

A 152
2

T. 21

122
2
Не копировать

А К Т Ы

ИЗДАВАЕМЫЕ

ВПЛЕВСКОЮ КОММИССІЕЮ для РАЗБОРА ДРЕВНИХЪ АКТОВЪ.

Т о м ъ ХХІ.

А К Т Ы ГРОДНЕНСКАГО ЗЕМСКАГО СУДА.

В И Л Ь Н А.

Типографія А. Г. Сыркина, Большая улица, советв. домъ № 88.

1894.

А 152
2

97 1/2 3739

А К Т Ы

ИЗДАВАЕМЫЕ

ВИЛЕНСКОЮ КОММИССІЕЮ для РАЗБОРА ДРЕВНИХЪ АКТОВЪ.



Т о м ъ ХХІ.

А К Т Ы ГРОДНЕНСКАГО ЗЕМСКАГО СУДА.

В И Л Ь Н А.

Типографія А. Г. Сыркина, Большая улица, собственный домъ, № 88.

1894.

ЛИЧНЫЙ СОСТАВЪ КОММИССІИ:

Предсѣдатель: Юліанъ Ѳомичъ Крачковскій.

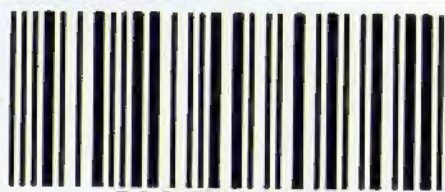
Члены:

Иванъ Яковлевичъ Спрогисъ.

Константинъ Ивановичъ Снитко.

Флавіанъ Николаевичъ Добрянскій.

Венедиктъ Михайловичъ Площанскій.



2007044645

Оглавление XXI-го тома.



Четвертая актовая книга Гродненского земского суда за 1555 годъ.

№№	Стр.	№№	Стр.
1. Заявленіе костельнаго служки объ удовлетвореніи его за нанесенные ему побои	1	12. Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долга.	5
2. Заявленіе Богушовой о захватѣ ея имѣнія	—	13. Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между боярынями Петрашовнами и женою ихъ брата	6
3. Заявленіе Ковенскими мѣщанами претензій къ своему товарищу .	2	14. Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи смертельныхъ побоевъ	7
4. Заявленіе Станислава Крупича о нанесеніи ему побоевъ	—	15. „Тотъ же Иванъ Стародубецъ о туюжъ головщину зъ Левонцомъ Михалковичемъ“ (безъ конца) .	8
5. Заявленіе татарина Мулкумана Мисковича о нанесеніи побоевъ его слугѣ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей	—	16. Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между братьями Дорошковичами.	9
6. Заявленіе Каленика Васковича объ угрозахъ со стороны Нарбута Кожана	3	17. Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между Мицутиною и Васечковою.	—
7. Заявленіе о назначеніи срока для уплаты долга	—	18. Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ долга.	10
8. „Оповѣданье пана Богуша Тарусы на татарына Михна Альшиковича“ (начало).	—	19. Рѣшеніе по спору братьевъ Проневичей о правахъ опеки надъ ихъ родственницею.	11
9. Заявленіе вижа по дѣлу Кошичей о наслѣдствѣ	4	20. Жалоба татарина Богушевича за оскорбленіе его жены позорными словами.	12
10. Заявленіе о порубкѣ дерева въ рошѣ.	—	21. Обязательство Тимофея Романовича княгини Полубенской отслужить за украденныя у нея вещи.	—
11. Жалоба на потраву луговъ и нанесеніе побоевъ	—	22. Рѣшеніе по жалобѣ татаръ Альшикевичей на оскорбленіе ихъ бранными словами	13

№№	Стр.	№№	Стр.
23. „Жидъ Нисанъ з боярыномъ Зае- цомъ о детину“	14	41. Заявленіе Дробышевича о нане- сеніи ему побоевъ	23
24. „Оповеданье Каспора Яновича“ .	—	42. Заявленіе Сасина объ оскорбле- ніи его словомъ со стороны До- рошкевича	—
25. Рѣшеніе по спору Петкевича съ его теткою о землѣ и о воз- вратѣ издержекъ на похороны его дѣда	—	43. Разборъ дѣла о захватѣ Волови- чевой скота Новодворскихъ кре- стьянъ	—
26. Рѣшеніе по спору между боярами Витезевичами о наслѣдствѣ . .	15	44. Мировая между боярами Юрье- вичемъ и Томашевичемъ по спору о землѣ и лугахъ	24
27. Заявленіе Ивашковича о нанесеніи побоевъ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей	16	45. Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долга землянину Кощичу дворя- ниномъ Василиемъ Михайлови- чемъ	25
28. Заявленіе Дорошковича о невоз- можности явиться по вызову въ судъ въ назначенное время . .	—	46. Заявленіе боярина Волка о за- хватѣ землянами Кощичами земли и скота у крестьянъ, быв- шихъ у него въ заставномъ владѣніи	—
29. Заявленіе татарина Кадышевича о нападеніи на его домъ и за- хватѣ части его имущества . .	—	47. Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долга еврею Докторовичу земля- ниномъ Кощичемъ	26
30. Жалоба о нанесеніи побоевъ ко- ролевскимъ крестьянамъ и осви- дѣтельствованіе ихъ вознымъ .	17	48. Рѣшеніе по спору между бояри- номъ Яцкомъ Ивановичемъ и его сестрою Мариною о неуплатѣ денегъ за землю	27
31. Жалоба о нанесеніи королевскими крестьянами побоевъ и освидѣ- тельствованіе ихъ вижами . .	18	49. Заявленіе татарина Ахмета Тох- тамышевича о потравѣ и о на- несеніи его слугѣ побоевъ Ба- заревичемъ	28
32. Освидѣтельствованіе порубки въ рощѣ мѣщанки Гребеничовой .	—	50. Жалоба королевскихъ крестьянъ на землянина Тарусу за захватъ имъ ржи на полѣ	29
33. Заявленіе Андрея Скипора о по- терѣ гербовой печати	19	51. Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ дол- говъ на имѣніи Станевича . .	—
34. Рѣшеніе по жалобѣ крестьянина Матеевича на Пацутича за на- несеніе якобы ему побоевъ и отнятіе нѣкоторыхъ вещей . .	—	52. Жалоба татарина Базаровича на Токтамышевича за ѣзду съ возами черезъ его засѣянное поле	30
35. Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ долга	20	53. Жалоба татаръ Дандовичей на Майка Давидовича за оскорбленіе яко бы словомъ ихъ шляхетскаго достоинства	—
36. Рѣшеніе по спору о землѣ между боярами Игнатовичами и Кощи- чами	—	54. Жалоба Казновской на Кунце- вича за самовольное завладѣніе ея полемъ	31
37. Условія между боярынею Кучин- ною и дворяниномъ Угликомъ относительно уплаты долга . .	21		
38. Заявленіе Сопотко о нанесеніи ему побоевъ	22		
39. Заявленіе Гринковича о нанесе- ніи ему побоевъ и отнятіи вещей .	—		
40. Заявленіе Богуша Кощича объ угрозахъ ему со стороны Май- чевскаго	—		

№№	Стр.	№№	Стр.
55. Жалоба Казновской на Волчкова за совершение самовольнаго покоса на ея лугахъ	—	72. Жалоба Гарасимовича на урядника Казновской за нанесение ему побоевъ и захватъ сжатой ржи съ его поля.	42
56. Жалоба Маечевского на Кошку за нанесение побоевъ ему, его женѣ и совершение самовольныхъ покосовъ на его лугахъ.	32	73. Заявление боярина Мартиновича о нанесении ему побоевъ	—
57. Разбирательство дѣла по спору о землѣ	—	74. „Сужоно попа Пырского с Пашкомъ Манойловичомъ“	—
58. Рѣшеніе по спору о землѣ между королевскими крестьянами и Михайломъ Стрѣлковскимъ.	33	75. Заявление Дыбовскаго о захватѣ ржи Тарусою	—
59. Рѣшеніе по спору о землѣ между боярами Босковичами и Винскими	36	76. Заявление Кимбара о назначении срока для уплаты долга	43
60. Жалоба Венслава Ейсимонтовича за нанесение ему ранъ Щаснымъ Ейсимонтовичемъ.	37	77. Жалоба на боярина Былчича за захватъ сѣна и нанесение побоевъ	—
61. „Оповѣданье поповъ Бальскихъ о сеножать“	—	78. Заявление по спору о наслѣдствѣ.	—
62. Жалоба Станскаго за нанесение ему побоевъ Ейсимонтовичемъ	—	79. Жалоба Гридича на сыновей Михаила Макаровича за нанесение ему побоевъ.	44
63. „Сужоно Ждану Омельянову зъ Еськовою о посагъ“	38	80. Жалоба татаръ Барановичей на нанесение имъ побоевъ татаринномъ Муступичемъ	—
64. Миротная сдѣлка между Манютичемъ и Мартиновичемъ по спору о сѣнокосѣ	—	81. Жалоба татарина Муступича на Баранцевича за нанесение побоевъ ему и его матери	45
65. Жалоба Микелевича на Стаселиса за нанесение ему побоевъ.	39	82. Заявление Сасина о захватѣ земли и порчѣ межевыхъ знаковъ	—
66. Рѣшеніе по жалобѣ корчмаря Озерскаго на его слугу Павла за побѣгъ и похищеніе нѣкоторыхъ вещей	—	83. Заявление королевскихъ крестьянъ о нанесении имъ побоевъ татаринномъ Ибрагимомъ Мулкомановичемъ	46
67. Заявление Мицуты о нанесении побоевъ его человѣку	40	84. Жалоба Павловича на Дьяковича за нанесение побоевъ его женѣ, захватъ ржи и части сада	—
68. Жалоба Карпя на Князевича за нанесение побоевъ его человѣку.	—	85. Жалоба Матѣея Якубовича на нанесение побоевъ его человѣку и отнятіе лошади съ возомъ сѣна слугами Тарусы	47
69. „Оповѣданье свечника Городенскаго Каленика Васковича на попа Городенскаго Оверкия о збитъе его“	41	86. Заявление о миротной сдѣлкѣ по дѣлу о нанесении побоевъ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей между Озерскими колесниками и Коскевичемъ	—
70. Жалоба боярина Янушевича на боярина Мартиновича за нанесение ему побоевъ	—	87. Рѣшеніе по жалобѣ татарина Ахмета Токтамышевича на нанесение его слугѣ побоевъ Базаровичемъ	48
71. Жалоба Казновской на захватъ земли бояриномъ Гарасимовичемъ	—		

№№	Стр.	№№	Стр.
88. Запись объ уплатѣ Курницкимъ Прокулеевичу денегъ за купленную у него усадьбу	49	о нанесеніи ему побоевъ и пропажѣ вещей.	62
89. Жалоба Тарусиной на насильственный вводъ Ступки во владѣніе принадлежащимъ ей имѣніемъ.	50	104. Распоряженіе короля Сигизмунда Августа о томъ, чтобы дѣла по жалобамъ королевскихъ крестьянъ на обиды и притѣсненія со стороны частныхъ землевладѣльцевъ разбирались передъ судьями повѣтовыми, а не передъ воеводою	—
90. Жалоба Воловича на нанесеніе побоевъ его крестьянамъ	51	105. Жалоба Скипора на нанесеніе ему и его женѣ побоевъ урядникомъ Тура Миколайцемъ и захватъ нѣкоторыхъ вещей и денегъ	—
91. Жалоба боярѣ Гобятичей на жителей села Крынокъ за покосъ ихъ луговъ и нанесеніе имъ побоевъ	—	106. Рѣшеніе по спору о землѣ между боярами Кодачевскимъ и Вснарскимъ	63
92. Жалоба жителей села Крынокъ на нанесеніе имъ побоевъ Гобятичами и убійство двухъ человѣкъ.	52	107. Мирная между боярыней Анною Якубовною и Павломъ Мартиновичемъ по спору о землѣ	—
93. Жалоба Олиферовича на Рогача за нанесеніе побоевъ	53	108. Жалоба боярина Зубовича на своего отца, который якобы выгоняетъ его съ женою изъ дому и не даетъ ему слѣдуемой части наслѣдства	64
94. Мирная между сыномъ Олизаровой и Яцкомъ по дѣлу о нанесеніи побоевъ его слугѣ.	54	109. Заявленіе вижа о недозволеніи Воловичемъ своимъ крестьянамъ служить еврею Песаху Игудичу.	—
95. Рѣшеніе по спору о сѣнокосахъ между боярами Хлистовичами	55	110. Заявленіе Макальца Юрьевича объ изнасилованіи его дочери человекомъ боярина Димитрія Никитича Иванчикомъ и о нанесеніи брату его побоевъ	65
96. Рѣшеніе по дѣлу между Костеневичемъ и Стрѣлковскимъ о порубкѣ, захватѣ земли и воловъ.	—	111. Заявленіе о явкѣ въ судъ Тарусы для уплаты долга Ступкѣ	66
97. Мирная между Ейсимонтовичемъ и Станскимъ	57	112. Заявленіе о явкѣ дворянина Дорошкевича въ судъ, въ назначенный срокъ, для дачи требуемыхъ объясненій	—
98. Рѣшеніе по дѣлу между Дробышевичемъ и Хотеновичемъ о нанесеніи побоевъ	58	113. Заявленіе Ейсимонтовича о явкѣ въ судъ по иску къ нему Станскаго.	—
99. Явка продажной записи боярина Кондрата Ивановича Андрею Свирскому на двѣ полянки	59	114. Рѣшеніе по спору между татарами о землѣ и сѣножати	67
100. Заявленіе королевскихъ Новодворскихъ крестьянъ о нанесеніи одному изъ нихъ смертельныхъ побоевъ слугою Пескаго	60	115. Жалоба татарина Бѣлаша Богдановича на Ахмета Тохтамыше-	
101. Жалоба боярина Артюховича на боярѣ Тараса и Каленика за нанесеніе побоевъ его сыну	61		
102. Назначеніе срока дворянину Тарусѣ для уплаты имъ долга дворянину Ступкѣ	—		
103. Жалоба татарина Чонтая на татарина Мулкумановича по дѣлу			

№№	Стр.	№№	Стр.
		130. Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ Ким- баровою еврею Хацкелю долга.	77
116. Миротая между Гедройтемъ и Станскимъ	—	131. Заявленіе Василя Федкевича о нанесеніи ему побоевъ и потерѣ документовъ.	78
117. Заявленіе Федора Ивановича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей бояриномъ Бѣлкою.	69	132. Заявленіе Димитрія Сапѣги о за- хватѣ Быстрицкимъ его земель, порчѣ межевыхъ знаковъ и по- рубкѣ роши	—
118. Заявленіе королевскихъ секретарей о порчѣ Тарусою межевыхъ знаковъ на земляхъ королевскихъ крестьянъ.	—	133. Заявленіе Гоствиловича и Чачке- вича о нанесеніи имъ побоевъ .	79
119. Заявленіе о замѣнѣ домовъ между войтомъ Городенскимъ Шамоту- лою и Воловичемъ	70	134. Запродажная Мицутѣ на фольварокъ Малышковскій, принадле- жавшій священнику Аверкію Па- вловичу и боярину Зенько. . .	80
120. Заявленіе Сапѣги о нанесеніи ему побоевъ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей Матѣемъ Быстрицкимъ .	71	135. Заявленіе татарина Корсакевича о явкѣ его для принесенія при- сяги	81
121. Жалоба Матѣея Быстрицкаго на Димитрія Сапѣгу за нанесеніе ему и его человѣку побоевъ . .	—	136. Заявленіе татарина Сейпука о на- несеніи ему побоевъ Сободемъ .	—
122. Заявленіе священника Бориса о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей Борисомъ Во- ловичемъ	72	137. Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долга.	—
123. Признаніе Димитріемъ Никити- чемъ долга Семену Романовичу .	—	138. Назначеніе срока для явки въ судъ	82
124. Заявленіе Ждана Словика о не- допущеніи Тарусою ввести его во владѣніе имѣніемъ Лососной. —	—	139. Миротая между братьями Дорош- ковичами по спору о земельныхъ границахъ.	—
125. Заявленіе Матѣея Ступки объ от- нятіи у него женою Тарусы лю- дей изъ имѣнія, которое было передано ему за долгъ	73	140. Заявленіе Дорошковича о нане- сеніи ему побоевъ	83
126. Жалоба мѣщанина Сергѣя Демья- новича на Исидора Рабеевича за нанесеніе ему побоевъ	74	141. Отсрочка Богушу Кошкѣ для явки въ судъ	—
127. Заявленіе Жешка Шайтуровича о недопущеніи его слугами Ход- кевича вынимать медъ изъ бортей и наложеніи своихъ клеймъ на ихъ бортныя деревья	—	142. Рѣшеніе по спору о землѣ между крестьяниномъ Скидельскимъ Ла- вриномъ и бояриномъ Ганути- чемъ	84
128. Жалоба боярина Миленького на своего сына за нанесеніе побоевъ. —	75	143. Назначеніе Петру Нацовичу срока для уплаты долга Войтѣху Ста- ниславовичу.	—
129. Явка дарственной записи Андрея Воловича Павлу Котовичу на фольваркъ на р. Ожи.	—	144. „Сужоно Войтеха Зброшка с паны Сопотъки“	—
		145. Донесеніе вижа объ убійствѣ и за- хватѣ нѣкоторыхъ вещей . . .	85
		146. Заявленіе о совершеніи убійства и похищеніи нѣкоторыхъ вещей. —	—
		147. Обязательство Ивана Стародубца уплатить долгъ Григорію Воло- вичу	86

№№	Стр.	№№	Стр.
148. Обязательство жены Субочевича представить въ судъ въ назначенный срокъ своего мужа, обвиняемаго въ убійствѣ	87	162. Заявленіе Филей Воловичовой о убіеніи ея тивуна людьми Непрецакаго	—
149. Рѣшеніе по жалобѣ Оршули Крупичъ на боярина Димитрія Никитича за нанесенное оскорбленіе дѣйствіемъ.	—	163. Заявленіе татарина Мулкумановича о нанесеніи тяжкихъ побоевъ его отцу и ихъ работнику татарами Ахметомъ Тохтамышевичемъ и Байшикомъ Давыдовичемъ	—
150. Просьба Богуша Михновича о назначеніи Ходкевичемъ срока для разбирательства дѣла о нападеніи на его домъ	—	164. Заявленіе Мулкумана Мисковича о нанесеніи ему и его человѣку побоевъ Ахметомъ Тохтамышевичемъ и Байшикомъ Давидовичемъ	96
151. Рѣшеніе по спору о землѣ между евреемъ Игудичемъ и татаринномъ Кансубовичемъ.	—	165. Заявленіе Якова Шорца о нанесеніи ему побоевъ и задержаніи его лошадей Санюкомъ Былчиномъ	97
152. Заявленіе Млынскаго о готовности уплатить долгъ евреямъ Хорошенькимъ	89	166. Заявленіе Ахмета Тохтамышевича о нанесеніи побоевъ его человѣку Мулкуманомъ Мискевичомъ.	—
153. Мирная между Мулкуманомъ и Домановичемъ	—	167. Жалоба Петра Ѳеодоровича на Ивана Сирутевича за нанесеніе ему побоевъ и захватъ борзой собаки	98
154. Рѣшеніе по спору о землѣ между евреемъ Ильею Игудичемъ и Михайломъ Гринкевичемъ	90	168. „Оповѣданье подданныхъ королевое ея милости Павла Мартиновича и сына его Миколая на Абрагима Мулкмановича о бой“	—
155. Заявленіе Ивана Павловича о захватѣ его лошадей Михайломъ Стрѣлковскимъ.	91	169. Заявленіе о готовности заплатить долгъ.	—
156. Назначеніе срока для рѣшенія спора о землѣ между Яцуконъ Гарасимовичемъ и Юрьемъ Монкевичемъ	—	170. Жалоба татарина Айзюка Михновича на Мамута Будукевича за нанесеніе ему побоевъ и отнятіе денегъ	99
157. Назначеніе срока для уплаты денегъ Яномъ Яновичемъ за купленную землю у Станислава Дубровича.	92	171. Жалоба татарина Кадыша Михновича на Мамута Будукевича за оскорбленіе его дѣйствіемъ	—
158. Явка продажной записи Мартина Шемета Павлу Котовичу на имѣніе Свислочъ	—	172. Заявленіе Озерскихъ крестьянъ Кузьмича и Михалковича о нанесеніи имъ побоевъ и отнятіи у нихъ разныхъ вещей Котренскимъ урядникомъ	100
159. Жалоба тивуна Димитрія Сапѣги на людей пана Быстрицкаго за нанесеніе побоевъ	94	173. Заявленіе Степана Мисковича о нанесеніи ему побоевъ Котренскимъ урядникомъ	—
160. Рѣшеніе по жалобѣ Соболя Базаровича на Якуба Байрашевича за оскорбленіе его чести	—		
161. Заявленіе Ахмета Кожакевича о нанесеніи ему побоевъ Тохтамышевичемъ	95		

№№	Стр.	№№	Стр.
174. Явка дарственной записи Добрыяны Ждановичъ своему мужу . . .	—	179. Рѣшеніе по жалобѣ Михна Кирмешевича на Ахмета Кочакевича за нанесеніе ему побоевъ . . .	—
175. Заявленіе татарина Айзюка Михновича о нанесеніи ему побоевъ татаринѣмъ Мамутомъ Будукевичемъ	101	180. Заявленіе Павла Тура объ угрозахъ ему со стороны Андрея Скипора	104
176. Жалоба татарина Мулкумана Богдашевича на брата своего Мустафу за укрывательство сбѣжавшей служанки	102	181. Заявленіе крестьянъ Мартина Мацковича и сына его Станислава о неявкѣ въ судъ Воловичовой для разбирательства ихъ дѣла съ нею	—
177. Разбирательство дѣла по жалобѣ Дмитрія Кульбачича на побѣгъ отъ него наймита	—	182. Разбирательство дѣла по жалобѣ Петра Тура на Андрея Скипора за порубку лѣса и потоптаніе сѣнокоса	105
178. Заявленіе Войтеха Зброшка о явкѣ въ судъ для отвѣта, по жалобѣ Андрея Дорошко.	103		

Пятая актовая книга Гродненскаго земскаго суда за 1556 и 1557 годы.

183. Заявленіе Станислава Михайловича о нанесеніи ему и его работнику побоевъ Романцемъ Рублевичемъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей	106	боевъ Чешейковичемъ Васильцу и Никону Даниловичамъ . . .	—
184. Заявленіе вижа о недопущеніи совершить вводъ Скипора во владѣніе людьми Тура за долгъ.	107	190. Заявленіе Бѣльскихъ мѣщанъ Кочмеровскихъ о нанесеніи имъ побоевъ Гродненскими татарами и захватѣ нѣкоторыхъ вещей . . .	111
185. Жалоба Петра Вареломеевича на боярина Македонія Богдановича за нанесеніе ему побоевъ и отнятіе нѣкоторыхъ вещей	—	191. Рѣшеніе по жалобѣ Кочмеровскаго о нанесеніи ему побоевъ татарами Гродненскими и пропажѣ нѣкоторыхъ вещей . . .	—
186. Заявленіе Пелагеи Юрьевны о нанесеніи ей побоевъ и отнятіи денегъ бояриномъ Оомою Олехновичемъ	—	192. Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи побоевъ Сеньку Богдановичу Сенькомъ Андреевичемъ.	112
187. Разбирательство по спору о землѣ и неуплатѣ долга между бояриной Домановною и Быльчичемъ.	108	193. Заявленіе еврея Огрона Игудича о явкѣ его въ судъ для полученія долга съ Казновской	113
188. Разбирательство по спору о наемной платѣ между Мордасомъ Левощевичемъ и Янчуромъ Касимовичемъ	109	194. Заявленіе Левоневича о нанесеніи ему побоевъ бояриномъ Николаемъ	114
189. Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи по-		195. Заявленіе Дубровича объ уплатѣ имъ долга Яновичу.	—
		196. Рѣшеніе по дѣлу Городенскихъ мѣщанъ съ татаринѣмъ Ибраги-	

№№	Стр.	№№	Стр.
		211.	Заявленіе Василя Пацентковскаго о нанесеніи ему побоевъ Карномъ Артюховичемъ 125
197.	Мировая между Андреемъ Никифоровичемъ и Сасинымъ 115	212.	Заявленіе Добка Янковича о нанесеніи ему побоевъ бояриномъ Николаемъ Петровичемъ. —
198.	Жалоба Пелагеи Юрьевны на Тумаша Олехновича за нанесеніе ей побоевъ и отнятіе денегъ 116	213.	Заявленіе Андрея Клиндича о своей явкѣ въ судъ —
199.	Заявленіе Ивана Тарусы о недопущеніи Курницкимъ ввести во владѣніе его имѣніемъ Прокулевица —	214.	Заявленіе Войтеха Стасевича о нанесеніи ему тяжкихъ побоевъ Балтроемъ Матвеевичемъ 126
200.	Заявленіе Стрѣлковскаго объ убійствѣ крестьянина Тумановича, нанесеніи побоевъ подвойскому и захватѣ денегъ и вещей. 117	215.	Заявленіе Миклаша Андреевича о нанесеніи ему побоевъ Михномъ Стасевичомъ —
201.	Заявленіе Стрѣлковскаго о насильственномъ уводѣ его крестьянъ Климентомъ Дрожчею 118	216.	Заявленіе Ивана Тарусы о нанесеніи побоевъ его ключнику и отнятіи денегъ и вещей Михайломъ Романовичомъ —
202.	Сдѣлка между братьями Кошичами по раздѣлу наслѣдства. —	217.	Заявленіе Яна Викторина о нанесеніи побоевъ его людямъ и отнятіи у нихъ денегъ и вещей Щастнымъ Винскимъ 127
203.	Рѣшеніе по жалобѣ Матѳея Ивановича на сына боярина Яновича за покражу якобы у него изгороди и нанесеніе ему побоевъ. 119	218.	Жалоба боярина Василя Парфеновича на зятя своего Васька Даниловича за удаленіе имъ изъ своего дома жены своей и задержаніе ея приданнаго. —
204.	Заявленіе Николая Юдка о нанесеніи побоевъ и ограбленіи крестьянъ Павла Тура Андреемъ Скипоромъ 120	219.	Жалоба Яна Миколаевича на Станислава Эйсимонтовича за нанесеніе ему побоевъ и отнятіе денегъ и вещей 128
205.	Жалоба Игната Антоновича на боярина Янчика Васильевича о нанесеніи ему побоевъ —	220.	Заявленіе Станислава Девялтовскаго о повѣшеніи его боярина Курила Орловича Николаемъ Дерожинскимъ —
206.	Явка Андреемъ Скипоромъ раздѣльной записи своимъ дѣтямъ по имѣніямъ. 121	221.	Разбирательство дѣла по спору Николая Толочка съ Василиемъ Михничемъ о крестьянкѣ Орынѣ. 129
207.	Рѣшеніе объ уплатѣ пушкаремъ Романомъ долга дворянину Углику 122	222.	„Сужоно Богдана Чешейковича съ подданными Васильцомъ а Никономъ Даниловичи“. 131
208.	Заявленіе вижа о невыдачѣ Туромъ сбѣжавшихъ къ нему крестьянъ Скипора 123	223.	Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между крестьянами Андреемъ Савчичомъ и бояриномъ Василиемъ Антоновичемъ —
209.	Рѣшеніе по жалобѣ Василя Пачовича на Юрья Яновича за нанесеніе ему побоевъ и отнятіе вещей —	224.	Рѣшеніе по жалобѣ боярина Овтуха Сидоровича на боярина Ку-
210.	Рѣшеніе по жалобѣ Пейсаха Хацкевича о неуплатѣ ему долга Селивономъ Ивановичомъ 124		

№№	Стр.	№№	Стр.
		веча за неотдачу ему наемной платы	142
225.	—	238. Рѣшеніе по спору между Олех- номъ Радютичемъ и Яцкомъ Со- рочичемъ объ уплатѣ долга . . .	143
226.	132	239. Заявленіе Ивана Викторина о вводѣ его во владѣніе четырьмя службами крестьянъ Ленарта Ключка за долгъ.	—
227.	134	240. Жалоба Богдана и Феодора Кош- чичей на Климентія Дрожчу за нападеніе на ихъ домъ и нане- сеніе побоевъ	144
228.	135	241. Жалоба Климента Дрожчи на Богдана Кошчича за нанесеніе его крестьянину побоевъ	145
229.	136	242. Рѣшеніе по дѣлу Николая Кур- ницкаго съ Рафаиломъ Прокуле- свичемъ о неуплатѣ долга. . . .	—
230.	137	243. Разбирательство дѣла по жалобѣ Станислава Деялтовскаго на Анну Пехтицкую за неуплату ею долга ея мужа.	146
231.	—	244. Жалоба Ивана Васильевича на захватъ его земли Михайломъ Гринкевичемъ	147
232.	138	245. Заявленіе Гобятчичей о неявкѣ королевскихъ крестьянъ въ на- значенный срокъ для разбора ихъ споровъ о землѣ.	148
233.	139	246. Рѣшеніе по спору Михаила Стрѣл- ковскаго съ Климентомъ Дрожчей о крестьянахъ	—
234.	140	247. „Сужоно боярына пана воеводы его милости Троцкого имения Индурскаго Адама Дьяковича з боярыномъ господарскимъ Ми- семъ Лукьяновичомъ“	150
235.	141	248. Заявленіе Богуша Кошчича о захватѣ земли, порубкѣ роши и панесеніи побоевъ его крестьянамъ Венславомъ Ма- ячевскимъ.	—
236.	—	249. Передаточная записъ Ивана Во- ловича на имѣніе Рогожинецъ. .	151
237.	—	250. „Оповѣданье врадника пана Ивана Федоровича Мелешка“	—

№№	Стр.	№№	Стр.
251. Жалоба Андрея Богуфаловича на Ивана Кузницкаго за задержаніе его боярина Савка Степановича. —		264. Рѣшеніе по спору между Шамотулиною и Колединою о владѣнн сѣнокосомъ	164
252. Рѣшеніе по жалобѣ Рафаила Литвиновскаго на несвоевременную уплату должныхъ ему денегъ за фольварокъ Богуфаловскій . . .	152	265. Рѣшеніе по жалобѣ Венцеслава Николаевича на Якуба Ясковича за отнятіе земли и нанесеніе побоевъ его крестьянину . . .	—
253. Жалоба землянина Езофа Казновскаго на бискупа Луцкаго Яна Андрошевича за задержаніе по его приказанію имущества, оставшагося по смерти жены Казновскаго.	153	266. Рѣшеніе по спору о землѣ Миклаша Станковича съ Яськомъ Томковичемъ	165
254. Объясненіе князя Михайла Мосальскаго на обвиненія, взводимыя на него братомъ его Иваномъ	154	267. „Сужоно Парѣфена а Миска Лукьяновича з Олекѣсеемъ а Михайломъ“	—
255. Заявленіе вижа о соглашеніи между Михаиломъ Гринковичемъ и Янчиковою	155	268. „Сужоно боярку господарскую Улку Хведковну и з боярыномъ Антономъ“	—
256. Рѣшеніе по дѣлу между Стасемъ Щастновичемъ и Степаномъ Максимовичемъ о покупкѣ ржи . . .	—	269. Явка продажной записи Глядовицкаго Феодору Богдановичу .	166
257. Разбирательство между Чешейковичемъ и королевскими крестьянами по дѣлу о нанесеніи побоевъ	156	270. Дарственная запись Богуша Кошича Павлу Котовичу на участокъ земли	167
258. Явка продажной записи Рафаила Прокулеевича Николаю Курницкому на Дорошковскій фольварокъ	—	271. Опись имущества Богдана Чешейковича	—
259. Заявленіе Ивана Воловича о полученіи имъ денегъ за фольварокъ Рогожинецъ	157	272. Рѣшеніе по спору о сѣнокосахъ между королевскими крестьянами и Гродненскими боярами . . .	168
260. Разбирательство между Богушемъ Кошичемъ и сыномъ его Тимофеемъ по дѣлу объ убійствѣ ключницы и захватѣ имущества. .	158	273. „Сознанье землянина господарского повету Городенского Ивана Милепького“	169
261. Заявленіе вижа о ввѣдѣ Богдана Углика во владѣніе крестьянами и землею Велемовскаго	161	274. Заявленіе о причинѣ неявки въ судъ Димитрія Сапѣги по дѣлу его съ Матеемъ Быстрицкимъ	—
262. Рѣшеніе по жалобѣ Трусковскаго на Курницкаго за неуплату ему долга.	—	275. Признанье Марины Сопотько своимъ опекуномъ Григорія Воловича	170
263. Рѣшеніе по спору между татарами Манашевичемъ и Базаровичемъ о землѣ	162	276. „Сужоно дворянина его королевской милости пана Марка Гринковича з боярыномъ господарскимъ Андреемъ Сиркутевичомъ“	—
		277. Назначеніе срока для отдачи Михаиломъ Макаровичемъ Богдану Кошичу приданнаго за своею дочерью	171
		278. „Оповѣданье пана Матея Быстрицкого на противку Сопегъ“ . . .	—

№№	Стр.	№№	Стр.
279. Заявленіе Филеи Воловичовой о нападеніи на нее, захватѣ нѣкоторыхъ вещей и нанесеніи побоевъ ея слугамъ	—	295. Продажная записъ Казимира Шембеля Андрею Свирскому на двѣ увологи земли	183
280. „Оповѣданье дворянина господарьскаго пана Яна Васильевича Кликовского“	172	296. Раздѣльная записъ на землю между Казимиромъ Шембелемъ и Андреемъ Свирскимъ	184
281. Рѣшеніе по спору Малейцовича съ Коленцовичемъ о сѣнокосѣ	—	297. Инвентарь имѣнія Русота, принадлежавшаго Юрію Волчку	185
282. Рѣшеніе по спору Тишка Михайловича съ Кондратомъ Хацковичемъ о землѣ	173	298. „Сужоно попа Пырского Ивана Титовича з боярыномъ Пашкомъ Манойловичомъ“	187
283. Рѣшеніе по жалобѣ Бернатовича на Гордѣевича за неотдачу ему заторгованной имъ ржи.	—	299. Рѣшеніе по жалобѣ Миска Мартиновича на Гришка Шакдаевича за нанесеніе побоевъ	—
284. Заявленіе Марины Тарусиной о передачѣ имѣнія своей дочери	174	300. Рѣшеніе по спору между Кузьмою Павловичемъ и его зятемъ Левоневичемъ о приданномъ	188
285. Продажная записъ Евстафія Гридича Павлу Туру на землю	—	301. Рѣшеніе по спору между Малейцовичемъ и Швалевичемъ о землѣ	189
286. Закладная Евстафія Гридича Павлу Туру на участокъ земли	175	302. Явка записи объ отдачѣ Андреемъ Лукашевичемъ своего имѣнія въ залогъ Андрею Непрецькому	190
287. Заявленіе Василя Сопотъки о неотдачѣ ему Скипоровичами слѣдовавшей его женѣ части имущества	176	303. „Мовенье пана Быстрицкого зъ вижомъ поветовымъ Станиславомъ Быльчичомъ“	191
288. Рѣшеніе по жалобѣ Юрія Станиславовича на Яна Томковича за захватъ его сѣна	177	304. Жалоба боярина Курницкаго на боярина Ермолу за нанесеніе ему побоевъ	192
289. Разборъ дѣла между Богданомъ Чешейковичемъ и его матерью о неотдачѣ слѣдовавшаго ему имущества	—	305. Дарственная записъ Богуша Кошича своей женѣ на имѣніе Свислочь	—
290. Явка обязательства Скипоровъ на уплату зятю ихъ Василю Сопотъкѣ ста копъ грошей приданнаго	179	306. Заявленіе вижа о выдвореніи Войтеха Пивка изъ занимаемаго имъ фольварка Пѣтухова	193
291. Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи побоевъ Матею Желеговскому Мулкуманомъ Мискевичемъ	180	307. Заявленіе Маргариты Ключковой о насильственномъ захватѣ нѣкоторыхъ ея крестьянъ Войтехомъ Коревичемъ	195
292. Заявленіе Анны Пехтицкой объ отдачѣ своего дома за долгъ Станиславу Деялтовскому	181	308. Заявленіе Ивана Васильевича о сожженіи Ѳедоромъ Рогачевичемъ его скотнаго двора со скотомъ	196
293. Жалоба Ильи Толочка на Сарновскаго за чинимыя имъ ему угрозы	182	309. Рѣшеніе по жалобѣ Богдана Чешейковича на Ивана Васильевича за нанесеніе ему и женѣ его побоевъ	—
294. Рѣшеніе по дѣлу о наймѣ земли между татарами Тохтамышевичемъ и Алишковичемъ	—		

№№	Стр.	№№	Стр.
310.	Жалоба Якова Желеславскаго на Матыса Кунцевича за нападеніе на его крестьянъ	324.	Заявленіе Велемовской о невозможности явиться въ судъ по болѣзни
	197		209
311.	Заявленіе вижа о столкновеніи между Сапѣгами и Быстрицкимъ.	325.	Заявленіе вижа объ осмотрѣ фольварка Велемовской
	198		—
312.	Жалоба Новицкаго на Ѳедосея Миленскаго за нанесеніе побоевъ его крестьянамъ	326.	Заявленіе дворянина Андрея Лесковскаго о панесеніи ему побоевъ людьми Воловича.
	—		210
313.	Заявленіе Марины Жуковны о нанесеніи побоевъ ея челяди.	327.	Заявленіе Богданы Ивановой о нанесеніи побоевъ ея людямъ Иваномъ Олизаровичемъ.
	199		—
314.	Продажная записъ Сака Абрамовича на принадлежащую ему землю	328.	Разбирательство по жалобѣ Богдана Чешейковича на разореніе якобы его матерью наслѣдственнаго имѣнія и захватъ имущества.
	200		211
315.	Заявленіе настоятеля Ожскаго костела объ обвиненіи Млодяновскимъ его людей въ покражѣ денегъ и преданіи ихъ пыткѣ, отъ которой и умерла въ тюрьмѣ одна женщина—Ягнешка	329.	Заявленіе Ивана Тарусы о нанесеніи ему побоевъ Павломъ Котовичомъ
	201		212
316.	Продажная записъ Анны и Катерины Сенковичъ Съмашковичамъ на принадлежащую имъ землю	330.	Заявленіе Филеи Воловичъ о нападеніи на нес Новодворскихъ крестьянъ и нанесеніи ея слугамъ побоевъ
	203		213
317.	„Сужоно Кривоноса з Мартіяною о бой его“	331.	Заявленіе королевскихъ крестьянъ о захватѣ Скидельскимъ урядникомъ Стрѣлковскимъ имущества одного изъ нихъ послѣ его смерти
	204		—
318.	Рѣшеніе по дѣлу Дахна Константиновича съ Стасемъ Пленевичемъ о невознагражденіи послѣднимъ перваго за сдѣланный ему подарокъ	332.	Заявленіе Ивана Стародубца о нанесеніи ему и его брату побоевъ и ранъ лѣсничимъ Яновичемъ
	205		214
319.	Заявленіе татарина Азбердеевича объ отдачѣ своей земли въ залогъ Абдулѣ Давидовичу	333.	Заявленіе Юрія Ивановича о нанесеніи ему и Хицу Жуковичу побоевъ и ранъ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей Стародубцами.
	206		215
320.	Заявленіе мѣщанина Длужневскаго о порученіи своему сыну вести съ родственниками искъ объ имѣніи	334.	Заявленіе Петра Ѳеодоровича о нанесеніи Станиславомъ Войтковичемъ побоевъ и ранъ брату его Василию
	—		216
321.	Заявленіе Андрея Свирскаго о нанесеніи ему и его сыну побоевъ и порубкѣ роши Лаврентіемъ Былыжичемъ	335.	Заявленіе Ивана Матѣевича о захватѣ его имущества его родственникомъ Войтехомъ
	207		—
322.	Заявленіе Мартиновой Цылютиной объ уступкѣ своему зятю половины земли и дома.	336.	Заявленіе діакона Гродненской Пречистенской церкви Давида Сидоровича о нанесеніи ему и его женѣ побоевъ Мартиномъ Бѣлкою.
	208		217
323.	Заявленіе Богдана Углика о неявкѣ въ судъ его отвѣтчика Ивана Велемовскаго		—

№№	Стр.	№№	Стр.
337. Заявленіе Мартина Князевича объ убіеніи его брата	217	355. Рѣшеніе по дѣлу о захватѣ Климомъ Нестеревичемъ имущества умершаго его брата Василя	—
338. Обязательство Григорія Скипора уплатить долгъ отца	218	356. Назначеніе срока для разбора жалобы Углика	228
339. Дѣло о задержаніи мальчика, сбѣжавшаго отъ писаря Кунцевича къ Ивану Тарусѣ	—	357. Заявленіе о неявкѣ въ судъ Богданы Васкевичъ по иску Богдана Углика	—
340. Заявленіе вижа объ осмотрѣ ранъ, нанесенныхъ крестьянамъ Тышкевича и Словика крестьянами Тризны во время порубки лѣса.	219	358. Представленіе въ судъ крестьянина Ивана Андреевича, обвиняемаго въ разбоѣ и грабежѣ	—
341. Заявленіе Щасного Мисковича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей братомъ его Лаврентіемъ	220	359. Жалоба Аграфены Шембелевой на Андрея Свирскаго за захватъ ея земли и порубку рощи	230
342. Заявленіе Лаврентія Мисковича о нанесеніи ему и его женѣ побоевъ его братомъ Щаснымъ	—	360. Жалоба Ивана Борейши на Городенскихъ бояръ за нанесеніе побоевъ его крестьянамъ и ограбленіе ихъ	—
343. Мировая по спору о землѣ между Босковичами и Щаснымъ Ивановичемъ	—	361. Жалоба боярина Матеея Марковича на Селивопа Ивановича и Алексѣя Яцутича за нанесеніе побоевъ и отнятіе вещей	231
344. Заявленіе Крынскаго войта о неповиновеніи ему мѣстныхъ мѣщанъ и нанесеніи побоевъ	221	362. Заявленіе Ивана Матысовича о захватѣ Войтехомъ Вснарскимъ его имущества	—
345. Назначеніе Скипоромъ срока для отдачи долга еврею Игудичу.	—	363. Рѣшеніе по жалобѣ Матеевой Стирпейковичъ на сына своего Богуша за нежеланіе его выдѣлать ей третью часть изъ имѣнія своего отца	232
346. Заявленіе вижа о невозвращеніи ему Тарусою позва.	—	364. Дарственная и закладная запись Дороты Колединой пріемному сыну ея Аврааму Духнѣ	234
347. Рѣшеніе по спору Щасновичей о наслѣдствѣ	222	365. „Сознанье Ивана Богушовича Тарусы о рокѣ пущенье“	—
348. Заявленіе Урсулы Мисковичъ объ отдачѣ своей дочери земли	223	366. Уступочная запись Ходевичей Клименту Дрожчѣ на участокъ земли.	235
349. Жалоба крестьянъ Филей Гавриловны на нанесеніе имъ побоевъ Новодворскими крестьянами	224	367. Заявленіе Станислава Николаевича о неявкѣ отвѣтчика его Дениса Дашковича въ судъ для принесенія присяги	—
350. Заявленіе Венцслава Маичевского о нанесеніи ему побоевъ	—	368. Заявленіе Василя Ивановича объ угрозахъ со стороны Максима Тимошевича на его жизнь	236
351. Заявленіе Федора Кошича о нанесеніи ему и его спутнику побоевъ Венцславомъ Маичевскимъ.	—		
352. Заявленіе о нанесеніи побоевъ крестьянину Пескаго	225		
353. Заявленіе о нанесеніи побоевъ крестьянину Пескаго	226		
354. Заявленіе Пескаго объ отнятіи у него крестьянина татаринѣмъ Мисковичемъ.	—		

№№	Стр.	№№	Стр.
369. Рѣшеніе по спору о землѣ между Иваномъ Лавриновичемъ и Мартиномъ Петровичемъ	—	побоевъ татаринѣмъ Альшиковичемъ	—
370. Уступочная записъ Николая Толочка Андрею Сопотыкѣ на имѣніе Ясудово	237	383. Заявленіе урядника Васька о нанесеніи побоевъ и отнятіи вещей у крестьянъ Воловича королевскими крестьянами	—
371. Заявленіе Дениса Дапковича о затравленіи урядникомъ Пескаго четырехъ овецъ и одного козла и захватѣ гусенятъ	238	384. Заявленіе еврея Авраама Игудича о насильственномъ захватѣ его земли Богушомъ Тарусою	245
372. Продажная записъ Балтромея Яцковича Теодору Кунцевичу на участокъ земли	—	385. Дарственная записъ Андрея Куницы на имѣніе Эйсымонтово усыновленному имъ Юрію Толочковичу	246
373. Жалоба Базара Тактамышевича на нанесеніе ему побоевъ Иваномъ Павловичемъ	239	386. Заявленіе вижа объ осмотрѣ имъ самовольно запаханной Щаснымъ Андреевичемъ межи	247
374. Заявленіе Богдана Голушевича о нанесеніи ему побоевъ Иваномъ Павловичемъ	240	387. Заявленіе Марины Чешейковой о захватѣ ея невѣсткою земли	—
375. Продажная записъ Николая Кузницкаго Богуфалу Дорошкевичу на фольварокъ	—	388. Заявленіе татарина Байраша Корсаковича о захватѣ его посѣвовъ Сейпукомъ Товчиновичемъ и нанесеніи побоевъ женѣ Байраша	248
376. Заявленіе еврея Еська Мошеевича о нанесеніи ему побоевъ неизвѣстными людьми и захватѣ вещей	241	389. Жалоба татарина Кансубы Данцевича на Обдула Давидовича за пожатіе ржи на его полѣ	—
377. Заявленіе Мартина Петровича о нанесеніи ему побоевъ Гришкомъ Петровичемъ	242	390. Заявленіе тивуна Петра Пацковича о самовольномъ пожатіи Велемовскою ржи на землѣ Углика, захватѣ различныхъ предметовъ и нанесеніи побоевъ его крестьянамъ	—
378. Заявленіе еврея Авраама Игудича о нападеніи на его домъ и произведенной тамъ покражѣ различныхъ предметовъ	—	391. Заявленіе Ивана Матеевича о нанесеніи ему Брезинскимъ побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей	249
379. Жалоба Каленика Васкевича о нанесеніи его сыну побоевъ Андреемъ Свирскимъ	243	392. Заявленіе Клима Нестеровича о нанесеніи ему побоевъ и насильственномъ пожатіи ржи въ огородѣ Гринашомъ Пацутичемъ	—
380. Заявленіе Андрея Свирскаго о нанесеніи крестьянину Герасиму побоевъ Каленикомъ Васкевичемъ и захватѣ двоихъ лошадей	—	393. Заявленіе Маріи Тарусиной о разореніи ея имѣнія Григоріемъ Воловичемъ и захватѣ движимаго имущества	250
381. Заявленіе мѣщанина Николая Держинскаго о нанесеніи его челоуѣку побоевъ и захватѣ пары воловъ Ахметомъ Тохтамышевичемъ	244	394. Заявленіе священника Гродненской Воскресенской церкви Аверкія Павловича о нанесеніи его	
382. Заявленіе Людмилы Ивановны о побѣгѣ ея челяди и нанесеніи			

№№	Стр.	№№	Стр.
		404.	Заявленіе Марьюхи Дешуковой о нападении на ея домъ, нанесении побоевъ и захватѣ имущества Павломъ Тучниковичемъ. 257
395.	Заявленіе Агrefены Шембелевой о нанесении побоевъ ей самой, ея дочери и служанкѣ, а также о захватѣ скота сыновьями Свирской 252	405.	Заявленіе Анны Мартиновой о нападении на ея домъ, захватѣ имущества и нанесении побоевъ Станиславомъ Бартошевичемъ . —
396.	Заявленіе Зиновія Гридича о нанесении ему побоевъ и пожатіи его овса Анастасіей Олехновою. —	406.	Рѣшеніе по дѣлу о покражѣ полотна подданнымъ Димитрія Никитича 258
397.	Дарственная записъ Авраама Багинскаго женѣ своей —	407.	Рѣшеніе по спору Станислава Мартиновича съ Анною Мисковною объ имуществѣ —
398.	Заявленіе Яцуты Стирпутеевича о нанесении ему побоевъ Богданомъ Чешейковичемъ 254	408.	Рѣшеніе по жалобѣ осочника Жуковича на боярина Оленича за нанесение ему побоевъ 259
399.	Заявленіе Ивана Тарусы о нанесении ему и женѣ его тяжкихъ ранъ и захватѣ его имѣнія Григоріемъ Воловичемъ —	409.	Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ долга Мартиномъ Пацевичемъ Аннѣ Радивоновичъ 260
400.	Заявленіе Станислава Яновича объ оскорблении его жены бранными словами 255	410.	Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между братьями Полиховичами . —
401.	Заявленіе Цылюты Толочкевичъ объ отнятіи у нея земли и нѣкоторыхъ вещей ея зятемъ Желиславскимъ. —	411.	Продажная записъ Рабея Гринковича Богдану Митковичу на домъ въ г. Городнѣ. 261
402.	Заявленіе Станислава Михайловича о заграблении его воловъ и нанесении ему побоевъ Димитріемъ Микитичемъ. 256	412.	Уступочная записъ Ивана Бошмановича своимъ племянникамъ на часть имѣнія 262
403.	Заявленіе Соболя Михайловича о нападении на его домъ, нанесении ему и его слугѣ побоевъ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей Станиславомъ Бартошевичемъ. —	413.	Продажная записъ Лоренца Павловича Родевичамъ на землю . 264
		414.	Дарственная записъ Матвея Гродскаго своему племяннику Николаю на имѣніе. 265
		415.	Разбирательство по дѣлу о наслѣдствѣ между Войтехомъ и Лукашомъ Матѣевичами. —

Шестая актовая книга Гродненского земского суда за 1558 годъ.

416. Заявленіе Мартина Яблонскаго о нанесеніи ему и осочнику Демьяновичу ранъ и побоевъ Осипомъ Халепскимъ 267	417. Заявленіе боярина Ивана Матвѣевича о захватѣ его ржи бояриномъ Варѣоломеемъ Николаевичемъ 268
--	--

№№	Стр.	№№	Стр.
418. Назначеніе срока для уплаты долга жиду Мошку Богдановичу Станиславомъ Станчикевичемъ	—	отнятіе лошади съ возомъ солodu бояриномъ Николаемъ Мартиновичемъ	278
419. Рѣшеніе по спору между Станиславомъ Ометичемъ и тестемъ его Рабеемъ Гринкевичемъ о приданомъ	—	431. Заявленіе боярки Богданы Кучинны о задержаніи ея вола Богданомъ Угличкомъ	279
420. Предъявленіе суду Анной Тарусиной записей ея мужа на подаренную ей часть его имѣнія	271	432. Заявленіе Станислава Девялтовскаго о представленіи Беньшемъ Воловичомъ въ Гродненскій замокъ двухъ своихъ слугителей, присужденныхъ къ тюремному заключенію за нанесеніе побоевъ матери Девялтовскаго	—
421. Рѣшеніе по дѣлу о продажѣ татаринномъ Яковомъ Байрашевичомъ земли татарину Казиму Манашовичу	—	433. Заявленіе Богдана Углика о невыкупѣ Богданой Кучиной своего вола	280
422. Рѣшеніе по спору между Анной Щастновичъ и ея шурьями Станиславомъ и Степаномъ о наслѣдствѣ	272	434. Продажная записъ Ивана Сирутя Авраму Духнѣ на имѣніе надъ р. Лососною	—
423. Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи побоевъ татаринномъ Кудаемъ Данцевичемъ татарину Абдулѣ Давидовичу и отнятіи у него разныхъ вещей	273	435. Заявленіе Лаврына Целобовича о нанесеніи ему побоевъ вѣжомъ Станиславомъ Станчикевичемъ	281
424. Рѣшеніе по дѣлу объ убійствѣ боярина Оношки	274	436. Заявленіе Ивана Олизаровича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи вещей и документовъ Допкомъ Яновичемъ	282
425. Жалоба Допка Яновича на Ивана Олизаровича за произведенный имъ грабежъ и нанесеніе побоевъ его женѣ	—	437. Заявленіе татарина Кансубовича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи вещей татаринномъ Нурдалевичемъ	—
426. Заявленіе татарина Базаровича о нанесеніи ему ранъ татаринномъ Тохтамышевичемъ	275	438. Заявленіе татарина Данцевича о нанесеніи ему оскорбленія татаринномъ Мроткедевичемъ	283
427. Заявленіе Григорія Марковича о сожженіи его гумна и клуни съ хлѣбомъ, а также двухъ сторожей Иваномъ Тарусой и Ахметомъ Тахтамышевичемъ	—	439. Заявленіе Щаснаго Винскаго о нанесеніи ему оскорбленія и человѣку его побоевъ Станиславомъ Лядовицкимъ	—
428. Мирная между Николаемъ и Венедиктомъ Эсимонтовичами по дѣлу о побояхъ	276	440. Заявленіе Аксеніи Типиной о принятѣ ею на себя обязательствѣ служить еврею Песецкому за взятые въ долгъ деньги	—
429. Заявленіе боярина Щаснаго Петровича о невозвращеніи бояркою Ядвигою Мартивною одолженнаго у него ковра	277	441. Рѣшеніе по спору Ивана Кудрича съ Гришкомъ Жорновкой о пользованіи мельницей	284
430. Разбирательство дѣла по жалобѣ боярина Еска Томковича на нанесеніе якобы ему побоевъ и		442. Заявленіе Ивана Тарусы о нанесеніи его людямъ побоевъ боя-	

[illegible]

№№	Стр.	№№	Стр.
чевой на Новодворскихъ кре- стьянъ, нанесеніи имъ побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей . —		483. Заявленіе Богуша Мицуты о са- мовольномъ уходѣ отъ него его тивуна 312	
471. Рѣшеніе по спору между Амбро- жеемъ Петровичемъ и его ма- терью объ огородѣ. 304		484. Довѣренность Кульзимана Каси- мовича Ахмету Тохтамышевичу на управленіе его имѣніемъ . . —	
472. Разбирательство между Жели- славскимъ и Сарновскимъ по спору ихъ о владѣніи имѣніемъ Молявицы. 305		485. Заявленіе Кудричей о нежеланіи князя Михаила Массальскаго ра- считаться съ ними по дѣлу о покупкѣ земли. —	
473. Рѣшеніе по дѣлу между Филип- помъ Лобачевичемъ и бояриномъ Петрикомъ о неуплатѣ долга . —		486. Закладная Кудричей князю Ивану Масальскому на землю 313	
474. Назначеніе Эйсимонтовичамъ сро- ка для уплаты долга боярину Городенскому. (Фамилія въ по- длинникѣ не названа). 306		487. Заявленіе Ахмета Тактамышевича о нанесеніи побоевъ его людямъ Ибрагимомъ Мискевичемъ . . . 314	
475. Заявленіе Станислава Пескаго о покражѣ у него разныхъ вещей Петромъ Серпейковымъ 307		488. Заявленіе Ахмета Нурдалетовича о нанесеніи ему побоевъ Ибра- гимомъ Миськовичемъ. 315	
476. Заявленіе Андрея Свирскаго о за- хватѣ у него Шембелевою лошади и колесъ —		489. Заявленіе Леонарда Ключка о за- хватѣ его скота съ пастухомъ урядникомъ Скидельскаго коро- левскаго имѣнія —	
477. Заявленіе Ивана и Григорія Та- русъ и мачихи ихъ Анны о го- товности подчиниться рѣшенію третейскаго суда по спору ихъ о владѣніи имѣніемъ —		490. Заявленіе Ибрагима Мулькумано- вича объ отнятіи у него загра- бленнаго скота и нанесеніи по- боевъ —	
478. Заявленіе Михаила Шембеля о на- паденіи королевскихъ Лабен- скихъ крестьянъ на его домъ, нанесеніи побоевъ двумъ жен- щинамъ и захватѣ двухъ сохъ воловъ и пары лошадей. . . . 308		491. Рѣшеніе по спору о землѣ и на- несеніи побоевъ между Хацutoю Ловчикевичемъ и Гринашомъ Ха- цутичемъ 316	
479. Рѣшеніе по дѣлу между Васи- ліемъ Телятицкимъ и Марѳою Домановскою о неуплатѣ долга. 309		492. Рѣшеніе по спору между Кох- номъ Мицутичемъ и Станисла- вомъ Яновичемъ о неуплатѣ долга 317	
480. Заявленіе Шимка Кисловскаго объ освобожденіи его королемъ отъ платы за арендуемую землю. 310		493. Заявленіе Стапислава Станскаго о нанесеніи его человѣку побоевъ и отнятіи денегъ и вещей боя- рами Курминными и Яновичемъ . —	
481. Мирная между Богданомъ Угли- комъ и Богданой Кучинной . . 311		494. Мирная между Станиславомъ Быльничемъ и Павломъ Богдано- вичемъ 318	
482. Заявленіе Богдана Углика о не- явкѣ Ивана Велемовскаго и жены его для разбирательства третей- скимъ судомъ ихъ споровъ о землѣ. —		495. Заявленіе Скипоровъ о неявкѣ въ судъ отвѣтчика ихъ Тура . . . 319	
		496. Заявленіе Турова урядника о явкѣ его въ судъ для отвѣта Скипо- рамъ —	

№№	Стр.	№№	Стр.
497. Заявленіе Домановскаго о готовности заплатить долгъ Сопоткѣ	—	510. Рѣшеніе по спору о землѣ между Олехномъ Гордеевичемъ и сыномъ его Митрофаномъ	—
498. Заявленіе Сарновскаго о нанесеніи его женѣ побоевъ и порубкѣ изгороди Станиславомъ Щасновичемъ	320	511. Заявленіе Шимка Грибовскаго о неявкѣ къ отвѣту въ судъ князя Александра Глинскаго	331
499. Рѣшеніе по дѣлу между Белемъ Звержеевичемъ и Юхномъ Яновичемъ о покражѣ разныхъ вещей	—	512. Обязательство Григорія Скипоровича уплатить въ извѣстный срокъ долгъ еврею Огрону Игудичу	—
500. Заявленіе Кощича о нанесеніи Маечовскими ему, его женѣ и шуринау побоевъ, потравѣ луговъ, отнятіи лошадей и разныхъ вещей	321	513. Дарственная запись Радуты Проневича Осипу Щасновичу на третью часть его имѣнія	332
501. Жалоба Маечовскаго на Кощича за нападеніе на его домъ, нанесеніе побоевъ ему, его женѣ и пасынку и захватъ якобы различныхъ вещей	322	514. Заявленіе о замѣнѣ земель между Корозами и Дрожчей	333
502. Заявленіе Шимка Олехновича о неявкѣ въ судъ отвѣтчика его Станислава Яновича	323	515. Продажная запись на землю Яцка Заневича Клименту Дрожчѣ	334
503. Заявленіе Стерпейки объ уступкѣ своей земли Снарскому и еврею Абраму Игудичу въ пользованіе за долгъ	324	516. Уступочная запись Томилы Чешейковой брату ея Ивану Воловичу на Горницкое имѣнье	335
504. Запись Тарусы женѣ своей на домъ въ городѣ Гроднѣ	325	517. Подтвержденіе Анастасіей Сувичъ продажной записи своего мужа Саку Пешковичу на землю	336
505. Дарственная запись Одаховскаго женѣ своей на третью часть своего имѣнія	326	518. „Оповѣданье попа Аверъкея Павловича на Богдана Чешейковича“	337
506. Жалоба Радковича на Андрея Юрьевича за нанесеніе ему и его матери побоевъ	327	519. Заявленіе Себестіана Дыбовскаго о пропажѣ двухъ лошадей и захватѣ Тарусами различныхъ вещей у коноховъ, сторожившихъ его лошадей	—
507. Рѣшеніе по спору о землѣ между Гавриломъ Хотяновичемъ и Яковомъ Лашевичемъ	—	520. Рѣшеніе по заявленію Аполоніи Радкевичъ о заграбленіи Прокопомъ Стаскевичемъ ея лошади и недопущеніи вырубать купленный у него хворостъ	338
508. Заявленіе Мартина Викгоревича о продажѣ имъ земли Станиславу Тумашевичу	329	521. Рѣшеніе по жалобѣ Мацка Ходюковича на Игната Сысича за недозволеніе якобы его замужней дочери пользоваться землею и жить въ его домѣ	339
509. Заявленіе Мартина Бильминовича о продажѣ огорода и луга Ивану Бильминовичу	330	522. Рѣшеніе по спору между братьями Гришкомъ и Стасемъ Мартыновичами о землѣ и неуплатѣ долга	—

№№	Стр.	№№	Стр.
523.	Дарственная запись Варсоломея Юрьевича зятю своему Станиславу Эйсимонтовичу на третью часть земли		341
524.	Заявление еврея Исаака Израилевича объ отнятии у него Миклашомъ Татарчиномъ разныхъ товаровъ		342
525.	Заявление Пескаго о порубкѣ урядникомъ Воловича изгороди, покосеніи луга и потравѣ ржи		343
526.	Заявление крестьянъ Лабенскихъ о поимкѣ съ поличнымъ вора и о его побѣгѣ		—
527.	Рѣшеніе по спору о землѣ между татарами Казимомъ Манашевичомъ и Мурзою Алшикевичемъ		344
528.	Мировая Ивана Мелешки съ зятемъ его Иваномъ Воловичемъ		345
529.	Заявление Дыбовскаго о нанесеніи побоевъ его людямъ и разогнаніи конюховъ, пасшихъ лошадей		346
530.	Заявление Власа Ясковича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи денегъ Кузьмою Гринцевичемъ		—
531.	Заявление Кузьмы Гринцевича о нанесеніи ему Василиемъ Михайловичемъ побоевъ и недовolenіи жать принадлежащій ему ячмень		—
532.	Заявление Ивана Тарусы о потравѣ его луговъ лошадьми Дыбовскаго		347
533.	Заявление Дыбовскаго о нанесеніи ранъ его человѣку Григоріемъ Тарусою		348
534.	Рѣшеніе по жалобѣ Якова Петровича на Щаснаго Новицкаго за невозвращеніе ему лошади		—
535.	Назначеніе срока для рѣшенія спора о приданомъ между Глинскимъ и его сестрою Еленою Грибовскою		349
536.	Закладная татарина Бѣлаша Абраму Духиѣ на землю		351
537.	Дарственная запись Марины Воловичевой своему мужу на принадлежащія ей различныя денежные суммы		352
538.	Рѣшеніе по жалобѣ Павла Котовича на неотдачу ему Иваномъ Лобачемъ условленнаго количества меду		353
539.	Назначеніе срока Семку Базаровичу для уплаты долга еврею Товію Абрамовичу		354
540.	Рѣшеніе по жалобѣ Михна Кушнеровича на Станислава Яновича за нанесеніе ему побоевъ		—
541.	Разбирательство по жалобѣ еврейки Брейны Мордухаевой на татаръ Кермешевича и Базаровича за неисполненіе ими принятыхъ обязательствъ		355
542.	Закладная Гледовицкихъ Ильговскимъ на фольварокъ Сабово		—
543.	Разбирательство по обвиненію Яцutoю Гринцевичемъ Марины Андреевой въ кражѣ		357
544.	Дарственная запись Войтѣха Болесты своимъ дочерямъ на уволоку земли		—
545.	Продажная запись Евстафія Гридича Олехну Константиновичу на землю и сѣнокосы		359
546.	Продажная запись Евстафія Гридича Олехну Константиновичу на землю		361
547.	Разбирательство дѣла по жалобѣ священницы Пятницкой церкви на Григорія Садобковича за неплату ей денегъ за купленный у нея солодъ		363
548.	„Сужоно попа дворанина господарского его милости пана Ивана Воловича, Федора Яковича, на дворанина господарь-		

№№	Стр.	№№	Стр.
ского пана Ивана Федоровича Мелешка,	—	нашкевича за нанесеніе якобы ему побоевъ и ограбленіе . . .	369
549. Разбирательство по жалобѣ та- тарина Патышевича на Такта- бію Пословну за недопущеніе искать въ ея домѣ украденную корову	364	555. Рѣшеніе по жалобѣ Чаная Осановича на Кулзимана Каси- мовича	370
550. Заявленіе вижа о нежеланіи Ти- товичей явиться по вызову въ судъ въ Троки	—	556. Заявленіе Димитрія Сопѣги о на- паденіи на его дворецъ брата его Степана	371
551. Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между братьями Гриневичами .	365	557. Рѣшеніе по жалобѣ Ядвиги Мы- словской на Богуша Михновича за нежеланіе его дать удовлетво- реніе за совершенную у нея кра- жу ржи человѣкомъ Богуша . .	373
552. Рѣшеніе по спору о землѣ между Андреемъ Свирскимъ и Михай- ломъ Шембелемъ.	366	558. Мѣновая записъ на землю между Шимковичемъ и Станевичами .	375
553. Рѣшеніе по жалобѣ Степана Со- пѣги на брата своего Димитрія.	368	559. Мѣновая записъ на землю между Шимковичемъ и Гришкомъ Пе- тровичемъ	376
554. Рѣшеніе по жалобѣ священника Аверкія Павловича на Карпа Гри-			

ПРЕДИСЛОВІЕ.

~~~~~

Настоящій XXI томъ актовъ, издаваемыхъ Виленской Археографической Коммиссіей, заключаетъ въ себѣ документы однородные съ напечатанными въ XVII томѣ, изданномъ въ 1890 году и является какъ бы продолженіемъ его. Въ этотъ томъ вошли цѣликомъ \*) слѣдующія актовыя книги Гродненскаго земскаго суда, хранящіяся въ Виленскомъ Центральномъ Архивѣ: 4-я книга за 1555 годъ (№№ 1—182), 5-я книга за 1556 и 1557 годы (№№ 183—415) и 6-я книга за 1558 годъ (№№ 416—559). Такимъ образомъ въ этотъ томъ вошли судебныя записи земскаго Гродненскаго суда за четыре почти полные года; записи эти по своей многочисленности и по своему разнообразію могутъ дать довольно яркую картину быта тогдашняго литовско-русскаго общества, его нравовъ и обычаевъ его составныхъ элементовъ, могутъ, наконецъ, дать намъ понятіе о юридическихъ отношеніяхъ и взглядахъ того времени, о самомъ судопроизводствѣ и т. под. Въ этомъ отношеніи издаваемый томъ имѣетъ то же значеніе, что и напечатанный раньше XVII томъ, въ предисловіи къ которому уже указаны были мотивы изда-нія подобнаго рода актовъ. Считаемо необходимымъ съ своей стороны къ сказанному прибавить нѣсколько словъ.

Для ознакомленія съ прошлыми судьбами Сѣверо-Западнаго края большое значеніе имѣетъ фактическая исторія, т. е. тщательное критическое обслѣдованіе и изученіе фактовъ политической исторіи; но эта фактическая исторія уже достаточно разработана въ трудахъ русскихъ и польскихъ историковъ и въ этомъ отношеніи многое уже сдѣлано; остается теперь дополнять только пробѣлы, гдѣ

---

\*) Кромѣ нѣсколькихъ документовъ, вошедшихъ въ XVII томъ, о чемъ въ самомъ текстѣ сдѣланы соотвѣтствующія ссылки.



они есть, да разработывать детали, безъ которыхъ знаніе исторіи края было бы и недоконченнымъ, и нехарактернымъ. Роль такихъ деталей выполняютъ тѣ подробности общественнаго и домашняго быта, которыя обыкновенно не входятъ въ такъ называемую политическую исторію, но безъ которыхъ точное и вѣрное пониманіе характера прошлыхъ событій невозможно. Безъ этихъ, повидимому, незначительныхъ, неважныхъ подробностей живая и полная картина прошлаго немыслима.

Настоящій томъ, равно какъ и одинаковый съ нимъ по содержанію XVII томъ важенъ именно въ томъ отношеніи, что онъ какъ бы переноситъ насъ въ XVI столѣтіе и раскрываетъ передъ нами картину бытовыхъ отношеній разныхъ слоевъ тогдашняго общества и разныхъ лицъ между собою и даетъ намъ возможность уловить тотъ общій фонъ, на которомъ разыгрывались эпизоды политической исторіи и этимъ самымъ даетъ намъ возможность болѣе правильно и безпристрастно судить объ этихъ отдаленныхъ временахъ и составить себѣ болѣе объективное представленіе о политическихъ отношеніяхъ того времени. Предъ нами проходятъ группы дворянъ, земянъ, бояръ, подданныхъ, татаръ, евреевъ, при чемъ они являются предъ нами не въ тотъ моментъ, когда они такъ или иначе „дѣлаютъ исторію“,—а являются въ самыхъ обыкновенныхъ житейскихъ отношеніяхъ, тѣхъ отношеніяхъ, изъ которыхъ слагается обычная, заурядная жизнь общества, безъ всякаго отношенія къ той или другой политикѣ.

Правда, что и въ настоящемъ томѣ мы имѣемъ дѣло съ весьма незначительнымъ райономъ—именно съ Гродной только и ея ближайшими окрестностями, но это нисколько не умаляетъ значенія печатаемыхъ актовъ. Одинаковыя государственныя и историческія причины производили на всемъ пространствѣ Литовско-Русскаго Государства, одинаковыя явленія и жизнь общественная складывалась и повсюду выливалась въ болѣе или менѣе одинаковыя, почти однообразныя формы, такъ что Гродненскій земянинъ или бояринъ по своему образу жизни, по своему положенію, по своимъ, наконецъ, юридическимъ отношеніямъ ничѣмъ не отличался отъ землянина Виленскаго или Минскаго. На этомъ основаніи мы вправѣ дѣлать общіе выводы и заключенія о тогдашнихъ общественныхъ отношеніяхъ на всемъ пространствѣ Литовско-Русскаго Государства, насколько, конечно, печатаемые акты представляютъ достаточный матеріалъ для этого.

Если обратить вниманіе на одну только чисто юридическую сторону печатаемыхъ судебныхъ актовъ, то и въ этомъ отношеніи они представляютъ не маловажный интересъ. Такое или иное судопроизводство, такіе или иные судеб-



ные обычаи и порядки всегда служат характернѣйшею чертою умственного и нравственного состоянія извѣстнаго народа и могутъ служить мѣриломъ его культурнаго развитія. Поэтому писанное право, сводъ узаконеній всегда считалось однимъ изъ важнѣйшихъ источниковъ для политической исторіи. Но на основаніи одного писаннаго права, на основаніи готовыхъ кодексовъ, какъ напр. Русская Правда или Литовскій Статутъ еще нельзя составить себѣ полнаго представленія о дѣйствительныхъ правовыхъ отношеніяхъ извѣстнаго народа въ извѣстный періодъ. Писанное право, кодексъ является обыкновенно результатомъ дѣятельности правителей, лицъ выдающихся и въ извѣстной степени опередившихъ своихъ современниковъ. Они при составленіи юридическихъ кодексовъ пользуются, конечно, такъ называемымъ правомъ обычнымъ, но въ то же время вносятъ въ сборники законоположеній и такія постановленія, которыя считаются какъ бы чуждыми понятіямъ извѣстнаго народа, до которыхъ народъ еще не доросъ и которыя только со временемъ, послѣ долговременнаго употребленія могутъ быть вполне ассимилированы и усвоены народомъ. Постановленія, внесенныя, Ярославомъ Мудрымъ въ Русскую Правду изъ Греческаго Номокалона, конечно не вполне соответствовали правовымъ отношеніямъ тогдашнихъ Славянъ и на первыхъ порахъ являлись, можетъ быть, совершенно чуждыми имъ, но законодателямъ они признаны были необходимыми, внесены въ законникъ и привились. Тоже самое можно сказать и о Литовскомъ Статутѣ, который, взятый въ цѣломъ, былъ конечно обширнѣе, богаче, чѣмъ того требовало культурное состояніе и правовыя отношенія населенія Литовскаго княжества. Въ большинствѣ случаевъ не законъ примѣняется къ понятіямъ народнымъ, а скорѣе наоборотъ, народъ долженъ тянуться за закономъ, примѣняться къ нему и устраивать свои отношенія согласно съ его требованіями. Въ этомъ и заключается воспитательное значеніе хорошаго законодательства и заслуга законодателей. Поэтому для полнаго ознакомленія съ юридическими отношеніями извѣстнаго народа въ данный періодъ, недостаточно знакомства съ однимъ писаннымъ закономъ, со сборникомъ законоположеній и постановленій,—нужно еще познакомиться и съ тѣмъ, какъ эти законы примѣнялись на дѣлѣ, какъ усваивались народомъ, нужно, однимъ словомъ, познакомиться съ судопроизводствомъ, съ процессуальною стороною дѣла. Издаваемый теперь XXI томъ представляетъ и въ этомъ отношеніи богатый матеріалъ.

Что касается самаго порядка судопроизводства въ Гродненскомъ земскомъ судѣ, то онъ основательно и подробно рассмотрѣнъ въ предисловіи къ XVII тому, равно какъ указаны тамъ и важнѣйшіе роды дѣлъ, подлежавшихъ вѣдѣнію



этого суда. Такъ какъ настоящій томъ представляетъ собою прямое продолженіе XVII тома и такъ какъ въ обоихъ этихъ томахъ помѣщены документы совершенно однородные, то мы считаемъ излишнимъ касаться вновь вопроса о судопроизводствѣ, тѣмъ болѣе, что напечатанные въ настоящемъ томѣ документы не сообщаютъ никакихъ новыхъ данныхъ по этому вопросу. Обратимся лучше къ разсмотрѣнію нѣкоторыхъ чертъ общественнаго быта, насколько они отразились въ документахъ настоящаго тома. Хотя и этотъ вопросъ не оставленъ безъ разсмотрѣнія въ предисловіи къ XVII тому, но предметъ этотъ такъ богатъ, что исчерпать его довольно трудно, такъ что всегда останутся стороны или не затронутыя или затронутыя только слегка. Въ бытовомъ отношеніи печатаемый томъ представляетъ богатѣйшій источникъ, изъ котораго могутъ черпать и историкъ, и юристъ, и филологъ.

---

Вѣдѣнію Гродненскаго земскаго суда подлежали всѣ жители Гродненскаго повѣта безъ различія сословій, состояній и племенъ. Только дворяне протестуютъ иногда противъ привлеченія ихъ въ земскій судъ, ссылаясь на свои права и требуя особыхъ королевскихъ „комисей“ для разбора ихъ дѣлъ и часто достигаютъ своего (№ 553). Остальныя общественныя группы охотно признаютъ компетентность земскаго суда въ своихъ процессахъ. Изъ такихъ группъ, на которыя дѣлилось тогда общество и представители которыхъ вели свои процессы въ Гродненскомъ земскомъ судѣ, можно указать на дворянъ, земянъ, бояръ, подданныхъ или крестьянъ, татаръ и евреевъ.

Самую любопытную и довольно многочисленную группу составляли такъ называемые „бояре“. Въ Гроднѣ и вокругъ Гродны очевидно жило очень много бояръ, такъ какъ большинство документовъ печатаемаго тома такъ или иначе относится къ лицамъ этого сословія. Стоитъ поэтому остановить свое вниманіе на этомъ классѣ людей и по возможности выяснить то положеніе, какое занималъ этотъ классъ въ тогдашнемъ обществѣ.

Бояре, боярство—явленіе чисто славянское, главнымъ образомъ русское; на это указываетъ прежде всего этимологія самого слова, которое, по мнѣнію ученыхъ филологовъ, происходитъ отъ слова „бой“ или отъ слова „болій“, но которое въ томъ и другомъ случаѣ означаетъ человѣка превосходнаго, лучшаго, т. е. выдающагося въ боевомъ отношеніи или въ отношеніи матеріальныхъ средствъ. Въ старину на Руси это были дѣйствительно люди лучшіе, большіе, приближенные и совѣтники



князя, выдвинувшіеся изъ среды равныхъ или своими военными доблестями (бояринъ) или своими матеріальными средствами (болій, боляринъ). Званіе боярское первоначально не было послѣдственнымъ, а только личнымъ, пожизненнымъ. Оно являлось какъ бы высшею наградою, которою князья и государи удостоивали служилыхъ людей за особыя заслуги и пользовалось такимъ всеобщимъ почетомъ, что даже князья племени Рюрика и Владиміра св., удержавшіе за собою княжескій титулъ и служившіе наравнѣ съ другими подданными государю, гордились достоинствомъ боярскимъ. Боярство особенно увеличилось въ числѣ въ эпоху раздробленія Руси на удѣлы; классъ этотъ, хотя и обязанъ былъ своимъ происхожденіемъ князьямъ, всегда считалъ себя и считался другими, т. е. самими князьями—свободнымъ, имѣвшимъ право избирать себѣ гдѣ угодно и мѣсто жительства и родъ службы. Даже въ позднѣйшую, сравнительно, эпоху, напр. въ эпоху самозванцевъ—этотъ классъ, не смотря на значительное усиленіе власти единодержавной, считалъ себя вправѣ бросать службу одному князю и переходить къ другому. Этотъ многочисленный и конечно зажиточный классъ составлялъ, можно сказать, центръ тяжести въ тогдашнемъ обществѣ и задавалъ тонъ всему, вліяя часто даже на князя. Такую роль играли бояре во всѣхъ русскихъ областяхъ какъ оставшихся подъ русскимъ владычествомъ, такъ и въ тѣхъ, которыя отошли, вслѣдствіе разныхъ политическихъ обстоятельствъ, подъ власть князей Литовскихъ. Здѣсь подъ властью князей Литовскихъ боярство продолжаетъ развиваться, строго оберегая свои права и вольности. Нужно замѣтить, что порядокъ внутренняго управленія въ Литовскомъ княжествѣ былъ совершенно такой же, какъ и на Руси, т. е. вверху надъ всѣмъ таже сильная монархическая власть, внизу таже безусловная покорность народа своему князю, таже удѣльная система съ ея своеобразнымъ порядкомъ престолонаслѣдія, т. е. съ переходомъ права старшинства къ брату, съ исключеніемъ сына, таже дума княжеская и даже судопроизводство—все было точь въ точь такое же, какъ и въ Восточной Руси. Поэтому и бояре въ Литвѣ играли ту же роль, какъ и на Руси, т. е. они составляли высшій, зажиточный классъ людей, обязанный за пожалованныя ему отъ князей земли служить на войнѣ, отправлять лично, съ назначеннымъ числомъ людей, конную и пѣхотную службу, быть опорой и щитомъ отечества. Размѣръ служебныхъ повинностей опредѣлялся количествомъ пожалованной земли, какъ это было въ подобныхъ случаяхъ и на Руси. На Литвѣ службою называется опредѣленное количество земли, съ котораго слѣдовала извѣстная воинская повинность. Первоначально Литовскіе бояре или дворяне владѣли землею не иначе, какъ по милости Великаго князя, сохранявшаго за собою верховную власть распола-



гать ею. Эта земля уступаема была боярамъ на Литвѣ въ неограниченное, хотя пожизненное пользованіе и только впоследствии уже стала наследственной. За такое пожизненное, какъ бы ленное, пользованіе землею владѣльцы обязывались служить князю и были въ такой зависимости отъ князя, что даже не имѣли права вступать въ бракъ, выдавать замужъ дочерей и родственницъ безъ вѣдома Великаго князя. Вообще бояре на Литвѣ были въ такомъ же положеніи, имѣли совершенно такое же значеніе, какое имѣли они и въ древней Руси.

Такой порядокъ вещей, установившійся въ Литвѣ при Гедиминѣ и носившій на себѣ печать русской старины продолжался до вступленія Ягайлы на Польскій престолъ въ 1386 году, когда въ Литвѣ начинаетъ преобладать польское вліяніе, въ ущербъ всему русскому. Это вліяніе съ каждымъ годомъ, съ каждымъ столѣтіемъ продолжаетъ все болѣе и болѣе увеличиваться, пока въ 1569 году не совершилось окончательнаго сліянія Литвы съ Польшею. Соединеніе Литвы съ Польшею между прочимъ имѣло прямое слѣдствіе и измѣненіе жизни гражданской Литовскаго дворянства. Бояре, издавна составлявшіе высшее, благородное сословіе, опиравшееся на права и преимущества, заимствованныя отъ древней Руси, лишились своего прежняго значенія на всемъ пространствѣ Литовскаго государства. Они значительно уменьшились въ числѣ, вслѣдствіе того, что на первыхъ же порахъ были приняты слишкомъ крутыя мѣры противъ русскаго, православнаго боярства. Однимъ изъ пунктовъ Городельскаго сейма 1413 г. было постановлено между прочимъ, что только тѣ изъ Литовскихъ и Русскихъ бояръ могутъ быть признаны шляхтичами, т. е. дворянами, которые, отрекшись отъ православія, примутъ католичество. Всѣ высшія должности въ государствѣ, какъ напр. званія воеводъ, каштеляновъ и проч. оказались недоступными для православныхъ бояръ и могли быть пріобрѣтены только слишкомъ дорогою цѣною измѣны вѣрѣ предковъ и своей народности. Соблазнъ былъ слишкомъ великъ, чтобы не увлечь многихъ изъ русскихъ бояръ на сторону поляковъ и католицизма: многія боярскія фамиліи, чисто русскія, приняли латинство, получили польскіе дворянскіе гербы, а вмѣстѣ съ тѣмъ и шляхетскія права. Но еще большее число осталось вѣрнымъ православной церкви и за это обречено было шляхетскою администраціею края на полнѣйшее обезличеніе и полное истребленіе, посредствомъ низведенія сначала въ путныхъ бояръ, исполнявшихъ роль гонцовъ или разсыльныхъ слугъ, а наконецъ превращеніемъ ихъ въ своихъ крѣпостныхъ холоповъ, лишенныхъ всякихъ правъ и сохранившихъ, какъ бы въ насмѣшку, только древнее свое прозваніе.



Обращаясь къ настоящему тому, заключающему въ себѣ документы XVI столѣтія, мы видимъ, что боярство къ этому времени совершенно утратило уже свое прежнее почетное значеніе и низведено на низкую степень въ общественной лѣстницѣ. Прежде всего оно изъ богатаго и зажиточнаго класса людей превратилось въ классъ людей недостаточныхъ, бѣдныхъ. Такъ „бояринъ господарскій повѣту Городенскаго Сакъ Абрамовичъ съ сыномъ оповедилъ и созналъ то, ижъ дей, будучи ему подпалымъ и вбогимъ на тотъ часъ, попродавалъ отчизны свои не мало.... а ижъ теперъ служба господарская военная зашла, не могучи чимъ съ той земли службу господарскую заслужити“.... и т. д. (314). Бояре Кудричи заявляютъ: „ижъ будучи есмо люди упалые, не маючи чимъ служить службы господарское и выправуючися на службу господарскую до Инфлянтъ, заставили есмо поле свое“... (486). Недостатокъ въ матеріальныхъ средствахъ заставляетъ бояръ брать деньги въ долгъ подъ залогъ всевозможныхъ вещей, начиная съ земли и кончая своими дѣтьми. Такъ боярка Настасья Домановна жалуется на боярина Павла Быльчича „тымъ обычаемъ, ижъ, дей, онъ заставилъ небожчику мужу моему детину свою на имя Петрика у семидесять угрошей“ (187). Бояринъ Николай Курницкій, занявъ десять бочекъ муки и двадцать грошей, оставилъ въ заставу „святость“ т. е. иконы или частицы св. мощей (262). Мы указываемъ здѣсь только самые яркіе примѣры стѣсненнаго матеріальнаго положенія бояръ, опуская тѣ, очень многочисленные въ настоящемъ томѣ документы, въ которыхъ идетъ дѣло о неуплатѣ должниками долговъ въ срокъ или и о совершенномъ отказѣ въ уплатѣ по своей несостоятельности (409, 444, 451, 452, 473 и т. д.).

Въ старину бояре составляли высшій, привилегированный классъ людей, отличающійся конечно отъ простолюдинъ и образомъ жизни и своими правами. Не то мы видимъ въ XVI столѣтіи. По образу жизни своей, они, хотя и владѣютъ своею „отчизною“ землею, хотя и титулуются боярами, шляхтою,—ничѣмъ однако не отличаются отъ своихъ сосѣдей крестьянъ, часто даже своихъ подданныхъ. Они рождаются съ крестьянами, выдаютъ за нихъ своихъ дочерей (300), пахутъ свою землю и исполняютъ другія черныя работы наравнѣ съ тяглыми людьми. Это бы еще ничего; но хуже всего было то, что общій уровень нравственности въ этомъ сословіи понизился до такой степени, что не можетъ быть и рѣчи о какой бы то ни было культурности, о какомъ либо развитіи. Воровство, грабежъ, разбои, убійства, драки, споры, захваты земли и т. д., вотъ дѣла, въ которыхъ постоянно принимаютъ участіе бояре, и за которыя судятся въ Гродненскомъ земскомъ судѣ. Повѣрить даже трудно, что герои этихъ позорныхъ преступныхъ дѣяній—бояре, прямые потомки тѣхъ славныхъ бояръ, кото-



рые нѣкогда окружали князя, были его совѣтниками и дружинниками, были однимъ словомъ лучшими людьми среди своего народа. Чтобы довести бояръ до такой деморализаціи, до такого жалкаго положенія — нужно было врагамъ положить на это дѣло не мало трудовъ и усилій и польская шляхта, наравнѣ съ католическимъ духовенствомъ, могла съ самодовольствомъ взирать на плоды трудовъ своихъ и издѣваться надъ забитымъ и приниженнымъ боярствомъ.

Но какъ ни упало боярство въ своемъ значеніи, какъ ни принижено было, оно все таки еще не окончательно перешло въ холоцтво и сохранило кой какія обрывки своихъ прежнихъ правъ и преимуществъ. Такъ въ отличіе отъ тяглыхъ крестьянъ бояре являются владѣльцами земли, земли отчизной, сохранивъ за собою право распоряжаться ею по своему усмотрѣнію, т. е. дарить ее, продавать, покупать, мѣнять и т. под. Бояринъ Петръ Юрьевичъ жалуется на Мартина Тумашевича „въ тотъ обычай, ижъ дей онъ забралъ землю мою *влоstinую отчизную*“ (44). Кондрать Ивановичъ продаетъ „обель на вѣчность пану Андрею Свирскому землю свою *материстую*“ (99). Каленикъ Васковичъ созпалъ, „ижъ што продалъ полъ своихъ влостныхъ отчизны никому не пенныхъ, ани винныхъ земли Собановской боярской дворянину Мицутѣ“ (455). Бояринъ Яцута Гарасимовичъ „оповедалъ, штожъ дей пожалъ еси былъ жито свсе на *влоstinомъ* поли своемъ *отчизномъ*, которое ми ся поле еще отъ пановъ померчихъ zostало“ (72).

Владѣя землею на правахъ собственниковъ и обрабатывая ее большею частью собственноручно, бояре иногда въ помощь себѣ принимаютъ *закуповъ*, зависимость которыхъ отъ нанимателей была нѣсколько больше зависимости простаго батрака рабочаго отъ своего хозяина. Бояринъ Дмитрій Микитичъ имѣетъ „закупня“ Иванчика (110). Бояринъ Богданъ Чешейковичъ заявляетъ, что „матки моей закупъ, на имя Ошипули з дому втекъ былъ“ (189). Существованіе у бояръ закуповъ свидѣтельствуется уже о нѣкоторой зажиточности и матеріальной состоятельности. О той же зажиточности нѣкоторыхъ бояръ можно судить по перечисленію маетности, насильно захваченной родственниками у боярина Яна Матевича. Взято было: „сукна простого 30 локоть, сокеръ 3, скуръ воловыхъ 8, быдла 13, овецъ 28, гусей 30, куровъ 28, слонины 30 полтей, саль 18, хмелю трусокъ 300, жита копъ 300, ячменю возовъ 200, гречихи 12 возовъ, овса возовъ 20, пшеницы 12 возовъ, пчоль 12 ульевъ, коней 4, серповъ 20, кожуховъ 10, сермягъ 8, молотовъ 19, клещей 8. Въ другой разъ у него же взято насильно: „полотна простого 40 локоть, сукна простого 150 локоть, панцырей 5, сайдаковъ 3, меду прѣсного 5 фасокъ, воску 15 камней, пряжи полотняной клубовъ



40, суконной 50, волны 16 рунъ, грошей 20 копъ, сукни 3 лунскихъ, ноговицъ 3, дылея блокитнаго сукна лунскаго, жупица тогожъ сукна, шаровары зеленныя простого сукна влоского, кошуль коленскихъ 4, шапокъ 4, подковъ 200, шинъ 20, сокеръ 4, косъ 6, колеса 5, норочи 10, скрынъ 3, стали штука, скуръ козловыхъ 10, а бараннихъ 20, тимцовъ (замшевыхъ кожъ) 15, замковъ 4, сабли 3<sup>4</sup> (335,362). Все это впрочемъ только выдающіеся, единичные примѣры; большинство же, масса, какъ можно объ этомъ судить по документамъ настоящаго тома, не выходитъ изъ уровня средняго крестьянскаго достатка, а часто не достигаетъ и его. Не всѣ даже бояре владѣли собственною отчизною землею, очень многіе изъ нихъ сидѣли въ качествѣ чиншевиновъ на земляхъ королевскихъ (36) или на земляхъ помѣщиковъ дворянъ. Хотя они въ послѣднемъ случаѣ и называются властными („штожъ, дей, властный мой бояринъ“... 306), но все таки пользовались личною свободою и зависимость ихъ по отношенію къ владѣльцу выражалась только въ томъ, что они обязаны были „с той земли службу служить“. Въ случаѣ отказа владѣлецъ имѣлъ право при содѣйствіи властей выдворить такого непослушнаго боярина изъ своихъ владѣній. Любопытенъ въ этомъ отношеніи документъ подъ № 306. Земянка Малгората Чижъ, имѣвшая на своей землѣ властнаго своего боярина Пивко, явившись на дворъ его съ вижомъ и понятыми, хотѣла узнать, почему Пивко оказываетъ ей непослушаніе. Самаго Пивко дома не застали, а вышедшая къ нимъ жена боярина „отказала, ижъ дей ты того не дождешъ есть, абы мужъ мой тебе мель служить, бо мужъ мой господарю королю его милости служить, а тебе мы не хотимъ служить“. Выслушавъ такой дерзкій отвѣтъ, владѣлица имѣнія „казала ей с того дворца вонъ нестися“. Тотчасъ же имущество боярина (весьма любопытный перечень имущества) было вынесено на улицу и дворецъ перешелъ во владѣніе помѣщицы (306).

Для бояръ, большею частью владѣльцевъ-собственниковъ вотчинной земли, весьма важное значеніе представлялъ вопросъ о наслѣдованіи. Хотя въ Статутѣ и указаны важнѣйшіе случаи, могущіе представиться при раздѣлѣ оставшагося по смерти чьей либо наслѣдства, но это не устраняло недоразумѣній и споровъ между родственниками, особенно если оказывались обойденные. Бояринъ могъ по закону передавать свое движимое и недвижимое имущество кому хотѣлъ, устраняя отъ наслѣдованія законныхъ наслѣдниковъ, даже своихъ дѣтей. Любопытный примѣръ въ этомъ отношеніи представляетъ № 513. Бояринъ Радута Проневичъ „добровольно оповѣдилъ, што, узнавши ку себе доброе и цнотливое захованье врожного Есифа Щасновича, далъ и даровалъ ему третью часть имѣнья своего отчизного на вечность тому Есифу Щасновичу“, а остальные двѣ части того же



имѣнія своего заставилъ тому же Щасновичу въ 50 копахъ грошей литовскихъ, при чемъ ни самъ Радута, ни дѣти, ни потомки его, ни близкіе не могутъ въ ту третью часть имѣнія вступаться. Главнымъ мотивомъ такой щедрости по отношенію къ лицу совершенно постороннему было то, что Радута испытывалъ отъ сына своего Олехна „великіе утиски и кривды, а при своей старости не маеть ку кому пригорнути“. Такимъ образомъ мы видимъ здѣсь полное устраненіе законнаго наслѣдника отъ наслѣдованія и переходъ вотчины къ лицу совершенно постороннему, при чемъ новый владѣлецъ обязуется „служити службу господарскую военную конемъ и вси повинности чинити маеть по тому и платити, яко иншая шляхта“. При раздѣлѣ наслѣдства строго отличается имѣніе *отчизное* отъ *материстаго*: „то дей есть именье отчизна моя, а не материсто, а онъ есть мне братъ по матце, а по отцы моемъ не братъ, а съ тыхъ дей причинъ я ему делу ровного у вотчизне моей дати, поступити не повиненъ“ (415). Такое разграниченіе имущества заключается и въ Статутѣ и нарушеніе этого постановленія вызываетъ справедливый протестъ стороны обиженной: „што ся дей дотычетъ маетности брата моего, речей рухомыхъ, тое ему было вольно достаментомъ своимъ отписать кому бы похотѣлъ; я и самъ противко того не мовлю; одно што ся дотычетъ именья того, тогды тотъ братъ нашъ не могъ своимъ (листомъ) усега заразъ именья имъ отписати и сестры свои отдалити, яко отъ именья материстого... А въ Статутѣ то описуеть, ижъ не маеть нихто именья своего отчизного отдалити усега отъ близкихъ своихъ, только третью часть, а въ иншомъ тежъ артыкули тежъ то описуеть, што именье материстое, которое бы братья и сестры межи собою розделивши мешкали и хто бы з нихъ умеръ, тогды засъ на тые братья и сестры тое именье спадываеть“ (347). Весьма любопытное, по своимъ подробностямъ, дѣло о наслѣдствѣ заключается подъ № 363. Мать ведетъ процессъ съ сыномъ, добиваясь получить третью часть имѣнія. Но такъ какъ она „не сидитъ на вдовьемъ столці, пошла замужъ за другого“, то сынъ отказался удовлетворить ея требованіе и судъ согласился съ этимъ.

Выше бояръ въ тогдашнемъ обществѣ стояли дворяне и земяне. Они то собственно составляли такъ называемую шляхту, привилегированное сословіе, высшій классъ общества. Они собственники обширныхъ помѣстій и владѣльцы подданныхъ, крестьянъ. Занимая высшія должности въ государствѣ или по крайней мѣрѣ имѣя право занимать ихъ, дворяне-шляхта иѣютъ о себѣ высокое мнѣніе и ревниво оберегаютъ свою честь, свои права отъ всякаго дѣйствительнаго или мнимаго посягательства. Для дворянина было весьма чувствительнымъ оскорбленіемъ, когда его приравнивали къ какому нибудь холопу. Дворянинъ Андрей



Сасинъ жалуется, что другой такой же дворянинъ господарскій Богуфаль Дорош-кевичъ „слова невчтивыми на мене ся торгалъ и ку чти моеѣ приганилъ и смердомъ и холопомъ мене назвалъ“ (42). Дворянинъ Иванъ Таруса жалуется, что дворянинъ Павелъ Котовичъ „слова неустивыми на него ся пушалъ, ижъ дей, ты есть сыномъ поповскимъ, якожъ дей то и повторамъ тебе, ижъ есть поповичъ и отчизна твоя подле церкви, а по томъ не маючи на томъ досыть почалъ ся на него рукою торгать, хочечи его вдарити и поведилъ намъ судьямъ: закройте собе очи, я буду ведати, чи зелженъ месцу его королевской милости, нашего милостивого пана“. Дѣло происходило въ судѣ и судьи исполнили оригинальное требованіе: „шли есмо прочь 3 месца своего судейского“. Котовичъ по удаленіи судей „тутъ же у свѣтлицы, при книгахъ судовыхъ, добывши корда, збилъ и зранилъ Тарусу“ (329).

Хотя по Статуту всѣ сословія подлежали земскому суду, но дворяне неохотно подчинялись ему, не признавая его компетентности и предпочитая обращаться непосредственно къ королевской власти. Весьма ясно, опредѣленно и довольно характерно высказался по этому поводу дворянинъ Дмитрій Сопега, когда потребовалось въ земскомъ Гродненскомъ судѣ прочитатъ позовъ и договоръ, заключенный имъ съ Стефаномъ Сопегою по дѣлу объ имѣніяхъ. „И просилъ панъ Степанъ Сопега, а бы тотъ позовъ его передъ нами былъ вычстенъ, и пыталъ панъ Степанъ пана Дмитра, если бы се онъ держалъ оного застановенья (договора), а бы тому досить чинилъ, а онъ тежъ самъ хочечи ему выполнить и выдержати. Панъ Дмитрей на то ничого поведити, ани вычстенъя позву слушати не хотель, одно поведилъ, ижъ я не повиненъ тому Степану передъ вами судьями отказывати с тыхъ причинъ. ижъ дей съ предковъ своихъ не есть поветницы (т. е. не подлежатъ повѣтовому суду) и въ каждыхъ земскихъ речахъ о войны и о серебщизны и о иншие речи особливые речи господарские до домовъ Сопежиныхъ завжды писаныи бывають отъ господаря его милости, што дей есть вамъ самимъ и всимъ явно и подобно того и въ справахъ тутошнихъ судовыхъ не есть, абы ся коли в томъ повете Сопегъ суживали, кроме комисей господарскихъ, где, дей, ихъ милость панове воеводе Троцкие суживали не обычаемъ поветнымъ, але за комисею господарскою насъ завжды суживали, а стыхъ причинъ не повиненъ есми передъ вами судьями отказывать, а черезъ то, дей, позововъ а децкихъ до мене не выдавайте, бо я тутъ послушенства чинити не повиненъ и не буду. Панъ Степанъ на то поведилъ, ижъ есть до того наука господарская в статуту и в остатнемъ постановенью уфалы земское описано, хто бы ставши, а не хотель на чію жалобу отказывати, мають судьи сказати водле жалобы и позву, и про-



силъ, естѣли бы панъ Дмитръ не хотель на позовъ отказывати, абы на пану Дмитру кривды и шкоды его милости сказаны ему были. А такъ мы судьи, бачечи то, ачъ с кривдою пану Степану и хотя бы водле статуту могли бы всказанье его милости противку пану Дмитру учинити, нижли, не съвапляючисе въ томъ и не хотячи того коротко чинити, отложили есмо пану Степану до того часу, поки бы онъ в томъ отъ господаря его милости науку, которую в томъ черезъ листъ господарский до насъ мети будетъ, або отъ его милости пана воеводы Троцкого, гетмана навышшого великого князьства Литовского, отложили есмо то до оного часу“ (553). Въ другой разъ „одверные“ ея королевской милости, судившіеся, нужно замѣтитъ, тоже „за комисеею господарыни королевой ея милости встаршой, великой кнегини Боны“, жаловались, что ничего не могли добиться по своему дѣлу отъ земянина Михаила Стрелковского „съ тыхъ причинъ, ижъ се вся панове шляхта до его милости пана воеводы Троцкого, а затымъ тая отправка (т. е. взысканіе) намъ з ураду здешнього вчинена быти не могла“ (58).

Сами судьи въ нѣкоторыхъ исключительныхъ случаяхъ не рѣшались произносить свой приговоръ, не смотря на то, что тяжущіеся сами обращались къ нимъ съ требованіемъ разобрать ихъ дѣло. При разборѣ дѣла Богуща Кошчича съ сыномъ своимъ, судьи вынесли такое замѣчательное рѣшеніе: „мы судьи бачечи то, ижъ ся таковая справа межи ними поточила отцови и з сыномъ, а не з обчимъ человекомъ, а звлаща ижъ ся таковая справа за судейства нашего была до насъ николи приточила, абы мелъ отецъ зъ сыномъ о таковыя речн споръ. . . зложили есмо то на вырокъ господарю его милости, абы господарь его милость вырокъ свой намъ дати рачилъ“ (260).

Дворяне, болѣе состоятельная шляхта не охотно подчинялись какому бы то ни было суду, и всякій разъ, когда нужно было привести въ исполненіе какое либо постановленіе суда, не обходилось безъ вооруженнаго сопротивленія. Григорій Таруса вооруженною рукою не допустилъ въ свое имѣніе мачихи своей, явившейся съ королевскимъ листомъ въ качествѣ помѣщицы; онъ встрѣтилъ судебного пристава „у зброяхъ и з ручницами, имѣя при себѣ нѣсколько десятковъ тоже вооруженныхъ слугъ и даже з аркабуза стрелилъ, нижли дей с пановки огонь порохъ выжогъ, а кулька не вышла.“ (418).

Весьма любопытную группу инородцевъ въ Гродненскомъ повѣтѣ составляютъ Татары, къ которымъ относится около 60 документовъ настоящаго тома. Татары на Литвѣ были довольно многочисленны и составляли особыя поселенія, группируясь около Вильны, Гродны, Ковны, Минска и другихъ городовъ. Въ



исторіи этого народа самый блестящій періодъ падаетъ на XIII—XIV столѣтія, когда Татары распространяютъ свое владычество на всю восточную Европу, проникая на западъ до предѣловъ Чехіи. Повсюду они являлись въ огромномъ количествѣ и вооруженною рукою, завоеваніями утверждали свою власть. Такъ было въ восточной и южной Руси. Литва представляетъ въ этомъ отношеніи исключеніе. Она не знала того гибельнаго нашествія Татаръ, которое грозною бурею разразилось надъ Русью восточною; мало того — она воспользовалась этимъ разореніемъ русскихъ земель и распространила свое владычество надъ ними. Не смотря на то, что Литва не испытала татарскаго нашествія, въ ней однакоже съ XIV столѣтія появляются татары въ значительномъ количествѣ и утверждаются въ ней такъ прочно, что, окруженные со всѣхъ сторонъ славянскими и литовскими племенами, безъ всякаго непосредственнаго общенія съ своими единовѣрцами и единосемцами, въ теченіи пяти столѣтій сумѣли отстоять и свою вѣру и отчасти свои національныя особенности. Этотъ фактъ является тѣмъ болѣе поразительнымъ, что на Руси восточной, гдѣ татары господствовали слишкомъ два столѣтія, они пустили такіе слабые корни, что въ коренныхъ русскихъ земляхъ въ настоящее время отъ нихъ почти ничего не осталось. Какъ ни объяснять это явленіе:—тѣмъ ли, что великорусское племя, обладая большею способностію къ ассимилированію, такъ сказать, претворило эти чуждые элементы въ свою плоть и кровь, или тѣмъ, что литовцы и западноруссы не испытавъ тяжелаго ига татаръ, относились къ нимъ болѣе благодушно—фактъ остается фактомъ и заслуживаетъ самаго серьезнаго вниманія.

Появленіе татаръ на Литвѣ историки относятъ обыкновенно ко временамъ князя Литовскаго Витовта, именно къ 1396—1397 годамъ, когда этотъ воинственный князь, совершивъ походъ на татаръ, взялъ въ плѣнъ цѣлый улусъ татарскій и поселилъ его около Вильны. Хотя это фактъ неподлежащій сомнѣнію, но трудно согласиться съ тѣмъ, чтобы всѣ литовскіе татары происходили отъ этихъ плѣнниковъ. Положеніе татаръ въ Литвѣ, вскорѣ послѣ ихъ появленія въ странѣ, мало походитъ на положеніе плѣнниковъ, приведенныхъ насильно въ чужую, непріятельскую страну. Въ то отдаленное, суровое время положеніе военно-плѣннаго было весьма тяжело. Побѣжденнаго и взятаго въ плѣнъ встрѣчали заточеніе и тяжкія работы. Плѣнники поступали въ сословіе холопей, людей никакихъ правъ не имѣющихъ, даже правъ на совѣсть, на исповѣданіе. Между тѣмъ мы видимъ, что Витовтъ назначаетъ татарамъ удѣлы изъ собственныхъ владѣній. Ханъ Тохтамышъ получаетъ въ удѣлъ городъ Лиду съ окрестностями. Въ Трокахъ родился Девлетъ-Гирей. Въ Вильнѣ живутъ въ почетѣ и даже получаютъ корону изъ рукъ



князя Витовта татарскіе ханы Бестанбула и Керимъ-Ферденъ. Менѣе знатные по происхожденію татары получаютъ отъ князя права, привилегіи и вольности, совершенно такія же, какими пользовались мѣстные дворяне и бояре; имъ дозволялось владѣть тяглыми людьми и свободно исповѣдывать свою религію—право, котораго лишены были даже мѣстные бояре и дворяне, исповѣдывавшіе православную вѣру. Можно ли послѣ этого допустить, чтобы такія милости предоставлены были простымъ военно-плѣннымъ? Сами татары сохранили у себя преданіе\*), что предки ихъ прибыли въ Литву частью какъ мирные поселенцы, частью какъ союзники Витовта въ борьбѣ его съ нѣмцами. И дѣйствительно они участвуютъ въ битвѣ, напр. подъ Танненбергомъ въ 1410 году и въ другихъ походахъ Витовта. И при послѣдующихъ государяхъ татары продолжаютъ пользоваться привилегированнымъ положеніемъ, составляя свои особые полки, сражаясь подъ командою своихъ природныхъ начальниковъ. На Люблинскомъ сеймѣ 1569 года постановлено Литовскихъ татаръ оставить при дарованныхъ имъ преимуществахъ и потомственномъ владѣніи помѣстьями. Поляки такимъ образомъ благосклонно принимали татаръ въ согражданство, предоставляя имъ полную свободу вѣроисповѣданія въ то именно время, когда къ диссидентамъ, т. е. къ православнымъ и лютеранамъ относились съ крайнею нетерпимостью. Все это показываетъ, что Литовскіе татары вели свое происхожденіе не отъ тѣхъ нѣсколькихъ тысячъ плѣнниковъ, которыхъ Витовтъ привелъ изъ Ногайскихъ степей и поселилъ въ окрестностяхъ Вильны, а отъ свободнаго народа, добровольно поселившагося въ Литвѣ и оказавшаго князьямъ Литовскимъ не малыя услуги въ ихъ военныхъ предпріятіяхъ.

Татары упоминаемые въ документахъ настоящаго тома повсюду называются татарами господарскими; они жили на королевскихъ земляхъ въ качествѣ вотчинниковъ и обязывались за это нести извѣстныя повинности въ пользу короля; они также, какъ и бояре, „повинни были службу служити“. Но это не мѣшало имъ имѣть и свою благопріобрѣтенную собственность, „купленину“, которою распоряжаться могли по своему усмотрѣнію. Будучи разсѣяны по всему княжеству Литовскому, они группировались большею частью вокругъ главныхъ центровъ и возлѣ Гродны ихъ жило не мало, такъ что были цѣлыя селенія татарскія: „ишо, дей, кгда есми приехалъ межи двухъ селъ татарскихъ Лососенскихъ, противъ моги-

---

\*) Zdanie sprawy o tatarach litewskich, przez jednego z tych tatarów złożone sultanowi Sulejmanowi w roku 1558. Z języka tureckiego przełożył, objasnił i materyałami historycznemi uzupełnił *A. Muchlinski*. Wilno. 1858.



линь татарскихъ“. (163, 164) Количество дѣлъ татарскихъ разбиравшихся въ Гродненскомъ земскомъ судѣ доказываетъ, что въ Гродненскомъ повѣтѣ татаръ было значительное число. Между ними было нѣсколько выдающихся фамилій, титуловавшихъ себя князьями, какъ напр. Мисковичи, Айдаревичи, Тохтамышевичи, Касимовичи, Мулкумановичи (5, 29, 38, 225, 291, 354, 454, 488, 490, 555), и атаманами (22, 427, 549). Всѣ же они титулуютъ себя шляхтою и очень гордятся этимъ званіемъ. Татаринъ Черевчій Дандовичъ съ братьею жалуется на татарина Майка Давыдовича „тымъ обычаемъ: штожъ дей тотъ Майко зоветъ насъ дуботовками, а не шляхтою. Майко отвѣчалъ на судѣ. что николи его дуботовкомъ не звалъ, апи ведаю, только то ведаю, што онъ есть шляхтичъ“ (53). Въ другомъ случаѣ татаринъ Ахметъ оштрафованъ 12 копами грошей „водлугъ стану его, яко се онъ шляхтичомъ быти менилъ“ (555). Они, какъ истые шляхтичи, были очень чувствительны къ оскорбленіямъ чести и настойчиво добивались въ судѣ возстановленія своего добраго имени, требовали, чтобы судъ „зоставилъ ихъ при почтивости“ (22, 160). Въ случаѣ недовольства судомъ земскимъ, обращались къ высшей инстанціи — воеводѣ Троцкому, вѣдавшему дѣла дворянъ и шляхты. „Князь Мулкоманъ Мисковичъ чинилъ опелецію до его милости пана воеводы Троцкого, просечи, абы ему было дано на разсудокъ его милости“. Судъ отказалъ въ этой просьбѣ, ссылаясь на листъ господарскій, „абы никого на опецею не пуцали, ажъ вырокъ на обеде стороне уделавши“. (291). Татары землевладѣльцы въ XVI столѣтіи пользуются еще правомъ имѣть у себя въ услуженіи христіанъ (176, 171, 188); въ послѣдствіи въ XVII столѣтіи (1616 г.) это право у нихъ было отнято. Вообще въ XVII столѣтіи, въ періодъ наибольшаго вліянія іезуитовъ, права татаръ все больше и больше стѣсняются; они облагаются податями и налогами, преслѣдуются, какъ иновѣрцы, и даже сожигаются, какъ колдуны и чародѣи. Только къ концу этого столѣтія и въ столѣтіи XVIII татары постепенно возвращаютъ мало по малу прежнія вольности и права. Главныя занятія татаръ того времени состояли въ земледѣліи, огородничествѣ, выдѣлкѣ кожъ и т. под.; но большинство занималось при этомъ еще извозомъ и на своихъ лошадяхъ, за которыми они, въ качествѣ природныхъ степняковъ, умѣли ходить, дѣлали большіе, по тому времени, концы. Татаринъ Белашъ Богдановичъ ѣздитъ то въ Гданскъ (115), то въ Гнѣзно, въ Познани (464). Во время поѣздки его въ Гнѣзно у него пропала пара лошадей, да кожухъ бараній, по оплошности фурмана его татарина Ахмета, который, какъ показывалъ на судѣ Белашъ. „*приказался до мене, хотячи мне служити, и увесьдень на дорогу со мною ездити мель, а я, дей, ему умовилъ на каждый тыйдень по шести грошей платити*“. Заслужи-



ваетъ вниманія выраженіе: „приказался до мене“. На древнемъ русскомъ языкѣ такимъ терминомъ обозначалось вольное поступленіе къ кому либо на службу, т. е. не по вызову господина, а по желанію нанимавшагося. На Руси бояре „приказывались“ къ любому князю, цѣлуя крестъ служить ему вѣрою и правдою, но въ тоже время сохраняя за собою право уйти отъ князя, „отказаться“. Нужно было только предварительно заявить о своемъ намѣреніи отъѣхать, нужно было „ударить челомъ“. Фурманъ Белаша, будучи въ Гнѣзнѣ, тоже „ударилъ ему чоломъ, абы онъ его отпустилъ“. Такимъ образомъ мы имѣемъ здѣсь дѣло съ замѣчательною устойчивостью, живучестью нѣкоторыхъ условныхъ формъ общежитія, выработанныхъ практикою на востокѣ Россіи, перешедшихъ въ Русь Западную и усвоенныхъ даже татарами.

Хотя татарамъ дозволялось жениться на католичкахъ, впрочемъ каждый разъ съ разрѣшенія папы, но они повидимому неохотно дѣлали это, судя по тому, что въ документахъ настоящаго тома нѣтъ упоминаній о женахъ христіанкахъ у татаръ. Усвоивая себѣ литовско-польскую культуру, даже языкъ мѣстный, они тѣмъ не менѣе представляли довольно замкнутую народность и предпочитали невѣсть своей религіи и своей народности, хотя бы пришлось искать ихъ и далеко отъ своего мѣстожителства. Такъ Гродненскіе татары роднятся съ татарами на Вакѣ подлѣ Вильны, а это разстояніе уже не малое для людей простаго состоянія (166).

Для характеристики взаимныхъ отношеній татаръ можетъ служить документъ подъ № 225. Дѣло идетъ о заключеніи вѣчнаго мира между Мисковичами съ одной стороны и Тохтамышевичами и Давидовичомъ съ другой. Это были выдающіяся фамиліи среди Гродненскихъ татаръ, такъ какъ Мисковичи очень часто встрѣчаются въ нашихъ документахъ и всегда титулуются князьями, а Тохтамышевичъ Ахметъ, кромѣ княжескаго званія, былъ еще и „атаманомъ“. Неизвѣстно по какимъ причинамъ эти фамиліи враждовали между собою и очевидно долго тягались по судамъ, дѣлали другъ другу „засѣданія по дорогамъ, примовенья кучти“ и т. под. Наконецъ, наскучивъ постоянными препирательствами, рѣшились помириться и заключили мировую, въ которой пишутъ: „што дей которыя зайстья и незгоды мели есмо межи собою . . . промежку себе уморыли на вѣчныя часы и в нивечъ обернули, а которые листы, позвы и выписы промежку себе мели, тые вси покасовали и подрали и вже мають межи собою в добромъ покою и згодѣ мешкать вѣчне“. Нарушившій эту мировую долженъ былъ уплатить воеводѣ Троцкому заруки двадцать рублевъ грошей, а враду Городенскому шесть рублевъ грошей, а сторонѣ вси шкоды и наклады (225).



Что касается евреевъ, то ихъ, судя по документамъ настоящаго тома и по другимъ источникамъ, въ Гроднѣ въ XVI столѣтіи было немного. Они тогда еще не составляли сплошнаго населенія въ городахъ и мѣстечкахъ и только изрѣдка попадались по селамъ и деревнямъ. Они впрочемъ не могли пожаловаться на свое положеніе: такъ какъ ихъ было сравнительно незначительное число, то и пользовались они лучшимъ благосостояніемъ и достатками, чѣмъ впослѣдствіи. Они владѣютъ землями (151, 152, 154, 384), владѣютъ людьми (109), усердно и успѣшно занимаются денежными дѣлами (130, 193, 210, 460, 461, 512, 530), ведутъ торговлю хлѣбомъ, сукнами, полотномъ и т. п. (35, 524). Въ административномъ отношеніи они подчиняются королевскимъ судамъ и называются поэтому „жидова господарская“; по денежному дѣлу съ дворяниномъ Беняшомъ Млынскимъ жидъ Гошко отказывается отъ разбора у судей земскихъ, говоря: „уже, дей, я жадное потребы до пана Беняша не маю, бо уже я маю на то навуку господарскую“ (152). Покровительствуемые королями и панами евреи свободно занимаются эксплуатаціей простаго народа, опутывая его своими денежными сдѣлками и закабаливая къ себѣ въ неволю. Оксинья Тишина заявляетъ, что, нуждаясь въ деньгахъ, „позычила есми у жида Мордухаевича три копы грошей личбы литовское, а в тыхъ пенезей заставилася есми ему сама, што маю ему служить“ (440). Однимъ словомъ Гродненскіе евреи въ XVI столѣтіи, хотя ихъ было и не много, проявляютъ всѣ тѣ присущія этому племени качества, какими они такъ извѣстны были впослѣдствіи.

*Ф. Добрянскій.*



# ЧЕТВЕРТАЯ АКТОВАЯ КНИГА

## ГРОДНЕНСКАГО ЗЕМСКАГО СУДА ЗА 1555 ГОДЪ\*).

(Виленскаго Центральнаго Архива № 6774).

**№ 1.** *Заявленіе костельнаго служки объ удовлетвореніи его за нанесенные ему побои.*

**Сознанье жакъ костела здешнего с паномъ Бенашомъ Воловичомъ.**

Лета Бож. нарож. 4555 (1555) месеца Мая 15 (15) дня, в среду, пришедчи передъ насъ судей земскихъ Городенскихъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Толочка, жакъ костела Городенского Матки Божьи Андрей Кгемздичъ созналъ и повѣдилъ, ижъ што дей часу проминулого Мая второго дня в четвергъ в ночи звадившися зранилъ мя служебникъ пана Бенаша Воловича Лукашъ Солюкъ в дому корчомномъ князя бискупа Жомойтского, который есть подле костела, а такъ дей за тую легкость и раны мои панъ Бенашъ Воловичъ за того служебника своего Лукаша переедналъ мене копою грошей, которую копу грошей вжо ми отдалъ и вжо дей до того служебника пана Бенашова Лукаша и до его самого пана Бенаша жадного дела не маю и зо всей звады его вольнымъ чиню. Которое со-

знанье того Андрѣя жакъ панъ Бенашъ далъ собѣ до книгъ земскихъ судовыхъ за писати.

**№ 2.** *Заявленіе Богушовой о захватъ ея имѣнія.*

**Оповеданье пани Мицутиное Богушове на-  
противъ пана Непреского.**

Року 4555 (1555) месеца Мая 17 (17) дня у пятницу, в небытности пановъ судей присылала до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича пани Богушова Мицутина пани Олена Войненна служебника своего Томка Михайловича, оповедаючи, штожъ дей дня прошлого у волторокъ месеца Мая 14 (14) дня панъ Ондрей Непрецкий, тивунъ и городничый Троцкий нетъ ведома, для которыхъ причинъ и не будучы панъ мой, ани я сама пану Непрецкому ничимъ винни, приехавши з листы и з увяжчымъ его милости пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы

\*) Первые три книги напечатаны въ изданномъ комиссіею XVII томѣ.



Троцкого у выименье властное пана моего на Дубницы Вертибесовское увезался, не позываючи пана моего жадными позвы, ани вживаючи некоторымъ правомъ, которое именье и теперь держить зо всеми статки, што кольвекъ в томъ имени было. Которое оповеданье пани Богушова дала собѣ у книги земские записати.

---

**№ 3. Заявленіе Ковенскими мѣщанами претензіи къ своему товарищу.**

**Оповеданье мещанина Ковенского Кгрыкга на товарища своего Яна Пикша.**

Року 1555 (1555) месеца Мая 31 (17) дня у пятницу, в небытности пановъ судей пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича мещане Ковенские Кгрыкгъ Довкгиникъ, а Матей Дворчанинъ, а Кгрыкгъ Пликисъ оповедили, ижъ што дей первой сего мытникъ тутошний Городенский Шлома Есковичъ взялъ з витины соли наше дванадцать бочокъ, менячы быть за промыту, которую мы были предся тому мытнику водлугъ обычаю оповедили; а такъ ижъ ся есмо певне о томъ довѣдали, ижъ насъ в томъ оскаржилъ до того жиди товарищъ нашъ Ковнянинъ на имя Янъ Пикша, за што дей ему тотъ жидъ далъ бочку муки а бочку жита, а мы дей ни для кого иного той шкоды не приняли, одно за обмовенемъ того товарища нашего Яна, и хочечи засъ с тымъ то Яномъ тамъ передъ урядомъ своимъ Ковенскимъ коло того мовити, дали то собѣ до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 4. Заявленіе Станислава Крупича о нанесеніи ему побоевъ.**

**Оповеданье мещанина Городенского Станислава Крупича на пана Ивана Тарусу.**

Тогожъ дня въ пятницу, в небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского мещанинъ Го

роденский Станиславъ Гришковичъ Крупичъ, жаловалъ и оповедалъ то, штожъ кгдамъ дей тутъ в месте Городне в дому мещанина Городенского Гришка Кграндича пришло до жоны пана Ивана Тарусича паней Марыны Кумпелевны упоминаючися долгу, который мне есть она винна, и она мене упросила, абыхъ подождать, поки бы панъ ее панъ Иванъ з места до той господы, гдѣ сама была, пришло, хотячы мнѣ тотъ долгъ заплатити, и ямъ дей на слово ее ждалъ, поки панъ Иванъ пришло; а такъ дей кгда панъ Иванъ, панъ ее до той господы пришло, ямъ повторе о тотъ долгъ ей упоминаться сталъ, и онъ дей, вслышавши тое впомянанье мое до паней своей о долгъ, безвинне мене збилъ и зранилъ и яко которого злодѣя звезалъ и потомъ дей, узвезавши на мене рукавицы свои, до владу местского мене отвелъ и до казни местской, яко которого злодѣя, осадить далъ, при которомъ взложеною на мене рукавицъ посолъ з уладу местского на имя Окула былъ; якожъ и раны того бою на собѣ Станиславъ оказывалъ: в головѣ на левой сторонѣ надъ ухомъ рану шкодливе рубаную и двѣ раны пробитые кривавыежъ и на хрибтѣ и на плечохъ чотырнадцать ранъ синевыхъ кровью насслыхъ, и при которомъ жо дей бои и везаньи его згинулъ ему вачокъ з шестыма золотыми черлеными и полкопы грошей литовскихъ и перстень золотый заставный жидовский в дву копахъ грошей, в которомъ дей важило тры золотые кромъ камня туркуса. И тую жалобу и оповеданье свое далъ собѣ Станиславъ до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 5. Заявленіе татарина Мулкумана Мишковича о нанесеніи побоевъ его слугъ и захватъ некоторыхъ вещей.**

**Оповеданье татарына Малкумана на пана Расмуса Пеского.**

Месеца Мая 11 (18) дня, в субботу, в небытности пановъ судей, пришедши до



книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича татарынъ господарский повету Городенского князь Мулжуманъ Мисковичъ, жаловалъ и оповедалъ то, штожь дей дня вчорашнего у пятницу панъ Расмусъ Пеский, наехавши на власную сеножать мою дворца моего Дубницкого, служебника моего татарина Одначика Кицковича збилъ, зранилъ и кобенякъ белый з него снялъ, и коня дей моего вороного на той сеножати моей взяти казалъ, которогожь дей бою и рану на томъ служебнику своемъ в головѣ пробитую кривавую служебнику моему Миколаю Богушевичу Кошце оказывалъ, и тую жалобу свою далъ собѣ до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 6. Заявленіе Каленика Васковича обѣ угрозахъ со стороны Нарбута Кожана.**

**Оповеданье Коленика Васковича на вриадника пана Михайла Федоровича Богдановского Нарбута Кожана.**

Року 1555, месеца Мая 20 день, въ понеделокъ. Пришедчи передъ насъ судей земскихъ Городенскихъ обличне бояринъ господарский Коленикъ Васковичъ оповедалъ, штожь дей вриадникъ пана Михайла Федоровича Богдановский Нарбутъ Кожанъ и з зятемъ своимъ Васкомъ Кондратовичомъ отповеди и похвалки ему чинить и на здоровье его стоять, хочечы о легкость або о нездоровье его приправить, якожь дей дня торгового в месте Городенскомъ самъ тотъ Кожанъ и з зятемъ своимъ на рынку тую отповедь и похвалку на него чинилъ передъ светымъ Николою у понеделокъ, то есть месеца Мая 6 (6) дня. И тую жалобу и оповеданье свое далъ Каленикъ до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 7. Заявленіе о назначеніи срока для уплаты дома.**

**Оповеданье пана Матея Ступки на пана Богуша Тарусу.**

Року 1555, месеца Мая 20 дня, в понеделокъ, пришедчи передъ насъ судей

земскихъ Городенскихъ Петра Мицуту а Миколая Шимковича Толочка дворянинъ господарский панъ Матей Якубовичъ и вказавши листъ его милости пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, державцы Лидского, Василишского и Белицкого, просилъ насъ о вижа, в которомъ листе его милость панъ воевода Троцкий рачилъ до насъ розказати писати, абыхмо мы дали вижа поветового, отъ пановъ шляхты обраного, пану Матею Якубовичу на указанье листа пана воеводы его милости Троцкого, писаного до пана Богуша Тарусы и сына его пана Ивана—дворянъ господарскихъ, в которомъ до нихъ его милость писати рачилъ о долгъ, который . . . тому дворянину господарскому пану Матею винни . . . в томъ листе его милость . . . описано; и мы судьи, за писаньемъ листа его милости пана воеводина и жеданьемъ пана Матеевымъ, ему на то вижомъ отъ пановъ шляхты обраного Станислава Былича придали, который с тымъ листомъ пана воеводы его милости Троцкого отъ пана Матея у пана Богуша Тарусы и в сына его пана Ивана бывши, намъ отказалъ, штожь дей тотъ листъ пана воеводы его милости, писанный до пана Тарусы и до сына его, обличне есми обеюмъ указывалъ и копей з него обеюмъ далъ и они копей отъ мене и тотъ рокъ в листе описанный приняли; якожь дей панъ Богушъ Таруса поведилъ, ижъ я дей нехочу в жадное право с паномъ Матеемъ уступовати, але дей хочу пана Матѣя первой того року в листе пана воеводы его милости ознайменомъ находить и досыть за то чынити. И мы судьи сознание того вижа въ книги земские судовые записати казали.

---

**№ 8. Оповеданье пана Богуша Тарусы на татарына Михна Альшиковича.**

Року 1555, месеца Мая 20 дня, в субботу. Присылалъ до книгъ земскихъ и до мене писара в небытности пановъ судей панъ Богушъ Таруса дворянинъ господарь-



ский служебника своего, жалуючы и оповѣдаючи о томъ, штожь дей которая сеножать властная его. . .

**№ 9. Заявленіе вижа по дѣлу Кошичей о наслѣдствѣ.**

. . . ты дей до того имения брата нашего дела жадного не маешъ, бо твой отецъ отъ мене уже о шестьдесятъ годъ на отделе и до той близкости ты ничего дела не маешъ и того имения части тобѣ не поступую; паней Маечевской, паней Овдоты, также поведилъ: я тебе тежъ не хочу поступити, бо твои дети летъ не мають и на своей отчизне ещо не осели, а ты до того ничего не маешъ; пану Яцку тежъ поведилъ: я тебе, брате, поступую, яко брату,—допоможи ми теперь на обыходъ ку похованью того тела и по души попомъ платить. Панъ Яцко поведилъ: я тебе хочу во всемъ допомочы, лечъ и тыхъ братаничовъ ку той близкости нашей припускай. Панъ Богушъ предся того поступити не хотелъ. Панъ Яцко дей тежъ рекъ: коли не хочешъ поступити братаничомъ своимъ и моимъ, я одинъ не хочу помогати тобѣ попомъ платити; а Богушъ дей рекъ: я дей тежъ тебе той близкости не поступую,—уживай же мя правомъ, а што ся дей дотычетъ скрынки брата нашего небожчика Богдана, которая есть з листы королевскими и тежъ его милости пана воеводиными до нихъ писанныхъ, тая скринка у мене есть в добромъ захованьи. Которое сознанье того вижа дали то себе панъ Яцко Кошичъ и панъ Федоръ Кошичъ и Маечевский до книгъ записати.

**№ 10. Заявленіе о порубкѣ дерева въ роцѣ.**

Оповѣданье мещанина Городенского Яна Дуды о вырубанье гаю на подконюшого.

Року Бож. нарож. 4<sup>го</sup> мѣсеца Мая 6<sup>го</sup> (29) дня, в среду, въ небытности пановъ

судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича мещанинъ Городенский Янъ Войтковичъ Дуда жаловалъ и оповѣдалъ, ижъ дей служебникъ его милости пана Яна Гайковъ, писара господарьского конюшого Городенского Станиславъ сего дня в среду, приехавши квалтовнымъ обычаемъ, гай мой властный отчизный, который прилегъ ку дворцу моему на Пересеце, неведати в который обычай безвинне порубалъ и шкоду немалую мнѣ вчинилъ; и просилъ мене о вижа на огледанье той шкоды в томъ гаи своемъ поделаной. А такъ я з ураду пановъ судей земскихъ далъ ему на то вижомъ служебника моего Мицуту Богушевича Кошича, который засе тогожь дня в среду мне и ку записанью до книгъ вызналъ тымъ обычаемъ, ижъ дей сего дня в среду былъ есми в гаю того Яна Дуды и виделъ есми дерева посполитого, яко ольхового, осинового и дубинового, такжо порубаного, всего личбою 36 (36) дерева и в томъ дей гаи обличивши пневьє, засе виделъ есми тое дерево зложено естъ подле стайни короля его милости тутъ в месте Городенскомъ; а со мною дей в томъ гаи шкоды того пневьє и дерева зложеного подле стайни огледалъ весполокъ бурмистръ местскій Городенский именемъ Носонъ Гриневичъ, тому Яну Дуде з ратуша приданный вижомъ. И тую жалобу и оповѣданье свое Янъ Дуда и вызнанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 11. Жалоба на потраву луговъ и нанесеніе побоевъ.**

Оповѣданье людей Скидельскихъ Лаврина Корпачевича и потужниковъ его на бояръ Юровичовъ.

Месеца Июнь 1<sup>го</sup> (1) у субботу, в небытности пановъ судей, пришедчи до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича подданный королевой ее милости Скидельскій Лавринъ Корпачевичъ з най-



миты своими Хилимономъ Кононовичомъ а Мартиномъ Цалеевичомъ и з суседми своими людьми Скидельскимижъ Иваномъ Сидоровичомъ а Щастнымъ Долистовичомъ, жаловали и оповедили, ижъ дей сего дня бояре господарские Городенские Жданъ Игнатовичъ а Павелъ Тимошевичъ, Сидоръ Московичъ с потужники своими села Юровичъ, нагнавши на власную сеножати нашу Струппине статку своего немало и по ней паствили, и кгда дей есмо тотъ статокъ ихъ на сеножатехъ своихъ обачивши, занемши и погнаши были есмо до домовъ своихъ, ино дей тые бояре выше мененые з многими помочники своими зобравши и насъ на дорозе перенемши, безвинне збивши, змордовавши и зранили и тотъ увесь статокъ свой в насъ отняли, и при томъ дей бои мне Лаврину згинула сермяга а калита с полукопьемъ грошей, а наймиту моему дей Хилимону с калитою згинуло десеть грошей и сермяга, а Мартину с калитою а (4) гроши, а мнѣ дей Ивану Сидоровичу згинула калита с петнадцатми грошми, а в мене дей Щасного калитажъ згинула зъ двадцатьма грошми. Гдежъ тые выше мененые наймити того Лавриновы при жалобе своей служебнику моему Ивану Яроцкому—Хилимонъ на нозе правой на голени рану криваву пробиту немало, а подле ока правого рану криваву пробиту, а Мартинъ на обличью и в головѣ раны пробитые кривавые оказывали, и тую жалобу и оповеданье свое дали собе до книгъ судовыхъ земскихъ записати.

## № 12. Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долга.

Судъ пановъ судей. Павелъ Мучинский з боярыномъ Ескомъ о пять копъ грошей.

Року Божего нароженъа аѳнѣ (1555), месеца Юнь і (3) дня, на завтрее Светой Троицы греческого свята, у волторокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута, хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские повѣту Городен-

ского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто, — жаловалъ намъ радца мѣста Городенского Павелъ Мучинский за позвы наместника ее королевской милости Городенского пана Лва Михайловича, которыми былъ припозвалъ первей, нижли намъ тое судейство отъ его королевской милости было злецоно, на боярина господарского повету Городенского на Еска Дронковича в тотъ обычай, штожъ дей тестъ его Ворошило Кгобятчъ осталъ мне виненъ на листъ свой записный пять копъ грошей на литовску личбу и тые пенези мель мне отдати на рокъ певный на мясопусты року пятьдесятъ третего, а естли бы на тотъ рокъ в листе его описаномъ не мель тыхъ пенезей мне отдати, ино описался мне тые пенези совито заплатити и вси шкоды и наклады мои мне оправити, и ку тому осталъ мне виненъ меду пресного е (5) медницъ и семъ трусокъ хмелю; то пакъ тотъ Ворошило тестъ его тыхъ пяти копъ грошей а меду пяти медницъ и семи трусокъ хмелю не заплативши и самъ змеръ, а онъ, будучи зятемъ небожчику, а маючи именье его в моцы и в опеце своей и того долгу моего властного с того именья тестя своего на себе держачи и вживаючи его, мнѣ отдати и заплатити не хочетъ ку кривде и шкаде моей. И тотъ бояринъ Еско на жалобу его повѣдилъ: правда есть, ачъ кольвекъ тестъ мой Ворошило небожчикъ по смерти своей тастаментомъ своимъ описалъ именье свое и всю маетность домовую, такъ и дети свои до выхованья летъ ихъ мнѣ, даючи въ моцъ и в вопеку мою, нижли того долгу не описалъ, абыхъ мель тому Павлу Мучинскому з дому небожчикова платити, ани естемъ виненъ ему некоторого долгу платити и о томъ ничего не знаю, ани ведаю, который тастаментъ и на праве передъ нами оказывалъ. И тотъ Павелъ оказалъ передъ нами у праве листъ небожчика Ворошила тѣстя его вызнанный подъ сведомомъ и печатми людей добрыхъ, в которомъ листе стоитъ описано, ижъ тотъ Ворошило небожчикъ тестъ его весполокъ и з жоною своею Евгою позычили в того



Павла Мучинского пять копъ грошей на ли(то)вскую личбу, которые пенези мели ему на рокъ певный на мясопусты лядские в року ѿ (53) отдати, а естли бы не мели отдати, ино описалися ему тую пять копъ грошей совито платити и шкodu его, штобы мель з нимъ правуючися наложить, на слово его реченье мели ему оправити, а ижбы самъ Ворошило, такъ и его жона, того долгу не заплативши, мели живота своего смертью доконать, ино по смерти ихъ тотъ долгъ Павлу з дому и з статковъ ихъ мялъ заплачонъ быти. Напротивъ которому то листу бояринъ Еско приганти, ани чого у праве мовити не вмель. А такъ мы судьи, обачивши то, ачъ кольвекъ тотъ Ворошило Кгобятчъ в тастаменте своемъ того не описаль, ижъ бы тотъ зять его Еско тому Павлу Мучинскому з дому его небожчикова оный долгъ платити мель, а кгдажъ тастаментъ его светчитъ, ижъ тому зятю своему Еску именье свое и всю маетность домовую у вопеку и в моць до летъ детей своихъ поручилъ, и водлугъ того листу Ворошилова Кгобятчъ вызнаного, в которомъ печатники две особе, яко панъ Андрей Дыбовский, понаместникъ двора Лабенского, такъ и Жикгимонтъ Мартиновичъ, служебникъ пана Войтеха Гришковича Кимбара, наместника Городенского, суть описаны — добрыхъ людей а веры годныхъ, сказали есмо, абы тотъ Еско долгъ тотъ небожчикатся своего ведлугъ листу его записного, яко опекунъ, з ыменья Ворошилова Павлу Мучинскому тую пять копъ грошей одно истизну его заплатилъ, а собе тое заплаты на именьи Ворошилове смотрель. А што ся дотычетъ совитости на тую пять копъ грошей, ижъ былъ Ворошило небожчикъ року его в листе своемъ описаномъ хибилъ, а ижъ тотъ Еско еще на тотъ часъ зятемъ ему не былъ и о томъ долгу ничего не ведалъ и къ тому, ижъ тыхъ пять медницъ меду и семи трусокъ хмелю в томъ листе вызнаномъ Ворошилове не описано, с тыхъ причинъ яко отъ совитости пенезей, такъ отъ меду и отъ хмелю того Еска зятя Ворошилова знашли есмо быти воль-

нымъ и рокъ зложили есмо заплате тыхъ пенезей пяти копъ грошей отъ сего дня вышей описаного овторка за чотыры недели, который рокъ маеть припасти по светомъ Петре третего дня, месеца Июль второго дня у волторокъ. И тую речъ казали есмо до книгъ судовыхъ земскихъ записати.

*№ 13. Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между боярынями Петрашовнами и женою ихъ брата.*

**Боярыни Городенские Катерина Матеевая а Дорота Мартиновaя и з боярынею Полонеею Ондрушковною.**

Тогожъ дня у волторокъ тогожъ часу жаловали намъ за позвы нашими боярыни господарские Городенские Катерина Матеевая а Дорота Мартиновaя Петрашовны на боярыню господарскую Городенскуюжъ на Полонеею Ондрушковну Яновуу в тотъ обычай, штожъ дей она по смерти брата нашего Яна Петрашевича, будучи ему не венчальною жоною и не ведаемъ в который обычай именье брата нашего отчизное, земли, сеножати, со всимъ на все, яко ся тое именье само в собе маеть, статки домовые, рухомые речи и не рухомые на себе держитъ и вживаеть, а намъ, яко близкимъ, того всего дати и поступити не хочеть ку великой кривде и шкoде нашой. И тая Полонеея на жалобу ихъ поведила: я с тымъ Яномъ венчалася была на Индуре и мешкала есми з нимъ яко з венчальнымъ мужемъ большей десяти летъ и дочку есми з нимъ прибыла, одножъ того венчанья довести не маю кимъ, бо вжо тотъ плебанъ небожчикомъ осталъ, и готова хочу тастаментомъ небожчика мужа моего довести, ижъ мене по смерти своей яко властную жону свою весполокъ и з дочкою моею а з нимъ прибылоу на томъ именью своемъ зоставилъ, которую дочку свою именемъ Ульяну передъ нами у права обличне ставила и поведила, ижъ бы той девце ее отъ пороженья семей годъ идетъ, — якожъ и на подобенство той девце може



быть семей годъ,—и тотъ тастаментъ мужа своего на праве оказывала, который тастаментъ слово отъ слова так ся в себе маеть. Во имя Отца и Сына и Светого Духа. Се я рабъ Божий Янко Петрашевичъ, лежачи на Божой воли а на смертной постели, за своего доброго ума и чистой памяти и полного розума пишу сию свою духовеницу, кому што маю и отписати по своемъ остаточномъ животѣ. Именечко мое и маетность вся моя подворье, хоромы, поля, леси и сеножати и всякие достатки мои, то все отписую дочде своей Ульяне на вечные часы и ярыны жита на поли сеяного то жонѣ моей и дочде моей, а статку моего, што в подворьи zostало, коней двое а животины пятеро, овецъ двадцатеро и двое, а поля нанялъ есми быль у Тараса на две бочце попару, а на Матею Долгошыичу десять грошей. А при той моей духовницы были люди добрые и тому добре сведомы Лукашъ а Богдули Ганцовичи а Миклашъ Лепетневичъ бояре господарьские а Васько Доцевичъ а Миклашъ Говеновичъ люди Скидельские. А для лепшой справедливости и твердости сей моей остаточной духовницы я Янко просилъ есми Стася Янковича а Миколая Петровича Кглиндича бояровъ господарьскихъ о печати, и они то на мою прозьбу и чоломъ битье то вчинили, печати свои приложили к сей моей остаточной духовницы. Писанъ подъ лета Божего нароженья 5491 (1550). А такъ мы судьи, обачивши то, кгдажъ тые боярини Петрашовны, яко родные сестры того Янка небожчика напротивку тому тастаменту приганити, ани чого у праве мовити не вмели, а ижъ тотъ ихъ братъ небожчикъ Янко в тастаменте своемъ на остаточной воли своей тую Полонею властною жоною своею описалъ и на томъ именью своемъ при дочде своей Ульяне по смерти своей zostавилъ, ани кому близкимъ своимъ у вопеку тое дочки своее и з ыменемъ своимъ не поручилъ, и теперъ на томъ zostавили есмо, ижъ тая Полоней маеть при той дочде своей того именья со всимъ ведлугъ тастаменту небожчика мужа своего

вживати и дочку свою до летъ ее ховати, мешкаючи вдовою, а приймича за мужа собѣ на тое именье для утраты дому и того именья приймовати не маеть; а естлибы хотела мужа себе принять, тогды винна будетъ того именья в держанье со всими достатки домовыми поступити и дочку свою у вопеку дати до летъ ее тымъ двумъ сестрамъ небожчика мужа своего, яко близкимъ, а сама того дому, такъ именья маеть отпасти. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

#### № 14. Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи смертельныхъ побоевъ.

Иванъ Стародубецъ и з Ондреемъ Куницею о головщину.

Року Божего нароженья 5495 (1555), месеца Юнь 31 (17) дня в понеделокъ роковъ судовыхъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута, хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские Городенские, а с нами на той справе были панъ Богуфаль Дорошковичъ, панъ Матей а панъ Иванъ Тарусы — дворяне его королевской милости. Смотрели есмо того дела: стояли предъ нами очивисто, жаловалъ намъ бояринъ господарьский Городенский Иванъ Мацковичъ Стародубецъ за позвы нашими на боярина господарьского Городенского на Ондreja Куницу в тотъ обычай, штожъ дейтыхъ недавныхъ прошлыхъ часовъ в року пятьдесятъ пятюмъ на день Узвестованья Панны Марьи в понеделокъ, едучы мене з места з Городна до своего дому и наехалъ есми его на дорозе в ночи, ажъ онъ самъ с помочники своими одного боярина Городенского Ждана Тишича збилъ и зранилъ. То пакъ онъ обачивши мене а еще не отъехавши ему отъ того Ждана збитого и зраненого и познавши мене Стародубца назвалъ мене именемъ, то пакъ тотъ Жданъ Тишичъ на его слово, ижъ мя назвалъ именемъ,



опустивши его самого, яко збойцу своего и помочниковъ его и о тотъ бой свой давши на мене вину въ томъ и вряду замку Городенского самъ обличне ожаловалъ, раны оповедилъ и жалобу свою до книгъ замковыхъ пана Лвовыхъ записати далъ и с того бою отъ рукъ его небожчикомъ осталъ. Ино братья того забитого, яко будучы близкие, на мне тую головщину, яко шляхецкую, с права и розсудку пана Лва наместника ее королевской милости Городенского зыскали, за которую головщину напродъ горла своего мало есми не далъ и з угоды и еднанья платечи и досыть чинечи братьи небожчика того Ждана для вчинку и того выступу его накладъ и шкodu немалую принялъ есми, а в томъ ся мне отъ того Андрѣя Куницы кривда и шкода не малая деетъ. И тотъ Андрей Куница на жалобу его отпоръ чинечи поведилъ: я того Ждана Тишича яко бити не билъ, такъ и его самого Ивана Стародубца на тотъ часъ на дорозе очима не видалъ и смерти небожчика Ждана причинцою не былъ и готовъ хочу в томъ невинность мою присягою моею телесною очистити, ижъ о томъ ничего не вѣдаю. И тотъ Иванъ Стародубецъ повѣдилъ: я на того Андрѣя некоторого иного доводу не маю, але готовъ хочу само чвартый з жоною и з двема сыны моими присягнуть, ижъ тотъ Жданъ Тишичъ властне отъ рукъ его с того бою и зраненья его с того света змеръ; а ижъ присязе моей не веритъ, нехай самъ Ондрей Куница самочвартый присягнетъ, естли будетъ небожчика Ждана с помочники своими не билъ, а смерти его причинцою не былъ. А такъ мы судьи весполокъ с тыми паны дворяны его кролевской милости, обачивши то, ижъ того Ивана Стародубца на позве жалоба его светчитъ, же тотъ забитый Жданъ Тишичъ небожчикъ самъ о тотъ бой свой вряду замку Городенского на Ивана Стародубца одного самого ожаловалъ и вину далъ, раны оказалъ и жалобу свою до книгъ пана Лвовыхъ наместника Породенского записати далъ, а помочниковъ его на жалобе своей меновите име-

немъ не описалъ ни одного, а к тому ижъ на тотъ часъ, коли того Ивана Стародубца о тую головщину близкие правомъ его вживали, онъ жадныхъ помочниковъ своихъ у праве имени не меновалъ и того замолчалъ и засе на того Ондрѣя Куницу за опытаньемъ нашимъ доводу некоторого а слушное причины не далъ, ани вчинилъ, ани подозренья жадного на него не перевелъ, с тыхъ причинъ яко ни в чомъ не подозреному члвку тому Андрѣю Куницы, заховываючи его водле права посполитого, сказали есмо отъ тое головщины ему ближей себе очистити, отприсягнутися и рокъ зложили есмо той присязе третего дня в середу. И кгда рокъ присязе припалъ, ино постановившися имъ з obu сторонъ, тотъ Андрей Куница на томъ присягу свою вчинилъ. Мы судьи водлугъ его присяги зашли его отъ тое головщины вольнымъ быти и тую речь казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

## № 15. Тотъ же Иванъ Стародубецъ о туюжъ головщину зъ Левонцомъ Михалковичомъ.

Тогожъ дня в понеделокъ и того часу роковъ передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколоемъ Толочкомъ, а с нами на той справы были панъ Богуфалъ Дорошковичъ, панъ Матей а панъ Иванъ Тарусы — дворане его кролевской милости. Смотрели есмо того дела: стояли предъ нами очивисто, жаловалъ намъ бояринъ господарьский Городенский Иванъ Мацкевичъ Стародубецъ за позвы нашими на боярина господарьского Городенского на Левонца Михалковича в тотъ обычай, штожъ дейтыхъ недавныхъ прошлыхъ часовъ...\*)).

\*) Продолженія въ подлинникъ нѣтъ.







зоставилъ две части, у мене отнялъ маестности моее, то есть быдла, речей домовыхъ не мало у мене квалтовне побралъ, то пакъ она теперь по смерти мужа своего яко землю мою, такъ и вси достатки мои на себе держитъ и вживаетъ, а мнѣ яко земли поступити, такъ и достатковъ моихъ порочати не хочетъ. И тая Овдотья напротивку жалобы ее поведила: мужъ мой небожчикъ Васько Мицутичъ тотъ домъ и двѣ части земли и достатки домовыи на ней правомъ презыскалъ, яко властный отчичъ и мене по смерти своей яко властную жону свою привсемъ томъ зоставилъ, и доводечи того оказала передъ нами выписъ судебный пана Войтеха Кимбаровъ наместника а пана Яна Толочковъ, судьи и хоружого Городенскихъ, подъ печатями ихъ, который выписъ слово отъ слова такъ ся въ собѣ маеть. Выписъ съ книгъ судей Городенскихъ земскихъ. Подъ лето Божего нарощеня 5466 (1546), месеца Мая 4 (4) день, индиктъ 4 (4) волторокъ другое недели по величедни. Я Войтехъ Гришковичъ Кимбаръ, наместникъ королевое еемилости Городенский, а панъ Янъ Толочковичъ, судья и хоружий Городенский. Стояли передъ нами очивисто бояринъ господарьский Городенский Василь Мицутичъ, жаловалъ на мачоху свою Орину Степановну о томъ: держитъ дей по смерти отца нашего именечко наше, а мене его, яко отчичу, поступити не хочетъ. Пытали есмо мачохы его Орины, для которой бы причины того именья отца его Мицуты поступитися ему не хотела. Она на то отповедила: тое дей именечко небожчикъ мужъ мой, а отецъ его, исходячи изъ сего света, отказалъ мене и дочце моей, которую я з небожникомъ прибыла, на имя Марьюсе, зо всимъ на все, яко статки домовыми, такъ и з быдломъ, с коньми и з будованьемъ, яко ся в собѣ маеть. Пытали тежъ есмо, естли бы на то якую истоту отъ мужа своего мела. Она яко листа, такъ ани таста(ме)нту, ани которое истоты на то не вчинила. Мы то обачивши, водле статуту правъ земскихъ сказали есмо Василю пасынку ее того именъ-

ища отчизны его две части зо всимъ с тымъ, с чимъ отецъ его а мужъ ее по смерти своей зоставилъ, держати и вживати такъ, яко властному отчичу, а на третей части маеть она седети и вживати з дочкою своею дотуль, покуля ее замужъ выдасть, и повинни будутъ зо всего именечка ее выпосажити, а потомъ и тая третья часть маеть приити на отчичи. И дали то записати у книги земские, для чогожъ мы Василю Мицутичу дали выписъ изъ книгъ земскихъ подъ нашими печатями. Писанъ в Городне. А такъ мы судьи водлугъ того суда пана Гришка Кимбарова и пана Яна Толочковича по томужъ есмо зоставили: маеть Овдотья Васьковая того именейца мужа своего отчизного две части зо всимъ с тымъ, с чимъ ее и по смерти своей мужъ ее зоставилъ, держати и вживати подлугъ суда ихъ первого, а тая Орина Мицутиная маеть на третей части седети и вживати з дочкою своею дотуль, покуль ее замужъ выдасть, а потомъ и тая третья часть маеть приити на отчичи. И тую речъ казали есмо до книгъ судебныхъ земскихъ записати.

#### № 18. Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ долга.

**Бояринъ Ожский Федько и з наймитомъ своимъ Кошкою.**

Тогожъ дня, в понеделокъ, и того часу. Передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицутю, хоружимъ а Миколоемъ Шимковичомъ Толочкомъ, жаловалъ бояринъ господарьский волости Ожской Янъ Федьковичъ на человека похожего прозвищомъ на Кошку Нашковича в тотъ обычай, штожъ дей онъ зосталъ мене виненъ на листе своемъ записномъ позычоныхъ пенезей две копе и 20 (20) грошей, за которые пенези описался робити на мене ажъ до тыхъ часовъ, покуль бы мнѣ тые пенези мои заплатилъ, которыхъ пенезей мнѣ водле запису своего не заплативши и самъ отъ мене втекъ прочъ, и



алижъ черезъ просоку нашоломъ его в зе-  
менина Городенского у Миколая Вызки, и  
ачкольвекъ тотъ Миколай Вызка на него  
былъ право даль, нижли мне справедливо-  
сти на конецъ з нимъ учинити не хотель,  
а в томъ ся мнѣ отъ того Кошки немалая  
школа деетъ. И тотъ Кошка, будучы по-  
ставленнымъ передъ нами у право отъ того  
Миколая Вызки, на жалобу его поведиль:  
правда есть, виноватъ есми былъ тому Яну  
позычныхъ пенезей двѣ копе и двадцать  
грошей, нижли служилъ есми за тые пе-  
нези ̑ (30) годъ и заслуживши ему тые  
пенези, пошолъ есми отъ него прочъ и вжо  
не виненъ есми одного пенезя ему платити.  
И Янъ бояринъ оказалъ передъ нами листъ  
вызнаный подъ печатью земенина госпо-  
дарьского з волости Ожской Григорья Ива-  
новича, в которомъ листе вызнаномъ пи-  
шетъ, ижъ тотъ Кошка Ношковичъ Пост-  
лусовича, менячися быти подданнымъ госпо-  
дарьскимъ Ожскимъ, зосталъ ему виненъ  
две копе и двадцать грошей и описался  
ему отъ тыхъ пенезей мешкаючи в него  
служити ему день у день ажъ до тыхъ ча-  
совъ, покуль бы ему тые пенези сполна  
отдалъ, а Янъ выпусту не мель с тыхъ пе-  
незей ему выпускати для тое умовы своее,  
ижъ мель ему на каждое лето присевати  
присевку ячменю севню, а гречихи севню,  
и мель на того Яна служити отъ року до  
року, то есть отъ мясопустъ великихъ ажъ  
до мясопустъ великихъ же и тыхъ пенезей  
межы тыхъ роковъ не мель Яну отдавати,  
а кдыбы Яну тыхъ пенезей не отдавши  
мель отъ него прочъ зыйти, а гдебы з нимъ  
правуючися школу и накладъ принять мель,  
ино школы и наклады ему платити мять,  
а предся водлугъ того листу своего за-  
писного мять служити ему ажъ до заплаты  
пенезей, хотя бы и в него служащи а не  
отдавши ему тыхъ пенезей с того света  
змеръ, тогда и по смерти его описался ему,  
ижъ мела тые пенези жона его Анна и з  
сыномъ его Станиславомъ ему заплатити; а  
в томъ листе дата описана есть подъ лето  
Божего нароженья тисеча пятьсотъ пять-  
десятого году, месеца Мая ̑ї (19) дня,

индикта осмого. А по вычитанью того листа  
пытали есмо того Кошки, естли бы ся к  
тому листу своему зналъ? Онъ к тому листу  
знатися не хотель и поведель, ижъ бы того  
печатника в томъ листе вызнаномъ Григора  
Ивановича о приложенъ печати не просиль.  
А тотъ Янъ бояринъ, подпираючи тотъ  
листъ его, до того печатника в томъ листе  
описаного шапку ставиль и его ку вызнанью  
ставити былъ готовъ. Нижли тотъ Кошка  
приставити шапки не хотель. А такъ мы  
обачивши, кдыжъ тотъ Кошка знался у  
праве, ижъ в того Яна тые пенези две  
копе и ̑ (20) грошей вземши и яко бы мель  
ему за тые пенези ̑ (30) годъ служити, а  
листъ его вызнанный светчитъ ближей—отно  
пятый годъ идетъ, яко писалъ, и напро-  
тивъ тому листу приганити, ани чого у праве  
далее мовити не вмялъ, и до того печат-  
ника шапки приставити и до него посла-  
тися за много кротнымъ пытанемъ нашимъ  
не хотель, с тыхъ причинъ водлугъ того  
листу его вызнаного сказали есмо, абы туо  
двѣ копе и ̑ (20) грошей тому Яну отъ  
сего понеделка вышей описаного за чотыры  
недели заплатити; которого Кошку тотъ же  
Миколай Вызка на свое рукоемство взять  
до заплаты пенезей в томъ року, а естли  
бы ему тыхъ пенезей Кошка за его руко-  
емствомъ не заплатиль, тогда Миколай  
Вызка на тотъ рокъ маеть Яну передъ  
нами подати яко истца до заплаты пене-  
зей.

---

**№ 19.** *Рѣшеніе по спору братьевъ Проневичей  
о правахъ опеки надъ ихъ родственницею.*

**Сидоръ Левковичъ з Ыгнатомъ Проневичомъ  
о девку.**

Месеца Июнь ̑ї (18) дня волторокъ ро-  
ковъ судовыхъ передъ нами судьями земъ-  
скими повету Городенского Петромъ Ми-  
цую хоружимъ а Миколоемъ Шимкови-  
чомъ Толочкомъ жаловалъ за позвы нашими  
бояринъ господарьский Городенский Сидоръ



Левковичъ Проневичъ на боярина господарьскаго Городенскагожъ Игната Проневича в тотъ обычай, штожъ дей онъ в небытности моей самого в дому, пришедши моцью квалтомъ на мой домъ и девку до себе взялъ, которую мнѣ Борысь Проневичъ и з отчиною своею по смерти своей у вопеку мою далъ, и за тымъ нахоженьемъ его квалтовнымъ и взятъемъ тое девки мнѣ в дому шкоды многие сталися. И тотъ Игнатъ Проневичъ на жалобу его поведиль: я квалтомъ до его дому не приходиль и тое девки з дому его не бралъ и никоторой шкоды отъ мене в дому своемъ не маеть, але тая девка сама до мене пришла по доброй воли своей, где будучы я такъ близкимъ, якъ онъ самъ, готовъ хочу в опеце своей тую девку до летъ ее заховати и замужъ выдати. И Сидоръ Левковичъ тое девки отца небожчика Борыса оказалъ передъ нами тастаментъ, доводечи того, ижъ бы тая девка у вопеце ему поручона была, в которомъ тастаменте пишеть, ижъ тотъ небожчикъ Борысь, исходячи с того света, тую девку именемъ Грипину, яко властную дочку свою, зовсимъ именъечкомъ своимъ у вопеку ее далъ ховати до летъ ее и замужъ выдати ее поручиль тому Сидору Левковичу. А такъ мы судьи водлугъ того тастаменту сказали тому Сидору Левковичу тую девку ховати до летъ ее и землю у вопеце его мети, и выдавши замужъ ее, маеть ей тую землю поступити, яко властную отчизну ее. А што ся дотычетъ ачкольвекъ тотъ Сидоръ Левковичъ на позве жалобу свою описалъ, якобы тую девку Игнатъ з дому его квалтомъ взяти и многие шкоды ему поделати мялъ, а кдыжъ о тотъ квалтъ доводу, ани которое слушное причины на того Игната не далъ, ани вчиниль, ани которыхъ шкодъ своихъ меновите у праве не описалъ, ани поведиль, с тыхъ причинъ того Игната Проневича отъ того квалту и отъ тыхъ шкодъ его нашли есмо вольнымъ быти. И тую речъ казали есмо до книгъ судовыхъ земскихъ записати.

**№ 20. Жалоба татарина Богушевича за оскорбленіе его жены позорными словами.**

**Тотарки о соромоту.**

Тогожъ дня во второкъ. Жаловалъ намъ за позвы нашими тотаринъ господарьскій Мурза Богушевичъ на татарина господарьскаго Городенскаго жъ Косчака Магдевича в тотъ обычай, штожъ дей в понеделокъ прошлый месеца Июнь третего дня, будучи мне з жоною своею на беседе в дому корчомномъ у Стася Петранцовича и жона его Оразбея, нашедши на беседу мою, и жону мою Солтанбею непочтивою жоною назвала и иными словы невчтивыми соромотила, а в томъ ся мне и жоне моей отъ тое жоны его легкость немалая дееть. И жона Косчакова Аразбея на жалобу его поведила: якомъ на тотъ часъ на той беседе... \*).

**№ 21. Обязательство Тимофея Романовича княгини Полубенской отслужить за украденныя у нея вещи.**

**Оповеданье Тимоша Романовича.**

Року Бож. нарож. 555 (1555) месеца Июнь 19 (19) дня, въ среду.

Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенскаго Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка подданный княгини Васильевой Полубенской, старостиной Мъстиславской, княгини Зофьи Павловны на имя Тимошъ Романовичъ и з жоною своею Ганною оповедиль, самъ добровольне то вызналъ, штожъ дей служебный человекъ Янко, служацы пану Глебу Сопезе, украдшы в него скрынку з многими речми важными и тутъ в мѣсте Городенскомъ тотъ Янко позволивши со мною с тыхъ речей краденыхъ ланцуга золотого некоесь колецъ продали есмо двумъ жидомъ Городенскимъ, и кды дей мене отъ пана Глеба Сопеги притягнули до вряду

\*) Конца нѣтъ въ подлинникѣ.



замку Городенского у право, ино панъ Левъ наместникъ Городенский с права и розсудку своего, незнаючи тымъ двумъ жидомъ у праве ку тымъ кольцомъ ланцуховымъ, сказалъ отприсегнутися, а мене Тимоша, яко винного, пану Глѣбу Сопезе горломъ выдалъ, и панъ Глѣбъ Сопега подалъ в той шкоде свой тещи своей ее милости кнегини Васильевой Полубенской, а такъ ее милость кнегиня Васильева на мое чоломъ битъе, яко убогого человека, за тотъ мой выступъ рачила мене обложити пятьми копами грошей и з везанья выпустити казала, где я поднимаюся добровольне в дому ее милости в месте Виленскомъ за позволеньемъ ее милости мешкати, тую пять копъ грошей ее милости выплатити, а естли быхъ в дому ей милости мешкати не хотель и той пяти копъ грошей ее милости не заплативши мелъ из дому ее милости Виленского прочъ зыити, ино гдѣ кольвекъ мене знашодши маеть розказати ее милость мене самого такъ и жону мою Ганну мощно поймати и насъ у везенью держати, ажъ до тыхъ часовъ, покуль я Тимошъ тую пять копъ грошей сполна ее милости заплатимъ. И тое оповѣданье и вызнанье добровольное того Тимоша, тутъ будучи обличне, дворянинъ его королевской милости панъ Иванъ Ивановичъ Воловича именемъ ее милости кнегини Васильевой Полубенской далъ собе до книгъ судовыхъ земскихъ записати.

пикевичъ а Бойнашъ Ябынчовичъ и Янчура Каксимовичъ за позвы нашими на татарина господарьского Городенского на Сылыму Шымоновича в тотъ обычай, штожъ дей онъ неоднократно где ся потрафитъ седечы на беседахъ и насъ безвинне словы невчтивыми соромотитъ, злодеями и нечистого ложа сынами быти называетъ, для которыхъ его словъ невчтивыхъ никгды а нигде спокойно передъ нимъ беседы мети не можемъ и завжды передъ нимъ з беседъ нашихъ втекаемъ прочъ, а въ томъ ся намъ отъ него легкость и жалъ немалый дееть. И тотъ татаринъ Сылыма Шымановичъ на жалобу ихъ поведилъ: правда есть, ижъ тотъ Михно Альшыковичъ мене злодеемъ звалъ, ямъ тежъ напротивку его злодеемъ назвалъ и теперъ его за злодѣя маю, яко поволаного человека, а што ся дотычетъ тыхъ татаровъ трехъ особъ, я злодеями ихъ не звалъ а некоторыхъ словъ невчтивыхъ на нихъ не мовилъ и ничего на нихъ неведаю, суть они люди добрые. Мы судьи обачивши то, кгдажъ оный Сылыма Шымановичъ у праве ся не зналъ, ижъ бы на нихъ тые слова ку ихъ почтивости образливые мовити мьялъ, тогды тежъ имъ самимъ на свою честь негодилося доводити, на тотъ часъ оногo татарина Сылыму Шымановича знашли отъ нихъ вольнымъ быти; а естлибъ потомъ того мьялъ ихъ такимижъ словы соромотити а онибъ тую сорому свою у праве на него слушнымъ доводомъ перевели, а онъ бы тежъ на нихъ того не довелъ, тогды маеть ихъ за тые слова невчтивые понавязывати, яко зараны ихъ. И пытали есмо того татарына Сылымы Шымановича, чимъ бы того поволанья на того Михна Отамана довести мьялъ? Онъ поведилъ: которого дей было татарина именемъ Жолкгодю Карсакевича выдано с права за злодейство на страченье, тотъ то татарынъ, идучы на шыбеницу, на остаточной воли своей поволаъ того Михна Отамана о злодейство и помочникомъ его быти собѣ меновалъ и тое поволанье злодейское готовъ хочу на него выписомъ съ книгъ замковыхъ судовымъ пана Лва наместника Го-

**№ 22.** *Рѣшеніе по жалобѣ татаръ Альшикевичей на оскорбленіе ихъ бранными словами.*

**Татарове о соромоту и о поволанье.**

Року Божего нароженья 1555, месеца Июнь 19) дня в середу роковъ судовыхъ.

Передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю, хоружимъ а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ, жаловали татарове господарьские Городенские Михно Альшикевичъ Отаманъ а Олей Али-



роденского перевести, который выписъ под-  
нялся передъ нами самъ добровольне ока-  
зати отъ сее середи вышей писаное за А  
(4) недели, который рокъ маеть припасти  
по светомъ Петре месеца Июль десятого  
дня в среду. И кгда тотъ рокъ припалъ,  
ино постановившия имъ з obu сторонъ  
передъ нами судьями, тотъ татарынъ Сы-  
лыма Шымановичъ того выпису не оказалъ  
и самъ добре вольне вповедилъ: Я того  
Михна Альшыковича злодеемъ не зову и  
никоторого поволанья на него не ведаю и  
его маю за доброго человека. А такъ мы  
судьи, обачивши то, кдыжъ тотъ Сылыма  
того поволанья на того Михна Отамана,  
яко ся былъ поднялъ выписомъ врядовымъ  
довести, и того выпису не оказалъ, ани до-  
велъ, с тыхъ причинъ того Михна Отамана  
при его почтивости есмо zostавили и с того  
поволанья его вольнымъ, ани в чомъ непо-  
дозреннымъ человекомъ его быти вчинили.  
И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ  
судовыхъ записати.

### № 23. Жидъ Нисанъ з боярыномъ Заецомъ о детину.

(Напечатанъ въ XVII т. № 976).

### № 24. Оповеданье Каспора Яновича.

Месеца Июнь к (20) дня, въ четверъ.  
Пришедши до насъ судьей и до книгъ зем-  
скихъ бояринъ господарьский Каспоръ Яно-  
вичъ, оповедилъ именемъ приятельки своей,  
боярини господарьской Яновой Петраше-  
вичъ, Полонеи Ондрушковны, штожъ дня  
вчорашнего въ среду року нѣ (55), месеца  
Июня . . . \*).

### № 25. Рѣшеніе по спору Петкевича съ его теткою о земль и о возвратъ издержекъ на похороны его дѣда.

. . . абы такъ много на похованье тела  
отца моего выдати мель пенезей, яко пол-  
торы копы грошей, а для того абы мель  
тые поля заставить оному боярину Мар-  
тину, и теперь хочу мети у праве по немъ,  
абы на то личбу слушную вчинилъ, яко  
много тыхъ пенезей на похованье тела отца  
моего выдалъ, я буду винна ему с тыхъ  
земль с половины отчизны моей тыхъ вы-  
кладовъ его половину ему сплатити, ач-  
колькокъ и я сама на похованье отца мо-  
его водле можности моей нешто пенезей  
наложила, нижли я о тые выклады мои не  
впоминамъ ему. И тотъ Микула Петровичъ  
тыхъ выкладовъ своихъ на личбе оказалъ  
передъ нами одну копу и деветь грошей  
выложивши на похованье тела отца той  
Зофеи, а деда своего, и доведчи того вы-  
кладу своего, ижъ бы такъ много выло-  
жити мель, выдалъ ку сведомью светковъ  
двухъ боярь Городенскихъ Балтromeя Мар-  
тиновича а Павла Пашкевича, а большей  
светковъ не мель. И тая Зофѣя допиралася,  
абы на нее доводъ зуполный далъ, або  
присягу вчинилъ, хочечы ему тыхъ выкла-  
довъ его половину заплатити, нижли тотъ  
Микула яко доводу зуполного дати, такъ  
и присеги на тыхъ выкладахъ своихъ учи-  
нити не хотель. А такъ мы судьи обачив-  
ши то, ижъ тотъ Микула Петкевичъ та-  
стаменту деда своего небожчика передъ  
нами у праве не оказалъ, ижъ бы тую  
землю отчизну свою одному ему по смерти  
своей отписати мять, и zostавуючы тую  
Зофѣю Стецовну водле статуту правъ земь-  
скихъ, ижъ есть правомъ прироженнымъ  
она такъ близкая ку той отчизне своей,  
яко и тотъ Микула Петкевичъ, сказали есмо  
той Зофеи тую землю ихъ наполю держа-  
ти з Микулою. А што ся дотычетъ, ижъ  
Микула о тые выклады свои, которые бы  
мель на похованье тела деда своего выло-  
жити, доводу зуполного водле права по-  
сполитого на тую Зофѣю не далъ, ани

\*) Окончанія нѣтъ въ подлинникѣ.



присеги вчинити не хотель, с тыхъ причинъ знашли есмо отъ тыхъ выкладовъ его тую Зофью вольною быти и тые поля, которые Микула поведилъ, зоставивши у полторы копы грошей для того выкладу на похованье тела деда своего, сказали есмо, абы в тыхъ поляхъ той Зофеи делу ровного поступилъ, якожъ и самъ тотъ Микула добровольне в тыхъ поляхъ ей дель ровный дати и наполю з нею поделити поднялся. И тую речь казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 26. Рѣшеніе по спору между боярами Витезевичами о наслѣдствѣ.**

**Бояре Янко а Микита Витезевичи з мачохою своею Ольжбетою о вынимокъ. Бояре.**

Тогожъ дня в понеделокъ и того часу. Жаловалъ намъ бояринъ господарский Городенский Янко а Микита Витезевичи на боярину Городенскуюжъ на мачоху свою Ольжбету Витезевую тымъ обычаемъ, штожъ дей она по смерти мужа своего а отца нашего коня, которого отецъ нашъ купилъ за полторы копы грошей, а вынимку наделу собѣ взялъ отъ насъ детей своихъ и к тому у воле и в двоихъ овцахъ и в жите у бѣ (12) копахъ двухъ частей дати и поступити намъ у ровный дель не хочеть. И тая Ольжбета на жалобу ихъ поведила: вжо дей тому летъ о кольконадцать есть, яко мужъ мой а ихъ отецъ отъ себе на ровный дель отделилъ и тую дванасти копъ жита на земли вынимковой небожчикъ мужъ мой своего властного сеенья былъ самъ же нажалъ, будучи за живота своего со мною жоною своею такъ и сыномъ своимъ меньшимъ Еромою на себе потравилъ, а вола того по смерти небожниковой продавши и тьи пенези, чинечи поминьки, отправуючи столы по небожчику, выдала есми, а двое овецъ отказалъ небожчикъ по собе тому сыну меньшому Ероме, который в мене живетъ; якожъ и тотъ Ерома братъ ихъ

меньший третий, который в тое мачохи своею Ольжбеты мешкаетъ, тутъ же стоячи передъ нами у праве, поведилъ тымижъ словы, яко и тая Ольжбета мачоха его. И тая братья того Еромы Янко а Микита о тое жито, о вола, такъ и о двое овецъ напротивку ихъ некоторого отпору ни чого мовити не вмели, ани которого доводу на то не вчинили. А потомъ Альжбета мачоха ихъ поведила: што ся дотычетъ о коня того вынимкового, ино дей небожчикъ мужъ мой тымъ двумъ сынамъ своимъ большимъ напротивъ того коня далъ имъ наделу по клячи, а того коня вынимкового мне жоне своей наполю далъ и с тымъ сыномъ моимъ меньшимъ Еромою, и доведечи о того коня, выдала на то ку сведомью светковъ трехъ на имя Конона Кузьмича, а Хацука Степановича — людей Озерскихъ, Пилипа Игнатовича — боярина Городенского. И Янко а Микита, отставивши светковъ двухъ, а третьего Пилипа боярина злюбили и до него ся з obu сторонъ сослали, который светокъ Пилипъ, ставши очивисто передъ нами созналъ и поведилъ тымъ обычаемъ: правда есть, былъ есми при томъ и слышалъ то — Янко небожчикъ Витезь, мужъ тое Ольжбеты, оного коня вынимкового тымъ тремъ сыномъ своимъ имъ отдать, а жоны своею Альжбеты не воспоминалъ. А такъ мы водлугъ того Пилипа, Альжбетина светка, сознанья сказали есмо, абы тые два браты Янко а Микита за того коня брату меньшому Ероме двѣ части — копу грошей заплатили, а коня того до себе взяли, а тая Альжбета мачоха ихъ до того коня ничего не маеть. А што ся дотычетъ о дванадцать копъ жита и о вола и о двое овецъ, кдыжъ Янко а Микита братья той мачосе и брату своему Ероме ничего у праве мовити не вмели и доводу некоторого на то не вчинили, с тыхъ причинъ тую мачоху ихъ и брата ихъ Ерому напротивку ихъ знашли есмо в томъ ихъ вольными быти. Тую речь казали есмо записати.



**№ 27.** *Заявленіе Ивашиковича о нанесеніи побоевъ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей.*

**Оповѣданье чловека Озерского о бой.**

Тогожь дня, у понеделокъ у вечеръ пришедши до насъ судей и до книгъ земскихъ подданный королевое ее милости двора Озерского Павелъ Ивашиковичъ, жаловалъ и оповедилъ, штожь дей дня нинешнего, будучы мне в месте Городенскомъ на улицы, пришедши боярынъ господарьскій Григорей Юрьевичъ и з братомъ Ондреемъ, безвинне мене дей самого збили и зранили, якожь и раны служебнику моему Петра Мицуты Янку Томковичу оказывалъ, который служебникъ пришедши до книгъ созналъ, штожь дей виделъ есми на немъ три раны на виденью кривавыхъ, одна на бриви на левой стороне, а на той же стороне на твары две раны также кривавыхъ, а на плечы на той же сторонѣ на левой рана синевая, на той же руке на левой рана синевая подле запясти, а на правой руцѣ на пальцы рана ошибеная; при томъ дей бои зъгнуло ему конь з возомъ, на возе шалка за чотыры грошы, кожухъ. Которую жалобу и оповѣданье вижово далъ себе до книгъ земскихъ записати.

**№ 28.** *Заявленіе Дорошковича о невозможности явиться по вызову въ судъ въ назначенное время.*

**Оповѣданье пана Богуфалово о позыванье.**

Року Божего нароженья ̑фн̑е (1555), месеца Июнь ̑а (24) дня, в понеделокъ на день светого Яна, в небытности пановъ судей. Пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича дворянинъ господарьскій панъ Богуфаль Дорошковичъ оповедилъ то, ижъ дей некоторые земляне Городенские в потребахъ своихъ припозвали мене позвы до пановъ судей земскихъ Городенскихъ на роки дн̑сейшіе, которые ся почали по Светой Трои-

цы свята римского в тыйдень, ажъ и далей тамъ, нижлимъ ся отъ его королевское милости, такъ и отъ пана воеводы Новгородского, маршалка надворного пана Ивана Горностаея, будучи в послугахъ моихъ забавеный, и на тотъ часъ онымъ земляномъ быти у вотказе не естемъ готовъ, а кгда мя тая послуга господарьская оминетъ, я на тотъ часъ имъ у вотказе быти хочу, якожь листы короля его милости и пана Горностаея при томъ оповѣданью своемъ оказывалъ, которые на ту справу ему принадлежали, одножь в тыхъ листехъ именемъ пана Богуфала не описано. И тое оповѣданье свое панъ Богуфаль далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 29.** *Заявленіе татарина Кадышевича о нападеніи на его домъ и захватѣ части его имущества.*

**Оповѣданье врядника Ахмета Адаревича.**

Року Божего нароженья ̑фн̑е (1555), месеца Июнь ̑е (25) дня во второкъ назавтрей светого Яна, в небытности пановъ судей пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича татаринъ именемъ Тивошъ Кадышевичъ — врядникъ татарина господарьского Городенского князя Ахмета Адаревича дворцовъ его Леского и Лососенского, жаловалъ и оповедаль то, которое дей именицо маю подъ тымъ княземъ моимъ Ахметемъ и Одаровичомъ у выменѣи его Лескомъ, то пакъ дей пасынки мои, которые служатъ князю Малкуману Мисковичу, тотарину Городенскому, на имя Азукъ а Олей, з многими помочники своими сегодня во второкъ неведати в который обычай наехавши умыслне мощно квалтомъ на мой домъ, забити мене самого хотели, ажъ дей ледво есми з дому своего передъ ними втекъ, и выгнавши мене с того дому моего, статки, маетность мою побрали, то есть взяли ми жеребца шерстью гнедого доморослого а яловицу



одну, козу и с козенемъ, куръ шестеро а две курицы и с пискляты, а с клетки замокъ отбивши взяли изъ скринки пенезей князя моего ѿ (50) грошей, волны а (14) рунъ, овчинъ выделаныхъ шесть, ручниковъ локоть десеть, топоръ, косу, штаны простого сукна, серповъ а (4), ячменю полъ солянки, гречихи полъ солянки, а первой дей сего тыежъ пасынки мои, недавныхъ часовъ, приехавши до мене в домъ в гостину приятельскимъ обычаемъ сее весны, в року теперешнемъ пятьдесятъ пятомъ, и мешкаючи в моемъ дому отъ колькосъ недель, взявши коня моего шерстью гнедого, который мнѣ коштовалъ двухъ копъ грошей, нечемъ где его подели и сами в небытности моей в дому, кромъ веданья моего, з дому отъ мене ехали. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ татаринъ Тивошъ далъ себе до книгъ судовыхъ земскихъ записати.

**№ 30. Жалоба о нанесеніи побоевъ королевскимъ крестьянамъ и освидѣтельствованіи ихъ вознымъ.**

**Оповеданье людей Городенскихъ на Индуренъ.**

Року Божего нароженья аѳѣ (1555), месеца Июньъ кѣ (25) дня, у вовторокъ. Присылалъ до судей земскихъ Городенскихъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка его милость панъ Собестьянъ Дыбовский, справца дворовъ ее королевской милости Городенскихъ, понаместника своего пана Ондreja Мацкевича за подданными королевой ее милости Шиманомъ Михайловичомъ а Шиманомъ Микелевичомъ дойлидами, Томкомъ Мелевичомъ, Урбаномъ Нармунтовичомъ, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей понеделка прошлаго, месеца Июньъ зѣ (17) дня по Божьемъ теле, едучы имъ з местечка его милости пана воеводы Троцкого Индуры, подданный его милости пана воеводы Троцкого Павелъ Лапковичъ

с помочники своими Стасемъ Комовичомъ а Иванкомъ Микутевою мужомъ, ихъ безвинне на улицы побили и поранили и пятеро коней загамовали и иншихъ шкодъ немало имъ починили, которые на реистре тые подданные королевой ее милости списавши, передъ служебникомъ пана моего Станиславомъ Мошевскимъ наместнику Индурскому до книгъ записати дали и з нихъ двухъ, то есть Томка Мелевича, Урбана Нармунтовича до везенья Индурского осадити казали, которыхъ дей ажъ за писаньемъ пана моего с казни выпущено, а Шиманъ Михайловичъ дойлидъ отъ того бою и ранъ по томъ бою шостого дня в субботу умеръ, за которыми дей подданными королевое ее милости панъ мой до наместника Индурского пана Ястребского просячи писалъ, жебы яко о забийство, такъ и о раны и невинное до казни саженье и поделанье шкодъ справедливость уделалъ, ино дей до пана моего панъ Ястребский отписалъ, ижъ справедливость учинити обещался и рокъ дей на листе своемъ ознаимилъ отъ недели проминулой Июня кѣ (23) дня за чотыры недели. И просилъ насъ понаместникъ панъ Ондрей, абыхмо того убитого трупа и ранныхъ при немъ огледати казали. А такъ мы на огледанье дали возного отъ пановъ шляхты обраного Станислава Былчича, который намъ и ку записанью до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ дей теперешнего часу виделъ есми у забитого небожчика голова, ухо и шия киемъ збита на левой стороне, а на Шимане Мискевичу на правой руке зверху черезъ пальцы тую рану, а при мне дей была сторона землянинъ господарьский Янъ Городенский Коледа а пушкаръ Войтешко Стасевичъ. И тую жалобу и оповеданье тыхъ подданныхъ королевое ее милости понаместникъ панъ Ондрей такъ и вызнанье того возного далъ себе до книгъ судовыхъ земскихъ записати.



**№ 31.** Жалоба о нанесеніи королевскими крестьянами побоевъ и освидѣтельствоваіе ихъ вижами.

**Оповѣданье пана Андрея Воловича на пановъ Кунцевичовъ.**

Тогожъ дня у во второкъ назаутрей светого Яна, вжо на смерканьи пришедши передъ насъ судей земскихъ Городенскихъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка дворянинъ короля его милости панъ Андрей Лукашевичъ жаловалъ и оповѣдалъ то, ижъ дей теперешнего часу, будучи со мною у господе моей тутъ в месте Городенскомъ у мещанина Городенского у Войтешка Дробышевича панъ Федоръ Кунцевичъ, писарь земскій Городенскій, посполъ з братомъ своимъ паномъ Константиномъ Кунцевичомъ, не маючи ку мнѣ жадное причины, мне легкость вырадили и служебника моего Матка, будучого при мнѣ, безвинне збили и зранили, который з великого зраненья не вемъ бы живъ былъ. А потомъ тогожъ часу присылалъ до насъ судей земскихъ Городенскихъ его милость панъ Собестыянъ Дыбовскій, справца дворовъ королевое ее милости Городенскихъ, понаместника своего двора Городенского пана Андрея Мацкевича, жалуючы и оповѣдаючи то, ижъ дей служебнику пана моего прозвищомъ Калишу, будучи в господе своей у Войтешка Дробышевича дому, теперешнего часу, Федоръ Кунцевичъ писарь земскій Городенскій весполокъ з братомъ своимъ паномъ Константиномъ зваду мели с паномъ Андреемъ Лукашевичомъ и в той же зваде, не маючи ку нему жадное причины, безвинне того служебника пана моего збили и зранили; и просили насъ судей, яко панъ Андрей Лукашевичъ, такъ и понаместникъ пана Дыбовского панъ Ондрей о вижа на огледанье тыхъ битыхъ и пораненыхъ. А такъ мы судьи зъ ураду нашего судейства земского дали имъ на то вижомъ служебника моего Миколая Толочкова Юхна Мартиновича, который засе назаутрей въ среду намъ ку записанью до

книгъ визналь, тымъ обычаемъ поведилъ: знашолъ есми тыхъ служебниковъ у дому у Войтешка Дробышевича и напервей у служебника пана Андреева Лукашевича у Матка виделъ у головѣ рану тятую, а на правой руцѣ подъ пахою рану тятую шkodливую, а на левой руке рану тятую; а на служебнику дей пана Дыбовского прозвищомъ Калишу на твары левое щоки рана кривавая, штыхомъ есть пробитая. И тые жалобы и оповѣданье свое яко панъ Ондрей Лукашевичъ, такъ и понаместникъ пана Дыбовского панъ Андрей Мацкевичъ и вызнание вижово дали собѣ до книгъ судовыхъ земскихъ записати.

**№ 32.** Освидѣтельствоваіе порубки въ роцѣ мѣщанки Гребеничовой.

**Оповѣданье Пашковое Гребенича о гаи.**

Року Божего нароженья ѿфѣе (1555), месеца Июнь кѣ (26) дня, у среду. Пришедши передъ насъ судей земскихъ Городенскихъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка подданая королевой ее милости мѣщанка Городенская Пашковая Гребенича Люца, в небытности мужа своего, жаловала и оповѣдала то, ижъ дей сего дня, въ среду, служебникъ пана Яна Гайковъ, писаря господарского, конюшого Городенского Станиславъ, подконюший Городенскій, приехавши ктвалтовнымъ обычаемъ, гай властный отчизный мужа моего, который лежитъ подле дороги великой, што идетъ з Городна до Одельска, безвинне порубалъ и шкodu немалую мужу моему вчинилъ, и просила насъ о вижа на огледанье той шкody въ томъ гаи мужа своего поделаное. А такъ мы з ураду нашего судейства земского дали ей на то вижомъ служебника моего Петра Мицутина Томка Петровича, который засе пришедши до книгъ земскихъ и до мене Федора Кунцевича, писара земского, в небытности пановъ судей, тогожъ дня въ среду визналь,



тымъ обычаемъ поведилъ: былъ есми в гаю того Томка Гребенича; виделъ есми дерева посполитого яко березового, осинового и дубового порубаного всего личбою сто и чотыры дерева, окромъ дерева малого, штожъ дей везучи з гаю тое дерево большое порубано малого, того дей есмо и зличить не могли, и в томъ дей гаю, обълчивши пневь, засе виделъ есми тое дерево зложено есть подле стайни короля его милости тутъ в местѣ Городенскомъ, а за мною дей в томъ гаю шкоды того пеневья и дерева зложеного подле стайни огледалъ весполокъ лавникъ местцский Городенский Станиславъ Свикличъ, той Пашковой з ратуша приданый вижомъ. И тую жалобу и оповеданье свое тая Пашковая и вызнанье вижово дала собѣ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 33. Заявленіе Андрея Скипора о потерѣ гербовой печати.**

**Оповеданье Андрѣя Скипорова о сыкнетѣ.**

Року Божего нароженья ѿѿнѣ (1555), месеца Июнь ѿнѣ (28) дня, в пятницу, у вилию светого Петра, в небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича землянинъ господарьский панъ Ондрей Скипоровъ оповедаль то, ижъ дей теперешнего часу, идучы мне черезъ рынокъ тутъ в Городне мимо коморы, выймаючи пенези за хлебъ з мошны, в тотъ часъ печать мою з гербомъ моимъ уронилъ и втратилъ и знайти не могъ, на которой печати вырытъ былъ гербъ мой шляхетский сердцемъ, а в серцы крижъ и надъ серцомъ другой крижъ, а имя Ондрей. И тое оповеданье свое для часу пришлого далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 34. Рѣшеніе по жалобѣ крестьянина Матеевича на Пацутича за нанесеніе якобы ему побоевъ и отнятіе нѣкоторыхъ вещей.**

**Кондратъ Матеевичъ съ Кохономъ о бой.**

Року Божего нароженья ѿѿнѣ (1555), месеца Июль ѿ (1) дня, в понеделокъ. Передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколоаемъ Шимковичомъ Толочкомъ жаловаль подданный королевой ее милости Городенский на имя Кондратъ Матеевичъ за позвы нашими на боярина Городенского на Кохона Пацутича в тотъ обычай, штожъ дей едучи мне в понеделокъ недавныхъ часовъ месеца Июнь ѿнѣ (24) дня з Городна с торгу до своего дому, на добровольной дорозе безвинне мя збилъ и зранилъ, а при томъ дей бои згинула мне калита и з двадцатьма грошми, боты музские и с колесъ а шапка, а в томъ ся мне отъ него соромота и шкода деетъ. И тотъ боярынъ на жалобу его повѣдилъ: якомъ его бити не билъ, такъ и в тыхъ речахъ шкодникомъ ему не былъ, того ничего не знаю, ани ведаю. И тотъ Кондратъ поведилъ: я на то доводу некоторого людей не маю, нижли яко на ранахъ, такъ и на шкодахъ моихъ, ижъ ми онъ при томъ бои калиту и з двадцатьма грошми самъ урвалъ, тотъ бой, якъ и шкоды мои отъ него власне маючи, готовъ присегнути хочу. И Коханъ боярынъ поведилъ: я тежъ готовъ присегнути хочу, жемъ его бити не билъ, такъ и жадного лупу ему не чинилъ. А такъ мы судьи, обачивши то, кгдажъ тотъ подданный королевое ее милости первой на жалобе своей на позве описаль, ижъ бы ему калита и з двадцатьма грошми при томъ бои згинуты мела, а при томъ тежъ у праве стоячи, отступивши первое жалобы свое поведилъ, ижъ бы ему тую калиту и з двадцатьма грошми тотъ боярынъ Коханъ урвати мелъ, а звлеще, будучы при томъ тяглымъ чоловекомъ того боярина, шляхту лупежцою быти меноваль, с тыхъ причинъ водле обычаю права посполитого сказали



есмо тому боярину Кохону, яко ни в чомъ не подозреному человеку ближей отприсягнутися отъ бою и отъ лупу его — маеть на томъ присягнути и себе в томъ очистити, ижъ его яко не билъ, такъ и лупежства ему некоторого не чинилъ, которой присязе и рокъ есмо зложили третего дня в середу. И кгда рокъ присязе припалъ и они з обудву сторонъ до вряду ни бывали, ани постали. И мы тую речъ для памяти казали до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 35. Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ долга.**

**Жидъ Мошко Докторовичъ и з Кимбаромъ о семъдесять грошей, о бочку жита и о бочку овса.**

Тогожъ дня у понеделокъ и того часу. Передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколоаеми Шимковичомъ Толочкомъ, жаловалъ жидъ Городенский Мошко Докторовичъ за позвы нашими на земенина господарьского повету Городенского на Ондreja Кимбара в тотъ обычай, штожъ дей онъ зосталъ мне виненъ на записъ свой за сукно Ческое семдесять грошей, бочку жита и другую бочку овса, и того ми ничего платити не хочеть, на што и квитъ его вызнаный у праве на тую семдесять грошей, на бочку жита и на другую бочку овса оказалъ. И Андрей Кимбаръ на жалобу того жиды поведилъ: правда есть, ижъ я на тотъ мой квитъ зосталъ ему былъ виненъ за тое сукно яко семдесять грошей, бочку жита и другую бочку овса, нижлими с тыхъ пенезей вжо заплатилъ ему пятьдесятъ грошей. А такъ мы судьи пытали того Андрѣя Кимбара, если бы мель отъ того жиды квитъ на то, ижъ бы ему тую пятьдесятъ грошей заплатилъ, нижли онъ на то в себе квиту не поведилъ и не оказалъ. А такъ мы судьи, обачивши то, кгдажъ Андрей Кимбаръ за

многократнымъ пытаньемъ нашимъ на тую пятьдесятъ грошей квиту даного отъ того жиды ему на праве не оказалъ и в себе мети не поведилъ, — водлугъ его квиту и его самого добровольного вызнанья сказали есмо, абы тую семдесять грошей, бочку жита и другую бочку овса Андрей Кимбаръ тому жиду отъ сего понеделка вышей описаного заплатилъ за чотыры недели, а вчинивши ему досыть водле того суда нашего, естли бы ему была потреба, ижъ бы ему первой пятьдесятъ грошей заплатилъ, маеть жиды правомъ уживати передъ его врядомъ замъковымъ. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 36. Рѣшеніе по спору о землѣ между боярами Игнатовичами и Кащичами.**

**Бояре Кащичи о застенокъ.**

Року Божего нароженья 4555 (1555), месеца Июль 5 (2) дня, волторокъ. Передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколоаеми Шимковичомъ Толочкомъ, жаловали намъ бояре господарьские Городенские Пилипъ и Девентей Игнатовичъ за позвы нашими на бояръ господарьскихъ Городенскихъ на Сидора Кащича и на брата его на Санка тымъ обычаемъ, што который застенокъ з ними посполитый намъ земли на десять бочокъ за наши земли власные отчизные отменою дано у Воротищъ, которыхъ мы земль наполю поделивши з ними спольне вживали, то пакъ на томъ застенку, на части нашой, они гречиخي власное севбы наше на бочку такъ року минулого пятьдесятъ четвертого на себе пожали, которого мы застенку за наши земли отменою посполитою з ними в небожчика пана Покривницкого, наместника Озерского спольнымъ накладомъ своимъ доходили, и теперь насъ они с тое части з нашею половины вытискають прочъ ку великой кривде и шkode нашой. И тые бояре Кащичы Си-



дортъ а Санко на жалобу ихъ поведили: тотъ застенокъ былъ нгрунтъ земли королевое ея милости Озерское и держимъ его з ураду Озерского намъ даный на цыншу королевое ея милости, с которого завжды платъ роковый до скарбу до королевой ея милости даемъ и полнимъ до его милости пана Собестьяна Дыбовского, справцы дворовъ Городенскихъ, яко до наместника Озерского, ачко(ль)векъ на тотъ застенокъ в себе квити отъ пана Покривницкого небожчика не маемъ, але и теперъ готови хочемо з реистру пана Дыбовского квитомъ его милости довести того, ижъ мы одны сами с того застенку цыншъ роковый до его милости в каждый рокъ даемъ и полнимъ, и тотъ квити сами добровольне, будучы на тотъ часъ пану Дыбовскому в Городне, оказати передъ нами в понеделокъ приплыи, то есть месеца Июль ѿ (8) дня, подъ страченьемъ права своего, поднялися. А такъ мы судьи на томъ промежку ними zostавили: естли тые бояре Капчичы квити пана Дыбовского на то передъ нами окажутъ, даючи с того застенку цыншъ до его милости в каждый рокъ, тогды вжо Пилипъ Игнатовичъ и з братомъ своимъ у тотъ застенокъ жадного уступу не будетъ мети; естли бы тые бояре Капчичы того квити на рокъ припалыи, яко сами ся добровольне подняли, передъ нами не вказали, тогды Пилипъ Игнатовичъ з братомъ своимъ Дивентеемъ тотъ застенокъ з ними наполю держати и вживати мають для тое причины, ижъ с одное земли службу господарскую посполитую конемъ служатъ спольнымъ обычаемъ. И кды тотъ рокъ понеделокъ припалъ и тые бояре Капчичы, ачкольвекъ были сами передъ нами постановили, нижи квити не оказали. Мы судьи при половине того застенку Пилипа Игнатовича и з его братомъ zostавили и тую речь казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 37. Условія между боярынею Кучинною и дворяниномъ Угликомъ относительно уплаты долга.**

**Оповеданье боярини Иеовое о пять копъ грошей.**

Року Божего нарощенья 55<sup>л</sup> (1555), месеца Июль 5 (6) дня, в субботу. Пришедши до насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту, хоружого а Миколая Шимковича Толочка боярини господарская Городенская пани Иеовая Васильевича пани Богдана Кучинна весполокъ з дворяниномъ господарскимъ паномъ Богданомъ Васильевичомъ Угликомъ, оповедила и сама добровольне то визнала, ижъ дей которую пять копъ грошей остала есми была винна пану Богдану Углику на записе своемъ, а такъ водлугъ запису моего увезался былъ урадовне в земли именья моего на Бали у Колбасчичъ, нижи панъ Богданъ и самъ то созналъ, ижъ тые земли ее засе добровольно поступилъ, с тыхъ полъ жита и збожъе сняти ей позволилъ, а пани Богдана Кучинна сама добровольне обезалася ему тую пять копъ грошей заплатити и на рокъ певный, скоро збожъе с тыхъ полъ знемши, то есть на день светого Мартина свята римского в року теперешнемъ пятьдесятъ пятомъ, жадными причинами не вымовляючисе; а естли бы на тотъ рокъ тыхъ пенезей пану Богдану не заплатила, тогды сама добровольне подвезаласе, ижъ маеть засе панъ Богданъ в земли засе того жъ именья ее увезатися такъ у много, яко бы за пять копъ грошей, такъ и за шкоды, которые бы панъ Богданъ собъ в неотданью пенезей на рокъ ее обезанный принялъ, стояти мела. И тое оповеданье и признанья свои добровольные з обудву сторонъ, яко пани Богдана Кучинна и панъ Богданъ Угликъ дали собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 38. Заявленіе Сопотко о нанесеніи ему побоевъ.**

**Оповеданье наймита татарского о бой.**

Року 1555, месеца Июль 3 (7) дня, в неделю. В небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича, наймитъ тотарина господарьского Городенского князя Ахмета Айдаревича, именемъ Стась Сопотко, жаловаль и оповедалъ то, ижъ дей вчорашнего дня в субботу, занемши у ячмени пана своего коней двое, животины шестеро тотарина Городенского Нурдавлета Арбедеевича и погналь есми былъ тые кони и животину до своего пана дому, то пакъ дей служебникъ его Мурза тотарынъ, перенемши мене, безвинне збилъ и змордовалъ и тые кони и животину пана своего отнялъ, и при томъ дей бои згнуло мне двадцать грошей и з платкомъ зпазушья, якожъ и служебникъ мой Мицута Кошка созналъ ку записанью до книгъ, ижъ виделъ в того Стася Сопотка ранъ синевыхъ на плечохъ шесть. И тую жалобу и оповеданье свое и вызнанье вижово Стась Сопотко далъ себе до книгъ судовыхъ земскихъ записати.

**№ 39. Заявленіе Гринковича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи вещей.**

**Оповеданье служебника Богданова Кошчича о бой.**

Року Божего нарощенья 1555, месеца Июль 8 (8) дня, в понедельник. Пришедши передъ мене Миколая Шимковича Толочка, судью земского повету Городенского служебникъ Богдана Ивашковича Кошчича Мацко Гринковичъ, жаловаль и оповедалъ на боярина Городенского на Матея, ижъ дей с помочники своими в пятницу прошлую месеца Июля пятого дня на добровольной дорозе, едучы мене отъ людей

Скидельскихъ отъ Мелешевичъ до пана своего дому, безвинне мя збилъ и зранилъ и с коня збилъ, и при томъ дей бои згнуло мне лежакому на дорозе пенезей готовыхъ з ручникомъ пана моего две копе грошей, а седло с коня и корватка сукна ческого, епанча и сабля; где и служебникъ пана Петра Мицуты, хоружого и судьи Городенского Дмитръ Даниловичъ созналъ передо мною и ку записанью до книгъ, ижъ дей виделъ есми в того Мацка рану на левомъ уху кровью населую и на твары на левой сторонѣ знакъ ошибеный кривавый. И тую жалобу и оповеданье свое и вызнанье вижово далъ себе до книгъ судовыхъ земскихъ записати.

**№ 40. Заявленіе Богуша Кошчича объ угрозахъ ему со стороны Майчевскаго.**

**Оповеданье Богуша Кошчича на Маечовского о похвалку.**

Року 1555, месеца Июля 8 (8) дня, в понедельник. Пришедши до насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту, хоружого а Миколая Шимковича Толочка дворянинъ господарьский панъ Богушъ Григорьевичъ Кошчича оповедилъ, ижъ што первой того взялъ есми былъ вижа у васъ пановъ судей Станислава Былчича на поданье позву боярыну господарьскому Венцьславу Майчевскому и на огледанье испаши сеножати брата ихъ небожчика Богдана Кошчича, а такъ тотъ вижъ, тамъ бывши и пришедши до книгъ созналъ, ижъ кгда дей есми с позвы до Майчевского приехалъ, ему подалъ, онъ ихъ спокойно и учтиве принялъ; а потомъ кгда дей мя панъ Богушъ на сеножати узвелъ, тамъ на той сеножати знашолъ кони Майчевского, и кгда панъ Богушъ для испаши хотелъ коня на той сеножати взяти, обачивши то Майчевский з дому з рогатиною выскочилъ и пана Богуша почалъ лаети, поведаячы: на той сеножати



згинешъ, естли мой кони брати будешъ. И тое сознание вижово далъ себе панъ Богушъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 41. Заявленіе Дробышевича о нанесеніи ему побоевъ.**

**Оповеданье Войтеха Дробышевича на пана Лукашевича о бой.**

Тогожъ дня, в понеделокъ. Пришедши до пановъ судей и до книгъ земскихъ мещанинъ господарский места Городенского Войтехъ Дробышевичъ жаловалъ и оповедилъ, штожъ дей дня вчорашнего, в неделю у вечере, будучы у господе в дому моемъ дворянину господарскому пану Ондрею Лукашевичу Воловича, мене дей самого невинне збилъ и зранилъ, которые раны слугебнику Миколая Толочкову Юхну Мартишовичу оказывалъ, который пришедши до книгъ созналъ, штожъ дей виделъ есми рану у голове пробитую кривавую,— и просилъ за обысланьемъ войта Городенского о вижа, абы ему былъ приданъ, с которымъ бывши \*) и пана Ондreja в дому своемъ упоменулъ, ижъ еще з дому его былъ не выехалъ, а в господе тамъ стоялъ. А такъ панове судьи придали ему вижа поветового Станислава Былчича, который тамъ яко у господе у пана Ондreja бывши, што слышалъ и виделъ, пришедши до книгъ созналъ, ижъ кгда дей есми до дому того Войтеха пришолъ, пана Ондreja у дому его знашолъ, и кгда дей есми почалъ пана Ондreja упоминати, абы ся ку тому подворнику своему спокойнейшимъ заховалъ, а Войтехъ пану Ондрею мовити почалъ, абы его з дому не выгонялъ, за то дей панъ Ондрей того Войтеха передо мною вижомъ по виденью вдарилъ, а Войтехъ дей отскочивши почалъ пана Ондreja соромотити; Ондрей дей погнавши перначомъ

у плечы вдарилъ, якожъ и тотъ бой тотъ слугебникъ огледалъ, который пришедши до книгъ созналъ и поведилъ, штожъ дей виделъ есми рану синевую на плечу битую. И тое оповеданье и жалобу свою тотъ Войтехъ далъ себе до книгъ земскихъ записати.

**№ 42. Заявленіе Сасина объ оскорбленіи его словомъ со стороны Дорошкевича.**

**Оповеданье Андрея Сасина о соромоту.**

Тогожъ дня, в понеделокъ. Пришедши до пановъ судей и до книгъ земскихъ дворянинъ господарский панъ Ондрей Сасинъ жаловалъ и оповедалъ, штожъ дей дня сегоднешнего, будучи мене в дому пана Остафья Воловича, писара его королевской милости, а такъ дворянинъ господарский панъ Богуфалъ Дорошкевичъ, нетъ ведома для которыхъ причинъ, словы невчтивыми на мене ся торгалъ и ку чти моей приганилъ и смердомъ и холопомъ мене назвалъ. Которое оповеданье далъ собѣ панъ Ондрей до книгъ земскихъ записати.

**№ 43. Разборъ дѣла о захватѣ Воловичевой скота Новодворскихъ крестьянъ.**

**Оповеданье людей Новодворскихъ.**

Тогожъ дня, в понеделокъ. Пришедши до пановъ судей и до книгъ земскихъ подданные королевы ее милости Новодворский Онисимъ Пашкевичъ, а Левонъ Занчевичъ, а Янушъ Мордосовичъ, а Гарманъ Онисимовичъ, жаловали и оповедали то, штожъ дей дня вчорашнего, в неделю, месеца Июль 3 (7) дня, пани Ивановая Воловича, конюшина господарская Троцкая, пани Филия Павловна, наславши врядника своего Безушка имения Сидренского с тивуномъ Павломъ и з иными подданными на власт-

\*) Пропускъ въ подлинникѣ.



ные земли ихъ подле озера Поганого, подъ самыми домами ихъ, быдла ихъ рогатого воловъ четыре, яловицъ две, клячъ шестеро взяти казала и до двора своего отогнати велела, то есть шерстью чорныхъ волы два, третій перестый, четвертый рыжый, яловицы две рыжие, а коней шестеро, то есть шерстью кобылъ две гнедыхъ, а третью рыжую, а четвертую кобылу вороную, а пятую кобылу сивую и з жеребомъ воронымъ. За которою жалобою тыхъ подданныхъ королевой ее милости панъ Себестьянъ Дыбовский, справца дворовъ королевой ее милости Городенскихъ, просилъ насъ о вижа, передъ которымъ бы черезъ служебника своего Андрѣя Юрьевича Толочка пани Ивановой конюшиной опытати мель, для чого бы ее милость тое квалтовное насланье дѣлати и статки тыхъ подданныхъ королевое ее милости забирати казати мела. И мы его милости на то вижомъ дали Станислава Былчыча, вижа поветового, отъ пановъ шляхты выбраного, который бывши тамъ и што отъ пани Ивановое за опыта(нь)емъ служебника пана Дыбовскаго Андрѣя Толочка слышавши, намъ отказалъ и до книгъ земскихъ созналъ, штожъ кгда дей приехавши до пани Ивановой на Сыдру служебникъ его милости пана Себестьяна Дыбовскаго Андрей Толочко мовилъ ей милости именемъ пана своего и пыталъ, для чого дей твоя милость врядника своего тутошнего Безушка и с тивуномъ и с подданными своими на власный кгрунтъ подданныхъ королевой ее милости наславши, быдла шестеро а коней шестеро забрати казала? И пани дей Ивановая повѣдила: ямъ дей на земли тыхъ подданныхъ королевой ее милости врядника своего ани тивуна не посылала, лечъ дей тотъ врядникъ мой с тивуномъ моимъ, ездячы и огледаючи збожъя и сеножатеи моихъ, статки ихъ въ жите моемъ познаходили и заняли были; ямъ дей тые статки ихъ тоежъ години до вряду пана Дыбовскаго до Нового Двора дати казала, и тотъ дей служебникъ пана Дыбовскаго пыталъ у пани Ивановой, якобы много того статку отослати мела, гдѣ бы

ся шкода ее милости отъ тыхъ статковъ подданныхъ королевой ее милости деети мела, абы ему передо мною вижомъ поветовымъ оказати росказала. Пани дей Ивановая поведила: колько статковъ было занято, тые вси до Нового Двора отослано, а што ся ткнетъ оказанья шкоды, ино з вами на тотъ часъ на тую шкоду слати не маю кого. И тую жалобу и оповеданье свое тые подданные королевой ее милости и вызнанье вижово дали то себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

#### **№ 44. Мирова между боярами Юрьевичемъ и Тумашевичемъ по спору о землю и лугахъ.**

#### **Петръ Юрьевичъ з Мартиномъ о поле и сеножать.**

Тогожъ дня в понеделокъ и того часу. Передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколоемъ Шимковичомъ Толочкомъ, жаловалъ бояринъ господарьский Городенский Петръ Юрьевичъ за позвы нашими на боярина Городенского Мартина Тумашевича в тотъ обычай, ижъ дей онъ року минувшого пятьдесятъ четвертого земли моей властное отчизное, то есть поле оремое, которое лежитъ подле выгону улицы егожъ на две бочки, а сеножати на одинадцать возъ, которая лежитъ подле межи Ловчиловичъ, нетъ ведома для чого забравши и теперъ на себе держитъ и вживаетъ, менуючы якобы то мель отъ мене заставою держати; а к тому на другомъ местцу такжо сеножатку мою властную подле дороги Новосельское весполкъ з Миколоемъ Петровичомъ бояриномъ Городенскимъ на себе держитъ ку кривде и шкоде моей немалой, а мнѣ того поля и тыхъ сеножатеи в держанье поступити не хочетъ. И Мартинъ Тумашевичъ на жалобу Петрову поведилъ: я тое поле его и две сеножати в пѣнезехъ моихъ отъ него заставою мель и за листомъ его заставнымъ на себе вживалъ.



ажъ до сихъ часовъ, нижи в мене тые листы покрадены суть. И Петръ Юрьевичъ поведилъ: я готовъ присегнути хочу на томъ, ижъ ему того поля и тыхъ двухъ сеножателей моихъ николи есми не заставлялъ, ани пенезей никгда в него есми не бралъ, ани листовъ моихъ заставныхъ на то ему не давалъ. А такъ мы судьи, обачивши то, кгдажъ Мартинъ Тумашевичъ на тотъ часъ, колибы тые листы ему в него заставные были покрадены, вряду не оповедилъ и за многократнымъ пытаньемъ нашимъ на тую заставу доводу никоторого слушного передъ нами не вчинилъ, с тыхъ причинъ сказали есмо той стороне жалобной Петру Юрьевичу ближей присягу вчинити на томъ, ижъ ему того поля своего и дву сеножателей своихъ не заставлялъ, ани пенезей на то в него не бралъ, ани листовъ своихъ заставныхъ на то ему не давалъ, которой присязе и рокъ зложили есмо третего дня въ среду. И кгда рокъ присязе припалъ и тотъ Петръ Юрьевичъ в томъ не чинечи присяги и вгодливымъ обычаемъ пятьдесятъ грошей Мартину Тумашевичу на день Матки Божьей первое пришлое свята в року теперешнемъ пятьдесятъ пятомъ заплатити поднялся и жито емужъ, яко властное севбы его на томъ поли своемъ, о которое с права присягу вчинити мѣлъ, зняти поступилъ, а тые сеножати две, о которые позовъ шолъ, на себе с того еднанья и вгоды покосити вымовилъ; а скоро Мартинъ Тумашевичъ с того поля жита севбу свою знемши, черезъ то вжо яко в тое поле, такъ и в тые две сеножати уступу жадного мети не будетъ, и яко того поля, такъ и тыхъ двухъ сеножателей Петру Юрьевичу в держанье мети, яко власности его, поступилъ, кромъ жадное присяги того Петра Юрьевича. А кгда рокъ заплате оныхъ пенезей припалъ, Мартинъ Тумашевичъ самъ добровольне вызналъ передъ нами тую ѿ (50) грошей отъ того Петра взявши. И тую вгodu свою з обудву сторонъ дали собѣ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 45.** *Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долга землянину Кошчичу дворяниномъ Василіемъ Михайловичемъ.*

**Федоръ Кошчичъ з Василіемъ о семьдесятъ грошей.**

Тогожъ дня, в понеделокъ и того часу. Передъ нами судьями земскими повету Городенского жаловалъ за позовы нашими земенинъ господарьскій Городенскій Федоръ Ивашкевичъ Кошчичъ на дворянина господарьского Василья Михайловича в тотъ обычай, штожъ дей зосталъ ми виненъ на записи своемъ семдесятъ и два гроши, а ку тому позычилъ дей в мене саблю на малый часъ, которая коштвала мне копы грошей, а теперъ яко тыхъ пенезей, такъ и сабли заплатити и отдати ми не хочетъ, на которые пенези и квитъ его вызнанный передъ нами оказалъ. И Василей Михайловичъ на жалобу Федора Кошчича ку тому квити своему самъ добровольне признался, будучы ему тую семдесятъ и два гроши виненъ, а сабли дей не позычалъ есми в него, того ничего не ведаю. А такъ мы судьи водле квити и самого добровольного вызнанья Васильева сказали есмо, абы Василей тую ѿ (70) и два гроши Федору Кошчичу отъ сего понеделка вышей описаного за а (4) недели заплатилъ, который рокъ маеть заплате припасти месеца Августа пятого дня, в понеделокъ. А што ся дотычетъ, ижъ Федоръ Кошчичъ о тую саблю за опытаньемъ нашимъ доводу никоторого слушного передъ нами на Василья не вчинилъ, с тыхъ причинъ знашли есмо Василья о тую саблю напротивку Федора Кошчича быти правымъ и то казали есмо до книгъ записати.

**№ 46.** *Заявленіе боярина Волка о захватѣ землянами Кошчичами земли и скота у крестьянъ, бывшихъ у него въ заставномъ владѣннѣ.*

**Оповеданье Гришка Волково на Кошчичовъ.**

Тогожъ дня и того часу. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Го-



роденского Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка боярынъ его милости пана Миколая Радивиля, воеводы Троцкого, Индурский, Гришко Жаденовичъ Волкъ жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей за листомъ комисейнымъ, писанымъ отъ пана его милости, пана воеводы Троцкого, наместникъ его милости Индурский, панъ Лепартъ Ясребский весполокъ с хоружимъ и судьей Городенскимъ паномъ Яномъ Миколаевичомъ Толочкомъ с права мене присудили за бой двухъ мужиковъ моихъ и за грабежи мои на землянохъ господарскихъ Городенскихъ на Богдану а на Федору Ивашковичохъ Кошчичохъ десять копъ грошей и водлугъ суда ихъ, сее весны, светое недели, въ субботу увезалъ мене былъ служебникъ его милости пана моего панъ Жданъ Словикъ у службу людей ихъ у два чоловеки ихъ на имя Иванца Хмарича Богданова чоловека а в Федорова чоловека на имя Яцуту Скороходовича до заплаты, и мелъ дей есми тую службу двухъ чоловека ихъ в держанью мети, покулъ бы мнѣ тую 1 (10) копъ грошей они заплатали; то пакъ они черезъ тое увезанье тые землянове Богданъ Кошчичъ чоловека моего Иванца Хмарича, пришедши на домъ его, двухъ воловъ а корову с телемъ пограбилъ и до своего дому побралъ, а Федоръ дей чоловеку моему Яцуте Скороходовичу земли его власное, то есть на две бочки попару, а на третью бочку гречи, где мела сеяна быти, отнял, и просилъ насъ до тыхъ мужиковъ своихъ для опытанья о вижа. А такъ мы на то придали ему вижа поветового, отъ пановъ шляхты обраного, Станислава Былича, который бывши тамъ и засе передъ нами и ку записанью до книгъ вызналъ и то поведилъ, ижъ дей чоловекъ Богдана Кошчича Иванецъ Хмаричъ оповедилъ мене, ижъ дей Богданъ Кошчичъ, пришедши на мой домъ и воли два а корову с телемъ у мене пограбилъ; а чоловекъ дей Федора Кошчича Яцута Скороходовичъ оповедилъ мнѣ, ижъ дей панъ мой земли моей властное на две бочки попару а на бочку гречи, где мела сѣяна быти, в мене отнял.

И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Гришко Волкъ и вызнанье вижово далъ собѣ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 47.** *Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долга еврею Докторовичу земениномъ Кошчимъ.*

**Жидъ Мошко и з Федоромъ Кошкою о долгъ.**

Тогожъ дня, въ понеделокъ и того часу. Передъ нами судьями земьскими повету Городенского Петромъ Мицуту хоружимъ а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ жаловалъ жидъ Городенский Мошко Докторовичъ за позвы нашими на земенина господарского повету Городенского на Федора Ивашковича Кошчича тымъ обычаемъ, ижъ дей онъ zostалъ мене виненъ на чотырехъ квитехъ своихъ записныхъ готовыхъ пенезей, полчетверты копы и семь грошей и к тому бочку пшеницы и бочку жита и тые пенези описался мене тыми квиты своими отдати на роки певные, а естлибы на тые роки тыхъ пенезей не отдалъ, тогды описался мене совито платити; то пакъ тые роки давно минули, а онъ тыхъ пенезей такъ и збожья того платити и отдати не хочеть, на которые пенези и квиты его чотыри вызнанные передъ нами у праве оказалъ. А Федоръ Кошчичъ на жалобу того жиды ку тымъ чотыремъ квитомъ своимъ самъ добровольне признался и оставши ему на нихъ виненъ тую полчетверты копы и семь грошей, такъ и две бочки збожья, добровольне сознался, лечъ поведилъ бочку пшеницы в небытности того жиды первой того жоне его в дому его отдавши за тотъ долгъ, а жидъ того мовеньемъ своимъ докладалъ, што за инший его долгъ тую бочку пшеницы жоне его далъ, гдежъ о томъ и жона того жиды черезъ посланца нашего, с права отъ насъ судей посланого, за опытаньемъ его до насъ визнаваючи отказала тымъ обычаемъ: взела дей есми в того Федора Кошки в дому своемъ бочку пшеницы, не ведаючи,



если за тотъ долгъ мужа моего, або за што иного, и допирался того жидъ, абы тые пенези ему ведлугъ квитовъ на Кошце совито сужоны были. А такъ мы суди ведлугъ квитовъ того Федора Кошки обачивши то, ижъ квити его светчатъ, ижъ если бы не отдалъ тыхъ пенезей на роки описанные тому жиду, тогды маеть ему туу полчетверты копы и семь грошей совито заплатити, которые роки давно минули, а онъ тыхъ пенезей ему не заплатилъ и водлугъ самого добровольного признанья сказали есмо, абы тому жиду туу полчетверты копы и семь грошей, бочку пшеницы а бочку жита отъ сего понеделка выше описаного за чотыры недели заплатилъ и отдалъ, не сказуючи на тотъ часъ ведлугъ квитовъ тымъ пенеземъ некоторое совитости, нижи на томъ есмо оставили и совитость тыхъ пенезей, ижъ если бы Федоръ Кошка ведлугъ того суда нашего тое полчетверты копы и семи грошей, такъ и двухъ бочокъ збожья в томъ року тому жиду заплатити и отдати не мелъ, тогды виненъ будетъ ведлугъ тыхъ квитовъ своихъ тые пенези оному жиду совито заплатити, а тотъ рокъ заплате тыхъ пенезей маеть припасти месеца Августа пятого дня, в понеделокъ. А што ся дотычетъ о бочку пшеницы, которую поведилъ Кошка жоне того жиды за тотъ долгъ отдавши, ино маеть Федоръ Кошка жону того жиды о туу бочку пшеницы правомъ уживати передъ урадомъ ихъ замковымъ, если ему потреба. И кды рокъ заплате тыхъ пенезей припалъ и Федоръ Кошка за впоромъ и недбалостью своею, ведлугъ того суда нашего, тое полчетверты копы и семи грошей, такъ и дву бочокъ збожья тому жиду не заплатилъ, мы судьи сказали на Федору Кошце тые пенези совито оному жиду, то есть семь копъ чотырнадцать грошей, за бочку пшеницы дванадцать грошей, за бочку жита десеть грошей и туу суму пенезей на немъ отправити и тому жиду вчинити досыть велели. И туу речъ казали есмо до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 48.** *Рѣшеніе по спору между бояриномъ Яцкомъ Ивановичемъ и его сестрою Мариною о неуплатѣ денегъ за землю.*

**Бояринъ Яцко и з сестрою своею о шесть копъ грошей.**

Тогожъ дня, в понеделокъ и того часу. Передъ нами, судьями земьскими повету Городенского, Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколоемъ Шимковичомъ Толочкомъ, жаловалъ бояринъ господарский повету Городенского Яцко Ивановичъ за позвы нашими на боярину господарскую повету Городенского а на сестру свою на Марину Ивановну в тотъ обычай, штожъ дей продалъ есми ей шестую часть земли своее властное купленины, на имя Васковщины, отъ братии своее отделеную, за двадцать копъ грошей, которыхъ пенезей вжо заплатила мне чотырнадцать копъ грошей, а шести копъ грошей мне платити не хочетъ. И тая Марина сестра его на жалобу его отказъ чинила и поведила: якомъ у него туу шостую часть земли за двадцать копъ грошей купила себе на вечность, ино в тотъ же часъ и пенези ему туу двадцать копъ грошей усю сполна есми заплатила и ни однимъ пенеземъ винна ему не zostала, и доведчи на туу землю куплю свою и тое заплаты пенезей, оказала передъ нами у праве листъ его продажный, который листъ слово отъ слова такся в себе маеть. Я Яцута Ивановичъ, бояринъ господарский Городенского повету и з жоною моею Аксutoю и з детьми нашими признаваемо сами на себе тымъ листомъ нашимъ, кому будетъ потребъ того ведати, або чтучи его слышати, штожъ сами есмо и з своее доброе воли, ани с чиего приуженья, ку нашой великой а пилной потребе продали есмо шостую часть земли наше, которая пришла на мене отъ братии моее в делу сестры моее Марыне и детемъ ее и ихъ щадкомъ и на потомъ будущимъ обель вечно такъ, яко я самъ держалъ, со всимъ с тымъ, яко ся мне отъ братии моее zostала, ничего на себе не оставляючи,







лично, тымъ же обычаемъ жалобу свою преложилъ на Соболя, яко и самъ Ахметъ ожаловалъ. Гдежъ и служебникъ мой Иванъ Яроцкий того служебника Ахметева огледавши, передо мною и ку записанью до книгъ вызналъ, ижъ дей в того служебника Ахметева на лѣвомъ плечи, такъ и на правой руке и на правомъ боку рубцовъ чотыры кровью населыхъ видель, который дей служебникъ Ахметевъ поведилъ, ижъ его Соболя пугою билъ. И просилъ мене Ахметъ о вижа на огледанье тое шкоды поделаное. Ямъ на то далъ ему вижа поветового Городенского Малофея Ивановича, который бывши тамъ и засе пришедши и до книгъ передо мною писаремъ созналъ, ижъ дей видель есми ячменю потоптаного и вытравеного Ахметева на копу, ярицы на десеть сноповъ. И тую жалобу и оповеданье свое Аметъ и вызнанье тыхъ вижовъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 50.** Жалоба королевскихъ крестьянъ на землянина Тарусу за захватъ имъ ржи на полѣ.

**Оповеданье людей Городенскихъ на пана Богуша Тарусу о пожатѣ жита.**

Року Божьего нароженья 5555 (1555), месеца Июль 12 (12) день, у пятницу.

В небытности пановъ судей присылалъ до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича его милость панъ Себестиянъ Дыбовский, справца дворовъ ее кролевское милости Городенскихъ, врядника своего пана Андрея Мацкевича за подданными королевой ее милости за Стасемъ а Миклашомъ Нарковичи, жалуючи и оповедаячи то, ижъ дей земенинъ господарьский Городенский панъ Богушъ Таруса, дня вчорашнего, неведати в который обычай, наславши врядника своего Васка и зыншими слугами и людьми своими, мощно, квалтомъ на властное поле ихъ, лежащее подле дороги татарское, которая з Городна идетъ

к дому Колединоое, и на томъ поли ихъ властного жита ихъ сеянья на две бочки пожати, которого дей нажато есть чотырнадцать копъ, и до своего двора звозити казалъ. И тую жалобу и оповеданье свое тые поддани королевое ее милости дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 51.** Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долговъ на имѣніи Станевича.

**Барбара Янушкова з Михномъ азъ Гришкомъ о долгъ.**

Року 55 (55) месеца Июль 15 (15) дня, в понеделокъ. Передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ жаловала боярыня господарьская Городенская Барбара Янушкова на бояръ Городенскихъ же на Михна Миколаевича и на Гришка Петровича тымъ обычаемъ, ижъ дей они по смерти мужа моего землю Данюшевщину, близкость свою посполито со мною держать и пашуть, а долговъ того Данюты, што онъ бояромъ некоторымъ виненъ zostалъ, ис той земли помогати мне платити не хочуть и тую заплату долговъ на одну мене спускають, а в томъ ся мне отъ нихъ кривда и шкода немалая дѣеть. И тые бояре Михно а Гришко на жалобу ее поведили: правда есть, мы тую землю Данютевщину посполито з нею пашемъ на себе, нижли с той земли жадныхъ долговъ платити есмо не винни помогати. И тая Барбара Янушкова напротивку имъ оказала передъ нами тастаментъ мужа своего небожчика Януша Богдановича Станевича, в которомъ пишеть, даючи у вопеку именъечко и всю маетность свою до летъ детей своихъ тымъ бояромъ Гришку и Михну и тую землю Данюшевщину у тридцати копахъ грошей весполонъ и зъ жоною своею окупити имъ поручилъ, ведлугъ которого тастаменту и сами добровольне тые бояре знали, ижъ имъ тое



именьечко свое такъ и всю маетность свою небожчикъ до летъ детей своихъ у вопеку имъ поручилъ. Мы судьи водлугъ того тас-таменту и ихъ самыхъ добровольного вы-знанья, обачивши то, ижъ они, будучи опе-кунами тымъ детемъ небожчиковымъ и тое земли Данютевщины посполито з оною Барбарою Янушковою на себе вживають, с тыхъ причинъ сказали есмо, абы они того долгу з дву частей земли по копе грошей ей заплатили, а собе той заплаты пенезей своихъ мають, будучи опекунами, на именъ-ечку смотрети небожчикове, а сама Бар-бара с третей части маеть третью копу грошей заплатити. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 52.** *Жалоба татарина Базаровича на Токтамышевича за ѣзду съ возами черезъ его застѣнное поле.*

**Оповеданье Соболево на Охметя о дороге и о потоптанье збожья.**

Року ѿѣ (55) месеца Июль ѿѣ (15) дня, в понеделокъ. Пришедши до насъ судей и до книгъ земскихъ тотарынъ господарь-ский повету Городенского Соболя Базаро-вичъ оповедалъ, штожъ дей черезъ листъ заруку господарскую татарынъ повету Го-роденского Ахметъ Токтамышевичъ збожье мое пустошитъ и топчетъ и кривду чинить квалтовнымъ обычаемъ, якожъ дей и дисей-шого дня з возами черезъ збожье мое збожье свое возить, опустивши дорогу свою, и просиль насъ, абыхмо ему придали вижа на огледанье тыхъ шкодъ. А такъ дали есмо ему вижомъ вижа поветового отъ па-новъ шляхтъ обраного Малофея Ивановича, который тамъ бывши, и што виделъ, при-шедши сегожъ дня до книгъ созналъ и по-ведилъ: кгдамъ дей приехалъ есми до збожья Соболева, знашолъ есми тотаровъ с трыма возы, ажъ они черезъ збожье Со-

болево, черезъ овесъ, ярицу, ячмень, гре-чиху, горохъ дорогу положили и трема во-зами яко сегодня отъ поранку збожье во-зять; и пыталъ дей есми тыхъ подданныхъ Ахметевыхъ, для чогабъ они по збожью Соболеву ездили и они дей отказали, што панъ ихъ Ахметъ по томъ збожьи ездити казалъ, якожъ дей Соболя и клячу на томъ збожью з возу выпрегши взялъ и до враду до пановъ судей далъ. Якожъ Соболя тую шкоду и сознанье вижово далъ собе до книгъ записати.

**№ 53.** *Жалоба татаръ Дандовичей на Майка Давидовича за оскорбленіе яко бы словомъ ихъ шляхетскаго достоинства.*

**Тотарове з Майномъ татаринномъ о честь.**

Року Божьего нароженья ѿѣѣ (1555), месеца Июль ѿѣ (16) день, у вовторокъ.

Пришедши до насъ судей и до книгъ безъ жадного позву татарове господарь-ские Городенские Черевчей Дандовичъ з братьею своею Будаемъ и з ыншими, жа-ловалъ на татарына господарьского Майка Давыдовича тымъ обычаемъ, штожъ дей тотъ Майко зоветъ насъ дуботовками, а не шляхтою. И тотъ Майко ставши тутъ же очевисто передъ нами отказъ чинилъ, ижъ дей я отъ кольку годъ з ними жадной бе-седы есми не мелъ, ани которой розмовы з ними есми не чинилъ, ани коли его дубо-товкомъ не звалъ, ани ведаю, только то ведаю, што онъ есть шляхтичъ. А такъ мы судьи водле сознанья того Майка тыхъ тотаръ при ихъ шляхетстве, почтивостяхъ zostавили, и тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 54. Жалоба Казновской на Кунцевича за самовольное завладѣніе ея полемъ.**

**Оповѣданье вранника пани Казновской на вранника пана Матея Кунцевича о пожатѣ жита.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Июль 31 (17) день, у среду.

Пришедши передъ мене Миколая Шимковича Толочка, судью Городенского, вранникъ землянки господарской Городенской Езофа Казновской пани Анны Матеевны, двorca ее Русоцкого, Юри Монкевичъ жаловалъ и оповѣдалъ, ижъ дей сего дня, у среду, вранникъ пана Матея Кунцевича двора его Русоцкого прозвищемъ Макель, пришедши мощно квалтомъ з людьми пана своего на властное поле пани моей, которое поле концомъ прилегло к дорозе Городенской, а по за дорожью тогожъ двора паней моей Русоцкого и властную ролю паней моей житомъ пана своего засеалъ на 15 (15) бочокъ и теперъ тое жито жнеть и до двора пана своего возить, и просилъ мене о вижа ку огледанью той шкоды поделаной, а хочечи тое жито заповедати, абы до права не жалъ. Я на то далъ ему вижомъ служебника моего Дмитра Даниловича, который бывши тамъ и сегожъ дня в среду пришедши, што слышалъ и виделъ, передо мною и ку записанью до книгъ созналъ и поведиль, ижъ дей вранникъ пани Анны Казновской передо мною вижомъ зосталъ вранника пана Матея Кунцевича из людьми пана его жнучи жито, которого есть засеяно отъ колькосьнадцать бочокъ и заповѣдалъ ему подъ виною тримасты копами грошей, абы того жита до права не жалъ, або и пожонши с того поля не звозечи и тамъ же на поли до росправы у целости зложилъ; и вранникъ дей пана Матея Кунцевича отказалъ ему тыми словы: я тое жито жну и буду жать з росказанья пана своего, а нехай пани Казновская с паномъ моимъ собѣ ведаеть, а до мене дѣла никоторого не маеть; и предсе отѣехали есмо с тымъ вранникомъ пани Казновской

того вранника пана Матея Кунцевича, жито ему на томъ поли жнучи и до двора пана своего возечи; а при мне дей в тотъ часъ была тамъ сторона Мордасъ Завалищичъ, а Сенко Гринкевичъ, бояре Городенские, а Остапко мещанинъ Городенский. И тую жалобу и оповѣданье свое тотъ вранникъ пани Казновской и вызнание вижово далъ собе до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 55. Жалоба Казновской на Волчковича за совершение самовольнаго покоса на ея мугахъ.**

**Оповѣданье вранника пани Казновской на тивуна пана Юрья Волчковича о покошенье сеножатея.**

Тогожъ дня, в среду. Жаловалъ и оповѣдалъ мене Миколаю Толочку, судью Городенскому, вранникъ землянки Городенской пани Анны Матеевны Казновской двора ее Русоцкого, Юри Монковичъ, ижъ дей вчорашнего дня во второкъ тивунъ его милости пана Волчковича, маршалка господарского, конюшого и подконюшого Виленского, двора его милости Русоцкого, именемъ Наумецъ Рублевичъ, пришедши и з людьми пана своего квалтовне на властную сеножати паней моей и черезъ межу старую на два возы перекошилъ, и на огледанье той сеножати покошеной просилъ мене о вижа. Я далъ ему на то вижомъ служебника моего Дмитра Даниловича, который, бывши тамъ и што слышалъ и виделъ, засе тогожъ дня, в среду, мене и ку записанью до книгъ вызналъ и тымъ обычаемъ поведиль, ижъ дей сего дня зосталъ есми с тымъ вранникомъ пани Казновской людей его милости пана Юрья Волчковича двонадцати чоловека, ажъ они сеножати черезъ межу перекосили якобы на два возы и с той сеножати перегребли и сено износили на сеножати иншую черезъ межу, которая сеножати лежитъ за дворомъ пани Казновской, упоминалъ ихъ, для чогобъ



тую сеножать паней его перекосили? Они дей отказали: мы косили тую сеножать потуль, яко властьную пана своего, а пани Козьмовской сеножати мы не косили; а при мне дей была сторона Мордасъ Завалищичъ а Сенько Гринковичъ — бояре Городенские и Остапко, мещанинъ Городенский. И тую жалобу свою и оповеданье свое тотъ врадникъ пани Казмовской и вызнанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 56.** *Жалоба Маечевского на Кошку за нанесеніе побоевъ ему, его женѣ и совершеніе самовольныхъ покосовъ на его лугахъ.*

**Оповеданье Маечевского на Богуша Кошку о бой свой, такъ и жоны своей о бой и о покошенье сеножати.**

Тогожъ дня, у середу. Пришедши передъ мене Миколая Шимковича Толочка, судью земского повету Городенского земьянинъ господарьский повету Городенского Венславъ Маечевский, жаловалъ и оповедалъ то отъ жоны своей пани Овдотьи Янушовны, ижъ дей в понеделокъ, завчорашний месеца Июль ѿ (15) дня, в небытности мене самого в дому, панъ Богушъ Григорьевичъ Кошчичъ, дворянинъ господарьский, наславши сына своего Петра и з людьми своими мощно квалтомъ на властьную сеножать жоны моей, которую сеножать еще перши мужъ жоны моей Василь Кошчичъ отменою мель отъ брата своего, такъ и пана Богушова пана Богдана Кошчича небожчика, косити казалъ, и кѣды дей жона моя, пришедши на тую сеножать свою, почала того сына его словне упоминать, для чогобъ тую сеножать ей косити мель, и онъ дей на той сеножати безвинне ее збилъ, поличковалъ и за лобъ ускубъ, и на томъ дей не маючи досыть, сего дня, идучи мне до своего дому на добрвольной дорозе мимо люди пана Богуша Кошчича,

самъ панъ Богушъ и с помочники своими черезъ заруку господарьскую, и мене самого безвинне збилъ и змордовалъ, и при томъ дей бои шкоды немалыи мне стали, которыхъ дей шкоды своихъ, меновите списанныхъ, реистръ на праве положити хочу, и просилъ мене ку огледанью ранъ жоны своей такъ и сеножати покошенной о вижа. Ямъ на то далъ ему вижа поветового Городенского, отъ пановъ шляхтъ обраного, Малофея Ивановича, который, бывши тамъ и што слышалъ и виделъ, засе пришедши до книгъ земскихъ и передо мною писаромъ земскимъ повету Городенского Федоромъ Кунцевичомъ созналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми у самого Маечевского на левой руке подле долони знакъ синевый невеликий, а потомъ дей нашедши на сеножать пани Маечевская пану Богушу сына его Петра передо мною вижомъ у бои своемъ припоручила у двухъ сотъ копахъ грошей до права. И тую жалобу и оповеданье свое Маечевский, такъ и вызнанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 57.** *Разбирательство дѣла по спору о земль.*

**Оповеданье Андрея Кгобятича на людей Кринскихъ о пожатъе жита.**

Року Божьего нароженья ѿфѿѣ (1555), месеца Июль ѿ (20) на день Светого Ильи в суботу. В небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского повету Городенского Федора Кунцевича бояринъ господарьский повету Городенского Андрей Кгобятичъ, жаловалъ и оповедалъ то самъ отъ себе, такъ и отъ брата своего Ясуты и отъ детей дядьковичовъ своихъ Ходковыхъ, такъ и отъ Ворошиловыхъ детей братаничовъ своихъ, ижъ дей завчорашнего дня, в четвергъ, пришедши поддани королевое ея милости двора Кринского на имя Антонъ Станко-



вичъ, Павелъ Петевичъ, Жданъ, братъ его з многими помочники своими моцно квалтомъ на властное поле нашо на осмъ бочокъ на себе пожали и до своихъ домовъ звозили, и просилъ у мене о вижа ку огледанью тое шкоды своее, отъ нихъ поделаное. А такъ я з уряду пановъ судей земскихъ далъ ему на то вижомъ служебника моего Стася Павловича, который, бывши тамъ, засе пришедши мне и ку записанью до книгъ созналъ и поведилъ: былъ дей есми на томъ иржишчи, на которые приводилъ мене тотъ Андрей Кгобятчъ, виделъ есми того иржища ва колькосъ бочокъ жита пожатого, и на томъ дей иржищи постановившиися поддани королевое ее милости Кринские на имя Антонъ, Павелъ а Жданъ, которые были вызваны отъ того Андрея Кгобятча на томъ иржищи для опытанья, чие бы то поле мело быти и хто на немъ жито сеялъ и жалъ, которые дей поведили за опытаньемъ моимъ вижовымъ тыми словы: то есть властное поле нашо отчизное и тое жито мы сами на томъ поле властнымъ своимъ насеньемъ посеяли были три бочки жита и сами тое жито на себежъ есмо пожали; одножъ дей я вижъ зрозумеломъ з людьми стороною, же того жита на ономъ поли могло быти сеяно на осмъ бочокъ, а при мне дей была сторона въ тотъ часъ Якути Бискуповичъ, а Ючи, а Миклашъ Богдановичи, поведили (подданные) королевое ее милости Кринские люди. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Андрей Кгобятчъ и признанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 58.** *Рѣшеніе по спору о землѣ между королевскими крестьянами и Михаиломъ Стрѣльковскимъ.*

**Сужено Михала Стрельковского з одверными господарьскими Иваномъ, Онофреемъ а Жаденомъ Павловичи.**

Року Божьего нароченья 4515 (1555) месеца Июль 11 (21) день, у неделю.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимкевичъ Толочко, судьи земские повету Городенского, за комисею господарыни королевой ее милости встаршой, великой княгини Боны, писаной до насъ, выездили есмо на землю, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто, жаловали намъ одверные ее королевской милости в повете Городенскомъ Иванъ, Онофрей а Жаденъ Павловичи з братаничомъ своимъ Степаномъ Михайловичомъ на земенина господарьского повету Городенского Михала Стрельковского и на жону его Катерину тымъ обычаемъ, штожъ дей тотъ Михаль Стрельковский черезъ поле ихъ властное отъ двора своего Нетечи улицу себе ново вделалъ, где передъ тымъ николи не бывала, подъ властное поле ихъ, и гоняючи дей быдло з двора своего на поле ихъ, збожья травить вже отъ колька годъ, якожъ дей в року 4513 (53) наместъникъ королевой ее милости Городенский панъ Левъ Михайловичъ на тыи шкоды и попасенья збожья самъ выеждалъ и присудилъ намъ на нихъ за иппашъ 7 (30) копъ ячменю и улицу, которую ново при земляхъ нашихъ положилъ, панъ Левъ дей той улицы не казалъ имъ на томъ местцу мети, которой дей они улицу розкидати и того ячменю 1 (30) копъ на нихъ присужоного платити не хочуть. Тотъ Михаль Стрельковский, ставши передъ нами, отказъ чинилъ, ижъ дей я николи з тыми одверными у право передъ паномъ Лвомъ около пасенья збожья, яко они на мене жалують, не стоялъ, николи дей мене панъ Левъ о тое не судилъ, ани я о томъ ведаю, и естли бы дей панъ Левъ на мене тое збожье присудилъ, тогды бы в томъ же року мель отправу на мене вделати, яко обычай того есть, и за попасенья збожья, тогды якая шкода сужено бываетъ, тогды заплата в томъ же году яко в осень маетъ быти отправована, а тому вже есть третий годъ, яко они себе тую шкоду сужено быти менять, ямъ ему той шкоды платити не повиненъ. Тые одверные ее королевской милости на то поведили, ижъ дей панъ Левъ, врад-



никъ креловой еѣ милости Городенскій ачкольвекъ тую тридцать копъ ячменю за ишьпаши намъ присудилъ, нижли отпавы чинити не могъ с тыхъ причинъ, ижъ ся вся панове шляхта до его милости пана воеводы Троцкого, а затымъ тая отпава намъ з ураду здешнего вчинена быти не могла. А што дей тотъ Стрельковскій поведаетъ, якобъ панъ Левъ насъ з нимъ и жоною его о тотъ ячмень не судилъ, ино дей панъ Левъ суда своего намъ далъ выписъ, который передъ нами показали, в которомъ листе судовомъ пана Льва Михайловича пишетъ, ижъ ихъ за листомъ и комисею креловой еѣ милости о папасенья ячменю очивисте смотрелъ и в томъ же листе пишетъ, ижъ Стрельковскій самъ и з жоною своею добровольне признали, и то тежъ на листе судовомъ доложено, што и передъ вѣжомъ было на збожью ихъ найдено, якожъ в часъ передъ паномъ Львомъ они ся знали, ижъ в тое поле ихъ ничимъ ся они уступовати не мели, и на томъ листе своемъ судовомъ панъ Левъ Михайловичъ описалъ, што тридцать копъ ячменю на Стрельковскомъ и на жоне его Катерине за испашъ присудилъ и рокъ заплате 4̄ (4) недели былъ зложилъ. Мы пытали того Стрельковского, естлибъ ведлутъ листа судового на рокъ зложеный тымъ одвернымъ тое збожье заплатилъ? Онъ поведилъ, што имъ заплаты за тое збожье не чинилъ. А такъ мы судьи, выслухавши жалобы и отпору ихъ и вырозумевши з листу судового пана Льва Михайловича, наместника креловой еѣ милости Городенского, кдыжъ панъ Левъ тую 30̄ (30) копъ ячменю на Михалу Стрельковскомъ и на жоне его присудилъ, а отпавы вчинити не могъ для отзывать пановъ шляхтъ до его милости пана воеводы Троцкого, — водлутъ листу судового и теперь тую 30̄ (30) копъ ячменю на Михалу Стрельковскомъ и на жоне его Катерине присудили и рокъ заплате зложили есмо 4̄ (4) недели.

Къ тому тежъ жаловали тыежъ одвернии еѣ креловской милости за тоужъ комисею еѣ креловской милости и позвы нашими,

штожъ дей тотъ Михалъ Стрельковскій и з жоною своею Катериною в року теперешнемъ 55̄ (55) властного сеянья нашего ячменю на томъ же полю, на которое насъ узвели, на шесть солянокъ вытравили, гоняючи улицою на выгонъ быдломъ своимъ, которую улицу ново себе уделали подле властного поля нашего, и коней дей 2̄ (2) на томъ поли нашомъ в року 54̄ (54) нетъ ведома для которыхъ причинъ, коня гнедого и сверепу вороную в насъ отнялъ, которые теперь в себе держитъ, а намъ отдати не хочетъ. И привели насъ тые одверные до вулицы Михала Стрельковского, которая з двора его при земляхъ ихъ лежить, и показали передъ нами плотъ улицы, который гороженъ одной стороны отъ поля Михала Стрельковского, а з другой стороны отъ поля тыхъ одверныхъ господарини креловой еѣ милости плоту не было и не гороженъ; за тымъ дей негороженемъ ихъ плота они быдломъ своимъ тутъ ячменю нашего на шесть бочокъ вытравили и тотъ дей плотъ повиненъ былъ Стрельковскій самъ и з жоною своею а для выгону своего городити. Михалъ Стрельковскій и з жоною своею передъ нами на томъ поли ставши отказъ чинилъ, штожъ дей тое поле, о которое они теперь передъ вами на мене жалобу чинятъ, естъ властный кгрунтъ господарини креловое еѣ милости, некоторые тые одверные забравши на себе держать безъ данины и листовъ еѣ креловское милости; а што ся дотычетъ грабежу тыхъ коней, тогда я служечи враннику еѣ креловское милости Скидельскому и Мостовскому пану Яну Викторину и маючи порученье отъ его милости врандъ Скидель и тежъ з росказаня пана моего тые кони в нихъ грабилъ для платовъ еѣ креловское милости, которые бы они повинни были с тое земли подъ себе забравые до скарбу еѣ креловское милости платити, которые кони и теперь у дворе креловое еѣ милости у Скидли на вранде пана моего естъ. А што ся дей дотычетъ тое улицы, ижъ они поведаютъ, якобыхъ я городитъ мель, ямъ еѣ городити не повиненъ; а тые тежъ



одверные на томъ поли, которое своимъ быти менять, тутъ того ячменю в року теперешнемъ нѣ (55) не сеяли. Тые одверные на то ему отказъ чинили: што ся дотычетъ того поля, яко онъ поведаетъ, ижъ дей то была подъ нами земля забраная кгрунту королевское милости, ино Стрельковский кгда з нами право велъ черезъ наместника королевое ее милости панемъ своимъ о тыежъ поля, на тотъ часъ которого припоминанья не чинилъ, абы то былъ кгрунтъ королевое ее милости подъ нами забраный, а яко помера волочная есть справована, уже тому есть о колконадцать годъ, а мы того поля черезъ весь тотъ часъ у супокійномъ держаньи были, а тотъ грабежъ двое коней Стрельковский не з уряду насъ грабилъ, але з ыменя своего; а тотъ плотъ повиненъ есть намъ городити отъ поля нашего съ тыхъ причинъ, ижъ тою улицою онъ самъ одинъ з двора своего быдла на выгонъ свой гонить, а ништо пнишый; а што ся дотычетъ того ячменю, яко онъ поведаетъ, ижъ быхмо сеети не мели, ино мы, ведаючи то, што тотъ Стрельковский и з жоною своею уже отъ колька годъ на томъ поли намъ збожье наши быдломъ своимъ травить и коли есмо тое збожье наше на томъ поли мели сеети, на тотъ часъ взяли вижа з уряду замку Городенского наместника королевое ее милости пана Льва Михайловича, передъ которымъ вижомъ тую шесть солянокъ ячменю есмо посеяли и вказали передъ нами листъ вижовый служебника пана Львова, Васька Семеновича, въ которомъ пишетъ, ижъ онъ былъ приданный вижомъ з уряду пана своего, который Васько Семеновичъ листомъ своимъ вижовымъ светчить, ижъ тые одверные передъ нимъ вижомъ посеяли ячменю на томъ огороде чотыры полубочки меры Городенское. По вычстенью того листа вижового тотъ Михалъ Стрельковский поведилъ: я дей на томъ досыть не маю, ижъ онъ тотъ листъ передъ вами покладаетъ, передъ которымъ якобы тое збожье сеети мелъ; нехай тые одверные присягнуть, естли такъ много того збожья будутъ по-

сеяли. А такъ тые одверные присягнути поднялися. А потомъ Михалъ Стрельковский посполъ и з жоною своею, не ведучи тыхъ одверныхъ на присегу, у згоду с тыми одверными господарьскими пришолъ, ижъ што ся дотычетъ тое испаши ячменю въ року теперешнемъ нѣ (55), за тое онъ з жоною своею тыхъ одверныхъ господарьскихъ переедналъ, што маеть имъ дать двадцать копъ ячменю, а тую тридцать копъ отъ насъ присужоною ведлугъ суда пана Льва, наместника Городенского и суда нашего, того всего пятьдесятъ копъ ячменю заплатити самъ добровольне поднялся на рокъ певный, то есть за чотыры недели; а которые кони, то есть коня гнедого и свирепу вороную въ нихъ грабилъ, тые кони также имъ поднялъ вернути ничимъ не омешкиваючи, и тую улицу, то есть половицу плота отъ поля ихъ маеть Михаилъ Стрельковский в каждый годъ городить для тыхъ причинъ, што мимо тое поле ихъ выгонъ свой з двора своего маеть, абы потомъ тымъ выгономъ своимъ испаши имъ збожью не чинили; а што ся дотычетъ кгрунту земли, а такъ мы суди обачивши то, кгдажъ тотъ Михалъ Стрельковский первой того на томъ же поли также о испашѣ право велъ, а на тотъ часъ ничего о кгрунтъ земли не припоминалъ, такъ и кгда помера волочная шла, на тотъ часъ на службе одверной при той земли ихъ заховано, с тыхъ причинъ знашли есмо то, што мають тотъ огородъ тые одверные господарьские держати и его уживати до воли и ласки королевое ее милости. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего и тое угоды, которую они передъ нами учинили, дали то есмо до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.



**№ 59. Рѣшеніе по спору о землѣ между боярами Босковичами и Винскими.**

**Сужоно боярь Босковичовъ з Щаснымъ Винскимъ о землю.**

Року Божьего нароженья ѿФнѣ (1555), месеца Іюль кѣ (21) день, у неделю.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко—суди земские повету Городенского смотрели есмо того дѣла: Стояли передъ нами очевисто, жаловали намъ за позвы нашими бояре господарские повету Городенского Кузьма а Ивашко Босковичи на земенина господарского Щасного Винского тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ менялъ с нами полемъ своимъ на наши поля, то пакъ дей мы на томъ поли, которое намъ Щасный былъ променилъ, житомъ засеяли, а потомъ подданные пана воеводы Троцкого Хвалита Мейштовичъ и з сынами своими Жданомъ а Матеемъ тое поле у насъ отыймати почали, то пакъ дей панъ Щасный, хотечи намъ тое поле очистити, с тыми подданными пана воеводы Троцкого право велъ и с права половицу того поля тымъ подданнымъ пана воеводы Троцкого пустить и протегалъ, а теперъ панъ Щасный тые поля, которые у насъ отменою побралъ, суполна держитъ и вживаетъ, а намъ за половину того поля, которое самъ утратилъ, отмены на иномъ местцу дати не хочеть. Щасный, передъ нами ставши у права, отказъ чинилъ: я дей николи тыми полми з ними не менялъ, одно дей я маю некоторые поля ихъ у зоставе; естли дей имъ потреба, нехай они мне пенези отдадутъ, а свои поля к рукамъ своимъ возмутъ. Тые Босковичи повелили, ижъ дей о половицу того поля панъ Щасный велъ право передъ комисарми, то есть княземъ Адамомъ Пилиховскимъ, кананикомъ Варшевскимъ, а Миколаемъ Лысаковскимъ а Томашомъ Каменскимъ, которыхъ комисаровъ королевая ее милость старшая и великая кнегиня Бона на жалобу пана Щасного з стороны его высылати рачила и з

стороны подданныхъ пана воеводы Троцкого посполъ с тыми комисарми королевое ее милости были панъ Петръ Нарбутъ маршалокъ господарский, державца Довкгляншский а писарь его милости Станиславъ Бертошевичъ а панъ Якубъ Скашовский, врядиикъ его милости Серыйский, передъ которыми панъ Щасный с тыми подданными его милости право велъ, кгда было пуццоно пану Щасному на доводъ, то есть на присегу светками его, тогда панъ Щасный, нехотечи присегати, добровольне тымъ подданнымъ пана его милости половицу того поля пустилъ; на што панъ Щасный и листъ судебный в себе тыхъ пановъ комисаровъ маеть, нехай его передъ вашмостью положить. А потомъ ачъ за многимъ споромъ Щасный Винский указалъ передъ нами листъ судебный, у которомъ пишеть, ижъ Щасный Винский променялъ былъ тое поле тымъ Босковичомъ, которого они у держаньи были, и кгда тые подданные уступать почали, онъ, хотечи тое поле очистити, передъ тыми комисарми с тыми подданными пана воеводы Троцкого право велъ, и в томъ желисте его судебномъ описуетъ, што тые панове комисаре на доводъ его и на присегу светкамъ его были Щасному пустили, нижли Щасный, не хотечи присегати, самъ добровольне позволилъ тое поле удолжъ на полъ с тыми подданными пана воеводы Троцкого поделити, гдежъ в томъ же листе судебномъ описуетъ, ижъ тые панове комисаре межи ними по половицы тое поле поделили. А такъ мы суди, обачивши то и вырозумевши з листу судебного тыхъ пановъ комисаровъ, которыхъ листъ Щасный Винский передъ нами положилъ, и кгдажъ Щасный о тое поле замену свою право велъ, и ведлугъ поводу права своего присегати не хотель и самъ добровольне половицу того поля подданнымъ пана воеводы Троцкого в руки пустить и тое замены своей не очистилъ и с того передъ нами у права ничего не показалъ, абы мелъ за половицу того поля тымъ Босковичомъ досыть учинити, с тыхъ причинъ знашли есмо тыхъ Босковичовъ



напротивко того Щасного правыхъ, а присудили есмо тымъ Босковичомъ, што маеть Щасный, вымеривши половицу того поля, которое . . . \*).

---

**№ 60.** *Жалоба Венслава Ейсимонтовича за нанесеніе ему ранъ Щаснымъ Ейсимонтовичемъ.*

**Оповеданье Венслава Ейсимонтовича на Щасного Ейсимонтовичажъ о бой.**

Тогожъ дня, у неделю. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка земенинъ господарский повету Городенского Станиславъ Авгуштыновичъ Вьснарский, жаловалъ и оповедялъ то именемъ приятеля своего боярина господарского повету Городенского Венслава Миколаевича Ейсимонтовича, ижъ дей вчорашнего дня, в субботу, земенинъ господарский повету Городенского Щасный Ейсимонтовичъ, упросивши его того приятеля моего Венслава до своего дому на учту и тамъ же в дому своемъ с помочникомъ своимъ Станиславомъ Станскимъ безвинне его збилъ и зранилъ, и кгда дей с початку тое звады тотъ Венславъ первой былъ до коморы втекли зачинилъ, ино дей жона того Щасного Барбара помочника и гостя мужа своего того Станского а служебника наместника Скиделского и далее пана Яна Викторына до светлочки до него впустила и сама ему свечкою светила, тамъ же оный Станский горшей его зранилъ, при которомъ дей бои однорадокъ лунский лазуровый, а жупицу лунскую чирвоную на немъ зрубалъ и подралъ и шаблю ему выбилъ, и згнуло ему полторы копы грошей, а золотый чирвоный с калитою а з сикнетомъ серебрянымъ, а хустка коленская з шолкомъ чорнымъ, и с

того дей бою а з великого зраненья самъ до вряду з жалобою втечисе не могъ, и просилъ насъ о вижа на огледанье того Венслава зраненого. Мы на то придали ему вижомъ служебника моего Петра Мицутина Дмитра Даниловича, который бывши тамъ и засе передъ нами и ку записанью до книгъ вызналъ и поведиль, ижемъ дей знашолъ есми того Венслава Миколаевича лежащего в дому Щасного Ейсимонтовича у светлицы, виделъ есми напервей рану тятую у чоле, засе у потылицы две раны тятыхъ накрижъ, на левомъ плечи раны две, а нижей плеча рану тятую, на той же руце нижей локтя рану тятую и засе на той же руце зверху долони на члонку рана тятая, а подле мезенаго палцка рану тятую, а в боку правомъ штыховую рану, а к тому на грудехъ и на плечехъ и на колькусь месцахъ ранъ синихъ битыхъ о колькосьнадцать виделъ, с которого дей бою нечемъ естли и живъ будетъ. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Станиславъ Вьснарский, такъ и вызнанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 61.** *Оповеданье поповъ Бальскихъ о сенсжать.*

Напечатанъ въ XVII томъ подъ № 978, стр. 398.

---

**№ 62.** *Жалоба Станского за нанесеніе ему побоевъ Ейсимонтовичемъ.*

**Оповеданье Станислава Станского на Щасного Ейсимонтовича о бой.**

Тогожъ дня, у неделю. В небытности пановъ судей присылалъ до книгъ земскихъ и до мене Федора Кунцевича, писара земского повету Городенского, служебникъ его милости пана Яна Викторына, намест-

---

\*) Не окончено въ подлинникѣ.



ника Скидельского и далее Станиславъ Станский пахолика своего Павла, жалуючи и оповедаячи то, ижъ дей вчорашнего дня, в субботу, бояринъ повету Городенского Щасный Ейсимонтовичъ, упроставши мене Станислава Станского до своего дому на учту и безвинне мене самого такъ и служебника моего Авкгуштына Кглинского в дому своемъ с помочникомъ своимъ а бояриномъ повету Городенского Венславомъ Николаевичомъ збилъ и зранилъ, и радъ быхъ дей самъ до вряду з жалобою втекся, нижи дей з великого зраненья самъ ехати не могъ; и при томъ дей бои згинуло мне Станскому шубка сукна лунского голубого, лисами подшита, кнафлей серебряныхъ чотыринадцать, золотыхъ чирвоныхъ осмъ, а готовыхъ пенезей осмъ копъ грошей на литовскую личбу, колпакъ оксамитный, душками лисими подбитый, сикнетъ серебряный, мечъ и две хустки коленскихъ, одна з шолкомъ чорнымъ, а другая с чирвонымъ, а служебнику дей моему згинула карватка ческая шара, шапка чорная, епонча и сермяга, и просилъ мене о вижа на огледанье ранъ своихъ. А такъ я на тотъ часъ в небытности вижовъ повету Городенского, отъ пановъ шляхтъ обраныхъ, ижъ были отъехали до его милости пана воеводы Троцкого присеги чинить, далъ ему на то вижомъ служебника моего Гаврила Павловича, который бывши тамъ и засе пришедши до книгъ передо мною писаромъ созналъ и поведилъ, ижъ дей вчорашнего дня у неделю знашолъ есми того Станского лежачого в дому войта Скидельского Ивана Бурца и виделъ есми в него рану тятую на левой руке на самомъ суставе надъ великимъ пальцомъ, тята шкодливе, на той же руке подле плеча рана штыховая, такъ же дей шкодлива, а подле великого пальца невелика рана тятая, надъ локтемъ рана синевая, в холе надъ левымъ окомъ рана кривава невелика тятая, а на служебнику дей его на Кглинскомъ виделъ на левой руке надъ запястью подле великого пальца рана тятая, а на плечи левомъ рану тятую невелику. И тую жа-

лобу и оповеданье свое тотъ Станиславъ Станский черезъ служебника своего Авкгуштына Клинского и вызнанье вижово далъ собе до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 63. Сужоно Ждану Омеляновую зъ Еськовою о посагъ.**

Напечатанъ въ XVII т. № 979.

---

**№ 64. Мирова сдѣлка между Манютичемъ и Мартиновичемъ по спору о сѣнокость.**

**Сужоно Игната Манютича з Антономъ Мартиновичомъ о сеножать.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Июль 24 дня, у среду. Передъ нами судьями земьскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ, жаловалъ бояринъ повету Городенского Игнатъ Манютичъ за позвы нашими на боярина господарьского на Онтонъ Мартиновича в тотъ обычай: закупилъ есми в него сеножать на чотыры возы в двадцати и в пяти грошей, за которую сеножать пенезей моихъ не отложивши мене, лета прошлого на себе покосилъ и теперъ мене косити не поступуетъ, и к тому зосталъ ми виненъ за солодъ двадцать и полчетверта гроша, и тыхъ пенезей моихъ за сеножать вернути и за солодъ заплатити не хочетъ. И Антонъ поведилъ на жалобу его: якомъ сеножати ему не зоставлялъ, ани пенезей на тую сеножать в него не бралъ, такъ и за солодъ ниоднымъ пенеземъ ему не виновать и о томъ ничего ни знаю ани ведаю. Игнатъ поведилъ: я на тые пенези мои доводу, яко на малую суму, светковъ не маю, але готовъ присягнути хочу, ижъ ми такъ виненъ зосталъ, яко пятьдесятъ безъ полтора гроша. И Антонъ присеги ему в



томъ допустилъ. Мы суди водлугъ Антонова самого добровольне допущенья ку присезе, положили есмо рокъ присязе третьего дня у пятницу. И кгда рокъ припалъ и Онтонъ, не ведучи Игната ку присязе, самъ едналъ его полукопьемъ сема грошми, которые пенези ему мелъ отъ сего дня року присяжного пятницы за чотыры недели отдати, естлибъ на тотъ рокъ ему не отдасть, тогда поднялся ему тую пятьдесятъ безъ полтора гроша сполна заплатити, кромъ жадное присеги Игнатовы. Далъ то собе Игнатъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 65.** Жалоба Микелевича на Стаселиса за нанесеніе ему побоевъ.

**Оповеданье подданого крелевой ее милости Стецка Микелевича на чоловека татарского о бой.**

Тогожъ дня, у середу. В небытности пановъ судей пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича подданный крелевой ее милости Городенский Стецко Микелевичъ, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей едучи мене з места его милости пана воеводы Троцкого з Ындуры дня вчорашнего, во второкъ, месеца Июль кѣ (23) дня до дому своего, и въгонивши дей мене на добровольной дорозе подданный татарский Муступинъ Стаселисъ безвинне мя збилъ и зранилъ, яко при жалобе и раны отъ него быти мененные служебнику моему Мицуту Кошчичу на хрибте раны синевыи кровью населыхъ десеть, а подъ обема очима раны две синевыхъ кровью населыхъ, надъ левымъ тежъ ухомъ рана ошибеная пробитая кровавая. И тое оповеданье и збитье ранъ такъ и сознанье вижово далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 66.** Рѣшеніе по жалобѣ корчмара Озерскаго на его слугу Павла за побѣги и похищеніе нѣкоторыхъ вещей.

**Сужоно Горасима корчмита Озерского з наймитомъ его Павлюкомъ.**

Року Божьего нароженья 7341 (1555), месеца Июль кѣ (26) день, у пятницу. Передо мною Федоромъ Кунцевичомъ, писаромъ земскимъ повету Городенского, в небытности пановъ судей, жаловалъ Гарасимъ, корчмитъ Озерский, на своего наймита Павлока тымъ обычаемъ, ижъ дей тотъ наймитъ мой первой сего недослуживши мене року водле умовы своей, ани пенезей найму не отдавши мене, втекъ былъ прочъ; а кдымъ его тутъ у Городне поймалъ, ино понаместникъ его милости пана Лва, наместника Городенского Абрамъ Бакгинский засе мене его с права выдалъ и присудилъ на немъ яко найму, такъ и шкъодъ моихъ, што ми былъ зашкодиль, то естъ две копе и десеть грошей, с которыхъ пенезей мене заплативши одно пятьдесятъ грошей и засе взявши в мене полторы копы грошей с калитою, сермягу, кожухъ и сорочку, топоръ и косу, и зо дня светого Юрья минулого свята в ночи отъ мене з дому втекъ прочъ, и теперъ есми его тутъ в Городне подле шкултъ на рече Немне за вижомъ поймалъ, яко наймита а шкодника моего. И тотъ Павлюкъ на жалобу его поведиль: правда естъ, ижъ понаместникъ Городенский его милости пана Лва ему с права мене былъ выдалъ, яко наймита его, водле моего листу вызнаного и две копе и десеть грошей ему присудилъ на мене, с которыхъ пенезей вжо заплатилъ есми ему пятьдесятъ грошей, а осмъдесятъ грошей ему виненъ есми зосталъ и за велику неволю мою з везенья его з ланцуха, ижъ мя окованого в себе держалъ, втекъ есми прочъ отъ него, и ачъ есми того ничего у него не бралъ, о што на мя жалуетъ, але я и тые шкгоды его хочу ему заплатити. Нижли я Федоръ, выслухавши яко жалобной, такъ и отпорной стороны, а



не чинечи згола тому праву конца, отложиломъ тую речъ до пановъ судей на припалый понеделокъ четвертого дня. И кгда тотъ рокъ понеделокъ припалъ, ино постановившися передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ у праве з obu сторонъ, тотъ Гарасимъ корчмитъ Озерский на того наймита своего Павла жалобу свою приложилъ тымъ же обычаемъ, яко вышей жалоба его, такъ отпоръ того наймита его Павла в книгахъ записанныи опеваютъ; на которой шкоде своей тотъ Гарасимъ брался ку присезе. А такъ мы судьи ведлугъ того Павла самого добровольного признанья и ведлугъ его запису, такъ и выпису судового с книгъ замковыхъ его милости пана Лва Михайловича, наместника Городенского, а суда понаместника его милости Абрама Бактинского, окромъ тыхъ первыхъ осмидесятъ грошей, што былъ тотъ наймитъ его Павелъ ему незаплативъ и самъ отъ него прочъ втекъ, сказали есмо Гарасиму на тыхъ шкодахъ его вышей мененныхъ ближей на того наймита присегу вделати, а по присезе его виненъ будетъ Павелъ наймитъ его заплатити ему всю шкоду его ведлугъ того шацунку нашего, то есть за сермягу наполю зношоную чотыры гроши, за кожухъ также за поношоный осмь грошей, за косу полтретя гроша, за секиру 6 (2) гроши, за сорочку грошъ, а полторы копы грошей што поведилъ, ижъ бы ему с калитою взять,—сума шацункомъ всехъ шкодъ чинить копа, сорокъ и полосма гроша, которой присязе рокъ зложили есмо третего дня у середу. Якожъ на рокъ припалый ставши Гарасимъ корчмитъ на тыхъ шкодахъ своихъ вышей мененныхъ и присягу вчинилъ. Мы водле его присяги того Павла наймита его, яко у первыхъ осмидесятъ грошахъ, такъ и в теперешней шкоде его, то есть сумою у трехъ копахъ и в полосма гроша, яко неоселого человека, с права тому Гарасиму того Павла подали есмо и маеть его держати в себе до тыхъ часовъ, поки ему тые пенези за-

платить або заробить. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 67. Заявленіе Мицуты о нанесеніи побоевъ его челоуьку.**

**Оповеданье пана Богуша Петровича Мицуты на боярына Городенского Матея Мишевича о квалтъ.**

Року Божьего нарoженья 4555 (1555) месеца Июль 27 (27) день, у суботу. В небытности пановъ судей пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского повету Городенского панъ Богушъ Петровичъ Мицута жаловалъ и оповедялъ то, ижъ дей вчорашнего дня, в пятницу, боярынъ господарьский Городенский Матей Мишевичъ Ямошевичъ с помочники своими пришедши моцно квалтомъ на властьную сеножать мою и чоловека моего на имя Пилипа Михновича, который з ыншими людьми моими на той сеножати моей дворной около сена робилъ, безвинне его збилъ и зранилъ, который чоловекъ пана Богушовъ тотъ Пилипъ Михневичъ при жалобе пана своего и рану кривавую у чоле пробитую в себе явне оказывалъ. И тую жалобу и оповеданье того чоловека рану панъ Богушъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 68. Жалоба Карня на Князевича за нанесеніе побоевъ его челоуьку.**

**Оповеданье врадника земенина господарьского пана Дмитра Карня двора его Лососинского на служебника пана Фалимера Дорошковича о збитье подданого его милости.**

Тогожъ дня, в суботу, в небытности пановъ судей присылалъ до книгъ земскихъ и до мене писара земского повету



Городенского Федора Кунцевича вранникъ  
земенина господарьского, повету Городен-  
ского, пана Дмитра Карпя, двора его Лосо-  
синского Левко боярына пана своего Юрья  
Кожа, жалуючи и оповедаючи, ижъ дей  
чоловекъ пана моего дворца Семеновского  
на имя Андрей Ивановичъ ехалъ з места  
с Крышокъ торгового дня въ четвергъ ми-  
нулый месеца Июль двадцать пятого дня,  
то пакъ дей служебникъ пана Фалимера  
Дорошковича Мартинъ Князевичъ, пого-  
нивши его на добровольной дорозе, непо-  
далеку дворца Семеновского пана моего,  
безвинне его збилъ и зрашилъ, якожъ при  
жалобе его и самъ тотъ чоловекъ пана Дми-  
тра Карповича раны служебнику моему  
Мицуте Кошце на собе оказывалъ: рану на  
левой щоче рубаную, у голове две раны  
кыравыхъ, а на правой руке подле локтя  
рану рубаную вельми шкодливую, а за пле-  
чима ранъ сшневыхъ три, и оповедилъ,  
ижъ бы ему при томъ бои згинула овца  
исъ колесъ а десеть грошей с платкомъ  
изъ запазушья выпало. И тую жалобу и  
оповеданье свое тотъ боярынъ пана Дми-  
тровъ Юрьи и визнаенье вижево далъ себе  
до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 69. Оповеданье свечника Городенского  
Каленика Васковича на попа Городенского  
Оверкия о збитье его.**

Напеч. въ XVII т. № 980.

**№ 70.** Жалоба боярина Янушевича на боярина Мартиновича за нанесеніе ему побоевъ.

Оповеданье Павла Янушевича на Грышка  
Мартиновича о квалтъ.

Року Божьего нароженья ѿфнѣ (1555)  
месеца Июль ѿн (28) день, в неделю. В

небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земско-го повету Городенского Федора Кунцевича боярынъ господарский Городенский Павелъ Янушевичъ жаловалъ и оповедялъ то, ижъ дей сего дня в неделю боярынъ гос-подарский Городенский Гришко Мартино-вичъ з многими помочники своими нашед-шы умыслне мощно квалтомъ на властный мой домъ Тумашовский и не маючи до мене жадной причины и мене самого в моемъ дому безвинне збилъ и зранилъ, якожъ при жалобе своей тотъ Павелъ Янушевичъ бою своего служебнику моему Мицуку Кош-це рану есть на плечи правомъ кровью населую оказалъ. И тую жалобу и опове-данье свое тотъ Павелъ Янушевичъ и вы-знание вижево далъ себе до книгъ земь-скихъ судовыхъ записати.

№ 71. Жалоба Казновской на захватъ земли бояриномъ Гарасимовичемъ.

Оповеданье врадника пани Казновской на  
Яцуту Гарасимовича о скажене межи и о бой.

Року Божьего нароченья ѧѳїїе (1555),  
месеца Июльъ кїи (28) день, в неделю, на  
заходе слонца, в небытности пановъ судей,  
пришедши до книгъ земськихъ и до мене  
писара владникъ Русоцкый пани Казнов-  
ской на име Юрьи Монкевичъ, жалуючи и  
оповедаючи, штожь дей боярынъ госпо-  
дарский Яцута Гарасимовичъ на властью  
полн имения паней моей Русоцкого  
житомъ былъ засеять, поля на имя Кгра-  
бовского напротивку Ляховичъ подъ кус-  
товьемъ пересорать, злучаючи тое поле и  
къ своему полю, и тое жито засеенное на  
томъ поли на бочку пожалъ, ажъ я дове-  
давшися, ижъ онъ тое жито до дому сво-  
его возить, почаль боронити; онъ дей мене  
самого на томъ поли збилъ и зранилъ,  
якожъ и раны служебнику моему Мартину  
огледати далъ, который до книгъ пришед-



ши созналъ, поведилъ, ижъ дей виделъ есми рану кривавую на руке левой на верху долони. И тую жалобу и оповѣданье свое а сознанье вижево далъ себе врадникъ пани Казновской Юрьи Монкевичъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 72.** *Жалоба Гарасимовича на урядника Казновской за нанесеніе ему побоевъ и захватъ сжатой ржи съ его поля.*

**Оповѣданье Яцутино Гарасимовича на врадника пани Казновской о пожатъе жита.**

Тогожъ дня, в неделю, на заходе слонца, потомъ тогожъ часу, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара боярынъ господарский повету Городенского Яцута Гарасимовичъ жаловалъ и оповѣдалъ, штожъ дей дня прошлого, в пятницу, пожалъ есми былъ жито свое на властномъ поли своемъ отчизномъ, которое ми ся поле еще отъ пановъ померчихъ застало, и тое жито мое пожато в копахъ на поли стояло, то пакъ яко дня и часу теперешнего врадникъ пани Казновской Русоцкій на имя Юрьи Монкевичъ, приехавши моцно квалтомъ, тое жито мое, которое в копахъ стояло, с помочниками своими побралъ и мене самого збилъ и зранилъ, и просилъ мя за то, абыхъ ему далъ вижа на огледанье ранъ своихъ, такъ и на побранье жита его. Ямъ придалъ ему на то вижомъ служебника моего Семена, который бывши тамъ, засе пришедши до книгъ и передо мною писаромъ созналъ и поведилъ, штожъ дей виделъ есми на немъ раны на хребте синевыхъ кровью насельхъ ранъ 1 (10), в голове ранъ две протятыхъ, а на правой руке противъ локтя рана штыхомъ пробитая; и тое жито передо мною вижомъ с поля в копахъ тотъ наместникъ пани Казновской побралъ. И тотъ бой свой и квалтовное побранье того жита своего далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 73.** *Заявленіе боярина Мартиновича о нанесеніи ему побоевъ.*

**Оповѣданье Грышка Мартиновича.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Июль 16 (29) дня, у понеделокъ, в небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича боярынъ господарский Городенский Гришко Мартиновичъ жаловалъ и оповѣдалъ то, ижъ дей дня вчорашнего, в неделю, месеца Июль 16 (20) осмого дня, нашедши дей моцно квалтомъ на властную сеножати отчизную, робечи ему самому сено, нетъ ведома для которыхъ причинъ мене дей самого збилъ и зранилъ; якожъ при жалобе своей тотъ Гришко Мартиновичъ бою своего Миколаю Богушевичу Кошъце рану, то есть на пете правой ноги рану кривавую оказалъ. И тую жалобу и оповѣданье свое тотъ Гришко и вызнанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 74.** *Сужоно пола Пырского с Пашкомъ Манойловичомъ.*

Напечатанъ въ XVII т. № 981.

---

**№ 75.** *Заявленіе Дыбовскаго о захватъ ржи Тарусою.*

**Оповѣданье чоловека бискупьего о пожатъе жита на пана Ивана Тарусу.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Июль 17 (31) день, в среду.

В небытности пановъ судей присылалъ до книгъ земскихъ и до мене писара земского повету Городенского Федора Кунцевича его милость панъ Собестьянъ Дыбовский, справца дворовъ ее королевской милости Городенский служебника своего Ка-



лиша Папковскаго за подданымъ его милости князя бискупа Жомойцкаго небожчика Яцутаю Богдановичомъ, жалуючи и оповедаючи на пана Ивана Богушевича Тарусу, ижъ дей которое поле свое властное у Милятине на три бочки попару нанялъ былъ ему, которое оный Яцута житомъ своимъ засеялъ, то пакъ дей тотъ человекъ Яцута Богдановичъ дня вчорашнего, во второкъ, собравши толоку и на томъ поли севбы своей властью на две бочки жита пожалъ и того былъ всего жита нажалъ пятьдесятъ копъ, и пани дей Ивановая Тарусина, в небытности мужа своего, не ведати в который . . . \*).

\*) Окончания нѣтъ въ подлинникѣ.

#### № 76. Заявленіе Кимбара о назначеніи срока для уплаты долга.

Сознанье Андрея Кимъбара жиду Мошку Докторовичу.

Тогожъ дня, в среду. Пришедши до насъ судей Петра Мицуту хоружого а Николая Шимкевича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ боярынъ господарьскій панъ Андрей Кимбаръ оповедилъ и созналъ, ижъ што дей виненъ есми zostалъ зъ суда вашого жиду Городенскому Мошку Докторовичу семьдесятъ грошей и бочку жита и бочку овса, а такъ за тотъ долгъ далъ дей есми корову за лѣ (35) грошей, а еще есми zostалъ випенъ лѣ (35) грошей, бочку жита и бочку овса, и то все подвезался заплатити на рокъ певный о Матце Божьей последней свята прошлого, а естлибъ на тотъ рокъ не заплатилъ, подвезался панъ Кимбаръ самъ добровольне тую лѣ (35) грошей, бочку жита и бочку овса совито заплатити. И тое сознанье пана Кимбарово далъ себе Мошко Докторовичъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

#### № 77. Жалоба на боярина Былчича за захватъ сына и нанесеніе побоевъ.

. . . жаловалъ и оповедалъ, штожъ дей дня минулого, в четвергъ, месеца Августа 1 (1) дня боярынъ господарьскій Иванъ Былчичъ, нашедши на властную сеножати мою на Волкове, покосилъ, а мене с той сеножати согналъ и косу перебилъ и сено побралъ, якожъ и вижа ку опытанью до того боярына себе бралъ Станислава Былчича, который тамъ бывши и пришедши до книгъ созналъ, штожъ дей виделъ есми тую сеножати покосеную, а в того дей боярына есми былъ и пыталъ, естли онъ тую сеножати покосилъ. Онъ дей отказалъ, ижъ дей я тую сеножати покосилъ, але косы его не перебивалъ и его дей есми самого не билъ. И тую жалобу свою и сознанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

#### № 78. Заявленіе по спору о наслѣдствѣ.

Федоръ Кошка с паномъ Андреемъ Лукашевичомъ о спадки.

Року Божьего пароженья 7055 (1555), месеца Августа 5 (5) дня, в понеделокъ. Передо мною Петромъ Мицутаю хоружимъ и судьей Городенскимъ што былъ земенинъ господарьскій Городенскій . . . Вашковичъ припозвалъ позвы на сесъ понеделокъ вышей описаный пана Андрея Лукашовича о 20 копъ грошей позычоныхъ у вотца его Ивана Кошчича пана Лукаша Гришкевича пани Олесе Мицутине матце его, а такъ за тымъ позвомъ панъ Андрей отказъ чинилъ черезъ приятеля своего умовапного пана Федора Куицевича, который кгда оказавши моцъ отъ пана Андрея и отказывати на тотъ позовъ не хотель, с тыхъ причинъ, ижъ не на одного его спадки матки его пришли, але и на другого брата его пана Павла, а такъ кгда и братъ его будетъ позыванъ, хочечи ему отказати.



И далъ то собе панъ Федоръ Кунцевичъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 79.** *Жалоба Гридича на сыновей Михаила Макаровича за нанесеніе ему побоевъ.*

**Оповеданье Зиновья Гридича на сыновъ Михаила Макаровича о бой.**

Тогожъ дня, в понеделокъ. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого а Николая Шимковича Толочка земенникъ господарский повету Городенского Янъ Васильевичъ, жаловалъ и оповедаль то именемъ приятеля своего Зиновья Гридича, земенника господарского повету Городенского, ижъ дей в четвергъ минувый месеца Августъ першого дня, будучи ему в местечку ее королевской милости в Новомъ Дворе в дому корчомномъ в Сака Микулича, то пакъ землянина господарского повету Городенского Михаила Макаровича сынове Иванъ и з братомъ своимъ Яковомъ не маючи ку нему жадное причины и безвинне его збили и зранили, с которого дей великого зраненья тутъ до вряду жалуючи о томъ бой самъ быти не могъ, и просилъ насъ ку огледанью того Зиновья зраненого о вижа. А такъ мы на то дали ему вижа повстового, отъ пановъ шляхтъ обраного, Малофея Ивановича, который бывши тамъ и засе пришедши до книгъ и передъ нами судьями созпаль и поведилъ, ижъ дей виделъ есми в того Зиновья Гридича рану рубаную на левой руке зверху долони шkodливe тятую, а в голове надъ левымъ ухомъ рану тятую, а надъ правымъ ухомъ также в голове рану тятую. А по томъ дей огледанью братъ оного Зиновья Гридича Остафей Гридичъ с порученья того брата своего ехалъ со мною вижомъ до того Михала Макаровича, хочечи о тотъ бой на сыновъ его ожаловати и права просити и припоручити ихъ до права, и поткавши дей того Михала на дорозе идучи

ему з дому своего до Петровского попа, и почалъ ему жаловати именемъ брата своего о тотъ бой того брата своего Зиновья. Онъ дей почалъ его фукати и тыми словы поведилъ на Остафья: ездись до мене с потварью, але не маю при собе хлоповъ, казалъ быхъ тѣбе тужъ хлопомъ кнѣими бити, а сынове мои были у мене, теперъ отъехали з дому и засе будутъ в мене. И тотъ дей Остафей мною вижомъ отказъ того Михала наслышавши, ехалъ отъ него прочъ. Якожъ потомъ тѣйденъ в понеделокъ и самъ тотъ Зиновъ Гридичъ пришедши обличне передъ нами судьями ожаловалъ и оповедилъ на тыхъ сыновъ Михала Макаровича о тотъ бой свой такимъ же обычаемъ, яко и первой сего черезъ того приятеля своего о тотъ бой жалобу свою на нихъ преложилъ. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Зиновъ Гридичъ такъ и визнање вижово далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 80.** *Жалоба татаръ Барановичей на нанесеніе имъ побоевъ татаринѣмъ Мустуничемъ.*

**Оповеданье тотарина Тохтамышана тотарина Корача о бой.**

Тогожъ дня, у понеделокъ, и тогожъ часу. Пришедши до мене писара Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ тотаринъ господарский повету Городенского Тохтамышъ Барановичъ и з братомъ своимъ Одначикомъ, жаловали и оповедали, ижъ дей сее ночи з недели на понеделокъ, месеца Августа пятого дня, пошолъ дей есми былъ до жита и ярыва своего властного огледати для испаши и стравленья отъ сусе-довъ своихъ околичныхъ, и кгда дей есми пришолъ, добре вжо было в почъ, осмотраючи жита и ярыва своего, и на тотъ дей часъ нашолъ дей есми коня шерстью гнедого у жите своемъ; и кгда дей есми хотелъ того коня ихъ до дому своего отвести, знашедши ночнымъ обычаемъ, а такъ



дей тотаринъ господарьскій Кораць Муступичъ и з братомъ своимъ Сейпукомъ, перешедши на меже дей жите, мене самого збилъ, и кгда дей я, боячися отъ нихъ ночнымъ обычаемъ, абы мене не забили, почаль дей есми квалту и ратунку кликать, и на онъ часъ за волашемъ на ратунокъ мне прибегли братъ мой Одначикъ и з жоною своею Рагметкою и иншие суседове его отъ пана Богуша Тарусы врядникъ имения его Лососенского татаринъ Акса Курминчиковичъ, и коли бы дей они на ратунокъ еще не прибегли а насъ не ротовали, снать бы и до смерти мене забили; якожъ и раны тые татарове верху писанные служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывали, который ранъ огледавши, што видель и пришедши передъ мене писара и ку записанью до книгъ вызнать и поведилъ тымъ обычаемъ, ижъ дей видель есми на томъ Одначику рапу битую, каменемъ шиблешую, велми шкодливую надъ окомъ правымъ кривавая, а рана тежъ другая на руке правой обитая кривавая, а на жоне его на правой руке рана синевая подле локтя. Которое оповеданье и жалобу свою якъ Томко, такъ и братъ его Одначикъ и з жоною своею сознание дали то себе до книгъ земскихъ судовыхъ записать.

**№ 81. Жалоба татарина Муступича на Баранцевича за нанесение побоевъ ему и его матери.**

**Оповеданье татарина Сейпука о сравленье статкомъ жита.**

Тогожъ дня и тогожъ часу, в понеделокъ. В небытности насъ судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка, судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича, жалуючи и оповедаючи татарынъ повету Городенского на имя Сейпукъ Муступичъ посполъ и з маткою своею Тохтабеею Муступиною на татарына господарьского Го-

роденского на Однача Баранцевича, ижъ дей дня сегоднейшего, в понеделокъ, некоторые суседове околичные, едучи до места Городенского до торгу, и повелили намъ, ижъ дей неведати хто в жито ваше статкомъ якъ коньми, такъ и быдломъ нагналъ и теперь въ жите вашомъ тотъ статокъ ходить. Иямъ дей, за поведаньемъ тыхъ людей, пошолъ дей есми тогожъ часу до жита своего в ночи передо днемъ за колько годинъ, и кгда дей есми пришолъ осматраючи жита своего, на онъ часъ нашолъ дей есми (в) жите своемъ яко быдла, такъ и коней а (4); кгда дей есми тотъ статокъ и клячи хотель заставши ночнымъ обычаемъ до дому своего гнати, ино дей тотъ татарынъ Адначикъ, прибегши и з многими помочники своими, мене самого на влостномъ поли и жити моемъ безвинне збилъ и зранилъ, такъ и матку мою на онъ же часъ безвинне збилъ и статокъ свой, который былъ есми у ночи в жите своемъ нашолъ пасучи, у насъ поотнималъ, якожъ и раны тотъ татарынъ Сейпукъ и з маткою своею Муступиною отъ него быти мененные на себе оказывали и оповедали служебнику моему Мицуте, то есть рана у голове надъ правымъ ухомъ велми шкодливая битая, а на левой руке надъ локтемъ синетинъ в (2), а в матки его Муступиной Тохтабееи на правой руке раны две битыхъ кривавыхъ, а на нозе правой же синетина а (1). Которую жалобу и оповеданье свое якъ татарынъ Сейпукъ, такъ и matka его Муступина и вызнанье вижово дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записать.

**№ 82. Заявление Сасина о захватъ земли и порчь межевыхъ знаковъ.**

**Оповеданье Федора Сасина на Арабея Гринкевича.**

Року Божьего пароженья аѳѳѳ (1555), месеца Августъ 3 (7) день, в среду. В небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского



повету Городенского Федора Кунцевича земенинъ господарский повету Городенского Федоръ Ленкевичъ Сасинъ жаловалъ и оповедялъ то, ижъ дей земенинъ господарский повету Городенского Арабей Гринковичъ сей ночи минулой с понеделка на овторокъ, неведати в который обычай, пришедши на властное поле мое, презываное на Олексевъское, на власную ролю мою, на три бочки житомъ своимъ засеялъ и межи старыи выоралъ и показилъ; и просилъ мене о вижа на огледанье того поля своего житомъ засееного и показенья межъ. Ямъ на то придалъ ему вижа поветового Городенского, отъ пановъ шляхтъ обраного, Станислава Станчикевича, который бывши тамъ и засе пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара созналъ и поведилъ, ижъ дей видель есми тое поле, где мне панъ Федоръ Сасинъ оказалъ, менуючи своимъ полемъ житомъ засеено, може быти на три солянки и межи три скажонныхъ, выоранныхъ, то есть первая межа отъ Горницкой дороги, которая идетъ з Городна до Квасовки, ажъ в конецъ рова тогожъ Орабея уся выорана, а две межи отъ тойжъ дороги вышеописаной черезъ тоежъ поле ажъ до реки Немна также выораны, покажоны суть. А на томъ же дей поли засталъ есми двое робятъ боронуючи, пыталомъ ихъ, чии бы мели быти. Они дей менилися быти бороноволами того Орабея. И тую жалобу и оповеданье свое Федоръ Сасинъ такъ и вызнание вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 83.** *Заявленіе королевскихъ крестьянъ о нанесеніи имъ побоевъ татариномъ Ибрагимомъ Мулкомановичемъ.*

**Оповеданье людей Городенскихъ на тотары-  
(на) Абрагима Мулкомановича о бой.**

Месеца Августа ѿ (8) дня, в четвергъ. В небытности пановъ судей присылалъ до книгъ земскихъ и до мене писара земского

повету Городенского Федора Кунцевича его милость панъ Собестыянъ Дыбовский, справца дворовъ ее королевской милости Городенскихъ, служебника своего Андрея Юрьевича Толочка за подданными ее королевской милости Городенскими, на имя за Лукашомъ Трунповичомъ а Янушомъ Довкгеневичомъ, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей сегодня, в четвергъ, тотарынъ господарский Городенский Абрагимъ Мулкомановичъ с помочники своими з людьми отца своего пришедши моцно квалтомъ на властную сеножать ихъ на Демидкове, которая дей лежитъ подле дому отца его Мулкумана, косечи имъ тую сеножать свою и безвинне одного Лукаша Трунповича збилъ и зранилъ, а другий человекъ Янушъ ледво дей передъ нимъ втекъ, а при томъ дей бой тому Лукашу Трунповичу косу перебито наполь; якожъ при жалобе своей тотъ Лукашъ служебнику моему Миколаю Богушевичу Кошгъце, который до книгъ созналъ раны две на правой руке, а на храбте третью, а косу наполь пребитую оказалъ. И тую жалобу и оповеданье свое тые подданные королевой ее милости и вызнание вижево дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 84.** *Жалоба Павловича на Дьяковича за нанесеніе побоевъ его женъ, захватъ ржи и части сада.*

**Оповеданье Яна Павловича на Мисна Дьяковича о бой, такъ о пожатье жита.**

Року Божьего нароженья 5615 (1555), месеца Августъ ѿ (12) день, в понеделокъ. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимкевича Толочка земенинъ Городенский Янъ Павловичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей на день святой Анны того недавно минулого свята месеца Июль 5615 (26) дня, в пятницу, земенинъ Городенский Миколай Дьяковичъ з



работники своими пришедши на властное поле мое, которое лежитъ концомъ к дорозе Прусской, на томъ поли моимъ мощно квалтомъ жону мою Барбару збивши и змордовавши и жита властного сеенья моего на солянку пожалъ, которого полъ  $\bar{b}$  ( $1\frac{1}{2}$ ) копы нажалъ и до своего дому звозилъ, а к тому тежъ в моемъ же дому старую между сказалъ, приймаючи земли саду спольного а неделеного з братомъ моимъ Матеемъ Внучкомъ, zostавою маючи ему отъ брата моего, не мало себе того саду вгородилъ; и просилъ насъ о вижа ку огледанью того жита своего пожатого и на скажепье той межи в дому своемъ. А такъ мы на то придали ему вижа поветового Городенского, отъ пановъ шляхтъ обраного, Малофея Ивановича, который бывши тамъ и засъ пришедши ку записанью до книгъ передъ нами судьями вызналъ, ижъ дей на тое поле вызвавши того Миска Дьяковича зопыталомъ его, естлибъ тое жито пожалъ? Онъ дей поведилъ: ямъ на томъ поли жито пожалъ, яко властное свое жито; к тому тежъ виделъ есми черезъ между старую саду приймаючи тому Япу Павловичу плотомъ своимъ на полсажня вгородилъ и меновалъ дей передо мною вижомъ якобъ потуль межа старая была. И тую жалобу и оповеданье свое Павелъ, такъ и вызнанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

*№ 85. Жалоба Матфея Якубовича на нанесение побоевъ его человеку и отнятие лошади съ возомъ сѣна слугами Тарусы.*

**Оповеданье Матфея Ступьчино о бой на служебника пана Тарусина.**

Тогожъ дня, в понеделокъ, и тогожъ часу. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского дворенинъ господарьский Матей Якубовичъ, жаловалъ и оповедаль то, ижъ дей сегодня, в понеделокъ, з выроку судовного будучи посла-

нымъ увязчимъ отъ его милости пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, служебникъ его милости панъ Жданъ Словикъ у презыскахъ моихъ за долгъ мой у трохъ сотъ копахъ и в двадцати копахъ грошей, увезалъ мене у выменье земенина господарьского Городенского пана Богуша Федоровича Тарусы, на реце Лососне, яко у дворъ, такъ и в пашни того двора и во все люди того именья до заплаты пенезей моихъ, и скоро по томъ увязанью послаломъ былъ человекомъ того именья, мне поданымъ отъ того увязчого, у мощ на имя Иваномъ Костюковичомъ сена возъ до места Городенского на потребу мою до господы на коне мои, приставивши ку тому человеку служебника моего Андрея; то пакъ служебникъ пана Богуша Тарусинъ Янко с помочники своими, перенемши того служебника моего на добровольной дорозе, его самого збилъ и змордовалъ, ажъ ледве передъ ними втекиши сховался и того человека моего Ивана с клячою и в возомъ сена квалтовныхъ обычаемъ у него отнялъ и неведати где будетъ его поделъ, которого и теперь у себе в дому его не маю. И тую жалобу и оповеданье свое панъ Матей далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

*№ 86. Заявленіе о мировой сдѣлкѣ по дѣлу о нанесеніи побоевъ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей между Озерскими колесниками и Коскевичемъ.*

**Оповеданье колесниковъ Озерскихъ и с тивуномъ пани Есмановой о вгоду.**

Тогожъ дня, в понеделокъ, и того часу. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуты хоружого и Миколая Шимкевича Толочка подданыи кролевой ее милости колесники Озерские на имя Антонъ Копьевичъ и сынъ его Яцута оповедили то, што были первей сего ожаловали передъ нами судьями



на тивуна пани Ивановой Есмановой пани Марыны двора ее милости Пырского на Ондreja Коскевича и вину розбойную дали, ижъ ихъ якобъ на добровольной дорозе едучи имъ з места Городна дня торгового в ночи розбилъ и лупъ поделалъ, и оповеданье передъ нами судьями вделали и до книгъ земскихъ записати дали, и взнавши его у другой торгъ тутъ у месте Городне до казни замковой, менечи его за разбойника, посадити дали, о которого мы судьи з владу нашего судейства земского листомъ нашимъ пани Ивановой Есмановой рокъ праву складаючи обсылали, абы кого ее милость ку пригледанью того права, яко за подданнымъ своимъ, до насъ прислала, который рокъ яко сегодняя месеца Августа ѿ (12) дня припалъ, ино пани Ивановая Есмановая ку пригледанью того права никого не прислала, ани на листъ нашъ ничего не отписала до насъ, с которымъ же Андреемъ тивуномъ ее милости, яко и з своимъ злочинцою, подданныи кролевой ее милости Янтонъ и з сыномъ своимъ Яцую, хочечи передъ нами права своего вживати, со всимъ доводомъ своимъ ку праву сталъ. Мы судьи того Андрея тивуна изъ замку выпустили и передъ собою ку праву поставити казали, который кгда передъ нами поставленъ былъ, а не доущаючи тымъ подданнымъ господарскимъ жалобы на себе выпустити, просилъ насъ судей за то, абыхмо ему за выступъ его ихъ перееднати дозволили, даючисе имъ быти виненъ. И мы ему того еднанья з ними чинити дозволили и допустили. То пакъ потомъ тотъ Андрей тивунъ пришедши передъ насъ омовецилъ, ижъ за тотъ выступъ свой тыхъ подданныхъ господарскихъ трима копами грошей переедналъ и досыть имъ учинилъ; якожъ и тотъ Антонъ и сынъ его Яцута и сами тогожъ часу то передъ нами вызнали, ижъ онъ ихъ яко за бой, такъ и за шкоды ихъ трема копами грошей переедналъ и досыть имъ за все учинилъ. Мы судьи для часу пришлого казали есмо тую речъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 87. Рѣшеніе по жалобѣ татарина Ахмета Токтамышевича на нанесеніе его слугъ побоевъ Базаровичемъ.**

**Тотарынъ Ахметъ и зъ тотарыномъ Сободемъ е бой служебника своего.**

Тогожъ дня, в понеделокъ и тогожъ часу. Передъ нами судьями земскими повету Городенского жаловалъ тотарынъ господарский повету Городенского Ахметъ Токтимышевичъ за позвы нашими на тотарына господарского повету Городенскогожъ на Соболя Базаровича в тотъ обычай, штожъ дей недавно минувыхъ часовъ месеца Июль осмого дня, в понеделокъ будучи мне самому в месте в Городне, служебникъ мой прозвищемъ Мохутъ Аразовичъ, тотарынъ, знашедши статку его, то есть телятъ двое а гусей тридцатеро у ячмени своемъ, и погналъ былъ до моего дому, то пакъ тотъ Соболя, перенемши того служебника моего на имещю моемъ, безвинне збилъ и змордовалъ, и тотъ статокъ свой у него поотнималъ; который служебникъ Ахметевъ тутъ же стоячи передъ нами у права тымъ же обычаемъ на того Соболя о тотъ бой свой жаловалъ, яко и самъ Ахметъ вышей сего жалобу свою о тотъ его бой на того Соболя предложилъ. И тотъ Соболя на жалобу того Ахмета и служебника его отпоръ чинилъ и поведилъ: якомъ в того служебника его статку своего не отнималъ, такъ и бити его не билъ, того ничего ни знаю, ани ведаю. Где и служебникъ писара земского повету Городенского папа Федора Кунцевича Иванъ Ероцкий передъ нами судьями созновалъ и поведилъ, ижъ первой сего за жалобою того Ахмета тотарына, такъ и служебника его того Мохутя назавтрей по томъ бои во второкъ того служебника Ахметева огледалъ и виделъ раны, то есть рубци чотыры насельхъ кровью. По томъ его вызнанью служебникъ Ахметевъ поведилъ: я на то доводу некоторого светковъ не маю, але готовъ присегнути хочу; ижъ тыи раны мои власне отъ рукъ того Со-



боля маю. Мы судьи водлугъ ранъ сказали тому служебнику Ахметеву на ранахъ присегнуть, которой зложили есмо рокъ третьего дня, у среду; а по присезе виненъ будетъ Соболя его за тотъ его бой навезати водлугъ стану его.

**№ 88.** *Запись объ уплатѣ Курницкимъ Прокулеевичу денегъ за купленную у него усадьбу.*

**О поведанье Миколая Курницкого о тридцать копъ грошей пану Рофалу Прокулеевичу.**

Року Божьего нароженья 4471 (1555), месеца Августъ 15 (15) дня, у четвергъ, в день Матки Божьи первой. Пришедши до владу обличне передъ мене Петра Мицуту хоружого и судью повету Городенского бояринъ господарский повету Городенского Миколай Курницкий восполокъ и з двориномъ господарскимъ паномъ Иваномъ Богушевичомъ Тарусою, оповедилъ то Миколай и самъ добровольне вызналъ, што дей зосталъ есми былъ виненъ за дворець мой, купленный собе на вечность в пана Рофала Прокулеевича, тридцать копъ грошей, которые пенези мелъ есми отдати пану Рофалу на день светого Лавренца, недавно минулого свята, и тыхъ пенезей, за недостаткомъ своимъ, ему былъ не отдать, о которые дей пенези панъ Рофаль писалъ ку мне листъ свой, абыхъ я тую тридцать копъ отдалъ приятелю его пану Ивану Тарусе, а такъ и теперь тые пенези пану Ивану Тарусе отдаю; которые пенези кгда передо мною хоружимъ и судьею положилъ, ино панъ Иванъ Таруса, яко умоцованный приятель пана Рофаловъ, отъ Миколая Курницкого тую тридцать копъ грошей до рукъ своихъ уземъши и отличивши сполна тую тридцать копъ на литовскую личбу, и тужъ обличне отдалъ тые пенези до рукъ служебниковъ пана Рофала Прокулеевича Яну Лепенскому и рассказалъ тому Яну, абы тые пенези до пана своего донесъ и отдалъ. И при томъ тотъ же Миколай Кур-

ницкий оповедилъ то и самъ добровольне вызналъ, ижъ зосталъ виненъ пану Рофалу Прокулеевичу на листъ свой записный 1 (30) копъ грошей, особливе тыхъ пенезей, которую тридцать копъ теперь ему заплатилъ, на што и листъ вызнанный свой подъ моею печатью хоружого и судьи Городенского и подъ печатями иншихъ людей добрыхъ оказалъ, и в томъ листе пишеть, ижъ тотъ Миколай Курницкий ведлугъ того листу своего записного маєтъ пану Рофалу Яновичу Прокулеевичу 1 (30) копъ грошей на литовскую личбу за тотъ же дворець Дорошковский заплатити на рокъ певный, то есть на запусты великие лецкие пришли в року 4472 (1556), а естлибъ на тотъ рокъ тыхъ пенезей пану Рофалу не отдать, тогды панъ Рофаль маєтъ увезатися в тотъ дворець, который Миколаю Курницкому продалъ в тыхъ 1 (30) копахъ грошей, не позываючи Миколая в жадное право, одно взявши вижа з ураду Городенского; а естлибъ Миколай того дворца до того року не держалъ, тогды маєтъ панъ Рофаль увезатися подъ тымъ же способомъ, яко вышей описано, в домъ того Миколая, который маєтъ в месте Городенскомъ; а естлибъ того увязанья, яко ся вышей описалъ, пану Рофалу заборонилъ або недопустилъ, а штобъ панъ Рофаль в томъ собе шкodoвалъ, тогды Миколай вси шкoды и наклады, безъ жадное присеги, только на повесть пану Рофалу маєтъ заплатити. А по томъ оповеданью того Миколая Курницкого и по вычстенью того листа его вызнаного, панъ Иванъ Богушевичъ Таруса, взявши в служебника пана Рофалова Яна Лепинского листы, до рукъ Миколаю Курницкому, яко продажный листъ на тотъ дворець Дорошковский и вси листы права, за чимъ панъ Рофаль тотъ дворець самъ держалъ, именемъ пана Рофаловымъ подалъ, а Миколай отъ него до себе тии листы побралъ. И то е оповеданье и вызнание свои добровольныи з обудву сторонъ, яко Миколай Курницкий, такъ и панъ Иванъ Таруса, дали собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 89. Жалоба Тарусиной на насильственный вводъ Ступки во владѣніе принадлежащимъ ей имѣніемъ.**

**Оповѣданье пани Тарусиной на пана Матея Ступьку.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Августъ 14 (14) дня, у среду. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого а Микоколая Шимкевича Толочка жона дворанина господарьского пана Богуша Федоровича Тарусы пани Анна Богушовна Масальская, жаловала и оповѣдала то, ижъ дей которое именье свое на реце Лососне мужъ мой записалъ мне за внесенье мое у вене моемъ третью часть на вечность, а две части записалъ в суме пенезей моихъ, у мене позыченыхъ, то пакъ дей в небытности мужа моего в томъ дворе моемъ, приехавши дворанинъ господарьский панъ Матей Якубовичъ Ступка, дня вчорашнего, у во второкъ, хотечи увязанье мети в тое именье мое, не ведаю за который долгъ мужа моего. Я дей, маючи тое именье мое у моци своей, не хотечи ему в тое именье увязанья поступити, и за ворота моими поткавши его, упоминала словне передъ тымъ же вижомъ поветовымъ Городенскимъ Малофеємъ, которого онъ и собою мелъ, и тые листы мои записныи на тое именье маючи отъ мужа моего, ему оказывала и ворота дворныи зачинити есми казала и того двора моего, такъ и людей и всего именья моего увезатися ему не поступала и того боронила. Онъ дей, ничего недбаючи о мое непоступенье, такъ и листовъ моихъ не огледаючи, и моцно квалтомъ в тотъ дворъ мой, плотъ проломивши и у дворъ въехавши, по хоромомъ у дворе моемъ ходилъ и неведаю чого искалъ, а потомъ з двора выехавши и у вси земли пашные, такъ и в сеножати дворные и во вси люди тяглые и в земли ихъ, одно оставуючи слугъ путныхъ ку тому двору моцне квалтовне увезался, которое дей увезанье его квалтовное в тое именье мое тымъ же вижемъ

поветовымъ Городенскимъ вышей описанымъ осветъчивши и наслышавши на него и тогожъ часу послала есми служебника моего Янка Петровича до Городна, жалуючи и оповѣдаючи на него о тотъ квалтъ в раду, то пакъ онъ, поткавши того служебника моего на дорозе едучи ему до Городна, и безвинне его збилъ и змордовалъ и тутъ до замку Городенского осадити былъ повель, а потомъ его неведаю которымъ обычаемъ пустилъ. Якожъ при той жалобе пани Богушовой Тарусиной за опытаньемъ нашимъ и тотъ вижъ поветовой Городенский Малофей Ивановичъ вызналъ передъ нами тыми словы, ижъ дей вчорашнего дня у вовторокъ, яко панъ Матей Ступка восполокъ з увязчимъ, данымъ ему отъ его милости пана воеводы Троцкого, спаномъ Жданомъ Словиномъ прыехали до того двора Лососенского пана Богуша Тарусина, и пани дей Богушовая Тарусиная, подкавши пана Матея Ступьку за ворота, оповѣдила ему тое именье маючи отъ мужа своего записаное, одну часть за внесенье у вене своемъ, а две части в суме пенезей позыченыхъ и листы записные менуючи на тое именье отъ мужа своего даные отказывала и нехотечи в тое именье увезанья поступити ему и ворота дворные зачинила; то пакъ панъ Матей Ступка, недбаючи о тые листы ее, ани ихъ огледаючи, просилъ увязчого, абы его увязано было, и тотъ увязчий плотъ у дворъ пана Богушовъ Тарусинъ проломити казалъ и въехалъ и в тотъ дворъ хотель увезати его, нижли пани Тарусиная ему увезанья не поступила; онъ тежъ квалтомъ его у дворъ не вязывалъ, одножъ потомъ тогожъ часу з двора его выехавши и в земли пашенные и в сеножати дворное, такъ и во вси люди тяглые и в земли ихъ того двора у пнязяхъ его тотъ увязчий пана Матея увезалъ и в моцъ ему подалъ и с того именья, скоро увезавши его мужиковъ осми человека а девятую жонку до места до Городна и собою побралъ и мелъ ихъ подати ему у послушенство и в моцъ у месте у Городне. И тую и оповѣданье свое пани Тарусиная



и признанье вижово дала себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 90. Жалоба Воловича на нанесеніе побоевъ его крестьянамъ.**

**Оповеданье пана Михайла Воловича на вранника пана подканслерого Либьского о наеханье квалтовное на дома подданныхъ его, такъ о бой.**

Року нѣ (55), месеца Августа 51 (16) дня, в пятницу. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка дворянинъ господарьскій панъ Михайло Грынковичъ Воловича, жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей сее ночи з вечера урядовникъ Липскій его милости пана Григорья Воловича, подканслерого господарьского, Лесецкий и з служебники пана своего а помочники своими, наехавши мощно квалтомъ на дома подданныхъ моихъ, которые живутъ на Безновце и человека моего на имя Грышка Ивано(ви)ча, в дому его ворота и дверы с клѣтй выбивши и самого с клети выволокли, и другого человека Логвина Ивановича и жону его Зофею и безвинне ихъ позбивали и поранили и при томъ дей бой згинуло имъ сермяги три, а шапки две, а серпанокъ а игольникъ и с сорокма грошми, калита и з двадцатьма грошми, а сорочокъ мужкихъ и женскихъ шесть; и просилъ насъ о вижа на огледанье того квалту поделаного, такъ и людей пораненыхъ. Мы на то придали ему вижа поветового Городенского Станислава Станчиковича, который бывши тамъ, што слышалъ и виделъ, засе пришедши передъ нами судьями ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ дей огледалъ и виделъ есми в тыхъ людей пана Михайловыхъ Воловича, которые на одной дворни живутъ, в дому ворота выбиты и в клети дверы наполю розбиты, а в человека его

милости Гришка Ивановича на твары на правой стороне ранъ синевыхъ три, а на правой руке вышей локтя ранъ синевыхъ две, а в Логвина Ивановича рану тятую кривавую а на левомъ плечи, а в жонки Зофеи Логвиновой на руке левой рана колотая невелика подле локтя; и кгда дей вранникъ пана Михайловъ Сенько Скреблякъ з росказанья пана своего, будучи в субботу Августа сегогонадцать дня у дворе его милости пана Григорья Воловича у Липску, запыталъ того вранника его милости пана Григорьева того Лесецкого, естли бы в дому тыхъ людей пана Михайловыхъ быть? Онъ дей первой поведилъ, ижъ тамъ не былъ, а другимъ дей словомъ поведилъ, ижъ дей били тыхъ людей пана Михайловыхъ паробки пана моего, нижи дей прибегши на тотъ бой отъ тыхъ паробоковъ ямъ ихъ ретовалъ, абыхъ не ретовалъ, снать бы и до смерти ихъ побили. И тую жалобу и оповеданье свое панъ Михайлъ и признанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 91. Жалоба бояръ Гобятичей на жителей села<sup>а</sup> Крынокъ за покосъ ихъ луговъ и нанесеніе имъ побоевъ.**

**Оповеданье бояръ Кгобятичъ на людей Крынскихъ о сеножать и о бой.**

Року Божьего нароженья 4445 (1555), месеца Августъ 11 (18) дня, в неделю. Пришедши до врану передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимкевича Толочка боярынъ господарьскій Городенскій Андрей Кгобятичъ, жаловалъ и оповедалъ то самъ отъ себе, такъ и оттовсей братьи своей Кгобятичовъ, ижъ дей вчорашнего дня месеца Августъ 31 (17) дня, в субботу, поддании кролевой ее милости двора Крынского на имя Антонъ Новдешевичъ и сынами своими Павломъ а Якубомъ, Стасемъ, Лу-



кашомъ а Янушкомъ и з ыншими подданными кролевой ее милости а помочники своими, пришедши моцно квалтомъ на властьную сеножать нашу отчизную подле реки Свислочи и Красного Берега и той сеножати намъ на две стирте покосили; мы дей пришедши з людьми добрыми стороною до нихъ, заставши на той сеножати, почалися имъ упоминати, для чогобъ тую сеножать намъ косили и кривду чинити мели? И они дей на томъ досыть не маючи и на той же сеножати нашої братанича моего Сидора Олтуховича, такъ и дву служебниковъ моихъ Андрея Кгобятчиковыхъ Кузьму Строковича, Станка Романовича позбивали и помордовали и сермягу Станка Романовича зняли; и просилъ насъ на огледанье сеножати своей покошоной, такъ и на огледанье ранъ о вижа. Мы придали ему на то вижа повету Городенского, отъ пановъ шляхтъ обраного, Станислава Станъчиковича, который бывши тамъ и што слышалъ и виделъ, засъ пришедши до книгъ земскихъ передъ нами судьями созналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми, будучи на сеножати подле реки Свислочи у Красного Берега и где мя Андрей Кгобятчъ и зъ братьею своею привелъ, менуючи за свою властьную сеножать, покошено той сеножати можетъ дей быти на два стоги сена; и виделъ есми у боярына Сидора Олтуховича ранъ синихъ две на правомъ плечи и на той же дей сеножати виделъ есми двухъ подданныхъ кролевой ее милости Крынскихъ на имя Лукаша Антоновича а брата его Стаселя на смерть забитыхъ лежащихъ, и тамъ же дей стоячи при оныхъ трупахъ Жданъ Петевичъ и сыномъ своимъ Хрыщомъ, люди Крынские, повелили на Ондreja Кгобятича и на всехъ Кгобятчиковъ его братью тыми словами: дождалися мы, ижъ вы тую братью нашу на смерть побили и што намъ теперь стало, то и вамъ потомъ станеть; и тыхъ дей словъ разъ и три повелили и на нихъ боярынъ Андрей Кгобятчъ и зо всею братьею своею Кгобятичи тую пофалку мною вижомъ наслышали и осветчили. А при мне

дей тамъ в тотъ часъ были сторона панъ Шиманъ Грибовский а братъ его Стасъ Яновичи Дмишевича, бояре Городенские. И тую жалобу и оповеданье свое Андрей Кгобятчъ и вызнанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 92.** *Жалоба жителей села Крынокъ на нанесеніе имъ побоевъ Гобятичами и убійство двоихъ чловѣкъ.*

**Оповеданье людей Крынскихъ на бояръ Кгобятъ о головщину.**

Тогожъ дня, в неделю. Пришедши до книгъ земскихъ и до насъ судей земскихъ повету Городенского наместникъ двора кролевой ее милости Крынского его милости пана Андрея Тарновского, наместника Крынского, Квасовского Адайло панъ Анъдрей Брезинский служебника своего Федора Михайловича за подданными кролевой ее милости Крынскими людьми на имя за Антономъ Новдешевичомъ а за сынами его Павломъ, а Якубомъ, Стасемъ, Лукашомъ а Янушкомъ и за его невесткою Зоффею Лукашевою а Пацкомъ Янелевичомъ, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей тые подданные кролевой ее милости выше описанные вчорашнего дня, в субботу, сеножать свою властьную отчизную подле реки Свислочи у Красного Берега косили, то пакъ дей бояре господарские Городенские Андрей а Ясюта Кгобятичи и зо въсею братьею своею Кгобятичи и з многими помочники своими, пришедши на тую сеножать ихъ моцно квалтомъ и тыхъ подданныхъ кролевой ее милости выше описанныхъ побили и поранили и с тыхъ людей двухъ чловека на имя Стаселя а Лукаша Антоновичовъ, а третий чловекъ на имя Пацко Янковичъ при томъ же бои нетъ ведома забить, або где ся поделъ; при томъ дей бои взято имъ то есть у Павла Антоновича косу, сермягу, калиту з десетьма грошми; у Янута Новдешевича косу, а в Ждана



Петевича коня рыжого с колесы и з хомутомъ, а в Онѣтона Новдешевича калита с полукопьемъ грошей и сермяга, а в Якуба Антоновича коса, калита зъ двадцатми грошми, а сермяга, а в Стася коса, калита и з шестма грошми, сермяга, а в Лукаша коса и сермяга, а в Янушка Антоновича коса и сермяга, калита и з сема грошми, а в Лукашовой простица; и просилъ насъ о вижа на огледанье той сеножати ихъ покошоной и тыхъ людей побитыхъ и пораненыхъ. Мы на то придали ему вижа поветового Станислава Станчиковича, который тамъ бывши, што слышалъ и виделъ, засъ пришедши передъ нами судьями ку записанью до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ дей мне будучи на тыхъ сеножатахъ подле реки Свислочи у Красного Берега, кдѣмъ огледалъ, виделъ есми той сеножати ихъ на два стоги покошено есть, и на той же сеножати двухъ чоловековъ до смерти забитыхъ, и напервей виделъ есми у забитого Лукаша рану колотую у боку левомъ назкрозь пробитую, а в другою забитогожъ у Стаселя рану колотую подъ левою цыцкою, а в живыхъ людей у Якуба Антоновича две раны у голове тятыхъ кривавыхъ, на хрибте ранъ две кривавыхъ, синихъ, то есть на правой руке ранъ синихъ 3, на левой руке вышей локтя две раны синихъ, у в Онѣтона Новдешевича увесь хрибетъ сине збитъ, у стегне проколота рана и в голове рану тятую; у Янеля Новдешевича рану синевую на стегне левомъ и на руке левой ранъ две синихъ; у Павла Антоновича рану пробитую у голове; у жонки у Зофеи у правомъ плечи рану тятую, а в голове напухлою рану. Якожъ дей передо мною вижомъ с тыхъ людей Крынскихъ выше описаныхъ, то есть Онѣтонъ Новдешевичъ и жонка Зофея поведила, ижъ бы тые бояре Кгобятичи мели ихъ збити и зранити на властной земли ихъ на имя Ротковщизне, а тые дей бояре Кгобятичи и сами то знали, того дей Антона и жоньку Зофею били есмо на властной земли своей на Ротковщизне. И тую жалобу ихъ и оповеданье

свое тотъ Федоръ Михайловичъ и вызнанье вижево далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

### № 93. Жалоба Олиферовича на Рогача за нанесеніе побоевъ.

#### Оповеданье надворника пана Богушова Тарусы на протопопина подданого о бой.

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Августъ 19 (19) дня, у понеделокъ. Пришедши передъ мене хоружого и судью Городенского Петра Мицуту надворникъ земенина господарьского Городенского пана Богуша Тарусинъ в месте Городенскомъ на имя Федко Олиферовичъ восполокъ и зъ жоною своею Масютою жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей теперешнего часу подданный протопопы Городенского отца Тита на имя Кононъ Рогачъ восполокъ и зъ жоною своею Марьюхою, стоячи намъ подле двора пана нашего на улици, и мене самого, такъ и жону мою безвинне збилъ и змордовалъ. Скоро дей по томъ збитью втекломъся до сына протопопина, до Семена, жалуючи на него о тотъ бой свой; онъ дей не маючи на томъ досыть, повторе мене передъ тымъ протопопичомъ збилъ и змордовалъ. Якожъ и служебникъ мой Петра Мицутинъ Янъ Томьковичъ, приданный тому Федьку надворнику пана Тарусину ку огледанью ранъ, передо мною ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми в того Федька надъ левою бровью напухлую рану, а на левомъ колене ошибеный знакъ, а в жоны его на левой руке подле запясти кривавый знакъ одранный а мычку волосья скубеного. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Федько и вызнанье вижево далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 94. Мирова между сыномъ Олизаровой и Яцкомъ по дѣлу о нанесеніи побоевъ его слугѣ.**

**Сужоно Ждану Олизаровую с понаместникомъ пана Войнинымъ двора королевѣе ея милости Лабенского Яцкомъ.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Августъ 19 (19) дня, у понеделокъ. Мы слуги короля ея милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимъковичъ Толочко, судьи земьские повету Городенского, смотрели есмо того дела: стояли передъ нами очевисто, жаловалъ намъ понаместникъ двора Лабенского ея милости пана Войны Матфеевича Гричановича, наместника ея королевское милости Лабенского, Перстунского и Берзницкого панъ Яцко за позвы нашими и за листомъ умоцованымъ, писанымъ отъ пана ея до насъ судей, отверенымъ, на бояриню господарьскую Городенскую Ждану Олизаровую тымъ обычаемъ, штожъ дей недавныхъ часовъ месеца Июнь двадцать четвертого дня, в понеделокъ, в року теперешнемъ пятьдесятъ пятимъ сынъ ея Иванъ Олизаровичъ наехавши моцно квалтомъ з многими помочники своими на сеножать кгрунту королевой ея милости двора Лабенского, на которой волы корьмные королевой ея милости и кони пана моего были пасены и в того стада будучому служебнику пана моего Степана Косоковского и сторожа Миска Артюховича позбивалъ и поранилъ и при томъ бои кони и волы розогналъ и роспудилъ, за которымъ наеханьемъ квалтовнымъ того сына ея, воловъ королевой ея милости пять а коней три пана моего в тотъ часъ погинули и в томъ ся королевой ея милости, такъ и пану моему и тому служебнику пана моего Степану легкость немалая отъ того сына ея деетъ, которого сына своего, заступаючи в той напасти, права дати, ани справедливости з нимъ вчинити, ани пакъ у право его поставити ку отказу мне нехочетъ. И Ждана Олизаровая на жалобу его поведила: я того сына

моего в себе в дому не маю, которого ему становити у права не естемъ винна для той причины, ижъ онъ, будучи еще неоселымъ, а служебникомъ, пахолкомъ, не ведаю кому служить, а въ мене в дому его не засталъ и очевисто мне его не припоручилъ. И панъ Яцко понаместникъ поведилъ: правда естъ, ижемъ того сына ея в дому ей не засталъ и очевисто ей до права не припоручилъ и на то доводу никоторого иньшого в себе не маю, але нехай Ждана Олизаровая на томъ присягнетъ, яко тотъ сынъ ея Иванъ будетъ тотъ бой, такъ и шкоды королевой ея милости и пану моему не з дому ей наехавши на тую сеножать учинилъ, а будетъ ли в себе его в дому потомъ якъ вжо тотъ позовъ ея зашолъ не мела, я вжо того сына ея, яко шкодника и збойцы, самъ искати буду. И Ждана Олизаровая за присегу ся взяла. А такъ мы судьи водълугъ допущенья самого добровольного пана Яцковы присеги зложили есмо рокъ той присязѣ третего дня, в середу: маетъ Ждана Олизаровая на томъ присегнути, ижъ тотъ сынъ ей Иванъ тотъ бой и шкоду на томъ вышей описаную не з дому ей вчинилъ и яко в той речи ей позовъ отъ ея милости пана Войны зашолъ, в себе в дому его не мела; а коли присегу на томъ вчинитъ, тогды вжо не повинна будетъ ему того сына своего у право ставити. И кгда рокъ присязе припалъ, и тая Ждана Олизаровая не чинечи в томъ присязи и того пана Яцка за выступъ сына своего Ивана переєднала и за то ему досытъ вчинила. Якожъ по томъ праве у тыждень, в понеделокъ, ставши обличне передъ нами судьями панъ Яцко, понаместникъ, и самъ добровольне то вызналъ и поведилъ, ижъ дей за тое наеханье квалтовное, за тотъ бой служебника пана моего того Степана и за волы королевой ея милости, такъ и за кони пана моего, за все про все тая Ждана Олизаровая, яко за выступъ сына своего переєднала шестьма копами грошми, которые пенези шесть копъ грошей тутъ же передъ нами очевисто в сына ей, в того Ивана до



рукъ своихъ принялъ и сполна отличилъ, и вжо дей черезъ то яко панъ мой, панъ Война о тые волы королевой ее милости и о кони свои, такъ о жадну речъ, тотъ Степанъ о бой свой и я самъ, яко умоцованный отъ пана своего, той Ждане Олизаровой такъ и тому сыну ей Ивану Олизаровичу не маемося вечными часы впоминати ани того узрушовати. И тое вызнание добровольное того пана Яцка понаместника Иванъ Олизаровичъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 95.** *Рѣшеніе по спору о сѣнокосахъ между боярами Хлистовичами.*

**Сужоно боярь Хлистовичовъ о сеножать.**

Року Божьего нароженья 4471 (1555) месеца Августъ 11 (19) дня, в понеделокъ. Передо мною Петромъ Мицutoю хоружимъ и судьею Городенскимъ жаловалъ бояринъ повету Городенского Богданъ Хлистовичъ и з Гришкомъ Матфеевичомъ на боярина повету Городенского на Марка Хлистовича тымъ обычаемъ, штожъ держитъ подъ собою сеножать нашу властную отчизную на пять возъ сена в концы обрuba нашего з ними спольного зоставою у тридцати грошей, которые пенези вжо в той соножати вживаючи ему отъ семи летъ выробилася, а намъ тое сеножати яко близкимъ поступити не хочеть. И тотъ Марко на жалобу ихъ поведилъ: я тое сеножати зоставою у пѣнезехъ своихъ вживаю отъ дядька своего властнаго Яна Хлистовича, а они до мене о тую сеножать никоторого дела не мають. А такъ я Мицута хоружий, обачивши то, кгдажъ тотъ Янъ Хлистовичъ, будучи такъ близкимъ дядькомъ тому Богдану и Гришку Хлистовичомъ, яко и тому Хлистовичу Марку и маючи отъ нихъ близкихъ своихъ земли часть свою уводделеи за межами особными, с которое земли службу одверницкую посполито служатъ, а самъ добровольне Марку тую сеножать зоставилъ,

на которую сеножать Богданъ и Гришко моцы, ани которое истоты, абы мели в него выкупити, у права не оказали, с тыхъ причинъ того Марка при той сеножати зоставиломъ, маеть ее до тыхъ часовъ держати, покуль ажъ тотъ Янъ Хлистовичъ за тую сеножать пенези его отложитъ. И тую речъ казаломъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 96.** *Рѣшеніе по дѣлу между Костеневичемъ и Стрѣлковскимъ о порубкѣ, захватѣ земли и воловъ.*

**Сужоно Григора Костеневича з Михайломъ Стрельковскимъ о вырубанье леса.**

Року Божьего нароженья 4471 (1555), месеца Августъ 13 (26) день, в понеделокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто, жаловалъ намъ поданный королевое ее милости одверный повету Городенского Григоръ Костюковичъ за позвы нашими на земенина господарьского повету Городенского на Михала Стрельковского и на жону его Катерину в тотъ обычай, штожъ дей они кривду мне великую делаютъ и квалтомъ у лесъ мой властный, который заменою отъ небожчика Чижа брата своего маю, уездчаютъ, слугъ и людей своихъ всылають и дерево в лесе рубаютъ а берутъ и оный лесъ мой пустошатъ. И ку тому тежъ в томъ же лесе моемъ пограбили в мене двухъ воловъ, которыхъ и до сихъ часовъ держатъ и поля мои властные ку пожитку своему засеваютъ и тые збожья на тыхъ поляхъ на себе забирають, а в томъ ся мне отъ нихъ кривда и шкода немалая дееть Михаль Стрельковский весполокъ и з жоною своею Катериною на жалобу его отпоръ чинечи поведилъ: вже мне о тии поля его, такъ и о волы два з нимъ право было передъ



наместникомъ Троцкимъ паномъ Размусомъ Довкгирдомъ, на што и выписъ права того маю, и на праве его передъ нами оказалъ, который выписъ слово отъ слова такъ ся в себе маеть. Выписъ с книгъ замку Троцкого. Лета Божьего нароженья тисеча пятьсотъ пятьдесятъ второго, месеца Октебра двадцать третего дня, в неделю. Передо мною Размусомъ Богдановичомъ Довкгирдомъ, наместникомъ Троцкимъ и Козелкискимъ, ставши очевисто у права за позвомъ своимъ, жаловалъ мне бояринъ Троцкого повету Гринъ Костеневичъ на боярина Троцкого повету Михала Стрельковского и жону его Катерину в тотъ обычай, штожъ дей онъ, нетъ ведома в который обычай, недавно прошлыхъ часовъ, месеца Априля двадцать шостого дня, гай мой властный противъ дому моего мощно квалтомъ вырубали, в чомъ ми ся немалая кривда дееть, и просилъ о вчиненъе справедливости. Михалъ Стрельковский самъ отъ себе и отъ жоны своее, отпоръ чинечи, поведилъ: я дей николи гаю не рубалъ, ани о немъ ведаю; естлимъ рубалъ, тогды свой властный, а не его, а естли онъ где отъ мене у вырубанью гаю своего кривду быти менуетъ, нехай тамъ себе суди беретъ, а о то со мною правомъ ся обыходить, а я ся в томъ усправедливити хочу. А такъ я тое право на землю имъ отложилъ и рокъ тому праву означилъ отъ сего дня недели месеца Сентебра двадцать пятого дня за чотыры недели, на который они мають з обусторонъ судей взявши и тамъ до онога гаю выехати и з собою росправу принять. К тому Гринъ Костеневичъ водле позву своего на Михала Стрельковского жаловалъ, штожъ дей онъ поле мое подъ домомъ моимъ у заставе в себе держитъ, ино я за тое поле пенези ему отдаю и онъ пенезей отъ мене принять и того поля мне поступити не хочетъ. Михалъ Стрельковский на то поведилъ, ижъ дей онъ мне пенезей николи не довалъ, але и теперъ, кгда ми пенези отдасть, я ему того поля поступлю. К тому Гринъ Костеневичъ водле позву своего на Михала Стрельковского жало-

валъ, ижъ дей и з жоною своею и иншие земли мои за себе забралъ и нетъ ведома въ который обычай ихъ держитъ, а мне поступити не хочетъ. Михалъ Стрельковский поведилъ, ижъ дей онъ некоторые земли предку моему небожчику Чижу, одверному господарьскому, першому мужу жоны моее, позаставлялъ у пенезехъ и теперъ, кгда всхочетъ, пенези за земли свои нехай ми отдасть, я и з жоною моею земли его ему поступлю. А такъ я на томъ тую речь zostавилъ, кгда всхочетъ Гринъ Костеневичъ, за земли свои нехай пенези Михалу Стрельковскому и жоне его отдасть, а они ему земли поступити мають. При томъ тежъ Гринъ Костеневичъ водле позву своего на Михала Стрельковского и жону его жаловалъ, ижъ дей они жита моего властного на поли моемъ на бочку сѣеного пожали, в чомъ себе отъ нихъ не мало шкодую. Михалъ Стрельковский отъ жоны свои поведилъ, ижъ дей уже жоне моей о тое жито право з нимъ было передъ наместникомъ Городенскимъ паномъ Войтехомъ Гришковичомъ Кимбаромъ, на што и выписъ того права маю, и на праве его положилъ; а ижъ онъ черезъ право его жону позвалъ, просилъ, абы водле статуту былъ захованъ. А такъ я того выпису суда пана Войтеха Гришковича Кимбарова огледавши и тому зрозумевши, ижъ вже ему з Михаловою Стрельковскою и о тое жито право было, и с суда своего панъ Войтехъ Гришковичъ Кимбаръ и жону его правую знашолъ, а ижъ онъ черезъ право о то ее позвалъ, присудилъ есми Михалу Стрельковскому и жоне его Катерине на Гриню Костеневичу водле обычаю права € (5) копъ грошей. При томъ тежъ Гринъ Костеневичъ водле позву своего на Михала Стрельковского и на жону его жаловалъ, ижъ дей тому вже в (2) годы, пограбили они в мене два волы, вернути ми ихъ не хочуть. Михалъ Стрельковский и на то выписъ суда пана Войтеха Гришковича Кимбарова положилъ, с которого ся то значило, ижъ также ему о топраво з нимъ было и в томъ панъ Вой-



техъ Гришковичъ Кимбаръ жону его правую вчинилъ. И просилъ Михалъ Стрельковский, абы водле права в томъ былъ захованъ. А такъ, водле суда наместника Городенского пана Войтеха Гришковича Кимбарова, Михала Стрельковского и жону его правыхъ знашолъ; а ижъ онъ ихъ о то черезъ судъ позвалъ, присудилъ есми Михалу Стрельковскому и жоне его Катерине на Гриню Костеневичу водле права другую пять копъ грошей и рокъ заплате тымъ пенеземъ есми зложилъ отъ сего дня месеца Октебра двадцать третего за чотыры недели, и то про память до книгъ записати есми казалъ и Михалу Стрельковскому и жоне его Катерине выписъ с книгъ подъ печатью моею далъ. Писанъ у Троцехъ. Якожъ тотъ Стрельковский восполкъ и з жоною своею, менечи себе в томъ крывду немалую отъ Грыгора быти, ижъ ихъ черезъ право о тоежъ дело позывалъ, просили, абы водле статуту былъ захованъ. А такъ мы судьи, ведлугъ того листу судового наместника Троцкого пана Размуса Довкгирда, порозумевши в томъ, ижъ тотъ Григоръ Костеневичъ о тыежъ первые поля заставные и о тыежъ два воля первые того Михала Стрельковского и жону его Катерину знову передъ насъ у право поволокалъ, знашли есмо в томъ водлугъ того листу судового Михала Стрельковского на противку тому Григору Костеневичу правыхъ быти, одножъ што ся дотычетъ о гаи, о которыхъ з ними еще права себе Григоръ не мелъ, мы тому праву зложили рокъ отъ сего понеделка выше описаного месеца Августа двадцать шостого дня за дванадцать недель, на который они мають з obu сторонъ судей взявши и тамъ до онога гаю выехати и в томъ и (з) собою росправу принять. А ижъ того Михала Стрельковского и жону его Катерину вже черезъ тотъ судъ наместника Троцкого пана Размуса Довкгирда упорне неслухне с тыежъ поля свои заставные и за сего два воля первые поволокалъ у право знову, с тыхъ причинъ присудили есмо на Григору Костеневичу Михалу Стрельковскому

и жоне его Катерине водле обычаю права третью пять копъ грошей и рокъ заплате зложили есмо тымъ пенеземъ отъ сего дня понеделкового месеца Августа двадцать шостого дня за чотыры недели, и то про память есмо до книгъ земскихъ записати казали.

### № 97. *Мировая между Ейсимонтовичемъ и Станскимъ.*

#### Угода Щастного Еесимонтовича и с Станиславомъ Станьскимъ.

Року Божьего нароженья 4155 (1555), месеца Августъ 15 (26) дня, у вовторокъ. Пришедши обличне передъ мене Миколая Шимкевича Толочка, судью земьского повету Городенского, служебникъ его милости пана Яна Викторыновъ, наместника ее королевской милости Скидельского и Мостовского и далей, Станиславъ Станский весполкъ и з земениномъ господарьскимъ Городенскимъ Щастнымъ Еесимонтовичомъ, и напервей Станиславъ Станский вызналъ самъ добровольне и то оповедилъ, што былъ припозвалъ того Щастного за позвы нашими о бой свой, такъ и о бой служебника своего Авкгушьтына Кглинского и о шкоды свои, такъ и о шкоды того служебника своего, а такъ оный бой свой, такъ и служебника своего и вси тые шкоды свои такъ и служебника своего угодливимъ обычаемъ ему опустилъ и вморылъ и с того позву его вольнымъ учинилъ. А по томъ вызнанью его Щастный Еесимонтовичъ такъ же самъ добровольне вызналъ и то оповедилъ, ижъ што тежъ былъ ожаловалъ на того Станского о бой, такъ и о шкоды земенина господарьского Городенского Венслава Миколаевича Еесимонтовича пану его, пану Яну Викторыну, который бой поведилъ абы сный Станский мелъ тому то Венславу Еесимонтовичу выградити, будучи на учсти у егожъ дому, и тую быти жалобу свою до книгъ пана его, пана Яна



Викторыновых записати далъ, ино с того бою Венслава Еесимонтовича, такъ с тыхъ шкодъ его, которые поведилъ ему при томъ бои стати и погинути мели, такъже на всемъ того Станского напротивку тому Венславу Еесимонтовичу вольнымъ учинилъ и на обе стороне тые бои, такъ и шкоды свои угодливымъ обычаемъ промежку собою уморыли и того еднанья своего з обудву сторонъ вечными часы узрушивати не мели; и то тежъ тотъ Станский самъ добровольне вызналъ и оповедилъ, ижъ коли тотъ Венславъ Еесимонтовичъ о тотъ бой, такъ и о шкоды свои Щастного Еесимонтовича, о который бой такъ и о шкоды его на того Станского пану его пану Яну Викторыну былъ Щастный ожаловалъ и до книгъ записалъ, у право Щастного притягнеть, тогда поднялся Щастного отъ того Венслава, будучи обосланнымъ отъ Щастного передъ рокомъ того права, ставши обличне у праве, очивистымъ мовеньемъ своимъ напротивку Венцлаву маеть того Щастного во всемъ заступовати. И тое оповеданье и вызнание свое добровольное яко Станский, такъ Щастный, з обудву сторонъ тое вгоды своей дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

дому, безвинне мене самого, такъ и жону мою позбивалъ и поранилъ и с помочникомъ своимъ, которого и самъ не знаю; гдежъ при жалобе своей тотъ Игнатъ на левой руке пальцы два порубанныхъ, а жона его на правой руке такъже два пальцы рубанныхъ указали на праве. А Гаврыло Хотеновичъ к тому бою не знался. И тотъ мещанинъ, доведечи бою своего, такъ и жоны своей, выдалъ светковъ трехъ на имя Пашка Сонковича а Еська Саковича, мещанъ Городенскихъ, а Федька Третьяка, боярына Городенского. И Гаврыло Хотеновичъ, оставивши двухъ светковъ мещанъ, а боярына Федька на сведомье принять и до него ся з obu сторонъ злюбили и сослали, который светокъ, ставши очевисто передо мною, вызналъ и тымъ обычаемъ поведилъ: правда есть, ижъ тотъ Гаврыло Хотеновичъ, захавши учорашнего вечора в домъ того Игната, много кротъ докучалъ, яко в дому корчемъномъ, абы ему пива дано, и жона Игнатова именемъ Улъяна пива бочки начатой мети не поведила и пива дати не хотела, яко опилому человеку. Онъ за то почалъ Игната бити кордомъ и за лобъ и рвати; и жона палася на мужу своемъ, ратуючи его, ино таваришъ его, которого и самъ не знаю, и жону его почалъ бити и безвинне ихъ поранили. А такъ я водлугъ того светка зознанья знашоломъ Гаврыла Хотеновича в томъ бои винного быти и сказаломъ, абы за тотъ ихъ бой, яко того мещенина, такъ и жону его поновязовалъ водлугъ стану ихъ трима рубли грошей, за который бой а за выступъ свой того мещенина передналъ и жону его и за то имъ досыть вчинилъ. И тую речъ казаломъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 98.** *Рѣшеніе по дѣлу между Дробышевичемъ и Хотеновичемъ о нанесеніи побоевъ.*

**Мещанинъ Городеньский Игнатъ Дробышевичъ з Гаврыломъ Хотеновичомъ о бой.**

Року ѿѣ (55) месеца Августъ ѿз (27) день, во второкъ. Передо мною Миколаемъ Шимкевичомъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Городенского жаловалъ подданный кроловой ее милости мещанинъ Городенский Игнатъ Дробышевичъ восполокъ и з жоною своею на боярына повету Городенскогожъ на Гаврыла Хотеновича тымъ обычаемъ, ижъ дей вчорашнего дня, яко торгового, в понеделокъ, будучи в моемъ



**№ 99. Яка продажной записи боярина Кондрата Ивановича Андрею Свирскому на две полянки.**

**Сознание Кондрата Ивановича на продажу полянок двух Андрею Свирскому,**

Тогожъ дня, у вовторокъ. Пришедши обличне передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимъковича Толочка бояринъ господарьскій повету Городенского Кондратъ Ивановичъ восполокъ и земляниномъ господарьскимъ повету Городенского паномъ Андреемъ Свирскимъ вызналъ самъ добровольне Кондратъ Ивановичъ, оповедилъ, ижъ дей которую землю свою материстую Сабановскую землянскую правомъ презыскалъ отъ брата своего стричного Оверкея Павловича две полянъкы, то есть одна полянка на три бочки, а другая полянка на двѣ бочки, ино тые две полянки продалъ обелъ на вечность пану Андрею Свирскому за шесть копъ грошей литовское личбы, отдаляючи отто всихъ ближнихъ своихъ, на штожъ дей и листъ мой вызнанный влас(н)ое руки моей писанный, подъ сведомомъ и печатъми людей добрихъ ему продажный далъ, и кгда по томъ его добровольнымъ вызнанью панъ Андрей Свирскій листъ свой купъчий на тые две полянки передъ нами отъ того Кондрата данный отказалъ, и тотъ Кондратъ ку тому листу своему зналъся и просилъ насъ за то, абыхмо яко тое самого его добровольное вызнанье и оповеданье, такъ и тотъ листъ его вызнанный до книгъ записати казали; мы того листу его прослухавши, спочатку ажъ до конца, и тое оповеданье добровольное и вызнанье того Кондрата Ивановича, такъ и тотъ листъ его вызнанный до книгъ земскихъ судовыхъ записати велили, который листъ Кондратовъ слова отъ слова такъ ся в себе маеть. Я Кондратъ Ивановичъ, землянинъ повету Городенского, унукъ Стени Стецковое Сабановны, вызнавамъ тымъ моимъ листомъ

самъ на себе каждому доброму чловеку, кому будетъ потребъ того ведати, альбо чтучи его слышати, штожъ продалъ есми земли своей материстое Сабановское землянскую, которую есми правомъ презыскалъ отъ брата своего стричного Оверкея Павловича, две полянки, то есть первая полянка обмежу с Полубенскими на три бочки, а другая полянка межи дорогами, которая идетъ отъ Полубенскихъ до Гаевища, а другая идетъ отъ тыхъ же Полубенскихъ до Дублева, а с обоухъ сторонъ межи полъ Андрея Свирского; тая полянка на две бочки; тое есми продалъ пану Андрею Яновичу Свирскому, землянину господарьскому и его жоне и ихъ детемъ, а на потомъ будучимъ ихъ счадкомъ ихъ тые полянки за шесть копъ грошей литовское личбы на вечность; маеть панъ Андрей и его жона и ихъ дети тые поля на вечные часы мети, а если бы хто з (б)лижнихъ моихъ мель пана Андрея в томъ чепити, тогды я Кондратъ маю ему то очищати. А к тому што братъ мой попъ Воскресенскій Оверкей Павловичъ заводилъ мне полянку за грушами подъ плотомъ Андрея Свирского, то пакъ я добре ведаючи, ижъ бабка наша небожчица Стеня за живота своего будучи впустила тую полянку, и я то себе порозумелъ, ижъ то тая полянка не есть земля Сабановскихъ и не хочу ся в нее вступовати, а хто будетъ з (б)лижнихъ моихъ в тую полянку вpirати, тогды я николи при томъ не маю стояти. А при томъ были люди добрые, панъ Миколай Шимъковичъ Толочко, подстаростий Городенскій, а панъ Олехно Гордеевичъ, землянинъ господарьскій а Коленикъ Васковичъ, свечникъ господарьскій. А для лепшой веры, твердости просилъ есми тыхъ же людей добрихъ верху писанныхъ—пана подстаростего и пана Олехна и Каленика о приложенье печатей и ихъ милости на мою прозьбу то вчинили и печати свои приложили к сему моему вызнанному листу. Писанъ у Городне лета Божьего нароженья ѿфнѣ (1555), месеца Октябра кѣй (28) день индиктъ вѣ (12), а писалъ



Коньдратъ сесъ мой листъ самъ своею рукою.

**№ 100.** *Заявленіе королевскихъ Новодворскихъ крестьянъ о нанесеніи одному изъ нихъ смертельныхъ побоевъ слугою Пеского.*

**Оповеданье подданныхъ королевое ее милости Новодворскихъ на владника пана Пеского о (го)ловщину.**

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Августа 1 (30) дня, в пятницу. В небытности пановъ судей пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского повету Городенского Федора Кунцевича подданные королевой ее милости Новодворские Иванъ Яковцовичъ, жаловалъ то, ижъ дей завчорашнего дня, в среду, брату моему Гришку Яковцовичу, мельнику ее королевское милости Засидренскому, едучи з местечка, з Нового Двора до своего дому, погонивши его владникъ пана Пеского Павелъ на добровольной дорозе, безвинне его збилъ и зранилъ, с которого дей бою неведъ если живъ будетъ, бо дей вжо и речъ замкнулъ; и просилъ мене о вижа на огледанье того збитого и зраненого. А такъ я, в небытности вижовъ поветовыхъ Городенскихъ, далъ ему на то вижомъ служебника моего Стася Павловича, который бывши тамъ и засе пришедши до книгъ земскихъ передо мною писаремъ созналъ и поведилъ, ижъ дей сего дня, в неделю, приехавши до местечка до Нового Двора, знашолъ есми того мельника ее королевское милости вже вмерлого небожчика лежачого у Михалка Федьковича корчмита в дому, видель есми в него в чолу рану кривавую глубоку пробитую, и при мне дей в тотъ часъ была сторона Гришко Сказковичъ а Федько Голжевичъ и Миколай Федьковичъ — мещане Новодворские. А по томъ дей огледанью тогожъ дня, в неделю, со мною вижомъ дьякъ дворный его милости пана Собостыяна Дыбовского,

справца дворовъ ее королевой милости Городенский Гришко Воробей, приехавши до двора пана Пеского, на того владника, мужа ей, на Павла не очевисто о тую головщину ожаловалъ и до права ей у той головщине не припоручилъ; и жона дей пана Пеского, в небытности пана Пеского в дому, поведила Гришку Воробью: тотъ дей служебный похолокъ Павелъ мужу моему не служилъ, и владникомъ у его не былъ, одно дей мешкалъ перезъ службы у мужа моего, которого я послала на своемъ кони, въ среду минулую, до Нового Двора некоторыхъ домовыхъ потребъ своихъ скуповати, то пакъ дей конь одинъ и з седломъ прибегъ, а оный Павелъ неведъ где ся поделъ и пенези тые мои пропали, а его в себе не маю. Павла очима не видевши, ехали есмо отъ ее з двора пана Пеского прочъ. А по томъ вызнанья того вижа, четвертого дня, в понеделокъ месеца Сентябра второго дня, пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка тотъ же подданный королевой ее милости Новодворский Иванъ Яковцовичъ жаловалъ и оповедалъ то на дворянина господарского пана Андрея Лукашевича Воловича, што дей в среду минулую месеца Августа двадцать осмого дня владникъ пана Размуса Пеского Павелъ брата моего а мельника ее королевское милости Засидренского на имя Гришка Яковцовича, едучи ему з местечка з Нового Двора до своего дому, безвинне збилъ и зранилъ, с которого зраненья с того света змеръ и того Павла владника, яко збойцу, на горячей крови тамъ же за местечкомъ на дорозе войтъ королевой ее милости Засидренский на имя Василь Есиповичъ былъ поймалъ и до двора господарского до Нового Двора, яко торгового дня, до владу былъ повель, хотечи з нимъ о тое зраненье тамъ на вrade справедливости тому брату моему довести, або за слушное рукоемство до права дати, то пакъ дей панъ Андрей Воловичъ, едучи сего дня у среду з местечка до своего имения, до



Сидры, подкавши тамъ же на местечку противъ церькви руское и в того войта оного збойцу брата моего, того Павла врадника пана Пеского, безъ винъ отнялъ и неведати где его поделъ. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и вызнанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 101.** *Жалоба боярина Артюховича на бояръ Тараса и Коленика за нанесеніе побоевъ его сыну.*

**Оповеданье боярина Карпово на бояръ на Тараса и на Коленика о бой сына его.**

Тогожъ дня, у пятницу. В небытности пановъ судей пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара повету Городенского бояринъ господарский повету Городенского Карпъ Артюховичъ, жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей сего дня, в пятницу, послалъ есми сына своего Гаросима до постуха моего, абы животину мою пригналъ до моего дому; то пакъ тому сыну моему животину мою до моего дому перенемши бояре повету Городенского Тарасъ Давыдовичъ а Коленикъ Васюковичъ, того сына моего на властномъ выгоне моемъ безвинне его збили и змордовали. И при той жалобе его служебникъ мой Мицута Богушевичъ Кошка, приданный отъ мене ему вижомъ огледати ранъ, и созналъ до книгъ земскихъ и передо мною писаромъ поведилъ, ижъ дей видель есми в того сына Карпа Гарасимовича на правой руке знакъ одранный кривавый и губа ему верхняя опухла. И тую жалобу и оповеданье свое Карпъ и вызнанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 102.** *Назначеніе срока дворянину Тарусу для уплаты имъ долга дворянину Ступкѣ.*

**Копия з листу вельможного пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, до Матея Ступки писанный.**

Року Божьего нароженья 4155 (1555), месеца Августъ 1 (30) день.

Отъ Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, державцы Лидского, Василиского, Белицкого и Сомилишского дворянину господарскому Матею Якубовичу Ступце. Што первой сего позывалъ еси позы передъ мене дворянина господарского Богуша Тарусу и за нестаньемъ его на позы и децкого в мене по него бралъ, нижли онъ для хворобы своей передъ рокомъ, отъ децкого зложонимъ, одержалъ былъ до тебе листъ отворонный до выздоровья своего, а потомъ ты давши мне тую справу, якобы онъ таковою хворобою былъ обложонъ, с которое неведати естли бы выйти могъ, взялъ еси отъ мене до него листъ, абы черезъ умоцованого своего тебе ся в томъ усправедливилъ на рокъ в семъ листе означонный. А такъ присылалъ до мене поведаячи, ижъ ты пенези водле листу своего тебе отдати хочеть и с тое хворобы свое што и часъ выйти надеваетъ, одножъ на тотъ рокъ за листомъ моимъ зложонный еще зупольне здоровъ быти не можетъ и просилъ мене, абыхъ то на инший часъ отложилъ до свята прийдучого Матки Божее ополнее, хочечи на тотъ рокъ пенези передо мною тебе отдати; ино кгдажъ онъ къ тымъ пенеземъ знаетъ, ижъ естъ тебе виненъ, и безъ права тебе отдати хочеть, ты бы на тотъ рокъ близко прийдучий вжо ку праву ехалъ, але бы на тотъ часъ о Матце Божей последней прийдучого в року теперешнемъ тисеча пятьсотъ пятьдесятъ пять передо мною ся становилъ, а онъ повиненъ будетъ на онъ часъ передо мною пенези твои тебе отдати. Писанъ у Вильни лета Божьего нароженья 4155 (1555), ме-



сеца Августъ 5 (6) день. Станиславъ Бертошевичъ.

---

**№ 103.** Жалоба татарина Чонтая на татарина Мулжумановича по дѣлу о нанесеніи ему побоевъ и пропажѣ вещей.

**Оповедакъе** тотарина Чонтая на Обрагима Мулжумановича о бой.

Року Божьего нароженья 4341 (1555), месеца Сентябра 5 (2) день, в понеделокъ.

Пришедши передъ насъ судей земьскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка татаринъ повету Городенского Чонтай Бузановичъ, жаловаль п оповедалъ то, ижъ дей часу теперешнего, будучи мне в Городне, за Немномъ, в дому корчомномъ у Якубца Месника на беседе, тотаринъ господарьский Абрагимъ Мулжумановичъ, не маючи ку мне жадной причины и безвинне, мне очи пивомъ залилъ, а потомъ збилъ и змордоваль, и при томъ дей бои згинула мне шапка белая полстенка а елмынка, сукня сукна зеленого лунского а грошей осмьнацать с платкомъ изъ запазушья выпало. Якожъ при жалобе его служебникъ мой Миколая Толочковъ, даный вижомъ ему отъ насъ на огледанье ранъ, передъ нами судьями и ку записанью до книгъ созналъ, ижъ дей видель есми в того Чонтая Бузановича на твари на левой стороне рану синую. И тую жалобу и оповеданье свое Чонтай Бузановичъ и вызнанье вижово далъ себе до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 104.** Распоряженіе короля Сигизмунда Августа о томъ, чтобы дѣла по жалобамъ королевскихъ крестьянъ на обиды и притѣсне-

нія со стороны частныхъ землевладельцевъ, разбирались передъ судьями повѣтовыми, а не передъ воеводою.

Напечатанъ въ XVII т. № 977.

---

**№ 105.** Жалоба Скипора на нанесеніе ему и его женѣ побоевъ урядникомъ Тура Миколайцемъ и захватъ нѣкоторыхъ вещей и денегъ.

**Оповеданье** Андрея Скипорово на врядника пана Турова о бой тивуна его

Року Божьего нароженья 4341 (1555), месеца Сентебра 5 (2) день, в понеделокъ.

Пришедши передъ насъ судей земьскихъ повету Городенского Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка дворенинъ господарьский панъ Андрей Скипоровъ жаловаль и оповедилъ то, ижъ дей вчорашнего дня, в неделю, тивуну моему Бобренскому Стецку Голаковичу и зъ его жоною Ганною, едучи имъ до реки Бобра лну мочити, врядникъ пана Павла Туровъ Бобренский Миколаецъ с помочники а з людьми пана своего, перенемши ихъ, безвинне (змордо)валь и поранилъ, и при томъ дей бои згинуло ему полсема десятка грошей, сермяга а кожухъ, а в жоны его полкопы грошей а кожухъ; и просилъ насъ на огледанье того тивуна своего и жоны его ранъ о вижа. А такъ мы на то придали ему вижа поветового Городенского Станислава Быльчича, который бывши засе передъ нами судьями и ку записанью до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ дей видель есми в тивуна пана Андрея Скипорова у Стецка хрибетъ и рука увесь збитъ, раны уси кровью населые, а в жоны его на обеюхъ кулшахъ раны кровью населыи, а рука правая опухла. И тую жалобу и оповеданье свое панъ Андрей Скипоровъ



такъ и вызнание вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 106.** *Рѣшеніе по спору о земль между боярами Кодачевскимъ и Вснарскимъ.*

**Бояринъ Индурскій з бояриномъ Городенскимъ о часть земли дочки своее.**

Тогожъ дня, у понеделокъ. Передъ нами судьями земскими повету Городенского жаловалъ бояринъ его милости пана Миколая Юрьевича Радивила, воеводы Троцкого Индурскій Якубъ Кодачевскій за позвы нашими на боярина господарьского повету Городенского на Авкгуштына Стецкевича Вснарского тымъ обычаемъ, ижъ дочка моя именемъ Анна была жоною венчальною за братоничомъ его за Матысомъ Станиславовичомъ и, мешкаючи з нею отъ колькосъ летъ, прибылъ детей трое, которую дочку мою, яко жону свою, по смерти своей на имению на части своей, которую отъ нихъ отъ близкихъ своихъ у вотделе мялъ, zostавилъ; то пакъ часовъ недавныхъ, передъ запусты лядцкими в року теперешнемъ пятьдесятъ пятомъ, неведати в который обычай, квалтовне тую дочку мою и з детьми ее с того дому из ыменя выгналъ увонъ и тотъ ее домъ хоромы, тыны, плоты все забралъ и до своего дому звозилъ; а в томъ ся дочке моей кривда и шкода немалая деетъ. И тотъ Авкгуштынъ Снарскій на жалобу его поведилъ: я тую часть земли того небощика братонича моего Матыса Станиславовича держу и вживаю заставою у пенезехъ моихъ отъ того самого небощика братонича моего за листомъ его zostавнымъ, а квалтомъ с тое части земли невестки моее, такъ и з дому ее квалтомъ не выганялъ, хоромъ з дому ее, ничего не бралъ и до своего дому не возилъ, того ничего ни знаю, ани ведаю; и по доброй воли с тое части Авкгуштынъ Снарскій той невестце

своей Анне Якубовне вгодливымъ обычаемъ поступилъ на полторы солянки поля и к тому огорода. И тая Анна Якубовна далей у права напротивко тому Авкгуштыну Снарскому о тую часть земли ничего мовити не вмела и некоторымъ правомъ его не спирала; а маючи дети в себе еще недорослые летъ, а не маючи тое части чимъ окупити, сама на то позволила и тую землю на полторы солянки поля и к тому огородъ отъ нее ку вживанью принела и на томъ промежку себе вгуду взяли. А што ся дотычетъ о домъ, ижъ ся Авкгуштынъ Снарскій не знался, ижъ бы з дому ее вытиснути и хоромы розбирати мялъ, а оная тежъ невестка его на него доводу некоторого слушного не вчинила, мы судьи съ тыхъ причинъ того Авкгуштына Снарского напротивку той невестце его отъ того квалту и отъ забранья хоромъ знашли быти вольнымъ. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 107.** *Мировая между боярыней Анною Якубовною и Павломъ Мартиновичемъ по спору о земль.*

**Боярини Городенская Анна Якубовна о часть земли с Павломъ Мартиновичомъ.**

Тогожъ дня, в понеделокъ и того часу. Жаловала намъ боярини господарьская повету Городенского Анна Якубовна за позвы нашими на боярина повету Городенского на Павла Мартиновича тымъ обычаемъ, ижъ дей онъ по смерти мужа моего а братанича своего Матыса Станиславовича на себе держитъ и вживаетъ (часть земли), на которой части земли вжо отъ нихъ, яко отъ близкихъ его отделеной по смерти своей мене жону свою и з детьми своими zostавилъ, а мне и з детьми моими тое части неведати в который обычай поступити не хочетъ. И тотъ Павелъ Мартиновичъ на жалобу ее поведилъ: я тую часть земли



держу на себе и вживаю зоставою отъ мужа ее, яко брата своего небожчыка, отъ Матыса Станиславовича у пенезехъ моихъ за листомъ его зоставнымъ. И тая Анна Якубовна о тую часть земли ничего у праве мовити а ни чимъ его спирати не хотела, а маючи дети в себе ещо недорослые летъ и не маючи тое части земли в него чимъ окупити и сама добровольне вгодливымъ обычаемъ принела отъ него с тое части земли третью часть ку вживанью своему, а тотъ тежъ Павелъ Мартиновичъ третее части по доброй воли ей поступилъ держати, а две части на себе зоставилъ, покуль она ему и з детьми своими пенези его отложить. И тую речъ казали есмо до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 108.** *Жалоба боярина Zubовича на своего отца, который якобы выгоняетъ его съ женою изъ дому и не даетъ ему слѣдующей части наслѣдства.*

**Боярынъ Левонъ и з отцомъ своимъ Стасемъ Zubовичомъ.**

Тогожъ дня, в понеделокъ. Передъ нами судьями земскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ, жаловаль бояринъ повету Городенского Левонъ Стасевичъ за позвы нашими на отца своего Стася Zubовича тымъ обычаемъ, ижъ дей онъ неоднократно мене и з жоною моею з дому своего выгоняетъ прочъ, за которымъ его выгнаньемъ жоны своее, такъ и статковъ своихъ и жоны моее внесенныхъ отышолъ немало и к тому в земли своей отчизной мне делу слушного дати не хочеть. И тотъ Стась на жалобу сына своего поведилъ: я того сына моего з дому своего не выгонялъ прочъ, але не ведаю для чого самъ з дому, опустивши жону и статки некоторыи свои зоставивши, отъ мене з дому пошолъ прочъ. А такъ мы

суди, обачивши то, кгдажъ Стась Zubовичъ самъ добровольне то за опытаньемъ нашимъ зналъ, ижъ тому сыну своему Левону, яко дорослому летъ жону звлаща звенчатися и въ домъ свой взяти допустилъ, а кгдажъ вольности ему в дому своемъ не далъ, и кромъ жадного выступу его з дому своего прочъ выгоняетъ неслушне, с тыхъ причинъ зоставили есмо на томъ, ижъ тотъ Стась Zubовичъ маєтъ в земли своей отчизной третью часть отъ дву сыновъ своихъ тому сыну своему Левону в ровный дель дати и поступити и статку его, к чому ся зналъ самъ, то есть овцу зъ ягнемъ а свиню самотретюю маєтъ вернути; а ижъ коровы на позве у жалобе своей Левонъ, такъ и на списку на праве положономъ не описалъ, естли и потомъ о корову мовити усхочеть, маєтъ о корову мовити и особливе его припозвати отца своего. А нимъ того Левона з дому своего у хоромехъ, такъ и земли трети части ему поступитъ и его выделитьъ отъ тыхъ двухъ сыновъ своихъ, водле права посполитого мешканья добровольного ему и з его жоною заборонити не маєтъ. И тую речъ казали до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 109.** *Заявленіе вижа о недозволеніи Воловичемъ своимъ крестьянамъ служить еврею Песаху Игудичу.*

**Вызнанье вижа поветового Малохвея Ивановича.**

Року Божьего нароженья 4471 (1555), месеца Сентябра 5 (5) дня, в четвергъ.

Пришедши передъ мене Петра Мицуту хоружого и судью Городенского вижъ поветовый Малохвей Ивановичъ вызналъ и оповедалъ то, што дей за листомъ упоминальнымъ, писанымъ отъ васъ судей Городенскихъ за жидомъ Городенскимъ Песохомъ Игудичомъ до пана Андрея Лукашевича Воловича, былъ отъ васъ приданъ



вижомъ для опытанья, што есть того жида Песоха Игудича ведлугъ суда ихъ милостей пановъ маршалковъ господарьскихъ и за листы господарьскими черезъ дворенина господарьского у презыску его за долгъ его пенежный увязано в люди его двора Милковщизны до заплаты тому жиду, естли бы панъ Андрей або жона его тые люди з моцы в того жида выймовати, а имъ непослушнымъ его быти не велели, а тые с чиего бы розказанья того жида были? Ино дей вчорашнего дня, в середу, приехавши отъ него умоцованый приятель того жида Песоха Игудича жидъ Мордухай Богдановичъ передо мною вижомъ запыталъ пана Андрея Воловича, естлибъ в тые люди свои по ввязанью того жида уступовати або в него з моцы выймовати мять, або ни? И панъ дей Анъдрей Воловичъ тому приятелю его жиду Мордухаю тымъ обычаемъ отказалъ: яко дей того жида Песоха в тьи люди мои дворанинъ господарьский увезалъ, отъ того часу не ведаю, служатъ ему, або ни, а я з моцы ихъ в него не выймаю ани ся в нихъ не вступую. А первей дей того едучи до пана Андрея Воловича тотъ жидъ Мордухай, приятель того жида Песоховъ с тыхъ людей, у полшосты службы людей увязанныхъ жида Песоха, двухъ чоловековъ на имя Анъдрея Сурмачевича а Невера Богдановича, не оставши иншихъ людей в домехъ ихъ, пыталъ ихъ, комубъ на тотъ часъ служити мели? Они дей повелили: служимъ пану Анъдрею Воловичу, а тому дей жиду Песоху Игудичу после того увязанья панъ нашъ, панъ Андрей Воловичъ намъ служити не казалъ. И тое вызнанье вижево тотъ жидъ Песохъ Игудичъ далъ собе до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 110.** *Заявленіе Макарица Юрьевича объ изнасилованіи его дочери челоукомъ боярина Димитрія Никитича Иванчикомъ и о нанесеніи ему побоевъ.*

**Оповеданье чоловека пана Василья Мелешка о зквалтованье девки.**

Року Божьего нарoженья 4311<sup>е</sup> (1555), месеца Сентябра 3 (7) дня. В небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земьскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича подданный пана Василья Олехновича Мелешка именья его милости Богдановского на имя Макарець Юрьевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей кгда обачилъ есми на дочце своей Дарце знакъ танѣты жоноцкое и почалъ дей есми пытать, отколь бы такий знакъ мела на кошули, а злаще ижъ добре летъ своихъ еще не доросла, которая дей мне, яко отцу своему, таячися, того казати не хотела, а потомъ дей за много кротнымъ пытаньемъ моимъ повелила мне, ижъ дей пасучи ей на поли животину в середу минулую месеца Сентебра четвертого дня, знашедши ей закупень боярына господарьского Городенского Дмитра Микитича именемъ Иванчикъ и поймавши ей, зквалтовалъ, и тотъ дей знакъ на кошули маючи отъ него быти повелила. Ямъ дей и з дочкою моею и з людьми стороною сегодня у субботу Сентябра 3 (7) дня пришолъ до того Дмитра Микитича, жалуючи ему на того закупа его о зквалтованье той дочки моей и тые знаки ее оназуючи и на него права просечи; онъ дей жалобы моей выслухати, ани знаковъ огледати и права дати не хотель, и надто еще брата моего именемъ Трохима безвинне збилъ и змордовалъ за тою моею жалобою и прошеньемъ права. Якожъ при той жалобе его и служебникъ мой Мицута Богушевичъ Кошка отъ мене придаанный вижомъ на огледанье ранъ, передо мною писаромъ и ку записанью до книгъ созналъ, ижъ дей виделъ есми в того брата Макарцова на имя у Трохима на твары на



левой стороне рану кривавую вдареную. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и признанье вижево тотъ Макарецъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 111. Заявленіе о явкѣ въ судъ Тарусы  
для уплаты долга Ступкѣ.**

**Оповеданье пана Богуша Тарусино на пана  
Матей Ступку о долгѣ.**

Року 4555 (1555), месеца Сентябра 8 (8) дня, у неделю, в день нарощеня Панны Марей. Пришедши до владу, до мене Петра Мицуты хоружого и судьи повету Городенского и до книгъ земскихъ дворянинъ господарский панъ Иванъ Богушевичъ Таруса оповедилъ именемъ отца своего пана Богуша Федоровича Тарусы, што дей былъ дворянинъ господарский панъ Матей Ступка черезъ децкого его милости пана воеводы Троцкого рокъ озаймилъ кромъ жадныхъ позвовъ передъ его милость пана воеводы Троцкого пана отца моего о долгъ свой пенезный, то есть о сто копъ грошей стати, на который рокъ панъ отецъ мой, отъ того децкого назначонный передъ его милостью паномъ воеводою Троцкимъ, будучи у форобе своей и ку праву ему немогучи стати, одержалъ себе листъ писанный отъ его милости пана воеводы Троцкого до пана Матей Ступки, в которомъ листе его милость пишеть за признаньемъ добровольнымъ пана отца моего самого, складаючи рокъ отданью тыхъ пенезей выше описанныхъ пану отцу моему до рукъ пана Матей Ступки сегодня одати, водлугъ которого оповеданья своего панъ Иванъ Таруса, яко тотъ листъ, писанный отъ его милости пана воеводы Троцкого до пана Матей Ступки, такъ и тые пенези сто копъ грошей, хочечи передо мною пану Матей Ступце одати яко сего дня року припалого, то есть на день Панны Марей нарощенье, в неделю, такъ и на завтра у понеделокъ на вrade явне ока-

зывалъ и тые пенези сто копъ грошей до рукъ пану Матей Ступце одати готовъ былъ, нижи панъ Матей Ступка самъ ку взятью тыхъ пенезей не сталъ, ани кого з моцью на свое местце не прислалъ. И тое оповеданье и пильность свою панъ Иванъ Таруса, а нестанье пана Матей Ступки далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 112. Заявленіе о явкѣ дворянина Дорош-  
кевича въ судъ, въ назначенный срокъ, для дачи  
требуемыхъ объясненій.**

**Пильность пана Богуфала Дорошковича за  
позвы напротивъ пана Андрея Сасина.**

Року Божьего нарощеня 4555 (1555), месеца Сентябра 9 (9) дня, у понеделокъ.

Передъ нами судьями што земенинъ господарский повету Городенского Андрей Никифоровичъ припозвалъ былъ позвы нашими дворянина господарского пана Богуфала Дорошкевича передъ насъ около почтивости своей, а такъ панъ Богуфалъ Дорошко на тотъ рокъ за тыми позвы нашими передъ нами ку праву сталъ и пильность чинилъ, а панъ Андрей Сасинъ самъ не сталъ ани кого з моцью не прислалъ, панъ Богуфалъ ку праву былъ готовъ. И то себе панъ Богуфалъ далъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 113. Заявленіе Ейсмонтовича о явкѣ въ  
судъ по иску къ нему Станскаго.**

**Пильность Венслава Миколаевича за позвы  
напротивку Станского о бой.**

Року 4555 (1555), месеца Сентябра 10 (10) дня, у ввторокъ. Передъ нами судьями Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколаемъ Шимкевичомъ Толочкомъ, што былъ при-



позвалъ позвы передъ насъ, а за непослушенство за децкимъ рокъ былъ припалъ яко вчорашнего дня у понеделокъ, боярына господарьского повету Городенского Венслава Миколаевича Еесимонтовича служебникъ пана Яна Викторына, наместника Скидельского Мостовского Станиславъ Станский о бой свой а о зраненъе, такъ и о зраненъе о бой служебника своего и о шкоды свои, которые якобъ погинути мели при томъ бои, такъ и на рокъ за децкимъ зложоный сторона припозваная Венцьлавъ Миколаевичъ передъ нами судьями яко вчорашнего дня у понеделокъ, такъ и на-завтрей становился и пильность чинилъ и ку праву былъ готовъ, а сторона жалобная Станиславъ Станский ку праву не сталъ ани кого з моцью не присылатъ. Которое станье и пильность Венцьлава Миколаевича а нестанье стороны жалобной дано до книгъ записати.

**№ 114. Рѣшеніе по спору между татарами  
о земля и сѣножати.**

**Тотарынъ Кицко Семашковичъ и з Байшикомъ  
Давыдовичомъ о селитьбу и о сеножать.**

Тогожъ дня, у вовторокъ. Передъ нами судьями земьскими повету Городенского Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколаемъ Шимкевичомъ Толочкомъ жаловалъ татарынъ господарьский Городенский Кицко Семашковичъ на тотарына Городенскогожъ на Байшика Давыдовича в тотъ обычай, штожъ дей онъ мнѣ продалъ земли своей отчизное селидъбу и сеножать надъ рекою Лососною за две копе грошей литовскихъ, которую землю описался мне листомъ своимъ, хтобъ мелъ в тую землю и в сеножать вступати, мне очищати; о которую землю и сеножать татарынъ господарьский Томашъ мене передъ васъ пановъ судей ку праву позвалъ, менуючи быти своею отчизною, а онъ мне той земли и сеножати ведлугъ листу своего продажного очищати

не хочеть, на што и листъ его продажный передъ нами оказалъ. И тотъ Байшикъ Давыдовичъ, ставши у права, отказъ чинилъ: я дей той селидъбы и сеножати ему не продавалъ и того листу купьчого на себе ему не довалъ и тому листу ганилъ. Тотъ Кицко, подпираючи того листу своего, и печатника в томъ листе описаного князя Мулкомана Мисковича тужъ передъ нами обличне у права поставилъ, который обачивши ку той печати своей знался и и поведилъ, ижъ дей будучи мне при томъ листе, яко писано его в дому мещаньки Городенской в Семенковой, тотъ Байшикъ Давыдовичъ восполокъ з жоною своею просилъ мя о приложенье печати до того листу своего, ачкольвекъ на тотъ часъ при себе печати не мелъ есми, але скоро засе до моего дому на завтрей пришолъ, ямъ до того листу за его прозьбою, такъ и жоны его, печать свою приложилъ. И тотъ Байшикъ по вызнанью того печатника за опытаньемъ нашимъ напротивку того печатника мовити ничего не хотель и к тому листу своему самъся добровольне призналъ и поведилъ: кгда дей тотъ татарынъ господарьский братъ оного Томаша за мене сестру свою Давлетею у малженъство давалъ, тогды и на тотъ часъ тую землю мне по жоне моей далъ, а такъ я посполъ з жоною своею тую селидъбу и сеножатку тому Кицку за две копе на вечность продалъ. А такъ мы судьи, обачивши то, кгдажъ онъ засе ку тому листу своему записному признался, а тую селидъбу и сеножать посполъ з жоною своею продалъ, якожъ и потомки, дети тая жона по себе составила, которые дети есть близшии ку откупенью той земли матерыстое, с тыхъ причинъ тотъ листъ купьчи составили есмо при моци, а тое селище и сеножатку водлугъ продажи того Байшика и жоны его Довлети тому Кицку Семашковичу держати есмо присудили водлугъ листу продажного; а естлибъ п потомъ хто хотель пенези ему отложити, тогды предся будетъ того Байшика дочка близшая за тое селище и сеножатку пенези Кицку отложити. И



тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 115.** *Жалоба татарина Бѣлаша Богдановича на Ахмета Тохтамышевича за самовольное запаханье его поля и заставъ его.*

**Оповѣданье тотарына Белашова на тотарына Ахмета о пооранье поля его.**

Тогожъ дня, у вовторокъ. В небытности пановъ судей пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земьского повету Городенского Федора Кунцевича татарынъ повету Городенского Белашъ Богдановичъ жаловалъ и оповедалъ на тотарына повету Городенского Ахмета Токтомышевича, ижъ дей в небытности моей, будучи мне тыми часы во Кгданску, поля моего отчизного на пять бочокъ поораного самъ у другий разъ пооравши и житомъ своимъ посеялъ. И тую жалобу и оповѣданье свое далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 116.** *Мировая между Кедройтемъ и Станскимъ.*

**Вызнанье пана Михаила Кедройтево, такъ и Сътанислава Станского о зваду ихъ.**

Року аѣнѣ (1555), месеца Сентябра аї (11) дня, в среду. В небытности пановъ судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земьского повету Городенского Федора Кунцевича дворанинъ господарьскій панъ Михалъ Миколаевичъ Кедройти и служебникъ его милости пана Яна Викторына, намѣстника Скидельского и Мостовского, Станиславъ Станскій з обудву сторонъ оповѣдили и сами добровольне то вызнали: наипервей панъ Михалъ Кедройти

поведиль, штомъ дей учорашнего дня, у вовторокъ передъ твоею милостью писаромъ на того Станислава Станского о бой и о зраненье служебника моего Андрея Яновича, такъ и о шкоды мои, то есть о сорокъ и о две копе грошей литовскихъ и о пятьдесятъ золотыхъ чирвоныхъ, былъ ожаловалъ и жалобу свою до книгъ записати далъ; а такъ угодливымъ обычаемъ за тые раны служебника моего, такъ и за шкоды мои тому Станскому не маюся вже черезъ то вечными часы вспоминати. А по томъ его вызнанью тотъ Станскій поведиль, што дей былъ товаришъ мой, а служебникъ пана моего Федоръ Семеновичъ о бой и о зраненье свое, такъ о пенези пана моего и о двесте золотыхъ монеты в тотъ же часъ дня вчорашнего передъ его милостью писаромъ ожаловалъ на брата пана Михайлова Кгейдройтева, на пана Мартина Кгейдройтя и до книгъ записати былъ далъ, такъ оный товаришъ мой Федоръ Семеновичъ яко о раны, такъ о двести золотыхъ монеты тому пану Мартину Кгейдройтю вгодливымъ обычаемъ опустилъ и его отъ себе вольнымъ учинилъ, и што былъ панъ Михалъ Кедройти мене Станского до казни замъковое осадилъ, ямъ тежъ тую легкость мою пану Кедройтю опустилъ и з нимъ ся згодилъ и вжо черезъ то яко тотъ мой товаришъ Федоръ о тое зраненье свое и о тую суму пенезей вышей описаную пану Мартину Кедройтю, такъ и я самъ о тое сажанье мое пану Михалю Кедройтю, такъ и о жадную речъ не маемъ ся вспоминати вечными часы. И тые вызнанье свои добровольные з обудву сторонъ, яко па нъ Михалъ Кедройти, такъ и Станиславъ Станскій дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 117.** *Заявленіе Федора Ивановича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей бояриномъ Бѣлкою.*

**Оповѣданье Федора Ивановича на Белку о бой.**

Тогожъ дня, у среду. В небытности пановъ судей пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского повету Городенского Федора Кунцевича служебникъ его милости пана Собыстыяна Дыбовского, справцы дворовъ королевой ее милости Городенскихъ, Федоръ Ивановичъ, жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей теперешнего часу, идучи мне до Сехна Романовича, бурмистра Городенского дому, то пакъ Мартинъ Белка, бояринъ Городенскій с помочники своими, подкавши мене на добровольной улицы, в рову и не маючи ку мне жадное причины, и безвинне мене збилъ и зранилъ; при томъ дей бои згинула мне шубка порпьяну гвоздикового, лисы подбита, на которой было кнафлей сребранныхъ осъмъ позлотистыхъ, а шапка оксамитная с кунцою, а две копе грошей з мошною, а со-керка. Где и служебникъ мой приданый вижомъ отъ мене ему на огледанье ранъ созналъ ку записанью до книгъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми у Федора в голови рану кривавую пробитую. И тую жалобу и оповедаоье свое тотъ Федоръ и вызнанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записать.

**№ 118.** *Заявленіе королевскихъ секретарей о порчѣ Тарусою межевыхъ знаковъ на земляхъ королевскихъ крестьянъ.*

**Оповѣданье пановъ секретаровъ на пана Богуша Тарусу о показенье волокъ.**

Року Божьего нароженья 4155 (1555), месеца Октебра 4 (1) дня, у вовторокъ.

Присылали до насъ судей земскихъ по-

вету Городенского Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимъковича Толочка ихъ милость панове секретари ее королевское милости князь Андрей Свѣбаровскій а князь Адамъ Пилиховскій, оповедаючи то, што дей мы з росказанья ее королевское милости будучи послаными отъ королевой ее милости на померу волокъ земель Городенскихъ подданнымъ ее королевское милости, а за листомъ его королевской милости, писанымъ до всеи шляхты повету Городенского, ижъ если бы где, на которомъ месцу земель ихъ, яко шляхецкихъ у померу волокъ приняли, абы поступили, а себе за нихъ слушьные отмены брали; и померили есмо были земли на волоки подданныхъ королевой ее милости и на тыхъ земляхъ резы на волоки есмо были починили, то пакъ дворянинъ господарскій панъ Богушъ Таруса, менечи тые земли быти своими и не ведати в который обычай в тыхъ земляхъ чинечи переказу волокамъ и засе ктвальтовне по тымъ резамъ нашимъ свои резы починилъ знову, а тые резы наши, знаки поделанные волокамъ показилъ. И просили ихъ милость на огледанье тыхъ резовъ покаженихъ, такъ для опытанья пана Богуша Тарусы, для чого бы такую противность в тыхъ земляхъ у волокахъ королевой ее милости учинити мелъ, о вижа. Мы ихъ милости на то дали вижа поветового Городенского, отъ пановъ шляхты обраного присяжного Станислава Станчиковича, который бывши тамъ и што слышалъ и виделъ, засе передъ нами судьями ку записанью до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ дей былъ есми на тыхъ земляхъ, где ихъ милость панове секретари менили быти земли подданныхъ королевой ее милости, в которыхъ земли поведили, абы панъ Богушъ Таруса, менечи быти своими землями, упиратися мять, которые земли межи двора пана Богуша Тарусы и межи дворца жи-довского по сей стороне реки Лососны, лежить, и виделъ есми резы и черезъ тые резы, которые дей поведено передо мною вижомъ, ижъ бы ихъ милость панове секретари починити казали, поперокъ удолжъ



реки Лососны поделаныхъ на петнадцати месцахъ, а скоро дей огледавши тыхъ резей ибудучи посланымъ отъ ихъ милости пановъ секретаровъ, зна(шо)дши пана Богуша Тарусу на поли з псы ему полюючи и пыталомъ отъ ихъ милости в томъ пана Богуша Тарусы, для чого бы тую противность и квалтъ королевой ее милости в тыхъ волокахъ учинилъ? И панъ дей Таруса на то поведилъ: я дей теперь панамъ секретарамъ на то отказу чинити не готовъ, але выеду на тые земли мои на рокъ зложоный мне отъ ихъ милости пановъ секретаровъ для отмены за мои земли за две недели. И тое оповеданье свое, такъ и вызнание вижо(во) ихъ милость панове секретаре королевой ее милости дали то себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 119.** *Заявление о замѣнѣ домовъ между войтомъ Городенскомъ Шамотулою и Воловичемъ.*

**Сознание войта Городенского пану Остафью Воловичу.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Сентября 9 (9) дня, у понеделокъ. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимъковича Толочка дворянинъ господарский панъ Павелъ Юрьевичъ Котовича, восполокъ з войтомъ места Городенского паномъ Петромъ Шамотулою, маючи порученье за листомъ моцованымъ, отворонымъ, до насъ писанымъ отъ его милости маршалка и писара господарского, старосты Медницкого и Могилевского, пана Остафья Богдановича Воловича, оповедялъ и до книгъ земскихъ передъ нами созналъ тымъ обычаемъ, ижъ который дворець Сапеженский мель его милости панъ Остафей у себе, который лежитъ на сей стороне Немна отъ места Городенского, тымъ дворцомъ Сапежин-

скимъ промянялъ его милость черезъ мене Павла з войтомъ места Городенскимъ с п(ан)омъ Петромъ Шамотулою на дворець его Квачовский, который лежитъ по другой стороне Немна надъ речкою Балею, пускаючи тотъ дворець Сапежинский войту места Городенского Петру Шамотуле зо всимъ и з землями, з гаи, з дубровами на вечность, а к тому еще придалъ войту десять копъ грошей, гдежъ и войтъ места Городенского Петръ Шамотула передъ нами поведилъ и до книгъ земскихъ созналъ, ижъ тую мену вышей описаную з маршалкомъ и писаромъ его королевское милости, старостою Медницкимъ и Могилевскимъ, с п(ан)омъ Остафьемъ Богдановичомъ Воловича черезъ пана Павла Котовича вчинилъ на дворець свой вышей помененый Квачевский, который дворець з будованьемъ дворнымъ и з землею, пашнею дворною, з гаи, з дубровами, млынъ и сажевка, зо всимъ, яко ся тотъ дворець в себе маеть, на вечность его милости пану Остафью и его милости паней и потомкомъ ихъ милости спустилъ, где и придатку его милости панъ Остафей десеть копъ грошей мне далъ. А што ся дотычетъ повинности плату, што первой сего з дворца моего Квачевского на ратушь местский плачивано, и тотъ платъ и повинность переносу и вливаю на тотъ дворець мой Сапежинский, который ми ся меною отъ его милости пана Остафья досталъ, и вже не будетъ повинень его милость панъ Остафей некоторой повинности и платовъ местскихъ, с того дворца Квачевского давати и полнити, одно я и потомки мои з дворца Сапежинского. И просилъ насъ яко панъ Павелъ Котовичъ именемъ его милости пана Остафея, такъ и войтъ места Городенского Петръ Шамотула, абыхмо тое ихъ обеухъ сознанье до книгъ земскихъ уписать казали. А такъ мы, выслухавши листъ его милости пана Остафеевъ, в которомъ пишетъ его милость, поручаючи, даючи моцъ сознанье, мену тую вчинити пану Павлу Котовичу, и тежъ устную прозбу пана Петра Шамотулы и тое ихъ обеухъ со-



знанье до книгъ земьскихъ уписати есмо казали.

---

**№ 120.** *Заявленіе Сапги о нанесеніи ему побоевъ и захватъ нѣкоторыхъ вещей Матвеемъ Быстрицкимъ.*

**Оповеданье пана Дмитра Сапеги на пана Быстрицкого о бой.**

Року Божьего нароженья 4355 (1555), месеца Сентебра 12 (12) день, у четвергъ. Приежчалъ до мене писара Федора Кунцевича и до книгъ земьскихъ дворенинъ господарский панъ Дмитрей Яновичъ Сапжичъ, оповедаль и ожаловаль, штожъ дей яко дня вчорашнего, в середу, по нешпорной године, едучи мене отъ зятей моихъ пана Гаврила Тишкевича и отъ пана Ждана Словика з Свислочи до именъецъ своихъ Лунной и Черленой, видечи дей вже Лунную в поли, али з левого боку изъ загорья, тогда дей коморникъ короля его милости Матей Яцкевичъ Быстрицкий и при немъ помочники его и з слугами, прудко на мене на конехъ наскочивши умыслнымъ обычаемъ, самого дей мене самъ Быстрицкий с тими помочники своими поймавши, межи собою и межу коньми ведучи, бьючи, и мордуючи и бороду вырваль, и бы дей тамъ в перевоза, в замешанью надъ слугами моими, кустовьемъ и водою Немномъ не отбылъ, тамъ же бы горло далъ. Где тутъ же будучи при пану Дмитру слуги его Андрей Яновичъ а Кучинский оповедилъ, ижъ въ тотъ часъ бьючи и гонечи за нимъ Быстрицкий с помочники, забрали отъ нихъ у в Ондreja сагайдакъ со всемъ, тажъ же дей в кешени кошуля коленская и две хустки, а в того Кучинского лукъ, сагайдака пана его и со два десятки стрелъ и кордъ с пошовъ, бо дей насъ и передъ врядомъ в Лунной Быстрицкий былъ гонялъ, а мене дей Кучинского отъ перевоза поймавши и звезавши, тамъ до вряду при-

велъ. И тую жалобу и оповеданье свое далъ собе панъ Дмитрей до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 121.** *Жалоба Матвея Быстрицкого на Димитрія Сапгу за нанесение ему и его челоуку побоевъ.*

**Оповеданье пана Быстрицкого на Дмитра Сапегу о бой.**

Року Божьего нароженья 4355 (1555), месеца Сентябра 14 (14) день, в субботу. Што в небытности насъ судей присылалъ до писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земьскихъ коморникъ его королевское милости панъ Матей Быстрицкий служебника своего Криштофа Кгомолку, жалуючи и оповедаючи на дворенина господарского пана Дмитра Яновича Сапегу, штожъ дей дня прошлого, у середу, ездечи намъ по полю, полуючи на заецъ з братомъ своимъ паномъ Васильемъ Михайловичомъ Мелешкомъ, а такъ тотъ истый Дмитръ Сапега з служебники и помочники своими, наехавши мене у хворосту надъ Немномъ у перевоза и прискочивши, почаль на мене бити, хотечи мене о нездоровье або о легкость приправити, якожъ и служебника моего Криштофа Кгомолку збилъ и зранилъ и мене самого мало з луку не забилъ, алижъ есми у него лукъ вырваль; а в тотъ часъ мене сикнетъ с пальца згнулъ. И просилъ мене о вижа на огледанье ранъ, и ямъ его милости придалъ вижомъ вижа отъ пановъ шляхтъ обраного Станислава Былчича, который тамъ бывши и тамъ огледавши и до книгъ земьскихъ созналъ, ижъ дей видель есми на служебнику его Криштофу Кгомолце на нозе левой на голени рану криваваю. И тую жалобу и оповеданье свое а сознанье вижово далъ собе до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

---



**№ 122.** *Заявленіе священника Бориса о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей Борисомъ Воловичемъ.*

**Оповѣданье попа пановъ Воловичовъ на сына пана Михайла Воловича Бориса о бой.**

Року Божьего нароженя ҃ѣфнѣ (1555), месеца Сентябра ҃҃ (16) день, у понеделокъ. Пришедши до насъ судей и до книгъ земскихъ попъ церкви Светого Спаса Бальскій пановъ Воловичовъ Борысь жаловалъ и оповѣдалъ, штожь дей едучи мене з дому до места Городенского, сынъ пана Михайла Воловича Борысь, перенемши мене на добровольной дорозе, збилъ и зранилъ, при которомъ дей бои моемъ згинуло мне калита с поесомъ, а в ней было полкопье грошей, хустка коленская з шолкомъ чорнымъ, два ножи Угерскихъ, кребень костеный, сукня лунская лазуровая содрана; гдежь онъ на огледанье ранъ своихъ просилъ у насъ вижа, и мы ему придали вижомъ служебника нашего Себестыяна Миколаевича, который его огледавши и намъ отказалъ, ижъ дей виделъ есми на томъ попу рану одраную кривавую на руке левой на пальцу. И тую жалобу свою и сознанье вижово далъ себе тотъ попъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 123.** *Признаніе Димитріемъ Никитичемъ долга Семену Романовичу.*

**Сознанье Дмитра Микитича на осмъ бочокъ жита Сехну Романовичу.**

Тогожь дня, у понеделокъ. Пришедши передъ насъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ бояринъ господарскій повету Городенского, Дмитрей Микитичъ, созналъ, ижъ што есми zostалъ былъ виненъ на записе своемъ пану Семену Романовичу,

бурмистру места Городенского, чотырнадцать бочокъ жита меры Городенское, якожь я вгодливымъ обычаемъ переєдналъ есми его осма бочками жита, которую ему маю отдати отъ сего дня месеца Сентебра шостогонадцать дня понеделка за чотыры недели; а естли быхъ я ему того жита на тотъ рокъ не отдалъ, тогда я маю ему совито, то есть шестнадцать бочокъ жита отдати; а который квить мой панъ Семень Романовичъ в себе маеть, тотъ ужо есмо умораемъ и моцы мети не маеть. И просилъ насъ тотъ Дмитръ Микитичъ, абы тое сознанье его добровольное было до книгъ земскихъ записано. А такъ мы суди за прозьбою его дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 124.** *Заявленіе Ждана Словика о недопущеніи Тарусою ввести его во владѣніе имѣніемъ Лососной.*

**Оповѣданье пана Ждана Словика на Богуша Тарусу о непоступенье увязанья.**

Тогожь дня, у понеделокъ. Пришедши передъ насъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ служебникъ вельможного пана его милости пана Миколая Юрьевича Радивила, воеводы Троцкого, державцы Лидского, Василишского и Белицкого, панъ Жданъ Словикъ, оповѣдаючи, ижъ за роказаньемъ и листомъ его милости увязчимъ ездилъ есми перво сего з дворениномъ его кролевское милости Матеемъ Якубовичомъ Ступкою в ымень дворенина господарского пана Богуша Турусина на имя Лососенского, за Городномъ, ведлугъ запису его, и увязалъ есми того Матея Ступку в люди и в земли и в пашню дворную и в ставъ и въ вогородники того ыменья его, яко в ыстизне, такъ в совитости, в шкодахъ и накладахъ, у трехъ



сотъ копахъ и в двадцати копахъ грошей; а што ся дей дотычетъ двора: того имения Лососенского Богуша Тарусина, на тотъ часъ, кгдамъ у люди его увязывалъ и въ дворъ его водлугъ запису увезати хотель, нижи жона его Богуша Тарусина на тотъ часъ мене Матея Ступку упросила, абы такъ я самъ, яко увязчий пана моего, рокъ быть зложилъ, абы тотъ Богушъ Таруса с того двора своего Лососенского выправдилъ отъ дня свята прошлого Панны Марьи Внебовзенте за чотыры недели; тотъ рокъ отъ мене зложонъй минулъ месеца Сентебра второгонадцать дня, у четверъ; а такъ я теперъ хочу тотъ дворъ подати, ведлугъ листу увязчого и росказанья пана моего тамъ до того имения еду, и просилъ насъ о вижа, абыхмо на увезанье у дворъ Богуша Тарусы и поданье Матею Ступце пану Ждану Словику придали. А такъ мы придали пану Ждану Словику вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ обраного, Малохвея Ивановича; якожъ панъ Жданъ Словикъ тамъ до имения Богуша Тарусина посполъ з вижомъ ехавши и тамъ в ыменью Богуша Тарусина бывши и засъ до насъ судей и до книгъ земьскихъ судовыхъ оповедялъ: кгдамъ дей ехалъ близу двора Тарусина на Лососной, самъ се Таруса не вказалъ, а жона Тарусина Ганна Богушовна вышла передъ ворота с трыма служебниками, которыи были з мечи и с кийми; и ямъ мовилъ ей, абы пенези ведлугъ запису мужа ее Матею Ступце платили, або двора ку вьвязанью поступили; она поведила, ижъ мужа моего дома нетъ, а пенезей тежъ не маю, анимъ пану Матею винна. Я дей хотель, ведлугъ росказанья пана моего, Матея у дворъ увязывать, она сама за ворота узела и затворила и с тыми служебниками и з многими людьми и с кийми ворота заступила и рекла: я увязанья у дворъ и во все имение не поступую и буду того до горла боронити. Я тую противность, которую она вчинила противку уряду пана моего, тымъ з вижомъ, з уряду Городенского данымъ, Малохвеемъ и стороною людьми добрыми шляхтою—слу-

жебникомъ пана Миколая Толочковымъ, на имя Петромъ Завацкимъ а Миколаемъ Петровичомъ, а Остапкомъ Станцевичомъ осветчивши, ехалъ прочъ; а скоро есмо отъ двора троха отъехали, о колько десять хлопъ з двора Тарусина с кийми ся вырвали и до насъ отповедаючи кликали и боемъ грозили. Якожъ и вижъ поветовый, пану Словику приданый, подъ тымъ же способомъ до книгъ созналъ. Которое сознание вижа поветового и оповеданье свое и непоступенье увязанья в ыменье Богушово Тарусино далъ собе панъ Жданъ Словикъ до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 125.** *Заявленіе Матея Ступки объ отнятіи у него женою Тарусы людей изъ имѣнія, которое было передано ему за долгъ.*

**Оповеданье Матея Ступки отнетье людей паней Тарусиной.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Сентебра 31 (17) дня, у волторокъ. Пришедши передъ насъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земьскихъ повету Городенского и до книгъ земьскихъ дворенинъ господарский Матей Якубовичъ Ступка поведилъ, ижъ дей што у которыи люди Богуша Тарусина дворенина господарского имения его Лососинского и в земли, в ставъ, в сеножати, папну дворную, гаи, дубровы увезалъ мене быть служебникъ вельможного пана, пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, державцы Лидского, Василиского, Белицкого и Сомилинского з росудку и росказанья его милости Жданъ Словикъ у суме пенезей, которую панъ Богушъ Таруса на записе своемъ мне зосталъ виненъ, которыхъ людей я у держаньи ведлугъ увязанья былъ и на плате ихъ осадивши полецалемъ есми былъ и в моцъ далъ приятелю моему пану Абраму Бакгинскому, абы ихъ отъ кривдъ боро-



нилъ, то пакъ дей жона Богуша Тарусы Ганна Богушовна тьи люди в мене отнела и собе имъ служити розказала, ку именью мужа своего Лососенского привернула. И просилъ насъ о вижа, абыхмо ему придали для опытанья самой Тарусиной, для которой причины она тьи люди в него отнела? А такъ мы ему придали вижа поветового Малофея Ивановича, отъ пановъ шляхтъ обраного, который вижъ тамъ у паней Тарусиной бывши и што слышалъ и виделъ, пришедши до книгъ земскихъ созналъ: кгда дей Матей Ступка со мною вижомъ до двора пана Богуша Тарусы приехалъ, пыталъ паней Тарусиное, еслибъ тые люди и земли, во што было увезано, у него отняла, ест(ли)бъ в рукахъ и в моцы своей мела? Она передо мною вижомъ отказала, ижъ дей яко перъвей того я увезанье в тьи люди не поступовала, такъ и теперь не поступую и в моцы своей то все, яко люди и земли держу. И тое оповеданье свое и вызнанье вижово Матей Ступка далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 126.** *Жалоба мѣщанина Сергѣя Демьяновича на Исидора Рабеевича за нанесеніе ему побоевъ.*

**Оповеданье мѣщанина Городенского Сергѣя Демьяновича на Сидора Рабеевича.**

Тогожъ дня, у вовторокъ. Пришедши до насъ судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, жаловалъ намъ мѣщанинъ места Городенского Сергѣй Демьяновичъ о томъ, ижъ дей сегодня наехавши мощно квалтомъ на домъ боярынъ господарьскій Городенскій Сидоръ Рабеевичъ мене самого збилъ и зранилъ, — и просилъ насъ о вижа на огледанье ранъ. Мы ему придали вижомъ возного господарьского Станислава Былчича, который его огледавши и до книгъ земскихъ созналъ,

ижъ дей виделъ есми на томъ мѣщанине Сергею на правомъ боку у голове надъ ухомъ рану великую тятую кривавую. И тую жалобу и оповеданье свое а сознанье вижево далъ собе Сергѣй до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 127.** *Заявленіе Жежика Шайтуровича о недопущеніи его слугами Ходкевича вынимать медъ изъ бортей и наложеніи своихъ клеймъ на ихъ бортныя деревья.*

**Оповеданье врадника Сидренского Жежика Шайтуровича на ключника пана Григорьева Ходкевича.**

Року Божьего нароженья 1555, месеца Сентябра 31 (17) день, у вовторокъ. Пришедши до насъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского врадникъ Сидренскій его милости пана Есифа Халецкого, старосты Черкаского и Каневского, Жежко Шайтуровичъ, жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей тыхъ недавныхъ часовъ, кгда онъ восполкъ с товаришомъ своимъ, врадникомъ Дятеловскимъ пана своего Иваномъ Шахомъ, послалили в пуцу Супрасльскую бортниковъ пана своего Дятловскихъ, а при нихъ подлазчого Васка, ключника Сидренского, именья пана его милости до ихъ властныхъ а звечистыхъ уходовъ до земли бортной меду подлаживать, и кгда дей они тамъ до тыхъ лазедь своихъ приехали и медъ у вечныхъ уходовъ своихъ по земли бортной подлаживати хотели, то пакъ дей ключникъ Супрасльскій его милости пана Григорья Ходкевича, воеводы Киевского, з осочниками тамошними и з ыншими помочники своими, а поддаными панскими, приехавши до тыхъ уходовъ ихъ, мощно квалтомъ з лесу а земли бортной прочъ выгнали и имъ бчоль подлаживати и бортей ихъ уживати не допустили, за которымъ же квалтовнымъ



ихъ выгнаньемъ они выехати муси(ли), и после дей оногo ихъ выгнанья якъ тамъ в той земли ихъ бортной шкоды ся немалые стали, яко его милости пану Халецкому самому, а онъ бы тымъ бортникомъ его милости в подранью и в подлаживаньи бчолъ и в переписанью дерева досыть немало, и кгда дей врадникъ Дятеловский пана моего Иванъ Шахъ з вижомъ двора господарьского зо Мстибогова взятымъ и стороною до того ключника Супрасльского в Городку приехалъ, пытаючи причины, для чого бы онъ тое квалтовное выгнанье тымъ бортникомъ пана Халецкого изъ ихъ властныхъ а звечныхъ уходовъ уделалъ? Онъ дей ему на то отказалъ передъ вижомъ и стороною, ижъ то з росказанья пана его милости, пана воеводы Киевского уделалъ, маючи на то науку панскую тыхъ бортниковъ пана моего с пуци пана своего выгнати, а имъ бортей ихъ боронить; на которыежъ шкоды пана своего и бортниковъ паньскихъ тотъ врадникъ пана Халецкого Сидренский Жежко Шайтуровичъ взять отъ насъ з ураду нашего судейского вижомъ земенина господарьского Станислава Миколаевича, который вижъ тамъ у пуци Супрасльской и въ ихъ уходехъ бывши, шкоды ихъ огледавши, передъ нами поведилъ и сознанье до книгъ учинилъ, ижъ виделъ есми бчолъ полаженныхъ и подранныхъ его милости пана Халецкого самого и подданныхъ его милости личбою шестьдесятъ, к тому дерева переписываного досыть немало. Которую жалобу и оповеданье свое врадникъ пана Халецкого Сидренский Жежко Шайтуровичъ и сознанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 128.** *Жалоба боярина Миленького на своего сына за нанесение побоевъ.*

**Оповеданье Ивана Миленького на сына своего Федора.**

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Сентября 11 (18) день, у среду.

Пришедши передъ насъ судей Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, жаловалъ и оповедалъ боярынъ господарьский повету Городенского Иванъ Миленький о томъ, ижъ дей будучи мне у дому своемъ дня прошлого в неделю месеца Сентября шостогонадцать дня, сынъ мой Федоръ мене самого збилъ и зранилъ; и просилъ насъ о вижа на огледанье ранъ своихъ. Мы ему придали вижомъ на огледанье ранъ его служебника моего—Миколаева Толочкова Собестьяна Миколаевича, который его огледавши и до книгъ земскихъ созналъ, ижъ виделъ есми на томъ Иване Миленькомъ на оку левомъ рану кривавую синюю, а другую на нозе левой на колене кривавую битую. И тую жалобу и оповеданье свое и вызнанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 129.** *Явка дарственной записи Андрея Воловича Павлу Котовичу на фольваркъ на р. Ожи.*

**Сознанье пана Андрея Воловича пану Павлу Котовичу, брату его о дарованье дворца.**

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Сентября 11 (18), у среду. Пришедши передъ насъ судей земскихъ повету Городенского—Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимкевича Толочка и до книгъ земскихъ дворане господарьские панъ Андрей Лукашевичъ Воловича а панъ Павелъ Юрьевичъ Котовича, напервей панъ Андрей созналъ и оповедалъ, ижъ што который дворецъ пришолъ былъ на мене по отци моемъ небожчику Лукашу Гринкевичу, на имя Новый на реце Ожи, который дворецъ выменилъ былъ отецъ мой в пасынковъ своихъ, а братьи моей небожчикомъ Богданомъ, Янушомъ, Васильемъ а Павломъ Юрьевичомъ Котовича на земли



свои, отменою отъ господаря его милости данни, за властныи земли отца моего за справою пана Миколая Юрьевича Радивила, старосты Городенского, на имя на Олизаровщину а Козачковщину, у волости Жерославской, на Свислочи, и тотъ дворецъ выменивши, яко властность свою, черезъ немалый часъ на себе держалъ, а потомъ на мене по отцы моемъ тотъ дворецъ прышолъ, то пакъ братъ мой панъ Павелъ Юрьевичъ Котовича прозьбою своею мене неоднократно самъ черезъ себе и черезъ иншихъ приятель моихъ и своихъ о тотъ дворецъ мой Новый на реце Ожи жедаль, где и повольностями своими в потребахъ моихъ, яко на цнотливого брата залежить, мне заделывалъ. А такъ я Андрей, дознавши есми брата своего во всемъ сприязливому и часу потребы моею у повольностяхъ его мне пожиточного и хотечи его тымъ большей ку милости братской охотнейшого на потребы мои мети, тымъ дворцемъ Новымъ на Ожи реце, который меною отцу моему отъ того брата моего и отъ другихъ вышей описаныхъ братъ его прышолъ, тому брату своему Павлу Юрьевичу Котовича дарую на вечность и записую ему самому и его жоне, его потомкомъ будучимъ на вечность, на што дей есми и листъ мой записный пану Павлу далъ, который передъ нами указалъ, и тотъ листъ до книгъ земскихъ слово отъ слова уписать далъ, который такъ ся в себе маеть.

Я Андрей Лукашевичъ Воловича и з жоною моею Овдотьей Ивановною Кунцевною чиню явно и визнавамъ тымъ моимъ листомъ нинешнимъ и на потомъ будучимъ каждому доброму, кому будетъ потребъ того ведати або чтучи его слышати, ижъ што небожчикъ панъ Юрьи Миколаевичъ Радивиль, староста Городенский, взялъ две земли отчизныхъ небожчику отцу моему пану Лукашу Гринкевичу Воловичу, ключнику Городенскому, на имя Михалевщину а Дергаловщину у Вирчилишкахъ, которые земли взявши отца моего привернулъ ку двору господарьскому Ячину, бо была непоотдалъ того двора, господарьского Ячи-

на, где напротивку тыхъ двухъ земель его милость панъ Юрьи, староста Городенский, такъ же две земли — Олизаровщину а Казачковщину у волости Жарославской, на Свислочи, небожчику отцу моему далъ, о чомъ же кгда господарь король его милость святой памети Жикгимонтъ на вальномъ сойме зо всеми паны радами ихъ милостью великого князства Литовского у Городне будучи его милость панъ Виленский устье а достаточне господару его милости о томъ поведилъ, якожъ господарь его милость тые две земли Олизаровщину а Казачковщину листомъ своимъ господарскимъ отцу моему далъ и подтвердилъ, также отецъ мой небожчикъ часъ немалый тые земли за листомъ и датою господарскою, яко властность свою одержалъ, ихъ вживалъ, а потомъ оными землями менялъ и с пасынками своими братьею моею небожчикомъ Богданомъ, Янушомъ, Васильемъ а Павломъ Юрьевичомъ Котовича на дворецъ ихъ отчизный Новый на реце Ожи зо всемъ, яко се оный дворецъ в себе мелъ, з людьми, с пашнею дворною, с полми, з гай, з дубровами и на што они братья моя листъ свой меновный отцу моему были на томъ дали, ижъ не мели вечными часы оное мены рушати ани ся ку оному дворцу Ожскому припоминати, где и зарукою господару королю его милости и тежъ отцу моему немалую были описали на себе, за которымъ же опишемъ ихъ властнымъ отецъ мой, а по смерти отца моего я Андрей за тымъ листомъ, отъ нихъ отцу моему данымъ, отъ колька десять летъ дворецъ Новый есмо держали, а яко властности своей ажъ и до того часу вживали; то пакъ братъ мой милый панъ Павелъ Юрьевичъ Котовича прозьбою своею мене неоднократно самъ черезъ себе и черезъ иншихъ приятель своихъ и моихъ о тотъ дворецъ мой Новый на рѣце Ожи жедаль, где и повольностями своими в потребахъ моихъ, яко на цнотливого брата залежить, мне заделывалъ. А такъ я Андрей весполонъ и з жоною моею Овдотьей, дознавши есми брата своего ми-



лого во всемъ сприязливого и часу потреби моею у повольностяхъ его мне пожиточно-го и хотечи ему тымъ большей ку милости братской охотнейшого и на потребности мои пожиточнейшого мети, тымъ дворцомъ Новымъ на Ожи реце, который меною отцу моему отъ нихъ се быть досталъ; ему братови своему зо всимъ, яко оный дворець за отца моего небожчика пана Юрья и тежъ за живота паний матки нашої быть одержанъ, далъ и доровалъ, на вечность ему записалъ; маеть онъ и его жона и дети, потомки его будучие тотъ дворець Новый на реци Ожи, з людьми, к тому дворцу прислухающими, с пашнею дворною, с полми, з гаи, з дубровами и з сеножатыми и з тыми полми небожчици пани матки нашої материстыми, зо всимъ тотъ дворець, яко властность свою, маеть держати и его вживати и ку своему лепшому пожиточному в ономъ дворци прибовляти, якъ налпей самъ розумеючи, а я уже Андрей и жона моя и некоторые з близкихъ нашихъ черезъ то в тотъ дворець не маемъ уступовати, ани ему в томъ который переказы чинити, якожъ вси листы, твердости, которые отецъ мой небожчикъ на тотъ дворець в себе отъ ихъ Котовичовъ мель, пану Павлу есми поворочалъ и в руки есми далъ, и хотябъ ся тежъ потомъ который листъ в мене або в жоны моей, або в з близкихъ нашихъ показалъ, тогды нигде в жадномъ праве мейсца, ани моцы мети не маеть. А при томъ были и того добре сведоми его милость панъ Остафей Богдановичъ Воловича — писарь господарский, державца Медницкий, городничий Городенский, панъ Янъ Шимковичъ — маршалокъ господарский, державца Каневский и Дубицкий, а тестъ мой панъ Иванъ Кунцевичъ, державца Ясвенский, мытникъ Жомойцкий, а дядько мой панъ Петръ Мицута, дворянинъ господарский. А для лепшой твердости и сведомья того моего листа просилъ есми ихъ милости тыхъ верху писаныхъ пановъ о приложенья печати; ихъ милость на мою прозьбу рачили учинити. и печати свои приложити къ сему

моему записному листу, где я Андрей печать свою к сему моему листу приложилъ и руку в томъ листе моемъ поруский подписалъ. Писанъ на Сидри лета Божьего нароженья 4552 (1552), месеца Ноябра 24 (24) дня. По вычстенью того листа просилъ насъ панъ Андрей, абы то е оповеданье и вызнанье его добровольное до книгъ земскихъ судовыхъ записано было. А такъ мы за прозьбою пана Андрея Лукашевича казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

### № 130. Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ Кимбаровою еврею Хацкелею долга.

Сужено Кимбаровую з жидомъ Хацкелемъ.

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Сентябра 18 (18) дня у среду.

Я слуга короля его милости Миколай Шимковичъ Толочко, судья земский повету Городенского, в небытности хоружого и судьи Петра Мицуты, будучи весполокъ с писаремъ земскимъ повету Городенского Федоромъ Кунцевичомъ, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто, жаловалъ намъ за позвы нашими жидъ места Городенского Хацкель Шмойловичъ на землянку господарскую Городенскую Людмину Ивановну Кимбаровую тымъ обычаемъ, штожъ дей она зостала мне винна на записе своемъ осмъ копъ грошей личбы и монеты литовской, на што и квитъ ей в себе маю, якожъ дей я о тотъ долгъ з нею право велъ передъ наместникомъ королевой ее милости Городенскимъ паномъ Лвомъ Михайловичомъ и с права тогды дей тую осмъ копъ грошей панъ Левъ мне присудилъ и платити ей розказалъ, то пакъ она ведле суда наместника Городенского пана Лва тыхъ пенезей и до сихъ часовъ мне платити не хочеть. Тая Людмина Кимбаровая передъ нами у права ставши сама на жалобу его отказъ чинила тымъ обычаемъ: правда есть, ижъ я тую осмъ копъ грошей



тому жиду Хацькелю суполна на записе своемъ винна была зостала, нижли чотыры копы грошей ему была заплатила, а потомъ, кгда онъ мене ку праву передъ наместника королевой ее милости Городенского пана Лва Михайловича притегнулъ, хочечи предся зуполна тую осмъ копъ грошей на мене мети, нижли ижъ я на заплату маю тыхъ чотырехъ копъ грошей квити отъ того жиды на тотъ часъ у права не показала, а такъ панъ Левъ, обачивши тотъ листъ мой записный, предся ведлугъ того запису моего тую осмъ копъ грошей на мене присудилъ, што я ведлугъ суда пана Лва готова тому жиду платить одно тую чотыры копы грошей, которую заплатила, абыхъ мела у право слушное мовенье. А такъ мы, порозумевши и обачивши то, кгдажъ тая пани Кимъбаровая сама добровольне передъ нами у права ку тому ся сознала, ижъ панъ Левъ водлугъ запису ей тую осмъ копъ грошей на ней присудилъ и тотъ жидъ листъ ей вызнанный передъ нами знову положилъ, а ку тымъ чотырма копамъ грошей, ижъ бы ему пани Кимъбаровая заплатить мела, не знался, а менилъ быти предся, што пани Кимъбаровая тую осмъ копъ грошей зуполна винна, мы сознанья ведлугъ самой паней Кимъбаровою и ведлугъ квити ей, который передъ нами тотъ жидъ покладалъ, с тыхъ причинъ тую осмъ копъ грошей зуполна паней Людмине присудили, платити есмо ей рассказали, положили есмо рокъ заплате чотыри недели. А естли пани Кимъбаровая похочетъ, маеть с тымъ жидомъ Хацькедемъ о тую чотыры копы грошей, которую поведила, якобы ему первой заплатить мела, маеть волное мовенье мети. И тотъ поступокъ права и справу суда нашого дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 131.** *Заявленіе Василя Федкевича о нанесеніи ему побоевъ и потерь документовъ.*

**Оповеданье служебника пана Богуша Тарусы.**

Тогожъ дня, у середу. Пришедши до мене судьи Миколая Шимкевича Толочка а писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ служебникъ дворянина господарьского пана Богуша Тарусинъ, на имя Васко Федкевичъ, жаловалъ и оповедялъ то, ижъ дей кгдамъ шолъ сегодня у середу мсца Сентябра осмого надцать дня з листы его королевской милости до Матея Якубовича Ступьки, и кгдамъ вже отъ того Матея шолъ прочъ, и служебникъ пана Ждана Словики Войтехъ Мелковский з многими помочниками своими, перенемьши мене на улици, збилъ и зранилъ, при которомъ бои своемъ менилъ тотъ Васко тые листы его королевской милости, с которыми ходилъ до того Матея Ступьки, з шапкою згнули, и просилъ насъ тотъ Васко Федкевичъ о вижа ку огледанью ранъ своихъ. Мы ему придали вижомъ служебника моего Федора Кунцевича Станислава Павловича, который его огледавши, до книгъ земскихъ созналъ, ижъ виделъ есми на томъ Васку надъ чоломъ у голове рану зе кривью битую, а другая рана на плечи правомъ на лопатце также битая зе кривью синяя, а на той же руце правой вышей локтя рана опухлая битая. Которую жалобу и оповеданье свое а сознанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 132.** *Заявленіе Дмитрія Сапты о захватъ Быстрицкимъ его земель, порцъ межевыхъ знаковъ и порубкъ роци.*

**Оповеденье пана Дмитра Янковича Солеги.**

Року Божьего нароженья 4441 (1555), мсца Сентябра 47 (19) дня, у четвергъ. Приеждялъ до насъ судей Петра Мицуту



хоружого а Миколая Шимкевича Толочка—судей земскихъ повету Городенского дворянинъ господарский панъ Дмитрей Яновичъ Сопега, жаловалъ и оповедаль то на коморника его королевской милости пана Матея Яцкевича Быстрицкого о забранье кгрунтовъ земельныхъ имения его Черленого, сего лета нова поделанныхъ, и о скаженья межи, и о спустошенье луга хмельного, и о вырубанье гаевъ, и о забранье подданныхъ своихъ, и просилъ насъ панъ Дмитрей о вижа на огледанье тыхъ кгрунтовъ земельныхъ побранныхъ и о скаженье межи, такъ и о вырубанье лугу хмелевого, такъ и гаю березового; и мы ему придали вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного, Станислава Былчича, который тамъ бывши и што видель, то передъ нами ку записанью до книгъ вызналъ, ижъ видель есми поблизу двора его Черленого, урочищомъ у Хрибтовъ, обаполь дороги, которая идетъ з Дубна до Городна, посередъ поля, которая межа сопсована и новая положона, а звлаще значна почонъ отъ границы подданныхъ кролевой ее милости Дубенскихъ Черленцовъ, заимуючи на себе панъ Быстрицкий нивы и гаи пустовские Микитовский поперокъ иньшихъ нивъ половицу того всего поля ажъ до луга и селища пана Дмитрова жъ отъ рову и за ровомъ, такъ же гумнище и навозы и селище отъ огородниковъ и часть поля немалую отъ Козьего Хрибта черезъ дорогу до границы Дубенскоежъ межа зорана и житомъ то все обаполь рову и обаполь дороги великой отъ рову и около гумнища и селища новины тамъ же в томъ и черезъ межи жита и гречихи сего лета пожаты и сеножать отъ Козьего Хрибта и в Мостищахъ на колькосъ стиртъ, знаки и рубежи покажоны ажъ до Росохъ, а особно на Лавномъ также видель есми на колько стиртъ, то панъ дей Быстрицкий на себе покосилъ, а иное выпастьвено; в Лузе тежъ видель есми дерева много попостошоно, на Лавномъ тежъ вказывалъ мне вранникъ пана Дмитровъ Рогачовский огородниковъ трохъ ново селечися на сырыне Яковца Бычка, Мартинъца Лысуху а Янка Головича—то

дей были тые огородники пана моего, але панъ Быстрицкий за себе забралъ, а на ихъ селищахъ старыхъ дворъ свой панъ Быстрицкий селить; ку тому тежъ видель есми гай березовый и хвойный свеже вырубанъ. Якожъ вранничокъ пана Дмитровъ Рогачовский передо мною и передъ стороною пыталъ вранничка пана Быстрицкого Ивана, для чогобъ ты гаи пана моего такъ пустошилъ? И тотъ вранничокъ пана Быстрицкого поведилъ ему: я дей рубая тотъ гай з росказанья пана моего на потребу дворную. И тое оповеданье свое а еознанье вижово далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

### № 133. Заявленіе Гоствиловича и Чачкевича о нанесеніи имъ побоевъ.

#### Оповеданье подданныхъ Озерскихъ Олексьея Гоствиловича а Гриньца Чачкевича.

Месеца Сеньтябра кї (23) день, у понеделокъ. Што в небытности насъ судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимкевича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до мене писара земского повету Городенского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ подданныи кролевой ее милости Озерские Олексей Гоствиловичъ а Гринецъ Чачкевичъ о томъ, штожъ дей едучи намъ сегодня з места Городенского у Высокой Горы догонивши на добровольной дорозе Рачко Парфеновичъ збилъ и зранилъ, при которомъ дей бои згинуло тому Олексьею з ручникомъ полкопы грошей, а тому Гринцу Калита с петьма грошми а шапка чорная, и просилъ мене о вижа на огледанье ранъ своихъ; и ямъ ему придалъ вижомъ возного Станислава Былчича, который его огледавши и до книгъ созналъ, ижъ видель есми у того Олексьея рану у голове тятую кривавую, а въ того другого Гринца рана у голове битая зо крывью синевая. И тую жалобу и опо-



веданье свое и сознанье вижово дали собе тые подданные до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 134.** *Запродажная Мицутъ на фольварокъ Малышковскій, принадлежавшій священнику Аверкію Павловичу и боярину Зенько.*

**Сознанье попа Городенского Оверкея Павловича и Зеньково на продажу дворца Малышковского пану Богушу Мицуте.**

Року Божьего нароженья #ѧѢѢ (1555) месеца Сентябра ѧѢ (23) день, у понеделокъ.

Пришедши до насъ судей—Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимкевича Толочка—судей земьскихъ повету Городенского и до книгъ земьскихъ панъ Богушъ Петровичъ Мицута, дворянинъ господарский а боярынъ повету Городенского Зенько и попъ церкви Воскрисенья Христова Городенский на имя Оверкей Павловичъ; и тотъ Зенько посполъ с попомъ Оверкеемъ оповедили: которую справу и торгъ зоставили есмо с паномъ Богушомъ Петровичомъ Мицуту о дворецъ нашъ на Малышковщине, якожъ тотъ Зенько и попъ передъ нами обличне сознали, штожъ дей который дворецъ свой тотъ Зенько мелъ куплю свою недалеко отъ Городна на имя на Малышковщине, а такъ тотъ дворецъ свой продалъ тотъ истый Зенько посполъ зо мною пану Богушу Мицуте за петьдесять и пять копъ грошей личбы и монеты литовское, по десети пенезей у грошъ, со всимъ на все, яко ся тотъ дворецъ в собе маеть, то есть з будованьемъ дворнымъ и деветъ ульевъ пчолами, которые у томъ дворци есть, такъ с пашнею, житомъ засеянымъ, с полми и сеножатыми, з гаи, дубровами и сады, зо всеми землями и пожитками, к тому дворцу прислухающими, на вечность пану Богушу и его потомкомъ, якъ его сами держали. Якожъ тотъ Зенько и попъ сознали, што и задатку пять копъ

грошей отъ пана Богуша взяли, которую пять копъ грошей панъ Богушъ тому Зеньку и попу отдалъ; нижли дей тотъ Зенько оповедилъ, што маеть в томъ дворци до року певного—светого Мартина свята пришлого рымского и до того часу маеть ся тотъ Зенько посполъ с попомъ вывести и выпровадити с того дворца зо всемъ быдломъ и статки домовыми и з житомъ, которое в гумне есть; а кгда тотъ рокъ придетъ, маеть тотъ Зенько и попъ тотъ дворецъ уже пану Богушу зо всемъ на все з моцы своей выпустити и подати его пану Богушу на вечность и сами ся уже черезъ тотъ день и часъ в тотъ дворецъ ничимъ ся вступовати не маемъ, на тотъ же часъ и день маемъ листъ купчий пану Богушу дати, в томъ же листе маемъ ся описати, што тотъ дворецъ пану Богушу очищати, такъ и листы привилья, на тые именья прислухающие, маемъ подати, а предся передъ тымъ рокомъ маеть панъ Богушъ, яко купли своей, тыхъ земль в уживаньи быти и ихъ маеть орати и похати и в томъ дворци, естли похочетъ, маеть будоватися, а я Зенько посполъ с попомъ Оверкеемъ пану Богушу ничого того боронити не маемъ; а естлибъ хто у тотъ дворецъ и до того року—светого Мартина хотелся уступовати, тогда ся они обвезали пану Богушу очищати. А панъ Богушъ тежъ то созналъ, што тую петьдесять копъ грошей маеть отдати на тотъ же рокъ и день светого Мартина, на который и тотъ дворецъ маеть к рукамъ своимъ взяти. Особливе тежъ и тотъ попъ созналъ, ижъ который презыски мелъ на Зеньку и на жоне его—бабце своей о тотъ дворецъ, ижъ по животе жоны его, а бабки своей, мелъ Зеньку ѧ (30) копъ грошей отдати и тотъ дворецъ Малышчинъ и к рукамъ своимъ взяти, а такъ и тотъ презыскъ тотъ попъ к рукамъ пану Богушу пустилъ подъ тымъ же правомъ, яко и Зенько. И просилъ насъ за то панъ Богушъ и тотъ Зенько и попъ, абы тое сознанье ихъ до книгъ земьскихъ записано было; и мы судьи, выслухавши сознанья ихъ, дали то до книгъ земскихъ записати.



**№ 135.** *Заявленіе татарина Корсакевича о явкѣ его для принесенія присяги.*

**Пильность Шимка Корсакевича напротивъ Силумана татарына.**

Месеца Сентябра к̄ѣ (26) дня, у четвергъ. В небытности насъ судей пришедши передъ мене писара Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ татарынъ господарьскій Шимко Корсакевичъ, служебникъ его милости пана Петра Фалчевского, оповедаючи, ижъ што дей с права безъ позву яко сего понеделка прошлаго месеца Сентября к̄ѣ (23) дня присега за росудкомъ его милости писара земского пана Федора Кунцевича за небытностями пановъ судей, яко дня торгового, безъ позву и з Силуманомъ Шимкевичомъ татарыномъ господарьскимъ Городенскимъ, якобъ я его мель збити, абымъ ся я отприсягнулъ, и ямъ яко третею дня ку присяге с полудня у среду былъ готовъ, а онъ самъ не былъ, ани кого з моцью не прислалъ. И тое оповеданье и пильность свою Шимко Корсакевичъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 136.** *Заявленіе татарина Сейпука о нанесеніи ему побоевъ Сободемъ.*

**Оповеданье татарина господарьского Сейпука на татарина Соболя Базаровича о бой.**

Тогожъ дня, у четвергъ. В небытности судей, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича татарынъ господарьскій повету Городенского Сейпукъ Тавчикевичъ, жалуючи и оповедаючи на татарина господарьского повету Городенского Соболя Базаровича, ижъ дей дня сегодняшого у четвергъ, едучи мене на поле жита сеяти, и тотъ дей Соболя, перенемши мене на добровольной улицы, збилъ и зранилъ, и еще дей матку мою невчтивыми словы соромотилъ; и просилъ о вижа

на огледанье ранъ своихъ. И я ему придалъ вижомъ служебника моего Силуяна Богуфаловича, который его огледавши и мне засъ што слышалъ и виделъ и ку записанью до книгъ передо мною вызналъ, ижъ дей виделъ есми на томъ Сейпуку рану на руке правой наверху долони кривавую битую, а другую рану синевую на руке левой на локти, а третью рану на той же руке левой на плечи кровью населую. И тую жалобу и оповеданье свое и вызнанье вижово далъ себе тотъ Сейпукъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 137.** *Рѣшеніе по дѣлу объ уплатѣ долга.*

**Сужоно слугу войта Городенского с человекомъ похожимъ.**

Месеца Сентябра л̄ (30) дня, у понеделокъ. Передо мною Петромъ Мицutoю хоружимъ жаловалъ слуга войта Городенского Петра Шамотулы Романъ Яковичъ на похожего человека на Матея Петровича тымъ обычаемъ, штожъ зосталъ мне виненъ на листе своемъ записномъ копу грошей литовскихъ, на што и листъ его вызнанный передо мною оказалъ. Тотъ Матей к тому листу своему и ку той копе грошей, будучи ему виненъ, самъ добровольне признался. А такъ я, водлугъ его листу и самого добровольного вызнанья, сказаломъ, абы тую копу грошей отъ сего дня вышей описаного понеделка за осмъ недель ему заплатилъ, который маеть ему заплатити черезъ паручника своего Романа пушкара; а естибъ на тотъ рокъ тое копы грошей ему не заплатилъ, тогда маеть тотъ паручникъ самъ тую копу грошей ему заплатити, а себе на исцы тыхъ пенезей смотрети маеть. И тую речъ казаломъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 138.** *Назначеніе срока для явки въ судъ.*

**Отложеніе року пану Размусу Пескому з Муль-  
куманомъ.**

Тогожъ дня, у понеделокъ. Передо мною Петромъ Мицutoю хоружимъ што былъ рокъ. припалъ яко сего дня месеца Сентебра тридцатого дня, у понеделокъ, за позвы нашими стати передъ нами судьями припозваному пану Размусу Пескому отъ татарина господарьского повету Городенского Мулкумана Мисковича о збитъе пастуха его, где Малъкуманъ передъ нами ставши, уживать его правомъ былъ готовъ, нижли Размусль Пеский самъ не сталъ, и далъ того причину черезъ служебника своего Адама, ижъ за пильными трудностями своими ку тому праву стати не могъ и поднялся за тымъ позвомъ ку праву стати и Мулькуману у вотказе быти отъ завътрешнего дня месеца Октебра первого дня за чотыри недели, а Малкуманъ тотъ рокъ отъ него принялъ, и далъ то себе Малкуманъ записати.

**№ 139.** *Мировая между братьями Дорош-  
ковичами по спору о земельныхъ границахъ.*

**Угода пану Богуфалу Дорошку з братомъ его  
паномъ Фалимеромъ.**

Року Божьего нароженъя 4555 (1555), месеца Октебра 4 (1) дня, у вовторокъ.

Мы, слуги короля его милости, Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земьские повету Городенского. Што былъ дворянинъ господарьский панъ Фалимеръ Дорошковичъ припозвалъ за позвы нашими передъ насъ судей брата своего пана Богуфала Дорошковича, якобы ему панъ Богуфаль, маючи именье свое Лососенское у в отделе наполю с нимъ, яко того именья, которое панове Карповичы на себе заставою отъ пана Фалимера

и што панъ Фалимеръ тогожъ именья держитъ на себе, в той по(ло)вине его того именья его квалтовнымъ обычаемъ границы вырубати, а иншие огнемъ выжечи, мелъ. И к тому праву з obu сторонъ, яко панъ Фалимеръ, такъ и панъ Богуфаль рокъ были собе приняли добровольне тамъ на тые границы межи собою, такъ и насъ судей вывели право мети, то есть отъ сего дня овторка за дванадцать недель, который рокъ маеть припасти в року теперешнемъ пятьдесятъ пятомъ, месеца Октебра первого дня у вовторокъ. Мы судьи тамъ на тые границы и розницы ихъ выехали и постановившися передъ нами з obu сторонъ обличне яко панъ Фалимеръ, такъ и панъ Богуфаль; панъ Фалимеръ водле позву своего и першое жалобы своей, о што позвалъ на пана Богуфала, жаловаль ставши на кгрунте земли, просечи, абы справедливость ему была чинена. И кгда панъ Богуфаль тамъ на кгрунте земли передъ нами постановилъ и черезъ прокуратора своего Ивана Тарусу того ся домо-влялъ, абы панъ Фалимеръ первый позовъ жалобы своей показалъ, водлугъ которого хотячи у вотказе быти, а панъ Фалимеръ позву своего, водлугъ которого мелъ бы жалобы своей доводити, передъ нами не показалъ, поведаячи того в себе не маеть, и тотъ дей есми позовъ стратилъ; и кгда панъ Фалимеръ того позва передъ нами показати не хотель, жадного скаженья границы и выжженья передъ нами не показалъ, хотели есмо росудокъ уделати, заховываючи водле обычаю права, и бачечи тежъ уси копцы, которые панъ Богуфаль передъ нами показалъ, поведаячи, ижъ вси земли водлугъ розделу пановъ делчихъ, которые межи собою мели по старому межи собою супоконне держать и вси межи, границы и копцы у целости межи собою держать, которыхъ есмо зарушовать не могли. А потомъ панъ Фалимеръ, бачечи, ижъ поводу права своего водлугъ жалобы своей не маеть, пана Богуфала переєдналъ, и в своихъ кривдахъ на тотъ часъ, которые се межи ними деяли, с паномъ Бо-



гуфаломъ погодилъ и листы, которые на-  
противку пана Богуфала панъ Фалимеръ  
в себе мель, яко листы заручные госпо-  
дарьские подъ пета сты копами грошей о  
небезпеченья здоровья, такъ тежъ позвы,  
выписъ, которыми пана Богуфала о тое  
кгвалтовное скаженъе и выпаленья границъ  
былъ позвалъ, тую справу свою всю, к  
тому праву прилежающую, пе(ре)дъ нами  
судьями подралъ. Панъ Богуфалъ, при-  
нявши з братомъ своимъ яднанья, брат-  
скую приязнь и згону, тымъ же обычаемъ,  
который листъ заручный господарьский  
подъ пятьма сотъ копами грошей о небез-  
печенья здоровья своего и жону, слугъ,  
людей его в себе мель, к тому позвы пана  
воеводы Троцкого, которыми позвы панъ  
Бoguфалъ пана Фалимера о тую заруку  
позвалъ, также передъ нами судьями по-  
дралъ и во всемъ пану Богуфалу покой  
панъ Фалимиръ далъ. А такъ вжо мають  
держати водлугъ делу ровного и листовъ  
ихъ дельчихъ, которые они з obu сторонъ  
отъ пановъ дельчихъ отъ трицати летъ в  
себе мають, а такъ не отступуючи отъ  
тыхъ листовъ дельчихъ по тому и по тымъ  
копцамъ, границамъ и межамъ, яко в ле-  
сехъ сухихъ, такъ и в мокрыхъ, в дубро-  
вахъ, в гаехъ, в заростляхъ, в поляхъ, в  
сеножатеяхъ, в людей и в ихъ земляхъ во  
всемъ по тому, якъ тые панове дельчие  
межи ними постановили и розделили и ли-  
сты своими тотъ дель умоцнили, вечными  
часы держати мають. И тую угоду и ед-  
нанье свое добровольное з obu сторонъ,  
якъ панъ Богуфалъ, такъ панъ Фалимеръ  
дали себе то до книгъ земскихъ судовыхъ  
записати.

**№ 140.** *Заявленіе Дорошкова о нанесеніи  
ему побоевъ.*

**Оповеданье Андрея Богуфаловича на Зброшка.**

Тогожъ дня, у вовторокъ. Приеждялъ  
до насъ судей Петра Мицутю хоружого а

Миколая Шимъковича Толочка и до книгъ  
земскихъ дворянинъ господарьский панъ  
Андрей Богуфаловичъ Дорошковичъ, жа-  
лующи, оповедаючи то, штожъ дей будучи  
мне посланнымъ на службу его кролевской  
милости, абыхъ лежалъ уставичне на Со-  
колде, (где) его королевская милость станъ  
меваеъ, с Польци и з Енова до тутош-  
него панства Литовского не пропушалъ и  
того пыльне стерегъ и боронилъ для по-  
ветрея, абы тутъ неякъ не было занесено,  
якожъ панъ Андрей и листы передъ нами  
на то оказывалъ, а такъ ямъ дей з Го-  
родна пыльнуючи того, ачы нехто инши-  
ми дорогами не проеждяли покутными, панъ  
дей Зброшко, поткавши мене у понеделокъ  
году ꙗѣ (55), месеца Сентябра ꙗ (30) день,  
в ночь година, поткавши мене на добро-  
вольной дорозе с помочниками своими,  
збилъ и зранилъ, не маючи ку мене жадное  
розмовы, ани беседы, гдежъ насъ просилъ  
панъ Андрей на огледанье вижа, и мы  
ему придали вижомъ Станислава Былчича,  
который его огледавши, што слышалъ и  
виделъ, ку записанью до книгъ созналъ и  
поведилъ, ижъ дей виделъ есми у пана  
Андрея на левой руке на локтю опухло  
трохи. И тую жалобу и оповеданье свое  
и вызнанье вижа далъ себе панъ Андрей  
до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 141.** *Отсрочка Богушу Кошке для явки  
въ судъ.*

**Отроченье року Богушу Кошке за форобою его.**

На рокъ припалый яко сего дня Сен-  
тябра ꙗѣ (24) у вовторокъ панъ Богушъ  
Кошка за тыми позвы самъ ку отказу сто-  
роне жалобной не могучи стати и далъ  
намъ судьямъ ведати черезъ сына своего  
Мицуту, ижъ за великою форобою своею  
ку праву стати не могъ и черезъ того  
сына своего рокъ былъ себе отъ насъ су-  
дей принялъ, хотячи а колько могучы самъ  
передъ нами стати и жалобной стороне у



вотказе быти отъ сего дня овторка вышей описаного за две недели, то пакъ на рокъ припалый яко сего дня месеца Октебра осмого дня у вовторокъ панъ Богушъ Кошка, самъ постановившисе передъ нами обличне, просилъ насъ, абыхмо тое право отложили ему на долгий часъ. Мы судьи обачивши его, ижъ быть с той форобы вельми еще млый а зболелый и мовити добре не могъ на тотъ часъ и отъ того року его вольнымъ учинили напротивку стороне жалобной, поки с той форобы своей добре выйдеть, а по той форобе своей маеть стороне жалобной за тымижъ позвы быти у вотказе. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 142.** *Рѣшеніе по спору о землѣ между крестьяниномъ Скидельскимъ Лавриномъ и бояриномъ Ганутичемъ.*

**Лавъренъ Скидляринъ з бояриномъ Олекъсеемъ о семъдесять грошей.**

Року ѿѣ (55), месеца Октября 3 (7) дня, у понеделокъ. Передъ нами, судьями земскими повету Городенского, жаловалъ подданный кролевой ее милости Скидельский Лавренъ Олиферовичъ за позвы нашими на боярына господарского на Олексея Ганутича тымъ обычаемъ, ижъ дей онъ zostавилъ небожчику отцу моему Олиферу поля своего на бочку сеенья в семидесять грошахъ, и тыхъ пенезей не отдавши мне, гречихою своею на себе засеять, а въ томъ ся мне отъ него кривда и шкода дееть. И тотъ Олексей на жалобу его поведилъ: я того поля небожчику отцу его, такъ и ему самому не заставлялъ, а естлимъ гречихою засеять, тогда яко властное свое поле засеять. И тотъ Олиферъ оказалъ передъ нами листъ его вызнанный zostавный подъ сведомъемъ и печатми людей добрыхъ на тое поле его, которому листу ганити ани чого напротивку ему у праве мовити не хотель. А такъ мы судьи водлугъ листу его вы-

знаного заставного зложили есмо рокъ, абы тому Олиферу тую семъдесять грошей отъ сего понеделка вышей писаного за чотыры недели заплатилъ. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 143.** *Назначеніе Петру Нацовичу срока для уплаты долга Войтеху Станиславовичу.*

**Пушкаръ Городенский Войтехъ Станиславовичъ с пушкаремъ Петромъ о копу грошей.**

Тогожъ дня, у понеделокъ и тогожъ часу. Передъ нами, судьями повету Городенского, жаловалъ пушкаръ Городенский Войтехъ Станиславовичъ за позвы нашими на пушкара Городенскогожъ Петра Нацовича тымъ обычаемъ, ижъ дей онъ zostалъ мне виненъ черезъ листъ свой записный копу грошей, которую описался мне отдати на рокъ певный, то пакъ рокъ давно минулъ, а онъ мне той копы грошей отдати не хочеть. И тотъ Петръ Нацовичъ ку той копе грошей, zostавши ему виненъ, самъ добровольне признался. А такъ мы судьи водлугъ того Петра самого добровольного вызнанья зложили рокъ, абы тую копу грошей Войтеху отъ сего понеделка выше описаного за чотыры недели заплатилъ. И казали есмо тую речъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 144.** *Сужоно Войтеха Зброшка с паны Сопотъки.*

Року Божьего нароженья 4471 (1555), месеца Октября 8 (8) день, у вовторокъ. Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимкевичъ Толчокъ—судьи земские повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто, жаловалъ намъ за позвы нашими земенинъ господарский повету



Городенского Войтехъ Зброшко на земляхъ господарскихъ повету Городенского пана Ивана а пана Василья Сопотковъ тымъ обычаемъ, што . . . \*).

**№ 145.** *Донесеніе вижа обѣ убійствѣ и захватѣ нѣкоторыхъ вещей.*

(Документъ въ подлинникѣ безъ начала) . . . поведила, найти и до того часу не могли, што дей вижу поведили жона пана Богушова, такъ и подданные кролевой ее милости, ижъ служебника его милости пана Ходкевича прозвищемъ Яроцкого забито. Я дей оного трупа в дому его Богушове не знашолъ, только дей отъ воротъ чорныхъ о сажень отъ дому виделъ месце кровью сплынуло, где трупъ лежалъ . . . дей трупа жона пана Богушова поведила оказывала вижу Крынскому еще лежачого в дому пана Богушове и тотъ дей трупъ жона пана Богушова поведила мне вижу, ижъ бы челедь его милости пана Юрья Ходкевича, приехавши назавтрей по квалте, з дому пана Богушова узяли. А при мне дей вижу была сторона Августынъ Стецкевичъ Вснарский а Павелъ Лыко—земяне господарские Городенские а поддании кролевой ее милости Крынские на име Андрей а Ничипоръ Андреевичи, Тимошъ Потаповичъ, Петранъ Ивановичъ, Иванъ а Микита Климовичъ, Левонъ Ничипоровичъ, Гаврыло Васютчъ и тыежъ дей люди выше описанные сознавали передо мною вижомъ бывши в дому пана Богушове, на тотъ квалтъ за волянемъ семьи пана Богушова на ретунокъ збеглися были, за которымъ вызнаньемъ своимъ тотъ вижъ оказалъ передъ нами судьями, то есть кордъ а шаблю голые безъ пошовъ, поведаячи того дей квалту на знакъ жона пана Богушова дала при томъ оповеданью того квалту своего домового и тую брону до насъ су-

дей, яко до владу принеслъ и далъ; оповедила дей тежъ мне вижу жона пана Богушова, што дей згинуло з дому его из светлицы аркабузы три, ручница пташья одна, ощеповъ два. И потомъ зась по вызнанью того вижа панъ Богушъ, пришедши до насъ, оповедилъ, штожъ дей вже тую справу з дому жона моя мне дала, ижъ за тымъ наеханьемъ квалтовнымъ з моего дому згинути мяло, мне то есть с коморки дей взята скринка, у которой дей было пенезей готовыхъ осмдесять и шесть копъ грошей на литовскую личбу и золотыхъ чирвоныхъ двадцать чотыры, таляровъ тридцать осмъ, бобровъ выделаныхъ три, куницъ выделаныхъ осмъ, лисовъ шесть. И тую жалобу и оповеданье свое панъ Богушъ и вызнанье вижево далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 146.** *Заявленіе о совершении убійства и похищении нѣкоторыхъ вещей.*

**Оповеданье его милости пана крайчего напрогивко Богуша мерника.**

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Октебра 11 (18) день, у пятницу.

Присылалъ до насъ судей Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимкевича Толочка—судей земскихъ повету Городенского его милость панъ Юрьи Александровичъ Ходкевичъ, крайчий его королевское милости, державца Ожский и Переломский, служебника своего, оповедаячи то, ижъ дей мерникъ ее королевской милости, войтъ Бобровницкий Богушъ Михновичъ зложилъ былъ рокъ праву о жонку невольную боярыню его милости Аньтипе Лучичу подъ страченьемъ права, то есть в сюю середу минулую рокъ былъ припалъ месеца Октябра 16 (16) дня, якожъ дей тотъ Антипа на тотъ рокъ зложоный оземши и собою сторону людей добрыхъ, приехавши в домъ того Богуша на право, ино дей ему права

\*) Документъ въ подлинникѣ безъ конца.



не дано и самого того Антипу и сторону его при немъ побито и поранено, а при немъ служебника его милости пана крайчего именемъ Яроцкого Михайловича до смерти забито, который дей служебникъ его милости тотъ то истый Яроцкий былъ подскарбимъ. И просилъ насъ его милость о вижа, абыхмо его милости придали на огледанье яко того забитого, такъ и пораненныхъ. Мы его милости на то придали вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного, Станислава Станчиковича, который тамъ бывши и што слышалъ и виделъ и пришедши засъ до насъ судей и до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, штожъ дей виделъ есми тело того служебника пана крайчего небожчика Яроцкого, которого рогатиною проколото подъ правую руку, якожъ дей рогатину кривавую виделъ есми ажъ до жеребя, которою дей рогатиною того небожчика Яроцкого забито, а около дей той раны, где рогатиною проколото, псы тело внутри все выели; оказалъ дей тежъ мне врадникъ его милости Берестовицкий Семень местъце, на которомъ того Яроцкого забито, то есть в гай того Богуша Михновича, противъ воротъ его, якобъ четверы гоны отъ дому, в томъ дей гай крови на земли по листе, который з дерева попадалъ подле сосны, которая сосна выросла на трое с одного кореня, поведаячи, ижъ дей на томъ местцу того Яроцкого забито, а тая дей кровь загребена была листьемъ; а тогожъ дей часу виделъ есми на боярыне пана крайчего Антипе Лычиничу на хребте раны синевые битые чотыры, а на правомъ стегне одна рана синяя, а в служебника Антипина на имя у Павла Григоревича рана кривавая на обличью, а тотъ дей Антипа мне вижу поведилъ, што ему в тотъ часъ згинуло шапка оксамитная, куницею подшита; шабля со серебромъ, пять копъ грошей монеты литовской, а пять золотыхъ черленыхъ, а в того дей служебника Антипина згинуло копа грошей литовскихъ; а того дей небожчика Яроцкого забитого оповедили мне вижу, што дей в тотъ часъ

шкодъ стало: згинуло ему кордъ со серебромъ а вачокъ с поесомъ, у которомъ дей было колькосъ перстеньковъ с каменемъ его властныхъ и ключи дей пана его при немъ были отъ некоторыхъ скрынокъ малыхъ. И тое оповеданье свое его милость панъ крайчий а сознанье вижа поветового далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

*№ 147. Обязательство Ивана Стародубца уплатить долъ Григорію Воловичу.*

**Сознанье Ивана Стародубца пану Григорію Марковичу.**

Року ѿѣ (55), месеца Октебра кѣ (21) дня, у понеделокъ.

Пришедши до насъ судей боярынъ господарьский Городенский Иванъ Стародубецъ самъ добровольне вызналъ и то оповедилъ, што дей zostалъ есми виненъ полъ ġ (2½) копы грошей за жонку невольную водле суда его милости пана Лва Михайловича, наместьника ее королевской милости Городенского, пану Григорію Марковичу Воловича, а такъ тую полтрети копы грошей подвезуюся пану Григорію Марковичу заплатити отъ сего понеделка вышей описаного за чотыры недели, который маеть рокъ припасти месеца Ноябра кѣ (21) дня в понеделокъ. А естли быхъ дей тыхъ пенезей на тотъ рокъ пану Григорію не заплатилъ, тогды маю дей заплатити ему за децкимъ тые пенези. Которое вызнанье добровольное того Ивана Стародубца панъ Богданъ Скипоровъ, яко умоцованный отъ пана Григорья Воловича, далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---



**№ 148.** *Обязательство жены Субочевича представить въ судъ въ назначенный срокъ своего мужа, обвиняемаго въ убійствѣ.*

**Отложеніе року Лаврену Субочевичу о забитье дядька его.**

Тогожъ дня, у понеделокъ. Што былъ припозвалъ позвы служебникъ врадника именья Дойлидского пана воеводы его милости Киевского Злобинъ Лавренъ Субочевичъ передъ насъ судей боярына господарьского повету Городенского Щастного Новицкевича о наеханье квалтовное на домъ и о забитье на смерть дядька своего Януту Ловцовича и о побранье всихъ речей маетности его, который рокъ былъ припалъ яко сего дня у понеделокъ месеца Октября двадцать первого дня. А такъ на тотъ рокъ припалый самъ тотъ Новицкий за позвомъ не сталъ, нижли жона его на имя Рожа Матеевна, передъ нами у права очивисто ставши, сама добровольне подвезала, што маеть того мужа своего у права поставити отъ сего дня понеделка за три недели на роки пришлые, которые будутъ месеца Октября 11 (11) дня. Якожъ тая жона Новицкого по собе паруку дала боярына господарьского Петра Торкача, ижъ кгдабы она того мужа своего на тотъ рокъ не поставила, тогды тотъ Петръ Торкачко подвезался жону того Щастного у права поставити. И тую речъ казали есмо для памети до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 149.** *Рѣшеніе по жалобѣ Оршули Крупичъ на боярина Димитрія Никитича за нанесенное оскорбленіе дѣйствіемъ.*

**Сужоно Дмитра Микитича о збитъе мещанки Городенской.**

Тогожъ дня, у понеделокъ. Передъ нами судьями жаловала мещанка господарь-

ская Городенская Стасевая Крупича Оршуля на боярына Городенского Дмитра Микитича тымъ обычаемъ, ижъ дей будучи мне на беседе в дому сестры моей Миколаевой Чепелевича Касюты, безвинне очи мне пивомъ залилъ и поличковалъ и в томъ ся мне отъ него сорамота дѣть. И Дмитръ к тому ся бою не зналъ. И Стасевая, доводечи заливанья очю и того поличкованья своего, выдала светка мещанина Городенского Павла Комаровского. И Дмитръ того первого светка принялъ—до него ся зобу сторонъ сослалъ; который светокъ ставши передъ нами поведилъ, ижъ седеломъ на беседе дня теперешнего у дому Миколаевой Чепелевича, и пришедши панъ Дмитрей казалъ собе пива дати и потомъ седечи той паней очи пивомъ залилъ, а жадного поличкованья не виделъ есми. А такъ мы судьи, обачивши то, кгдажъ тотъ светокъ созналъ, и мы сказали есмо ее переднати за чотыры недели; а естлибъ ее до того часу досыть не вчинилъ, тогды маеть навезати, то есть два рубли. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 150.** *Просьба Богуша Михновича о назначеніи Ходкевичемъ срока для разбирательства дѣла о нападеніи на его домъ.*

**Опрошенъ року Богушу мернику на служебника пана крайчого.**

Месеца Октября 24 (24) дня, у четвергъ. Пришедши до насъ судей Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского боярынъ господарьский, мерникъ кролевой ее милости, Богушъ Михновичъ оповедялъ, штожъ дей недавныхъ тыхъ часовъ прошлыхъ который квалтъ сталъ ми ся есть отъ служебниковъ его милости пана Юрья Олександровича Ходкевича, крайчого его кролевской милости, державцы Ожского и Переломьского, а такъ дей я,



хотечи справедливости собе с тыми служебники его милости передъ его милостью паномъ крайчимъ доводить, тамъ ехать ку его милости хочу, просечи року о вчиненъе справедливости. И просилъ насъ панъ Богушъ, абыхмо ему на то придали вижа, передъ которымъ бы онъ о вчиненъе справедливости у пана крайчего с тыми служебниками его милости просилъ. А такъ мы пану Богушу на то придали вижомъ вижа поветового Станислава Станчиковича, который тамъ бывши што слышалъ и виделъ и пришедши до насъ судей до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей со мною вижомъ Богушъ Михновичъ послалъ до пана крайчего служебника князя Адама Пилиховского, секретара кролевой ее милости, на имя Мартина Шимкевича, просечи справедливости у пана крайчего. И кдымъ дей со мною вижомъ тотъ служебникъ князя Пилиховского Мартинъ до имения пана крайчего Берестовици приехалъ, самого пана крайчего в томъ имению нашолъ, и тотъ дей служебникъ князя Адама Пилиховского передо мною вижомъ у пана крайчего справедливости на боярына его милости Антипу Лучича просилъ, абы его милость о квалтовное наеханъе на домъ его с тымъ Антипою рокъ праву зложилъ. А такъ его милость панъ крайчий тому служебнику князя Пилиховского поведилъ: для чого дей самъ Богушъ до мене справедливости просити не приехалъ, далъ быхъ я ему такую справедливость, якъ онъ служебнику моему справедливость учинилъ. И тое оповеданъе свое и сознанъе вижево далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 151.** *Рѣшеніе по спору о землѣ между евреемъ Игудичемъ и татаринѣмъ Кансубовичемъ.*

**Сужоно жида Аврама Игудича с татаринѣмъ Аксубою о поле.**

Року Божьего нароженъя 4441 (1555),  
месеца Октября 15 (29) день, у понеделокъ.

Мы слуги короля его милости — Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские повету Городенского смотрели есмо того дела: Стояли передъ нами очивисто — жаловалъ намъ за позвы нашими жидъ места Городенского Аврамъ Игудичъ на тотарына господарьского Городенского Оксубу Кансубовича тымъ обычаемъ, штожъ три полянки земли на чотыры бочки подле луга татарского мелъ еще небожчикъ отецъ мой Игуда Богдановичъ заставою отъ татарына господарьского Озима Степановича у дву копахъ и в петнадцати грошахъ, а в дву бочкахъ жита, на што дей отцу моему тотъ Озима и листъ свой записный на то далъ, которую дей землю и я до смерти отца моего о кольконадцати летъ у супокойномъ держаньи былъ; то пакъ дей тотъ истый Оксуба тые земли заставные, не отложивши мене пенезей, нетъ ведома для которыхъ причинъ, пооравши и житомъ засеялъ в року теперешнемъ, на што и листъ заставный Оврамъ Игудичъ передъ нами того истого тотарына положилъ, в которомъ пишетъ, ижъ тотъ Озимъ Степановичъ тые полянки свои у дву копахъ и в петнадцати грошахъ и в дву бочкахъ жита заставилъ. И тотъ Оксуба Кансубовичъ, ставши передъ нами у права очивисто, отказъ чинилъ, ижъ дей в тые земли, о которые на мене Аврамъ Игудичъ жалуетъ, николи ся не вступовалъ и тежъ есми ихъ не оралъ и ни сеель и ни чимъ ся я в нихъ не вступую и вступовать не хочу. А такъ мы судьи водлугъ добровольного сознанья того Оксубы Кансубовича и ведлугъ тежъ листу заставного, который передъ нами Аврамъ Игудичъ положилъ, тые три полосы земли на чотыры бочки подле луга татарского Авраму Игудичу и з житомъ засеенымъ у дву копахъ и в петнадцати грошахъ и в дву бочкахъ жита держати присудили до заплаты тыхъ пенезей отъ близкихъ того Озима Степановича. И тую речъ казали есмо для памяти до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 152. Заявленіе Млынскаго о готовности уплатить долгъ евреямъ Хорошенькимъ.**

**Пильность Беняша Млынскаго напротивку жидомъ.**

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Ноябра 4 (4) дня, в понеделокъ. Передъ нами Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколоаеъ Шимковичомъ Толочкомъ — судьями земскими повету Городенского постановившиися передъ нами дворенинъ господарьскій панъ Беняшъ Млынскій, оповедилъ, што дей мене припозвали были первой сего позвы передъ васъ судей жидова господарская Гожко, Израель а Абрамъ Исаковичъ Хорошенькие о принетье пенезей за именье свое на Змееве, которое дей маю отъ нихъ у заставе у суме пенезей, за которыми дей позвы ачколь-векъ роки мне ку росправе передъ васъ приподали яко за двоими позвы, нижли я за послугами короля его милости, которые есми на собе мелъ в личбе у скарбе короля его милости з державы моей, такъ тежъ и в Браславлю з дворяниномъ господарскимъ паномъ Иваномъ Олексеевичомъ, а ведъ же черезъ служебника и черезъ листъ свой тогды дей есми до васъ судей давалъ знать, хочечися тымъ жидомъ ведлугъ позву и жалобы ихъ во всемъ усправедливити по приеханью тутъ до именей моихъ повету Городенского за чотыры недели и скоро дей есми тутъ до именей моихъ приехавши тымъ жидомъ далъ есми знать, хочечися имъ усправедливити на рокъ певный, то есть месеца Ноябра 4 (4) дня, который рокъ припалъ яко сего дня. И постановившиися передъ нами панъ Беняшъ просилъ насъ за то, абыхмо тыхъ жидовъ вижомъ обослали, хочечися тымъ жидомъ ведлугъ позву ихъ усправедливити. А такъ мы, придавши пану Бенешу вижа поветового Станислава Былчича, который вижъ тамъ бывши, што слышалъ, пришедши до насъ судей и до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей есми у тыхъ жидовъ у дому былъ и одного с нихъ Гожка жида,

брата старшого, знашолъ и тому дей жиду мовилъ, абы онъ собе с паномъ Бенешомъ справедливости доводилъ и его передъ судьями правомъ уживалъ. И тотъ Гошко на то поведилъ: уже дей я жадное potrzeby до пана Беняша не маю, бо уже я маю на то навуку господарьску. И тое оповеданье свое и станье у права и сознание вижово далъ собе панъ Беняшъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 153. Мирова между Мулкуманомъ и Домановичемъ.**

**Угода Мулкуману Мискевичу з Федоромъ Домановичомъ о неданье реистру.**

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Ноябра 3 (7) день, у четвергъ.

В небытности пановъ судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича татаринъ господарьскій повету Городенского Мулкуманъ Мискевичъ а землянинъ господарьскій повету Городенского Федоръ Домановичъ, и Мулкуманъ созналъ, ижъ штомъ былъ припозвалъ позвы его милости пана воеводы Троцкого того Федора Домановича о неданье реистру шкодъ списанныхъ, которые ся стали брату его небожчику Мустафе отъ жоны его Шихзады Нуровны в маетности его, якомъ я былъ на тотъ часъ приданымъ вижомъ, будучи мне служебникомъ приданымъ вижамъ отъ намесника королевой ее милости Городенского пана Льва Михайловича, в небытности того пана моего, отъ понаместника его милости пана Миколaea Толочка, до именья брата князя Мулкуманова Лососонского, а ижемъ я былъ на тотъ часъ реистру, ани листу вижового ему не далъ, я, бачечы, што былъ тотъ листъ вижовый виненъ князю Мулкуману дати, а не вступаючи



ни в которое право и листъ на себе виденья своего, штомъ видель, даль, у которомъ листе, штомъ видель, все есми достаточне описаль, а князь Мулкуманъ тежъ мне на себе листъ свой угодливый даль, у которомъ ся достаточне описаль, на чомъ есмо угоду тую межы собою за-становили, а ведь же тотъ листъ свой тотъ Федоръ Домановичъ передо мною вижовый оказавшы и просилъ, абы быть до книгъ земьскихъ уписанъ, который такъ ся... (документъ безъ конца).

**№ 154.** *Рѣшеніе по спору о землѣ между евреемъ Ильею Игудичемъ и Михаиломъ Гринкевичемъ.*

**Сужоно жидѣ Ильюшку с паномъ Михайломъ Гринкевичемъ о пожатѣ жита.**

Роковъ судовыхъ месеца Ноябра 41 (11) день, у понеделокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земьские повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами — жаловалъ намъ за позвы нашими жидъ места Городенского Ильѣ Игудичъ на дворанина господарьского пана Михала Гринкевича Воловича тымъ обычаемъ, штожъ дей у которую пашню мою властную с права и розсудку наместника королевое ее милости Городенского пана Лва Михайловича увязано пана Михаила у пенезехъ его за долгъ мой, то есть в двадцати девети копахъ и в двадцати грошахъ и которое дей жито некоторые подданные господарьские на той пашни его еще за держанья моего, поля в мене наемши, позасевали, того дей жита на тотъ часъ пану Михайлу с права было жати не присужоно, то пакъ дей панъ Михайло тое жито оныхъ наемниковъ моихъ за упоромъ своимъ на себе пожати и до двора своего звозити казалъ, и тые дей подда-

ные господарьские тое шкоды и того жита пожатого на мене мети хочуть и о то мене ку праву поволокають, а в томъ я себе не мало шкодую. И панъ Михайло, ставши передъ нами очевисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ, ижъ кгда дей я с тымъ жидомъ о тотъ долгъ свой передъ наместникомъ Городенскимъ право велъ и тую дей пашню, дворецъ его на имя в лесе Олижковичахъ онъ мне на тотъ дворецъ свой угодливымъ обычаемъ поступилъ, зо всимъ на все, яко ся тотъ дворецъ в себе маеть, и што ся дей дотычетъ жита у томъ дворцы, которое онъ с кимъ кольвекъ наполь былъ посеялъ, тогды то все мне на тотъ часъ пожати допустилъ, а о томъ жите, которое бы онъ кому на поляхъ того дворца позаставляти мелъ, ничего на томъ праве не припоминалъ, только с кимъ кольвекъ наполь онъ тое жито в томъ дворцы сеялъ, тогды за шкоды и наклады мои мне онъ того жита наполь сеяного поступилъ. И тотъ Ильѣ жидъ на то отказъ чинилъ, што дей я о тые жита, которые по половине сеенные, ничего не мовлю, лечъ толко о тые поля, которые я былъ за держанья своего подданнымъ господарьскимъ понаймовалъ и на тыхъ поляхъ пану Михайлу того жита жати было не присужоно. Панъ Михалъ то на отказъ чинилъ, ижъ дей панъ Левъ Михайловичъ далъ ми справу суда своего выписъ с книгъ справы тое, которая се мне на тотъ часъ с тымъ жидомъ точила, што о тыхъ земляхъ заставныхъ ничего на тотъ часъ тотъ жидъ не вспоминалъ, который выписъ передъ нами положилъ. В томъ выписе описуетъ, што року пятьдесятъ пятого, месеца Мая двадцатого дня, у понеделокъ, панъ Левъ Михайловичъ, наместникъ королевое ее милости Городенский, пана Михаила Гринкевича с тымъ жидомъ Ильею Игудичомъ и з маткою его Неханною Игудиною о долгъ его смотрелъ, который они ему винни были и на тотъ часъ, не вступуючи они с паномъ Михайломъ у жадное право, угодливымъ обычаемъ поступили они пану Михайлу пашни своее у



в Олишковичъ селе подворьечка з будованьемъ и з гумномъ и зо всимъ, яко ся тая земля у собе маеть, у двадцати девяти копахъ и в двадцати грошахъ до заплаты тыхъ пенезей; а в томъ же выписе описуеть о жито, што жито засеяное теперешнее на тыхъ земляхъ ихъ, с кимъ будетъ колвекъ напoлы сеели, тогды за шкоды и наклады пана Михайловы, ижъ были року в листе своемъ описаного хибили, а тыхъ пенезей ему не заплатили, тое половины жита своего пану Михалу напoлы с тыми ихъ себри, с кимъ будутъ сеяли, тое жито отделити поступити, а о томъ жите, кому бы колвекъ тотъ жидъ з маткою на поляхъ своихъ заставити, ничего не описуеть. А такъ мы суди, обачивши то, кдыжъ тотъ жидъ на тотъ часъ у права передъ наместникомъ королевое ее милости Городенскимъ паномъ Лвомъ Михайловичомъ о тые поля zostавные ничего не припоминалъ и на выписе того не описуеть, а которые тежъ жита на поляхъ напoль сеяные пану Михалу поступили, о тые жита ничего тотъ жидъ у праве мовити не хотель, с тыхъ причинъ знашли есмо пана Михайла отъ того жита, которое было на поляхъ zostавныхъ засеено, быти вольнымъ и тые поля ведлугъ листу судового пана Льва Михайловича и вoдлугъ тежъ угоды ихъ пану Михалу держати присудили и во всемъ есмо заховали пана Михайла вoдлугъ першого суда и вгоды ихъ. И тотъ поступокъ права ихъ и суда нашего дали есмо то до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 155.** *Заявление Ивана Павловича о захватъ его лошадей Михаиломъ Стрельковскимъ.*

**Оповеданье одверного Ивана Павловича на Михала Стрельского о кони.**

Тогожъ дня, у понеделокъ. Пришедши до насъ Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка, судей земьскихъ повету Городенского, жаловалъ и опове-

далъ намъ одверный господарьский Иванъ Павловичъ о томъ, ижъ дей тыхъ прошлыхъ часовъ месеца Октебра 51 (16) дня, в субботу, панъ Михалъ Стрельковский, нетъ ведома для которыхъ причинъ, в лесе моемъ властномъ в пастуховъ моихъ три кони взялъ, то естъ коня гнедого а свирепу гнедую и з жеребемъ сего летнимъ. И тую жалобу и оповеданье свое далъ собе тотъ Иванъ до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 156.** *Назначеніе срока для рѣшенія спора о землѣ между Яцукомъ Гарасимовичемъ и Юрьемъ Монкевичемъ.*

**О зложенъе року на землю уряднику пани Казновское зъ Яцукомъ Гарасимовичомъ.**

Тогожъ дня, у понеделокъ. Передъ нами судьями Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ, судьи земьские повету Городенского, што бояринъ господарьский повету Городенского Яцукъ Гарасимовичъ припозвалъ былъ позвы нашими з урядникомъ паней Казновской Юрьемъ Монкевичомъ о бой свой и о побранье квалтовнымъ обычаемъ на властномъ поли его жита, а врьдникъ панее Казновское Юрьи Монкевичъ также ся былъ припозвалъ с тымъ же бояриномъ господарьскимъ Яцукомъ о кгрунтъ земельный властный, менечи быти панее своее именья Русоцкого, такъ тежъ о бой свой и о кгрунтъ земельный, якожъ на тые кривды ихъ з обудву сторонъ рокъ на земли выехати имъ обема сторонамъ отъ насъ судей зложоный былъ припалъ яко сего дня у понеделокъ месеца Ноябра первоноадцать дня, на который рокъ припалый яко Яцукъ, такъ тежъ и врьдникъ пани Казновское Юрьи за позвы нашими и за зложенъ(емъ) року на обе стороне отъ насъ судей тамъ выехати и на тотъ кгрунтъ земельный были выехати и насъ вывести готови, нижли мы судьи порозумевши, ижъ вжо на кгрунтъ



землений справедливости досмотрети выежчати было трудно, с тыхъ причинъ, ижъ снегъ былъ вже напалъ, а такъ мы суди обема сторонамъ, яко Яцуте, такъ тежъ и вряднику пани Казновское Юрью за тымижъ позвы на кгрунтъ землений имъ рокъ праву зложили по светомъ Юрью вешнемъ в тыйдень свята пришлого в року н̄с (56). Якожъ обеде стороне зволившися тотъ рокъ добровольне сами приняли. И тую речъ и принятье року справе обеде стороне дали то собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 157.** *Назначеніе срока для уплаты денег Яномъ Яновичемъ за купленную землю у Станислава Дубровича.*

**Сужоно Станислава Дубровича зъ Яномъ Яновичомъ о семь копъ грошей.**

Месеца Ноябра в̄т (12) день, у волторокъ. Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земске повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто, жаловалъ намъ за позвы нашими бояринъ господарский повету Городенского Станиславъ Дубровичъ на боярина господарского повету Городенского Яна Яновича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ купилъ в мене землю мою местскую за чотырнадцать копъ грошей в року н̄д (54), то пакъ дей онъ половицу пенезей, семь копъ грошей, мне заплатилъ, а половицу пенезей, также семь копъ грошей, мелъ онъ мне отдати тогожъ року н̄д (54) на день светого Шымона Юду, который рокъ вже давно минулъ, а онъ дей мне той семи копъ грошей ажъ до сихъ часовъ, нетъ ведома для которыхъ причинъ, платити не хочетъ. И тотъ Янъ Яновичъ, передъ нами ставши очивисто у права, отказъ чинилъ: правда есть, ижъ я ему тую семь копъ грошей естемъ виненъ, нижли

ему для той причины платити не хочу, што онъ мне до книгъ местскихъ о продажу тое земли вечности не описалъ и сознанья не вчинилъ. Станиславъ Дубровичъ на то поведилъ: кгда дей онъ мне тую семь копъ грошей заплатитъ, ему вечность продажи на ратушу до книгъ, яко о землю местскую, записати буду готовъ. А такъ мы суди подлугъ добровольного сознанья того Яна Яновича тую семь копъ грошей тому Станиславу Дубровичу присудили и рокъ заплате зложили чотыры недели, а кгдажъ онъ ему тые пенези заплатитъ, тотъ Станиславъ Дубровичъ маєтъ ему тую продажу земли на вечность у права местного на ратушу записати. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 158.** *Явка продажной записи Мартина Шемета Павлу Котовичу на имене Свислоць.*

**Сознанье Мартина Шемета и жоны его Ганны на продажу части именья Свислоцкого пану Павлу Котовичу.**

Тогожъ дня, у волторокъ. Пришедши передъ насъ обличне Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского дворене господарские панъ Павелъ Юрьевичъ Котовича а панъ Мартинъ Яновичъ Шеметъ, посполъ и з жоною своею Ганною, созналъ и оповедилъ то, которая часть именья Свислоцкого спадкомъ прироженнымъ спало было по небожчику отцу жоны моее Ганны, а жона пана Мартина Шеметова сознала, што на нее, яко на отчичку и тежъ две части тогожъ именья Свислоцкого, которые тежъ спали по брати отца моего, по Янушу а по Василью Юрьевича Котовича, то дей все я Мартинъ Шеметъ весполокъ и з жоною моею Ганною и з детьми нашими продали есмо ему тые



две части именья Свислоцкого, которые были спали на насъ, зо всимъ на все, яко се тые части того именья Свислоцкого в собе мають, на себе и на потомки наши ничого не зоставуючи, пану Павлу Юрьевичу Котовича за шестьдесятъ копъ грошей личбы и монеты литовское; сознали тежъ, што вже они сами и потомки ихъ до того именья Свислоцкого жадного уступу чинити, одно вечными часы пану Павлу и потомкомъ его въ руки пустили и не хочечи жадного презыску на пану Павлу и потомкомъ его они сами и потомки ихъ делати, на што дей есмо и листъ нашъ особливый записный продажный на вечность пану Павлу подъ печатями нашими и подъ печатями некоторыми людей добрихъ дали, который передъ нами оказавши и до книгъ земскихъ записати дали, который такъ ся у себе маеть. Я Мартинъ Яновичъ Шеметъ, весполонъ и з жоною моею Ганною Богдановною Котовичовною и з детми нашими, визнаваемъ сами на себе тымъ нашимъ листомъ, кому будетъ потреба того ведати або чтучи его слышети нинешнимъ и на потомъ будущимъ, которая часть именья Свислоцкого спадкомъ приржонимъ спало по небожчину отцу жоны моей Ганны, по пану Богдану Юрьевичу Котовича на нее, яко на отчичку, и тежъ две части того именья Свислоцкого, которые тежъ спали спадкомъ по брати отца жоны моее, по Янушу а Василю Юрьевичохъ Котовича, тое все я весполонъ и з жоною моею и з детми нашими продали есмо тые части именья Свислоцкого, которые были спали на жону мою Ганну Богдановну Котовичовну, зо всимъ на все, яко се тые части того именья Свислоцкого в собе мають, на себе и на потомки свои ничого не зоставуючи, пану Павлу Юрьевичу Котовичу за шестьдесятъ копъ грошей монеты и личбы литовское, у грошъ личечи по десети пенезей белыхъ; уже я Мартинъ, жона моя и дети и потомки будущие по насъ не маемъ ся до того именья Свислоцкого ничимъ уступати, а одно маеть панъ Павелъ и его пани и потомки его милости того вечно уживати, яко налелей

самъ розумеючи, пожитокъ свой множити прибавляючи, а я вже Мартинъ, жона и дети мои не маемъ некоторое переказы пану Павлу и потомкомъ его чинити; а естлибыхъ я, альбо жона моя, альбо хто колвекъ з близкихъ моихъ хотели у тое именье Свислоцкое, отъ насъ пану Павлу на вечность проданое, въ тое именье чимъ кольвекъ уступати и въ томъ которую шкоду и трудность пану Павлу задати мели, тогды мы сами, альбо потомки наши, маемъ пану Павлу альбо его паней и потомкомъ ихъ милости вси шкоды и наклады ихъ милости, кромъ всякого права и припозыванья врядового, заплатити, совито тую шкоду нагородити, одно на приреченье слова, безъ присеги его милости телесное, где естлибы есмо тую продажу нашу чимъ кольвекъ нарушили и держати подле теперешнего листу и першое угоды наше, которую межи нами ихъ милость панове маршалкове господарские учинили и постановили, держати не хотели, тогды маемъ вины господарю королю его милости заплатити сто копъ грошей, а пану Павлу другую сто копъ грошей, а предся тая продажа наша маеть вечными часы держана быти и для лешой ведомости я Мартинъ Шеметъ весполонъ з малжонкою моею Ганною до того листу печати свои приложили. А при томъ были ихъ милость панове зацные, панъ Себестьянъ Дыбовский—справца королевое ее милости дворовъ Городенскихъ а панъ Богушъ Петровичъ Мицута, двореинъ господарьский, и просили есмо тыхъ пановъ о приложенье печатей; ихъ милость на нашу прозьбу то вчинили и печати свои приложили къ тому нашему продажному листу. Писанъ у Городне, лета Божого нароженья 4455 (1555), месеца Ноябра 11 (12) день. И просилъ насъ панъ Мартинъ и малжонка его пани Ганна, абы тое оповеданье и сознанье ихъ добровольное и продажу того именья ихъ до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы за прозьбою пана Мартина Шемета и малжонки его дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 159.** Жалоба тивуна Дмитрія Сапѣги на людей пана Быстрицкого за нанесеніе побоевъ.

**Оповеданье тивуна пана Дмитра Сапѣги на тивуна пана Матея Быстрицкого о положенье дороги.**

Месеца Ноябра ѿ (18) дня, у понеделокъ. Пришедши до насъ Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка — судей земьскихъ повету Городенского тивунъ дворенина господарьского пана Дмитра Яновича Сапѣги именья его Черленой на имя Иванъ Смосяжичъ жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей в тую субботу минулую месеца Ноябра ѿ (16) дня ехали с колесы и службы подданыи и тивунъ Шимко Жвирковичъ пана Матея Быстрицкого, коморника его королевское милости, из ыменья его Лавного, едучи до домовъ своихъ, не хотечи дей ехати дорогою вечистою а стородавною и чинечи просто дорогу новое ехати черезъ поля и жита пана моего, вчинили дей дорогу ехати новую до домовъ своихъ черезъ поля и жита пана моего, и кгда дей я обачивши, ижъ тивунъ пана Быстрицкого Шимко Жвирковичъ с поддаными пана своего з работы з двора до домовъ своихъ черезъ поля и жита пана моего ново дорогу чинечи ехали, ямъ дей уседъши на кони и з урядникомъ пана своего Федоромъ Роговскимъ и тежъ служебникомъ врядника пана моего Федоромъ, и кгда дей с колесы ихъ на жите пана своего перенемши, имъ мовити стали, для чогобъ они черезъ поля и жита пана моего ново дорогу чинечи едете, а дорогою стародавною до домовъ своихъ не ездите? Они дей, давши ведомость наместнику до двора пана своего Иванку и тогожъ часу выскочивши врядникъ пана Быстрицкого с тымъ тивуномъ а поддаными пана своего, врядника дей пана моего Федора Роговскаго и мене тивуна, иншихъ подданныхъ пана моего на томъ поли и жите насъ побили и поранили и коней дей в насъ на тотъ часъ трое поотнимали, то

есть коня сивого, гнедого и свирепу половую. И просилъ насъ тотъ тивунъ пана Сапѣжинъ на огледанье битыхъ и шкодъ поделанныхъ. Мы ему придали вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного, Станислава Былчича, который тамъ бывши, што слышалъ и виделъ, пришедши до насъ судей и до книгъ земьскихъ созналъ и поведилъ... (въ подлинникѣ нѣтъ окончанія).

**№ 160.** Рѣшеніе по жалобѣ Соболя Базаровича на Якуба Байрашевича за оскорбленіе его чести.

**Сужоно Соболя Базаровича зъ Якубомъ Байрашевичомъ о честь.**

Тогожъ дня, у понеделокъ. Передъ нами Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ, судьями земскими повету Городенского, постановившия передъ нами татаринъ господарьский повету Городенского Соболя Базаровичъ жаловалъ намъ на татарына господарьского повету Городенского Якуба Байрашевича тымъ обычаемъ, штожъ дей роковъ прошлыхъ судовыхъ месеца Ноябра ѿ (13) дня у среду, ставши мне за позвомъ тутъ передъ вами судьями и у права, тотъ татаринъ, о што позовъ не шолъ, мене на честь приганилъ, менуючи мене быть чоловікомъ поволанымъ, и (не) хотечи дей я в томъ такъ долго тривать и готовъ ся есми теперъ того справити, естлибъ онъ на мене што около того ведалъ, або естлибъ того доводити хотелъ, нехай дей онъ теперъ на мене того у права передъ вами судьями доведетъ, а я се того всего справовати готовъ. И тотъ татаринъ Якубъ Байрашевичъ, ставши передъ нами у права, отказъ чинилъ: што ся дотычетъ того мовенья моего у права, ино дей я за початкомъ его мовилемъ ку брату его Белашу, который вже небожчикомъ зосталъ, а ку Соболю на тотъ часъ ничего есми не мовилъ и теперъ не мовлю и во всемъ то



ведаю, ижъ есть князь Соболю на почтливости добрымъ. А такъ мы суди, обачивши то, кгдажъ тотъ Якубъ Байрашевичъ, ставши передъ нами у права, ничего противко Соболю не мовилъ и на почтливость его не ганилъ и ведлугъ самого сознанья добровольного zostавили есмо того Соболя при почтливости. И тую речъ дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 161.** *Заявленіе Ахмета Кожакевича о нанесеніи ему побоевъ Тохтамышевичемъ.*

**Оповеданье тотарына Ахмета Кожакевича на тотарина Дямантая Токтамышевича о бой.**

Тогожъ дня, у понеделокъ. Пришедши до насъ Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка, судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ татаринъ господарский повету Городенского Ахметъ Кожакевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей сего дня, будучи мне в дому у жида у Курника, ино дей пришедши татаринъ господарский повету Городенского на имя Дямантай Токтамышевичъ, мене самого збилъ и зранилъ; и просилъ насъ о вижа на огледанье ранъ своихъ. И мы ему придали вижомъ служебника нашего Петра Мицутина Лаврина Федоровича, который его огледавши, што видель и засъ ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ дей видель есми на томъ Ахметю Кожакевичу кровь з носашла. И тое оповеданье свое тотъ Ахметъ а сознанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 162.** *Заявленіе Филей Воловичовой о убіеніи ея тивуна людьми Непрецакого.*

**Оповеданье конюшиное Троцкое пани Филей Павловны на подданныхъ пана Непрецакого о забитье тивуна ее милости.**

Месеца Ноябра ѿ (19) дня, у волторокъ. Присылала до насъ Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ конюшиная Троцкая пани Ивановая Воловича пани Филей Павловна оповедаючи, штожъ дей тыхъ прошлыхъ часовъ месеца Ноябра шостого дня у середу подданные пана Андрея Непрецакого, тивуна Троцкого, имения его Дубницкого, на имя Стасель Милостовичъ а Кондратъ Андреевичъ, перенемши на добровольной дорозе тивуна ее милости имения Рогожинского на имя Коленика, до смерти забили, которого дей забитого взявши тело на дорозе врядникъ Новодворский поховати далъ. И тое оповеданье ее милости пани конюшиная дала себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 163.** *Заявленіе татарина Мулкмановича о нанесеніи тяжкихъ побоевъ его отцу и ихъ работнику татарами Ахметомъ Тохтамышевичемъ и Байшикомъ Давыдовичемъ.*

**Оповеданье Абрагима Мулкмановича на Ахмета Токтамышевича а Байшика Давыдовича о бой отца своего.**

Месеца Ноябра ѿ (20) день, у середу на свитаньи.

Пришедши до насъ Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка, судей земскихъ повету Городенского, и до книгъ земскихъ татаринъ господарский повету Городенского Абрагимъ Мулкмановичъ жалуючи и оповедаючи то, штожъ дей дня вчорашнего, у волторокъ,



месеца Ноябра ѿ (19) дня, будучи дей отцу моему у месте Городенскомъ для некоторыхъ потребъ своихъ, и кгда выехавши дей ему з места до имения своего Лососинского, то пакъ дей кгда приехалъ межи две села татарские Лососѣнские и з служебникомъ своимъ Щаснымъ Янушевичомъ и межи дей тыхъ селъ татарскихъ перенемши отца моего розбойнымъ обычаемъ въ ночи вже вельми позно на добровольной дорозе татарове господарские повету Городенского Ахметъ Токтамышевичъ а Байшикъ Давыдовичъ и з ыншими помочники своими, которыхъ помочниковъ у вобличье в ночи не могъ узнать, только тыхъ двухъ, и служебника отца моего Щасного тамъ в тотъ часъ збили и зранили, который, отъ нихъ втекли, пешо до двора отца моего ледве пришолъ и мне поведилъ, ижъ дей пана моего, отца твоего Мулкумана Мискевича татарове верху писаныи, перенемши его на добровольной дорозе, неведаю, его забили або где его подели, и на тотъ дей часъ я пана своего, яко зраненый, отбылъ, о которомъ не вемъ, где есть; гдежъ дей и я теперъ не ведаючи о отцы своемъ, естли забить або живъ есть, около того тутъ до вряду оповедити пришолъ. Оповедилъ тежъ тотъ Абрагимъ, што дей в того служебника отца моего была торба з листы нѣкоторыми купчими и закупчими и з неколко копами грошей и то дей на тотъ часъ в него отняли, и просилъ насъ о вижа на огледанье отъ нихъ зраненого того служебника отца своего, и мы придали есмо ему на то вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного, Станислава Станчиковича, который, тамъ бывши и што видель, пришедши до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей видель есми на томъ Щастномъ служебнику Мулкумановымъ рану кордовую рубаную округне шkodливую на левой руке повышей локтя, а на палцу тоежъ руки рана тятая кордовая. И тую жалобу и оповеданье свое Абрагимъ и вижово сознанье далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 164.** *Заявленіе Мулкумана Мисковича о нанесеніи ему и его челоуку побоевъ Ахметомъ Токтамышевичемъ и Байшикомъ Давыдовичемъ.*

**Оповеданье Мулкумана Мисковича на Ахмета Тактомышевича а Байшика Давыдовича о бой.**

Тогожъ дня, у серѣду. В небытности судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича татаринъ господарский повету Городенского Мулкуманъ Мискевичъ жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей дня вчорашнего, у волторокъ, месеца Ноябра ѿ (19) дня, едучи мне з места Городенского до имения своего Лососинского и з служебникомъ своимъ Щаснымъ Янушевичомъ, а такъ дей приежчаючи мне, в ночь година або две вже была, до селъ татарскихъ Лососенскихъ дорогою старо-давною а вечистою, ино дей кгда есми приехалъ межи дву селъ татарскихъ Лососенскихъ противъ могилинъ татарскихъ и перенемши мене на добровольной дорозе татарове господарские повету Городенского Ахметъ Токтамышевичъ а Байшикъ Давыдовичъ, розбойнымъ обычаемъ переехавшы мне дорогу, мене самого умыслне хотечи забить, якожъ и служебника моего, который со мною з места Городенского ехалъ продкемъ, збили и зранили; ямъ видечи, ижъ служебника моего с коня збили и его самого зранили, кгда дей и до мене самого скочили, хотечи также о смерть або о легкость приправити, и кгда есми отскочилъ дей конемъ, отъ нихъ втекалъ, они дей предся, гонечи за мною, два разы мне на хрибетъ черезъ епончу кордомъ тяли и кгдабы дей снать отъ нихъ есми на кони не втекъ, снать бы мя и до смерти самого забили; якожъ дей и сынъ мой Абрагимъ первой того сего дня на свитаньи приеждялъ, оповедаючи,



ижъ, тыежъ татарове верху писаные Ахметъ а Байшикъ служебника моего, который былъ при мне в тотъ часъ збитый и зраненый и вижомъ то обводилъ; якожъ тотъ Мулкуманъ томужъ вижу поветовому знаки на епанчи, черезъ хрибетъ тятый оказывалъ, а самъ дей есми отъ нихъ втекли у лозахъ за Колединою переночевалъ; якожъ дей при томъ збитии того служебника моего згнуло дей торба и злисты записными на долги и три копы грошей литовскихъ а сукно лунское зеленое—пять локоть. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и сознание вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 165.** *Заявление Якова Шорца о нанесении ему побоевъ и задержании его лошадей Санюкомъ Былчиномъ.*

**Оповеданье служебника пана Дыбовского Якуба Шорца на Санюка Былчича о бой.**

Месеца Ноябра кѣ (21) день, у четвергъ. Приеждяль до мене Миколая Шимковича Толочка, судьи земского повету Городенского служебникъ пана Себестыяна Дыбовского, справцы дворовъ королевое ее милости Городенскихъ именемъ Якубъ Шорцъ, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей дня вчорашнего, у середу месеца Ноябра кѣ (20) дня, будучи дей мне в дому боярина господарьского повету Городенского Санюка Былчича на беседе за властною прозбою его, ино дей тотъ Санюкъ, звазнившись на мене, нетъ ведома для которыхъ причинъ, з многими помочники своими мене самого збилъ и хлопца моего Мартина Вишневого в томъ же часе также збилъ, якожъ дей и кони мои и з седлы в дому своемъ загамовалъ, алижъ дей есми з дому его пешъ ледве втекъ. А такъ просилъ мене о вижа на огледанье ранъ и бою своего, и я ему придалъ вижа поветового Станислава Станчиковича, который ранъ и бою его

огледавши, до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми на боку правомъ раны две синевыи, якожъ дей при томъ бою моемъ на тотъ дей часъ шкоды немалые ся стали, то есть два кони шерстью гнедой а сивой, на которыхъ тамъ на беседе у него есми были, zostали, в томъ же часе шапка черная куницами подшита, а другая шапка хлопцова, кордъ з нож(н)ами. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и сознание вижово Якубъ Шорцъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 166.** *Заявление Ахмета Токтомышевича о нанесении побоевъ его человеку Мулкуманомъ Мискевичомъ.*

**Оповеданье Ахмета Токтомышевича на Мулкумана Мискевича о бой служебника своего.**

Тогожъ дня, у четвергъ. В небытности насъ—Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича татаринъ господарьский повету Городенского Ахметъ Токтомышевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня вчорашнего, у середу, месеца Ноябра кѣ (20) дня, послалъ былъ есми служебника моего Мохутя Ойразовича до имения шурина своего Хасеня Ойдаровича на Ваку, отдаючи ему пенези кѣ (20) копъ грошей за землю zostавную, которую онъ zostавилъ мне у повете Городенскомъ у лесе сумежъ з ыменьемъ пана Андрея Воловича и с паномъ Пескимъ, у полчетверта десятка копъ грошей, нижи дей есми петнацать копъ грошей ему вже отдалъ, а двадцать копъ грошей послалъ былъ есми, черезъ того служебника моего верху писаного до шурина своего, отдаючи ему тые пенези, ино дей татаринъ господарьский Мулкуманъ Мискевичъ и с помочники своими, нагонивши того служебника моего Махутя на доб-



ровольной дорозе, почаль дей его пытати, чий ты есть, и служебникъ дей мой поведилъ: есть есми Ахметевъ; и Мулжуманъ дей поведилъ: твой дей панъ мене на добровольной дорозе розбойнымъ обычаемъ перенемши, забити хотелъ, и того дей служебника моего безвинне збилъ и зранилъ и тая двадцать копъ грошей в того служебника моего при збитю в томъ же часе згинуло, якожъ и раны тотъ служебникъ Ахметевъ Махуть служебнику моему Николаю Богушевичу оказывалъ, который ранъ огледавши и до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей видель есми рану колотую штыховую подъ пахою руки левой; и ку тому дей на тотъ часъ и листы некоторыи на долги при томъ служебнику моему на колькосъ десять копъ грошей згинули. И тое оповеданье и жалобу свою Ахметъ, такъ и сознанье вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

кгда дей с хортомъ ехалъ, а такъ дей я, взявши сторону людей добрихъ обапольныхъ суседовъ своихъ, за нимъ есми у погоню угоняючисе с тыми суседы своими ехалъ, якожъ есми, того истого Яна Сирутевича, ведучи хорту своего, нагонивши, поведилъ: для чого ми естъ того хорту моего наехавши мощно квалтомъ узаль и теперь его при собе ведешъ? Онъ дей ми на то жадного слова не мовивши, одно доставши на мене корда и безвинне мене збилъ и зранилъ, якожъ и раны отъ него быти мененые служебнику моему Николаю Богушевичу оказывалъ и оповедилъ, который, огледавши ранъ и збитья его, до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей рана тятая кордовая велми шкодливая на левомъ усе тятая. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и сознанье вижово далъ себе Петръ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 167.** Жалоба Петра Феодоровича на Ивана Сирутевича за нанесеніе ему побоевъ и захватъ борзой собаки.

**Оповеданье Петра Федоровича на Яна Сирутевича о бой.**

Тогожъ дня, у четвергъ. В небытности судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича бояринъ господарьскій повету Городенского Петръ Федоровичъ, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей вчорашнего дня, в середу, месеца ноябра к̄ (20) дня, едучи дей земенину господарьскому повету Городенского Яну Сирутевичу из Беседы, именья боярина господарьского Станислава Войтковича, ино дей тотъ Янъ Сирутевичъ, наехавши умыслне мощно квалтомъ на именье нашо Понемонье и з многими помочники своими, хорту дей моего мощно взялъ, и

**№ 168.** Оповеданье подданныхъ королевое ее милости Павла Мартиновича и сына его Миколая на Абрагима Мулкмановича о бой.

Месеца Ноября к̄с̄ (25) дня, у понеделокъ. В небытности судей—Петра Мицуты хоружого а Микола Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писаря Федора \*)

**№ 169.** Заявленіе о готовности заплатить долгъ.

(Документъ въ подлинникѣ безъ начала) ....и з маткою зятю нашому Ивану Сенковичу пенези дати трыдцать копъ грошей по сестры моей а дочце матки мо-

\*) (Продолженіа нѣтъ).



ей, Ганною, которыи пенези у посагу дати мели, описалися есмо были тые пенези тому зятю нашому на рокъ певный отдати, то есть на день светого Юрья свята теперъ минулого яко вчорашнего дня Ноябра  $\bar{\text{к}}\bar{\text{с}}$  (26) дня, котории дей пенези тридцать копъ грошей я, водлугъ описанья своего листу, яко сего дня вчорашнего на рокъ прыпалый посполъ и з маткою своею тому зятю нашому, такъ и теперешнего дня отдати есми готовъ; якожъ тые пенези тридцать копъ грошей передо мною писаремъ оказалъ, нижли дей тотъ зять мой яко самъ тыхъ пенезей отъ мене принять не не прыехалъ и никого тежъ не прислалъ, гдѣжъ дей и зятю его пану Семену Романовичу тыи пенези показавши отдати есми былъ готовъ, нижли онъ ихъ не приймавалъ для тыхъ причинъ, ижъ листу нашего записного въ себе не мелъ. И тое оповеданье свое такъ и показыванье пенезей далъ то себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 170.** *Жалоба татарина Айзюка Михновича на Мамута Будукевича за нанесеніе ему побоевъ и отнятіе денегъ.*

**Оповеданье татарина Айзюка на татарина Мамута Будукевича о бой.**

Ноябра  $\bar{\text{к}}\bar{\text{с}}$  (29) дня, у пятницу. В небытности насъ судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича, татарынъ господарский повету Городенского Айзюкъ Михновичъ, жалуючи и оповедаючи на татарына господарского повету Городенского Мамута Будукевича, штожъ дей дня сегодняшнего у пятницу Ноябра  $\bar{\text{к}}\bar{\text{с}}$  (29) дня, будучи дей мне в дому корчмномъ на беседе у Стася Петранцевича за Немномъ, а такъ дей тотъ Мамутъ, пришедши на добровольную беседу мою, не маючи до

мене жадное причины, мене дей самого безвинне збилъ и зранилъ и при томъ дей бои моемъ в томъ часе отнялъ ми полтрети копы грошей литовскихъ, якожъ и раны отъ него быти мененые служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывалъ, который его огледавши ранъ и бою его и до книгъ земскихъ созналъ, ижъ дей виделъ есми рана вдареная кривавая на твары левой стороны. И тое оповеданье свое, такъ и сознанье вижово далъ себе тотъ Айзюкъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 171.** *Жалоба татарина Кадыша Михновича на Мамута Будукевича за оскорбленіе его дѣйствиємъ.*

**Оповеданье татарина Кадыша Михновича на татарина Мамута Будукевича о бой.**

Тогожъ дня, у пятницу. В небытности насъ судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича татарынъ господарский повету Городенского Кадышъ Михновичъ, жалуючи и оповедаючи на татарина господарского повету Городенского на Мамута Будукевича, штожъ дей дня вчорашнего у пятницу месеца Ноябра  $\bar{\text{к}}\bar{\text{с}}$  (29) дня, будучи мне у месте Городенскомъ у дому корчмномъ на беседе у Стася Петранцевича за Немномъ, а такъ дей тотъ Мамутъ, пришедши на беседу мою, не маючи до мене жадное причины, мене дей самого безвинне поличковалъ и словы дей на мене неучтивыми сегалъ. И тую жалобу и оповеданье свое далъ себе тотъ Кадышъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 172.** *Заявленіе Озерскихъ крестьянъ Кузьмина и Михалковича о нанесеніи имъ побоевъ и отнятіи у нихъ разныхъ вещей Котренскимъ урядникомъ.*

**Оповеданье подданныхъ королевой ее милости Озерскихъ на паней Есмановой врадника о бой.**

Месеца Декабра 7 (3) день, у вовторокъ. Пришедши передъ мене Миколая Шимковича Толочка — судью земьского повету Городенского подданный королевой ее милости Озерский Кучукъ Кузмичъ а Санько Михалковичъ (оповедили), што дня вчорашнего, едучи намъ с торгу з места Городенского и кгдасьмы приехали к Высокой горе и до дороги Крыжовое Скидельское, а такъ дей врадникъ паней Есьмановое именья Котренского з подданнымъ королевое ее милости Гришкомъ Свицевичомъ, перенемши насъ до добровольной дорозе, тамъ, у Высокой горы, насъ самыхъ розбойнымъ обычаемъ побили и поранили, якожъ и раны и служебнику моему Миколая Толочкова Собестыяну Миколаевичу оказывали, который ихъ огледавши, што виделъ, пришедши ку записанью до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми у того Кучука Кузмича чотыры раны у голове кривавыхъ, а око левое подбито а плечи вси збиты, а у Санька Михалковича виделъ дей есми в головѣ раны кривавые в (2), а на руке левой на локтю синевая рана. А при томъ бои поведилъ, ижъ дей тотъ Кучокъ в тотъ часъ мене отняли сермягу новую, кожухъ новый а полкопы грошей з ручникомъ, шапка черная, за которую дей дано три гроши, соли за чотыры пенези; а тотъ Санько поведилъ, ижъ дей в мене в тотъ часъ отняли пятнадцать грошей з машною, соли за шестнадцать пенезей, шапка черная, за которую дано 7 (3) гроши. И тую жалобу и оповеданье вижово дали то собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 173.** *Заявленіе Степана Мисковича о нанесеніи ему побоевъ Котренскимъ урядникомъ.*

**Оповеданье боярина Степана Мисковича на врадника паней Есьмановое.**

Тогожъ дня и того часу. Пришедши передъ мене Миколая Толочка — судью земьского повету Городенского и до книгъ земьскихъ боярынъ господарский повету Городенского Степанъ Мисюковичъ оповедилъ, штожъ дей дня вчорашнего, едучи мне с тыми подданными королевой ее милости Озерскими з Кучикомъ Кузьмичомъ а Санкомъ Михалковичомъ с торгу з места Городенского, и кгдамъ прыехалъ к Высокой горе до дороги Крыжовой Скидельское, а такъ дей врадничокъ паней Есмановое именья Котренского с подданнымъ королевое милости Оверкеемъ з Ришкомъ Сведцевичомъ, перенемши мене на добровольной дорозе, тамъ, у Высокой горе, мене самого розбойнымъ обычаемъ збили и зранили, якожъ и раны служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывалъ, который, огледавши ранъ и збитья его и засъ пришедши ку записанью до книгъ, зозналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми на томъ Степану у голове рану кривавую, а на левой руке подле пальцевъ рана кривавая. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и визнање вижово далъ то собе тотъ Степанъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 174.** *Явка дарственной записи Добрыяны Ждановичъ своему мужу.*

**Сознање пани Добрыяны мужу своему пану Семену Ждановичу.**

Месеца Декабра 5 (6) день, у пятницу. Пришедши передъ насъ — Петра Мицуту хоружого а Миколая Шымкевичча Толочка — судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ жона врадника Ож-



ского пана Юрья Алекъсандровича Ходкевича пана Семена Ждановича пани Добрыяна Федоровна посполъ з мужомъ своимъ Семеномъ, и пани Добрыяна сознала и оповедила, ижъ дей узнавши ку себе милость и доброе цнотливое захованье малженка своего пана Семена Ждановича, которую малженокъ мой будучи у малженстве противко мне оказывалъ, хотячи дей есми тымъ лепшого а ласкавшего ку себе малженка моего способити и немаючи дей ни отъ кого никоторой намовы и припуженья, одно по своей доброй воли дала и дарова(ла) есми малженку моему пану Семену внесенье мое отъ мала и до велика, што кольвекъ отъ пана отца и матки моей в домъ его унесла, яко гроши, серебро, шаты, перла, клейноты, челедь невольную, кони, иншие вси речи, ничого не зоставуючи на себе и на близкие свои, даючи то мужу своему у моцъ, гдебы хотячи ку пожитку своему обернулъ, на што дей есми и листъ свой вызнанный малъженку моему пану Семену подъ печатъми некоторыхъ людей добрыхъ дала, который передъ нами оказавши и просила, абы до книгъ земскихъ уписанъ былъ, который такъ се в себе маеть. Я Семенова Ждановича Добрыяна Федоровна визнаваю симъ моимъ листомъ нинешнимъ и на потомъ будущимъ, кому бы того потреба была ведати або чтучи его слышати, ижъ я узнавши ку себе велику милость и ласку, доброе, цнотливое захованье у малженстве нашомъ мужа моего пана Семена Ждановича, которую милость и ласку его милости нагоруаючи, хотячи его милость себе яко милого малжонка своего на потомъ завжды тымъ ласкавшимъ способити, сама по своей доброй воли не маючи ни отъ кого намовы и припуженья . . . \*) . . . деть яко хотя ку своему налешному и вжиточному обернути. И на то я малженку своему пану Семену даю тотъ мой листъ подъ моею печатью. А при томъ были люди добрые

его милость панъ Петръ Мицута—судья и хоружий Городенский и лесничий Ожский и Переломъский, а панъ Войтехъ Щастновичъ—врадникъ Переломъский вельможного пана его милости пана Юрья Алекъсандровича Ходкевича, а панъ Янъ Миколаевичъ Чановицкий—земенинъ господарьский Ожский, и просила ихъ милость пановъ верху писанныхъ о приложенье печатей к тому листу; ихъ милость за прозьбою моею рачили печати свои приложити к сему моему листу. Писанъ на Ожи в року 4555 (1555), месеца Ноябра 28 (28) день. И просила насъ пани Семенова пани Добрыяна, абы то добровольное сознание и дарование речей, внесенье ее, до книгъ земскихъ было записано. А такъ мы судьи, выслухавши добровольного сознания ее, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 175.** *Заявленіе татарина Айзюка Михновича о нанесеніи ему побоевъ татаринѣмъ Мамутомъ Будукевичемъ.*

**Оповеданье татарина Айзюка Михновича на Мамута Будукевича о бой.**

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Ноябра 29 (29) дня, у пятницу.

В небытности насъ судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича татаринъ господарьский повету Городенского Айзюкъ Михновичъ жалуючи и оповедаючи на татарына господарьского повету Городенского на Мамута Будукевича, штожъ дей дня сегоднейшого в пятницу Ноябра 29 (29) день, будучи мне у дому корчмномъ на беседе у Стася Петранцевича за Немномъ, а такъ дей тотъ Мамутъ, пришедши на добровольную беседу мою, не маючи до мене жадное причины, мене дей самого безвинне збилъ и зранилъ, а при томъ дей бои

\*) Въ подлинникъ недостаетъ страницы.



в томъ часе отнялъ ми полтрети копы грошей литовскихъ, якожъ и раны отъ него мененные быти служебнику моему Миколаю Богушевичу оказалъ, который, огледавши ранъ и бою его, до книгъ земскихъ созналъ, ижъ дей видель есми рана вдареная кривавая на твары левое стороны. И тое оповеданье свое, такъ и сознание вижово далъ собе тотъ татарынъ Аизюкъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 176.** *Жалоба татарина Мулкумана Богдашевича на брата своего Мустуфу за укрьвательство сбъжавшей служанки.*

**Оповеданье татарина Малкума(на) Богдашевича на Мустуфа о наймичку свою.**

Року Божьего нароженья 4115 (1555), масеца Декабра 2 (2) день, у понеделокъ.

Пришедши до насъ судей Петра Мицуту хоружого а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ татаринъ господарский повету Городенского Мулкуманъ Богдашевичъ оповедаючи, штожъ дей мелъ есми в себе наймичку на имя Маланку, которая в мене з найму служила до року певного, то есть до Божьего нароженья, которая дей наймичка, не дослуживши року, отъ мене прочъ втекла и зашкodikивши не мало, то есть пенезей готовыхъ две копе грошей а чотыры сорочки и сермяга, которую дей наймичку братъ мой Мустуфа в себе перехоуетъ, на которую дей есми в него права просилъ, а онъ ми справедливости вчинити не хотель. И тое оповеданье свое тотъ Малкуманъ далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 177.** *Разбирательство дѣла по жалобѣ Дмитрія Кульбачича на побѣгу отъ него наймита.*

**Сужоно Дмитра Кульбачича с человекомъ похожимъ Изаномъ Баросовичомъ.**

Роковъ судовыхъ, котории ся почали месеца Декабра 9 (9) дня у понеделокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ — судьей земскимъ повету Городенского, што дня прошлого торгового у понеделокъ подданные королевой ее милости Дмитръ Кульбачичъ, познавши чоловека похожего на имя Ивана Баросовича на добровольномъ торгу у татарина господарского Аксубы Курмашевича, и до мене привель, давши ему причину, ижъ дей онъ задавшися мне служити въ семидесятъ грошей на певный рокъ, то пакъ дей онъ мне тыхъ пенезей не заслуживши, только дей онъ мне служивши с полгода, отъ мене прочъ втекъ, зашкodikивши мне сермяги две, тапоры два, сорочекъ простыхъ 4 (4). И тотъ Иванъ постановившися передо мною противко Дмитра отказъ чинилъ, ижъ дей я николи в тебе не служилъ, ани жадными пенезьми ему есми не виненъ, только брату его Санку Кульбачичу. И тотъ Дмитръ поведилъ: маю на то и листъ его вызнанный, которымъ ся мне описалъ, нижли того листу теперъ при собе не маю, а такъ нехай ми будетъ рокъ зложенъ, я на тотъ рокъ готовъ буду того довести, ижъ онъ мне тыми пенезьми виненъ, а тотъ Иванъ нехай дей ми по собе поруку дастъ. А такъ, ижъ тотъ Иванъ по собе парукы не далъ, дано его осадити до замку, а тому Дмитру зложено рокъ за тыйдень в понеделокъ пришлый на роки судовые месеца Декабра девятого день. И кгда тотъ рокъ пришолъ, а тотъ Дмитръ Кульбачичъ постановившися передъ нами тотъ листъ записный передо мною положилъ, у которомъ описуетъ, ижъ тотъ Иванъ в семидесятъ грошей ему служити задался; нижли пришедши передъ мене воротный наместника королевой ее милости Городен-



ского пана Льва Михайловича Якубъ Остапковичъ поведилъ, ижъ дей тотъ Иванъ Барисовичъ, которого далъ осадити подданный королевой ей милости Дмитръ, изъ замку втекъ, якожъ сторожа Ждана Ючевича замъкового, за которого старожою тотъ Иванъ былъ передо мною постановилъ, якожъ тотъ сторожъ созналъ, ижъ дей есми сегодня у понеделокъ порану того Ивана з вежи гретися до избы выпустилъ, а самъ есми по огонь пошолъ, а затымъ тотъ Иванъ изъ замку втекъ. А ку тому тотъ же татаринъ Аксуба Курмашевичъ поведилъ, ижъ дей мне тотъ Иванъ Барисовичъ зашкодилъ, то есть поведилъ, ижъ дей далъ ему зададку двадцать и пять грошей, кожухъ наполь поношенный, сермяга новая, сорочка, боты новые. Якожъ тотъ подданный королевой ее милости Дмитрей и тотъ татаринъ Аксуба пильность и станье свое у права, такъ сознанье того воротного сторожа, дали себе до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 178.** *Заявленіе Войтеха Зброшка о явкѣ въ судъ для отвѣта, по жалобѣ Андрея Дорошко.*

**Пильность за позвы Войтеха Зброшка на противъ дворанина господарьского пана Аньдрея Богуфаловича.**

Месеца Декабра 1 (10) день, у волторокъ.

Псередо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Городенского, што былъ припозвалъ позвы земенина господарьского повету Городенского пана Войтеха Зброшка дворанинъ господарьский панъ Аньдрей Богуфаловичъ Дорошко о збитъе и зраненъе свое в року теперешнемъ пятьдесятъ пятомъ, якобы панъ Войтехъ Зброшко, перенемщи его на добровольной дорозе у места Кузницкого, збити и зранити мелъ. А такъ панъ Войтехъ Зброшко, яко сторона припозвана,

на рокъ, за позвы припалый, роковъ судовыхъ месеца Декабра 6 (9) день у понеделокъ и на завтрей у волторокъ становился и пильность чинилъ и ку праву былъ готовъ, а сторона жалобная панъ Андрей Богуфаловичъ, припозвавши, самъ на рокъ припалый не сталъ и никого з моцью ку праву не прислалъ. Которое станье свое панъ Вотйехъ Зброшко а нестанье Андрея Богуфаловича далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 179.** *Рѣшеніе по жалобѣ Михна Кирмешевича на Ахмета Кочакевича за нанесеніе ему побоевъ.*

**Сужено Михна Кирмешевича и з Ахметемъ Кочакевичомъ.**

Тогожъ дня, у волторокъ. Передо мною Миколаемъ Шимкевичемъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими татарынъ господарьский повету Городенского Михно Кирмешевичъ на тотарына господарьского повету Городенского Ахмета Кочакевича тымъ обычаемъ, штожъ дей, будучи мне у месте Хвороши на беседе у дому в жида Кузька в року теперешнемъ пятьдесятъ пятомъ месеца Ноябра 11 (12) день у волторокъ минувый, онъ самъ мене самого збилъ и зранилъ, якожъ я о тотъ бой мой тамъ у Фороши в раду ожаловалъ и до книгъ тую жалобу мою записати далъ. И тотъ Ахметъ Кочакевичъ, ставши передъ нами очивисто у права, отказъ чинилъ: правда есть, ижъ, будучи намъ в месте Хвороши, а такъ тотъ татарынъ почалъ другого татарына, товарища нашего, бити; ямъ ему около того мовити почалъ, абы онъ того товарища не билъ, а онъ безвинне мене самого бити почалъ, и я, за початкомъ его, боронечи себе, его есми ударилъ и билъ и на тотъ початокъ его, ижъ онъ мене би-



ти почаль, маю доводъ людей добрыхъ, которымъ есть сведомо, и готовъ есми того тыми людьми довести, ижемъ я за початкомъ его, боронечи себе, его ударилъ; и ставилъ шапку до людей, которые бы на тотъ часъ быть мели, то есть Шамакъ Шийковичъ, Ахметъ Кансубовичъ, Аидара Дышевичъ. И тотъ Михно Кирмешевичъ на доводъ его позволилъ и обралъ межи ними светка одного на имя Ахъметя Кансубовича, естли бы онъ то созналъ, абы за початкомъ его бити мель, хочечи речъ свою утратити. И кгда тотъ Ахметъ Кочекевичъ того светка своего Ахметя Кадышевича \*) у праве поста(ви)лъ, и тотъ светокъ его созналъ, ижъ дей на тотъ часъ, будучи мне у Фороши, виделъ есми, ижъ они ся сварятъ, а жадного бою межи нихъ не бачилъ. А такъ мы судьи, зобуду сторонъ выслухавши жалобы и отпору ихъ и обачивши то, кдыжъ тотъ татаринъ Ахметъ самъ добровольне к тому ся призналъ, што его билъ, а тотъ светокъ его того не созналъ, абы за початкомъ того Михна бити его мель, и подлугъ самого добровольного сознанья того Ахметя, знашли есмо его противку Михну быть виннымъ, а за тотъ бой его присудили есмо на томъ Ахметю дванадцать рублевъ грошей, рокъ заплате положили чотыри недели, и тотъ поступокъ права ихъ и правъ суда нашего казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 180.** *Заявленіе Павла Тура объ угрозахъ ему со стороны Андрея Скипора.*

**Пофалка Андрея Скипора на Павла Тура.**

Месеца Декабра 11 (11) день, у пятницу. Передъ нами Миколаемъ Шимъковичомъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Городенского, будучи обличне зобу-

дву сторонъ двораниномъ господарскимъ, яко пану Павлу Туру, такъ и пану Андрею Скипорову, што былъ панъ Павелъ Туръ вживалъ передъ нами правомъ пана Андрея Скипорова о бой тивуна и ключника своего, око(ло) чого позовъ его, такъ и судъ нашъ, пану Павлу Туру данный, на особливомъ выписе нашемъ ширей того опеваеъ, и кгда се тое право яко сего дня у среду Декабра 11 (11) день уже было доканано и панъ Андреевъ Скипоровъ поведилъ зрозмовы на пана Павла тыми словы: теперъ я тебе буду терти и сеножати и поль своихъ буду боронити. И панъ Павелъ Туръ тую пофалку его для часу пришлого далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 181.** *Заявленіе крестьянъ Мартина Мацковича и сына его Станислава о неявкѣ въ судъ Воловичовой для разбирательства ихъ дѣла съ нею.*

**Пильность подданныхъ королевой ее милости напротивко паней Ивановой Воловича.**

Тогожъ дня, у среду. Передъ нами судьями ставши обличне подданыи королевой ее милости Новодворские Мартинъ Мацковичъ и з сыномъ своимъ Станиславомъ за позвы своими напротивко паней канюшиное Троцкое паней Ивановой Воловича пильность свою черезъ три дни, яко у понеделокъ, такъ на завтрей у второкъ и сего дня у среду на роковъ судовыхъ у права чинили, а пани конюшиная яко на первомъ року отъ нихъ припозваномъ передъ нами была не стала, даючи причину черезъ служебника своего, ижъ была отъ нихъ припозвана в небытности ее милости в ыйменью на Сидри и не хочечи для тое причины имъ у вотказе быти, и черезъ тогожъ служебника своего сама добровольне принела рокъ, хотячи передъ нами ку праву имъ стати за осмъ недель на роки теперешние судовые,

\*) Должно быть: Кансубовича.



то пакъ и на сии роки имъ ку праву не стала, ани кого з моцью имъ ку отказу не присылала. И тые подданные королевой ее милости пильность свою а нестанье паней конюшиное дали собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 182.** *Разбирательство дѣла по жалобѣ Павла Тура на Андрея Скипора за порубку лѣса и потоптаніе сѣнокоса.*

**Сужоно дворанина господарьского пана Павла Тура зъ двораниномъ господарьскимъ паномъ Ондреемъ Скипоромъ.**

Року Божьего нароженья 4555 (1555), месеца Декабра 1 (10) день, у волторокъ. Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимкевичъ То-

лочко—судьи земские повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто, жаловалъ намъ за позвы нашими дворанинъ господарьский панъ Павелъ Туръ на дворанина господарьского пана Ондрея Скипорова тымъ обычаемъ, штожъ дей року теперешнего пятьдесятъ пятого, месеца Сентябра 1 (1) дня, у неделю, чоловекъ его именемъ Стецко Голяковичъ с помочники своими моцно квалтомъ в реце моей Бобре лень мочилъ, а берегъ сеножати моей властной в туюжъ реку мою пришолъ, и гаи рубаючи на лень гатилъ и возечи тотъ лень до реки по сеножати моей дорогу новую чинечи и траву мою потопталъ ку великой шкоде моей; а кгда врадникъ мой Миколай Юдко, хотячи ему того боронити, послалъ тивуна моего Степана а ключника моего Парфена, и тотъ Стецко с помочники своими того тивуна и ключника моего безвинне ... (въ подлинникѣ нѣтъ окончанія).



## ПЯТАЯ АКТОВАЯ КНИГА

ГРОДНЕНСКАГО ЗЕМСКАГО СУДА ЗА 1556 и 1557 ГОДЫ.

(Виленскаго Центральнаго Архива № 6775).

**№ 183.** *Заявленіе Станислава Михайловича о нанесеніи ему и его работнику побоевъ Романцемъ Рублевичемъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей.*

**Оповеданье Станислава Михайловича на Романца Рублевича о бой.**

Месеца Генвара кѣ (22) день, у середу.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского, служебникъ дворянина господарского пана Михайла Федоровича Мелешка Станиславъ Михайловичъ жаловалъ и оповедалъ то, штожь дей, едучи мне дня вчерашнего, у вовторокъ, месеца Генвара кѣ (21) дня, з дубровы пана моего с хворостомъ, то пакъ дей подданный пана Юрья Васильевича Романецъ Рублевичъ, перенемши мене на добровольной дорозе, безвинне мене самого и наймита моего Невера збилъ и зранилъ; якожь дей онъ при томъ зраненіи моемъ

взялъ ми коня шерстью полового с колесы и з хворостомъ, топоры два; якожь дей онъ того коня моего взявши и до двора пана моего, не ведати в который обычай, до имения Богдановщины далъ, якожь и раны служебнику моему Петра Мицутину Лаврену Федоровичу оказывалъ; который ранъ его огледавши, и пришедши ку писанью до книгъ, вызналъ и поведилъ, ижь дей виделъ есми на томъ служебнику пана Михайловомъ на правой руке, на верху долони, рану синевую, а на той же руке правой, на локтю, рана синевая, а на левой руке на локтю также рана синевая, а на правой нозе на голени рана кривавая битая. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ служебникъ пана Михайловъ и вызнание вижово далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 184.** Заявленіе вижа о недопущеніи совершитъ ввѣдъ Скипора во владѣніе людьми Тура за долѣ.

(Оповеда)нѣ вижа Станислава Стан(чикевича о непо)ступенѣ увязанья в люди пана Туровы пану (Скипору).

Месеца Генвара 15 (27) день у поне-дѣлокъ.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского, вижъ поветовый, отъ пановъ шляхтъ выбранный, Станиславъ Станчикевичъ оповедалъ и со-зналъ то, ижъ дей што за росказаньемъ и листомъ отъ васъ писанымъ ездилъ есми до дворанина господарьского пана Павла Тура за непослушенство и за нестанье его тутъ передъ вами ку праву за позвы, а потомъ и за децкимъ, на жалобу дворани-на господарьского пана Андрея Скипора и абыхъ я за тымъ листомъ вашимъ за непослушенство в люди его в семнадцати копахъ и в десети грошахъ пана Андрея Скипора до права увезалъ. А такъ дей я тамъ з листомъ вашимъ увязчимъ до имения пана Павла Турова Бобреньского, с кото-рого ся пану Андрею кривда деела, былъ и самого дей есми пана Павла Тура в томъ имению не знашолъ, а ведъ же ведлугъ обычая посполитого копею з листу увяз-чого враднику его Миколаю Юдку подалъ, который дей отъ мене копею взявши и увязанья мне у люди пана своего посту-пити не хотель, с тыхъ причинъ, хотечи о томъ пану своему дать знать; а кды дей ведомость отъ пана своего метъ буду, я увязанья на тотъ часъ боронити не буду, але до того часу увязанья в люди пана моего не поступаю и поступовать не буду. И тое оповеданье свое и непоступенѣ увязанье в люди пану Андрею Скипорову отъ врадника пана Турового далъ себе тотъ вижъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 185.** Жалоба Петра Варфоломеевича на боярина Македонія Богдановича за нанесеніе ему побоевъ и отнятіе нѣкоторыхъ вещей.

Оповеданье пушъкара Петра Болтроевича на Макидона Богдановича.

Месеца Генвара 1 (30) день у четвергъ. Што в небытности насъ судей Петра Ми-цуты — хоружого а Миколая Шимкевича Толочка — судей земскихъ повету Горо-денского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского повету Горо-денского Федора Кунцевича, пушкаръ Го-роденский Петръ Болтроевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей едучи дей мне с торгу з местечка пана воеводы Троцъ-кого Имъдуръ, перенемъши дей мене на добровольной дорозе боярынь господарь-ский повету Городенского Макидонъ Бог-дановичъ, мене самого збилъ и зранилъ. И просилъ мя о вижа на огледанье ранъ своихъ. Я ему на то придалъ вижомъ слу-жебника моего Силуяна Богуфаловича, ко-торый огледавши, и засъ пришедши и ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми в того Петра рану си-нюю на левой руке, а на той же руке нижей локтя рана синяя, а на хрибте две раны синихъ, а на левомъ стегне ранъ две синихъ; а при томъ дей бои згнуло мне две копе грошей литовскихъ, а соли полбочъки, а мехи два, шапка черная. И тую жалобу и оповеданье свое и вызнанье вижево далъ себе тотъ Петръ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 186.** Заявленіе Пелагеи Юрьевны о на-несеніи ей побоевъ и отнятіи денегъ бояри-номъ Омою Олехновичемъ.

Оповеданье ксрчъмитки Пелагеи на Тумаша Олехновича о бой.

Року Божьего нароженья 1556 (1556), месеца Февраля 1 (3) день, у понеделокъ.



Пришедши до насъ судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимкевича Толочка — судей земьскихъ повету Городенского, корчмитка господарьская именемъ Палагея Юрьевна жаловала и оповедала, ижъ дей месеца Февраля ̑ (1) дня, приехавши дей боярынъ господарьскій повету Городенского Тумашъ Олехновичъ на властный домъ мой, мене самую збилъ и зранилъ; якожъ и раны свои служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывала, который ее огледавши и засъ пришедши до книгъ созналъ, ижъ виделъ есми в той Палагеи рану на виденъи битую кривавую на левой стороне, а на правой стороне такежъ рану битую; а при томъ дей бои згнуло мне две копе грошей литовскихъ. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и вижово сознанье дала собе тая Палагея до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 187.** *Разбирательство по спору о землѣ и неуплатѣ долга между бояриней Домановною и Быльчичемъ.*

**Сужоно боярню Настасью Домановну с Павломъ Быльчичомъ о бой.**

Тогожъ дня у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю хоружимъ—судьею Городенскимъ, смотрели есмо того дела—стояли передо мною очевисто—жаловала мене за позвы нашими боярыня господарьская повету Городенского на Павла Быльчича тымъ обычаемъ о томъ, штожъ дей онъ в року минуломъ пятьдесятъ четвертомъ заставилъ поля своего властного небожчику мужу моему Курьяну Миткевичу на полчетверты бочки, а на полбочки сеножати у двухъ копахъ грошей литовское личбы; то пакъ дей я по смерти мужа своего тое поле овсомъ в року теперешнемъ пятьдесятъ пятомъ засеела, и кды дей я тотъ овесъ на томъ поли сеела, то есть осмъ бочокъ, и тотъ дей овесъ бороновала, и онъ дей пришедши

моцно квалтомъ и зъ сынъми Ескомъ а Степаномъ и с помочники своими, на томъ поли мене самую збилъ и зранилъ и того овса моего оббороновати не допустилъ, и тое поле теперъ житомъ самъ дей онъ засеялъ. И тотъ Павелъ Быльчичъ, ставши передо мною очевисто у права, отказъ чинилъ тымъ обычаемъ, ижъ дей я в тые земли, которыи мужу ее заставилъ, ни чимъ не вступую, а еслимъ я жито сеялъ, тогды на властномъ своемъ, а ее дей есми не билъ, полъ заставныхъ в ней не отнималъ, а кды дей есть ее якая потреба — нехай она собе со мною право ведетъ на крунте земленомъ. А такъ ижъ я Петръ Мицута обачивши то, кдыжъ то идетъ о речъ земленую, зложилomъ имъ рокъ тамъ на землю выехавши и розсудокъ принять и насъ судей вести по величедни свята теперешнего за тыйденъ, который рокъ они собе з obu сторонъ принявши, и насъ судей на тые земли вывести поднялися. А ку тому за тымижъ позвы жаловала мене таяжъ боярка господарьская повету Городенского Настасья Домановна на тогожъ боярыня господарьского повету Городенского Павла Быльчича тымъ обычаемъ, ижъ дей онъ заставилъ небожчику мужу моему детину своего на имя Петрыка у семидесятъ грошей, то пакъ дей того детину онъ до себе взялъ, а мне с тыхъ пенезей только пятьдесятъ грошей заплатилъ, а полукопья грошей мне отдати не хочеть, и положила передо мною листъ его записный на полкопы грошей, у которомъ пишетъ, ижъ онъ того детину своего у полукопьи грошей заставилъ небожчику мужу ее. И тотъ Павелъ Быльчичъ ку тому ся призналъ, што того детину своего Петрика до себе взялъ, а ку листу тежъ своему признался, одно на жалобе своей того докладалъ, яко бы и тую полкопы грошей при оданью оныхъ пенезей петидесятъ грошей ей заплатити мелъ, нижли жадного знаку ани квита на заплату оныхъ пенезей полукопья грошей передо мною не показалъ. А такъ я Петръ Мицута, обачивши то, кдыжъ тотъ Павелъ Быльчичъ ку то-



му квиту своему вызнаному зналъся, ани чимъ того не довелъ, абы тую полкопы грошей по смерти мужа ее ей заплатити мелъ, с тыхъ причинъ знашолъ есми того Павла Быльчича на противко Настаси виннымъ, тую полкопы грошей сказаломъ ему ей заплатити, рокъ заплате зложилъ ееми чотыры недели. И тотъ поступокъ справа ихъ и справу суда моего даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 188.** *Разбирательство по спору о наемной платѣ между Мордасомъ Леошевичемъ и Янчуromъ Касимовичемъ.*

Сужоно чоловека похого Мордаса Леошевича с тотарыномъ Янчуromъ Касимовичомъ о ѣ (20) грошей и о пять возъ гредчины.

Тогожъ дня у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, судьей Городенскимъ. Смотрелъ есми того дела—стояли передо мною очивисто. Жаловалъ мне за позвы нашими чоловекъ похожий на имя Мордасъ Леошевичъ на татарына господарьского повету Городенского Янчуру Касимовича тымъ обычаемъ, о то, ижъ дей, будучи мне в него в наймехъ, в року минуломъ пятьдесятъ пятомъ, ино дей онъ мне половицу пенезей, дванадцать грошей одалъ, а другой половины дванадцати грошей отдати мне не хочетъ. И тотъ татарынь Янчура Касимовичъ, ставши передо мною очивисте, отказъ чинилъ тымъ обычаемъ, ижъ дей нанялъ есми того чоловека себе служити, только за полътретядцать грошей, а не за сорокъ, на што маю светковъ баришниковъ людей добрыхъ, которыхъ при умове моей з нимъ на тотъ часъ были. И на тую умову свою выдалъ светковъ людей добрыхъ, то есть Бузана Богдановича — татарына, Митька Григорьевича — мещанина Городенского, Мисука Курманчикевича — татарына. И тотъ

Мордасъ на тые светки зволившися, и обралъ межи нихъ светка одного Масука Курманчикевича—татарына, которого подвезалъся поставити завтра у волторокъ. И тотъ светокъ, постановившися передо мною судьей, созналъ . . . \*). А што ся дотычетъ присевку гретчины, ино тотъ татарынь самъ добровольне ку тому ся призналъ, што водле умовы своее посеялъ ему гредчины севня, на которой нажалъ три возы. А такъ я подлугъ добровольного сознанья того татарына на тую тры возы гретчины на немъ присудилъ, рокъ заплате зложилъ есми чотыры недели, (и далъ) до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 189.** *Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи побоевъ Чешейковичемъ Васильцу и Никону Даниловичамъ.*

Сужоно боярь господарьскихъ Богдана Чешейкевича з бояри Васильцемъ а Никономъ Даниловичи о бой.

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, судьей земскимъ повету Городенского, жаловали мне за позвы нашими судейскими бояре господарьские повету Городенского Василецъ а Никонъ Даниловичи на боярина господарьского повету Городенского Богдана Чешейковича тымъ обычаемъ, штожъ дей в року теперешнемъ пятьдесятъ шостомъ, у месеци Генвари ѣ (1) дни, у середу, наехавши онъ моцно квалтомъ на домъ нашъ властный, будучи намъ на беседи з некоторыми приятельми своими, не маючи дей жадныхъ причинъ до насъ, насъ самыхъ збилъ и зранилъ. Тотъ Богданъ Чешейковичъ, ставши у права передо мною, отказъ чинилъ тымъ обычаемъ, ижъ дей я на домъ ихъ квалтомъ не на-

\*) Въ подлинникъ оставленъ пробѣлъ.



еждялѣ, але на тотъ часъ матки моей закупъ з дому втекъ былъ на имя Ошипули, я дей маючи ведомость отъ некоторыхъ приятель моихъ, ижъ тотъ закупъ матки моей в дому ихъ былъ, я дей, до дому ихъ приехавши, и того закупъ матки моей в дому ихъ есми знашолъ, а такъ дей маючи при собе тивуна матки своей, послалъ есми былъ по вижа, хочечи его за яко винного своего передъ вижомъ, то пакъ дей они того тивуна матки моей збили, а потомъ дей, кды я самъ тамъ на дворъ з ызбы выйти хотель, хочечи ведомость мети, для чого бѣ того тивуна матки моей били, и они дей, не пушаючи мене з ызбы, и самого мене збили и зранили, который дей я бой свой и раны враду замку Городенского пану Ильву Михайловичу оказывалъ. На што и выписъ передъ нами положилъ, у которомъ выпише то светчить и описуетъ, што онъ на тотъ часъ у дому тыхъ бояръ былъ и враду ся оповедалъ, ижъ того зукупа ему не выдали и его самого якобы на тотъ часъ збито было. А потомъ тые бояре Василецъ а Никонъ повели, ижъ дей мы на тотъ часъ враду тутошнему замку Городенского до писара земского и до книгъ земскихъ утекали и жалобу свою до книгъ записати дали и раны свои оказывали, а ижъ мы Чешейка ку праву припозвали, а не онъ насъ, ведлугъ жалобы и позву своего готови есмо того бою и ранъ на него довести, ижъ онъ, будучи на тотъ часъ в дому нашемъ, побилъ и поранилъ, а мы его самого не били. А потомъ кды за позволеньемъ обудву сторонъ книги земские были отвороны, у которыхъ жалоба и оповеданье ихъ есть записана, а тые бояре Даниловичи, утекшися до книгъ, оповедали тотъ квалтъ и бой свой третего дня, ижъ ся имъ бой сталъ у среду, а они оповедали до книгъ у пятницу, то есть третего дня, то пакъ сторона отпорная Богданъ Чешейко, хочечи отъ нихъ мети ведомость, если бы ся они заховали водлугъ обычаю права, а тотъ квалтъ домовый того жъ дня суседьми окочными обвели и отсветчивши до книгъ

записали и абы тыхъ суседовъ на квалтъ домовый ку сведецству поставили. Тые бояре Даниловичи, не маючи на то на квалтъ домовый жадныхъ светковъ и на остатокъ не хочечи того квалту домового ничимъ доводити, одно здалися на светки, на бой и раны свои, которые отъ того Чешейка маючи, тымъ светкомъ было бы то сведомо, то есть, на имя Енка Супроновича—осочника господарьского, а брата его Стася Супроновича, а Потапа Милоховича, где сторона отпорная тотъ Богданъ на то позволилъ, абы тые светки ку сведецству завтра у волторокъ ку праву были поставлены. А такъ я Петръ Мицута, выслушавши отпору и жалобы ихъ, тому порозумевши, и обачивши то, кдыжъ тотъ Богданъ Чешейко самъ ся ку тому призналъ, ижъ онъ на тотъ часъ не безъ причины, але для подданого матки свое в домъ ихъ уехалъ и засъ тое бытъе свое в дому ихъ владнику королевой ее милости Городенскому оказалъ, на што и выписъ передъ нами показалъ и самъ ся ку тому зналъ, што на тотъ часъ бой ему с тыми бояри в дому ихъ сталъ за обысканьемъ того наймита матки своей, а злашце, ижъ тые бояре Даниловичи того квалту своего домового ничимъ доводити не хотели, одно чинили доводъ на бой свой и, зсылаючися на доводъ о бой свой, ку доводу ся брали, с тыхъ причинъ, с того квалту домового того Богдана Чешейка учиниломъ быть вольнымъ, ижъ тежъ тые Даниловичи сами того квалту своего доводити не хотели. А што ся дотычетъ того бою и ранъ, кдыжъ тотъ Богданъ Чешейко на доводъ ихъ самъ добровольне имъ пустилъ, хочечи ся водлугъ сознанья тыхъ светковъ утерпеть, знашолъ есми межи нихъ то, што мають тые бояре тыхъ светковъ своихъ, вышей описанныхъ, поставити завтра у волторокъ; которые и сами поднялися добровольне тыхъ светковъ поставити. А кды на завтрей у волторокъ передо мною жъ судьей Петромъ Мицutoю тые бояре с тыми светками своими постановилися, а Богданъ Чешейко, не хочечи ся на ихъ сведецство здати, того



ся допиралъ, абы тые бояре того бою и ранъ своихъ присегою своею поправили, а такъ они сами добровольне, отступивши доводу и светковъ своихъ, присягнути поднялися, чого я имъ допустилъ и рокъ присязе зложилъ третій день; кгда тотъ рокъ пришолъ, а такъ обеде стороне передо мною, кгда ся постановили, и тые бояре Василецъ а Никонъ Даниловичи на томъ бои и ранахъ своихъ присягнули; якожъ и самъ Богданъ Чешейковичъ той присяги догледалъ. А такъ я Петръ Мицута, подлугъ ихъ присяги, сказаломъ навезки тымъ обудвумъ бояромъ по дванадцати рублевъ грошей водлугъ стану ихъ, рокъ заплате зложилъ есми чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ справу и суда нашего даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 190.** *Заявленіе Бѣльскихъ мѣщанъ Кочмеровскихъ о нанесеніи имъ побоевъ гродненскими татарами и захватъ нѣкоторыхъ вещей.*

**Оповѣданье мѣщанъ Бѣльскихъ на татаръ повету Городенского.**

Тогожъ дня у понеделокъ, у вечере.

Пришедши до мене Петра Мицуты—хоружого, судью земского повету Городенского, земянинъ повету Бѣльского Янъ Якубовичъ Кочмеровский с товаришомъ своимъ мѣщаниномъ Бѣльскимъ Семеномъ Пацкевичомъ жаловали и оповѣдали то, штожъ дей теперешнего дня, едучи намъ з места тутошнего Городенского, и кды дей вже намъ выезжаячи з места за Немномъ, уже на поли, а такъ дей татарове господарские повету Городенского Богданъ Корсаковичъ а Богущъ Богдановичъ с помочниками своими, догонивши дей насъ самыхъ и слугъ нашихъ побили и поранили и одного дей з нихъ не вемъ если живъ будетъ слуга нашъ. И просили мене о вижа, передъ ко-

торымъ бы ихъ поймавши, до мене, яко до враду привести могли. Я имъ на то придалъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ обраного, Станислава Быльчича, с которымъ кды тыхъ татаръ, тамъ же за Немномъ, в дому корчомномъ знашедши, и до мене ихъ яко до враду привели, которымъ тые Бѣляне обличне передо мною вижу дали, ижъ отъ нихъ и отъ помочниковъ ихъ раны и бой свой мають, а хотечи з ними яко на завтрай справедливости тутъ же передъ урадомъ доводити, дали ихъ осадити до замку, а менечи быть отъ нихъ тые раны свои, просилъ насъ о вижа ку огледанью ранъ своихъ. И я имъ на то придалъ вижомъ служебника моего Лаврена Федоровича, который огледавши ихъ, засъ пришедши до книгъ созналъ, ижъ виделъ есми в того Яна рану битую у голове, а на локтехъ на обудвухъ раны синие; а в служебника его на имя Лукаша палець правой руки збить, а в служебника его тежъ именемъ Тимоша Романовича рана у чоло кривавая. А при томъ дей бою згнуло тому Яну сукня лунская блокитная, а мечъ, а епанча, а жупица сукна простого, а соли полбочки. И тую жалобу и оповѣданье свое, такъ и вижово сознанье дали собе тые Бѣляне до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 191.** *Рѣшеніе по жалобѣ Кочмеровскаго о нанесеніи ему побоевъ татарами Гродненскими и пропажѣ нѣкоторыхъ вещей.*

**Сужоно мѣщанъ Бѣльскихъ с татары Богданомъ Корсаковичомъ а Богущомъ Богдановичомъ о бой и зваду ихъ на завтрай у волторокъ.**

Передо мною Петромъ Мицutoю — хоружимъ, судьею земскимъ повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очивисто. Жаловалъ мне земянинъ повету Бѣльского Янъ Кочмеров-



ский на татаръ повету Городенского Богдана Корсакевича и Богуша Богдановича тымъ обычаемъ, штожъ дей дня учорашняго, едучи мне с товаришомъ своимъ з места тутошнаго Городенского, и кды дей уже приехавши намъ мостъ черезъ Немонъ, тамъ выездаючи изъ улицы ку полю, то пакъ дей тые татарове вышей описанные на улицы тамъ за Немномъ, зачавши со мною зваду, мене самого и при мнѣ слугъ моихъ на имя Лукаша—млынара а Тимоша Романовича родомъ и (з) села побили и поранили; а при томъ дей бои згинуло намъ сукня лунская, епонча, мечъ, соли полбочки, а жупица сукна простого. Якожъ дей есмо тыхъ татаръ за вижомъ вашимъ тутъ еще дня вчорашняго пасполъ з вами привели до васъ, яко до враду, и давши ихъ яко дня учорашняго вину о бой и раны наши и теперь за то прошю, абы ся мне справедливость стала. И тые татарове Богданъ Корсаковичъ а Богушъ Богдановичъ, ставши передо мною у права, отказъ чинили, ижъ дей мы ихъ не били, ани ся з ними вадили, одно одинъ з нихъ Богданъ то созналъ, ижъ дей бачилъ есми то, кды ся они и з ыншими татары били, которые ихъ бивши и повтекали, то есть тотъ бой имъ ся сталъ на улицы за Немномъ, противъ дому неякой Мисковой; а тыхъ дей татаръ зовутъ на имя Мурза Кирмашевичъ, а братъ его Карачъ Кирнашевичъ, а Мустухва Пачишевичъ, а Момуть Ботуковичъ, а Узакъ Довкишевичъ, а Томашъ Олехновичъ, и нехай дей онъ на нихъ бою своего ищетъ, а мы ему не винны. И тотъ Янъ Кочмеровский на повесть того татарына повядилъ, ижъ дей я яко вчорашняго дня вину далъ тымъ двумъ татарыномъ, и теперь хочю, абы ми ся тые татарове сами усправедливили, не знаючи никого иного о тотъ бой свой, только ихъ самыхъ. А ижъ тотъ Богданъ ку тому ся знаетъ, што бачилъ яко насъ дей бито и поведаетъ именемъ тыхъ татаръ, которые якобы насъ бити мели, ино кдыжъ онъ того бою моего сведомъ есть, я, не знаючи никого иного, только тыхъ татаръ, на

которыхъ ся есми еще дня вчорашняго ожаловавши вину далъ, и теперь готовъ есми подлугъ оповеданья, жалобы и ранъ своихъ присегою своею телесною того поправити с тыми служебниками своими на бою и ранахъ своихъ, ижъ я тотъ бой отъ нихъ маю. И тые татарове, не мовечи противко тому ничего, на присегу тому Кочмеровскому пустили и служебниками его, естлибъ они отъ нихъ тотъ бой и раны отъ нихъ мети мели. А такъ я Петръ Муцута—хоружий, выслухавши жалобы и отпору ихъ, и, обачивши то, кдыжъ тотъ Кочмеровский при оповеданью жалобы своей тыхъ татаровъ о бой и раны свои обвинилъ, а одинъ з нихъ татарынь Богданъ той зваде и бою ихъ есть сведомъ, с тыхъ причинъ знашолъ есми того Кочмеровского и слугами и его на боекъ и ранахъ ихъ до присеги быть близшихъ, и рокъ присязе зложиломъ назавтрей у середу, которые мають присегнути на ранахъ и шкодахъ своихъ, которые шкоды менили быть, абы ся имъ мели стати на тотъ часъ, кды ся имъ тотъ бой сталъ. То пакъ назавтрей тые татарове, не ведучи ихъ ку присязе, у згodu з ними пошли—перееднали того Кочмеровского сема копами грошей за раны и за шкоды его. Который поступокъ права и згodu ихъ даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 192.** *Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи побоевъ Сеньку Богдановичу Сенькомъ Андреевичемъ.*

**Сужоно Ивана Анѣдреевича и з Сенькомъ Богдановичомъ о бой.**

Тогожъ дня у волторокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, судьєю земскимъ повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очевисто, жаловалъ мне за позвы нашими боярынь господарьский повету [Городенского Сенько Богдановичъ на боярына



господарьского повету Городенского Ивана Андреевича тымъ обычаемъ, штожъ дей року пятьдесятъ пятого, месеца Сентябра кї (23) дня, у понеделокъ, братъ его Сенько, которого онъ у в опеце, яко того брата, такъ и часть земли держитъ и вживаетъ, и тотъ братъ его, будучи в него, перенемши мене на добровольной дорозе, збилъ и зранилъ; якожъ дей я тотъ бой мой и раны владу оказывалъ, и того брата его Сенька передъ стороною людьми добрыми в томъ бои своемъ припоручилъ; а кды дей я того брата его первой того позвы передъ урадъ замку Городенского былъ припозвалъ, и онъ дей, ставши у права, того ся былъ подвезалъ, хотечи мне того брата своего ку праву поставити, которого и до сихъ часовъ ку праву поставити не хочеть, якожъ то онъ и до книгъ записалъ, обвезуючи того брата своего поставити и рокъ былъ принять, на который бы того брата своего поставити мелъ, то пакъ и тотъ рокъ давно минулъ, а онъ мне ку праву брата своего не поставилъ; а в томъ ся мне жадная справедливость не стала. И тотъ Иванъ Сенковичъ, постановившия обличне передъ нами у права, отказъ чинилъ: ачъ кольвекъ дей я часть земли того брата своего у в опеце держу и кды онъ того брата моего позвы о тотъ бой свой ку праву позывалъ, я у права ся не становилъ и тогомъ ся не обвязывалъ, абыхъ мелъ того брата моего ку праву поставити. И тотъ Сенько на жалобе своей того докладалъ, ижъ дей на тотъ часъ онъ и до книгъ записалъ ся, хотечи того брата своего ку праву мне поставити, еще яко не оселого и в опеце своей маючи. То пакъ, кды обеде стороне до книгъ зослали, кды книги были отвороны, знайдено то, ижъ тотъ Иванъ ставши обличне у права, самъ добровольне того обвезалъ, хотечи того брата своего, яко у в опеце маючого, на рокъ ку праву поставити за чотыры недели, который рокъ припадалъ месеца Сентябра аї (11) дня, у понеделокъ. А потомъ тотъ Иванъ поведилъ, ачъ кольвекъ дей я того

ся былъ подвезалъ, абыхъ того брата своего ку праву ставилъ, а ведь же я на томъ досыть не маю, нехай онъ на томъ бои своемъ поприсягнетъ. И сторона жалобная Сенько присегнути на бои и ранахъ своихъ поднялся. А такъ я Петръ Мицута, обачивши то, кдыжъ тотъ Иванъ Андреевичъ, первой того ставши за позвомъ брата своего, которого у в опеце маеть, ку праву поставити поднялся и до книгъ ся былъ земскихъ записалъ, а потомъ и теперь на року припозваномъ того брата своего ку праву не поставилъ и самъ ся зналъ, ижъ часть земли того брата своего и его самого у в опеце держитъ, а засъ добровольне на бои и ранахъ тому Сеньку Богдановичу присягнути допустилъ и водлугъ добровольного позволенья его самого знашолъ есми то, што маеть тотъ Сенько на бои и ранахъ своихъ присегнути, рокъ присязе зложилъ есми третий день у четвергъ. Кды тотъ день пришолъ, сторона жалобная Сенько Богдановичъ, постановившия передъ нами, ку присязе готовъ былъ, а сторона отпорная Иванко Андреевичъ самъ не сталъ, а никого з моцью не прислалъ. А такъ мы сторону жалобную заховываючи водле обычаю права и подлугъ жалобы его, сказали есмо, подлугъ стану его шляхетского, дванадцать рублей грошей на части брата Иванкова, которую онъ у в опеце своей держитъ, рокъ заплате зложилъ есми чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда моего даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

№ 193. *Заявленіе еврея Огрона Игудича о явкѣ его въ судъ для полученія дома съ Казновской.*

Пильность за децькимъ жида Городенского Огрона Игудича напротивко пани Казновской.

Месеца Февраля ̅ (5) день, у середу.

Што былъ припозвалъ позвы нашими передъ насъ первой того, а потомъ за не-



станье за позвами децкимъ нашимъ была припозвана на жалобу жида Городенского пани Казновская пани Анъна Матеевна Петкевича о шестьдесятъ копъ жита и о пять каменей воску и о тры копы дерева, который рокъ за децкимъ припадалъ месеца Февраля в (2) дня у понеделокъ; а такъ сторона жалобная Огронъ Игудичъ на року за децкимъ зложонымъ месеца Февраля в (2) день у понеделокъ, такъ на завтрей у волторокъ и третего дня у середу становилъ ся, и пильность чинилъ, и ку праву былъ готовъ, а сторона припозванная за децкимъ на рокъ зложоный сама не стала и никого з моцью не прислала, которое станье и пильность свою тотъ жидъ Огронъ, нестанье стороны отпорной далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 194.** *Заявленіе Левоневича о нанесеніи ему побоевъ бояриномъ Николаемъ.*

**Оповеданье чоловека похожего Радька Левоневича на Миколая.**

Тогожъ дня у середу.

Пришедши до мене Петра Мицуты—хоружого, судью земьского повету Городенского, чоловекъ похожий на имя Радько Левоневичъ жаловалъ и оповедалъ, ижъ дей месеца Февраля пятого дня, у середу, шоль дей есми з людьми стороною до боярына господарьского повету Городенского до Миколая позвовъ давать, и онъ дей мене самого збилъ и зранилъ. И просилъ мене о вижа на огледанье ранъ своихъ. Я ему придалъ вижомъ служебника моего Петрова Мицутина Стася Денцовича, который огледавши, зась пришедши до книгъ, созналъ, ижъ виделъ есми в того Радька рану криваую на локти. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье тотъ Радько далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 195.** *Заявленіе Дубровича объ уплатѣ имъ долга Яновичу.*

**Сознанье Станислава Дубровича Яну Яновичу на чотыры копы грошей.**

Року петьдесятъ шостого, месеца Февраля шостого дня, у четвергъ.

Пришедши передъ мене обличне Петра Мицуты—хоружого боярынъ господарьский повету Городенского Станиславъ Дубровичъ а Янъ Яновичъ, и тотъ Станиславъ Дубровичъ созналъ, ижъ што дей присужоно мне было семь копъ грошей за землю, то пакъ вже мне тотъ Янъ шесть копъ грошей заплатилъ, а семую копу грошей маеть мене одати о месопустехъ закону рымского. Якожъ тую шесть копъ грошей передо мною Петромъ Мицutoю обличне показавши, и тому Дубровичу отдалъ. И тое оповеданье добровольное Станислава Дубровича тотъ Янъ Яновичъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 196.** *Рѣшеніе по дѣлу Городенскихъ мѣщанъ съ татаринѣмъ Ибрагимѣмъ Мулькумановичемъ о нанесеніи имъ побоевъ.*

**Сужоно мещанъ Городенскихъ з тотарыномъ Абрагамомъ Мулькумановичомъ о бой.**

Месеца Февраля 7 (10) день, у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, судьею земьскимъ повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очевисто. Жаловалъ мене за позвы нашими подданный королевой ее милости мещанинъ места Городенского Павелъ Мартиновичъ и з сыномъ своимъ Николаемъ на татарына господарьского повету Городенского Абрагима Мулькумановича тымъ обычаемъ, штожъ дей року теперешнего петьдесятъ пятого, месеца Ноябра



двадцать третего дня, будучи намъ в дому корчомномъ у подданого королевой ее милости Петра Миклашевича, онъ дей насъ самыхъ безвинне збилъ и зранилъ; якожъ мы о тотъ бой свой враду в Городне ожаловали и тые шкоды свои меновите оповедили; то есть при томъ дей бои згинуло намъ две копе и 1 (10) грошей с калитою. И тотъ Абрагимъ Мулькумановичъ, ставши передо мною у права, отказъ чинилъ тымъ обычаемъ, ижъ дей я его тамъ на тотъ часъ и потомъ николи не билъ, ани о томъ ведаю. И тотъ подданный королевой ее милости Павелъ на то поведилъ, ижъ дей я на тотъ часъ о тотъ бой нашъ и раны тутъ на враде ожаловали и раны свои оказывали. На што и выписъ передо мною положилъ, у которомъ то описуетъ, ижъ они тотъ бой свой враду ожаловали и раны вижу оказывали и шкоды свои меновите на тотъ часъ две копе и петнацеть грошей оповедили. А потомъ тые подданные королевой ее милости на жалобе своей того докладали, ижъ дей мы подлугъ жалобы и оповеданья своего на бои и ранахъ своихъ готови будемъ присегнути. А такъ Абрагимъ Мулькумановичъ на присегу имъ пустилъ. А такъ я Петръ Мицута, обачивши, кдыжъ тые подданные королевой ее милости тотъ бой свой враду ожаловали и до книгъ записати дали, што и выписомъ своимъ того посветчили, такъ и шкоды свои на тотъ часъ меновите оповедили, подлугъ жалобы ихъ, знашолъ есми тыхъ подданныхъ королевой ее милости ку присязе ближшихъ, и рокъ присезе зложилъ имъ у понеделокъ пришлый. И кды тотъ рокъ пришолъ, а такъ обеде стороне передо мною кды ся постановили, и тые подданные королевой ее милости на томъ бои, ранахъ и шкодахъ своихъ присегнули, якожъ и самъ Абрагимъ Мулькумановичъ той присеги ихъ догледалъ. А такъ я Петръ Мицута подлугъ ихъ присеги сказаломъ навезки тымъ подданнымъ королевой ее милости по полтине грошей, шкоды ихъ, то есть две копе и пятнадцать грошей ведлугъ стану ихъ, рокъ заплате зложилъ

есми чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда моего даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

### № 197. *Мировая между Андреемъ Никифоровичемъ и Сасинымъ.*

#### Угода Андрею Никифоровичу з Федоромъ Сасиномъ о бой.

Року 4656 (1556), месеца Феврала 31 (17) дня, у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ и судьею земскимъ повету Городенского, в небытности Миколая Толочка—судьи земского повету Городенского, што былъ припозвалъ позвы обудву судей насъ передъ насъ дворянинъ господарский панъ Андрей Никифоровичъ землянина господарского повету Городенского Федора Сасина—пасынка своего о збитъе и о зраненъе свое, якобы Федоръ Сасинъ его на добровольной дорозе збити и зранити мелъ, который рокъ за позвы имъ былъ припаль яко сего дня у понеделокъ месеца Феврала 31 (17) дня. А такъ они обеде стороне постановившиися передо мною судьею, не вступуючи у право, у згodu межи собою пришли подъ тымъ способомъ, ижъ Федоръ Сасинъ пана Андрея Никифоровича передналъ, а за шкоды, за барберство, што панъ Андрей Никифоровичъ выдалъ, двема копами грошей; а што ся дотычетъ бою и ранъ, панъ Андрей Никифоровичъ, не хочи у навязкахъ корыстити, тотъ бой и раны свои, которые отъ пана Федора принялъ, ему отпустилъ, за што панъ Федоръ, учинивши покору, яко передъ отцомъ и маткою своею, пану Андрею Никифоровичу и малжонце его чоломъ имъ (билъ). Оповедили тежъ то з обудву сторонъ, ижъ вынесли есмо были межи себе листы господарские заручные подъ петмасты копами грошей о небезпеченство здоровья своего, а такъ и теперъ тую заруку межи собою приняли и при mocy ее заховали, для тыхъ причинъ, абы панъ Андрей Никифоровичъ и



малжонка его пани Ганна Мацковна отъ Федора Сасина здоровья своего были безпечни, где и Федоръ Сасинъ самъ ся того подвезалъ, хочечи ся спольне противко его и малжонце его, а матце своей заховатъ подъ тоюжъ зарукою господарскою, яко на листахъ господарскихъ описуетъ. А ку тому тежъ то они межи собою заставили, ижъ если бы которые подданные ихъ межи собою в чомъ кольвенъ кривду собе вчинили, тогды, не покладаючи жадныхъ роковъ, але на завтрей межи подданными своими сами они мають справедливость чинити, чого ся сами з обудву сторонъ подвезали; а если бы которому подданому ихъ такъ прудко справедливость отъ нихъ которому не стала, тогды вже за позвы сами о то ся мають передъ врадомъ усправедливитися, чого ся сами добровольне подвезали. И тую угоду свою и обовязанье дали то собе з обудву сторонъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 198.** *Жалоба Палагеи Юрьевны на Тумаша Олехновича за нанесеніе ей побоевъ и отнятіе денегъ.*

**Оповеданье корчмитки Палагеи Юрьевны на Тумаша Олехновича о бой.**

Року Божьего нароженья 5563 (1556), месеца Февраля 31 (17) день, у понеделокъ.

Пришедши до насъ судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского, корчмитка господарская именемъ Палагея Юрьевна, жаловала и оповедала то, ижъ дей месеца Февраля 4 (1) дня, приехавши дей боярынъ господарский повету Городенского Тумашъ Олехновичъ на властный домъ мой, мене самую збилъ и зранилъ, якожъ и раны свои служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывала, который ее огледавши и зась пришедши до книгъ созналъ, ижъ виделъ есми в той Па-

лагеи рану на виденьи битую кривавую на левой стороне, а на правой стороне такежъ рану битую; а при томъ дей бой згнуло ей две копе грошей литовскихъ. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье дала собе тая Палагея до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 199.** *Заявленіе Ивана Тарусы о недопущеніи Курницкимъ ввести во владѣніе его имѣніемъ Прокулеевича.*

**Оповеданье пана Ивана Тарусы о непоступенье увязанья Миколая Курницкого пану Рафалу Прокулеевичу.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедши передъ мене Петра Мицуту — хоружого и судью земского повету Городенского, дворанинъ господарский панъ Иванъ Бугушевичъ Таруса посполъ з служебникомъ землянина повету Берестейского пана Рофала Прокулеевича Яномъ Липинскимъ оповедали то, ижъ дей который дворецъ свой панъ Рофаль Прокулеевичъ продалъ на имя Дорошковский, у повете Городенскомъ, мещанину места Городенского Миколаю Курницкому на вечность за певную суму пенезей, за сто копъ и за десеть копъ грошей литовской личбы, а такъ дей на тотъ часъ, при вчиненью торгу, тотъ Миколай Курницкий далъ пану Рафалу Прокулеевичу певную суму пенезей осмьдесятъ копъ грошей и остатокъ пенезей тридцать копъ грошей виненъ зосталъ, на што и листъ свой вызнанный пану Рафалу на себе далъ, у которомъ ся описалъ, што мелъ тую суму пенезей тридцать копъ грошей заплатити на рокъ певный, то есть на запусы теперешние закону римского; и в томъ же дей листе своемъ тотъ Миколай Курницкий пану Рафалу такъ ся описалъ, ижъ если бы тыхъ пенезей тридцати копъ грошей теперь о запустехъ не заплатилъ, тогды ся самъ



добровольне подписалъ, абы в той сумѣ пенезей панъ Рофаль в тотъ же дворецъ Дорошковскій, который ему панъ Рофаль продалъ, увезалъ ся, и до заплаты пенезной держалъ, кромъ жадного позыванья, одно за вижомъ в раду замку Городенского. То пакъ Иванъ Таруса, яко умоцованый отъ пана Рафала, посполъ з служебникомъ пана Рофаловымъ, пришедши до мене, тотъ листъ записный Миколая Курницкого оповедили, у которомъ такъ ся значить, ижъ тотъ Миколай Курницкий в томъ листе своемъ записномъ описалъ, ижъ еслибы на тотъ рокъ тыхъ пенезей не заплатилъ, тогды панъ Рофаль Прокулеевичъ в той сумѣ пенезей у тоежъ именье его увязати ся и до заплаты пенезной держати мелъ. А оказавши тотъ листъ записный, панъ Иванъ Таруса посполъ с тымъ служебникомъ оповедилъ, ижъ дей мы с тымъ листомъ записнымъ у Миколая Курницкого были на рокъ припалый теперь ведлугъ запису, нижли дей тотъ Миколай Курницкий намъ, яко умоцованымъ, тыхъ пенезей платити не хочеть; а ведъ же дей мы предъ ся водлугъ порученья намъ отъ пана Рофала и водлугъ описанья запису его хотячи ся заховатъ, а в тыхъ пенезехъ у в ыменье его увязати, еслибъ онъ тыхъ пенезей пану Рофалу не заплатилъ, и хочечи ся ведлугъ запису его в томъ заховатъ, просили мене о вижа; я придаломъ имъ вижомъ ку листу записному Миколая Курницкого служебника моего Петрова Мицутина Томка Петровича, который с паномъ Иваномъ Тарусою и с тымъ служебникомъ при листе записномъ бывши, што слышалъ и виделъ, засъ пришедши ку записанью до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ кды дей тотъ служебникъ пана Рофала Прокулеевича до Миколая Курницкого пришолъ, о пенези ся упоминаи почалъ, Миколай дей Курницкий тому служебнику передо мною вижомъ такъ отказалъ, ижъ я тыхъ пенезей пану Рофалу платити чимъ не маю, а если же пану Рофалу до мене чого потреба, нехай мя правомъ уживаетъ. А потомъ дей тотъ слу-

жебникъ пана Рофаловъ ведле листу его записного увезати ся хотель, нижли дей передо мною вижомъ тотъ Миколай Курницкий увязанья в той сумѣ пенезей поступити не хотель и не поступилъ. И тое оповеданье свое, такъ и сознанье вижово далъ себе тотъ Янъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 200.** *Заявленіе Стрѣлковскаго объ убійствѣ крестьянина Тумановича, нанесеніи побоевъ подвойскому и захватѣ денегъ и вещей.*

**Оповеданье врядника Стрелковскаго на пана Ленарта Ключка о забойство.**

Року ѿс (1556), месеца Феврала ѿ (20) день у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, прислалъ до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича врядникъ Скидельский пана Яна Викторына Михалъ Стрелковскій, оповедаючи, штожъ дей будучи подданнымъ королевое ее милости в местечку Головачовскомъ, пана Ленарта Ключка, дня прошлого, у волторокъ месопустный, то есть на имя Хведько Тумановичъ—бояринъ путный, а Сенько Яцутичъ Шило—подвойский и кгда дей тые подданные с того з местечка з Головачовского до домовъ своихъ ехали, и панъ дей Ленартъ Ключко, догонивши ихъ на добровольной дорозе, розбойнымъ обычаемъ того Хведька Тумановича до смерти забилъ, а Сенька Яцутича збилъ и зранилъ; при которомъ дей бой взялъ в того забитого сермягу, кожухъ, шапку черную, поесь с калитою, а в колите полкопы грошей, а въ Сенька взяли шапку чорную; гдежъ дей тотъ Сенько на тотъ часъ пана Ленарта обличне самого позналъ и втекли с того розбою тогожъ часу суседомъ околичнымъ оповедилъ; якожъ дей и вижъ поветовый Ста-



ниславъ Быльчичъ тото забитого и зраненого огледалъ; который пришедши до книгъ земскихъ ку записанью вызналъ и поведилъ тымъ обычаемъ, ижъ дей виделъ есми недалеко отъ местечка Головачовского на дорозе Скидельской, которая идетъ з местечка Головачовского, чоловека забитого, который забитый былъ весь збитъ, а в голове рана тятая; а в того Сенька виделъ есми в голове рану тятую, а на руце правой на пальцу рана тятая. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вызнанье вижово далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

*№ 201. Заявленіе Стрѣлковскаго о насильственномъ уводѣ его крестьянъ Климентомъ Дрожчею.*

**Оповеданье Михала Стрелковского на пана Климента Дрожчу.**

Месеца Февраля кѣ (24) день, у понеделокъ.

Прысылалъ до мене Миколая Шимковича Толочка—судью земского повету Городенского, земенинъ господарский повету Городенского панъ Михалъ Стрелковский служебника своего Яна Величкевича, жалуючи и оповедаючи то на земенина господарского повету Городенского пана Климента Дрожчу, штожъ дей тыхъ недавныхъ часовъ, у волторокъ минувый, наславши служебниковъ своихъ на домъ подданого моего на имя Остапка Мельника, его дей самого и з жоною и з детьми самошостого и зо всею маетностью его з дому его квалтомъ забралъ и до имения своего Свислоцкого отпровадилъ; а потомъ дей в другой разъ на завтрей, такъ же наславши служебниковъ и людей своихъ на имение мое, и огородника дей моего Грынца Шепетку, жону дей того огородника моего на имя Овдотью самотретю и з детьми квалтомъ забрати казалъ зо всею маетностью его, а тотъ дей самъ огородникъ мой до двора

моего ледве втекъ. И тую жалобу и оповеданье свое Михалъ Стрелковский далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

*№ 202. Сдѣлка между братьями Кошчичами по раздѣлу наслѣдства.*

**Вгода пану Богушу и з братомъ своимъ паномъ Яцкомъ Кошчичомъ.**

Месеца Февраля кѣ (24) день, у понеделокъ.

Пришедши до насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, дворане господарские панъ Богушъ Грыгорьевичъ Кошчичъ, а панъ Яцко Кошчичъ, и панъ Яцко Кошчичъ созналъ, ишъ што дей первой того припозвалъ есми былъ брата своего пана Богуша Кошчича позвы передъ васъ о спадокъ земли брата нашего небожчика Богдана Кошчича, такъ и о речи рухомые, о быдло, о кони, и о вси статки того небожчика брата нашего, которые былъ панъ Богушъ по смерти отца его к рукамъ своимъ взять, а такъ ижъ дей мы яко о землю отъ того небожчика брата нашего, такъ и о свои речи рухомые у згodu прини́ли черезъ приятеля нашего дворанина господарского пана Павла Юрьевича Котовича, подъ тымъ способомъ, ижъ што ся дотычетъ земли того небожчика брата нашего Богдана, тогды тую землю маемъ межи собою на по́лы поделити в ровность передъ служебникомъ тогожъ приятеля нашего пана Павла Юрьевича Котовича, и розделивши тую землю, вечными (часы), а в супокійномъ держаньи быти мають; а што ся дотычетъ речей рухо́мыхъ, которые в руки пану Богушу по смерти брата его при́шли, а такъ тые вси речи рухомые, яко шаты, кони, быдло, вси статки домовые панъ Яцко созналъ, што пустилъ в руки пану Богушу одному самому, с тыхъ причинъ, ижъ панъ Богушъ по смерти того



небожчика брата своего Богдана, тело его поховать и погребъ ведлугъ закону ихъ греческого справовалъ и обыходы чинилъ, а самъ вже Яцко, не хотечи в тые статки и в речи рухомые небожчика брата своего ничимъ уступати, ани на Богушу ихъ поискивати, одно у вечномъ молчаньи ихъ быти. Зознали тежъ то з обудву сторонъ, ижъ еслибъ который з нихъ с тое угоды ихъ выступилъ, а чимъ кольвекъ нарушилъ, або тому обвѣзанью своему досыть не вчинилъ, тогды ся сами добровольне в то поддали, ижъ маеть тотъ, который бы с тое угоды выступилъ, заруки на господаря короля его милости заплатити двѣнадцать рублевъ грошей, а на насъ судей шесть рублей грошей, а на еднача пана Павла Котовича три рубли грошей. А ку тому созналъ тежъ то панъ Богушъ, ижъ што припозвалъ былъ его позвы братъ его панъ Яцко о вѣймокъ земли матки ихъ небожчици, а такъ ижъ они на тотъ часъ межи собою жадного зостановенья о тотъ вѣймокъ земли не вчинили, але панъ Яцко вольное мовенье себе у права противко пану Богушу заховалъ, чого ему панъ Богушъ допустилъ, або зѣхавшися сами межи собою мають о тотъ вѣймокъ земли небожчици матки своее погодити. И просили насъ з обудву сторонъ, яко панъ Богушъ, такъ и панъ Яцко, абы тое добровольное сознанье и угода ихъ до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы судьи, выслухавши ихъ з обудву сторонъ того добровольного сознанья и угоды и обовѣзанья, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 203.** *Рѣшеніе по жалобѣ Матвея Ивановича на сына боярина Яновича за покражу якобы у него изгороди и нанесеніе ему побоевъ.*

**Сужоно маштареля Матвея Ивановича и з бояриномъ Стасемъ Яновичомъ.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Передо мною Миколоамъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Горо-

денского, в небытности хоружого и судьи Городенского Петра Мицуты, смотрель есми того дела. Стояли передо мною очевисто. Жаловалъ мне за позвы нашими обудву судей маштарель его королевской милости Матей Ивановичъ на боярына повету Городенского Стася Яновича тымъ обычаемъ, штожъ дей маючи з дому его отъ его самого, такъ и отъ сына его Микульки крывды и шкоды не малые около бранья городьбы плоту моего, ижъ дей онъ съ тымъ сыномъ своимъ ночнымъ обычаемъ плоть городьбы моее, отбираючи и до дому своего носечи, жъжетъ, то пакъ дей я по отобранью того плоту моего на завтрей у четвергъ у ночи стеречи есми почалъ, хотечи ведомость мети, хто бы тотъ плоть мой ночнымъ обычаемъ брати мель; то пакъ дей я в ночи поймалъ с тымъ плотомъ своимъ обычаемъ ночнымъ сына его Микульку, и хотелъ дей я того сына с тымъ плотомъ моимъ до него, яко до отца его вести, нижли дей тотъ сынъ его мене самого в тотъ часъ збилъ и отъ мене прочъ втекъ. А такъ дей я по отобранью того плоту на завтрей у четвергъ з людьми добрыми, просечи права на того сына его, до него прыходилъ, и онъ дей на того сына своего мне права дати, ани справедливости вчинити не хотелъ. И тотъ Стасъ Яновичъ, ставши передо мною очевисто у права, отказъ чинилъ посполъ з сыномъ своимъ тымъ обычаемъ, ижъ дей я, ани сынъ мой николи того плоту его ночнымъ обычаемъ не брали, никоторое шкоды есмо ему не чинили, такъ дей сынъ мой николи его не билъ и того плоту его не бралъ, и тежъ дей онъ николи того сына моего с тымъ плотомъ не ималъ, а ижъ ми онъ в томъ тымъ плотомъ своимъ злодейство на мене быти поведитъ, ямъ у жадномъ подозренью, ани сынъ мой не былъ; а ведь же если маеть на то який доводъ суседовъ околичныхъ, передъ которыми бы онъ того сына моего с тымъ плотомъ поймалъ, нехай бы онъ с тымъ доводомъ своимъ тутъ ся показалъ. И тотъ маштарель поведилъ жадного доводу в себе не маючи. А такъ я



Миколай, обачивши то, кдыжъ тотъ маштарель Матей Ивановичъ того Стася Яновича о злодейство припозвалъ и на позве его злодеемъ быти менилъ, а потомъ жадного доводу на то в себе быти не поведилъ и ни чимъ того на праве доводити не хотель, с тыхъ причинъ знашолъ есми того Стася Яновича отъ того плоту, такъ и отъ бою быти вольнымъ. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

*№ 204. Заявленіе Николая Юдка о нанесеніи побоевъ и ограбленіи крестьянъ Павла Тура Андреемъ Скипоромъ.*

Оповеданье владника пана Турова Миколая Юдка на пана Андрея Скипорова.

Месеца Февраля кѣ (26) день у среду.

В небытности судей Петра Мицуты хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича владникъ дворянина господарского пана Павла Тура, именья его Бобренского Миколай Юдко жаловалъ и оповедалъ то, ижъ месеца Февраля кѣ (25) дня, у волторокъ, дня вчорашнего, в небытности пана моего, пана Павла Тура и мене самого, наехавши дей на именье пана моего Бобренское мощно квалтомъ, дворянинъ господарский панъ Анъдрей Скипоровъ и подданныхъ пана моего самыхъ, нетъ ведома для которыхъ причинъ, побилъ и поранилъ, имени то есть Микиту Овсиковича, а подданую дей пана моего Лукшу Овсиковну такежъ збилъ, а жону дей того подданго пана моего Овсиковую на имя Уल्याну поймавши и до двора своего Бобренского отвелъ и в везенье у дворе своемъ осадилъ, а иншихъ дей подданныхъ пана моего тогожъ именья Бобренского з домовъ ихъ розогналъ; якожъ дей на тотъ часъ за квалтовнымъ наеханьемъ пана Скипоровымъ тымъ подда-

нымъ пана моего не малые ся шкоды стали: бчолы и з ульевъ тыхъ подданныхъ, на имя у Хведька бортника осмеры выдраны, а в Марка Федиковича корчмита пиво и медъ и гарелку в дому шинковномъ и судье, чопы, бочки и иншие речи шинковые з дому того корчмита на тотъ часъ вси тые речи дей побраны. И тую жалобу и оповеданье свое владникъ пана Туровъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

*№ 205. Жалоба Игната Антоновича на боярина Янчика Васильевича о нанесеніи ему побоевъ.*

Оповеданье тивуна пана Михайлова Гринковича Воловича Игната Антоновича на боярина господарского Янчика Васильевича.

Месеца Марца в (2) дня, у понеделокъ.

Пришедши до насъ судей Петра Мицуты хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, тивунъ дворянина господарского пана Михайла Гринкевича Воловича на имя Игнатъ Антоновичъ жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей будучи мне в местечку господарскомъ Новомъ Дворе, прозвищемъ в Бискупьемъ местечку, дня минулого у среду, то пакъ дей бояринъ господарский повету Городенского Янчикъ Васильевичъ, мене самого поймавши, у везенье осадити хотель и до владника Новодворского мене водилъ, а потомъ мене збилъ и бороду вырвалъ; якожъ и знаки бороды вырванное служебнику моему Петра Мицутину Мартину Губе оказывалъ, который его огледавши, што виделъ, пришедчи до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей мне вижу тотъ тивунъ пана Михайловъ оказывалъ волосы з бороды и з головы рваные. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Игнатъ тивунъ пана Михайловъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---



**№ 206.** *Яка Андреемъ Скипоромъ раздѣльной записи своимъ дѣтямъ по имѣніямъ.*

**Сознанье пана Анѣдрея Скипорова сыномъ своимъ.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедши передъ насъ обличне Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, дворанинъ господарьскій панъ Андрей Федоровичъ Скипоровъ и з сынами своими Грыгорьемъ, Авкуштыномъ оповедали, ижъ сами особами своими зволившися, никимъ не намовены, ани припужены, одно по своей доброй воли, ижъ што дей небожчикъ Богданъ Лукьяновичъ Плюсковъ и з жоною своею Ганною Мацковною взяли его за сына себе и отписали ему именья свои Шовкоты, а дворець Василевскій, в земли Жомойцкой, у волости Тондякгольской, со всимъ на все, яко ся тые именья в себе мають, гдежъ панъ Скипоръ, маючи то на баченьи своимъ, ижъ што небожчица жона его Марына Офанасовна принесла до него, мужа своего, по смерти небожчика мужа своего першого Костюшка Костомолоцкого, яко сребро, золото, перла, шаты, которую маетность свою властную принесеную, по животе своемъ дочкамъ своимъ Марыне а Олюхне описала, гдежъ я тое маетности дочокъ своихъ доходячи, тыхъ именей верху писаныхъ, которые Плюсковъ мне отписалъ, взявши в тыхъ дочокъ своихъ, не мало утратилъ и такъ много есми властного долгу своего тымъ дочкамъ виненъ осталъ, яко семьдесятъ копъ грошей, к тому тежъ з волею сыновъ своихъ Грыгорья а Авкуштына, выровновавши вси именья мои яко отчизные, купленные и выслужонные, яко на своей третьей части зо всехъ именей, што на мене отъ детей моихъ приходитъ, такъ тежъ и на четвертой части, которая на дочки мои приходитъ, того всего, отписую, на томъ дворци Василевскомъ зо всемъ на все дочкамъ моимъ Марыне а Олюхне двесте копъ и двадцать копъ грошей, личбы литовское. Якожъ дей есми особливый листъ мой за-

писный подъ печатью своею и подъ печатьми некоторыхъ людей добрыхъ на то дочкамъ своимъ далъ, который передъ нами судьями оказавши, просилъ, абы до книгъ слово отъ слова былъ уписанъ, который такъ ся в себе маеть: Я Анѣдрей Федоровичъ Скипоровъ, земянинъ господарьскій и з сынами моими Грыгорьемъ а Авкуштыномъ визнаваемъ сами на себе симъ нашимъ листомъ, што мене Андрея Скипора небожчикъ Богданъ Лукьяновичъ Плюсковъ, дядько мой и з жоною своею Ганною Мацковною, умысливши то себе за живота своего, не маючи роду, взяли мене и сыновъ моихъ Грыгорья а Авкуштына за сына себе и отписали мне и сыномъ моимъ именья свои Шовкоты а дворець Василевскій у земли Жомойцкой, у волости Тондякгольское, з будованьемъ хоромъ и с челедью невольною, з быдломъ рогатымъ и нерогатымъ и з стадомъ сверепымъ, с пашнею дворною, ставы и з ставищами, млыны и з ихъ вымелки, з людьми тяглыми и циншовыми и ихъ землями, з службами и поплатками всякими, якимъ кольвекъ именемъ названы быти могутъ; то есть люди имены того дворца Василевского Микшта Кгикевичъ отчичъ—служба, Ясь Федевичъ а Каспаръ Петкевичъ отчичи—служба, Янъ Шъвельна Петковичъ отчичъ, а суседъ его прихожий Янко—служба, а Щепанъ коваль прихожий. Гдежъ Андрей Скипоровъ, маючи передъ собою на баченьи, ижъ што небожчица жона моя Марына Офанасовна принесла до мене, мужа своего, по смерти мужа своего першого небожчика Костюшка Костомолоцкого, яко сребро, золото, перла, шаты, которую маетность свою властную принесеную по животе своемъ отказала дочкамъ нашимъ Марыне а Олюхне, то пакъ я Андрей Скипоровъ, доходячи тыхъ именей, што небожчикъ Плюсковъ мне отписалъ, тое маетности дочокъ моихъ, которую ми matka ихъ, жона моя небожчица отказала, взявши ку той потребе моей обернулъ, а такемъ много тымъ дочкамъ моимъ затое, штомъ ихъ властное утратилъ, виненъ властного долгу моего яко семьдесятъ копъ



грошей литовскихъ, а к тому тежъ вырозумеломъ, ижъ со всехъ тыхъ именей моихъ на тии дочки мои приходитъ четвертая часть отъ сыновъ моихъ, а на мене тежъ отъ детей моихъ зо всехъ тежъ именей ведле статуту третяя часть приходитъ, а такъ я выровновавши вси именья мои з ведомостью сыновъ моихъ Григорья и Августытына, яко отчизну, купный и выслужоный тотъ дворецъ мой вышей описаный Василевский со всимъ на все, яко вышей описано, з будованьемъ дворнымъ, с челятью невольною, з быдломъ рогатымъ и не рогатымъ и з стадомъ сверепымъ, съ пашнею дворною а з людьми тяглыми и цыншовыми и з ихъ землями и зъ службами и поплатками, описую дочкамъ моимъ Марыне а Олюхне по животе моемъ, на первой яко на третей части моей, што на мене приходитъ, такъ тежъ и на ихъ четвертой части, што на нихъ приходитъ на томъ дворцы Василевскомъ вышей описаномъ, полтора ста копъ грошей; а долгу моего властного, што-мъ имъ за ихъ маетность виненъ, семьдесятъ копъ грошей, то всего сумуючи—двесте и двадцать копъ грошей литовскихъ, дочке моей Марыне сто копъ грошей, а Олюхне сто копъ и двадцать копъ грошей для тое прычины, бомъ большей Олюхниное маетности ку потребе моей взялъ; мають тые дочки мои тотъ дворецъ Василевский в той суме по животе моемъ со всимъ на все, яко вышей описано, держати и вживати, яко свое властное; а естли бы сынове мои Григорей а Августынъ хотели тотъ дворецъ собе мети, тогды мають имъ тую суму пенезей сполна двесте и двадцать копъ грошей отложить. Гдежъ сесъ листъ мой вызнанный, черезъ который я тотъ дворецъ дочкамъ моимъ зъ волею и ведомостью сыновъ моихъ описалъ, сынъ мой Грыгорей своею властною рукою писалъ. И на томъ тымъ дочкамъ моимъ далъ сесъ листъ мой подъ моею печатью и к тому подъ печатями людей добрыхъ, пана Богуша Тарусы, пана Михайла Макаровича, а пана Яна Васильевича—дворанъ господарскихъ. Писанъ на Бобры, подъ лето

Божьего нароженья 5613 (1556), месеца Марца 5 (1) дня. А кгда тотъ листъ былъ вычстенъ, панъ Скипоръ и з сынами своими повелили, ижъ такъ воля ихъ есть, яко на томъ листе описано. И просилъ насъ панъ Скипоръ посполъ и з сынами своими, абы тое дарованье и записанье суммы пенезей тымъ дочкамъ его Марыне а Олюхне и тое добровольное сознание ихъ до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы, выслушавши того добровольного сознания и дарованья пана Скипорова, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 207. Ръшеніе объ уплатѣ пушкаремъ Романомъ долга дворянину Углику.**

**Сужоно Богдана Углика и с чоловікомъ пушкаремъ Романомъ.**

Тогожъ дня у понеделокъ.

Пришедши до насъ Петра Мицуты хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, дворанинъ господарьский панъ Богданъ Угликъ, жаловалъ на пушкара господарьского повету Городенского Романа Сергеевича, ижъ дей тотъ Романъ в року 5612 (1555) приказалъ до мене вранничкомъ до дворца моего служебника Матея Петровича, за которого дей я жиду заплатилъ пенезей тры копы грошей, которыми онъ жиду былъ виненъ, которыхъ пенезей мне не отдавши, отъ мене прочъ пойти немелъ, то такъ дей тотъ Матей, мне тыхъ пенезей не заплативши, прочъ утекъ, не мало запкодивши. И тотъ пушкаръ Романъ, ставши передъ нами, отказъ чинилъ: правда есть, ижъ дей я того служебника пану Углику приказалъ и тую три копы грошей, которую панъ Богданъ Угликъ тому жиду заплатилъ, я о томъ сведомъ и готовъ есми ему заплатить. А такъ мы ведлугъ добровольного обвязанья пану Богдану Углику тую тры копы грошей заплатить казали, рокъ заплате чотыры недели. И тую речъ



дали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 208.** *Заявленіе вижа о невыдачѣ Туромъ събѣжавшихъ къ нему крестьянъ Скипору.*

**Сознанье вижа отъ пановъ судей даного Томка Петровича.**

Месеца Марца в (2) день, у понеделокъ.

Пришедчи до насъ Петра Мицуты хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ вижъ з ураду даный пану Андрею Скипору, Томко Петровичъ оповедалъ и созналъ то, ижъ што дей ихъ милость панове судьи писали до мене, абыхъ вижомъ пану Скипору былъ в речи его, которая ся ему с паномъ Павломъ Туромъ точитъ, а такъ я на росказанье ихъ милостей пановъ судей пану Скипору на пригледанье речи его вижомъ былъ, и кгдымъ на першой недели в субботу, вступивши у постъ, ехаломъ с паномъ Скипоромъ на именье пана Павла Турова до тыхъ подданныхъ пана Туровыхъ, у которыхъ з ураду пана Скипора увезано, у Овсюка а Федюка, Овсюкова пасынка, а Марка, Федютина сына, хотечи панъ Скипоръ передо мною вижомъ тыхъ подданныхъ, яко своихъ, за непослушенство пограбити, тые подданные до двора пана Турова передо мною вижомъ повтекали; ямъ тогожъ часу с паномъ Скипоромъ ехаломъ до двора пана Турова, хотечи враднику мовити, абы тыхъ подданныхъ пана Скипоровыхъ, которые до двора пана его повтекали, пану Скипору з двора повыдавалъ. И кды есми до двора пана Турова приехали, врадничокъ пана Туровъ ворота замкнулъ и мене до двора не пустилъ, але стоячи у дворе, пыталъ у мене, што быхъ до него за потребу мель?—ямъ, отказавши листъ з ураду, мовиломъ, абы мя до двора пустилъ и тыхъ подданныхъ пана Скипоровыхъ, которые до двора пана его повтекали, пану

Скипору поворочалъ. Онъ мене до двора не пустилъ и поведиль, ижъ дей я тебе вижа не знаю, хто ты есть, и листу твоего ничего не дбаю, а мовенья твоего слушать не хочу и тыхъ подданныхъ пану Скипору з двора не выдаю, ани ихъ Скипору поступити не поступаю. Которое сознанье вижово далъ собе панъ Андрей Скипоръ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 209.** *Рѣшеніе по жалобѣ Василя Пацовича на Юрья Яновича за нанесеніе ему побоевъ и отнятіе вещей.*

**Сужоно подданого боярына Городенского Станислава Жекевича Василя Пацкевича зъ Юрьемъ Яновичомъ о бой.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута—хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими подданный земенина господарьского повету Городенского Станислава Жекевича Василь Пацовичъ на боярына господарьского повету Городенского Юрья Яновича тымъ обычаемъ, штожъ дей месеца Феврала второго дня в неделю, перенемши дей онъ мене на добровольной дорозе, мене самого збилъ и сермягу з мене знялъ и сокеру у мене отнялъ. И тотъ Юрий Яновичъ, ставши передъ нами очевисто у права, отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, ижъ я тую сермягу з него знялъ и сокеру в него взялъ, але с тыхъ причинъ, ижъ есми его знашолъ дерево мое бортное сосну рубаючи, а его есми не билъ; а если дей онъ который бой отъ мене, або раны мель, нехай того знакъ тутъ покажетъ, кому оповедалъ, або оказывалъ. И тотъ подданный Василь Пацовичъ на то поведиль, ижъ дей я на себе жадныхъ ранъ не мель, а того бою своего яко враду и никому иншому не оказывалъ. Пытали есмо, тежъ кого бы онъ около



порубанья тое сосны свое кому ожаловалъ, або тую шкоду свою вижомъ обводилъ, при которомъ бы порубанью тотъ грабежъ оное сермяги и сокеры вчинити мелъ. Тотъ Василь жадного доводу, ани знаку на то не вчинилъ. А такъ мы судьи, выслухавши з обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кдыжъ тотъ Юрий Яновичъ на то некоторого доводу не показалъ, абы при порубанью тое сосны грабежъ ему вчинити мелъ, а о порубанью тежъ тое сосны свое замолчалъ и правомъ его не уживалъ, а самъ ся добровольне ку тому призналъ, што тотъ грабежъ сермягу и сокеру ему вчинилъ, с тыхъ причинъ и подлугъ того добровольного сознанья его, знашли есмо его в томъ грабежу быть виннымъ и за тую сермягу з навезкою, то есть двадцать чотыры гроши, а за сокеру з навезкою шесть грошей, того всего полъкопы грошей, рокъ заплате зложили есмо чотыры недели. А што ся дотычетъ того бою, кдыжъ тотъ Василецъ самъ ся добровольне ку тому призналъ, што на собе жадныхъ ранъ не мелъ и того бою своего никому не оповедалъ и враду не оказывалъ и ку жадному ся доводу на бой свой не бралъ, с тыхъ причинъ знашли есмо того Юрья отъ того бою вольнымъ; если будетъ тому Юрью потреба о порубанье сосны, дерева бортного, маеть того Станислава Жековича правомъ уживати, ижъ тотъ Станиславъ Жекевичъ посполъ с подданнымъ своимъ на него права доводилъ. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 210.** *Рѣшеніе по жалобѣ Пейсаха Хацкевича о неуплатѣ ему долга Селивономъ Ивановичомъ.*

**Сужоно жида Песоха Хацкевича и з Селивономъ Ивановичомъ.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай

Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенского. Смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими жидъ места Городенского Песохъ Хацковичъ на боярына господарьского повету Городенского Селивона Ивановича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ осталъ мне виненъ на записе своемъ две копе грошей литовскихъ, за которые дей пенези мелъ онъ мне житомъ заплатити, то есть бочку торговую меры Городенское по трыдцати грошей литовскихъ, то пакъ дей вже тотъ рокъ тымъ пенеземъ и житу, которое онъ мелъ мне зъ еднанья своего и умовы отдати не хочеть. И тотъ Селивонъ Ивановичъ, ставши передъ нами очевисто у права, отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, ижъ я ему виненъ былъ зосталъ чотыры копы грошей, алемъ две копе ему заплатилъ, а две копе готовъ есми ему готовыми пенезьми заплатити; а ижъ онъ мене о то позвалъ, якобыхъ я мелъ ему житомъ тую две копе грошей заплатити, нехай дей онъ листъ мой записный тутъ передъ вами судьями положить. Песохъ Хацковичъ передъ нами судьями листъ его записный положилъ. Кды тотъ листъ былъ чтенъ, в которомъ ся тотъ Селивонъ Ивановичъ описалъ, ижъ зосталъ ему виненъ чотыры копы грошей литовскихъ, а две копе ему заплатилъ, а другую две копе описалъ ся ему готовыми пенезьми заплатити, а не жаднымъ инымъ товаромъ, ани тежъ житомъ, а такъ мы судьи, выслухавши з обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши, и обачивши то, кдыжъ ся онъ в томъ листе своемъ описалъ тую две копе грошей готовыми пенезьми платити, а не житомъ—присудили есмо на немъ водле листу его записного, сказали есмо ему тую две копе грошей заплатити пенезьми готовыми, и рокъ заплате зложили есмо ему чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 211.** *Заявленіе Василя Паценіковскаго о нанесеніи ему побоевъ Карпомъ Артюховичемъ.*

**Оповеданье Василя Паценіковскаго на корчмита о бой.**

Месеца Марца ї (3) день, у вовторокъ.

Пришедши до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского боярынъ господарьскій повету Городенского Василь Путковский жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня вчорашнего у понеделокъ, едучи мене з места Городенского до дому своего, заехалъ дей есми в домъ Карпа Артюховича, яко в домъ корчомный, ино дей тотъ Карпъ самъ и с помочники своими мене самого збилъ и зранилъ, якожъ и раны служебнику писарову Миколаю Богущевичу оказывалъ, который огледавши и пришедши до книгъ созналъ, ижъ виделъ есми в того Васька на левой руке на двухъ пальцахъ рану кривавую. А при томъ дей бои згнуло мене копа грошей литовскихъ и с хустькою, а шапка чорная медведемъ подшита, а рукавицы. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Василь до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 212.** *Заявленіе Добка Янковича о нанесеніи ему побоевъ бояриномъ Николаемъ Петровичемъ.*

**Оповеданье Добка Янковича на Миколая Петровича о бой розбойнымъ обычаемъ.**

Тогожъ дня, у вовторокъ.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ боярынъ господарьскій повету Городенского Добко Янковичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей в року теперешнемъ нѣ (56), месеца Феврала ѣѣ (26) дня, у середу, едучи дей

мне з места господарьского Бискупьего до дому своего, то пакъ дей боярынъ господарьскій повету Городенского Миколай Петровичъ, не маючи до мене жадной причины, угонивши мене на добровольной дорозе, збилъ и зранилъ и ледве мя живого оставилъ. И просилъ насъ на огледанье бою и ранъ своихъ о вижа. И мы ему на то придали вижа служебника моего Петра Мицутина Томка Петровича, который огледавши ранъ бою его, и зась ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми на Добку рану в голове пробитую окрутне шкодливую и тежъ хрыбетъ ему весь збить. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Добко далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 213.** *Заявленіе Андрея Клиндича о своей явкѣ въ судъ.*

**Пильность Андрея Клиндича напротивко Мартину Богдановичу.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Што былъ припозвалъ позвы нашими передъ насъ судей Петра Мицуту, хоружого, а Миколая Шимковича Толочка боярынъ господарьскій повету Городенского Мартинъ Богдановичъ боярына господарьского повету Городенского Андрея Клиндича о потравенье овецъ своихъ, якобъ Андрей овци его на поли пѣсами своими потравити мелъ, который рокъ имъ былъ за позвомъ припалъ месеца Марца ѣ (1) день, у понеделокъ. А такъ сторона припозванная Андрей Клиндичъ на року припаломъ, яко дня вчорашнего, у понеделокъ, такъ и на завтрей, у вовторокъ становилься и пильность чинилъ и ку праву былъ готовъ, а сторона жалобная Мартинъ Богдановичъ самъ не сталъ, ани кого з моцью ку праву не послалъ. Которую пильность и станье свое тотъ Андрей Клиндичъ, а нестанье того Мартина Богдановича далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 214.** *Заявленіе Войтеха Стасевича о нанесеніи ему тяжких побоевъ Балтроемъ Матвеевичемъ.*

**Оповеданье Войтеха Стасевича на Балтроея Матеевича о бой.**

Месеца Марца 4 (4) день, у середу.

Присылалъ до насъ Петра Мицуты хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ земянинъ повету Городенского Войтехъ Стасевичъ брата своего Олекшого, жалуючи и оповедаючи то, штожъ дей часу прошлаго, месеца Февраля шостого дня у четвергъ, будучи мне в дому корчомномъ у войта Скидельского, на имя у Бурцевича на Веретин, а такъ дей кухаръ господарскій волости Скидельской Болтроей Матеевичъ тамъ мене самого безвинне збилъ и зранилъ и на ногу охромилъ, с которого дей бою не вемъ если быхъ живъ былъ; якожъ тотъ бой и раны свои вижу поветовому Станиславу Станчикевичу оказывалъ, который, огледавши его, и до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми на томъ Войтеху Стасевичу на правой руке вышей локтя одна рана тятая, а на той же руке на дву пальцохъ две раны тятые, а на правой нозе вышей колена рана тятая окрутне, шкодливая. При которомъ дей бой отнялъ ми мечъ. И тую жалобу и оповеданье свое и сознанье вижово далъ себе тотъ Войтехъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 215.** *Заявленіе Миклаша Андреевича о нанесеніи ему побоевъ Михномъ Стасевичомъ.*

**Оповеданье Миклаша Андреевича на Михна Стасевича о бой.**

Месеца Марца 6 (6) день, у пятницу.

Пришедши передъ мене судью Миколая Шимковича Толочка—судью земского по-

вету Городенского и до книгъ земскихъ боярынъ вельможного пана его милости, пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, Индурский, именья его милости Миклашъ Андреевъ жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей в року теперешнемъ 1556 (56), месеца Марца 3 (3) день у волторокъ дей ми наймитъ з дому моего, на имя Мишко, втекъ, то пакъ дей я за тымъ наймитомъ своимъ у погоню гонилъ, которого дей я того наймита своего на дорозе, едучи на возе, у боярына господарского Михна Стасевича позналъ и хотелъ дей есми того наймита своего у него взяти, то пакъ дей тотъ Михно мене самого безвинне збилъ и зранилъ, якожъ и раны служебнику моему Себестьяну Миколаевичу оказывалъ, который его огледавши, што виделъ, пришедши ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми у того Миклаша на нозе рану одраную и волосы з головы рваные. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Миклашъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 216.** *Заявленіе Ивана Тарусы о нанесеніи побоевъ его ключнику и отнятіи денегъ и вещей Михаломъ Романовичомъ.*

**Оповеданье пана Ивана Тарусы на Михала Романовича о бой ключника его Гаврыла Присневича.**

Месецм Марца 9 (9) день, у понеделокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара Федора Кунцевича, дворанинъ господарскій панъ Иванъ Богушевичъ Таруса жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей сего дня у понеделокъ послалъ есми ключника своего на имя Гаврыла Присневича з господы моее до подданныхъ своихъ на рынокъ, которые жито продавали, пенезей



у нихъ отбирати, и кды дей тотъ ключникъ мой, отъ тыхъ подданныхъ моихъ пенежи взявши, и до мене несъ, то пакъ дей боярынъ повету Городенского Михалъ Романовичъ, перенемши того ключника моего с помочники своими, его збилъ и зранилъ, а при томъ дей бои згинуло тому ключнику моему полъдесеты копы грошей, шапка оксамитная, куницею, подбита, рантухъ коленскій жоны моее, а другая шапка черная, заецы подшита, того ключника моего. И просилъ мене о вижа на огледанье ранъ того ключника своего. И ямъ ему на то придалъ вижомъ служебника моего Миколая Богушевича, который ранъ его огледавши, што виделъ, пришедши до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми на томъ Гаврылу на голове рана пробитая, кривавая надъ правымъ ухомъ, а межи плечъ две раны синевыхъ. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе панъ Иванъ Таруса до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 217.** *Заявленіе Яна Викторина о нанесеніи побоевъ его людямъ и отнятіи у нихъ денегъ и вещей Щастнымъ Винскимъ.*

**Оповеданье пана Викторина на Щастного Винского о бой служебниковъ его милости.**

Месеца Марца 1 (10) доя, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ, присылалъ и писалъ до мене писара Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ его милость панъ Янъ Викторынъ—староста Скидельскій, Мостовскій и далей, жалуючи и оповедаючи, штожъ дей року теперешнего 1556 (56), месеца Февраля 22 (22) дня, у неделю, едучи дей служебникомъ моимъ Станиславу Топичевскому—ключнику, а Яну Петровичу за рассказаньемъ моимъ до местечка Лунной в некоторыхъ потребахъ моихъ, то пакъ дей, выежчаючи имъ с того места

Лунной, врадникъ Луненскій пана Андрея Тарновского Щастный Винскій, не маючи дей до нихъ жадной причины, ихъ самыхъ безвинне побилъ и поранилъ; якожъ и раны вижу поветовому Станиславу Быльчичу оказывали, который огледавши, што виделъ, пришедши до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ: ижъ виделъ есми у ключника на хрыбте рану синевую, а на томъ Яну виделъ есми две раны кривавыхъ у голове, а на бороде рану синюю, а на хрыбте две раны синихъ; а при томъ дей бои згинуло тому ключнику моему 80 (80) грошей, а тому Яну полъ 1½ (1½) копы грошей, шапка серая лисами подшита, два колниры коленские, белью вышитые, рукавицы, кордъ, ручникъ. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Янъ Викторынъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 218.** *Жалоба боярина Василя Парфеновича на зятя своего Васька Даниловича за удаленіе имъ изъ своего дома жены своей и задержаніе ея приданнаго.*

**Оповеданье боярина его милости пана воеводы Троцкого Васька Парфеновича на зятя о выбитье дочки своее.**

Року Божьего нароженья 1556 (1556), месеца Марца 1 (10) день, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича боярынъ его милости пана воеводы Троцкого, имения Индурского, Семень Васильевичъ, именемъ отца своего Василя Парфеновича, жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей отецъ мой выдалъ былъ дочку свою, а сестру мою, на имя Настасью, у малженство за боярина господарьского повету Городенского Васька Даниловича, то пакъ дей сестра моя за тымъ зятемъ нашимъ два



роки у малженстве з нимъ была, якожъ дей и сына, мешкаючи з нимъ, прибыла, нижли дей тотъ зять нашъ Васько, нетъ ведома зъ якихъ причинъ, сестру мою, а дочку отца моего Настасью и с тымъ сыномъ своимъ, которого дей онъ с нею у малженстве мешкаючи прибылъ, з дому именья своего отъ себе прочъ отбилъ и отогналъ. А што ся дей дотычетъ внесенья ее, которое она, приходячи за него у малженство, отца и матки своее принесла, то есть—гроши готовыи, шаты, кони, быдло, челедь невольную и иншии некоторые многие речи, на ней приналежащие,—у себе в дому задержалъ, одно только в повшедной сукни сестру мою отъ себе прочъ з дому своего отбилъ. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Сенько Васковичъ далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 219.** Жалоба Яна Миколаевича на Станислава Эйсмонтвича за нанесеніе ему побоевъ и отнятіе денегъ и вещей.

Оповеданье земянина господарьского повету Ожского Яна Миколаевича на Станислава Матеевича Ейсимонтвича о бой.

Месеца Марца 51 (16) день, у понеделокъ.

Пришедши до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, земянинъ господарьский повету Ожского Янъ Миколаевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня вчорашнего, месеца Марта 51 (15) дня у неделю, будучи дей мне у местечку короля его милости, у Свяцку дня торгового у неделю, и кгда шолъ есми у потребахъ моихъ до врадника тамошнего Станислава Матеевича Ейсимонтвича, хотячи справедливости себе с поддаными тамошними доводить, а такъ дей тотъ Станиславъ справедливости мне с тыми поддаными жадное

не вчинилъ и надъ то дей еще мене самого словы невчтивыми соромитлъ и на почтивость мою сегалъ; и ямъ, не хотечи того терпети, шолъ есми отъ него прочъ на господу мою до Янута корчмита; а такъ дей тотъ Станиславъ, пришедчи на господу мою з многими помочники своими, мене самого безвинне збилъ и зранилъ; и при томъ дей бои згинуло мне в (2) копѣк (20) грошей литовскихъ и з мешкомъ замъшовымъ, а перстень золотый, у который управиломъ золотыхъ семь, а другой перстенокъ малый, у который управиломъ три золотые чирвонные и с каменемъ нгомоиномъ, а листъ записный, на пять копъ грошей, на долгъ прислухающий, а шапъка черная, кунницами подшита, якожъ и раны служебнику Миколая Толочкову Себестьяну Миколаевичу оказывалъ, который огледавши, и зась ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ видель есми в того Яна рану на правой руке ниже локтя синюю, а другую такежъ синюю на левой руке выше локтя, а плечи вси сини. И тую жалобу и оповеданье свое Янъ Миколаевичъ, такъ и вижово сознанье далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 220.** Заявленіе Станислава Девилтовского о повъшеніи его боярина Курыла Орловича Николаемъ Дерожинскимъ.

Оповеданье пана Станислава Девилтовского на Миколая Дерезинского.

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедчи до насъ Петра Мицуту хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, дворанинъ господарьский панъ Станиславъ Девилтовский жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей недавнихъ часовъ в року теперешнемъ пятьдесятъ шостомъ месеца . . . . . послаломъ былъ боярына своего Курыла Орловича з ыменья своего Кундинъского до Подляшья, скупю-



вать некоторыхъ речей для потребы своей, а такъ дей боярынъ повету Городенского Миколай Дерезинский, поймавши того боярына моего, нетъ ведома в который обычай, поймавши его, и казалъ обвесить. И тую жалобу и оповеданье свое панъ Станиславъ Девилтовский далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записать.

**№ 221.** *Разбирательство дѣла по спору Николая Толочка съ Василиемъ Михничемъ о крестьянкѣ Орынѣ.*

**Сужоно боярына Василя Ивановича и з Миколаемъ Яновичомъ о бой.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими земенинъ господарьский повету Городенского панъ Миколай Яновичъ Толочко — хоружичъ на боярына господарьского повету Городенского Василя Ивановича Махнича тымъ обычаемъ, штожъ дей в року нѣ (54) подданого моего Федька Микутичъ Петранцевича, в небытности его самого, жона дей его властная венчаная Орынка отъ его прочъ утекла, шкоды ему не малые починивши; то пакъ дей тотъ Федько в року нѣ (55), за тыйдень передъ Божимъ нарощеньемъ, доведаль ся, ижъ тая жона его за иншого мужа, за закладника его, за Марка Букевича пошла, и тотъ дей Федько не однокротъ до него ходилъ, просечи, абы онъ с тымъ закладникомъ и зъ жоною его право далъ и справедливость учинилъ, и онъ дей зложилъ былъ ему рокъ праву в року теперешнемъ пятьдесятъ шостомъ, месеца Генвара 5 (5) дня, в неделю; и кгда дей тотъ подданный мой до него, права просечи, на року отъ него зложономъ, и з людьми добрыми пришолъ, и

онъ дей, права не чинячи, того Федька и брата его Янка збилъ и зранилъ передъ оною стороною ихъ; при которомъ дей бои згнуло тымъ подданнымъ моимъ копа грошей и шапъка чорная, за чотыры гроши купленая. С которого бою его одинъ подданный мой — братъ того Федька — Янко на смертной постели лежить и нетъ ведома будетъ ли живъ. И тотъ Василь Ивановичъ, ставши передъ нами очевисто, отказъ чинилъ: правда есть, штомъ я за жалобою того подданого пана Миколаева Федька рокъ былъ о тую жонку на того подданого моего зложилъ дня певного в неделю, яко на позве своемъ панъ хоружичъ описалъ, на который рокъ зложонный я для того права спросиломъ былъ до себе людей добрыхъ, шляхту до дому мого, и кгда дей тотъ подданный пана Миколаевъ Федько и з братомъ своимъ Янкомъ, доведечи себе справедливости, пришолъ и жалобу свою подъ тымъ способомъ положилъ, ижъ бы тая жонка за нимъ у малженстве была и отъ него прочъ утекла. И кгда дей тая жонка огородника моего Орынка передъ тыми людьми добрыми и передо мною ся постановила, ку тому ся знала, ижъ за нимъ мешкала, але ся з нимъ не венчала, а ку тому мужу огороднику моему знала, ижъ есть мужъ ее венчальный и мешкаетъ з нимъ о шесть летъ и детей з нимъ прибыла. И кгда дей они около того малженства на тотъ часъ передо мною споръ чинили, я дей с тыми людьми добрыми, которые на тотъ часъ со мною на томъ праве были, бачечи, ижъ тое право есть належитъ особамъ духовнымъ, — отослаломъ ихъ до духовного права, не чинечи межи ними жадного конца, ани россудку около того малженства ихъ; а того есми подданого пана Миколаева не билъ и готовъ есми того довести тыми людьми добрыми, которые на тотъ часъ при мне на той справе были; а и панъ Миколай Яновичъ самъ добровольне на доводъ того Василя здалъ ся и поведилъ: нехай дей онъ тутъ передъ вами людей добрыхъ, шляхту поставить — што они сознають, я готовъ буду



утерпети. И тотъ Василь, маючи при себе одного шляхтича, человека доброго, на имя Юрья Станиславовича Толочка, передъ нами постановилъ, а двухъ людей добрыхъ, шляхтичовъ, хотечи ку нему постановити на певный рокъ. И панъ Миколай хоружичъ, нехотечи ся здавать на иншие светки, обралъ того Юрья Толочка, хотечи на его сознаньи перестати. Который светокъ тотъ Юрий Толочко передъ нами созналъ и подъ тымъ способомъ поведилъ, ижъ кгда дей мене тотъ Василь на тое право просилъ и при мне некоторыхъ людей добрыхъ, тогды ся на тотъ часъ такъ нашло, што кгда подданный пана Миколая, хоружича менилъ быть тую жонку себе малжонкою, кгдася ачъ кольвекъ тая жонка ку тому ся знала, што в того подданого пана Миколаева была, але не венчальною жоною з нимъ мешкала, а того огородника Василева менила быть за мужа себе венчального и детей з нимъ прибыла, и кгда дей на тотъ часъ тотъ Василь, не беручи на себе того права, што приналежало праву духовному, одослалъ ихъ до духовного права; тотъ дей Василь тыхъ подданныхъ пана Миколаевыхъ не билъ и спокойно ся к нимъ заховалъ, нижли дей кды вже они прочъ отошли, тогды тотъ подданный пана Миколаевъ у того огородника Василева Марка Букевича почалъ тую жону его мощно отнимати, а за тымъ дей тотъ Федько с тою жоною того огородника Василева Марка почалъ бить, а Василь в то ся не вступалъ. А такъ мы судьи ведлугъ свидетельства того Юрья знапли есмо Василя отъ бою того подданого пана Миколаева быть вольнымъ.

Ку тому тежъ жаловалъ намъ подданный пана Миколая хоружича Хведько Микутичъ Пранцевича на подданую тогожъ Василя Ивановича Орынку, ижъ дей тая Орынка зо мною у малженстве была и нетъ ведома для которыхъ причинъ не малозашкодивши отъ мене прочъ пошла, то есть копу грошей литовскихъ, сермягъ две, кожухъ новый, сорочокъ семь мужскихъ, сокеру, радень новыхъ две, а сорочокъ, што

з моего льну ткала чотыры. И тая Орынка, ставши передъ нами очевисто у права, отказъ чинила: правда есть, ижъ я у него мешкала два годы, або полтора у часъ голодный, але есми за жону у него не была, ани ся з нимъ венчала, а потомъ за трудностями моими и за боемъ, которую онъ мне чинилъ, прочъ пошла, а теперъ дей есми уже мужа венчального маю, с которымъ и дети есми прибыла, то есть подданого того Василя. А што ся дей дотычетъ тыхъ шкодъ, которые онъ отъ мене были менитъ, я ихъ не брала ани чимъ есми ему не винна, и на тотъ часъ кдымъ з дому его збита вышла, тогдымъ ся оказала человеку доброму, шляхтичу, то есть пану Петру Толочку и тежъ и иншимъ людемъ добрымъ, ижемъ ему на тотъ часъ ничего не зашкодила, и готовамъ тыми людьми добрыми того довести и тую невинность свою присегою телесною очистити. И тотъ поданный пана Миколаевъ Хведько, не беручися на жадный инший доводъ, только спустилъ ся на сознанье одного пана Петра Толочка, если дей то панъ Петръ сознаеть, што она отъ мене прочъ идучи, ему ся будетъ оказала, тогды она нехай присягнетъ, если ми она будетъ не зашкодила. А такъ мы судьи водлугъ добровольного позволенья того подданого пана Миколаева Хведька той Орынке на доводъ есмо припустили, и тая Орынка подвезалася того светка своего передъ нами поставити отъ сего дня, вышей описаного по неделка, месеца Марца 31 (16) дня, за две недели, кгда тотъ светокъ то сознаеть, ижъ ся ему будетъ тая Орынка на тотъ часъ идучи оказала, што ничего не зашкодивши отъ того Хведька прочъ пошла, тогды маеть тая Орынка отъ тыхъ шкодъ присегою своею телесною очистити. И тотъ светокъ Петръ Толочко постановившиися передъ нами и созналъ то...



**№ 222.** Сужоно Богдана Чешейковича и с подданными Васильцомъ а Никономъ Даниловичи.

Напечатано въ XVII т. актовъ, стр. 401, № 982.

**№ 223.** Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между крестьянами Андреемъ Саввичомъ и бояриномъ Василиемъ Антоновичемъ.

Сужоно боярына Василя Антоновича и з Андреемъ Саввичомъ.

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские повету Городенского — смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими подданный королевой ее милости Озерский Андрей Савчичъ на боярына господарьского повету Городенского Василя Антоновича тымъ обычаемъ, штожъ дей я по смерти отца его Антона узялъ за себе мачоху его у малженство на имя Оксимку, то пакъ дей тая мачоха его, жона отца его, тая Оксимка прибыла з батькомъ его сына на имя Федора, который, не маючи летъ зуполныхъ, восполокъ з маткою своею до него пошолъ, нижли дей тотъ отецъ его небожчикъ Антонъ по смерти своей тому сыну своему отказалъ яко в статкахъ, такъ и в рухомахъ речахъ, в будованьи и в кгрунте земли, в сеножатехъ, в погноехъ, у гаехъ часть третюю выделивши, тому сыну своему поступити, то пакъ дей онъ зъ другимъ братомъ своимъ, третюю часть тому брату своему выделивши, яко тую часть земли, такъ и того брата меньшого, зо всеми речми ему выделеными, поступилъ и далъ матце своей, а жоне моей; то пакъ дей вже после того отделу, што я былъ и самъ на части земли того пасынка своего засеялъ, такъ и старого збожья, што на

него былъ выделилъ, засъ онъ того всего збожья пожатого и сена покошоного не мало захамовалъ, а иншое попродавалъ и тому пасынку моему дати и поступити не хочеть, — то есть продалъ сена лонского за копу грошей, которого сена пришло было с третьей части тому пасынку моему двадцать грошей; лета прошлого накосили девять возъ, с которого пришло тому пасынку моему три возы, жита нажали кї (12) копъ, с которого пришло было л̃ (4) копы, лонского жита не отдали ми п̃ (80) сноповъ, гредчины п̃ (80) сноповъ, ярыцы полбочки, овса петьдесять сноповъ, полькопы грошей готовыхъ. И тотъ Василь Антоновичъ, ставши передъ нами очевисто у права, отказъ чинилъ: правда есть, ижемъ я тые вси речи водлугъ жалобы рейстру его загамовалъ для тыхъ причинъ, ижъ онъ мне памети по души отца моего за пасынка своего чинити не помогаетъ. А такъ мы судьи, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ томъ Василь первой того самъ добровольне, яко часть земли, такъ и вси речи тому брату своему выделивши, и матце своей поступилъ, а потомъ безправне то матце своей и тому братаничу своему загамовалъ, с тыхъ причинъ знашли есмо то, што маеть тотъ Василь матце своей и тому брату своему тые вси речи, яко збожье, такъ и пенези в целости поворочати; рокъ заплате зложили есмо л̃ (4) недели. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда нашего дали есми то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 224.** Рѣшеніе по жалобѣ боярына Овтуха Сидоровича на боярына Купраша Сидоровича за нанесеніе ему побоевъ.

Сужоно боярына Купраша изъ Овтухомъ о бой.

Тогожъ дня у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские повету Городенского — смотрели есмо того дела.



Стояли передъ нами очевисто. Жаловаль намъ за позвы нашими боярынъ господарьскій повету Городенского Овтухъ Сидоровичъ на боярына господарьскаго повету Городенского на Купраша Сидоровича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ, наехавши на домъ мой с помочникомъ своимъ Шорцомъ, мене дей самого, такъ и сына моего Василя, збили и зранили; при томъ дей бои згинуло тому сыну моему копа грошей литовскихъ. А такъ за жалобою того Овтуха Сидоровича, ставши передъ нами обличъне служебникъ пана Себестьяна Дыбовскаго—справци дворовъ его королевской милости, Якубъ Шорцъ поведилъ, ижъ дей тотъ боярынъ господарьскій Купрашъ Сидоровичъ тамъ на тотъ часъ в дому не былъ, ани вчомъ томъ не виненъ, одно я в тотъ часъ в дому его былъ за росказаньемъ пана моего и ото всего того боярына господарьскаго у права заступую. Якожъ его милость панъ Себестьянъ Дыбовскій до насъ подстаростего своего пана Анъдрея Мацковича присылалъ, хотечи на того служебника своего Якуба Шорца тому боярыну господарьскому Овтуху Сидоровичу право дати и справедливость вчинити. А такъ мы судьи, бачечи то, ижъ тотъ Шорцъ самъ добровольне того Купраша у права заступилъ, хотечи тому боярыну господарьскому Овтуху Сидоровичу передъ паномъ своимъ усprawедливити, того Купраша отъ того бою учинили есмо вольнымъ и тую речъ зложили на Якуба Шорца, ведлугъ заступенья его добровольного у права, а о вчиненье справедливости и с тымъ Якубомъ Шорцомъ здали есмо на россудокъ пана Собостьяна Дыбовскаго. И тую речъ дали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 225.** *Мировая между татарами княземъ Мулкуманомъ Мисковичемъ, Ахметомъ Токтамышевичемъ и Байшикомъ Давыдовичемъ.*

**Сознание татаръ господарьскихъ Мулкумана Мисковича а Ахмета Токтамышевича.**

Месеца Марца 31 (17) день, у волторокъ. Пришедши до насъ судей обличъне Петра Мицуты—хоружаго, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского татарове господарьские повету Городенского князь Мулкуманъ Мисковичъ з сыномъ своимъ Абрагимомъ, а Ахметъ Токтамышевичъ, а Байшикъ Давыдовичъ, и з обудву сторонъ добровольне сами сознали и оповедали то, ижъ што дей которые зайстья и незгоды мели есмо межи собою в кривдахъ своихъ и в многихъ иншихъ речахъ, о што есмо межи собою позвы ку праву были припозвали, а такъ дей мы, учинивши промежку себе умову, тые зайстья и права свои не вступуючи у жадное право, угодливымъ обычаемъ промежку себе уморили на вечные часы и в нивечъ обернули, а которые листы, позвы и выписы промежку себе мели, тые вси покасовали и подрали и вже мають межи собою в добромъ покою и згоде мешкать вечне, и не маеть одинъ другому на почтивость сегати, ани переводити; а естлибы который з нихъ с той угоды выступилъ и ку почтивости словомъ примовилъ, або людемъ кривду учинилъ, тогды такъ ся сами подвезали добровольне, што первой, нижли бы у которое право уступилъ, сторона выступная маеть заплатити заруки его милости пану воеводе Троцкому двадцать рублевъ грошей, а враду Городенскому шесть рублевъ грошей, а стороне вси шкоды и наклады ихъ на приреченье голого слова ихъ оправити мають; на што дей есмо и листы промежку себе записныи дали, у которыхъ около тое угоды нашей достаточне есмо промежку себе описали, которые листы передъ нами оказавши и просили, абы были слово отъ слова до книгъ земскихъ записаны, которые такъ ся в себе мають. Я Мулкуманъ Мисковичъ, татарынъ господарь-



ский Городенский и з сыномъ моимъ Абрагимомъ визнаваемъ сами на себе симъ нашимъ листомъ, што которые зайстья мели есмо с княземъ Ахметемъ Токтамышевичомъ, отаманомъ, а з Байшикомъ Давыдовичомъ в многихъ речахъ, о што есмо промежку себе и позвы ку праву были позвали, а такъ я Мулкоманъ и з сыномъ моимъ Абрагимомъ вчинивши умову и тое зайстье, право свое, которыми ся з ними позывали, не вступуючи в жадное право, вгодливымъ обычаемъ вечно уморыли есмо и ниувечь обернули; и вже я Мулкоманъ и з сыномъ моимъ Абрагимомъ вже отъ сего часу вечно з ними в покою жити маемо и не маемо одинъ одному на почтивость сегати, ани переводити и в доброй зычливости промежь себе мешкати; паклижъ бы я Мулкоманъ Мисковичъ и з сыномъ моимъ Абрагимомъ незгodu ведучи на нихъ и в доброй приязни не жили и князю Ахметю и Байшику нагабанье и примовенье ку чти словомъ сегали, а тую вгodu и постановенья наши рухали, а з ней выступили, ку шкоде приводити мели, або людемъ ихъ кривду чинили, то я Мулкоманъ зъ сыномъ моимъ Абрагимомъ, не вступуючи в жадное право, напродъ маемъ вину заплатити его милости пану воеводе Троцкому двадцать рублевъ грошей, а вряду Городенскому шесть рублевъ грошей, а стороне вси шкоды и наклады ихъ на приреченье голого слова ихъ оправити маемъ и, заплативши тые заруки и шкоды стороне оправивши, жаденъ судья не маеть насъ и инымъ правомъ судити и того еднанья нашего рухати и ламати, одно при томъ листу нашемъ еднальномъ и почтивости ихъ, недбаючи на повесть нашу, стороны жалобной zostавити маеть. А што ся дотычетъ жалобъ и оповеданья нашего о бой и квалты, заседанья на дороги, примовенья ку чсти, з obu сторонъ до книгъ описаное, и естли бы того оповеданья жалобъ на потомъ с книгъ отъ мене Мулкумана оказати и появитися мели, таковый выписъ князю Ахметю и Байшику ку чсти и шкоде ихъ завадитъ не може и напротивъ сего листу нашего ниувечь обернены

мають быти; и которые тежъ выписы и позвы напротивъ себе мели есмо, тые вси справы поменили есмо промежь собою. Которое-жъ еднанье наше вряду земскому объявили есмо и тые листы для супоконнаго мешканья до книгъ уписати дали. И тежъ я Мулкоманъ напротивъ сего запису нашего, зъ сыномъ моимъ князю Ахметю и Байшику отъ насъ имъ даного особливый листъ отъ ихъ маемо в тоежъ слово писаного. И на то я Мулкоманъ зъ сыномъ моимъ дали есмо князю Ахметю и Байшику тотъ нашъ листъ подъ моею печатью; а дле лепшой твердости просили есмо о печати пана Яна Коледы, а князя Обаза Махмедевича Сейтя, а Червечя Данковича о приложенье печатей, и ихъ милость за прозьбою нашою печати свои приложили к тому нашому листу. Писанъ подъ лето Божьего Нароженья 4566 (1556), месеца Марца 8 (8) дня. Я Ахметъ Токтамышевичъ а Байшикъ Давыдовичъ татарове господарские Городенские визнаваемъ сами на себе тымъ нашимъ листомъ, што которое зайстье мели есмо с княземъ Мулкуманомъ Мискевичомъ и з сыномъ его Абрагимомъ во многихъ речахъ, о што есмо промежь себе и позвы ку праву были позвали, а такъ я Ахметъ, вчинивши з Байшикомъ умову и тое зайстье, право свое, которыми ся позывали, не вступуючи в жадное право, вгодливымъ обычаемъ уморыли есмо и ниувечь на вечные часы обернули, и вже я Ахметъ, такъ и Байшикъ маемъ с княземъ Мулкуманомъ и з его сыномъ Абрагимомъ вже отъ сего часу вечно во впокою быти и не маемо одинъ одному на почтивость сегати, ани переводити и в доброй зычливости промежь себе мешкати; паклижъ бы я Байшикъ, або и Ахметъ, незгodu ведучи, а в доброй приязни не жили и князю Мулкуману и сыну его Абрагиму нагабанье и примовенье ку чсти словомъ сегали, а тую вгodu и постановенья нашо рухали, а з нее выступили, ку шкоде приводити мели, або подданнымъ людемъ его кривду чинили, то мы Ахметъ и Байшикъ, не вступивши в жадно право, напродъ маемъ вину заплатити его милости пану вое-



воде Троцкому двадцать рублевъ грошей, а вряду Городенскому шесть рублевъ грошей, а стороне вси шкоды и наклады ихъ на приреченье голого слова оправити маемъ; а заплативши тые заруки и шкоды стороне оправивши, жаденъ судья не маеть инакшимъ судомъ судити, того еднанья нашего рухати и ламати, одно при томъ листу нашомъ еднальномъ и почтивости ихъ, не дбаючи на повести, жалобной стороне зоставити маеть. А што ся дотычетъ жалобъ, оповеданья нашего о бой, квалты, перееханья на дорогахъ, поволянья и примовенья ку чсти и доведенья на честь, з obu сторонъ до книгъ описаное, и естли бы того оповеданья, жалобъ на потомъ с книгъ такъ отъ мене Ахметя а Байшика оказати и повявиться мели, або выпишь с книгъ, таковыя выписы напротивъ Мулкуману и сыну его ку чти, або шкоде ихъ завадити не може и ниувечъ напротивъ сего листу нашего мають быти; и которые тежъ выписы позвы мели есмо промежъ себе, тые справы поменили. Котороежъ еднанье наще вряду земскому Городенскому объявили и тые листы для спокойного мешканья до книгъ уписати дали. И тежъ есмо напротивъ сего листу нашего, князю Мулкуману даного, отъ его особливый листъ маемо. И на то есмо дали князю Мулкуману тотъ нашъ листъ подъ нашими печатями, а для лепшей твердости просили есмо о приложенье печатей пана Яна Коледы—земенина господарьского Городенского, а князя Обаза Махмедевича Сейтя, а Черевчея Данцевича. Ихъ милость, выше реченые панове за прозьбою нашою печати свои приложили к тому нашему листу. А я Байшикъ печати есмо своей в себе не мель, для тое причины не приложилъ. Писанъ подъ лето Божьего Нароженья 5065 (1556), месеца Марца 11 (8) день. И просили насъ обеде стороне, яко Мулкуманъ Мискевичъ з сыномъ своимъ Абрагимомъ, такъ и Ахметъ Токтамышевичъ, а Байшикъ Давыдовичъ, абы тое добровольное сознанье и еднанье ихъ до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы судьи, выслухавши того добровольного сознанья

и угоды ихъ, дали то есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 226.** *Рѣшеніе по спору Абдулы Ходоровича и брата его Нурка о сѣножатъ.*

Сужоно татарына Абъдую Ходоровича з братомъ Нуркомъ Ходоровичомъ о сѣножатъ.

Тогожъ дня, у волторокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенского, выехавши на крунтъ земли на року зложомъ, где ся стороне жалобливой кривда деела, смотврли есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими татарынъ господарьский повету Городенского Абдула Ходоровичъ на татарына господарьского повету Городенского Нурка Ходоровича, брата своего, тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ властную сѣножатъ мою отчизную подле дому моего у Вору на шесть возъ сѣна, которую дей я сѣножатъ, часть брата своего того Зака, у татарына господарьского повету Городенского Ахметя Токтамышевича властными пенезьми своими за 4 (4) копы грошей былъ выкупилъ, яко близкость свою, которое дей сѣножати свое я у супокійномъ держаньи отъ кольконадцать летъ былъ; то пакъ онъ теперъ того лета, нетъ ведома для которыхъ причинъ, тую сѣножатъ мою иншому татарыну на имя Монкгодю Янковичу заставилъ, не вживаючи мене жаднымъ правомъ, што есть з немалою кривдою моею. И тотъ Нурко Ходоровичъ, ставши передъ нами очевисто на кгрунте землею, отказъ чинилъ: естли дей онъ тую сѣножатъ держалъ, тогды с порученья моего, ижъ я ему тую сѣножатъ держати былъ допустилъ, яко властность свою. И тотъ Абдула Ходоровичъ на то поведилъ: естли дей онъ мне с порученья своего тую сѣножатъ будетъ уживати допустилъ, нехай дей онъ



листъ мой покажетъ. И тотъ Нурко Ходоровичъ поведилъ, ижъ дей я на то жадного листа не маю, одно есть то сведомо некоторымъ людямъ добрымъ, передъ которыми я ему тую сеножать держати допустилъ. И тотъ Абдула Ходоровичъ на то поведилъ, ижъ дей то сеножать властная отчизна моя, которая по смерти небожчика брата моего мне осталась; я ей, яко близкость свою, у четырехъ копахъ окупивши у татарына господарьского Ахмета Токтамышевича, держалъ есми отъ кольконадцати летъ во упокои и хочу того довести тымъ Ахметемъ, в которомъ я окупилъ и иными людьми добрыми, околичными суседьми своими, сугранники, которымъ сведомо, ижъ я тую сеножать окупивши, и супокійне отъ кольконадцати летъ ее держалъ. То пакъ тотъ Нурко Ходоровичъ на то поведилъ: нехай дей того Ахмета тутъ поставитъ, естли то онъ сознаетъ, естли Ахметъ тую сеножать будетъ отъ брата его держалъ, а онъ в него выкупилъ, а потомъ давного держанья своего нехай доведетъ, яко онъ менить, жебы тую сеножать здавна супокіемъ в держаньи быти мелъ. И тотъ Абдула Ходоровичъ, водлугъ самого добровольного позволенья, поставилъ передъ нами светка татарына господарьского Ахмета Токтамышевича на выкупенье земли, а ку тому особливе на супокійное держанье свое поставилъ семи светковъ, суседей околичныхъ, сумежниковъ своихъ, которымъ бы то сведомо было, ижъ онъ выкупивши тую сеножать и отъ кольконадцати летъ у супокійномъ держаньи былъ, на имя Ораза Бузуновича, Кадыша Нараковича, Череча Данцовича, Дянтая Бузановича, Янсубу Асановича, Тимона Коцакевича, Янсубу Ямашевича, которые, ставши передъ нами очевисте, тутъ же на кгрунте землею, яко на первой тотъ Ахметъ Токтамышевичъ созналъ, ижъ кгда дей братъ того Абдулы Ходоровича, тотъ Закъ умеръ, уже тому есть отъ кольконадцати летъ и, оставивъ по себе жону на имя Орубею, которая по смерти мужа своего, яко властной

земли его у держаньи будучи, и тую сеножать заставила мене у певныхъ пенезехъ, у чотырохъ копахъ грошей, то пакъ тотъ Абдула Ходоровичъ потомъ, яко близкость свою, у мене выкупилъ и тую чотыры копы грошей мне отдалъ. А потомъ и тые семь светокъ также сознали, ижъ дей тотъ Абдула Ходоровичъ, выкупивши тую сеножать у Ахмета Токтамышевича, уже яко близкость свою, а отчизну брата своего у супокійномъ держаньи отъ кольконадцати былъ, то пакъ уже теперь того лета прошлого тотъ Нурко Ходоровичъ у тую сеножать, неведемъ в который обычай, вступатися почалъ. А такъ мы судьи, выслушавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Абдула Ходоровичъ тую сеножать, яко близкость свою, а отчизну брата своего, выкупивши у четырехъ копахъ грошей, у супокійномъ держаньи отъ кольконадцати летъ былъ, а онъ его не вживаючи некоторымъ правомъ, засъ былъ тую сеножать иному заставилъ, и водлугъ свидетельства тыхъ светковъ, яко тотъ Нурко Ходоровичъ самъ добровольне ему на светки припустилъ, знацли есмо того Абдулу Ходоровича быть правымъ, и тую сеножать подлугъ давного держанья его и теперь ему есмо у держанье у чотырохъ копахъ грошей подали. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

№ 227. *Просьба Размуса Пеского объ отсрочкѣ разбирательства его дѣла съ Мулкуманомъ Мисковичемъ.*

**Оповеданье пана Размуса Пеского на Мулкумана Мисковича.**

Месеца Марца кѣ (23) дня, у понеделокъ.

Пришедчи передъ мене Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Щимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ дворянинъ госпо-



дарський панъ Иванъ Богушевичъ Таруса оповедаль то, ижъ дей што панъ Размысль Пеский дня сегоднешнего у понеделокъ месеца Марца г҃і (13) дня, за зложенъмъ року отъ Мулкомана Мисковича о вчиненъе справедливости о подданого своего Петрашка, такъ и жону и детей его, тутъ у Городне принялъ былъ, справедливости вживаючи, приехати мять, нижли дей панъ Пеский на то прислалъ яко дня сегоднешнего о вчиненъе справедливости о того подданого своего быти и вживаючи правомъ быти не могъ для тыхъ причинъ, ижъ есть обложонъ з допущенья Божского форобою, за которою форобою онъ быти не могъ, а такъ онъ просилъ мене, яко приятеля своего, абыхъ я взялъ з ураду судейства земського вижа для отроченья того року на неделю, або на три до выздоровенья пана Пеского о вчиненъе справедливости того подданого пана Пеского Петрашца о жону и дети его. А такъ мы на то придали ему вижомъ служебника писарова Миколая Богушевича, который вижъ тамъ бывши, и што виделъ и слышалъ, зась пришедчи, созналъ и поведилъ, ижъ дей Мулкоманъ Мисковичъ поведилъ, я дей естемъ готовъ пану Пескому на того подданого его, на которого онъ у мене справедливости, уживаючи право, дати яко дня сегоднешнего месеца Марца г҃і (23) дня, у понеделокъ, нижли дей на тотъ рокъ, отъ мене на того подданого своего зложоный, панъ Пеский, уживаючи справедливости быти приехати не хотель, а ведь же дей я \*) . . . . .

---

**№ 228.** *Назначеніе срока Андрею Сиркутевичу для представленія имъ въ судъ сѣтжавшаго крестьянина.*

**Сужоно пана Марка Грынковича и з Аньдреемъ Сиркутевичомъ.**

Месеца Марца г҃і (23) дня, у понеделокъ.

---

\*) Окончанія нѣтъ.

Постановившися передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколоаеиъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Городенского, дворанинъ господарьский панъ Марко Грынковичъ жаловаль на боярына господарьского повету Городенского Андрея Сиркутевича тымъ обычаемъ, штожъ дей человекъ властный мой на имя Грышко отъ имения светого Борыса и Глеба, которое имение я держу в моцы своей отъ господаря его милости, властный отчизный будучи, с того имения прочъ зшолъ, который человекъ есть на рейстру у мене отъ увязчого поданый, то пакъ дей тотъ человекъ Грышко переховывалъся у того Андрея Сиркутевича, якожъ дей я людей добрыхъ до него посылалъ, права просечи на того человека, абы онъ его выдалъ, которого дей человека у дому его знайдено, нижли дей онъ на него права дати, его выдати, нетъ ведома для которыхъ причинъ, не хотель. И тотъ Андрей Сиркутевичъ, постановившися передо мною, самъ добровольне на жалобу его у права отказъ чинилъ; правда есть, ижъ у мене тотъ человекъ на тотъ часъ былъ, кгда панъ Марко на того чоловѣка до мене, справедливости просечи, присылалъ, а ведь же ачъ кольвекъ я его милости на тотъ часъ справедливости не вчинилъ с тыхъ причинъ, ижъ тотъ человекъ у мене на тотъ часъ у наймехъ былъ и теперъ нехай ми будетъ рокъ зложонъ, я того человека тутъ передъ тобою судьею на року певномъ поставлю. А такъ я Петръ Мицута, обачивши то, кгдажъ тотъ Андрей Сиркутевичъ справедливости на того подданого пана Маркового учинити не хотель, а потомъ самъ добровольне того человека тутъ поставити подвезалъся, я, подлугъ самого добровольного сознанья того Андрея, зложилъ есми ему рокъ того подданого поставити за тый-день у понеделокъ пришлый месеца Марца г҃і (30) дня. И тое обовязанье его далъ собе панъ Марко до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 229.** *Заявленіе объ уплатѣ Васи́лемъ Котовичемъ денегъ Богушу Кошчичу.*

**Оповѣданье Васи́ля Михайловича на Богуша Кошку о землю заставную отчизны своею на имя Максимовщину.**

Месеца Марца кѣ (23) день, у четвергѣ.

Пришедши передъ мене Миколая Шимковича Толочка — судью земского повету Городенского и до книгъ земскихъ земенинъ господарьскій повету Городенского Василей Михайловичъ Котовича оповѣдалъ то, ижъ дей што небожчикъ отецъ мой Михайло Котовичъ посполъ з нами сынами своими Васи́лемъ а Олексеемъ землю свою властную отчизную земенину господарьскому повету Городенского пану Богушу Григорьевичу Кошчичу заставилъ на трехъ месцехъ, то есть на Максимовщизне и глеи напротивку двора пана Павла Котовича, а на третемъ месцу подъ Нетечами у Козлова делка у семинадцати копахъ грошей литовской личбы; а такъ дей я по смерти отца своего, яко близкий ку той отчизне своей будучи, готовъ есми тые пенези, водле заставного листа своего, пану Богушу на рокъ прийдучий тые пенези отдать и ему за то досыть вчинити готовъ. И просилъ мене панъ Василей Михайловичъ о вижа, абыхъ ему на приподаванье тыхъ пенезей семинадцати копъ грошей ку пану Богушу вижа придалъ, а такъ я ему на то придалъ вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного, Станислава Быльчича, который бывши при подаванью тыхъ пенезей у пана Богуша Кошчича, и што слышалъ и виделъ, засъ пришедши ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ кгда дей панъ Василей Михайловичъ з пенезьми семнадцатьми копами грошей до дому пана Богушова дня сегоднешнего у четвергѣ месеца Марца кѣ (23) дня на светый Юрий вешний приехалъ, хочечи водле листу своего заставного тые земли окупить, а пенези его ему отдать, и панъ Богушъ дей передо мною вижомъ тые пенези семнадцать копъ гро-

шей до рукъ своихъ принялъ а земли его ему поступилъ, нижли дей листовъ заставныхъ панъ Богушъ пану Васи́лю не вернулъ, але дей вернути ихъ ему обещалъ, кгда в себе ихъ доискалъ. А што ся дей дотычетъ жита, на тыхъ земляхъ засеяного, тогды панъ Василей тое жито пану Богушу знять позволилъ. И тое оповѣданье свое, такъ и вижово сознание далъ собе панъ Василей до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 230.** *Объявленіе королевскаго запрещенія устроить езы на рѣкахъ Котрѣ и Пырѣ.*

**Оповѣданье пана Собостьяна Дыбовьского.**

Месеца Марца кѣ (23) день, у понеделокъ.

Присылалъ до насъ Петра Мищуту хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ справца дворовъ короля его милости, державца Новодворский, Молявицкий и Озерский панъ Себестьянъ Дыбовский, оповѣдаючи, ижъ его королевская милость рачилъ розказати писати листъ свой до бояръ повету Городенского, которые езы мають на реце Котре и Пыре, абы они езовъ новопочиненыхъ по реце Котре и Пыре не забивали, то есть которые дей бояре передъ тымъ тамъ езовъ некоторыхъ не забивали, абы и теперъ тые езы новопочиненные были показены, для того, абы уходы рибамъ тыми реками для тыхъ езовъ было вольно, и хочечи тотъ листъ короля его тымъ бояромъ оказать, просилъ насъ панъ Дыбовский о вижа, абыхъмо его милости придали. А такъ мы на то придали вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного, Станислава Быльчича, который тамъ в тыхъ бояръ с тымъ листомъ господарьскимъ бывши и пришедши до книгъ земскихъ, созналъ и поведилъ, ижъ дей теперъ еще по реце Котре и Пыре езовъ жадныхъ за-



битыхъ не знашолъ, для той причины, ижъ вода была еще велика, одно дей ведаючи то, ижъ которые бояре по реце Котре и Пыре езы забиваютъ, то есть на имя которые ся прозываютъ бояре Юровичи Игнатъ а Тимошъ, а в бояръ Бильчичовъ Санька а Станислава, а на реце Котре у Ивана а Стася Климовича, а в подданныхъ пани Есминовой, тымъ дей бояромъ всимъ, которые кольвекъ мають езы на реце Котре и Пыре, тотъ листъ господарский оказавши, и имъ есми заказалъ, абы они уже черезъ тое езовъ по тымъ рекамъ не забивали. И тое сознание вижово далъ собе его милость панъ Себестьянъ Дыбовский до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 231.** *Заявленіе вижа о дѣйствіяхъ копы по дѣлу о совершенномъ неизвѣстномъ кѣмъ убійствѣ.*

**Оповеданье вижа поветового Станислава Быльчича о вчиненье справедливости забитого подданого господарьского Скидельского отъ Ленарта Ключка.**

Року Божьего нароженья 4356 (1556), месеца Марца 27 (27) дня, у пятницу.

Пришедши передъ мене Петра Мицуту хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, вижъ поветовый Станиславъ Быльчичъ оповедалъ и созналъ то, ижъ што дей за розказаньемъ васъ судей приданъ есми былъ вижомъ при дворанине господарьскомъ Лаврене Толочку, ижъ што зволившися дворанинъ господарьский панъ Ленартъ Ключко посполъ и з его милостью паномъ Яномъ Викторыномъ, старостою Скидельскимъ, Мостовскимъ, и зложилъ рокъ копе панъ Ленартъ Ключко дня сегодняшнего у пятницу вербную о забитого подданого господарьского Скидельского, который забитъ былъ не далеко местечка пана Ключ-

кова Головачевского подъ гаємъ хвоевымъ на дорозе, на вси подданные свое Головачевские пану Викторыну право дати и справедливость вчинити мель, а такъ панъ Ключко водле подвязанья своего, ставши на томъ месцу, и подданныхъ своихъ всихъ постановилъ, хочечи справедливость дати, абы межи подданныхъ его, кому бы была потреба о того забитого виноватого собе познаваючи, вызнайдовалъ; на который рокъ и копу панъ Викторынъ врадника своего Скидельского Михала Стрелковского, догледаючи справедливости о того забитого господарьского, прислалъ, такъ и подданные господарьские Скидельские на тотъ часъ были; то пакъ панъ Ленартъ Ключко пыталъ, на томъ месцу стоячи, врадника Скидельского такъ и подданныхъ Скидельскихъ, якомъ дей поднялся своихъ подданныхъ всихъ становити сегодня у пятницу для вчиненья справедливости о того забитого: я дей готовъ на своихъ подданныхъ, кому потреба будетъ, право дати и справедливость вчинити, нехай одно хто в томъ виноватого с подданныхъ моихъ познаваетъ и виноватымъ чинитъ. И вси стоячи Скидельские панъ дей Ленартъ мель на тотъ же часъ и суседъ своихъ обапольныхъ обослати врадника пани Есмановой, яко суседи обапольныи тутъ на тотъ часъ были. И панъ Ленартъ на то поведилъ: ачъ кольвекъ дей я и врадника пани Есмановой по двакротъ обсылалъ, абы на тотъ часъ и врадникъ пани Есмановой подданнымъ паней своей на тотъ часъ стати казалъ, нижли дей я врадника пани Есмановой у дворе николи не знашолъ, одно рыкунья дей ми на то поведила: не мають дей подданныи паней нашей тамъ жадной потребы ходити, а за тымъ тотъ же войтъ Русинъ стоечи поведалъ тутъ: дей мы межи подданными пана Ленартовыми о того забитого жадному вины не даемъ, ани на ихъ винуемъ и винного межи ними не видели. А за тымъ обе стороне розъехалися. И тое оповеданье такъ и сознание свое Станиславъ далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 232.** *Назначеніе срока для разбора дѣла о крестянахъ между Павломъ Туромъ и Андреемъ Скипоромъ.*

**Сужоно пана Тура и с паномъ Аньдреемъ Скипоромъ.**

Месеца Марца 1 (30) дня, у понеделокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ — судьей земскимъ повету Городенекого жаловалъ мне дворянинъ господарьскій панъ Павелъ Туръ за позвы нашими судейскими на дворянина господарьского пана Андрея Скипора тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ, припозвавши мене позвы вашими тутъ передъ васъ судей, якобъ вранникъ мой подданные его збити мелъ, а потомъ за нестанье децкого на мене брати мелъ, а за децкимъ увязанье за нестанье мое до права одержалъ в люди мои у три чловеки; а такъ я теперь готовъ ему водлугъ позву его передъ тобою судьей ся усправедливити, нижли онъ нехай ми того увязанья своего первой отступить и тые люди мне в моцъ подасть. И панъ Аньдрей Скипоръ, ставши передо мною очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ: правда есть, ижъ мене з ураду вашого судейства поветового в тые люди его увезано было, с тыхъ причинъ, ижъ я пана Павла Тура позвы былъ припозвалъ тутъ передъ васъ о бой тивуна моего, такъ и жоны его, за которыми позвы панъ Павелъ не сталъ, такъ и децкого по него взялъ былъ; онъ и за децкимъ ку праву не сталъ и мене ся усправедливити не хотель; то пакъ за нестанье и непослушенство мне увязанье в люди у три чловеки пана Туровы з ураду судейства вашого дано было до права, нижли ижъ наместникъ пана Павла Туровъ Миколай два чловеки у мене отнялъ, а третего я теперь держу, нижли нехай ми ся справедливость о тое отнетье тыхъ двухъ чловековъ перво станеть, я ему готовъ буду увязанья своего отступить. И панъ Павелъ Туръ на то поведилъ, ижъ дей наместникъ мой у него

тыхъ людей не отыймоваль, о томъ ничего не ведаю, и теперь онъ тые люди держитъ водлугъ увязанья своего, а естлибъ ему была до мене якая потреба, мялъ бы онъ мене правомъ уживать, о то позвы припозвать водлугъ обычаю права статуту земьского. А потомъ панъ Андрей Скипоръ, заховываючи себе вольное мовенье около отнятыхъ двухъ чловековъ и того увязанья своего отступивши, пану Павлу в моцъ тые люди подалъ и в нихъ ся вже черезъ то уступати не маеть, то пакъ панъ Аньдрей Скипоръ передо мною судьей жаловалъ на пана Павла Тура, абы ся ему справедливость стала о збитье тивуна его и жоны его ведлугъ позву его, яко на позве жалоба его ширей описана есть. И панъ Павелъ Туръ на жалобе его отказъ чинилъ, ижъ дей вже мене о тое сужоно съ паномъ Андреемъ Скипоромъ, бо ся тамъ бой посполитый межи подданными сталъ и с права вже я в томъ с подданнымъ своимъ бой и навезку зыскалъ, бо вже есть тымъ правомъ моимъ тое право пана Скипорово умороно, где не мало спору около того чинили, и ачъ кольвекъ хотеломъ былъ межи ними розознати то, естли бы мело пойти поступокъ права пану Скипору противко пану Туру, або ни, нижли ижъ на тотъ часъ судьи и хоружого со мною, отъ господара уставленого, пана Петра Мицуты не было, и хочечи абыхъ то спольне с паномъ Петромъ Мицutoю межи ними розозналъ, отложиломъ то имъ на другой рокъ, то есть по великодни у чотырохъ неделяхъ у понеделокъ, где и панъ Павелъ Туръ тотъ рокъ самъ добровольне принялъ и того ся подвезалъ, хотячи на тотъ рокъ передъ нами судьями стати и во всемъ ся пану Андрею Скипору водлугъ жалобы и позву усправедливится, а вже панъ Скипоръ не маеть его жадными позвы позывати, только на тотъ рокъ. Панъ Туръ подвезалъ ся за тымижъ позвы передъ нами стати и пану Скипору во всемъ ся усправедливится. И тое обовязанье пана Турово далъ себе панъ Скипоръ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 233.** *Заявленіе вижа о недопущеніи его Велемовской совершити вводъ во владѣніе Богдана Углика частію земли и крестьянъ Велемовскихъ.*

**Оповѣданье вижа поветового Станислава Быльчича о непоступенъ увязанья отъ Велемовского Богдану Углику.**

Месеца Марца 1̄ (30) дня, у понеделокъ.

Пришедши передъ мене Миколая Шимковича Толочка — судью земьского повету Городенского и до книгъ земьскихъ выжъ поветовый Станиславъ Быльчичъ оповѣдалъ то, ижъ дей за росказаньемъ и листомъ вашимъ увяжчимъ, былъ есми приданъ вижомъ отъ васъ судей дворанину господарскому пану Богдану Углику напротивку землянина господарского пана Яна Велемовского и жоны его за нестаньемъ ихъ ку праву въ люди и в чотыры бочки земли пана Богдана Углика до права увезати и до очивистое росправы ему подати. А такъ дей я, кгдымъ приехалъ до имения пана Велемовского Свяцка, хотячи за листомъ вашимъ увяжчимъ у два чоловеки и в чотыры бочки земли, о што позовъ жалобы пана Богдана Углика передъ урадомъ шолъ, до права увезати и в моцъ ему до росправы очивистое (подати) иномъ дей есми пана Велемовского самого у дому не знашолъ, только панюю знашолъ его; а такъ дей я листъ увяжчий отъ васъ писаный паней его указывалъ и, копею списавши, паней его подалъ; нижли дей пани Велемовская по вычтенью того листу увяжчого, копею отъ мене принявши, на то мне поведила, ижъ дей я в люди свои, такъ и в земли, въ тые чотыры бочки у в ыменьи своемъ тобе увязанья подавати пану Богдану в моцъ людей, ани земли своей не поступую, ани поступлю; и того увязанья мне боронила. А што ся дей дотычетъ, ижъ панъ мой за позвы, такъ и за листомъ децкованымъ передъ судьями на жалобу пана Богдана Углика ку праву не сталъ и ро-

справы некоторое панъ мой в томъ з нимъ не принялъ, я дей с паномъ, а малжонкомъ своимъ пану Богдану ку праву стати и ведъле жалобы его передъ урадомъ во веемъ ся усправедливити хочу и в томъ ся добровольне ему подвезую у в отказе быти и росправу з нимъ очивистую принять отъ сего дня . . . . . Марца по великодни на четвертой недели у понеделокъ. И тое оповѣданье вижа поветового Станислава Быльчича, а добровольное подвезанье пани Велемовское дали есмо до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 234.** *Заявленіе Мартина Шимковича о правъ его на землю послъ родственницы его Агнешки Мисковны.*

**Оповѣданье служебника пана Собестьяна Дыбовского Мартина Шимковича на Ягнежъку Мисковну.**

Месеца Апрѣля 1̄ (1) дня, у середу.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского, пришедчи до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича, служебникъ справцы дворовъ королевой ей милости Новодворского и Молявицкаго и Озерского пана Собестьяна Дыбовского, Мартинъ Шимковичъ жаловалъ и оповѣдалъ то, ижъ дей боярыня господарская повету Городенского Агнежка Мисковна близкость мою, а пашню свою, которую она маєтъ на Вснари у повете Городенскомъ на трехъ месцахъ, яко ся в себе мають, до живота своего держати и вживати маєтъ, а по животе дей ей маєтъ то на мене, яко на близкого, спадкомъ прийти; нижли дей она суполного розуму не маєтъ, а такъ дей некоторые бояре, люди посторонние повету Городенского, вѣдаючи о томъ, ижъ она зуполного розуму не маєтъ, в томъ ей намовляють, абы она тую близкость мою отъ мене отдаливши, имъ на



вечность отписала; а такъ дей я, хочечи на потомъ около того мовити, абы тая близость моя давностью отъ мене не отышла, а ижъ тежъ она не зуполного розома, тую близость мою отъ мене отдаляетъ, томъ тутъ яко до вряду оповедати пришолъ. И просилъ тотъ служебникъ пана Дыбовского Мартинъ Шимковичъ, абы тое оповеданье его до книгъ земскихъ было записано. А такъ я даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 235.** *Назначеніе срока для заключенія мировой между Богушемъ Кошчичомъ и Венславомъ Маячевскимъ.*

**Сознанье Богуша Кошчича такъ и Маячевского.**

Року нѣ (56), месеца Апреля гѣ (13) день, у понеделокъ.

Пришедши передъ мене Миколая Шимковича Толочка—судью земского повету Городенского и до книгъ земскихъ, дворанинъ господарский панъ Богушъ Кошчичъ, а земянинъ господарский Венславъ Майчевский, и панъ Богушъ Кошчичъ созналъ, ижъ што мя былъ припозвалъ позвы вельможного пана его милости пана воеводы Троцкого Венславъ Маячевский и з жоною своею Овдотьєю Янушевною о сеножать свою именья Поднетецкого, которую жона его держитъ по смерти першого мужа своего Василья Кошчича отъ брата его Богдана Кошчича у в отмене, а ку тому о бой жоны свои отъ сына моего Петра, а ку тому такъ и о бой свой, яко быхъ я его збити мель, и о шкоды некоторые ведлугъ рейстру при жалобе его; который рокъ за позвы намъ припадалъ отъ сего дня за тыйдень, то есть Апреля к (20) дня, у понеделокъ; а такъ дей мы восполукъ в томъ ся з Маечевскимъ намовивши, межи собою згодили, што маемъ приятельскимъ обычаемъ з обудву сторонъ тамъ на кгрунтъ

земли промежку себе судей вывести и во всемъ водлугъ позву пана воеводы его милости правнымъ обычаемъ передъ тыми судьями полюбовными усправедливитися маемъ на тотъ же рокъ, который за позвы припадалъ, то есть у понеделокъ пришлый Апреля к (20) дня, ничимъ того року не откидаючи. А еслибы передъ тыми судьями справедливость имъ не стала, тогды за тымижъ позвы мають передъ его милостью паномъ воеводою ставши и всправедливити. Сознали тежъ то з обудву сторонъ, ижъ естли бы который з нихъ на томъ року припаломъ самъ не сталъ и права не достоялъ и передъ тыми судьями полюбовными усправедливитися не хотелъ, тогды сторона непослушная маеть вины заплатитити на пана воеводу Троцкого тридцать рублевъ грошей, а сторона стороне маеть вси шкоды и наклады заплатити, кроме жадного доводу и присяги его, только на приречение слова. И просили з обудву сторонъ, абы тое добровольное сознанье и обяванье ихъ было до книгъ земскихъ записано. А такъ мы судьи, выслухавши ихъ з обудву сторонъ, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 236.** *Жалоба Индурскихъ бояръ на Павла Котовича за нанесеніе имъ побоевъ.*

**Оповеданье бояръ Имдурскихъ его милости пана воеводы Троцкого.**

Року нѣ (56), месеца Апреля гѣ (13) день, у понеделокъ.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуту хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, бояре вельможного пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, державцы Лидского и Белицкого, именья его милости Индурского, з листомъ урадника его милости пана Ленарта Ястребского, на имя Богданъ, Карпъ а Путило



Юхновичи жаловали и оповедали то, штожь дей дня прошлого у пятницу, месеца Апреля девятого дня, были есмо з вижомъ поветовымъ Станиславомъ Быльчичомъ въ дворянина господарьского пана Павла Котовича с позвы и з листомъ заручнымъ, отъ васъ судей писанымъ, в кривдахъ своихъ; а такъ дей панъ Павелъ Котовичъ, не дбаючи о вижа и о позвы ваши, тамъ одного з насъ, Богдана Юхновича збилъ и зранилъ. И просили насъ о вижа на огледанье ранъ. А такъ мы ему на то придали вижомъ служебника нашего Себестьяна Миколаевича, который его огледавши, што виделъ, пришедши, передъ нами до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ дей виделъ есми у того Богдана плечи и руки вси збиты синевые. А ку тому тежъ тые бояре вси спольне жаловали, ижъ дей самъ Павелъ, на томъ досыть не маючи, тогожь дня у Пятницу, наславши слугъ своихъ на дома наши, и ворота в дому тые слуги и в избыбахъ двери и окна выбили, хочечи еще насъ самыхъ бити, и жоны дей наши розогнали. И просили насъ о вижа на огледанье того квалту поделаного. А такъ мы имъ на то придали вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ обраного, Станислава Станчиковича, который тамъ бывши, што виделъ и пришедши до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ кгда дей есми приехалъ до дому тыхъ бояръ, а такъ дей показали мне ворота в дворе своемъ вси скрышоны, а в грядни Карповой две оконници выбиты. А при мне дей вижу на тотъ часъ была сторона—врядникъ пана Климента Дрожчи на имя Щастный Андреевичъ. И тую жалобу и оповеданье свое тые бояре дали себе, такъ и вижово сознанье до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 237.** *Рѣшеніе по жалобѣ Стася Андреевича на Грышка Садобковича за неотдачу ему наемной платы.*

**Сужоно Стася Аньдреевича и з Грышкомъ Садобковичомъ.**

Тогожь дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ чоловікъ похожий Стась Андреевичъ на боярына господарьского повету Городенского на Грышка Садобковича тымъ обычаемъ, штожь дей онъ року минулого петьдесять пятого нанялъ мене на годъ и мелъ онъ мне найму дать полконы грошей и четвертакъ жита мелъ мне присеети; то пакъ дей я ему року дослужилъ, а онъ мне того найму отдати не хочеть. И тотъ Грышко Садобковичъ, ставши передъ нами очевисто у права, отказъ чинилъ: правда есть, ижъ я его нанялъ за двадцать грошей, а не за полконы, и на то мамъ доводъ, светки людей добрыхъ, ижъ я ему и задатку задалъ десять грошей, а десять грошей ему есми виненъ, передъ кимъ его есми нанялъ, то есть мещанину тутошнему Супруну а Петру Аксентевичу, подданому господарьскому, а брату того Петра Ивану. И тотъ Стась Андреевичъ на тотъ доводъ его позволивши и обралъ з нихъ светка одного, подданаго господарьского Супруна; который светокъ постановившися передъ нами и созналъ тымъ обычаемъ: правда есть, што мне то есть сведомо, ижъ тотъ чоловікъ в него ся былъ нанялъ за двадцать грошей и задатку дали были мне, нижли я, не даючи ему в руки, брату его Андрею далъ. И тотъ Андрей, тутъ же у права стоячи, ничего противко тому не мовилъ. А такъ мы судьи ведлугъ сознанья того светка присудили есмо на томъ Грышку десять грошей, а другую десять грошей маеть тотъ братъ его ему заплатити. И тую речъ казали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 238.** *Рѣшеніе по спору между Олехномъ Радютичемъ и Яцкомъ Сорочичемъ объ уплатѣ долга.*

**Сужено боярына Олехна Радютича и з служебнымъ Яцкомъ Сорочичомъ.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружый, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими служебный господарский Яцко Сорочичъ на боярына господарского повету Городенского на Олехна Радютича Проневича тымъ обычаемъ, штожъ дей я року прошлого ѿѣ (55) ручилъ ему полкопы грошей литовской монеты у Станислава Ометича, боярына господарского, то пакъ онъ тыхъ пенезей на рокъ певный не отдалъ, а такъ у мене тотъ боярынъ Станиславъ Ометичъ, яко у паручника, за его долгъ кобылу гнедую и з жеребямъ летошнимъ пограбилъ и ее в себе и до сихъ часовъ держитъ, в чомъ ся мне отъ него кривда деетъ. И тотъ бояринъ Олехно Радютичъ, ставши передъ нами у права, отказъ чинилъ: што ся дей дотычетъ той полукопья грошей, тогда вже онъ, яко паручникъ, пограбилъ у мене коня шерстью вороного и за то себе досыть учинилъ тымъ грабежомъ. И тотъ служебный господарский Яцко Сорочичъ на то поведилъ: правда есть, ижемъ я у тебе того коня твоего пограбилъ былъ, нижли бачечи, жемъ не слухне того коня твоего у тебе взялъ, тогда зась того коня твоего тебе вернулъ и тебе передъ людьми добрыми переедналъ, на што маю доводъ светковъ людей добрыхъ, которымъ то сведомо, передъ которыми я тебе того коня отдалъ и тебе переедналъ. И тотъ Олехно на то позволилъ: нехай дей онъ тутъ светковъ поставить, которымъ бы то сведомо было. А такъ ведлугъ позволенья его тотъ Яцко поставилъ передъ нами светковъ трехъ, то есть Сидора Левковича, боярына, а Микиту Клепачевича, хотечи

ведле признанья его утерпети; который постановившия передъ нами созналъ и поведилъ, ижъ дей одного часу, будучи намъ восполокъ с тыми светками верху описанными, тотъ истый Яцко, возвавъши насъ и передъ нами того Олехна переедналъ за грабежъ ушаткомъ пива и чотырма грошми, а того коня ему передъ нами вернулъ, которого тотъ Олехно принявши и с того его на тотъ часъ выпустилъ. А такъ мы, подлугъ свидетельства того светка, знашли есмо того Яцка отъ того коня быть вольнымъ, а тую полкопы грошей, которую тотъ Яцко потомъ Олехну ручилъ, сказали ему, абы онъ тую полкопы грошей заплатилъ, и рокъ заплате зложили есмо чотыры недели; а што ся дотычетъ той кобылы, которую тотъ Ометичъ у Яцка пограбилъ, яко у паручника, знашли есмо то, што маєтъ тотъ Олехно ему тую кобылу отыскавши, и ему подати, а естли бы ему ее не отыскалъ, тогда маєтъ ему заплатити, яко за доморуслою, пятьдесятъ грошей. И тую речъ дали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 239.** *Заявленіе Ивана Викторина о ввѣдѣ его во владѣніе чотырьма службами крестьянъ Ленарта Ключка за долгъ.*

**Оповѣданье пана Яна Викторина, старосты Скидельского, Мостовского и далей.**

Месеца Апреля кѣ (23) день, у понеделокъ.

Присылалъ, в небытность судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского, до мене писара Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, оповѣдаючи, ижъ дей которую суму пенезей виненъ ми былъ, двадцеть копъ грошей, дворянинъ господарский панъ Ленартъ Яновичъ Ключко, на што и листъ свой записный мне былъ далъ, в которомъ ся былъ описать, што мелъ тую суму пенезей на рокъ певный



заплатити, а естли бы не заплатилъ, тогда мель совито заплатити; и в той истизне и въ совитости допустилъ ми тымъ записомъ своимъ добровольное увязанье у чотыры службы людей именья своего Головачевского, и такъ ми увязанья на листе своемъ допустилъ, што ни позываючи некоторыми позвы, одно за вижомъ я в тые люди увезатися мель; а такъ дей панъ Ключко, ведлугъ запису своего, тыхъ пенезей на рокъ описаный не заплатилъ и запису своему досыть не вчинилъ, такъ и в совитость мне перепалъ; и я дей, заховываючися в томъ ведлугъ запису его, увезалемъся, яко в ыстизне, у двадцати копахъ, такъ и в совитости, усега—у сороку копахъ грошей, у чотыры службы людей именья его Головачевского передъ стороною и людьми добрыми и передъ вижомъ поветовымъ Станиславомъ Быльчичомъ, которые дей теперь у моци своей держу, то есть на имя у Юрка, войта старого, служба а у в Урбана служба, а у Сидора Черника и з сынами его Федоромъ а Гаврыломъ служба, у в Ондрейца а в Грынца Яновичовъ служба, у Якубца Хомчича служба. И тое оповеданье и увязанье свое в люди пана Ленарта Ключковы далъ себе панъ Янъ Викторынъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 240.** *Жалоба Богдана и Феодора Кошчичей на Климентія Дрожчу за нападеніе на ихъ домъ и нанесеніе побоевъ.*

**Оповеданье земянъ господарьскихъ Богдана а Федора Кошчичовъ на пана Климента Дрожчу.**

Року Божьего нароженья 4615 (1556), месеца Апреля 4 (20) день, у понеделокъ.

Пришедши до насъ Петра Мицуту хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—

судей земскихъ повету Городенского, земяне господарьские повету Городенского Богданъ а Федоръ Ивановичи Кошчичи, жаловали и оповедали то сами отъ себе и отъ дядкевича своего Тимофея Богушевича Кошчича, штожъ дей дня вчорашнего, з недели на понеделокъ, годиною въ ночь, земянинъ господарьскій повету Городенского панъ Климентъ Борысовичъ Дрожча самъ и з слугами и с поддаными своими, мощно квалтомъ наехавши на домъ тивуна боярына господарьского Богданова Ивановича Кошчича, Лукьяна Шкодку, хочечи его о легкость приправити, который дей тивунецъ боячися самъ и з жоною своею з дому своего ледве втекъ до дому мене Федора Ивановича; а такъ дей панъ Дрожча, не маючи еще на томъ досыть, хочепи предъсе того тивуна о легкость приправити кгвалтовнымъ обычаемъ с тымижъ помочниками своими, в небытности на тотъ часъ в дому моемъ Федора Ивановича Кошчича, наехавши на домъ мой, маючи умыслъ того тивуна з дому моего взяти, и на тотъ часъ въ дому моемъ, въ небытности моей, Богданъ и Тимофей в дому моемъ того тивуна боронили, такъ и дому братнего; и затымъ дей панъ Климентъ Дрожча и мене Богдана и дядковича моего Тимофея Богушевича збилъ и зранилъ. А такъ они на огледанье ранъ и квалту поделаного брали в насъ вижа поветового Станислава Станчиковича, который тамъ бывши, засъ пришедши, и ку записанью до книгъ земскихъ вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми в дому того Федора ворота дворные отъ гумна выломлены, а в брата Федора и Богдана рану стреленую з лука нижей колена, а в Тимофея Богушевича у воко правое вдароно а на брови кривавая рана, а на плечи правомъ рана синяя киевая. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание тотъ Богданъ и Федоръ, такъ и дядковичъ ихъ Тимофей Богушевичъ дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 241.** Жалоба Климента Дрожчи на Богдана Кошчица за нанесеніе его крестьянину побоевъ.

**Оповеданье пана Климента Дрожчи на Богдана Кошчица.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедши до насъ Петра Мицуту хорожого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, землянипъ господарьскій повету Городенского панъ Климентъ Дрожча жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня вчорашнего, у неделю, месеца Апреля ѿ (19) дня, нашедши мощно квалтомъ землянипъ господарьскій Богданъ Ивановичъ Кошчицъ на домъ подданого моего имения Свислоцкого Якуба Русаковича, петъ ведома зъ якихъ причинъ, того дей подданого моего збилъ и зранилъ. И просилъ насъ о вижа на огледанье того зраненого своего. И мы ему на то придали вижа поветового Станислава Станчиковича, который огледавши того зраненого, пришедши до книгъ, созналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми на томъ подданомъ пана Дрожчиномъ Якубцу рану тятую надъ локтемъ левой руки, а на голове надъ левымъ окомъ синятина, а на нозе правой вдареная синятина. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье панъ Климентъ Борысовичъ Дрожча далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 242.** Ръшеніе по дѣлу Николая Курницкаго съ Рафаиломъ Прокулеевичемъ о неуплатѣ дома.

**Сужоно Миколая Курницкого и с паномъ Рафаиломъ Прокулеевичомъ о тридцать копъ грошей.**

Месеца Апреля кѣ (22) день, у середу.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету

Городенского — смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими дворанипъ господарьскій панъ Рафалъ Прокулеевичъ черезъ умоцованого своего дворанина господарьского пана Ивана Богушевича Тарусу на землянина господарьского Миколая Курницкого тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ осталъ пану Рафалу на записе своемъ виненъ тридцать копъ грошей литовской личбы, которыхъ пенезей еще дей мне не доплатилъ былъ за дворецъ Дорошковский, который онъ у мене купилъ и которую тридцать копъ грошей ведле запису своего мель онъ мне отдати на рокъ певный—на запусты великие лядские прошлые, которые были в року теперешнемъ пятьдесятъ шостомъ; а еслибъ дей онъ на тотъ рокъ мне тыхъ тридцати копъ грошей не отдалъ, тогды дей мель онъ мне поступить тотъ дворецъ Дорошковский, который онъ у мене купилъ, и мель дей тотъ дворецъ я держати до того часу, покуль бы онъ мне тую тридцать копъ грошей сполна заплатилъ; а такъ дей онъ на тотъ рокъ прошлый мясопусты, якъ тыхъ тридцати копъ грошей мне не отдалъ, такъ и дворца в держанье до зуполной заплаты поступити не хотель и запису своему досыть не вчинилъ. И положилъ передъ нами листъ записный Миколая Курницкого, в которомъ описуетъ, ижъ тотъ Курницкий пану Рафалу Прокулеевичу описалъ, што мель тые пенези на рокъ певный, то есть на запусты великие ляцки заплатити, а естли бы на тотъ рокъ не заплатилъ, тогды мель увязане у тотъ дворецъ поступити и вси шкоды и наклады заплатити. При которомъ записе, яко умоцованный, панъ Иванъ Таруса поведилъ, ижъ дей панъ Рафалъ у неотданье тыхъ пенезей собе шкодуетъ десеть копъ грошей; якожъ и листъ сознанья пана Рафала на тое шкодное передъ нами положилъ; при которомъ просилъ, абы ведле листу его записного пану Рафалу, яко тую тридцать копъ грошей, такъ и тое шкодное было заплачено. И сторона отпорная Миколай Курницкий, по-



становившись передъ нами обличне, отказъ чинилъ: правда есть, ижъ я тые пенези тридцать копъ грошей пану Рафалу виненъ есть и ачъ кольвекъ на тотъ рокъ на запусты великие есми не заплатилъ, а ведъ же и теперь готовъ есми тые пенези пану Рафалу заплатити, которые по готову у себе мамъ, нижли дей одно панъ Рафаль нехай самъ, передъ урадомъ тутъ ставши, и вечность продажи тое мне до книгъ запишетъ, водлугъ обычаю права и застановенья господарского; а што ся дей дотычетъ тыхъ шкодъ, тогды-мъ я пану Рафалу платити ихъ не повиненъ с тыхъ причинъ, ижъ на оный рокъ панъ Рафаль самъ не сталъ и вечности продажи зознати мне былъ не готовъ. И панъ Иванъ Таруса, яко умоцованый, на то поведилъ, ижъ дей на оный рокъ я, яко умоцованый, становилъ ся, нижли онъ жадныхъ пенезей тутъ передъ врадомъ не показывалъ, якожъ и ввязанье тутъ з ураду судейства вашего у тотъ дворецъ былъ одержалъ, ведлугъ запису его, нижли онъ мне увязанья поступити не хотелъ, а кгдабы дей онъ тую суму пенезей на оный рокъ тутъ передъ урадомъ показалъ, тогды панъ Рафаль тутъ поблизу Городна былъ, который тогожъ часу тутъ приехавши и сознание той продажи своей передъ врадомъ вчинилъ, але кгда дей онъ тыхъ пенезей на ономъ року не показывалъ и увязанья у тотъ дворецъ не поступилъ, тогды дей повиненъ онъ и тое шкодное пану Рафалу платити. А такъ мы судьи, выслухавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Миколай Курницкий, суму пенезей по готову в себе маючи, теперь заплатити пану Рафалу готовъ былъ, которую передъ нами показалъ, нижли, ижъ панъ Рафаль самъ тутъ теперь не приехалъ и сознания на вечность до книгъ не записалъ, с тыхъ причинъ знашли есмо то, што маеть тотъ Курницкий тутъ на враде тые пенези положить, а панъ Рафаль Прокулеевичъ маеть на рокъ приехати отъ сего понеделка пришлого месеца к̄з (27) дня за две недели

и тую продажу Миколаю Курницкому тутъ передъ урадомъ сознати; а што ся дотычетъ шкодного пана Рафалова, кгдажъ Миколай Курницкий на ономъ року о запустехъ великихъ тыхъ пенезей тутъ передъ врадомъ не показалъ, ачъ кольвекъ тежъ панъ Рафаль не становилъся, однакожъ знашли есмо пану Рафалу з Миколаемъ Курницкимъ о тое шкодное вольное мовенье у права мети, а Миколай Курницкий на томъ же року пану Рафалу маеть ся усправедливити, кгда оную суму пенезей до рукъ своихъ брати маеть. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

№ 243. *Разбирательство дѣла по жалобѣ Станислава Девялтовскаго на Анну Пехтицкую за неуплату сю долга ея мужа.*

Сужено пана Станислава Девялтовскаго за листомъ писанымъ короля его милости и з Матысовою Пехтицкою.

Року Божьего нароженья 1556 (1556), месеца Апрель к̄в (22) день, у среду.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские повету Городенского, што господарь король его милость рачилъ до насъ листъ свой писати, абыхъмо мы справедливость пану Станиславу Скочку и з мещанкою места Городенского з Матысовою Пехтицкою Ганною о домъ мужа ее Матыса Пехтицкого, который онъ виненъ былъ тестю его девятьдесятъ копъ грошей литовской личбы небожчику пану Покрывницкому. А такъ панъ Станиславъ Скочко, ставши передъ нами на року припаломъ, жаловалъ тымъ обычаемъ, штожъ дей небожчикъ мужъ ее Матысъ Пехтицкий осталъ виненъ на записе своемъ тестю моему небожчику пану Олексею Покрывницкому готовыхъ позыченныхъ пенезей девятьдесятъ копъ грошей,



на што дей и листъ свой записный небож-  
чику тестю моему далъ, в которомъ ся  
описалъ, што мелъ онъ самъ тые пенези  
на рокъ певный заплатити, а естлибы онъ  
тыхъ пенезей не заплативши змеръ, тогды  
такъ ся описалъ, што по смерти его мела  
жена зо всее маетности его, такъ з речий  
рухомыхъ, тые пенези платити; то пакъ  
дей тотъ мужъ ее тыхъ пенезей небожчику  
тестю моему пану Покрывницкому водлугъ  
запису своего не заплатилъ; а потомъ дей  
тестъ мой панъ Покрывницкий змеръ, а  
тотъ долгъ его на жону мою и на мене  
спадкомъ пришолъ; то пакъ дей по смерти  
тестя моего мужъ ее Матысъ Пехтицкий  
тыхъ пенезей мне такъ и жоне моей не  
заплативши змеръ, а она по смерти мужа  
своего мне тыхъ пенезей такъ и жоне мо-  
ей нетъ ведома зъ якихъ причинъ плати-  
ти не хочетъ. И положилъ передъ нами  
листъ записный небожчика мужа ее Матыса  
Пехтицкого, войта бывшего, у которомъ  
то описуетъ, ижъ тотъ Матысъ Пехтицкий,  
войтъ бывший, осталъ виненъ на записе  
своемъ небожчику пану Покрывницкому  
девятъдесять копъ грошей и такъ ся в ли-  
сте своемъ описалъ, ижъ еслибъ самъ змеръ,  
тогды жена его з маетности его, которую  
маетъ подъ земствомъ, и подъ местомъ, за-  
платити маетъ. И тая Матысова Пехтицкая,  
ставши передъ нами обличне у права, отказъ  
чинила тымъ обычаемъ, ижъ дей я неповинна  
тутъ передъ вами судьями о тотъ долгъ мужа  
моего у вотказе быти, бо дей я некоторой  
оседлости подъ земствомъ не маю, только  
подъ правомъ месткимъ, а такъ нехай дей  
мя панъ Станиславъ правомъ месткимъ  
уживаетъ, я ему повинна буду передъ пра-  
вомъ местскимъ отказывати. И панъ Ста-  
ниславъ Дявилтовский на то поведилъ, ижъ  
дей первой того, кгда ми былъ рокъ при-  
палъ передъ вами судьями за листомъ и  
росказаньемъ господарскимъ о тотъ долгъ  
мой, нижли на томъ року васъ судей обу-  
дву не было, але она ставши передъ судьей  
Миколаемъ Толочкомъ, и в небытности  
васъ другихъ судей, передъ однимъ судьей  
отказывати не хотела, а ведь же дей на

онъ часъ и того судьи просила, абы тая  
справа ее была на теперешний рокъ от-  
ложена, а ведь же дей на тотъ часъ сама  
ся добровольне подвезала, хочечи на тепе-  
решнемъ року тутъ передъ вами судьями  
усправедливити во всемъ водлугъ листу  
мужа своего записного; и положилъ передъ  
нами выпись sprawy судьи пана Миколая  
Толочковы, у которомъ описуетъ, ижъ она  
передъ нимъ, ставши на року припаломъ,  
отозвалася до насъ судей всехъ, которые  
на листе господарскомъ есть описаны, абы  
ей рокъ певный былъ зложенъ, и хочечи  
на томъ року передъ нами судьями ставши,  
и во всемъ ся усправедливити, жадными  
причинами ся не вымовляючи. А потомъ  
панъ Станиславъ Девялтовский поведилъ,  
кгда дей ся она на первомъ року подвя-  
зала, ижъ за тымъ же листомъ господарь-  
скимъ сама ся добровольне подвезала во  
всемъ мне тутъ передъ вами судьями успра-  
ведливити, водлугъ першого обвязанья ее,  
повинна она мне тутъ передъ вами судьями  
усправедливити, а злаще яко за листомъ  
господарскимъ, до васъ судей писанымъ.  
Пытали есмо тежъ той войтовой Матысо-  
вой Пехтицкой, естлибы она ку тому за-  
пису мужа своего што ганити мела? И тая  
Матысовая ку запису мужа своего ничего  
не мовила и тому запису не ганила, только  
згола отказывати не хотела. А такъ мы  
судьи, выслухавши жалобы и отпору ихъ,  
тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ  
. . . . . \*).

№ 244. Жалоба Ивана Васильевича на за-  
хватъ его земли Михайломъ Гринкевичемъ.

Оповеданье Яна Васильевича на Михайла  
Гринкевича о порубанье плоту.

Месеца Априля кз (27) день, у поне-  
делокъ.

В небытности судей Петра Мицуты хо-  
ружого, а Миколая Шимковича Толочка—

\*) Окончанія нѣтъ.



судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского повету Городенского Федора Кунцевича, дворянинъ господарьскій Янъ Васильевичъ жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей которую землю мою купленную отъ небожчика пана Лукаша Грынкевича, ключника Городенского, на имя Бутевщину, которую дей я землю отъ кольконадцети годъ у спокойномъ держаньи былъ, то пакъ дей тыхъ прошлыхъ часовъ на другой недели по велицедни, в суботу, в небытности моей и жоны моей у дому моемъ, дворянинъ господарьскій панъ Михайло Грынкевичъ з людьми своими, наехавши мощно квалтомъ на властный выгонъ мой, той земли моее купленное границу вечистую сказалъ и плотъ мой на той граници порубалъ. И просилъ насъ о вижа на скаженъе тое граници и на роскиданъе плоту. И ямъ ему на то придалъ вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ обраного, Станислава Быльчича, который тамъ бывши, што видель и слышалъ, пришедши до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ видель есми плотъ порубанъ старый на смуге межи дворомъ Яна Васильевича и межи подданныхъ пана Михайловыхъ новымъ плотомъ угорожено той смуги и к дворомъ подданнымъ пана Михайловымъ на загонъ добрый отъ дороги у в одномъ конци, а в другомъ конци уже такъже тое смуги принято плотомъ вдоль на гоны. И тую жалобу и оповеданъе свое такъ и вижово сознанъе далъ себе Янъ Васильевичъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 245.** *Заявленіе Гобятиней о неявкѣ королевскихъ крестьянъ съ назначенный срокъ для разбора ихъ споровъ о землю.*

Оповеданъе бояръ господарьскихъ Анъдрея а Ясюты Кгобятъ.

Месеца Апреля кѣ (27) день, у понеделокъ.

Пришедши до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, бояре господарьские повету Городенского Андрей а Ясюта Кгобятичи оповедали то, ижъ з росудку ихъ милости пановъ маршалковъ господарьскихъ господарь король его милость рачилъ намъ зложить рокъ праву о землю и о сеножать у Красного Берега надъ рекою Свислочною, у которую дей сеножать уппраются подданные господарьские Крынские Антонъ и с потужники своими Новдешевичи, который дей рокъ припадалъ росправе намъ на тую землю выехати у дву неделяхъ по велицедни свята теперъ минулого; якожъ и выпишь на то с книгъ господарьскихъ передъ нами показывали, в которомъ то ся значить, ижъ тотъ рокъ зложонъ имъ по велицедни в двухъ неделяхъ; а такъ дей мы на тотъ рокъ, водлугъ выроку господарьского, тамъ на кгрунте земленомъ ку той росправе готови были, хотечи ся во всемъ тымъ подданнымъ господарьскимъ усправедливити, нижли дей тые подданные господарьские сами на тотъ рокъ не стали, такъ и врядникъ ихъ панъ Анъдрей Тарновскій тамъ на тотъ крунтъ самъ не выезжалъ, а никого з мощью не присылали, на што дей есмо мели при себе вижа з ураду Имстибоговского. И тое оповеданъе свое тые Кгобятичи и пильность, а не станъе тыхъ подданныхъ кролевой ес милости дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 246.** *Рѣшеніе по спору Михаила Стрѣлковскаго съ Климентомъ Дрожчей о крестьянахъ.*

Сужоно пана Климента Дрожчу з Михаломъ Стрелковскимъ о насыланъе квалтовное на домъ подданныхъ Стрелковского.

Року ѿфѣѣ (1556), месеца Мая ѿ (5) дня, у волторокъ.



Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очевисто. Жаловалъ мне за позвы нашими судейскими боярынъ господарьскій повету Городенского Михалъ Стрелковскій на земеняна господарьского пана Климента Дрожчу тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ року теперешнего пятьдесятъ шостого, месеца Февраля осмогонадцать дня, у волторокъ, наславши дей онъ слугъ своихъ на домъ подданого моего, мощно квалтомъ того дей подданого моего на имя Остапка Мельника самого и з жоною и з детьми самошостого и зо всею маетностью его з дому его забралъ и до имения своего Свислоцкого отпровадилъ; а ку тому дей и по другий разъ, назавтрей, такъ же наславши слугъ и людей своихъ на именье мое, огородника дей моего на имя Грынца Шепетку и жону его Овдотью самотретю и з детьми такъ же мощно квалтомъ з домовъ ихъ взявши, до имения своего Свислоцкого зо всеми статки и з маетностью ихъ отпровадилъ, ажъ дей тотъ огородникъ мой Гринець з дому своего до двора моего втекъ. И панъ Климентъ Дрожча, ставши передо мною очевисто у права, на то отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ тыхъ подданныхъ Остапка Мельника самого и з жоною и з детьми, такъ и Грынца Шепетку, яко онъ на жалобе своей быти менить. якобыхъ я ихъ, черезъ служебники свои взявши, и до имения своего отпровадити мелъ, ино дей я тыхъ людей, ани жонъ ихъ николи никоторымъ квалтомъ отъ него не бралъ и такъ ся то не найдетъ, абы то мели быть тые подданные имения его отчичами, але дей тые подданные ведаючи то, ижъ они есть властными отчичи имения моего Свислоцкого, земли Ивапковское, тогды сами добровольне до имения моего, яко на отчизну, пришли и подо мною осели, которые и теперь на имении моемъ мешкають; я дей николи жадного квалту, яко самому Стрелковскому, такъ и имению его не чинилъ; а што онъ тутъ на жалобе своей

менить, такъ и на позве своемъ описалъ, абыхъ я слугъ и подданныхъ своихъ на именье его, такъ и на дома тыхъ подданныхъ насылати мелъ, ино дей мелъ бы онъ яко на жалобе, такъ и на позве своемъ меновите имени слугъ, або подданныхъ моихъ назватъ, або ихъ на позве описать, которыхъ быхъ я слугъ, або подданныхъ своихъ, оный квалтъ ему чинечи, насылати мелъ; а кгдажъ дей онъ тыхъ слугъ имени на позве не описалъ и теперь на жалобе своей имени быти не менилъ, нехай быхъ дей я быть с того квалту воленъ. И я судья Миколай Толочко пыталомъ Михала Стрелковского, абы тыхъ служебниковъ, або подданныхъ на жалобе своей имени поведилъ, которыхъ бы панъ Климентъ Дрожча, тотъ квалтъ ему чинечи, на именье его насылатъ, або чимъ бы того квалту довести мелъ? Где Стрелковскій самъ на то поведилъ, ижъ дей я тыхъ служебниковъ, которыхъ на тотъ часъ на именье мое паежчали, не знаю а именъ ихъ не ведаю, и доводу никоторого на тотъ квалтъ Стрелковскій у себе быти не поведилъ и ничимъ того квалту доводити не хотелъ. А такъ я судья Миколай Толочко, выслухавши з обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ и тому порозумевши, и обачивши то, кгдажъ тотъ Михалъ Стрелковскій на позве своемъ тыхъ служебниковъ и никоторого с подданныхъ имени не описалъ, а потомъ и теперь на жалобе меновите именемъ не оповедилъ, а потомъ и тутъ у права никоторымъ правнымъ обычаемъ того квалту доводити не хотелъ и поведилъ тыхъ слугъ его не знаючи, с тыхъ причинъ отъ того квалту пана Климента Дрожчу учинилемъ быть вольнымъ; а што ся дотычетъ тыхъ подданныхъ—Остапка Мельника, а Грынца Шепетки, тогды панъ Климентъ Дрожча, менечи быть тыхъ подданныхъ властными отчичами имения своего Свислоцкого, тутъ передо мною обличне у права ихъ постановилъ, где они сами добровольне передо мною ставши сознали, што есть властными отчичи пана Климента Дрожчи имения его



Свислоцкого; а такъ кгдажъ тые подданные сами добровольне ку тому знали, што есть властными отчичи пана Климента Дрожчи, — я Миколай Толочко нашоло-мъ то, естли будетъ якая потреба до тыхъ подданныхъ Михалу Стрелковскому, маеть на нихъ панъ Климентъ Дрожча справедливость вделати, где и самъ добровольне панъ Дрожча передо мною ся подвезалъ, хотечи ему с тыми подданными справедливость вделати, якожъ и рокъ панъ Климентъ Дрожча о вчиненъе справедливости на тые подданные свои Михалу Стрелковскому зложилъ у суботу пришлую месеца Мая ѿ (9) дня, то есть назавтрей светого Станислава. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда моего далемъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 247.** Сужоно боярына пана воеводы его милости Троцкого именья Индурского Адама Дьяковича з боярыномъ господарьскимъ Мисемъ Лукьяновичомъ.

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ на стр. 402, подъ № 983.

**№ 248.** *Заявленіе Богуша Кошчича о захватъ земли, порубкѣ роши и нанесеніи побоевъ его крестьянамъ Венславомъ Маячевскимъ.*

Оповеданье дворянина господарьского пана Богуша Грыгорьевича Кошчича на землянина господарьского Венслева Маячевьского о порубанье гаю и о пооранья поля.

Року Божьего нароженья 4556 (1556), месеца Мая 3 (7) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене пи-

сара земского Федора Кунцевича, дворянинъ господарьский панъ Богушъ Грыгорьевичъ Кошчича жаловалъ и оповедаль то, ижъ дей дня вчорашнего, у середу, месеца Мая 3 (6) дня, землянинъ господарьский повету Городенского Венславъ Маячевский, наехавши моцно квалтомъ на властный мой гай, на реце Нетечи, дерева на домъ приналежачого и дровъ на колько возъ вырубавши, и до дому своего отвозилъ; и на томъ дей досыть не маючи, поле дей мое властное, которое сумежъ и з сеножатыю землянина господарьского пана Климента Дрожчи и по недалеку улици двора его, моцно квалтомъ, у суботу, месеца Мая ѿ (9) дня, поораль; а такъ дей подданные мои на имя Онихимецъ Волкъ, а Васюкъ Симановичъ за росказаньемъ моимъ пришли были орати того поля, то пакъ дей тотъ Маячевский тыхъ подданныхъ моихъ на томъ поли побилъ и поранилъ и с того поля тыхъ подданныхъ моихъ согналъ. И просилъ мене на огледанье того квалту починеного и на порубанье того гаю, такъ и на пооранье поля и на огледанье тыхъ подданныхъ своихъ о вижа, и я ему на то придалъ вижомъ вижа поветового Станислава Быльчича, который бывши тамъ, што видель и слышалъ, засъ пришедши ку записанью до книгъ земскихъ созналъ и поведилъ, ижъ видель есми у гаи пана Богушеве дерева ясеню и ольхъ тридцетъ ново вырубано и поля подъ дворомъ Маячевьского поорано; а на подданныхъ его на Васюку видель есми раны синие на плечахъ две, а в голове рана кривавая малая; а тотъ поведилъ и мене дей бито у томъ часе; а на Янку Иванковичу на плечахъ две раны синие. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье панъ Богушъ далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 249.** *Передаточная записка Ивана Воловича на имѣніе Рогожинецъ.*

**Сознанье пана Ивана Ивановича Воловича.**

Року Божьего нароженья 4155 (1556), месеца Мая 11 (11) дня, у понеделокъ.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, дворанинъ короля его милости панъ Иванъ Ивановичъ Воловича оповедалъ и призналъ то, ижъ што который дворецъ на имя Рогожинецъ с пашнею дворною и з людьми чотырма чоловіки, на имя Грынцемъ, Микитою, Пашкомъ а Яцutoю земаинъ господарьскій повету Городенского панъ Михайло Макаровичъ посполъ и з сынами своими Иваномъ, Богданомъ а Федоромъ заставили в суме пенезей, то есть в шестидесятъ и в шести копахъ грошей личбы литовское пани Ивановой Воловича, пани Филли Павловне—конющиной Троцкой, матце его милости, на што и листъ записный, признанье свое ее милости дали, за которымъ ее милость часть не малый оный дворецъ в той суме пенезей держала, а потомъ дей оную суму пенезей шестидесятъ и шесть копъ грошей ему сыну своему даровала и оный дворецъ Рогожинецъ, в той суме пенезей заставленный, ему спустила, которого дей также часть не малый панъ Иванъ самъ держалъ, заховываючися водлугъ оного запису матце его милости отъ Михайла Макаровича даного; то пакъ панъ Иванъ, не хотечи оного дворца большъ того держати, в той же суме пенезей в шестидесятъ и в шести копахъ грошей личбы литовской тотъ дворецъ Рогожинецъ и з оными людьми вышей поменеными спустилъ и заставилъ его милости пану Остафью Воловичу, маршалку и писару короля его милости, старосте Могилевскому и Медницкому, державци Усвяцкому и Озерыщъцкому, подъ тымъ же обычаемъ, яко матка его милости пани конюшина и онъ самъ держалъ водлугъ листу пана Михайла Макаровича ихъ ми-

лости на то даного; якожъ и тую суму пенезей шестидесятъ и шесть копъ грошей личбы литовской; якожъ панъ Иванъ отъ служебника его милости пана маршалкова Семена Войновича передъ нами судьями, яко передъ врадомъ, до рукъ своихъ взять. И тое оповеданье такъ и признанье пана Ивана Ивановича Воловича тотъ служебникъ его милости пана маршалковъ Семенъ Войновичъ Грычына далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 250.** *Оповеданье вранника пана Ивана Федоровича Мелешка.*

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ на стр. 402—403, подъ № 984.

---

**№ 251.** *Жалоба Андрея Богуфаловича на Ивана Кузницкаго за задержаніе его боярина Савка Степановича.*

**Оповеданье пана Андрея Богуфаловича на пана Ивана Федоровича Кузницкого о поиманье человека.**

Тогожъ дня (11 Мая), у понеделокъ.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, дворанинъ господарьскій панъ Андрей Богуфаловичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей пани матка моя, пани . . . . послала дей до Кустина, до светого Николы боярына своего Савку Степановича; то пакъ дей будучи тому Савце у приятеля своего на Кузници, а такъ дей вранникъ пана Ивана Федоровича з росказанья пана своего его збилъ и зранилъ и до везенья пана своего у дворе осадилъ и черезъ тры дни его держалъ и теперъ дей нетъ ведома где его поделъ. И тую жалобу и оповеданье свое



панъ Анерей далъ себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

*№ 252. Рѣшеніе по жалобѣ Рафаила Литвиновскаго на несвоевременную уплату должныхъ ему денегъ за фольварокъ Богучаловскій.*

Сужено пана Рафала Прокулеевича з Миколомъ Курницкимъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, судьей Гореденскимъ. Смотрелъ есмь того дела. Стояли передо мною очевидно. Жаловалъ намъ дворянинъ господарскій панъ Рафалъ Прокулеевичъ Литвиновскій на боярына господарского повету Городенского Миколая Курницкого тымъ обычаемъ, ижъ дей тотъ Миколой Курницкій, купивши у мене дворецъ Богучаловскій за сто и за десеть копъ грошей личбы литовской, и осталъ ми виненъ тыхъ пенезей тридцать копъ грошей, которые пенези мелъ заплатити на рокъ певный, то есть о запустехъ лядскихъ теперь мнулыхъ в року петьдесять шостомъ, а естли бъ дей онъ мне тыхъ пенезей на тотъ рокъ не заплатилъ, а ку шкоде мя приводилъ, тогда ся ми онъ в листе своемъ такъ описалъ, што мелъ в той суме пенезей—в тридцати копахъ грошей засъ увязанье мне поступити у тотъ дворецъ Дорошковскій, и вси шкоды и наклады мне заплатити, кроме жадной присяги, одно на реченье слова моего. На што положилъ передъ нами листъ записный того Миколая Курницкого, у которомъ то описуетъ, ижъ тотъ Миколой Курницкій такъ ся описалъ, што мелъ тые пенези на запусты великие заплатити, а еслибъ не заплатилъ—описалъ увязанье у тотъ же дворецъ поступити и вси шкоды и наклады его заплатити, кроме жадного права, одно на приреченье слова. При которомъ записе панъ Рафалъ поведилъ, ижъ дей я на тотъ рокъ ведле запису его тутъ, яко умоцованого,

приятеля своего становилъ, абы онъ тые пенези мне зготовалъ, а я самъ, неподалеку будучи тутъ отъ Городна, готовъ былъ тыхъ пенезей, приехавши до Городна, отъ него принять и сознание продажи того дворца до книгъ урадовыхъ на вечность записати; нижли дей онъ ни в чомъ тому запису своему досыть не вчинилъ, и тыхъ пенезей, на рокъ в листе описаный, яко умоцованому моему, не отдалъ и показывать не хотель; а потомъ кгда ведлугъ запису его увязанья в тотъ дворецъ его з ураду былъ одержалъ, передъ вижомъ урадовымъ онъ и ввязанья у дворецъ поступити не хотель, а тыхъ пенезей мне не заплатилъ, ку шкодамъ и накладамъ моимъ мене привелъ, чого дей я себе теперь шкодую десеть копъ грошей. И Миколой Курницкій, постановившись передъ нами у права, отказъ чинилъ: правда есть, иже-мъ я тую суму пенезей тридцать копъ грошей виненъ осталъ и теперь готовъ есмь заплатити, которую суму пенезей передъ нами показалъ; а што ся дей дотычетъ тыхъ шкодъ, которые панъ Рафалъ себе быти менитъ, што-бъ в томъ шкодовати мелъ для незаплаченья тыхъ пенезей на року припаломъ ведлугъ запису моего, тогда я того шкодного пану Рафалу платити не повиненъ с тыхъ причинъ, ижъ панъ Рафалъ самъ на тотъ рокъ, описаный в листе своемъ, тутъ передъ урадомъ ся не становилъ и сознания продажи свои на вечность не вчинилъ. И панъ Рафалъ на то поведилъ, ижъ дей я, на тотъ часъ неподалеку будучи отъ Городна, готовъ былъ тутъ до враду приехати и сознание тое продажи своей уделати, нижли дей онъ на онъ часъ яко пенезей приятелю моему умоцованому ку заплате показати, такъ увязанья у дворецъ поступити не хотель, чого-мъ я готовъ довести книгами и сознаниемъ вижовымъ, который на онъ часъ для заплаты пенезей до него з ураду посыланъ былъ, ижъ онъ тыхъ пенезей мне платити не хотель. И кгда книги земские отвороны были, у которыхъ то ся зънашло, ижъ кгда былъ вижъ Петра Мицуты—хоружого до



Миколая Курницкого, упоминаючи на року припаломъ о заплату тыхъ пенезей, былъ посыланъ, Миколай Курницкий отказъ учинилъ, ижъ пенезей на онъ часъ платити чимъ не мель, а ввязанья у дворецъ ведлугъ запису своего не поступилъ. А такъ я судья, выслухавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши то, кгдажъ Миколай Курницкий в листе своемъ записномъ такъ ся описалъ, ижъ естли бъ тыхъ пенезей трыдцати копъ грошей на рокъ певный, на запусы великие пану Рафалу не заплатилъ, тогды шкоды и наклады платити мель на реченье слова, а потомъ тыхъ пенезей на року в листе описаномъ не заплатилъ и передъ вижомъ то созналъ, што на ономъ року о запусехъ лядныхъ тыхъ пенезей платити чимъ не мять и ввязанье у дворецъ не поступилъ, а проволоку не малую в томъ у заплате тыхъ пенезей пану Рафалу уделалъ, с тыхъ причинъ знашли есмо то, што маеть тое шкодное Миколай Курницкий пану Рафалу заплатити, то есть десеть копъ грошей, яко самъ словомъ своимъ панъ Рафаль рекъ; рокъ заплате зложили есмо чотыры недели; а што ся дотычетъ тое сумы пенезей трыдцати копъ грошей, тогды панъ Рафаль тутъ же самъ передъ нами тые пенези отъ Миколая Курницкого принялъ. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 253.** Жалоба землянина Езофа Казновскаго на бискупа Луцкаго Яна Андроновича за задержание по его приказанию имущества, оставшагося по смерти жены Казновскаго.

**Оповеданье землянина господарьского пана Езофа Казновскаго на бискупа Луцкого князя Яна Андроновича.**

Року Божьего нароченья 556 (1556), месеца Мая 31 (16) дня, у суботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—

судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича землянинъ господарьский повету Городенского панъ Езофъ Казновский жаловалъ и оповедалъ, ижъ дей в небытности моей, выехавши мне з ыменья моего и жоны моей Русоцкого, у которомъ именни жона моя пани Анна Матеевна Петковича была зостала, будучи у форобе, где при ней и вси речи рухомые, яко жоны моей, такъ и своихъ в томъ именни былъ есми отъехалъ, и в томъ дей часе первой, нижели я до того именья Русоцкого и до жоны своей приехалъ, Панъ Богъ на жону мою смерть перепустить рачилъ, а потомъ кгда мне ведомость о смерти жоны моей дано, кгдамъ я тутъ до тела жоны своей в тое именье Русоцкое выехати былъ хотель, то пакъ дей первой, нижели я до того именья Русоцкого былъ приехалъ, ажъ его милость князь Янъ Андроновичъ—бискупъ Луцкий служебника своего именемъ . . . Желиславского приславши до того именья Русоцкого, яко то именье Русоцкое зовыми статки домовыми и з стадомъ сверепымъ, такъ и тые вси речи рухомые жоны моей и мои, которые-мъ былъ отъеждяючи при той жоне моей зоставилъ, тому служебникови своему его милость князь бискупъ в томъ именни загамовать росказалъ; и вже дей теперь тотъ вранникъ мене самого тамъ до именья и до тела жоны моей пустить не хотель и жадной речи з маетности моей и жоны моей с того именья не выдаетъ; а такъ дей я хотечи метъ, абыхъ тело жены своей поховалъ, просилъ о вижа, абы ему былъ приданъ, передъ которымъ бы тело жоны его с того именья ему ку похованью было выдано. А такъ я на то ему придалъ вижомъ служебника пана Льва Михайловича—наместника Городенского, Миколая Плавского, который тамъ бывши, што виделъ и слышалъ, засъ пришедши ку записанью до книгъ земскихъ, вызналъ и поведилъ, ижъ кгда дей панъ Езофъ Казновский со мною вижомъ до именья Ру-



соцкого приехалъ, того дей владника князя бискупа его милости знашли; тотъ дей владникъ, на имя Желиславский, тела ку похованью пани малженки его милости не боронилъ, а иншихъ речей некоторыхъ маетности его самого, ани жоны его выдати с того имениа ему не хотель, одно на остатокъ, особливе ку заложенью коней своихъ властныхъ у возъ, у которомъ возе тело малженки его милости везено быть мело, просилъ передо мною вижомъ того наместника, абы ему шлей его, которые на конехъ при колебце бывали, были даны; а такъ дей тотъ служебникъ его милости князя бискупа Желиславский и тыхъ шлей ему ку вывезенью тела выдати не хотель, ажъ дей потомъ панъ Казновский, инде припозычивши шлей, и кони свои заложивши и одно тело жоны своей взявши, предо мною вижомъ з двора самъ выехалъ, на которомъ возе при онымъ теле некоторыхъ речей не было и жадной дей маетности пану Казновскому, з двора тотъ владникъ передо мною вижомъ не выдалъ. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и вижово сознанье далъ себе панъ Езофъ Казновский до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 254.** *Обьясненіе князя Михайла Мосальскаго на обвиненія, взводимыя на него братомъ его Иваномъ.*

**Сознанье вижна поветового Станислава Станчиковича в речи князя Ивана Мосальского на противку брата своего Михайла.**

Месеца Мая 17 (14) дня, у неделю.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского, пришедши до книгъ земскихъ и до мене писара земского Федора Кунцевича вижъ поветовый Станиславъ Станчиковичъ оповедаль и созналъ то, ижъ дей былъ есми у дворе князя Михайла Мосальско-

го, з двораниномъ господарскимъ, зъ Левономъ Одынцомъ Лапою за листы господарскими, гдежъ на тые листы князь Михайло такъ сказалъ, што потварца потвара, яко быхъ я вже два годы ставъ свой середний засыпаль; то есть фальшь, яко быхъ я мель земли его на бочку затопить, ино тотъ ставъ еще за матки наше есть занять, уже тому колькодесять летъ, а не два годы, и вода теперъ нижей стоитъ в томъ ставу, нижли передъ тымъ стояла; а што ся дотычетъ о Рымковщину, ино естли ее маеть, нехай себе держить; а што ся дотычетъ потвары, яко быхъ я мель насылатъ владника своего Карпа, то на мене говорить, фальшиве; казалъ я свое збожье жать, а не чужее, подданого моего, што еще сеялъ до меры; але што ся дотычетъ жалобы (якобы) слуги мои, на имя Иванко з Ондреемъ Тепухомъ, перенемши сторожа его на дорозе, збили, тому дамъ право отъ сего дня за чотыры недели; а што ся дотычетъ церковное дерево, якобы его мело быть две копе сорокъ и тры, ино и то фальшь, тамъ пише в листе две копе и двадцетеро по полпета сажня, только по чотыры, и тое дерево есть, нехай себе беретъ, коли хочеть; што ся дотычетъ о крыжахъ, што на церкви, ино ямъ ему того не шлюбовалъ давать и того в листе нашемъ нетъ; а што ся дотычетъ о лихтаръ, иномъ я в томъ листе, который есть его властною рукою подписыванъ, не шлюбовалъ ему половици сплавивати; а што ся дотычетъ о мою церковь, о которую онъ шлюбивши, целовавши, руку мне давши, опять мене зрадилъ, ямъ ему въ томъ листе, рукою его властною подписанымъ, шлюбовалъ ему дать дерево вялое, а не сырое; а што ся тежъ дотычетъ о звонъ, коли будетъ слушне ошачованъ, а серебро, што есть в церкви, будетъ слушне зважно, тогды я ему шлюбую половину заплатити. Отказъ на другой листъ господарский, — што ся дотычетъ зрады его с тымъ дякономъ — дябломъ, з моимъ слугою, з моимъ подданнымъ, а не его, тотъ перевозилъ имение мое на



его королевскую милость; а потомъ, убравшись въ синий колпакъ по татарский, с Петромъ Селецкимъ за ся поведилъ зрайци, а не брату моему, ино тотъ дьяконъ есть мой слуга, который церковь мою покрадши, книги, адамашку чорную, сукно зеленое и иншихъ речей не мало, которыхъ я рейстръ на праве положу, а мене пана своего не вчтивши и мене зрадивши, и прочъ утекъ, яко ма ся того справить, я ему откажу. И на третій листъ господарский: што ся дотычетъ о заруку, ижъ зрадца мой о дьякона мне заручаетъ, яко быхъ я наезды на домъ его самъ чинилъ, або слугамъ своимъ розказалъ чинить, то есть фальшъ отъ потвару дьяконова, а дьяконъ есть мой, а не его, который, фальшивые листы справивши, а мене пана своего спотвариши, и втекъ отъ мене прочъ, тогды я тому не доверамъ, яко бы тая зарука зъ его королевское милости ведома выйтъ, окрадши мене, заруку выносить. И тое сознанье вижово далъ себе князь Иванъ Федоровичъ Масальский до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 255.** *Заявленіе вижса о соглашеніи между Михаиломъ Гринковичемъ и Янчиковою.*

**Сознанье Федора Домановича пану Михайлу Грынковичу.**

Тогожъ дня, у волторокъ.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ, земянинъ господарьский Федоръ Домановичъ созналъ то, ижъ дей часу минулого, вже тому два годы, быломъ приданымъ вижомъ боярце господарской Васильевое Янчиковой, служечи мне у пана Льва, наместника Городенского, а такъ кгда дей я приехалъ до пана Махайла—дворанина господарского, и пани Васильева просила справедливости у пана Михайла на подданого его милости Рогачевича о

забитье служебника своего Корнила, а потомъ кгда дей пани Васильева отъ воротъ пана Михайловыхъ отъехала, то пакъ дей панъ Михайло, познавши отчича брата своего пана Павла Грынковича на имя Горностая Железковича, который на тотъ часъ служилъ мужу ее пану Василью и ей самой, и з нею дей на тотъ часъ приехалъ, то пакъ дей панъ Михайло справедливость себе яко на подданого брата своего пана Павлового у пани Янчиковое просилъ, и она дей справедливости вчинити, ани его ему выдати не хотела, и панъ Михайло дей припоручилъ пани Янчиковой того подданого у шкодахъ у сту копахъ грошей, и пани Янчикова дей того подданого брата пана Михайлова Железковича у той заруке у сту копахъ грошей приняла. И тое сознанье того Федора Домановича далъ себе панъ Михайло до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 256.** *Рѣшеніе по дѣлу между Стасемъ Щастновичемъ и Степаномъ Максимовичемъ о покупке ржи.*

**Сужено Стася Щастновича и з Степаномъ Максимовичомъ.**

Тогожъ дня, у волторокъ.

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенского—смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими мешанинъ места Городенского Степанъ Максимовичъ на боярына господарского повету Городенского на Стася Щастновича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ сторговалъ со мною на петнадцать бочокъ жита мне продати, бочку по петнадцети грошей, якожъ я и задатокъ ему два гроши далъ, а такъ дей я со всеми пенезьми до него, чинечи заплату ему сполна, с тыми пенезьми за тое жито ходилъ и онъ дей мне ведлуть торгу и умовы своее того жита отдати, а пенезей



тежъ своихъ отъ мене приняты не хочеть. И тотъ Станиславъ Щастновичъ, ставши передъ нами очевисто у права, отказъ чинилъ: правда есть, ижъ я былъ з нимъ на тое жито торгъ учинилъ и задатку узялъ есми былъ у него два гроши, нижли тое жито иншому продалъ, а онъ до мене ведлугъ торгу и умовы своее по тое жито не приеждялъ, а теперъ того жита в себе не маю. А такъ мы судьи, выслухавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Стасъ Щастновичъ самъ добровольне ку тому ся призналъ, ижъ на тое жито торгъ з нимъ учинилъ и задатку в него два гроши взялъ, а потомъ иншому продалъ, водлугъ добровольного сознанья его всказали есмо, абы тотъ Станиславъ тому мещанину, пенези в него взявши за бочку по педнацети грошей, и тое жито петнадцеть бочокъ ему продалъ, и рокъ заплате зложили есмо чотыры недели; нижли маеть тотъ мещанинъ самъ по тое жито до дому того боярына Стася Щастновича приехати. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**257. Разбирательство между Чешейковичемъ и королевскими крестьянами по дѣлу о нанесеніи побоевъ.**

**Сужоно Васильца а Никона и з Богданомъ Чешейковичомъ о бой.**

Тогожъ дня, у волторокъ.

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенского—смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарьскій повету Городенского Богданъ Чешейковичъ на подданныхъ господарьскихъ Васильца а Никона Даниловичъ тымъ обычаемъ,—штожъ дей я ехалъ,

ищуци чловека, и заехалъ дей до дому ихъ, маючи ведомость, ижъ тотъ чловекъ мой въ дому ихъ есть, и хотечи его до себе взяти, а такъ дей они с помочники своими мене самого збили и зранили и при мне тивуна моего Петра Говеновича збили и зранили; якожъ на тотъ часъ и шкоды не малые мне, такъ и тивуну моему стали. И тотъ Василецъ, ставши передъ нами очевисто у права, отказъ чинилъ, ижъ дей намъ с тымъ Богданомъ о тое наеханье квалтовное на домъ нашъ з нами передъ вами судьями право было, водле котораго и суда вашего, васъ судей... \*).

**№ 258. Явка продажной записи Рафаила Прокулеевича Николаю Курницкому на Дорошковскій фольварокъ.**

**Сознанье пана Рафаила Прокулеевича продажи на вечность дворца Богуфаловского Миколаю Курницкому.**

Року Божьего нароженья 5615 (1556), месеца Мая кн (28) дня, у середу. Пришедши передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочко—судей земскихъ повету Городенского, дворянинъ господарьскій панъ Рафалъ Прокулеевичъ созналъ и оповедалъ то, ижъ што который дворецъ Дорошковскій купилъ есми былъ у дворянина господарьского пана Богуфала Дорошкевича на вечность, у повете Городенскомъ надъ рекою Немномъ, а ижъ тотъ дворецъ мне не з руки былъ, а такъ за жеданьемъ мещанина места Городенского Миколая Курницкого тотъ дей дворецъ продалъ Миколаю Курницкому на вечность за певную суму пенезей, за сто и за десять копъ грошей литовской личбы, который дворецъ ему в руки есми пустилъ, не оставуючи жадной речи на

\*) Въ подлинникѣ нѣтъ окончанія.



себе, то есть яко з будованьемъ, с полемъ и зо всею пашнею, з гайми, з дуборавами, з огородами, зъ сады, и з лугами, и с крыницами, з межами и замежками, якъ мне ся было отъ пана Богуфала достало; а ку тому тежъ што кольвекъ есми за держанья своего прибавилъ заставнымъ, або купнымъ обычаемъ, зо всимъ с тымъ тому Миколаю Курницкому в руки пустилъ на вечность самъ съ малженкою и детьми и потомки своими и право, листы и привилъя, которые мы на тотъ дворецъ в себе мели, в руки тому Миколаю Курницкому подъ печатми людей добрыхъ далъ, у которыхъ тая продажа моя ширей а достаточне есть описана. И тотъ листъ оказавши передъ нами панъ Рафаль просилъ, абы слово у слово до книгъ земскихъ былъ уписанъ, который такъ ся в себе маєтъ: Я Рафаль Яновичъ Прокулеевича визнаваю тотымъ моимъ листомъ, — который дворецъ купилъ у пана Богуфала Дорошкевича у повете Городенскомъ, надъ рекою Немномъ, на вечность выслугу и куплю отца ихъ, а ижъ тотъ дворецъ мне не з руки былъ, а такъ я за жеданьемъ Миколая Курницкого продалъ есми ему тотъ дворецъ мой за сто копъ и за десеть копъ грошей на личбу литовскую, якъ ся тотъ дворецъ в себе маєтъ, не оставуючи жадной речи на себе, то есть першей з будованьемъ, с полемъ и зо всею засееною сего року пашнею, з гайми, з дуборавами, з огородами и з сады, а з лугами, и крыницами, и з межами, и замежками, якъ мне ся было отъ пана Богуфала достало, и къ тому дворцу што кольвекъ я за держанья своего прибавилъ заставнымъ, або купчимъ обычаемъ, зо всимъ с тымъ есми ему продалъ и вечность тую, которую я самъ и малжонка моя, дети и потомки наши мели, Миколаю Курницкому спустилъ и все право, листы и твердости на выслугу и на куплю земель того дворца, которые мелъ отъ пана Богухвала, такъ тежъ и листъ продажный пана Богухваловъ, што мне продалъ тотъ дворецъ, Миколаю Курницкому все до рукъ

ему далъ; и маєтъ уже Миколай и его жона и ихъ дети и потомки ихъ на вечные часы держати и вживати за тымъ правомъ, за которымъ я у держаньи (былъ), которые отъ пана Дорошкевича мелъ, а уже я самъ, ани малжонка моя, ани дети наши до того дворца ничего мети не мають. И на то есми далъ пану Миколаю сесь мой листъ з моею печатью и с подписью моею з власной руки моей; а при томъ тежъ были и того добре свидомы дворане господарские панъ Иванъ Богушевичъ Таруса, а панъ Иванъ Ивановичъ Таковский, а для твердости того листа моего просилъ есми ихъ милости о приложенъ печатей; они то на прозьбу мою вчинили печати свои приложили к сему моему листу. Писанъ у Литвиновичахъ, лета Божего нарощенья ̡фн̡ (1555), месеца Июнь ̡ї (15) дня. И просилъ насъ панъ Рафаль Прокулеевичъ, абы тое добровольное сознание его продажи дворца его боярыну господарскому Миколаю Курницкому было до книгъ земскихъ судовыхъ записано. А зась мы, выслушавши добровольного сознания пана Рафалова, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 259. Заявленіе Ивана Воловича о полученіи имъ денегъ за фользарокъ Рогожинецъ.**

**Сознание пана Ивана Воловича о принетъе пенезей отъ служебника его милости пана Остафья маршалкова Войны за дворецъ Рогожинецъ.**

Року ̡фн̡ (1556), месеца Мая ̡ї (28) дня, у среду.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толчка — судей повету Гроденского, дворянинъ господарский его милость панъ Иванъ Ивановичъ Воловичъ оповедалъ и вызналъ то, ижъ што который дворецъ



на имя Рогожинецъ с пашнею дворною, з людьми чотырма чоловеки на имя . . . . . \*) землянинъ господарьскій повету Городенского Михайло Макаровичъ и з сынами своими Иваномъ, Богданомъ а Федоромъ заставили в суме пенезей, то есть в шестидесятъ и в шести копахъ грошей личбы литовское пани Ивановой Воловича, пани Филей Павловне—конюшиной Троцкой, матце его милости, на што и листъ записный, вызнанье ее милости дали, за которымъ ей милость часъ не малый оный дворецъ в той суми пенезей держала, а потомъ дей оную суму пенезей шестидесятъ и шесть копъ грошей ему сыну своему даровала, оный дворецъ Рогожинецъ в той суме пенезей заставленный ему спустила, которого дей такъже часъ немалый панъ Иванъ самъ держалъ, заховываючися водлугъ оногo запису, матце его милости Михайле Макаровича даного, то пакъ панъ Иванъ, не хотечи оногo дворца большъ того держати, в той же суме пенезей в шестидесятъ и в шести копахъ грошей личбы литовской тотъ дворецъ Рогожинецъ и з оними людьми вышей поменеными спустилъ и заставилъ его милости пану Остафью Воловичу, маршалку и писару короля его милости, старосте Могилевскому и Медницкому, державцы Усвяцкому, Озерницъскому подъ тымъ же обычаемъ, яко матка его милости пани конюшина и онъ самъ держалъ водлугъ листу пана Михайла Макаровича, ихъ милости на то данного, якожъ и тую суму пенезей, то есть шестидесятъ копъ грошей личбы литовское панъ Иванъ отъ служебника его милости пана маршалкова Семена Войны передъ вразомъ взялъ. А такъ мы, выслухавши добровольного сознанья пана Иванова, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 260.** *Разбирательство между Богушемъ Кошичемъ и сыномъ его Тимофеемъ по дѣлу объ убійствѣ ключницы и захватѣ имущества.*

**Сужоно Богуша Кошну з сыномъ его Тимохвеемъ.**

Року Божьего нароженья 4156 (1556), месеца Июнь 8 (2) дня, у понеделокъ.

Передъ нами Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколоемъ Шимъковичемъ Толочкомъ—судьями повету Городенского. Смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ дворянинъ господарьскій панъ Богушъ Грыгорьевичъ Кошчичъ за листомъ господарьскимъ, до насъ писанымъ, на сыновъ своихъ Тишка а Петра, штожъ дей року теперешнегo 4156 (56), уступивши в постъ великий на третей недели, у волторокъ, в небытности моей в ыменьи моемъ на Свислочы, будучы мне на послуге господарьской при господары его милости у Вильни, а такъ дей тые сынове мои яко дня вышей описаного с понеделъка на овторокъ, наехавши мощно квалтомъ на ыменье мое Свислоцкое в нocy, ключницу мою на имя Ганицу, которую я себе за жону мелъ, взявши ее спячую у лазни и зvezавши ее оба два тые сынове мои и вложили ее у санки и вже тотъ Петръ одинъ отвезши тую ключницу мою Ганицу до реки Немъна и тамъ у рече Немне ее втопилъ и, немаючи дей на томъ досыть, маетности дей моей немало забрали, то есть скрынки властныхъ пенезей моихъ полъосмынадесятъ грошей копы и чотыры золотыи черленые взяли, а кутому з свирновъ не мало збожья побравши спродали и не мало шкодъ мне у дому моемъ починили. И постановившися передъ нами одинъ сынъ старший пана Богушовъ Тишко у права, на то отцу своему на жалобу его отказъ чинилъ: што ся дей до тычетъ листу господарьского, до васъ судей писаного, на которой комисеи жалобу свою панъ Богушъ, отецъ нашъ преложилъ не на одного мене, але на двухъ особъ, то есть на мене и на брата моего Петра

\*) Въ подлинникѣ пропускъ.



и ачъ кольвекъ тутъ братъ мой Петръ на тотъ часъ у права не постановилъ, безъ которого брата моего, я яко у в одной речы обжалованый, не мель быхъ тутъ у права отказывати, ажъ восполокъ з братомъ своимъ, але хотечи невинность свою тутъ около того обжалованья, отказанья и такъ долго в томъ не хотечи трывать, готовомъ ся есми тутъ в томъ, кромъ брата моего, самъ одинъ, отцу своему усprawедливить, и на жалобу отца своего отказъ чинилъ тымъ обычемъ, ижъ што ся дей дотычетъ той жалобы пана отца мого, яко тутъ на жалобе своей быть менилъ, абыхъ я з братомъ своимъ квалтовне на домъ именья его наехати мель, ино дей я николи квалтовнымъ обычаемъ на домъ его не наежчалъ, але дей еще служечи мне у пана моего, пана Ивана Кунцевича, тогды отецъ мой листъ до мене писалъ, абыхъ я тутъ до него в домъ его ехалъ для выданья дочки его, а сестры моей замужъ, для чого тежъ и до пана мого особливый листъ писалъ, абы панъ мой мене до него в домъ пустилъ; а такъ дей я на властное писанье отца своего у домъ его уехалъ и черезъ немалый часъ при немъ есми мешкалъ; а потомъ кгда дей до Вильни отъезжалъ, тогды мене з братомъ моимъ в дому своемъ заставилъ и што тежъ маючи статку своего, выслуги, томъ все в дому его при себе мель и до того часу дей есми мешкалъ, ажъ после онъ до дому своего з Вильни приехалъ; а што ся дей дотычетъ тое ключницы его Ганицы, яко панъ отецъ мой быть менилъ, абы отъ мене, або отъ брата моего забита, або втопена быть мела, чогомъ я, дали богъ, причинцою не есть и тое ключницы его Ганицы ее не билъ, анимъ ее топилъ, ани о томъ ведаю; а кгда будучы отцу, але тая ключница его Ганица поколька кротъ еще передъ тымъ, первой нижли я еще в домъ его въехалъ, отъ отца моего з дому его втекла, где онъ о тую ключницу некоторыхъ бояръ тутошнихъ повету Городенского позвы наместника Городенского пана Льва припозывалъ, где доводечи того и позовъ передъ нами

тутъ показалъ, а потомъ поведилъ, ижъ дей тая Ганица по выеханью его з дому до Вильни, з ыменья его, Свислочи отъ насъ втекла прочъ и нетъ ведома где ся подеда; якожъ дей намесничокъ отца моего того именья Свислоцкого Юхно на тотъ часъ на завтражъ тутъ до Городна приежчалъ и около втеченья той ключницы его Ганицы враду ведомость давалъ, такъ и закликалъ, то пакъ дей я того не ведаю, откуль тую ведомость отецъ мой взялъ, абы тая ключница его Ганица отъ насъ забита, або втопена быть мела, а ведъ жо мель бы дей отецъ нашъ знакъ который того забийства, тутъ у права передъ вами показалъ, естли бы онъ тело то тое ключницы свое Ганицы збитое, або втопеное нашолъ, а где его, або на которомъ ураде тое тело забитое будетъ оповедалъ, а которымъ вижомъ буде то оповедалъ, або ответъ чинилъ, або наеханье того квалту нашего на домъ свой, такъ же естли будетъ враду оповедалъ, або суседемъ околичнымъ, людемъ добрымъ объявилъ и ачъ кольвекъ дей онъ на тотъ часъ в дому не былъ; а ведъ же дей тотъ наместничокъ его Юхно мель бы враду объявити, або суседемъ околичнымъ обычаемъ права посполитого мель бы досыть уделати; але дей тотъ наместничокъ его Юхно не с тымъ тутъ до враду приежчалъ, абы ся который квалтъ, або забийство той ключницы его Ганицы отъ насъ стати мело, але с тымъ, што тая Ганица его втекла. И панъ Богушъ на то поведилъ: што ся дей дотычетъ тоей повести его, ижемъ я листъ мой до него писалъ, штобы онъ в домъ мой ехалъ, ачъ кольвекъ то правда есть, ижъ онъ за писаньемъ до дому моего уехалъ былъ, нижли будучи у дому моемъ, перво, нижли я былъ до Вильни ехалъ, похвалки на мене, отца своего чинити былъ почалъ, а такъ я его за тые похвалки его з дому своего прочъ былъ выгналъ, а отъезжаючи до Вильня, в дому своемъ его есми не оставилъ, одно вжо онъ (по) отъеханью моемъ с тымъ братомъ своимъ, наехавши квалдомъ, тую ключницу мою взявши в дому, и втопили



и тые шкоды мне починили; ижъ самъ дей онъ того домовлялъ се, кому быхъ я тотъ квалдъ, або забойство отповедати мелъ, ино дей я на тотъ часъ в дому своемъ не былъ, але будучи на тотъ часъ при господары короли его милости у Вильни, есми около того отъ приятелей моихъ доведаль, на тотъ же часъ господарю его милости о томъ есми жаловаль, господарь его милость листъ свой на жалобу мою розказати писати рачиль, абы ми ся з ними стала справедливость, а я иншого доводу на то большого не маю, одно готовъ есми самъ и с тымъ хлопцомъ, который на тотъ часъ, когда они ключницу мою з лазни брали, присягою своею телесною того довести, ижъ они тую ключницу мою Ганицу з дому моего взявши и втопили; то пакъ тотъ Тишко на то повидиль, што дей отецъ мой кроме жадного иншого доводу, не оказавши яко тела забитого, такъ того квалту в раду не оповедавши, ани объведши вижомъ, ани суседомъ, присегати мене в томъ только самовторъ, а звлащчи з хлопцомъ хочеть, але дей я, яко будучи невиннымъ, готовъ есми самотреть с тою челедью моею, которую есми в домъ отца своего припровадиль з Жомойти, которая на тотъ часъ в дому была, кгда тая ключница втекла, на томъ присегнути, што я за писаньемъ отца свого в домъ его въехалъ, а мене отецъ з дому не выганялъ и едучы до Вильни мене в дому своемъ zostавиль, давши особливую светлочку на схованье речей моихъ, которые я з выслуги своей з собою привезъ; и на томъ, што тая ключница его Ганица безъ бытности его втекла, а я ее не билъ, ани топиль. И кгда они около той присеги з обудву сторонъ mezi собою споръ чинили, хочечи, абы которой стороне з нихъ на присегу отъ насъ было попуццоно, мы судьи, бачечы то, ижъ ся таковая справа mezi ними поточила отцови и з сыномъ, а не з обчимъ человекомъ, а звлаща, ижъ ся таковая справа за судейства нашего была до насъ николи не приточила, абы мелъ отецъ зъ сыномъ о таковыя речи споръ, або право мети, а наболеи бачечи то, ижъ

панъ Богушъ ключницы своею тела забитого самъ нигде не нашолъ, а никому не оповедалъ, а наместничокъ тежъ его о забитье в раду не оповедалъ и того квалту никимъ не обвелъ, и хочечи, абыхъмо около тое присяги mezi ними розознати мели, хтобы ку той присезе близший былъ, а звлаща, ижъ отцови зъ сыномъ о таковыя речи споръ былъ, а не mezi обчими, зложили есмо то на вырокъ господарю его милости, абы господарь его милость вырокомъ своимъ знайти рачиль, а естли панъ Богушъ самъ с хлопцомъ на сына своего о то поприсягнути маеть, або сынъ его самотреть отъ того забитства и отъ квалту маеть ся отприсягнути; а што ся дотычетъ того сына его, ижъ онъ будучи яко не оселый, до тыхъ часовъ, поки бы господарь его милость науку и вырокъ свой намъ дати рачиль, который отъ отца своего около квалту домового и забитства былъ обвиненъ, нашли есмо то, абы онъ до выроку господара его милости въ замку сидеть. То пакъ кгда есмо вжо тую речъ на томъ zostановили, тотъ Тишко Богушевичъ парукую моцную, людей добрыхъ по собѣ далъ, только черезъ день теперешний, для тыхъ причинъ, абы онъ зъ отцомъ своимъ около того обвиненья погодиль, давшисе на людей обчихъ; а если бы яко дня сегоднешнего вгоды некоторое з отцомъ своимъ не принялъ, тогды подвезался до замку ити и въ замку сидети до тыхъ часовъ, поки отъ господара его милости намъ судьямъ вырокъ и наука принесена будетъ.

А потомъ, тогожъ дня, пришедчи передъ насъ судей яко панъ Богушъ Кошчичъ, такъ и сынъ его Тишко и з обудву сторонъ зознали и оповедали то, што вжо яко о тое квалтовное наеханье, такъ и о забийство, которое былъ панъ Богушъ на сына своего менилъ, такъ и о тые шкоды вышеи описаные панъ Богушъ о то о вѣсе зъ тымъ сыномъ своимъ у згоду пришолъ и тотъ квалтъ и забийство ключницы своей Ганицы на сторону отложилъ и ни причомъ то все zostавиль и тые шкоды, ко-



торые отъ того сына своего при жалобе своей менилъ быти, то все опустилъ, одно за шкоды его и накладъ, который собе панъ Богушъ менилъ быти, што выложилъ ездячи для тыхъ справъ, сынъ его Тишко оповедалъ, ижъ за то его переедналъ чотырма копами грошей, и тые листы господарские, которые панъ Богушъ на противку сына своего былъ вынесъ, всихъ подралъ и при моцы ихъ не оставилъ, хочечи вжо того вечно у молчаньи быти. А ку тому панъ Богушъ зозналъ, ижъ дей есми около того певную ведомость взялъ отъ тыхъ же поведачовъ, которые мене в томъ справили, якобы тые сынове мои ключницу мою Ганицу втопити мели, а такъ ужо они мне теперь лепшую ведомость дали, ижъ тые сынове мои около забитства тое ключницы моей Ганицы есть невинны и причинцами того забойства они николи не были и не есть, одно мя челядь моя домовая не добре в томъ справила, а такъ я вже зо всего того сыновъ моихъ вольными делаю.

А ку тому тежъ то панъ Богушъ с тое угоды свое оповедалъ, ижъ што некоторые речи того сына своего Тишка в дому своемъ загамовалъ былъ, которые онъ з выслуги свое зъ собою в домъ его былъ привезъ, то есть яко гроши готовые, шаты, кони и инший статокъ его—сребро, перстенки, о што дей позвы его милости вельможного пана Миколая Юрьевича Радивила, воеводы Троцкого мене тотъ сынъ мой Тишко былъ припозвалъ, а такъ тотъ сынъ его Тишко вжо с того позву его тутъ передъ нами выпустилъ, а панъ Богушъ самъ ся тежъ того добровольне передъ нами подвезалъ, што маєт тые вси речи в себе загамованные ему поворочати водлугъ рейстру.

**261. Заявленіе вижа о ввѣдѣ Богдана Углика во владѣніе крестьянами и землею Велемовскаго.**

**Сознанье вижа поветового Станислава Быльчича на увязанье Богдану Углику в люди Велемовскаго.**

Месеца Іюня 7 (3) дня, у во второкъ. Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенскаго и до книгъ земскихъ вижъ поветовый, отъ пановъ шляхтъ выбранный, Станиславъ Быльчичъ оповедалъ и созналъ то, ижъ дей што з росказанья и листомъ отъ васъ писаннымъ ездилъ есми до дворянина господарскаго пана Яна Велемовскаго за непослушенство и за нестанье его тутъ передъ вами ку праву за позвы, а потомъ и за децкимъ на жалобу дворянина господарскаго пана Богдана Углика, абыхъ я за тымъ листомъ вашимъ за непослушенство в люди его у два огородники пана Яна Велемовскаго и в чотыры бочки земли пана Богдана до права увезалъ. А такъ я за тымъ листомъ вашимъ увящимъ увезалъ есми пана Богдана у кривдахъ у во два огородники пана Яна Велемовскаго, на имя у Петреля, а у Стаса Горбача и в чотыры бочки земли до права. И тое сознанье свое тотъ вижъ Станиславъ далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**262. Рѣшеніе по жалобѣ Трушковскаго на Курницкаго за неуплату ему долга.**

**Сужоно Езофа Трушковскаго з Миколоемъ Курницкимъ о 7 (10) бочокъ муки и о 6 (20) грошей.**

Тогожъ дня, у во второкъ. Петръ Мицута — хоружій, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земские по-



вету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими мещанинъ места Городенскаго Езофъ Трусковскій на боярина господарьского повету Городенского Миколая Курницкого тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ осталъ мне виненъ десять бочокъ муки и двадцать грошей литовскихъ, то пакъ дей онъ нетъ ведома для которыхъ причинъ мне тое муки и пеней отдать не хочетъ. И тотъ Миколай Курницкий, ставши передъ нами очевисто у права, отказъ чинилъ: правда есть, ижъ я ему тую десеть бочокъ муки и двадцать грошей виненъ есми, нижли дей онъ отъ мене маеть на то zostаву свя-тость, и мель онъ дей тую zostаву мою держать до того часу, поки быхъ я ему тую десеть бочокъ муки и двадцать грошей заплатилъ. А такъ мы судьи, выслухавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Миколай Курницкий самъ добровольне созналъ, што ему виненъ (10) бочокъ муки и двадцать грошей, и водлугъ добровольного признанья его сказали есмо тому Миколаю, абы онъ тому Езефу Трусковскому тую десеть бочокъ муки и двадцать грошей заплатилъ; и рокъ заплате зложили есмо чотыры недѣли. И тотъ поступокъ права ихъ, а справу суда нашего дали есмо то до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 263. Рѣшеніе по спору между татарами Манашиевичемъ и Базаровичемъ о земль.**

**Сужоно тотарина господарьского Казима Манашиевича с тотариномъ Сободемъ о пооранье огорода.**

Месеца Іюня г (3) день; у середу.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи земьские повету Городенского, выехавши намъ на кгрунтъ земьленный, где ся стороне жалобливой кривда деяла, смотрели есмо того

дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими тотаринъ господарьский повету Городенского Казимъ Манашиевичъ на тотарина господарьского повету Городенского Соболя Базаровича тымъ обычаемъ, штожъ дей будучи мне з допущенья Божьего у форобе обложоной и в тотъ дей часъ онъ огородъ мой власный отчизный погноевый, который лежитъ подъ домомъ Якуба Байрашевича и тежъ сумежъ с полемъ Янсубы Асончикевича, а по другой стороне межою къ полю Болдыша Озаровича, нетъ ведома зъ якихъ причинъ тотъ огородъ мой пооравши, на бочку пшеницою зесеялъ. И Соболя Базаровичъ, ставши очевисто у права, передъ нами тутъжо на кгрунте земьли, отказъ чинилъ, ижъ дей тотъ огородъ я держу у в опеце отъ близкихъ своихъ, тотарина господарьского Каржива Сейтовича и сестры его Базарки Сейтовны, што тотъ Каржавъ и з сестрою своею мне у в опеку правомъ прироженнымъ пришолъ, о который дей огородъ и первой того тотъ Казимъ мене позвы вельможного пана пана Миколая Юрьевича Радивила, воеводы Троцького припозывалъ и за позвы его милости панъ воевода на комисары намъ дати рачилъ, то пакъ дей тотъ Казимъ Манашиевичъ, бачечи то, ижъ мя онъ неслухъне отъ того поволокати былъ почалъ, самъ мене в томъ найдовалъ, абыхъ се я з нимъ отъ того погодилъ и на приетели ся онъ былъ удалъ, которые абы межи нами погодили и рознанье слухъное уделали; а такъ дей тые приетели межи нами то знашли и тотъ огородъ при мне заставили и у в опеку ми ее держать подали, которую я отъ того часу и отъ колька летъ держу и вживаю, яко опеки по близкости свдеи; где и листъ на то у себе маючи тыхъ едѣначовъ, передъ нами положилъ, закриваючи то, ижъ бы о тую ниву тые едначи ихъ погодили и тому Соболю держати подали подлугъ опеки его. И тотъ Казимъ Манашиевичъ на то поведилъ: што ся дотычетъ першого позыванья моего передъ его милость пана воеводу, тогда я



его не о ту ниву позывалъ, але о иншую, которая лежитъ тутъ за межею у концы того поля и с того поля онъ межу пероралъ, и ачъ кольвекъ я з нимъ о тое поле былъ погодилъ, алемъ его не на вечность былъ пустилъ и того листу едънального не мели бы тые едъначи безъ ведома моего давати, о который дей листъ я себе вольное мовенье заховываю, ижъ не слушъне онъ его о тыхъ едъначовъ одеръжалъ, а ведъ жо дей я у тую ниву, о которую я з нимъ на онъ часъ тую угоду чинилъ, се не въступую, а тая дей нива на иншомъ месцы лежитъ при концы того поля, то есть черезъ межу того поля моего, где онъ межу мою сказалъ, которого дей поля онъ скоро по той угоде отъ того часу сколько годъ уживаетъ, але в тое поле мое онъ року теперешнего пооралъ и уступати ся почалъ и его посеялъ, што межу сказалъ; есть сведомо людямъ добрымъ суседомъ околичнымъ, ижъ то есть огородъ уласъная отчизна моя, а тое поле, которое я з нимъ погодилъ, на иншомъ месцы лежитъ, и готовъ есми тыми людьми суседьми околичными того довести, яко власности отчизны своей; а ведъ жо тотъ Соболю, естли который доводъ маеть, нехай дей тутъ передъ вами покажетъ. И Соболю Базаровичъ на то ему отказъ чинилъ, ижъ дей я жадного доводу на то в себе не маю, але кгда онъ поведаетъ, абы то было зведомо лодемъ добрымъ, суседомъ околичнымъ, ижъ бы то его мела быть власная отчизна, а не тое поле, которое онъ угодою пустилъ, нехай онъ водлугъ обычаю права тутъ передъ вами а тыхъ светковъ своихъ поставитъ. И тотъ Казимъ Манашевичъ водлугъ добровольного позволения его поставилъ передъ нами осмнадцать свѣтковъ, людей добрыхъ, суседовъ околичныхъ, то есть татаръ господарскихъ на имя Михъна Алачиковича, Алехъна Аиншиковича, а Янчтуру Касимовича, а Вълаша Сачъкевича, а Бойнаша Япунчевича, а Матея Сембердѣевича, а Коръсака Косимовича, а Будука Богдановича, а Еднаника Баранъцевича, а Якуба Бойраше-

вича, а Исака Курманчикевича, а Теме-ра Пилиповича, а Изука Михновича, а Кадара Адимъковича, а Корача Могъметовича, а Шпраза Меретовича, а Мисюка Курманчикевича, а Сейтеля Муступича, которые светки его ставъши передъ нами то сознали, ижъ дей то есть поле власная отчизна того Казима Манашевича, которого дей поля Казимъ Манашевичъ у паживаньи былъ и до того часу, только тотъ Соболю, не ведати в который обычай, тое весны тое поле пооравши и засеялъ и межу сказалъ; а што ся дотычетъ того поля, о которое поле они угоду вели, тогды тое поле лежитъ на иншомъ месцу, у концы того поля, с которого онъ межу сказалъ, того дей и теперъ Соболю уживаетъ. И Соболю Базаровичъ на то поведилъ: нехай дей онъ водлугъ обычаю права самосемъ с тыми светками своими на томъ присягнетъ, которыхъ я светковъ его оберу. И тотъ Казимъ Манашевичъ присегнути водлугъ позволения Соболя Базаровича подвезалъ ся. А такъ Казимъ Манашевичъ водлугъ добровольного позволения з тыми шестыма светками своими, а самъ семей, то есть Михно Алашиковичъ, а Алехно Аиншиковичъ, а Янчуръ Касимовичъ, а Евлашъ Кочкевичъ, а Бойнашъ Япунчевичъ, а Матей Семъбердеевичъ присегу вчинилъ на томъ, ижъ тотъ огородъ власная отчизна его, которую онъ з давныхъ часовъ отъ колькадесять летъ во въпокои держитъ, а тое поле, которое онъ променялъ, тутъ подле тогожъ поля черезъ межу лежитъ, только тотъ Соболю теперъ тое весны тое поле пооравши и посеялъ и межу пооралъ того поля. А такъ мы судьи подлугъ тое присеги Казима того и светковъ его, яко тотъ Соболю самъ ему на присегу пустилъ, тое поле в тыхъ замежкахъ, яко вышей на жалобе его есть, ему есмо присудили и зъ збожьемъ, на томъ поли засеенымъ, и держати ему подали, а за переоранье межи подлугъ свидетельства тыхъ светковъ того Казима и тежъ и присеги его сказали есмо три рубли грошей, и рокъ заплате зложили есмо чотыри не-



дели, а межу казали есмо по старому на-  
правити. И тотъ поступокъ права ихъ,  
справу суда нашего дали есмо до книгъ  
земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 264.** *Рѣшеніе по спору между Шамату-  
линою и Колединою о владѣніи сѣнокосомъ.*

Роковъ судовыхъ, року ѿѣ (56), месеца  
Іюнь кѣ (22) дня, в понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай  
Шимковичъ Толочко — судьи земские по-  
вету Городенского. Смотрели есмо того  
дела. Стояли передъ нами очевисто. Жа-  
ловала намъ за позвы нашими войтовая  
бывшая Шаматулиная на боярыню госпо-  
дарскую повету Городенского Дсроту Ко-  
лединую тымъ обычаемъ, штожъ дей она  
сеножать свою составила небожику отцу  
моему Яну Квачу у полпеты копы грошей  
литовскихъ, то пакъ тая сеножать по смер-  
ти отца моего спадкомъ на мене прышла,  
на што дей она отцу моему и листъ за-  
писный подъ печатми людей добрыхъ на  
себе дала; а такъ дей она тое весны про-  
шлое, пенезей мне не отдавши, и в тую  
сеножать почала се вступать и мене ее бо-  
ронить. И тая Дорота Колединая поста-  
новившись передъ нами обличне у права,  
отказъ чинила: правда есть, ижъ я небож-  
чику отцу ее Яну Квачу тую сеножать  
свою у полпеты копы грошей составила,  
такъ и теперь я тое сеножати ведле листу  
своего заставного не вступую и въстupo-  
вать не хочу. А такъ мы судьи, обачивши  
то и тому порозумевши, кгдажъ тая Ко-  
лединая сама добровольне ку тому листу  
своему заставному признала, ижъ она тую  
сеножать небожику Яну Квачу составила  
у полпеты копы грошей, присудили есмо  
той Шайматуниной тые сеножати держати  
и вживати до отдавья тыхъ пенезей. И  
тотъ поступокъ права ихъ, справу суда  
нашого дали есмо то до книгъ земьскихъ  
судовыхъ записати.

**№ 265.** *Рѣшеніе по жалобѣ Венцеслава Ни-  
колаевича на Якуба Ясковича за отнятіе  
земли и нанесеніе побоевъ его крестьянину.*

**Сужоно боярына Венслава з боярыномъ Яку-  
бомъ Ясковичомъ о землю.**

Тогожъ дня, в понедѣлокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай  
Шимковичъ Толочко — судьи земские по-  
вету Городенского смотрели есмо того дела.  
Стояли передъ нами очевисто. Жаловаль  
намъ за позвы нашими боярынъ господарь-  
ский повету Городенского Венславъ Мико-  
лаевичъ на боярына господарьского повету  
Городенского Якуба Ясковича тымъ обы-  
чаемъ, штожъ дей онъ составилъ мне, такъ  
и братъ его Петръ, землю своихъ властныхъ  
у двухъ месцохъ в чотырохъ копахъ гро-  
шей, а такъ дей я далъ подданому своему  
Лукашу Петровичу тое земли на гредчину  
посеять, а такъ дей тотъ подданный мой  
Лукашъ тое поле засеялъ гредчиною и  
кгда дей тотъ подданный мой тую гредчину  
почалъ прыорывати и онъ дей прышедчи  
тамъ на тое поле того подданого моего  
Лукаша збилъ и зранилъ и соху, на роги  
побралъ и шкoды не малые мене починилъ,  
на што дей онъ мене на тую землю застав-  
ную и листъ свой записный подъ печатми  
людей добрыхъ на себе далъ; то пакъ дей  
онъ тыхъ пенезей мне не отдавши и тое  
поле у мене отнимаетъ. И тотъ Якубъ  
Ясковичъ, ставши у права передъ нами  
очевисто, отказъ чинилъ тымъ обычаемъ:  
правда есть, ижъ я тые поля пооралъ и  
мужика его с того поля зогналъ и вдарылъ  
с тыхъ прычинъ, ижъ я первой ему тые  
пенези ведле запису своего отдавалъ, нижли  
онъ отъ мене тыхъ пенезей чотырохъ копъ  
грошей на рокъ ведле листу моего запис-  
ного не прыймовалъ. И тотъ Венславъ  
Миколаевичъ на то повѣдилъ, ижъ онъ,  
мене пенезей на рокъ описанный не отдаючи,  
тые поля пооралъ и мужика на томъ поли  
именемъ Лукаша, который на гредчину з  
рoсказанья моего ораль, збивши с того поля  
прочъ зогналъ. А такъ мы судьи выслу-



хавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ и обачивши то, кгдажъ тотъ Якубъ самъ ся ку тому добровольне передъ нами у права зналъ, што тые поля поораль и мужика с того поля зогналь и вдариль, с тыхъ причинъ знашли есмо того Якуба на противку Венслава Миколаевича быть виннымъ и тые поля ведле листу zostавного Якубового присудили есмо тому Венславу Миколаевичу держати и вживати ажъ до светого Юрья вешнего свята прийдучого, которое будетъ в року 1557, а за бой того мужика сказали есмо, абы тотъ Якубъ водлугъ стану его полтиною грошей навезаль, и рокъ заплате зложили есмо той навезце отъ сего дня понеделка месеца Юня 22 дня за чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда нашего дали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 266.** *Рѣшеніе по спору о землѣ Миклаша Станковича съ Яскомъ Томковичемъ.*

**Сужоно боярына господарьского Миклаша Станковича з бояриномъ Яскомъ Томковичомъ о землю.**

Тогожъ дня, у понедѣлокъ.

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенъского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловаль намъ за позвы нашими боярынъ господарьский повету Городенского Миклашъ Станкевичъ на боярына господарьского повету Городенского на Яска Томковича тымъ обычаемъ, штожъ дей я меняль з нимъ землею, которая лежитъ подле дому его, а такъ я промениль ему поле свое власное, которое онъ теперь держитъ, засеяль на себе, а онъ мне за тую землю мою, которую я ему промениль, мне противку того дати отмены не хочеть. И тотъ Яско Томковичъ, ставши передъ нами очевисто у

права, отказъ чиниль: правда есть, штомъ я з нимъ меняль землями, а ему на противку той земли его такъ много и такъ крунту доброго отдалъ и онъ дей тое поле мене приняль и теперь у себе держитъ и придатку ему на тотъ же часъ к той земли две копе грошей далъ, на што листъ его меновный передъ нами положиль, в которомъ то светчить, ижъ тотъ Миклашъ посполъ и з жоною своею Барбарою меняли огородомъ власнымъ отчизнымъ садибнымъ з бояриномъ господарьскимъ Яскомъ Томковичомъ на вечные часы; а на противъ того огорода взяли отменою у Яска Томковича полянку простого поля у одно лыко, якожъ и придатку у того Яска к тому огороду две копе грошей приняли. А такъ мы судьи выслухавши жалобы и отпору ихъ и тому порозумевши, кгдажъ тотъ Миклашъ на листе своемъ вызнаномъ сознаваетъ, што з Яскомъ Томковичомъ огородомъ садибнымъ на поле простое у в одно лыко на вечные часы меняль и придатку отъ него к тому огороду приняль две копе грошей, с тыхъ причинъ знашли есмо то, што маетъ Яско водлугъ листу меновного Миклашова тотъ огородъ вечными часы держати. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда нашего дали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 267.** *Сужоно Парѣфена а Миска Лукьяновича з Олексеємъ а Михайломъ.*

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ на стр. 403—405, подъ № 985.

**№ 268.** *Сужоно боярку господарьскую Улку Хведковну и з бояриномъ Антономъ.*

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ на стр. 405—406, подъ № 986.



**269. Явка продажной записи Глядовицкаго  
Феодору Богдановичу.**

**Сознание земенина господарьского Яна Глядовицкаго на продажу огорода отчизного боярыну господарьскому Федору Богдановичу на вечность.**

Року Божьего нароженья ѿѿѿз (1557) месеца Юня кѣ (23) дня, у во второкъ.

Пришедши до насъ обличне Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ земенинъ господарский повету Городенского Янъ Войтеховичъ Глядовицкий созналъ и оповедаль то, ижъ дей што который огородъ мѣне в ровномъ делу зосталъ отъ братаи моеи Станислава а Матыса, земянъ господарьскихъ повету Городенского, на вечность, а такъ дей тотъ огородъ яко власность свою продалъ есми земянину господарьскому повету Городенского Федору Богдановичу за тридцать осмъ копъ грошей литовское личбы на вечность, жоне и детемъ его и потомкомъ ихъ и на потомъ будучимъ его, на што и листъ свой вызнанный подъ печатми некоторыхъ людей добрыхъ передъ нами оказывалъ, в которомъ ширей а достаточне тая продажа его в томъ листе опеваеть. И просилъ насъ Янъ Глядовицкий, абы тое сознание и оповеданье его добровольное, такъ и листъ его запродажу вызнанный былъ до книгъ земскихъ судовыхъ записанъ, который слово отъ слова такъ ся в с себе маеть. Я Янъ Войтеховичъ Глядовицкий, земянинъ повету Троцкого, визнаваю самъ на себе симъ моимъ листомъ каждому доброму, кому будетъ потребъ того ведати, або чтучи его слышати, нинешнимъ и на потомъ будучимъ, штожъ продалъ есми огородъ свой власный отчизный, никому не пенный, ани винный, который ми ся в ровномъ делу досталъ отъ братаи моеи Станислава а Матыса—земянину господарьскому повету Городенского Федору Богдановичу, его жоне

и детемъ и потомкомъ и щадкомъ ихъ обель вечно и у веки не поручне за ѿ (30) и осмъ копъ грошей монеты и личбы литовское, личечи по десети пенезей в грошъ; который огородъ мой на чотыры бочки, почавши отъ дороги Луненское ажъ до реки Немна, бокомъ зъ одное стороны объ между з Гришкомъ Федоровичомъ, а другимъ бокомъ огорода Лоперковского объ между тогожъ Федора, маеть тотъ Федоръ Богдановичъ, жона, дети и потомки ихъ тотъ огородъ, куплю свою, а продажу мою зупольне, якъ ся тотъ огородъ у границахъ своихъ вышей описаныхъ маеть, держати, пахати и вживати и ку своему лепшому и пожиточнейшому обернути, якъ самъ на лепей розумеючи, яко свою власность; а я вжо верху описанный Янъ Войтеховичъ, ани братаи моя, ани матка наша, ани потомки наши и ниhto близкихъ з роду нашего не маеть никоторымъ обычаемъ в тотъ огородъ продажу мою вступатися. А если бы тые верху писанные близкие мои мели в чимъ кольвекъ в тотъ огородъ в продажу мою уступовати, тогда я Янъ маю своимъ грошомъ и накладомъ отъ всихъ кривдъ очищати; а еслижъ быхъ тежъ я Янъ самъ которымъ кольвекъ обычаемъ с того листу моего выступилъ, а тую продажу свою рушити мелъ, а ихъ в томъ ку якой шкоде и накладу привелъ, тогда маю господару королю напервей его милости заплатити дванадцать рублевъ грошей, а стороне противней другую вѣ (12) рублевъ грошей и вси шкоды и наклады ихъ, што бы они правуючися зо мною наложити мели, совито имъ заплатити и оправити маю, кромъ жадного права и доводу, то, што одно словомъ своимъ рекутъ; а предъ се тотъ огородъ вышей описанный продажу мою маеть Федоръ, жона и дети, и потомки, и щадки ихъ вечно супокойливымъ обычаемъ держати и вживати мають. А при томъ были и тому добре сведомы братъ мой панъ Станиславъ, а панъ Матысъ Войтеховичи, а боярынъ повету Городенского, Михайло Титовичъ. Якожъ я самъ есми свою печать приложилъ и власную руку свою по



руску подписалъ. Гдежъ за жоданьемъ и за прозьбою моею панъ Станиславъ, братъ мой, а панъ Михайло Титовичъ для лучшего твердости и печати свои приложили к тому моему вызнаному листу. Писанъ Лета Божьего нароженья 4656 (1556), месеца Апреля 11 (13) день. И просилъ насъ Янъ Глядовицкий за то, абы тое добровольное сознание и оповеданье его и добровольная продажа того огорода до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы за прозьбою того Яна Глядовицкого дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 270.** *Дарственная запись Богуша Кошчича Павлу Котовичу на участокъ земли.*

Сознание дворанина господарьского пана Богуша Григорьевича Кошчича дворанину господарьскому пану Павлу Юрьевичу Котовичу.

Месеца Юня 11 (23) дня, у вовторокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ дворанинъ господарьский панъ Богушъ Григорьевичъ Кошчича оповедалъ и созналъ, ижъ дознавши есми кривного моего пана Павла Юрьевича Котовича почтивые подарки и его ку мне доброе захованье, и хотечи, абыхъ его милости чимъ тые подарки нагородилъ, которые две полянки мель есми по той стороне реки Свислочи на троухъ месцохъ земли моей власное надъ Свислочью рекою а надъ Глушицею на тыхъ троухъ месцохъ земли моей есть на три бочки або троха большей, тые земли змешалися межи земли его милости пана Павла, ино я тыми землями вышей поменеными трима нивками пана Павла даю и дарую на вечность, я вже потомъ самъ, жона и дети мои и нхто з близкихъ моихъ не маеть того подъ паномъ Павломъ и его панею, детьми тыхъ троухъ полянокъ поискивати, ани ся в то

вступовати; вже воленъ будетъ панъ Павелъ продати и даровати и ку своему лепшому а вжиточнейшому обернути, яко самъ налепей розумеючи. И просилъ насъ панъ Богушъ, абы тое сознание его добровольное и дарованье тыхъ полянокъ было до книгъ земскихъ уписано. А такъ мы судьи за прозьбою пана Богуша Кошчича дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 271.** *Опись имущества Богдана Чешейковича.*

Сознание Янка Ленковича на приподаванье Богдану Чешейковичу вижомъ отъ пановъ судей для переписыванья статковъ на Горницы.

Тогожъ дня, у вовторокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ служебникъ нашъ Янко Миколаевичъ Ленковича оповедалъ и созналъ то, ижъ дей што я за розказаньемъ васъ судей былъ есми приданъ вижомъ землянину господарьскому повету Городенского Богдана Чешейковичу на переписованье статку домового у в ыменью матки его Горницы, а такъ я за розказаньемъ васъ судей тьи статки домовые в ыменью Горницкомъ, яко кони, быдло, овцы, свиньи и иншие статки домовые достаточне на рейстръ пописалъ, то есть клячъ робочихъ пять, жеребятъ четверо, воловъ осмъ, коровъ 1 (3), телятъ сеголетнихъ двое, быки неукие 1 (3), овецъ старыхъ и молодыхъ 11 (14), свиней 11 (14), козъ 1 (8), гусей старыхъ 11 (11), а молодыхъ 1 (4), утокъ 1 (4), селезни 1 (2), утятъ 11 (25), павовъ старыхъ 1 (2), самцы, самицы 1 (4), павенятъ 1 (4), куровъ старыхъ и молодыхъ 11 (11). А потомъ за се Богданъ Чешейко пошолъ со мною до светлочки и до коморки, у которой ко-



морье мель дей онъ все схованье свое и тамъ мне оказалъ и пробой выбить и у в ыншомъ месте убить и знакъ того на ушаку есть и замку в той коморе нетъ, в той коморе Богданъ Чешейко взялъ передо мною сагайдаки три совсимъ на все, седло, ерчакъ зъ костью, зипунъ камчатый, которые речи менилъ дей быть своими; а на тотъ часъ поведилъ мне, ижъ дей в той коморе в схованью моемъ згинуло ему дей шубка пурпияну синего з ыскрою зъ осма кнафлями серебряными, в кнафлехъ важило серебра ꙗ (20) золотниковъ, лисимъ хутромъ подбита, однорадокъ блокитный лунский, на немъ дей было дванадцать кнафлей серебряныхъ, в нихъ важило її (15) золотниковъ серебра, зипунъ белый полотна коленского з баволною, жупица парпияну зеленого, шаловары ческого сукна, убранье замшу торонского, боты сафьяновые желтые, полуботки сафьяну черленого, кошуль коленскихъ три, шолкомъ чорнымъ шитыхъ, кошуль простыхъ шесть, панцеръ одинъ, прильбица одна, рогатинъ защитныхъ две, мохри два шолковые на полъ зъ золотомъ, лысины две золотомъ вышитые, мохра китайки черленое, чимбуры тры зубрыныхъ, триноговъ три, путъ ременныхъ три, сабля. А при мне вижу на тотъ часъ была сторона панъ Григорей Богушевичъ Таруса, земянинъ господарский, Янъ Коледичъ, земянинъ господарский, Богданъ Глебковичъ, боярынъ повету Городенского.

**№ 272.** *Рѣшеніе по спору о стѣнокосахъ между королевскими крестьянами и Гродненскими боярами.*

Сужоно одверныхъ господарскихъ.

Року ҃іфнѣ (1556), месеца Іюня ҃ѣ (25) дня, у четвергъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городен-

ского, выехавши намъ на кгрунтъ земли, где ся стороне жалобливой кривда деяла, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловали намъ за комисею короля его милости до насъ писаною одверные господарские повету Городенского Павелъ Онашкевичъ, а убрусный господарский Наумъ Васковичъ сами отъ себе и отъ иншое братьи своей служебныхъ господарскихъ на бояръ господарскихъ повету Гроденского, на Василья Михайловича Почобутовича, а на Василья а Офанаса Ивашковичовъ тымъ обычаемъ, штожъ дей року прошлого пятьдесятъ четвертого, собравшихся дей они зъ многими помочниками своими, нашедши мощно квалтомъ на сеножати наши властные отчизные, двадцать возовъ сена побрали и границы звечистые показали. И тые бояре господарские, постановившихся передъ нами тутъ же на кгрунте земленомъ у права, отказъ чинили, ижъ што ся дей дотычетъ тое сеножати, ино то есть власная отчизна наша, а не ихъ, которую мы з давныхъ часовъ держимъ и вживаемъ, а квалту никотораго есмо имъ не чинили. И тые одверные господарские на то поведили: то дей есть сеножати власная наша, а не ихъ, только дей они теперь началися в тые сеножати уступати, на што дей мы маемъ доводъ людей добрыхъ, суседовъ околичныхъ, которымъ то сведомо, ижъ то есть властная отчизна наша; а если дей они який доводъ мають, нехай дей тутъ передъ вами окажутъ, абы та сеножати была власная отчизна ихъ. И тые бояре господарские никотораго доводу на то в себе быти не поведили и сами на поводъ права тымъ одвернымъ господарскимъ пустили; а если дей они который доводъ мають, нехай дей тутъ передъ вами ставятъ. И тые дворяне господарский водлугъ позволенья ихъ имъ на поводъ поставили передъ нами осмнадцать светковъ людей добрыхъ, суседовъ околичныхъ, которымъ то было сведомо, ижъ то есть властная сеножати отчизная, то есть на имя бояръ господар-



скихъ Гаврыла Маневича а Ивашка Соросекевича, а потому служебныхъ господарскихъ Яцуса Чабелевича, а Микиту Гриневича, а Дороша Ручкевича, а Жука Сенковича, а Кузьму Гриневича, а Беляша Гавриловича, а Яна Гриневича, а Переня Гавриловича, а Селивона Гриневича, а Федора Чешейковича, а Гришка Паносовича Маштреля, а Якова Пашкевича подданого; которые светки вси, ставши передъ нами, у водно слово светчили и признавали, ижъ дей якъ паметь наша несетъ, тогды тое сеножати тые одверные господарские у поживаньи и въ держаньи были и намъ то сведомо, ижъ тая сеножати есть ихъ власная отчизна, а не тыхъ бояръ, а тые дей бояре николи до тое сеножати ихъ ничего не мевали. И тые бояре, выслушавши того свидетельства тыхъ светковъ, на то поведили, ижъ мы на томъ свидѣствѣ досыть не маемъ, але нехай они водле обычая права посполитого само семь с тыми светками своими поприсягнетъ, которыхъ мы с тыхъ светковъ ихъ оберемъ. А такъ одинъ с тыхъ одверныхъ господарскихъ на имя Антоней Олексеевичъ на то поведилъ, ижъ дей я готовъ само семь с светками своими, которыхъ они оберутъ, присегу свою телесную вчинити, ижъ тая сеножати есть власная отчизна наша. А такъ тые бояре господарские на то повволивши и обрали mezi тыхъ светковъ ихъ шести светковъ, то есть Ходора Минича — боярына Городенского, а Матея Гриневича — одверного, а Кузьму Гриневича, Яна Гриневича — одверного, Селивона Гриневича — одверного, Якова Пашкевича, подданого господарского. А такъ тотъ одверный господарский Антоней водлугъ позволенья ихъ с тыми светками шестма а самъ семь тутъ же на кгрунте земленомъ присегнулъ на томъ, ижъ тая сеножати есть власная отчизна ихъ. А такъ мы судьи водлугъ присеги его самого и светковъ ихъ, яко тые бояре имъ сами доброволне на присегу пустили, тую сеножати имъ присудили и держати подали по тымъ

границамъ. яко они заведши и присегу чинили, которую сеножати водле заведенья ихъ и копцами есмо закопати казали. И тотъ поступокъ права ихъ, справъ суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

### № 273. Сознанье земянина господарского повету Городенского Ивана Миленького.

Напечатанъ къ XVII томѣ актовъ, на стр. 406—407, подъ № 987.

### № 274. Заявленіе о причинѣ неявки въ судъ Димитрія Сиппи по дѣлу его съ Матвеемъ Быстрицкимъ.

### Пильность Матея Быстрицкого з двораниномъ господарскимъ Дмитромъ Сопегою.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского, што былъ припозвалъ позвы нашими, за листомъ короля его милости, до насъ писанымъ, о вчиненье справедливости, коморникъ короля его милости панъ Матей Быстрицкий з двораниномъ господарскимъ паномъ Дмитромъ Сопегою у кривдахъ пана Быстрицкого, которые бы ся его милости отъ пана Сопеги деети мели, то есть о не отдаване пенезей позычоныхъ девети копъ грошей и о будованье дворное двора старого Черленского и о квалты, о головщыны, бой и отповеди и похвалки и о иншие не малые кривды и шкоды, которые ся деють именемъ пана Быстрицкого Черленского з ыменья пана Дмитра Сопеги, такъ же Черленского, яко ширей жалоба его милости на комисей господарской до насъ писаной и позве нашомъ описуетъ, за которою комисеею господарскою и позвомъ нашимъ панъ Матей Быстрицкий на рокъ припозванный становилъ ся и пильность



чинилъ, а за нестанье пана Дмитрово Сопеги децкогo у насъ бралъ, который рокъ за децкимъ былъ припалъ яко дня вчорашнего в понеделокъ, месеца Юня ̄ѳ (29) дня, на который рокъ припалый яко дня вчорашнего черезъ увесь день, такъ и на завтрей сегодня у волторокъ черезъ умоцованого своего пана Ивана Тарусу становилъ и пильность чинилъ и ку праву былъ готовъ, а панъ Дмитрей Сопега ачъ кольбекъ яко дня вчорашнего въ понеделокъ самъ не сталъ, ани з моцью свою до насъ не прислалъ, але на завтрей яко сего дня у вовторокъ служебника своего Степана Карповича прислалъ з листомъ короля его милости, оповедаючи, ижъ его королевская милость ку послузе своей господарьской военной пану Сопезе ехати розказати рачилъ, за которою послугою господарскою тутъ ку праву быти не могъ, где и листъ господарский тотъ служебникъ пана Сопежинъ тутъ передъ нами до пана Сопеги писанный показывалъ, а такъ ижъ на тотъ часъ для тое послуги господарское з обудву сторонъ росправы которое межи собою принять не могли, тую пильность и станье свое з obu сторонъ яко панъ Матей Быстрицкий, такъ и панъ Сопега дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 275. Признание Марины Сопотько своимъ опекуномъ Григорія Воловича.**

**Сознанье дочки пани Скипоровы пани Марыны.**

Месеца Юля ̄ (6) дня, в понеделокъ. Пришедчи передъ насъ очевисто Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ дочка пана Андрея Скипорова, пани Марына, которая по смерти отца ей черезъ опекуна пана Григорья Марковича Воловича и приятелей ихъ выдана за пана Василья Андреевича

Сопотька водле застановенья и поступку небожчика отца ей, оповедала то, ижъ себе обрала за опекуна пана Григорья Марковича Воловича зо всею маетностью своею и выправою тою, с чимъ отецъ ей зоставилъ и вмоцнилъ, а которую кольбекъ бы за внесенье отъ мужа своего отправу взяти мела, его милости яко опекуну того доводити злецила и безъ воли и ведомости опекуна своего по оправе на слушныхъ записохъ мне отъ мужа моего на именьяхъ его оправено што кольбекъ будутъ за тое внесенье мое, такъ тежъ и заставу, которую маю отъ мужа своего на зменью его Лососенскомъ, на дву частехъ у певномъ долгу его мне описаную, никому записами своими записывати не маю, а хотябы тежъ кому кольбекъ з братьи, або з близкихъ моихъ, такъ тежъ и мужу моему записать быхъ мела, такие записы штобы ся мело з мене безъ ведомости и воли опекуновы показать, тогды таковыя записы мои у праве жадное моцы мети не мають; а если бы мне отъ мужа моего за тое внесенье мое оправы слушное водле статуту земского дано не было, тогды его милость яко опекунъ правомъ мне увезде у права доводити маеть. И просила пани Васильева Сопотьковая, пани Марына, абы тое сознанье ее и поданье у в опеку пани Григорью Марковичу Воловича до книгъ земскихъ уписано было. А такъ мы судьи, выслушавши того добровольного сознанья ее, дали есмо тое сознанье пани Васильевое Сопотьковое до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 276. Сужоно дворанина его королевской милости пана Марка Гринковича з боярыномъ господарьскимъ Андреемъ Сиркутевичомъ.**

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ, на стр. 408—409, подъ № 988.



**№ 277.** Назначеніе срока для отдачи Михайломъ Макаровичемъ Богдану Кошчичу приданнаго за своею дочерью.

Сознанье дворанина господарьского пана Михайла Макаровича пану Богушу Кошчичу.

Месеца Июльъ 5̄ (6) день, у понеделокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту —хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ дворанинъ господарьский панъ Михайло Макаровичъ восполोकъ з двораниномъ господарьскимъ паномъ Богушомъ Кошчичомъ, и панъ Михайло созналъ, ижъ што дей мелъ есми выправу по дочце моей Марыне зятю моему пану Богушу Кошчичу дати, а такъ дей я о тую выправу дочки мое вже с паномъ Богушомъ погодилъ, только маю пану Богушу пятьдесятъ копъ грошей на рокъ певный, то есть на светый Покровъ отдати в року теперешнемъ пятьдесятъ шостомъ, а если быхъ тое сумы пенезей петидесятъ копъ грошей на тотъ рокъ пану Богушу не отдалъ, тогды маю поступити часть именья моего Бобренского зъ четвертое части, што водлугъ обычаю права которая на тую дочку мою приходитъ, и панъ Богушъ на то позволилъ и тое сознанье свое панъ Михайло Макаровичъ, такъ и панъ Богушъ Кошчичъ дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 278.** Оповеданье пана Матея Быстрицкого на противку Сопегъ.

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ, на стр. 409—410, подъ № 989.

---

**№ 279.** Заявленіе Филеи Воловичовой о нападении на нее, захватъ нѣкоторыхъ вещей и нанесении побоевъ ея слугамъ.

Оповеданье конюшиное Троцкое пани Ивановое Воловича, пани Филеи Павловны.

Року Божьего нароженья 1556̄ (1556) месеца Июля 11̄ (11) дня, у понеделокъ.

Што в небытности насъ судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, будучи намъ на послузе господарьской военной, присылала конюшая Троцкая пани Ивановая Воловича, пани Филея Павловна до писара земского Федора Кунцовича и до книгъ земскихъ, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей дня вчорашнего, в понеделокъ, едучи дей мне с церкви именья его милости князя Кошарского Кустинское, и кгда дей уже приежчаючи мне не подалеку до именья моего Сидренского, а такъ дей, перенемши мене на добровольной дорозе подданные королевое ее милости Микъ Довкгиловичъ, Радивило Сомилевичъ, Янъ Шока, а Можейко Мисковичъ, а Балтрмей Васковичъ и зъ сыномъ своимъ Каспоромъ на нее милость калібку каменьемъ били, двухъ дей служебниковъ моихъ, на имя Богдана Лукашевича, Олексея Семеновича, Матфея Андреевича а возницу Мурзу побили и поранили, якожъ и вижъ з ураду даный Томко Петровичъ тыхъ служебниковъ ее милости огледавши, засъ пришедчи ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ видель есми в служебника пани Ивановое Богдана на правомъ плечи рану, а хрибетъ кийми збитъ; а при немъ згинуло с калитою две копе грошей, шабля, шалка, куницами подшита; у Олексея Семеновича рану у голове на потылицы кривавую, а на шии раны две кривавыхъ и плечи вси збиты синии, и при томъ дей бои згинуло тому Олексею полторы копы грошей с калитою, а сукня парпийанская, шапка чорная, а кордъ; а у другого сдужебника видель есми у Матфея Андреевича на чоле рану кривавую, а на пальцы левое руки рану



кривавую, а на хрибте рану синюю, а на плечи рану синюю; а при томъ дей бои згинуло тому Матфею с калитою три копы грошей, а шапка окъсамитная, кунами подшита; а на возницы виделъ у голове рану каменемъ пробиту а шапка збита з головы, с которое не ведаю будетъ ли живъ. К тому валаха виделъ есми скелотого рогатиною у в око. И тую жалобу и оповеданье свое ее милость пани конюшина, такъ и вижово сознанье дала собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 280. Оповеданье дворанина господарьского пана Яна Васильевича Кликовского.**

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ, на стр. 411—412, подъ № 990.

**№ 281. Рѣшеніе по спору Малейцовича съ Коленцовичемъ о стѣнокость.**

Сужоно Костюка Малейцовича с подданнымъ его милости пана воеводы Троцкого Индурскимъ Санюкомъ Коленцовичомъ.

Месеца Августа 11 (31) дня, у понеделокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Городенского. Смотрелъ есми того дѣла. Стояли передо мною очивисто. Жаловалъ мне за позвы нашими подданный вельможного пана его милости пана воеводы Троцкого Индурский Санюкъ Коленцовичъ на боярына господарьского повету Городенского Костюка Маленцовича тымъ обычаемъ, штожъ дей року минулого 1549 (1549) зоставилъ онъ мне сеножать свою, которая есть подъ домомъ его, у рубли грошей, то пакъ дей я колько летъ тую сеножать у тыхъ пенезехъ держалъ; а такъ дей онъ

року теперешнего пятьдесятъ шостого на той сеножати сена моего кошеного шесть возъ побралъ и до дому своего отвозилъ, в чомъ ся мне отъ него кривда и шкода не малая деетъ; на што и листъ его записный тотъ подданный его милости пана воеводы Троцкого передо мною положилъ. И тотъ Костюкъ Малейцевичъ ставши передо мною очевисто у права, отказъ чинилъ: я дей ему того листу насебе не давалъ и ку тому се листу не зналъ и о томъ листе не ведаю и тую дей сеножать косилъ, яко власную отчизну свою. И тотъ подданный Санюкъ, подпираючи тотъ листъ свой, выдалъ трехъ светковъ, которые при томъ листу его вызнаномъ были и в листе описаны есть, на имя Михалка Толмачевича а Хому Мишковича, а Станюту, корчмита Квасовского. И тотъ Костюкъ на светки тому подданому позволилъ и тыхъ трехъ светковъ обълюбилъ. Которыи светки ставши передо мною судьею вси три на року зложономъ у в одно слово сознали то, ижъ дей намъ то есть сведомо, што тотъ Костюкъ сеножать свою тому подданому пана воеводы Троцкого Санюку Каленцовичу у рубли грошей зоставилъ и тотъ дей листъ свой записный Костюкъ взявши, пенези отъ него на себе далъ. И кгда тые светки сознали, тотъ Костюкъ тому листу не ганилъ. А такъ я судья Миколай Шимковичъ, выслухавши жалобы и отпору ихъ и ведле свидетельства светковъ тыхъ тотъ листъ есми того Костюка вызнанный при моцы зоставилъ, и тую сеножать водле листу его записного тому подданому воеводы его милости Троцкого у рубли грошей держати есми присудилъ; а што ся дотычетъ покошенья сеножати и побранья шести возовъ сена, подле сознанья самого Костюка присудилъ есми на немъ за шесть возъ по три гроши, то есть осмнадцать грошей, и рокъ заплате зложилъ есми чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ, справъ суда моего даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 282.** *Рѣшеніе по спору Тишка Михайловича съ Кондратомъ Хацковичемъ о землѣ.*

**Сужоно боярына Тишка Михайловича и зъ Кондратомъ Хацковичомъ.**

Року Божьего нароженья 4415 (1556), месеца Сентебра 3 (7) дня, у понеделокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьею земскимъ повету Городенского, стояли передомною очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими боярынъ господарский повету Городенского Кондрашъ Хацковичъ на боярына господарьского повету Городенского Тишка Михайловича тымъ обычаемъ, штожъ дей оставилъ онъ мне землю свою, которую онъ отъ брата своей у в отделе держитъ всю якъ поля, такъ и сеножати, кромъ садибы а огорода, который прилегаетъ к той садибе,—у шести копахъ грошей; то пакъ дей онъ року теперешнего пятьдесятъ шостого, месеца Июня двадцатого дня у суботу, нашедчи дей онъ моцно кгвалтомъ, сеножати покосилъ на Сколубове и сена осмъ возъ до дому своего отвозилъ, в чомъ ся мне отъ него кривда и шкода не малая дѣветъ. И положилъ передомною листъ вызнанный того Тишка Михалевича, в которомъ то светчитъ, ижъ тотъ Тишко Михалевичъ заставилъ ему сеножати свою, такъ и часть земли оремое у шести копахъ грошей, и такъ ся в листе своемъ тотъ Тишко описалъ, ижъ если бы мялъ онъ самъ, або жона его в тую часть земли, або в сеножати уступати и ей ему боронити, тогды ся описалъ вины на замокъ Городенский пять рублевъ грошей, а тому Кондрашеви Хацковичу вси шкоды, наклады совито заплатити мялъ. И тотъ Тишко Михалевичъ, ставши передомною очевисто у права, отказъ чинилъ: правда есть, што ему тую землю свою оставилъ и к тому листу своему зналъся, а тую дей есми сеножати покосилъ, ижъ ми се была вырбила. А такъ я Миколай судья, выслухавши жалобы и отпору ихъ и обачивши то, кгдажъ тотъ Тишко Михалевичъ ку тому зналъсе,

што тую землю ему оставилъ, а ку листу тежъ записному ничего не мовилъ, тую землю и сеножати ведлугъ листу его записного ему в тыхъ пенезехъ держати присудилъ; а што се дотычетъ покошенья сена на той сеножати, а такъ ижъ у листе записномъ жадного выпуска не описуетъ... И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда моего даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 283.** *Рѣшеніе по жалобѣ Бернатовича на Городѣвича за неотдачу ему заторгованный имъ ржи.*

**Сужоно Олехна Гордѣевича з Ляшномъ мещаниномъ Городенскимъ.**

Року Божьего нароженья 4415 (1556).

Месеца Сентября 11 (28) дня, у поне-  
дѣлокъ.

Петръ Мицута—хоружий, Миколай Шимковичъ Толочко—судьи земские повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими мещанинъ места Городенского Янъ Бернатовичъ Ляшко на боярына господарьского повету Городенского Олехна Гордѣевича и на жену его Марыну Жуковну тымъ обычаемъ, штожъ дей они оставили мне винны на листъ свой записный тридцать бочокъ и бочку жита торговое меры и мели дей они за власные гроши мои мне тое жито на рокъ певный о Матце Божей первой отдати на насенье к пашни моей, а если бы мне они на тотъ рокъ того жита не заплатили, а я быхъ мель што в томъ себе шкодовати, тогды мели они мне тое жито совито заплатити и вси шкоды и наклады оправити. И тотъ Олехно, постановившия передъ нами очивисте и з жоною своею Марыною у права, отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, ижъ есмо ему тую тридцать бочокъ жита и бочку винни оставили, а ижъ есмо ему на рокъ ведле запису



нашого того жита не отдали с тыхъ причинъ, ижъ сынъ нашъ Богданъ Чешейко именье отнялъ Горницу, с которого именья мели есмо тое жито отдати, а ведь жо теперь винни есмо ему тое жито заплатити водлугъ торгу и запису нашего. А такъ мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ и тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ ся Олехно и з жоною своею Марыною листомъ своимъ записнымъ ся описавши и не чинечи досыть запису своему, того жита на рокъ в листе своемъ описаномъ Лешку не заплатили, а звлаща, ижъ они на тое жито пенези готовые у Ляшка взяли, а в листе своемъ ся описали, што торговыми бочками ему тое жито отдати мели и за готовые пенези его тое жито ему винны остави, с тыхъ причинъ знашли есмо то, абы тотъ Олехно и з жоною своею тую тридцать и бочку жита меры торговое Яну Лешку, потому яко теперь жито у торгу бочка торговая идетъ, заплатити, то есть по полъ копы и по четьры гроши. И тотъ поступокъ права ихъ, справъ суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 284. *Заявление Марины Тарусиной о передаче имѣнія своей дочери.***

**Оповеданье пани Ивановое Тарусиное пани Марыны Кумпелевны.**

Року Божьего нароженья ̅҃҃҃҃҃҃ (1556) месеца Сентебра ̅҃ (31) дня, у середу.

Пришедчи передъ мене Петра Мицуту — хоружого — судью повету Городенского земьянка господарская повету Городенского пани Иванова Тарусиная, пани Марына Кумпелевна оповедала и признала то, ижъ што которое именье у повете Городенскомъ надъ рекою Немномъ на Бали, маючи есми в моцы своей власное, отчизное, первой того отписала и даровала есми была дочце своей панне Зофеи Павловне на вечность, которая вже дочка моя теперь у малженство есть

отдана ротмистру короля его милости Киевскому пану Касперу Стужинскому, а такъ дей уже теперь, не хочечи того именья своего сама в моцы своей мети, але водлугъ першихъ записовъ моихъ, которые есми на тое именье дочце своей дала, и теперь тое именье той же дочце моей впускаю, а ижъ дей на тотъ часъ тутъ тое дочки моей пани ротмистровой Киевское нетъ, але я оное именье опекуну тое дочки моей его милости маршалку и писару господарьскому, старосте Медницкому и Могилевскому, пану Остафью Воловичу в моцъ и в руки его милости подала; якожъ дей вже его милость панъ маршалокъ тамъ до того именья подстаростого господарьского Городенского пана Андрея Мацкевича посылать рачилъ, которое вже и в моцъ свою его милость тое именье мое, яко опекунъ дочки моей, взяти рачилъ и кождую речь тотъ Андрей Мацковичъ за посыланьемъ его милости пана маршалковымъ в томъ именью моемъ на рейстръ списать; признала тежъ то, што вже не хочечи сама в тое именье ни чимъ ся вступовати и на часы пришлое на жадные пожитки его ку потребе своей шафовати и никому иншому в руки пускати. И просила насъ пани Ивановая Тарусиная пани Марына Кумпелевна, абы тое сознание ее добровольное до книгъ земскихъ уписано было. А такъ мы судьи, выслухавши того добровольного сознания ее, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 285. *Продажная запись Евстафия Гридича Павлу Туру на землю.***

**Сознание боярына господарьского повету Городенского Остафья Гридича на продажу поля пану Павлу Туру.**

Року Божьего нароженья ̅҃҃҃҃҃҃ (1556) месеца Октебра ̅҃ (3) день, у понеделокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шимковича Толоч-



ка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ боярынъ господарьскій повету Городенского Остафій Гридичъ созналъ и оповедалъ то, штожъ продалъ есми земли, поля своего власного оремого на две солянки дворанину господарьскому пану Павлу Туру и его милости паней пани Ганне и детямъ ихъ обель вѣчно за полторы копы грошей личбы литовское, которое поле лежитъ обѣ между поля церковного, которое отецъ мой небожчикъ отдалъ на церковь светыхъ Апостолъ Петра а Павла, а з другое стороны обѣ между поля брата моего Зиновья, а концомъ поля к болоту за Медведемъ; на штожъ есми и листъ свой продажный пану Павлу Туру подъ печатями людей добрыхъ на себе есми далъ. Который передъ нами оказавши и просилъ, абы слово у слово до книгъ земскихъ былъ записанъ, который слово отъ слова такъ ся в себе маеть: Я Остафей Гридичъ, земенинъ господарьскій повету Городенского явно чиню симъ моимъ листомъ, ижъ продалъ есми земли, поля моего власного оремого на две солянки пану Павлу Туру и жоне его милости паней Ганне и детемъ ихъ милостей обель вечно, никому не пенной, за полторы копы грошей, тое поле обѣ между поля церковного, которое отецъ мой небожчикъ отдалъ на церковь светыхъ Апостолъ Петра и Павла, а з другое стороны обѣ между брата моего Зиновья поля, а концомъ поля к болоту за Медведемъ. Маеть панъ Павелъ Туръ, жона и дети ихъ милостей тое поле вечно держати и вживати, и вжо я Остафій Гридичъ, жона и дети мои и близкии наши не маю се в тое поле уступати, а елибыхъ я Остафей, або жона, дѣти або близкие мои мелися в тое поле уступовати, тогды маеть первой на врадъ замку господарьского Городенского заплатити три рубли грошей, а поле предъ се маеть панъ Туръ, жона и дети ихъ милостей вечно держати. И на то есми далъ пану Туру, жоне и детемъ ихъ сесь мой листъ з моею печатью и з подписью руки моей. А для лепшее твердости того моего листа просилъ есми зе-

мянъ господарьскихъ повету Городенского пана Михайла Макаровича, а пана Станислава Мыколаевича, а пана Ивана Олизаровича; ихъ милость на мою прозьбу вчинили и печати свои приложили к сему моему листу. Писанъ на Бобре року Божьего нароженья 1556, месеца Сентября 27 (27) дня. И просилъ насъ тотъ Остафей, абы тое добровольное сознание его до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы, выслухавши добровольного сознания и оповедания его на продажу того поля его, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 286.** *Закладная Евстафія Гридичи Павлу Туру на участокъ земли.*

**Сознание тогожъ Остафья на заставу поля своего на осмъ солянокъ пану Туру.**

Тогожъ дня, в понеделокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ боярынъ господарьскій повету Городенского Остафей Гридичъ созналъ и оповедалъ то, ижъ дей зоставилъ есми поля оремого дворанину господарьскому пану Павлу Туру на осмъ солянокъ, которое дей поле маю у зоставе отъ брата моего Зиновья Гридича у троухъ копахъ грошей на двухъ месцахъ, а пану Павлу Туру у тыхъ же троухъ копахъ грошей на першомъ месцу подле ройстра на шесть солянокъ обѣ между со мною полями, а на другомъ месцу подъ олешникомъ обѣ между Ягальтовичъ и обѣ между поля моего на две солянки, то есть осмъ солянокъ; которые поля панъ Туръ маеть до тыхъ местъ держати, ажъ поки я ему тые три копы грошей сполна отдамъ, а не отдавши троухъ копъ грошей Пану Туру, не маю в тые поля до того часу уступовати подъ закладомъ на пана воеводы Троцкого трыма копами грошей, на што дей есми и листъ



вызнаны й свой подъ печатью людей добрыхъ на себе его милости далъ, который передъ нами оказавши и просилъ, абы до книгъ земскихъ былъ записанъ, который слово отъ слова такъ ся въ себе маеть: Я Остафей Гридичъ—земенинъ повету Городенского визнаваю самъ на себе симъ моимъ листомъ, штожъ zostавилъ есми поля оремого пану Павлу Туру на осмъ солянокъ, которое поле маю в zostаве отъ брата моего Зиновья Гридича у трехъ копахъ грошей на двухъ месцахъ, а пану Павлу Туру в тыхъ же троухъ копахъ грошей на первомъ месцу подле ройстра на шесть солянокъ объ межу со мною полями, а на другомъ местцу подъ оленникомъ объ межу Якгинтовичъ и объ межу поля моего на две солянки, то есть осмъ солянокъ; где маеть панъ Павелъ Туръ тые поля до тыхъ местъ держати, поки я ему тые три копы грошей отдамъ; а не отдавши троухъ копъ грошей пану Туру, не маю в тые поля уступовати подъ закладомъ пана воеводы Троцкого трима копами грошей; а еслибы братъ мой Зиновей в тые поля вступоватися мель, тогды я маю очищати своимъ накладомъ. И на то есми далъ сесъ мой листъ з моею печатью и з подписью руки моей. А для лепшое твердости того моего листу просилъ есми землянъ господарскихъ повету Городенского о печати, пана Михаила Макаровича а пана Станислава Миколаевича, а пана Ивана Олизаровича, и ихъ милость на просьбу мою вчинити рачили и печати свои приложили к сему моему листу. Писанъ на Бобре року Божьего нароженья ̳ѣѣ̳ (1556), месеца Сентябра ̳ѣ̳ (27) дня. И просилъ насъ тотъ Остафей Гридичъ, абы тое добровольное сознанье и тая застава его была до книгъ земскихъ записана. А такъ мы, выслухавши того добровольного сознанья сего, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 287. Заявленіе Василія Сопотьки о не-отдачѣ ему Скипоровичами слѣдовавшей его жень части имущества.**

**Оповеданье пана Василья Сопотька на шурына своего Григорья.**

Року Божьего нароженья ̳ѣѣ̳ (1556), месеца Октябра ̳ѣ̳ (12) дня, у понеделокъ.

Пришедчи передъ мене Миколая Шимковича Толочка—судью земского повету Городенского и до книгъ земскихъ дворянинъ господарский панъ Василей Сопотько жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей шурыя моя Григорей а Авкгуштынъ Андреевичи Скипоровичи описали ся мне записомъ своимъ водлугъ zostановенья и запису небожчика отца своего Андрея Скипорова жоне моей, а сестре своей паней Марыне поступити половицу дворца Василевского волости Тонтякгольское, на которой половине дворца тестъ мой, а отецъ ихъ описалъ былъ жоне моей, а сестре ихъ сто копъ грошей; то пакъ они водлугъ запису отца своего описалися мне были тые пенези сто копъ грошей мне отдати по приеханью с послуги господарское военное за чотыры недели, который рокъ припалъ яко сегодня в понеделокъ, або половицу того дворца Василевского мне подати и поступити зо всемъ, яко ся тотъ дворецъ Василевский въ себе маеть; а ку тому тежъ дей описалися мне были тымъ же записомъ своимъ на тотъ же рокъ отдати водле рейстру отца своего на рыдванъ чотыры копы грошей, а на чамлетъ чотыры копы грошей, а три ложки сребреные, а дву возниковъ шерстью серыхъ; якожъ и записъ панъ Василей передомною судьею на то оказавши, и поведель: я дей водлугъ запису шурыи своей готовъ есми яко половицу того имения, або суму пенезей сто копъ грошей отъ тое шурыи своей, такъ тежъ и тые речи вышей описаные водлугъ рейстру отца ихъ принять, нижли дей они, не чинячи запису своему досыть, на року теперъ припаломъ яко половицу того дворца Василевского мне не поступуютъ, такъ и сами



ся на имении своемъ Бобренскомъ не становятъ и тое сумы пенезей мне водле рейстру отца своего отдати не хочутъ. И тое оповеданье и пильность того року панъ Василей далъ собе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 288.** *Рѣшеніе по жалобѣ Юрія Станиславовича на Яна Томковича за захватъ его сѣна.*

**Сужоно боярина Яна Томковича и з Юрьемъ Стасевичомъ.**

Тогожъ дня, в понеделокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьею повету Городенского. Смотрелъ есми того дѣла. Стояли передо мною очивисто. Жаловалъ мне за позвы нашими судейскими земенинъ господарьскій повету Городенского Юрий Станиславовичъ на боярына господарьского повету Городенского Яна Томковича тымъ обычаемъ, штожъ дей тыхъ недавныхъ часовъ побрано сено мое властное з болота, безъ ведомости моей, дванадцать возъ; то пакъ дей я и до того часу около того ведомости не взялъ; а такъ дей онъ дня минувлого у волторокъ Сентябра двадцать девятого дня, будучи зо мною у дому корчомномъ у Харитона и поведилъ дей онъ тымъ обычаемъ, ижъ которое сено побрано з болота Юрьево, ино дей тое сено я побралъ. И тотъ Янъ Томковичъ, ставши передо мною очивисто у права, и ку тому се не зналъ и поведилъ, ижъ дей я у того корчмита николи того не мовилъ, штобъ сено его брати мель и теперъ о томъ сене не ведаю. То пакъ тотъ Юрий, хотячи того мовенья его довести, и поведилъ: то дей есть сведомо людемъ добрымъ, передъ которыми онъ о тое сено, ижъ его побралъ, зналъ се и готовъ есми тыми людьми на него перевести; нижли тотъ Янъ Томковичъ, не маючи на томъ доводу его досыть, бралъся на при-

сегу и готовъ дей есми того ся отприсягнути, што я того сена его не бралъ, и тамъ у дому у корчмита Хорытона того есми не мовилъ и ку бранью того сена не зналъ се. И тотъ Юрий Станиславовичъ на присегу ему пустилъ. А такъ я судья Миколай Шимковичъ Толочко, водлугъ добровольного самого того Яна позволенья, зложиломъ рокъ присязе третій день, у середу; и кгда тотъ рокъ пришолъ, а такъ сторона жалобная Юрий Станиславовичъ водлугъ добровольного позволенья своего, хочечи тое присеги догледети, становилъ и пильность до полудня чинилъ, а сторона отпорная Янъ Томковичъ водлугъ подвезанья своего на тотъ рокъ чинити присеги не былъ и подвезанью своему досыть не чинилъ. А такъ я, Миколай—судья, заховываючи в томъ сторону жалобную водлугъ обычаю права и статуту земского, ижъ ся онъ самъ добровольне тотъ рокъ присязе принялъ, а потомъ самъ на тотъ рокъ тое присеги своей не пильновалъ, сказаломъ за тое сено, за дванадцать возъ по три гроши, то есть полъкопы грошей и шесть грошей, и рокъ заплате зложилъ есми чотыры (недели). И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда моего даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 289.** *Разборъ дѣла между Богданомъ Чешейковичемъ и его матерью о неотдачѣ слѣдовавшего ему имущества.*

**Сужоно боярку господарскую Марыну Чешейковую и з сыномъ ее Богданомъ Чешейковичомъ о имение его.**

Року Божьего нароченья ̄фн̄̄ (1556), месеца Октебра ̄ї (19) дня, в понеделокъ.

Стояли передо мною очивисто, Петромъ Мицutoю—хоружимъ—судьею земскимъ повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Жаловалъ мне за позвы нашими су-



дейскими земляниномъ господарский повету Городенского Богданъ Чешейковичъ на матку свою, землянку господарскую повету Городенского Олехнову Гордѣевича Марыну Жуковну тымъ обычаемъ, штожъ дей она по смерти отца моего небожчика Чешейка замужъ пошла за Олехна и с тымъ мужемъ своимъ и з его детьми першихъ жонъ, такъ тежъ и з сыномъ своимъ першого мужа ее Василья Москвитина и до тыхъ дей часовъ мешкаючи у в ыменью моемъ власномъ отчизномъ Горницкомъ и тое дей именье мое з ними знищила и зубожила и всю маетность отца моего, которая была на томъ именью моемъ, до именья мужа своего, а иншие до приятелей своихъ вывозила, а челедь невольную дворную, паробковъ, которыхъ за дворомъ домами мешкали, такъ тежъ закуповъ, которые у пенезехъ были, прочъ розогнала по небожчику отцу моемъ; а к тому жито, которое по небожчику отцу моемъ у гумне было zostало, такъ тежъ и по тые лета черезъ семнадцать годъ што было ужато, помолотивши, усе выпродала и праве дей мне ничего не оставила; к тому быдло, статокъ домовый розпродала, именье дей мое знищила и зубожила, к тому всехъ речей отца моего маетности, яко—гроши, серебро и сыкънетъ небожчика отца моего в себе держитъ, которого она по смерти отца моего опекуномъ моимъ збити не допустила, злото, перла, шаты, цынь, медъ, зброи, кони, иншихъ речей рухомыхъ и нерухомые были, такъ и листы привилья, на тое именье принадлежачие, а достаменту отца моего небожчика мне одати и поворочати не хочеть; которыхъ я речей и маетностей, што ся кольвекъ остало по смерти отца моего в томъ именью Горницкомъ, то все тогожъ часу скоро по смерти отца моего опекунъ мой, отца моего злецоный, дворянинъ господарский панъ Богушъ Таруса на рейстръ достаточне списалъ, взявши вижа з ураду тутошнего наместника королевой ее милости пана Войтеха Гришковича Кимбара, на которомъ рейстре тотъ вижъ достаточне списавши, и одинъ рейстръ

матце моей далъ, а другой опекуну моему пану Богушу Тарусе, который рейстръ отъ опекуна своего маючи, передъ нами положилъ. И тая Марына Олехновая, ставши передмною очивисто у права, отказъ чинила: што ся дей дотычетъ жалобы того сына моего Богдана, яко онъ на позве своемъ тутъ описалъ, ижъ быхъ я маетности отца его ему водле рейстру одати не мела, ино дей тотъ сынъ мой уже припозвавши мене позвомъ вашимъ судейскимъ около того и в томъ часе, першъ нижли рокъ за позвомъ припадалъ, тотъ дей сынъ мой квалтовнымъ обычаемъ тое именье зо всими статки домовыми и многими речми рухомыми моими властными, безправне уехавши, отнялъ, о што дей я его позвы велемого пана, пана Миколая Юрьевича Радивила, воеводы Троцкого, ку праву припозвала, с тыхъ дей причинъ, кгда онъ тое именье у мене отнялъ, я дей на тотъ позовъ его отказывати не повинна, але дей беру себе на розсудокъ его милости пана воеводы Троцкого. И тотъ Богданъ Чешейко на то поведилъ: если дей мя о што matka позвы его милости пана воеводы Троцкого мене припозвала, я дей на року припаломъ матце своей у в отказе буду, але дей нехай matka моя тутъ за позвы вашими судейскими и водле рейстру опекуна моего отказываетъ; и просилъ, абы тотъ рейстръ опекуна его былъ читанъ. И кгда я Петра Мицута тотъ рейстръ вычстити былъ казалъ, ино тая Чешейковая, не хотячи ся до конца тому сыну своему усправедливити, с права прочъ зошла. То пакъ тотъ Богданъ Чешейко предъ се того домовялъ, абыхъ я его заховалъ водле обычаю права и водлугъ уфалы на сойме уфаленое, абы никто с повету опелецей не чинилъ, ажъ по выроку, и бачечи то, кгдажъ тая Марына Олехновая у право вступивши и отказывати была почала, а потомъ, не вчинивши никоторое слушное причины, с права прочъ зышла, а злаще, ижъ наука на листе его королевское милости намъ дана, абыхъмо никому на опелецею



не давали, ажъ вырокъ на обеде сторо не уделавши, с тыхъ. . . . (окончанія въ подлинникѣ нѣтъ).

**№ 290.** *Яка обязательства Скипоровъ на уплату зятю ихъ Василью Сопотъку ста копъ грошей приданнаго.*

**Сознанье Григорья а Авъкуштына зятю своему пану Василью Сопотъку.**

Року Божьего нароженья 4556 (1556), месеца Октебра 19 (19) дня, в понеделокъ.

Пришедчи передъ мене Петра Мицуту—хоружого, судью повету Городенского и до книгъ земьскихъ сынове дврянина господарьского Андрея Скипора Григорей а Авъкуштынъ Андреевичи Скипоровы оповедали и сознали то, ихъ дей што остали есмо винны за посагъ сестры наше пани Марыны зятю нашему, за которого есмо по смерти отца нашего сестру нашу сами выдали, пану Василью Сопотъку, водле листу отцовского сто копъ грошей личбы и монеты литовское, которую суму пенезей маемъ имъ отдати на роки певные, ничимъ не вымовляючися, пятьдесятъ копъ грошей на свято прийдучое, которое будетъ в року пятьдесятъ семомъ день Матки Божии Рожества Пречистое, а другую пятьдесятъ копъ грошей маемъ ихъ милости отдати другого року такъ же день Матки Божии Рожества Пречистое, которое будетъ въ року пятьдесятъ осмомъ; а если-бъ дей есмо на перший рокъ первое петидесятъ копъ грошей ихъ милости не отдали, тогда даемъ его милости зятю нашему моцъ, кромъ каждого права и позыванья, маеть у в ыменъи нашомъ, у которомъ похочеть, в люди наши и в земли, то есть и з совитостью у сту копахъ грошей, узавши з ураду вижа, увезатися, а другую пятьдесятъ копъ грошей если быхъмо такъ же на рокъ верху описаный последний не заплатили, подъ тымъ же обычаемъ, то

есть у другой сту копъ грошей маеть безъ кожного права в люди и земли наши увезатися, а такъ веле, штобъ за то стояло водле статуту, а мы противни его милости быти не маемъ, а если быхъмо што отъ листу нашего отступили, а его милости увязанья не поступили и ку шкодамъ накладомъ приводили, тогда маемъ его милости вси шкоды и наклады заплатити, што его милость словомъ своимъ речеть; на што дей есмо особливый листъ нашъ зятю нашему пану Василью Сопотъку подъ печатями некоторыхъ людей добрыхъ и подъ печатью отца нашего и з подписью рукъ нашихъ ему дали. Который оказавши передо мною и просили абы до книгъ земьскихъ уписанъ былъ, который такъ ся в себе маеть: Я Григорей, Авъкуштынъ Андреевичи Скипорове визнаваемъ симъ нашимъ листомъ, кому будетъ того ведати, або чтучи его слышати, штожъ остали есмо винъни за посагъ сестры наше пани Марыны зятю нашему, за которого есмо по смерти отца нашего сестру нашу сами выдали, пану Василью Сопотъку водле листу отцовского сто копъ грошей личбы и монеты литовское, по десяти пенезей в грошъ, которую суму пенезей, сто копъ грошей маемъ зятю нашему и сестре паней Марыне отдати на роки певные, ничимъ не вымовляючися, то есть пятьдесятъ копъ грошей на святое прийдучое, которое будетъ в року пятьдесятъ семомъ, день Матки Божии Рожества Пречистое, а другую пятьдесятъ копъ грошей маемъ ихъ милости отдати другого року такъ же день Матки Божии Рожества Пречистое, которое будетъ в року пятьдесятъ осмомъ; еслижъ быхъмо на перший рокъ первое петидесятъ копъ грошей ихъ милости не отдали, тогда даемъ его милости зятю нашему моцъ, кромъ каждого права и позыванья, маеть в ыменъи нашомъ, которомъ похочеть, в люди наши и въ земли, то есть и з совитостью у сту копахъ грошей, уземши з ураду вижа, увезатися, а другую пятьдесятъ копъ грошей, если быхъмо такъ же







пану Андрею Мацковичу, такъ и пану Дыбовскому самому на того Матей Желиковского жаловалъ и права просилъ, нижли дей мне некоторая справедливость не стала, а с тыхъ дей причинъ повиненъ мне панъ Желиковский первей ся усправедливити, ижъ онъ мене бити почалъ, а не я его. И панъ Матей Желиковский на то поведилъ: што дей тотъ князь Мулкоманъ поведаетъ, абыхъ я его перво невинне бити почалъ, нижли онъ мене, а такъ дей я того готовъ довести людьми добрыми, светками, ижъ онъ, перенемши мене на добровольной дорозе, и наперодъ бити почалъ, и на початокъ бою ставилъ шапку до людей, которыми хотячи довести, ижъ тотъ Мулкоманъ Мисковичъ напервей бити почалъ. То пакъ тотъ князь Мулкоманъ Мисковичъ, не хотячи на доводъ его шапки приставити и чинилъ опелецею до его милости пана воеводы Троцкого, просечи, абы ему было дано на розсудокъ его милости, где панъ Матей Желиковский готовъ былъ предъ се того тыми светками довести, ижъ тотъ тотарынъ его бити почалъ, нижли тотъ Мулкоманъ, за многимъ опытаньемъ нашимъ на доводъ его шапки приставити не хотелъ. А такъ мы судьи, выслухавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кдыжъ тотъ Мулкоманъ Мисковичъ за позвы нашими самъ передъ нами очевисте у права ставши и на жалобу его отказывати почалъ и самъ ся ку тому добровольне зналъ, што з нимъ бой чинилъ и коня подъ нимъ ранилъ, а потомъ на доводъ на початокъ бою шапки приставити не хотелъ, и а злаще мы, маючи то в себе на листе господарскомъ, ажъ быхъмо никого на опелецею не пушали, ажъ вырокъ на обеде стороне уделавши, и ачъ кольвекъ онъ на доводъ шапки не приставилъ, а ведъ же подлугъ добровольного сознанья его самого, ижъ ся онъ ку тому зналъ, што з нимъ бой чинилъ, а кдыжъ тотъ Матей Желиковский раны на себе враду оказывалъ и водлугъ добровольного князя Мулкомана сознанья самого, знашли есмо то, абы тотъ князь Мулкоманъ того Ма-

тея Желиковского навезалъ подлугъ стану его шляхетского, то есть дванадцать рублевъ грошей, и рокъ заплате зложили есмо чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ с права суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 292.** *Заявленіе Анны Пехтицкой объ отдачѣ своего дома за долгъ Станиславу Деялтовскому.*

**Сознанье войтовое Матысовое Пехтицкое пану Станиславу Деялтовскому Ганны Остафьевны.**

Року Божьего нароженья ѿѿнѣ (1556), месеца Октября ѿнѣ (28) дня, у среду.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского и до книгъ земскихъ жона войта бывшего Городенского Матыса Пехтицкого Ганна Остафьевна оповедала и сознала то, ижъ дей которую суму пенезей деветьдесять копъ грошей изъ суда вашего, васъ судей поветовыхъ за долгъ мужа своего остала есми винна водлугъ запису мужа своего, у который дей домъ и увязанье отъ васъ судей поветовыхъ пану Станиславу Деялтовскому в той суме пенезей деветидесять копъ грошей поступую и в моцъ даю, где и ключи того дому отъ хоромъ тутъ же передъ нами пану Станиславу тая войтовая подала. А ку тому тежъ то сознала и оповедила, што и сама пану Станиславу Деялтовскому в моцъ и у в опеку ся подала, абы ей панъ Станиславъ, у в опеце своей маючи, отъ кривдъ боронилъ; где и панъ Станиславъ Деялтовский созналъ, ижъ ее у в оборону свою взялъ. И просила насъ пани войтовая, абы тое добровольное сознанье ее до книгъ земскихъ уписано было. А такъ мы за прозьбою ее дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---



**№ 293.** Жалоба Ильи Толочка на Сарновскаго за чинимыя имъ ему угрозы.

**Оповеданье землянина господарьского Ильяша Толочка на землянина Хрщона о пофалку.**

Року Божьего нароженья ٤٥٦٥ (1556), месеца Ноябра ١٦ (16) дня, у понеделокъ.

Пришедчи до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ землянинъ господарьский панъ Ильяшъ Толочко жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей землянинъ господарьский повету Городенского Хрщонъ Сарновский отповеди и пофалки мне чинить, хотячи мене о легкость, або о не здоровье приправити, и огнемъ мне грозить, хотячи издопъку свою запалити, которая стоитъ подле светлочки моею малое, жебы отъ тое издобки своей и мене и з домомъ моимъ запалити, тыхъ дей часовъ гумно того Хрщона згорело, и онъ дей ездечи по селомъ и накупаетъ светковъ, даючи имъ по золотому и по чотыры, ижъ бы тые светки светчили, якобъ я мель тую пожогу ему вчинити и тое гумно ему спалити. И тую жалобу и оповеданье свое далъ собе панъ Ильяшъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 294.** Рѣшеніе по дѣлу о наймѣ земли между татарами Тохтамышевичемъ и Альшиковичемъ.

**Сужоно тотарина Ахметя Токтомышевича и з татарыномъ Мурзою Алышиковичомъ.**

Року Божьего нароженья ٤٥٦٥ (1556), месеца Ноябра ١٧ (17) день, у вовторокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ — судьею повету Городенского, постановившиися передо мною сами добровольне тотарове господарьские Ахметъ Токтомышевичъ, а Мурза Альшиковичъ и Ах-

метъ Токтомышовичъ жаловалъ на того Мурзу Альшиковича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ заставилъ мне поле свое Залесковщину у сороку грошахъ, на которомъ дей я поли его и жита на тое лето чотыри солянки посеялъ, на которое дей онъ поле мне и листъ свой записный далъ, у которомъ ся описалъ, ижъ еслибъ в тое поле хто кольвекъ ся вступати мелъ, тогды дей онъ мне описалъ то очищати; то пакъ дей татарынъ господарьский повету Городенского Белашъ Богдановичъ на томъ поли тое жито пожалъ, которого дей жита моего нажалъ дванадцать копъ, поведаючи, ижъ дей тое поле власная отчизна моя есть, до которого дей ты ничего не маешь, якожъ дей есми первой того на того тотарына Мурзу тутъ передъ вами судьями жаловалъ и права просилъ, нижли дей тотъ Мурза подвезался мне былъ передъ вами судьями тое поле очистити и тую шкodu мне оправити, якожъ дей и рокъ былъ зложонъ, яко чотыры недели, то пакъ тотъ рокъ тые чотыры недели минули, а онъ мне того поля не очистилъ и тое шкodu моею мне не оправилъ. А такъ я судья Миколай Шимковичъ Толочко, выслухавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ татарынъ Мурза самъ ся ку тому зналъ, што тому Ахметю поле свое у сороку грошахъ заставилъ а описалъ ся очищати, а потомъ не очистилъ, сказаломъ, абы тотъ Мурза тому Ахметю тое жито дванадцать копъ заплатилъ, а тую сорокъ грошей, у которой тотъ Мурза поле свое зоставилъ, сказаломъ, абы онъ и тую сорокъ грошей тому Ахметю заплатилъ, и рокъ заплате зложилъ есми чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда моего далъ есми то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 295.** *Продажная запись Казимира Шембеля Андрею Свирскому на двѣ уволоки земли.*

**Сознанье Казимира Петровича Шембеля на продажу чотырохъ волокъ, землянину господарьскому повету Городенского Андрею Свирскому.**

Року Божьего нароженья 4561 (1556), месеца Ноября 17 (25) дня, в понеделокъ.

В небытности Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, пришедчи обличне до мене писара земского Федора Кунцовича и до книгъ земскихъ, Казимеръ Петровичъ Шембель созналъ и оповедаль то, ижъ што королевая ее милость навышшая великая княгиня Бона, едучи до Влохъ, рачила намъ дати мне, а пану Андрею Яновичу Свирскому чотыры волоки у повете Гроденскомъ, на которые чотыри волоки . . . данину королевой ее милости и его королевская милость рачиль своимъ листомъ господарьскимъ подтвердить и при тыхъ чотырохъ волокъ насъ зоставити рачиль; а такъ я Казимеръ Шембель тую две волоки земли, которая на мене приходила, зо всимъ с тымъ, яко ся в собе будутъ мети и яко панъ Андрей за листы господарьскими дойдетъ ихъ, спустилъ есми пану Андрею Свирскому водле накладовъ его, которые онъ на тотъ часъ наложилъ, доходечи передъ ее королевское милостью и передъ господаремъ его милостью, на вечность ему самому, жоне, детемъ и потомкомъ его продалъ за двадцать и три копы грошей личбы и манеты литовское, на што есми и листъ свой продажный пану Андрею Свирскому подъ печатями людей добрыхъ на себе есми далъ. Который предо мною оказавши и просиль, абы слово у слово до книгъ земскихъ былъ записанъ, который слово у слово такъ ся в собе маеть: Я Казимеръ Петровичъ Шембель визнаваю симъ моимъ листомъ, што королевая ее милость навышшая княгини Бона, едучи до Влохъ,

рачила намъ, мне Казимеру, а пану Андрею Свирскому чотыры волоки дати у повете Городенскомъ, на которые чотыры волоки и надъ листъ данину королевой ее милости и его королевская милость рачиль своимъ листомъ господарьскимъ подтвердить и при тыхъ чотырохъ волокахъ земли насъ зоставити рачиль; а такъ я Казимеръ Петровичъ Шембель тую две волоки земли, которая на мене приходила, зо всимъ с тымъ, яко ся во собе будутъ мети и яко панъ Андрей за листы господарьскими дойдетъ ихъ, к рукамъ своимъ одержитъ, по моей доброй воли, презъ жадное намовы и припуженья, спустилъ есми пану Андрею и водле накладовъ его, которые на тотъ часъ наложилъ, доходячи передъ его королевской милостью и передъ господаремъ его милостью, на вечность ему самому, жоне и детемъ и потомкомъ его продалъ за двадцать и за 3 (3) копы грошей личбы и монеты литовское. Маеть панъ Андрей тую две волоки земли, отъ мене ему проданой, жона, дети и потомки его вечно держати ни кимъ не порушно, и вже я Казимеръ самъ и близкие мои, хотя быхъ и жону мети могъ, не мають до тыхъ 2 (2) волокъ земли жадного дела мети, ани вступу; вольно есть пану Андрею тые две волоки земли отдати, продати, променяти и даровати и иному записати и куды хотя подети, яко самъ najlepей розумеючи; а хтобы мель пана Андрея, жону и потомки ихъ в тыхъ дву волокахъ земли чепити, тогды я Казимеръ маю своимъ накладомъ очищати; пакъ лижъ бы я самъ Казимеръ, або потомки мои мели пана Андрея в тыхъ дву волокахъ земли чепити и в нее которымъ кольвекъобы вступовати и из нихъ вытискати, тогды я Казимеръ, або тотъ, хто вступовати будетъ, вины господарю королю его милости маю заплатити дванадцать рублей грошей, а пану Андрею вси шкоды и наклады его мають оправити; а заплативши то предъ ее маеть панъ Андрей и потомки тую две волоки земли вечно водле листу моего держати. А надъ то для лепшее твердо-



сти я Казимеръ далъ пану Андрею тотъ мой вызнанный листъ подъ сведомьемъ и печатями пана Андрея Мацкевича — подстаростего Городенского, пана Себестыяна Дыбовского а пана Абрама Бакгинского — понамесника отъ пана Льва Городенского, а войта Городенского пана Богуша Михновича, а бурмистра места Городенского пана Матыса Пеского; и ихъ милость за очевистою прозьбою моею приложили печати свои, до которого и я Казимеръ, не маючи печати своей на тотъ часть, руку свою по руску подписаль. Писанъ у Городне. Лета Божьего нароченья 4561 (1556), месеце Ноябра 11 (22) дня. И просилъ тотъ Казимеръ, абы тое добровольное сознание и тая продажа его была до книгъ земскихъ судовыхъ записано. А такъ я, выслухавши того добровольного сознания его, даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записать.

**№ 296.** *Раздѣльная записъ на землю между Казимиромъ Шембелемъ и Андреемъ Свирскимъ.*

**Сознание того-жъ Казимира на разделение шести волокъ зъ Свирскимъ.**

Тогожъ дня, у понедѣлокъ.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, пришедчи обличне до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ Казимеръ Петровичъ Шенбель созналъ и оповедалъ то, ижъ дей што его королевская милость за причиной княжны Брушвицкой королевны Зофеи обещати рачилъ дати шесть волокъ земли мне Казимеру с паномъ Андреемъ Свирскимъ, а такъ кгда дей Богъ дастъ тую шесть волокъ водле причины княжны Брушвицкой одержимъ, тогда на полъ маю с паномъ Андреемъ Свирскимъ разделить тую шесть волокъ;

а ку тому тежъ взяломъ листъ дату небожчика короля старого Жикгимонта на Шембелевщизну и листъ увяжчий на туюжъ Шембелевщизну и што за тымижъ листы отъ пана Андрея взятыми достану земли, то маю и тотъ злишокъ на полъ з нимъ разделить; якожъ даю есми пану Андрею тастаментъ небожчика отца моего Петра Шембея у захованье, на што есми и листъ свой вызнанный пану Андрею подъ печатями людей добрыхъ на себе есми ему далъ. Который передомною писаромъ оказавши и просилъ, абы былъ слово отъ слова до книгъ земскихъ судовыхъ уписанъ, который такъ ся в себе маеть: Я Казимеръ Петровичъ Шенбель признаваю тымъ моимъ листомъ, ижъ што его королевская милость за причиной княжны Брушвицкой королевны Зофеи обещати рачилъ шесть волокъ земли мне Казимеру с паномъ Андреемъ Свирскимъ, а такъ кгда Богъ дастъ тую шесть волокъ земли водле причины княжны Брушвицкой одержимъ, тогда на полъ маю з Свирскимъ разделить тую шесть волокъ. А ку тому взяломъ листъ, дату небожчика короля старого Жикгимонта на Шембелевщизну и што за тыми листы отъ пана Андрея взятыми земли достану, то маю и тотъ злишокъ на полъ з нимъ разделить; и даломъ пану Андрею тастаментъ небожчика отца моего Петра Шембея в захованье. А если водле листовъ пана Андреевыхъ земли достану, або не достану, маю ему листъ его вернути, а онъ мне тастаментъ отца моего дати маеть. И на то я Казимеръ далъ пану Андрею тотъ мой листъ подъ печатями и сведомостью пана Андрея Мацковича — подстаростего Городенского, а пана Абрама Бакгинского, понаместника Городенского, а войта Городенского пана Богуша Михновича, а пана Матыса Пеского — бурмистра места Городенского. Писанъ у Городне року Божьего нароченья 4561 (1556), месеца Ноябра 11 (22) дня. И просилъ тотъ Казимеръ, абы тое добровольное сознание его было до книгъ земскихъ судовыхъ за-



писано. А такъ я, выслухавши добровольного признанья его, даломъ то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 297. Инвентарь имѣнія Русота, принадлежавшаго Юрію Волчку \*).**

**Оповѣданье владѣльца маршалка господарьского пана Юрія Якубовича Волчка имени Русоцкого Валента Осецкого.**

Року Божьего нароженья 4615 (1556), месеца Ноябра 17 (23) дня, в понеделокъ.

Пришедши до насъ судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского и до книгъ земскихъ владѣлецъ маршалка господарьского, державцы Радунского, пана Юрія Волчковича имени Русоцкого Валентый Осецкий жаловалъ и оповѣдалъ то, ижъ дей приехавши до двора пана моего Русоты дворянинъ господарьский Андрей Свирский, маючи при себе вижа з ураду Городенского отъ пана Себестыяна Дыбовского Войтеха Соколовского, а сторону дей менилъ быть людей зацныхъ дворянъ его королевское милости пана Павла Юрьевича Котовича, а пана Богуша Мицуту, а пана Богуша Григовьевича Кошчича, который дей дворянинъ господарьский Андрей Свирский тое имѣние пана моего Русоту на сестреницы его милости пана Остафья Воловича, маршалка и писара господарьского, ихъ милостей паненъ, панны Барбары, а панны Катерины Миколаевнъ Кунцевичъ тотъ дворъ Русоту з моцы моей зо всею маетностью вынялъ и што дей кольвекъ маетности пана моего у свирнахъ было, такъ у гумнѣхъ збожья и у дворе быдла и в клетяхъ збожья изсыпаного было, тотъ дворянинъ господарьский панъ Андрей Свирский то все достаточно на рейстръ списалъ, а я дей тежъ, яко будучи владѣльникомъ отъ пана Юрія Волчковича, пана моего хотячи ведати ш чимъ тотъ дворъ

тотъ дворянинъ господарьский панъ Андрей Свирский з моцы моей вынялъ и што се в немъ остало, такъже тые вси речи на рейстръ есми в тоежъ слово достаточно списалъ, при бытности того дворянина и вижа и стороне, которая при томъ дворянинѣ была. Котороежъ дей взятъе того двора Русоцкого отъ мене черезъ того дворянина господарьского пана Андрея Свирского тутъ до<sup>в</sup>васъ судей, яко до владѣ, оповѣдати пришло, где и рейстръ списанья шкодъ у дворе пана своего передъ нами судьями оказалъ; и просилъ, абы тая вся маетность двора Русоцкого до книгъ уписана была, которая маетность такъ ся в себе маеть: то есть напервей — остало у дворе пана моего будованья, уехавши у дворъ с приезде Городенского, по левой руке стайня рубленая, в ней коней становитися можетъ двадцать и пять; подле стайни свиренъ на столпы, в которомъ челядь схованье маеть; подле того свирна другой свиренъ на столбюжъ, в немъ жита молоченого осмьдесятъ бочокъ, муки 5 (5) бочокъ, пшеничное бочка, солоду пшеничного 3 (3) бочки и полъ, ячменного солоду бочокъ 12 (12), мяса полтей 14 (14), саль 14 (14), сыровъ 100 (100), мандриковъ 75 (75), кумпей 23 (23), колбасъ 17 (17), поребрей 9 (9), скуръ дубляныхъ полтрети; подле того свирна кухня, в ней коминъ мурованный, кганокъ подле тое кухни, надъ рекою Русатою лазня, а на противъ светлица межи ними черезъ сени выходъ; подле тоежъ лазни и светлочка, броваръ с котломъ и зо всимъ начиньемъ прислухающими; подле того бровара домъ великий замчистый, в томъ дому будованья — светлица столовая на подклете, на противъ другая светлица, с тое светлицы комора с коминемъ, с коморы выходъ, межи тыми светлицами сени, из сеней выходъ; в томъ дому шестеры дѣры, четверы на завесахъ замчистыи, а до выходу не на завесахъ двои; у в ызбе столовъ 5 (5); подле того дому погребъ мурованный, надъ погребомъ схованье на сено и на иншие речи; подле погребу свиренъ великий на столбю, две-

\*) Намечатанъ въ XIV томѣ актовъ Виленской Археологической Коммисіи стр. 20—23, подъ № 3.



ры на завесахъ, а в томъ свирне тарчей старосвецкихъ  $\bar{s}$  (6), сукно чирвоное рыдановое, коверцовъ  $\bar{r}$  (3), шлей двой, узъдъ старосвецкихъ  $\bar{e}$  (5), скриня не вельми великая безъ веръху, в которой цынь былъ, мисъ цынованныхъ ровныхъ  $\bar{a}$  (4), полумисковъ  $\bar{r}$  (3), приставки  $\bar{b}$  (2), талерей  $\bar{a}$  (11), штопки цынованные  $\bar{b}$  (2), скринка железомъ окована з речми церковными, а листъ небожчицы паней Милославы Богдановны, которыми она именье свое Русату по животе своемъ малжонку своему пану Николаю Кунцовичу описала, тотъ листъ в захованью такъже есть; скриня великая и з замкомъ железомъ окована, в ней ничего нетъ; насенья цыбульного фунтовъ  $\bar{a}$  (4), або мней, або большъ; скатерть, што девки шють, которое вжо вышито половина; подле того свирна другой свиренъ на столпьюжъ, двери на завесехъ, тые два свирны и з замъками, в томъ свирне маку бочка, воску  $\bar{b}$  (2) камени, гороху  $\bar{b}$  (2) солянки, бобу солянка, гусей вялыхъ  $\bar{a}$  (30); скринка белая, в ней полотна ровного  $\bar{b}$  (2) поставы по  $\bar{n}$  (50) локоть, тамъ же речей церковныхъ: антимиcъ подвижный, келихъ, диисусъ контрофаловый, звезда контрофалова, плащеницъ  $\bar{r}$  (3), евангелие на престольное, на паркгамине писанный, полуотласомъ горучо жолтымъ поволочонъ; масла  $\bar{b}$  (2) дежки немалыхъ, семени ильненого полъсолянки, крупъ ячменныхъ полъушатка; подле тыхъ свирновъ домъ, светлица на доле, а напротивъ сень, а надъ тою светлицою другая светлица, а на противку тоежъ светлицы на горе вышки, тамъ же церковь полотняная подорожная, деисус на полотне, образъ светое Троицы, а другой Панны Марьи на полотне, двери царские на полотне; подле того дому челядня, которая вже опалая; подле тое челядни гридня новая и з сеньми новыми; подле того двора садъ вишневый, яблони, груши, терешни, а посередъ двора огородчикъ на краски, а в немъ липа одна, а груша добрая. Подъ домомъ великимъ  $\bar{b}$  (2) подклеты, у в одномъ овса дякольного  $\bar{b}$  (20) бочокъ, у другомъ подклете капусты кадь солоное, а

кислое кадей  $\bar{e}$  (5), цыбули венковъ  $\bar{m}$  (40), постернаку бочка, котель кухонный, ланцухъ железный невеликий, летарня, трубы горелченые, свеклы бочка, натины и капуста на челедь кадей  $\bar{r}$  (3), пила железная, чесноку венки  $\bar{b}$  (2); у погребе пива пшеничного  $\bar{a}$  (4) бочки, а розходного  $\bar{e}$  (5) бочокъ, меду сычного полъ  $\bar{a}$  (4) бочки, огурновъ  $\bar{a}$  (4) ушатки, репы  $\bar{z}$  (7) бочокъ, моркви бочокъ  $\bar{r}$  (3); гумно: жита стиртъ  $\bar{b}$  (12), у первой стирте  $\bar{o}$  (70), у другой стирте  $\bar{z}$  (69), у третей стирте  $\bar{m}$  (47) копъ, с тое стирты служебники пана моего змолотили копъ  $\bar{r}$  (13), а вымолотили полъ  $\bar{a}$  (11) бочки, то у дворе зостало; у четвертой стирте  $\bar{z}$  (64) копы, у пятой стирте  $\bar{n}$  (59) копъ, у шостой стирте  $\bar{z}$  (60) копъ, у семой стирте  $\bar{o}$  (76) копъ, у осмой стирте  $\bar{z}$  (61), у девятой стирте  $\bar{z}$  (60) копъ, у десятой стирте  $\bar{n}$  (52) копе, у в одиннадцатой стирте  $\bar{z}$  (60) копъ, у дванадцатой стирте  $\bar{m}$  (49) копъ, зеленого жита в оборозе  $\bar{z}$  (17) копъ, сума всего жита семьсотъ копъ сорокъ чотыры копы, пшеницы  $\bar{o}$  (73) копы, а старое пшеницы  $\bar{b}$  (25) копъ, ячменю  $\bar{r}$  (130) копъ, овса старого и сегодочного  $\bar{t}$  (360) копъ, ярыцы  $\bar{m}$  (38) копъ, гречихи сорокъ копъ, гороху  $\bar{b}$  (20) копъ, сена стиртъ  $\bar{n}$  (8). Обора тогожъ двора пана моего—кобыль  $\bar{e}$  (19), жеребятъ лонскихъ и сеголетнихъ  $\bar{a}$  (11), быдла великого рогатого воловъ оремыхъ  $\bar{r}$  (10), коровъ и телицъ  $\bar{b}$  (26), телятъ лонскихъ  $\bar{n}$  (8), а сеголетнихъ телятъ  $\bar{a}$  (11), овецъ  $\bar{m}$  (39), свиней  $\bar{b}$  (12), а кормъныхъ  $\bar{n}$  (8), гусей  $\bar{a}$  (36), каплуновъ сорокъ, куровъ  $\bar{m}$  (40), утичу  $\bar{r}$  (3). Люди отчизные того именья пана моего ку тому двору прислухающихъ седячие в селе Путрошкахъ: Денисъ а Сидоръ Андреевичи служба спольная, повинность ихъ сена воз, а куръ  $\bar{b}$  (2), грошей  $\bar{n}$  (8), овса нетъ; Федоръ Меленцовичъ и з Яковцомъ служба, повинность таяжъ; Куцъ Голиковичъ а Данило полъ службы, повинности тое полъ; Трусъ а Демьянъ Медведичи—служба, повинность таяжъ, Клабко а Кубко—служба, повинность таяжъ; Жданъ



а Артюхъ служба, повинность таяжъ; Ходоръ а Матфей—служба, повинность таяжъ; Иванъ Андреевичъ — служба, повинность таяжъ; Павелъ Рублевичъ—поль службы, повинности тое поль; Костюкъ и з Куземъ—служба, повинность таяжъ; Сенчило и з Петромъ—служба, повинность таяжъ; Олексей Бурдуновичъ—служба, повинность таяжъ, в селе на Русоте, не далеко двора пана моего—Трохимъ а Иванецъ—служба, повинность две бочки соли даютъ, паробокъ Юркгель и з жоною тотъ корчму дворную заведаетъ; челядь дворная: Оленица рыкунья—вольная, паробокъ Куркурка и з жоною, Ганица—не вольная, Зофея, а Касютка—вольные, Зофея — вольная, Полонся—вольная, Ганна Марфеевна—невольная, Ходоська — невольная; бояре тогожъ двора пана моего — Валентынъ Осецкй, Наумъ Яцковичъ, тотъ теперь у дворе тивуномъ есть, Сергей Андреевичъ; огородники Станько, Адамецъ а Шимули — два дни на недели служатъ. Люди части небожчика пана Миколая Кунцовича в селе Тубовлянехъ: Петръ Князевичъ и з братомъ Павломъ — служба спольная, повинность поль медницы меду, грошей 3̄ (7), овса бочки 6̄ (2), жита бочки 6̄ (2), яецъ 1̄ (10), кура; Гаврило Курьяновичъ з братомъ Иванцомъ а Андрейцомъ — служба, повинность таяжъ; Мартинъ Шубичъ—служба, повинность таяжъ; Степанецъ а Павликъ — служба, повинность таяжъ; Стецъ Войтеховичъ з братомъ Мосютою — служба, повинность таяжъ; Яцъ Радивоновичъ—поль службы, повинность таяжъ; боярынъ Шеметъ. Огородники—Корунда а Онтонецъ а Матеецъ два дни на недели служатъ, паробокъ Стась Похвальцовичъ, пивоваръ, другой паробокъ на Григоровщизне Неделька и з сынми. Пустовщизнъ на Ожи 1̄ (3), Стецовщизна, Петрелевщизна, Рымковщизна. Люди Михайла Кунцовича служобъ 4̄ (4): на первой Федоръ Серко — служба, повинность таяжъ, яко и тыхъ; Зенецъ Петровичъ—служба, повинность таяжъ, Грицута Бычковичъ—служба, повинность таяжъ, Петрули Паш-

ковичъ—служба, повинность таяжъ. Люди пана Матыса Кунцовича, которы к томужъ двору пана моего служатъ — Сенько Охрильцовичъ—служба, повинность таяжъ, яко и всихъ, Василецъ, Мартинъ Сколышевичи—служба, повинность таяжъ, Пацукъ Лопеневичъ — служба, повинность таяжъ зъ братомъ Стасемъ, Янутисъ Милостовичъ—поль службы, повинность таяжъ, Янъ Волчковичъ — поль службы, повинность таяжъ, Микуты, подъ нимъ земли служба, але вбогъ, ничего не маетъ. Пустовщизна Скробцовщизна И для лучшее ведомости на верху помененый Андрей Свирский дворанинъ его кролевское милости, маючи при себе вижа врадowego и сторону людей добрыхъ, всю можность есми того двора Русоцкого списалъ, до которого рейстру я помененый Андрей Свирский и при мне вижъ и сторона люди добрые печати свои приложили.

№ 298. Сужоно попа Пырского Ивана Титовича з боярыномъ Пашкомъ Манойловичомъ.

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ, на стр. 412—413, подъ № 991.

299. Рѣшеніе по жалобѣ Миска Мартиновича на Гришка Шакдаевича за нанесеніе побоевъ.

Сужоно Миска Мартиновича зъ Гришкомъ Шакдаевичемъ о бой.

Року Божьего нароженья 4̄15̄5̄6̄ (1556) месеца Ноябра 1̄ (30) дня, в понеделокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы наши-



ми боярынъ господарьскій повету Городенского Миско Мартиновичъ на боярына господарьского повету Городенского Гришка Шакдаевича тымъ обычаемъ, штожъ дей заставилъ есми ему былъ жупицу свою у дву грошахъ и кгда дей я до него пошолъ, хотечи ему пенези его за жупицу отдати, а жупицу свою до себе взяти, онъ мене безвинне збилъ и зранилъ, который дей бой и раны свои тогожъ часу на враде оказывалъ. И тотъ Гришко Шакдаевичъ, постановившись передъ нами обличне у права, отказъ чинилъ, ижъ дей я его николи не билъ, ани о томъ ничего не ведаю, а ведь же дей есми ему будетъ до мене якая потреба, нехай онъ мене правомъ уживаетъ у отца моего. И тотъ Миско Мартиновичъ на то поведилъ, ижъ дей онъ вжо есть давно на отчизне своей оселый и отецъ его вже давно ему жону поняти допустилъ, с которою онъ на отчизне своей мешкаетъ, с тыхъ причинъ повиненъ онъ мне тутъ отказывати; а што ся дей дотычетъ того бою моего, тогдымъ я подлугъ оказанья на враде ранъ своихъ готовъ доводить. То пакъ тотъ Гришко Шакдаевичъ, не хотячи ся тому Миску до конца усправедливити и с права прочъ зышолъ. А такъ мы судьи, выслухавши жалобы его, тому порозумевши и обачивши, кгдажъ тотъ Миско Мартиновичъ тотъ бой свой на враде оказывалъ и теперь у права подлугъ оповеданья ранъ своихъ такъ бой свой доводити былъ готовъ, тотъ Гришко Шакдаевичъ, почавши у права отказывати и до конца не хотечи ся усправедливити и с права прочъ зышолъ, знашли есмо то, абы тотъ Гришко того Миска Мартиновича навезалъ подлугъ стану его шлехетского дванадцатьма рублями грошей, и рокъ заплате зложили 4 (4) недели. И тотъ поступокъ права ихъ, справъ суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 300.** *Рѣшеніе по спору между Кузьмою Павловичемъ и его зятемъ Левоневичемъ о приданномъ.*

**Сужоно Кузьму Павловича зъ Яковомъ Левоневичъ.**

Року Божьего нарoженья 1556 (1556), месеца Ноябра 30 (30) дня, в понеделокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими подданный господарьскій Яковъ Левоневичъ на боярына господарьского повету Городенского Кузьму Павловича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ далъ за мене дочку свою в малженство на имя Марыну, по которой дей дочке своей мель мне дати половину земли своей всее такъ и сеножатеѣ, будованья и всихъ статковъ домовыхъ, то пакъ дей онъ нетъ ведома для которыхъ причинъ мне отдати и поступити не хочеть. И тотъ Кузьма Павловичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ: правда есть, ижъ я за него дочку свою в малженство далъ, нижли половину земли, будованья ему есми дати не обещалъ, бо еще маю в себе иншии дети, дочки, а такъ тымъ детемъ моимъ всимъ по животе моему тая земля и статки мои на ровный дель ся зостанеть; а если дей онъ на то якую истоту, або листы маеть, нехай тутъ передъ вами у права покажетъ, я водлугъ запису своего готовъ буду утерпеть. И тотъ Яковъ Левоневичъ жадныхъ листовъ и истоты на то в себе быти не поведилъ. А такъ мы судьи, выслухавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Яковъ жадного доводу ани листовъ записныхъ одъ того Кузьмы Павловича на половину земли его и статковъ не показалъ, одно голыми словы того на него доводитъ, с тыхъ причинъ знашли есмо того Кузьму Павловича на противку тому Якову Лео-



невичу быти вольнымъ, маеть Кузьма Павловичъ самъ тую землю и статки до живота держати. А ку тому тотъ же подданный вышей описанный Яковъ жаловалъ за тымижъ позвы нашими на тогожъ боярына господарьского Кузьму Павловича: кгда дей есми оную дочку его в малженство за себе взялъ, на онъ дей часть взяли они у мене в домъ свой готовыхъ пенезей семьдесятъ копъ грошей литовское личбы, а пятьдесятъ копъ жита, а петеронадцать животины рогатое, а чотыре кони, каждый конь по три копы грошей, а двадцатеро овецъ, свиней пятеронадцать, гречины трыдцать бочекъ, овса к (20) бочокъ, гусей петеронадцать, простицъ петнадцать, каждая по її (15) грошей, нароговъ її (15) сохъ, и того ми дей они ничего теперъ вернути и оддати не хочуть. И тотъ Кузьма Павловичъ на то отказъ чинилъ, ижъ дей я яко на тотъ часъ, коли дочку свою за него в малженство давалъ, такъ и потомъ тыхъ речей, о которые онъ на мене жалуетъ, николи есми отъ него не бралъ и готовъ есми на томъ восполокъ и з жоною своею присегу свою телесную вделати, штожъ я тыми речьми ему не виненъ. И тотъ Яковъ, не маючи в себе никоторого запису, ани доводу на тые речи вышей описанные, на присегу ему з жоною пустилъ. А такъ мы судьи, бачечи то, кгдажъ тотъ Яковъ жадныхъ записовъ, ани доводу на тую сумму пенезей и речей вышей описанныхъ на то в себе быти не поведилъ, водлугъ добровольного позволенья его самого присегнути тому Кузьме Павловичу и з жоною его допустилъ, и рокъ присязе зложили есмо на завтрей у во второкъ. Кгда тотъ рокъ на завтрей припалъ, постановившия передъ нами, Кузьма Павловичъ присегу телесную восполокъ и з жоною своею вделалъ на томъ, што тое суммы пенезей семидесятъ копъ грошей, такъ збожъя, быдла, яко при выданью дочки своей, такъ и потомъ николи не бралъ, которое присеги и самъ тотъ Яковъ догледалъ. Мы судьи подлугъ присеги ихъ отъ всихъ ре-

чей вышей описанныхъ того Кузьму Павловича вчинили быти вольнымъ. И тотъ поступокъ права ихъ, справъ суда нашего дали есмо то до книгъ земьскихъ судовыхъ записати.

**№ 301. Рѣшеніе по спору между Малейцовичемъ и Швалевичемъ о землѣ.**

**Сужоно боярына Костюка Малейцовича и з Занцомъ Швалевичомъ.**

Року Божьего нароженья 4345 (1556), месеца Декабра 4 (1) дня, у во второкъ.

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарьский Занецъ Швалевичъ на боярына господарьского Костюка Малейцовича тымъ обычаемъ, штожъ дей первой того померчие господарские дали мне землю на Тоболе у отмене за землю мою власную отчизную Шиповицзну, на што и квиты свое тые померчие королевое ее милости на тую землю мне дали, то пакъ дей я черезъ не малый часъ у держаньи тое земли былъ, а потомъ заставилъ ее одному боярыну господарьскому Игнату у двадцати копахъ грошей, то пакъ дей онъ, не маючи до тое земли ничего, в того боярына Игната половину тое земли отнять, а тотъ дей Игнатъ половину пенезей своихъ на мене презыскуеть. И тотъ Костюкъ Малейцовичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што се дей дотычетъ тое земли на Тоболе, тогды дей половицу тое земли мне с права держати подалъ намесникъ королевое ее милости Городенский панъ Левъ Михайловичъ, которую дей я половицу земли и теперъ держу водлугъ суда пана Львова намесника Городенского. И тотъ Занецъ на то поведилъ—ижъ дей



я з нимъ о тую землю передъ паномъ Львомъ не стоялъ и о то мене панъ Левъ з нимъ не судилъ, а если дей онъ и з суду пана Львова выпишъ, або листъ увяжчий маеть, нехай дей онъ тутъ передъ вами судьями покажетъ, але дей то есть земля моя власная отчизна, которые померчие господарские мне яко панъ Андрей Непрецкий, такъ и панъ Якубъ Осмольский, а панъ Андрей Тарновский мне ее заведши, и квиты свои мне на то подавали, которые передъ нами оказалъ, у которыхъ то светчить, ижъ померчие господарские яко панъ Якубъ Осмольский, такъ Андрей Непрецкий и панъ Тарновский тую землю на Тоболе одному Занцу у отмене дали. А такъ мы судьи, выслухавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кдыжъ тотъ Костюкъ Малейцовичъ жадного листу судового, ани увяжчого передъ нами не показалъ и в себе его быти не поведилъ и никоторого доводу и истоты передъ нами не показалъ, зачимъ бы тую землю держати мель, а тотъ Занецъ квитами померчихъ кролевое ее милости того довелъ, што ему тую землю, яко отчизну его, у отмене держати подано, а никому иншому, с тыхъ причинъ тую землю зо всемъ подлугъ квитовъ померчихъ кролевое ее милости на Тоболе держати есмо тому Занцу присудили, и ему есмо в моцъ ее подали. И тотъ поступокъ права ихъ, справъ суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 302.** *Явка записи обь отдачѣ Андреемъ Лукашевичемъ своего имѣнїя въ залогъ Андрею Непрецкому.*

**Сознанье Анѣдрея Лукашевича на заставу имѣнья Русоцкого Непрецкому.**

Року Божьего нароженья 1556, месеца Декабра 9 (9) день, в понеделокъ.

Пришедчи передъ насъ обличне Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ дворянинъ господарский панъ Андрей Лукашевичъ Воловича созналъ и оповедалъ то, ижъ ку своей пильной потребе позычилъ пенезей готовыхъ чотыриста копъ грошей личбы и манеты литовское, кождый грошъ по десети пенезей белыхъ, у пана Андрея Непрецкого—тивуна и городничого Троцкого, которые пенези позычилъ платечи долгъ пану Якубу—подстаростему Лидскому; у которыхъ дей пенезехъ увезалъ ся былъ панъ Якубъ у пять службъ людей двора моего Сидренского, а ку тому такъ же платечи долгъ жиду Городенскому Мошку Докторовичу, который жидъ такъ же одержалъ былъ увяжчий отъ короля его милости в ыменье мое Сидренское, а в тыхъ пенезехъ чотырохъсотъ копъ грошей поступилъ и далъ есми увязанье пану (Андрею) Непрецкому ыменье мое Сидренское з дворомъ, со всимъ су . . . . ми тяглыми, з бояры и з невольною челядью, с пашнею, и з сеножатями, з млыномъ, ставы, с корчмою, з лесомъ; и ку тому двору Сидренскому прислухающимъ, по тые месца, покуль есми мы межи собою розмеривши и тесы записали такъ далеко и такъ широко, яко се тое ыменье Сидренское в себе здавна маеть, зо всеми пожитки и доходы того ыменья, ничего на себе ани на потомки свои не оставуючи окромъ дворца Микелевского, пашни людей и бояръ и лесу отмероного половинны, ку тому дворцу Микелевскому прислухаючого, который дворъ панъ Андрей Непрецкий маеть держати до суполное заплаты тое сумы пенезей чотырохъсотъ копъ грошей; а панъ Андрей ся вырекъ, не хочечи самъ черезъ себе, ани черезъ службениковъ своихъ в тое ыменье вступати подъ совитостью тыхъ чотырохъсотъ копъ грошей; а хто бы ся з близкихъ, або зъ обчихъ мель в тое ыменье вступати, созналъ, хочечи его очищати своимъ властнымъ накладомъ, або если бы не очистилъ, подвежалъ ся совитость платити, не беручи жад-



ное речи на помочъ, ани листовъ его королевское милости; а кгда бы тую суму пензей (не заплатилъ), тогда маеть панъ Непрецький водлугъ рейстру, который особливе пану Непрецькому далъ, ему тое именье поступити, ани на жадный инъший рокъ того именья у пана Непрецького выкупити не маеть, только на день Божьего нароженья; а кгда на тотъ рокъ тое именье панъ Андрей окупати у пана Непрецького похочеть, маеть ему панъ Андрей дать знать передъ тымъ рокомъ за чотыри недели; а ведь же дей панъ Непрецький не маеть в томъ часе тыхъ подданныхъ моихъ ничимъ обтежити надъ повинность и звыклость ихъ и не маеть тежъ панъ Непрецький лесовъ обчимъ людямъ давати пустошити, а звлаца зо пня рубати, окромъ што на волоки вырубано, лечъ ку своей потребе будетъ волень брати, окромъ соснового гаю, который маеть быти во впокои захованъ, лечъ на потребу двора Сидренского ку будованью маеть взяти такъ и лесу Сидренского, ку потребе дворной вживати маеть, кромъ дубу сырого и бортьного, а будованья дей старого в томъ дворе панъ Непрецький поправовати маеть. А што ся дей дотычетъ послуги господарское военное, то я дей за тое именье на себе беру, нижли дей бояре того двора моего Сидренского мають на послугу господарскую военную зо мною ехати, а люди тамошние Сидренские повоенцизну, которую врадникъ пана Непрецького vybrати маеть, до рукъ моихъ дати, а я дей самъ такъ и служебники мои тое повоенцизыны выбирати не маемъ. На што дей есми и листъ свой записный особливый пану Непрецькому подъ печатми некоторыхъ людей добрыхъ на себе есми ему далъ, в которомъ ширей а достаточней тая застава именья моего Сидренского есть описана. И просилъ насъ панъ Андрей Волочичъ за то, абы тое добровольное сознание его и застава именья Сидренского в тыхъ чотырохъсотъ копъ грошей пану Непрецькому до книгъ земскихъ судовыхъ записано было. Мы судьи, выслухавши доб-

ровольного сознания его, дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 303. Мовенье пана Быстрицкого зъ вижомъ поветовымъ Станиславомъ Быльчичомъ.**

Року Божьего нароженья 4556 (1556), месеца Декабра 5 (5) дня, у четвергъ.

Постановившися передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, судьео повету Городенского юркгелтъникъ его королевское милости панъ Матей Яцковичъ Быстрицкий и вижъ поветовый Городенский Станиславъ Быльчичъ, и панъ Матей Быстрицкий оповедалъ, ижъ што первой того, маючи мне справу тутъ у васъ судей за позвомъ моимъ противъ (ихъ милостямъ) паномъ Сапегамъ, и будучи мне у в ызбе вашей судейской у Городне, а такъ тотъ вижъ поветовый Станиславъ Быльчичъ оповедалъ мне неякий листъ, писанный отъ вельможного пана его милости пана Миколая Юрьевича Радивиля—воеводы Троцкого на жалобу пановъ Сопегъ, которого дей листу мне не давши, ани копей, и засъ до себе взялъ; то пакъ дей панъ Дмитръ Сапега тыми часы будучи в его милости пана воеводы у Зблянехъ и показывалъ передъ паномъ его милостью квитъ того Станислава Быльчича вызнанья его, якобы онъ мне тотъ листъ пана его милости подати мелъ и при поданью того листу, рокъ мне подъ страченьемъ права якобы зложити мелъ; ино дей на онъ часъ, кгда тотъ Станиславъ Быльчичъ тотъ листъ только мне оказавши и копей з него не давши засъ до себе взялъ, а року некоторого мне . . .

---



**№ 304.** *Жалоба боярина Курницкаго на боярина Ермолу за нанесеніе ему побоевъ.*

**Оповеданье боярина Миколая Курницкаго на боярина Ермолу и сына его Олехна о бой.**

Року Божьего нароженья ѿфѣз (1557) месеца Генвара ѿ (1) дня, у пятницу.

Пришедчи до насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ бояринъ господарский повету Городенского Миколай Курницкий весполекъ зъ мещанкою места Городенского Томилоу Войтеховою жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня минулаго месеца Декабра кѣ (29) дня у волторокъ, едучи дей мне зъ мещаниномъ места Городенского Войтехомъ Романовичомъ отъ князя Ивана Федоровича Масальскаго, ино дей вже у вечеръ позно заехали дей есмо до дому боярина повету Городенского Ермолы и послали есмо до того Ермолы служебника его Грышка, просячы, жебы намъ дозволилъ переночевать въ дому своемъ, и онъ дей черезъ служебника своего Грышка отказалъ, поведаячы, ижъ теперь есми самъ и з гостями моими подпилъ, не могу до васъ ити, и казалъ дей намъ пива дать и в дому своемъ переночевать намъ дозволилъ, а потомъ дей пани старая до насъ до избы пришла и мы есмо и пани старой просили, жебы она до того Ермолы дошла и его просила, жебы намъ дозволилъ ночовать, она тамъ в него бывши, намъ отказала: панъ дей мой казалъ дей в дому своемъ ночовать; а потомъ дей мало пождавши, приподчи до насъ слуга того Ермолы и намъ мовилъ: хъто, поведатъ, вамъ тутъ дозволилъ у дворе пана моего стоять? И мы мовили тому служебнику его: намъ дозволилъ панъ твой Ермола в дому своемъ ночовать, и шли есмо и з избы прочъ, хотечи з дому его ехати прочъ, то пакъ дей сынъ того Ермолы Олехно зобравъшися с помочники своими насъ самыхъ бити почали, ажъ дей ледве есми ямъ одинъ з мужикомъ своимъ з дому его втекъ, а товариша дей моего

мещанина места Городенского Войтеха Романовича тамъ в дому своемъ тотъ сынъ его Олехно зачинилъ зо вѣсьми статки и коньми его: нетъ ведома его забили, або где подели. При которомъ бои згинуло мне пять копъ грошей с калитою, а сикгнетъ мой сребраный, а листъ мне потребный, якожъ и раны служебнику моему Федьку оказывалъ, который огледавши, до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми в того Курницкаго на левой руке на плечи черлено, а на оку правомъ такежъ черлено. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ собе тотъ Курницкий до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 305.** *Дарственная запись Богуша Кошича своей жень на имѣніе Свислочь.*

**Сознанье Богуша Кошича жоне его Марыне Михайловне.**

Месеца Генвара ѿ (4) дня, у понеделокъ.

Пришедчы обличне передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского дворанинъ господарский Богушъ Григорьевичъ Кошичъ оповедалъ и созналъ то, ижъ дей, дознавши есми ку собе доброе а цнотливое захованье малжонки моей Марыны Михайловны и повольности, которыи она мне малжонку своему оказывала, такъ и цноты ее, которыи она идучи за мене у малженство паненствомъ своимъ оказала, и хотечи, абыхъ ее за то которое досыть вчиненье вделалъ и тыи повольности ее нагородилъ, з ласки своей даю и дарую ее малжонце моей и записую третюю часть имения моего Свислочьского зо всемъ на все, яко ся в собе тая третяя часть имения моего, то есть з будованьемъ дворнымъ, з гумномъ, з быдломъ рогатымъ и не рогатымъ, статкомъ домовымъ, што кольвекъ в томъ дворе моемъ Свислочи есть, и тежъ.



зъ млына, который есть на реце Свислочи, и такъ тежъ с пашнею дворною, з людьми, сеножатыми, з гай, з лесы, с полми и зо всемъ на все, яко ся тая третья часть у в обыходехъ, у пожиткахъ, у границахъ и в межахъ сама в собе маеть, той малжонце моей далъ, даровалъ на вечность записалъ, теперъ при животе и по животе моемъ не хотечи самъ в то ни чимъ се въступовать. А што се дей дотычетъ дву частей тогожъ имения моего, тогды дей, маючи есми потребу пенезей, позычилъ есми у малжонки своей сто копъ, а в той суме пенезей заставилъ есми ее две части тогожъ имения моего Свислоцкого зо всемъ на все, яко ся тыи две части у собе мають. На што дей есми ее особливый листъ записный яко на вечность той третьей части, такъ и на заставу тогожъ имения моего дву частей подъ печатями людей добрыхъ далъ. А вже дей я самъ в тое именье мое теперъ ничимъ уступовати, ани имъ шафовать не маю, кромъ тая малжонка моя маеть тымъ именьемъ справовати, яко властью своею. И просилъ насъ панъ Богущъ, абы тое добровольное сознание его и дарование той третьей части, такъ и дву частей у сту копахъ грошей той малжонце своей до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы судьи, выслушавши того добровольного сознания его, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

**№ 306.** *Заявление вижа о выдворении Войтехы Пивка изъ занимаемаго имъ фольварка Пѣтухова.*

**Оповеданье землянки господарской Малкгореты Чижовны на владѣльника Волковивского Войтехы Коревица.**

Месеца Генваря ѿ (9) день, у суботу. Присылала до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толоч-

ка—судей земскихъ повету Городенского землянка господарская повету Городенского пани Станиславовая Малкгорета Чижовна, жалуючи и оповедаючи то, штожъ дей властный боярынъ имения моего Петуховскаго Войтехъ Пивко, маючи подо мною землю и дворецъ имения Петуховскаго, которое дей именье мужъ мой панъ Станиславъ Ключко мне далъ и на вечность записалъ зо всемъ правомъ и кгрунтомъ земельнымъ властью, яко ся тое именье в собе маеть, и тотъ дей Войтехъ Пивко с той земли, которую подо мною в томъ именью моемъ маеть, повиненъ есть мне служити, такъ, яко и завжды передъ тымъ ку тому именью служивалъ; то пакъ дей тотъ Войтехъ Пивко, нетъ ведома для которыхъ причинъ, теперъ с того дворца и земли мне служити и некоторого послушенства чинити не хочеть. И хотечи пани Станиславовая сама до дому того Пивка ехати и его опытати, если бы онъ водлугъ повинности своей, которую онъ в ыменью Петуховскомъ маеть, и служити и послушенство чинити хотель, и просила насъ о вижа, передъ которымъ бы тамъ въ домъ того Войтехы Пивка въехати и его около послушенства опытати мела. Мы ей милости на то прыдали вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного—Станислава Быльчича; который тамъ в того Войтехы Пивка в дому бывши, што слышалъ и видялъ, зась пришедчи ку записанью до книгъ, вызналъ и поведилъ, ижъ кгда дей пани Станиславовая Ключковая приехала зо мною вижомъ в домъ того Войтехы Пивка — боярина своего, маючи дей еще на тотъ часъ при мне вижа двора господарского Волковийского отъ пана Войтехы Коревица на имя Дешъка Семеновича, а другого вижа отъ понаместъника Мъстибовского Олехъна Костенътиновича Василья Дмитровича прибылого, а сторона, люди добрые, Янъ а Войтехъ Станевичи Ошменцы, Григорей а Илья Адамовичи, а Матей Кгорчаковский, в дому дей того Войтехы Пивка пани Станиславовая не знашла, од-



но нашла жону его; напервей кгда пани Станиславовая тое жоны его пытати почала, кому бы мужъ ее с того дворца ее служить? и жона того Пивка отказала пани Станиславовой: што дей тебе до мужа моего, мужъ дей мой томужъ пану служить, который твой панъ. Пани Станиславовая поведила Пивковой, ижъ то есть дворецъ мой, который ся осталъ малженку моему и брати его наделу с тымъ именьямъ Петуховскимъ зо всемъ на все, яко ся тое именье у собе маеть, отъ малжонка моего пана Станислава записано маю на вечность, а такъ хочу то метъ, ижъ бы твой мужъ с того дворца моего мне служилъ, а естли с того дворца моего мне служить не хочетъ, тогда нехай ми тотъ дворецъ, яко властный кгрунтъ мой Петуховскій, поступитъ. Жона того Войтеха Пивка отказала, ижъ дей ты того не дождешь есть, абы мужъ мой тебе мелъ служить, бо мужъ мой господарю королю его милости служить, а тебе мы не хотимъ служить. Пани Станиславовая, видечи то, ижъ они ее с того дворца служить не хочутъ, казала ее с того дворца вонъ нестися. Пивковая Войтеховая поведила ее: если дей ты, где ся я маю нести с того дома моего? Пани Станиславовая поведила ее, если дей ты и мужъ твой с того дворца моего вонъ нестися, або мне служить не хочете, я хочу васъ з него вонъ выгнати и всю маетность вашу вонъ с того дворца маеть выкидать. Войтеховая поведила пани Станиславовой; вольно дей тебе, што хочъ то чини. И за тымъ пани Станиславовая казала всю маетность с того дворца передъ ею вонъ кидать, и на первой з ызбы вынесли на дворъ скрыню великую безъ замка, в той скрыни шубка лисья, мутывицкимъ кудномъ (сукномъ?) крыта, и к тому сукни две, одна синяя, а другая гвоздиковая узская, оксамитомъ по влоску брыжованы, сукманъ синий девочий малый, сукня веткая жоноцка черленая лунская, китликъ чорный сукняный, баранки подшитый, коверцы два, оксамиту чорного полъ локтя,

скатерти тры, боты черленые жоноцкие одны, кошулька коленъская одна, портки плотняные, чепци три, плахта простая, фартухъ пражы черленой, белокъ осмъ, прапорецъ, ничиницы, горло лисье, шапка чорная, голенища, узоры кошульны, занкгель оловеный, наволочка старая, кошульки две простые, сорочка мужицкая, ручникъ, наметка пачосная, краекъ тры, поесь серый и скрынка малая замъкнена, тое не рушали; с клети выкинули мяса чотыры вепри, кромъ четвертого вепра, сала не нашли, жупицу голубую лонскую, шапки две оксамитные, простира пачесная, кожухъ баранный, наволочекъ старыхъ тры, портки плотняные, сорочки две, шапки чорные две, куница белая, пражы пачосное клубковъ деветь, основъка тоежъ пряжи, скобель, стругъ, ополоникъ железный, похвы, узъда, хомутъ, ниченицы трой, бердъ одинънатьцать, пражы тонкое клубовъ чотыры, черевики двое, штаны серые, камени два скарблые, очъстроги, куропатва, ковшовъ черленыхъ тры, ужишча два, набедърики, конопель мятыхъ деветь десятковъ, льну чотыри десятки, натины котель, пшеницы полубочокъ, крупъ ячныхъ полъ решета, мись черленыхъ тры, а белыхъ два, светильны, пута, коновочка цыновая малая, гороху сито, рогатина, обойчикъ панцерный, конопель ушатокъ, масла полъ горщечка, боты черленые двое, ячменю пять бочокъ, овса бочка, гречихи бочка, жита полъ бочки, коробка, скрынка безъ верху, кадки три, ушатки  $\bar{в}$  (2), замокъ, сито, солянки два, жорны; ещѣ з ызбы выкинули: перынки двои, подушки две, платъя мокрого у дежце  $\bar{а}$  (4), сорочки пачосные два, а тонкихъ  $\bar{в}$  (2), чепцы  $\bar{в}$  (2), наметка, ведра  $\bar{б}$  (2), ручникъ, мись белыхъ  $\bar{а}$  (4), тарелей  $\bar{е}$  (9), сковорода, рожонъ, секачъ, корыта  $\bar{б}$  (2), столы  $\bar{в}$  (2), топоръ, быдла животины все выгнали  $\bar{г}$  (10), козъ  $\bar{е}$  (9), овецъ  $\bar{в}$  (12), свиней  $\bar{й}$  (8), куръ  $\bar{аг}$  (11), гусей  $\bar{в}$  (2). А кды дей тыи речи вси з дому за ворота на дорогу были выношоны и в томъ дворцы своемъ, где Войтехъ Пивко



мешкалъ, сторожа своего пани Ключковая для розобранья хоромъ составила, а мы дей прочъ с пани Станиславою до двора ее поехали; а потомъ и тые сторожи, пришедчи, передомною повелили, ижъ дей тьи вси речи Войтехова Пивкова побрала и до дому отца своего Михайла повезла. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознание дала себе тая пани Ключковая до книгъ земскихъ записати.

**№ 307. Заявленіе Маргариты Ключковой о насильственномъ захватѣ нѣкоторыхъ ея крестьянъ Войтехомъ Коревицемъ.**

**Оповеданье пани Станиславовой Ключковой на владника Волковскийского Войтеха Коревица.**

Месеца Генварь 17 (11) дня, у Суботу.

Присылала до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ землянка господарская пани Станиславовая Ключковая, пани Молкгорета Тиждовна жалуючи и оповедаячи, ижъ дей дня теперь недавно минулого, месеца Генвара 8 (8) дня намесникъ дей Волковский панъ Войтехъ Коревицъ, наславши мощно квалтомъ служебниковъ своихъ с помочники ихъ на село и на домъ подданныхъ моихъ Дорогичанъ и в дому дей тыхъ подданныхъ моихъ ворота и в клетей двери повыбивати и шкоды починити казалъ; одного дей подданого моего на имя . . . а другого подданого жону на имя . . . з домовъ ихъ взявши, нетъ ведома где ихъ поделъ, который дей я квалтъ и шкоды и побранье тыхъ подданныхъ тогожъ часу, маючи при себе вижа, на потребу мою приданого до боярына моего Войтеха Пивка, Станиславомъ Быльничомъ оказала и имъ то обвела; якожъ тотъ Станиславъ Быль-

чичъ бывши того квалту и шкодъ, такъ и побранье того подданого ее огледавши, пришедчи до книгъ созналъ и повелить, ижъ дей пани Станиславовая Ключковая мене вижомъ до боярына своего Войтеха Пивка взяла, и кгда дей пани Станиславовая хотела зо мною ехати до того Пивка и вже были у возъ свой усели, а такъ дей подданыи ее села Дорогичинского прибегли, оповедаячи квалтъ и шкоды свои, менуючи быть отъ пана Коревица; и пани Станиславовая, ехавши тогожъ часу до того села, до подданныхъ своихъ Дорогичскихъ, оповедала мне тотъ квалтъ и шкоды, такъ и побранье того подданого и жону другого подданого Илька, и кгда дей есми приехалъ до того села Дорогичинского, виделъ есми у Вейселя Стогоземлича, а у брата его Илька Стогоземлича, а у в Игната Калачовича, а в Юхна Кологривича, в тыхъ дей чотырохъ домехъ и в клетехъ ихъ двери и вшатки повыбиваны; якожъ передомною вижомъ подданный пани Станиславовой тогожъ села Дорогичского на имя Игнатъ Калашовичъ повелить передомною, ижъ служебники того Войтеха Коревица за наеханьемъ квалтовнымъ сына дей моего на имя . . . взявши и з собою повезли, а другой подданный Илько повелить, ижъ дей жону его взявши и з собою повезли. А потомъ дей пани Станиславовая Ключковая ехала зо мною вижомъ до того владника Волковскийского Войтеха Коревица, пытаючи, естли бы то за росказаньемъ служебника его тотъ квалтъ, такъ и шкоды подданнымъ ее чинити мели. И онъ дей передомною вижомъ пани Ключковой отказалъ, ижъ дей тыхъ служебниковъ своихъ на дома тыхъ подданныхъ я насылалъ и грабити ихъ казалъ; и повторе дей еще на дома ихъ насылати и грабити буду. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание дала себе пани Станиславовая до книгъ земскихъ записати.



**№ 308.** *Заявленіе Ивана Васильевича о со-  
жженіи Ѳедоромъ Рогачевичемъ его скотнаго  
двора со скотомъ.*

**Оповеданье Яна Васильевича на подданого  
пана Михайла Гринковича Федорца.**

Месеца Генвара 51 (11) дня, у поне-  
делокъ.

Пришодчи передъ насъ Петра Мицуту  
— хоружого, а Миколая Шимъковича То-  
лочка — судей повету Городенского дворе-  
нинъ господарьскій панъ Янъ Васильевичъ  
жалуючи и оповедаячи то, штожъ дей дня  
прошлого у пятницу теперь минулую, бу-  
дучи мне самому в дому моемъ на имени  
Понерлицы, а такъ дей подданный пана  
Михайла Гринковича Федорецъ Рогачо-  
вичъ хлевъ мой в дому моемъ умышлене  
злодейскимъ обычаемъ зажогъ; а такъ дей  
тая обора вся з быдломъ згорела, а при  
ней стайня конская, а в той дей оборе  
быдла згорело воловъ осмъ сохъ оремыхъ  
быковъ неукныхъ, пять коровъ, пять яло-  
вицъ, молодыхъ шесть, овецъ 51 (23), гу-  
сей 11 (13), каплуновъ 11 (18), куръ 53 (27).  
И тую жалобу и оповеданье свое панъ  
Янъ далъ собе до книгъ записати повето-  
выхъ.

**№ 309.** *Рѣшеніе по жалобѣ Богдана Че-  
шейковича на Ивана Васильевича на нанесеніе  
ему и женѣ его побоевъ.*

**Сужоно Богдана Чешейковича и з Иваномъ  
Васильевичомъ.**

Тогожъ дня у понеделокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ  
Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ  
Толочко — судьи повету Городенского смо-  
трели есмо того дела. Стояли передъ нами  
очевисте. Жаловалъ намъ за позвы на-  
шими боярынъ господарьскій Богданъ Че-  
шейковичъ на боярына господарьского

Ивана Васильевича тымъ обычаемъ, штожъ  
дей в року минуломъ пятьдесятъ шостомъ,  
месеца Декабра шостогонадцать дня, бу-  
дучи мнѣ в ыменьи моемъ Горницы, а такъ  
дей онъ драницы мои, которыи я для по-  
требы домовой собе с пуци припровадилъ,  
тыи дей тесницы мои палилъ беручи, и я  
дей почолъ мовити, для чого бы онъ дра-  
ницы мои жечи мялъ; онъ дей мене самого  
збилъ и зранилъ, ажъ дей есми ледве отъ  
него втекъ и в дому ся есми былъ зачи-  
нилъ; а такъ дей мало маючи на томъ,  
двери в дому моемъ выбивши, моцно квал-  
томъ нашодчи, мене еще повторе збилъ; а  
такъ дей жона моя Томила Богушовна по-  
чала ему мовити, для чого бы онъ мене  
бить мялъ; онъ дей и жону мою збилъ и  
зранилъ, который дей я бой и раны свои,  
такъ и жона моя враду Городенскому ока-  
зывала и до книгъ записати дала. А в томъ  
ся намъ шкода и кривда и жалъ не ма-  
лый дѣеть. И тотъ Иванъ Васильевичъ,  
ставши передъ нами у права, на жалобу  
его отказъ чинилъ: што ся дей дотычетъ  
тое жалобы его, якобъ быхъ я мелъ на  
домъ его квалтомъ находить и его самого  
и жону его бить и двери в дому его вы-  
бивать, я дей, якъ его самого, такъ и жо-  
ны его не билъ и дверей его не выбивалъ,  
и квалту никоторого не чинилъ, и о томъ  
ничого не ведаю; а ведь же дей естли онъ  
будетъ тотъ квалтъ, бой и раны свои на  
враде оказалъ, нехай тутъ передъ вами  
судьями покажетъ. И Богданъ Чешейко-  
вичъ на то поведилъ: я дей тогожъ часу  
тотъ бой и раны свои, такъ и жоны свои  
и выбитье дверей писару поветовому Фе-  
дору Кунцевичу оказалъ и до книгъ запи-  
сати далъ, чогомъ готовъ и книгами до-  
вести. И кгда книги поветовыи отвороны  
были, у книгахъ то ся показало, што Бог-  
данъ Чешейковичъ раны свои, такъ и жоны  
свои Томилы Богушовны писару повето-  
вому оказывалъ; служебникъ его Миколай  
Богушовичъ тыхъ ранъ огледавши и ви-  
дѣлъ на Богдану Чешейку раны две тятые,  
а на жоне его раны битые. И кгда ся тое  
оповеданье и записанье до книгъ огледанье



ранъ ихъ то показало, тотъ Богданъ Чешейковичъ докладаючи жалобы свое, поведилъ, я дей готовъ водлугъ оповеданья и ранъ своихъ восполокъ и з жоною своею на бою и ранахъ своихъ присегнути, што тотъ Иванъ Васильевичъ на онъ часъ мене и жону мою збилъ и зранилъ. И тотъ Иванъ Васильевичъ самъ добровольне ему и з жоною его присегнути допустилъ. А такъ мы судьи водлугъ добровольного позволенья того Ивана, ижъ ему самъ добровольне на присегу и жоне его пустилъ, сказали есмо, абы тотъ Богданъ на бои и ранахъ своихъ присегу свою телесную учинилъ, на томъ, ижъ ся ему и жоне его бой и раны отъ того Ивана в дому его стали; и рокъ присязе зложили есмо третій день, у середу. Кгды тотъ рокъ присязе третій день припалъ, тотъ Богданъ восполокъ и з жоною Томилою на бои и ранахъ своихъ присегу свою телесную учинилъ; якожъ тотъ Иванъ Васильевичъ самъ тое присяги догледалъ. Мы судьи подлугъ присяги того Богдана Чешейка и жоны его Томилы, сказали есмо, абы тотъ Иванъ Васильевичъ того Богдана и жону его Томилу навезалъ подлугъ стану ихъ шляхецкого, то есть самого Богдана дванатцатьмя рублями грошей, а жону его двадцать и чотыры рубли грошей, и рокъ за плате зложили есмо чотыры недели. А што ся дотычетъ о квалтъ, ижъ тотъ Богданъ Чешейковичъ того квалту въраду не оповедалъ и вижомъ не обводилъ, знашли есмо того Ивана отъ того квалту быти вольнымъ. И тотъ поступокъ права ихъ справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 310.** *Жалоба Якова Желеславскаго на Матуса Кунцевича за нападенъе на его крестьянъ.*

**Оповеданье владника бискупа Луцкого пана Яна Андрешевича именья Русоцкого Якуба Желиславскаго.**

Месеца Генвара кѣ (23) дня, у понеделокъ.

Пришодчи до насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского владникъ его милости велебного у Бозе князя бискупа Луцкого князя Яна Андрешевича именья его милости Русоцкого панъ Якубъ Желиславский жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня теперъ минулого у пятницу, месеца Генвара осмогонадцать дня дворянинъ господарский панъ Матусъ Кунцовичъ, наславши дей владника своего именья Русоцкого на имя Мокеля, служебниковъ и подданныхъ своихъ а Янка мощно квалтомъ на именье пана моего Русоцкое и на домъ боярына пана моего на имя Петра Чаплинского, того дей боярына пана моего в дому его збити казалъ и его дей самого мощно възявши, до двора своего отпровадивши и у вѣзенье осадити казалъ, которого дей и теперъ у везеньи у дворе своемъ держитъ и шкоды дей не малые в дому его починити казалъ, то есть коней двое, а гусей четверо . . . . . И просилъ насъ панъ Желиславский о вижа на огледанье квалту, поделаного в дому того боярына его милости пана своего, и тежъ на опытанье пана Матея Кунцовича, если бы тотъ боярынъ за росказаньемъ его былъ у дворе у везенью посажонъ, або... И мы ему на то прыдали вижомъ вижа поветового отъ пановъ шляхтъ обраного, Станислава Быльчича, который тамъ бывши, што слышалъ и прышедши и до книгъ созналъ(и) поведилъ, ижъ кгдымъ прыехалъ до двора пана Матея Кунцевича, а такъ дей владникъ бискупа Луцкого панъ Якубъ Желиславский показалъ листъ короля его милости, писа-



ный до пана Матея, жебы панъ Матей жадныхъ кривдъ двору пана его милости Русоцкому не чинилъ, панъ Матей дей с того листу копею отъ того Желиславского прынялъ, а потомъ дей панъ Желиславский оказалъ листъ упоминальный, до пана Матея писанный з ураду тутешнего Городенского, для чого бы панъ Матей подданого пана его Русоцкого квалтомъ взялъ и его зграбилъ и в везенье осадилъ? Панъ дей Матей отказалъ, ижъ дей я того подданого грабилъ, яко власного своего, для того, ижъ онъ на моей земли сидитъ, мене послушонъ быть не хотелъ, и теперь дей онъ у везенью у мене есть, а оглядывати дей того подданого князя бискупа Луцкого мнѣ не допустилъ. И тую жалобу и оповеданье и вижово сознанье далъ себе тотъ Желиславский до книгъ земскихъ записати.

**№ 311** *Заявленіе вижа о столкновении между Саптами и Быстрыцкимъ.*

**Сознанье Станислава Быльчича пану Матею Быстрыцкому противко пановъ Сапегъ.**

Месеца Генвара кѣ (25) день, у понеделокъ.

Пришодчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского вижъ поветовый, отъ пановъ шляхты выбранный, Станиславъ Быльчичъ оповедаль то, ижъ дей юрькгельтекъ господарский панъ Матей Быстрыцкий обнеслъ мене листомъ велможного пана его милости пана Миколая Юрьевича Радивиля — воеводы Троцкого отворонимъ, до мене писаннымъ, абыхъ я сознанье свое до книгъ враду Городенского вчинилъ в речи того юрькгельтника господарского пана Матея Быстрыцкого с паномъ Дмитромъ а Степаномъ Сопегами о квалтовное нахоженье на дворъ его Черленский, если быхъ чому зведомъ былъ, абыхъ то тутъ до книгъ созналъ. А такъ, ижъ што дей былъ есми прыданъ вижомъ

з ураду тутешнего Городенского часу прошлого ку листу пана его милости в день светой Малкгареты у понеделокъ, на пожатье жита пенного паномъ Сопегамъ с паномъ Матеемъ Быстрыцкимъ, кгда есми былъ на томъ поли, где панове Сопеги люди свои забравши и жито людьми своими жали не подалеку отъ двора пана Быстрыцкого, а такъ дей панъ Быстрыцкий ехаль дорогою Дубенскою якобы отъ Дубна, и кгда дей панъ Быстрыцкий до тыхъ людей, которые передомною жито жали, приехалъ и знашолъ дей тамъ служебника пановъ Сопегъ, который ку тымъ людямъ былъ приставенъ старшимъ, а такъ дей панъ Быстрыцкий того служебника взялъ и поехалъ былъ до двора своего Черленского, ни чинячи ему ничего, кды дей панъ Быстрыцкий до двора своего приеждалъ и поткалъ дей служебниковъ пановъ Сопегжиныхъ, которые з двора пана Быстрыцкого выезжаютъ у зброяхъ. А такъ дей панъ Быстрыцкий того служебника пановъ Сопегъ, которого былъ на поли взялъ, пустилъ, а самъ до двора своего ехаль, и в томъ дей часе тые люди, которые жито жали, паномъ Сопегамъ знать дали и тогожъ дей часу панове Сопеги сами, панъ Дмитръ а панъ Степанъ, приехавъ и злучившися с тыми служебниками, уехали за паномъ Быстрыцкимъ у домъ пана Быстрыцкого; я дей тежъ то бачичи, што они в домъ пана Быстрыцкого уехали, и ямъ есми оттуль ехаль прочъ. Которое сознанье свое Станиславъ Быльчичъ передъ нами учинивши и што на онъ часъ виделъ, до книгъ земскихъ записати далъ.

**№ 312.** *Жалоба Новицкого на Федосея Миленского за нанесение побоевъ его крестьянамъ*

**Оповеданье Новицкого на Федосея Миленского о квалтъ.**

Месеца Генвара кѣ (26) дня, у волторокъ.



Присылалъ до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского дворянинъ господарьскій панъ Миколай Новицкій, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей дня теперъ минулого з недели на понеделокъ, месеца Генвара ̄Ѧ̄ (24) дня, наподчи дей боярынъ господарьскій повету Городенского Федосей Миленскій mocno квалтомъ черезъ заруку вельможного пана его милости пана Миколая Юрьевича Радивиля—воеводы Троцкого, которую я вынеслъ на противко ихъ, на именье мое в домъ подданого моего Нарутя Сидюковича, жону его збилъ и зранилъ и не мало шкодъ поделалъ; якожъ дей я тотъ бой и зраненье на томъ подданомъ, такъ и жоны его, шкоды вижомъ поветовымъ Станиславомъ Станчиковичомъ оказывалъ и оповедалъ, который огледавши ранъ ихъ и в дому шкоды того подданного его поделанныхъ, пришедчи до книгъ, созналъ, ижъ виделъ дей есми на томъ Нарутю Ситковичу рана тятая на губе верхней, а въ голове рана кровавая, а в жоны его Ганны голова пробита кровава, а бочку дей пива виделъ есми якобы у три ушатки у в ызбе розлито. А ку тому тежъ оповедалъ панъ Новицкій, ижъ дей в томъ же часе тотъ же Федосей Миленскій еще в домъ мой прибегши до другого подданого моего Гришечка и добывалъсѧ дей до дому, хотечи его забити, а такъ дей тотъ подданный мой почалъ квалту кликати и на тотъ дей кликъ и воланье мужики мои, з дому моего выбегши, хотечи того подданого моего ратовати, то пакъ дей тотъ Федосей Миленскій обронъ своихъ, рогатину в дому подданого моего Гришка отбегъ, которую оказавши передъ врадомъ засъ и до себе взять, хотечи на праве положить. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье панъ Миколай Новицкій далъ собе до книгъ земскихъ записати.

**№ 313.** *Заявленіе Марины Жуковны о нанесеніи побоевъ ея челяди.*

**Оповеданье землянки господарьской Марины Жуковны на сына своего Богдана.**

Месеца Феврала ̄Ѧ̄ (8) дня, у понеделокъ.

Въ небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского Олехновая Гордеевича Марына Жуковна жаловала и оповедала то, ижъ которая третья часть в ыменью Горницкомъ мне выделена есть и у бодованьи того двора Горницкого отъ сына моего Богдана Чешейковича, то есть, изба а светлица, в которой дей я избе и светлицы сама вже мешкала, и, отъеждяючи дей я оттуль, челедь свою тамъ у гридни и у светлицы зоставила и при ней некоторы речи мои тамъ дей были остали, то пакъ дей дня минулого месеца Феврала ̄Ѧ̄ (3) дня у середу наподчи в ночи сынъ мой Богданъ Чешейковичъ mocno квалтомъ на тотъ домъ мой выделеный, двери у сеней, которыи и з замкомъ были, выбилъ, а потомъ и до светлицы добываючыся, зацепку отломилъ, и кды дей ся до светлицы добылъ, челеди дей мои жонки три, две невольны, на име Бузуна а Оннушу, а третюю закупку Стеницу збилъ, зранилъ; а кды дей есми потомъ у пятницу до дому своего приехала, на завтрей у суботу сторону дей есми суседовъ околичныхъ зобрала, хотечи тотъ квалтъ домовый и бой челеди мои тыми людьмы светчити, зобрала дей есми была сторону подданныхъ господарьскихъ, на име Сухмина а Кохна Сидоровичовъ, онъ дей и тую сторону мою бити хотель, ажъ дей есми у коморе своей замкнувши ихъ держала и в ночи дей ихъ выпустила. И просила тая Марына Жуковна о вижа на огледанье того квалту своего поделаного и тыхъ битыхъ челеди свои а такъ я писаръ на то придалъ ее вижомъ вижа поветового Лаврена Федоровича, который тамъ бывши, што виделъ и слышалъ, пришедчи до



книгъ созналъ и поведилъ, ижъ кгдамъ приехалъ до имения тое Олехновой Горницкого, напервей виделъ есми у сеньхъ завесы нарушоны троха, а в светлицы кольцо зломлено и на жонце ее Стеницы виделъ есми на обеюхъ ногахъ вышей колень раны битые синие, а на другой жонце Бузуне на руке правой две синятине. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье дала собе тая Олехновая Марына Жуковна до книгъ земскихъ записати.

**№ 314.** *Продажная запись Сака Абрамовича на принадлежащую ему землю.*

**Познанье боярына господарьского Сака Абрамовича на продажу земли на вечность.**

Месеца Февраля к (20) дня, у понеделокъ,

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ боярынъ господарский повету Городенского Сакъ Абрамовичъ и з сыномъ своимъ Григорьемъ оповедилъ и созналъ то, ижъ дей будучи ему подпалымъ на тотъ часъ, попродавалъ отчизны свои не мало, выделеную отъ брати свои, пятый жеребей и позаставлялъ у певной суме пенезей, у двадцати и в полъчетверты копы грошей; а такъ, ижъ теперь служба господарская военная зашла, не могучи чимъ с той земли службу господарскую заслужити, теперь тую всю свою землю отчизную зо всею повинностью ку службе господарской продалъ и на вечность в руки пустилъ боярыну господарскому повету Городенского Гаврылу Хотеновичу, дядьковичу своему, жоне и детемъ и потомкомъ ихъ за певную суму пенезей, за двадцать и пять копъ и осмъ грошей, а ку тому тежъ бочку жита засеяную на поли и вже тую всю землю свою отчизную тому Гаврылу Хотеновичу, дядьковичу своему,

жоне и детемъ и потомкомъ ихъ за певную суму пенезей, за двадцать и пять копъ и осмъ грошей, а ку тому бочку жита на поли засеенную и тую всю землю свою отчизную тому Гаврылу Хотеновичу на вечность в руки пустилъ и некоторого права собе и жаднымъ потомкомъ моимъ не оставую, на што дей есми и листъ свой записанный, на вечность продажный Гаврылу Хотеновичу на себе далъ, в которомъ ширей а достаточне описано. И тотъ листъ передъ нами оказавши, просилъ, абы до книгъ уписанъ былъ, который такъ ся у себе маеть: Я Сакъ Абрамовичъ Калениковича посполъ и з сыномъ своимъ Григорьемъ визнаваю тымъ моимъ листомъ, каждому доброму, хто на него посмотреть, а чтучи его услышитъ, нинешнимъ и на потомъ будущимъ, што я Сакъ верху описанный, будучи подпалымъ и вбогимъ теперешнихъ часовъ, ижъ есми тыхъ хвиль лихихъ недавно минувыхъ отчизну свою, жеребей пятый, отъ брати свои отделенные, попродавалъ и позаставлялъ, того всего сумою двадцать копъ и три копы л (30) грошей и не могучи самъ своей отчизны взяти в такъ великой суме якъ у постороннихъ людей, такъ и близкихъ моихъ той суме вышей писаной, а звлаща служба господарская военная на мене приходить, и не могучи самъ службы господарской послужити у своемъ теперешнемъ недостатку, спустилъ есми тотъ жеребей свой пятый, отъ брати отделенный, отчизный увесь у садибе, в огородахъ погноевыхъ, у поляхъ оремыхъ и не оремыхъ, гаи и гаища, кустарники, сеножатки и выпусты, яко ся тотъ жеребей своей пятый отчизна моя у собе маеть, ничего на себе и на близкихъ моихъ не оставляючи, и з службою господарскою военною Гаврылу Хотеновичу, ближнему своему дядьковичу на вечность самому, жоне и детемъ и потомкомъ ихъ; маеть тотъ Гаврило тую двадцать копъ грошей и три копы и тридцать грошей долгу моему заплатити и отложить тымъ добрымъ людямъ, кому я отчизны свои, поля и огорода позаставлялъ,



и попродавалъ, тогдыжъ тую отчизну мою маеть Гаврило къ рукамъ своимъ взять, а што есть вольной отчизны моей, вже еси ему усе поступилъ. И к тому еще принялъ у Гаврила готовыхъ грошей две копе литовское личбы и монеты и бочку жита, на поли сеяную. А еслибы хто мель Гаврила з близкихъ моихъ чепити, тогды я Сакъ верху писаный посполъ и зъ сыномъ своимъ маю ему ото всехъ сторонъ очищати; а если быхъ я Сакъ верху писаный мель, альбо сынъ мой Григорей Гаврила о тую отчизну свою чепити, ку шкоде и накладомъ приводити, тогды маемъ его милости пану воеводе Троцкому вины заплатити шесть рублевъ грошей, а паномъ судьямъ земскимъ повету Городенского тры рубли грошей, а Гаврылу вси шкоды и наклады на слово приречение маемъ ему платити; а тотъ записъ нашъ предъ ся маеть при моцы быти на вечные часы. А при томъ были и того добре сведомы ихъ милость панъ Миколай Шимковичъ Толочко—судья земский повету Городенского, а Жданъ Игнатовичъ Юровича, Игнатъ Нестеровичъ, Мартинъ и Борысь Ивановичи Калениковича, Гришко Калениковичъ—бояре господарьскыи. А для лепшой твердости сего моего листу я Сакъ Абрамовичъ верху писаный билъ еси чоломъ ихъ милости паномъ верху писаннымъ: пану Миколаю Шимковичу Толочку—судьи повету Городенского, а пану Федору Кунцевичу, писару повету Городенского о печати, ихъ милости то рачили на мое чоломъ бытъе учинили и печати свои приложили к тому моему вызнаному листу. Писанъ лета Божьего нароженья 1557, месеца Декабра 5 день. И просилъ насъ тотъ Сакъ Абрамовичъ, абы тое добровольное сознание его и продажа на вечность земли его отчизное до книгъ земскихъ записано было. Мы судьи, выслухавши добровольного сознания того Сака Абрамовича, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

**№ 315.** *Заявление настоятеля Ожского костела объ обвинении Млодяновскимъ его людей въ покражу денегъ и предании ихъ пытки, отъ которой и умерла въ тюрьмѣ одна женщина—Янешка.*

#### Оповеданье клебана Ожского князя Клима.

Тогожъ дня, у понедѣлокъ.

Пришодчи до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ клебанъ короля его милости Ожский князь Климъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей за писаньемъ листу его королевское милости до комисаровъ пана Льва Михайловича, наместника Городенского а пана Себестыяна Дыбовъского, справъцы дворовъ его королевское милости Городенскихъ и до мене тежъ на жалобу мешанина Рожанъского Яна Кгорского а служебника пана Станислава Лешъневольского—старосты Рожанского и Маковъского Яна Млодяновъского, жебыхъ я имъ с подданнымъ моимъ Миколаемъ справедливость учинилъ и о некоторую суму пенезей, которую суму пенезей, то есть осьмдесять таляровъ и сорокъ золотыхъ черленыхъ, Янъ Млодяновский первой того на жалобу передомною менилъ, якобыхъ, едучи отъ пана своего с Польски с тыми талярми и золотыми, которыи поведилъ быты у сумкахъ, с тыми сумками тии таляры и золотые у сумкахъ з Городна до Ожи отвезла, якожъ тая Барбара отъ него тую суму пенезей у Городне взявши, будучи вже у в Ожи, тыхъ таляровъ и золотыхъ ему заперла была; то пакъ потомъ и тотъ исты Янъ Млодяновский на той Мистровой Барбаре тую суму пенезей у клебаней моей Ожской правомъ дей презыскалъ, скоро по праву тая дей Барбара сама добровольне к тому ся знала, ижъ тые таляры и золотые и з сумками отъ Яна Млодяновского у Городне взяла и подданому дей моему Миколайцу поведила быть давши, который ее з Городна везъ; гдежъ дей я тогожъ



часу того истого Миколайца подданого своего ставиль и тая Барбара такъже тому Миколайцу почала мовити, ижъ дей я, взявши тую суму пенезей отъ Яна Млодяновского и з сумъками, только дей не ведаю, колько было тыхъ таляровъ и золотыхъ в тыхъ сумкахъ, и тобе дей есми дала, а затымъ вже часъ скоротилъ, ночь стала и люди сторонни з руки моей, врадникъ Ожский панъ Семень Ждановичъ, а з руки Яна Млодяновского подстарости Городенски панъ Андрей Станковичъ на томъ седець и судить не хотели, розъехалисе прочъ. И тую речъ кончили и тое Барбари мовенъе с тымъ Миколайцомъ на завътрей отложили и того Миколайца до везенья дано было, с которого везенья тотъ Миколаецъ тоежъ ночи утекъ былъ, гдежъ дей потомъ того Миколайца поймавъши, выдалъ Яну Млодяновському у везенье замъку Городенского до права осадити того Миколайца, а судити в моцъ далъ комисаромъ его королевской милости тымъ, до которыхъ его королевская милость писати рачилъ, абы они тое речи догледели и судили водле права и статуту земского. То пакъ дей з росудку и вынайденья ихъ милостей пановъ комисаровъ, хотя тая Дмитрова Барбара не перевела на того Миколайца жадного подозренья злодейского, претъся слышу, ижъ тотъ Миколаецъ выданъ былъ на муку, с котороежъ дей муки такъ слышу, яко бы мель поведати на мешчанку мою Ожскую Ягнежку Одраную, по которуюжъ Ягнежку Янъ Млодяновский тогожъ дня, Янъ Кгорский до Ожи приехали, а такъ дей я не маючи по тому везенья у себе, далъ тую мешчанку мою Ягнежку Яну Млодяновскому а Яну Кгорскому, абы они в замку Городенскомъ у везенье до права осадити, поки быхъ я имъ передъ тыми комисарьми ставъши самъ справедливость на тую мою мешчанку Ягнежку далъ; а такъ дей они не доведши до замку тую мешчанку мою Ягнежку змучили, и кгда дей до замку привели, тая дей подданая моя Ягнежка змерла с той муки у везенье у замку и теперь тотъ трупъ,

тело подданой моей у замку лежить. И просилъ насъ князь Климъ на огледанъе той подданой своей змучоное о вижа. А такъ мы на то придали ему вижомъ вижа поветового отъ пановъ шляхтъ выбраного Станислава Быльчича, который тамъ бывши, што виделъ, пришедчи до книгъ, зозналъ и поведилъ, ижъ тотъ подданный, который сидеть у замку, именемъ Миколаецъ, князя Климковъ, клебана Ожского, за пытанъемъ пана своего князя Климка, если бы онъ зведомъ неякимъ пенеземъ былъ, або ведалъ, хто ихъ взялъ? онъ поведилъ передомъною вижомъ: я дей ни о якихъ пенезехъ не ведаю, где есть и хто ихъ взялъ и хто ихъ знашолъ, а штомъ поведилъ на тую небожчицу Ягнежку, мешчанку Ожскую, томъ поведаль на ней з муки великой, ижъ дей она первой дорогою шла, нижи я, а я вже потомъ ехалъ, естли быхъ дей она чого не знашла, алемъ видети в ней ничего не виделъ и теперь не ведаю ничего, ни которыхъ пенезей ни я самъ, ани на кого иншого, але мя кгда мучоно, казалъ ми Янъ Кгорский поведати на врадника княжого на Яна, ижъ бы онъ тые пенези мель взяти, обещаючи мне две копе грошей, а естли дей не будешъ поведати на того врадника княжого — большую муку уживешъ. И кгда дей тую жонку небожчицу Ягнежку тутъ до замку приведено змордованую, на тотъ часъ есми вызволилъ, ижъ есми ничего не ведалъ на ней, алемъ то з муки поведаль. Якожъ я вижъ тое жонки огледалъ небожчицы Ягнежки, которое тело лежить у замку мертвое, на ней есми виделъ за локътемъ подле пястья мулетины на обеюхъ рукахъ. А при мне на тотъ часъ были люди добрые, Болтромей Петровичъ — мешчанинъ Ожский, а Мартинъ Федъковичъ боярынъ господарьский, а Максимъ Комбыковичъ, маштарель господарьский. И тую жалобу и оповеданъе и вижово сознанъе князь Климъ далъ себе до книгъ земскихъ записати.

---



**№ 316.** *Продажная запись Анны и Катерины Сенковнъ Сѣмашковичамъ на принадлежащую имъ землю.*

**Сознание боярокъ господарскихъ Ганны а Катерины Сенковнъ на продажу земли.**

Месеца Февраля ѿ (9) дня, у вольторокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту —хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ боярки господарский повету Городенского Ганна Сеньковна и з мужемъ своимъ Лукашомъ Миколаевичомъ и з дочкою свою Ольжбетою, а Катерына Сеньковнажъ оповедали и сознали то, штожъ дей они Ганна и Катерына Сеньковны и з мужемъ своимъ Лукашомъ и з дочкою своею вси весполокъ продали землю свою отчизную на Веретей у Сомашковъ зо всемъ на все, яко тая земляца у собе маеть и з селидьбою, з огороды вощовыми и погноевыми, с польми оремыми и не оремыми, и з сеножатыми и замежками, гаищи, ничего с тое землици на себе и на близкихъ моихъ, ни на кого иного не оставуючи, такъ яко они сами держали и вживали, за десеть копъ грошей литовской личбы и монеты близкимъ своимъ Станиславу Судмонтовичу а Стасю Киртовтовичу Семашковича обель вечно имъ самымъ, жонамъ и детемъ и потомкомъ ихъ на вечность, и допустили вольность Станиславу а Стасю; жонамъ и детемъ и потомкомъ ихъ тую землю продати, замянати и ку своему лепшому и вжиточному обернути, яко самы налпей розумети будутъ тые, естли бы они, або мужъ ее Лукашъ, або дети ихъ мели чимъ с того выступити, тогды ся они сами вины на короля его милости три рубли грошей и намъ судьямъ повету Городенского рубль грошей, а Станиславу, а Стасю вси шкоды и наклады совито заплатити, грошъ грошомъ навезати водле слова приреченья ихъ безъ жадной присяги, а тая продажа маеть быти при моцы вечныи часы. На што дей есмо особливый листы свои подъ пе-

чатями некоторыхъ людей добрыхъ имъ дали, который оказавши передъ нами просили, абы до книгъ земскихъ уписанъ былъ, который такъ ся у собе маеть. Я Ганна Сеньковна посполъ з мужемъ своимъ Лукашомъ Миколаевичомъ и з дочкою моею Ольжбетою, а я Катерына Сеньковна вызнаемо сами на себе тымъ нашимъ листомъ каждому доброму, хто на него посмотритъ, альбо чтучи его услышетъ, нинешнимъ и на потомъ будущимъ, штожъ мы верху писанныи: я Ганна а Катерына Сеньковны и з мужемъ своимъ Лукашомъ и з дочкою моею, вси весполокъ продали есмо отчизную землю свою на Веретей у Семашковъ зо всемъ на все, яко тая земляца отчизная наша у собе маеть, и з селидьбою, з огороды вощовыми и погноевыми, с польми оремыми и не оремыми, сеножатыми, гаи и гаищи, кустарники, ничего с тое землици на себе и на близкихъ своихъ и ни на кого иного не оставуючи, такъ, яко мы сами ее держали и вживали, за десеть копъ грошей литовской личбы и монеты близкимъ своимъ Станиславу Судмонтовичу а Стасю Киртовтовичу Семашковича обель вечно имъ самымъ, жонамъ и детемъ и потомкомъ ихъ на векъ векомъ никому непорущне; воленъ Станиславъ и Стась, жоны и дети и потомки ихъ тую землю отчизную нашу продати и замянати и ку своему лепшому а вжиточнѣйшому обернути. А естли быхъмо верху писанныи, я Ганна а я Катерына Сеньковны, альбо я Лукашъ, альбо дети наши мели чимъ тотъ запись нашъ и продажу свою рушити, Станислава и Стася ку шкоде и накладомъ приводити ихъ, тогды маемъ вины заплатити господарю королю его милости три рубли грошей, а паномъ судьямъ земскимъ повету Городенского рубль грошей, а Станиславу а Стасю вси шкоды ихъ и наклады совито оправити, то есть грошъ грошомъ оправити водле слова и приреченья ихъ безъ жадной присяги телесной, а тая продажа наша предъ се маеть быти при моцы на вечные часы. А при томъ были и тому добре сведоми его милость панъ Федоръ



Кунцевичъ — писарь земский повету Городенского, а панъ Венцлавъ Волчковичъ — землянинъ повету Городенского, и для лепшой твердости сего нашего листу я Ганна, Катерина, а я Лукашъ Миколаевичъ просили есмо о печати ихъ милости пановъ, пана Федора Кунцевича — писара земского повету Городенского, а пана Венцлава Волчковича а Ондreja Куницу; ихъ милость рачили то на нашу прозьбу вчинити и печати свои приложили к тому нашему выданому листу. Писанъ Лета Божьего нарощенья 4457 (1557), месеца Генвара 11 (25) день. И просили насъ тые боярки господарьский, абы тое сознанье ихъ и продажа была до книгъ земскихъ записана. А такъ мы судьи, выслушавши того добровольного сознанья его, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

### № 317. Сужоно Кривоноса з Мартяновою о бой его \*).

Месеца Феврала 6 (9) дня, у вольторокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ — судьей повету Городенского, а при мне на тотъ часъ былъ дворянинъ господарьский панъ Павелъ Юрьевичъ Котовича. Смотрелъ есми того. Стояли передо мною очевисто. Жаловалъ мне за позовы нашими судейскими землянинъ господарьский повету Волпенского Юрий Яновичъ Кривоносъ на землянку господарскую повету Городенского Мартяновую тымъ обычаемъ, ижъ дей року 53 (53), месеца Октябра 4 (4) дня у четвергъ, едучи мене з Волпы с кривымъ, не маючи дей до мене жадной причины, перенявши дей мене

на добровольной дорозе..., на именью моемъ мене даполнялъ и имъ самымъ не мало въспоможенья чинилъ, чого я себе не мало шкодую, которыхъ я шкодъ и накладовъ своихъ рейстръ в себе маю, то пакъ дей они пробачивши умовы своей они теперъ имения своего Ушарского третью часть людемъ обчимъ, отдаляючи отъ тое дочки свои, записують, не визнавши по мне, зяти своемъ, такъ и дочки свои выступокъ, ани причинъ некоторыхъ, а такъ дей кды они даючи тую дочку свою за мене в малженство обещали дей они мне коня и шатъ немало. И тотъ Павелъ Лыко, такъ и жона его Ягнежка, постановившись передъ нами обличне, на жалобу его отпоръ чинили тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ тое жоны его Зофии, сестры моей: права есть, што я ее отъ матки ее яко сестру свою была взяла водлугъ обетници своей за пана войта в малженство выправила и што кольвекъ можность моя на онъ часъ была, с тымъ есми ее даючи в малженство выправила, а именья есми ее своего отписовати не хочу, не обещала и теперъ есми того вчинити не повинна, бо ми самой на томъ именью мешкать потреба и теперъ ее того именья отписовать не хочу и не буду, бо дей тое именья есть власная отчизна моя, а не мужа моего. А панъ Богушъ войтъ положилъ передъ нами листъ ее и Павла Требинского записный мужа ее и ее самой Ядвиги Мисковны, в которомъ то светчитъ, што она з мужемъ своимъ жону Богуша войта Зофею, а сестру свою у отца ее Станислава Нелюбовича и в жоны его матки ее Дороты себе за дочку взяли и в томъ же листе своемъ описали, обещуючи ее тое именье свое Навсраны, на име Носовицкое, по животе своемъ навечность отписати, на што и листъ свой Станиславу Нелюбовичу на то дали, а в томъ же листе своемъ описали, што именья своего никому з близкихъ своихъ отъ нихъ отдаляти не мели, который листъ подъ печатью своею и подъ печатями людей добрыхъ, бояръ господарьскихъ на себе дали, то есть Станислава Яновича Ометича, Яна

\*) Въ настоящемъ документѣ, вѣроятно по недосмотру земскаго писаря, соединены въ одно два дѣла: одно о нанесеніи побоевъ Кривоносу Мартяновой, а другое — по спору Богуша съ родственниками его жены о приданомъ.



Матеевича, Болтроея Усениковича. И по вычтенню того листа, тая Ягнежка поведила, ижъ дей я николи на себе того листу не давала и о печати тыхъ людей не просила и тому листу наганила, который дей листъ новый, а свежо есть писанъ, а тому дей есть уже летъ отъ дванадцати, якъ тая сестра моя за него есть выдана, а с тыхъ дей причинъ я того листу за мощного не маю, бо дей тотъ листъ теперь не давно у Городне писанъ. И надъ то поведилъ панъ войтъ: готовъ дей я того листа подперети тыми людьми добрыми, печатниками и которые в томъ листе описаны есть, нехай дей ми рокъ будетъ данъ на постановенье тыхъ светъковъ, бо дей есть люди добрые, шляхта. Кгды я Миколай Толочко, выслухавъши з обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, и ку постановенью тыхъ светъковъ рокъ зложити былъ хотель, и тая Ягнежка не пріймуючи некоторого року ку постановенью тыхъ светковъ, поведила и сама добровольне сознала: нехай я таковой трудности отъ пана Богуша теперь за живота своего не вживаю и с того позву буду вольна, и на томъ имению своемъ нехай спокойно мешкаю до живота своего, я того имения отписовати никому и в моцъ поступовати не хочу и не буду, а што ся дотычетъ остатней воли моей, кды то панъ Богъ на мене перепустити рачитъ, я на онъ часъ обачивши прихильность, милость, такъ и повольность до себе, хто мне на большей зъ себе повольностей показывати будетъ, я таковому кождому зъ близкихъ моихъ, або той сестре моей, яко будучи бездетная, того имения моего по животе моемъ записомъ, або достаментомъ взычити и записати хочу и буду. И панъ Богушъ выслухавши сознанье той Ягнежки, на то позволилъ и с того позву не выпустилъ.

**№ 318.** *Рѣшеніе по дѣлу Дахна Костантиновича съ Стасемъ Пленевичемъ о невознагражденіи послѣднимъ первого за сдѣланный ему подарокъ.*

**Сужено Дахна Костентиновича и з пушкаремъ о сукню.**

Месеца Февраля кѣ (22) дня, у понеделокъ.

Передомною Федоромъ Кунцевичомъ, будучи на мѣстѣцу с порученья хоружого — судьи повету Городенского пана Петра Мицуты. Смотрель есми того дела. Стояли передомною очивисто. Жаловаль мне за позвы судейскими служебникъ справцы староства Городенского, державци Новодворского, Молявицкого и Озерского, пана Собыстыяна Дыбовского Дахно Костентиновичъ на пушкара господарьского повету Городенского Стася Пленевича тымъ обычаемъ, штожъ дей за прозьбою и за жеданьемъ его дароваль я его однорадъкою новою лазуровою лунскою с кнафълями сребраными не малыми шестма, ошавши ее у пяти копахъ грошей, за которую дей однарадку мелъ онъ мне не мешкаючи отдароватися такъ добрымъ подаркомъ, яко бы за пять копъ грошей стоять мелъ, то пакъ дей вже тому пятый годъ, якъ я его дароваль, а онъ дей мне за тотъ даръ и до сихъ часовъ отдароватися не хочеть. И тотъ пушкаръ Стась Пленевичъ, ставши передомною очевисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ: правда есть, што онъ мене тою сукнею дароваль и я в него взялъ, але дей я ему за тую сукню отдаровался збожьемъ, котороемъ былъ засеаль на властныхъ огородахъ моихъ, овса две бочки, а ярыцы бочку и тое збожье онъ на тыхъ огородахъ моихъ тые три бочки пожавши и до дому своего отвозилъ. И тотъ Дахно Костентиновичъ на то поведилъ: я дей жадъного збожья отъ него на огородахъ не жалъ, ани онъ мене далъ и о томъ ничего не ведаю, але дей я маю светки, людей добрыхъ, передъ ко-



торыми онъ мене за тую сукню мою просилъ и едналъ, што быхъ я ему еще по-  
дождалъ тыми часы недавно прошлыми и  
хочу дей тыми светками моими того до-  
вести, што онъ мене о тую сукню мою пе-  
редъ ними едналъ. Тотъ Дахно на при-  
сегу тому пушкарю самъ добровольне пу-  
стилъ на томъ, естлибы тотъ пушкаръ ему  
за тую сукню его збожьемъ засеенымъ на  
властныхъ огородахъ своихъ отдароватися  
мель. И тотъ пушкаръ водле позволенья  
его за присегу взялъ ся и присегнути под-  
везалъ. А такъ (я) Федоръ Кунцевичъ, вы-  
слушавши жалобы и отпору ихъ, тому по-  
розумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ  
Дахно Костентиновичъ на присегу самъ  
добровольне тому пушкарю пустилъ, ска-  
залъ есми, абы тотъ пушкаръ присегу свою  
телесную уделалъ на томъ, естлибы тому  
Дахну за тую сукню его збожьемъ власт-  
ного сеянья своего на огородахъ своихъ  
отдароватися мель и рокъ присязе зложилъ  
есми на завтрей у волторокъ; кгда тотъ  
рокъ присязе припалъ, тотъ пушкаръ Стасъ  
Пленевичъ присегу свою телесную на томъ  
вделалъ, што тому Дахну за тую сукню его  
отдаровался збожьемъ властного сеенья  
своего на огородахъ своихъ, якожъ и самъ  
тотъ Дахно тое присеги его догледалъ, с  
тыхъ причинъ вчиниломъ того пушкара  
отъ тое сукни быти вольнымъ. И тотъ по-  
ступокъ права ихъ, справу суда моего да-  
ломъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 319.** *Заявленіе татарина Азбердеевича  
объ отдачѣ своей земли въ залогъ Абдулѣ Да-  
видовичу.*

**Сознанье татарына господарьского Дявкгода  
Азбердеевича.**

Месеца Февраля кѣ (29) дня, у понеде-  
локъ.

В небытности судей Петра Мицуты—  
хоружого, а Миколая Шимковича Толочка

—судей повету Городенского, пришедчи до  
книгъ поветовыхъ татаринъ господарьский  
повету Городенского Довлядя Азбердѣевича  
созналъ и оповедалъ то, ижъ дей што з  
небожчикомъ отцомъ моимъ Азбердеемъ  
заставили есмо поле свое властное на со-  
лянку татарыну господарскому повету Го-  
роденского Абъдуле Давидовичу у двадцати  
грошей литовское личбы, на которое дей  
есмо поле ачъ кольвекъ листу записного  
не дали, але дей теперъ тутъ передъ вами  
судьями визнавамъ, што маєтъ онъ тую  
землю мою держати и до тыхъ часовъ, покн  
я ему тые пенези его двадцать грошей  
верну, а онъ маєтъ ее сеяти и пахати. И  
просилъ тотъ татарынъ Обдула, абы тое  
добровольное сознанье того Дявкгода до  
книгъ поветовыхъ записано было. А такъ  
я писаръ, выслушавъши того добровольного  
сознанья того Дявкгода, даломъ то до  
книгъ поветовыхъ записати.

**№ 320.** *Заявленіе мѣщанина Длужневскаго  
о порученіи своему сыну вести съ родствен-  
никами искъ объ имѣніи.*

**Сознанье мещанина вельможного пана его  
милости, пана Миколая Юрьевича Радивила  
воеводы Виленского Станислава Длужнев-  
ского.**

Месеца Февраля к (30) дня, у волъ-  
торокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицу-  
ты—хоружого, а Миколая Шимковича  
Толочька—судей повету Городенского ме-  
щанинъ господарьский вельможного пана  
его милости пана Миколая Миколаевича  
Радивила, воеводы Виленского—канцлера  
великого князства Литовского, мешкаючи  
на плацу его милости у месте Городен-  
скомъ Станиславъ Длужневъский оповедалъ  
то, ижъ которое право сынъ мой . . . .  
Длужневский мель передъ урадомъ, передъ



судьями повету Ломзенского, передъ его милостью Еронимомъ Моктишовскимъ старостою Ломъзенскимъ о близкость именья своего Длужнева зъ земяны Ломъзенскими Богущомъ а Павломъ Длужневскими, а такъ ижъ дей тые зямяне тамъ у права в тую справу о мне дали, яко быхъ я уже мель умереть, с тымъ тое близкости моею тому сыну моему забороняють, але дей я будучи еще в добромъ здоровью и ачъ кольвекъ радъ быхъ я самъ тамъ, яко до отчизны свои, до повету Ломзенского ехати и тое близкости свои на тыхъ кривныхъ своихъ доходити, але ижъ маючи теперъ на тотъ часъ послухи пана моего, пана воеводы Виленского, за которыми не магучи тамъ ку тому праву ехати, напродъ яко около доброго здоровья своего тутъ до васъ, яко до враду, оповедатися пришолъ, такъ тежъ и той близкости моею именья Длужневского на Богущу и Павлу у суду Ломзенского доходити и презыскивати тому сыну моему допускаю, такъ и который спадъки на мене отъ братьи мои в ыменью Длужневскомъ приходили, таковыхъ всехъ спадковъ моихъ тотъ сынъ мой . . . . властнымъ накладомъ своимъ доходити и презыскивати маеть и тому сыну моему тамъ у права Ломъзенского о тую близкость мою даю мовити, зыскати страту. А што кгда за накладомъ своимъ близъкости мои тотъ сынъ мой презыщеть, або которую суму пенезей отложить, тогда други дети мои, братья его, отложивъши ему накладъ его, мають ку той близкости моею прийти. И просилъ насъ тотъ Станиславъ Длужневский, абы тое добровольное сознанье его было до книгъ поветовыхъ уписано. А такъ мы, выслухавши добровольного сознанья его, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

**№ 321. Заявленіе Андрея Свирскаго о нанесеніи ему и его сыну побоевъ и порубкѣ роуцъ Лаврентіемъ Былыжичемъ.**

**Оповеданье подданого земянина господарьского Андрея Свирского Лаврена.**

Месеца Марца 1 (4) дня, у Суботу.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ подданный земянина господарьского повету Городенского Андрея Свирского Лавренъ Былыжичъ, жаловаль и оповедалъ то, ижъ дей року теперешнего 1557 (1557), месеца Февраля 28 (28) дня, у Суботу послалъ дей есми сына своего Михна огледати гаю пана своего на Бали, надъ Немномъ, ино дей тамъ в гай нашолъ тотъ сынъ мой Михно рубяючи квалтовнымъ обычаемъ земянина господарьского Михайла Романовича и почаль дей ему мовити, для чого бы онъ тотъ гай рубати мель? онъ дей того сына моего Михна невинне збилъ и зранилъ; ино дей я слышачи то, што онъ того сына моего збилъ, ехаль есми тамъ до того гаю, хочечи сына моего взяти; а такъ дей еще повторе мене самого мало не збилъ, ажъ дей ледве есми втекъ, и сверепу дей подомною шерстью вороную секирою кость тьялъ. И просилъ мене тотъ подданный на огледанье того сына своего зраненого, такъ и гаю порубаного о вижа. А такъ я на то придалъ ему вижомъ служебника моего Федька, который тамъ бывши, што виделъ, пришедчи до книгъ, созналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми в того сына Лавренова Михна рану вдароную у голове, а в сверепы не стегне ростято, а в гай дей Андрея Свирского виделъ есми порубано хворосту на шесть возъ, а подле двора его на берозе голые обрубано. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье далъ себе Андрей Свирский до книгъ земскихъ записати.



**№ 322.** *Заявленіе Мартиновой Цылютиной  
объ уступкѣ своему зятю половины земли и  
дома.*

**Сознанье Мартиновое Цылютиной зятю своему  
Якубу Желиславскому.**

Месеца Марца 4 (4) дня, у Суботу.

Пришодчи до насъ обличне Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ земянка господарская повету Городенского Мартиновая Толочковая Цылютина оповедала и сознала то, штожъ дей маючи я ку себе доброго а прихильного, склонного зятя моего пана Якуба Желиславского, такъ и дочки моее, а малжонки его Галишки, которую они мне не мало из себе показывали, и хотечи, абыхъ я имъ тую добротъ а прихильную склонность чимъ нагородила, а такъ ижъ што которое именье мое властное отчизное материзное есть у повете Городенскомъ, прозывающее Хорошковщина, понедалеку места Городенского, которого именья верху помененого Хорошковщины поступила есми по доброй воли своее тому зятю моему Якубу Желиславскому и малжонце его, а дочке моей Галишке половину дворца моего яко у будованью, такъ тежъ припустила есми ку поживенью кгрунту землею и огородомъ погноевымъ подъ тымъ способомъ, што маеть зять мой Желиславский на полъ половици, зложившися со мною, того дворца моего пахати и всякимъ насеньемъ, такъ житомъ, яко и ярыною засеяти, и зась спольне знявши, маеть зо мною на полъ копами всего делити и ролью пахати и робити, такъ и наймитовъ по половици ховати маемъ. А што ся дотычетъ жита на поли засеяного, што Охремъ а Мартинъ пооравши посеяли, тогда маеть тое жито все сполна зять мой Желиславский самъ одинъ накладомъ своимъ пожати и зо мною по половине копами поделити, а ролью на пришлый рокъ, такъ и на потомъ в каждый рокъ ажъ до того часу, покуль остатнюю дочку свою Зофею замужъ выдать

и до живота моего мешкати и того дворца яко у будованьи половине зо мною, такъ и в кгрунту земли во всемъ, яко ся у себе маеть, пахати и вживати тотъ зять мой Желиславский з малжонкою своею, а дочкою моею Гальшкою мають. А што которая стирта у гумне моемъ есть в томъ же именьи Хорошковскомъ, тую есми жита стирту томужъ зятю моему Желиславскому даровала. И просила насъ пани Мартиновая Толочковича, абы тое добровольное оповеданье и сознанье ее до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы, выслушавши того добровольного сознанья ее, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

**№ 323.** *Заявленіе Богдана Углика о неявкѣ  
въ судъ его отвѣтчика Ивана Велемовского.*

**Пильность за позвы пана Богдана Углика  
противко Велемовского.**

Месеца Марца 3 (7) дня, у волторокъ.

Што былъ припозваль позвы нашими передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского дворанинъ господарский панъ Богданъ Угликъ земянина господарского повету Городенского Яна Велемовского и жону его Ганну Станиславовну о отнетье квалтовное людей, двухъ огородниковъ черезъ увязанье, которое пану Богдану дано з ураду нашего, и тотъ рокъ былъ припаль за децкимъ пану Велемовскому передъ нами стати дня вчорашнего у понеделокъ, то пакъ на тотъ рокъ, отъ децкого зложоный, яко дня вчорашнего и на другой недели у понеделокъ черезъ увесь день уступивши в постъ, такъ и сегодня у волторокъ становилъся и пильность чинилъ и ку праву былъ готовъ, водълугъ сознанье Станислава Быльчича, а панъ Янъ Велемовский самъ на томъ року не сталъ и никого з моцью ку праву не послалъ. Которое станье и пильность



свою пань Богданъ Угликъ нестане Яна Велемовского далъ себе записати.

**№ 324. Заявленіе Велемовской о невозможности явиться въ судъ по болѣзни.**

**Мовенъе Богдана Углика с пани Велемовскою за двема позвы.**

А потомъ в тыйденъ есть уступивши в постъ у двухъ неделяхъ, то есть на третей недели у понеделокъ, передъ нами Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичемъ Толочкомъ—судьями повету Городенского жаловалъ на невестку свою дворанинъ господарьскій Богданъ Угликъ Иевовую Васильевича Богдану Кучинну за двема позвы своими о долгъ свой и мужа ее Иева тридцать и шесть копъ грошей, а ку тому о другие пенези семь копъ грошей, которые жиду за мужа ее заплатилъ, а особливе о долгъ ее пять копъ грошей и о две медницы меду. А на другомъ позве жаловалъ о опеку именья Бали и о утраченъи статковъ домовыхъ, яко ширей жалоба на позве есть описана. То пакъ на томъ же року постановившися передъ нами Иванъ Таруса и оказывалъ листъ передъ нами моцованый тое Иевовое, ижъ она злецила ему у права моцъ даючи о форобе своей обмовити, за которою моцью Иванъ Таруса поведилъ, што есть на тотъ часъ фора, и просилъ, абы (вольною учинена) была з року. Мы судьи бачечи и жона Яна Велемовского Ганна Станиславовна оповедала, што дей ее и мужу ее рокъ за тымъ децкимъ припадалъ, уступивши в постъ на третей недели у понеделокъ, и тую пильность свою записати дали, а затымъ увезанъе пану Углику задержано и до права не дано, ижъ фороба каждого року выимуетъ, тую Иевовую с того року вольною вчинили, нижли повинна будетъ скоро по выздоровенью с тое форобы за тымижъ позвы стати и пану Богдану усправедливити, ачъ же первой повинна будетъ при-

сегу телесную вчинити на томъ, естли справедливе была не моцна. И тую пильность ихъ дали до книгъ записати.

**№ 325. Заявленіе вижа объ осмотръ фольварка Велемовской.**

**Оповеданъе дворанина господарьского пана Богдана Углика на Иевовую.**

Месеца Марца ѿ (8) дня, у понеделокъ.

Пришодчи до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ дворанинъ господарьскій панъ Богданъ Васильевичъ Угликъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей братъ мой Иевъ в року теперешнемъ ѿз (1557) змеръ, а дети дей его я в домъ свой побралъ, а жона дей того брата моего небожчика Иева скоро по смерти его за другого мужа пошла и што дей кольвекъ в томъ именью брата моего маетьности было: яко шаты, кони, быдло и иншиє многие речи, то вѣсе тая невестка моя с того именья небожчика брата моего Иева до того мужа своего выпровадила. И просилъ насъ панъ Богданъ Угликъ о вижа, с которымъ бы тамъ до того именья небожчика Иева ехавши, што бы кольвекъ в томъ именью было, яко статковъ и хоромъ, на рейстръ списалъ. А такъ мы на то придали ему вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного, Станислава Быльчича, который тамъ бывши, што виделъ и слышалъ, пришодчи до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ кгдамъ приехалъ до двора небожчика Иева на Балю, самой дей есми Иевовой в именью не знашолъ, только дей есми знашолъ в томъ именью жонки две—одну убогую, невестную, а другую припрошоную на тотъ часъ на имя Дозувую Милюку, и почалъ дей есми пытати: где есть твоя пани? и тая дей жонка отказала: пани дей моя пошла замужъ, а



с того дей двора всю маетность и статки выпровадили до мужа своего, только дей zostала шестеро куръ. А будованья дей в томъ дворе виделъ есми: светлочка, а на-противку изба черная, у середине сенцы пероныи, але вже стары, отпалые, а в бокъ чорное избы—коморка, на погребѣ клетки три приезъла (?), третья еще не накрыта, стаенка рубленая, конецъ затыненъ, хлевъ рубленый, лазня за дворомъ, у гумне клуння из евъею, одрына передная, озерода три звена, а около двора у гумъна плотомъ горожоно; а в хоромехъ и у гумне статку нетъ. А при мне вижу на тотъ часъ была сторона Илья а Петръ Кисеевичи, Андрей Вейтковичъ Леховича, мужеве господарьский Перстунский. Жалобу и оповеданье свое и вижово сознание далъ себе панъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 326.** *Заявление дворянина Андрея Лесковского о нанесении ему побоевъ людьми Волочича.*

**Оповеданье дворянина господарьского Андрея Лесковского.**

Месеца Марца 15 (15) дня, у понеделокъ.

Пришедчи до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского дворянинъ вельможного пана его милости, пана Миколая Радивиля, воеводы Виленского панъ Андрей Лесковский жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей в року теперешнемъ 1657, месеца Марца 9 (9) дня у волъторокъ, будучи мне на послузе на помере волочной двора Волпенского пана моего, его милости пана Миколая Радивиля, воеводы Виленского, маршалка земского, канцлера великого князства Литовского, старосты Берестейского, державцы Борысовского и Шовленского, и будучи дей мне у месте Волпенскомъ на господе у Щасного, а такъ дей

нашодчи на тую господу мою квалтовнымъ обычаемъ в ночи служебники владника Волпенского пана Беняша Воловича Миколай, диякъ его а Кисель, кухаръ и зыншими помочники своими, дѣры дей и окна у сеней и отъ светлицы порубали и до коморы добывшися, шкоды не малы починили, а мене дей самого невинне збили и зранили, якожъ и раны служебнику писарову Рофалу Яцковичу оказывалъ, который огледавши, пришедчи до книгъ, созналъ и оповедилъ, ижъ виделъ есми рану тятую на пальцу левомъ. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознание далъ себе Андрей до книгъ земскихъ записати.

**№ 327.** *Заявление Богданы Ивановой о нанесении побоевъ ей людьми Иваномъ Олизаровичемъ.*

**Оповеданье пани Яновое на Ивана Олизаровича.**

Месеца Марца 19 (19) дня, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ Яновая Васильевича Богдана, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей будучи мне в некоторой потребе моее у середу теперъ минулую месеца Мартъ 17 (17) дня, в року теперешнемъ 1557 у Новомъ Дворѣ покуповати речей домовыхъ, а такъ дей пришедши на господу мою у домъ мещанина Новодворского Петра Дуплища на упокой мой до светлочки землянинъ господарьский повету Городенского Иванъ Олизаровичъ, упившися, служебника дей малжонка моего именемъ Михайла Андреевича Исороцкого, передъ светлочкою у сенехъ поткавши, словы невѣчстивыми соромотилъ и его безвинне збилъ и зранилъ; якожъ и раны тотъ Михайло Исороцкий служебнику моему Миколою Богушевичу оказывалъ, который огледавши и



до книгъ созналъ, ижъ виделъ есми на томъ Михайлу рану не великую на бровы правой кривавую. И тую жалобу и оповѣданье свое, такъ и вижово сознанье пани Яновая дала собе до книгъ земскихъ записати.

**№ 328.** *Разбирательство по жалобѣ Богдана Чешейковича на разореніе якобы ею матерью наследственнаго имѣнія и захватъ имущества.*

**Сужено Богдана Чешейковича и з маткою его Марыною Жуковною.**

Месеца Марта кѣ (22) дня, у понеделокъ.

Слуги короля его милости Петръ Мицута—хоружий, Миколай Шимковичъ Толочка—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела и стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими боярынъ господарский повету Городенского Богданъ Чешейковичъ, маючи при собе прокуратора своего Ивана Тарусу, (на) боярыню господарскую повету Городенского Олехновую Горъдеевича Марыну Жуковну—матку свою тымъ обычаемъ, штожъ дей она по смерти отца моего замужъ пошла за Олехна и, с тымъ мужемъ своимъ и з детьми его першихъ жонъ, такъ тежъ дей и з сыномъ своимъ першого мужа Василья Москвитина и до тыхъ дей часовъ мешкаючи в ыменью моемъ власномъ отчизномъ Горницкомъ, тое дей именье она знищила и зубожила и всю маетность отца моего, которая была в томъ именью моемъ до именья мужа своего, а иншое до прятелей своихъ выводила и челедь невольную, паробковъ, которые за дворомъ домами мешкали, такъ дей закуповъ, которіе в пенезяхъ были, прочъ зогнала; к тому дей жито, которое в гумъне было зостало по небожчику отцу моему, такъ тежъ дей и по тые лѣта черезъ шестнадцать годъ, што было ужатого, помолотивши, усе выпродала и праве дей мне ничего не зоста-

вила; к тому дей быдло, статокъ домовый распродала, именье дей мое знищила и зубожила; к тому дей всехъ речей, маетность отца моего, то есть гроши, сребро, к тому дей сыгнетъ небожчика отца моего в себе держитъ, которого дей она по смерти отца моего опекуномъ моимъ збити не допустила, золота, перло, шатъ, цынъ, медь, зброи, кони и иншии дей речи рухомыи и не рухомыи были, такъ тежъ листы привилья, на тое именье приналежащие, а достаменту небожчика отца моего мне одати и поверочати не хочеть; которыхъ дей я речей и маетности, што кольвекъ остало по смерти отца моего в томъ именью моемъ Горницкомъ, якимъ кольвекъ обычаемъ мають названы быти, на рейстре у права показую, где и рейстръ при жалобе своей передъ нами у права положилъ подъ печатми, то есть опекуна своего дворанина господарского пана Богуша Тарусы и подъ печатью вижа вradoвого и иншихъ людей стороннихъ; на которомъ рейстре то описуетъ, што по смерти небожчика того Петра Чешейка всю маетность отца его на томъ рейстре списалъ и просилъ, абы водлугъ того рейстру былъ захованъ. И тая Марына Жуковна постановившися, на жалобу того сына своего отказъ чинила: што ся дотычетъ того рейстру, што сынъ мой тутъ передъ вами у права покладаетъ, якобыхъ я по смерти мужа своего опекуну его пану Богушу Тарусе маетность мужа своего списовать допустила, ино дей я николи тое маетности мужа моего списовать не допускала, бо тежъ дей николи того мне, ани тому опекуну потреба не вказывала, с тыхъ причинъ, што мужъ мой небожчикъ Чешейко умеръ, слушне а дастаточне каждую речъ на достаменте своемъ отписалъ, што бы мне по животе его достатися мело, а што тежъ сыну моему. Тотъ достаментъ мужъ мой еще за доброе памети мне в руку подаль; я тежъ заховываючися во всемъ водлугъ дастаменту, што кольвекъ мужъ мой кому на дастаменте отписалъ, томъ роздала, а ведь же дей тому сыну моему небожчикъ мужъ мой ничего большъ не



отписалъ, только двѣ части именья Горницкого, на которыхъ дей дву частей именья Горницкого и теперь въ держаньи есть и на томъ именью мешкаетъ, на што и дастаментъ маю. Тая Марына Жуковна передъ нами судьями положила подъ чотырма печатями некоторыхъ людей добрыхъ, а пятая печать того Чешейка; в томъ дастаменте то описуетъ, што небожчикъ Петръ Чешейко третью часть именья Горницкого той Марыне Жуковне, яко жене своей, за внесенье ее у певной суме пеней, у сту и в сороку копахъ грошей описалъ, а двѣ части сыну своему оставилъ. И на томъ же дастаменте вольность ее отписалъ, хотябъ и за другого мужа пошла, предъ се тое третее части вживати мела, а челеди невольное на имя жонка Бузуна и з дочкою, а третью жонку Огреню, тое жоне своей отписалъ две стирте жита, которые ся были остали у гумне, то есть одну стирту жоне своей отписалъ, а другую дочке своей Ганне. И кгда тотъ дастаментъ достаточне былъвычтенъ, Богданъ Чешейко, Иванъ Таруса ничего на противку того дастаменту не мовилъ и ему не ганилъ и одно просилъ, абыводле рейстру о тые речи в рейстру описаныи справедливость ему была вчиненая. Кгда мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, такъ и того дастаменту Чешейка и тежъ рейстру Богданова Чешейкова Богуша Тарусы вырузумевши, межи нихъ розознать и вырокъ есмо вчинити хотели, напервей сторона жалобливая Богданъ Чешейко, не хочечи на вырокъ нашъ намъ попускать, чинилъ опелецею до его милости пана воеводы Троцкого, хочечи, абы его милость то вырокомъ своимъ межиними знайти рачилъ, где сторона отпорная Марына Жуковна на то позволила и на вырокъ его милости пана воеводы опелевала. А такъ мы судьи, бачечи то, кгдажъ они обедве стороне, не позволяючи на вырокъ нашъ, опелецею до его милости пана воеводы Троцкого чинили, мы, не чинечи никоторого выроку межи ними на обедве стороне, на вырокъ его милости пана вое-

воды Троцкого пустили и рокъ обема сторонамъ зложили есмо передъ его милостью паномъ стати по светомъ Юрьи вешнемъ за тыдень у пятницу в року теперешнемъ нѣз (57), месеца Мая (пропускъ) дня. И тотъ поступокъ права ихъ дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

№ 329. *Заявленіе Ивана Тарусы о нанесеніи ему побоевъ Павломъ Котовичемъ.*

**Оповеданье Ивана Богушовича Тарусы на пана Павла Котовича.**

Месеца Марца кѣ (22) дня, у понеделокъ.

Будучи передъ нами облично Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколоемъ Шимковичемъ Толочкомъ—судьями повету Городенского на справахъ судовыхъ у месте Городенскомъ в дому маршалка и писаря господарьского, старосты Могилевского и Медницкого, его милости пана Остафья Воловича за обысланьемъ насъ судей, пришедчи до насъ дворянину господарскому пану Ивану Богушевичу Тарусе, маючи росправу с права и суда нашего з дворяниномъ господарьскимъ паномъ Павломъ Юрьевичомъ Котовичомъ о шесть золотыхъ черленыхъ, ижъ мелъ панъ Иванъ Таруса листь отъ пана Григорья Марковича, шурина его, або чепецъ муравский золотый принести и пану Павлу отдати, то пакъ кгда панъ Иванъ Таруса, чинечи и з себе досить листь писанный, такъ и чепецъ муравский передъ нами отдати хотелъ, нижли панъ Павелъ, не хочечи приимовати того чепца отъ пана Ивана Тарусы, словы не устивыми тутъ передъ нами судьями на него ся пуцалъ, ижъ дей ты есть сыномъ поповскимъ, якожъ дей то и повторамъ тебе, ижъ есть поповичъ и отчизна твоя подле церкви, а потомъ, не маючи на томъ досить, почалъ ся на него рукою торгать, хочечи его вдарити и поведилъ намъ судьямъ: закройте собе



очи, я буду ведати, чи зелжене месцу его королевской милости. нашего милостивого пана; шли есмо прочь з месца своего судейскаго. И кды намъ выходечи зъ светлицы, панъ Иванъ Таруса жаловалъ, ижъ дей панъ Павелъ Котовичъ тутъ же у светлицы при книгахъ судовыхъ, добывши корда, мене збилъ и зранилъ. И просилъ на огледанье бою и ранъ своихъ о вижа. А такъ мы, в небытности вижовъ поветовыхъ, придали есмо ему вижомъ служебника писарова Федора Кунцевича Миколая Богушовича, который бывши, бою и ранъ огледавши, пришедчи до книгъ, созналъ и поведилъ, ижъ видель есми на пану Ивану Тарусе рану одраную кривавую на правой стороне на виденьи и носъ скривавень. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье далъ собе панъ Таруса до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 330.** *Заявление Филей Воловичъ о нападеніи на нее Новодворскихъ крестьянъ и нанесеніи ей слугамъ побоевъ.*

**Оповеданье пани конюшинное на подданныхъ господарскихъ Новодворскихъ.**

Месеца Марца 15 (25) день, у четвергъ.

Прияждяла до мене Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ ее милость конюшиная Троцкая пани Ивановая Воловича, пани Филей Павловна, жаловала и оповедала то, ижъ дей штомъ первой того передъ вами судьями оповедала на подданныхъ господарскихъ Сидренскихъ, на Мика Довктяловича а Радивила Сомилевича, а Яна Шоку, а Мойжека Мисковича, а Болтромея Васковича и сына его Каспора, ижъ они в року минуломъ 1556 (1556) розбойнымъ обычаемъ на колепку мою били, перенемши мене на добровольной дорозе, едучи мне

отъ церкви именья его милости князя Косерского на день светого Ильи, служебниковъ моихъ на имя Богдана Лукашовича, Олексея Семеновича а Матфея Андреевича, а возничку Мурзу побили и поранили, то пакъ дей одинъ с тыхъ служебниковъ моихъ на имя Богданъ Лукашовичъ с того бою и ранъ вылечиться и выздоровети не могъ, ижъ ему на онъ часъ животъ отбили и до того часу с того бою былъ форъ, то пакъ яко дня вчорашнего месеца Марца 14 (24) дня с того бою, с тыхъ ранъ тотъ служебникъ мой Богданъ Лукашовичъ умеръ, якожъ и тело того небожчика служебника своего ее милость пани конюшиная Богдана Лукашовича тутъ намъ на враде оказывала. И тую жалобу и оповеданье свое дала собе ее милость пани конюшиная до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 331.** *Заявление королевскихъ крестьянъ о захватъ Скидельскимъ урядникомъ Стрелковскимъ имущества одного изъ нихъ послъ его смерти.*

**Сознанье одверныхъ господарскихъ на Викторына о квалтъ.**

Месеца Марца 15 (26) день, у пятницу.

Приежджалъ до мене Петра Мицуты—хоружого, судью повету Городенского и до книгъ земскихъ одверный господарский Михно Кондратовичъ посполъ з братьею своею Яномъ Панкратовичомъ а Гарасимомъ Мордасовичомъ, жаловали и оповедали то, штожъ дей в року прошломъ 1556 (1556) передъ Божымъ нароженьемъ за две недели в субботу света теперь минулого, наставши дей староста Скидельский, Мостовский его королевской милости панъ Янъ Викторынъ врадника своего Скидельского Михаила Стрелковского на домъ небожчика брата нашего Андрея Кондратовича моцью квалтомъ, и на первой дей



приехавши Стрелковский за розсказаньем пана своего, маетность дей всю што кольвекъ отъ мала до велика в дому того брата нашего Андрея, такъ и жоны его Дюли Иивой, речи рухомые нетъ ведома зъ якихъ причинъ запечаталъ, а потомъ по Божьемъ нароженьи, четвертого дня у понеделокъ, тотъ же Стрелковский, приехавши в домъ небожчика того брата нашего Андрея, маетность всю, то есть яко гроши, шаты, кони, листы, подтверженъе господарский, на тое именье принадлежа- чие, зобравши, до двора его королевской милости отвозилъ; то пакъ дей я тотъ ктвалтъ и зобранъе маетности зъ братьею своею того брата нашего людymi сторон- ними, а суседы своими, бояры господарь- скими повету Городенского в томъ же ча- се при забираню тое маетности осветчи- ли и обвели, которые за обсыланьемъ на- шимъ в дому того брата нашего Андрея были, и што кольвекъ Стрелковский мает- ности того брата нашего побралъ, того есть сведоми, то есть яко Дошичъ Янъ Лавреновичъ, Мартинъ Баровиковичъ, Ми- халко Яцутичъ, Матей Григорьевичъ, Даш- ко Пальковичъ а Томко Юрьевичъ, кото- ры бояре передомною хоружимъ Михно по- становившися и просили, абы, чого буду- чи сведомы при забираню маетности в дому брата ихъ небожчика Андрея, были опытаны. А такъ тые бояре господарь- ский передомною то сознали и поведили, ижъ кгда дей за обсыланьемъ одверного господарьского Михна Кондратовича при- ехали есмо в домъ небожчика брата ихъ Андрея Кондратовича и знашли есмо в дому того Андрея врадника Скидельского пана Яна Викторынова Михала Стрел- ковского, а такъ дей тотъ Михно зъ братьею своею того Стрелковского пыта- ли, с чиего бы онъ росказанья за нае- ханьемъ ктвалтовнымъ в дому того Ан- дрея брата ихъ маетность брати мелъ? И Стрелковский за опытаньемъ того Михна передъ нами на то ему поведилъ, ижъ дей панъ мой, панъ Янъ Викторынъ мне маетность всю и рухомы речи того небож-

чика Андрея, што кольвекъ в дому его бу- деть, зобравши, до двора господарьского Скидельского до себе привезти казалъ, нижли ижъ тотъ Стрелковский будучи передъ нами з дому того Андрея скринь- сь замчистыхъ побравши на возы ус- клалъ, которыхъ за печатymi были, але то- го есмо не сведоми, што в тыхъ скри- няхъ было, одно кони два, серого, а бу- рого, седла, рогатины, инши домовы речи тотъ Стрелковский з дому того Ан- дрея до двора господарьского Скидельского вы- везъ. И тую жалобу и оповеданъе свое, такъ и сознанъе тыхъ бояръ господарь- скихъ далъ себе Кондратъ зъ братьею своею до книгъ земскихъ записати.

**№ 332.** *Заявленіе Ивана Стародубца о на- несеніи сыну и его брату побоевъ и ранъ- лъсничимъ Яновичемъ.*

**Оповеданъе служебника пана Петра Мицуты — хоружого Иванка.**

Месеца Марца 4 (30) дня, у волторокъ.

Въ небытности судей Петра Мицуты— хоружого, а Миколая Шимковича Толочка— судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земьского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ служебникъ пана Петра Мицуты—хоружого и судьи Горо- денского именьемъ Иванъ Ивановичъ Ста- родубецъ посполъ з братомъ своимъ Ясь- комъ жаловали и оповедали то, ижъ дей в року теперешнемъ 1557 (1557) дня яко вчорашнего у понеделокъ месеца Марца трыдцатого дня, едучи дей мне з братомъ своимъ старшимъ з места тутошнего Го- роденского до дому отца своего Ивана Стародубца, а такъ дей погонивши насъ на добровольной дорозе служебникъ справ- ци дворовъ его королевской милости Го- роденскихъ пана Себастыяна Дыбовского Юрий Яновичъ, лесничий и з служебни- комъ своимъ Яномъ Стрельскимъ, мене



дей, такъ и брата моего безвине а окрутне збилъ и зранилъ, и просилъ на огледанье того бою и ранъ о вижа. А такъ я на то придалъ ему вижомъ служебника моего Миколая Яськовича, который тамъ бывши, што виделъ, пришедши до книгъ, созналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми на Яську Ивановичу Стародубцы палець левой руки мезеный прочъ оттятъ, а у голове раны две тятые вельми шkodливыи, а и самъ тотъ Ясько ледве живъ есть, с которыхъ ранъ не ведаю естли же живъ будетъ; а на Иванку брату его виделъ есми надъ носомъ рана тятая, а око правое подбито. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье дали собе Ясько а Иванко до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 333.** *Заявленіе Юрія Ивановича о нанесеніи ему и Хицу Жуковичу побоевъ и ранъ и захватъ нѣкоторыхъ вещей Стародубцами.*

**Оповеданье служебника пана Дыбовского  
Юрья Яновича.**

Месеца Апреля 4 (1) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка — судей повету Городенского, пришедши до мене писаря земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ служебникъ справцы дворовъ его королевской милости Городенскихъ пана Собестыяна Дыбовского Юрій Яновичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня теперъ минулого в року теперешнемъ 1557) месеца Марца 4 (30) дня, у понеделокъ послалъ дей есми осочника королевской милости з Городна до господы своей напередъ з возомъ именемъ Хица Жуковича, в которомъ дей возе при томъ осочнику речей его милости пана моего, такъ и моихъ властныхъ не мало было, то есть скура лоси-

ная выробленая, а моихъ дей речей гарелки две кварте, остроги, ножовъ пара; то пакъ дей бояри господарьский повету Городенского Ясько а Иванко Ивановичи Стародубцы, перенемши на добровольной дорозе зъ многими помочники своими, того осочника его королевской милости Хица розбойнымъ обычаемъ безвинне збили и зранили и тые дей речи вси до себе забрали. А такъ, кгдамъ дей я самъ тогожъ часу отъ пана своего до господы, хотечи догонить того осочника, ехалъ, и едучи мне дорогою слышалъ есми покликъ, ижъ онъ ратунку на дорозе кличетъ, а такъ дей я на голосъ его бегъ, хотечи ведати, хто бы его на добровольной дорозе бити мелъ, и кгда дей мне прибегаючи вже близко къ тому осочнику, хотечи его ратовать, а такъ дей тыежъ бояре господарьский Ясько а Иванко Стародубцы, обачивши дей мене, ижъ я ку нимъ конемъ поспешаю и в тотъ часъ з оными речьми з воза побравши, помочниками своими отъ себе в лесъ отослали, а сами два особами напротивъ мене выехали, и кгда дей приежджаючи къ тому месцу, где они того осочника збили и ехали на противку мене, и кды поткавшисе дей зо мною ничего мне не мовечи, мене дей самого такежъ збили и зранили; якожъ и раны тотъ осочникъ его королевской милости Хицъ, такъ и Юрий Яновичъ на собе служебнику моему Миколаю Богушовичу оказывали, которые огледавши, пришедши до книгъ, созналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми на осочнику его королевской милости Хицу рану тятую на шии, а на виденъи левой стороны такежъ рана тятая; а на Юрьи—служебнику пана Дыбовского виделъ есми на правой руке два пальцы уранены кордомъ. А при томъ бои оногo осочника згнуло ему кожухъ баранный. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье далъ собе тотъ Юрий до книгъ земскихъ записати.

---



**№ 334.** Заявленіе Петра Федоровича о нанесеніи Станиславомъ Войтковичемъ побоевъ и ранъ брату его Василю.

Оповеданье бояръ господарскихъ Грышка а Петра Федоровичовъ.

Месеца Априля 3̄ (7) у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочко — судей повету Городенского, пришедчи до мене писаря земьского Федора Куньцевича и до книгъ земьскихъ боярынъ господарский повету Городенского Петръ Федоровичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня сегодняшнего у волторокъ месеца Априля 3̄ (7) дня, будучи дей брату моему Ваську Федоровичу в дому подданого господарского Котреньского Игната Потаповича в некоторой потребе своей, а такъ дей приехавши боярынъ господарский повету Городенского Станиславъ Войтковичъ зъ многими помочниками своими в домъ того Игната брата моего Васька безъвинне дей збилъ и зранилъ, черезъ заруку господарскую пятьсотъ копъ грошей, на него предложеною о спокойное ку намъ захованье, с которыхъ дей ранъ не ведаю естѣли и живъ будетъ. И просилъ мене тотъ Петръ на огледанье бою и ранъ того брата своего Васька о вижа. Я ему на то придалъ вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ выбраного, Станислава Быльчича, который тамъ бывши, бою и ранъ на томъ Ваську огледавши, пришедчи ку записанью до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ виделъ на томъ Ваську око левое сине, а рука правая и нога опухла, а хрыбетъ увесь збитъ синь. И тую жалобу и оповеданье и вижово сознанье далъ себе тотъ Петръ до книгъ земьскихъ записати.

---

**№ 335.** Заявленіе Яна Матеевича о захватъ его имущества его родственникомъ Войтехомъ.

Оповеданье Яна Матеевича на Войтеха.

Месеца Априля ̄ (8) дня, у середу.

Приходчы до насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского и до книгъ земьскихъ боярынъ господарский повету Городенского Янъ Матеевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня учорашиного у волторокъ в року теперешнемъ ̄3̄ (57), месеца Априля ̄ (5) дня, нашедчи дей боярынъ господарский повету Городенского Войтехъ Матеевичъ, мужъ мачохи моей на домъ мой, двери дей у клети и замокъ отбилъ и маетность, которую отецъ мой по смерти своей оставилъ, которая бы мела прийти на насъ правомъ прырожнымъ, забралъ — на первой сукна простого ̄ (30) локоть, сокеръ ̄ (3), скуръ воловыхъ ̄ (8); а при томъ квалте згинуло быдла ̄ (13), овецъ ̄ (28), гусей ̄ (30), куровъ ̄ (28), слонины ̄ (30) полтей, салъ ̄ (18), хмелю трусокъ ̄ (300), жита копъ ̄ (300), ячменю возовъ ̄ (200), гречиخي ̄ (12) возъ, овса возовъ ̄ (20), пшеницы ̄ (12) возъ, пчоль ̄ (12) ульевъ, коней ̄ (4), серповъ ̄ (20), кожуховъ ̄ (10), сермягъ ̄ (8), молотовъ ̄ (10), клещей ̄ (8). И просилъ насъ тотъ Янъ на огледанье квалту поделаного о вижа. А такъ мы на то придали вижомъ Станислава Станьковича, который тамъ бывши и до книгъ созналъ, ижъ виделъ у клети двери избиты и замокъ искрышанъ. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье далъ себе тотъ Янъ до книгъ земскихъ записати.

---



№ 336. Заявленіе діакона Гродненской Пречистенской церкви Давида Сидоровича о нанесеніи ему и его женѣ побоевъ Мартиномъ Бѣлкою.

Оповѣданье дьякона Городенского Матруны (?) на Мартина Белки о бой.

Месеца Апреля ѿ (8) дня, у середу.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету (Городенского), пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ диякъ Городенский церкви святой Пречистой Давыдъ Сидоровичъ жалуючи и оповѣдаючи то, штожь дей будучи мене, такъ и жоне моей у дому моемъ з Божого допущенья обложонымъ форобою, а такъ дей дня сегоднешнего у середу, месеца Апреля ѿ (8) дня, пришедчи дей боярынъ господарский повету Городенского Марѣтинъ Белка моцью кгвалтомъ на домъ мой и увошедчи дей у светлицу дей до мене: позычь мене грошей, если дей не позычишь мене грошей, я дей тебе бити мѹ; то пакъ дей я ему поведилъ: где я маю пенези брати а тебе позычати; ино дей онъ мене безвинне збилъ, а бороду мене вырвалъ; а такъ дей кгда жона моя будучи фора вставши с постели хотела ратовать, онъ дей жону мою такежь збилъ; идучи з дому моего коня дей шерстью гнедого находника, за которого давано на три копы грошей, взявши, и з собою повелъ; якожь и вырванье бороды дияконъ служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывалъ и который огледавши, пришедчи до книгъ, созналъ и поведилъ, ижь виделъ есми в того диякона Давида полъ-бороды вырвано левой стороны, где и знакъ тое бороды свои, волосье вырванное оказывалъ. И тую жалобу и оповѣданье свое и вижово сознанье далъ себе тотъ дияконъ до книгъ земскихъ записати.

№ 337. Заявленіе Мартина Князевича объ убіеніи его брата.

Оповѣданье служебника пана Карповича Мартина Князевича.

Месеца Апреля ѿ (13) дня, у понеделокъ.

Приездяль до мене Миколая Шимковича Толочка — судьи повету Городенского и до книгъ земскихъ дворанина господарского служебникъ его милости пана Ивана Карповича Мартинъ Князевичъ жаловалъ и оповѣдалъ то, што дей яко дня учорапшего месеца Апреля ѿ (12) дня, идучи дей брату моему Шимьку Князевичу з места Кузницкого з возничкою пана Ключковымъ и з Езуромъ, а такъ дей тотъ Езуръ з ныкоторыми помочники своими того дей брата моего до смерти забилъ. И просилъ мене тотъ Мартинъ Князевичъ о вижа на огледанье того забитого брата своего. И ямъ ему вижомъ далъ служебника своего Яна Грыбовского, который тамъ бывши, бою и ранъ огледавши, и пришедши до книгъ, созналъ, ижь виделъ есми того Шимка мяртвого, раны на немъ хрыбетъ увесь синь збитъ, шия синя, и зась поведилъ тотъ же вижь Янъ Грыбовский, ижь дей коли есмо ездили с тымъ теломъ до двора пана Ключкового, ино в небытности его милости самого у дворе тивуну его Петрашу тое тело оказывали. А такъ тотъ Езуръ, возничка самъ добровольне передо мною созналъ и поведилъ, ижь ведъ де не одинъ я того Шимка Князевича билъ и не одинъ тежь заплачу. И тую жалобу и оповѣданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе Мартинъ Князевичъ до книгъ земскихъ записати.



**№ 338. Обязательство Григорія Скипора  
уплатить долгъ отца.**

**Сознанье Григорья Аньдреевича Скипора.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до мене писара земского Федора Кунцевича боярынъ господарьскій повету Городенского Григорей Скипоровичъ, а на тотъ часъ при писару былъ дворанинъ господарьскій Андрей Свирскій, а Станиславъ Миколаевичъ созналъ, будучи притягненъ за листомъ децкованымъ, ижъ дей што отецъ мой небожчикъ Андрей Скипоровъ осталъ виненъ пану Богдану Углику одиннадцать бочокъ жита сухого солянокъ верховыхъ, а такъ дей я по смерти отца своего тую одиннадцать бочокъ жита заплатити подвезую пану Богдану Углику на рокъ певный, то есть о Рожестве Пречистой Богородицы свята прышлого в року теперешнемъ  $\text{нз}$  (57), а если быхъ на тотъ рокъ той одиннадцати бочокъ жита пану Богдану Углику не заплатилъ, тогды подвезалъ ся совито платити, то есть двадцать двѣ бочки жита. Просилъ панъ Григорей, абы тое добровольное сознанье его до книгъ земскихъ записано было. Писаръ, выслухавши добровольного сознанья, далъ то до книгъ земскихъ записать.

**№ 339. Дѣло о задержаніи мальчика, сбѣжавшаго отъ писаря Кунцевича къ Ивану Тарусѣ.**

Тогожъ дня месеца Априля  $\text{кз}$  (26) дня, у понеделокъ.

Передомною Миколаемъ Шимковичемъ Толочкомъ — судею повету Городенского, будучи мне на справахъ судовыхъ у дому маршалка и писара господарьского пана Остафья Воловича на месцу, где sprawy

судовые задаемъ, а при немъ на тотъчасъ были дворане господарьскіе панъ Богданъ Угликъ, а панъ Андрей Свирскій, а земляне господарьскіе, панъ Олехно Гордеевичъ, а панъ Иванъ Стародубецъ, кды пришло до мене землянинъ господарьскій панъ Иванъ Богушевичъ Таруса, маючи при себе хлопца Гришечка Хотьяновича, которого кгда писаръ Городенскій повѣтовый того хлопца Грышка позналъ и кгда того хлопца взялъ, поведаячи, што тотъ хлопецъ, зашкодывши ему не мало и хлопцятъ его окрадни, втекъ и нетъ ведома где былъ ся поделъ, и кды того хлопца панъ Федоръ пры себе мелъ, нижли ся розмова межи ними докончила около того хлопца, панъ Иванъ Таруса на пана Федора рутилъся и за груди пана Федора взялъ и торгалъ и того хлопца з рукъ вырвалъ и на самага с кордомъ ся мелъ и словы невчѣстивыми ся на пана Федора сегалъ и погрозки на него чинилъ; а потомъ, кгда панъ Федоръ справедливости на пану Тарусу жедалъ о неспокойное захованье, о неучѣстивость месца его кролевской милости, мене судьи, такъ и писара; и панъ Таруса не хотелъ ся усправедливити, моцно з дому вышолъ и чинячи погрозки, с кордомъ на пана писара з месца его на улицу битися вызвалъ; а панъ Федоръ ку нему не заховываючися, такъ пры мне ся на месцу своемъ зосталъ. А што ся дотычетъ хлопца того, пры пану Федору зосталъ, и кгда ся Миколай Толочко того хлопца опыталъ, если бы екие речи, або грошъ при себе в захованьи мелъ? онъ самъ добровольне созналъ, што жадной речи, ани грошей пана Тарусиныхъ не маеть, только мелъ на себе торъбу скураную, в которой показалъ з некоторыми листы позвы три на жалобу пана Богдана Углика по Иевовую Васильевича Богдану . . . позовъ по пана Велемовского на жалобу пана Богдана Углика, позвы два по Олекшого Кграндича, выпишь с книгъ пана Войтеха Кимбара, данный на справу Дмитра Даниловича о землю Малышычну, которыи, кгда с торъбою пере-



домною Толочкомъ оказалъ, я зась тые позвы до тоижъ торбы зложилъ, а потомъ тую торбу с тыми листы Тарусе давалъ, нижли Таруса прыняти не хотелъ. Пыталомъ тежъ того хлопца Грышечка, если бы онъ пана Федора учъстивъ и отъ него отсталъ? Тотъ хлопецъ Грышечко самъ добровольне созналъ и тыми словами поведилъ, што пана Федора не жекналъ, але кгда дей панъ Федоръ з Городна отъехалъ былъ, зоставилъ былъ у дому своемъ пры дьяку своемъ Миколаю Богушевичу, а такъ дей тотъ Иванъ Таруса прыехавши до двора пана Федорова з возомъ и мене и з собою, кроме воли моее, взялъ. А на томъ хлопцу панъ Федоръ поведилъ и позналъ портъки белые влоские, о которыхъ панъ Федоръ поведилъ, што тотъ хлопецъ взялъ у брата его Мартина; якожъ тотъ хлопецъ ку тому ся самъ добровольне зналъ, што тые портъки, отъеждаючи с Тарусою, взялъ, а пры тыхъ портъкахъ менилъ быть панъ Федоръ шкодъ не мало, которые в тотъ часъ се стали, и хочечи потомъ рейстръ у права положити, которые портъки до мене яко до враду далъ. А што ся дотычетъ того хлопца, панъ Федоръ, не хотячи в себе мети, далъ его прыказци отъ кого его былъ мелъ, абы тотъ прыказца его у себе до росправы мелъ. И тую речъ далъ ему до книгъ земскихъ записати.

*№ 340 Заявленіе вижа объ осмотръ ранъ, нанесенныхъ крестьянамъ Тышкевича и Словика, крестьянами Трызны во время порубки леса.*

**Сознанье Станислава Станчиковича пану Гаврылу Тишковича.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришодчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, вижъ

поветовый Станиславъ Станчиковичъ оповедаль то, ижъ за росказаньемъ и листомъ вельможного пана его милости пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого былъ есми приданный вижомъ двораномъ господарьскимъ пану Гаврылу Тишкевичу, а пану Ивану Ждановичъ Словику в крывдахъ ихъ милости, которые деють в лесе власномъ ихъ и подданныхъ ихъ милостей пана Гаврыла Тишкевича а пана Словика, Иевца Станкевича, а Станька Васьковича Роскеля подданные пана Григорья Трызны на имя Марка Иваховъ сынъ, а Иванецъ Семеновичъ, Васько Яцковичъ, Жданъ Матфеевичъ побили и поранили в року теперешнемъ 1557, месеца . . . . . 3 (7) дня в среду, то пакъ дей панъ Гаврыла Тишкевичъ, а панъ Словикъ служебника своего пры мне вижу до пана Григорья Трызны посылали, просячи права на тыхъ подданныхъ и о вижа на огледанье шкодъ и ранъ..., не далъ и тыми дей слова поведилъ: если мои подданные дрова рубали, тогды власномъ лесе моемъ на реце Бартовце, а если дей люди ихъ мають якие раны, нехай до мене прийдуть раны окажутъ. То пакъ дей панъ Гаврило а панъ Словикъ тыхъ подданныхъ своихъ бой и раны мне оказывали и ямъ виделъ у во Иванца Станковича на правой руке рану битую синюю, а голова збита; а згинула ему сермяга и шапка, поесь; а у Станька Васьковича Роскеля у голове чотыры раны крывавые, а на левомъ воку синяя рана и на руке левой синяя рана; а згинуло ему секира, а полкопы грошей. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье дали собе панъ Гаврыло Тишковичъ, а панъ Жданъ Словикъ до книгъ земскихъ записати.



**№ 341.** *Заявленіе Щасного Мисковича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей братомъ его Лаврентіемъ.*

**Оповеданье земянина господарьского Щасного Мискевича.**

Месеца Мая в̄ (2) день, в неделю.

В небытности насъ судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до мене писара земьского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ земянинъ господарьский повету Городенского Щасный Мисковичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня сегодняшнего в неделю приехалъ дей есми до матки свои пани Оршули Грынковны до имения ее Жидомли, ино дей гды будучи мне в томъ имению Жидовли при матце моее, то пакъ дей братъ мой Лаврентъ Мисковичъ матку мою с того имения Жидомли гнати почалъ и хотель ее киемъ ударити, а такъ дей я матку свою рукою вложилъ, боронячи ее, жебы не вдарилъ, онъ дей мене самого збилъ и зранилъ. Якожъ и раны служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывалъ, который огледавши, и пришедши и до книгъ созналъ, ижъ виделъ есми в того Щасного рану синую на лѣвой руке, а пры томъ дей бои згинуло мне кордъ со сребъромъ, а шестьдесятъ копъ грошей и з чересломъ, а двое коней шерстью сивого а гнедого тамъ в томъ имению матки мои загамовалъ. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе Щасный до книгъ земскихъ записати.

**№ 342.** *Заявленіе Лаврентія Мисковича о нанесеніи ему и его женѣ побоевъ его братомъ Щаснымъ.*

**Оповеданье земянина господарьского Лаврена Мискевича.**

Тогожъ дня и тогожъ часу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толоч-

ка—судей повету Городенского, пришедши до мене писара земьского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ земянинъ господарьский повету Городенского Лаврентъ Мискевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня сегодняшнего у неделю, приехавши дей братъ мой Щасный Мисковичъ в домъ пани матки мои до имения Жидомли и, седечи дей зо мною восполонъ у светлицы, не розмовляючи зо мною жадной речи, мене дей невинне збилъ и зранилъ, а такъ дей жона моя Дорота Юрьевна мене ратовати хотела, и онъ дей жону мою такежъ збилъ. Якожъ и раны служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывала, который огледавши и до книгъ созналъ, ижъ виделъ есми у самого Лаврена на усе левомъ кордомъ тятую, а на левой руке такежъ рану тятую, а в жоны его Дороты виделъ есми на левой руке синетина, а на нозе левой такежъ синетина, а на плечи синетизны; а при томъ дей бои изгинуло жоне моей поесъ сребренный позлотистый а вачокъ и десетьма копами грошей, клейнотовъ золотыхъ 1 (10), чепецъ золотый. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Лаврентъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 343.** *Мировая по спору о землѣ между Босковичами и Щаснымъ Ивановичемъ.*

**Сознанье Босковичовъ Кузьмы и сына его Гришка.**

Месеца Мая в̄ (3) дня, у понеделокъ.

Пришедши передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ, бояре господарьские повету Городенского Кузьма а Боско и з сыномъ своимъ Грышкомъ, Панасомъ, а Павломъ и з братаничи своими Демьяномъ а Сидоромъ, Каленикомъ оповедали и сознали то, ижъ дей што первой того мы презъвозного Малафея Ивановича невинне уве-



залися есмо были у землю земянина господарьского Щасного Ивановича, о которых есмо были его первой того позвы вашими судейскими припозвали, а такъ мы, видечи речъ себе шкодливую, ижъ невинне ся есмо у тые земли увезани были, тое поле пана Щасного на полъпеты бочки земли, на полторы бочки погною, а полъторы бочки житомъ засееного, а полъторы бочки поля голого, с паномъ Щаснымъ згодившись, его есмо просили и били чоломъ, уеднали пана Щасного тымижъ землями той, в которую ся есмо были увезали, и за накладъ его: уже тые земли пану Щасному не маемъ жадного права своего упоминати, ани першого права, што есмо первой того о землю его позывали и увезанье были одержали, то все есмо тымъ едънаньемъ нашимъ уморыли, хотечи уже тое право и тые земли у вечномъ молчаньи быти. Которое сознание далъ себе тотъ Щасный Босковъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 344.** *Заявление Крынского войта о неповиновении ему мѣстныхъ мѣщанъ и нанесении побоевъ.*

**Оповеданье войта Кринского на Андрея Поповича.**

Месеца Мая 4 (4) дня, у волторокъ.

Пришедчи до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, войтъ господарьский Кринский... Ондрей Поповичъ и Яроцкий Суховерхъ, взявши (ранкоръ) противъ мене, во всехъ повинности и послушенствахъ мѣстныхъ мне яко войта послушни быть не хотятъ и иныхъ мѣщанъ тамошнихъ в бунты свои приводятъ и отъ послушенства и повинности мѣстцкой мне яко войта тамошнего отворочаютъ и часто кротъ словы не вѣстивыми и доткльвыми подсчивости, доброй славы моей на мене сегають и великую противность мне чинятъ;

якожъ дей дня сегодѣшняго у волторокъ вроку теперешнемъ 1557 (57), перенемши дей мене тые мѣщане вышей мененые на добровольной дорозе подле фольварку моего, мене дей самого збили и зранили и шкоды немалые починили, которыхъ я шкодъ рейстръ у себе маю и на праве положити хочу; якожъ и вижъ з ураду данный отъ Миколая Шимковича Толочка—судьи Янъ Грыбовский ранъ огледавши, пришедчи до книгъ созналъ, ижъ виделъ у голове надъ окомъ тятую, а на чоле битую кривавую, а напредъ головы рана битая. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Езофъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 345.** *Назначение Скипоровъ срока для отдачи дома еврею Игудичу.*

**Сознание Григорья Скипоровича жиду места Городенского.**

Месеца Мая 4 (4) дня, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского Григорей Андриевича Скипоровичъ оповедаль и созналъ то, штожъ дей осталъ невинне есми, кроме иныхъ долговъ небожчика отца моего, жиду места Городенского Агрону Игудичу за сукно две копе грошей литовскихъ, которые пенези маю Огрону отдати на свѣтый Петръ в року теперешнемъ 1557 (57). И тое сознание того Скипора далъ себе тотъ жидъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 346.** *Заявление вижа о невозвращении ему Тарусою позва.*

**Оповеданье вижа поветового Станислава Быльчича.**

Месеца Мая 11 (10) день, у понеделокъ.



Пришедчи до мене Петра Мицуты—хоружого, судью повету Городенского и до книгъ земскихъ вижъ поветовый Станиславъ Быльчичъ оповедалъ и созъналъ то, ижъ дей за росказаньемъ и за листомъ писаннымъ упоминальнымъ вашимъ судейскимъ ходилъ есми до дворанина господарьского до пана Ивана Богушевича такъ складаючи ему рокъ, ижъ бы панъ Иванъ за тымижъ позвы вашими, которымъ его панъ Андрей припозвалъ, за две недели передъ нами судьями сталъ, о што ся онъ за першими позвы вашими усправедливитися не хотель, и кды дей тотъ листъ вашъ судейский упоминальный пану Ивану Тарусе подалъ и рокъ ему былъ зложилъ, яко дня сегоднешнего месеца Мая 1 (10) дня у понеделокъ, панъ Иванъ дей Богушевичъ упоминальный тотъ листъ отъ мене взявши, и зась мне вернути не хотель и в себе загамовалъ и до сихъ часовъ его в себе держитъ, а мне вернути не хочеть и мене самого изсоромитилъ. И тое сознанье того вижа далъ собе Андрей Свирский до книгъ земскихъ записати.

**№ 347. Рѣшеніе по спору Щасновичей о наслѣдствѣ.**

**Сужоно боярь господарьскихъ Стася а Степана Щасновичовъ.**

Месеца Мая 31 (17) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарьский повету Городенского Петръ Богдановичъ и з жоною своею Касютою на боярь господарьскихъ повету Городенского Стася а Степана Щасновичовъ, (ижъ имѣнья) матерызного розделивши они межи собою и с третимъ братомъ своимъ небожчикомъ Станиславомъ, такъ и часть четвертую жоне моее выде-

ливши, во впокои не малый часть мешкали; то пакъ дей недавно прошлыхъ часовъ одинъ братъ ихъ старший небожчикъ Станиславъ Щасновичъ, шурынъ мой, змеръ, ачъ кольвекъ жону зоставилъ, але потомства детей по собе ничего не оставилъ, а тую третую часть земли брата моего старшого они на себе держать, а мнѣ, яко сестре его, той третей части поступити не хочуть, такъ тежъ и хоромъцы, статковъ домовыхъ и вся маетность того брата своего у себе держитъ, а грядни одной, а клетей двухъ, а жита из шестьдесятъ копъ, а ечменю у стогу петнадцать копъ, а гречины десеть возъ, а воловъ соха, конь гнедый, а коровъ тры, овецъ семеро, пчоль ульевъ...; то пакъ дей они во всемъ томъ и жоне моее с той третей части небожника брата жоны моей части, жону мою прислухаючие, дати не хочуть. И тые бояре Стася а Степанъ Щасновичи, ставши передъ нами очевисто у права, на жалобу его отказъ чинили: што ся дей дотычетъ того имения нашего матерыстого, ино дей мы той сестры нашої с той земли матерыстой четвертую часть дали, на которой части тотъ зять нашъ и з сестрою нашою и теперь мешкаеть, а што ся дей дотычетъ той части небожника брата нашего Станислава, ино дей братъ нашъ небожчикъ Станиславъ часть земли свои на него прислухаючийи намъ на вечность отписалъ и тежъ хоромы и статки домовые и всю маетность и теперь у себе держимъ и в томъ же дей достаменте своемъ отписалъ, ижъ быхъмо мы той жоне его Галене за вѣно ее шесть копъ грошъ платити повинни. И положили передъ нами достаментъ небожника брата своего Станислава Щасновича; въ которомъ достаменте то светчитъ, што тотъ Станиславъ остатнею волею своею часть имения своего, которое у в отделе на Городиславце мель отъ брати и сестеръ своихъ, то отписалъ брати своей рожоной Стасю з Степаномъ Щасновичомъ, с которой земли абы они шесть копъ жоне его заплатили, а статокъ домовый, быдло, пчолы, збожье,



то все по части ему росписалъ тымъ же братьи своей двумъ и жоне своей Галене. И кгда тотъ достаментъ достаточне былъ вычстенъ, тотъ Петръ Богдановичъ и з жоною своею Касютою, сестрою ихъ на то поведилъ: што ся дей дотычетъ маенности брата моего, речей рухомыхъ, тое ему было вольно достаментомъ своимъ отписать кому бы похотелъ, я и самъ противко того не мовлю, одно што ся дотычетъ имения того, тогды тотъ братъ нашъ не могъ своимъ усега заразъ имения имъ отписать и сестры свои отдалити, яко отъ имения матерыстого, а с тыхъ причинъ имъ то онъ не слушне отписалъ. А такъ мы судьи, выслухавши отпору и жалобы ихъ, тому порозумевши, обачивши то, кгдажъ тотъ небожчикъ Станиславъ тое имение матерыстое мелъ и на достаменте своемъ усе заразъ имъ отписалъ, а в статуте то описуетъ, ижъ не имеетъ никто имения своего отчизного отдалити усега отъ близкихъ своихъ, только третью часть, а в ыншомъ тежъ артыкули то описуетъ, што имения матерыстое, которое бы братья и сестры межи собою розделивши мешкали и хто бы з нихъ умеръ, тогды засъ на тые братья и сестры тое имение спадываетъ; с тыхъ причинъ сказали есмо . . . . той сестры своей Галене с того имения небожчика брата Станислава часть на ней прыслушающую выделивши отдали; а што ся дотычетъ речей рухомыхъ и маенности брата ихъ небожчика Станислава, ижъ онъ достаментомъ своимъ по розниці имъ и жоне своею отписалъ, сказали есмо, абы они тые рухомые речи и вси маенность того небожчика брата своего Станислава и жоною его держали водле достаменту того брата ихъ. Тотъ поступокъ права ихъ, sprawy суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

№ 348. *Заявленіе Урсули Мисковичъ объ отдачѣ своей дочери земли.*

**Сознанье Миколаевой Толочъковича дочце своей Ольжбете.**

Тогожъ дня, у понедѣлокъ.

Пришодчи обличне передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, землянка господарская повету Городенского Миколаявая Мисковая Толочкевича Оршуля Грынковна оповедала и сознала то, ижъ што которую землю мужъ мой небожчикъ Миколай Мисковича купилъ былъ за певную суму пенезей у боярыни господарской Грышковой Толочкевича Зофеи и у дочокъ ее Зузаны а Ольжуты на име Губаровщизну, а такъ мужъ мой тастаментомъ своимъ и остатнею волею тую землю свою отписалъ дочце своей Ольжуте, которая дочка его вже естъ выдана отъ мене у малженство за боярина господарского повету Городенского Амбражея Войтеховича; а такъ я теперь тую землю Губаровщизну водле тастаменту мужа моего той дочце своей Альжбете и зятю своему Амъброжею поступую и поступила есми во всимъ на все, яко ся тая земля в собе имеетъ, з сеножатыми и з гаи и з доубъровы и з реками и з речками и листы купчие, права и подтверженья на тую землю, приналежащие, дочце моей, в руки есми дала; вольна тая дочка моя Галена тую землю Губаровщину отдати и продати ку своему лепшому а вжиточному обернути, яко сама налпей розумети будетъ. И просила тая Миколаявая Мисковича, абы тое добровольное оповеданье и сознанье и поступенье земли Губаровщины той дочце своей Галене до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы судьи, выслухавши добровольного сознанья ее, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.



**№ 349.** Жалоба крестьян Филей Гавриловны на нанесение имъ побоевъ Новодворскими крестьянами.

**Оповеданье подданных паней конюшиной Троцкой.**

Месеца Мая 1̄6 (19) дня, в среду.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до мене писара земьского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ подданные конюшиной Троцкой ее милости паней Филей Гавриловны именья Кадренского на имя Богданъ Степановичъ, Сидоръ а Мышка Сенковичъ, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей в року теперешнемъ 1557, дня теперь минулого месеца Мая 31 (17) день у понеделокъ, идучи дей намъ с корьчми ее милости паней нашої отъ Еска, змеркаючися, до дому своего, а такъ дей подданные господарские Новодворские на имя Микель Нарушевичъ, а Солома Пеперашковичъ и з ыншими помочники своими, перенемъши насъ на добровольной дорозе на именьи паней нашої розбойнымъ обычаемъ, насъ дей безвинне побили и помордовали; а при томъ дей бои и мордованьи шкоды и лупезство ся намъ не малое отъ нихъ стали: мне Богдану згинуло польшеста деветка грошей, две сермяги новыхъ, шапка чорная; а в Сидора полькы грошей, сермяги две, шапка чорная, а в того Миска сермяга. Якожъ бои и раны свои служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывали и оповедали, который огледавши и до книгъ созналъ, нжъ видель есми у того Богдана рука правая на поль киемъ перебита и хребетъ весь збитъ; а в того Сидора подле уха синетина кривавая, а на левой руке такежъ синетина. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье дали собе тые подданные паней конюшиной до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 350.** Заявленіе Венцлава Маичевского о нанесеніи ему побоевъ.

**Оповеданье землянина господарского Венслава Маичовского.**

Месеца Мая 1̄ (20) дня.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, присылалъ до мене писара земьского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ землянинъ господарский повету Городенского Венславъ Маичовский служебника своего Мацка, жалуючи и оповедаючи то, ижъ дей в року теперешнемъ 1557) дня яко учорашнего у среду месеца Мая 1̄ (19) дня, будучи дей мне в дому подданого господарского Серьгейца на беседе, а такъ дей, пришедши на беседу або в домъ того Сергея землянинъ господарский повету Городенского з многими помочники своими, мене дей безвинне збилъ и зранилъ, с которыхъ дей ранъ не ведаю если живъ буду. И просилъ мене на огледанью боя и ранъ своихъ о вижа. И я ему на то придалъ вижомъ...

**№ 351.** Заявленіе Федора Кошчича о нанесеніи ему и его спутнику побоевъ Венцлавомъ Маичевскимъ.

**Оповеданье Федора Кошчича на Венслава Маичовского.**

А потомъ тогожъ дня, в небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, присылалъ до мене Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ землянинъ господарский повету Городенского Федоръ Ивановичъ Кошчичъ служебника своего Андрейца Борысовича, жалуючи, што ижъ дей в року теперешнемъ 1557), дня яко вчорашнего у среду ме-



сеца Мая ѿ (19) дня, едучи дей мне отъ подданныхъ господарскихъ Денисовичъ с претельми своими Федоромъ, и заехалъ дей есми в домъ подданого господарского Сергѣйца Савчича пива ся напиту, а такъ дей тамъ у того Сергѣйца нашли есмо седечи землянина господарского повету Городенского Венцлава Маичовского и кдымъ дей пива напившись с тымъ приятелемъ своимъ з дому того Сергѣйца выехалъ былъ, то пакъ дей тотъ Маичовский мене, такъ и того Федора Миленкого закликалъ, просячи, абыхъмо ся до него верънули на грошъ пива; а такъ дей кдымъ ся с тымъ Федоромъ Миленькимъ верънули, за прозьбою его в домъ того Сергѣйца уехали, и тотъ дей Маичовский, не розмовляючи зо мною ничего, выскочивши дей из сеней того Сергѣйца з добытымъ мечомъ и служебниками, подданными и з многими приятельми своими, мене дей самого и того приятеля моего Миленкого и служебника моего, который на тотъ часъ пры мѣне былъ, именемъ Андрейца Борисовича, безвинне збилъ и зъранилъ, с которыхъ дей ранъ не ведаю живъ ли буду, а при томъ дей бои моемъ згинуло мне л копы грошъ, корѣдъ з нож(н)ами, шапка серая; а в того дей Федора Миленкого — однарядка чорного сукна влоского з петлицами едвабными, а въ служебника моего Андрейца полътринадцать грошъ с калитою и шапка чоръная. И просилъ мене на огледанье бою и ранъ своихъ, такъ и того Федора и служебника своего о вижа. И я ему на то придалъ вижомъ служебника моего Миколая Богушевича Кошъчича, который тамъ бывши, бою и ранъ огледавши, и пришедчи до книгъ, созналъ, ижъ видель есми на Федору Кошчичу рана тятая посередъ носа, а другаяжъ тятая на левой стороне у голове, а третья тятаяжъ на плечи правомъ, синетина киемъ битая на руце левой межи локтя, а у Федора Миленкого две раны тятые — одна по конецъ бровы правой, а другая надъ тоюжъ бровью, а синетины битые две на плечахъ, на руце

левой вышей локтя синетина киемъ битая, а на служебнику его Ондрейцу у голове рана кривавая пробитая, а на плечахъ и на рукахъ синетины. И тую жалобу свою тотъ Федоръ Кошчичъ, такъ и вижово сознанье далъ себе до книгъ земскихъ записати.

## № 352. Заявленіе о нанесеніи побоевъ крестьянину Пескаго.

### Оповеданье копача пана Пеского Матея Стецковича подданого на Дениса.

Месеца Май ѿ (24) день, у понеделокъ.

Приходчи передъ мене Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, дворянинъ господарский панъ Размысль Пеский, жалуючи и оповедаючи то, ижъ што дей в року теперешнемъ ѿз (1557) месеца Юня . . . дня яко минулого, едучи копачу моему на имя Матею Стецковичу з местечка господарского Кузницкого до мене пана своего, а такъ дей перенемши его владникъ дворянина господарского пана Андрея Лукашевича, именья Милевского, на имя Денисъ, перешедчи дей его на добровольной дорозѣ, на именьи моемъ, того копача безвинне збилъ и зранилъ, якожъ и раны служебнику писаровому Миколая Богушевичу оказывалъ того копача своего (и просилъ) о вижа и ямъ ему придалъ вижомъ (служебника) писарова Миколая Богушевича, который огледавши, пришедчи до книгъ, созналъ, ижъ видель есми на томъ Матею копачу пана Пеского рука его левая шкодливе збита, которою не ведаю если же владнути мель; а при томъ дей бои згинуло тому копачу полъторы копы грошей. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе панъ Пеский до книгъ земскихъ записати.



**№ 353.** *Заявленіе о нанесеніи побоевъ крестьянину Пескаго.*

**Оповеданье пана Пеского на тотожъ Дениса.**

Тогожъ дня.

Пришедчи передъ мене Петра Мицуты —хоружого, а Миколая Шимковича Толочко —судей повету Городенского, дворанинъ господарский его милость панъ Размысль Пеский, жалуючи и оповедаячи то, ижъ дей в року теперешнемъ ѳѣ (1557), месеца Мая, именья моего Новдешовского, будучи дей враднику Яну Шицькому за прозьбою в дому врадника дворанина господарского пана Андрея Лукашевича, именья Милевского в Дениса Дашковича на беседе, а такъ дей тотъ Денисъ и его в дому своемъ збилъ; при которомъ деи бои его тры копы грошей ему далъ на потребу домовую. И тую жалобу и оповеданье свое далъ себе панъ Рлзмысль до книгъ земскихъ записати.

**354.** *Заявленіе Пескаго объ отнятїи у него крестьянина татаринѡмъ Мисковичемъ.*

**Оповеданье пана Размысла на татарина Мулькимана.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришодчи передъ насъ Петра Мицуту —хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, дворанинъ господарский его милость панъ Размысль Пеский, жалуючи и оповедаячи то, ижъ штожъ в року теперешнемъ ѳѣ (1557), месеца Марца, уступивши у постъ на першой недели, у волторокъ татарынъ господарский повету Городенского князь Мулькиманъ Мисковичъ, наехавши дей самъ слугами, подданными своими на властное именье мое Новдешовское, на домъ подданого моего мощно квалтомъ Яна Мурала, того дей подданого моего Мурала

зо всею маетностью, статки, яко з быдломъ, такъ и с коньми забравши, до именья своего Демидского отправадилъ и з ызбы лавы и дверы выбралъ, который подданный и теперъ з нимъ мешъкаетъ. Якожъ и вижа на огледанье князя Мулькимана придалъ есми пану Пескому, служебника своего Ивана Стародубца, который и пришодчи до книгъ созналъ, ижъ кгда передомною вижомъ панъ Пеский князя Мулькимана пыталъ, если бы тотъ подданный его Мураль за нимъ былъ? князь Мулькиманъ поведилъ: што ся дей дотычетъ, ижъ панъ Пеский жалуетъ о того подданого Яна Мурала, а такъ дей я и теперъ его за собою на именью своемъ Демидковскомъ маю и держу; которого подданого своего панъ Пеский Яна Мурала князю Мулькиману передомною вижомъ водле сознанья Мулькиманова у двадцати копахъ грошей припоручилъ. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и вижово сознанье далъ себе панъ Пеский до книгъ земскихъ записати.

**№ 355.** *Рѣшеніе по дѣлу о захватѣ Климомъ Нестеревичемъ имущества умершаго его брата Василя.*

**Сужоно Клима Нестеревича и з Олехною Парфеновою.**

Тогожъ дня, у понеделокъ, месеца Мая ѳѣ (24) дня.

Передомною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского. Смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисте. Жаловала намъ за позвы нашими бояръка господарская повету Городенского Васьковая Несторовича Олена Парфеновна на боярына господарского повету Городенского Клима Нестеревича тымъ обычаемъ, штожъ дей в року минуломъ ѳѣ (1556), будучи дей мне и з дочькою моею Зофеею



в дому боярына велеможного пана его милости, пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, якобъ брата своего Васька Парфеновича, и на онъ дей часъ, будучи мне в того Васька, з допущенья Бозского прихворела, за которою форобою моею я не могла ехать до дому мужа своего, а въ томъ дей часе в небытности моею в дому, мужъ мой змеръ, то пакъ дей онъ, не маючи до дому мужа моего и до имения некоторого дела, в тотъ дей часъ нашедчи дей мощно ктвалтомъ на домъ мужа моего, а брата своего Васька, замъки в клетей поотбивавши, и маетность яко мужа моего, такъ и мою, то есть яко гроши готовые, шаты мои, речи рухомые, будованье, жита, ярыны, молочное изъ гумъна и не молочное, с поль пожавши, на колько десеть возъ, отъ мала и до велика все тое забравши, и до дому своего отвозилъ. При которой жалобе своею положила передъ нами рейстръ, списанье маетности мужа своего, такъ и свои, в которомъ пишетъ, на первый: будованье: изба с прымномъ, а свиренъ, одрынъ тры рубленыхъ, лазня, тынъ и жердье, а грошей готовыхъ копа, платъя белого, перыны  $\bar{b}$  (2), подушокъ  $\bar{a}$  (4), просциць  $\bar{b}$  (2), кошуль кужолныхъ музкихъ осмъ, жонскихъ кошуль  $\bar{a}$  (4), мяса у свирне полоть, кунпей две, жита  $\bar{r}$  (3) бочки, муки две бочки, жита засееного на поли  $\bar{z}$  (9) бочокъ, ечменю бочка, пшеицы полъ бочки, овса тры бочки, гредчихи  $\bar{a}$  (4) бочки, а нажалъ жита на тыхъ девети бочкахъ  $\bar{z}$  (60) копъ, ечменю  $\bar{b}\bar{i}$  (12) копъ, пшеицы тры копы, овса  $\bar{b}\bar{i}$  (12) возъ, гредчины дванадцать возъ. И тотъ Климъ, ставши передъ нами очевисто у права, на жалобу ее отказъ чинилъ: дей я по смерти небожчика брата своего, а мужа ее на домъ ктвалтомъ не находилъ, замъковъ не отбивалъ и маетности ее не бралъ, а ведь же если она кому тотъ ктвалтътъ оказала, або суседьми околичными обводила, нехай тутъ передъ вами судьями покажетъ, а тую дей землю небожчика брата своего Васька и теперь дер-

жу и збожьемъ засеелъ, а тое дей збожье, которое она поведаетъ, якобыхъ шестьдесятъ копъ нажати мель, ино дей я не такъ много нажалъ, якъ она поведаетъ, тыхъ дей (речей) рухомыхъ и маетности того брата своего небожчика з дому его не бралъ и о томъ не ведаю. И тая Олена стоячи поведила передъ нами, што дей онъ поведаетъ яко бы ктвалтомъ на домъ мужа моего не находилъ и хоромъ и иныхъ речей не бралъ,—нехай дей онъ тутъ передъ вами судьями покаже, если онъ вдовне в домъ небожчика мужа моего уехалъ и хоромъ житья з дому его бралъ. И онъ жадного враду доводowego не показаль. А такъ мы судьи, выслухавши жалобу и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Климъ самъ ся добровольне ку тому зналъ, што тую землю теперь держитъ и вживаетъ, а жадной справы урадовой ни отъ кого иного не показаль, хто бы ему тую землю подавати, або заводити мель, и к тому ся тежъ самъ призналь, што жито засеено на части брата своего земли жалъ, а такъ Олена власного потомъка мужа своего, дочку передъ нами показывала, на которую бы правомъ приржонымъ тая земля, яко власная отчизна, придътися мела и тую дочку свою она, не маючи отчизны ее, в себе ховаеть, а ижъ кроме жадного права тотъ Климъ тую землю брата своего ку себе прывлащилъ и передъ нами ся призналь; с тыхъ причинъ знашли есмо то и присудили, абы тотъ Климъ тую землю зо всимъ засеенымъ теперь той Олене и дочке ее Захвии поступилъ и в руки ее пустилъ; а што ся дотычетъ шкодъ отъ той Галене менованныхъ, которые на рейстре у права передъ нами покладала, ижъ ся сама на присегу на тыхъ речахъ мужа своего и своихъ брала и онъ самъ добровольне присягнути ее доущаль, сказали есмо, абы тая Галена на тыхъ речахъ своихъ присегнула, и рокъ присязе зложили есмо третий день у среду, и кгда тотъ рокъ припалъ, тотъ Климъ, не ведучи ку присязе, за



тые вси речи ее переедналь: маеть ее дать....

---

**№ 356.** *Назначеніе срока для разбора жалобы Углика.*

**Отложеный рокъ пану Богдану Углику.**

Месеца Мая  $\bar{k}\bar{a}$  (24) день, у понеделокъ.

Што вельможный панъ его милость, панъ Миколай Юрьевичъ Радивиля — воевода Троцкий до насъ судей Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского листъ свой розказать писать рачиль на жалобу дворянина господарьского пана Богдана Васильевича Углика, ижъ быхъмо мы ему и з земяниномъ господарьскимъ Яномъ Велемовскимъ, и з жоною его Ганною Станиславовною справедливость учинили, што первой того прыпозвалъ былъ панъ Богданъ Угликъ позы нашими передъ насъ пана Яна Велемовского и жону его Ганну Станиславовну о ктвалтовное отнятье людей двухъ огородниковъ черезъ увезанье з mocy пана Угликовы, и кгда былъ рокъ за позы припаль, а потомъ не сталъ онъ и за детцкимъ пану Углику рокъ былъ передъ нами стати прыпаль месеца Марца  $\bar{r}$  (3) дня у волторокъ, то пакъ на томъ року, и за децкимъ припадломъ, панъ Богданъ Угликъ становилъся и черезъ три дни пильность чынилъ, а ижъ панъ воевода его милость до насъ листъ свой писать рачиль, розказуючы намъ, абыхъмо пана Богдана Углика заховали водлугъ обычая права посполитого, и хотили есмо были увязанье пану Углику дати, одно, ижъ на тотъ часъ послуга господарьская военная зашла и на войну готовати....

**№ 357.** *Заявленіе о неявкѣ въ судъ Богданы Васкевичъ по иску Богдана Углика.*

Месеца Мая  $\bar{k}\bar{a}$  (24) день, у понеделокъ.

Што первой того припозвалъ былъ позы нашими передъ насъ Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шымковича Толочка — судей повету Городенского дворянинъ господарьский панъ Богданъ Василевичъ Угликъ земянку господарьскую повету Городенского Иевовую Васкевича Богдану Кучинну о трицать и шесть копъ грошей и опеку именья на Бали и иные рычи, яко шырей жалоба его на позве есть описана, который рокъ за позвомъ былъ прыпаль месеца Апрыля  $\bar{k}\bar{s}$  (26) дня у понеделокъ, то пакъ на томъ року панъ Богданъ становилъся и пильность чинилъ, а тая Иєвовая на томъ року сама не стала, нижли закладаючи ся хоробою, а потомъ панъ Богданъ Угликъ черезъ листъ служебника нашего Яна Грибовского другой рокъ ей былъ на чотыри недели зложылъ передъ нами ку праву стати и за тимижъ позы усправедливитися, который рокъ припаль месеца Мая  $\bar{k}\bar{a}$  (24) дня у понеделокъ, то пакъ панъ Богданъ за тимъ детцкимъ припалимъ передъ нами становилъся и пильность до нешпора чинилъ, а она сама на тотъ рокъ не стала, одно умоцованого своего пана Ивана Тарусу прислала, поведаючи, што ещѣ якобы с той форобы не вышла. Которую пильность свою панъ Богданъ, а не станье той Иєвовой далъ себе до книгъ земьскихъ записати.

---

**№ 358.** *Представленіе въ судъ крестьянина Ивана Андреевича, обвиняемаго въ разбоѣ и грабежѣ.*

**Оповеданье боярь господарьскихъ Селивона Ивановича.**

Месеца Мая  $\bar{k}\bar{e}$  (25) дня, у волторокъ.

Передо мною Федоромъ Кунцевичомъ — писаромъ земскимъ повету Городенского.



Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очивисто. Жаловали мне бояре господарьский повету Городенского Селивонъ Ивановичъ, Алексей Яцутичъ на Яна Андреевича, который ся менилъ быть служебникомъ боярына пана Станислава Довойна именья Ищолны пана Ивана БореЙшова, которого Яна тые бояре передъ мене привели, даючи ему вину тымъ обычаемъ, штожъ дей дня вчорашнего, яко торгового дня, едучи намъ отсель з места Городенского до дому своего, и кгдась мы приежджали ку Змееву у лесковъ Осовыхъ, и наехали есмо того Яна, ажъ онъ и з ыншими товарищами своими на дорозе пешо и з возы стоятъ и кгдасьмо ихъ минати почали, а такъ дей онъ с товарищами своими на первой розбойнымъ обычаемъ насъ бити почали, и кгдай дей одного товарища Олексея прибили и обирати его почали, одинъ з насъ, яко я Селивонъ назадъ дорогою засъ до места отъ возовъ своихъ втекъ; онъ погонивши и с товарищами своими мене Селивона также збилъ и зранилъ и взялъ на мне и с черезсломъ десеть копъ грошей, сермягу знялъ, шапку знялъ чорную и з воза ручники два а у в Олексея взялъ коня з возомъ, у возе сермяга а котель, а у самого взяли шапку, а десеть грошей. И кгда дей насъ тамъ на дорозе прибавши zostавили, стымъ конемъ и з возомъ сами поехали и з речми, што отъ насъ побрали; то пакъ иншии бояре господарьские братья наша Максимъ и Иванко Есковичи, Гринашъ Скорупичъ, Иванъ Шешурычъ и иншихъ не мало наехали, ранъ нашихъ огледавши, за тымъ Яномъ, яко за розбойникомъ и за товарищами его гонили, и потомъ дей тыежъ бояре господарьские наехали вижа поветового Станислава Быльчича, который такъ же до дому своего ехалъ, и с тымъ вижомъ того Яна з оними товарищами его погонили, и кгда дей тые бояре господарьский передъ вижомъ тому Яну и товаришомъ его вину давати почали, иншии дей товарищи его повтекали, а того дей Яна нашли самого на колесахъ сидячого

и подъ нимъ на колесахъ нашли сермягу и шапку, которую з мене Селивона на тотъ часъ при бои знято, с которою сермягу тутъ до мене, яко до писара привели и просили, абы имъ справедливость вчинена была, гдемъ я напервей тыхъ бояръ господарьскихъ ранъ и бою огледати казалъ служебнику моему Миколаю Богушевичу Кошце, который ихъ огледалъ и виделъ на тыхъ боярохъ, на Олексею Гацутичу середъ головы рана кривавая тятая, а подле тоежъ раны рана кривавая битая, а на хрибте синетинъ две, а на Селивоне Ивановичу—у голове рана кривавая, а хрибетъ весь збитъ. И тотъ Янъ, стоячи передо мною очивисто, на жалобу ихъ отказъ чинилъ: правда есть, ижъ кгда они тамъ на томъ местцу, где ся бой сталъ, наехали, тогды были подданыи пана Лядского, одного з нихъ знамъ Станислава, и тьи ихъ били, а (я) ихъ не билъ, а ку сермязе ся не зналъ, ведь же естли быхъ воленъ былъ, або на рукоемство данъ, тогды я тыхъ, которые бой и лупъ вчинили, тутъ передъ врадомъ ку праву поставити хочу; нижли тьи бояре господарьский на рукоемство того Яна пустити не хотели; якожъ и тотъ Янъ передо мною жадного рукоемства не показалъ, одно просили тые бояре, абы имъ справедливость с тымъ Яномъ, яко з виноватымъ и розбойникомъ была вчинена. И кгда я Федоръ тутъ же заразъ справедливость вчинити былъ хотелъ, нижли обачилъ есми то, ижъ тотъ Янъ менилъ ся быть служебникомъ пана Ивана БореЙша, и первой, абы панъ его яко з ураду былъ обосланъ, ижъ бы тутъ ку пригледанью того права для того служебника своего самъ приехалъ, або кого прислалъ, а ижъ тежъ и судей на тотъ часъ не было—отложиломъ тое право тымъ бояромъ господарьскимъ на инший часъ, поки бы тотъ панъ его з ураду листомъ былъ обосланъ; а того Яна до замьку тые бояре осадити дали, а жадныхъ речей своихъ, ани панскихъ тотъ Янъ при себе не поведилъ и на тотъ дей часъ не поведилъ, яко его на дорозе



вижъ поветовый поималъ. И тую речъ да-  
ломъ до книгъ земскихъ записати.

№ 359. *Жалоба Аграфены Шембелевой на  
Андрея Свирского за захватъ ея земли и по-  
рубку роши.*

Оповеданье земянки господарской Огрефины  
Шембелевой.

Месеца Мая ̅Ѡ̅ (24) дня, у вольторокъ.

Пришодчи до насъ Петра Мицуты—хо-  
ружого, а Миколая Шимковича Толочка—  
судей повету Городенского, земянка госпо-  
дарская повету Городенского Огрефина  
Шембелевая жаловала и оповедала то,  
ижъ дей дня сегодняшнего, у волторокъ,  
в року теперешнемъ ̅Ѡ̅ (57), наподъчи  
дей земянинъ господарский Андрей Свиръ-  
ский на власное поле мое, которое лежитъ  
недалеко дому его, между дей на томъ  
поли переоралъ и плоты по земъли нашой  
властью починилъ и загородилъ, а на  
дорозе дей звечистой старой нашой, кото-  
рую мимо дворъ его мевали, сажевъку вчи-  
нилъ и въ лугу дей моемъ Масюковъскомъ  
шкоды починилъ, дерево порубалъ. И про-  
сила насъ тая земянка господарская Ше-  
мбелевая на огледанье тыхъ шкодъ своихъ  
поделанныхъ о вижа. А такъ мы на то  
придали ее вижомъ служебника моего Стася  
Денцовича, который тамъ бывши, што ви-  
делъ и слышалъ, пришодчи до книгъ, со-  
зналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми с поля  
пана Андрея Свирского межа переорана,  
которую повелили, ижъ ихъ межа, которую  
панъ Андрей переоралъ, и плотъ нового-  
рожонъ на поли той Шембелевой; якожъ  
дей подданный пана Свирского—Миколаецъ  
тамъ на поли знаполъ плотъ городечи,  
которого дей есмы опытывалъ, с чиего бы  
рассказанья тотъ плотъ городилъ. Онъ пе-  
редо мною вижомъ созналъ, што тотъ  
плотъ з рассказанья пана своего городилъ;  
а на дорозе дей старой виделъ есми у го-

лове сажавка вчинена, а в гаи дей той  
Шембелевой виделъ есми дерева малого  
вырубано може быть на тридцать возъ.  
И тую жалобу и оповеданье свое и вижово  
сознанье дала собе тая Шембелевая до  
книгъ земскихъ записати.

№ 360. *Жалоба Ивана Борейши на Горо-  
денскихъ бояръ за нанесеніе побоевъ его крестья-  
намъ и ограбленіе ихъ.*

Оповеданье пана Ивана Борейша на бояръ.

Месеца Мая ̅Ѡ̅ (27) дня, у четвергъ.

Пришодчи до мене Петра Мицуты—хо-  
ружого, а Миколая Шимковича Толочка—  
судей повету Городенского и до книгъ по-  
ветовыхъ, земянинъ пана Станислава До-  
войны панъ Иванъ Берейшо жаловалъ и  
оповедалъ то, ижъ дей в року тепереш-  
немъ ̅Ѡ̅ (57), месеца Мая \_\_\_\_\_ дня, у  
понедelokъ, едучи дей служебнику моему  
Яну Андреевичу отсель з места Городен-  
ского и з подъданными моими Павломъ До-  
мутемъ, Гринемъ Кучевичомъ, Андреемъ  
Витковичомъ, а Мартинцомъ Яськовичомъ,  
Янушкомъ Витковичомъ, которыхъ дей есми  
посылалъ жита ̅Ѡ̅ (22) бочокъ торговыхъ  
продати, за которое дей жито тотъ слу-  
жебникъ мой Янъ взявши осмнадцать  
копъ грошей, до мене с тыми подданными  
моими ехалъ, а такъ дей погонивши того  
служебника моего Яна и подданныхъ моихъ  
на добровольной дорозе, бояре господарь-  
ский повету Городенского Селивонъ Ива-  
новичъ, а Олексей Яцутичъ и з ыншими  
помочниками своими, того дей служебника  
моего Яна и подданныхъ моихъ збили и  
зъранили и, взявши того служебника мо-  
его, до замъку Городенского осадили; при  
которомъ дей бои згнуло тому служеб-  
нику моему Яну тридцать и тры копы гро-  
шей, кожухъ баранный, епанча, сабля а  
конь с колесы рыжий, а подданому моему  
Павлу Домутю—тры копы грошей а соли



бочька, сермяги двѣ . . . два, а конь и колесы рыжый, лысый, а Гриню Кучевичу двадцать грошей, шапка черная, кожухъ баранный, а сермяга, а Ондрею Витковичу ѿ (9) грошей, мехи два, кожухъ, сермяга, секира, боты, а двухъ дей подданныхъ моихъ Мартина Яськовича, а Янушка Витковича у дворе своемъ zostавиль, не вемъ естли живи будутъ, а иного дей подданного моего Адама Витковича не вемъ где есть, або утопили, або где его подели. И просиль насъ панъ Иванъ Борейша на огледанье тыхъ подданныхъ своихъ пораненныхъ о вижа. А такъ мы на то придали его милости вижомъ служебника Петра Мицутина Иванка Ивановича Стародубца, который огледавши, приходчи до книгъ, созналъ и поведиль, ижъ виделъ есми на подданомъ пана Борейшовомъ Павлу Домутевичу на плечи правомъ синетина, а в Гриня Кучевича раны две у голове битыи, кривавые, а надъ окомъ правымъ рана битая кривавая, а подъ тымъ же окомъ рана битая; а у в Ондрейка Витковича у голове рана битая, а хрибетъ увесь збитъ синь. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье далъ себе панъ Иванъ Борейшо до книгъ земьскихъ записати.

**№ 361.** *Жалоба боярина Матвея Марковича на Селивона Ивановича и Алексѣя Яцутича за нанесеніе побоевъ и отнятіе вещей.*

**Оповеданье боярина пана Ивана Лядского Матвея Марковича.**

Тогожъ дня у четвергъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколоемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судью повету Городенского и до книгъ земьскихъ боярынъ пана Ивановича Лядского—лесничого Подляшского Матей Нарковичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дня минувшого 14 (24) дня, у понеде-

локъ, едучи дей мне отсель з места Городенского, а такъ дей, погонивши мене на добровольной дорозе, бояре господарьский повету Городенского Селивонъ Ивановичъ а Олексей Яцутичъ и з ыншими помочники своими, мене дей самого невинне збили и зранили, при которомъ дей бои его згинуло мне пять копъ грошей, соли бочка, сермяга, кожухъ, мехи два, шапка черная; и просиль на огледанье ранъ своихъ о вижа. А такъ мы на то придали ему вижомъ служебника моего Петра Мицутина Иванка Стародубца, который огледавши, приходчи до книгъ, созналъ, ижъ виделъ у голове того Матвея рану кривавую битую, а плечи збиты сини. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье далъ себе тотъ Матей до книгъ земьскихъ записати.

**№ 362.** *Заявленіе Ивана Матысовича о захватъ Войтехомъ Вснарскимъ его имуще-ства.*

**Оповеданье боярина господарского Яна Матеевича.**

Месеца Май 1 (31) дня, у понеделокъ.

Прышедчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколоая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земьскихъ боярынъ господарьский Янъ Матысовичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей в року теперешнемъ 57 (57), месеца Мая 1 (30) дня, у неделю, нашедчи дей мощно квалтомъ боярынъ господарьский повету Городенского Войтехъ Вснарский—мужъ мачохи моей—на властный домъ мой, дверы дей у клети выбивши и замокъ отбивши, и всю маетность, которую отецъ мой по смерти своей zostавиль, которая бы мела на насъ правомъ приржонимъ прышла, забралъ: напервей взялъ с клети



полотна сорокъ локоть простого и сукна простого полтораэта локоть, панцеры  $\bar{\epsilon}$  (5), сайдаки  $\bar{\Gamma}$  (3), рогатинъ пять, седель ерчаковъ тры, листы на земљу и тежъ листы на долги, рейстра пана моего, пана спижарного, с которыхъ еще панъ мой личбы не вчинилъ пану воеводе Виленскому, меду пресного пять фасокъ, воску  $\bar{\epsilon}\bar{\Gamma}$  (15) каменей, пражы полотняной клубовъ сорокъ, сукенное  $\bar{\Pi}$  (50), волны  $\bar{\epsilon}\bar{\Gamma}$  (15) рунъ, льну... десетковъ, грошей  $\bar{\kappa}$  (20) копъ, сукни  $\bar{\Gamma}$  (3) лунскихъ — одна блокитная, а другая черленая, третей зеленая, нагавиць  $\bar{\Gamma}$  (3), одны лунские, а другие замъшовые, третие сукна ческого, дылея блокитного сукна лунского, жупица тогожъ сукна, шаловары зеленны простого сукна, нагавицы сукна влоского, кошуль коленскихъ  $\bar{\Lambda}$  (4), шапокъ  $\bar{\Gamma}$  (3), чорныхъ  $\bar{\kappa}$  (2), а третя серая, подушокъ шесть, перынъ две, сермяги  $\bar{\Gamma}$  (3), подковъ двесте, шинъ  $\bar{\kappa}$  (20), сокеръ  $\bar{\Lambda}$  (4), косъ шесть, колеса  $\bar{\Lambda}$  (4), пороги  $\bar{\Gamma}$  (10), скрыня великая, малыхъ  $\bar{\kappa}$  (2), стали штука, скуръ козловыхъ  $\bar{\Gamma}$  (10), а бараннихъ  $\bar{\kappa}$  (20), тимцовъ  $\bar{\epsilon}\bar{\Gamma}$  (15), замъковъ чотыры, шаблитры. Якожъ тогожъ дня, будучи не подалеку отъ Миколая Шимъковича Толочка — судьи Городенского, тотъ квалтъ служебникомъ его Яномъ Грибовскимъ обводилъ, который огледавши, пришедчи до книгъ, созналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми в дому того Яна Ковалевича у клетки дверы порубаны и замокъ отбитъ; якожъ дей и передомъною вижомъ тотъ Уснарьский зналъ ся, што тая маетьность вся у него есть. И тую жалобу и оповѣданье свое и вижово сознанье далъ себе тотъ Янъ до книгъ земъскихъ записати.

**№ 363.** *Рышенье по жалобѣ Матеевой Стирпейковичъ на сына своего Богуша за нежеланье его выдѣлить ей третью часть изъ имѣнья своего отца.*

**Сужено Матеевую Стирпейковича и з сыномъ Богушомъ.**

Месеца Мая  $\bar{\Lambda}\bar{\Gamma}$  (31) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловала намъ за позвы нашими судейскими боярка господарьская повету Городенского Матеевая Стирпейковича на боярына господарьского повету Городенского Богуша Матеевича, сына своего тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ чинилъ зо мною передъ некоторыми людьми добрыми дель ровный у третей части, яко у будованьи, у статку рогатомъ, такъ у кгрунте земленомъ, во всехъ речахъ и статкохъ домовыхъ дель ровный маю; нижли дей онъ у кгрунте земленомъ, яко у поляхъ, такъ у в огородахъ погноевыхъ, въ гаехъ, въ сеножатехъ делу ровного дати и поступити не хочеть, в чомъ ся мне отъ него кривда и жалъ не малый дееть. И тотъ Богушъ Матеевичъ, сынъ ее, постановившися передъ нами очевисто у права, на жалобу ее отказъ чинилъ: што ся дей дотычетъ речей рухомыхъ и быдла домового, тая ачкольвекъ не маючи жадного описанья на достаменте отца своего, што быхъ дати мелъ, одно з милости своей противко матки моей томъ учинилъ, ижемъ ее з речей рухомыхъ з маткою наполь делился и ее есми отдалъ; а што ся дотычетъ именья, ижъ матка моя жалуетъ, абыхъ ее третю часть выделилъ и поступилъ, ино тое именье есть власная отчизна моя, што правомъ приржонымъ на мене, яко на отчича, по смерти отца моего припала, а матка моя якъ на томъ именью, такъ и на третей части жадной оправы веновой, отъ отца моего отписаное, не маеть и, не седечи на



вдовьемъ столыцы уже отъ колька десять летъ, за другого мужа пошла и дети при-была, и тое именье пустошитъ, што есть з немалою шкодою моею, а ижъ она, не седечи на вдовьемъ столыци и не маючи некоторое оправы з именья ее, с третей части по смерти отца моего, яко властной отчизны своей, дати не повиненъ, бо такимъ вдовамъ, который вена оправеного отъ мужовъ своихъ не мають, дети яко третей части именья выделять, такъ и некоторой оправы маткамъ своимъ давати не повинни; а ведь же дей естли она якую оправу по смерти мужа своего, а отца моего на листе описаную маеть, нехай тутъ передъ вами судьями покажетъ, я ее готовъ буду водлугъ запису отца моего досить чинить. Тая Матеевая, матка его поведила: што ся дей дотычетъ оправы веновной, отъ мужа моего, а отца его мне описаной, ино дей мужъ мой мне оправы веновной не чинилъ и жадного вена отъ мужа описаного не маю, одно дей тотъ сынъ мой Богушъ по доброй воли своею третью часть именья мне поступити обещалъ и листъ свой мне на то далъ, в которомъ ся описалъ, обещуючи мне третью часть именья своего поступити и выделить, на што и листъ его у себе маючи, передъ нами у права положила. В томъ листе то описуетъ, што тотъ Богушъ Матеевичъ самъ добровольне выделилъ матъце своей въ статкахъ быдла домового и в некоторыхъ хоромахъ третью часть; а в томъ же листе своемъ описалъ, обещуючи матце третью часть земли именья своего выделить. И при томъ листе своемъ докладала мовеньемъ своимъ, ижъ дей тотъ сынъ мой повиненъ мне водлугъ запису своего третью часть именья своего выделить, нижли в томъ листе того Богуша печати самого нетъ, только в томъ листе некоторыхъ людей печати тры приложоны есть. И тотъ Богушъ напротивко мовенья матки свои и листу своего мовилъ тыми словы: што ся дей дотычетъ того листу мойго, штомъ я былъ матце своей далъ, ино я, хотячы

показать противко матки своею повольности милъ, абы матка моя со мною восполкъ на томъ именью мешкала, и обеща-ломъ былъ ее до живота при себе ховать и тымъ бы мне зычливша была, нижли я теперъ бачу матку свою зычлившую ку детемъ другого мужа ее, а ижъ она, мешкаючи не подалеку отъ того именьечка моего с тыми детьми своими, кривды мне великие делаетъ, а злаща, ижъ тежъ я того листу своего записного, которымъ былъ листомъ матъце третью часть дати былъ описалъ, не доконалъ и печати свои не прикладалъ и в раду того не объявилъ и до книгъ записати не далъ, а уфала соймовъ его королевской милости такъ установлена: естли бы который записъ на землю, або на именье кому данъ былъ, а в раду бы не объявенъ былъ, тогды таковый записъ нигде у права моци не маеть, а ведь же дей я не на вечность матъце своей тую третью часть былъ тымъ листомъ описалъ, одно выделить былъ обещалъ, а с тыхъ дей причинъ я того листу за мощного не маю и тое третей части земли матъце своей выделяти не поступую, бомъ не повиненъ. Мы судьи, выслухавши жалобу и отпору ихъ, тому порозумевъши и обачивши то, кгдажъ тая Матеевая Ганна некоторое оправы отъ мужа своего описаной не мела, а не седечи на вдовьемъ столыци, за другого мужа замужъ пошла, и съ тыми детьми другого мужа своего на именьи мешкаетъ, а тотъ Богушъ, ачъ кольвекъ листъ свой ее былъ далъ, нижли не на вечность третью часть описалъ, одно ее выделить обещалъ и того листу не доконалъ и печати свои не приложилъ, ани в раду не оповедилъ, который листъ уже по уфале соймовой писанъ в року 1556, с тыхъ причинъ тотъ листъ есмо на сторону отложили и при всемъ томъ именьи того Богуша есмо заховали, и не повиненъ будетъ тотъ Богушъ матъце своей третей части именья выделяти, одно што ся дотычетъ речей рухомыхъ и быдла домового, который тотъ Богушъ самъ добро-



вольне матъце своей поступилъ и выделить, што будетъ при немъ въ томъ имени ховала, то все маеть и з собою отъ него взявши выпроводитися. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда моего дали есмы до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 364. Дарственная и закладная запись Дороты Колединой приему сыну ея Аврааму Духню.**

**Сознание пани Дороты Сирутевы Авраму Духне.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришодчи передъ насъ Петра Мицуту —хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, боярка господарская повету Городенского Дорота Сирутевна Колединая оповедала и со знала то, ижъ дей што будучи у форобе моей и въ старости летъ моихъ, не маючи в себе потомства властныхъ детей моихъ некоторыхъ, смертью Панъ Богъ препустить рачилъ, а будучи тежъ отъ близкихъ а кривныхъ своихъ у старости и в той форобе моей опуцона, ижъ они яко невесты летной а форой жадными причинами дозреть не хочутъ, а с тыхъ дей причинъ я взяла есми себе приятеля моего за сына Аврама Духну, которого дознавши ку себе зычливого, ижъ тежъ онъ не мало повольностей чинилъ, форобе и в старости моей фолькгуючи, и накладъ на то не малый вделалъ, и хотечи, абыхъ я ему за то которое досить вчиненье вделала и тымъ то ему нагородила, а такъ я, маючи именъечко свое властное, купленное, которое лежитъ надъ рекою Лососною, и ничимъ будучи ни отъ кого намовленной, ани принужоной, одно сама по доброй воли своей дарую и на вечность записую тому сыну моему Авраму Духне третью часть того именица моего на Лососне, ему самому и его жоне и потомкомъ теперъ при животе и по животе

моемъ зо всемъ на все, яко ся тая третья часть имения моего на Лососне у границахъ и у в обыкодахъ сама у себе маеть: то есть з будованьемъ, с пашнею дворною, с полми оремыми и не оремыми, з гаи, з дубровами и з сеножатыми, з реками и з речками и зо вьсемъ на вьсе, яко ся третья часть сама у себе маеть, отдаляючи тую третью часть ото всехъ близкихъ моихъ, не оставуючи на нихъ ничего. Ку тому тежъ сознала то, ижъ што ся дей дотычетъ того именъечка моего на Лососне двухъ частей, а такъ дей я по смерти сына моего, платечи долги его и чинечи погребъ похованью тела его, на инши потребы мои властные позычила есми в того сына моего Аврама петьдесятъ копъ грошей, а в той суме пенезей петьдесятъ копахъ грошей заставила есми две части тогожъ именъечка томужъ сыну моему Авраму на Лососне зо всемъ с тымъ, яко ся две части того имения у себе маеть, то есть з будованьемъ дворнымъ, с пашнею дворною, з огороды овощовыми, с полми и сеножатыми, з дубровами, гаи и лесами и з речками, крыницами, зо всеми пожитками того именъечка моего при животе и по животе моемъ, а жаденъ з близкихъ моихъ, не отдавши тое суммы пенезей, ни чимъ ся уступовати не маеть. Сознаваемъ тежъ то добровольне сами, што вже она того имения за живота своего никому ку потребе своей заставовати, ани записомъ своимъ никому узычати не маеть. И просили насъ судей пани Колединая, абы тое добровольное сознание ее до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы, выслухавши того добровольного сознания ее, дали есмы до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 365. Сознание Ивана Богушовича Тарусы о рокъ пущенье.**

Напечатанъ въ XVII т. актовъ, на стр. 413—414, подъ № 992.



**№ 366. Уступочная записка Ходевичей Клименту Дрождчи на участокъ земли.**

**Сознание Семена Ходевича пану Дрождчи.**

Тогожъ дня месеца Июня (3), у четвергъ.

Приходчи передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенъского, землянинъ господарьскій повету Троцкого панъ Семень Богдановичъ Ходевичъ, а жона Семенова Ждана Петровна Чешейковая оповедали и визнали то Семень з жоною своею, ижъ она, принявши семь копъ грошей отъ пана Климентъа Дрождчи, спустила ему близкость жоны его панее Ефросимьи Миколаевны на Свислочи имения Иванковскаго половицы земли Манцовщины зо всимъ, яко ся в себе маеть, на што ему тутъ же очивисто и листъ свой дали, который такъ ся в себе маеть: Я Семень Ходевичъ и з жоною моею Жданою Чешейковною сознаваемъ то симъ нашимъ листомъ каждому доброму, кому того ведеть потреба, або чтучи его слышати, нинешнимъ и на потомъ будущимъ, ижъ што тестъ мой Семеновъ, а мой Жданинъ отецъ, небожикъ Петръ Чешейко, маючи у пенезяхъ землю Манцовщину имения Иванковскаго, и половицу тое Манцовщины при части земли своее отчизное намъ на вечность записалъ, даючи намъ вольность то на себе держать, отдать, продать и, куды хотя, повернуть, которую мы половицу Манцовщины при Чешейковщине zostавили были землянину господарьскому Ивану Григорьевичу Кошчича на двухъ листехъ у двадцати копахъ грошей личьбы литовское, и вже по смерти пана Кошчичове панъ Климентъ Борисовичъ Дрождча и з жоною пани Ефросимьею Миколаевною сыновъ его пана Богдана а пана Федора, держачихъ, о половицу тое Манцовщины, яко о близкость свою позывали передъ вельможного пава его милости пана Миколая Юрьевича Радивиля воеводы Троцкого, за которыми

позвы ачъ кольвекъ ся право не сточило, але потомъ и тые панове Кошчичи о тую половицу земли Манцовщины на Свислочи при Чешейковщине и Давыдовщине zostавили в тыхъ же пенезехъ своихъ у двадцати копахъ грошей пану Клименту Дрождчи, и маючи то вже панъ Дрождча в моци своей, насъ предъ ся о тую близкость жоны своей найдовалъ, где мы и сами то ведаючи, же тая Манцовщина есть властная близкость жоны его, пани Ефросимьи имения Иванковскаго, и не хочечи есмо в томъ зъ ихъ милостью заводитися, накладаючи в томъ суседскимъ обычаемъ, тую есмо половицу Манцовщины со всимъ, яко ся в себе маеть, што намъ было записано, которую вже zostавою отъ пановъ Кошчичъ держалъ, ему самому и его жоне и ихъ детемъ и на потомъ будущимъ счадкомъ на вечность пустили, яко властную близкость жоны его верху мененой и вечне ся с того вырекаемъ и тую всю . . . \*).

**№ 367. Заявленіе Станислава Николаевича о неявкѣ отвѣтчика его Дениса Дашковича въ судъ для принесенія присяги.**

**Мовенья Денисово и з Станиславомъ Миколаевичомъ.**

Месеца Июнь ѿ (8) дня, у волторокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ — судью повету Городенскаго, жаловалъ намъ Станиславъ Миколаевичъ на дворанина господарьскаго пана Андрея Воловича Дениса Дашковича тымъ обычаемъ, ижъ што первой того смотрели есте мене з нимъ о бой его, ку которому ачъ кольвекъ зналъся есми, што за початкомъ его есми збилъ; нижли который шкоды онъ при бои своемъ мелъ, на тыхъ шкодахъ

\*) Въ подлинникѣ не окончено.



присяга ему зложена была, одно онъ на рокъ прыпалый присяги не вделалъ, ачъ кольвекъ онъ и увязанье в тыхъ шкодахъ одержалъ, а ведь же я его и теперь ку присязе вести готовъ и той присяги свои телесной не вчинилъ, догледати хочу, нехай онъ на тыхъ шкодахъ своихъ присягу свою телесную вделаетъ. И тотъ Денисъ, выслухавши того мовенья, поведилъ: ачъ кольвекъ дей я за непостановеньямъ его присяги свои телесной не вчинилъ, а ведь же дей я и теперь готовъ на тыхъ шкодахъ своихъ присягу телесную вделати. А такъ я теперь Мицута водле доброго подвезенья того Дениса зложилъ есми рокъ присязе третий день у четвергъ; и кды тотъ рокъ присязе припалъ, Денисъ Дашковичъ водле подвезанья своего на тотъ рокъ не сталъ, а Станиславъ на рокъ, хотячи той присяги его догледати, готовъ (былъ) и до полудня пильность чинилъ, которую пильность свою Станиславъ Миколаевичъ, а нестанье Денисово далъ себе до книгъ земскихъ записати.

**№ 368.** *Заявленіе Василія Ивановича объ угрозахъ со стороны Максима Тимошевича на его жизнь.*

**Оповеданье Василія Ивановича на противку Маккамана.**

Месеца Іюня ѿ (8) дня, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, боярынъ господарский Василь Ивановичъ оповедалъ то, ижъ дей дня сегоднешнего, у волторокъ, в року теперешнемъ ѿЗ (57), будучи мне в некоторой справе моей тутъ у Городне, а такъ дей боярынъ господарский повету Городенского Максимъ Тимошевичъ, пришедчи до мене на рынокъ, оповедалъ и похвалки чинилъ, хотячи мене о нездоровье и о лег-

кость (при)правити, и абыхъ я отъ него на всякомъ местцу стерогъ, яко в дому своемъ, такъ и в приятелей на беседе, а такъ гдемъ я, не будучи безпечонъ здоровья своего, отъ него тутъ до владу оповедати есми прышолъ, хочечи отъ него здоровья своего безпечонъ быть. И тое оповеданье свое, а небеспеченство здоровья своего Василь Ивановичъ далъ себе до книгъ земскихъ записати.

**№ 369.** *Рѣшеніе по спору о земль между Иваномъ Лавриновичемъ и Мартиномъ Петровичемъ.*

**Сужоно Яна Лавреновича и зъ Мартиномъ Петровичомъ.**

Месеца Іюня ѿ (14) дня, у понеделокъ.

Передъ нами Петромъ Мицуту—хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьями повету Городенского. Смотрели есмо того дела. Стояли очивисто передъ нами. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарский повету Городенского Янъ Лавреновичъ на боярына господарского повету Городенского Мартина Петровича тымъ обычаемъ, штожъ дей я мель у себе у заставе поля отъ Миколая Богдановича, а такъ дей онъ безъ жадного права и немаючи дей до тыхъ полъ некоторой потребы, у мене дей кгвалтомъ моцью отнявши, и пооралъ, а мне дати и поступити не хочеть. И тотъ Мартинъ Петровичъ, ставши очивисто передъ нами у права, на жалобу его отказъ чинилъ: правда есть, ижъ я тое поле пооралъ былъ, але за дозволеньемъ самого, ижъ ми самъ онъ поорати дозволилъ. И тотъ Янъ на то поведилъ: я дей ему того поля орати николи не дозволялъ, еслибы я ему тое поле орати допустилъ, нехай дей онъ тутъ передъ вами судьями истоту, або листъ мой покажетъ. И тотъ Мартинъ жад-



ной истоты, ани листовъ того Яна передъ нами не показывалъ. С тыхъ причинъ сказали есмо и присудили тому Яну тое поля держати водле першого держанья его и шкodu его двадцать и шесть грошей Мартину Петровичу заплатити есмо казали. И тотъ поступокъ права ихъ sprawy суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 370.** *Уступочная записъ Николая Толочка Андрею Сопотъкы на именье Ясудово.*

**Сознанье Миколая Яновича Толочка пану Шимку.**

Месеца Июньъ 17 (14) дня, у понеделокъ.

Пришодчи передъ насъ обличне Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ, панъ Миколай Яновичъ Толочко, маючи порученье отъ малжонки своей пани Овдоти Сопотъковны, оповедалъ и созналъ то, ижъ дей которая часть именья матерыстого на жону мою Овдотью в повете Городенскомъ въ Ясудове правомъ прыроженнымъ приходитъ, такъ в людехъ, яко и в земляхъ и во всякихъ речахъ, ку тому именью прислухающихъ, яко ся само в себе маеть, а такъ я Миколай, видячи то и з жоною моею Овдотею, ижъ мне тая часть именья Ясудовского споручъне есть, а не хочечи того к рукамъ своимъ метъ, узяли есмо за третюю часть, зволивши ся и з жоною моею, у шурина моего, у пана Шимъка Андреевича Сопотъковича осмьдесятъ копъ грошей личбы литовской, которую часть я самъ, такъ и жона моя в ыименьи Ясудовскомъ во всемъ, што кольвекъ на жону мою есть, то все на часы вечные пану Шимъку и жоне и детемъ его пустили и выправу пенезьми со всего такъ и з матерыстого именья Ясудовского земль и людей, гаевъ и сеножателей тогожъ именья отчизныхъ приняли, и вже черезъ то я

Микололай, жона и дети наши до пана Шимъка мовенья жадного о все именья Ясудовское ни в чомъ никоторого уступу мети не маемъ и маеть панъ Шимъко во всемъ на часы вечные жона и дети его у томъ именью Ясудовскомъ, такъ и у материзне, яко и в отчизне отъ насъ покой мети мають. А если быхъ я, або жона моя Овдотья, або тежъ дети наши мели в чомъ выступити, а пана Шимъка о тое именье Ясудовское в чомъ кольвекъ нарушити, або ку праву позывати, тогды маемъ вины заплатити господару королю его милости 80 копъ грошей, а пану воеводе Троцкому другую 80 копъ грошей, на што дей есми з жоною своею и листъ пану Шимку подъ печатъми некоторыхъ людей добрыхъ на себе далъ, который оказавши передъ нами и просилъ, абы до книгъ земскихъ записанъ былъ, который такъ ся въ себе маеть. Я Миколай Яновичъ Толочко восполокъ и з жоною моею Овдотьею Андреевною Сопотъковою визнаваемъ сами на себе тымъ листомъ нашимъ, кому будетъ потребъ ведати, што которая часть именья матерыстого на жону мою Овдотью у повете Городенскомъ у Ясудове с правнымъ обычаемъ приходитъ, такъ въ людехъ, яко в земляхъ и во всякихъ речахъ, ку тому именью прислухающихъ, яко ся тое именье само в себе маеть, што я Миколай, видечи и з жоною моею Овдотьею, ижъ ми тая часть именья Ясудовского споручъне есть, а не хочачи того к рукамъ своимъ, узяли есмо за тую часть, зволивши ся и з жоною моею у шурина моего, у пана Шимъка Андреевича Сопотъка осмьдесятъ копъ грошей личбы литовское, в тую часть такъ я самъ, яко и жона моя в ыменью Ясудовскомъ во всемъ, што кольвекъ на жону мою есть, то все на часы вечные пану Шимъку, и жоне, и детемъ его пустили и выправу пенезьми со всего, такъ и з матерыстого именья Ясудовского земль, людей, гаевъ и сеножателей и тежъ земль того именья отчизныхъ приняли, и вже черезъ то я Миколай, жона и дети наши до пана Шимъка мовенья жадного о все именье Ясу-



довское ни в чомъ мети не можемъ, и маеть панъ Шимъко во всемъ на часы вечныи, жона и дети его у томъ именью Ясудовскомъ такъ у материзне, яко и отчизне отъ насъ покой мети. А еслибыхъ, я або пакъ жона моя Овдотья, або тежъ дети наши мели в чомъ выступати, а пана Шимъка о именье Ясудовское у чомъ кольвекъ нарушитъ, або позывати, тогды мы маемъ вины заплатити королю его милости осмьдесятъ копъ грошей, а пану воеводе Троцкому ꝑ (80) копъ грошей, а пану Шимку пенези совито ꝙꝓ (160) копъ грошей, а шкоды и наклады его платитъ маемъ, а то предъ ся на часы вечныи водле того листу нашего и маеть держано быть. И на то дали есмо пану Шимку тотъ нашъ листъ подъ нашими печатми и с подписью руки моей. А при томъ были и того добре сведоми панъ Петръ Мицута — судья Городенский, а панъ Миколай Толочко — судья Городенский, а панъ Янъ Войтеховичъ Глядовицкий. А на твердость того нашего листу просили есмо ихъ милостей о печати, ихъ милость на нашу прозьбу то учинили, печати свои приложили къ тому то листу нашему. Писанъ у Ясудове, летъ Божьего нароженья 4543 (1557), месеца Февраля 5 (5) день. И просилъ насъ тотъ Миколай, абы тое добровольное сознанье до книгъ земскихъ было записано. А такъ мы судьи, выслушавши добровольного сознанья его, дали есмо до книгъ земскихъ записати.

**№ 371. Заявленіе Дениса Дашковича о затравленіи урядникомъ Пеского четырехъ овецъ и одного козла и захватъ гусенятъ.**

**Оповеданье урядника дворанина господарьского пана Ондreja Лукашевича Воловича, Дениса Дашковича.**

Месеца Июнь ꝙꝓ (18) день.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича То-

лочка — судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земьского Федора Кунцевича и до книгъ земьскихъ, урядникъ дворанина господарьского пана Ондreja Лукашевича Воловичъ Мисковский Денисъ Дашковичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня сегоднешнего месеца Июнь ꝙꝓ (18) день, пасучи дей пастухомъ пана моего на власности выгоне панскомъ, а такъ дей пришедчи урядникъ дворанина господарьского пана Пеского Янъ Шимъка тамъ до того, выгону, овецъ дей четверо а козла псами затравилъ. Ку тому тежъ рыкуня пана Пеского гусенята пана именья Микелевского, мешкаючи не подалеку, (до) сорокъ гусенятъ гусей пана своего прибавила, а теперъ въ себе держитъ. И тую жалобу и оповеданье свое далъ собе тотъ Денисъ до книгъ земьскихъ записати.

**№ 372. Продажная записъ Балтромея Яцковича Теодору Кунцевичу на участокъ земли.**

**Оповеданье боярына господарьского Болтромея Яцкевича.**

Месеца Июнь ꝙꝓ (18) день.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского и до книгъ земьскихъ, боярынъ господарьский повету Городенского Бортломей Яцковичъ оповедалъ и созналъ то, ижъ дей што небожчикъ отецъ мой Мацко Игнатовичъ заставилъ былъ пустовскую землю свою, которая лежитъ огородами и селищомъ (у) Путришкахъ въ чотырнадцати копахъ грошей пану Федору Кунцевичу, а такъ я теперъ, маючи потребу пильную пенезей, продалъ есми и в руки пустилъ на вечность тую землю всю отчизную и з двема селищами в селе Путришкахъ, которая прислухаючи к дворцу моему Дуб-



ницкому, пану Федору Ивановичу Кунцевичу, писару повету Городенского за певную суму пенезей, за тридцать копъ грошей личбы литовской, по десети пенезей у грошъ, его милости самому, паней и детемъ его и потомъ будучимъ счадкою зо всимъ на все, яко ся тая земля сама в собе маеть, зъ землею оремою и не оремою, с польми, з гаи, з дубровами и з сеножатыми, з реками и з речками и з криницами, з выгоны и пригоны; маеть панъ Федоръ тую землю, отчизну мою держати и уживати, продати и заменяти и ку своему лепшьому и вжиточному обернути, яко самъ налпей розумети будетъ; а я вже самъ, жона и дети и близкие мои до той земли ничого мети и в то ся уступати не маемъ; а если бы хто з близкихъ, або кривныхъ моихъ и хто з обчихъ мели ся у тую землю уступовати, пана Федора, або паню его ку праву о то позывати, ку шкодамъ и накладомъ приводити, тогды я маю вины заплатити его милости пану воеводе Троцкому двадцать рублей грошей, а на замокъ Городенский шесть рублей грошей, а пану Федору вси шкоды и наклады его безъ жадное присяги и доводу, одно на приреченье слова его милости готовъ, што его милость словомъ своимъ легкимъ рекнетъ, заплатити маю, а тая продажа моя претъ ся маеть вечными часы держана быти; которую землю его милости пану Федору зо всимъ правомъ моимъ в руки есми пустилъ и листы, привилья, на тую землю прислухающие, его милости до рукъ далъ. И просилъ насъ тотъ Болтрмей Мацьковичъ, абы тое сознание его добровольное и продажа была до книгъ земскихъ уписана. А такъ мы, выслушавши того добровольного сознанья его, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

№ 373. Жалоба Базара Тактамышевича на нанесение ему побоевъ Иваномъ Павловичемъ.

**Оповеданье татарина Базара Тактамышевича повету Кнышинского на противку подданого господарьского Яна Павловича о бой.**

Месеца Июньъ кѣ (21) дня, у понеделокъ.

В небытности насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, татаринъ господарский повету Кнышинского Базаръ Тактамышевичъ жаловалъ и оповедаль то, штожъ дей дня учорашнего месеца Июньъ кѣ (21) день у неделю, едучи дей мне з местечка господарьского, с Кузьницы с торгу до приятелей своихъ татаръ Лососинскихъ, кды дей приездчаючи мне к селу подданныхъ господарскихъ Нарвидовичовъ, а такъ дей перенемши мене на добровольной дорозе подданный господарский Янъ Павловичъ з многими помочниками своими, мене дей безвинне збилъ и замордовалъ; при которомъ дей бои моемъ згинуло дей мне полькопы грошей, сермяга, епанча, хлеба калачовъ зѣ (17) по польчотыра гроша, якожъ и раны на собе служебнику моему Миколая Богусевичу (оказывалъ), который огледавши бою его и пришедчи ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ видель есми на томъ Базару подъ окомъ правымъ синетина кривавая, рука, стегна вси окрутъне збиты. И тую жалобу и оповеданье, такъ и вижово сознанье далъ собе до книгъ земскихъ записати.



**№ 374.** *Заявленіе Богдана Голушевича о нанесеніи ему побоевъ Иваномъ Павловичемъ.*

**Оповѣданье татарына Богдана Голушевича на подданаго господарьскаго Яна Павловича о бой.**

Тогожь дня у понедѣлокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до мене писара земскаго Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, татарынъ господарьскій повету Городенского Богданъ Голушувичъ жаловалъ и оповѣдалъ то, ижъ дей дня учорашнего месеца Іюнь кѣ (21) дня, в неделю, едучи з местечка господарьскаго Кузницкаго с торгу до дому своего, а такъ перенемши мене на добровольной дорозе подданный господарьскій Новодворскій з многими помочниками своими, на имя Янъ Павловичъ, мене дей безвинне збилъ; а при томъ дей бои моемъ згинулъ мне конь и (з) седломъ и з епанчою, а сумки, въ которыхъ была шалка черная. И тую жалобу и оповѣданье свое тотъ Богданъ далъ себе до книгъ земскихъ записати.

**№ 375.** *Продажная записъ Николая Кузницкаго Богуфалу Дорошкевичу на фольварокъ.*

**Сознанье Миколая Кузницкаго на продажу дворца своего Богуфалу Дорошкевичу.**

Месеца Іюнь кѣ (24) дня, у четвергъ.

Пришедши передъ насъ обличне Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, боярынъ господарьскій повету Городенскаго Миколай Кузницкій оповѣдалъ и созналъ то, ижъ што который дворець надъ рекою Немномъ купилъ былъ панъ Рафаль Прокулеевичъ у пана Богуфала Дорошке-

вича, который дворець панъ Рафаль презъ немалый часъ на себе его держалъ и уживалъ, а потомъ мене за некоторою суму пенезей спустилъ, а такъ я Миколай засъ тотъ дворець спустилъ и продалъ есми дворянину господаря короля его милости пану Богуфалу Дорошкевичу и его паней и ихъ детемъ на вечность за сто и за двадцать за чотыры копы грошей литовскихъ зо всимъ с тымъ, яко былъ спустилъ панъ Богуфаль Рафалу Прокулеевичу, а панъ Рафаль мене продалъ, то есть з будованьемъ, з людми, с погною, огородами, з гай, с полми, сеножатыми, з речками, з межи и заможками, з луги, яко я тотъ дворець мель зо всимъ тымъ, ничего на себе не оставуючи, листы и твердости и все право на тотъ дворець, на куплю и на выслугу, такъ тежъ листъ продажный пана Богуфаловъ и листъ мой купчий отъ пана Рафала и иншие листы господарьские, которые ку тому дворцу прислухаютъ, пану Богуфалу до рукъ отдалъ. И маєтъ панъ Богуфаль яко власную отчизну свою держати, уживати, пахати, яко и первей у рукахъ своихъ мель; а я Миколай, а никто з близкихъ моихъ, жо-на и дети мои не маемъ того торгу нашего рушити, ани взривати, на што есми и листъ на тотъ дворець продажный подъ печатми некоторыхъ людей добрыхъ пану Богуфалу на себе есми далъ, который передъ нами оказавши, и просилъ, абы былъ до книгъ земскихъ записанъ, который такъ ся в себе маєтъ: Я Миколай Кузницкій, боярынъ господарьскій повету (Городенского) восполукъ и з жоною моею и з детьми нашими визнаваемъ сами на себе тымъ нашимъ листомъ, кому будетъ потреба того ведати, або чтучи его слышати, што который дворець надъ рекою Немномъ купилъ былъ панъ Рафаль Прокулеевичъ у пана Богуфала Дорошкевича, который дворець панъ Рафаль презъ немалый часъ держалъ и мене его спустилъ за некоторою суму пенезей, а такъ я Миколай Кузницкій, засе тотъ дворець спустилъ и продалъ пану Богуфалу До-



рошкевичу — дворанину. господаря короля его милости, и его паней и ихъ детемъ на вечность за сто копъ грошей, за двадцать копъ и за чотырыи копы грошей литовскихъ зо вѣсимъ с тымъ, яко былъ спустилъ панъ Богуфаль пану Рафалу Прокулеевичу и панъ Рафаль мне продать, з будованьемъ, з людьми, а погнои, з огороды, з ган, с полми и з сеножатыми, з речьками, з межи и з замежками, з луги, якъ я тотъ дворець мель, зо всимъ тымъ, ничого на себе не оставуючи, водле продажи пана Рафала Прокулеевича, яко я отъ него мель и то ему спустилъ; и листы, твердости и все право на тотъ дворець, на куплю и на выслугу, такъ тежъ и листъ продажный пана Богуфаловъ и листъ мой купчий пана Рафаловъ Прокулеевича и иншыя листы господарские, которые к тому дворцу прислухаютъ, пану Богуфалу до рукъ отдалъ; маеть панъ Богуфаль яко отчизну свою за се у себе мети и тотъ дворець его уживати, держати и пахати, яко первой в рукахъ своихъ мель; а я Миколай, а ниhto з близкихъ моихъ, жона и дети мои не маемъ того торгу нашего рушити, ани взривати, ани его поискивати, и тую мою продажу, а куплю пана Богуфалову объявиломъ то передъ урадомъ земскимъ паны, судьями, паномъ Петромъ Мицutoю — хоружимъ Городенскимъ и паномъ Миколаемъ Шимковичемъ Толочкомъ и до книгъ далъ есми записати. И на то есми далъ сесь мой листъ з моею печатью и с подписью руки мои. А при томъ были и того добре сведоми панъ Война Митъреевичъ Гричиновича — староста Перстунский, Лабенский господарский, а панъ Петръ Мицута и судья Городенский, а панъ Миколай Шимковичъ Толочко — судья Городенский, а панъ Иванъ Богушовичъ Таруса — дворанинъ господарский. А для лепшого сведомья и твердости сего нашего листу просили есмо о печати тыхъ пановъ верху писаныхъ; ихъ милость на нашу прозьбу учинили и печати свои приложили к сему нашему листу. Писанъ у Городне лета Божьего 4513

(1557), месеца Июнь 14 (24) день. И просилъ насъ Миколай Кузницкий, абы то добровольное сознание его было до книгъ земскихъ записано. А такъ мы судьи, выслушавши того добровольного сознания его, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

**№ 376. Заявленіе еврея Еська Мошеевича о нанесеніи ему побоевъ неизвестными людьми и захватъ вещей.**

**Оповеданье жиды места Городенского Еска Мошеевича о лупь.**

Месеца Июнь 14 (24) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, пришедши до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ жидъ места Городенского Еско Мошеевичъ жаловаль и оповедалъ то, штожь дей дня учорашнего, у среду, месеца Июня 13 (23) дня, едучи дей мне з места . . . . . сукни и иншими товарами своими до Городна, а такъ дей погонивши мене на добровольной (дорозѣ) у бору месцкомъ бояре господарские о колько особъ, повету . . . . ., мене дей збили и зранили, и при томъ бои моемъ взяли з мене самого с чересловомъ трытцать копъ грошей литовскихъ, два поставы сукна самодельского, епанчу, рогатину. Якожь и раны служебнику моему Миколаю Богушевичу оказываль, который огледавши и созналъ, ижъ виделъ есми на томъ Еску рану на левой руке ростятую.. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе до книгъ земскихъ записати.



**№ 377.** *Заявленіе Мартина Петровича о нанесеніи ему побоевъ Гришкою Петровичемъ.*

**Оповеданье Мартина на Гришка о бой.**

Месеца Іюня ѿдъ (24) день, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ боярынъ, господарский повету Городенского Мартинъ Петровичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня сегодняшнего у четвергъ, пасучи дей мне было мое на выгоне, а такъ дей боярынъ господарский повету Городенского Гришко Петровичъ, пришедчи тамъ до мене, мене самого збилъ и зранилъ, якожъ и раны служебнику моему Миколая Богушевичу оказывалъ, который огледавши, пришедчи до книгъ созналъ, ижъ виделъ на томъ Мартину на хрибте синетина. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Мартинъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 378.** *Заявленіе еврея Авраама Игудича о нападеніи на его домъ и произведенной тамъ покражѣ различныхъ предметовъ.*

**Оповеданье жида места Городенского Авраама Игудича.**

Месеца Іюнь ѿдъ (25) день, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, жидъ места Городенского Аврамъ Игудичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей у року теперешнемъ иѣ (1557), месеца Іюнь ѿдъ (24) дня, человекъ мой Сенько Мисковичъ далъ ми

знать, ижъ дей с четверга на пятницу в ночи приехалъ дей мощно квалтомъ на домъ мой злодейскимъ обычаемъ з возы подданный дворанина господарского пана Богуша Тарусы именья Лососинскаго Трохимъ Чагировичъ и з ыншими помочниками, а товаришами своими, плоть дей у тылу двора порубали и окна у гридни выбили и двери у клетей повыбивали и подданого дей моего Олексея з братомъ и у той дей клетки взялъ жита двадцать бочокъ, ячменю пять бочокъ, овса пять бочокъ, гречихи чотыры бочки, лукошко две, бочку порожнюю и кубелець. То пакъ дей одного с тыхъ злодеевъ Трохима Чагировича, погонивши на дорозе у следъ ихъ, поймали, который злодей и теперъ у дому подданого моего сидеть. И просилъ мене Аврамъ Игудичъ о вижа, передъ которымъ того злодея опытати мелъ, чиимъ бы ся подданнымъ менилъ, абыхъ не хочи его до пана его и с тымъ лицомъ вести и справедливость передъ тымъ вижомъ на того подданого его просить. А такъ на то придалъ ему вижомъ служебника моего Федька, который тамъ бывши, што виделъ и слышалъ, пришедчи до книгъ созналъ, ижъ кдымъ приехалъ до подданого Аврама Игудича до Сенька, знашолъ дей есми того подданого у дому его человека звязаного именемъ Трохима Чагировича, который ся менилъ быть подданнымъ землянина господарского пана Богуша Тарусы, и при немъ знашолъ два возы с коньми, на которыхъ возехъ виделъ есми шесть меховъ жита, а два мехи ячменю, а в солянце гречихи со две севни, салъ тры полти, тры мяса, меду горшокъ, а другой масла, кублы тры с платьемъ белымъ, сукна самодельского трыдцать локоть, боты трои, хлеба шесть калачовъ, который дей за опытаньемъ моимъ самъ ся ку тому зналъ, што тые речи и з ыншими товаришами своими а подданными пана его з дому Аврама Игудича брали, то есть с Корначомъ а Иваномъ Котовичомъ Петемъ, а Трухономъ возницю пана своего, а татаринномъ Базаровымъ сыномъ, а Петрикомъ



Мартиновичомъ, человекомъ Колединой. То пакъ дей сынъ Аврама Игудича Яцко с тымъ человекомъ пана Богушовымъ до пана его з вижомъ его татаринѡмъ Базаромъ до двора его Лососинского привелъ, панъ Богушъ того подданого своего принялъ и у везенье осадити казалъ и справедливости передомною вижомъ тотъ Яцко на того подданого его у пана его просилъ. Панъ Богушъ дей жадного року для учиненья справедливости на того подданого своего не складалъ, а на тыхъ дей людей, которые ся . . . . крали, ихъ имать и речей искати вижа ему дати не хотель. А в дому дей Аврама Игудича виделъ есми плотъ тылу двора порубанъ, окна у гридни выбиты, а в клетн дщеры порубаны, а на дорозе дей, куды они везъли тое збожъе, виделъ есми жито росыпано и шмать лошени и хлеба букату на поли знашли и бердо тамъ же на дорозе знашолъ. А на подданомъ дей Аврама Игудича на Олексю виделъ есми рану у голове пробитую. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье далъ Аврамъ Игудичъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

---

**№ 379.** *Жалоба Каленика Васъкевича о нанесеніи его сыну побоевъ Андреемъ Свирскимъ.*

**Оповеданье Каленика, свечника господарьского на Ондreja.**

Месеца Июнь ѿѣ (26) дня, в субботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, боярынъ господарьский Каленикъ Васъкевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня учорашнего у пятнищу, жнучи дей сыну моему Науму траву властной дубровы моей, дворанинъ госпо-

дарьский панъ Ондрей Свирский того дей сына моего Наума збилъ; якожъ и раны служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывалъ, который до книгъ созналъ, ижъ виделъ на томъ сыне его Науме хрибетъ увесь и плечи вси збиты; а при томъ бои згнуло шапка и серпъ. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознанье далъ себе до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 380.** *Заявленіе Андрея Свирского о нанесеніи крестьянину Герасиму побоевъ Каленикомъ Васкевичемъ и захватъ двоихъ лошадей.*

**Оповеданье дворанина господарьского пана Андрея Свирского на Каленика.**

Тогожъ дня, у субботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, дворанинъ господарьский панъ Ондрей Свирский жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей у року теперешнемъ ѿѣ (1557) на семую субботу, пасучы дей мужикомъ моимъ кони на поли моемъ властнымъ, а такъ дей боярынъ господарьский повету Городенского Каленикъ Васъкевичъ, пришедчи тамъ на тое поле, мужика моего Гарасима збилъ, кожухъ и сермяга згнула, коней двое взявши и до двора господарьского подстаростего пана Ондreja Мацковича далъ, ажъ дей ледве есми на рукоемство свое з двора пана Дыбовского взялъ. И тую жалобу и оповеданье свое далъ себе до книгъ земскихъ записати.



**№ 381.** *Заявленіе мѣщанина Николая Дер-  
жинскаго о нанесеніи его человѣку побоевъ и  
захватѣ пары воловъ Ахметомъ Тохтамы-  
шевичемъ.*

**Оповѣданье мещанина господарьскаго Горо-  
денскаго Миколая.**

Тогожъ дня, в субботу.

В небытности судей Петра Мицуты—  
хоружого, а Миколая Шимковича Толочка  
—судей повету Городенскаго, пришедши до  
мене писара земскаго Федора Кунцевича  
и до книгъ земскихъ, мещанинъ места Го-  
роденскаго Миколай Держинскій жаловалъ  
и оповедалъ то, ижъ дей дня вчерашнего  
у субботу, едучи дей мужику моему Янку  
на поли моемъ, а такъ дей пришедши тамъ  
до того поля татаринъ господарскій Ах-  
метъ Тактамышевичъ того мужика моего  
Янка збилъ и волы два и з норогами взявши  
и до дому своего отвелъ. И тую жалобу  
и оповѣданье свое и вижово сознанье далъ  
себе тотъ Миколай до книгъ земскихъ за-  
писати.

**№ 382.** *Заявленіе Людмилы Ивановны о по-  
битъ ея челяди и нанесеніи побоевъ татари-  
номъ Альшиковичемъ.*

**Оповѣданье земенки господарьской Кимбаро-  
вой Людмины Ивановны.**

Месеца Июнь ѿ (28) день, у понеде-  
локъ.

В небытности судей Петра Мицуты—  
хоружого, а Миколая Шимковича Толочка  
—судей повету Городенскаго пришедши до  
мене писара земскаго Федора Кунцевича  
и до книгъ земскихъ, земянка господарь-  
ская повету Городенскаго Кимбаровая  
Людмина Ивановна жаловала и оповедала  
то, ижъ дей у року теперешнемъ ѿ (1557)  
повтекала дей мне з дому моего челядь  
моя, девки две именемъ Ганна а Оринка а

детиная, которая дей мне шкоды не малые  
починили; а такъ дня минулаго месеца  
Июня ѿ (26) дня у субботу, идучи мне на  
потребу свою до сына моего Остафья Гри-  
дича на Бобру, и кгда дей проежчаючи  
мне домъ Колединой, поткала дей есми  
робять, идучи на дорозе петеро, и познала  
дей есми детину своего именемъ Окулу, ко-  
торого дей я познавши и у возъ до себе  
узяла; а такъ дей татарынъ господарскій  
Мамлешъ, погонившы мене на дорозе, мене  
самую, такъ и дочку мою Ганну збилъ и  
того детину моего у мене отнимати почалъ,  
ажъ дей иныи суседи его татарове госпо-  
дарскій Мурза Альшиковичъ отъ него мене  
отратовалъ; а при томъ дей бон згнуло  
мне пять копъ грошей. И тую жалобу и  
оповѣданье свое дала себе тая Людмина  
до книгъ земскихъ записати.

**№ 383.** *Заявленіе урядника Васька о нане-  
сеніи побоевъ и отнятіи вещей у крестьянъ  
Воловича королевскими крестьянами.*

**Оповѣданье урядника дворянина господарь-  
скаго пана Ивана Воловича Васька.**

Месеца Июль ѿ (1) день, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—  
хоружого, а Миколая Шимковича Толочка  
—судей повету Городенскаго, пришедши до  
мене писара земскаго Федора Кунцевича и  
до книгъ земскихъ урядникъ дворянина  
господарьскаго пана Ивана Воловича именья  
его милости Бальскаго Васько жаловалъ и  
оповедалъ то, ижъ дей в року тепереш-  
немъ ѿ (1557), месеца Июнь ѿ (29) дня,  
у волторокъ, на день светого Петра, едучи  
дей тивуну Якову Ивановичу, а Петру Яку-  
бовичу, а Павлоку, подданнымъ пана моего  
з ярмарку до домовъ своихъ, а такъ дей,  
перенемши ихъ на добровольной дорозе,  
подданные господарские Сидранскіе Сте-  
панъ и Лукьяновичъ и з ыншими помоч-  
никами своими тыхъ дей подданныхъ пана



моего невинне побили и поранили; якожъ и раны служебнику писаровому Рафалу Яцкевичу оказывали, который огледавши пришедчы до книгъ созналъ, ижъ видель есми на тивуну Якову хрыбетъ весь збитъ синь, а на руце правой синетина; а при томъ дей бои згнуло тому тивуну панскихъ пенезей две копе грошей; а на Петру видель есми на руце правой синетина, на пальцу тоежъ руки рана кривавая, у голове рану кривавую; згнуло при томъ бои Петру сермяга, шапка черная; а на Павлу видель есми у голове рану кривавую, и тому Павлу згнуло ножи два а калита с поесомъ, шапка черленая; а одного дей подданого пана моего Войтечка не ведати забили, або кгде его подели. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе до книгъ земскихъ записати.

**№ 384.** *Заявленіе еврея Авраама Игудича о насильственномъ захватѣ его земли Богушомъ Тарусою.*

**Оповеданье жида места Городенского Аврама Игудича.**

Месеца Июль ї (3) день, у суботу.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича, жидъ места Городенского Аврамъ Игудичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня сегоднешнего, у суботу, двораишъ господарский панъ Богушъ Таруса, не ведати у который обычай, черезъ листъ господарский заручный, которымъ есми его за вижами ураду тутошнего Городенского обносишь, моцью кгвалтомъ подданныхъ своихъ зъ сохами паслалъ на властный кгрунтъ, выгонъ мой з дворца моего Тальковского и тотъ выгонъ мой орати казалъ. И просилъ мене о вижа, которымъ бы тотъ кгвалтъ обвести мелъ. Я ему на то придалъ ви-

жомъ служебника моего Гришка Глубоцкого, который, тамъ с посланцомъ Абрамовымъ бывши, што видель, пришедчи до книгъ, созналъ, ижъ кгде дей восьполокъ с вижомъ подстаростего пана Львова Городенского пана Абрамовымъ Гавриломъ, а з вижомъ справцы дворовъ королевской милости Городенскихъ пана Себестыяна Дыбовского Дахномъ Костентиновичомъ до того выгону Абрамова приехали, ино дей застали есмо подданныхъ пана Богуша Тарусыныхъ десятима сохами тотъ выгонъ кгрунтъ Абрамовъ оручы и при нихъ служебника Тарусина Базара татарына нашли стоячи, и тивунъ дей Абрамовъ Степанъ Коледа с подданными Амбрамовыми при насъ вижохъ до нихъ шолъ, до того слуги его Базара татарина и подданныхъ его, хочечи опытати, для чого бы они тотъ выгонъ, кгрунтъ Абрамовъ орати мели, а хто бы имъ ро-сказалъ? ино дей тотъ татарынъ пана Тарусинъ Базаръ зъ сема сохами подданныхъ пана своего с того кгрунту Абрамова на поле пана своего утекли, а три сохи воловъ Тарусыныхъ же тотъ тивунъ Абрамовъ на кгрунте Абрамовомъ былъ загамовалъ и до враду замъкового при насъ же былъ погналъ, ино дей сынъ того Тарусы Иванъ с тымъ татаринномъ Базаромъ и з ыншими помочниками своими зъ сайдаки и з рогатинами, погонивши того тивуна Абрамова Степана и подданныхъ его, у порома замъкового тые волы в нихъ отнялъ и самыхъ ихъ, стреляючи, бьючи, мало не потопилъ, ажъ дей ледве чотырохъ подданныхъ его Сенька Мискевича, Павла Юркевича, Федька Гоголя люди ротовали, и насъ дей вижовъ словы не утстивыми со-ромотилъ и мало не билъ. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Аврамъ далъ себе до книгъ земскихъ записати.



№ 385. Дарственная запись Андрея Куницы на имѣніе Эйсимонтова усыновленному имъ Юрію Толочковичу.

### Сознанье Андрея Куницы.

Року Божого нароженья 1557 (1557), месеца Июль 5 (5) дня, у понеделокъ.

В небытности насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, будучи намъ на послуге господарьской военной на границахъ Инфлянскихъ, пришедши до Аврама Бакгинского, будучи на местцу с порученья нашего, и до книгъ земскихъ, боярынъ господарьский повету Городенского Андрей Куница и з жоною своею Ганною Явною созналъ и оповедалъ то, ижъ дей я Андрей, не маючи детей в себе и маючи вже лета старыи и не могучи службы господарьской военной послужити, и бачечи есми ку себе добродейства пана Юрья Толочковича, взяли есмо себе его за сына метъ и маеть онъ яко сынъ пахати и службу господарскую военную за насъ служити и одежою запомагати маеть, тежъ долги наши платити маеть, а мы ему даемы и даруемы третью часть именница нашего подъ Тоболою у Войсимонтовъ, которое мне остало у в отмене за отмену мою, ему самому, жоне и детемъ ихъ на вечность по животехъ нашихъ и увесь домъ нашъ, яко будованье и всякие рухомые, яко ся тая третяя часть в себе маеть, такъ и в огородахъ погноевыхъ, у поляхъ оремыхъ и не оремыхъ, въ гаехъ, въ сеножатехъ и з кустовьемъ и в дереве бортьненого с той третей части, ни на кого не оставуючи. К тому тежъ тотъ Андрей и з жоною своею созналъ, ижъ две части тогожъ именница своего по животе своемъ томужъ Юрию Толочковичу за накладъ его, што онъ маеть наложить ихъ до живота ховати, записуемъ ему у тридцати копахъ грошей литовскихъ; а естли бы хто зъ близкихъ нашихъ мели пана Юрья с тыхъ двухъ частей выгонять, тогда мають ему первой отдати тую суму пенезей тридцать копъ

грошей, а тые две части к рукамъ своимъ взяти мають; а панъ Юрий сынъ нашъ не маеть насъ с того дому выгонять: а естлибъ есмо мы мели чимъ кольвекъ тотъ запись нарушити, пана Юрья ку шкодамъ приводити, тогда маемъ заплатити вины на господаря короля двадцать рублевъ грошей, а на пана воеводу Троцкого шесть рублевъ грошей, на замокъ Городенский три рубли грошей, а пану Юрию шкоды и наклады вси заплатити маемъ. На што дей есмо листъ нашъ особливый подъ печатми людей добрыхъ пану Юрию дали, который такъ у себе маеть: Я Ондрей Яновичъ Куница посполъ и з жоною моею Ганною Явною визнаваемъ сами на себе тымъ нашимъ листомъ, каждому доброму, хто на него посмотритъ або чтучи его услышитъ, нинешнемъ и на потомъ будущимъ, штожъ я Ондрей Куница и з жоною моею Ганною верху писанный, не маючи в себе ни одного дятя, а вже маючи лета старые и не могучи самъ службы господарьской военной служити, а бачечи ку себе добродейство великое пана Юрья Толочкевича, взялъ есми его себе за сына, пана Юрья Станиславовича Толочкевича, мене Ондрея Куницу и жону мою Ганну за отца и за матку насъ ховати маеть, яко сынъ нашъ властивый и службу господарскую военную з брата-ничомъ своимъ Яномъ Миклашевичомъ служити и запомагати одежою и, чого бы не доставало в дому нашемъ намъ, водле можности свои и тежъ долги наши платити. А мы верху писанные, я Андрей Куница, а я Ганна даруемъ и записуемъ тымъ нашимъ листомъ (на) пана Юрья третью часть именница нашего подъ Тоболою у Войсимонтовъ Матеевское, которое ся мне (до)стало отъ бояръ господарьскихъ Яна, Миколая, Яна, Федца, Козла, Павла Ейсимонтовичъ на противку моего отчизного именница, ему самому, жене и детемъ и потомкомъ ихъ на вечность по животехъ нашихъ; ку тому тежъ весь домъ нашъ, будованье, статьи, рухомые речи отъ мала до велика, яко ся тотъ домъ в себе маеть и тая третяя часть именница нашего, пану Юрию



в садибе, у в огородахъ погноевыхъ, у поляхъ оремыхъ и не оремыхъ, въ гаехъ, кустовьехъ, в сеножатехъ, замежкахъ и в бортномъ дереве, яко ся тоє именьє наше в собе маеть, ничого съ той третей части ни на кого иного близкимъ своимъ не оставуючи. А две части тогожъ именни-ца нашего такъ же пану Юрью по живо-техъ нашихъ записуемъ за наклады его, што онъ маеть наложити и ховати до животовъ нашихъ у тридцати копахъ гро-шей литовскихъ личбы и монеты. Если кто з близкихъ нашихъ мелъ пана Юрья сына моего з тыхъ двухъ частей выгнати, тогда мають первей з близкихъ моихъ пану Юрью, сыну моему тридцать копъ грошей отдати, тогда тые две части име-ница нашего к рукамъ своимъ взяти, а Юрий, сынъ нашъ не маеть насъ до жи-вотовъ нашихъ с того дому нашего ру-шати и вступоватися, а я Андрей и жо-на моя Ганна вже з того запису своего не маемъ того именница нашего утратити; а если быхъмо мели чимъ того именница своего утратити, альбо тотъ записъ свой чимъ нарушити, пана Юрья сына своего ку шkode и накладомъ приводити, тогда маемъ вины заплатити на господаря коро-ля его милости дванадцать рублевъ гро-шей, а на пана воеводу Троцкого его ми-лости шесть рублевъ грошей, а паномъ судьямъ земскимъ три рубли грошей, а пану Юрью Станиславовичу совито оправити, то есть грошъ на грошъ наве-зати на слово его реченья пана Юрьево, а тотъ записъ нашъ предъ се маеть быти на вечные часы одержанъ. А при томъ записе нашомъ были и тому добре сведо-ми его милость панъ Миколай Шимковичъ Толочка—судья земский повету Городен-ского, Петръ Станиславовичъ Толочковичъ, панъ Янъ Тумашевичъ, а панъ Шимко Олехновичъ Эйсимонтовичъ; и для лепшого твердости я Янъ Андрей верху писанный и з жоною своею Ганною просилъ есми о печати тыхъ пановъ верху писанныхъ, его милости пана Миколая Шимковича Толоч-ка, судью земского повету Городенского, а

пана Петра Станиславовича Толочкевича, пана Яна Тумашевича; ихъ милость на нашу прозъбу вчинили и печати свои при-ложили, где и я Андрей Куница печать свою приложилъ. Писанъ року Божого нароженья 4557 (1557), месеца Юня з (7) дня.

**№ 386.** *Заявленіе вижа объ осмотръ имъ самовольно запаханной Щаснымъ Андрееви-чемъ межи.*

#### Оповеданье Станислава Станчиковича.

В небытности судей Петра Мицуты—хо-ружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до Аврама Бакгинского, будучи на местцу с порученья судей земскихъ, вижъ повето-вый Станиславъ Станчиковичъ оповедаль то, штожъ дей року теперешнего пять-десять сегого поручи дей Щасному Ан-дреевичу поля своего объ межу с по-лемъ моимъ, с которого поля межу мою переораль и сказалъ и просилъ о ви-жа, которымъ бы то обвести мелъ. А такъ Аврамъ на то придалъ вижомъ служебника Миколая Толочкова, который тамъ бывши, што виделъ, пришедчи до книгъ, вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми на поли того Станислава межа пе-реорана и знакъ нашолъ и есть, где межа лежала. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Станиславъ далъ себе то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 387.** *Заявленіе Марины Чешейковой о захватъ ея невесткою земли.*

#### Оповеданье Чешейковой на невестку.

Юня 11 (15) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка



—судей повету Городенского, пришедши до книгъ поветовыхъ до Аврама Бакгинского, будучи на местцу с порученія судей земскихъ, землянка господарская Олехновая Гордеевича Марина Жуковна оповедала то, ижъ дей которая часть земли маю отъ сына своего Богдана имевья Горницкого выделеную и з житомъ засееннымъ, то пакъ дей тотъ сынъ мой Богданъ теперь на войну поехалъ, а жона его, невестка моя нетъ ведома, у который обычай, збожья мое на третей части, которая на мене приходила, моцно квалтомъ такъ жито жнетъ и хоромы, у которыхъ мешкала . . . \*).

**№ 388.** *Заявленіе татарина Байраша Корсаковича о захватъ его посьвовъ Сейпукмъ Товчиновичемъ и нанесеніи побоевъ жентъ Байраша.*

**Оповеданье татарина господарского Байраша на противку...**

Месеца Июль ѿ (19) день, у понеделокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей земскихъ повету Городенского, пришедши до Аврама Бакгинского, будучи на местцу съ порученія насъ судей земскихъ, татарынъ господарский повету Городенского Байрашъ Корсаковичъ жаловалъ и оповедаль то, ижъ дей в небытности моей дня учорашнего месеца Июль ѿ (18) дня в неделю, нашедчи дей моцно квалтомъ татарынъ господарский Сейпукъ Товчиновичъ на власный огородъ мой, который лежитъ подле дому моего не далеку, на томъ дей огороде ячменю на две севни пожалъ и до дому своего отвозилъ, ино дей жона моя Байруша зобравши сторону некоторыхъ людей добрыхъ, шляхта-

ми до того Сейпука, хотячи ему передъ тою стороною мовити, для чого бы онъ на огороде ячмень пожати метъ, онъ, не мовечи жоне моей ничего, невинне ее збилъ. И тую жалобу и оповеданье свое тотъ Байрашъ далъ себе до книгъ земскихъ записати.

**№ 389.** *Жалоба татарина Кансубы Данцевича на Обдула Давидовича за пожатіе ржи на его поле.*

**Оповеданье татарина господарского Кансуба Данцевича на Обдулу.**

Месеца Июль ѿ (19) день, у понеделокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до Аврама Бакгинского, будучи на местцу с порученія насъ судей земскихъ, татарынъ господарский повету Городенского Кансуба Данцевичъ жаловалъ и оповедаль то, ижъ дей дня минувшего, месеца Июль ѿ (18) день, у неделю, нашедчи дей татарынъ господарский повету Городенского Обдула Давидовичъ моцно квалтомъ на поле, которое я маю у заставе отъ татарина господарского Балсулы Салтыковича у полукопы грошей литовскихъ, на томъ дей поли жита чотыры копы пожалъ и до дому своего отвозилъ. И тую жалобу и оповеданье свое далъ себе тотъ Кансуба до книгъ земскихъ записати.

**№ 390.** *Заявленіе тивуна Петра Пацковича о самовольномъ пожатіи Велемовскою ржи на землі Улика, захватъ различныхъ предметовъ и нанесеніи побоевъ его крестьянамъ.*

Месеца Июль ѿ (19) дня, у понеделокъ.

\*) Въ подлинникъ окончанія нѣтъ.



В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до Аврама Бакгинского, будучи на местцу с порученья насъ судей земскихъ, тивунъ дворанина господарьского пана Богдана Углика именья Бальского Петръ Пацковичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня сегодняшого, у понеделокъ, жнучи дей мне жито пана моего на поли именья Бальского, а такъ дей приехавши зъ многими помочники своими землянка господарьская пани Ганна Велемовская, на томъ дей поли подданныхъ пана моего двухъ побили и поранили, Матея Яновича а Богданца, и прочъ с того поля согнала и тое жито побрала а иншее жнетъ; а в подданныхъ пана моего, которыхъ жито жали на томъ поли, серповъ кѣ (25) взяла, сермягъ еї (15), кожухъ, коней двое с колесы, боты пете-ры жонскихъ, черевики, и просилъ о ви-жа, которымъ бы тую шкodu обвести мелъ. А такъ Аврамъ Бакгинский на то придалъ ей вижомъ вижа поветового Станислава Быльчича, который тамъ бывши, што виделъ, пришедши до книгъ созналъ и оповедилъ, ижъ кдымъ приехалъ на поле подъ Горчары, виделъ есми поле все пожатое, нашолъ дей есми на томъ поли жита пани Велемовскую самую зъ многими людми жито дожинаючи. И тотъ дей тивунъ пана Угликовъ пани Велемовской мовилъ: для чого бы тое жито пана его пожала? и она дей отказала тивуну: то дей есть поле дочки моей, хто на немъ лихо сеялъ, я гараздъ жну; а на подданныхъ дей пана Угликовыхъ виделъ есми на Матею Яновичу на руке левой рана синяя, а на боку синяя; а на Богданцы на гру-дехъ синетина, а рука левая опухла. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Петръ до книгъ земскихъ записати.

**№ 391.** *Заявленіе Ивана Матеевича о на-несеніи ему Брезинскимъ побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей.*

**Оповеданье Яна Матеевича на пана Марти на Брезинского о бой.**

Месеца Июльъ кѣ (26) дня, у понеде-локъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толоч-ка—судей повету Городенского, пришедши до Аврама Бакгинского, будучи на местцу с порученья насъ судей земскихъ, боярынъ господарьский повету Городенского Янъ Матеевичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня минувого месеца Июля кѣ (22) день, у четвергъ, будучи дей мне у месте в Кринкахъ на торгу, а такъ дей лесни-чий Крынский Мартинъ Брезинский мене дей на рынку невинне збилъ и зранилъ, якожъ и раны вижу поветовому Станисла-ву Станчиковичу оказывалъ, который огле-давши, пришедши до книгъ созналъ, ижъ виделъ есми на томъ Яну на правой ру-це синятина, а на левой руке подле лок-тя такежъ синятина, а на голове опухло; при которомъ дей бои згнуло дей мне сверепа рыжая, а седло ерчакъ, сукни, на-роговъ тры пары, серповъ пятнадцать, опанча, сукня голубая лунская. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово со-знание далъ себе тотъ Янъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 392.** *Заявленіе Клина Нестеровича о на-несеніи ему побоевъ и насильственномъ пожатіи ржи въ огорода Гринашомъ Пацутичемъ.*

**Оповеданье боярына господарского Клина Не-стеровича на Гринаша Пацутича.**

Месеца Июльъ кѣ (21) дня, у субботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толоч-



ка—судей повету Городенского, пришедчи до Аврама Бакгинского, будучи на местцу с порученья насъ судей земскихъ, боярынъ господарский повету Городенского Климъ Нестеровичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня учорашнего, у пятницу, нашедчи дей мощно квалтомъ огородъ мой боярынъ господарский повету Городенского Гринашъ Пацутичъ, на которомъ дей огороде тотъ Гринашъ збилъ и овса моего семьдесятъ сноповъ нажалъ, а ярыцы 11 (11) сноповъ, такежъ нажавши, до дому своего отвозилъ, якожъ и раны служебнику, вижу поветовому, отъ пановъ шляхтъ выбраному, Станиславу Быльчичу оказывалъ и который огледавши и пришедчи до книгъ созналъ, ижъ виделъ на томъ Клите на руце левой синятина, на стегне левомъ такежъ синетина. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Климъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 393.** *Заявление Марии Тарусиной о разорении ея имѣнія Григоріемъ Воловичемъ и захватъ движимаго имущества.*

**Оповеданье пани Марыны Кумъпелевны.**

Року Божьего нароженья 1557 (1557), месеца Августа 3 (7) дня, у субботу, на завтрей светого Спаса.

Пришедчи передъ мене Аврама Бакгиньского пани Марына Леоневна Кумъпелевна оповедала, ижъ дей за незычливостью неприятеля нашего пана Григорья Марковича Воловича, што ме привелъ былъ в ростыркъ з мужемъ моимъ, с паномъ Иваномъ Богущевичомъ Тарусою и приводить дей мене на то, абыхъ я з мужемъ моимъ с паномъ розвелась, а ему з ыменьемъ своимъ жебы в опеку дала, а такъ ачъ кольвекъ есми з мужемъ своимъ на тотъ ростыркъ, на который записъ и сознанье урадовое была учынила, нижли

до духовного права не шла, не хочечи мужа своего остати, а потомъ мене с панею своею до ураду своего Роконтишокъ отвезли и держечи дей мене при собе тамъ на враде своимъ в Роконтишкахъ все дей мене на то намовлялъ, абыхъ мужа своего покинула и при немъ мешкала и ему на именьи своемъ жебыхъ суму пенезей сто и тридцать копъ грошей описала, што я бы ехавши передъ Троцкимъ урадомъ то ему потвердила; ямъ дей то пану Григорью поведила, ижъ я вже того именья по животе моемъ детемъ своимъ описала; а такъ дей онъ побачивши то по мѣне, ижъ я ему жадной суммы пенезей описати не хочу, оставивши мене такъ во враде своемъ в Роконтишкахъ, приехавши дей тамъ до именечка моего Мелишковского, которое маю у повете Городенскомъ надъ рекою Немьномъ, не маючи жадного порученья отъ мене, у тивуна моего на имя Петра ключи отнялъ и его з двора выгналъ, што ся по мѣне остало было жита у гумъне оборогъ, у которомъ было сорокъ копъ, тое жито до именей своихъ до Бали а до Липска звозилъ, к тому дей дерева мужа моего кольконадцать копъ и хоромъ помосты, лавы и речи рухомые мои и мужа моего зъ свирномъ такежъ забравши, до именей своихъ звозилъ. А потомъ тивунъ далъ мне знать до Роконтишокъ, ижъ панъ Григорей Марковичъ тое именничко мое спустошилъ, просиламъ в него, абы ме до дому моего пустилъ, онъ такъ завжды черезъ люди поведилъ: о томъ дей нехай ведаеть, ижъ у Вильни воды не выпьетъ; а такъ я за неволею своею мусяла есми уехать отъ его и приехавши есми тутъ, видячи есми неволю свою, з мужемъ ся своимъ с паномъ Иваномъ Богущевичомъ Тарусою згодили, ижъ дей его яко мужа своего, засъ тое именье беру, и маєть мужъ мой панъ Иванъ со мѣною у в ыменью мешкати и его отъ кривдъ боронити. И просила о вижа, абы ей былъ приданъ на починенье с тыхъ шкодъ, поделанныхъ в томъ именью ее. А такъ я



ей на то придалъ вижомъ вижа ураду на-  
на моего Миска Олехновича, который тамъ  
бывши, што виделъ и слышелъ и при-  
шедчи ку записанью до книгъ вызналъ и  
поведилъ, штожъ дей пани Марына Кум-  
пелевна оказывала мне у гумне, где обо-  
рогъ жита стоялъ, у которомъ мени-  
ла сорокъ копъ жита, к тому тежъ  
оказывала на ̑ (6) месцохъ, где дерево  
зложено лежало, а в свирнехъ ничего,  
оповедела тежъ, ижъ в коморы и у свет-  
лицы новое жележо было пятьсотъ шинъ,  
то дей взято, а у гридни, которая подле  
воротъ, оказывала у сенехъ увесь по-  
мостъ выбранъ, а у в ызбе лавы нетъ, а  
в дворе дей взято две копе тарцицъ,  
шесть копъ жердья, ̑ (30) копе и колья.  
То дей все панъ Григорей побратъ казалъ  
и до двора своего Бали отвозилъ. И тую  
жалобу и оповеданья свое, такъ и ви-  
жово сознание дала собе до книгъ за-  
писати.

**№ 394.** *Заявленіе священника Гродненской  
Воскресенской церкви Аверкія Павловича о  
нанесеніи его женой побоевъ, изгнаніи изъ имѣ-  
нія Горницы и захватѣ имущества Богданъ  
номъ Чешейковичемъ.*

**Оповеданье попа Аверкея Павловича.**

Месеца Августа ̑̑ (12) дня, у чет-  
вергъ.

В небытности судей Петра Мицуты —  
хоружого, а Миколая Шимковича Толочка  
—судей повету Городенского, пришедчи до  
Аврама Бакгинского, будучи на местцу с  
порученья насъ судей земскихъ, попъ церкви  
Воскресенья Христова Городенский Аверкей  
Павловичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ  
дей дня учорашнего, у среду, в небытности  
моей у дому моемъ, нашедчи дей боярынъ  
господарский повету Городенского Богданъ  
Чешейковичъ мощно кгвалтомъ на домъ мой,  
который я в заставе отъ матки того Бог-

дана маю Марыны Жуковны, жону дей мою  
Ганну Федьковну невинне збилъ и у шию  
ее с того дому выпхнулъ и челедь розо-  
гналъ и дети дей мои за ворота выкидалъ  
и всю маетность мою, што кольвекъ в томъ  
дому моемъ было отъ мала и до велика,  
то все с того дому, замки поотбивавши, по-  
бралъ, который маетности шкоды рейстръ  
меновите написаный маю, и просилъ о вижа,  
которымъ бы тотъ кгвалтъ обвести мель.  
А такъ Марко Воловичъ на то придалъ ему  
вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхтъ  
выбраного, Станислава Быльчича, который  
тамъ бывши, што виделъ, пришедчи до  
книгъ созналъ, кдымъ дей на Горницу  
приехалъ, знашолъ ворота зачинены и у  
дворе никого не поведано; ямъ не смелъ  
ехати, ижъ у дворе не поведано никого, а  
потомъ дей у понеделокъ месеца Августа  
̑̑̑ (23) дня у месте Городенскомъ тотъ  
попъ ходилъ зо мною до Богдана Чешей-  
ковича; знашли дей есмо того Богдана у  
мещанина Городенского Сасюка Саковича,  
и при мне позналъ тотъ попъ коня своего  
шерстью гнедого лысого, которого при томъ  
кгвалте тотъ Богданъ узялъ, и кдъ тотъ  
попъ мною того коня обводить хотелъ и  
Богданъ Чешейковичъ за тымъ попомъ  
Аверкеемъ Павловичомъ с кордомъ добы-  
тымъ гонити почалъ и его кордомъ за  
плечи плазомъ ударилъ, и поведилъ ему,  
ижъ дей жался Богъ того попе, што жона  
твоя изъ Горницы утекла, але колибъ не  
втекла, ведалъ быхъ я што чинити з нею,  
але дей ты, попе, самъ тамъ на Горницу  
если, будешъ на штуки изсечонъ, бо я того  
именья не поступилъ матце своей, ани тебе,  
бо matka моя до того именья не маеть ни-  
чего. И тую жалобу и оповеданье свое,  
такъ и вижово сознание далъ собе тотъ  
попъ Авиркей до книгъ земскихъ за-  
писати.



**№ 395.** *Заявленіе Агрефены Шембелевой о нанесеніи побоевъ ей самой, ея дочери и служанкѣ, а также о захватѣ скота сыновьями Свирской.*

**Оповѣданье земенки господарьской Огрефены Шембелевой.**

Месеца Августа 31 (17) дня, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до Марка Гринковича Воловича, будучи на местцу с порученья насъ судей земскихъ, земянка господарьская повету Городенского Огрефина Шембелевая жаловала и оповѣдала то, ижъ дей дня учорашнего, у понеделокъ, наславши дей мощно квалтомъ черезъ заруку господарьскую на домъ мой Лясковщину сыновъ своихъ земянка господарьская Ондреевая Свирская, Миколая а Яська и з ыншими помочниками своими, мене дей самую и дочку мою Тотьяну и наймичку мою Дороту збили и зранили и на тотъ часъ взяли з дому моего и з хлева коровъ чотыры а яловицъ тры, овецъ пестеро, свиней осмеро, поросятъ 6 (20); и просили о вижа на огледанье того квалту поделаного и пораненыхъ, хочечи тежъ тыхъ сыновъ той Свирской припоручить яко квалтовниковъ а не оселыхъ. А такъ Марко на то ей придалъ вижомъ служебника писарева Степана Богдановича, который тамъ бывши, што виделъ, пришедши до книгъ созналъ, ижъ виделъ в дому в тое Шембелевой на дверяхъ у гридни двакротъ тятю а оконница розбита на полы; а на дочце ее . . . \*).

\*) Въ подлинникѣ не окончено.

**№ 396.** *Заявленіе Зиновія Гридича о нанесеніи ему побоевъ и пожатіи его овса Анастасіей Олехновою.*

**Оповѣданье земянина господарьского Зиновья Гридича**

Месеца Августа 6 (20) дня, у пятницю.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до Марька Гринковича Воловича, будучи на местцу с порученья насъ судей земскихъ, земенинъ господарьский повету Городенского Зиновей Гридичъ жаловалъ и оповѣдалъ то, ижъ дей дня учорашнего у четвергъ, заставъ дей есми жнучи овесъ черезъ заповедь сеяный на поли моемъ власномъ земянку господарьскую Олехновую Костентиновича Настасью Романовну и з подданными и людьми ее, то пакъ дей я почалъ мовити, для чого бы она на властномъ поли моемъ овесъ жати мела, ино дей невинне а квалтовне на томъ поли моемъ мене самого збити и зранити враннику своему Ваську казала; и просилъ на огледанье тое шкоды поделаной и овса пожатого о вижа. А такъ я Марко Воловичъ на то прыдалъ ему вижомъ вижа поветового, отъ пановъ шляхты выбраного, Станислава Быльчича, который тамъ бывши, што виделъ и слышелъ, пришедши до книгъ созналъ, ижъ виделъ на томъ Зиновью на руке левой синетины две. И тую жалобу и оповѣданье свое, такъ и вижово сознанье далъ собе тотъ Зиновей Гридичъ до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 397.** *Дарственная запись Авраама Багинскаго жентъ своей.*

**Сознанье Абрама Багинского жоне своей Зофеи.**

Месеца Августа 66 (22) дня, в неделю, передъ светымъ Болтроеемъ.



В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши передъ Марка Гринкевича Воловича, будучи ему на местцу судейскомъ, ему злецомъ, Аврамъ Бакгинский Щоральский—понаместникъ Городенский отъ пана Льва Михайловича, а на тотъ часъ при пану Марку были панъ Андрей Марковичъ—понаместникъ Городенский отъ пана Себестыяна Дыбовского Олехного Гордеевича земенинъ повету Городенского, и Аврамъ Бакгинский самъ добровольне созналъ и оповедалъ, будучи безъ жадного намовенья на тотъ часъ у форобе, што дей первой того з воли Божее пришлоъ есми у малженство на имя и з Зофеею Яновною Свейковниною, которая оселость домъ свой властный в месте Городенскомъ мела, с которою я самъ кгда у малженство пришлоъ, большъ есми зъ статку зъ собою не мель и маетности моее только тры кони а три шатинки, одна пурпурьяну гвоздикового, футромъ лисимъ ножчатымъ . . . . . с кнафлями сребраными, сукня серая люнская с кнафлями, жупица люнская червоная с кнафлями, жупица замшу черного с кнафлями, а (у) мещанъ ковенскихъ шестнадцать копъ грошей, а большей того в себе некоторое маетности и теперь в себе не маю, в домъ жоны моее не вносилъ и до рукъ ее не давалъ, одно з выслуги моее купилъ есми домъ в месте Кринскомъ; а такъ обачивши есми доброе а цнотливое захованье малжонки моее Зофее, которое она мне не мало з себе показывала, докладуючи працы властного накладу своего и хотечи, абыхъ за то которое досыть учиненье той малжонце своей уделалъ, даю и дарую, записую той малжонце своей Зофии тыс вси речи мои рухомые—кони, шаты вышей поменские и пенези, што на мещанохъ ковенскихъ той малжонце моей Зофее ей самой и потомкомъ ее на вечность, отдаляючи отъ брата и отъ иишихъ близкихъ моихъ, такъ тежъ и половицу того дому, который у Кринкахъ есть, ей на вечность даю и дарую и записую, также от-

даляючи отъ брата и отъ иишихъ близкихъ моихъ ей на вечность и потомкомъ ее. Ку тому тежъ то оповедалъ, што то самъ добре по той малжонце моей узналъ и естемъ того добре сведомъ, што тая малжонка моя у животе своемъ прибытого со мною потомка носить, и хотячи, абыхъ того потомка моего при властной отчизне моей составилъ и што которое именье мое у Мазовшу в Чорастахъ, еще не деленое отъ брата моего Антонего Чорастого, которого именья братъ мой одинъ ажъ до сего часу уживаетъ, а я з него николи никоторого пожитку не бралъ, тую часть именъечька, яко ся въ себе маеть, и тежъ дому Кринского половицу жоне моей Зофее и потомку моему, которого теперь жона моя Зофея у животе своемъ носить, со мною прибытого, даю и дарую и добровольне отписую за живота моего, што она маеть и тотъ властный потомокъ мой, которого если Панъ Богъ з ней на тотъ светъ зродити рачи, такъ яко властности своее дедичъ вечными часы всего того такъ маетности моей, рухомыхъ речей, вышей помененое, яко тежъ именья и половины дому Кринского уживати маеть, а братъ мой Антоней маеть той жоне моей с тымъ потомкомъ моимъ часть именья моего, которая часть на мене приходити мела, поступити, такъ и половицы дому Кринского ништо ничимъ боронити не мають, а хотя бы тотъ потомокъ мой с той жоны моее не вродившись и змеръ, тогда предъ ся тые вышей помененные речи яко гроши, што на мещанохъ ковенскихъ, такъ и часть половицу дому у Кринкахъ предъ ся вечными часы держати маеть. И просилъ Аврамъ Бакгинский, абы то было до книгъ записано. Марко, будучи на тотъ часъ на местцу судейскомъ, далъ то до книгъ судовыхъ поветовыхъ записати.



**№ 398.** *Заявленіе Яцуты Стирпутеевича о нанесеніи ему побоевъ Богданомъ Чешейковичемъ.*

**Оповѣданье боярына Яцуты.**

Месеца Августа кѣ (25) дня, у середу.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, пришедчи до Марка Гринкевича Воловича, будучи ему на местцу судейскомъ с порученья судей земскихъ, боярынъ господарский повету Городенского Яцута Стирпутеевичъ жаловаль и оповѣдалъ то, ижъ дей дня прошлаго месеца Августа кѣ (23) дня, у понеделокъ, наехавши дей мощно квалтомъ в ночи з многими помочниками своими боярынъ господарский повету Городенского Богданъ Чешейковичъ на властный домъ мой, мене дей самого невинне збилъ и зранилъ; якожъ и раны служебнику писарову Рафалу Яцкевичу на себе оказывалъ, который огледавши и пришедчи до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ видель есми на томъ Яцуте на обеухъ плечахъ и на рукахъ раны синие, а на пальцу правой руки рана штыховая. И тую жалобу и оповѣданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Яцута до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 399.** *Заявленіе Ивана Тарусы о нанесеніи ему и женѣ его тяжкихъ ранъ и захватѣ его имѣнія Григоріемъ Воловичемъ.*

**Оповѣданье дворянина господарского пана Ивана Богушевича Тарусы.**

Месеца Сентября ѣ (5), в неделю.

Прысылалъ до книгъ земскихъ дворянинъ господарский панъ Иванъ Богушевичъ Таруса служебника своего Миколая Петровича, жалуючи и оповѣдаючи, ижъ дей дня сегоднешнего в неделю праве о

снедальной године панъ Григорей Марковичъ Воловичъ, прыславши до именья жоны пана моего двора Мелешковского владника своего Роконтиского на име Вишневского, а другого владника своего Бальского Миклаша, а третего владника своего Липского Маречка и с ними иншихъ служебниковъ и подданныхъ, а такъ тежъ помочниковъ своихъ о полтораста чоловековъ и наехавши на тое именье мощно квалтомъ, пани мою Марыну в томъ именьи Мелешковскомъ знашли, а такъ дей панъ мой з жоною своею, обачивши ихъ людей не мало з ручницами, з рогатинами и с кийми, зачинилися были в дому, не хотячи ихъ пустити, а потомъ они двери в сеней и в светлицы, а иншие столу пробравши в комори добывшися до ихъ, пана моего самого, такъ тежъ жону збили и змордовали и ихъ дей обеухъ повезали и всю маетность якъ пана моего, такъ и жоны его, то есть на первой у двухъ скриняхъ шаты, серебро, перла, з двухъ свирновъ речи рухомые, цынь, медь; иншие многие домовые статъки. к тому скрини две з листы, с привильями именья Лососенского и в тыхъ же скриняхъ грошей готовыхъ было пятьдесятъ копъ, зброи, ручницы, сагайдаки, седла, узды, к тому коней валаховъ, быдла рогатого и не рогатого, отъ мала и до велика все зобравши, до именья пана моего Бальского все отвозили, а дей все отвозивши жону пана моего Марыну Левоневну . . . . . звезавши, ускинувши на колеса, до тогожъ именья . . . . . Бальского попроварили и тамъ до везенья ее осадили, а пана дей самого вышедчи связаного передъ ворота того именья руки и ноги и всего самого праве дей на смерть забивши и всего ме обравши, только у в одной кошули покинули; обачивши дей подданные господарские Пекарцы Ивашко а Федорко чоловека збитого, взявши ми пана моего на огороде в домъ свой внесли, ино дей тые служебники пана Григорьевы доведавъшися того, ижъ панъ мой еще живъ, пришедчи до тыхъ Пекарцовъ мощно квалтомъ, ворота выбивши и ихъ самыхъ побивши и в кото-



рой избе панъ мой лежалъ, дѣры в сѣней и у в ыбе выбивши и взявши дѣй отъ нихъ пана моего, вынесши передъ ворота тѣхъ Пекарцовъ, и праве дѣй его на смерть били и тамъ же збитого передъ ворота в тѣхъ Пекарцовъ покинули, а бѣючи дѣй поведили, ижъ дѣй панъ нашъ казалъ пана моего забити и именье и всю маетность казалъ побрати. И доведавши дѣй его милость панъ Иванъ Воловичъ о пане моемъ збитомъ, приехавши его милость самъ особю, взялъ, до именья своего Бальского отвезъ, с котораго дѣй бою не ведаю если живъ будетъ; и просилъ о вижа на огледанье того пана своего. А такъ писаръ его милость на то прыдалъ вижомъ служебника своего Рафала Ядковича, который тамъ бывши, огледавши, до книгъ созналъ, ижъ дѣй есми виделъ пана Ивана Тарусу на правой руке рана тятая, по члонкахъ надъ пальцами на той же руке подле локтя рана колотая, нога правая ниже колена у трохъ месцохъ голень кость перебита, на плосне рана великая, а на левой нозе ниже колена такъ же кость перебита, а самъ дѣй увесь синь, руки, ноги отбиты и голова збита. И далъ то панъ Иванъ Таруса оповеданье свое и вижово сознанье до книгъ земскихъ записати.

**№ 400.** *Заявленіе Станислава Яновича объ оскорбленіи его жены бранными словами.*

**Оповеданье Станислава Яновича на землянку господарскую Галену Грыбовскую о бой.**

Месеца Сентябра кѣ (25) день, у сѣреду.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до Марка Грынковича Воловича, будучи на местцу с порученья судей земскихъ, боярынъ господарскій повету Городенского. Станиславъ Яновичъ жаловалъ и

оповедать то, ижъ дѣй дня минулаго месеца Сентябра, у суботу в ночи, пришедчи моцно кгвалтомъ зврадничкомъ своимъ Миколоемъ Дмишевичомъ землянка господарская повету Городенского Галена Грыбовская, безъ бытности мужа своего, мене дѣй еси соромотила и жону мою соромила и словы не вчтивыми сягала и дети мои позлекала и тамъ сама ся признала и къ тому и похвалки чинила. И тую жалобу и оповеданье свое далъ себе тотъ Станиславъ до книгъ земскихъ записати.

**№ 401.** *Заявленіе Цылюты Толочкевича объ отнятій у нея земли и нѣкоторыхъ вещей ея зятемъ Желиславскимъ.*

**Оповеданье землянки господарское пани Мартиновой Толочкевича.**

Месеца Сентябра ѣ (6) дня, у понеделокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до Марка Грынковича Воловича, будучи на местцу с порученья судей земскихъ, землянка господарская повету Городенского Мартинова Толочкевича Цылюта жаловала и оповедала то, ижъ дѣй што которую часть земли поступила есми была зятю моему Якубу Желиславскому в ыменьи моемъ Хорошковскомъ, то пакъ дѣй тотъ зять мой теперъ того року всю пашню мою житомъ на себе засеялъ и сверенъ мой зо всеми статки загамовалъ и мне не допускаетъ тамъ до того сверна ходити, в которомъ шаты, перла и сребро, иншие речи были, ку тому дѣй мужика моего подданого Янка невинне збилъ и зранилъ и робити себе казалъ, а отъ мене его отнялъ. И тую жалобу и оповеданье свое дала себе тая Мартиновая до книгъ земскихъ записати.



**№ 402.** *Заявленіе Станислава Михайловича о заграбленіи его воловъ и нанесеніи ему побоевъ Димитріємъ Микитичемъ.*

**Оповеданье боярына дворанина господарьского Станислава Михайловича.**

Месеца Сентярба ѿ (9) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до Марка Гринкевича Воловича, будучи на местцу с порученья судей земскихъ, боярынъ господарский Станиславъ Михайловичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня прошлаго месеца Сентярба ѿ (7) дня у волторокъ покрадено дей мне волы мои властные чотыры, а пятый быкъ у день с поля, пасучы пастуху моему, то пакъ дей дошолъ мене слухъ отъ некоторыхъ суседовъ моихъ, ижъ волы мои покралъ боярынъ господарский Дмитръ Микитичъ и теперь в дому своемъ тые чотыры волы мои, а пятого быка маеть, и хочечи тотъ Станиславъ тые волы свои и быка в дому того Дмитра Микитича знайти и лицомъ выняти, просиль о вижа. А такъ Марко Воловичъ на то прыдалъ ему вижомъ служебника писара Рафала Яцковича, который тамъ и з другимъ вижомъ, посланымъ отъ подстаростего Городенского пана Андрея Мацковича Станиславомъ, бывши, што виделъ, пришедши до книгъ созналъ, ижъ кгда есмо в домъ того Дмитра Микитича приехали, самого есмо в дому его нашли и боярынъ пана Михайловъ Станиславъ пыталъ его, естли бы онъ в себе его в дому своемъ мялъ?—онъ ему на то отказалъ: занялъ дей есми былъ волы его чотыры, а пятого быка на гречине моей, ино дей жона его на того Станислава тые волы у мене сегоднешнего дня на поруку взяла; тотъ Станиславъ поведиль, ижъ дей жона моя воловъ у его на рукоемство не брала, або дей тые волы мои не на испашни пойманы, але на поли покрадены, и о томъ не ведаеть, и хочу дей тыхъ воловъ своихъ в дому твоёмъ искати, и шолъ до гридни,

которая и з примномъ пуста стоитъ; тотъ дей Дмитръ, за нимъ тамъ ушодчи и ззятемъ своимъ Иваномъ Стародубцомъ, и дверы у примне зачинилъ и его самого до гридни не допустилъ и самого давити за горло почалъ и киемъ з дому своего отъ лица отбилъ. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Станиславъ до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 403.** *Заявленіе Соболя Михайловича о нападеніи на его домъ, нанесеніи ему и его слугъ побоевъ и захватъ нѣкоторыхъ вещей Станиславомъ Бартошевичемъ.*

**Оповеданье боярына господарьского Соболя Михайловича.**

Месеца Сентярба ѿ (13) дня, у понеделокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до Марка Гринкевича Воловича, будучи на местцу с порученья судей земскихъ, боярынъ господарский повету Городенского Соболя Михайловичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей в року теперешнемъ ѿ (57), месеца Сентярба ѿ (9) дня у четвергъ, будучи мне на имении моемъ в дому моемъ властномъ, а такъ дей пришедши mocno квалтомъ на домъ мой подстаростий Волпенский Станиславъ Бартошевичъ с помочники своими у гридни повыбивалъ дверы и окна, мене самого и слугу моего Конона збилъ и зранилъ; и просиль на огледанье того квалту поделаного и ранъ своихъ о вижа. А такъ я на то прыдалъ ему вижомъ служебника Миколая Толочкова Гришка Петровича, который тамъ бывши, што виделъ, пришедши до книгъ созналъ и поведиль, ижъ виделъ в дому Соболя у гридни дверы порубаны, а окна у гридни трикротъ тятю; а на самомъ Соболю на носе удароно, а у голове рана кривавая, а на Ко-



нону хрибетъ збить синь; а при томъ бои згинуло тому Соболю и з вачкомъ ѿ (5) копъ грошей, а Конону две копе грошей и иншия дей речи домовые яко погноевые. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Соболю до книгъ земскихъ записати.

**№ 404. Заявленіе Марьюхи Дешуковой о нападеніи на ея домъ, нанесеніи побоевъ и захватъ имущества Павломъ Тучниковичемъ.**

**Оповеданье Марьюхи Дешуковое.**

Месеца Сентябра ѿ (13) дня.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету (Городенского), пришедши до Марка Гринковича Воловича, будучи на местцу с порученья насъ судей земскихъ, боярка господарская повету Городенского Марьюха Дешукова жаловала и оповедала то, ижъ дей дня минулаго месеца Сентябра ѿ (7) дня у понеделокъ, нашедши дей боярынъ господарский Павелъ Тучниковичъ на властный домъ мой, двери у гридни и окно порубалъ и мене саму збить и зранилъ и шкоды не малыя починилъ; и просила на огледанье того ктвалту поделаного о вижа. А такъ я на то придалъ ей вижомъ служебника Миколая Толочкова Гришъка Петровича, который огледавши, пришедши до книгъ, созналъ, ижъ видель у дому тое Марьюхи двери розтаты и оконечница розбита, а на самой на виденьи кровь; а згинуло дей ее солянка жита, а муки польсолянки, а польторы копы грошей. И тую жалобу и оповеданье дала себе тая Марьюха до книгъ земскихъ записати.

**№ 405. Заявленіе Анны Мартиновой о нападеніи на ея домъ, захватъ имущества и нанесеніи побоевъ Станиславомъ Бартошевичемъ.**

**Оповеданье землянки господарской пани Ганны Мартиновой.**

Месеца Сентябра ѿ (25) дня, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до Марка Гринковича Воловича, будучи на местцу с порученья судей земскихъ, землянка господарская повету Городенского пани Ганна Мартинова жаловала и оповедала то, ижъ дей в року теперешнемъ ѿ (57), месеца Сентябра ѿ (24) дня с четверга на пятницу в ночи, наехавши дей мощно ктвалтомъ на именье мое Теперешковское и на дворъ мой вранникъ Волпенский Станиславъ Бартошевичъ з Михайломъ Писарчикомъ, товаришомъ своимъ и з многими помочниками своими ворота дей выбили и двери дей в сеней светличныхъ и окна повыбивали, мене дей самую невинне збили и зранили, и в клети дей замъки и двери поотбивали и всю маетность мою побрали отъ мала и до велика, то есть яко шаты, гроши готовые, кони, быдло, напервей пенезей готовыхъ и з кринкою взяли ѿ (8) копъ грошей, суконь ѿ (6), тры шубки подбитые—одна волками подбита, сукна порпыянского зеленого, другая адамашка чорного, кунами подбита, третья порпыяну дикого, лисами подшита, шапка оксамитная, два панцеры, рогатинъ шесть, тры прильбицы, ѿ (4) тарчи\*).

\*) Не окончено.



**№ 406.** *Рѣшеніе по дѣлу о покражѣ полотна подданнымъ Дмитрія Никитича.*

(Оповѣданье подданого) пана Нарушевича на Дмитра Микитича.

Передъ нами Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколоамъ Шимковичомъ Толочкомъ, судьями повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ подданный его милости пана Миколая Нарушевича, старосты Волковыского, имения Русоцкого, Костюкъ Богдановичъ на боярына господарьского повету Городенского Дмитра Микитича тымъ обычаемъ, штожъ дей поймала жона моя паробка его Крота Дуду и з полотномъ своимъ сема локтями, которого дей злодея поймавши до казни ему далъ, а потомъ з урядникомъ пана своего ездилъ до него и з стороною людьми добрыми, просечи права на того паробка его Крота; онъ дей почалъ быть мне с тымъ паробкомъ своимъ справедливость чинити, нижли не чинечи того права с тымъ паробкомъ своимъ конца, отложилъ тое право до васъ судей, хочечи самъ передъ вами стати и того паробка своего Крота передъ вами поставити. И тотъ Дмитръ Микитичъ, ставши передъ нами добровольне очевисто у права ставши, на жалобу его отказъ чинилъ: правда есть, што тотъ подданный пана Нарушевичовъ Костюкъ паробка моего Крѣта и з лицомъ, сема локтями полотномъ до мене привелъ, я отъ него взявши и с тымъ лицомъ до казни моей осадилъ и рокъ праву ему на того паробка моего Крота зложилъ, на который рокъ тотъ подданный пана Нарушевичовъ и з врадникомъ пана своего Русоцкимъ приехалъ; я дей, маючи тежъ сторону людей добрыхъ при себе, право ему на того паробка моего Крота и передъ людьми и стороною моею и ихъ ему далъ и конецъ тому праву вделалъ, заховываючися водле обычаю правъ земскихъ, (въ которыхъ) то описуетъ, кгда бы паробки крали и приведено бы было паробка до пана съ лицомъ таковымъ, которое бы полтины

грошей не стояло, такой маеть быти пугами каранъ, а шкода маеть з бонды его заплачона быти, и вырокъ есми былъ на томъ вделалъ, што мель есми того паробка пугами розсказать бити, а шкоду заплатити. . . они не переставаячи на томъ, тутъ до васъ судей до права утекли. И тотъ поданный пана Нарушевичовъ на то поведилъ: тотъ дей паробокъ его вже не однокротъ при лице былъ и лицо платилъ и вже есть годенъ шибеницы, а не пугъ. Мы судьи пытали, естли бы онъ який доводъ на то, або листъ судовый мель, хто бы его о злодейство судилъ? онъ жадного доводу, ани выпису на то у себе не поведилъ и передъ нами не показалъ. И кгда есмо у статутъ правъ земскихъ углянули и то з артыкулъ знашли, где бы паробки крали, у статуте описуетъ, естли лицо полтины не стояло, маеть пугами карати (а шкода съ бонды маеть быти) плачона; сказали есмо, абы тотъ Дмитръ того паробка своего Крота пугами скаралъ, а лицо з навезкою заплатити казалъ, а естли бы на потомъ того паробка его Крота з лицомъ поймано и до него приведено хотябъ не десети грошей стояло, тогды уже не пугами его карати маеть, але на шибеницу того паробка своего Крота тотъ Дмитръ выдати маеть.

**№ 407.** *Рѣшеніе по спору Станислава Мартиновича съ Анною Мисковою объ имуществѣ.*

**Сужоно Станислава з Ганею Мисковою о маетность брата своего.**

Тогожъ дня.

Петръ Мицута — хоружый, а Миколоай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарьский повету Городенского Станиславъ Мартиновичъ на боярыню господарскую Ганю Ми-



сковую тымъ обычаемъ, штожь дей братъ мой родный а кривный небожчикъ Федоръ Воробей далъ до схованья мужу ее . . . яко пенези, шаты и иншии многии речи, которыи по смерти его у нихъ застали, гдежь дей онъ, яко будучи братъ родный ихъ, ему тыи вси речи спадкомъ прироженнымъ прийти мають . . . неоднократно о то имъ упоминалъ, нижли дей она, нетъ ведома для которое причины, и до сихъ часовъ тыхъ пенезей мне, такъ и речей рухомыхъ вернути не хотела, которыхъ пенезей, речей, маючи рейстръ написанный, передъ нами у права положилъ, то есть грошей готовыхъ  $\bar{\Gamma}$  (10) копъ, сукня пурпиряновая бурнатная зе шнурами шолку черного, жушица . . сагайдакъ зо всимъ на все, мечъ а кордъ, сокирка муравская, стрымяна, войлоки с пушлишчы, попруги тры, железа . . .  $\bar{\Pi}$  (2) книги судовыи Александра Змиева, меду пресного . . .  $\bar{M}$  (40) грошей близу камня, в кубле скатертей добрыхъ тры . . з узорами две, простыхъ ручниковъ  $\bar{S}$  (6), кошуль коленскихъ зъ шолкомъ  $\bar{\Gamma}$  (3), а простыхъ  $\bar{E}$  (5), хустокъ и з шолкомъ  $\bar{\Gamma}$  (3), простиць две, шапка оксамитная, сибирками подбита, полотно кужольного  $\bar{B}$  (20) локоть, жита  $\bar{K}\bar{E}$  (25) копъ, замокъ. И тая Ганя постановившиися передъ нами на жалобу его очивисто отказъ чинила: што ся дей дотычетъ тое жалобы его, ижь онъ поведаетъ, якобы братъ его родный, братъ мужа ее небожчикъ Федоръ Воробей дать мелъ в домъ до схованья небожчику мужу моему або мне самой яко пенези, такъ шаты и иншии многие речи, яко на позве своемъ прекладуетъ, которыи бы речи мели, а по смерти того брата его у мене у дому у схованью быть, а такъ мужъ мой такъ и я сама николи в того брата его небожчика Воробья которыхъ речей в домъ свой до схованья не брали, ани тежь братъ его тотъ Воробей доехавшиися в домъ мой речей своихъ не давалъ и того ничего не знаю, ни ведаю. И Станиславъ на то поведиль: и кгда дей она поведаетъ, ижь того брата моего в дому своемъ тыхъ речей у схованьи не ме-

ла, або будетъ ли братъ мой мужу ее або ее самой еще за доброе памяти не далъ, нехай на томъ присягнетъ я готовъ водле присяги ее то . . . уетъ, я водлугъ добровольного позволенья его на присяги брали . . . мы судьи водлугъ добровольного позволенья того Станислава на присегу есми той Галени пустили и рокъ присязе третий день зложили. Кгда тотъ рокъ третий день у середу припалъ, тая Ганя присегу свою телесную вчинила на томъ, ижь той маетности того Федора в дому своемъ в захованьи не мела, ани тежь онъ ее николи не давалъ. Якожь и тотъ Станиславъ самъ присеги на тотъ часъ догледалъ. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 408.** *Рѣшеніе по жалобѣ осочника Жуковича на боярина Оленича за нанесеніе ему побоевъ.*

**Сужоно осочника господарьского Гурца Жуковича зъ боярыномъ господарьскимъ Гурца Оленича о бой.**

Року  $\bar{A}\bar{F}\bar{H}\bar{Z}$  (1557, месеца Октября  $\bar{H}\bar{I}$  (18) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Сотяли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими осочникъ господарьский Гурецъ Жуковичъ на боярына господарьского повету Городенского Гурца Оленича тымъ обычаемъ, штожь дей дня сегоднешнего у понеделокъ, пришедчи дей с . . в домъ боярына господарьского Кар . . . вича на беседу и не маючи . . . ное розмовы, мене самого зби . . . И тотъ Гурей Оленичъ, г . . . передъ нами очивисто, на . . . казъ чинилъ: што ся дот . . . на жалобе своей менить, . . . на беседу его в дому тс



дарьского Карпа бити мель, а такъ дей я николи на его беседу не находилъ и его есми не билъ и того ничего не знаю, не ведаю. И тотъ Гурець, осочникъ господарский, доводечи бою своего, шапку на доводъ ставилъ, которымъ то сведомо было, ижъ онъ его невинне збилъ, Войтеха Зохи́ча и надъ то ку присязе бралъся. Гурець Оленичъ на присягу ему пустилъ. Мы судьи водлугъ добровольного позволенья того Гурца Оленича зложили есмо (рокъ) присязе третий день у середу. Кгда тотъ рокъ присязе третий день припалъ и тотъ Гурець осочникъ господарский хотечи присегу свою телесную на бои, который отъ того Оленича маеть, чинить готовъ былъ и пильность ажъ до полудня чинилъ, а Гурець Оленичъ на тотъ рокъ догледаючи той присяги самъ не сталъ и никого з моцью свою не выслалъ. Водлугъ пильности того осочника господарьского Гурца всказали есмо то, абы тотъ Гурець Оленичъ того осочника господарьского водле стану его рублемъ грошей навезалъ. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда нашего дали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 409.** *Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ дома Мартиномъ Пацевичемъ Аннѣ Радивоновичъ.*

**Сужоно боярку господарскую Ганю з Мартиномъ о осмьдесятъ грошей.**

Месеца Октября иї (18) дня, у понеделокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьями повету Городенского. Смотрели есмо того дела. Стояли передо мною очивисто. Жаловала намъ боярка господарская повету Городенского Ганя Михайлова Радивоновича на боярына господарьского повету Городенского Мартина Пацевича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ заставилъ небожчику мужу моему пану Михайлу Радивоновичу поля на две солянки

врочищомъ . . . дороги подле стены волочное у осмьдесятъ грошей, то пакъ дей онъ в року теперешнемъ иїз (57) тое поле, ролью мою на себе житомъ засеялъ, а мне пенезей не заплативши. И тотъ Мартинъ, постановившися передъ нами очивисто, на жалобу ее отказъ чинилъ: што ся дотычетъ тое жалобы ее, ижъ она менить, абыхъ я осмьдесятъ грошей еще мужу ее виненъ осталъ и в тыхъ пенезехъ поля своего на две солянки заставилъ, ино дей правда есть, што я былъ еще небожчику мужу ее тии пенези осмьдесятъ грошей самому заплатилъ. И тая Ганя положила передъ нами тастаментъ отписаный небожчика мужа своего, в которомъ то светчить, ижъ тотъ Мартинъ осталъ виненъ ему осмьдесятъ грошей, которые пенези тую осмьдесятъ грошей отписалъ остатнею волею своею на томъ тастаменте той жоне своей Гани. И тотъ Мартинъ на противку тастаменту передъ нами у права ничего не мовилъ и нижадного свидетельства на заплату тыхъ пенезей у себе быти не поведилъ. Мы судьи, водлугъ добровольного сознанья того Мартина самого, такъ и водлугъ достаменту отписаного, всказали есмо, абы онъ той Гани осмьдесятъ грошей заплатилъ, и рокъ заплате чотыры недели зложили. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда нашего дали есмо до книгъ земскихъ записати.

**№ 410.** *Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ между братьями Полиховичами.*

**Сужоно боярына господарьского Петра Полиховича на боярына господарьского Мартина Полиховича.**

Тогожъ дня.

Передо мною Миколаемъ Толочкомъ—судьею повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очивисто. Жаловалъ мне за позвы нашими боярынъ



господарський повету Городенського Петръ Полиховичъ на боярына господарського Мартина Полиховича тымъ обычаемъ, штожъ дей братъ мой небожчикъ Павелъ змеръ, а онъ по смерти того брата моего всю маетность—статки и речи рухомые, такъ и будованье, земли оремыи и не оремыи на себе забравши держитъ, а мне поступити не хочеть. И тотъ Мартинъ Полиховичъ, постановившись передо мною очивисто, на жалобу его отпоръ чинечи, поведилъ, ижъ дей тотъ братъ нашъ небожчикъ Павелъ, сходечы с того света, отписалъ мне остатнею волею своею, даючы мне у в опеку дети свои до летъ ихъ, такъ и часть земли своей и вси статки и речи рухомы, абыхъ у в обороне а в опеце держалъ; я дей то подлугъ достаменту, на што, маючы тастаментъ того небожчика Павла, передъ нами у права положилъ, в которомъ то светчить, ижъ тотъ небожчикъ Павелъ, умираючы, дети свои и часть земли у в опеку тому Мартину подалъ. А такъ я Миколай, водлугъ тастаменту того небожчика Павла и водлугъ близкости, яко брату его, и теперь ему тые дети, такъ и землю у в опеку держати далъ до (зуполныхъ летъ) тыхъ детей. И тотъ поступокъ права ихъ, справу суда нашего далъ еси до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 411.** *Продажная запись Рабея Гринковича Богдану Митковичу на домъ въ г. Городнѣ.*

**Сознанье Рабея Гринковича на продажу огорода у месте Городенскомъ.**

Месеца Ноябра ѿ (8) день, у понеделокъ.

Пришедчи обличне передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Толочка—судей повету Городенського, земенинъ господарський повету Городенського Рабей Гринковичъ и з сыномъ своимъ Сидоромъ созналъ и оповедалъ то, ижъ дей што который домъ нашъ властный Духчинский,

куплю предка нашего, ключника Городенского, небожчика Дудка, лежащий в месте Городенскомъ, в рынку, объ межу Станислава Крушевского, а з другой стороны Богдана Олишковича дому, пляцъ з муромъ старымъ, з огородомъ и зо всимъ на все, яко се тотъ домъ в межахъ своихъ самъ в себе маеть, служебнику вельможного пана его милости, пана Остафья Воловича, маршалка и писара господарського, Богдану Степановичу Митковичу, ему самому и его потомкомъ на вечность за трытьцать пять копъ грошей литовской личбы, личечы по десети пенезей у грошъ, на што есмо и листъ свой записанный подъ печатями некоторыхъ людей добрыхъ на себе есмо дали, который такъ ся в себе маеть: Я Рабей Гринковичъ, земенинъ господарський повету Городенського и з сыномъ своимъ Сидоромъ сознаваемъ сами на себе симъ нашимъ листомъ, кому будетъ потребъ того ведать нинешнимъ и на потомъ будущимъ, ижъ ни с чьи намовы, ани тежъ которого припуженья, одно сами по доброй воли нашей, з дозволеньемъ моимъ продали есмо домъ нашъ власный Дудчинский, купля предка нашего, ключника Городенского, небожчика Дудки, лежащий в месте Городенскомъ, в рынку, объ межу Станислава Крушевского, а з другой стороны Богдана Олишковича дому, то есть пляцъ з муромъ старымъ, з огородомъ, зо всимъ тымъ, яко ся и въ межахъ своихъ маеть, не заставуючи ничего на себе, на детей и на близкихъ нашихъ, служебнику вельможного пана Остафья Воловича, маршалка и писара господарського. Богдану Степановичу Митковичу, ему самому и его потомкомъ, на вечность за 15 (35) копъ грошей личбы литовской, по десети пенезей у грошъ, который гроши сполна насъ отъ пана Богдана дошли; маеть вже онъ тотъ пляцъ з муромъ, з огородомъ, вышей мененымъ, на себе держать и вживать и ку своему лепшому и вжиточному обернуть и розбирать такъ, яко налпей розуметь будетъ; а мы вжо, якъ я самъ, такъ и сынъ его Сидоръ и дочка моя и близкий наши (въ) тотъ



пляцъ, огородъ и муръ отъ сего часу вжо ничымъ уступовати не маемъ и вечно ся з него вырекаемъ; а если бы дочки мои, сестры сына моего хотели в томъ | Богдану рушты, а тотъ торгъ отменить, тогда я Рабей . . . . . отца моего, я Сидоръ маемъ Богдану очищати . . . . . а што ся дотычетъ листу купчого на тотъ вышей мененый домъ предка моего, ключника Городенского, небожчика Дудки, то(ть) листъ есми Богдану далъ и вернулъ. И на то далъ есми Богдану тотъ листъ нашъ продажный з моею печатью и я тежъ Сидоръ руку свою власную подписалъ. А при томъ были и того добре сведоми панъ Олехно Гордеевичъ, подстаростий отъ пана Льва, Городенский, а панъ Василей Путковский, панъ Дахно Костентиновичъ — земяне господарские повету Городенского, который для лепшого сведомья в той речы просили есмо о приложенье печатей и ихъ (милость) на нашу просьбу вчинили и печати свои приложили к тому нашему листу. Писанъ у Городне 43<sup>ф</sup>13 (1557), месеца Ноябра з (7) день. И просили насъ Рабей и з сыномъ своимъ, абы тое добровольное сознанье ихъ, продажа ихъ до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы судьи, выслухавши добровольного сознанья ихъ, дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

**№ 412.** *Уступочная запись Ивана Бошмановича своимъ племянникамъ на часть имѣнія.*

**Сознанье Ивашка Бошмановича на поступанье имени своего Федору а Федосю Миленкинымъ.**

Месеца Ноября ѿ (8) дня, у понеделокъ.

Пришодчи передъ насъ обличне Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толока — судей повету Городенского,

земянинъ господарский повету Городенского Ивашко Федькевичъ Бошмановичъ оповедалъ и созналъ то, штожъ дей которая часть отчизны отъ брата моего небожчика Кирия спадкомъ, правомъ прироженнымъ на мене пришла, которая уже у в одделе отъ мене была, а такъ я Ивашко, не маючи в себе детей, ани жадного потомства по собе не маючи, окроме Федора а Федосья Миленкиныхъ, яко близкихъ дедидковичовъ своихъ, видечы ихъ добрыхъ а приязливе прихильныхъ до себе, хочечи впокой вечистый собе учинити и ихъ упередъ собе зычливыми, спрязливими до себе заховати, тую часть небожчика брата моего Кирия отъ мене отделеную тымъ дядькевичомъ своимъ Федору а Федосю Ивановичу Миленкинымъ даю и дарую и на вечность записую имъ самымъ, женомъ, детемъ и потомкомъ и теперешнего часу еще при животе моемъ в держане и в моцъ ихъ и имъ на вечность поступилъ и подалъ, зо всимъ на все, ничего на себе с той части брата моего и на другихъ близкихъ моихъ не оставуючи, яко будованье хоромъ, такъ землями оремыми и не оремыми зо всимъ тымъ, яко сета часть небожчика брата моего Кирия сама в собе маеть, на што есми листъ на себе имъ на то подъ печатями некоторыхъ людей добрыхъ на себе далъ, который оказавши передъ нами и просилъ, абы былъ до книгъ земскихъ уписанъ, который такъ ся в собе маеть: Я Ивашко Федьковичъ Бошмановича, земенинъ господарский, визнаваю самъ на себе сымъ моимъ листомъ кому будетъ потреба того ведати, або чтучи его слышати, нинешнимъ и на потомъ будущимъ, што которая часть брата моего небожчика Кирия Федьковича Бошмановича имени нашего Обуховского по смерти его спадкомъ правомъ прироженнымъ на мене пришла, которая вже отъ мене в одделе была, а такъ я Ивашко, не маючи в себе ани жадного потомства его собе, окроме Федора а Федосья Ивановичовъ Миленкиныхъ дядьковичовъ своихъ, будучи (не моценъ) службы госпо-



ское служить, видечи ихъ по брати зприязливыхъ и зхильныхъ до себе, хотячи собе впокой вечистый вчинити и ихъ у передъ собе ласкавыми зычливыми и приязливыми заховывати, тую часть небожчика брата моего Кирия отъ мене отделеную тымъ дядькевичомъ моимъ Федоромъ а Федосемъ Ивановичомъ Миленкиимъ, и жонамъ, и детемъ, и потомкомъ ихъ теперешнего часу еще при животе моемъ в держаньи и в моцъ ихъ имъ на вечность поступилъ и подалъ со всимъ на все, ничего собе с тое части брата моего не оставуючи, яко будоване хоромъ, то есть клетъ, на подклете клуня рубленая, одрына тыненая, гридни великой в сеняныхъ половица, жита теперешнего . . . року ѿз (57), на поли жита, огороди, паны (пашни), поля и сеножати, лесы, гай, дубровы, челяди и всимъ тымъ, яко братъ мой Керей в себе держалъ, отъ мене в одеде и вживалъ, ничего на себе не оставуючи; а што ся дотычетъ челеди невольное наше уместное Кондрата Круеса, жоны его Кулины, дочки ихъ Марьюхи, сына . . . . . тые мають мне неделю служить, Федору а Федосю другую на день, то есть чергою, бо то есть челедь наша не деленая, такъже и огородникъ чергою маеть намъ служить, а тые дядьковичи мои Федоръ и Федосей Миленские службу земскую служить мають, якожъ вжо и теперешнего року ѿз (57) за тое именье Обуховское коня в службе господарской земской ставили; нижли што ся дотычетъ стравныхъ речей, едучи на послугу господарскую, тогда я Ивашко и свои часты водлугъ можности моее маю имъ давати и коня у возъ маю имъ же давати и землю тое части брата моего, которая есть у заставе, онижъ мають окупити и на себе вечно держати; а которые земли тогожъ именья нашего Обуховского бояре забрали, тогда я Ивашко весполокъ с тыми дядькевичами моими спольне того доходити маемъ и дошедчи з оного на полы делити маемъ и вжо они сами, жоны и дети, а потомки мають тую

часть брата моего Кирея со всемъ с тымъ вечными часы на себе держати и ее вживати и вольни они сами, жоны, дети и потомки ихъ тую часть брата моего, яко ся властную отчизну свою, продати и отдати, даровати, заставити и ку своему доброму а пожиточному обернути, яко сами налпей розумеючи; а я Ивашко вже не маю ни чимъ ся в тую часть брата моего уступати, ани тое sprawy нарушити; а естли быхъ я Ивашко съ того запису моего выступалъ, а тую справу нарушалъ, або якимъ кольвекъ обычаемъ отменити мьалъ, я заплачу вины на замокъ Городенский ѿ (12) рублевъ грошей, а Федору и Федосю вси шкоды и наклады на слово речене, кромъ жадной присяги и доводу заплатити мають, а заплативши тое, предъ се они мають тую часть именья брата со всимъ на все на себе вечными часы держати; и тому добре сведомьи панъ Миколай Шимковичъ Толочко—судья Городенский, а панъ Иванъ Богушевичъ Таруса, а панъ Федоръ Ивановичъ Кошчица, а панъ Станиславъ Станьчикевичъ, возный господарский повету Городенского. А такъ Ивашко, не маючи на тотъ часъ печати свои, просилъ и билъ есми чоломъ о приложене печати тымъ верху писаннымъ ихъ милостямъ и ихъ милость то на мое чоломъ битъе вчинили и печати свое приложили къ сему моему листу записному. Писанъ у Городне, лета Божого нарощенья 1557, месеца Ноябра семый день. Просилъ насъ тотъ Ивашко Федькевичъ, абы тое добровольное оповедане и сознание его до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы, выслушавши того добровольного оповеданья и сознания его, дали есмо до книгъ земскихъ записати.

---



**№ 413. Продажная запись Лоренца Павловича Родевичамъ на землю.**

**Сознание Лерынца Павловича на продажу части своей Станиславу Родевичу.**

Месеца Ноябра ѿ (8) день, у понеделокъ.

Пришедчи обличне передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, боярынъ господарский повету Городенского Лерынцъ Петровичъ, оповедалъ и созналъ то, ижъ што дей былъ продалъ отецъ мой небожчикъ Павель всю отчизну свою на Свислочи, такъ и выслугу отца своего Матея Радевича подъ пущею, в Нишкове и на Одле, брату овоему Янку Матеевичу, такъ и стриеви своему Станиславу Родевичу за десеть копъ грошей литовскихъ, якожъ и листъ на то маючи купчий, который отъ ойца моего подъ печатми некоторыхъ людей добрыхъ мне указывалъ, а такъ я Лерынцъ при тымъ листе небожчика отца моего продажномъ, ничего не нарушиваючи, тую продажу отца своего и своимъ листомъ подтверждаю и при моцы zostавую и тую отчизну мою, которая бы на мене правомъ прирочонымъ прийти мела, яко на отчича, маєтъ вже тотъ Яско Матеевичъ Родевичъ водле продажи небожчика отца моего держати и вживати на вечность, нижли я, не нарушиваючи продажи отца своего ничымъ и не хочачы с тымъ Янкомъ такъ и с Станиславомъ о тую отчизну свою право вести, ку накладу, шкоде ихъ приводить, взялъ есми у нихъ осмнадцать копъ грошей литовскихъ и вже я самъ на потомъ, ани близкий мой не мають ся в тую продажу небожчика отца моего вступати, на што есми и листъ свой, подтверждаючи тотъ листъ отца своего, на то на себе ему далъ, который передъ нами оказавши и просилъ, абы былъ до книгъ земскихъ записанъ, который такъ ся в себе маєтъ: Я Лоренцъ Павловичъ Родевичъ з жоною своею на име Ягнешкою Мельхеровною и

детьми нашими, с тыми, которые теперь маемо, и которые на потомъ з ласки Божей могли метъ, визнавамъ самъ на себе листомъ, што былъ продалъ отецъ мой небожчикъ Павель все отчизны свое на Свислочи, такъже и выслуги отца своего Матея Родевича подъ пущею в Нишкове и на Одле стриеви своему Станиславу Родевичу и брату своему Яскову за десеть копъ грошей литовской монеты, якожъ и листъ свой купчий, который мели даный отъ небожчика отца моего имъ подъ печатми некоторыхъ людей добрыхъ, намъ указывали, а такъ с тыми вышей писаными листы такъ подтверждаю и при моцы zostавую на вечные часы, ничего не претивляю воли отца своего, абовемъ я за працу мою взяломъ, не вступуючи в право, осмнадцать копъ грошей литовской монеты, ижъ на потомъ ани я самъ на потомкохъ ихъ, ани жаденъ з близкихъ моихъ не мають ихъ большей нагабати альбо якимъ кольвекъ правомъ доходить, але если бы на потомъ хто з близкихъ моихъ, альбо я самъ мять ихъ самыхъ нагабати, тогды маемъ напервей на короля два рубли грошей литовскихъ, а на пана воеводу Троцкого на урадь два рубли заплатити и предъ се сами и ихъ потомковъ мають то ни . . . . . держати, яко тежъ то пришедчи обличне передъ урадь Городенский земский созналъ и тотъ листъ признанный своею власною рукою подписалъ. А при томъ были и того добре сведоми его милость панъ Миколай Шимковичъ Толочко—судья Городенский, а просилемъ ихъ милости для твердости того моего листу, абы свою печать приложили, якожъ то они на мою прозбу учинили. И просилъ насъ за то тотъ Лерынцъ, абы то добровольное оповеданье и сознание его до книгъ земскихъ записано было. А такъ мы, выслухавши его добровольного сознания, дали есмо до книгъ земскихъ судовыхъ записати.



**№ 414.** *Дарственная запись Матвея Гродского своему племяннику Николаю на имѣніе.*

**Сознанье Матыса Кгородского на дарованье трехъ волокъ земли сестренцу своему Миколою Бѣлой Сукни.**

Месеца Ноябра ѿ (8) дня, у понеделокъ.

Пришедчи обличне передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ, земенинъ господарьскій повету Городенского Матысь Кроцкий оповедаль и созналъ то, ижъ дей што которое именье, три волоки земли на доводъ пустилъ ведле людей княжатъ выслужиться есми былъ и то . . . завластные подарки мои, далъ ми тую три волоки . . . . . небожчикъ панъ Станиславъ Шчухира на вечность мне и потомкамъ на вечность, на которыхъ волокахъ земли отъ колько-надцать литъ во впокой мешкалъ, то пакъ теперь, не маючи дѣтей и потомства, а будучи в летахъ старыхъ, хотячи, абы старость литъ своихъ заховалъ и не могу-чи тежъ службы господарское послужить, самъ (зъ) доброволи мое, кроме жадне намовы и припуженя взялъ есми себе за сына сестрынца своего Миколая Яновича Была Сукня и за повольность его и службы, которые тотъ сынъ Миколой мне чинилъ, и хотячи то мить, абыхъ ему тые службы его чимъ нагородилъ, самъ по добрей воли моей даю и дарую, на вечность записую тую три волоки земли на Довсподе зо всимъ на все, якое се в себе маеть, то есть з будованемъ дворнымъ, с пашнею дворною, с польми, з гаи, з лесы, со всемъ на все, яко се в себе маеть, и тежъ с тыми уходы, которое маю уходи у в озере Довгое, з берегу своего ставить три жаки и ш чолномъ в тымъ ловене рыбъ, и маеть уже тотъ сынъ мой Миколой тую три волоки земъли и домъ зо всими пожитки по животе моемъ к рукамъ своимъ

взять и держать его на вечность, а теперь при животе моемъ на тыхъ трехъ волокахъ земли будоватися, прибавить и розширить, а жаденъ з близкихъ моихъ теперь за живота и по животе моемъ ничего до того именья не мають; а што ся дотычетъ послуги господарское военной, ино тотъ Миколой подвезалъся с той земли послугу господарскую военную заступовати, кды кольвекъ всказывана будетъ. И просилъ насъ тотъ Матысь Кгородскій, абы тое его добровольное сознанье и оповеданье его до книгъ земскихъ записано было. Мы, выслухавши добровольного сознанья его, дали есмо то до книгъ записати.

---

**№ 415.** *Разбирательство по дѣлу о наслѣдствѣ между Войтехомъ и Лукашомъ Матеевичами.*

**Сужоно Лукаша Матеевича з Войтехомъ Матеевичомъ о честь.**

Месеца Ноябра ѿ (8) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколой Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского, а на тотъ часъ былъ при насъ Андрей Богухвалевичъ, а панъ Иванъ Таруса, а Михно Гордеевичъ, землянинъ господарьскій, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ боярынъ господарьскій повету Городенского за позвы нашими Войтехъ Матеевичъ на боярына господарьского Лукаша Войтеховича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ, будучи мне братомъ роднымъ, именья власного отца моего самъ одинъ на себе держать и вживаетъ, а мне делу ровного, уже летъ dorosлыхъ, дати, поступити не хочеть. И тотъ Лукашъ, ставши передъ нами очивисто, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: то дей есть именье отчизна моя, а не материсто, а онъ есть мне братъ по матце, а по отцы моемъ



тогда маеть не братъ, а с тыхъ дей причинъ я ему делу ровного у в отчизне моей дати, поступити не повиненъ. И кды мы судьи того Лукаша пытали, естли бы матка его мела по смерти отца его другого мужа? онъ поведиль, што другого мужа матка его не мела, только одного отца его. И тотъ Войтехъ на то поведиль: я дей по смерти отца моего . . . неделяхъ у матки моей родился, нижли дей отецъ мой . . . мене прибывши, змеръ и готовъ дей есми того довести . . . кою моею родною и маткою хросною и тежъ капланомъ, который при смерти отца моего былъ и споведи выслухалъ . . . отецъ мой на исповеди то донесъ, што у малжонки своей . . . матки моей мене заставиль и на тастаменте дей было то показало, кды бы онъ тотъ тастаментъ тутъ передъ вами судьями показалъ, бо дей тотъ самъ отца моего тастаментъ тотъ капланъ писалъ, а ку тому дей готовъ есми того довести и дядьками моими, которымъ то сведомо, ижъ отецъ мой мене у животе матки моей заставиль, которыи на роди-

нахъ и на христинахъ были, и ставиль шапку до тыхъ людей; тотъ Лукашъ на то позволиль и шапку до тыхъ людей приставиль и Войтехъ далъ на то доводъ, матку родную на имя Дороту а хръщоная матка Трикинева Альжбета, каплана духовного князя Григора, а дядька Авкгуштына Стецковича, а Юрья Ганцевича. Якожъ тотъ Лукашъ на всехъ тыхъ светковъ позволиль и тотъ Войтехъ подвезалъся тыхъ светковъ своихъ поставить отъ сего дня понеделка месеца Ноябра осмого дня за две недели, который рокъ ку постановеню светковъ припасти маеть месеца Ноябра двадцать второго дня у понеделокъ. Кгды тотъ рокъ припалъ, тотъ Лукашъ на рокъ ку выслуханю тыхъ светковъ передъ нами яко того дня у понеделокъ самъ сталъ и у права тыхъ светковъ его выслухати готовъ былъ и черезъ день у понеделокъ такъ и на завтрее у волторокъ пильновалъ и ку праву \*) . . . . .

\*) Не окончено.





## ШЕСТАЯ АКТОВАЯ КНИГА

### ГРОДНЕНСКАГО ЗЕМСКАГО СУДА ЗА 1558 ГОДЪ

(Виленскаго Центральнаго Архива № 6776).

№ 416. *Заявленіе Мартина Яблонскаго о нанесеніи ему и осочнику Демьяновичу ранъ и побоевъ Осипомъ Халецкимъ.*

**Оповеданье служебника Матея Желикговского Марьтына Яблонскаго на служебника пана Есифа Халецкаго Войну.**

Року Божьего нароженья 558 (1558), месеца Генвара в (2) дня, у неделю.

В небытности судей — Петра Мицуты, хоружого а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ поветовыхъ, служебникъ пана Матея Желикговского, именемъ Мартинъ Яблонский, жаловалъ и оповедалъ то, штожь дей в року теперешнемъ прошломъ пятьдесятъ шостомъ дня недавно теперь минулого, с четверга на пятницу месеца Декабра 558 (29) дня, будучи дей мне у господе пана моего, где каждый лесничий обещне мешкаетъ, у дому подданое господарское Ганны, а такъ дей пришедчи на

тую господу пана моего служебникъ пана Есифа Халецкаго з многими помочниками своими, не маючи зо мною жадное беседы, ани знаемости, мене дей невинне, такъ и осочниковъ господарскихъ Василья Демьяновича збилъ и зранилъ; якожь и раны служебнику моему Миколаю Богушевичу оказывали, который, огледавши бою и ранъ ихъ и пришедчи ку записанью до книгъ, вызналъ и поведилъ, ижь видель есми у того Мартина на левой руке тятыхъ ранъ шкодливыхъ чотыри, а в голове тятая жъ рана, а въ того осочника Василья видель есми рану на руке правой шкодливе тятую, которою неведемъ, естълибы владнуть могъ; а въ тотъ дей часъ тому Мартину згинуло седло, ерчакъ зо всимъ на все, оцепъ, ручница, с калитою три золотыхъ; а въ мене Василья сермяга а шапка, топоръ. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье дали собе до книгъ поветовыхъ записати.



**№ 417.** *Заявленіе боярина Ивана Матвѣевича о захватѣ его ржи бояриномъ Вареемъ Николаевичемъ.*

**Оповѣданье боярина господарьского Яна Матеевича.**

Тогожъ дня. В небытности судей—Петра Мицуты, хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до книгъ поветовыхъ и до мене писара поветового Федора Кунцевича, бояринъ господарьский повету Городенского Янъ Матеевичъ жаловалъ и оповѣдалъ то, ижъ дей в року теперъ прошломъ ѿз (57), в небытности моей в дому моемъ, приехавши дей бояринъ господарьский повету Городенского Болтроемъ Миколаевичъ на домъ мой мощно квалтомъ дня яко минулого у пятницу месеца Декабра ѿ (31) дня сколька десятъ возами, жита дей моего з гумна тридцать копъ забравши на возы, и до дому своего отвозилъ. И тое оповѣданье свое тотъ Янъ Матеевичъ далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 418.** *Назначеніе срока для уплаты долга жиду Мошку Богдановичу Станиславомъ Станчикевичемъ.*

**Сужоно жиди места Городенского Мошка Богдановича зъ Станиславомъ Станчикевичомъ.**

Месеца Генвара ѿ (5) дня, у понеделокъ.

Мы слуги короля его милости—Петръ Мицута, хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто, жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими жидъ места Городенского Мошко Богдановичъ на Станислава Станчикевича, вижа поветового, тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ осталъ мне виненъ на записе своемъ полпеты копы грошей и мель дей мне на рокъ певный отдати водлугъ запису

своего, то пакъ дей тотъ рокъ давно минулъ, а онъ мне тыхъ пенезей заплатити и за то мне досыть чинити не хочетъ; при которой жалобе своей положилъ передъ нами и листъ его вызнанный, в которомъ то свечитъ, ижъ тотъ Станиславъ осталъ ему виненъ полпеты копы грошей, которые пенези описался ему на рокъ певный отдати, то есть за две недели по Велицедни в року прошломъ ѿз (57) месеца Мая второго дня, а естли бы тыхъ пенезей на тотъ рокъ не отдалъ, тогды маю совито заплатити, описался. И тотъ Станиславъ Станчикевичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, штомъ я ему тую полпеты копы грошей осталъ виненъ на записе своемъ, которые пенези и теперъ ему платити хочу. А такъ мы судьи, водлугъ добровольного сознанья его самого, такъ и листу его вызнаного, всказали есмо, абы онъ тые пенези полпеты копы грошей тому Мошку и з совитостью заплатилъ и рокъ заplate тымъ пенеземъ зложили есмо чотыри недели, и тую речъ дали есмо до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 419.** *Рѣшеніе по спору между Станиславомъ Ометичемъ и тестемъ его Рабеемъ Гринкевичемъ о приданомъ.*

**Сужоно Станислава Ометича з Рабеемъ о имение Гнойницу и о пляцъ у месте Городенскомъ.**

Тогожъ дня. Мы слуги короля его милости—Петръ Мицута, хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто, жаловалъ намъ за позвы нашими земенинъ господарьский повету Городенского Станиславъ Яновичъ Ометичъ на землянина господарьского повету Городенского Рабея Гринкевича посполъ и з жоною своею, а з дочкою его



Татьяною тымъ обычаемъ; штожь дей по смерти жоны своее Кахны Дудчанки, матки жоны моее, держитъ именье Гнойницкое надъ Немномъ, у повете Городенскомъ, зо всими пожитками, ку тому именью прислухаючими, которого дей именья на тую жону мою, а дочку его правомъ приржонымъ часть ровная отъ детей его приходитъ, нижли дей онъ, нетъ ведома у который обычай, тое земли части именья материстого жоны моеи такъ и мне поступити и выделить не хочеть, якожь дей онъ, даючи за мене тую дочку свою Татьяну у малженство, жадного посагу по ней не далъ, одъно дей онъ самъ посполъ знебожницею жоною своею, а тещею моею листъ свой вызнаный на то мне далъ, в которомъ се описалъ, ижъ мне часть ровная в томъ именью по животе его выдана быть маеть; при которой жалобе своей положилъ передъ нами и листъ записный подъ печатями некоторыхъ людей добрыхъ, в которомъ то свечить, ижъ тотъ Рабей Гринкевичъ по животе своемъ именья своего материстого ровную часть тому Станиславу, зятю своему, такъ и жоне его, а дочке своей держати и уживати отписалъ. И тотъ Рабей Гринкевичъ, постановивши передъ нами очивисто, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, што я тотъ листъ тому зятю своему такъ, и жоне его, а дочке своей восполокъ и з жоною своею Касютою на себе далъ, поступуючи ему ровную часть именья материстого по животе своемъ на Гнойницы, якожь и теперь тотъ листъ мой при моцы заховываю и то по животе моемъ пуцаю. Мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и бачечи то, гдыжь тотъ Рабей листомъ своимъ ся описалъ, поступуючи ему именья материстого по животе своемъ и теперь у права тую часть именья ему мети позволилъ, с тыхъ причинъ знашли есмо, што маеть тотъ Станиславъ Ометичъ и жона его по животе Рабеевомъ у в именью Гнойницкомъ и з детьми его, которые по животе своемъ оставить, одержать водлугъ

листу его записного, и тотъ листъ Рабеевъ, который передъ нами Станиславъ у права покладалъ, при моцы его заховали, ку которому листу тотъ Рабей ничего не мовиль.

Ку тому тежь тотъ Станиславъ Ометичъ жаловалъ на Рабея, што который дей домъ мурованый у месте Городенскомъ, по смерти жоны его, на него спалъ и с пляцемъ ку тому дому, в томъ дому такъ же ровную часть поступити онъ мне мель, то пакъ дей онъ, не заховываючися водлугъ листу своего записного, тотъ домъ мурованый съ пляцемъ продалъ онъ Богдану Стецковичу за полчетверта десятка копъ грошей на вечность, где я неоднократно до него приежчалъ, просячи, абы онъ тотъ домъ, по близкости жоны моее, мне спустилъ и пенези отъ мене за три части, которые приходятъ правомъ приржонымъ на две дочке его, такъ и сына его, ему далъ; нижли дей онъ тыхъ пенезей отъ мене принять не хотель и тому Богдану на вечность тотъ домъ с пляцемъ продалъ. И доводилъ того тымъ же листомъ записнымъ, который на части земли покладалъ, што тотъ Рабей в томъ дому часть на него по животе своемъ заховалъ, где в томъ же листе Рабеевомъ то свечить, што в дому мурованомъ, который у месте Городенскомъ с пляцемъ, и в ыншой во всей материзне ровный дель тому зятю своему Станиславу, такъ и дочке своей, а жоне его держати отписалъ. И тотъ Рабей напротивку того листу своего, который тому зятю, такъ и дочке своей на именье материстое далъ, ничего не мовиль, и то поведиль: я дей и тую часть дому материстого по животе своемъ имъ пуцаю; а што ся дей дотычетъ того дому, штомъ тотъ домъ свой у месте Городенскомъ мурованый съ пляцемъ Богдану Стецкевичу за полчетверта десятка копъ грошей на вечность продалъ, а ведъ же часть пенезей, которая на него приходитъ, то по животе моемъ тую часть пенезей мети будетъ. Нижли тотъ Станиславъ того ся домовялъ, абы ему тую суму пе-



незей теперь отдалъ. Мы судьи, бачачи то, кдыжъ тотъ Рабей тотъ домъ мурованный за живота своего продалъ и теперь право, которое былъ на Станислава заховалъ, з рукъ своихъ себе пустилъ, знашли есмо то, абы тотъ Рабей тую часть пенезей, на него прислухающую, теперь за живота своего ему пенезми заплатилъ, то есть семь копъ грошей и рокъ заплате зложили есмо чотыре недели.

Ку тому тежъ тотъ же Станиславъ жаловалъ на тогожъ Рабея, штожъ дей которые три части земли в томъ же именъи Гнойницкомъ трохъ свестей своихъ небощицы Богданы Саковой а Богдановой Кошчича, Хведи а Овдотьи Ивановой по животе ихъ на жону и на дети его спадкомъ прышли, в тыхъ дей спадкохъ такъ же часть ровная на жону мою приходитъ, которые дей онъ теперь по смерти жоны своее на себѣ держитъ и уживаетъ, менечи быти тые три части куплею отъ тыхъ свояковъ своихъ, а не материстымъ именемъ. И тотъ Рабей на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ тыхъ трохъ частей именъя Гнойницкого трохъ свестей моихъ Саковое и Богдановое Кошчича Феди а Ивановое Овдоти, ино я тые три части земли купить есми за властные пенези свои в тыхъ свестей своихъ верху мененыхъ за певную суму пенезей, на што я и листы отъ нихъ купчие в себе маю, которыхъ ачkoľвекъ на тотъ часъ при себе не маю, але готовъ буду на рокъ отъ васъ судей зложоный тые листы положить, бо дей тые листы есть въ захованьи сына моегожъ и есми тые листы тому сыну моему въ захованье далъ. А такъ мы судьи, бачачи то, кдыжъ онъ тые листы менилъ быти в захованьи, которыхъ ачkoľвекъ передъ нами у права не показалъ, однакожъ подлугъ обьвязанья его зложили есмо ему рокъ передъ нами у права стати и тые листы и твердости положить отъ сего дня овторка месеца Генваря 1 (4) дня за две недели, якожъ и самъ Рабей тотъ рокъ добровольне передъ нами прынялъ и подве-

зался на тотъ рокъ самъ стати и листы у права положить. Кды тотъ рокъ припалъ, тотъ Станиславъ Ометичъ, передъ нами у права постановившися на року припаломъ водлугъ першое жалобы своее того ся домовлялъ, абы Рабей Гринковичъ листы купчие на спадокъ именъя Гнойницкого отъ тыхъ свестей своихъ або какое кольвекъ право на то въ себе маючи водлугъ обьязанья своего положилъ. И тотъ Рабей Гринкевичъ передъ нами на року припаломъ обьязаномъ самъ передъ нами постановился и то поведилъ, ижъ дей жадныхъ листовъ купчихъ на тотъ спадокъ при себе на тотъ часъ не маю и ко(то)рие есми листы купчие в себе мелъ, тые есть у сына моего. И кды мы потомъ Рабея неоднократно пытали, абы онъ тые листы водлугъ обьязанья своего передъ нами положилъ, або того сына своего передъ нами поставилъ, такъ и причину уделалъ, для чого тотъ сынъ его тыхъ листовъ до рукъ его не далъ, або бы для чого того сына своего передъ нами у права не поставилъ, который еще подъ мощью и владностью его в дому его мешкаеть, або естли тотъ сынъ его где на которой потребе або послуже господарской былъ,—онъ жадное причины на то не поведилъ и то поведилъ, што тотъ сынъ его тутъ у дому его при немъ мешкаеть. А такъ мы судьи, выслухавши обуду сторонъ, жалобы и отпору ихъ, потому порозумевши и обачивши то, гдыжъ тотъ Рабей первой передъ нами и рокъ прынялъ и подвезался, хотячи тые листы и право свое надъ спадокъ свой на теперешнемъ року передъ нами у права положить, которыхъ за многократнымъ пытанемъ нашимъ не положилъ и причины тому жадное не вделалъ, для чого тыхъ листовъ у того сына своего не отыскалъ и самъ ся ку тому зналъ, што тотъ сынъ его при немъ в дому мешкаеть, с тыхъ причинъ знашли есмо то, што тотъ Станиславъ Ометичъ зять его и в томъ спадку именъя Гнойницкого тыхъ свестей его по животе его часть ровную одержать маеть,



кгдажъ теперъ передъ нами у права тыхъ листовъ не положилъ, и хотя бы напотомъ якие кольвекъ листы або твердости у права показали, тогды жадное моцы нигде у права мети не мають. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

---

**№ 420.** *Предъявленіе суду Анной Тарусиной записей ея мужа на подаренную ей часть его имѣнія.*

Оповеданье пани Богушовое Тарусинсе на-противку пасынку своему пану Ивану Тарусе.

Тогожъ дня. Пришедчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, земянка господарская повету Городенского пани Богушова Тарусина, пани Ганьна Массалская оповедала то, ижъ дей што которые листы малжонокъ мой небожчикъ панъ Богушъ Федоровичъ Таруса, еще за доброе памети будучи зо мною у добромъ малженстве, далъ и даровалъ мне именья своего Лососенского третью часть, на вечность записалъ, за живота и по животе своемъ, то есть з будованьемъ дворнымъ, з гумномъ, з людьми, зъ землями оремыми и неоремыми, и зо всимъ на все, яко ся тая третья часть сама в себе маеть, а на другомъ записе своемъ небожчикъ малжонокъ мой панъ Богушъ Таруса отписалъ две части тогожъ именья своего в певной суме пенезей — двухсотъ копахъ грошей, зо всимъ на все, з будованьемъ, з людьми тяглыми и боярми путными, съ землями оремыми и неоремыми, з лесы, зъ гаи, зъ сеножатями, такъ, яко тые две отъ тое третее части, которую мне на особливомъ записе своемъ описалъ, сами в себе мають, а ижъ дей я тые листы на третью часть отъ мужа моего на вечность описаную, такъ и на две

части в двусотъ копахъ грошей у себе маю, которые тутъ передъ вами судьями показую, нижли дей я не будучи безпечна здоровья своего отъ пасынковъ моихъ, такъ и тыхъ листовъ записовъ небощика малжонка моего в себе ховать, тутъ, яко до владу оповедаться есми пришла, которые записы оказавши передъ нами судьями, просила пани Богушова, абы тое оповеданье ее, такъ и оказыванье листовъ записовъ ее до книгъ поветовыхъ записано было. А такъ мы судьи, выслухавши того добровольного оповеданья ее, дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 421.** *Рѣшеніе по дѣлу о продажѣ татаринѣмъ Яковѣмъ Байрашевичѣмъ земли татарину Казиму Манашовичу.*

Сужоно татарина Якуба с Казимомъ.

Тогожъ дня. Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто, жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими татаринъ господарский повету Городенского Казимъ Манашевичъ на татарина господарского повету Городенского Якуба Байрашевича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ поле властное отчизное свое мне, которое прилегло къ полю Кансубы, а зъ другое стороны къ Балдышову полю, на бочку мне продалъ за тры копы грошей на вечность, которое дей Байрашъ мель отъ небощика отца своего в тыхъ же троухъ копахъ грошей, на што онъ и листъ мне на себе далъ, в которомъ описалъ, естли бы хто з близкихъ его у тое поле уступатися мель, тогды ми се описалъ тое поле очищати. То пакъ дей татаринъ господарский повету Городенского Собошь Базаровичъ тое поле отъ мене отнялъ и на себе уживаетъ, а онъ мне подлугъ листу своего продажного очищати не хочеть, и при которой жалобе своей



положилъ передъ нами и листъ его записный подъ печатями людей добрыхъ, в которомъ то свечить, ижъ тотъ Якубъ Байрашевичъ поле свое властное на Лососне погноевое обь между татарина господарьского Кансубы, а з другое стороны Балдышова поля, у середине, на бочку, которое онъ мель отъ отца своего Байраша, прозывающее Канашовское, отца Казимова у заставе у троухъ копахъ грошей, продалъ тому Казиму за тые тры копы грошей на вечность, жоне и детемъ его, обель вечне, а еслибыхъ хто з близкихъ его у тоепозе уступовати а Казимавытискати мель, тогда описался ему очищати грошомъ и накладомъ своимъ у права заступовати. И тотъ Якубъ, постановившия передъ нами у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, што я ему тое поле, яко властную отчизну свою за три копы грошей на вечность ему продалъ, которое онъ и теперь держитъ и на себе его уживаетъ, а што ся дотычетъ жалобы, яко онъ передъ вами судьями быти менить, якобы татаринъ господарьский Соболя Базаровичъ тое поле, которое я ему продалъ, отняти в него мель, ино я водлугъ листу своего записного готовъ есми ему очищати властнымъ накладомъ и грошомъ своимъ и того ему довести. Мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, въсказали есмо, абы тотъ Якубъ водлугъ листу своего записного тому Казиму тое поле, которое онъ ему на вечность продалъ, очистилъ и рокъ очищенью зложили есмо отъ сего дня понеделка за осмъ недель. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ записать.

**№ 422.** *Рѣшеніе по спору между Анной Щастновичъ и ея шурьями Станиславомъ и Степаномъ о наслѣдствѣ.*

**Сужоно боярь господарьскыхъ Стася а Степана Щастновичовъ зъ Ганною.**

Тогожъ дня. Петръ Мицута—хоружий, а Миколоай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто: жаловала намъ за позвы нашими Ганна Тумашовна Станиславовая на боярь господарьскихъ повету Городенского Стася а Степана Щастновичовъ тымъ обычаемъ, штожъ дей мужъ мой небощикъ Станиславъ Щастновичъ, братъ ихъ, еще за доброе памяти отписалъ мне, жоне своей на остатней воли своей, на тастаменте своемъ шесть копъ грошей зъ с части отчизны своей, то пакъ дей я ихъ не мало черезъ люди добрые ихъ упоминала и до ихъ ходила, абы они мне водле тастаменту мужа моего небощика тую шесть копъ грошей мне заплатили; то пакъ дей они, нетъ ведома у который обычай, для чого, тое шести копъ грошей мне платити не хочутъ, при которой жалобе своей положила передъ нами тастаментъ небощика мужа своего Станислава, у которомъ то свечить, ижъ тотъ мужъ ее небощикъ Станиславъ, будучи на Божей воли а на смертной постели, остатнею волею своею отписалъ той жоне своей Ганне шесть копъ грошей, коня, телицу, овцу, копу жита, а другую ячменю. И тые бояре господарьские Стась и Степанъ, постановивши передъ нами очивисто у права, на жалобу ее отказъ чинили тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ того тастаменту небощика брата нашего Станислава, на которомъ по животе своемъ отписалъ той жоне своей Ганне, а невестце нашей 5 (6) копъ грошей, коня, телицу, овцу, ино дей мы тогожъ часу по животе того брата нашего той невестце своей коня и телицу и овцу отдали, нижли шести копъ грошей еще не заплатили, бо дей тры насъ брати есть — нехай она и



того третего брата о тую шесть копъ грошей прыпозываетъ. а ведь же дей мы два зъ себе досыть ей чынить а чотыри копы грошей платити (готовы есми). Якожъ и тая Галена ку тому коню и телицы и овцы сама добровольне передъ нами у права признала ся, што отъ нихъ взяла. А такъ мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, потому порозумевши, бачачи то, кгдажъ тые бояре господарьские Стась а Степанъ ку тому тестаменту ничого не мовили и сами добровольне ку тому ся признали, што коня, телицу и овцу той невестце своей Галене водлугъ тастаменту небощика мужа ее а брата своего отдали, шесть копъ грошей, копу жита а другую ячменю еще платити ей винни, всказали есмо, абы тотъ Стась а Степанъ водлугъ тастаменту небощика брата своего чотыри копы грошей, а копу жита, а другую ячменю ей запллатили и рокъ заплате отъ сего дня понеделка зложили есмо чотыри недели. А што ся дотычетъ дву копъ грошей, ино заховали есмо то Галене у права с третимъ братомъ ихъ Петромъ вольное мовенъе у права мети. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо до книгъ поветыхъ судовыхъ записати.

**№ 423.** *Рѣшеніе по дѣлу о нанесеніи побоевъ татаринѣмъ Кудаемъ Данцевичемъ татарину Абдулъ Давидовичу и отнятіи у него разныхъ вещей.*

**Сужоно татарина господарьского Кудая з Обдулою.**

Тогожъ дня. Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими татаринъ господарьский повету Городенского Обдула Давидовичъ на татарина господарьского пове-

ту Городенского Кудая Данцевича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ будучи у местечку Бискупьемъ, пьючи у корчме, безвинне дей мене збилъ и шапку зъ головы моее зорвалъ, а потомъ дей вышедчи на дворъ отъ воза дей мене отбилъ и вси речи з воза казалъ дей выбрать, в котормъ дей возе было две скуре дубленыхъ, четверть овса, три калачи хлеба, семени за осмакъ, гороху за в (2) гроши, соли за полгроша. И тотъ Кудай Данцевичъ, постановившись передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ, штожъ дей я з нимъ на беседе у местечку Бискупемъ нигде не селъ и его есми не билъ и тыхъ речей, которые онъ на позве жалобе своей быти менить, у его есми не бралъ и ничого того не знаю, ани ведаю. И тотъ Обдула на то поведилъ: я дей маю на то доводъ слушный людей добрыхъ и готовъ есми того довести, котормъ то есть сведомо, ижъ онъ мене невинне збилъ, и, маючи на то доводъ, ставилъ шапку до людей и выдалъ подданого господарьского Щимеля Петранцевича, Лечъбиа Кожанцевича, Кулю Сенкевича. Мы судьи пытали разъ и тры того Кудая, естли бы онъ на доводъ его тыхъ светковъ шапку прыставилъ? И онъ, за многократнымъ пытаньемъ нашимъ, шапки не приставилъ. А такъ мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, кгдажъ тотъ Кудай на доводъ того Обдулы шапки не приставилъ, знашли есмо то, абы тотъ Кудай Обдулу водлугъ стану его, яко шляхтича, дванадцатьма рублями грошей его навезалъ и рокъ навезце зложили есмо чотыри недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо до книгъ поветовыхъ записати.



**№ 424.** *Рѣшеніе по дѣлу объ убійствѣ боярина Оношки.*

**Сужоно Янухъна Стародубца з Ганнушъкою.**

Тогожъ дня. Мы, слуги короля его милости—Петръ Мицута — хоружий, а Миколой Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловала намъ боярка господарская повету Городенского Аннушъка на боярина господарского повету Городенского Янухна Стародубца, а Тишка Даниловича тымъ обычаемъ, штожъ дей в року минуломъ ѿѣ (57), месеца Декабра ѿ (20) дня, у понеделокъ, едучи дей мужу моему Оношъку з места тутошнего Городенского с торгу до дому своего, а такъ дей онъ, перенемъши его на добровольной дорозе, до смерти забили,—ни отъ кого иншого с того света смертию не зышолъ, только отъ нихъ. И тотъ Янухно и с Тишкомъ, постановившисе передъ нами очивисто у права, на жалобу ее отказъ чинили тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ жалобы ее, якобыхъмо мели на добровольной дорозе перенемши, того мужа ее Оношка, едучи ему з Городна с торгу до дому своего, до смерти забить, ино мы николи с тымъ мужомъ ее на беседе нигде не седали, такъ и дорогою едучи в товаристве з нимъ есмо не ехали и о томъ ничего не знаемъ, ани ведаемъ. И тая Аннушка поведила: правда есть, ижъ я тому Янухну Стародубцу, такъ и Тишку о забойство мужа своего вины не даю и с того ихъ вызволяю и вольными чиню, нижли дей человекъ того Стародубца Янухновъ, именемъ Олексей, который у его служилъ, того мужа моего забилъ. Мы судьи пытали той Ганнушки, естли бы она того Олексейя Янухну Стародубцу припоручила, або на него права просила? И она на то поведила, ижъ есми того Олексейя не прыпоручила, такъ и права на него не просила; ведь же дей и теперъ хочу с тымъ Олексеемъ о тое передъ вами судьями у права мови-

ти. И тотъ Янухно на то поведилъ: ач-колькокъ дей тотъ Олексей у мене служилъ, и року дослуживши отъ мене прочъ пошолъ, которого и теперъ у себе не маю. А такъ мы судьи, выслухавши обудву сторонъ — жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши, кгдажъ тая боярка господарская Аннушка передъ нами у права на того Стародубца, такъ и на Тишъка о забитство мужа своего на нихъ первой жаловала, а потомъ тутъ же у права, отступивши тое жалобы свое, тыхъ бояръ господарскихъ с того сама добровольне вызволила, што того мужа ее человекъ того Стародубца Олексей забити мелъ, знашли есмо того Янухна, такъ и Тишъка отъ того быти вольными; нижли с тымъ Олексеемъ той Аннушъке заховали есмо о забитство мужа ее вольное мовенье у права мети. И тую речъ для памяти дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 425.** *Жалоба Допка Яновича на Ивана Олизаровича за произведенный имъ грабежъ и нанесеніе побоевъ его женѣ.*

**Оповеданье земенина господарского Допка на Ивана Олизаровича.**

Тогожъ дня. Пришедчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколоя Шимковича Толочка—судей повету Городенского земенинъ господарский повету Городенского Допко Яновичъ жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей дняко вчорашнего, в неделю, наехавши дей землянинъ господарский повету Городенского Иванъ Олизаровичъ на домъ мой моцно кгвалтомъ у клюни гуменной замокъ отбилъ и чопъ пивный, такъ тежъ и две солянце пшеницы а две солянце ячменю взялъ; и кгдажъ дей жона моя ему мовити почала, для чого бы онъ тотъ кгвалтъ въ дому моемъ делати мелъ, и онъ дей жону мою



невинне збилъ и зранилъ; и просилъ о вижа на огледанье того квалту поделаного, такъ на бой и раны жоне свое. А такъ мы ему на то придали вижомъ служебника Петра Мицутина Лаврена Федоровича, который тамъ бывши, што виделъ и того квалту огледавши и пришедчи ку записанью до книгъ вызналъ. . . (окончанія нѣтъ).

**№ 426. Заявленіе татарина Базаровича о нанесеніи ему ранъ татаринѣмъ Тактамышевичемъ.**

**Оповеданье Сейпука Базаровича на Ахмета Тактамышевича.**

Месеца Генвара і (10) дня, в понеделокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедши до писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, татарынъ господарский повиту Городенского Сейпукъ Базаровичъ жаловалъ и оповедалъ, штожъ дей дня сегоднешнего приехавши мене с послуги господарское с Коневы, а такъ выеждаючи мене тутъ з Городна до дому своего и кды приежчаючи ку дому Семена Костьки улицою, то пакъ дей поткавши мене татарынъ господарский на улицы Ахъметъ Тактамышевичъ, мене дей невинне збилъ, зранилъ; якожъ и раны на голове тятые оказывалъ; а при томъ дей бои его на тотъ часъ згинуло ему ручница зверынная брата моего Соболя, однорать муцрицкая (?) сукна сирого, копа грошей литовскихъ. И тую жалобу и оповеданье свое далъ себе до книгъ записати земскихъ.

**№ 427. Заявленіе Григорія Марковича о сожженіи его гумна и клуни съ хлѣбомъ, а такжс двухъ сторожей. Иваномъ Тарусой и Ахметомъ Тактамышевичемъ.**

**Оповеданье пана Григорья Марковича напроотивко Тарусе о спаленье гумна.**

Лета Божого нароженья 4153 (1557) року месеца Генвара 11 (14) дня, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочко, судей повету Городенского, присылалъ до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ дворанинъ господарский панъ Григорей Марковичъ жалуючи и оповедаючи, штожъ дей в небытности моей у в ыменьи моемъ Бальскомъ, такъ и враднику моему, будучи мене у в ыменьи моемъ Липску, а такъ дей дня сегоднешнего на свитаньи, прибегши до мене тивунъ мой имения Бальского, прозвищомъ Курьянъ, который далъ мне в томъ справу, ижъ дей в ночи теперъ прошлое, с четверга на пятницу, месеца Генвара 11 (13) дня, приехавши дворанинъ господарский Иванъ Богушевичъ Таруса с татарыномъ господарскимъ повету Городенского Ахметемъ Тактамышевичомъ, атаманомъ татарскимъ и з многими помочники и слугами своими, маючи злый умыслъ, гумно дей мое зо всимъ житомъ и збожьемъ, што кольвекъ было, огнемъ спалилъ и напервей клуню зажогъ и отъ клуни огонь похтился на жито и на збожье, которое было особливе у гумне у стиртахъ зложено, то все отъ мала до велика згорело, у которой клуни было у сторонахъ зложено о сорокъ копъ жита, а особливе у гумне у двухъ стиртахъ двесте и сорокъ копъ жита, ярыцы пятьдесятъ копъ, ячменю шестьдесятъ копъ, овса 11 (80), гороху 11 (15) копъ. То пакъ дей, гды сторожъ гуменный Матей Новгородецъ, а другой сторожъ отъ быдла Петръ Загоренинъ, слышавши горячи клуню, хотечи дать знать до двора, а такъ дей они тыхъ человекъ обе-



юхъ поймавши и на тотъ же огонь уски-  
нули, которые такъ же погорели, одно  
кости ихъ еще есть; якожъ и тотъ ти-  
вунъ мой Курьянъ, ачъ кольвекъ тамъ  
гумна видевши, ижъ гореть, бечь хотель,  
нижли дей обачивъ, ижъ самъ Таруса и  
тотъ Ахметъ на конехъ у дворе з арка-  
бузами стоятъ, боячиса, абы его не заби-  
ли, а тамъ до гумна не бегъ, и гды  
уже люди посторонные а суседи оба-  
польные на тотъ часъ на огонь на  
ратунокъ збеглися, а они в тотъ часъ  
мимо садъ мой тымъ же следомъ, которымъ  
до клуни приехали и клуню зажгли, на-  
задъ отъехали. И просилъ панъ Григорей  
на огледанье тое шкоды своей поपालенья  
гумна, такъ и тыхъ двухъ сторожовъ, ко-  
торые погорели, о вижа, которымъ бы то  
обвести мель. А такъ я его милости на  
то придалъ, в небытности вижовъ пове-  
товыхъ на тотъ часъ, вижомъ служебника  
моего Миколая Богушевича, который тамъ  
бывши и того квал(ту) и поपालенья гум-  
на и тыхъ сторожовъ погорелыхъ огледав-  
(ши) и пришедши тогожъ дня у пятницу  
до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ ви-  
дель есми у выменъи его милости пана  
Григорья Марковича Бальскомъ гумно все  
згорело и где клуня зъ евьею стояла, од-  
но пичъ на томъ месцу евейная, которая  
отъ огну спадалася, а где стирты стояли,  
на томъ месцу только попелъ одинъ: а на  
шостомъ месцу особливе у концу тоежъ  
клуни, ку воротамъ гуменнымъ месце по-  
пеломъ згорелое, где стирта стояла, подле  
тоежъ печи евейное на спаленьи той клу-  
ни кость члвкая згорелая вся, одно знакъ  
той кости ножный видель есми. И обво-  
дилъ тежъ панъ Григорей мною вижомъ  
шляхъ конский, который до клюни и до  
гумна приехавши, огнемъ запалено и засъ  
тымъ же шляхомъ назадъ о колькосъ ко-  
ней отъехано мимо садъ пана Григорьевъ;  
повидялъ тежъ передо мною вижомъ ти-  
вунъ его милости пана Григорьевъ того  
именя Бальского Курьянъ, ижъ кгда  
гумно пана моего онъ Таруса с тымъ та-  
тарынемъ Ахъметемъ Тактамишевичомъ за-

жогъ и в тотъ часъ самъ особою Иванъ  
Таруса, а тотъ Охметъ и з гаркабузами  
у дворе стоялъ, которыхъ дей есми у восо-  
бу ихъ двухъ только зналъ, а иншихъ  
узнати не могъ, бо дей иншие на конехъ  
водле следу панского стояли. Тую жа-  
лобу и оповеданье свое, такъ и вижовое  
сознанье его милость панъ Григорей Мар-  
ковичъ далъ себе до книгъ земскихъ за-  
писати.

№ 428. *Мировая между Николаемъ и Ве-  
недиктомъ Эсимонтовичами по дѣлу о по-  
бояхъ.*

Сужено Миколая Прокоповича и з Бенедиктомъ  
Сценкевичомъ о бой.

Року Божьего нароженья 1558)  
дня, у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю — хо-  
ружимъ, судьею повету Городенского.  
Смотрель есми того дела. Стояли передъ  
нами очивисто. Жаловалъ намъ за листомъ  
короля его милости, до насъ писанымъ, о  
учиненьи справедливости, и за позвы на-  
шими боярынъ господарский повету Го-  
роденского Миколай Прокоповичъ Ейси-  
монтovichа на боярына господарского по-  
вету Городенского на Бенедикта Стецке-  
вича Ейсимонтовича тымъ обычаемъ о  
томъ, што в року пятьдесятъ пятомъ  
месеца Декабра трыдцатого дня, у не-  
делю, будучи мне на учте у брата его  
Стася Стецкевича Жука, онъ дей, не ма-  
ючи зо мною жадное розмовы, безвинне  
мене збилъ и зранилъ и кость (въ) голове мне  
ажъ до мозкгу кестенемъ пробилъ, с ко-  
торой дей раны я не долго быти могу  
живъ и вже дей не мало тую рану опра-  
вуючи на бальверство наложилъ, в чомъ  
ся мне отъ его кривда и шкода не малая  
дееть. И тотъ Бенедиктъ Стецковичъ,  
ставши передо мною очивисто у права, на  
жалобу его отказъ чинилъ тымъ обыча-  
емъ: Што ся дей дотычетъ тое жалобы



его, якобымъ я его невинне збити и зранити мелъ, ино дей на онъ часъ, кгда есмо на беседе у того брата были, онъ напервей словы непочтивыми на мене сегати почалъ, а потомъ мене ударылъ; а, за початкомъ его, могъ есми его вдарыть, и готовъ есми того початку его довести (людьми добрыми), которые на тотъ часъ на той беседе были. А тотъ Миколай Прокоповичъ на то поведилъ: я дей есми его не соромитилъ, такъ тежъ и бити его не почалъ, готовъ есми яко на бои и раны свои, такъ и на томъ, што есми его бити не починалъ и онъ мя зранилъ, кромя початку жадного моего, на томъ присягу телесную уделати. И тотъ Бенедыктъ присегнути ему на томъ бои позволилъ. Я судья Петръ Мицута, бачечи то, кгдажъ тотъ Бенедыктъ самъ ся ку тому зналъ, што с нимъ билъ, а того початку бою своего, штобы тотъ Миколай его бити почалъ, а онъ, боронячися, его ранилъ, на враде не ожаловалъ, ани оповедалъ, а ижъ самъ ему... присегнути допустилъ, с тыхъ причинъ на присягу есмо тому Миколаю допустили и рокъ присязе зложили есмо третій день, у среду. А кды тотъ рокъ припалъ, обеде стороны у права постановили передъ писаромъ поветовымъ Федоромъ Кунцевичомъ, и кгда Миколай Прокоповичъ ку присязе былъ готовъ на томъ, што его бити не починалъ и не за жаднымъ початкомъ онъ его билъ, только кромя жадное вины его, тотъ Бенедыктъ, не ведучи его на присягу, того Миколая Прокоповича переедналъ: за шкоды и наклады его маеть ему дати пять копъ грошей, которую подвезался заплатить отъ сего дня среды за две недели. И на томъ тую угоду свою межи собою зостановилъ, што яко тотъ Бенедыктъ, такъ и Миколай Прокоповичъ вже о тую речь николи ку праву поволокати не мають и того узривати: если бы хто з нихъ тую речь узорвали а ку праву о то который з нихъ потягнулъ, тогды маеть стороне шкоды и наклады заплатить, а тая речь предся маеть быть молчона. И тую

справу дали есмо до книгъ земскихъ записати.

**№ 429.** *Заявленіе боярина Щаснаго Петровича о невозвращеніи бояркою Ядвигою Мартиновною одолженнаго у него ковра.*

**Сужоно боярына господарьского Петровича з бояркою господарьскою Болтроевовой Мартиновною о коверъ.**

Тогожъ дня. Передомною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, судьей повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарьский повету Городенского Щасный Петровичъ на боярку господарскую Болтроевовой Мартиновне тымъ обычаемъ, штожъ дей она позычила у мене коверъ солгоцки на потребу свою, который коштуеть тры копы грошей, которого дей и теперъ отдати не хочеть. И тая Болтроевоя Мартиновна Ядвига, ставши передо мною очивисто у у права, на жалобу его отказъ чинила тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ той жалобы его, (якобы) я мела тотъ коверъ отъ его позычены, ино дей тотъ коверъ есть отъ его у заставе у копе грошей,—нехай дей онъ тую копу грошей первой мне отдасть, я дей ему тотъ коверъ отдати буду готова. И тотъ Щасный Петровичъ на то поведилъ: я дей готовъ на томъ присягу телесную уделати, што тотъ коверъ она у мене позычила, а я ей не заставлялъ. И тая Болтроевоя на присягу ему допустила. Мы судьи подлугъ позволенья обоухъ сторонъ зложили есмо рокъ присязе третій день.



**№ 430.** *Разбирательство дѣла по жалобѣ боярина Яска Томковича на нанесеніе якобы ему побоевъ и отнятіе лошади съ возомъ солоду бояриномъ Николаемъ Мартиновичемъ.*

**Сужено боярина господарьского Яска Томковича Юрьевича з Николаемъ Мартиновичемъ.**

Тогожъ дня. Передо мною Петромъ Мицutoю — хоружимъ, судьей повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очивисто. Жаловалъ мне за позвы нашими боярынъ господарьскій повету Городенского Яско Томковичъ Юрьевича на боярына господарьского Миколая Мартиновича тымъ обычаемъ, штожъ дей в року теперешнемъ ѿз (57) месеца Октября 11 (14) дня, у четвергъ, едучи мене з дому своего з возомъ до солодниковъ солодъ мочити, и такъ дей онъ перенемши мене на добровольной дорозе мене дей невинне збилъ и зранилъ и коня з возомъ отнялъ, у которомъ возе было две бочки солоду, ечменю в (2) бочки, а при томъ же бою згнуло мне . . . который дей бой и зраненъе свое на онъ часъ на враде судьи Городенскому Миколая Толочку ожаловалъ и вижу раны служебнику его Гришку раны свои оказывалъ и до книгъ поветовыхъ раны и шкody свои записати далъ. И тотъ Миколай Мартиновичъ, ставши передъ нами очивисто управа, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ той жалобы его, яко оповеданъе, якобы што онъ, перенемши его на добровольной дорозе, збилъ и зранилъ и коня зъ возомъ отнялъ и тотъ вижъ Миколая Толочка ранъ огледалъ, а ижъ быхъ я мелъ перенемши его на добровольной дорозе збити и зрзнити, и тотъ лупъ ему вделати мелъ, — я дей, далибогъ, в жадномъ подозренъю николи не былъ и того лупу есми не чинилъ и на дорозе есми его николи не билъ и о томъ бою его не ведаю, только котораго братанича моего онъ, на имя Амброжея, понявши матку его, с которою и домъ зо всею маетностью

владностью и в моцъ свою взялъ былъ, который братаничокъ мой мне ся у вопеку подалъ, не хочечи у него, яко у отчима мешкати, а о домъ того братанича моего и о маетность его я его ку праву былъ притянулъ, а до права ему было заказано, абы онъ маетность того братанича моего ничего з дому не вывозилъ, то пакъ дей онъ, взявши две бочки ячменю з дому в того брата моего и коня з возомъ, с того дому вывезъ; я дей, взявши сторону людей добрыхъ, хотеломъ былъ его опытать, для чого бы онъ черезъ заказъ того братаничка моего тую маетность вывозилъ, и кгда дей есми его на дорозе погонилъ, его дей самого есми на дорозе подле возу не знашолъ, бо дей онъ былъ отъ того воза, побачивши мене, отъехалъ, и я дей, не чинечи з нимъ некоторого бою и приставилъ есми до того возу сторожа, а самъ по вижа поехалъ, хотячи тую шкodu братанича моего вижомъ обвести; скоро дей я по вижа отъехалъ, и онъ дей тогожъ часу приехавши до оноу возу своего и тотъ возъ у стороны отнявши и въехалъ з нимъ до одного боярына — Яска Досича; я кгда з вижомъ приехалъ, у Миколая Толочка приданнымъ Гришкомъ, предся у дому оноу Яска Досича з вижомъ его былъ з возомъ и с тымъ ячменемъ тамъ есми знашолъ, и тотъ возъ зъ ячменемъ оноу вижу оповедаль и обвелъ, што я тогожъ часу до книгъ поветовыхъ записати далъ и готовъ есми того онымъ вижомъ довести. што тотъ ячмень я при немъ въ Яска Досича оставилъ, а его есми не бралъ, который онъ ячмень на мене лупомъ описалъ. А што онъ поведаетъ, яко быхъ я его бити мелъ, я при ономъ вижу готовъ есми присягою телесною того ся очистити, што онъ некоторого бою на онъ часъ отъ мене не мелъ; а того дей коня, котораго онъ поведаетъ, якобыхъ я на онъ часъ у его взяти мелъ, того дей коня и теперь дей у себе маеть. И тотъ Яско Томковичъ на то поведилъ: што се дей дотычетъ того ячменю, который онъ на онъ часъ у мене



отнялъ, яко онъ поведаетъ, абы с тымъ вижомъ мене в дому Яска Досича знайти мелъ; и я дей готовъ до того вижа его, если што вижъ сознаеть, абы мене с тымъ ячменемъ въ Яска Досича знашолъ, я готовъ буду теперь подлугъ розсудку вашого судейского, але дей на бои и ранахъ своихъ ближший я буду присягу телесную вделати, нижли бы дей онъ мелъ се отъ того присягу отвести. И кгда я Петръ Мицута того Яцка Томковича пыталъ, естли бы онъ того коня у себе мелъ, которого менилъ жебы Амброжей при томъ бои въ его взяти мелъ, онъ самъ добровольне созналъ, што того коня и теперь въ себе маеть. Я Петръ Мицута, выслухавши обудву сторонъ—жалобы и отпору ихъ и тому порозумевши и бачачы то, кгдажъ тотъ Яско Томковичъ тому Амброжею на постановенъе вижа на розказанъе его позволилъ, знашолъ есми то, абы тотъ Амброжей того вижа ку сведецству поставилъ, которого подвезался у понеделокъ пришли поставить; а кгда тотъ вижъ сознанъе свое уделаеть, на онъ часъ выслухаемъ сознанъя его и бачачи тежъ на то, ижъ тотъ Яско Томковичъ ку оному коню, которого менилъ быти лупомъ взятъ, знался, што в него есть, около присяги розознати маемъ, хто ближший межи нихъ ку присяже будутъ.

**№ 431.** *Заявленіе боярки Богданы Кучинны о задержаніи ея вола Богданомъ Угликомъ.*

**Оповеданъе боярки господарское Ондреевое Богданны Кучины.**

Месеца Генвара кѣ (24) дня, у понеделокъ.

Пришедчи передъ мене Миколая Шимковича Толочка—судью повету Городенского, боярка господарская повету Городенского Андреевая Михновича Богданъна Кучинна, оповедала то, штожъ дей з розсудку вельможного пана его милости, пана

Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого, осталамъ была винна пять копъ грошей пану Богдану Углику, и кгда служебникъ пана его милости Степанъ Лайко, отправуючи на мене тые пенези, взялъ былъ у мене семь воловъ, то пакъ дей я тые пенези на рокъ, отъ вижа пана его милости зложоный, пану Богдану Углику яко дня вчорашнего въ неделю заплатила и панъ Богданъ Угликъ шесть воловъ мне вернулъ, а семого не ведаю для которыхъ причинъ мне вернути не хотель, якожъ дей есми за отправчое полкопы грошей пану Богдану Углику на тотъ же рокъ дня вчорашнего полкопы грошей отъ мепе отправчого принялъ. И тое оповеданъе свое Богдана Кучинна дала собе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 432.** *Заявленіе Станислава Деялтовскаго о представленіи Беняшемъ Воловичомъ въ Гродненскій замокъ двухъ своихъ служителей, присужденныхъ къ тюремному заключенію за нанесеніе побоевъ матери Деялтовскаго.*

**Оповеданъе пана Станислава Деялтовскаго.**

Тогожъ дня. Присылалъ до мене Петра Мицуты—хоружого, судью повету Городенского дворянинъ господарский панъ Станиславъ Деялтовский, оповедаючи, штожъ з угоды, которая ся точила у врадника Волпенскаго вельможного пана его милости пана Миколая Радивиля, воеводы Виленского, пана Беняша Воловича, за збитъе матки моее пани Мартиное, которое ся стало отъ служебниковъ пана Беняшовыхъ Станислава Бартошевича (съ) Михалкомъ Писарчикомъ, а такъ ижъ ся они за збитъе матки моее винни се поддавши и подвезалися тые служебники сами в замъку Городенскомъ седети кѣ (12) недель, якожъ дей панъ Беняшъ самъ прирекъ за тыхъ служебниковъ своихъ, што мели оные служебники, приехавши по Божьемъ наро-



женъи у четырохъ неделяхъ, у замку Городенскомъ седети, то пакъ дей тотъ рокъ давно минуль, а панъ Беняшъ тыхъ служебниковъ своихъ тутъ до Городна не прислалъ и в замокъ ихъ не осадилъ. И тое оповеданье свое далъ собе панъ Станиславъ Девялтовски до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 433.** *Заявленіе Богдана Улика о невыкупѣ Богданой Кучинной своего вола.*

Тогожъ дня, месеца Генвара к̄а (24) дня, у понеделокъ.

Пришодчи до мене Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ, дворанинъ господарьскій панъ Богданъ Васильевичъ Угликъ оповедалъ то, штожъ дей служебникъ вельможного пана его милости, пана Миколая Юрьевича Радивила, воеводы Троцкого Степанъ Лойко с права и суда его милости пана воеводы Троцкого за пять копъ грошей отправу вчинилъ на Богдане изъ воловъ, а шесть воловъ мне в пети копахъ грошей подалъ, а сегомо у своемъ проезде въ полукопью грошей, которые дей волы зложилъ рокъ у мене той Богдане выкупити месеца Генвара к̄а (24) дня, то пакъ дей она шесть воловъ у мене выкупила, а пять копъ грошей отдала, нижли того сегомо вола, которого тотъ Степанъ Лойко у вотправчомъ своемъ у полукопьи грошей заставилъ, не выкупуеть а пенезей тое полукопьи грошей не отдаеть. И тое оповеданье свое панъ Богданъ далъ собе до книгъ земскихъ записати.

---

**№ 434.** *Продажная записъ Ивана Сируты Авраму Духню на имъние надъ р. Лососною.*

**Сознанье пана Яна Юрьевича Сирuti.**

Месеца Генвара к̄е (25) дня, у волторокъ.

Пришедчи обличне передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ, земянинъ господарьскій повету Городенского панъ Янъ Юрьевичъ Сирuti, а при насъ на тотъ часъ былъ панъ Станиславъ Лядовицкій, и панъ Янъ Сирuti самъ дѣровольне созналъ и оповедалъ, што дей которое именье близкость моя, надъ рекою Лососною, тетка моя небощица Колединая Дорота Сирutiная по животе своемъ описала и даровала того именья третью часть на вечность приятелю своему Авраму Духне, взявши его собе за сына, а две части тогожъ именья Лососинского у суме пенезей емужъ у петидесять копахъ грошей зоставила, где я по животе тетки моее тую суму пенезей за две части того именья ближший былъ окупити, а ведъ же я бачечи то, што вже панъ Аврамъ Духно третью часть того именья на вечность одержалъ, подлугъ дарованья и запису тетки моее, и нехотячи, абыхъ за тые две части тую суму пенезей пятьдесятъ копъ грошей откладать, але тую близкость две части именья Лососинского продалъ есми томужъ Авраму Духне за певную суму пенезей, то есть за семьдесятъ копъ грошей на вечность; затымъ панъ Аврамъ Духно ку тымъ пятьдесятъ копъ грошей придалъ мне ку онымъ пенеземъ двадцать копъ грошей, и за тую суму пенезей тое именье на вечность продалъ, такъ, яко се тое именье само в собе маеть, на што дей есми и листъ свой особливый тому Авраму Духне далъ, подъ печатми людей добрыхъ, который листъ указавши и просилъ, абы до книгъ записанъ былъ, который такъ се в собе маеть:

Я Янъ Юрьевичъ Сирuti, земенинъ повету Троцкого, визнаваемъ тымъ моимъ



листомъ каждому, кому того будетъ потребъ ведати, нинешнимъ и на потомъ будущимъ, што которое именье надъ рекою Лососною мела тетка моя, боярка господарьская повету Городенского, небощица Дорота Сирутина Колединая и по животе своемъ третью часть того именья дала и даровала и на вечность записала, взявши за сына себе приятеля своего пана Аврама Духну, а две части тогожъ именья в суме пенезей, у петидесетъ копахъ грошей томужъ Авраму заставила, где я поживоте тое тетки моее тые две части (въ)суме пенезей блискимъ будучи откупити и правомъ прироженнымъ то на мене было пришло, абыхъ тую суму пенезей пятьдесятъ копъ грошей пану Авраму отложилъ, а ведь же я, бачечи то, што вже панъ Аврамъ Духно третью часть в томъ именьи на вечность одержалъ подлугъ дарованья и запису тетки моее, и не хотячи, абы за тые две части тую суму пенезей пятьдесятъ копъ грошей откладать, але тую близкость мою две части именья Лососинского, которое правомъ прироженнымъ на мене приходило, продалъ есми тому Авраму Духне за певную суму пенезей, то есть за семьдесятъ копъ грошей, ижъ панъ Аврамъ Духно ку онымъ петидесетъ копамъ грошей придалъ мне пенезей двадцать копъ грошей и вже панъ Аврамъ Духна маеть в той суме пенезей тую близкость мою две части того именья держати на вечность и воленъ будетъ онъ то розширить, прибавить, отдати, продати, заменить, ку своему лепшому пожиточнейшому обернути, якъ самъ налпей розумеючи; а я самъ теперь и потомъ никгды у тую две части именья ничимъ ся уступовати и того подъ паномъ Аврамомъ поискивати не маю; одно тую продажу мою панъ Аврамъ вечно держати маеть, а я самъ и потомки мои никгды подъ паномъ Аврамомъ поискивати не мають; а если быхъ я Янъ в той продажи моей поискивати мель, тогды маю заруки заплатитъ на господаря короля его милости сто копъ грошей, а на пана Аврама Духну другую сто копъ грошей заплатитъ. И на томъ

далъ тотъ мой листъ з моею печатью и с подписомъ руки моее власное. А при томъ были и тому добре сведоми панъ Федоръ Ивановичъ Кунцевичъ, писарь повету Городенского, панъ Станиславъ Ледовицки, панъ Андрей Свирски а Сенько Махничъ; якожъ за прозбою моею тые панове верху писаные печати свои приложили. Писанъ у Городне, лета Божьего нароженья 4688 (1558), месеца Генвара 17 (23) дня. И просилъ насъ панъ Янъ Сирути, абы тое добровольное сознание его и продажа двухъ частей именья Лососинского до книгъ поветовыхъ уписано было. Мы судьи, выслушавши добровольного сознания пана Сирутино, дали есмо то до книгъ записати.

**№ 435.** *Заявление Лаврына Нелюбовича о нанесеніи ему побоевъ вижомъ Станиславомъ Станчиковичемъ.*

**Оповеданье служебника пана Щасного Сирутина Лаврына Нелюбовича.**

Месеца Генвара 17 (31) дня, у понеделокъ.

Пришодчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, служебникъ мечного короля его милости пана Щасного Сирутина Лаврынъ Нелюбовичъ жаловаль и оповедалъ то, штожъ дей в небытности васъ судей дня прошлого, у волторокъ, приехалъ есми былъ тутъ до писара поветового Федора Кунцевича и просилъ есми его былъ о вижа ку подаванью позововъ господарьскихъ панамоего до конюшое Троцкое пани Ивановой Воловича, пани Филии Павловны о именье пана моего Бобру; а такъ дей писарь, не маючи на тотъ часъ при собе вижа, далъ ми квить до вижа поветового Станислава Станчиковича, абы тотъ Станиславъ, при мнѣ будучи, до тое конюшое ехалъ и тые позвы подалъ. А кгда дей с квитомъ писаровымъ



до того Станислава приехалъ, знашолъ дей есми его в дому боярына господарьского Федора Миленского, а такъ дей тотъ квитъ отъ писара принявши, напервей мене самого соромотилъ, не хотячи на квитъ писарски ехать, а потомъ мене невинне збилъ и зранилъ, якожъ и раны служебнику писарову Матфею Богушевичу оказывалъ, который, огледавши, до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми на томъ Лаврыне на хрибте ранъ синихъ не мало; а в тотъ дей часъ згнуло ему полкопы грошей. И тую жалобу и оповеданье свое далъ себе тотъ Лаврынъ до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 436.** *Заявленіе Ивана Олизаровича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи вещей и документовъ Допкомъ Яновичемъ.*

**Оповеданье Ивана Олизаровича.**

Месеца Генвара ٢٦ (26) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ земенинъ господарьский повету Городенского Иванъ Олизаровичъ жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей яко дня учорашнего, едучи мене з местечка господарьского зъ Бискупьего, а такъ дей боярынъ господарьский повету Городенского Допко Яновичъ, перенемши дей мене на добровольной дорозе самъ и с помочниками своими, невинне дей мене збилъ и зранилъ; якожъ и раны служебнику моему Тимофею Богушевичу оказывалъ, который, огледавши, ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми на томъ Ивану на левой руке рана битая на локтю, а на стегне правомъ колотая троха; а при томъ дей бою моемъ згнуло дей мене осмъ копъ грошей готовыхъ, листы с торбою, которые прислу-

хали на землю заставную у петнадцати копахъ грошей, а други листъ на долгъ у шести копахъ грошей, трети листъ на копу грошей, поесъ серебряны, обручъ позлотисты пани Туровое. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и вижово сознание далъ тотъ Иванъ до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 437.** *Заявленіе татарина Кансубовича о нанесеніи ему побоевъ и отнятіи вещей татаринкомъ Нурдалетевичемъ.*

**Оповеданье татарина господарьского повету Городенского Аксва Кансубовичъ.**

Месеца Генвара ٢٧ (27) дня, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до писара поветового Федора Кунцевича и до книгъ поветовыхъ татарынъ господарьский повету Городенского Аксва Кансубовичъ жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей дня учорашнего у четвергъ татарынъ господарьский повету Городенского Ахметъ Нурдалетевичъ позвалъ дей мене на каляцею, а такъ дей, упоивши мене у дому своемъ, невинне дей мене збилъ и зранилъ; якожъ и раны служебнику моему Тимофею Богушевичу оказывалъ, который, огледавши, пришедчи до книгъ, вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми на томъ Аксве носъ перебитъ, а на левомъ усе передрано знакъ; а при томъ дей (бои) моемъ згнуло дей мене копа грошей, ножовъ пара угорскихъ, а шапка черленая, бобромъ обложена, а ялынка. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Аксва до книгъ земскихъ записати.

---



**№ 438.** *Заявленіе татарина Данцевича о нанесеніи ему оскорбленія татаринѣмъ Мроткедевичемъ.*

**Оповеданье татарина господарьского Казимъ Данцевичъ.**

Месеца Генвара 1̃ (30) дня, у понеделокъ.

В небытпости судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, татарынъ господарьский повету Городенского Казимъ Данцевичъ (жаловалъ), ижъ дей дня учорашнего, у неделю, будучи дей мне у корчме, хочечи за свой пенезъ власны пива выпити, а такъ дей пришедчи татарынъ господарьски Таблыганъ Мроткедевичъ мене дей самого у зашиекъ выпхнулъ и словы неучтивыми мене изсоромитилъ. И тую жалобу и оповеданье свое далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 439.** *Заявленіе Щаснаго Винскаго о нанесеніи ему оскорбленія и челоуѣку его побоевъ Станиславомъ Лядовицкимъ.*

**Оповеданье пана Щеснаго Винскаго презъ сына своего Мартина.**

Месеца Генваря 1̃а (31) дня, у понеделокъ.

Присылалъ до насъ Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, наместникъ Луненский пана Андрея Тарновского, старосты Крынского и Квасовского, панъ Щасный Винский сына своего Мартина, жалуючи и оповедаячи то, штожъ дей дня учорашнего у неделю, будучи дей мне у дворе господарьскомъ на Лунной, а такъ дей земенинъ господарьский повету Городенского Станиславъ Лядовицкій с помощ-

никомъ своимъ Васкомъ Гарасимовичомъ мощно квалтомъ (наѣхалъ) на дворъ господарьский Луненский, который я дворъ у порученью маю отъ пана Андрея Тарновского, наперъвей дей мне самому и жоне моей Дороте очи заплевалъ, а потомъ дей, вышедъши на дворъ, служебника моего Каликста Калаковского збилъ и зранилъ; якожъ и раны служебнику моему—Миколая Шимковича Толочка оказывалъ, и созналъ тотъ служебникъ, ижъ виделъ есми рану тятую на правой руке, налевомъ пальцы, на лѣвой руке на дву пальцахъ раны, на нозе правой штыховая рана; а при томъ бою сгнуло дей ему две копе грошей, шапка, лисами подбита, рукавицы, баранками подбиты. И тую жалобу и оповеданье такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Щасны до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 440.** *Заявленіе Аксеніи Тишиной о принятѣмъ ею на себя обязательствѣ служить еврею Песецкому за взятія въ долъ денъги.*

**Оповеданье Оксимьи Степановны Тишиной.**

Месецъ Генварь 1̃а (31), у понеделокъ роковъ судовыхъ. Пришедши обличне передъ насъ Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ, Оксимья Степановна Тишинна оповедала и сознала то, ижъ што ку потребе моей, позычила есми у жида места Городенского Песецко-го Мордухаевича три копы грошей и двадцать грошей личбы литовское, а в тыхъ пенезей заставила ся есми ему сама, што маю ему служить, нижли с тыхъ пенезей выпусту маеть мне быть учинено на каждый годъ полкопы грошей, которыхъ дей пенезей ему не отдавши и не дослуживши, отъ его прочъ пойти не маю, на што дей есми и листъ свой записны ему дала, у которомъ достаточне есть описано, и ачкольвекъ дей есми не отдавши тыхъ пенезей



отъ его есми была прочь пошла и перемешкиваламъ была у пана Павла Котовича, а ведь же бачачи, што есми будучи ему винна, засъ тыхъ пенезей ему заслуговати пришла; и просила, абы тое добровольное сознанье ее до книгъ поветовыхъ было уписано. Мы судьи, выслухавши добровольного сознанья ее, дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 441. Рѣшеніе по спору Ивана Кудрича съ Гришкомъ Жорновской о пользованіи мельницей.**

**Сужоно Ивана Кудрича съ Гришкомъ Жорновскою о млынѣ.**

Месеца Генваря 11 (31), у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю хоружимъ а Миколаемъ Шимковичемъ Толочкомъ—судьями повету Городенского. Смотрели есмо того дѣла. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарский повету Городенского Иванъ Кудрычъ на боярына господарского повету Городенского Гришка Жорновку тымъ обычаемъ, штожъ дей которую землю купилъ есми былъ у Васюка Мацутича, брата своего, на которой дей я части земли посполу з нимъ ставокъ насыпалъ и часть свою грабилъ, якожъ дей я о тую куплю свою подвакротъ право велъ и с права тую куплю мою мне присужоно держати, то пакъ дей онъ в року теперешнемъ пятьдесятъ осмомъ, месеца Генвара десяти день у понеделокъ, с того млынка моего мене выгналъ и невинне збилъ и жита моего властного, такъ и мерочного три солянки в томъ млынку загамовалъ; при которой жалобе своей положилъ передъ нами выписъ sprawy судовой пана Лва Михайловича, у которомъ выписе то светъчитъ, ижъ панъ Левъ водлугъ листу продажного Васюка Мацутича, брата того Ивана, оную часть земљи Ивану Кудричу

держати и уживати присудилъ. И тотъ Гришко Жорновка, постановивши передъ нами очивисто, на жалобу его отказъ чинечи, поведилъ: што ся дотычетъ жалобы его, ижъ быхъ я мель ему часть его пятую в томъ млыне, которую онъ маеть, вольности не допускати и его выгнать, и невинне збити и жыта тры бочки загамовать, ино я николи ему с той части вольности и вступу у млыне, которая на него приходитъ, не боронилъ, такъ и теперъ не бороню и его есми зо млына не выгонялъ и не билъ и того жита его не гамавалъ; нижли онъ поведаетъ иншую неделю особливую, хочечи надъ тую часть свою, которая на него приходитъ, особливе мети. И тотъ Иванъ Кудрычъ на то поведилъ: я дей особливую неделю, которая надъ тую часть мою пятую приходитъ, маю куплю и тое онъ мне недели у млыне уступу забороняетъ, и кгда дей я, маючи в томъ кривду, ижъ онъ мнѣ в той части моей пятой, а особливой купленной, до млына вольности не даетъ и мене с того млына выгналъ и невинне сбилъ и жито мое властное, такъ и меречное загамавалъ, взявши сторону людей добрыхъ, соседовъ обопольныхъ до его навпоминаючи прышолъ, абы онъ жито мое властное такъ и мерочное, которое на мене с того млына приходить, отдалъ, и онъ дей передъ тими людьми, которымъ то на тотъ часъ сведомо было, мене с того млына выгналъ и невинне збилъ и тое жито загамавалъ; и маючи на то доводъ, ставилъ шапку до людей и выдалъ на то светковъ, то есть Ивашину Игнатовича, Федора Уланковича а Сенка Игнатовича. И тотъ Гришко на доводъ позволилъ и всихъ трохъ светковъ обралъ, которые светъки ку свядецству тотъ Иванъ Кудрычъ подвезался ставить отъ сего дня понеделка за тыйдень. И кгда тотъ рокъ прышалъ, тотъ Иванъ Кудрычъ тыхъ всихъ трохъ светковъ поставилъ, где и тотъ Гришко ку выслуханью свядецства ихъ былъ, которые, ставши передъ нами, то сознали, ижъ дей кгда Иванъ Кудрычъ просилъ насъ, абыхмо мы з нимъ



в домъ Гришка до Жорновки пошли, и кгда есмы с тымъ Иваномъ до дому его пришли, нижи в дому его не нашли, але знашли есмы его у млыне; а такъ тотъ Иванъ Кудрычъ передъ нами тому Гришку мовити почалъ, для чого ему вольности у млыне не допускаетъ и жито его властное, такъ и меречное, которого с полбочки быти могло, (не) отдалъ; и тотъ Грышко передъ нами его зо млына у зашиекъ выпхнулъ и вдарилъ и жита ему того не верънулъ. Мы судьи, подлугъ свидетельства тыхъ светковъ, всказали есмы, абы тотъ Грышко Ивана Кудрыча двема рублями грошей водлугъ стану его навезалъ, а такъ и за жито за полбочки заплатилъ. И тую справу суда нашего дали есмы то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 443.** *Заявленіе Ивана Тарусы о нанесеніи его людямъ побоевъ бояриномъ Васькомъ Михайловичемъ.*

**Оповеданье пана Ивана Тарусы на Васька Михайловича.**

Месеца Февраля 4<sup>ї</sup> (1) дня у второкъ.

В небытности судей Петра Мицуты хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до мене писара земского Федора Кунцевича и до книгъ земскихъ, дворанинъ господарски повету Городенского панъ Иванъ Богушевичъ Таруса жаловалъ и оповедалъ то, ижъ што ездиломъ за листомъ децкованымъ господарскимъ до боярина господарского Васька Михайловича и сына его Уласа на жалобу служебного господарского Кузьмы, ижъ они за позвы господарскими ку праву не стали, и кгда служебникъ позвалъ ихъ позвы господарскими о бой и зраненье свое, я дей первой до нихъ былъ поехалъ з листомъ децкованнымъ и рокъ имъ зложилъ, а они мене просили, абыхъ имъ з

листу децковального копею списавши послалъ. Кгда дей я тую копею до нихъ черезъ служебника моего Васька послалъ з людьми сторонними, а самъ есми былъ у дому боярына господарского Кузьмы, а такъ дей тотъ Васько Михайловичъ того служебника збилъ и зранилъ и тотъ листъ его кролевской милости децковальный в него отняли, то пакъ дей за доукою тыхъ подданныхъ господарскихъ Кузьмы по другий разъ мене его кролевская милость по нихъ децкимъ послати рачилъ в той речи, жебыхъ я и ку праву поставилъ. То пакъ дей я у неделю теперъ минулую за другимъ листомъ господарскимъ децковальнымъ у дому самихъ ихъ зосталъ, они дей мене у дому своемъ указатися не хотели; я имъ ку праву стати зложилъ рокъ, уступивши у постъ тыдень, то пакъ дей мене боярынъ господарский Кузьма у домъ свой просилъ, и кгда дей есми служебника своего на передъ у домъ ихъ послалъ Миколая Петъровича на клячи, которую есми былъ у того Васька за децкованье взялъ, и кгда дей тотъ служебникъ мой Миколай з дому того Кузьмы выехалъ, а такъ дей тотъ Васько Михайловичъ и з сыномъ своимъ Власомъ и з помочниками своими, з Микитою Яцутичомъ а Федоромъ Шимковичомъ и з ыншими, которыхъ у парсуну у тотъ часъ узнати не могъ, заступивши улицу передъ ворота, того служебника моего збили и зранили, и кгда дей я, крикъ почулши того служебника своего, выскочилъ есми, хотячи того служебника своего ратовать, они дей и на мене самого бити почали, ажъ дей есми отъ нихъ бронною рукою отышолъ; а при мне на тотъ часъ еще зранили двухъ служебниковъ моихъ—одного Станислава Ленартовича Бедрицкого а другого Бартоша Кузьмича. И просилъ на огледанье о вижа ранъ тыхъ служебниковъ своихъ; я ему придалъ вижомъ служебника писарова Тимофея Богушевича, который бою и ранъ огледавши, пришедчи ку записанью до книгъ, вызналъ и поведилъ, штожъ дей виделъ есми у служебника пана Тарусина



Миколая Петровича рану тятую кривавую на челе, на правой стороне, а другую на заде на голове, также тятую кривавую, а на другомъ служебнику Станиславу Ленартовичу виделъ есми на пальцы левой руки полногтя кровью насело, а у третего служебника Бартоша Кузьмича виделъ есми на правой руке удароно, кожа обомкнена. А при томъ дей бои згинуло тому служебнику моему Миколаю Петровичу торба з листомъ децковальнымъ, до нихъ писанымъ, а кордъ, шапка, рукавицы, копа грошей литовскихъ. И тую жалобу и оповеданье свое и вижово сознание далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 443.** *Рѣшеніе по спору между Швалевичемъ и Минютичемъ.*

**Сожено Минюту и Заецомъ о жито.**

Месеца Генваря 55 (31) дня у понеделокъ роковъ судовыхъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко, судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарский повету Городенского Заецъ Швалевичъ на боярына господарского повету Городенского Игната Минютича тымъ обычаемъ, штожъ дей в року прошломъ пятьдесятъ семомъ пожалъ онъ жита сеянья моего на осмъ бочокъ, которое жито мне отъ васъ судей было прысужоно на Костюку Малейцевичъ, ижъ тотъ Костюкъ тую землю на Тоболе невинне отъ мене отнявши и ему былъ заставилъ, и положилъ передъ нами выписъ с книгъ суда нашего, у которомъ выписе то описуетъ, што есмо ему землю на Тоболе отъ Косътюка Малеевичъ присудили, которую Костюкъ тому Минюте у пенезяхъ былъ заставилъ, где (у) тую землю того Заеца отъ насъ его увязано и з житомъ

ему подано. И тотъ Игнатъ Минютичъ, ставши передъ нами очивисто в права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ пожатя жита того, ачkoľвекъ я то тому былъ сведомъ, што ему тая земля была присужена, нижи того былъ не сведомъ, если ему жито жати прысужоно, а ведь же я водлугъ того листу заставного, черезъ который мне тотъ Костюкъ тую землю былъ заставилъ, тое жито былъ есми нажалъ и большъ дей есми того жита не пожалъ, только пять копъ, и то есми жито жалъ передъ вижомъ поветовымъ Станиславомъ Быльчичомъ. Мы судьи, выслухавши обудву сторонъ—жалобы и отпору ихъ и тому порозумевши и бачечи то, кдыжъ тотъ Заецъ выписомъ с книгъ того довелъ, што ему тую землю на Тоболе и з житомъ отъ насъ ему прысужоно, знашли есмо то, абы тотъ Игнатъ Минютичъ тую пять копъ жита ему заплатилъ водлугъ сознания вижа поветового Станислава Быльчича. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ земскихъ записати.

**№ 444.** *Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ Агафьею Морасовою долга Игнату Минютичу.*

**Сужено Агапку Швалевну и з Игнатомъ Минютичомъ о долгъ.**

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли предъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарский Игнатъ Минютичъ на боярку господарскую Огапку Шваловну Морасовую о томъ, штожъ дей она остала мне винна на записъ свой шесть копъ грошей, которую шесть копъ грошей мела она мне по рокомъ платити по пятьдесятъ грошей, то пакъ дей вже два годы минули, а она дей мне водле описанья



листу своего тыхъ пенезей платити не хочеть. И тая Агапка ставши передъ нами очивисто в право на жалобу его отказъ чинила тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ того запису моего, который я ему на себе дала, правда есть, штомъ я ему на томъ записе своемъ была пенези винна остала, в тыхъ двухъ годехъ по пятьдесятъ грошей ему есми не заплатила, которые буду винна ему платити. Мы судьи подлугъ сознанья и запису ее, которыхъ тотъ Минюта передъ нами показывалъ, знашли есмо то, абы тая Агапка тые пенези, которыхъ по два (года) не заплатила, то есть рубль грошей, Игнату теперь заплатить маеть и рокъ заплате зложили чотыры недели. А што ся дотычетъ останка тыхъ пенезей, ино тая Агапка маеть ему по рокомъ заплатити водлугъ запису своего. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 445.** *Заявленіе вижа объ отказъ Демьяна Оленича принять къ себѣ въ домъ свою жену.*

**Оповеданье Игната Минутича.**

Месеца Февраля 3 (7) дня, у понеделокъ.

В небытности Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, пришедчи до мене писара поветового Федора Кунцевича и до книгъ поветовыхъ, служебникъ судьи повету Городенского пана Петра Мицуты — хоружого Иванко Стародубецъ оповедаль то, ижъ штомъ былъ посланъ отъ пановъ судей на жалобу Игната Минутича, абы тотъ Игнатъ зятю своему Демьяну Наумовичу Оленичу дочку свою, а жону его отдалъ, где дей тотъ Игнатъ Минутичъ передо мною вижомъ данымъ тую жону оному зятю своему удавалъ, будучи у дому корчмита Антонца, тамъ у дому Антонца того тую жону приведши до насъ ему (отдавалъ)

онъ дей тое жоны своее у Игната Минутича брати не хотель. И то сознание вижово далъ себе Игнатъ Минутичъ до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 446.** *Заявленіе Микиты Яцутича и Федька Тимоховича о нападеніи на ихъ домъ Кузьмы Гринцевича и нанесеніи имъ побоевъ.*

**Оповеданье Микиты Яцутича а Федька Тимоховича.**

Року Божого нароженья 1558, месеца Февраля 3 (7) дня, у понеделокъ.

Приходчи передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, бояре господарские повету Городенского Микита Яцутичъ а Федько Тимоховичъ, жалуючи и оповедаючи, штожъ дей в року теперешнемъ 58, пришедчи служебникъ господарский повету Городенского Кузьма Гринцевичъ з многими помочники своими на дома наши моцно квалтомъ двери и окна у грядняхъ выбивши, насъ самыхъ, такъ и жонъ нашихъ побиль и пораниль. И просили на огледанье того квалту поделаного, такъ на бой, раны вижа; а такъ мы ему на то прыдали служебника нашего Миколая Толочкова Себестыяна, который, тамъ бывши, того квалту бою огледавши и пришедчи ку записанью до книгъ, созналъ и поведиль, ижъ виделъ есми у того Микиты у примне передъ гряднею двери вырубаны, а на самомъ Микете на бриви правого ока синетина, у голове рана пробитая кривавая, на кульши правой синетина; и в жоны его Феди у голове рана тятая, а на левой стороне такъже у голове рана тятая, а око правое выбито; а того (у) Федька Тимоховича рана штыховая у голове текежъ штыховая, а на персехъ такежъ штыховая; а на Христине матце ихъ Тимоховне тогожъ Федька на руце рана тятая. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ



и вижово сознание тотъ Микита Федько дали себе до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 447. Заявленіе Станислава Глядовицкаго о нанесеніи ему побоевъ Щаснымъ Винскимъ.**

**Оповеданье Станислава Глядовицкого на Щасного Винского.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Присылалъ до насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского и до книгъ поветовыхъ, земенинъ господарьскій повету Городенского Станиславъ Войтеховичъ Лядовицкий жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей в року ѿ (58) яко дня учорашнего у неделю месеца Генваръ ѿ (30) дня ездилъ есми в требе моей до урядника Луненского Щасного Винского, жалуючи и права просячи на мешчанъ Луненскихъ до Лунной, то пакъ дей, выходячи мене з двора господарьского Луненского за ворота, тотъ дей Щасный, выскочывши з двора зъ многими помочники своими и з слугами, почали мене сечи, невинне мене збилъ и зранилъ и торбу на мене оборвалъ, в которой было листовъ на долги на тридцать копъ грошей. И просилъ насъ о вижа на огледанье бою и ранъ своихъ. А такъ мы ему на то прыдали вижомъ вижа поветового; который, тамъ бывши, пришедчи ку записанью до книгъ, вызналъ и поведилъ: виделъ есми у Станислава Лядовицкого на правой руке на пальцы рана кривавая. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Станиславъ до книгъ записати.

---

**№ 448. Заявленіе дворянина Ивана Степановича о недопущеніи его совершитъ ввездъ Анны Тарусиной во владѣнне Лососинскимъ имѣніемъ.**

**Оповеданье дворянина господаря короля его милости Ивана Степановича.**

Месеца Февраля ѿ (12) дня, у субботу.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету (Городенского) приездчалъ до писара поветового Федора Кунцевича и до книгъ поветовыхъ дворянинъ господаря короля его милости Иванъ Степановичъ оповедалъ то, штожъ дей дня теперъ минулого месеца Февраля ѿ (8) дня, у волторокъ, маючи мене розказанье за листы господарьскими, прыеждчалъ есми дворяниномъ отъ его королевской милости землянце господарьской повету Городенского Богушовой Тарусиной пани Ганне Богушовой, абыхъ увязанье у в ѡименье, такъ и в дворець Лососинский, заховаючися водлугъ листовъ господарьскихъ, такъ и записовъ небощика мужа ее пана Богуша Тарусы, и уживати подалъ, якожъ я маючи при себе вижа поветового Станислава Быльчича и сторону людей добрыхъ, до имения ее Лососинского с пани Богушовой Тарусиною ездилъ, хотячи за листы господарьскими у тое именье увезатися и ей подати держати. То пакъ дей кдымъ прыехалъ до того двора Лососинского до воротъ, а такъ дей вышолъ до мене Григорей, меньший сынъ Тарусинъ, которому дей я листы господарьские указалъ и копию ему подалъ и кдыжъ дей онъ, листъ господарьскій отъ мене утъчиве приемши, на то поведилъ, ижъ дей я увязанья у дворъ и у в ѡименье Лососинское маюсе своей не поступую и до горла не поступлю; а потомъ на мене з аркабуза стрелилъ, нижли дей с пановки огонь порохъ выжогъ, а кулька не вышла. А такъ дей я бачечи, ижъ листы господарьские до старшого брата его Ива-



на Богушевича напервей опекаетъ, которого на тотъ часъ и у имени не было, и предъ ся заховаячися водлугъ листу и розказанья его королевской милости дня яко сегоднешнего у суботу, месеца Февраля ѿ (12) дня, маючи при собе вижа з ураду приданого Тимофея Богушевича и сторону людей добрыхъ: урядника дворанина господарьского пана Ивана Воловича имени Кустинского Василья Несмеяна, а боярына егожъ милости пана Ивана Хому, а врядника земянина господарьского повету Городенского пана Ивана Федоровича Мелешка имени Горницкого Матея Раца, повторе съ панею Богушовою Тарусиною до того имени Лососинского ездилъ, хотячи тотъ листъ господарский самому Ивану оказавши и пани Богушовую увезать. То пакъ дей, кгда приеждчаючи мне ку двору Лососенскому, тотъ Иванъ Богушевичъ, обачивши мене, ижъ я еду, и вышелъ съ тымъ меньшимъ братомъ своимъ у зброяхъ и з ручницами и при нихъ колькодесять слугъ, такъ и людей также и з ручницами были за ворота вышли, и кгда мя поткавши почалъ пытать, што бы до него за справу мелъ?, я дей ему поведилъ: маю розказанье за листы господарскими, абыхъ мачоху твою пани Богушовую в тое имяне увезать, и в моцъ и в держанье подалъ ведля записовъ небощика отца вашего, якожъ дей я тотъ листъ господарский, до нихъ писанный, пмъ оказавши и копею подалъ, где они тотъ листъ господарский, отъ мене приемши, прочтили и копею приемыши; на то тотъ Иванъ поведилъ: я дей з братомъ своимъ Григорьемъ у выменье свое отчизное Лососинское той мачосе своей паней Богушовой увязанья не поступую и до горла не поступлю; если бы хто тую мачоху нашу у выменье наше увязывати мелъ, мы з братомъ своимъ мощно боронити будемъ; и ачkoľвекъ хотель есми у дворъ Лососинский въехавши увязанье пани Тарусиною уделати, нижли дей тотъ Иванъ увязанья не поступилъ и в дворъ не пустилъ. И тую жалобу и

оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе до книгъ записати.

**№ 449.** *Заявление Богдана Углика о неуплатѣ ему долга Григоріемъ Скипоровичемъ.*

#### Оповеданье пана Богдана Углика.

Месеца Февраля дѣ (14) дня, у понеделокъ.

Што былъ зложонъ рокъ за листомъ децковальнымъ земянину господарьскому Григорью Андреевичу Скипору на жалобу дворанина господарьского пана Богдана Васильевича Углика о одинадцать бочокъ жыта, который рокъ за листомъ децковальнымъ прыпадалъ месеца Февраля з (7) дня, у понеделокъ, то пакъ на рокъ припалый панъ Богданъ передъ нами судьями становилъся и пильность чинилъ и ку праву черезъ тры дни былъ готовъ, а Григорей Скипоровъ на тотъ рокъ отъ него припозванный самъ не сталъ и никого з моцью не прислалъ, которую пильность свою панъ Богданъ а нестанье Григорьево далъ себе до книгъ записати.

**№ 450.** *Заявление Богдана Углика о готовности заплатить долгъ Богданъ Кучиннѣ*

#### Оповеданье пана Богдана Углика.

Месеца Февраля дѣ (14) дня, у понеделокъ.

Прислалъ до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ поветовыхъ дворанинъ господарский панъ Богданъ Васильевичъ Угликъ оповедалъ то, ижъ дей што с права и з суда васъ судей учинилъ отправу мне вижъ поветовый Станиславъ Быльчичъ на земянце господарьской Иеевой Богдане Кучинне и коня



мне, которого я небощику мужу ее, а брату своему позычилъ, у троухъ копахъ грошей подалъ и теперъ на рокъ отъ вижа зложоный тые-тры копы грошей готовъ отъ тое Иевой принять, а коня вернути. И тое оповеданье свое панъ Богданъ далъ себе до книгъ записати.

**№ 451.** *Рѣшеніе по дѣлу о неуплатѣ дома Щасному Михайловскому Юхномъ Ивановичемъ.*

**Сужсно Юхна з Щаснымъ Михаловскимъ.**

Месеца Февраля 11 (14) дня, у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичемъ Толочкомъ. Смотрели есмо того дела. Стали передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими черезъ умоцованого своего Щасный Михайловский на боярына господарьского повету Городецкого Юхна Яновича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ продалъ мне две медницы меду пресного и пенези в мене готовые побралъ, который медъ мелъ мне новины дождавши отдати о Матце Божей опошней в року минуломъ 1557, то пакъ онъ на тотъ рокъ водле подвизанья своего тыхъ двухъ медницъ меду платитъ нетъ ведома для которыхъ причинъ не хочетъ, в чомъ мне отъ его кривда не малая деетъ. И тотъ Юхно постановился передъ нами очивисто, на жалобу его отказать чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, што я две медницы меду былъ виненъ, которые есми черезъ жону свою ему едуци на послугу господарскую военную заплатилъ и досыть ему за то вчинилъ. И тотъ умоцованый Щасного Добко на то поведилъ: што дей поведаетъ онъ, якобы мелъ тые две медницы меду. Щасному заплатить, ино будучи тому Юхну на светого Спаса на Кузницы, тотъ Щасный

передъ некоторыми людьми добрыми его упоминалъ, абы онъ тотъ медъ ему заплатилъ и, маючи на то листъ подъ печатями некоторыхъ людей добрыхъ, передъ которыми его на Кузницы упоминалъ, и передъ нами у права положилъ, в которомъ то светчить, ижъ тотъ Щасный в року минуломъ 1557 на день светого Спаса будучи на Кузницы упоминался тому Юхну о две медницы меду пресного, который медъ готовыми пенезьми у его побралъ, а меду ему и дотыхъ часовъ не заплатилъ. Где тотъ Юхно передъ людьми добрыми безъ всякого подвизанья и накладу подвезался ему тые две медницы меду заплатити о Матце Божей в тымъ же року 1557. Мы судьи пытали того Юхна, если онъ на заплату тыхъ двухъ медницъ меду отъ Щасного квитъ мять, або доводъ, люди добрые, передъ которыми бы тые две медницы меду заплатити мелъ. И тотъ Юхно жадного квити на заплату не показалъ, ани доводу у себе никоторого на то быти не поведилъ, нижли потомъ самъ добровольне передъ нами у права созналъ, што тые две медницы меду ему платити еще виненъ. Мы судьи, выслухавши обу сторонъ жалобы и отпору ихъ и бачечы то, кгдажъ тотъ Юхно на заплату тыхъ двухъ медницъ меду отъ того отъ Щасного светки не показалъ и никоторого доводу на то в себе быти не поведилъ, нижли тотъ умоцованый Щасного Добко доводилъ листомъ еднальнымъ, ижъ тотъ Юхно, будучи на Кузницы, того Щасного передъ людьми добрыми просилъ и едналъ, подвезаючыся ему тые две медницы меду заплатити, кромъ жадного позыванья и накладу; а потомъ и самъ добровольно кутому ся призналъ, што тые две медницы меду виненъ ему платити,—з тыхъ причинъ знашли есмо то, абы тотъ Юхно водле добровольного сознанья своего за тые две медницы меду Щасному рубль грошей, то есть по полтине заплатилъ и рокъ заплате зложили есмо чотыри недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу



суда нашего дали есмо до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 452.** *Рѣшеніе по дѣлу между Иваномъ Олизаровичемъ и Николаемъ Петровичемъ о неуплатѣ въ срокъ дома.*

**Сужоно Ивана Олизаровича з Николаемъ Петровичомъ.**

Передо мною Петромъ Мицutoю — хоружимъ, а Николаемъ Шимковичемъ Толчкомъ — судьями повету Городенского. Смотрели есмо того дела. Стали передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарский повету Городенского Иванъ Олизаровичъ на боярына господарского повету Городенского Миколая Петровича тымъ обычаемъ, штожъ дей осталъ мне виненъ на записъ свой копу и пять грошей и к тому которые пенези описалъ ся мне на рокъ певный водле запису своего заплатити, то пакъ дей рокъ минулъ, а онъ тыхъ пенезей платити не хочеть и к тому дей мелъ онъ мне сеяти на тры солянки жита на своемъ поли, то пакъ дей две солянки посеять, а на третью посеяти не хотель и тое сеянье спознилъ и тыхъ пенезей и до тыхъ часовъ платити не хочеть, в чомъ ся мне отъ его кривда и шкода немалая дееть. При которой жалобе своей положилъ передъ нами листъ, вызнанный записъ его, в которомъ то светчить, што тотъ Миколай Петровичъ позычилъ в него ку потребе своей копу и пять грошей, которые пенези описалъ ся ему отдати на рокъ певный о богатомъ святце в року минуломъ ѿѣ (1556), а если бы на рокъ тыхъ пенезей не отдалъ, тогда описалъ ся ему совито заплатити и вси шкоды и наклады совито платити описалъ ся, а за пожданье тыхъ пенезей описалъ ся ему на власномъ поли своемъ присеети за своею работою на готовой роли жита тры со-

лянки, которое Иванъ только привезти мелъ на его готовую ролью, а тая пять грошей тотъ Иванъ тому Миколая выпустомъ с того поля. И тотъ Миколай ставши передо мною очивисто, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда дей есть, што я ему тую копу грошей платити виненъ, а ведь же и теперъ готовъ есми тую копу грошей водле запису своего заплатити, а што ся дотычетъ трехъ солянокъ жита, которое я за пожданье тыхъ пенезей на власномъ поли своемъ на готовой роли своей жито его посеяти описалъ ся, а такъ дей я тое жито водле листу своего записного в часть ролью зготовавши посеять, которое онъ все сполны у новину пожавши и до дому своего отвозилъ. И тотъ Иванъ Олизаровичъ на то поведилъ: правда есть, што я тое жито на себе пожалъ, нижли онъ тое жито севбою спознилъ, которое за севбою его спозненное незрожайно было. Мы судьи, выслухавши жалобу и отпору ихъ и то порозумевши, обачивши то, кгдажъ тотъ Миколай в листе своемъ записномъ описалъ ся, будучи ему тую копу грошей виненъ, которые пенези описалъ ся на рокъ певный заплатити, на багатое свято в року минуломъ ѿѣ (1556), то пакъ тотъ рокъ давно минулъ, а онъ тыхъ пенезей ведле запису своего не заплатилъ, а если бы на тотъ рокъ не отдалъ, тогда маеть совито заплатити вси шкоды и наклады, ку чому ся самъ зналъ и досыть не вчинилъ, а совито платити ему описалъ ся, с тыхъ причинъ знашли есмо тое, абы тотъ Миколай тую копу грошей водле запису своего з навезкою заплатилъ, такъ шкоды и наклады его, которые онъ правуючися о о то з нимъ осмъ грошей наложилъ, такъ же з навезкою ѿѣ (16) грошей платити присудили и рокъ заплате зложили есмо чотыры недели, а што ся дотычетъ сеянья жита тыхъ трохъ сялянокъ, которое тотъ Миколай за пожданье на своемъ поли посеять, ку которому тотъ Иванъ самъ добровольне призналъ ся, што все сполна самъ пожавши и до дому своего звозилъ,



знашли есмо отъ того жыта Миколая Петровича быть вольнымъ. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ записати.

---

**№ 453.** *Рѣшеніе объ уплатѣ Ивану Матѣевичу Болтроемъ Николаевичемъ причитающихся ему денегъ за захваченную рожь.*

**Сужено Яна Мативича з Болтроемъ з Миколаевичомъ.**

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими боярынъ господарский повету Городенского Янъ Матеевичъ на боярына господарского повету Городенского Болтроея Миколаявича тымъ обычаемъ, штожъ дей недавно прошлыхъ часовъ месеца Декабра трыдцатого дня, у пятниці, нашедчи дей онъ на домъ мой моцно квалтомъ, жита моего властного, в небытности моей в дому моемъ, трыдцать копъ жита забравши и до дому своего звозилъ. И тотъ Болтроей Миколаевичъ, ставши очивисто передъ нами у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ той жалобы его, яко онъ поведаетъ, якобыхъ я мель на домъ его квалтомъ находить и, жита его властного трыдцать копъ побравши, до дому своего звозить мель, ино я на домъ его николи квалтомъ не находилъ, такъ и того жита в дому его не бралъ и того ничего не знаю, ани ведаю. И тотъ Янъ Матеевичъ на то поведилъ, ижъ дей я маю на то доводъ — людей добрыхъ, которымъ то ведомо есть, ижъ онъ тое жито з дому моего побравши и до дому своего звозилъ; и маючи на то доводъ, ставилъ шапку до людей и выдалъ на то боярына господарского повету Городенского Матея Петровича а Юрья Мац-

ковича подданого, господарского, а Мартина Будковича. И тотъ Болтроей тыхъ всихъ трохъ светковъ его обралъ и на свидетельство ихъ позволилъ. Которыжъ тотъ Янъ подвезался тыхъ светковъ передъ нами поставити отъ сего дня понеделка месеца Феврала чотырнадцатого дня за две недели на рѣки судовые, которые будутъ уступивши у постъ теперь пришлый въ тыйдень. Кгды тотъ рокъ прыпалъ, тотъ Янъ Матеевичъ тыхъ всихъ трохъ светковъ поставилъ, где и тотъ Болтроей ку выслуханью свидетельства ихъ былъ, которые, ставши передъ нами, то сознали, ижъ дей кгдымы были призваны отъ человека его Ондreja Якубовича, кгды онъ приехалъ брати жита, а такъ прышли есмо были того гледети, а такъ видели есмо того Болтроея, ажъ онъ на возы тое жито з дому его беретъ и, побравши тое жито з дому того Яна, з житомъ поехали з возы. А такъ мы судьи, выслухавши обыдву сторонъ—жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши, а бачечи то, а такъ мы подлугъ свидетельства тыхъ светковъ, всказали есмо тому Яну Матеевичу, абы тотъ Болтроей ему тое жито подлугъ свидетельства тыхъ светковъ заплатилъ, подлугъ статуту, за каждую копу жита, по десети грошей и рокъ за плате зложили есмо тымъ пенеземъ чотыри недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

---

**№ 454.** *Заявленіе Мулжумана Мискевича о ненахожденіи у него крестьянина Размысла Пескаго.*

**Оповеданье пана Размысла Пескаго.**

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ поветовыхъ, землянинъ господарский повету Городенского панъ Размысль Пе-



ский оповедалъ то, ижъ дей которого подданого моего на имя Яна Муралья татарынъ господарьский князь Мулкуманъ Мискевичъ, насхавши на именье мое мощно квалтомъ, зо всею маетностью забравши, на именьи своемъ Демидковскомъ держитъ, которого дей онъ подданого моего быть в себе менилъ передъ вижомъ, отъ васъ судей приданымъ, Иваномъ Стародубцомъ, а такъ дей, не хочечи претъся о то Мулкумана пытатъ, абы справедливость на него далъ, передъ которымъ бы князя Мулкумана справедливости просилъ. Мы ему на то прыдали вижомъ служебника моего Петра Мицуты, хоружого—Станислава Трошчича, который, што слышалъ, до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ кгда передо мною вижомъ панъ Размыслъ Пеский у князя Мулкумана на подданого своего Яна Муралья права просилъ, абы справедливость водле первшого подвизанья своего з нимъ ему учинилъ, князь Мулкуманъ передо мною вижомъ на то ему поведилъ: што ся дей дотычетъ, абыхъ я подданого его Муралья, которого якобыхъ на именьи своемъ Демидковскомъ мель, право на него далъ и справедливость ему з нимъ учинилъ, але я дей того подданого пана Размысла Пеского в себе не маю, ани сго в себе есми мель. И то е оповеданье, такъ и вижово сознанье далъ собе панъ Размыслъ Пески до книгъ поветовыхъ записати.

№ 455. *Продажная запись Каленика Васковича на одиннадцать морговъ земли Богушу Мицутъ.*

**Сознанье Каленяка на продажу отчизны своей пану Богушу Мицуте.**

Месеца Февраля 11 (14) дня, у понеделокъ.

Пришедчи обличне передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городен-

кого. и до книгъ поветовыхъ, боярынъ господарьский повету Городенского Каленикъ Васковичъ оповедалъ и созналъ то, ижъ што продалъ есми полъ своихъ властныхъ отчизны никому не пенныхъ, ани винныхъ земли Собановской боярской з дубровками и з сеножаткою у первомъ месцу подъ селомъ Олисковичъ на семь моркговъ, то есть объ между с пана Михайловымъ, городничого полемъ, а з другой стороны тоежъ земли Собановской потужниковъ моихъ, а с третее стороны к местской земли Казадоровской межи; а на другомъ месцу у Дублеве на чотыри моркги поля оремого и з кустовьемъ и зъ сеножаткою, которая в тыхъ же одиннадцати моркговъ лежитъ,—дворанину господарьскому пану Богушу Петровичу Мицуте за десять копъ грошей литовской монеты, личачи по десети пенезей у грошъ, на вечность жоне и детемъ его, на што есми и листъ свой продажный подъ печатми людей добрыхъ пану Богушу Мицуте на то на себе далъ, который оказавши передъ нами и просилъ, абы до книгъ поветовыхъ слово в слово уписанъ былъ, который такъ ся в себе маеть: Я Каленикъ Васкевичъ, боярынъ господарьский повету Городенского и з жоною моею Варишою и з детьми нашими на имя з Наумомъ, а Кондратомъ, а Хотьяномъ, а з Олексеемъ, а з Мартиномъ, а з Ыванкомъ, визнавами сами на себе симъ нашимъ листомъ каждому доброму, штожъ продали есмо посполитыми нашими руками полъ своихъ властныхъ никому не пенныхъ, ани винныхъ земли Собановской боярской з дубровками и з сеножаткою на первомъ месцу подъ селомъ Олишковичъ на семь моркговъ, то есть объ между с пана Михайловымъ, городничого полемъ, а з другой стороны тоежъ земли Сабановской потужниковъ моихъ, а с третее стороны и к местской земли Казадоровской межи; а на другомъ месцу на имя у въ Дублеве на чотыри моркги поля оремого и с кустовьемъ и з сеножаткою, которая в тыхъ же одиннадцати моркговъ лежитъ, которое се-



ножатъки моей Андрей Свирский между сказалъ, ино я Каленикъ тую сеножатку мою маю отъ Ондreja Свирского боронити своимъ накладомъ и между по старому маю направить и тое поле и сеножатка и с кустовьемъ с троухъ сторонъ Андрея Свирского, а с четвертой стороны (къ) дорозе, которая идетъ отъ Полубенскихъ и к гаевищу, того всего чинить, яко вышей описано, на одиннадцать моркговъ, если бы тамъ на тыхъ то выше мененыхъ врочищахъ не вышло одинадцати моркговъ, то я маю сполна доложить, а на иншомъ местцу додати. А то есмо продали тую одиннадцать моркговъ за десять копъ грошей на литовскую личбу пану Богушу Мицутичу—хоружичу Городенскому и его жоне и детемъ ихъ милости и потомкомъ на вечные часы, а если бы хто з близкихъ моихъ, або хто кольвекъ мель тую продажу мою рушити и в тую одиннадцать моркговъ уступоватися, то я Каленикъ маю то пану Богушу все очищати и боронити своимъ накладомъ; а если быхъ я Каленикъ и з детьми своими мели тотъ торгъ рушити, тогды вины на замокъ господарский маемъ заплатити пять рублевъ грошей, а такъ я Каленикъ верху писаный не мель есми на тотъ часъ свои печати и просилъ есми ихъ милости добрыхъ пановъ, пана Юрья Маркевича Воловичъ, старосты Корентагского, а пана Миколая Шимковича Толочка—судьи повету Городенского, а пана Ондreja Мацковича, подстаростего Городенского отъ его милости пана Себестяна Дыбовского о приложенъе печатей: ихъ милость . . . . . битый за прозьбою то учинили, печати свои приложили къ сему моему вызванному листу. Писанъ у Городне року Божого Нароженья 4558, месеца Генвара 11. И просилъ насъ тотъ Каленикъ Васьковичъ, абы тое добровольное оповеданъе и сознание его до книгъ поветовыхъ записано было. А такъ мы, выслушавши того добровольного сознания его, дали есмо то до книгъ поветыхъ записати.

**№ 456.** *Заявленіе Толочковой о нанесеніи ей челоуку побоевъ и захватъ лошади Яковомъ Желиславскимъ.*

**Оповеданъе Цылютиной Мартиновой Толочковой.**

Пришодчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича (Толочко)—судси повету Городенского и до книгъ поветовыхъ, землянка господарская повету Городенского Цылютина Мартиновая Толочковича жаловала и оповедала то, штожъ дей дня яко вчорашнего, в неделю, приехавши дей зять мой Якубъ Желиславский на домъ подданого моего Харитона невинне дей его збилъ и коня в него взять, якожъ и раны служебнику Миколая Толочкову оказывалъ и оповедалъ, который огледавши и до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми у того Харитона на лѣвой руке две синетине, одна на плечи, а другая нижей локтя. И тую жалобу и оповеданъе свое такъ и вижово сознание дала собе тая Цылюта до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 457.** *Заявленіе Мартина Сулевича о нанесеніи ему и его женѣ побоевъ и ограбленіи Иваномъ Николаевымъ.*

**Оповеданъе подданого господарского Квасовского Мартина Васильевича на Енка Миколаевича о бой.**

Року пятьдесятъ осмого (1558), месеца Феврала 15 (15) дня, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до писара поветового Федора Кунцевича и до книгъ поветовыхъ, подданный господарский двора Квасовского Мартишко Сулевичъ жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей дня яко вчорашнего, у понеделокъ, едучи.



дей мне з места господарьского з Городна до дому своего у ночи, а такъ дей боярынъ господарьский повету Городенского Янко изъ Острины Миколаевъ Сенютичъ зять, перенемши дей мене и з жоню моею самъ с помочниками своими, невинне дей мене збилъ и обобралъ, а такъ дей жону мою обобралъ, при которомъ дей бою отнялъ у мене копу грошей с калитою, а сермягу, а в жоны дей моее отняли десять грошей з ыгольникомъ, а юпу. И тую жалобу и оповеданье тое далъ себе тотъ Мартишко до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 458.** *Заявленіе Ивана Воропы о порубкѣ его роуц и нанесеніи его сыну побоевъ Демьяномъ Ивановичемъ.*

**Оповеданье подданого вельможного пана его милости, пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого Ивана Воропа на Демиана Ивановича и на сына его о бой.**

Року пятьдесятъ осмого (1558), месеца Феврала ѿ (18) дня, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, Миколая Шимковичъ Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до писара поветового и до книгъ поветовыхъ, подданный вельможного пана его милости, пана Миколая Юрьевича Радивиля—воеводы Троцкого Иванъ Воропа жаловаль и оповедалъ, штожъ дей дня минулого, у среду ѿ (16) дня, послалъ дей я сына своего Михалка огледати гаю для вырубання, штобы шкоды не было, а такъ дей тотъ сынъ мой нашолъ боярына господарьского Демьяна Ивановича и з сыномъ его Павломъ, тогда дей я почаль мовить, для чого бы онъ тотъ гай рубати мель? и онъ дей его безвинне збилъ и зранилъ, якожъ и раны служебнику моему Миколаю Богушевичу Кошце, оказываль, который огледавши до книгъ вы-

зналъ, ижъ виделъ есми подле ока левого рана шkodливе кривавая, а при томъ дей бою згнуло ему ѿ (50) грошей и шапка и сакира. И тую жалобу и оповеданье далъ себе тотъ Иванъ до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 459.** *Мировая между Матвеемъ Желиковскимъ и Мулькуманомъ Мискевичемъ.*

**Сознанье Матея Желиковского о угоду с княземъ Мулькуманомъ.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Толочка—судей повету Городенского и до книгъ поветовыхъ, служебникъ пана Себестыяна Дыбовского Матей Желиковский, а князь Мулькуманъ Мискевичъ и Матей Желиковский созналъ то, ижъ што я съ права суда вашего отъ васъ судей одержалъ есми увязанье за бои и раненье мое, которое мель отъ князя Мулькумана, в чотыры огородники, которыхъ я презъ немалый часъ держалъ, то пакъ князь Мулькуманъ вже мне за то з угоды и едънанья людей добрыхъ мне за то досыть учинилъ, а люди его тые чотыри чоловеки, которыхъ я справа и з суда вашего держалъ, а князю Мулькуману поступилъ и подалъ.

**№ 460.** *Назначеніе Ивану Тарусъ срока для явки въ судъ по дѣлу объ уплатѣ долга еврею Гошку Кошчу.*

**Оповеданье жида места господарьского Берестейского Гошка Кошчичъ на пана Яна Богушевича Тарусы о долгъ.**

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуту—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до



книгъ поветовыхъ, жидъ места господарьского Берестейского Гошко Кожичъ оповедаль то, ижъ дей одержаль еси мандатъ его королевской милости до дворянина господарьского пана Ивана Богушевича Тарусу о сто копъ грошей и о тридцать копъ грошей, такъ и о пятьдесятъ копъ жита, то есть о долгъ отцу его, которымъ долгомъ тотъ Богушъ Таруса осталъ виненъ жиду места Городенского Говашу Игудичу, яко ширей жалоба его на томъ мандате его королевское милости описана есть, и просилъ тотъ Гошко Кожичъ о вижа, передъ которымъ бы тотъ мандатъ его королевское милости Ивану Богушевичу Тарусе поданъ былъ. А такъ мы на то придали вижомъ ему служебника нашего Петра Мицуты — хоружого Михаила Романовича, шляхтича в небытности возныхъ Шембеля, который при подавню того мандату его королевской милости бывши и ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ передо мною вижомъ Гошко Кожичъ пану Ивану Богушевичу Тарусе тотъ мандатъ его королевской милости тутъ у Городне очивисте подалъ, за которымъ рокъ стати передъ его королевскою милостью описуетъ, уступивши у постъ в тыйдень, который рокъ Иванъ Таруса стати рокъ передъ его королевскою милостью принялъ и на оный рокъ ку очивистой росправе стати подвезался. И тое оповеданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Гошко до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 461.** *Назначеніе Мурзъ Богушевичу срока для уплаты долга еврею Юхну Сальниковичу.*

**Сужоно Юхна и з Мурзою Богушевичомъ.**

Тогожъ дня.

Передо мною Петромъ Мицutoю — хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичемъ Толочкомъ — судьями повету Городенского,

смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловаль намъ за позвы нашими судейскими жидъ места Городенского Юхно Сальниковичъ на татарина господарьского повету Городенского Мурзу Богушевича тымъ обычаемъ, штожъ дей року прошлого їз (1557) купилъ онъ коня у мене шерстью рыжого за две копе и за ї (10) грошей татарину господарьскому Семьку, то пакъ дей онъ копу грошей отдалъ, а семидесяти грошей отдати не хочеть; ку тому напитковъ пенезей осталъ виненъ за медъ кѣ (22) гроши, которыхъ такъже платити не хочеть. И тотъ Мурза, постановившися передъ нами очивисто, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правъда есть, што я семидесять грошей по тому татарину Семьку ручилъ платити, такъ и двадцать и два гроши напитковъ пенезей ему еси виненъ, которые и теперь платити готовъ. Мы судьи водле добровольного сознанья того Мурзы всказали есмо, абы онъ тому жиду Юхну тую семьдесятъ грошей, такъ и кѣ (20) два напитковъ пенезей заплатилъ и рокъ заплате зложили есмо чотыры недели. И тую речъ для памяти дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 463.** *Рѣшеніе по жалобѣ Мицуты Андреевича на нанесеніе ему побоевъ Сейпукомъ Базаровичемъ.*

**Сужоно Мицута и з Сейпукомъ.**

Року Божого нароженья 4158 (1558) месеца Февраля кѣ (28) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского. Смотрели еси того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловаль намъ за позвы нашими судейскими мураль господарьский Городенский Микути Одревичъ на татарина господарьского повету



Городенского Сейпука Базаровича тымъ обычаемъ, штожъ дей будучи мене у дому Мисковомъ на беседе, а такъ дей онъ прышедчи до мене, не маючи жадной розмовы, безвинне дей мене збилъ и зранилъ, якожъ дей я и раны навраде Городенскомъ оказывалъ. И тотъ татаринъ господарский Сейпукъ Базаровичъ, ставши передъ нами очивисто, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ той жалобы его якобыхъ, я мель в дому того Миска невинне его збити и зранити, ино я николи въ того Миска не былъ и на беседе з нимъ не седелъ, такъ и его есми не билъ и о томъ ничего не знаю, ани ведаю. И тотъ Микутъ на то поведилъ: што ся дотычетъ, якобы онъ мене бити не мель, ино готовъ есми того людьми добрыми, светъками, (довести) которымъ то есть сведомо, што онъ мене невинне збилъ и зранилъ, и маючи на то доводъ, ставилъ шапку до людей на бой и раны свои. И тотъ Сейпукъ на доводъ его позволилъ и ку свѣдѣству тыхъ светковъ шапку приставилъ и выдалъ на то Миска Богдановича, Якуба Янковича, Яска Янковича. И тотъ татарынъ Сейпукъ обралъ ку свѣдѣству всихъ троухъ, которыхъ Микутъ подвезался дня назавтрепшего у волторокъ передъ нами поставити; то пакъ тотъ Микутъ всихъ тыхъ светковъ своихъ дня сегоднешнего у волторокъ ку свѣдѣству поставилъ, которые ставши то сознали, ижъ будучи мене в дому того Микутя на беседе, а такъ тотъ татарынъ Сейпути Базаровичъ у двери того Миска бити почалъ, абы его у ызбу пустилъ, и мало посевевши, почалъ на того Микутя словы не утстивыми мовити, соромотити, а потомъ его невинне збилъ и зранилъ. Мы судьи водле свѣдѣства того светка всказали есмо, абы тотъ Сейпукъ Микути водле стану его, яко мурала, рублемъ грошей навезалъ и рокъ навезце зложили есмо чотыры недели.

И ту речъ для памети далъ есми до книгъ записати.

**№ 464. Рѣшеніе Бѣлаша Богдановича по жалобѣ на Кожаса Махметовича за неисполненіе имъ принятаго на себя обязательства.**

**Сужоно татарына господарского Бѣлаша Богдановича з татарыномъ господарскимъ Кожакъ Махметевичомъ.**

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими татарынъ господарский повету Городенского Бѣлашъ Богдановичъ на татарына господарского повету Городенского Кожаса Махметевича тымъ обычаемъ: штожъ дей тому два годы есть, ижъ дей сынъ его Ахметъ приказался до мене, хотячи мене служити и у весь день на дорогу со мною ездити мель, а я дей тому сыну его умовилъ на кождый тыйдень по шести грошей платити, то пакъ дей я с тымъ . . . . у хурманство былъ поехалъ до Гнезна и тамъ дей у Гнезне за сторожею и за послугою его два кони мене згинули, которые кошовали пять копъ грошей, и кожухъ баранный, за которого далъ полкопы грошей, то пакъ дей я до него ходилъ не однокротъ на того сына его права просячи и онъ дей мене права дати и справедливости учинити не хотель. И тотъ татарынъ господарский Кожакъ Махметевичъ, ставши передъ нами очивисго у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда дей есть, што я ему служити, у фурманехъ з нимъ ехати до Гнезна подвезался и умовилъ онъ на три недели найму мене по шести грошей платити, то пакъ онъ мене за две недели по шести грошей заплатилъ а за третюю платити не хотель и кдымъ з нимъ приѣхалъ до Гнезна, почалъ ему я упоминать, абы онъ водле умовы своее и за третюю неделю заплатилъ, а такъ онъ мене за тую третюю неделю не платилъ и ямъ ему у Гнезне на местцу будучи чоломъ ему ударылъ, абы онъ мене отпустилъ и



што кольвекъ на рукахъ своихъ его было, якъ кони, такъ и вси речи, то все я ему в целости здалъ, где онъ мене ни в чомъ не имаючи добровольне отъ себе отпустилъ. И тотъ Белашъ на то поведилъ: я его николи не отпускалъ, бо я з нимъ ся в томъ умовилъ, ижъ мель со мною з Гнезна ажъ до дому приехати и николи онъ мне чоломъ не билъ, абыхъ я его отпустилъ, на што маю на то доводъ, люди добрые, которымъ то есть сведомо, што я его умовилъ до Гнезна ехати, а з Гнезна засъ мель мене до дому припровадити, и маючи на то доводъ, ставилъ шапку до дюдей. И тотъ татарынъ Ахметъ на доводъ его позволилъ и шапку ку свѣдѣству ихъ приставилъ. И Белашъ выдалъ трохъ свѣтѣковъ: Якова Федьковича, Миска Петровича, а Войтеха Яцковича, которые ставши передъ нами, то сознали и повелили, ижъ тотъ Белашъ нанялъ того Ахмета до познанья у хурманехъ ехати и умовилъ ему за тры недели по шести грошей на каждый тыйдень платить, нижли того есмо не сведомы, если мель его до дому з Гнезна припровадити, або не. Мы судьи, водъле свѣдѣства тыхъ свѣтѣковъ, знашли есмо того Ахмета отъ того Белаша и отъ тыхъ коней и кожуха его быть вольнымъ. И тую речъ для памяти дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 464.** *Жалоба Петра Богдановича на Станислава Быльчича за порубку у него роши.*

**Оповѣданье Петра Богдановича з братьею своею.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуты —хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, и до книгъ поветовыхъ, бояре господарьский повету Городенского Петръ Богдановичъ з братьею своею жаловали и опо-

ведали то, штожъ дей в року теперешнемъ нѣ (1558), месеца Февраля кѣ (25) дня, у пятницу, вижъ поветовый, отъ пановъ шляхтъ обраный, Станиславъ Быльчичъ, пришедчи на властное отчизны Ольховку, гай мой з многими помочники своими, того дей яко не мало дерева на домъ потребного о колько возъ вырубалъ и до дому своего отвозилъ и шкodu не малую учинилъ. И просилъ о вижа, передъ которымъ бы тую шкodu, вырубанье гаю обвести мель. А такъ мы на то прыдали ему вижомъ служебника моего Петра Мицуты—хоружого, Михайла Романовича Шембеля, который тамъ бывши, тое шкodu и вырубанье гаю огледавши и пришедчи ку записанью до книгъ, вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми у гай того Петра Богдановича шкodu не мало поделаной, у которомъ дерева вырубано о колькосъ возъ, якожъ знаполъ есми того Станислава в томъ гай и двухъ чоловековъ его Иванца Родуковича а Болтромейца з возы, которые поведали передо мною, што з розказанья Станислава Быльчича, пана своего, в томъ гай рубаютъ и вже дей о колько возъ вырубали и до двора пана своего отвозили. И тую жалобу и оповѣданье свое и вижово сознанье далъ себе тотъ Петръ до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 465.** *Заявленіе Богдана Ивановича о не-  
явкѣ въ судъ Богдана Кощича.*

**Оповѣданье землянина господарьского Богдана Ивановича Кощича на жалобу подданого господарьского Богдана Игнатовича о збитье мат-  
ки своее.**

Што былъ припалъ рокъ за децкимъ передъ нами ку праву стати землянину господарькому повету Городенского Богдану Ивановичу Кощичу на жалобу подданого господарьского Богдана Игнатовича о



збитье матки свое, Овдюхи, такъ и о збитье брата своего Омельяна, который з тыхъ ранъ змеръ есть, яко ширей жалоба его за позъвехъ есть доложона, который рокъ за децкимъ передъ нами стати прыпадалъ сегодънего у понеделокъ, месеца Февраля ѿ (28) дня. То пакъ дей тотъ подданный господарьскій Богданъ на року за децкимъ припалымъ передъ нами становилься и пильность черезъ три (дни) чиниль, а Богданъ Кошичъ самъ не сталъ и никого з моцью не прислалъ, которую пильность свою тотъ подданный господарьскій Богданъ Игнатовичъ далъ себе до книгъ судовыхъ поветовыхъ записати.

**№ 466.** *Заявленіе бояръ Толочковичей и Бильминовичей о продажѣ ими своихъ земель Николаю Толочку.*

**Созънанье бояръ господарьскихъ Толочковичовъ и Бильминовичовъ на продажу земель пану Николаю Толочку.**

Месеца Марца 3 (7) дня, у волторокъ.

Пришодчи до мене Петра Мицуты—хоружого, судью повету Городенского, и до книгъ поветовыхъ, бояре господарьские повету Городенского Мартинъ Викгоревичъ Бильминовича, а Петръ Толочко Завацкій, а Якубъ Петровичъ Толочко, а Павелъ Завацкій, а Васко Занкевичъ сознали и оповедали то, ижъ тотъ Мартинъ Бильминовичъ посполъ з маткою своею продалъ однимъ листомъ сеножати свою за две копе грошей пану Николаю Шимъковичу Толочко—судьи повету Городенского в року патьдесять шостомъ, которая сеножати лежитъ водле дороги, которая идетъ до Шемаковъ, а отъ тое доргои идетъ тая сеножати ажъ до леска к реце з одное стороны Янути Андреевичъ, а з другое стороны Стася Богдановича; а на другомъ листе своемъ тотъ же Мартинъ Викгоревичъ продалъ сеножатку свою в року

пятьдесять сесомъ за пятьдесять грошей пану Николаю Толочку на тую часть Урушенишки, которая на него пришла; а тая сеножати лежитъ концомъ к лесу; а третимъ листомъ своимъ тотъ же Мартинъ Бильминовичъ продалъ в року сорокъ девятомъ томужъ пану Николаю Толочку пятую часть олешнику и сеножати властное земли своее за пять копъ грошей, который олешникъ лежитъ отъ межи водле олешника Толочкова, а четвертымъ листомъ своимъ тотъ же Мартинъ Викгоревичъ продалъ в року пятьдесять сесомъ пану Николаю Толочку заросли свои межи сеножатами в Рустинищизне за копу грошей, которая заросль лежитъ межи полемъ, которое поле есть к Толочкевичу лесу, а концомъ и къ Товтевичовъ сеножати, а другимъ концомъ и к тымъ же Бильминовичомъ; а пятимъ листомъ тотъ же Мартинъ Викгоревичъ Бильминовича продалъ пану Николаю Толочку в року ѿ (1558) сеножати свою властную на Одривищу за пятьдесять грошей отъ речки концомъ ку горе; а Петръ Завацкевичъ Толочко в року пятьдесять третемъ такъ же продалъ Николаю Толочку две поля свои за певную суму пенезей, за шесть копъ грошей отчизны своее на солянку, которое поле лежитъ подъ дворомъ пана Миколая Шимъковича Толочка на горе объ межъ зъ Якубомъ ку волоце его про межъ пана Миколаевыхъ полъ, а другое полъце лежитъ отъ дороги Одельское ажъ до болота Деразовъщины, а бокомъ до межи Якубовы, а другимъ бокомъ до Павловы Янкевича межи на полторы солянки на вечность; а Якубъ Петровичъ Толочко такъ же продалъ полъце свое пану Николаю Толочку в року пятьдесять третемъ за две копе грошей литовское личбы, которое поле лежитъ на кургане противъ дому пана Миколая, а межею к полю пана Миколаяжъ, а другимъ бокомъ до межи Петра Завацкого пану Николаю Шимковичу Толочку власное земли своее в року пятьдесятьномъ на десеть бочокъ за осмъ



копъ грошей, где тое поле завелъ пану Миколаю Толочку при границы земли. Пемички на одномъ местцу на чотыры солянки, а на другомъ местцу на пять солянокъ, в третемъ местцу на одномъ, на што дей есми каждый з насъ особливые листы свои подъ печатъми некоторыхъ людей добрыхъ пану Толочку дали, у которыхъ ся описали, если бы хто у тые земли и сеножати ихъ уступатися мелъ, тогда ся они описали очищать, а предъ ся тую продажу свою пану Миколаю Толочку вечно держать описали, а сами и потомки ихъ, не хотячи вже тое ничимъ в тые поле и в земли свои уступовати и ку жаднымъ шкодамъ и накладомъ пана Миколая приводети, одно хотячи вже тое продажи свое вечно въ молчаньи бытъ; а ку тому тежъ Петръ Завацкий з отцомъ своимъ сознали и оповедали то, ижъ продали домъ свой в месте Одельскомъ року пятьдесятъ пятомъ подле дому Павла Ходоровича, а з другое стороны Миколая Яновича, пану Миколаю Толочку на вечность за полъчварты копы грошей который домъ маеть держати на вечность жона и дети и потомки его, если бы хто хотель з детей его и потомковъ тотъ записъ нарушивати, або правомъ починати, тогда подвезалъся, хотячи первой шкоды и наклады оправить, а на замокъ Городенский три рубли грошей заплатити. На што и листъ особый подъ печатъми некоторыхъ людей добрыхъ ему далъ, у которомъ тую продажу свою ширей а достачнее описалъ. И просили тые бояре, абы тая продажа ихъ и добровольное сознание пану Миколаю Толочку до книгъ судовыхъ поветовыхъ было уписано. Я Петръ Мицута, выслухавши добровольного оознанья ихъ, далъ то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 467. Разбирательство по дѣлу между Василиемъ Сопотъко и Домановскимъ о неуплатѣ долга.**

**Сужено пана Василья Сопотъка съ Федоромъ Домановскимъ.**

Месеца Марца 11 (1Г) дня, у понеделокъ.

Миколай Толочко смотрель есми того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими дворанинъ господарский панъ Василей Сопотъко на землянку господарскую повету Городенского Федоровую Домановскую Романовну тымъ обычаемъ, штожъ дей небожчикъ мужъ ее перший Лукашъ Пилецкий осталъ виненъ на записъ свой пану Василью Офаносовичу Телятицкому полътрети копы грошей литовскихъ, которые пенези описалъ мне отдати на рокъ певный водле запису, а если бы на тотъ рокъ въ листе описанный не отдалъ, тогда ся ему описалъ совито заплатити: то пакъ тотъ рокъ давно минулъ, а онъ тыхъ пенезей тому Телятицкому ведле листу своего записного не заплативши змеръ, а такъ дей Телятицкий мне тые пенези на ней злетилъ и листъ свой записный, такъ и особый листъ моцованный мне на то далъ, абыхъ тые пенези на ней ведле листу записного взялъ, где и листъ записный небощика Пилецкого, который листъ тотъ Пилецкий Телятицкому далъ, передъ нами у права положили; в томъ листе то онисуетъ, што Лукашъ Пилецкий осталъ виненъ на записе своемъ полътрети копы грошей и такъ ся в листе описалъ, если бы на рокъ пенези не заплатилъ, совито платити мелъ шкоды и наклады. И Федоръ Домановский, будучи умоцованный отъ малжонки своей Марфы, ставши передъ нами у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ; што ся дотычетъ той жалобы пана Василья Сопотъка, я не повиненъ отказывать, ижъ панъ Василей покажетъ мне тотъ листъ моцо-



ванный отъ пана Василья Телятицкаго, або злеценный на тотъ долгъ, и панъ Василей Сопотька показалъ передо мною листъ Василья Офанасовича Телятицкого сознанный, в которомъ описуетъ, што панъ Василей Телятицкий долгъ свой Лукаша Пилецкого злетилъ полътрети копы грошей взяти сестре своей паней Сопотьковой, а если бы отдати не хотель, а передъ урадъ припозватися далъ, тогды далъ у права (на) зыскъ и страту мовити. И тотъ Федоръ Домановский выслухавши того листу злецаного и тому листу злецаному ганилъ и поведилъ, ижъ я тому листу веры не додаю, абы тотъ листъ былъ Телятицкий, с тыхъ причинъ, што того Телятицкого печать и подписья руки его и печати не знаю, если бы то была печать того Василья Телятицкого, або не. И панъ Василей Сопотько, хотячи самъ себе с того довести и тотъ листъ Телятицкого подопреть, подвезалъся на рокъ певный, то есть отъ сего дня за тры недели певну ведомость отъ того Телятицкого принести и тутъ на враде показать, подпираючи тотъ листъ, если будетъ отъ Телятицкого выданъ, або не; а што ся дотычетъ листу записного, который покладалъ панъ Василей Сопотько небожчика Пилецкого, тому листу панъ Федоръ Домановский за опытаньемъ моимъ ничего метъ ему не ганилъ, при моцы его заховалъ. И тую справу дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

№ 468, *Рѣшеніе по спору между братьями Толочками объ имуществѣ.*

**Сужоно Щасного Миколаевича з Лавреномъ Миколаевичомъ.**

Месеца] Марца 47 (14) дня, у понеделокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ—судьею повету Городенского.

Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очивисто. Жаловалъ мне за позвы нашими землянинъ господарский повету Городенского Щасны Миколаевичъ Толочко на Лаврена Миколаевича Толочко, брата своего, тымъ обычаемъ, штожъ дей matka наша приняла мене сына своего кому именью Жидомленскому и к половицы ку своему збожью и земли и особливе дей мене даровала жита вышей ста копъ полъ одрыны, то пакъ дей онъ выбравши тое жито и помолотилъ, а иншие дей копами суседамъ обапольнымъ роздавалъ, якожъ дей matka наша то мне листомъ своимъ описала, такъ тежъ и рухомыхъ речей цивъ шатахъ, ты дей речи вси без ведомости матки наше побралъ, которыхъ онъ речей тыхъ всихъ рейстръ передъ нами у права покладалъ, то есть напервей жита сто и тридцать копъ, платья белого кошуль коленскихъ три, плахть коленскихъ чотыри, скатертей великихъ три, полотна кужольного поставовъ тры, сукна самоделький семьдесятъ локоть, меда котловъ два московскихъ, лоханка, мисъ цыновыхъ тры, оловеникъ одинъ, а други малый. При которой жалобе своей и листъ матки свое передъ нами у права покладалъ, у которомъ листе кто светчитъ, ижъ matka его Оршуля тому Щасному описала, у в ыменью Жидомленскомъ даровала тому Щасному жита полъ одрыны и во всемъ именьи томъ Жидомленскомъ половицу якъ в земли, такъ у во всемъ збожью своемъ до живота своего, лечъ сынъ мой Щасный маеть водле обетницы свое дать челеди шестеро ку послузе, наймитовъ с потребу дворную што годъ наймовати маеть. И тотъ Лавренъ Миколаевичъ Толочко, ставши передо мною очивисто у права, на жалобу отказъ чинилъ тымъ обычаемъ; што ся дей дотычетъ той жалобы его, яко онъ поведаетъ, ижъбы matka наша его ку уживанью того именья припустила, такъ и тую полъ одрыны жита ему тымъ листомъ своимъ записати мела, — я противку воли матки свое и к тому листу записному ничего не мовлю, одно дей я вже черезъ



часть немалый, вже отъ колькось годъ в томъ именью Жидомли пры матъце своей мешкаю, такъже за позволеньемъ матки моей, и около того запису ничего не будучи сведомъ, тое жито з волею и за властнымъ розказаньемъ матки моее есми шафоваль и роздаваль, а тыхъ речей рухомыхъ, яко онъ тутъ на рейстре своемъ подалъ, ничего есми у матки своей не бралъ и о тыхъ речахъ ничего не ведаю. И тотъ Щасный Миколаевичъ поведиль: матъка дей моя николи ему того жита шафовать не хотела, лечъ дей онъ тое жито шафоваль и роздаваль кромя воли матки моей и ку пожиткомъ своимъ, ани ку жаднымъ пожиткомъ матки моей, а ведь же дей я готовъ того маткою моею довести, што онъ не з розказанья матки моей тое жито шафоваль, лечъ свовольне роздалъ и тые речи вышей помененные матки моей побралъ; и ставиль шапку до той матъки своее, хотячи того довести, и тотъ Лавренъ на то позволилъ и ку тому шапку приставиль на томъ, естли матка его то сознаеть, ижъ бы онъ кроме воли матки моей тое жито роздаваль и тые речи вышей помененные побралъ, хотячи в томъ тому брату своему водлугъ запису матки своей быть повиненъ. Я, Миколай Толочко, выслухавъши мовенья ихъ обудву сторонъ и бачачи то, кгдажъ они з обудву сторонъ в той справе своей на розознанье матки своей здалися, я имъ на розознанье матки ихъ допустилъ; а ижъ тотъ Щасный, яко сторона жалобная, той матки свое тутъ у права на свидетельство не могучи поставити за хоробою ее, поведаючи то, ижъ она за старостью летъ своихъ, такъ и за хоробою ку свидетельству быть не може, и зволившись з обудву сторонъ ку опытанью матки своее, просили в той справе своее о вижа, черезъ которого бы матка ихъ была опытана. Я, Миколай Толочко, за жеданьемъ ихъ обудву сторонъ, прыдалъ есми на то имъ вижомъ вижа поветового Станислава Быльчича, который вижъ яко на завтрее у волторокъ, взявши зъ собою сторону людей добрыхъ, землянъ господарьскихъ, суседовъ тамошъ-

нихъ пана Яна а пана Юрья Станиславовичовъ, Андрея Юрьевича, и передъ тыми людьми добрыми пани Миколаевую о тую справу ихъ опытываль, и пани Миколаевая Толочковая передъ нимъ и передъ тыми людьми добрыми то сознала и поведила тыми словами: я дей того жита, што которые у в одрине было, такъ и речей рухомыхъ тому сыну моему Щасному николи не записывала и тотъ дей сынъ мой Лавренъ того жита з одрыны кроме воли моее никому не даваль, лечъ за властнымъ розказаньемъ моимъ тое жито на потреби мои молотиль, такъ тежъ и речей рухомыхъ отъ мене тотъ сынъ мой не бралъ, которые дей речи рухомые на тотъ часъ есть при мне вси, одъно дей одинъ полумисокъ цыновый мне згинулъ, и то не ведаю отъ кого, але не отъ того сына моего. Я, Миколай Толочко, выслухавъши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, такъ и свидетельства тое матки ихъ и тому порозумевши и бачачи то, кгдажъ тотъ Щасный Толочко первой на жалобе своей то менилъ, яко бы матка его сто и тридцать копъ жита, такъ и тые речи рухомые ему записомъ своимъ отписать мела, а тотъ бы Лавренъ свовольне тое жито и речи рухомые побравши и ку пожиткомъ своимъ привлащити мелъ, а потомъ на добровольное сознанье матки своее далъ ся, а кгдажъ матка его то сознала, што того жита николи и речей рухомыхъ тотъ Лавренъ свовольне отъ матки своее не бралъ и тые речи при ней в целости суть, лечъ только за розказаньемъ ее на потреби ее молотиль, с тыхъ причинъ того Лаврена противку брата его Щасного отъ жита и речей рухомыхъ знашли есмо его быть вольнымъ. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

---



**№ 469.** *Заявленіе Ивана Станиславовича о совершеніи убійства королевскими крестьянами въ урочищѣ Мисковщизнѣ.*

**Оповѣданье пани конюшой Троцкой, пани Ивановое Филии Павловны.**

Месеца Марца кѣ (22) дня, у волторокъ.

Приежчалъ до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского бояринъ конюшой Троцкое пани Ивановое Воловича Филии Павловны Янъ Станиславовичъ, именья ее милости Сидренского, жалуючи и оповѣдаючи то, штожъ дей дня учорашнего, у неделю, у вечеръ, подданные господарские Новодворские Болтръ Васкевичъ и з сыномъ своимъ Каспоромъ, а Родивило Юмиловичъ и з сыномъ своимъ Стасемъ, а Микъ Давкгаловичъ и з сыномъ своимъ Ожеркомъ и з некоторыми многими помочниками своими, перенемши дей подданныхъ панее мое, пани конюшиное на добровольной дорозе, на врочищу Мисковщизне, на имя Офанаса Янковича, колесника до смерти забили и жону его Татьяну и тавариша его боярина путного Богдана Ничипоровича при немъ збили и зранили, с которыхъ дей ранъ и тотъ подданный Богданъ не ведати если живъ будетъ, и на огледанье того забитого, такъ и пораненыхъ просилъ тотъ бояринъ пани конюшиное о вижа. А такъ мы судьи в небытности возныхъ, придали на то вижомъ служебника моего Петра Мицутина Станислава Миколаевича, шляхътича, который вижъ, тамъ бывши и пришедчи ку записанью до книгъ, вызналъ и поведилъ, што того Офанаса Янковича видялъ есми на смерть забитого, а у него ранъ у голове рубаныхъ пять, рана колотая у боку правомъ, а на левой нозе ранъ чотыри рубаныхъ; а на жоне его Татьяне ранъ на плечахъ и на твари битыхъ не мало; а на боярыну Богдану Ничипоровичу у голове чотыри раны рубаныхъ, одна рана надъ окомъ правымъ

вельми шкодливая, не вемъ если будетъ живъ, на томъ же Богдане на левомъ плечи ранъ две рубаныхъ. А при мне на тотъ часъ вижу была сторона бояринъ старосты Черского пана Есифа Халецкого именья Сидренского Пашъко, урядникъ пана Ивановъ Карповъ Лососинский, Мартинъ Князевичъ, служебникъ пана Фалимеровъ. Мартинъ Миколаевичъ оповѣдалъ тежъ то, ижъ дей есми тогожъ часу о забитство и пораненье ехалъ до ураду Новодворского отъ пана Себестыяна Дыбовского Якуба Желикговского, просячи о вижа на огледанье того забитого, и онъ дей мне на огледанье забитого и пораненыхъ вижа дати не хотель. И тую жалобу и оповѣданье свое, такъ и вижово сознанье далъ себе тотъ Янъ до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 470.** *Заявленіе урядника Желиковского о нападеніи крестьянъ Воловичевой на Новодворскихъ крестьянъ, нанесеніи имъ побоевъ и отнятіи нѣкоторыхъ вещей.*

**Оповѣданье урядника Новодворского Якуба Желикговского на подданныхъ пани конюшиное о бой.**

Месеца Марца кѣ (26) дня, у субботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского присылалъ до книгъ поветовыхъ урядникъ Новодворский Якубъ Желикговский, штожъ дей дня минулого в неделю, едучи дей подданнымъ господарскимъ Новодворскимъ з местечка господарского с Кузницы Жиделю Богдановичу а Каспору Болтроевичу, а такъ дей перенемши ихъ подданные пани конюшиное, пани Ивановое Филии Павловны Миколай Безносиловичъ, а Иванъ Дударъ, а Мартинъ Лицевичъ, а Жихъ корчмаръ, безвинне дей ихъ збили и зранили; якожъ дей я Якубъ Желикговский посылаломъ на огледанье ранъ служебника моего Ща-



сного Демьбровского, который тамъ бывши и до книгъ созналъ, ижъ видель есми на Жиделю на голове рана кривавая, а въ жоны его на правой руце кость перебита, при которомъ дей бою згинуло Жиделю сукня чорная ческая, а в жоны кожухъ баранный, сукня бурнатъная, жупица бурнатъная, юпа самодельки серой, грошей рубль; а в Каспора на тотъ часъ згинуло грошей ѿ (2) копе, которые пенези взялъ за жито и за овесъ, боты черленые музкие двой, за которые далъ грошей ѿ (14), шапки чорныхъ ѿ (2), колпаки, за которыхъ далъ грошей семь, боты жоноцкие черленые, за которые далъ грошей з (7), мехи тры, конь бурый з возомъ, сермяга чорная. И тую жалобу и оповеданье свое далъ собе панъ Якубъ Желиковскій до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 471.** *Рѣшеніе по спору между Амброжемъ Петровичемъ и его матерью объ огороде.*

**Сужоно Амьброжея Петровича з Доротою Малаховною.**

Месеца Марца кѣ (28) дня, у понеделокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими бояринъ господарскій повету Городенского Амьброжей Петровичъ на боярьку господарскую повету Городенского Дороту Малаховну матку, свою тымъ обычаемъ, штожъ дей она по смерти отца моего держитъ въ себе листы на огородъ погноевый, который отецъ мой по смерти своей заставилъ, который огородъ на мене правомъ прироженнымъ по смерти отца моего приходитъ, бо дей отецъ мой тотъ огородъ у боярына господарского Петюка

былъ купилъ на вечность, а она мне того огорода, такъ и листу записного, нетъ ведома для которыхъ причинъ, дати не хочетъ. И тая Дорота Малаховна, постановившия передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинила тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ того огорода Петюковского, ино тотъ огородъ не на вечность мужъ мой держалъ купленный, але в заставе в сороку грошей, и тотъ Петюкъ, яко отчичъ тое земли тые пенези сорокъ грошей мне отдалъ и огородъ к рукамъ своимъ взялъ, которого вже я в себе не маю и листъ на заставу того Петюка есми вернула при заплате тыхъ пенезей. И тотъ сынъ ее Омброжей того ся домовлялъ абы тотъ огородъ отецъ его не в заставе мелъ, алена вечность купилъ, не мела бы моцы тая matka моя того огорода з рукъ, своихъ выпустити; нижли тая Дорота поведила, маючи на то доводъ—людей добрыхъ, которымъ то сведомо, што тотъ огородъ мужъ ее заставою держалъ, а не на вечность, и ставила шапку на доводъ (до людей), которымъ то сведомо, то есть до Петра Станкевича, Занюты Богдановича, Амьброжея Тидиковича, и тотъ Амьброжей до тыхъ людей созволилъ и до тыхъ людей шапку приставилъ. И тая Дорота, не маючи на тотъ часъ тыхъ людей при собе, подвезалася передъ нами поставити отъ сего дня понеделка месеца Марца кѣ (28) дня за ѿ (2) недели, то есть месеца Априля ѿ (19) дня, у понеделокъ. Кгды тотъ рокъ яко сего дня у понеделокъ припалъ, тая Дорота тыхъ светковъ черезъ мужа своего Яска Томковича передъ нами постановила. Тые светки вышей описанные, ставши передъ нами очивисто, сознали и свидетельство свое уделали тымъ обычаемъ: мы того не сведоми, абы тотъ огородъ мелъ в заставе быти у небощика мужа ее, и при томъ есмо не были, кгды бы тотъ Петюкъ в него заставою выкупити мелъ, лечъ того есмо сведоми, што небожчикъ мужъ ее Петръ тотъ огородъ на вечность былъ купилъ, а не въ заставе держалъ. Мы судьи, выслухавши жалобы и отпору



ихъ и сознанья тыхъ светковъ, тому porozумевши и обачивши то, кгдажъ тая Дорота сама тыхъ светковъ выдала, которые светки ее ставши то сознали, што тотъ огородъ мужъ ее держалъ не в заставе, але на вечность, и при отданью тыхъ пенезей, кгда бы тотъ Петюкъ в нее тотъ огородъ заставою мель выкупаючи, не были и того не сведоми, с тыхъ причинъ и водъ-лугъ свядецтва тыхъ светковъ тотъ огородъ, яко куплю отца его Амъброжея, тому есмо Амъброжею присудили, што маеть тотъ огородъ тая Дорота у того Петюка очистити и тому сыну своему Амъброжею в руки подати, отъ сего дня понеделка за чотыры недели, а естлибы до того року того огорода очистивши ему не подала, тогды на иншомъ местъцу властного кгрунту своего такъ много и такъ доброго тому сыну своему до рукъ подати маеть. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 472.** *Разбирательство между Желиславскимъ и Сарновскимъ по спору ихъ о владѣніи имѣніемъ Молявицы.*

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловала намъ за позвы нашими судейскими землянка господарская повету Городенского Якубовая Желиславская Гальшка Мартиновна на земенина господарского Хрищона Сарновского и на сестру свою Ганну тымъ обычаемъ, ижъ што которое именье Молявицы правомъ прироженнымъ по отцы моемъ небощику Мартину Толочку на нее самую посполъ и з сестрами своими на мене приходитъ, яко властная отчизна моя, то пакъ взявши онъ за себе въ малженство старшую сестру мою

Ганну, тое именье Молявицы самъ одинъ на себе держить и вживаетъ, а части того именья, на мене прислухающее, мне поступити не хочетъ, которое дей онъ именье на име Молявицы з жоною своею взять, то есть дворъ зо всимъ будованьемъ, з быдломъ дворнымъ рогатымъ и не рогатымъ, з житомъ, збожьемъ у гумне, такъ и на поли засеянымъ житомъ, яриною, збожьемъ и з житомъ, в клетяхъ зсыпаннымъ, зъ челедью невольною и з людьми, ку тому именью прислухающими. И землянка господарская повету Городенского Мартиновная Толочковая Цилота, ставши передъ нами очивисто у права, того зятя своего Хрищона Сарновского у права заступила и на жалобу Якуба Желиславского поведила, ижъ тотъ Хрищонъ, зять мой жадное владности, ани моцы к тому именью, с которого тотъ другой зять мой Якубъ Желиславский с того именья позывалъ, еще не маеть, одно до воли моей часть того именья отъ мене з жоною своею, а з дочкою моею уживаетъ, а ведь же если тому Якубу зятю моему кривда якая с того именья ся дееть, нехай мене о то ку праву позываетъ, я ему готова за позвы у в отказе быти, бо то есть именье властное мое, а не Хрищоново . . .

**№ 473.** *Рѣшеніе по дѣлу между Филиппомъ Лобачевичемъ и бояриномъ Петрикомъ о неплатѣ долга.*

Сужоно Пилипа Петровича съ Петрикомъ о солодѣ.

Тогожъ дня.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко — судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими подданный господарский Скидельский Филипъ Лобачевичъ на боярина господарского повету Городен-



ского Петрика. . . . . тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ взялъ у мене солоду ячменного две бочки торговыхъ, за которые мель мне заплатити две копе безъ десяти грошей, то пакъ дей рокъ заплате тымъ пенеземъ давно минулъ, а онъ мне тыхъ пенезей, нетъ ведома для которыхъ причинъ, заплатити не хочетъ. И тотъ бояринъ господарский Петрокъ, постановившись передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, што я ему былъ виненъ за солодъ две копы безъ десяти грошей платити, которые дей пенези давно есми ему заплатилъ и за то досыть учинилъ. И тотъ Филипъ на то ему поведилъ, пжъ онъ мне тыхъ пенезей николи не платилъ, которыхъ и теперь платити не хочетъ, а ведь же дей если онъ будетъ мне тые пенези передъ людьми добрыми заплатилъ, нехай ихъ тутъ передъ вами судьями ознать и ку свядецству ихъ поставитъ, я на ихъ свядецство позволяю. И тотъ бояринъ господарский на то поведилъ: я на то в себе ни которого доводу не маю, але готовъ есми присягою телесною того поправить, што тие пенези ему вси сполна за тотъ солодъ две копе безъ 10 (10) грошей заплатилъ. И тотъ подданный господарский Филипъ на то поведилъ: я маю на то доводъ, люди добрые, которымъ то сведомо есть, што я его черезъ тые люди навпоминалъ, абы онъ мне тые пенези заплатилъ, которыми я готовъ того подвизанья его довести, и, маючи на то доводъ, ставилъ шапку до людей и выдалъ на то тыхъ светковъ: Виктора Головича, Сенька Олькутича, Губку Данковича. И тотъ бояринъ господарский Петрокъ на доводъ его ку свядецству тыхъ светковъ шапку приставилъ и на сознание ихъ позволилъ, которые ставши передъ нами за опытаньемъ нашимъ очивисто вси три у в одъно слово сознали и повелили, ижъ тотъ подданный господарский Филипъ передъ нами упоминался тому Петрику, абы ему пенези за солодъ, которые виненъ былъ осталъ, заплатилъ, одъно того не ведаемъ, колько ему тыхъ

пенезей виненъ заплатити, якожъ тотъ Петрокъ тому Филипу подвезался передъ нами тые пенези за солодъ заплатити. Мы судьи водлугъ сознания тыхъ светковъ, на которыхъ свядецство тотъ Петрокъ позволилъ самъ добровольне, всказали есмо, абы тотъ Петрокъ тому Филипу тые пенези две копе безъ десяти грошей заплатилъ, по которыхъ пенезехъ тыхъ двухъ копъ безъ десяти грошей, ставши передъ нами очивисто у права, подвизался Андрей Куница заплатити и рокъ за плате тымъ пенеземъ водле подвизанья тому Куницы зложили есмо чотыри недели. И тую речь для памети дали есмо до книгъ судовыхъ записати.

№ 474. *Назначеніе Эйсимонтовичамъ срока для уплаты дома боярину Городенскому. (Фамилія въ подлинникъ не названа).*

**Сужоно Стася а Станислава Ейсимонтовъ.**

Месеца Апреля 1 (4) дня, у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, судьею повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли предо мною очивисто. Жаловалъ мнѣ за позвы нашими бояринъ господарский повету Городенского . . . . . на бояръ господарскихъ повету Городенского Стася а Станислава Эйсимонтовъ тымъ обычаемъ, штожъ дей они остави мене винни за землю пять копъ грошей, которую они у мене за десять копъ грошей на вечность купили, которыхъ пенезей, нетъ ведома для которыхъ причинъ, платити мне не хотятъ. И тые бояре господарские, ставши передо мною очивисто у права, на жалобу его отказъ чинили тымъ обычаемъ: правда есть, што мы ему тыхъ пенезей пяти копъ грошей еще не платили, которые пенези и теперь винни ему платити. Я Петръ Мицута—хоружий, выслухавши обудву сто-



ронъ жалобы и отпору ихъ и тому порозумевши и бачачи то, кгдажъ тые бояре господарьские сами добровольне сознали, што ему тыхъ пенезей пети копъ грошей еще не заплатили, всказали есмо, абы они ему тую пять копъ грошей заплатили и рокъ заплате. зложили есмо чотыри недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

---

**№ 475.** *Заявленіе Станислава Пеского о покражѣ у него разныхъ вещей Петромъ Серпейковымъ.*

**Оповѣданье пана Станислава Пеского.**

Месеца Априля 3̄ (7) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского пришедчи до книгъ поветовыхъ земенинъ господарьский повету Городенского панъ Станиславъ Пеский жаловалъ и оповѣдалъ то, штожъ дей едучи мене з Вильня з возомъ, а такъ дей погонилъ есми сына Серпейкова Петра, где дей тотъ Петръ просилъ мене, абыхъ дей его з собою на возъ свой взялъ. А такъ дей я за прозьбою его к собе есми его взялъ, а такъ дей тотъ Петръ ночуючи з мною в Салатехъ, отъ мене прочъ утекъ и взялъ дей у мене аркабузъ, вставши рано и поехалъ, который аркабузъ стоялъ чотырохъ таляровъ, рукавицы чорного замшу, однорадокъ пурпурьяну шерого с кнафлями позлотистыми, убране чорного замшу и иныхъ речей не мало. И тое оповѣданье свое панъ Станиславъ Пеский далъ собе до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 476.** *Заявленіе Андрея Свирскаго о захватѣ у него Шембелевою лошади и колесъ.*

**Оповѣданье пана Андрея Свирского на Шембелевую.**

Месеца Априля 11̄ (14) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ понамесникъ Городенский пана Льва Михайловича Андрей Свирский жаловалъ и оповѣдалъ то, штожъ дей часу теперешънего, едучи дей жоне моей Олене з дворца моего Бали на Пушкаровщизну, а такъ дей боярька господарьская повету Городенского Огренья Шембелевая з дочкою своею, такъ и з мужиками своими на добровольной а звыклой дорозе коня моего з воза подъ нею выпрагла и две кола взяла и державши коня черезъ немалый часъ у дворе своемъ и засе его з дому своего выгнала и жону мою словы неутстивыми соромотила, а въ мужика моего у колодезя сокеру отнела. И тую жалобу и оповѣданье свое далъ собе тотъ Андрей до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 477.** *Заявленіе Ивана и Григорія Тарусъ и мачихи ихъ Анны о готовности подчиниться рѣшенію третейскаго суда по скору ихъ о владѣніи имѣніемъ.*

**Сознанье пана Ивана Богушевича Тарусы з мачохою.**

Месеца Априля 11̄ (15) дня, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского пришедчи до писара поветового и до книгъ поветовыхъ, дворанинъ господарьский панъ Иванъ Богушевичъ Таруса з братомъ своимъ паномъ Григорьемъ посполъ и з мачохою



своею Тарусиною, пани Ганною Богушовною Масальсковою и панъ Иванъ посполъ з братомъ своимъ Григорьемъ оповедали и сознали то, ижъ што пани Ганна Тарусиная, мачоха наша позвала насъ позвы его кролевское милости, такъ тежъ и позвы его милости пана воеводы Троцкого о выгнанье з ыменя Лососны, такъ и о забранье маетностей ее; а мы дей такъже мачоху свою позвы его милости пана воеводы Троцкого припозвали о выгнанье ктвалтовное з ыменя нашего отчизного Лососенского и о побранье маетностей отца нашего, такъ и нашего властного, около чого ширей а достаточней обудву сторонъ жалоба наша на позвехъ нашихъ доложона есть. А такъ я Иванъ восполокъ з братомъ своимъ, не хотячи ку великимъ шкодамъ и накладомъ приходити, але обычаемъ приятельскимъ с панею мачохою своею, осадивши с приятель своихъ з обудву сторонъ, на томъ зостановили, ижъ по велицадни теперъ минулого свята в року ѳѳ (58) у двухъ неделяхъ, то есть месеца Априля двадцать четвертого дня, у неделю маемъ, з руки своее по два приятели взявши на томъ осадити на тотъ день означоный у Городъне у дворе его милости пана Остафья Воловича маршалка и писара его кролевской милости. А такъ мы з обудву сторонъ маемъ на то высадити по два приятели своихъ, людей добре зацныхъ, а кгда панове судьи з обудву сторонъ нашихъ на той справе нашей засядутъ, тогда мы Тарусы Иванъ а Григорей маемъся на первой водле позву и жалобы во всемъ мачосе нашей усправедливити, а потомъ мачоха наша на томъ же року передъ тымижъ судьями не зыходячи с того права маеться намъ на томъ же местцу водле позвовъ нашихъ усправедливити, пакълижъ бы з насъ которая сторона на позвехъ своихъ жалобы своее не доложила, тогда маеть рейстръ у права положить, водле которого одинъ другому виненъ будетъ усправедливитися тамъ же на праве, а тые судьи наши, которыхъ мы на той справе маемъ засадити, мають межи нами справедли-

вость учинити и насъ судити, не отступючи права посполитого и статуту земского, еслибы з насъ которая кольвекъ сторона на тотъ рокъ описаный сама не стала, а хотябы и сама стала, а судей своихъ не вывела, закрываючися якими кольвекъ причинами, тотъ речъ свою тратитъ; пакълижъ бы з насъ которая сторона упорна была права и розсудку тыхъ пановъ судей своихъ приимовати за судъ не хотела, тогда тые панове судьи наши, згодившися спольне межи собою, мають моцне всказати и отправу учинити, заховываючися водлугъ статуту и постановенья нашего. Ку тому тежъ пани Тарусиная, мачоха ихъ то сознала, ижъ который рокъ мне за позвы короля его милости в той же жалобе моей стати припадаетъ дня теперъ прийдучого месеца Априля семонадцать дня, а такъ я вже пана Ивана Тарусу, такъ и брата его Григорья, тыхъ пасынковъ своихъ с того року вызволяю и вольными чиню и вже я Богушова Тарусиная, такъ и тые пасынки мои на тотъ рокъ передъ господаромъ королемъ его милостью постановитися не маемъ, одъно вже тутъ передъ тымижъ судьями с обудву сторонъ взятыхъ подле тыхъ же позвовъ нашихъ одинъ другому усправедливитися маемъ. И тое оповеданье, такъ и добровольное сознание свое панъ Иванъ з братомъ своимъ и папи Богушова Тарусиная, мачоха ихъ дали себе до книгъ поветовыхъ записати.

№ 478. *Заявление Михаила Шембеля о нападении королевскихъ Лабенскихъ крестьянъ на его домъ, нанесении побоевъ двумъ жєницєнамъ и захватъ двухъ сохъ воловъ и пары лошадей.*

**Оповеданье Михайла Шемъбеля на подданныхъ господарьскихъ Лабенскихъ.**

Месеца Априля 5ї (16) дня, у суботу. Приежчалъ до мене Петра Мицуты—



хоружого—судьи повету Городенского, земенинъ господарьскій повету Городенского Михайло Романовичъ Шембель—жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей в небытности матки моее, такъ и мене самого в дому моемъ дня яко вчорашнего, в пятницу, приехавши подданный господарьскій Лабенскій Богданецъ Япидовичъ, а Сенько Олексеевичъ, а Гаврило Радкевичъ з ыншими многими помочниками своими на домъ мой моцно квалтомъ челедь дей домовую, двухъ жонокъ, невинне побили и поранили, па имя Зофею Стасюлевою, а Марину Матейцовую, а на онъ дей часть в дому моемъ за тымъ наеханьемъ квалтовнымъ две сохи воловъ взяли и коней двое. И просилъ на огледанье бою и ранъ тыхъ жонокъ своихъ о вижа. А такъ я ему на то придалъ вижомъ служебника моего Миколая Петровича, который огладавши бою и ранъ ихъ, ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми у Зофеи на левой руке синетина кровью населая, а на Марине такожъ на правой руке кривавава синятина. То пакъ дей я, заховываючися в томъ водле обычаю и права посполитого и статуту земьского, тогожъ дня с тымъ же вижомъ до двора его королевской милости Лабенского ездилъ, жалуючи и оповедаючи и права просечи на тыхъ подданныхъ господарьскихъ до урадника пана Войнина Ильи Кучи, абы рокъ праву зложилъ и справедливость з ними учинилъ. А такъ дей Илья Куча мне на тыхъ подданныхъ господарьскихъ Лабенскихъ права дати и справедливости учинити передъ тымъ вижомъ не хотелъ, такъ и року жадного не складалъ. И просилъ тотъ Михайло, абы тотъ вижъ, чого будучи сведомъ, до книгъ сознание свое уделалъ, который тамъ бывши и што слышалъ и пришедчи ку записанью до книгъ вызналъ, ижъ кды передо мною вижомъ Михайло Шембель у в урадника Лабенского пана Войнина у в Ильи Кучи на подданныхъ господарьскихъ Богданца Япидовича, Сенька Олексеевича, а Гаврила Радкевича о наеханье квалтовное на домъ свой и о зби-

тье челеди своее, двухъ жонокъ и о побранье двухъ сохъ воловъ, такъ и двойга коней, права просилъ и справедливости на нихъ уживалъ и Илья Куча на то передо мною вижомъ тому Михалу на то поведилъ: я дей права на тыхъ подданныхъ господарьскихъ не бороню, нижли дей я самъ за жалобою тыхъ подданныхъ господарьскихъ волы и кони у матки его побрати казалъ, ижъ дей matka того Михайла Шембеля не однокротъ на добровольной дорозе ихъ обирати кажетъ, якожъ дей у в одного подданого господарьского взела клячу з возомъ, которую и теперь в себе держитъ и кривду не малую чинитъ. И тую жалобу и оповедание свое, такъ и вижово сознание тотъ Михайло Шембель далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 479.** *Рѣшеніе по дѣлу между Васи́лемъ Телятицкимъ и Марѳою Домановскою о неуплатѣ дома.*

**Сужоно земенина господарьского Васи́ля Сопотъка съ Федоромъ Домановскимъ.**

Месеца Априля 51 (19) дня, у волтолокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколаемъ Толочкомъ—судьями повету Городенского. Смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими земенинъ господарьскій повету Городенского панъ Василей Сопотъковичъ на боярку господарскую повету Городенского Федоровую Домановскую Марфу Романовную тымъ обычаемъ, штожъ дей небощикъ мужъ ее первышій Лукашъ Пилецкий осталъ виненъ на записъ свой пану Васи́лю Офанасовичу Телятицкому полътрети копы грошей литовскихъ, которые пенези описалъся ему отдати на рокъ певный



водле запису, а естли бы на рокъ описанный не отдалъ, тогдыся мне описалъ совито заплатити; то пакъ рокъ давно минулъ, а онъ мне тыхъ пенезей водле листу своего записного не заплатилъ и с того света змеръ, а такъ ижъ я Василей Сопотько маючи суполную моцъ и порученье отъ того Василя Телятицкого знею о то передъ вами судьями у праве мовити хочу. И тая боярка господарская Федорова Домановская Марфа Романовна, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинила тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ тое жалобы его, яко онъ поведаетъ, ижъ бы мужъ мой небожчикъ Пилецкий на записи своемъ полътрети копы грошей ему виненъ осталъ, ачъ кольвекъ то есть записъ мужа моего, але я ему того долгу платити не повинна, с тыхъ причинъ, што я именье мужа своего держу за слупными записами, третью часть на вечность, а две части у суме пенезей за властные пенези свои в заставе; а што ся дотычетъ речей рухomyхъ, которые по смерти мужа моего остали, то все близкие мужа моего к рукамъ своимъ забрали, а я ему того долгу за мужа своего платить з чого не маю. Кгды мы судьи пытали тое Федоровое Домановское Марфы Романовны, естли бы она який листъ записный, або квитъ отъ близкихъ его на то мела, ижъ бы тые речи рухомые маетности его по смерти мужа своего тымъ близкимъ его отдала, она жадного листу на отданье речей рухomyхъ и маетностей передъ нами у права не показала, только показала листъ мужа своего записный на третью часть на вечность, а на две части у суме пенезей на именье, на которомъ она теперь з мужемъ своимъ Федоромъ мешъкаетъ, и в тыхъ листехъ дата последнейшая есть описана, нижли в листе небожчика мужа ее Пилецкого, тому Телятицкому даного. Мы судьи, выслухавши обудву стороиъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и бачечи то, кгдыжъ тая Федорова Марфа ку запису мужа своего зналася, а на речи рухомые, которые бы близкимъ его отдати мела,

жадного запису не показала, и в тыхъ записехъ мужа ее дата последнейшая, нижли в листе Василя Телятицкого, с тыхъ причинъ пану Василю Сопотькевичу, маючи ему моцъ отъ Василя Телятицкого, на той Марфе тую полътрети копы грошей есмо присудии и рокъ заплате зложили есмо чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо до книгъ поветовыхъ записати.

*№ 480. Заявленіе Шимки Кисловскаго объ освобожденіи его королемъ отъ платы за арендуемую землю.*

**Оповеданье служебного его кролевской милости Шимъка Кисловского на две волоки земли отъ его кролевской милости.**

Месеца Априля кѧ (24) дня, у неделю.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ, служебный кролевое ее милости великое и навышное кнегини Боны Шимко Кисловский оповедалъ то и листъ господаря короля его милости показывалъ, где его кролевская милость рачилъ ему з ласки своее дати две волоки у войтовстве Демидковскомъ, которые онъ две волоки за листомъ кролевое ее милости старшее первой того держалъ на плате, на двухъ копахъ грошей, где его кролевская милость листомъ своимъ господарскимъ отъ того плату того Шимъка тыхъ двухъ копъ грошей вызволить рачилъ, яко ширей на дате в листе его кролевской милости описано есть. И тое оповеданье свое тотъ Шимко далъ до книгъ поветовыхъ записати.



**№ 481. Мирская между Богданомъ Угликомъ и Богданой Кучинной.**

**Сознанье Иевовое Богдану Углику.**

Тогожъ дня.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского пришедчи до книгъ поветовыхъ, землянка господарская повету Городенского Иевовая Богдана Кучинна з мужемъ своимъ Андреемъ, двораниномъ господарскимъ оповедала и признала то, ижъ што припозвалъ мене позвы вельможного пана его милости, пана Миколая Юрьевича Радивиля, воеводы Троцкого дворанинъ господарский панъ Богданъ Угликъ о жито и ярины, которыя по смерти мужа своего, а брата его Иева с пашни по две лете на себе уживала, такъже за науку и накладъ его, который онъ двухъ сыновъ своихъ у себе ховаючи наложилъ, и о присегу за шкоды его, такъ и за шапку трохъ копъ грошей, за которые вси речи вышей помененные черезъ приятелей своихъ я о то пана Богдана переѣдънала, водле которого едънанья его панъ Богданъ Угликъ тые речи мне вси опустилъ и на томъ есмо речъ з нимъ зостановили, ижъ я Иевовая, або мужъ мой теперешний Андрей, якъ сынъ мой старший Щасный лета свои мети будетъ, то есть отъ сего року свята великодня прошлого ѿѿ (58) за осмъ годъ отъ велицадни тому сыну своему, або брату его Ерошку черезъ руки пана Богдана Углика на вспоможенье дати двадцать копъ жита доброго, ечьменю солянку, овса две солянки, гречки две солянки, волю два, а за тые волю, которые тыхъ часовъ за прозбою нашою панъ Богданъ Угликъ на вспоможенье сыномъ далъ, тымъ сыномъ своимъ дати маемъ, а маю тежъ дати корову. А панъ Богданъ то призналъ, ижъ тыхъ речей вышей помененныхъ, и о томъ дейтую Иевовую Богдану Кучинну позвы его милости пана воеводы Троцкого позывалъ есми, на нее и на мужа ее теперешнего Ан-

дрея поискивати не маю, а я Иевовая Богданна Кучинна, такъ и Андрей, мужъ ее на тотъ рокъ водле подвязанья своего тое жито и збожье тымъ сыномъ моимъ Щасному а брату его Ерошку отдати и пополнити маемъ. И тое оповеданье, такъ и сознанье ихъ панъ Богданъ Угликъ далъ до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 482. Заявленіе Богдана Углика о неявкѣ Ивана Велемовскаго и жены его для разбирательства третейскимъ судомъ ихъ споровъ о землѣ.**

**Оповеданье пана Богдана Углика.**

Тогожъ дня,

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ, дворанинъ господарский панъ Богданъ Васильевичъ Угликъ оповедалъ то, ижъ о которое поле на осмъ моркговъ мель я зайстье зъ земляниномъ господарскимъ повету Городенского на имя Яномъ Велемовскимъ и з женою его Ганною, а такъ, будучи королю его милости тое зимы прошлое в Каневе, они о то передъ приятельми своими поєднавшия и листы записали, взявши по два приятели на тое поле выехать и огледавши квити, у кого бы с нихъ слушнейшие, того при томъ поли зоставить и рокъ описали тамъ выехать в двухъ неделяхъ по велицадни в неделю в теперешнемъ року ѿѿ (1558), на который дей рокъ я с приятельми своими на тое поле выежчалъ и съ доводомъ своимъ былъ готовъ, а панъ Велемовский, ани жона его сами выехать, ани кого выслати не хотели, а в томъ дей я окольо копъ себе шкоую. Ку тому оповедалъ панъ Богданъ Угликъ: в томъ же листе описали, ижъ мели грабежи на обе стороне поотдавати, якожъ дей онъ два волю, которые в себе мель, Велемовскому отдалъ, лечъ дей Велемов-



ский, ани жона его семи солянокъ жита сухого водле запису своего и до тыхъ часовъ не отдали. И тое оповеданье свое панъ Богданъ Угликъ далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 483. Заявленіе Богуша Мицуты о самовольномъ уходѣ отъ него его тивуна.**

**Оповеданье дворанина господарьского пана Богуша Мицуты на тивуна своего.**

Месеца Априля кѣ (29) дня, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, Миколая Шимъковичъ Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ дворанинъ господарьский панъ Богушъ Мицута жаловалъ и оповедалъ то, ижъ дей ночи теперешнее зъ четверга на пятницу месеца Априля кѣ (28) дня тивунъ дей мой Остапко зо всимъ статкомъ прочъ утекъ, который дей я запомагаючи его ему давалъ побралъ, о которомъ еще ведомости не маю, где бы еще мелъ пойти, и о збожьяхъ, которые за его ведомостью имъ сыпано есть, не вемъ если цело, бо дей и ключи отъ того збожья в него были. И тое оповеданье свое панъ Богушъ далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 484. Довѣренность Кульзimana Касимовича Ахмету Тохтамышевичу на управленіе его имѣніемъ.**

**Оповеданье князя Кульзimana на Ахъметя Такътамышевича.**

Месеца Мая кѣ (2) дня, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ, татаринъ господарь-

ский повету Городенского князь Кульзimanъ Касимовичъ оповедалъ то, ижъ дей которые именъчѣка двоимъ маю, которые спадкомъ по жоне моей на мене пришли на Лососне, а другое на Демидкове в небегарни Мустофинны, в которыхъ дей я именьяхъ моихъ за справами и послугами пана моего, его милости пана воеводы Виленского уставичне мешъкати не могу, которые именья верху помененные, маючи доброго приятеля ку себе князя Ахметя Такътамышовича, тые две именъицы мои далъ и поступилъ есми ему в моцъ и в опеку, то есть з будованемъ дворнымъ, з быдломъ, зо всимъ статкомъ домовымъ, з людми и землями ореыми и не ореыми, зъ гаи, з дубровами, зо всимъ на все, яко ся тые именъица мои сами в себе мають, такъ и отъ кривдъ тыхъ именей боронити и в права заступовати маеть; а если бы в тыхъ именьяхъ моихъ земель, або людей моихъ у померу волочную зайти мели, тогды князь Ахметъ маеть, где бы было неспоручъ поступити, а засъ в туюжъ меру кгрунту земли такъ доброго взяти, такъ тежъ и в будованьи в тыхъ дворцохъ продавши и ку потребе домовой тыхъ именей в томъ ему вольность даю, где и князь Ахметъ, будучи обличне при книгахъ, тые именья князя Кульзimanовы у в опеку и в оборону взялъ, отъ кривдъ, такъ и у права заступовати у везде подвезался. Которое оповеданье свое князь Кульзimanъ, а подвязанье князя Ахъметово далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 485. Заявленіе Кудричей о нежеланіи князя Михаила Массальскаго расчитаться съ ними по дѣлу о покупкѣ земли.**

**Оповеданье Кудрычовъ Ивана а Гаврыла Ельского.**

Тогожъ дня.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка



—судей повету Городенського, бояре господарьские повету Городенского Иванъ Кудричъ а Гаврило Ельскій, Степанъ Кудричъ оповедали и сознали то, што которую землю, властную отчизну нашу у повете Городенскомъ надъ рекою Ушивицею, которую были есмо продали его милости князю Михайлу Масальскому за двадцать и за полътрети копы грошей, за которую землю и задатокъ взяли были есмо у его милости десять копъ грошей, а на полътретинадцать копы грошей далъ намъ на себе квитъ, подвязуючися оную полътретинадцать копы грошей намъ заплатить, то пакъ дей рокъ заплате тымъ пенеземъ давно минулъ, а его милость намъ водле подвязанья своего платити не хочеть, якожъ дей мы и неодънокротъ до его милости упоминаючи ходили, абы намъ тые пенези заплатилъ, або оную десять копъ отъ насъ принялъ, и его дей милость тыхъ пенезей полътретинадцать копы грошей намъ платити не хочеть и отъ насъ тое десяти копъ грошей платити не приймаеть, где мы взявши вижа поветового Станислава Станчиковича, съ которымъ до его милости князя Михайла ездили, абы намъ тые пенези водле листу нашего полътретинадцати копы грошей заплатилъ, або задатокъ отъ насъ десять копъ грошей принялъ. И его милость передъ тымъ вижомъ тыхъ пенезей намъ платити не хотеть, ани отъ насъ тое десяти копъ грошей не приймавалъ. И просили тые бояре господарьские Гаврило Ельскій, а Иванъ Кудричъ, абы тотъ вижъ, чого будучи сведомъ, былъ опытанъ, который тамъ бывши, што слышалъ, и пришедчи ку записанью до книгъ вызналъ и повелъ, штожъ дей дня учорашнего, в неделю, месеца Мая а (1) дня ездилъ есми вижомъ за прозьбою тыхъ бояръ господарьскихъ Ельского, а Ивана, а Степана Кудрича до его милости князя Михайла Масальского, передо мною вижомъ упоминалися, абы князь Михайло за землю ихъ отчизную, которую они продали были за двадцать и за полътрети копы грошей,

останокъ пенезей полътретинадцати копы грошей заплатилъ, або отъ нихъ десять копъ грошей, которую имъ задатку былъ далъ—принялъ, и князь Михайло тымъ бояромъ передо мною вижомъ на то повелъ: я тыхъ пенезей полътретинадцати копы грошей тымъ бояромъ платити не буду, такъ тежъ и тое десяти копъ грошей, которую я имъ былъ далъ задатку, отъ нихъ не приймаю и приймавати не хочу. И тое оповеданье свое, такъ и сознание вижово дали себе тые бояре Кудричи до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 486. Закладная Кудричей князю Ивану Масальскому на землю.**

**Сознание бояръ господарьскихъ Кудричъ князю Ивану Масальскому.**

Тогожъ дня.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского пришедчи обличне до книгъ поветовыхъ, бояре господарьские повету Городенского Гаврило Ельскій, а Степанъ Ильяшевичъ, а Иванъ Кожушко, Васько Олизаровичъ Кудричи оповедали и сознали то, ижъ будучи есмо люди упалые заставили есмо поля своего властного, отчизного, никому ничимъ не пенного, надъ болотомъ Свислоцкимъ на три годы его милости князю Ивану Федоровичу Масальскому у тринадцати копахъ грошей, личбы и монеты литовское, личачи по десети пенезей у грошъ, на што есмо его милости князю Ивану Масальскому и листъ заставный ему на себе подъ печатями людей добрыхъ дали, который оказавши передъ писаромъ, просили, абы до книгъ слово в слово былъ уписанъ, который такъ ся в себе маеть: Мы бояре господарьские повету Городенского на имя Гаврило Ельскій, а Степанъ Ильяшевичъ, а Иванъ Кожушко, а Васько Олизаровичъ



Кудричи сознаваемъ сами на себе симъ нашимъ листомъ, ижъ будучи есмо люди упалые, не маючи чимъ служить службы господарское, и выправуючися на службу господарскую на дорогу до Ифлянтъ, заставили есмо поле свое с объмежками и з сеножатками, никому ничимъ не пенное, ани винное, надъ болотомъ Свислоцкимъ на три годы князю Ивану Федоровичу Масальскому у тринадцати копахъ грошей монеты литовское, личачи по десяти пенезей у грошъ, которое поле лежитъ отъ корчмы его милости Засвислоцкое черезъ дорогу и противъ поля его милости Зеновского, ровно з межою поля его милости, ажъ по речку Ушивицу, и тою речкою до болота Свислоцкого зъ сеножатами держати и въживати в тые три годы до свята прийдучого в небо взятыя Панны Марии, маемъ его милости тые пенези вси сполна тринадцать копъ грошей отдать, а тое поле к рукамъ своимъ взяти; а естли быхмо на тотъ рокъ тые три годы тыхъ пенезей всихъ сполна заразомъ не отдали, тогды маеть его милость князь тое поле и з сеножатами держати до другихъ трехъ годъ, такъже до в небо взятыя Панны Марии, а потомъ отъ року до року, отъ трохъ годъ до трохъ годъ, а мы сами и потомки наши и близкие наши межи тыхъ роковъ не маемъ того поля у его милости окупати, ажъ на рокъ, на день в небо взятыя панны Марии, а если бы хто хотелъ в тое поле и в замежки чимъ уступоватися, тогды маемъ его милости то очищати. А при томъ были и того добре сведоми земенинъ господарский Бенедыктъ Стецковичъ Ейсимонтовичъ, а Станиславъ Станчиковичъ—вижъ повету Городенского, а панъ Андрей Ейсимонтовичъ. А для лепшого твердости тую речъ на вѣраде господарскомъ ставши очивисто оповедали есмо, и не мели есмо своихъ печатей, и мы били чоломъ пану Бенедыкту, а пану Станиславу, а пану Андрею, абы ихъ милость печати свои приложили к сему нашему листу, который есмо на то князю Ивану Масальскому да-

ли. Писанъ у в Олексичъ лета Божого нароженья 4556 (1556), месеца Октября 20) дня. И просили насъ тые бояре господарские Ельский, а Иванъ, абы тое добровольное оповеданье и сознание ихъ до книгъ поветовыхъ было записано. А такъ я писаръ, выслухавши того добровольного сознания ихъ, далъ то до книгъ поветовыхъ записати.

---

№ 487. *Заявленіе Ахмета Тактамышевича о нанесеніи побоевъ его людямъ Ибрагимомъ Мискевичемъ.*

*Оповеданье татарина Ахмета Тактамышевича на Абрагима Мульнумановича о бой.*

Тогожъ дня.

Передо мною Миколаемъ Шимковичемъ Толочкомъ—судьею повету Городенского татаринъ господарский повету Городенского князь Ахметъ Тактамышовичъ оповедалъ, ижъ дей што который дворець далъ мне у в опеку и в оборону татаринъ господарский Кульзیمانъ Касимовичъ на Лососне держати, а такъ дей сынъ татарина Мулькумана Мискевича Абрагимъ дня яко сегоднейшего у волторокъ, пришедчи мощно квалтомъ на тотъ дворець Кульзیمانовский, тивуна дей того дворца Лаврена Яковцевича, такъ и служебника моего Аксву Казимовича збилъ и зранилъ, и просилъ на огледанье ранъ ихъ о вижа. А такъ я ему на то прыдалъ вижомъ служебника моего Яна Грибовского, который огледавши до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми у того тивуна Лаврена на руке правой штыхомъ удареная, а в того служебника его Аксвы на позе левой синетина. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Ахметъ до книгъ поветовыхъ записати.

---



**№ 488.** *Заявленіе Ахмета Нурдалетовича о нанесеніи ему побоевъ Ибрагимомъ Миськовичемъ.*

**Оповѣданье татарина господарьскаго Ахмета Нурдалетевича на Абрагима Мулькумановича.**

Тогожь дня и часу.

Пришедъчи до мене Миколая Шимъковича Толочка—судьи повету Городенскаго и до книгъ поветовыхъ татаринъ господарьскій повету Городенскаго Ахметъ Нурдалетевичъ жаловалъ и оповѣдалъ то, ижъ дей дня сегоднешняго у волторокъ купилъ есми светлицу на подклете у князя Ахмета Такътамышевича у дворцы Кульзيمانовскомъ, которую дей сегодня почалъ есми былъ возити до дому своего, а такъ дей сынъ татарина господарскаго князя Мулькумана Мискевича Абрагимъ, пришедчи на тотъ дворецъ Кульзيمانовскій, тыхъ сеней забороняти почалъ, абы я до дому своего не возилъ, а потомъ дей мене за груди взявши и поличковалъ. И тое оповѣданье свое тотъ Ахметъ далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 489.** *Заявленіе Леонарда Ключка о захватъ его скота съ пастухомъ урядникомъ Скидельскаго королевскаго имѣнія.*

**Оповѣданье пана Ленарта Ключка на пана Викъторина о быдло.**

Месеца Мая ̄ (4) дня, у среду.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенскаго присылалъ до книгъ поветовыхъ дворанинъ господарьскій панъ Ленартъ Ключко служебника своего Малофея Ивановича, оповѣдаючи то, штожь дей дня сегоднешняго, у среду, месеца Мая четвертого дня,

в небытности дей мене самого у выменью моемъ Головачовскомъ, наехавши дей на тое именье мое урядникъ его королевское милости уже на одвечорку Скидельскій панъ Янъ Викторинъ з многими помочниками своими и слугами мощно, квалтомъ, быдла моего дворного рогатого на поли побравши тридцатеро и до двора его королевской милости Скидельскаго отогналъ, такъ и пастуха тогожь Матея Николаевича взявши, — отвелъ, которое быдло, такъ и пастуха и теперь у дворе его королевское милости держитъ. И тое оповѣданье свое далъ себе панъ Ленартъ Ключко до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 490.** *Заявленіе Ибрагима Мулькумановича объ отнятіи у него заграбленнаго скота и нанесеніи побоевъ.*

**Оповѣданье Абрагима Мулькумановича на Ахмета Такътамышевича.**

Месеца Мая ̄ (7) дня, у субботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенскаго, пришедчи до книгъ поветовыхъ татаринъ господарьскій князь Абрагимъ Мулькумановичъ жаловалъ и оповѣдалъ, штожь дей дня яко сегоднешняго у субботу, кдъмъ былъ пошолъ на поле свое наглядываючи житья, а такъ дей знашолъ есми на своемъ жите быдло татарина господарьскаго князя Ахмета Такътамышовича, которое хотелъ есми гнать до дому своего и кды женучи дей мне такъ тое быдло до дому своего, а такъ дей татаринъ господарьскій князь Ахметъ Такътамышовичъ перенемши збилъ и быдло дей у мене отнялъ, якожь тотъ бой, раны служебнику писарову Миколаю Богушевичу оказывалъ, который огледавши до книгъ созналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми на правой стегне две синетине.



И тую жалобу свою тотъ Абрагимъ далъ себе до книгъ записати.

**№ 491.** *Рѣшеніе по спору о землѣ и нанесеніи побоевъ между Хацutoю Ловчикевичемъ и Гринашомъ Хацутичемъ.*

**Сужено Гринашъка зъ Хацutoю о землѣю.**

Месеца Мая ѿ (9) дня, у понеделокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими осочникъ господарский Волъпенский Хацута Ловчикевичъ на боярина господарского Городенского Хринаша Хацутича тымъ обычаемъ, штожъ дей в року теперешнемъ ѿ (1558), месеца Априля девятого дня, у субботу, оручи дей мне поле свое властное при волоце Хацутинской, а такъ дей онъ, пришедъчи моцно квалтомъ на поле мое, мене дей самого невинне збилъ и зранилъ и волю у мене чотыри сохи отнялъ. И тотъ Гринашъко Хацутичъ ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ тое жалобы его, абы тотъ кгрунтъ земли его быти мелъ, на которомъ якобы я его збилъ и зранилъ, ино его королевская милость мне дати рачилъ на службу стрелецкую две волоки у волости Лабенской, которую держалъ подданный господарский Лабенский Хацута Ловчикевичъ, а другую у поляхъ Новоселицкихъ; нижли у в одъной волоце Яцутинской на звышъ выходило земли моркговъ пять, которую пять моркговъ державца его королевской милости Лабенский и Перстунский панъ Война Матфеевичъ мне на цыншу его королевской милости выморкговавши держати и вживати при той же волоце далъ, то пакъ дей я на

томъ застенку его оручи знашолъ и ему есми мовилъ, для чого бы онъ тое поле орати мелъ? и онъ мене на томъ же застенку словы неутѣстивыми соромотить почалъ, за которыми я словы его тамъ на томъ застенку моемъ его есми ударилъ, при которомъ отпоре своемъ положилъ передъ нами листъ господаря короля его милости, в которомъ то светчить, ижъ его королевская милость тому Гринашку Окуле две волоки у волости Лабенской на службу стрелецкую дати рачилъ, то есть одну, которую на цыншу держалъ подданный господарский Лабенский Яцута Ловчикевичъ, а другую у поляхъ Новоселицкихъ; при которомъ листе господарскомъ положилъ передъ нами листъ увяжчий державъцы его королевской милости Лабенского, Перстунского пана Войны Матфеевича, доводячи того, што его панъ Война за листомъ господарскимъ тые две волоки ему далъ и его в тые две волоки увезалъ; а другой квитъ пана Войны такъже передъ нами покладалъ, в которомъ то ся значить, ижъ его милость панъ Война волоку Яцутинскую достаточне выморкговати казалъ, в которой естли бы зупольная волока была, або што назвышъ выходило, або мней было, ино в той волоце знашлося на звышъ земли моркговъ пять, где его милость панъ Война розумеючи бытъ с пожиткомъ господарскимъ, абы тая пять моркговъ дармо не лежала, далъ ку уживанью при той волоце на цыншу господарскомъ, на десяти грошей тому Окуле Гринашку держати и вживати. Мы судьи пытали того Хацуты Ловчикевича, если бы его на томъ застенку тотъ Окула збилъ. И онъ поведилъ, ижъ на тому застенку мене збилъ. А такъ мы судьи выслухавъши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и бачачи то, кдыжъ тотъ Окула Гринашъковичъ тотъ застенокъ земли за поданьемъ отъ урядника его королевской милости пана Войны тотъ застенокъ на цыншу господарскомъ маеть, на которомъ того Хацуту



Ловчикевича збилъ и с того поля прочъ согналъ, где и тотъ Хацута передъ нами у права то самъ добровольне созналъ, што его на томъ застенку збилъ, с тыхъ причинъ знашли есмо того Окулу Гринашъка отъ того квалту, такъ и бою быти вольнымъ, такъ и тотъ застенокъ, водлугъ квити пана Войны ему есмо держати и въживати присудили. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 492.** *Рѣшеніе по спору между Кохномъ Мицутичемъ и Станиславомъ Яновичемъ о неуплатѣ долга.*

**Сужено Кохна Мицутича зъ Станиславомъ о солодѣ.**

Тогожъ дня.

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко — судьи повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими бояринъ господарский повету Городенского Кохно Пацутичъ на боярина господарского Станислава Яновича тымъ обычаемъ, — штожъ дей онъ осталъ мне виненъ полторы копы грошей безъ пети грошей за солодъ, и мелъ дей мне отдати на рокъ певный, то пакъ тотъ рокъ давно минулъ, а оне мне тыхъ пенезей отдати не хочетъ. И тотъ Станиславъ Яновичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: правда есть, што я былъ ему тую полторы копы грошей виненъ за солодъ, нижли дей уже давъно ему тую полторы копы грошей безъ пети грошей вси сполна ему заплатилъ и за то досыть учинилъ. И тотъ Кохно поведилъ, што онъ еще тыхъ пенезей не платилъ, а ведъ же дей если онъ мне будетъ тые пенези заплатилъ, — нехай на то

доводъ слушный учинить, которымъ то будетъ сведомо. Мы судьи пытали того Станислава, естли онъ мелъ який на то в себе доводъ, або квити на заплату тыхъ пенезей. И тотъ Станиславъ за многократнымъ питаньемъ нашимъ жадного доводу на то, ани квити в себе передъ нами у права не показалъ. А такъ мы, выслухавъши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кдыжъ тотъ Станиславъ жадного доводу, ани квити на то в себе не показалъ, — всказали есмо, абы тотъ Станиславъ водлугъ добровольного признанья его самого тому Кохну тую полторы копы безъ пети грошей ему заплатилъ и за то досыть учинилъ, и рокъ заплате зложили есмо чотыри недели. И тую речь для памяти дали есмо до книгъ записати.

**№ 493.** *Заявленіе Станислава Станского о нанесеніи его человѣку побоевъ и отнятіи денегъ и вещей боярами Курминными и Яновичемъ.*

**Оповеданье урядника пана Викъторина Станьского о бой служебника своего.**

Месеца Мая ̄ (9) дня, у понеделокъ.

Присылалъ до книгъ поветовыхъ и до насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка — судей повету Городенского урядникъ старосты его королевское милости Скидельского и Мостовского пана Яна Викториновъ Мильковский панъ Станиславъ Станьский служебника своего Петра Миколаевича оповедаючи то, штожъ дей в року теперешнемъ ̄ (1558), дня теперъ минулого, у понеделокъ, месеца Мая ̄ (2) дня, едучи дей служебнику моему Павълу Кгашътольту зъ Солчъникъ до мене пана своего, а такъ дей бояре господарские повету Василисского Матей Курмина, а Шимъко Яновичъ з многими помочниками своими, перенемъши того



служебника моего на добровольной доро-  
зе, розбойнымъ обычаемъ збили и зранили;  
а при томъ дей бои тому служебнику мо-  
ему на тотъчасъ отняли тридцать копъ  
грошей, а шубку блякитъную, подшитую  
кроликами, якожъ и раны вижу поветово-  
му Станиславу Быльчицу оказывалъ и огле-  
давши до книгъ вызналъ и поведилъ,  
ижъ виделъ есми у того Павла Кгаштоль-  
та ранъ у голове три битыхъ, хрибетъ и  
груди кийми отбиты, рука правая на полы  
кость перебита, а нога правая также на  
полы перебита. И тую жалобу и опове-  
данье свое, такъ и вижово сознание далъ  
собе панъ Станиславъ Станский до книгъ  
поветовыхъ записати.

---

**№ 494.** *Мировая между Станиславомъ Был-  
чицемъ и Павломъ Богдановичемъ.*

**Сужоно Станислава Быльчича с Павломъ  
Богдановича.**

Тогожъ дня.

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай  
Толочко—судьи повету Городенского смо-  
трели есмо того дела. Стояли передъ нами  
очивисто. Жаловалъ намъ за позвы на-  
шими вижъ повету Городенского Стани-  
славъ Быльчичъ на боярина господарско-  
го повету Городенского Павла Богдано-  
вича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ в  
року прошломъ пятьдесятъ семомъ, ме-  
сеца Августа третего дня у пятницу, на  
день светого Спаса, плотъ дей мой власт-  
ный на Волкове двадцать возъ нетъ ве-  
дома для чого побралъ и до дому своего  
звозилъ, якожъ дей я его о то позвы ва-  
шими судейскими передъ васъ ку праву  
позывалъ, нижли дей онъ, не вступуючи  
у права зо мною, мель дей мне тотъ фо-  
ростъ и колье тогожъ часу до дому при-  
ехавши вернути и до моего дому отвезти,  
то пакъ дей онъ мне и до сихъ часовъ  
того колья и форосту не вернулъ. И тотъ

Павелъ Богдановичъ, ставши передъ нами  
очивисто у права, на жалобу его отказъ  
чинилъ тымъ обычаемъ, што который  
плотъ и колье яко быхъ я мель в него  
побрати, ино ачkoľвекъ было межи нами  
зайстье, ино я вже ему за тотъ плотъ и  
колье досыть учинилъ и его есми переедъ-  
налъ. И тотъ Станиславъ на то поведилъ,  
ижъ онъ мне за то досыть учиненья не  
делалъ и еднанья жадного зо мною не  
приймовалъ. И тотъ Павелъ на то по-  
ведилъ: кды онъ поведаетъ, якобыхъ я  
ему за тотъ плотъ и колье досыть учи-  
ненья не делалъ и з нимъ еднанья о то  
не приймовалъ, готовъ есми того теперъ  
присягою телесною поправить. И Стани-  
славъ возный на присегу ему позволилъ.  
Мы судьи водле добровольного подвязанья  
того Павла зложили есмо рокъ присязе  
третий день у середу. Кгды тотъ рокъ  
присязе припалъ, тотъ Павелъ, такъ и  
Станиславъ постановилися, где тотъ Ста-  
ниславъ ку присязе его вести былъ готовъ,  
нижли тотъ Павелъ, не чинечи присязи  
на томъ, просилъ, абы на угоду с тымъ  
Станиславомъ ему дали. О которую згodu  
зволившися межи собою обеде стороне,  
тотъ Павелъ созналъ подъ тымъ спосо-  
бомъ, ижъ што который рокъ за позвы  
пановъ судей мне зъ Станиславомъ, воз-  
нымъ о поличкованье припадалъ дня те-  
перь прийдучого месеца Мая, а такъ я  
Павелъ (з) того року и позву, такъ и по-  
личкованья того Станислава вызволяю и  
вольнымъ чиню, бомъ его невинне былъ о  
то прыпозвалъ; а Станиславъ такъже то  
созналъ: о тотъ плотъ и колье уже нигде  
того Павла ку праву позывати не маю и  
вечными часы з обудву сторонъ о то  
одинъ другого позывати нигде у права не  
маемъ. И тое оповеданье и сознание свое  
з обудву сторонъ дали собе до книгъ по-  
ветовыхъ судовыхъ записати.

---



**№ 495.** *Заявленіе Скипоровъ о неявкѣ въ судъ отвѣтчика ихъ Тура.*

**Пильность за позвы Скипоровичовъ Григорья а Авкгуштына Андреевичовъ.**

Месеца Мая ̄ (9) дня, у понеделокъ.

Передъ нами Петромъ Мицutoю — хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ — судьями повету Городенского оповедались земляне господарские повету Городенского Григорей, Авкгуштынъ Скипоровичи, ижъ што дворанинъ господарский панъ Павелъ Туръ отъ васъ судей в люди именья именья нашего Бобры о збитъе служебника своею Миколая, такъ и о забитъе подданого своего Шваба увязанье одержалъ, который бой якобы отъ брата нашего Богдана стати ся мелъ, то пакъ дей мы, хотячи в томъ невинности своей передъ судьями справитися очивисте за листомъ вашимъ урадовымъ черезъ вижа, отъ васъ судей прыданого, Яна Грибовского, не обсылаючи листомъ урадовымъ и не даючи никоторой ведомости з ураду, по выеханью с послуги господарской военной, в люди наши увязалъся, которые и теперь держитъ, который дей рокъ намъ за тымъ листомъ припозовнымъ передъ нами судьями былъ припаль дня сегоднешнего месеца Мая ̄ (9) дня, у понеделокъ, то пакъ Григорей, Авкгуштынъ Скипоры на рокъ за тымъ листомъ припозовнымъ дня сегоднешнего, у понеделокъ, месеца Мая ̄ (9) дня, такъ и на завтрее у волторокъ становилися и пильность чинили, а панъ Павелъ Туръ на тотъ рокъ отъ нихъ припозовный самъ несталъ и никого з моцью не прыслалъ. Которую пильность свою Скипоры, а нестанье пана Турова дали себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 496.** *Заявленіе Турова урядника о явкѣ его въ судъ для отвѣта Скипорамъ.*

**Пильность урядника пана Турова Скипоры.**

Месеца Мая ̄ (10) дня, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского приежчалъ урядникъ пана Павловъ Туровъ Юдко, оповедаль то, ижъ што земляне господарские повету Городенского Григорей, Авкгуштынъ Скипоръ припозвали листомъ припозовнымъ передъ васъ судей повету Городенского о збитъе мене, такъ и о забитъе подданого пана моего Шваба, яко ширей жалоба на позве описана есть, который рокъ за листомъ пану моему стати припаль дня учорашнего у понеделокъ; то пакъ панъ мой самъ на томъ року ку праву за некоторыми пильными справами и порученьями у права (стать не могъ, а моцъ) с пана Скипоры мовить мне далъ, то пакъ тотъ Миколай Юдко, маючи моцъ и порученье отъ пана своего на зыскъ и страту у права мовить, за тымъ листомъ дня на завтрее у волторокъ, месеца Мая ̄ (10) дня становился и пильность чинилъ. Которую пильность свою Миколай Юдко далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 497.** *Заявленіе Домановскаго о готовности заплатить долгъ Сопотъкы.*

**Пильность Федора Домановского з Васильемъ Сопотъкомъ.**

Месеца Мая ̄ (17) дня, у волторокъ.

Пришедчи передъ мене Миколая Шимковича Толочка — судью повету Городенского оповедалься землянинъ господарский повету Городенского Федоръ Домановский, ижъ дей што с права суда васъ судей всказали есте жоне моей полътрети копы грошей, которые пенези Василью Сопотъку,



заплатити и рокъ есте зложили заплате чотыры недели, где я водле права и суда вашого на рокъ, отъ васъ судей зложоный, тые пенези полътрети копы грошей дня сегоднешнего месеца Мая 31 (17) дня у волторокъ пану Василью отдати ему готовъ, якожъ маючи пенези тотъ Домановский передо мною Миколаемъ Толочкомъ на тотъ рокъ, отъ насъ судей зложоный, полтрети копы грошей оказавши ихъ становилъся, поведилъ, ижъ пану Василью платити готовъ. Которую пильность свою Федоръ Домановский а нестане Васильево далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

№ 498. *Заявленіе Сарновскаго о нанесеніи его женѣ побоевъ и порубкѣ изгороди Станиславомъ Щасновичемъ.*

**Оповеданье Хрищона Сарновского.**

Месеца Мая 14 (21) дня, у суботу.

Пришедчи передъ мене Миколая Шимковича Толочка.— судью повету Городенского земенинъ господарский повету Городенского Хрищонъ Сарновский жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей дня сегоднешнего, у суботу, в небытности дей моей в дому моемъ, приподчи дей землянинъ господарский повету Городенского Станиславъ Щасновичъ, приподчи моцно квалтомъ на властную сеножать мою, которая подъ гаемъ моемъ есть, неподалеку дворца моего, плотъ на дву местцахъ порубалъ и кды дей малжонка моя Ганна то обачивши, ижъ онъ тотъ плотъ рубаетъ, до него шла, для чого бы онъ тотъ плотъ мой рубалъ, и онъ дей малжонку мою тамъ же на той сеножати невинне збилъ и зранилъ. И просилъ на огледанье тое шкоды поделаное, такъ на бои и раны жоны своей о вижа. А такъ я ему на то прыдалъ вижомъ служебника моего Себестыяна, который тамъ бывши, бою и квалту огледавши, приподчи ку записанью

и поведилъ, ижъ видель есми плотъ вырубанный на вору у двухъ местцахъ, а на жоне его Ганне Мартиновне видель есми на левой руке подле великого пальца, рану кривавую, а на правой руке вышей локтя синетина. И тое оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Хрищонъ до книгъ поветовыхъ записати.

№ 499. *Рѣшеніе по дѣлу между Белемъ Звержевичемъ и Юхномъ Яновичемъ о покражѣ разныхъ вещей.*

Сужоно мещанина господарского Кузьницкого Бель Звиржеевича з бояриномъ господарскимъ повету Городенского Юхномъ Яновичемъ.

Месеца Мая 17 (23) дня, у понеделокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ — судьею повету Городенского, а при мне на тотъ часъ на той справе были: князь Мулькуманъ Мисковичъ — татарынъ господарский, а Адамъ Авгуштынвичъ — урядникъ его милости пана Дыбовского Озерский, а Богущъ Матеевичъ Стерпейко — земенинъ господарский повету Городенского. Смотрелъ есми того дела. Стояли передо мною очивисто. Жаловалъ мне за позвы нашими судейскими мещанинъ Кузьницкий Бель Звиржеевичъ на боярына господарского повету Городенского Юхна Яновича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ зятя своего Войтеха Стерпейко ручилъ на постановенье ку праву на Кузьницы яко дня торгового передъ паномъ Андреемъ Дыбовскимъ на рокъ зложоный, по великодни в тыдець, на который рокъ ку праву его не поставилъ, за нестановеньемъ его принялъ есми себе шкоду и накладъ немалый, еднаючи мещанина Свяцского за котель, который у мене личковалъ; который котель в зятя его Войтеха Стерпейка купилъ. При которой жалобе своей положилъ передо мною



выписъ пана Андрея Дыбовского, у котомъ то светчить, ижъ у мещанина Свяцкого Стася Неверовича украдено з дому его, с коморы котель пивный, при котомъ котле немало речей покрадено, то есть меду пресного полуколотки два, за который шацовано чотыры копы грошей, за котель полторы копы грошей и чотыры гроши, жупица ширая за осмьдесятъ грошей справлена, шапка оксамитная, лисимъ футромъ подшитая, за пятьдесятъ грошей, который котель тотъ Стась его назналъ у того Беля Звиржеевича, якожъ тотъ мещанинъ Свяцкий за вижомъ пана Ондreja Дыбовского тотъ котель нашедчи в того Беля Звиржеевича далъ до двора Кузьницкого, и кгда панъ Ондрей Дыбовский пыталъ того Беля, отъ кого бы онъ тотъ котель мель? и онъ поведилъ, ижъ тотъ котель продалъ ему бояринъ господарский повету Городенского Войтехъ Стерпейко за полторы копы и за чотыры гроши литовскихъ; где в тымъ же выпише пана Дыбовского то светчить, ижъ тотъ Юхно, передъ паномъ Андреемъ Дыбовскимъ будучи очивисте, того Войтеха Стерпейка ку постановенью у права на рукоемство свое взялъ, которого у права передъ нами судьями поставити подвезалъ, якожъ тотъ Бель при жалобе своей поведилъ, ижъ дей я особливе на тое еще наложилъ накладу своего тры копы грошей. И тотъ Юхно, ставши передо мною очивисто, ку тому ся зналъ, што того Войтеха Стерпейка на рукоемство свое ку постановенью у права передъ нами поставити подвезалъ, которого не поставилъ, такъ тежъ и тому выпису пана Дыбовского за опытаньемъ моимъ не ганилъ и на противку ему ничего не мовилъ. А такъ я Миколай Толочко, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и бачечи то, кгдажъ тотъ Юхно, будучи очивисте передъ паномъ Андреемъ Дыбовскимъ, того Войтеха Стерпейка на рукоемство свое взялъ, у права передъ нами судьями поставити былъ подвезалъ, якожъ и передо мною самъ добровольне

созналъ, што того Войтеха на рукоемство свое взялъ, водле которого подвязанья своего не поставилъ, с тыхъ причинъ знашолъ есми то, ижъ маеть тотъ Бель Звиржеевичъ на тыхъ шкодахъ своихъ, которые якобы мель того мещанина Свяцкого Стася Неверовича еднаючи полъодинадцаты копы грошей выложити за шкоды его, которую с коморы при томъ котле покрадено было, за который шкоды ошачовано всего полъ 11 (11) копы грошей, присягу делати, и рокъ присязе зложилъ есми третий день у середу. Кгда тотъ рокъ присязе припалъ, тотъ Бель Звиржеевичъ, хотячи присягу свою телесную на тыхъ накладахъ своихъ, на полъодинадцаты копы грошей чинити былъ готовъ и пильность до полудня чинилъ, а Юхно на тотъ рокъ самъ не сталъ и никого пригледанью той присяги его не прислалъ. А такъ я Миколай Толочко всказалъ есми, абы тотъ Юхно ту полъодинадцаты копы грошей тому Белью заплатилъ и рокъ заплате зложилъ есмо чотыры недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо до книгъ поветовыхъ записати.

—

**№ 500.** *Заявленіе Кошчи о нанесеніи Маечовскими ему, его женѣ и шурина побоевъ, потравахъ луговъ, отнятіи лошадей и разныхъ вещей.*

**Оповеданье пана Богуша Кошъчича на Маечовского.**

Месеца Мая 11 (31) дня, у волторокъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского прысылалъ до книгъ поветовыхъ дворанинъ господарский панъ Богушъ Григорьевичъ Кошчичъ, жалуючи и оповедаючи то, штожъ дей в небытности мене самого, будучи мне з листы у справахъ его королевской милости посланому, нетъ ведома для которое при-



чины, землянка господарская повету Городенского Венславовая Маечовская Овдотя Янушовна сеножать мою властную именья моего Нетешского, неподалеку дворца ее подъ Нетечами, нагнавши коньми и быдломъ своимъ, вытравила и гай ольховый квалтомъ вырубала и шкоды мне немалые починила и кгда дей жона моя тамъ до тое сеножати ехала Марина Михайловна ку огледанью тое шкоды, и коней ихъ немало заставши, яко на испаша, занела; а такъ дей тая Маечовская Овдотя и з сыномъ своимъ Иваномъ, нагонивши жону мою Марину на той сеножати моей, збила и зранила и тые вси кони квалтовне в нее отняла; то пакъ дей на завѣтрее, у волторокъ, приехавши я с тое послуги господарское до дому своего, и доведавшись, ижъ тая Овдотя в небытности моей сеножать мою вытравила и гай вырубала, шкоды немалые мне починила и жону мою збила, взявши сторону людей добрыхъ, на огледанье шкодъ до тое сеножати свое ехалъ и засталъ ихъ зъ многими помочниками ихъ кони и быдло на той сеножати его квалтовне пасучи, и о тую шкоду свою ихъ навпоменути хотелъ; и они дей з многими помочниками своими на той сеножати моей мощно квалтомъ, черезъ заруку господарскую пятьсотъ копъ грошей, мене самого, такъ и шурина моего Богдана Михайловича збили и зранили и трое коней и иныхъ немало речей у мене побрали. И просилъ на огледанье бою и ранъ своихъ, жону и шурина своего о вижа. А такъ писаръ ему на то прыдалъ вижомъ вижа поветового Станислава Бильчича, который тамъ бывши, пришедчи ку записанью до книгъ, вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми у панее Богушовое Марины Михайловны на руке левой рана кривавая, а другая синитина на той же руке; а в пана Богуша самого на левой руке две раны тятые, а в шурина его Богдана Михайловича на грудехъ рана битая, кровью населая. Якожъ мною вижомъ панъ Богушъ обводилъ сеножать свою вытравленную, на которой дей первой бой жоне его

у волторокъ и ему самому у середу и шурина его сталь, которая сеножать неподалеку двора Маечовского лежитъ; а при томъ дей бои мне Богушу тотъ Маечовский (взялъ) двое коней и з седлы, шерстью одинъ гнедой, а другой половый лысый, третью кобылу гнедую, ручницу и аркабузъ, рогатину, шапку, лисимъ футромъ подшитую. И тую жалобу и оповеданье свое такъ и вижово сознание далъ себе панъ Богушъ до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

—

**№ 501.** *Жалоба Маечовского на Кошича за нападение на его домъ, нанесение побоевъ ему, его женѣ и сынку и захватъ якобы различныхъ вещей*

**Оповеданье Венслава Маечовского на Богуша Кошчича.**

Месеца Июня в (2) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского, приездчалъ до книгъ поветовыхъ земенинъ господарский повету Городенского Венславъ Маечовский, жаловалъ и оповедалъ то самъ отъ себе и жены свое Овдоты Янушовны, штожъ дей дня вчорашнего у середу, отъ вечора, в небытности дей мене самого, будучи мне при ратаехъ своихъ на поли, а такъ дей в тотъ часъ дворанинъ господарский Богушъ Григорьевичъ Кошчичъ з многими помочниками и слугами своими, которыхъ дей было о дванадцать коней, наехавши умыслне мощно квалтомъ черезъ заруку его милости пана воеводы Троцкого, противку его вынесеную, на дворъ мой подъ Нетечами, и добываючися дей у дворъ, ворота порубали и кды въехавши у дворъ жону мою и пасынка моего Ивана збили и зранили и окна в сеней светличныхъ, такъ и у грядни з ручницъ постреляли и посекали, то пакъ дей кгда я до



дому своего отъ тыхъ ратаевъ и з служебникомъ Мацкомъ Гринкевичомъ приеждаль и, видячи ихъ в дворе своемъ стоячи на конехъ, уехалъ есми у дворъ, хотячи ведати, хто бы такъ пулкомъ немалымъ у дворе моемъ былъ, и кгдамъ неведаячи о томъ наеханью квалтовномъ, скоро-мъ уехалъ есми у дворъ свой, а такъ тотъ Богушъ рутилься тогожъ часу с тыми помочниками своими з ручищами, зъ влочнями до мене и мене дей самого, такъ и того служебника моего збилъ и зранилъ, якожъ и раны на себе Венславъ Маечовский штыхомъ, противку сердцу пробитую, оказывалъ, а в служебника его Мацка на пальцы правое руки рана кривавая, при которомъ дей наеханью квалтовномъ тотъ Богушъ, покидавши трое коней своихъ зъ седлами в дворе моемъ, шерстью одного мышастого, а рижого лысого, сверепу гнедую, такъ и волочню, шапку и ручищу и з двора моего утекъ, которые кони, такъ и тые речи верху помененые здесь на враде Маечовский оказавъши подалъ, а при томъ дей наеханью его квалтовномъ на тотъ часъ згнуло дей мне скринка, у которой было шестьдесятъ копъ грошей, дватцать золотыхъ черленыхъ, колнеръ перловый, две тьканки перловые, поесь сребранный, который ми коштовалъ петнадцать копъ грошей, два перстенки, у которыхъ было по три золотыхъ, (кошуль) шесть коленскихъ, две флямьскихъ, чотыри коленскихъ и иншие многие речи, которые на рейстре меновите в себе маю и на онъ часъ у права положу. И просилъ о вижа на огледанье того квалту поделаного, такъ на бои и раны жоны и пасынка своего Ивана. А такъ писаръ ему на то прыдалъ вижомъ вижа поветового Станислава Быльчича, который тамъ бывши, што виделъ есми, у в одрине жоны пана Маечовского Овдоти Янушовны ворота выбиты, верей порубаны, двери у сеняхъ и в светлицы, такъ и окна порубаны и з ручицы тры разы кулькою окна пробито, у клети двери порубаны; а на самой Маечовской Овдоти виделъ есми на чоле успухло, а на руке

левой синетина и на плечы левомъ же синетина; у сына ее Ивана на левой руке рана кривавая. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознанье Маечовский далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

№ 502. *Заявленіе Шимка Олехновича о не-  
явкѣ въ судъ отвѣтчика его Станислава Яно-  
вича.*

Пильность бояръ господарьскихъ Шимко Олехновичъ, Тумашъ, Петръ Станковичъ, Янъ Сенютичъ, Андрей Куница.

Месеца Іюня 4 (4) дня, у субботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского приеждчали до книгъ поветовыхъ бояре господарьский повету Городенского Шимко Олехновичъ, Тумашъ, Петръ Станковичъ, Янъ Сенютичъ, Андрей Куница оповедали то, ижъ дей што припозвали есмо позвы вельможного пана его милости, пана Миколая Юрьевича Радивилла — воеводы Троцкого, боярына господарьского повету Городенского Станислава Яновича о волоку земли отчизное, которую мы правомъ презыскали на Петрашку а на Войтеху Жохличахъ, то пакъ дей тотъ Станиславъ на рокъ за позвы прыпалый передъ его милостью паномъ самъ становилъся, нижли его моцы и некоторое твердости ку праву прислухающей отъ жоны своей не показалъ, а такъ тотъ Станиславъ бачечы то, ижъ шкodu и трудность за децкимъ приняти мелъ и по жону децкому пана его милости ехати не допустилъ и з нами вгodu и еднанье з обудву сторонъ принялъ, подъ тымъ способомъ постановили, ижъ приняли есмо рокъ з обудву сторонъ ку еднанью тутъ у Городне отъ субботы теперъ минулой в тыйдень, который дей рокъ дня сегоднешнего намъ з нимъ припадаетъ, на



который рокъ дня сегоднешнего постановившися водле листу намъ на себе даного мель намъ досыть учинити и листы, которые будутъ на тую землю, волоку нашу маеть положить, то пакъ на рокъ припалый водле листу описаного тьи бояре господарьский Шимко, Андрей Куница становилися и пильность чинили черезъ увесь день, а Станиславъ на тотъ рокъ, водле подвязанья своего, самъ не сталъ и никого з моцью не прислалъ, такъ и о себе ведать не далъ. Которую пильность свою Шимко а Куница дали себе до книгъ земскихъ судовыхъ записати.

**№ 503.** *Заявленіе Стерпейки объ уступкѣ своей земли Снарскому и еврею Абраму Игудичу въ пользованіе за долъ.*

**Сужоно Адама Авкгуштыновича з Матеемъ Стерпейкомъ.**

Месеца Іюня 5 (6) дня, у понеделокъ.

Мы слуги господаря короля его милости Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими земенинъ господарьский повету Городенского Адамъ Авкгуштыновичъ Знарский на боярына господарьского повету Городенского Матея Миколаевича Стерпейка тымъ обычаемъ, штожъ дей я закупилъ именъечка ихъ половицу, которое есть не далеко у Кусти не у жида места Городенского Абрама Игудича, которое именъе мель отъ ихъ у заставе за некоторые долги отца ихъ небожчика Миска Стерпейка у шестидесятъ копахъ грошей и во дву копахъ и у двадцати грошей—личбы литовской, по десети пенезей у грошъ, якожъ описуе ширей, а достаточней в листе небожчика отца ихъ Миска Стерпейка на той долъ, и за при-

позваньемъ ихъ самыхъ о тую суму пенезей позвы небожчика пана Гришка Кимбара, а пана Яна Толочка—хоружого Городенского, тотъ жидъ тую землю и до того часу на себе вживалъ, якожъ в листе ихъ судовомъ ширей а достаточне то описуетъ; а такъ недавныхъ часовъ тотъ Абрамъ, жидъ Городенский заставилъ в той же суме описаной, у шестидесятъ копахъ грошей и во дву и у двадцати грошей мне Адаму Авкгуштыновичу Снарскому, которую землю тотъ жидъ держалъ у покою до тыхъ часовъ и вживалъ и яко хотячи себе ку лепшому пожитку привести. И тотъ Матей Мисковичъ Стерпейко, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ тое половицы земли отчизны мои, я не повиненъ тому Адаму половицы земли свои поступовати, с тыхъ причинъ, ижъ тую землю не отъ него держу, але половицу той земли далъ ми Абрамъ Игудичъ, абыхъ я наполь з нимъ пахалъ, на што и листъ мой вызнанный Абрамъ Игудичъ на то в себе маеть, а мне тежъ особливый квитъ свой на то на себе далъ, абыхъ я по половицы той земли з нимъ пахалъ; который квитъ Абрама Игудича передъ нами показавши и просилъ, абы Абрамъ Игудичъ листъ его вызнанный, который на паханье земли Абрамъ Игудичъ онъ на себе далъ, ему вернулъ, хотячи половицу земли самъ добровольне тому Абраму Игудичу и Адаму Снарскому поступить. Кгды Абрамъ Игудичъ, будучи посполъ з Адамомъ у права спольне противъ Матею Стерпейку, оный листъ записный на паханье земли половицы ему вернулъ, тотъ Матей Стерпейко самъ добровольне тую землю половицу земли Стерпейковщицны, которую поолвицу отъ Абрама пахалъ, самъ добровольне тому Абраму Игудичу и Адаму Авкгуштыновичу поступилъ и в поживанье пустилъ зо всимъ до отданья тыхъ пенезей, которые отецъ ихъ небожикъ Миско тому Абраму былъ виненъ. И просили, абы тое добровольное сознание его



до книгъ поветовыхъ записано было. А такъ мы судьи, выслухавши того добровольного поступенья его, дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

—

**№ 504.** *Запись Тарусы жень своей на домъ  
оъ городъ Гроднъ.*

**Сознанье пана Матея Тарусы жоне своей  
Ульяне.**

Месеца Июня 5 (6) дня, у понеде-  
локъ.

Пришедчи обличне до насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ поветовыхъ, земенинъ господарский повету Городенского Матей Федоровичъ Таруса оповедалъ и созналъ то, штожъ позычилъ есми ку своей пильной а великой потребе у жоны Ульяны Васильевны Дорошковны тридцать копъ грошей личбы и монеты литовское, личачи по десети пенезей у грошъ, а ижъ ми то позычила, я ей за тую суму верху описаную даю, и дарую и записую вечне дворъ мой отчизный зо всимъ, з будованьемъ, з огородомъ, такъ, яко ся мне отъ брати моее пана Григорья а Богуша на мою часть на делу zostало, который дей дворъ мой стоитъ ворота до улицы, што идетъ светое Пречистое церкви и Подолу, а другимъ концомъ огородъ ажъ до рова, одною стороною бокомъ отъ межи брата моего пана Богуша, а другая сторона отъ тоежъ улицы Подольское противъ концомъ дворища Глинского; и маеть тая жона моя Ульяна тотъ дворъ з будованьемъ, зо всимъ, такъ и в тыхъ межахъ держати и уживати на вечные часы, и вольна будетъ продати, отдати и заменяти, кому воля ее будетъ, а близкие мое до того ничего не мають мети, на што я Матей той жоне моей Ульяне и листъ мой особливый записный на то на себе далъ. Который

листъ передъ нами оказавши и просилъ, абы тотъ листъ слово в слово до книгъ поветовыхъ былъ уписанъ, который такъ ся в себе маеть: Я Матей Федоровичъ Таруса визнаваю симъ моимъ листомъ, кому будетъ потреба того ведати, або чтучи его слышети нинешънимъ и на потомъ будущимъ, што позычилъ есми ку своей великой а пильной потребе у жоны моей Ульяны Васильевны Дорошковича тридцать копъ грошей личбы и монеты литовское, личачи по десети пенезей у грошъ, а ижъ ми то позычила, я ей за тую суму пенезей верху описаную даю и тымъ листомъ моимъ записую ей вечне дворъ мой отчизный зо всимъ з будованьемъ, з огородомъ, такъ яко ся мне отъ брати моей пана Григорья а пана Богуша на мою часть наделу zostало, который дворъ мой стоитъ ворота до улицы, што идетъ святое Пречистое церкви и Подолу однимъ, а другимъ концомъ огородъ ажъ до рова, одною стороною бокомъ отъ межи брата моего пана Богушова, а з другое стороны отъ тоежъ улицы Подольское, противъ концомъ дворища Глинского, маеть жона моя Ульяна тотъ дворъ зо всимъ, такъ и в тыхъ межахъ держати и вживати на вечные часы, вольна продати, отдати, записати, кому воля ее будетъ, а близкие мое до того ничего не мають мети, а хто бы з близкихъ моихъ черезъ тотъ записъ мой мель ее рушити, тотъ господару королю сто копъ грошей заплатитъ, а пану воеводе Троцкому пятьдесятъ копъ грошей. И к тому тежъ, дастъ ли Панъ Богъ што по томъ записе моемъ прибудоватися, и с тымъ всимъ она держати вечне маеть. И на то я Матей жоне моей далъ сесь мой листъ з моею печатью; а на твердость того листу моего просилъ есми его милости пана Петра Мицуты—хоружого, судьи повету Городенского, а пана Федора Ивановича Кунцевича о приложенье печатей; ихъ милость на мою просьбу то учинити рачили и печати свои приложити къ сему моему листу. Писанъ Лета Божого нароженья 4588 (1558), месеца Генвара



е (2) дня. И просилъ, абы то добровольное оповеданье и сознание его до книгъ поветовыхъ было записано. А такъ мы судьи выслухавши того добровольного сознания дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

---

**№ 505.** *Дарственная запись Одаховскаго жень своей на третью часть своего имѣнія.*

**Сознание пана Станислава Адаховскаго о записанье жоне своей Ольжуге имения своего.**

Месеца Іюня ѿ (8) день, у середу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи обличне до книгъ поветовыхъ, панъ Станиславъ Адаховскій оповедалъ и созналъ то, нжъ што про доброе, а цнотливое захованье малжонки моее пани Ольжбеты, и видячи ку себе склонную и во всемъ повольную, и хотячи про таковое доброе, а цнотливое захованье ее ку себе, абыхъ за то ей которое досыть учиненье ей уделалъ и тымъ тые повольности малженские з ласки своей нагородилъ, а такъ я Станиславъ про таковую милость малженскую дарую и записую той малжонце моей третью часть имения моего Репленского и Ганусовщизны, выслуги моее, штомъ я (выслужилъ) на его милости пану моемъ князю Павле, славное памети бискупу Виленскому, по животе моемъ ей на вечность зо всимъ на все, яко се тая третья часть сама в себе маеть, и з речми рухомыми и нерухомыми, к тому особливе з милости малженское две части тогожъ имения моего Репленского и Ганусовщизны по животе моемъ до живота ее той малжонце моей держати и вживати записую, а сынове мое по животе моемъ ее съ тыхъ двухъ частей вытискати ее не мають, на што есми и листъ мой на то малжонце моей подъ печатми людей добрыхъ на себе далъ, о

который просилъ панъ Станиславъ, абы слово у слово до книгъ поветовыхъ былъ уписанъ, который такъ ся в себе маеть: Я Станиславъ Одаховскій визнавамъ самъ на себе тымъ моимъ листомъ, кому будетъ потребъ того дела ведати, або чтучи тотъ листъ слышети, штожъ про доброе, а цнотливое захованье малжонки моее пани Альжбеты ку мне, видячи ее ку себе склонную и во всемъ повольную и приязливую, про таковую милость малженскую дарую и тымъ листомъ моимъ записую третью часть имения моего Репленского и Ганусовщизны, выслуги моее, штомъ я выслужилъ на его милости пану моемъ князю Павле, славное памети бискупу Виленскомъ, по животе моемъ ей на вечность зо всимъ на все, яко се тая третья часть имения моего в себе маеть, з речми рухомыми и нерухомыми. Ку тому особливе з милости малженское две части тогожъ имения моего Репленского и Ганусовщизны по животе моемъ малжонце моей до живота ее держати и вживати записую, а сынове мое до живота ее с тыхъ двухъ частей вытискати ее не мають, ажъ по животе ее к рукамъ сыномъ моимъ в ровный дель прийти и спасти маеть. И на томъ далъ малжонце моей тотъ мой листъ з моею печатю и к тому подъ сведомомъ и печатми пановъ добрыхъ, пана Марка Гринковина Воловича, а пана Остафья Халецкого, а пана Андрея Свирского, понаместника Городенского. Писанъ у Городъне року Божого нароженья 4588 (1558), месеца Іюня 3 (7) дня. И просилъ панъ Одаховскій, абы то добровольное сознание его до книгъ поветовыхъ было записано. А такъ (я) писаръ выслухавши того добровольного сознания его далъ то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

---



**№ 506.** *Жалоба Радковича на Андрея Юрьевича за нанесеніе ему и его матери побоевъ.*

**Оповеданье Васка Радковича на Анѣдрея Юрьевича о зраненіе себе, такъ и матки своее.**

Месеца Іюня вѣ (12) дня, у неделю.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Толочка — судей повету Городенского приежчалъ до книгъ поветовыхъ земянинъ господарьскій повету Городенского Васко Радковичъ, жаловалъ и оповедаль то, штожь дей дня сегоднѣшняго, у неделю, едучи дей мне восполкъ з маткою моею Настасею Радковою з Ындури зъ ярмарьку до дому своего, а такъ дей бояринъ господарьскій повету Городенского Андрейко Юрьевичъ, погонивши мене на добровольной дорозе, мене дей невинне а зрадливе изътылу штыхомъ зранилъ и с коня збылъ, и кгда дей matka моя мене отъ него ратовати хотела и на мене зраненомъ пала, онъ дей, не маючи на томъ досыть, и матку мою на томъже местцы зранилъ, якожъ и раны тотъ Васко на левомъ боку водле лопатъки штыхомъ рана пробитая, на руке правой рана тятая, а при томъ дей бон моемъ на тотъ (часъ) згнуло дей мне две копе грошей зъ хусткою, сабля, коверъ з воза. И тую жалобу свою далъ собе тотъ Васко до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 507.** *Рѣшеніе по спору о землѣ между Гавриломъ Хотянзичемъ и Яковомъ Лашевичемъ.*

**Сужоно Гавѣрила Хотѣяновича зъ Яковомъ Лашевичомъ о землю.**

Месеца Іюня вѣ (14) дня, у волторокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимъковичъ

Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими бояринъ господарьскій повету Городенского Гаврило Хотеновичъ з оселостью его, которую тотъ подданный господарьскій Яковъ Лашевичъ подъ земствомъ мелъ, тымъ обычаемъ, што которую землю шляхецкую бояринъ господарьскій Сакъ Абрамовичъ продалъ мне за певную суму пенезей на вечность и з службою господарскою военною и зо всимъ на все, яко се тая земля сама в себе маеть, то пакъ дей я яко службу господарскую военную и вѣси повинности земьские полную, нижли дей онъ держитъ подъ собою тое земли куплю мою три полянки, нетъ ведома за которымъ правомъ, которые поля лежать, то есть — одъно надъ рекою Пырою подле поля моего и подле поля бояръ Седейковичовъ, а другое поле лежитъ подле дороги великое, которая идетъ зъ Скидля до Городна, а третее поле лежитъ у концы тыхъ полъ, и онъ дей нетъ ведома для которыхъ причинъ тыхъ трохъ полъ, яко купли моее мне поступити не хочеть. При которой жалобе своей положилъ передъ нами листъ записный Сака Абрамовича, такъ и выпишь с книгъ поветовыхъ ураду Городенского сознанья его, у которомъ то свечить, што тотъ Сакъ Абрамовичъ тую землю свою ему на вечность продалъ за двадцать и пять копъ грошей, а кому бы кольвекъ тое земли своее што заставилъ, допустилъ ему то все тымъ листомъ своимъ окупити И тотъ Яковъ Лашевичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ тыхъ трохъ полъ, которые онъ на жалобе своей менить, ино я то держу за листомъ купчимъ, што тотъ бояринъ господарьскій Сакъ Абрамовичъ тые поля мне продалъ за певную суму пенезей, за десеть копъ грошей; якожъ дей и листъ на продажу тыхъ полянокъ тотъ Сакъ Абрамовичъ мне далъ, который намъ Яковъ Лашевичъ показаль; в томъ листе то свечить, што продалъ ему тые



полянки свои у в одномъ местцу у дороги Скидельской и при томъ же врочищу, яко тотъ Гаврило Хотеновичъ жалобу свою на позве описалъ, и в томъ листе то посвечаетъ, што тотъ Сакъ Абрамовичъ тые три полянки свои Якову Ляшевичу за тую суму пенезей, за десять копъ грошей на вечность продалъ, не оставуючи на себе ни в чомъ якого права. Кгды тотъ листъ былъ вытъстенъ, Гаврило Хотеновичъ его выслушавши тому листу его веры не додавалъ и поведилъ, што Сакъ Абрамовичъ николи ему тыхъ троухъ полъ на вечность за такъ не великую суму пенезей, за десять копъ грошей не продавалъ, лечъ я того добре сведомъ, што тотъ Сакъ Абрамовичъ ему былъ заставилъ в ровной суме пенезей, чого бы тая земля его стояла водлугъ статуту, и готовъ дей я ему и теперъ за тые тры поля, чого бы тая земля стояла водлугъ листу моего купъчого, пенези отложить. И тотъ Яковъ Лашевичъ, не позволяючи на то, бралъсе ку доводу: я дей готовъ того довести тыми людьми, которые в листе есть описанные и печати свои прикладывали, которые з нихъ еще живы, то есть Тимоша Сенъковича, Прокопа Нацутича, Дося Олексеевича, Мартиша Ивашковича, Гришка Иванца Нацутича, Павла Тимоховича и тыми светками готовъ есми подперети, што Сакъ Абрамовичъ тые три полянки мне продалъ на вечность за десять копъ грошей, передъ которыми я тые пенези десять копъ грошей далъ. Гаврило Хотеновичъ на то позволилъ и тыхъ светковъ принялъ; кгды Яковъ Лашевичъ водлугъ обовязанья своего тыхъ светковъ передъ нами у права поставилъ на року зложномъ, яко дня у понеделокъ, ку подпиранию того листу своего записного только светковъ чотырохъ, то есть, Тимоша Сенъковича, Прокопа Пацутича, Дося Олексеевича, Павла Тимошевича, а троухъ светковъ своихъ не поставилъ, то есть Мартина Ивашковича, Гришка а Иванца Мацутича, и кгды мы судьи пытали того Гаврила Хотеновича, естъли бы онъ на тыхъ светкохъ пересталъ, кроме тыхъ, которыхъ онъ еще

у права не поставилъ; тотъ Гаврило Хотеновичъ обралъ межи ними только одного Тимоша Сенъковича, который печать ку тому листу записному прикладывалъ. Кгды они з обудву сторонъ на свядецтво того Тимоша Сенъковича позволили, и тотъ Тимошъ, передъ нами судьями у права ставши, просилъ, абы тотъ листъ Сака Абрамовича у права до рукъ его былъ данъ, Гаврило Хотеновичъ у права веры не додавалъ, хотячи печати у того листу своего огледати; кгды тотъ листъ Тимошу Сенъковичу былъ данъ до рукъ его, тотъ Тимошъ Сенъковичъ, огледавши того листу, поведилъ: то дей печать, которая есть на име мое приложона, не моя и гербу дей того неznamъ, чий бы былъ, и доводячи того, далъ тотъ Тимошъ Сенъковичъ сыкгнетъ свой, с которого абысьмы добре спробовали, бы ся с тымъ гербомъ згодилъ, который в листе на имя его былъ приложонъ. Кгды мы тотъ гербъ Тимоша Сенъковича отъ него взявши и с тою печатью, которая в листе на имя его была приложона, огледали, ино ся то показало, што тотъ гербъ Тимоша Сенъковича с тою печатью листовою не згожаеть. Пытали есмо тежъ того Тимоша Сенъковича, если бы то ему было сведомо, абы тотъ Яковъ Лашевичъ тую землю на вечность купилъ, або десять копъ грошей заставою за нее далъ? Тотъ Тимошъ Сенъковичъ то поведилъ и созналъ: я дей на тотъ часъ не былъ, коли тотъ листъ былъ писанъ, до которого я былъ печать свою приложилъ, и при данью тыхъ пенезей не былъ, колько будетъ тотъ Яковъ Лашевичъ тому Саку Абрамовичу за землю давалъ; только то добре паметаю, што тотъ Сакъ Абрамовичъ зъ Яковымъ Лашевичомъ, пришедчи в домъ мой, и просили мене о приложенье печати до листу записного на тые тры полянки земли; я тежъ, не вмеючи того листу прочитатъ, печать есми свою приложилъ за прозьбою ихъ до листу, на тые тры полянки писаного, але то печать нетая, которую я приложилъ. Мы судьи, выслушавши обудву сторонъ, жалобы и от-



пору ихъ и тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Яковъ Лашевичъ, самъ ся на доводъ свой сославши, ку потпору того листу и суполна светковъ своихъ не поставиль, а потомъ и с тыхъ светковъ, которого Гаврило Хотеновичъ обралъ, Тимоша Сепьковича, и з обудву сторонъ на него ся зослали, онъ свидѣтельствомъ своимъ самъ тотъ листъ Якова Лашевича наганилъ и ку печати ся своей не зналъ, с тыхъ причинъ тотъ листъ записный Сака Абрамовича, который Яковъ Лашевичъ у права покладалъ, на сторону есмо отложили и при моцы его не заховали и продажу вечности Сака Абрамовича в нивечъ обернули, одно бачачи есмо на то, ижъ Гаврило Хотеновичъ первей того на отпору жалобы своею вышей описаное то поменилъ, што будучи того сведомъ, ижъ тотъ Сакъ Абрамовичъ тые три полянки земли оному Якову Лашевичу заставиль у такой суме пенезей, чого бы стояло водлугъ статуту, и того мовеньемъ своимъ тотъ Гаврило Хотеновичъ докладалъ, хотячи тые пенези водле статуту Якову Лашевичу отложити, и бачачи на то, кгдажъ тотъ Гаврило самъ ся ку тому зналъ, што тая земля у него в заставѣ была и подлугъ сознанья его самого, знашли есмо то, абы тотъ Гаврило Хотеновичъ за тые три полянки земли, которые вижъ поветовый Станиславъ Быльчичъ выморкговалъ, всего чотыри моркги и пруть, за каждый моркгъ по ѣ (20) и по чотыри гроши тому Якову Лашевичу заплатиль, и тые три полянки земли подлугъ купли Гаврила Хотеновича тому Гаврилу Хотеновичу держати есмо присудили на вечность. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 508. Заявленіе Мартина Викгоровича о продажѣ имъ земли Станиславу Тумашевичу.**

**Сознанье Мартиша Викгоровича Стасю Тумашевичу на проданье земли своею на вечность.**

Месеца Іюня ѿ (14) дня, у волторокъ.

Пришедчи обьличне передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимьковича Толочка — судей повету Городенского бояринъ господарьскій повету Городенского, Мартинъ Викгоровичъ оповедаль и созналь то, ижъ однимъ листомъ своимъ продалъ поля своего властнаго на одномъ местцу, за пять копъ грошей личбы литовское, которое поле лежитъ за Петрашкомъ обьмежъ Тумашевичовъ межи, а з другое стороны отъ Мискевича межи, концомъ к дорозе, которая идетъ до Одельска, — Стасю Тумашевичу, жоне, детемъ и потомкомъ его на вечные часы; а другимъ листомъ своимъ такъ же продалъ тотъ же Мартишъ Викгоровичъ сеножати своею властнаю за две копе грошей личбы и монеты литовское, которая сеножати лежитъ подъ Русакн обьмежъ Петрашкевичъ межи, а з другое стороны обьмежъ Тумашевичъ, а в лесокъ и к той же сеножати обьмежъ Богдановича межи; а (на) третемъ местцу у Твинтилицизне обьмежъ Тумашевичъ межи, а концомъ и к речыцѣ Завацце, — продалъ Стасю Тумашевичу, жоне и детемъ и потомкомъ на вечные часы, не хотячи уже в тые земли ни чимъ се уступовати, одно уже вечъне зо всимъ правомъ себе належачимъ тую землю ему пустиль. На што есми особливые листы тому Стасю на то на себе далъ. И просиль тотъ Стась, абы тое добровольное сознанье его до книгъ поветовыхъ судовыхъ было записано. А такъ мы судьи, выслухавши того добровольного сознанья того Мартиша, дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.



**№ 509.** Заявленіе Мартина Бильминовича о продажѣ огорода и лука Ивану Бильминовичу.

**Сознанье того Мартиша Викгоревича Яну Ондреевичу на продажу огорода.**

Тогожъ дня.

Пришедчи объличне передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка — судей повету Городенского, бояринъ господарьскій повету Городенского Мартишъ Викгоревичъ Бильминовича оповедалъ и созналъ то, штожъ продалъ на одномъ записе своемъ огорсдъ свой властный, никому не пенный, ани винный за две копе грошей личбы литовское, который огородъ лежитъ подле Петрашка, а концомъ и к дорозе Одельской, которая дорога идетъ отъ леса моего до Одельска, а другимъ концомъ ажъ до реки Климовски, — продалъ Яну Ондреевичу Бильминовича, жоне и детемъ его обель вечне; а другимъ листомъ своимъ такъ же продалъ тотъ же Мартишъ сеножать свою властную отчизную, которая сеножать лежитъ, идучи обаполь дороги межи межъ Ондреевича и Богдановича, за две копе грошей личбы литовское Яну Ондреевичу, жоне и детемъ его и потомкомъ его на вечность, не хочечи уже самъ у тую землю, такъ и сеножать ни чимъ се уступовати, одно уже вечне зо всимъ правомъ собе належачимъ тую землю, такъ и сеножать ему пустилъ, на што есми и особливые листы на себе тому Яну далъ. И просилъ тотъ Янъ, абы тое добровольное сознанье того Викгоревича до книгъ поветовыхъ записано было. А такъ мы судьи, выслухавши того добровольного сознанья того Мартиша, дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 510.** Рѣшеніе по спору о земль между Олехномъ Гордеевичемъ и сыномъ его Митрофаномъ.

**Сужоно Олехна Гордевича и з сыномъ его Мискомъ.**

Тогожъ дня.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо тогодела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими сынъ боярина господарьского Олехна Гордевича Миско на боярина господарьского повету Городенского Олехна Гордеевича, отца своего тымъ обычаемъ, — штожъ дей онъ часть именья материстого водле тестаменту небожчицы жоны своей Марины, а матки моей дати и всякихъ речей рухомыхъ и в быдлу выделить не хочеть и вже дей черезъ часть немалый того именья уживаетъ, а с того держанья его ку тому именью ничого не привлащилъ, што есть ку не малой кривде и щкоде моей. И тотъ Олехно Гордеевичъ, постановившися передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ того именья материзны, ачъ кольвекъ тое именье есть жоны моее першое небожчицы Марины Лавреновны, але жона моя тестаментомъ своимъ отписала мне до живота моего на томъ именьи мешкати, а по животе моемъ тому сыну моему з ыншею братею тое именьечько на ровные части притися маеть; а до живота моего не повиненъ я тому сыну моему части в томъ именью поступовати, на што и тастаментъ жоны своее Марины Лавреновны Олехно Гордеевичъ передъ нами у права положилъ подъ чотырма печатями людей добрыхъ. В томъ тастаменте то описуетъ, што жона его Марина по животе своемъ пашню свою всю, которую у в отделе отъ сестры своее Олены мела всю сполна, якъ ся в собе маеть, з будованьемъ и к тому подворью в месте Городенскомъ мужу своему Олехну Гордеевичу до живота его



отписала, а по животе его тую пашенку свою отписала сыну своему Дмитру, Андрею а Митрохану на вечность на ровный делъ. Нгды тотъ тастаментъ добре передъ нами былъ вытстенъ, тотъ Митроханъ ничего противку тастаменту отцу своему не мовилъ. Мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, то порозумевши и выслухавши того тастаменту жопы его, гдыжъ тая жона Олехъна Гордеевича тую пашенку свою до живота его ему отписала, а тотъ Митроханъ не есть жадный пасынокъ, одно сынъ Олехъна Гордеевича, которого matka его з нимъ прибыла, знашли есмо то, абы тотъ Олехно Гордеевичъ на томъ имени материзне мешъкалъ до живота своего, а того сына своего при собе на томъ имени ховалъ; а гдебы тотъ сынъ его хотелъ служити, абы ему с того имени слушную выправу на службу учинилъ. И тотъ сынъ его на то позволилъ. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 511.** *Заявленіе Шимъка Грибовскаго о не-  
явкѣ къ отпѣту въ судъ князя Александра  
Глинскаго.*

Пильность за позвы пана Шимъка на про-  
тивко князя Глинскаго.

Тогожъ дня, у волторокъ.

Што былъ припозвалъ за комисеями господарскими передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка — судей повету Городенского земенинъ господарский повету Городенского панъ Шимъко Грибовский дворапина господарского князя Олексанъдра Михайловича Глинскаго о выправу малжонки своее, а сестры его пани Олены з ыменей отчизныхъ, которая на малжонку его зъ четвертое части правомъ прироженнымъ приходитъ, яко ширей

а достаточней жалоба его на позве есть доложона, который дей рокъ за позвы ку праву стати припадаетъ дня сегоднешне-го у во въторокъ, то пакъ панъ Шимъко на рокъ за тыми позвы припалый передъ нами становилъся и пильность чинилъ, а князь Александръ Михайловичъ на рокъ отъ него припозванный самъ не сталъ и никого з мощю не прислалъ. Которую пильность свою панъ Шимко, а нестанье князя Александра Глинскаго далъ собе панъ Шимъко до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 512.** *Обязательство Григорія Скипоровича уплатить въ извѣстный срокъ долгъ  
еврею Огрону Игудичу.*

Сознанье Григорья Скипоровича Огрону Игудичу.

Тогожъ дня.

Што былъ припозвалъ передъ насъ судей позвы нашими жидъ места Городенского Огронъ Игудичъ земенина господарского повету Городенского Григорья Скипоровича о шестнадцать солянокъ жита сухого, ку тому за сукно копу грошей, то пакъ тотъ Григорей, не подаючися и не вступуючи в жадное право, приподчи очивисто созналъ то, ижъ што осталъ ему виненъ 51 (16) солянокъ жита, такъ и копу грошей, которое жито, такъ и пенези подвезалъся на рокъ певный заплатити отъ сегодня овторка месеца Юня 11 (14) дня за чотыри недели. Которое обвязанье Скипоровича Огронъ далъ собе записати.



№ 513. *Дарственная запись Радуты Проневича Осипу Щастновичу на третью часть его имѣнія.*

**Сознанье Радуты Проневича Езыфу Щастновичу.**

Месеца Іюня ѿ (20) дня, у понеделокъ.

Пришедши обличне до мене Миколая Шимъковича Толочка—судью повету Городенского, бояринъ господарьскій повету Городенского Радута Проневичъ, а при мне на тотъ часъ на той справе былъ панъ Богушъ Петровичъ Мицута с порученья отца своего пана Петра Мицуты—хоружого и судьи Городенского на местцу судейскомъ, а панъ Олехно Гордеевичъ—земенинъ господарьскій, и тотъ Радута Проневичъ самъ добровольне созналъ и оповедалъ то, што, узнавши ку себе доброе а цнотливое захованье врожного Есифа Щастновича—земенина господарьского повету Городенского, далъ и даровалъ третью часть именья своего отчизного на вечность тому Езыфу Щастновичу, которое у в отделе отъ брата его Кондрата Проневича ему ся достало, подле реки Уснара, зо всимъ, яко се тая третья часть сама в себе маеть, з будованьемъ дворнымъ, отдаляючи то самъ отъ себе, отъ жоны, детей и потомковъ своихъ. Ку тому для пыльное potrzeby свои заставилъ тому Есифу Щастновичу две части тогожъ именья своего на Вснари у петидесятъ копахъ грошей личбы литовское; на што листъ свой одинъ подъ печатями людей добрыхъ яко на дарованье вечности, такъ и на заставу двухъ частей тогожъ именья Радута Проневичъ тому Есифу Щастновичу далъ, который передъ судьей Миколаемъ Толочкомъ покладакъ былъ, такъ ся в себе маеть: Я Радута Проневичъ—бояринъ господарьскій повету Городенского визнаваю тымъ моимъ листомъ, кому будетъ потребъ того ведати, або чтучи его слышати нинешнимъ и на потомъ будущимъ, што я самъ по своей доброй воли за доброе памети

и суполнаго розума безъ жадного припущенья и памовы люцкое, бачачи к себе доброе а цнотливое захованье врожного пана Есифа Щастновича—земенина господарьского повету Городенского даю и дарую третью часть именья моего отчизного на вечность, которое маю у в отделе отъ брата моего Кондрата Проневича, подле реки Уснара, зо всимъ на все, яко се тая третья часть в себе маеть, и з будованьемъ домовымъ и з садибою, з огороды, сады хмелевыми и з полми оремыми, с погнойми, зъ гаеми, и з сеножатями, и з выгоны и з водами, ничого на себе и на иныхъ моихъ потомковъ и близкихъ не оставуючи. И маеть панъ Езофъ Щастновичъ самъ и жона его Дорота и дети ихъ и потомки ихъ тую третью часть вечно держати и вживати, такъ яко властности своее; воленъ будетъ онъ самъ и его жона и дети тую третью часть именья моего верху описаного отдати, променяти и продати и ку своему лепшому и вжиточному обернути, а я вже Радута верху описаный и дети мои и потомки мои и тежъ близкие мои не маемъ ся жаднымъ обычаемъ в тую третью часть именья уступовати. К тому тежъ я Радута, маючи утиски и кривды великие отъ сына своего Олехна, а при своей старости не маючись ку кому пригорнути, я ку своей пыльной и великой потребе заставилъ есми томужъ пану Езофу Щастновичу, жоне и детямъ ихъ две части тогожъ именья моего подле реки Уснара, у суме пенезей у петидесятъ копахъ грошей монеты и личбы литовское Маеть панъ Езофъ, жона и дети ихъ тыхъ двухъ частей именья моего уживати и держати со всимъ на все, яко ся тые две части именья моего сами в себе мають, покуль я самъ, або сынъ мой Олехно, або кто з близкихъ моихъ тую суму верху описаную пенезей пятьдесятъ копъ грошей литовскихъ сполна маеть отдати; а естли быхъ я, або сынъ мой, або хто з близкихъ моихъ хотѣли тыхъ двухъ частей земли у пана Езофа выкупати, тогды маеть выкупити або я самъ, або сынъ мой або хто з близкихъ



моихъ готовыми своими грошми, а не чийми иными позычоними грошми; а Езофъ с тыхъ двухъ частей и с тое третее части, якъ и з закупныхъ, такъ и с тое третее части, што есми ему на вечность далъ и даровалъ, маеть служити службу господарьскую военную конемъ и вѣси повинovatости чинити маеть потому и платити, яко иная шляхта. А естли быхъ я Радута верху описаный мель с того запису моего выступити, або чимъ кольвекъ его нарушивати, тогда маю господарю королю его милости вины заплатити двадцать рублевъ грошей, а пану Езофу вси шкоды и наклады совито заплатити, окромъ жадного права и доводу, только на слово реченье его; а вину и шкоду заплативши, предъ ся маеть панъ Езофъ и жона его и дети ихъ тую третюю часть вечно держати, а тые две части такъ же и до того часу, покуль ему тые пенези вси сполна заплочены будутъ, водлугъ того запису моего. А при томъ были и того добре сведоми панъ Якубъ Сенковичъ Ейсимонтовичъ, Станиславъ Станчикевичъ, вижъ, взятый з ураду судей повету Городенского, а Павелъ Мартиновичъ Стецкевичъ, а Гришукъ Нестеровичъ, а Лукашъ Матеевичъ Уснарский, а Степанъ Сенковичъ Игнатовичъ—земяне господарские повету Городенского, а панъ Лесковичъ—служебникъ господарский. А для лепшого твердости и справедливости сего моего листу, я Радута Проневичъ верху описаный просилъ есмы о приложенье печатей пана Якуба Сенковича Ейсимонтовича, а Станислава Станчикевича—вижа повету Городенского, а Павла Мартиновича Стецкевича, а Гришка Нестеровича—земянъ господарскихъ повету Городенского, и ихъ милость на мою прозьбу учинили и печати свои приложили к сему моему вызнаному листу. Писанъ у Кринкахъ лета Божого нарoженья 4471 (1558), месеца Февраля 11 (8) дня. А по витстеню того листу просилъ тотъ Езофъ мене судью Миколая Толочка, абы тое сознание, дарованье и застава Радуты Проневича до книгъ поветовыхъ упи-

сано было. А такъ Миколай Толочка, выслушавши добровольного сознания его и листу записного, далъ то до книгъ поветовыхъ записать.

**№ 514. Заявленіе о замѣнѣ земель между Корозими и Дрожчей.**

**Сознание боярь господарскихъ Павъла Гурцевича, Романа и иныхъ Корозичовъ пану Дрождчи.**

Месеца Июня 11 (20) дня, у понеделокъ.

Пришедчи обличне передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского, а при насъ на тотчасъ были панъ Марко, а панъ Михайло Гринкевичи Воловичи, а панъ Дмитрей Яновичъ Сопега, оповедали панъ Климентъ Борисовичъ Дрождча, а з нимъ бояре господарские Городенские Романъ Гурцевичъ и зъ сыньми своими Мискомъ, а Трохимомъ, а Павелъ Гурцевичъ же з сыньми своими Сенькомъ а Офанасомъ, а Иванъ Легоновичъ и з сыньми своими Папъкомъ а Гавриломъ, а Матфеемъ, Мисюкомъ, Кудомъ, Федоромъ, Сенькомъ, а Мордасъ Легоновичъ и з сыномъ своимъ Матфеемъ, а Хацомъ Корозы; визнавали то добровольне тые Корозы, ижъ они меняли с паномъ Клементомъ Дрождчею землею своею отчизною и променяли пану Дрождчи поле свое за гумномъ его, которое лежитъ з обою сторонъ межнъ поль его отъ реки Свислочи ажъ ку гаю его сосновому, которого выморковано моркговъ двадцать и пять, а на противку того панъ Дрождча имъ далъ споручъ за рекою Свислочью поле Куратовское, которое лежитъ отъ двора и земли земенина господарского Щастного Винского, межнъ земель пана Павла Юрьевича Котовича, ажъ до дороги, которая идетъ мимо тыхъ Корозъ черезъ Могилищы до святого Спаса; того поля выморковано морк-



говъ петнадцать и протовъ петнадцать; на другомъ местцы у Дубине поле Куратовскоежъ межи земель пана Павла Котовича жъ, выморковано его полътретя моркга; а на третемъ местцы подле тоежъ дороги, што у Свислочи на Могилицы до светого Спаса идетъ, поле Куратовское жъ межи земель пана Павловыхъ же, выморковано его полътретя моркга; а на четвертомъ местцу поле Куратовское жъ отъ пана Павловы межи обь между земель людей его милости пана воеводы Троцкого Индурскихъ Фалютиныхъ, з левое стороны обь между земли пана Павловы, ажъ до межи земли Миколая Луцковича, выморковано его полътретя моркга и пять протовъ; а на пятомъ местцу у поляхъ тамъ же за Свислочью къ двору Щастного Впн-ского полъце Куратовскоежъ отъ земель людей пана жъ воеводы его милости Троцкого Индурскихъ, межи земель пана Павловыхъ, выморковано его и з сеножаткою полътора моркга; а на шостомъ местцы тамъ же у поли межи земель пана Павловыхъ на остатокъ тое отмены Корозомъ взято поля Куратовского жъ отъ Свислочи, отъ межи пана Павловы, десять протовъ. И поведили Корозы, же вже они онсе поле свое за рекою Свислочью пану Клименту Дрождъчи и его детемъ и потомкомъ водле мены свое на вечность поступили, только жито свое засеяное нарокъ теперешний тисеча пятьсотъ пятьдесятъ осмого зняти з него себе мають; а панъ Климентъ Дрождъча поведилъ тежъ, же онъ поля свои у верху помененные Корозамъ, ихъ детемъ и потомкомъ водле тое мены свое на вечность поступилъ, только люди его Степанъ Куратовичъ, а Демьянъ Басковичъ, што тыхъ полъ теперь на попаръ поорали, то они на себе посеяти и добровольне року прийдучого тисеча пятьсотъ пятьдесятъ девятого жита и ярины теперешнее пожати на себе мають, а Корозы того имъ забороняти не мають. И тую они мену на обе стороне принявши вечно держати поднялися, не нарушиваючи ее ничимъ, ани се в то уступовати сами, жо-

ны и дети, потомки ихъ на вѣси вечные часы подъ зарукою на его милость пана воеводу Троцкого двадцатыма рублями грошей. И оповедавши они з обудву сторонъ дали себе до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

№ 515. *Продажная запись на землю Яцка Заневича Клименту Дрождчи.*

Сознанье Яцка Першиковича пану Клименту Дрождъчи.

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедши обличне передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочко—судей повету Городенского, панъ Климентъ Борисовичъ Дрождъча, а боярынъ господарский повету Городенского Яцко Першковичъ Заневичъ з жоною своею Мариною Петровною Чешейковною, а на тотъ часъ при насъ были панъ Марко, а панъ Михайло Гринковичи Воловича, а панъ Дмитръ Яновичъ Сопега, и тотъ Яцко Першиковичъ посполъ з жоною своею оповедали и добровольне то признали, ижъ што которую половицу части жоны свое на Свислочи и у Подънетечью тестъ того Яцка, а отецъ жоны его Марины небожикъ Петръ Чешейко имъ на вечность пустилъ и тымъ ихъ даровалъ, а такъ они, з собою спольне намовившись, тую землю Чешейковщизну пустили и продали на вечность пану Клименту Борисовичу Дрождъчу и его жоне и детемъ и на потомъ будучимъ щадкомъ ихъ за сорокъ копъ и за чотыры копы грошей личбы литовское обель вечно, на што пану Дрождъчи и листъ свой продажный подъ печатью Яцка самого и иншихъ людей добрыхъ тутъ же очивисто дали, который такъ ся в себе слово отъ слова маеть: Я Яцко Заневичъ и з жоною своею Мариною Петровною Чешейковною признавамъ то спольне симъ моимъ листомъ каждому доброму,



кому будетъ потреба того ведати, або чтучи его слышети нынешнимъ и на потомъ будущимъ, што которую половицу части земли своею на Свислочи и в Подънетечью тестъ мой Яцковъ, а мой Марининъ отецъ небощикъ Петръ Чешейко намъ на вечность пустилъ и тымъ насъ даровалъ, даючи вольность то намъ на себе держати, продати, отдати, заменить и (къ) лепшому и вжиточному своему обернути, яко самъ налепей розумеючи, которое мы земли в покойномъ держаньи и вживаньи были отъ тринадцати летъ; а такъ ижъ намъ лета вже доходятъ, а тая земля намъ не споручъ, про то есмо спольне зъ собою намовившися, тую землю Чешейковщизну, што намъ тестъ мой Яцковъ, а мой Марининъ отецъ небощикъ Чешейко на вечность даровалъ и яко есмо зъ своимъ своимъ Семеномъ Ходевичомъ и жоною его Жданою Чешейковною на полы делили, спустили и продали на вечность пану Клименту Борисовичу Дрожчи и его жоне и ихъ детемъ и на потомъ будущимъ счадькомъ за сорокъ копъ и за чотыры копы грошей личьбы литовское обель вечно, на веки непорушно зъ селидъбами, с погнои, зъ землями пашными и не пашными; с польми, зъ сеножатыми, з лесы, зъ гаи, с кустовьемъ и з мышниками, з уступомъ в реку Свислочь и в Глушицу и зо всимъ, яко ся тая земля Чешейковщизна половина наша, што ся намъ отъ свояка нашего достало на Свислочи и въ Подънетечью, сама въ себе и в межахъ, в границахъ и в обыкодахъ своихъ маеть, ничого того сами на себе, на дети и на близкие и крвные наши не оставуючи, и вже есмо, тые вси пенези сполна до рукъ нашихъ взявши, тую землю пану Дрождъчи поступили и листъ Чешейковъ ему на тую землю отдали и передъ вижомъ тую землю ему завести и оповедати маемъ; и воленъ панъ Дрожча самъ, его жона и ихъ дети, потомъки и на потомъ будучие счадки тую землю Чешейковщизну со всимъ, яко вышей поменено и яко на листе тестя моего Яцковича, а моего Мари-

нина отца есть меновите выписано,—на себе держать и того добровольне, яко властности своею вживати, продати, отдать, заменить и где хочачи к лепшому и вжиточному своему обернути, яко сами налепей розумеючи, а мы вже сами, дети и потомки и шадки наши не маемъ ся в тую землю ничимъ уступовати и подъ паномъ Дрождъчею, жоною и детьми и потомъки ее поискивати; а хтожъ бы кольвекъ хотелъ у тую землю уступовати и подъ нимъ ее поискивати, тогды мои дети и потомъки наши тую продажу нашу имъ очищати маемъ. И на то есмо пану Дрождъчи дали тотъ нашъ листъ продажный писанья руки сына нашего Рафала подъ печатью моею Яцковою. А при томъ были и тому суть сведоми ихъ милость панове панъ Василей Гарасимовичъ, панъ Адамъ Тумашевичъ Ейсимонтовича, панъ Борысь Васьковичъ Заневича. Якожъ за прозьбою нашою спольною и печати свои приложили къ сему нашему листу. Писанъ на Свислочи подъ лето Божого нароженья 1558 (1558), месеца Юня 15 (15) день. А по витстенью того листа просилъ панъ Дрождча, абы тое добровольное вызнанье Яцка Заневича, такъ и жоны его до книгъ поветовыхъ судовыхъ записано было. А такъ мы, выслухавши того добровольного вызнанья ихъ, такъ и листу ихъ вызнаного, казали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

№ 516. Уступочная записка Томили Чешейковой брату ея Ивану Воловичу на Горничное именье.

Сознание Богдановое Чешейковское Томили пану Аньдрею Лукашевичу Воловичу.

Месеца Юня 27 (27) дня, у понеделокъ.

Пришедчи обличъне передъ мене Миколая Шимъковича Толочка—судью пове-



ту Городенского, а мене Богуша Петровича Мицуты, будучи на местцу судейскомъ с порученья отца моего пана Петра Мицуты —хоружого, землянка господарская повету Городенского Богдановая Чешейковая Томила Богушовна, а дворянинъ господарский панъ Андрей Лукашевичъ Воловича, а на тотъ часъ при той справе при насъ были дворянинъ господарский панъ Иванъ Воловичъ, а Олехно Гордеевичъ, а Якубъ Желиславский—земляне господарские повету Городенского, и пани Богдановая Томила сознала и оповедала то, што которую оправу веновную малжонку мой панъ Богданъ Чешейко слушнымъ правомъ и записами своими описалъ мне на имении своемъ Горъницкомъ, которое ся ему по смерти отца его достало, право в рукахъ своихъ маючи тую вольность ку пожитку своему обернути, узнавши есми ку себе великую ласку и добродейство приятеля и брата моего его милости пана Андрея Лукашевича Воловича, кроме жадного припуженья, тое право, отъ малъжонка моего записаное, на имении Горъницкомъ тому приятелю и брату моему пану Андрею Воловичу даю и в руки пуцаю зо всимъ потому и подъ тою моцью, за которую я отъ малъжонка моего держала, в пана Андрея вливаю и тую моцъ и право, которую я на себе мела, в руки его милости пуцаю и с того права вырекамъ ся, уже его себе ку помочи у права нигде не беру; а которые листы мужъ мой панъ Богданъ Чешейко мне на тое имяне Горъницкое подавалъ з сведомостью ураду земьского повету Городенского, тогдымъ я тое право и тые листы пану Андрею дала. И просила тая пани Богдановая Чешейковая, пани Томила, абы тое добровольное сознание и поступение того имения Горъницкого, отъ мужа ее описаного, которое она пану Андрею описала и поступила, до книгъ поветовыхъ было уписано. Мы судьи, выслухавши того добровольного сознания ее, дали есмо то до книгъ поветовыхъ записать.

**№ 517. Подтверждение Анастасіей Сушевичъ продажной записи своего мужа Саку Пешковичу на землю.**

### Сознание боярки господарское Настасьи Саку Пешковичу.

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедши обличне передъ Миколоя Шемковича Толочка—судью повету Городенского, а Богуша Петровича Мицуты, будучи на местцу судейскомъ с порученья отца моего пана Петра Мицуты —хоружого и судьи Городенского, боярка господарская повету Городенского Настасья Хилимоновна Степановая Сушевича, а бояринъ господарский повету Городенского Сакъ Пешковичъ, а на той справе на тотъ часъ при насъ были панъ Иванъ Богушевичъ Таруса —дворянинъ господарский, и тая Настасья оповедала, ижъ што давныхъ часовъ прошлыхъ мужъ мой небощикъ Степанъ продалъ тому Саку часть земли моей посполъ со мною, которую отъ отца моего, тестя своего небощика Хилимона мелъ посполъ з нимъ своякомъ своимъ и по половицы розделилъ и половицу тому Саку былъ продалъ в Путърышкахъ на вечность за полторы копы грошей, а такъ я хотела, того Сака около продажи тое земли мужа моего и своей припозвавши, ку той земли своей доходить, нижели бачачи на томъ, што уже мужъ мой небощикъ посполъ зо мною тую землю у Путришкахъ Хилимовскую на вечность тому Саку продалъ, такъ тежъ уже я по смерти мужа своего давность земскую была замешъкала, с тыхъ причинъ взявши есми отъ того Сака досыть учинение, то есть полъ копы и пять грошей и тую землю теперь я зо всимъ потому, яко мужъ мой посполъ зо мною тому Саку былъ продалъ, ему есми на вечность спустила уже и с тымъ прыдаткомъ за две копе и за пять грошей, и тотъ листъ перший небожчика мужа моего при моцы заховываючи и оказавши передъ



нами, просила абы тотъ листъ слова отъ слова до книгъ поветовыхъ былъ уписанъ, который такъ ся в собе маеть: Я Степанъ Сущевичъ и з жоною моею Настюхою, а дочкою Овдюхою и з ыншими детьми нашими, которые на потомъ будутъ, признаемъ сами на себе симъ нашимъ листомъ передъ всеми добрыми почтивыми людьми, штожъ которую землю я маю отъ тестя моего Хилимона по жоне своей, половину отъ свояка своего розделенную и данную на вечность у Путътрышъкахъ, и тую часть свою той земли я Степанъ и з жоною моею Настюхою и з детьми нашими продали есмо посполитою нашею рукою Саку Тишъкевичу, свояку своему и его жоне Ганне и ихъ детемъ и напотомъ будучимъ ихъ щадкомъ за полъторы копы грошей литовское монеты обель вечне, ни кому ничимъ не пенная, ани винная, со всемъ на все, такъ яко се тая часть земли въ себе маеть, ничего на себе не оставуючи, якъ нашъ предокъ на себе держалъ часть поля, землю оремную, погнои и сеножати и замежками, з водою, воленъ самъ и его жона и ихъ дети тую часть земли продать, заменить кому хочечи и ку своему лепшому обернути. А я Степанъ и жона моя Настя и дети наши до тое нашею части проданой земли не мають ни которого дела мети, ани близкие з роду нашего; а хто бы мель ихъ в томъ ихъ чепити и мы маемъ ихъ очищать отъ всехъ кривдъ; а естли бы хто з насъ мель тотъ торгъ рушити, тотъ заплатити маеть вины пану старосте на городъ пять рублевъ грошей. А при томъ были и того добре сведоми Гришко Ходковичъ — бурмистръ места Городенского, а Васько Гавриловичъ — лавникъ, а Кондратъ Савчичъ, а Гарасимъ Матеевичъ, а Радивонъ Савчичъ. А для лепшее справедливости я Степанъ Сущевичъ просилъ есми Гришка Ходковича — бурмиистра, а Васька Гавриловича о печати, и они то на мою прозьбу учинили, печати свои приложили к сему нашему листу. А писалъ Сусой Хведковичъ, дьякъ местский. Писанъ Марца ин-

дыкта ☿ (9) дня. И просилъ тотъ Сакъ, абы тое добровольное сознание и продажа земли тое Степановое до книгъ поветовыхъ записано было. А такъ мы, выслухавши того добровольного сознания ее, дали есмо то до книгъ поветовыхъ записать.

#### № 518. Оповеданье попа Аверъкея Павловича на Богдана Чешейковича.

Напечатанъ въ XVII-мъ томѣ, подъ № 994.

№ 519. *Заявление Себестіана Дыбовекаго о пропажѣ двухъ лошадей и захватѣ Тарусами различныхъ вещей у конюховъ, сторожившихъ его лошадей.*

#### Оповеданье его милости пана Себестыяна Дыбовского.

Месеца Июня ѿ (28) дня, у волторокъ.

Прысылалъ до мене Миколая Шимъковича Толочка — судью повету Городенского справца дворовъ его кролевской милости Городенскихъ панъ Себестыянъ Дыбовский оповедаячи то, штожъ дей дня учорашнего, у понеделокъ, едучи мне самому з Городна до ураду своего, ино во дворе и при себе мель есми коней околько поводныхъ, а ижъ ся было спознило, тые дей кони составилъ водле ставищу надъ рекою Лососною на спаши, при которыхъ служебникъ мой былъ Матысъ Гиричевичъ и сторожовъ дву Петюля Богдановича а Янеля Богдановича-жъ; тому служебнику моему будучи при тыхъ конехъ, а такъ дей земляне господарские повету Городенского панъ Иванъ Богушевичъ и з братомъ своимъ Григорьемъ Тарусы, едучи гараздъ в ночи, и вчинилъ первый покликъ, а потомъ по крику приехавши тамъ на



тую сеножать, кони розогнали и двухъ дей коней найти не могутъ. А в того дей служебника моего Матыса згинула епанча и зъ седломъ, кордъ и убранне замшовое, калита съ копою грошей, карватъка ческая, а в тыхъ сторожовъ сермгяи познималъ. И тое оповеданье свое его милость панъ Себестьянъ далъ себе до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 520.** *Рѣшеніе по заявленію Аполоніи Радкевичъ о заграбленіи Прокопомъ Стаскевичемъ ея лошади и недопущеніи вырубить купленный у него хворостъ.*

**Сужоно Пологею Рабеевну с Прокопомъ Стаскевичомъ.**

Месеца Іюля а̃ (4) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловала намъ за позвы нашими боярка господарская повету Городенского Иванкова Радкевича Полоней Рабеевна на боярина господарского повету Городенского Прокопа Стаскевича тымъ обычаемъ, штожъ дей деверъ мой Васько Радкевичъ сторговалъ у тебе на мене форосту ольхового на гороженье в лесе его за двадцать и за чотыри гроши, якожъ дей ты и завелъ мне, покуля бы я тотъ форостъ вырубати мела, где и задатку дей онъ у мене дванатцать грошей взялъ; то пакъ дей я того форосту только десять альбо одинадцать возъ вывезла, а по инший дей была послала чоловека своего Козла, то пакъ дей онъ того чоловека моего збилъ и сверепу стадную строкатую жеребную у того мужика моего зъ саньми и з хомутомъ взялъ, которую взявши еще передъ запусты великими за колькосъ недель, которую и теперь в себе держитъ и мне одати не хочетъ. И тотъ

Прокопъ Стаскевичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу ее отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ, яко она поведаетъ, якобыхъ я меля у того мужика ее Козла тую кобылу з саньми и з хомутомъ взяти, ино я з нею некоторого торху николи о тотъ форостъ не чинилъ, такъ тежъ и николи и я самъ ей того форосту в лесе своемъ рубати не заводилъ и того ничего не знаю, ани ведаю, лечъ сторговалъ былъ у мене тотъ форостъ бояринъ господарский Васько Радкевичъ на себе, якожъ онъ мне и задатку былъ далъ мне десять грошей, а у петънадцати грошихъ тотъ Васько яко у в остатку тую кобылу онъ мне держати далъ, которую я и теперь в себе в тыхъ пенезехъ держу. И тая Иванкова Радкевича на то ему поведила, ижъ тотъ Васько николи в тебе того форосту на себе не куповалъ и кобылы онъ тебе тое николи в тыхъ менезехъ петнадцати грошей не давалъ, одно дей ты тую кобылу взялъ у мужика моего Козла невинне. И хотячи того довести, ставила шапку до того Васька Радкевича на томъ, што онъ николи ему тое кобылы не давалъ и того николи не сознаетъ. И онъ на то позволилъ и ку тому шапку приставилъ. И тая Иванкова подвезалася того Васька поставити отъ сего дня, понеделъка, за тыйдень. Кгды тотъ рокъ припалъ, тая Иванкова того Васька передъ нами ку свѣдѣцству поставила. И тотъ Васько ставши передъ нами за опытаньемъ нашимъ то созналъ и поведилъ: правда есть, ижъ за прозьбою тое невестки моее Иванковое Полонее сторговалъ есми былъ на мене форосту за двадцать и за чотыри гроши на гороженье у боярина господарского Прокопа, якожъ дей я и задатку тому Прокопу задалъ дванадцать грошей, то пакъ тотъ Прокопъ мне завелъ в лесе своемъ, покуль бы тая Иванкова вырубати мела, а остатокъ тыхъ пенезей за тотъ форостъ змовилъ есми былъ, ижъ кгды бы тая Иванкова тотъ форостъ отъ него заведеный вырубала и до дому свое-



го звозила, тогда мела и остатокъ тыхъ пенезей, то есть дванадцать грошей ему заплатити, а у в остатку тыхъ пенезей дванатцати грошей николи есми ему тое кобылы не давалъ. А такъ мы судьи, выслушавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и бачачито, кгдажъ тотъ Прокопъ ку тому первой не зналъ, абы в нее кобылу пограбити мелъ, але поведилъ передъ нами, ижъ ему далъ тую кобылу Васько Радкевичъ, и кгда ся они обедве стороне на свядецтво того Васька зослалися, тотъ Васько передъ нами очивисто то созналъ, ижъ в того Прокопа торговалъ форосту на тую Ивановую, а не на себе, такъ тежъ и то передъ нами созналъ, ижъ ему тое кобылы у в остатку пенезей николи не давалъ, а такъ мы с тыхъ причинъ знашли есмо то, абы тотъ Прокопъ, ижъ ее невинне безъ причины пограбилъ, тую кобылу пятьма копами грошей, яко за стадную, навезалъ и той Ивановой з навезкою вернулъ и рокъ навезце зложили есмо чотыри недели. И тую речъ дали есмо до книгъ записати.

**№ 521.** *Рѣшеніе по жалобѣ Мацка Ходюковича на Игната Сысича за недозволеніе якобы его замужной дочери пользоваться землею и жить въ его домѣ.*

**Сужоно Игната Сысича з Мацкомъ Ходюковичомъ.**

Месецъ Іюля 1<sup>а</sup> (4) дня, у понеделокъ.

Передомною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ, а Богушомъ Мицutoю, будучи мне Богушу на местцу судейскомъ с порученья отца моего пана Петра Мицуты хоружого, судей повету Городенского. Смотрели есмо того дѣла. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими бояринъ господарьскій повету Городенского Мацко Ходюковичъ на боярина господарьского Городенского Игната Сысича тымъ обычаемъ, штожъ дей я дочку свою на имя

Марину далъ за братанича его Лаврена в малженство и мешкаючи ей с тымъ Лавреномъ двое детей прибыла, то пакъ дей тотъ Лавренъ, покинувши ее на части своей, ку уживанью земли своей ее заставилъ, нижли дей онъ не маючи до тое части ничего, тую дочку мою Ульяну выпналъ и вси речи рухомые забралъ, которыхъ дей речей я рейстръ маю, который передъ нами у права положилъ, в которомъ рейстре ихъ то свечитъ: сорочокъ осмъ, простиць три, кужелю дванадцать локоть, наметовъ шесть, ручниковъ осмъ, ильну три десятки. И тотъ Игнатъ Сысичъ, ставши передъ (нами) очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ, што ся дотычетъ тое жалобы его, яко онъ поведаетъ, яко быхъ я мелъ тую дочку его з дому своего выганяти и части тое земли, которую ей мужъ ее оставилъ, ей ку уживанью не поступовати, ино я николи з дому ее не выганялъ, такъ тежъ и теперъ ее не выганяю и нехай она яко передъ тымъ з мужомъ своимъ бывала, такъ тежъ и теперъ нехай живетъ и тое земли уживаетъ. А такъ мы судьи, выслушавъши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Игнатъ то поведаетъ, ижъ есми ее николи з дому ее не выганяли и она тежъ жадного доводу на то не показала, абы ее тотъ Игнатъ выганяти мелъ, знашли есмо то, абы тая Ульяна и теперъ на той земли мешкала и ее уживала до приеханья мужа своего. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 522.** *Рѣшеніе по спору между братьями Гришкомъ и Стасемъ Мартыновичами о землѣ и неуплатѣ долга.*

**Сужоно Gryшъка Мартиновича з Стасемъ.**

Месеца Іюля 1<sup>а</sup> (4) дня, у понеделокъ.

Передомною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичомъ Толоч-



комъ—судьями повету Городенского. Смотрели того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими бояринъ господарьскій повету Городенскаго Гришко Мартиновичъ на боярина господарьскаго Городенскаго Стася Мартиновича, брата своего тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ часть земли моее отчизное, отъ пятнадцати летъ выделеное отъ брата моего и своее, на себе уживаетъ, а мне дей водле умовы платити на каждый рокъ мель по осмьнадцати грошей, якожъ дей и отъ того часу тое части моее на себе уживаетъ, а мне дей яко пенезей водле умовы, такъ и части тое земли моее поступити нетъ ведома для которое причины не хочеть. И тотъ Стась Мартиновичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ той земли, о которую онъ на мене жалуетъ, ино я ему дати не повиненъ для тыхъ причинъ, ачъ кольвекъ онъ мне есть по отцы братъ, але по матце онъ мне братъ не есть, ижъ онъ есть другое жоны отца моего сынъ, и то быхъ радъ ведаль, естли бы тая жона у отца моего венчанная была, або не. И тотъ Гришко на то поведилъ:—есть дей у насъ брата роженое все чотыри, то есть—онъ и два брата з одное матки, а я посполъ з ними одного отца, а другое матки; и кгда дей по смерти отца моего матки моеи, такъ и ихъ тежъ тые два брата моя посполъ з нимъ, ведаючи то добре, ижъ я есть братъ имъ, одного отца сынъ и matka моя венчанная жона отцу моему и ихъ была, они отчизну всю отца моего на чотыри части розделили и на мене часть четвертую прислухающую выделили и за межама заставили при немъ, яко при старшомъ брате, которая часть земли на мене прислухающая и теперь при немъ есть и готовъ есми того довести тоюжъ братьею своею роженою, такъ и его тежъ, которымъ то есть сведомо, што яко matka моя отцу моему жона венчанная была, такъ тежъ и на роздѣль тое земли, ижъ они часть четвертую на мене выделивши и при немъ заставили, и

ставилъ шапку до тое брата своего то есть на имя . . . . И тотъ Стась на то позволилъ и до тое брата своего шапку приставилъ. То пакъ тотъ Гришко тутъ же заразъ передъ нами тую братью свою поставилъ, которые передъ нами кгда ставши и свидетельство свое учинили и поведили тыми словы: што ся дотычетъ другое жоны отцу нашому, а матки того брата нашего меньшого, ино то намъ есть добре сведомо, што тая мачоха наша, а matka брата нашего меньшого отцу нашому жоною венчанною была и с с тою жоною отецъ нашъ того брата нашего прибылъ и мы по смерти отца нашего яко властную отчизну на чотыри части есмо розделили и часть четвертую земли на того брата нашего Гришка прислухающую при томъ брате нашемъ старшомъ Стасю на него зоставили, которою онъ и теперь в себе за межами держитъ. Кгда они тое свидетельство свое передъ нами судьями учинили, а потомъ и самъ тотъ Стась ку тому всему зналъ ся, мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши, и водлугъ свидетельства тыхъ светковъ, такъ и подлугъ признанья его самого, присудили есмо, абы тотъ Стась тому брату своему меньшому Гришку тую четвертую часть зо всимъ ему поступилъ и в поживанье ему пустилъ зо всимъ потому, яко тые брата его сами межи собою розделили. Ку тому тежъ тотъ же Гришко жаловалъ на того жъ брата своего Стася тымъ обычаемъ, ижъ што я первой того жаловалъ на него, што онъ учинилъ зо мною угоду, што мель мне давати уже отъ петнадцати годъ с тое части земли моее по осмьнадцати грошей, то пакъ уже се то и с права показало, што онъ мнѣ тую землю уже вернулъ, нижли водле умовы тое осминадцати грошей мне платити не хочеть. И тотъ Стась, тутъ же стоячи передъ нами у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ умовы тое, яко быхъ я мель ему на каждый годъ по осминадцати грошей за тую часть земли его ему платити, ино я мель ему платить



за тую землю, але не такъ много, на штодей есми на то и листъ его в себе (маю), который у права положу, нижли дей того листу теперъ при собе не маю, которого подвезалъ ся положить отъ сего дня понеделка месеца Июля четвертого дня за тыйдень, а гды тотъ рокъ припалъ, тотъ Стась ачъ кольвекъ ся самъ передъ нами постановилъ, нижли того листу у права передъ нами не показалъ и на то доводу жадного в себе быти не поведилъ. А такъ мы судьи, выслушавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, и обачивши то, кгдажъ на тотъ рокъ, на который мелъ листъ его у права передъ нами положить и не положилъ и того у права ничимъ не доводилъ, всказали есмо, абы тотъ Стась водле умовы своею тому Гришку заплатилъ на кождый годъ по осмипадцати грошей, того всего ошачовавши чотыри копы и двадцать и пять грошей; и рокъ заплате тымъ пенеземъ зложили 4 (4) недели. Ку тому тежъ тотъ же Гришко на того жъ брата своего Стася жаловалъ тымъ обычаемъ, што жъ дей я далъ дей есми ему в захованье семь копъ грошей, которыхъ дей онъ мне и до сихъ часовъ отдати не хочеть. И тотъ Стась, будучи тутъ же передъ нами у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ тыхъ пенезей семи копъ грошей, ино дей онъ мне николи тыхъ пенезей семи копъ грошей в захованье не давалъ, нижли дей упоминался онъ мне о тры копы грошей, але ми ихъ николи не давалъ. И тотъ Гришко, маючи на то доводъ, ставилъ шапку до людей добрыхъ, которымъ то сведомо есть, што ся дей онъ передъ тыми добрыми самъ добровольне зналъся, што будучи мне виненъ три копы грошей, и выдалъ на то Лукаша Станкевича, а Матейка Вацкевича, а Недельку Матеевую. И тотъ Стась обралъ собе тыхъ светковъ всихъ троухъ и на свядецтво ихъ позволилъ, которыхъ светковъ подвезалъся тотъ Гришко поставити отъ сего дня понеделка, месеца Июля четвертого дня, за тый день. Кгда тотъ рокъ припалъ, тотъ Гришко ачъ кольвекъ

у права самъ сталъ, нижли тыхъ светковъ своихъ передъ нами не поставилъ, мы судьи с тыхъ причинъ учинили есмо того Стася отъ тыхъ троухъ копъ грошей быти вольнымъ. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ судовыхъ поветовыхъ записати.

**№ 523.** *Дарственная запись Варооломея Юрьевича зятю своему Станиславу Эйсимонтовичу на третью часть земли.*

**Сознание Болтromeя зятю своему Станиславу Миколаевичу аа третью часть земли на вечность.**

Месеца Июня 4 (4) дня, у понеделокъ

Пришедчи обличне передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимьковича Толочка — судей повету Городенского и до книгъ поветовыхъ, бояринъ господарский повету Городенского Болтromeй Юрьевичъ оповедалъ и созналъ то, штожъ дей я восполокъ з жоною своею Катериною приняли есмо за сына местъ зятя своего и к дочце нашей Марине на име Стася Миколаевича и дали есмо тому зятю нашему всею маетности нашею третью часть яко в дому, в будованью хоромъ, такъ тежъ и у статку домовомъ рогатомъ и не рогатомъ и в земли оремой, въ гаехъ малыхъ и великихъ, в сеножатеяхъ на вечные часы, и маеть тотъ нашъ зять тую третью часть земли у вопокон мети и ее уживати кроме сына нашего Гришка, который уже отъ насъ у в одделе; а тотъ тежъ зять ихъ Стась восполокъ з жоною своею Мариною подвезалъся того Болтromeя, такъ и жону его за отца и за матку ховати и шановати ажъ до смерти ихъ и вси послуги господарские военные заслужовати. На што есми особливый листъ имъ на то на себе далъ, который оказавши передъ нами и просилъ, абы тотъ



листъ слово в слово до книгъ поветовыхъ былъ уписанъ, который такъ ся в собе маеть: Я Болтрмей Юрьевчъ восполокъ з жоною своею Катериною визнаваемъ сами на себе тымъ нашимъ листомъ передъ добрыми и почтивыми людьми, кому будетъ потреба того ведати, або чтучи его слышети, штожъ я Болтрмей и з жоною своею Катериною вышей написаные приняли есмо за сына местъ зятя своего к дотцѣ нашей Маринѣ, зятя нашего на имя Стася Миколаевича сына Стецкевича Ейсимонтовича я Болтрмей вышей написаный и з жоною своею Катериною и дали есмо ему все маетности наше третью часть якъ в дому будованья хоромъ, такъ и в статку рогатомъ и нерогатомъ и в земли оремой и в сеножатехъ, такъ и в гаехъ малыхъ и великихъ на вечные часы; маеть тотъ нашъ зять у во покою мети, кроме сына нашего Гришка, который есть отъ насъ и в одделе. И я тежъ Стась восполокъ з жоною своею Мариною подвизуемяся отца своего Болтрмея и матьку нашу ховати и шановати до смерти и вси послуги заступовати господарьские военные. А если бы хто меля зятя нашего по смерти нашей с тое третее части рушити, тогды тотъ маеть первой заплатити зятю нашему и дотцѣ нашей пятьдесятъ копъ грошей, а вины на пана старосту Городенского пять рублевъ грошей. А для лепшое справедливости были люди добрые Миклашъ Едковичъ, Миколай Петровичъ, Томко Юрьевичъ, то земене господаря короля его милости, Стась Яськевичъ—земянинъ пана воеводы Троцкого. А для лепшое справедливости я Болтрмей, а я Миколай просили есмо з обудву сторонъ о приложенье печатей пановъ ихъ милостей пана Миколая Толочька—судью Городенского, а пана Матея—плебана Индурского, и ихъ милость то на нашу просьбу учинили и печати свои приложили, и надъ то и я Болтрмей для лепшого сведомья еще печать свою приложилъ. Лета Божого нароженья 4741 (1558), месеца Июля в (2) дня. А по выть-

стеню того листу ихъ, просилъ тотъ Стась, абы тое добровольное сознание того Болтрмея до книгъ поветовыхъ судовыхъ записано было. А такъ мы судьи, выслухавши того добровольного сознания того Болтрмея, такъ и листу его записного, дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

№ 524. *Заявление еврея Исаака Израилевича объ отнятіи у него Миклашомъ Татарчиномъ разныхъ товаровъ.*

**Оповеданье жида места Городенского Исаака Израилевича.**

Месеца Июля в (5) дня, у вольторокъ.

Што в небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ, жидъ места Городенского Исаакъ Израилевичъ жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей дня вчорашнего у понеделокъ, едучи дей мне зъ сукны и зъ оксамитомъ и з ыншими многими речьми отъ пана Ивана Карпя з дому отца своего до Городна до дому своего, и выежчаючи дей мне з местечька Кузьницы, а такъ дей бояринъ господарьский повету Городенского Миклашъ Татарчичъ, перешедчи мнѣ дорогу на улицы, вышедчи з дому Щасного, мещанина у местечку Кузьницкомъ, возъ и с конемъ и зо всимъ товаромъ у мене отнялъ, в которомъ возе было сукна лунского целый поставъ черъленный, шесть локоть сукна лунского такъ же черленого, еще полътретя локтя тогожъ сукна лунского, ческого сукна поставъ начатый безъ дванадцати локоть, одамашки гвоздиковое осимнадцать локоть, шесть локоть оксамиту, который дей кождый локоть коштовалъ по осмидесятъ грошей, тѣрапокъ з жемчугомъ тридцать, епанча, мухаяру два поставы целые, чамлету поставъ целый, полот-



на две штуки коленского, дежка меду пресного липцу нового, два рога оленихъ, скура возовая. Якожъ дей я того жъ часу до двора судьи поветового пана Миколая Толочкова, просячи о вижа, ездилъ, передъ которымъ бы опитать его мелъ, для чого бы онъ тые речи у мене з возомъ и с конемъ взялъ? А такъ иже мъ на тотъ часъ судьи самого не знашолъ, нижли пани его, пани Миколаева Толочкова на то мнѣ вижомъ прыдала служебника пана своего Стася Андреевича, который тамъ бывши, што виделъ и слышалъ и пришедчи ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ тотъ жидъ передо мною вижомъ у того Миклаша тамъ же на Кузьницы былъ и его пыталъ: для чого бы онъ тотъ товаръ в него пограбилъ? И онъ дей передо мною вижомъ на то ему поведилъ: я дей для того в него тотъ товаръ пограбилъ, ижъ онъ безъ ведомости урадовое медъ пресный покупилъ. И тотъ жидъ передо мною вижомъ у того Миклаша того се припытывалъ, естли бы онъ товаръ, который з возомъ в него взялъ, в целости в себѣ мелъ? И онъ дей поведилъ, который дей есми товаръ з возомъ в того жида пограбилъ и што у возе знашолъ, тотъ товаръ и теперь в себѣ в целости маю. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Исакъ до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 525.** *Заявленіе Пескаго о порубкѣ урядникомъ Воловича изгороди, покошеніи луга и потравѣ ржи.*

**Оповеданье пана Размысла Пеского на урядника пана Остафьева Сидренского.**

Року Божого нарощенья ҃҃҃҃҃҃҃ (1558), месеца Июля ҃҃ (11) дня, у понеделокъ.

Пришедчи передъ мене Миколая Шимковича Толочка — судью повету Городенского, а мене Богуша Петровича Мицуты,

будучи съ порученья на местцу судейскомъ отъ отца своего пана Петра Мицуты—хоружого, землянинъ господарьский повету Городенского панъ Размыслъ Пеский жаловалъ и оповедаль то, штожъ дей урядникъ маршалка и писара господарьского его милости пана Остафья Воловича именья Сидренъского и Микелевского Станиславъ Стецкевичъ плотъ дей властное городьбы моее на кгрунте моемъ именья Тарусинского водле сажовки порубалъ и сеножати мои черезъ межу и границу звечистую за речкою Буйневъкою на колькосъ возъ покосилъ и жита моего быдломъ выдептати казалъ и шкodu немалую починилъ. И просилъ панъ Размыслъ Пеский на огледаньѣ тыхъ шкодъ поделаныхъ о вижа. А такъ мы ему на то прыдали вижомъ вижа поветового Станислава Станчикевича, который тамъ бывши, што виделъ и пришидъчи ку записанью до книгъ вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми водле сажовки пана Пеского плотъ порубанъ и к тому обводилъ мною вижомъ панъ Пеский сеножати свою черезъ межу и границу звечистую за речкою Буйневкою, якобы на два возы покошонное, к тому тежъ обводилъ мною вижомъ жита не мало панъ Пеский своего потоптаного водле дороги, которая идетъ з местечка Новодвора до Кузьницы, а свиней дей при мнѣ вижу на онъ часъ двора его милости пана Остафьева Микелевского четверо в томъ жите нашолъ. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ и вижово сознание панъ Размыслъ Пеский далъ себе до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 526.** *Заявленіе крестьянъ Лабенскихъ о поимкѣ съ поличнымъ вора и о его побѣдѣ.*

**Оповеданье подданого господарьского Василья на утечение злодея, человека пана Богуфалова.**

Месеца Июля ҃҃ (11) дня, у понеделокъ.



Пришедчи передъ насъ Миколая Толочка а Богуша Петровича Мицуту, будучи мне Богушу на местцу судейскомъ с порученья отца своего пана Петра Мицуты, — подданный господарский Лабенский Василь Ильковичъ оповедалъ то, штожь дей поймалъ есми былъ з ыншими подданными господарскими Лабенскими-жь Сергеемъ Илисеевичомъ, а з Глебомъ Мордасовичомъ, а Хведькомъ Илькевичомъ, а з Мойсеемъ Онисимовичомъ, поймали есмо были злодея з лицомъ, на имя Микиту, з бараномъ, которого былъ у мене Василья на поли укралъ, а при томъ украденны шкоды ся не малые стали, то есть напервей у мене Василья Илькевича згинуло десетеро овецъ, а сермягу на поли с пастуха сняли того жъ дворца люди, копу жита. а у мене Сергея Олиссевича три овцы, быдла двое, копу жита на поли; а у мене Глебца Мордасовича три овцы, а у Хведька Илькевича яловую овцу, пятеро гусей, а у Мойсея Онисимовича — вепра, овецъ трое, а у Гарасима Хведькевича — яловицу, трое овецъ, а у Матея Денисовича — барана, а возъ сена, у Ленца Жогаловича — вепра, а у Иванца Мишкевича — три возы гредчины. Яко-жь дей есми того подданого пана Дорошкова до двора его Гнойницы водилъ и в томъ дворе тивуну его Климъцу давалъ, онъ дей того злодея з бараномъ, з лицомъ приняти не хотель, а потомъ дей я того злодея привель до двора господарского Лабенского и тамъ есми его осадилъ, который черезъ не малый часъ у везеньи тамъ у дворе господарскомъ седелъ. Яко жъ и наместникъ пана Войны Гричиновича Лабенский Илья Куча посполъ с теми подданными господарскими ставши оповедалъ, што кгда того злодея з лицомъ, з бараномъ до него приведено, онъ яко з месца пана своего, пана Богуша Дорошкевича листомъ своимъ обсылалъ, абы панъ Богуфалъ Дорошкевичъ ку догледанью права приехалъ, онъ дей якъ и самъ до него приехати, такъ тежъ и никого прислати и ничего отписати не хотель; а по

томъ дей тотъ злодей Микита з везенья з двора господарского Лабенского утекъ, которого злодея остави у дворе и колесы с хомутомъ, с которою его было поймано. И тое оповеданье свое и тыхъ подданныхъ господарскихъ Лабенскихъ, такъ и урядникъ Лабенский Куча дали собѣ до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

№ 527. *Рѣшеніе по спору о землѣ между татарами Казимъ Манашиевичемъ и Мурзою Альшикевичемъ.*

Сужоно татарина Казима Манашиевича з Мурзою Альшикевичомъ о поле.

Месеца Июля ѿ (12) дня, у. вольторокъ.

Передо мною Миколаемъ Шимковичомъ Толочкомъ, а Богушомъ Петровичомъ Мицуту, будучи мнѣ Богушу на местцу отца моего Петра Мицуты — хоружого. судьи повету Городенского. Смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими татаринъ господарский повету Городенского Казимъ Манашиевичъ на татарина господарского повету Городенского Мурзу Альшикевича тымъ обычаемъ, штожь дей онъ, маючи пильную потребу, заставилъ мнѣ поле Товсовщизну, которое выкупилъ у Тансара Дандовича у петидесятъ грошей, а естли бы о тое поле мене хто кольвекъ з близкихъ его позывати мели, тогды дей онъ описалъся мнѣ тое поле очищати, то пакъ дей тое поле у мене татаринъ господарский инший Белашъ Богдановичъ, менуючи быть полъ свое властное, заставилъ до заплаты тыхъ пенезей водлугъ запису своего, ку уживанью ему поступилъ, которое прилегаеть до дороги бокомъ, которая идетъ з местечка Бискупного до Тарусы, а другимъ бокомъ прилегаеть до дороги, которая идетъ отъ млына его кролевское милости Лабенского до дворца



Колединского; то пакъ дей онъ . которое поле и повторе мне заставилъ, теперъ на себе уживаетъ и оретъ, а мне водлугъ запису своего поступити не хочетъ. При которой жалобе своей положилъ передъ нами листъ его записный, у которомъ то свечить, ижъ тотъ Мурза заставилъ ему земли своей у петидесятъ грошей, у которомъ ся описалъ, ижъ естли бы хто з близкихъ его мель ся хто в тое полѣ уступовати, тогды ся описалъ очищати. И тотъ Мурза Альшиковичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што которое поле ему есми былъ заставилъ, а такъ дей татаринъ господарьский Белашъ Богдановичъ в него тое поле отнялъ, и ку тому ся зналъ, што тое поле, которое Белашъ в него отнялъ, зналъ. Мы судьи пытали есмо того Мурзу, естли бы онъ другое поле ему заводилъ?—и онъ передъ нами поведилъ, ижъ дей я николи ему иншого поля не заводилъ, только одно. Мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевъши и обачивши то, кгда-жъ тотъ Мурза ку тому ся зналъ, што ему тое поле заставилъ былъ и тое полѣ в него отнялъ, яко ся описалъ очищати, а другого поля ему не заводилъ, с тыхъ причинъ знашли есмо то, абы тотъ Мурза тому Казиму тую пятьдесятъ грошей заплатилъ и рокъ заплате зложили есмо чотыри недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 528.** *Мировая Ивана Мелешки съ зятемъ его Иваномъ Воловичемъ.*

**Сознанье пана Ивана Мелешъка пану Ивану Воловичу.**

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Пришедчи обличъне передъ насъ Миколая Шимъковича Толочка, а Богуша

Петровича Мицуту, будучи мне Богушу Мицуте на местцу судейскомъ отъ отца своего пана Петра Мицуты—хоружого и судьи Городенского, панъ Иванъ Федоровичъ Мелешко, а панъ Иванъ Ивановичъ Воловича, и панъ Иванъ Федоровичъ Мелешко созналъ и оповедалъ то, давши мовенъе свое на списку тыми словы: яко-мъ перъвей того в року теперешнемъ пятьдесятъ осмомъ, месеца Июня двадцать девятого дня, у понеделокъ, посполъ з жоною моею Доротою зажаловалъ на зятя своего пана Ивана Воловича и малжонку его пани Марину, дочку мою о бой жоны моее Дороты и о забранье некоторыхъ скарбовъ, золотыхъ грошей и сребра, шатъ, клейнотовъ, а такъ я што-мъ кольвекъ перъвей того на онъ часъ передъ вами судьями жаловалъ, то-мъ з намовы неприетелей своихъ на онъ часъ передъ вами судьями оповедалъ, а мне и жоне моей жадныхъ боевъ, такъ и забранья золотыхъ грошей, скарбовъ отъ зятя моего пана Ивана и отъ дочки моей Марины не стало и со всего с того ихъ вызволяю и тое обжалованье мое и малжонки моее вже в каждомъ местцу моцы метъ не маеть, а ваша милость, яко судьи, пана Ивана и дочку мою пани Марину малжонку его в таковомъ мнеманьи яко добрыхъ а цнотливыхъ людей мейте. И просилъ насъ судей панъ Иванъ Федоровичъ Мелешко, абыхмо мы тое добровольное сознанье его милости до книгъ поветовыхъ записати дали. Мы судьи, выслухавши добровольного сознанья пана Ивана Федоровича, а выслухавши тежъ списку, тыми словы написаного, который передъ нами судьями былъ тьсенъ, дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.



**№ 529.** *Заявленіе Дыбовскаго о нанесеніи побоевъ его людямъ и разогнаніи конюховъ, пасшихъ лошадей.*

**Оповеданье пана Себестьяна Дыбовскаго на противко Тарусы.**

Месеца Іюля 11 (13) дня, у середу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка—судей повету Городенского, присылалъ до книгъ поветовыхъ справца дворовъ его королевской милости Городенский, его милость панъ Себестьянъ Дыбовский служебника своего Дахна Константиновича, жалуючи и оповедаючи то, што жъ дей дня вчорашнего, у волторокъ, пасучи дей кони мое езные на власной сеножати подданныхъ его королевской милости, надъ рекою Лососною, на ставищу у старого ставу, а такъ дей приславши на тую сеножать землянинъ господарьский повету Городенского Иванъ Богушевичъ Таруса слугъ своихъ и сторожа дей одного на име Янушка Яцковича, поймавши, збили и кони из сеножати розпужали, при котормъ розпуженьи два кони шерстью одишь гнедый, а другий плеснивый лысый згинулъ, которыхъ и теперь доискатися не могутъ. И тое оповеданье свое его милость панъ Себестьянъ далъ себе до книгъ записати.

**№ 530.** *Заявленіе Власа Ясковича о нанесеніи ему побоевъ и отнятій денегъ Кузьмою Гринцевичемъ.*

**Оповеданье Власа Яськовича на Кузьму о бой.**

Месеца Іюля 11 (16) дня, у суботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи

до книгъ поветовыхъ, бояринъ господарьский повету Городенского Власъ Ясковичъ жаловалъ и оповедалъ то, што жъ дей дня учорашнего, у пятницю, едучи мене з Одельска до дому своего, а такъ дей служебный господарьский Кузьма Гринцевичъ, перенемши мене на добровольной дорозе, збилъ и зранилъ, якожь и раны, на правой руке синетину, кровью населую, нижей локтя оказывалъ, надъ окомъ правымъ синетина кровью населяя-жъ, а при томъ дей бои его згинуло ему семь копъ грошей, три талеры. И тую жалобу и оповеданье, такъ и вижово сознание далъ себе тотъ Власъ до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 531.** *Заявленіе Кузьмы Гринцевича о нанесеніи ему Василиемъ Михайловичемъ побоевъ и недозволеніи жать принадлежащій ему ячень.*

**Оповеданье Кузьмы Гринцевича на Васька Михайловича и сына его властного о бой.**

Року Божого нароженья 1558, месеца Іюля 11 (16) дня, у суботу.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, приездчалъ до книгъ поветовыхъ служебный господарьский Кузьма Гринцевичъ, жаловалъ и оповедалъ то, штожъ дей с права и суда ихъ милостей пановъ маршалковъ господаря короля его милости присудили мене навезку за позвы господарьскими на боярина господарьского Ваську Михайловичу, такъ и на сыну о зраненье его за бой, который мне отъ нихъ ся былъ сталъ, где ихъ милость панове маршалкове водле суда своего и рокъ навезце были зложили, где по вычстенью рукъ оного и за не досить учиненья мне отъ него за тую навезку и увязанье за листомъ господарьскимъ у в ыменье, такъ и часть того сы-



на его Власа черезъ дворанина господаря короля его милости пана Ивана Тарусу подано есть, яко в поля, житомъ засеяныи, такъ и в кгрунтъ голыхъ полъ и в сеножать и в огороды, збожьемъ засеяные, до заплаты суполное двадцать рублей грошей, то пакъ дей я передъ служебникомъ того дворанина господарьского пана Тарусинымъ Станиславомъ Бедрицкимъ на одномъ огороде его погноевомъ, в который мене увязано, который ячменемъ засеялъ, тутъ же не подалеку двора его, подъ садомъ, тотъ ячмень дня учорашнего, у пятницу, жати на себе хотель, а такъ дей тотъ Васько Михайловичъ посполъ и з сыномъ своимъ Власомъ, пришедчи на тотъ огородъ черезъ заруку господарьскую, на нихъ преложоную, и черезъ . . . мене збили и зранили и с того огорода зогнали и жати ячменю мне не допустили. Якожъ и раны тотъ Кузьма на руце левой вдараную кривавую оказывалъ. И тую жалобу и оповеданье свое, такъ бой и раны далъ собе тотъ Кузьма до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 532.** *Заявленіе Ивана Тарусы о потра-  
вѣ его луговъ лошадыми Дыбовскаго.*

**Оповеданье пана Ивана Тарусы на пана Ды-  
бовского о наяхане квалтовное на сеножать  
его.**

Року Божого нароженья 4158 (1558),  
месеца Юля 31 (17) дня, у неделю.

В небытности судей Петра Мицуты—  
хоружого, а Миколая Шимковича Толоч-  
ка—судей повету Городенского прысылалъ  
до книгъ поветовыхъ дворанинъ господарь-  
ский панъ Иванъ Богусевичъ Таруса, жа-  
лующи и оповедаючи, штожъ дей справца  
дворовъ его кролевской милости Городен-  
ский панъ Себестыянъ Дыбовский неодно-  
кротъ черезъ служебники свои, наганяючи  
стадомъ, коньми своими на властную сено-

жать нашу отчизную именья нашего Ло-  
сосенского мощно квалтомъ, которая се-  
ножать есть надъ рекою Лососною на ста-  
вищу Старого Ставу, — травити кажетъ и  
шкоду не малую чинить, которой дей се-  
ножати, наганяючи коньми своими, вытра-  
вилъ на двесте возъ. То пакъ дей не-  
давно прошлыхъ часовъ, в року тепереш-  
немъ пятьдесятъ осмомъ, месеца Юля пя-  
того дня, у волторокъ, в небытности ме-  
не, такъ и брата моего, будучи намъ у  
его милости пана воеводы Троцкого, и  
кгда есмо до того именья своего Лососен-  
ского приехали, и маючи ведомость, што  
кони пана Дыбовского пасутъ на той се-  
ножати на Ставищу, при которыхъ дей  
коней его милости и служебникъ уставич-  
не лежить, якожъ дей я з братомъ сво-  
имъ Григоромъ до того служебника его  
милости Матыса ездили, хотячи выведати-  
ся, ш чиего бы онъ розказанья, нагнав-  
ши коньми на тую сеножать нашу, трави-  
ти мелъ, и онъ дей поведилъ, ижъ панъ  
его, панъ Дыбовский, при собе узогнав-  
ши, паствити казалъ, и не только дей на  
той сеножати коньми своими паствити ка-  
залъ, але и по всихъ сеножатахъ нашихъ,  
наганяючи коньми паствити казалъ. То  
пакъ дей мы, тому служебнику его мило-  
сти Матысу не доущаючи на тую се-  
ножать большей шкоды чинить, согнали с  
коньми его прочъ, то пакъ дей потомъ  
его милость панъ Дыбовский, не маючи на  
томъ досыть, у пятницу теперь прошлую,  
месеца Юля пятогонадцать дня, наехавши  
мощно квалтомъ самъ особю своею з  
немалою помочью и з слугами своими,  
сеножати нашия отчизные на двесте возъ  
сена, нагнавши коньми своими, вытравити,  
вытолочить казалъ и, не маючи на томъ  
досить, нагнавши тые кони свое на збо-  
же, на ярыну подданныхъ нашихъ, потрави-  
ти казалъ, где и теперь с коньми своими  
служебниковъ своихъ у зброяхъ з обро-  
ною при конехъ оставилъ, которые дей  
мешкаючи при коней, подданнымъ нашимъ  
не малую кривду и шкоду починили.  
И просилъ панъ Иванъ Таруса о вижа,



которымъ бы тую шкоду обвести мелть. А такъ дей писарь ему придалъ на то вижомъ служебника своего Миколая Богушевича Кошчича.

**№ 533.** *Заявленіе Дыбовскаго о нанесеніи ранъ его человѣку Григоріемъ Тарусою.*

Оповеданье пана Дыбовскаго на Григорья Богушевича Тарусу о бой подданого господарьскаго Яна Миколаевича.

Того жъ дня.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, присылалъ до книгъ поветовыхъ справца дворовъ короля его милости Городенскихъ, его милость панъ Себестыянъ Дыбовский служебника своего Дахна Констентиновича, оповедаячи то, што жъ дей дня сегоднешнего, у неделю, женучи дей кони мое езные из сеножатеи Старого Ставу жидовскаго з грунту его кролевской милости ту до Городна, а подданнымъ господарьскимъ, которые тыхъ коней стерегли, а такъ дей землянинъ господарьский повету Городенскаго Григорей Богушевичъ Таруса, погонивши сторожовъ на добровольной дорозе, розбойнымъ обычаемъ одного з нихъ поймавши на имя Янка Миколаевича збилъ и зранилъ, с которыхъ дей ранъ не ведаю, если же живъ будетъ. И просилъ его милость панъ Себестыянъ Дыбовский на огледанье того подданого его кролевской милости о вижа. А такъ писарь его милость на то придалъ вижомъ служебника своего Миколая Богушевича Кошчича, который, огледавши бою и ранъ того Янка, пришедчи ку записанью до книгъ, вызналъ и поведилъ, ижъ виделъ есми у того Янка Миколаевича у голове шкодливе до мозку протято, а на плечи левомъ такъ же шкодливе тятто, на нозе левой выше колена рана штыхомъ пробитая, и

увесь збилъ. И тую жалобу и оповеданье свое, и вижого сознанье далъ себе панъ Себестыянъ Дыбовский до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 534.** *Рѣшеніе по жалобѣ Якова Петровича на Щаснаго Новицкаго за невозвращеніе ему лошади.*

Сужоно Яська Петровича з Щаснымъ Новицкимъ.

Року Божого нароженья 1558, месеца Июля 11 (18) дня, у понеделокъ.

Передо мною Петромъ Мицutoю—хоружимъ, а Миколаемъ Шимковичемъ Толочкомъ—судьями повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очевисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими бояринъ господарьский повету Городенского Янко Петровичъ на боярина господарьскаго повету Городенскаго Щаснаго Новицковича тымъ обычаемъ: дня теперъ минулого, месеца Июля 11 (18) дня, у пятницу, поймалъ дей онъ коне мое, две кобыле и з жеребцомъ лонскимъ, то пакъ дей тые кони мое в себе часъ не малый невинне держишь, на испашъ, где бы шкоду оказывалъ, его звалъ и коней своихъ на паруку просилъ, и онъ дей на испашъ не шолъ и коней мне нетъ ведома для чого на паруку не даетъ. И тотъ Щасный Новицковичъ ставши передъ нами, на жалобу его отказъ чинилъ: правда есть, што я сверепу его и з жеребемъ у жите своемъ на испаши принялъ, которую его дей кобылу ему и з жеребямъ черезъ люди добрые, стороною, суседьими околичными того жъ дня я есми ему давалъ и на испашъ звалъ, нижли онъ той сверепы и з жеребямъ в мене не бралъ, такъ и на испашъ не шолъ. И тотъ Ясько на то поведилъ: я дей передъ стороною людьми добрыми в него той кобылы и з жеребямъ просилъ, а на



шкоду ийти есми не хотель, который есми шкоды передъ людьми добрыми укопававши и заплатити ему мель, якежъ дей я о тую кобылу свою, (которую) онъ презъ часть не малый слушне у себе держалъ, позвы теперъ вашими еудейскими тутъ его ку праву позывалъ, за котрый бой онъ виненъ тую кобылу водлугъ права мне навязать, бо онъ якъ на шкоду ити не хотель, такъ той кобылы и з жеребямъ передъ стороною, людьми добрыми довести, которымъ то есть сведома, и маючи на то доводъ, ставилъ шапку до людей, и выдалъ на то Ониська Шиловича, подданного господарьского, Миколая Станкевича Ёйсимонтовича, Стася Мартиновича. И тотъ Щасный Новицкевичъ на доводъ ему пустилъ, на сведецтво тыхъ светковъ его позволилъ, которые светки вси три, ставши передъ нами судьями, у в одно слово то узнали, ижъ тотъ Ясько з нами до Щасного Новицкевича по три дни ходилъ, напоминаючи, абы ему кобылу и з жеребямъ вернулъ и на шкоду, где бы на испашъ быть мяло отъ той кобылы его, шоль. И тотъ Щасный Новицкевичъ за трикратнымъ упоминаньемъ его оное кобылы ему не вернулъ и на шкоду не шоль. А такъ мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ и бачечи то, кгдажъ тотъ Щасный тому Яську кобылы и з жеребямъ передъ людьми не вернулъ и на испашъ самъ не шоль, с тыхъ причинъ всказали есмо, абы тотъ Щасный Новицкевичъ тому Яську кобылу, яко доморослую, полтиною грошей навезалъ и рокъ навезки зложили есмо чотыри недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 535.** *Назначеніе срока для рѣшенія спора о приданомъ между Глинскимъ и его сестрою Еленою Грибовскою.*

**Сужоно пана Шимка Грибовского з Михайломъ Глинскимъ.**

Року Божого нароженья 1558, месеца Июля 19 дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за комисею господаря короля его милости, до насъ писаную, и за позвы нашими землянинъ господарьский повету Городенского панъ Шимко Грибовский посполъ з малжонкою своею Оленою Михайловною Глинковною на князя Олександра Михайловича Глинского тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ, нетъ ведома у который обычай, жоне моей, а сестре своей Олене з ыменей своихъ отчизныхъ выправы, которая на тую жону мою з четвертое части вьсихъ именей его отчизныхъ водлеправа приржонного прийти маеть, дати не хочеть. Олександра князь Михайло Глинскій, постановившися передъ нами очивисто у права, на жалобу его черезъ умоцованого своего Миколая Скиндера отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што се дотычетъ тое выправы з ыменей отчизныхъ той сестре моей, тогды-мъ ей дати не повиненъ с тыхъ причинъ, ижъ она первой того, будучи у в опеце дядька своего и моего тежъ князя Семена Ивановича Глинского и безъ воли и ведомости того дядька моего и иншихъ кривныхъ, повиноватыхъ своихъ необычайне замужъ пошла за земенина господарьского пана Станислава Войтеховича Войшвиловича, першого мужа своего, за которымъ первой и в малженстве была, и доводечи того, показалъ передъ нами князь Олександра Глинскій листъ записный дядька своего князя Семена Ивановича Глинского подъ шестма печатями не мало людей добрыхъ и тежъ подъ печатью его милости небожчика князя



Януша Юрьевича Гольшанского, воеводы Троцкого, который листъ князь Семень Глинский далъ на себе тому князю Олександру Глинскому, братаничу своему, чинечи згodu, кгда онъ былъ его припозвалъ позвы небожчика князя Януша, воеводы Троцкого о опеку именеи его отчизныхъ; в томъ листе его вызнаномъ то описуетъ, што тая братанка его княжна Олена, будучы у в опеце его; замужъ необычайне, безъ воли его опекуное и иншихъ крeвныхъ свовольне замужъ пошла, и доложилъ того в томъ листе своемъ описномъ дядько его князь Семень Ивановичъ Глинский, што вже она ведле права посполитого . . \*) своего . . . \*\*). И Шимко Грибовский посполъ з малжонкою своею Оленою на то отпоръ чинечи, поведилъ: жона дей моя за першого малжонка своего была пошла з воли дядька своего и иншихъ крeвныхъ своихъ, а што седотычетъ того запису князя Семена Ивановича Глинского, ино могъ то онъ ку воли тому братаничу своему написать, чинячи з нимъ згodu, а ведъ же тотъ малжонкъ ее небожчикъ Станиславъ Войшвило, маючи тую малжонку свою за собою у малженстве, што былъ позвы князя Олександра Глинского о выправу жоны своее, а сестры его припозвалъ, за которыми позвы онъ згodu былъ з нимъ чинити почалъ, на которую згodu малжонка моя была не позволела, а князь Олександр, чинечи тую згodu с тымъ малжонкомъ ее, досыть чинити (объщаль) и ачъ кольвекъ панъ Грибовский з малжонкою своею, не маючи тотъ листъ князя Олександра Глинского за доконаный, одно, чинечи отпоръ на то князь Олександр Глинский на выправу сестры своее первьшому малжонку ее позволялъ и некоторого отпору на онъ часъ ку тому отпору ее около неслупного пойденья ее за него у малженство не чинилъ. Тотъ листъ князя Олександра Глинского записный передъ нами

у права положонъ, который то описуетъ, што князь Олександр Глинский, будучи позванъ отъ того зятя своего пана Станислава Войтеховича Войшвиловича о выправу жоны его, а сестры своее пани Олены, и згодливымъ обычаемъ съ тымъ зятемъ своимъ князь Олександр Глинский постановилъ и поступилъ ему дати двадцать и две копе грошей литовскихъ, а девку Христиницу, а детину Хведца, и описался тые пенези на роки певные заплатити; а если бы на рокъ в листе описаный тыхъ пенезей незаплатилъ, описалъ ся совито платити, и чимъ бы кольвекъ съ того запису выступилъ, подвезался заплатити вины его милости на пана воеводу Троцкого пять рублевъ грошей. Кгда тотъ листъ записный князя Олександра Глинского достаточне передъ нами у права былъ вычстенъ, мы судьи пытали, если бы се онъ зналъ ку тому листу своему записному, або штобы ку нему мовилъ, або если бы тежъ который доводъ инший, або сознание врадое, або тежъ сознание иншихъ крeвныхъ, виноватыхъ тое сестры своее, або своихъ на то показалъ, або чимъ иншимъ доводилъ, абы тая сестра его неслупне, а необычайне за першого мужа своего в малженство была пошла? И князь Олександра Глинский на то жадного иншого доводу передъ нами у права не показалъ и ку тому листу своему ничего не мовилъ, одно просилъ, абы панъ Грибовский посполъ з малжонкою своею ку тому листу его записному особливыми позвы передъ насъ судей припозвалъ, хотячи, у права ставши передъ нами за тою жъ комисиею господарською, до насъ писаную, и за тыми жъ позвы, ему ся усправедливить. И панъ Шимко Грибовский на то позволилъ. Мы судьи, бачечы то, кгда жъ ниhto никому на позовъ отказати не маетъ, ажъ бы на позве жалобу свою достаточне доводилъ, ведле позволенья Шимка Грибовского самого, знашли есмо то, абы Шимко Грибовский весполонъ з жоною своею о то позвы припозвалъ князя Олександра Глинского и о то з нимъ у права мовилъ.

\*) Въ подлинникъ пропускъ.

\*\*) Тоже.



№ 536. Закладная татарина Бѣлаша Абраму  
Духнѣ на землю

Сознанье татарина Ансуба Ачесановича на  
заставу поля Абраму Духне.

Месеца Августа кѣ (22) дня, у понеде-  
локъ.

Пришедчы обличне передъ насъ Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского и до книгъ земскихъ татаринъ господарьскій повету Городенского Кансуба Ачесановичъ Бѣлашъ, а земянинъ господарьскій повету Городенского Абрамъ Духна, и татаринъ господарьскій Кансуба Ачесановичъ самъ добровольне созналъ и оповедалъ то, нѣшто властное поле отчизное на деветъ солянокъ, которое лежитъ бокомъ къ дорозе, которая идетъ отъ млына Лабенского къ Горостову, а другимъ бокомъ къ землямъ Абрама Духновского, а концомъ къ дорозе, которая идетъ зъ Городна до Нового Двора, тое поле заставилъ есми, яко ся в себе маеть, которая есть у третей части именья его Лососинского, тое поле заставилъ тому Абраму Духне въ певной сумѣ пенезей, у пятнадцати копахъ грошей личбы литовское, а естли бы хто кольвекъ з близкихъ его хотелъ ся в тое поле уступовать, тогды ся онъ описалъ очищать и службу господарьскую военную заступать, на што дей есми и листъ свой записный пану Абраму Духне далъ, который передъ нами показавши, просилъ, абы слово у слово до книгъ земскихъ былъ уписанъ, который такъ ся в себе маеть: Я Ансуба Ачесановичъ, прозвищомъ Бѣлашъ, татарынъ господарьскій Городенскій Лососинскій визнавамъ самъ на себе тымъ моимъ листомъ, што жъ которое поле мое властное отчизное, бокомъ к дорозе, которая идетъ отъ млына Лабенского к Горостову, а другимъ бокомъ и к землямъ Абрама Духновского, концомъ к дорозе, которая идетъ зъ Городна до Нового Двора, а другимъ концомъ до перехрестья промежь полъ ихъ жо к сеножатемъ татарскимъ на

деветъ солянокъ, а такъ я вышей помененный Ансуба тое мое поле пререченое в тыхъ межахъ, яко ся само в себе маеть, самъ по моей доброй воли, третей части именья моего Лососинского, тое поле заставилъ есми пану Абраму Духне Яновичу Хрицоновичу, чеху, земенину господарьскому Городенскому у пятнадцати копахъ грошей личбы литовской. Маеть панъ Абрамъ тое мое поле держивати до того часу, покуль я самъ, або близкие мои тую суму пенезей петнадцать копъ грошей отдалъ, а хто бы мялъ его в томъ моемъ поле чепити, то я Бѣлашъ своимъ накладомъ очищать и боронити маю, и на службу господарьскую и на податки с того поля у помочь ничего давати не маеть, одно я маю заступати; естли быхъ я Бѣлашъ мялъ самъ в тое поле уступовати, пенезей не отдавши, або очищать не мелъ, тогды маю вины господарю королю его милости пять рублевъ заплатити, а стороне вси шкody наклады оферовати, а предъ ся тую заставу маеть до отданья пенезей держати, а близкие мои усхочуть ли по смерти моей того поля мети, тогды первой мають ту суму пенезей отдати, тожъ к рукамъ своимъ взяти мають. И на то я Ансуба, прозвищомъ Бѣлашъ, далъ пану Абраму тотъ мой вызнанный листъ подъ сведомомъ и подъ печатми пана Андрея Яновича Свирского—дворанина господарьского, пана Павла Кучинского—бурмистра Городенского, и пана Хрицона Сарновского, а Сенька Махничу—земянъ господарьскихъ и князя Ахметя Токтамышевича—отамана татаръ Лососинскихъ, до которого и я Ансуба свою печать приложилъ. Писанъ у Городне лета Божого нароженья 4111 (1558), месеца Мая в (2) дня. А по вычстенью того листу просилъ судей тотъ Ансуба, абы тая застава и в земли его Абраму Духне и до книгъ поветовыхъ записана была. Мы судьи, выслухавши добровольного сознанья его, такъ и листу заставного, дали есмо до книгъ поветовыхъ записати.



**№ 537.** *Дарственная запись Марины Воловичевой своему мужу ни принадлежащія ей розличныя денежныя суммы.*

**Сознанье бояръ господарьскихъ пана Марка Гринкевича, а пана Михайла Гринкевича, дворянъ господарьскихъ, а Зиновей Гридича, а пани Ивановой Воловича, пани Марины.**

Месеца Августа кѣ (22) дня, в понеделокъ.

Пришедчы обличне передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского и до книгъ земъскихъ, пани Ивановая Воловича, пани Марина Ивановна Мелешковна, а на тотъ часъ при насъ былъ его милость панъ Марко Гринкевичъ, а панъ Михайло Гринкевичъ — дворяне господарьские, а Зиновей Гридичъ, а пани Ивановая Воловича, пани Марина сама добровольне оповедала и сознала то, ижъ што первой того прошлыхъ часовъ отецъ мой панъ Иванъ Федоровичъ Мелешко первой, нижли мене у малженство малжонку моему пану Ивану Воловичу далъ, отписалъ и даровалъ третью часть именья своего Кузницкого на вечность малжонку моему пану Ивану Воловичу, отлучивши половицу, въ певной суме пенезей, въ петисотъ копахъ грошей заставилъ тому жъ малжонку моему пану Ивану; то пакъ кгда отецъ мой в малженство мене малжонку моему пану Ивану далъ, а такъ малжонокъ мой противко внесенья моего описалъ мне листомъ своимъ на третей части тогожъ именья Кузницкого, такъ и у двухъ частехъ, у суме пенезей описанныхъ, тисечу копъ грошей, а ку тому особливе на именьи своемъ отчизномъ на Бали такъже за внесенье мое противко речей рухомыхъ, штомъ принесла в перлахъ, клейнотахъ, въ золоте, въ серебре, въ шатахъ и в ыншихъ рухомыхъ речахъ, описалъ мне вена полътретяста копъ грошей; еще особно матка моя небощица пани Ивановая Федоровича Мелешковна, пани Томила Сопотьковна остатнею волею своею,

достаментомъ своимъ описала вена своего отъ малжонка своего пана Ивана Мелешка, небощицы матце нашей описаного, мне и с сестрами моими, с панною Настасею и с панною Катериною, на именьи Горницкомъ шесть сотъ копъ грошей, то есть мне двесте копъ грошей; а такъ я, узнавши до себе великую ласку и милость малжонка моего пана Ивана Воловича, которую его милость противко мене в малженстве не мало зъ себе показывалъ, и хотячи, абыхъ за (то) которое досыть учиненье малжонку моему пану Ивану зъ себе показала и тымъ тую ласку и милость его милости нагородила, не будучи есми ничимъ ни отъ кого припужона, ани намовена, одно сама по своей доброй воли и милости своею, даю и дарую и на вечность записую малжонку моему пану Ивану Воловичу на первой тую тисечу копъ грошей на третей части именья Кузницкого, такъ и на половицу з двухъ частей, мне отъ малжонка моего описаного, такъ тежъ и тую полтретяста копъ грошей на именьи Бальскомъ мне описаную, и што особно матка моя на именьи Горницкомъ двесте копъ грошей за внесенье свое, на именьи Горницкомъ описала, то все малжонку моему пану Ивану Воловичу даю и дарую и на вечность отписую теперь приживоте и по животе моемъ, отдаляючы то все отъ отца, отъ сестры и отъ всихъ кривныхъ и повиноватыхъ своихъ, не оставуючи ни в чомъ ни которого права отцу, сестрамъ и близкимъ и повиноватымъ своимъ, одно тое все внесенье мое, отъ малжонка моего описаное, такъ и отъ небожчицы матки своею на суме пенезей описаную, малжонку моему дарую и право въсе, которое бы мне прислухало, малжонку моему на вечность в руки пуцаю и в него вливаю, никоторого права на себе и на близкихъ моихъ не оставуючи; а которые листы и записы малжонокъ мой панъ Иванъ Воловичъ, на оправу веновную на тисечу копъ грошей, такъ и на полътретяста копъ грошей на именьи Бальскомъ описаную, беручи мене за себе у малженство, мне былъ подавалъ,



которые я листы отцу своему пану Ивану Мелешку дала, онъ мне тыхъ листовъ вернути не хотель, я тыхъ листовъ при моцы себе и никому з близкихъ своихъ не заховываю и воленъ вже панъ Иванъ Воловичъ тое вено и с привенкомъ моимъ, такъ и на суму пенезей двесте копъ грошей на имени Горъницкомъ, мне отъ небожчицы матки моее описаную, отдати, даровати, кому иншому отписати и шафовати тымъ podle воли своее, я вже до того вьсего ничого мети не маю. И просила пани Ивановая, абы тое добровольное сознанье и дарованья внесенья ее тому малжонку своему пану Ивану до книгъ поветовыхъ было уписано. Мы судьи, выслухавши того добровольного сознанья и дарованья, дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 538.** *Ръшеніе по жалобѣ Павла Котовича на неотдачу ему Иваномъ Лобачемъ условленнаго количества меду.*

**Сужоно дворанина господарьского пана Павла Котовича з бояриномъ господарьскимъ Иваномъ Лобачевичомъ о медъ.**

Месеца Августа ̑̑ (29) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими дворанинъ господарьский панъ Павелъ Юрьевичъ Котовичъ, черезъ умоцованого служебника своего Остафея, на боярина господарьского повету Городенского Ивана Лобача Корозича тымъ обычаемъ, што — жъ дей онъ продалъ его милости пану моему, пану Павлу отъ усихъ пчолъ своихъ половицу меду, которые бы ему панъ Богъ на каждый годъ дати рачиль; якожъ по неколька годъ медъ отъ тыхъ пчолъ пану моему ажъ до того часу давалъ весь сполна, то пакъ того року

теперешнего пятьдесятъ осмого не вемъ для которое причины тые пчолы онъ полазилъ и того меду водлугъ продажи своее отъ тыхъ пчолъ мне не далъ и дати не хочетъ. И тотъ Иванъ Лобачъ Корозичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу умоцованого его милости пана Павлова отказъ чиниль тымъ обычаемъ: што се дотычетъ тое жалобы пана Павловы, яко его милость поведаетъ, абыхъ я мелъ его милости продати половицу отъ всихъ пчолъ моихъ медъ, ино я его милости николи половицу меду пчолъ своихъ не продавалъ и з нимъ николи сябръства не мелъ и того ничого не знаю, ани ведаю. И тотъ умоцованный пана Павловъ Остафей на то поведиль, ижъ дей панъ мой его милость, панъ Павелъ купиль в него пчолы, маеть на то доводъ зацныхъ людей, передъ которыми у него половицу меду отъ усихъ пчолъ его купиль, и, маючи на то доводъ, ставиль шапку до людей и выдалъ на то пана Петра Скроботу, а пана Яцка Кошчича, а Ивашка Федькевича Янковича. И тотъ Иванъ Лобачъ шапку приставиль и ку свядецству себе обобралъ пана Петра Скробота, которого светка умоцованный пана Павловъ ку свядецству подвезалъся поставити отъ сегодня понеделка месеца Августа ̑̑ (29) дня за две недели. Кгды тотъ рокъ дня сегоднешнего месеца Сентября ̑̑ (12) дня припалъ, тотъ Лобачъ передъ нами судьями сегодня у понеделокъ на року припаломъ становилься, такъ и на завтрее у волторокъ пильность чиниль и ку выслуханью оного светка пана Павлова готовъ былъ, а панъ Павелъ на тотъ рокъ самъ не сталъ и никого з моцью о себе ведати не далъ и того светка своего Петра Скробота не поставиль. А такъ мы судьи, бачечи то, кгдыжъ тотъ Лобачъ передъ нами черезъ два дни на року припаломъ становилься и пильность чиниль и ку выслуханью светка пана Павлова былъ готовъ, а панъ Павелъ на тотъ рокъ самъ не сталъ и никого з моцью не прислалъ и ничого в томъ о себе ведать не далъ, такъ и того



светка своего ку свядецству не поставилъ, знашли есмо в томъ того Лобача быти вольнымъ. И тую речъ для памети дали есмо до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 539.** *Назначеніе срока Семку Базаровичу для уплаты долга еврею Товію Абрамовичу.*

Сужоно татарина господарьского Семка Базаровича на жалобу жида Тобияша Абрамовича о тры бочки муки.

Месеца Сентября ѿ (12) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ жидъ места Городенского Тобияшъ Абрамовичъ на татарина господарьского повету Городенского Семка Базаровича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ мне осталъ виненъ у пенезехъ три бочки муки, каждая бочка по сороку и по пети грошей, которую муку и пенезей онъ мне и до сихъ часовъ нетъ ведома для которыхъ причинъ мне отдати и заплатити не хочетъ. И тотъ Семко Базаровичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на то поведилъ: я дей не повиненъ тому жиду у права отказывати с тыхъ причинъ, ижъ дей мя нехай позвы васъ судей припозоветь. И тотъ жидъ Тобияшъ на то поведилъ: я дей его не повиненъ у права позвы припозывать с тыхъ причинъ, ижъ дей уже его теперь передъ вами судьями паручникъ служебникъ твой Петра Мицутинъ Михайло Романовичъ Шембель у права его постановилъ, а такъ дей я, кгдажъ его паручникъ его постановилъ, я дей его не повиненъ позвы вашими судейскими позывать. А такъ мы судьи, выслушавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, ижъ ачъ кольвекъ не за позвы, але за децкимъ, всказали есмо, абы тотъ Семко

тому Тобияшу тые три бочки муки заплатилъ и за то ему досыть учинилъ, за каждую бочку по сороку и по пети грошей, то есть всего две копе и петнадцать грошей, и рокъ заплате тымъ пенеземъ зложили есмо чотыры недели. И тую речъ для памети дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 540.** *Рѣшеніе по жалобѣ Михна Кушнеровича на Станислава Яновича за нанесеніе ему побоевъ.*

Сужоно боярина господарьского Станислава Яновича с подданнымъ панее Цилютиное Михномъ о бой.

Тогожъ дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими подданный земенки господарьское повету Городенского Мартиновое Цылютиное Михно Кушнеровичъ на боярина господарьского повету Городенского Станислава Яновича тымъ обычаемъ, штожъ дей року теперешнего пятьдесятъ осмого, месеца Августа двадцать девятого дня, у понеделокъ, идучи дей мне улицею Озерскою, тутъ у Городне, а такъ дей онъ, перенемши мене на той улицы, невинне дей мене збилъ и зранилъ. И тотъ Станиславъ Яновичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што се дотычетъ тое жалобы его, якобыхъ я его мель его збити, ино дей я его николи не билъ и о томъ дей ничего не ведаю. И тотъ Миско Кушнеровичъ, маючи на то в себе доводъ, людей добрыхъ, ставилъ шапку до людей, передъ которыми дей онъ мене невинне збилъ. И тотъ Станиславъ ку тому шапку приставилъ, и выдалъ на то светковъ ку свядецству Андрея Сенке-



вича, а Иванца Макаровича, Павла Варикашку, нижли тотъ Станиславъ тыхъ светковъ за многократнымъ пытанемъ нашимъ обирати собе ку свядецству не хотель. А такъ мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и обачивши то, кгдажъ тотъ Станиславъ Яновичъ самъ на доводъ его позволилъ, шапку ку тому приставилъ, а потомъ светковъ его обирати собе не хотель, с тыхъ причинъ всказали есмо, абы тотъ Станиславъ Яновичъ того Миска Кушнеровича водлугъ стану его, яко кушнера, рублемъ грошей навезалъ, и рокъ навезце зложили есмо чотыри недели. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

---

**№ 541.** *Разбирательство по жалобѣ еврейки Брейны Мордухаевой на татаръ Кермешевича и Базаровича за неисполненіе ими принятыхъ обязательствъ.*

Сужоно жидовку места Городенского Брейну Мордухаевую зъ татаринѣмъ господарскимъ Богушѣмъ Кермешевичѣмъ а Семкомъ Базаровичѣмъ о нанетье фурлину.

Тогожъ дня.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимъковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловала намъ жидовка места Городенского Брейна Мордухаева Скандоровая на татаръ господарскихъ повету Городенского Богуша Кермешевича а Семка Базаровича тымъ обычаемъ, штожъ дей нанела есми была ихъ собе двама коньми у возъ со мною ехати до Межибожа у фуртунъ, якожъ дей есми имъ тотъ наемъ ихъ увесь сполна имъ заплатила и подвезалися дей они передъ писарѣмъ поветовымъ мене довести тыми коньми до Межибожа, а если бы тые

кони устали, тогды я што быхъ мела наложить кони наймующи, або на што колъвекъ шкодовать за ихъ подвязаньемъ устаньемъ коней, тогды они мели ми то заплатить; то пакъ дей тые кони ихъ на дорозе стали, а мене дей они тыми коньми своими водлугъ подвязанья своего не довели, в чомъ дей я за ихъ не довозеньемъ, наймующи кони и справующи не мало собе, в томъ отъ нихъ у ихъ подвязанью не мало собе шкодую. При которой жалобѣ своей положила передъ нами выписъ с книгъ повету Городенского, в которомъ выпише то описуетъ, ижъ они подвезалися передъ писарѣмъ поветовымъ Федорѣмъ Кунцевичѣмъ ее до Межибожа тыми коньми привезти, а если бы тые кони не довели и на дорозе (устали), тогды ся подвезалися, если бы она на што выложила кони наймующи або стравующися за нихъ або устаньемъ коней, тогды она мела наймовати кони и стравоватися на нихъ шкоду, а они то ей подвезалися заплатить, и при темъ тежъ положила передъ нами выписъ урядника князя Януша Гаврила Вирбовицкого и листъ писанный до насъ судей войта Межибожского, войта Понизского, в которомъ выпише и листѣ то описуетъ, ижъ тые кони у нихъ на дорозе повставали и она наймующи кони и стравующися в томъ собе шкоду не малую принела. И тые татарѣ господарские Богушъ а Семко, ставши передъ нами очивисто, на жалобу ее отказъ чинили тымъ обычаемъ, ижъ дей она взяла намъ коня безъправне, нетъ ведома для чого, которого коня и теперъ в себе держить.

---

**№ 542.** *Закладная Гледовицкихъ Ильовскимъ на фольварокъ Сабово.*

**Сознанье Яна Войтеха Гледовицкого.**

Месеца Сентябра иї (18) дня, у волъторокъ. Пришедчы обличне передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича



Толочка—судей повету Городенского, а писара поветового Федора Кунцевича, земенинъ господарьскій повету Городенского Янъ Войтеховичъ Гледовицкый весполь зъ жоною своею Доротою Олибрахтовною сами добровольне сознали, оповедали то, што жъ ку потребе своей позычили пенезей готовыхъ рукоданныхъ сто и семьдесятъ и шесть копъ грошей у пана Ивана Андреевича Илькговского и в малжонки его милости паней Марьи Ермолянки, а в тыхъ пенезяхъ zostавили ихъ милость дворець свой Сабовскый и з людъми, ку тому дворцу прислухаючими, который дворець с тыми людъми пану Ивану и его жоне держати пустили отъ свята прыйдучого великого дня в року пятьдесятъ девятомъ, а если бы на тотъ рокъ, по выйстью пети годъ, не выкупили, тогды ажъ до другое пети годъ панъ Иванъ Илькговскый з малжонкою своею пани Марьею тотъ дворець Сабово и з людъми держати и вживати маеть, на што дей есмо листъ свой записный пану Ивану Илькговскому и малжонце его милости подъ печатъми нашими и никоторыхъ людей добрыхъ и с подписью руки моее Яна Гледовицкого дали и, тотъ листъ передъ нами судьями оказавъши, просили, абы слово отъ слова до книгъ поветовыхъ уписанъ былъ, который листъ такъ ся в себе маеть: Я Янъ Войтеховичъ Гледовицкый—земенинъ господарьскый повету Городенского а я Дорота Олибрахтовна, жона его визнавамъ самъ на себе симъ нашимъ листомъ, штожъ възяли, отличили и позычили есмо сполною рукою готовыхъ рукоданныхъ пенезей у пана Ивана Андреевича Илькговского и в малжонки его пани Марьи Ермолянки сто семьдесятъ и шесть копъ грошей, манеты и личбы литовской, личачи по десети пенезей белыхъ у грошъ, ино што которые люди дворца моего Доротиного отчизного Сабовского у повете Троцькомъ, хоружства Сомилишского, на имя Иоиль Милошовичъ, Бонисъ а Янъ Матеевичъ а Лаврынъ Жернетовичъ зъ ихъ землями и службами, такъ тежъ земли пашни дворное тогожъ дворца

и земли пустовское, сеножати и прудищо держалъ князь Андрей Ивановичъ Нелединскый—подключый Виленскый, а такъ я Дорота з мужомъ своимъ яко тые люди зъ ихъ землями, службами и з ихъ маетностями, такъ тежъ земли пашни дворное зъ житомъ засеянымъ и земли пустовские, сеножати и прудищо и ку тому чого князь Андрей Нелединскый не держалъ, то есть селища властного, на чомъ дворъ Сабово стоялъ, и гумнища тогожъ двора, огородовъ овощовыхъ, садовъ, сеножателей, озеръ, въ пущи и в поли, то все сполне со всимъ тымъ, яко ся тые люди и земли, сеножати, озера в себе мають, ничего на себе не оставуючы, в той суме пенезей сту семидесятъ и шести копахъ грошей заставили есмо пану Ивану Илькговскому и жоне его паней Марьи Ермолянке до року певного на пять летъ, почонъ отъ великодня свята прыйдучого, которое будетъ писано в року тисеча пятьсотъ шестьдесятъ четвертомъ, а если быхъмо мы и на тотъ рокъ за именье Сабово пенезей водлугъ листу нашего, што есмо имъ дали, не отложили, тогды при томъ именью нашемъ Сабове тые люди наши, што отъ Винка окупать, мають на другую пять летъ держати ихъ вживати, судити, рядити . . . . . мають тежъ и вольни будутъ тыхъ всихъ людей, то мы тогды яко пры отдаванью зъ суммы пенезей, того вытручивати имъ, такъ и на потомъ николи на пану Ивану и жоне его поискивати вечными часы не маемъ, которыхъ же тыхъ людей имена, службы и маетности ихъ, такъ тежъ и тыхъ людей, которые есмо ихъ милость при томъ именью нашемъ Сабове за особливимъ листомъ zostавила, на особливомъ рейстре написавши, подъ печатъми нашими имъ дали. И где бы окупивши имъ тые люди и держачы ихъ, а мы мели в нихъ уступовати, або о нихъ якую трудность имъ чинити и ку праву поволокати, тогды мы маемъ вины заплатити господарю королю его милости сто копъ грошей, а пану воеводе Троцкому пятьдесятъ копъ грошей, а пану Илькговскому и жоне его вси шкоды и наклады,



кромѣ каждого доводу и присяги, зѣ совѣстостью заплатити, а предѣ ся тые люди наши мають до року описаного со всеми повиноватостями, которыхъ есмо на себе ничего не заставили, имѣ служить. И на то есмо дали сесѣ нашѣ листъ пану Ивану Ильковскому и его жонѣ паней Марьи Ермолянцѣ, подѣ нашими печатями и с подписью по польску властное руки мое Яна Гледовицкого. А при томѣ были и того суть добре сведомы панѣ Федорѣ Ивановичѣ Кунцевичѣ—писарѣ земскій повету Городенского, а панѣ Олехно Гордеевичѣ—подстаростий Городенский. И на твердость того нашего листу просили есмо очевисто о приложеніе печатей ку сему листу нашему тыхъ пановъ верху описаныхъ, и ихъ милость то на нашу прозьбу вчинили и печати свои кѣ сему нашему вызнаному листу приложили. Писанѣ у Городне лета Божого нароженія 4588 (1558), месеца Октября 11 (18) дня. Я Янѣ Гледовицкій властною рукою подписалъ. А по вычтенію того листу просилъ насѣ панѣ Янѣ Гледовицкій и жона его пани Дорота Ольбрахтовна, абы тое оповѣданіе и добровольное вызнаніе ихъ до книгъ поветовыхъ записано было. Мы судьи, выслушавши оповѣданіе и добровольного вызнанія и того листу ихъ, дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати. А на вмоцненіе того сознанія и листу и панѣ Иванѣ Ильковскому з малжонкою своею панею Марьею Ермолянкою взяли собе выписѣ с книгъ подѣ нашими печатями. Писанѣ у Городне.

**№ 543.** *Разбирательство по обвиненію Яцуты Гринцевичемъ Марины Андреевой въ кражѣ.*

Сужоно подданого господарьского Скидельского Яцуты Гринцевича на боярку господарскую на Грышковую Андреевича Марыну Олехновну.

Месеца Сентябра 13 (26) дня, у понеделокъ.

Петрѣ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичѣ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передѣ нами очевисто. Жаловалѣ намѣ подданный господарьский Скидельский Яцута Гринцевичѣ на боярку господарскую повету Городенского на Грышковую Андреевича Марыну Олехновну тымѣ обычаемъ, штожѣ дей нocy теперѣ минувое с пятницы на субботу, в нocy, на забраханіе сабакѣ вышолѣ есми въ дому моемъ з ызбы до хлева и тамѣ у хлеве знашолѣ есми тую Марыну з двема гусьми моими и овца чорна передѣ хлевомѣ пры ней звязана лежить... гусей, товаришѣ еѣ втекѣ, которого есми поймати не могѣ, якожѣ двое гусей и овцу чорную при ней у права положили. И тая Марына, стоячы с тымѣ лицомъ, передѣ нами у права очевисто, на жалобу его отказѣ чинила тымѣ обычаемъ: я дей в томѣ обжалованіи его не естемѣ винна и до одрыны его по тые овцы и гуси его не ходила и о товаришу своемъ не ведаю, одно дей тотѣ Яцута Гринцевичѣ з многими помочниками своими на домѣ мой нетѣ ведома въ который обычай нашолѣ, а кгда дей мужѣ мой мене до суседѣ Кондрата Хадутича, а Дешука Панасича, а до Ходуты послалѣ, они дей, мене на огороде поймавши, и тые гуси и овцу на мене узвезали, и готова дей есми тыми людьми, а суседьми своими вывести, што они мене невинне томивши и тою овцу и гуси увезали. Нижли тотѣ Яцута, не знаючыся на доводѣ еѣ, на то поведилѣ: я дей на домѣ мужа еѣ не находилѣ, але кгдамѣ еѣ у в одрыне своей с тыми гусьми и з овцею знашолѣ, тогожѣ часу закликалѣ есми на суседы свои, которые, кгда ся збегли, я с тыми суседьми своими у в одрыне поймалѣи тыми людьми добрыми готовѣ есми то на нее довести, и ставилѣ шалку до людей, передѣ которыми еѣ у в одрыне поймалѣ—на имя Васька Кузьмича, боярына, Ивашка Толмачовича, Шимана Колесника—подданныхъ его милости пана воеводы Троцкого. А такѣ мы судьи, выслушавши тое розмовы и для певного выведанія



знашли есмо, абы они з обудву сторонъ тыхъ светковъ своихъ передъ нами у права постановили на рокъ певный, то есть у понеделокъ теперъ пришлый месяца Октября ̄ (3) дня и ачъ кольвекъ тая Марына, яко з лицомъ приведеная, въ казнь до замку господарьского осажона была, а ведъ же мужъ ее Грышко Андреевичъ, который при ней у праве стоялъ, подвезался тыхъ светковъ у понеделокъ теперъ пришлый передъ нами у права поставити. Кгды тотъ рокъ припалъ, тотъ подданный Грышко Андреевичъ, такъ и жона его Марына передъ нами ся у права постановили, нижли тыхъ светковъ своихъ не поставили, а тотъ подданный господарьский Яцута Гринцевичъ, самъ ся ку праву постановивши, и тыхъ светковъ своихъ вышей описаныхъ подлугъ обѣязанья своего поставилъ, которые светки его кгды свидетельство свое передъ нами учиняли и то сознали, кгды на заволање того суседа своего на тотъ часъ в нocy приbegли, тую Марыну зъ гусми у в одрине поймали. Кгды тая Марына, выслушавшы свидетельства тыхъ светковъ, не маючи досыть на томъ свидетельстве ихъ, поведила, абы тотъ Яцута посполъ з светками своими присегу телесную уделалъ. А такъ онъ з светками своими присегнути подвезался. Мы судьи, выслушавши жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши и бачачы то, кгдыжъ мужъ тое Марыны на выводъ светковъ своихъ не поставилъ, а потомъ самъ добровольне на присегу оному подданому Яцуте Гринцевичу и светкамъ его позволилъ, подлугъ позволенья обоухъ сторонъ знашли есмо то, абы тотъ Яцута Гринцевичъ с теми светками своими присегу телесную на томъ уделалъ, што тую Марыну у в одрине зъ гусми поймалъ и з бараномъ, а тые светки, на заволање его прыбегшы в нocy, ее у в оборе пры тымъ лицу нашли, и рокъ присязе зложили есмо на завтрей у волторокъ. Кгды тотъ рокъ на завтрей у волторокъ прыпалъ, тотъ подданный господарьский с теми светками своими ку присязе былъ готовъ, нижли тая Марына, не

ведучы ихъ на присегу, у зъгoду зъ нимъ пришла и за наклады и шкoды ихъ передъ нами ихъ чотырма копами (досыть учинила). И тую речъ для пaмeти дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 544.** *Дарственная запись Войтеха Болесты своимъ дочерямъ на уволку земли.*

### Сознaнье земенина Войтеха Болесты.

Меcеца Октября 3̄ (17) дня, у понеделокъ.

Пришедчы обличне передъ насъ Мицуты—хоружого, а Микoлая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, земенинъ господарьский повету Городенского Войтехъ Болеста самъ добровольне весполокъ з жоною своею Ганною созналъ и оповедалъ то, штожъ дей по доброй воли далъ и даровалъ дочкамъ своимъ, Щастной, Ягнепще, Друзияне, Сейпутиясе волоку свою властную и польосма моркга, ничего с тое волоки на себе, одно только на себе оставучи тое селище, на которомъ самъ теперь мешкаю, которое маю я метъ до живота своего весполокъ и з жоною своею Ганною, а по животе нашомъ на тые девки наши тая волока и польосма моркга маеть спасти, такъ тежъ и тое селище на нихъ спасти маеть, тые дети наши и лесы выробивати, а я маю до живота своего покоя готового уживати, а по животе моемъ тая волока земли моее, такъ тежъ и селище тое, где я теперь мешкаю, в ровный дель тымъ шестемъ дочкамъ вышей описанымъ спасти маеть, которую волоку мають они держати и вживати на вечны часы, на што дей есми особливый листь мой тымъ дочкамъ моимъ на то на себе далъ, который оказавъши передъ нами и просилъ, абы тотъ листь слово в слово до к̄нигъ поветовыхъ былъ уписанъ, который такъ ся в собе маеть: Я Войтехъ Болеста явно чиню тымъ моимъ письмомъ, ижъ описую волоку и польосма моркга девкамъ моимъ,



яко ся Ганнѣ, Щастной, Ягнещце, Друзияне, Сейпутьяне, то имъ описую тымъ моимъ, яко тая волока и полъосма моркга, я себе zostавую селище тое, на которомъ самъ теперъ мешкаю и з жоною своею Ганною, которое маю метъ до живота своего и з жоною своею Ганною, а по животе моемъ и жоны мои на тые девки маеть спасти тое селиско и тые волоки мають поживать и з жоною моею Ганною маю мети поживанье до моей смерти, а по смерти нашой мають мети владность у той частце вечно и на веки и детки ихъ, одно тые за се, которую суть уже сами в себе, тые мають робить лесы, а я маю поли готового поживать ажъ до живота своего, а по животе моемъ мають они тое мети и того вживати. А тое ся дияло передъ шляхетными мужами, яко Валенты Болеста, Матей Муршъ, Знесковъ, и того имъ допускаю уписатьъ у книги земские Городенские, кромя небытности моей. И на то имъ даю листъ мой подъ печатью моею и тежъ взрушающимъ усимъ не маеть ихъ ниhto тыхъ детей всихъ, одно тые, которые мають юже господаре мають соби поля добывать. И при томъ былъ сынъ его Мархель. А то есть писалъ Миколай Высоцки, писаръ места Достуцкого. А по вычстенью того листа просилъ тотъ Войтехъ, абы тое добровольное сознанье его и записанье тымъ дочкамъ его до книгъ поветовыхъ было записано. А такъ мы судьи дали то до книгъ записать.

**№ 545.** *Продажная записъ Евстафія Гридича Олехну Константиновичу на земаю и стнокосы.*

#### Сознанье Остафія Гридича.

Месеца Октября ѿ (20) дня, у четвергъ:

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи

обличне до книгъ поветовыхъ, земянинъ господарский повету Городенского Остафей Гридичъ созналъ и оповедалъ то, штожъ дей я и з братомъ моимъ Зиновьемъ, з жонами и з детьми нашими продали есмо в року нѣ (54) сеножать свою властную, которая лежитъ за подданнымъ пана Юрья Сирутевича а Ханютою, пана Юрьева жъ человека, а другимъ концомъ отъ реки Бобры и з луками, которые луки у наши жъ поля увошли, земянину господарскому повету Городенского Олехну Костентиновичу и жоне его Настаси и детемъ ихъ обель вечно за десять копъ грошей личьбы и монеты литовское, и маеть панъ Олехну тую сеножать нашу держати и вживати и волень дей онъ будетъ тую сеножать продати, задати, к лепшому своему пожитку обернути, яко самъ налепей розумеючи; а мы сами и жоны и потомки и близкие наши не мають в тую сеножать нашу ничимъ ся уступовати. Ку тому тотъ же Остафей Гридичъ созналъ и оповедалъ то, ижъ я восполокъ з жоною и детьми своими, штожъ дей продали есмо в року нѣ (54) три поля с третее части имения моего Бобренского томужъ Олехну Костянтиновичу и жоне его Настаси за шесть копъ грошей литовское монеты на вечность, одно поле за человекомъ двора Миклашовского, за Кревелевичомъ, отъ дороги, которая дорога идетъ у Липины, ажъ до дороги тое, которая идетъ отъ двора пана Скипорова до местечка отъ межи брата моего Зиновья, до того поля, которое поле продалъ томужъ Олехну, а з другое стороны человека моего, на имя Якуша, а на другомъ местцы две полянки концомъ отъ тоежъ дороги, которая дорога идетъ у Липины, а другимъ концомъ до ольхового кустовьевка, объ межу з одное стороны поля пана Юрья Сирутевича, а з другое стороны человека жъ моего Якуша, и маеть дей панъ Олехно тые поля держати и вживати водлугъ воли своее, отдати, продати и кому хотя записать и ку своему пожитному обернути, яко самъ налепей розумеючи; а я вже, и жона, и дети, и потомки,



и близкие наши не маемъ ся в то уступовати. Ку тому тотъ же Остафей Гридичъ самъ добровольне созналъ и оповедалъ то, штожъ дей продалъ есми в року пятьдесятъ пятомъ томужъ пану Олехну Костентиновичу две полянки властныхъ своихъ, концомъ къ дорозе, которая дорога идетъ за Сидру, объ между полянки пана Юрьявы, которую в заставе Олехно держитъ, а з другое стороны объ между с полянкою Якушовою; а на две солянки поля подле сеножати, которую дей есми продалъ пану Олехну жъ, по край дороги к мочильнищамъ, за чотыры копе грошей личъбы и монеты литовское на вечность. И маеть панъ Олехно тые две полянки держати и вживати и воленъ будетъ продати, и отдати, и ку своему лепшому а пожиточному обернути, яко самъ налепей розумеючи; а я вже Остафей не маю в тые Полянки ничимъ ся уступоватися. На што есми особливые листы свои на то на себе пану Олехну далъ, в которыхъ ся достаточно описалъ, которые оказавши и просилъ, абы тые листы слова отъ слова до книгъ поветовыхъ были уписаны, которые такъ се в себе мають, то есть напервей на проданье сеножати. Я Остафей а Зиновей Гридичи, весполокъ и з жонами нашими Опранкою а Оксимъиею и з детьми нашими визнаваемъ сами на себе симъ нашимъ листомъ, штожъ продали есмо сеножати нашу уласную, которая лежитъ за подданымъ пана Юрья Сирутевича, за Ханютою, отъ межи Ханютины ажъ до межи Мишка Урбановича, пана Юрьева жъ человека, а другимъ концомъ отъ реки Бобры и з луками, которые луки у наши поля увошли, Олехну Костентиновичу и жоне его Настаси и детемъ ихъ обельвечне за десеть копъ грошей монеты и личбы литовское; маеть Олехно тую сеножати держати и уживати, воленъ Олехно будетъ тую сеножати продати, задати и ку своему пожитку обернуть, яко можетъ самъ налепей розумети; а мы и жоны наши, ани дети наши, ани близкие наши не маемъ ся ничимъ у тую сеножати уступати. А

если бы хто з близкихъ нашихъ хотелъ Олехна або жону его, а дети его с тое сеножати рушати, мы маемъ своимъ накладомъ очищати. А если быхъ мо мы сами у тую сеножати уступоватися мели, мы маемъ пану воеводе Троцкому заруки ѿ (12) рублей грошей заплатити, а шкоды и вси наклады его маемъ совито заплатити. И на то есмо Олехну дали сесъ нашъ листъ, подъ нашими печатъми и с подписью власныхъ рукъ нашихъ, а для лепшого твердости сведомья просили есмо о печати пана Михайла Макаровича, пана Андрея Кимбара, а пана Ивана Олизаровича, и они то на нашу прозьбу учинили, печати свои приложили къ тому нашему листу. Писанъ подъ лето Божого нароженья 7061 (1551), месеца Сентябра 7 (4) дня. А тотъ листъ другой Остафья Гридича на проданье троухъ полъ. Я Остафей Гридичъ, земенинъ господарский повету Городенского, и з жоною моею Опранкою и з детьми нашими визнаваемъ тымъ нашимъ листомъ, кому будетъ потребъ того ведати, або чтучи его слышати, штожъ продали есмо три поля с третей части имения моего Бобренского Олехну Константиновичу и его жоне Настасьи за шесть копъ грошей литовское монеты по десети пенези у грошъ, обельвечне, одно поле за човекомъ двора Миклашовского, за Кревъеловичемъ, отъ дороги, которая у Липины идетъ, ажъ до тое дороги, которая идетъ отъ двора пана Скипорова до местечка, отъ межи брата моего Зеновья, того поля, которое поле продалъ тому Олехну, а з другое стороны человека моего, на имя Якуша; а на другомъ местцы две полянки, концомъ отъ тоежъ дороги, которая дорога идетъ у Липины, а другимъ концомъ до ольхового кустовъечка, объ между з одное стороны поля пана Юрья Сирутевича, а з другое стороны человекажъ моего Якуша. Маеть Олехно тые поля держати и пахати ихъ и уживати водлугъ воли своее, продати и отдати, кому хотя записати и ку своему пожиточному обернути, яко самъ налепей розумеючи; а я вже самъ, ани жона, ани



дети наши, ани братъ мой, ани хто з ближнихъ нашихъ не маемъ ся в тые поля уступовати, а естли бы хто мель в тые поля чимъ ся уступовати, а Олехна, або жону его ку шкоде приводити, я Остафей верху писаный маю очищати своимъ накладомъ; а естли быхъ я самъ мель тую продажу мою рушати, я маю заплатити заруку пану воеводе Троцкому дванадцать рублевъ грошей, а пану старосте Городенскому шесть рублевъ грошей, и Олехну вси шкоды и наклады совито заплатити, што онъ словомъ ркнетъ. На то есми Олехну и его жоне далъ сесъ мой листъ подъ моею печатью и с подписью руки моее властное; а для лепшого твердости сего моего листа, просилъ есми пана Юрья Якубовича Сирутевича, а пана Михайла Макаровича, а брата моего пана Зиновья о печати, и ихъ милость на мою прозьбу вчинили и печати свои приложили к сему моему листу. Якожъ братъ мой панъ Зиновей и руку свою подписалъ на томъ листе. Писанъ подъ лето Божого нароженья 7044 (1554), месеца Юня 11 (18) день, индиктъ 11 (14). А то третий листъ на продажу двухъ полянокъ. Я Остафей Гридичъ и з жоною своею Опранкою и з детьми нашими визнаваемо сами на себе симъ нашимъ листомъ, штожъ продали есмо две полянки властныхъ моихъ, концомъ к дорозе, которая дорога идетъ за Сидру, объ межу полянки пана Юрьевы, которую в заставе Олехно держитъ, а з другое стороны объ межу с полянкою Якушовую, а на две солянки поля подле сеножати, которую есмо продали Олехну по край дороги к мочильницамъ Олехну Костентиновичу и его жоне Настасьи за чотыри копы грошей литовской монеты обель вечно и непорушне; маеть Олехно и з жоною своею тые полянки держати и з нихъ уживати, продати, отдати и ку своему лепшому и пожиточному обернути, яко самъ налепей розумеючи, а я вже Остафей, ани жона моя, ани дети наши не маемъ ся у тые полянки ничымъ уступоватися; я Остафей маю то Олехну своимъ накладомъ очища-

ти, а паклижъ быхъ я Остафей мель ся в тые поля вступовати черезъ продажу свою, я заплачу пану воеводе Троцкому заруки дванадцать рублевъ грошей. И на то есми далъ сесъ мой листъ подъ моею печатью и для лепшей твердости того нашего листу просилъ есми пана Юрья Якубовича Сирутевича, а пана Зиновья брата своего Гридича о печати; ихъ милость на мою прозьбу то учинили, печати свои приложили ку сему нашему листу. Писанъ лета Божого нароженья 7055 (1555), месеца Декабра 5 (5) день, индиктъ 11 (13). А по вычтенью тыхъ листовъ его записныхъ просилъ тотъ Олехно, абы то е добровольное сознание того Остафья на продажу ему земель до книгъ поветовыхъ записано было. А такъ писаръ, выслушавши добровольного сознания того Остафья Гридича, далъ то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 546.** *Продажная запись Евстафья Гридича Олехну Константиновичу на землю.*

**Сознание Остафья Гридича томужъ Олехну.**

Месеца Декабра 6 (9) дня, у четвергъ.

В небытности судей Петра Мицуты—хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи обличне до книгъ поветовыхъ, земенинъ господарский повету Городенского Остафей Гридичъ самъ добровольне созналъ и оповедалъ то, штожъ я не будучи достаточенъ и выправуючися на послугу господарскую военную земскую на противко Инфлять, хотячи господару королю добре послужити, и с тыхъ дей причинъ продалъ есми волоку земли и моркгъ кгрунту своего властного имения Бобренского, отъ брата моего отделеное, черезъ мерника господарского Якуба Клепацкого вымероную, на розныхъ местцахъ, пану Олехну Костянтинвичу, жоне и детямъ его на вечность и с третей части имения моего за



тридцать копъ грошей и за копу грошей личбы и монеты литовское. Гдежъ дей я Остафей вышей описаный тую волоку пану Олехну завель передъ посланцомъ пановъ судей Городенскихъ Васькомъ Мардасовичомъ, то есть, на первомъ местцу по край дороги, которая идетъ за Сидру, почонъ отъ дороги, которая идетъ у Липины ажъ до дороги, которая идетъ отъ двора Скипорова к местечку Новодворскому, девять моркговъ и дванадцать а чотыры пруты; а на третьемъ местцу, по край дороги клинъ чотыры моркги и прутовъ полъ семанадцать; а на четвертомъ местцу, ку олешиничку, моркговъ два, прутовъ два; у пятомъ местцу, подле тоежъ нивки подъ олешиничкомъ прутовъ деветнадцать; у шостомъ местцу, подле дороги у Липины, моркгъ и прутовъ шестнадцать; а за рекою подъ яблонью, подле тое нивы, которую Олехно маеть отъ брата-жъ моего Зиновья, полъосма моркга и полътора прута, того всего волока и муркгъ и прутовъ семь. И воленъ будетъ панъ Олехно тую землю продати, отдати и ку своему лепшому пожитку обернути, а я вже Остафей, жона и дети и потомки наши и ни хто з близкихъ моихъ не мають ся в то ничимъ уступовати; а естли бы мель хто в тую землю уступоватися, тогды я Остафей маю пану Олехну очищати, на што дей есми особливый листъ свой на то пану Олехну на себе далъ. Который оказавши, и просиль, абы тотъ листъ слово отъ слова до книгъ поветовыхъ былъ уписанъ, который такъ ся в себе маеть. Я Остафей Гридичъ—земенинъ повету Городенского весполокъ и з жоною моею Опранкою и з сыномъ моимъ Макаромъ и з ыншими детки моими, чинимъ явне тымъ листомъ нашимъ, визнаваемъ нинешнимъ и на потомъ будучимъ, ижъ я недостаточенъ будучи, выправуючи на послугу господарскую земскую на противко Лихлянтъ, хотячи господару добре послужити, с тыхъ причинъ продалъ есми волоку земли, а муркгъ и пруту своего властного имения Бобренского, отъ брата моего отделеное и черезъ мер-

ника господарьского Якуба Клепацкого вымереную, на розныхъ местцахъ пану Олехну Костянтиновичу и жоне и детемъ его на вечныи часы и с третей части имения своего за тридцать копъ грошей и за копу грошей личбы и манеты литовское. И тежъ я Остафей вышей описаный тую волоку пану Олехну завель передъ посланцомъ пановъ судей ихъ милости Городенскихъ Васькомъ Мордасовичомъ, то есть на первомъ местцу по край дороги, которая идетъ за Сидру, почонъ отъ дороги, которая идетъ в Липины, ажъ до дороги, которая идетъ отъ двора Скипорова к местечку Новодворскому,—деветъ моркговъ и двадцать и чотыры пруты, на другомъ местцы, противъ ройстречка, пять моркговъ и тры пруты; на третьемъ местцу по край дороги клинъ чотыри моркги и прутовъ полъ семнадцати; на четвертомъ местцу ку олешиничку моркговъ два, прутовъ два; у пятомъ местцу подле то-ежъ нивки подъ олешиничкомъ прутовъ деветнадцать; у шостомъ местцу подле дороги у Липины моркгъ и прутовъ шестнадцать, а за рекою подъ яблонью, подле тое нивы, которую Олехно маеть отъ брата моего Зиновья, полъосма моркга и полътора прута,—усего волока и моркгъ и прутовъ семь. Воленъ будетъ Олехно тую землю продати и отдать и ку своему пожитку обернути, а я Остафей, ани жона моя, ани дети мои, ани близкие жоны моее не мають ся в тую землю вступоватися; а естли бы хто мель в тую волоку уступоватися, я Остафей маю Олехну очищати; а естли быхъ я Остафей самъ, або сынъ мой, або хто изъ близкихъ моихъ, або жона моя уступоватися мели его милости, тогды первой маеть заплатити заруки на господаря короля его милости дванадцать рублевъ грошей, а на пана воеводу Троцкого шесть рублей грошей, а тотъ листъ мой властный предъ се при моцы вечне держанъ быти маеть, и для лепшой твердости сего нашего листу я Остафей Гридичъ вышей писаный просиль есми о приложенье печатей добрыхъ людей, пана Станислава



Миколаевича—земенина господарьского, а Ивана Олизаровича—земенина господарьского, а Васька Мордасовича, на тотъ часть вижомъ отъ пановъ судей приданого, а мерника господарьского Якуба Клепацкого; ихъ милость то вчинили и печати свои приложили к сему моему листу, и для лепшого твердости я Остафей и руку свою властную подписалъ и печать свою приложилъ. Писанъ лета Божого нароженья 4111 (1558), месеца Сентября 11 (20) дня. И просилъ тотъ Олехно, абы тое добровольное сознание его до книгъ поветовыхъ было записано, а такъ писаръ далъ то до книгъ записать.

**№ 547.** *Разбирательство дѣла по жалобѣ священницы Пятницкой церкви на Григорія Садобковича за неуплату ей денегъ за купленный у нея солодъ.*

**Сужоно боярина господарьского Гришка Садобковича с попадьёю о солодъ.**

Месеца Октября 11 (24) дня, у понеделокъ.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловала намъ за позвы нашими судейскими попадьёя пятницкая Оксимья Аверкеева на боярина господарьского повету Городенского Гришка Садобковича тымъ обычаемъ, штожъ дей онъ в року теперешнего пятьдесятъ осмого, месеца Марца осталъ мне виненъ за солодъ, который дей онъ у мене узалъ, семьдесятъ грошей, тые дей пенези мель дей онъ мне заплатить на рокъ певный, то пакъ тотъ рокъ давно минулъ, а онъ мне тыхъ пенезей и до сихъ часовъ платити не хочеть. И тотъ Гришко Садабковичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу ее отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дотычетъ тое жалобы ее, правѣда

есть, ижъ я в нее тотъ солодъ былъ взять и осталъ былъ ей виненъ заплатить семьдесятъ грошей, нижи дей уже ей сорокъ грошей тогдыжъ, коли в нее тотъ солодъ купилъ, ей заплатилъ, а полькопы грошей ей заплатить мель, которую дей и теперь полькопы грошей платити ей буду. И тая попадьё на то ему поведила, ижъ дей онъ мне николи тыхъ пенезей сорока грошей не давалъ и до мене дей тые пенези не дошли. Мы судьи пытали того Гришка Садобковича, а естли бы онъ на то в себе доводъ слушный людей добрыхъ мель? и онъ на то доводу жадного в себе быти не поведилъ и у права передъ нами не показалъ. И тая попадьё Оксимья на то поведила, ижъ дей я готова того сумненемъ своимъ, присягою телесною того поправить на томъ, штожъ онъ мне тыхъ пенезей сорока грошей николи не отдавалъ, але яко первой осталъ виненъ семьдесятъ грошей, такъ тежъ и теперь хочу дей на немъ тую семьдесятъ грошей сполна мети. И тотъ Гришко Садобковичъ на присегу ее позволилъ, и тая попадьё присегнути подвезалася. А такъ мы судьи, выслухавши обедвухъ сторонъ жалобы и отпору ихъ, тому порозумевши, кгдажъ тотъ Гришко на то доводу жадного в себе быти не поведилъ и передъ нами у права не показалъ, але самъ добровольне на присегу ей пустилъ, зложили есмо рокъ присяге водлугъ обычаю права третий день у середу. И тая попадьё на тотъ рокъ присягу чинити подвязалася, кгда тотъ рокъ припалъ....\*).

**№ 548.** *Сужоно попа дворанина господарьского его милости пана Ивана Воловича, Федора Якововича, на дворанина господарьского пана Ивана Федоровича Мелешка.*

Напечатанъ въ XVII томѣ актовъ подъ № 995.

\*) Конца нѣтъ.



**№ 549.** *Разбирательство по жалобѣ татарина Патышевича на Тактабію Пословну за недопущеніе искать въ ея домъ украденную корову.*

**Сужено татарку Мустуфиную з Муступою.**

Тогожъ дня.

Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими татаринъ господарьскій повету Городенского Мустопа Патышевичъ на татарку господарскую повету Городенского Мустофиню Тактабію Пословну тымъ обычаемъ, што-жъ дей в року теперешнемъ пятьдесятъ осмомъ, месеца Августа кї (23) дня, у волторокъ, згинула дей мне яловица на поли, то пакъ дей я на завтрее у волторокъ искалъ тое яловицы увесь день и не могъ знайти, а такъ дей я после середи, у четвергъ, узявши у тамана вижа и з стороною людми, добрыми до нее и до всего села ходилъ страсти, у чиемъ бы дому тую яловицу свою знайти мелъ, и кгда дей з стороною людми з вижомъ до тебе пришолъ, и ты дей мне в дому своемъ трасти недопустила и отъ дому своего отбила, в томъ дей я собе у ее недопущенію шкоую. И тая Мустафиная Тактабія Пословна, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинила тымъ обычаемъ: што се дотычетъ тое жалобы его, яко онъ оповедаетъ, якобыхъ я мела не пустити в домъ свой трасти, ино дей я николи его отъ дому своего не отбивала и трасти дей ему дому своего допущивала, одно дей онъ самъ домъ мой трести не хотелъ. Тотъ Мустопа Патышевичъ на то поведилъ, ижъ дей я готовъ того довести людми добрыми, стороною, с которою я до нее страсти ходилъ, и маючи на то в себе доводъ, ставилъ шапку до людей и выдалъ на то ку свядецству татаръ господарскихъ Аксубу Курмачикевича, Черувча Мустаповича, Товтуба Идашевича. И тая Тактабія тыхъ

светковъ всехъ трохъ ку свядецству собе обобрала и на свядецство ихъ позволила, которыхъ светковъ тотъ Мустопа подвезался передъ нами поставити яко сегодня у понеделокъ. Кгда на року прыпаломъ яко сегодня, у понеделокъ тотъ Мустопа тыхъ светковъ своихъ (поставилъ), Тогтабія, огледавши ихъ и не хотечи на свядецству ихъ досыть мети, и имъ на честь приганила и поведила, ижъ дей тотъ Аксуба Курманчикевичъ — розбойникъ, Черувча Мустаповичъ — злодей, ку свядецству дей они негодны, але дей тотъ Мустопа нехай дей если я его буду отъ дому своего отбивала, нехай дей на томъ присягу свою телесную уделаетъ, я ему готова буду тую шкоу его заплатити, а ведь же если бы тотъ Мустопа поведилъ до мене самое такую причину злодейства, тогды я готова и близша буду отъ того ся отприсягнути. Тотъ Мустопа некоторое причины . . . \*).

**№ 550.** *Заявленіе вижа о нежеланіи Титовичей явитъся по вызову въ судъ въ Троки.*

**Сознанье пана Льва Михайловича.**

Месеца Октября кї (28) дня, у пятницу.

В небытности судей Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка—судей повету Городенского, пришедчи до книгъ поветовыхъ, служебникъ мой Петра Мицуты—хоружого Михайло Романовичъ Шембель сознавалъ то, ижъ дей што панове судьи придали мене вижомъ его милости пану Лву Михайловичу, такъ тежъ о выпроваденье золотошвею пани малжонки его милости именемъ Доротки отъ того Есифа Титовича, а такъ они на рокъ зложонный до Трокъ ехали к тому кривному своему Есифу Титовичу, а такъ

\*) Нѣтъ конца.



они рокъ зложоный, в листе упоминаль-  
номъ описаный, ку праву догледанью  
права помочни были, а такъ я Михайло,  
будучи приданымъ вижомъ на то его ми-  
лости пану Лву Михайловичу, на первой  
былъ и обносилъ есми тымъ листомъ у  
поли Лаского Андрея Петровича, кривного  
того Есифа Титовича, который онъ прет-  
стивши листъ поведилъ, ижъ я до того  
ничого не маю и на тое право тамъ до Трокъ  
ехати (не хочу) и в томъ ся ничимъ не всту-  
пую и уступоватися не буду. А потомъ  
засъ былъ есми у другого повиноватого  
того Есифа Титовича Лаское, которая  
такъже, того листу выслухавши, поведила,  
ижъ дей кгда ся у пана Лва Михайловича  
на того Есифа справедливости просили,  
кгда онъ у него служилъ, о полторы копы  
грошей, абы онъ мне з нимъ справедли-  
вость учинилъ, и панъ Левъ дей мне з  
нимъ справедливости учинити не хотель,  
а теперь кгда пану Лву самому тотъ крив-  
ный нашъ Титовичъ шкоду учинилъ, панъ  
Левъ теперь насъ в томъ знайдуеть,  
абыхъмо мы, будучи кривные того Тито-  
вича, до Трокъ на рокъ зложоный ку праву  
ехали и ку помочи тому брату своему, крив-  
ному Есифа Титовича жадное шкоды ни-  
кому чинити не велели, а в тое право ни-  
чимъ ся не вступуемъ и тамъ до Трокъ  
в той справе не поеду; а третий дядько-  
вичъ его Богданъ Борисовичъ поведилъ:  
отецъ мой Борисъ (у) его милости пана Лва  
самъ будетъ у понеделокъ теперь прийд-  
учий у Городне и в той справе о того  
Есифа Титовича розмовить. И кгда дей я  
Шембель засъ повторе до тое-жъ Лаское  
в домъ заехалъ, а такъ дей она мене по-  
ведила: ачъ кольвекъ дей панъ Левъ право  
с тымъ кривнымъ нашимъ мети маеть у  
Трокахъ, я дей тамъ не поеду, я тутъ у  
Городне у везеню былъ, однакъ быхъмо  
мы яко кривные ся у праве слушной речи  
уступили. И тое вижово сознанье его ми-  
лость панъ Левъ далъ собе записати.

**№ 551.** *Рѣшеніе по спору о наслѣдствѣ  
между братьями Гриневичами.*

**Сужоно бояръ господарьскихъ Парфена а Ва-  
силья Гриневичовъ.**

Месеца Октября 11 (31) дня, у понеде-  
локъ.

Передо мною Петромъ Мицутю—хо-  
ружимъ—судьею повету Городенского смот-  
рели есмо того дела. Стояли передъ нами  
очивисто. Жаловалъ мне за позвы наши-  
ми судейскими бояринъ господарьский по-  
вету Городенского Василь Гриневичъ на  
боярина господарьского Парфена Грине-  
вича, брата, своего тымъ обычаемъ, што жъ  
дей онъ по смерти отца нашего небож-  
чика Гриня делу мне в будованью двор-  
номъ, нетъ ведома для которыхъ причинъ,  
дати и поступити не хочеть и на себе  
дей все побралъ и держитъ и вживаеть  
и в томъ дей мне кривда и шкода ся не  
малая отъ тебе дееть. И тотъ Парфень  
Гриневичъ ставши предъ нами очивисто  
у права на жалобу его отказъ чинилъ  
тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ,  
яко быхъ я часть его, которая приходитъ  
не якимъ обычаемъ, на себе побралъ, ино  
дей было уже мене о тое з нимъ передъ  
хоружимъ бывшимъ небожчикомъ Яномъ Ми-  
колаемъ Толочкомъ и Щастнымъ Грибов-  
скимъ, понаместникомъ отъ пана Гришка,  
з нимъ у права мель, кгда небожчикъ  
отецъ нашъ за доброе памети за живота  
своего что бы мель намъ детемъ своимъ  
отписать, то намъ всимъ на духовницы  
своей описалъ, на што и духовницу передъ  
нами у права положилъ, в которой то  
светчитъ, ижъ небожчикъ Грищъ, отецъ  
того Парфеновъ и Васильевъ отписалъ по  
животе своемъ увесь свой выймокъ жоне  
своей, мачосе и к тому сыну своему Пар-  
фену якъ в земли, такъ в садибе и в бу-  
дованью и рухомые речи все одному ему  
описалъ, и, доведечи того у права, тотъ  
Парфень положилъ передъ нами листъ  
судовый небожчика хоружого, судьи по-  
вету Городенского пана Яна Толочка, а



Щастного Грибовского, в которомъ то описуетъ, што небожчикъ Гринъ, отецъ того Парфена а Василья, сходячи с того (света), отписалъ тому сыну своему Парфену яко в земли, такъ в садибе, в будованью, рухомые речи вси держати и вживати одному ему описалъ, нижли зъ еднанья тотъ Парфенъ поступилъ водлугъ листу своего еднального часть ровную тому брату своему Василью и иншимъ поступилъ. И тотъ Василь на противко духовницы, такъ и того листу судового ничего у права не мовилъ. Мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, кгдажъ тотъ небожчикъ Гринъ, сходячи с того света, отписалъ тому сыну своему Парфену, такъ и мачосе ихъ, а жоне своей выймокъ такъ и в земли, в садибе, в будованью, рухомые речи вси отписалъ, такъ тежъ и в листе судовомъ то посвечаетъ, што не нарушиваючи ничимъ духовницы того небожчика Грина и всихъ тыхъ речей вышей помененыхъ и того Парфена з мачохою zostавили есмо водлугъ листу судового, такъ и тое духовницы того Парфена при тыхъ речахъ всихъ zostавили, ему держати присудили. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то записати.

**№ 552.** *Рѣшеніе по спору о землѣ между Андреемъ Свирскимъ и Михайломъ Шембелемъ.*

**Сужоно Андрея Свирскаго з Михайломъ Шембелемъ о кгрунтъ.**

Месеца Ноябра ѿи (14) дня, у понеделокъ.

Мы слуги господаря короля его милости Петръ Мицута—хоружий а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского, а при насъ были на тотъ часъ сторона Андрея Свирского панъ Марко, а панъ Михайло Гринкевичи, а князь Ми-

хайло Масальский—дворане господарьские панъ Кгабриняль Григорьевичъ, а панъ Семень Павловичъ—земляне господарьские повету Городенского, смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловала намъ за комисіею короля его милости до насъ писаною землянка господарьская повету Городенского Огрефина Романовна Шембелевая и з сыномъ своимъ Михайломъ на земеняна господарьского повету Городенского Андрея Яновича Свирского тымъ обычаемъ, штожъ дей року прошлаго пятьдесятъ сегого, месеца Мая четвертого дня, у волторокъ, нашедчи дей онъ на властное поле мое, которое поле лежитъ подъ дворомъ его жъ, между дей на томъ поли старую звечистую переораль. И тотъ Андрей Свирский, ставши предъ нами очивисто у права, на жалобу ее отпоръ чинечи, поведилъ: што ся дотычетъ тое жалобы ее, яко быхъ я мель между ее властную переорати и сказитъ, ино дей я на томъ поли ее межи ниякое не переоривалъ и не казилъ, такъ тежъ и ничимъ ся в тое поле ее не вступую, а ведь же естли бы она в томъ поли своемъ одъ мене переоранье межи мела, нехай передъ вами судьями слухный знакъ покажетъ того. И тая Шембелевая и з сыномъ своимъ, увезши насъ на тое поле свое, за опытаньемъ нашимъ некоторого знаку в томъ поли поделаного, такъ межи переоранья не показала и ничего на противко того не мовила. Мы судъ бачечи то, ижъ тая Шембелевая и з сыномъ своимъ Михайломъ быти собе менила в томъ поли отъ Андрея Свирского переоранья межъ и каженья и за опытаньемъ нашимъ на томъ кгрунте ее будучи, жадного переоранья межъ передъ нами судьями не показала и некоторого знаку в томъ переоранью межи небыло, с тыхъ причинъ знашли есмо отъ того кгвалту, такъ и переоранья межъ того Андрея Свирского быти вольнымъ.

К тому тежъ жаловала таяжъ Романовая Шембелевая и з сыномъ своимъ Михайломъ Шембелемъ за тою жъ комисіею



господарською, до насъ писаною, на того жъ Андрея Свирского тымъ обычаемъ, што жъ дей року прошлого петьдесять сегого, месеца Мая четвертого дня, у волторокъ, штожъ дей онъ, нетъ ведома для которое причины, на властномъ а отчизномъ поли моемъ плотомъ загородилъ и дорогу дей новую чинить и в томъ дей мне отъ него кривда не малая деетъ. И тотъ Андрей Свирский на то ей, отпоръ чинечи, поведилъ: правда есть, ижъ я тымъ плотомъ загородилъ яко на своемъ властномъ поли, а дороги есми николи черезъ поле жадное не чинилъ, але то есть дорога стародавная а звечистая, гостинець, не только одному мне, але и всимъ людемъ добрымъ ездить вольно, которою дорогою продокъ мой небожчикъ Хотьянъ отъ петидесять летъ тою дорогою еждчивалъ, такъ тежъ и я самъ отъ тридцати летъ еждчу. А такъ мы судьи пытали есмо тое Шембелевое, такъ и сына ее Михайла, еслибы она на то який доводъ в себе мела, которому бы сведомо было, естли бы тутъ какое дороги старое передъ тымъ не бывало. И тая Шембелевая и з сыномъ своимъ Михайломъ за опытаньемъ нашимъ жадного доводу на то в себе быти не поведила, але то вызнала сама, ижъ то дорога звечистая а стародавная была. При которомъ вызнаньи своемъ поведила: нехай дей онъ на то доводъ свой покажетъ, естли бы онъ не на моемъ поли плотъ городилъ. И тотъ Андрей на то поведилъ: ачъ кольвекъ дей я доводъ у себе маю, нижли для долежности права своего, бо дей они, яко сторона жалобная, повинни доводъ свой у права метъ, а с тыхъ я причинъ не повиненъ доводу своего у права мети. А такъ мы судьи, бачечи то, кгдажъ тая Шембелевая и з сыномъ своимъ Михайломъ, яко будучи сторона жалобная, у себе доводу ни якого не мела и в себе быти не поведила, с тыхъ причинъ присудили есмо тую дорогу звечистую, на которой дорозе плотъ Андрей Свирский загородилъ, держати и вживать вечно. А ку тому тежъ тая жъ Романовая Шембелевая и з сыномъ своимъ Михай-

ломъ за тою жъ комиснею господарською до насъ писаную на того жъ Андрея Свирского жаловала тымъ обычаемъ, што жъ дей который лугъ нашъ есть надъ рекою Немномъ, подъ гаемъ фоевымъ того жъ Андрея Свирского, въ которомъ дей лузе онъ мне шкоду не малую починилъ и дерево дей наше властное порубалъ. И тотъ Андрей Свирский на то поведилъ: правда есть, ижъ я в томъ лузе, яко в своемъ властномъ дерево порубалъ, который лугъ еще предокъ мой небожчикъ Хотьянъ петьдесять летъ на ссбе супокойне вживалъ, такъ тежъ и я теперь отъ тридцати летъ и далее на себе также супокойномъ вживанью бытъ, в который лугъ никто ся ничимъ не вступовалъ, такъ тежъ за держанья и вживанья моего мне ся никто не впоминалъ. На што тотъ Андрей Свирский положилъ передъ нами судьями листъ судовый небожчика пана Гришка Кимбара. При которой справе на тотъ часъ стороны Андрея Свирского при пану Гришку были панъ Марко а панъ Михайло Гриневичи, а бурмистръ места господарского Городенского Янъ Квачъ, в которомъ листе то ся значитъ, што присудилъ Андрею Свирскому гай фоевый и поле, што около того гаю есть, о который гай, такъ и о поле с тою Шембелевою тотъ Андрей Свирский право мелъ. А потомъ тая Шембелевая и з сыномъ своимъ Михайломъ положила передъ нами листъ подъ печатью пана Гришка Кимбара, в которомъ листе не пишетъ жадного человека доброго, которые бы на тотъ часъ на той справе при пану Гришку были, и в томъ листе ее судовомъ то посвечаетъ, што присудилъ Андрею Свирскому гай фоевый и поле, што коло того гаю, который гай и тое поле надъ рекою Немномъ, о который гай, такъ и о поле тотъ Андрей мелъ право с тою Шембелевою; а што ся дотычетъ лугу Лескового, который передъ тымъ же гаемъ есть надъ рекою Немномъ, пыталъ панъ Гришко Кимбаръ того Андрея, если бы онъ посполъ и з жоною своею вступъ, альбо входъ мети мелъ, и Ондрей Свирский



на онъ часъ передъ паномъ Гришкомъ Кимбаромъ поведилъ, ижъ я самъ и жона моя ничимъ ся не вступуемъ и ходу жадного тутъ не маемъ. И тотъ Андрей Свирский на тотъ листъ Шембелевое поведилъ, ижъ дей я тому листу тутъ у права вери не додаю и за моцъ его собе не маю, абовемъ то передъ паномъ Гришкомъ на онъ часъ николи не бывало, такъ тежъ и тыхъ добрыхъ людей, которые на тотъ часъ на той справе были, тутъ в томъ листе не пишетъ, ижъ бы я мель и з жоною своею, ведучи право съ тою Шембелевою о тотъ гай фоевый и о поле, што около того гая, поведити и вызнати, абыхъ я некоторого вступу в томъ лузе Лесковомъ не мель николи и в поживанью не былъ, ино я, такъ и жона моя еще за претковъ своихъ отъ колькадесять летъ на себе того лугу у в уживанью были, которого яко теперь властность свою уживаемъ. Ку тому тежъ тотъ же Андрей поведилъ, што тотъ листъ пана Гришкова, который Шембелевая передъ вами судьями покладаетъ у права, и после по дву летахъ писанъ, а мой листъ судебный отъ пана Гришка на тотъ гай, такъ и на тотъ лугъ первой есть данъ, въ которомъ пишетъ в року сорокъ второмъ, с тыхъ я причинъ тому листу у права веры не даю и за моцъ его собе не маю. А такъ мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобъ и отпору ихъ, тому порозумевши и бачечи то, ижъ тотъ Андрей мель право с тою Шембелевою о гай фоевый и о поле передъ паномъ Гришкомъ Кимбаромъ, который гай и поле водлугъ присяги того Андрея, такъ и жоны его держать ему присудилъ отъ даты в томъ листе судовомъ пана Гришка у праве Андрея Свирского первой есть описано в року четвертомъ, а листъ Шембелевой данъ в року сорокъ второмъ, и тому тотъ Андрей Свирский в права вери не додавалъ и за моцъ его собе не приймавалъ, с тыхъ причинъ присудили есмо Андрею Свирскому тотъ лугъ, якося в собе маеть, отъ конца в конецъ держать и вживать яко властность

свою. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ судовыхъ записати.

**№ 553. Рѣшеніе по жалобѣ Степана Сопегы на брата своего Дмитрія.**

**Пильность дворанина господарьского пана Степана Яновича Сопеги.**

Месеца Ноября 3 (7) дня, у понедѣлокъ. Што былъ припозвалъ передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимъковича Толочка — судей повету Городенского, дворанинъ господарьский панъ Степанъ Яновичъ Сопега на дворанина господарьского пана Дмитра Яновича Сопегу около невчиненья досыть водлугъ угоды своее, которая ся ему з нимъ деяла в року пятьдесятъ шостомъ передъ приятельми ихъ милостей властными, тежъ и о именье якъ Луиное, такъ и Черленое, и в дворехъ збожья и всякие домовства, того дей есмо спольне уживати мели, такъ тежъ и о именье, забраное отъ Быстрицкого, части того дей есмо спольне уживати мели и вживати, поки бы есмо посполу мою часть вызволили и забранье именья отъ него боронили, и кгда тому досыть учинивши, тогды дей есмо мели вземши кого с приятель пановъ братьевъ своихъ и обычаемъ брацкимъ межи собою якъ люди, такъ и кгрунты земельные поровняти а ку дворомъ и садибамъ своимъ кгрунты и люди з одного приймаючи; то пакъ которые збожья, жита, ярины, в року пятьдесятъ семомъ, што в тыхъ дворохъ было, и соли шестьдесятъ бочокъ, мне дей будучи на послузе господарьской приставомъ у пословъ татарскихъ, то дей его милость все забравши и ку своему пожитку приващилъ и подачки спольные дей одинъ на себе выбралъ, такъ тежъ и о збитье урадника своего Назара и служебниковъ Стася а Щепана, о выгнанье з двора ихъ посполи-



того Черленное и о забранье не мало маестностей его отчизной, дворной его, такъ тежъ и тыхъ служебниковъ речей, шкодъ и о именье Войкилишки, которое посполитое, што дей онъ заставилъ и мелъ дей помочъ мне половицу сумы дать выкупити, то пакъ дей и тое сумы пенезей не отдаеть, а мне ся дей в томъ кривда и шкода ся не малая дееть. Якожъ покладаль панъ Степанъ постановенья оного ихъ листъ списанья подъ печатью и с подписьми руки пана Павла Сопеги, подляшского, брата ихъ милостей, водле которого жъ постановенья своего даючи ся пану Павлу брати своей в моцъ комъпромисомъ ку угоде на письме тежъ застановенья свое, не маючи на тотъ часъ своихъ сигнетовъ, одно с подписьми рукъ своихъ есмо дали, што дей тежъ перво того на онъ же часъ оповедавши его милости пану Миколаю Радивилу—воеводе Виленскому, маршалку земскому, канцлеру великого князьства Литовского и далей, в тыежъ слова списанья до книгъ земскихъ пану Остафью, маршалку и писару господарьскому дали. И просилъ панъ Степанъ Сопега, абы тотъ позовъ его передъ нами былъ вычстенъ, и пыталъ панъ Степанъ пана Дмитра, естли бы се онъ держалъ оного застановенья, абы тому досить чинилъ, а онъ тежъ самъ хочети ему выполнить и выдержати; панъ Дмитрей на то ничего поведити, ани вычстенья позову слушати не хотелъ, одно поведилъ, ижъ я не повиненъ пану Степану передъ вами судьями отказывати с тыхъ причинъ, ижъ дей с предковъ своихъ не естъ поветницы и в каждыхъ земскихъ речахъ о войны и о серебщизны и о иншие речи, особливые речи господарские до домовъ Сопежиныхъ завжды писаныи бывають отъ господаря его милости, што дей естъ вамъ самымъ и всимъ явно и подобно того и в справахъ тутошнихъ судовыхъ не естъ, абы ся коли в томъ повете Сопегъ суживали, кроме комисей господарскихъ, где дей ихъ милость панове воеводе Троцкие суживали не обычаемъ поветнымъ, але за комисею госпо-

дарскою насъ завжды суживали, а с тыхъ причинъ не повиненъ есми передъ вами судьями отказывать, а черезъ то дей позовъ а децкихъ до мене не выдавайте, бо я тутъ послушенства чинити не повиненъ и не буду. Панъ Степанъ на то поведилъ, ижъ естъ до того наука господарская в статуту и в остатнемъ постановенью уфалы земское описанно, хто бы ставши, а не хотелъ на чию жалобу отказывати, мають судьи сказати водле жалобы и позову, и просилъ, естъ-ли бы панъ Дмитръ не хотелъ на позовъ отказывати, абы на пану Дмитру кривды и шкоды его милости сказаны ему были. А такъ мы судьи, бачечи то, ачъ с кривдою пану Степану и хотя бы водле статуту могли бы всказанье его милости противку пану Дмитру учинити, нижли не сквапаяучисе в томъ и не хотячи того коротко чинити, отложили есмо пану Степану до того часу, поки бы онъ в томъ отъ господаря его милости науку, которую в томъ черезъ листъ господарский до насъ мети будетъ, або отъ его милости пана воеводы Троцкого, гетмана навышшого великого князьства Литовского, отложили есмо то до оного часу. И тую справу ихъ што есмо казали у книги земские записати.

**№ 554.** *Рѣшеніе по жалобѣ священника Аверкія Павловича на Карпа Гринашкевича за нанесеніе якобы ему побоевъ и ограбленіе.*

**Сужоно** *попа Аверкея Павловича с Карпомъ о бой.*

Того жъ дня.

Петръ Мицута—хоружій, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими священникъ соборный Городенскій Аверкей Павловичъ Воскресенскій на боярина господарского



повету Городенского Карпа Гринашкевича тымъ обычаемъ, што жъ дей року теперешнего пятьдесятъ осмого, месеца октябра ١٥ (29) дня, у суботу, в ночи, едучи дей мне зо чсти отъ боярина господарьского Янухна Стародубцевича, а такъ дей онъ с помочниками своими, перенемши на добровольной дорозе, мене самого невинне збилъ и зранилъ и поесъ с калитою урвалъ, в которой было пять золотыхъ черленыхъ, а две копе грошей готовыхъ, а кордъ у мене отнялъ и в томъ дей мне кривда и шкода се не малая деетъ. И тотъ Карпъ Гринашкевичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу его отказъ чинилъ тымъ обычаемъ: што ся дей дотычетъ тое жалобы его, яко быхъ я его, перенемши на добровольной дорозе, невинне збити мелъ, ино дей я его ни коли на дорозе не переймовалъ и его дей если самого николи не билъ и лупежу ему жадного не чинилъ и о томъ дей ничего не ведаю. И тотъ попъ на то поведилъ, ижъ дей я маю на то доводъ людей добрыхъ, которымъ дей тотъ бой свой и лупенье свое того жъ дей часу оповедалъ, суседомъ тамошнимъ, а такъ тежъ того жъ часу тотъ бой и лупеньство и шкоды на враде ожаловалъ и оповедалъ и до книгъ записати далъ; и маючи на то в себе доводъ, ставилъ шапку до людей, которымъ тотъ бой и злупенье свое на тотъ часъ оповедалъ, и выдалъ на то ку свядецству Янухна Стародубца, а Сехна Романовича, а Насона Гришкевича, которыхъ подвезалъся передъ нами судьями поставити на завтрее, у волторокъ, о осмой године; который рокъ подъ страченъемъ права кгда сторонамъ на завтрей у волторокъ, яко дня сегоднешнего, припалъ, тотъ Карпъ Гринашкевичъ передъ нами становилъ ся, хотячи се з нимъ того лупенства справити, нижли тотъ попъ Воскресенский Оверкей Павловичъ ку праву водлугъ обвязанья своего подъ страченъемъ права ку свядецству тыхъ светковъ своихъ не поставилъ, такъ тежъ и самъ не сталъ и никого з моцю своею

не прислалъ. А такъ мы судьи посылали есмо до дому того попа вижа поветового Василья Мордасовича, абы онъ, естли бы былъ дома, передъ нами водлугъ подвязанья своего самъ сталъ и тыхъ светковъ своихъ вышей помененыхъ поставилъ, который, бывши в дому его и пришедчи передъ насъ, поведилъ, ижъ дей кгда пришолъ в домъ того попа Оверкея Павловича, его самого в дому его не знашолъ, одно дей есми знашолъ дочку его, и ямъ дей пыталъ, где бы тотъ батько ее попъ быть? и она дей поведила, ижъ дей отъехалъ на богомолье (въ) село. А такъ мы судьи, бачечи то, кгда жъ тотъ попъ Аверкей Павловичъ на рокъ зложоный водлугъ подвязанья своего самъ не сталъ и тыхъ светковъ своихъ не поставилъ, с тыхъ причинъ то учинили есмо—того Карпа отъ того попа Аверкия Павловича быти отъ бою и отъ лупенства и шкоды быти вольнымъ. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 555.** *Рѣшеніе по жалобѣ Чаная Основича на Кулзimana Касимовича.*

**Сужоно татарина господарьского Чаная Основича з Кулзиманомъ Касимовичомъ.**

Месеца Ноябра ١ (8) дня.

Мы слуги господаря короля его милости Петръ Мицута—хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко—судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловалъ намъ за позвы нашими судейскими татаринъ господарьский повету Городенского Чанай Основичъ на татарина господарьского повету Городенского Кулзimana Касимовича тымъ обычаемъ, што жъ дей в року прошломъ пятьдесятъ семомъ, месеца Февраля шостогонадцать дня, у волторокъ; будучи дей мне в дому подданого татарина господарь-



ского Мулькуманова у Микутя на беседе своей, а такъ дей пришедчи на беседу мою в домъ того Микутя, мене дей невинне збилъ и зранилъ, а при томъ дей бои моемъ на тотъ часъ згинуло мне две копе грошей Литовскихъ. При которой жалобе своей положилъ передъ нами (выписъ с книгъ) поветовыхъ, в которомъ то описуетъ, ижъ будучи ему у того подданого Мулькуманова Микутя на беседе, а такъ дей тотъ Кульзиманъ, пришедчи на беседу, его невинне збилъ и зранилъ, а притомъ бои его на тотъ часъ згинуло ему две копе грошей. И тотъ умоцованый князя Кульзимановъ Ахметъ Чайдаровичъ, ставши передъ нами у права, на жалобу его отповедилъ: што ся дотычетъ того позванья с того, ижъ онъ на одномъ позве своемъ доложилъ менечи быть того Микутя, где се бои сталъ, подданнымъ господарскимъ, которымъ позвомъ мене позвалъ, а в томъ позве, который онъ теперь в себе маеть, описуетъ подданнымъ князя Мулькумановымъ, а ижъ онъ на томъ позве своемъ имя роздвоилъ, я не повиненъ на тотъ позовъ его отказывать, ажъ бы се первой на позве своемъ поправилъ и згодливе имена на обудвухъ позвехъ написалъ. И тотъ Чанай поведилъ, ижъ ми се тотъ бои сталъ в дому подданого князя Мулькуманова, яко на томъ позве есть доложено, который у мене есть, а такъ онъ мне виненъ на то отказывати про тую причину, ижъ я не вемъ, яко онъ позву своемъ, але я ему далъ позовъ написанный в одно имя и единакимъ обычаемъ, а с тыхъ причинъ не виненъ я на позве своемъ поправовати и виненъ ми будетъ отказывати. Мы судьи, бачечи то, кгда-жъ тотъ Ахметъ Чайдаровичъ некоторого отпору на то не учинилъ, знашли есмо то, абы онъ на тотъ позовъ его уступивши, у права отказывати не хотелъ и причины жадное потымъ не далъ и ничимъ се с того не выймовалъ, мы судьи, бачечи то, кгда-жъ тотъ Ахметъ самъ се добровольне у права уступилъ, отказывати былъ почаль, а потомъ, не давши жадное слушное причины, и отказывати

(не хотѣлъ), всказали есмо, абы тотъ Ахметъ его водлугъ стану его, водлугъ позву и жалобы его, яко се онъ шляхтичомъ быти менилъ, его навезалъ вѣ (12) копами грошей.

**№ 556.** *Заявленіе Дмитрія Сопты о нападеніи на его дворецъ брата его Степана.*

**Оповеданье пана Дмитра Яновича Сопеги.**

Месеца Ноябра 31 (17) дня, в четвергъ.

Присылалъ до мене Миколая Шимковича Толочка—судьи повету Городенского дворанинъ господарский панъ Дмитръ Яновичъ Сопежичъ, жалуючи и оповедаячи то, штожъ дей яко сее ночи прошлой з середи на четвергъ братъ его панъ Степанъ Яновичъ Сопежичъ, з многими помочники, слугами и людьми своими наехавши умыслне моцнымъ квалтовнымъ розбойнымъ обычаемъ на дворъ его Черленой, где дей тамъ в онъ часъ при немъ будучи для вшылякое небезпечности приданымъ ему вижомъ отъ господаря короля Василей Ивановичъ Тюфякъ, на што еще в насъ ку тому дворанину на огледанье тамъ всего того вижа поветового Петра Завацкого просилъ и бралъ, которые обадва, чого будучи сведоми и за опытаньемъ нашимъ очевисте до книгъ созналъ тотъ Василей самъ устъне и на письме давши подъ своею печатью того всего спочатку виденья и сведомья своего, тежъ чого спольне обадва з вижомъ поветовымъ огледали, яко в пятницу тогожъ месеца Ноябра осмогонадцать дня, што отъ того Степана за тымъ наездомъ его тамъ пану Дмитрею в томъ дворе Черленомъ тежъ слугами и людьми его стало и до книгъ земскихъ то визнали, ижъ напервей видели, где обои ворота великие отъ лесу и отъ поля выламаны, за стайнями, и отъ поля и за высокимъ домомъ не мало плотовъ поламано, а на сенехъ большихъ до сеней двери порубаны, окна выбиты, печь поливаная и



три оболоны скляны побиты и в подклетовъ такъ же двери вырубаны и пробой позбиваны, такъ же помосты и столы зыс-поду и зверху в сенехъ и в светлицы узбиты и потрощаны и драницы възодраны, где служебниковъ добывано и знаки кривавые по тыхъ сенехъ немало, где онъ самого пана Дмитрея ищучи и не зосталъ, але служебниковъ его, которыхъ ся тамъ были замкнули, мордовалъ, а в другой малой низкой светлице, такъ двери, окна и печь побито, а в свирна большого, где схованье речей было, у переклетья, пробой мощныи два зъ замками отбиты и двери нащепаны, а до клетки самое ланцуги двои зъ замками и нутреный замокъ и двери порубаны и отбиты, гдежъ в той клетке скриня малая отлупана а две коробки верхи подраны и листы розскидано, а в погребѣ мурованого у двоихъ дверей пробой зъ замками збиты и питье выпущено, бочки и кадки порубаны, надъ погребомъ тежъ у схованью пробой отбиты, где есть знаки, и збожья и муки брано и возячи отъ того розсыпывано, а подле воротъ дольнихъ до сеней и до светлицы двери выбиты, окна выбиты, а в дворцы и в избѣхъ двери, окна выбиты и в клеткахъ, а в гумне у клуни и в одрине двери, пробой и ворота железные и деревянные збиты и поламаны и што з двора всю маетность и з гумна вси збожья и сено вожоно. И тамъ же на Черленой до другого дворца ку Лавной, где дей тотъ Степанъ зобравши до того часу держитъ, того есть знаки яко бы велики гостинцы вбиты. Гдежъ тутъ же повелили вранникъ Нефедъ а тивунъ Лавринецъ, тежъ люди и паробки пана Дмитровы, ижъ панъ тотъ Степанъ, яко тогды, в среду, в ночи, наехавши, ижъ пану ихъ з двора вшедчи, а слугъ людей побивши, и што дей было, то все з двора и з гумна людьми своими и пана ихъ людьми и коньми тутъ же недалеко тамъ до того дворца ку Лавной отвозили и того часу возятъ, вси люди и семью ку себе забравши, голубникъ тежъ о чотырехъ столпехъ, того подрубано, а бервенья тежъ

иструбного осмьдесятъ и колодины тартичное о сорокъ, а з стайни драбины и жволобы, а з бровара и з лазни всяки судъ, што тамъ было, выбрано, а служебниковъ его дей пана нашего мордовавши, повезавши и теперъ дей тамъ в себе ихъ держитъ и неведати дей, если же ещо до сего часу живы будутъ. Гдежъ в ночи с пятницы на суботу с тыхъ два служебники Адамко Щепановичъ а Павелъ Тиборовский до двору господарьского Дубна ледво живы, окрутне збиты прибежъли, поведаячи, ижъ отъ того то Степана, на тотъ часъ будучи его милости пану крайчому, пану Юрью Хоткевичу в Дубне, тые мордерства, отъ того Степана поделанные, оповедали, которыхъ есмо ранъ на нихъ огледали—у в Одамка в голове раны, отъ самого дей Степана обушкомъ на левой стороне ударена глубокая, а на правой стороне головы подле уха вдараны, тяты, а на левомъ тежъ плечи рана колота и иншихъ ранъ битыхъ по рукахъ и по хрибту не мало; а в Павла Тиборовского ранъ битыхъ кривавыхъ на плечахъ и на хрибте немало есть, што дей самъ Степанъ обушкомъ а хлопи кийми были; а товаришъ дей нашъ Янъ Витковский и теперъ дей тамъ в него ещо зосталъ; а на Нефеду Борисовичу на правомъ плечи рана колотая и иныхъ ранъ битыхъ синихъ на рукахъ и на хрибте немало. А на завтра в неделю и того Яна Витковского огледалъ, кийми по плечохъ и на персехъ окрутне збитого, ижъ дей его самъ тежъ Степанъ обушкомъ, а хлопи кийми збили, которого жъ дей Яна ажъ на рукоиму отъ пана Степана з везенья земяне господарьский панъ Миклашъ Вербицкий и панъ Щастный Казакъ того дня в неделю взяли, за таковымъ шлюбомъ, якобы вже тотъ Янъ на немъ поискивати, ани пану Дмитрею служити не мелъ. Которые вси три служебники пана Дмитровы: Адамъ, Павелъ и тотъ Витковский однимъ словомъ повелили, ижъ кгда дей панъ тотъ Степанъ в онъ часъ в ночи в среду тамъ у дворе на Черленой вмысьне и на пана



ихъ наехавши и в томъ дому большомъ моцне добываючисе, и вко дей казалъ былъ тотъ домъ огнемъ запалити, а двери, окна порубавши, столы и драницы узметавши, где я моего пана нашего тамъ не зосталъ, а намъ ся боронячи праве з верхнего дма-ху самъ панъ Степанъ шлюбомъ зыйти намъ рекъ, ижъ колькокротъ шлюбилъ жадной речи таковой злостливой и мордерства не делати, и скоросмы на шлюбъ его отъ того звышокъ зыходити, почалъ дей насъ самъ своею рукою, запомневши шлюбу, а хлопы кийми бити, мордовати, и побивши и повезавши, до дворца тамъ Черленой ку Лавной отведши, и в везенье посажалъ и вси дей маетности с того двора и с нихъ самыхъ самъ своею рукою, слугами и людьми своими брали и лупили, а потомъ по вси дни тьи и возили, будучи звезаными казалъ дей намъ сознавати, яко быхъмо с паномъ нашимъ на тотъ дворецъ на властный наездчатъ и квалтовать мели; а тивуна Лавринца Демидовича, а кухара Ивашка Степановича и Андрейца Мелгача Конюшка огледали есмо такъже добре по хрепъту по плечохъ ранъ синевыхъ не мало кийми збито и з жонами и з детьми з домовъ своихъ до местечка Лунное отъ усее маетности выбеглыхъ. А што ся дотычетъ шкодъ, што в томъ дворе Черленой за тымъ наездомъ отъ того то Степана пану Дмитрею и слугамъ стали, тое дей есмо на особномъ рейстру меновите списали и што тежъ иныхъ людей и задворниковъ в тотъ часъ розышло и шкодъ стало, тыхъ дей домовъ огледали есмо — ижъ пустки Валентея Янковича а Петрута Совоневича а Лукаша Михалковича и другихъ иныхъ шкодъ, то дей тежъ все есмо на особый рейстръ меновите списали. Которое оповеданья свое такъ и сознанья тыхъ вижовъ панъ Дмитрей далъ себе то до книгъ поветовыхъ записати.

**№ 557.** *Рѣшеніе по жалобѣ Ядвиги Мысловской на Богуша Михновича за нежеланіе его дать удовлетвореніе за совершенную у нея кражу ризи чловѣкомъ Богуша.*

**Сужоно войта Городенского Богуша Михновича зъ земянкою вельможного пана его милости, пана Юрья Ходкевича.**

Месеца Декабра гї (13) дня, у волторокъ.

Мы слуги короля его милости Петръ Мицута — хоружий, а Миколай Шимковичъ Толочко — судьи повету Городенского смотрели есмо того дела. Стояли передъ нами очивисто. Жаловала намъ за позвы нашими судейскими земянка вельможного пана его милости, пана Юрья Олександровича Хоткевича, крайчого господаря короля его милости, именья его милости Берестовицкого пани Войтеховая Щастное Ядвига Мысловская черезъ умоцованого Андрея Щастновича на земенина господарьского повету Городенского Богуша Михновича тымъ обычаемъ, штожъ дей в року теперешънемъ петьдесять осмомъ, месеца Сентябра шостогонадцать дня, с пятницы на субботу, в ночи поймала дей я подданого его Янка жомойтина у гумне двора моего Спудиловского крадучи жито, то пакъ дей я подданого его поймавши и до двора своего яко до него пана его з лицомъ яко злодея прислала и до казни его двора его Непорожневского осадити дала, якожъ дей я на того подданого его, злодея своего в небытности его у малжонки его передъ стороною людьми права просила, а такъ дей малъжонка его мне и рокъ учиненью мне справедливости зложила водлугъ обычаю права яко злодеемъ третего дня у понеделокъ; якожъ дей я на тотъ рокъ зложонный третего дня у понеделокъ до него на тое право присылала, а такъ дей его в дому его на тотъ часъ не поведано, ижъ дей онъ на того подданого своего, а на злодея моего права дати и справедливости учинити не хотель, отъехалъ дей былъ на



тотъ часъ з дому своего, а в томъ дей мне проволоку справедливости и кривду немалую чинишь; то пакъ дей я того подданого его, а злодея своего в небытности его в дому его передъ вижомъ з ураду Кринского Миколаемъ Петровскимъ припоручила тивуну его двора его Непорожневского Гаврилу Хотьяновичу у сту копахъ грошей. И тотъ Богущъ Михновичъ, ставши передъ нами очивисто у права, на жалобу ее отказъ чинилъ тымъ обычаемъ, черезъ умоцованого служебника своего Андрея поведилъ: што ся дотычетъ року зложонного отъ малжонки моее пани Ядвиги Мысловской отъ того подданого моего Янка Жомойтина о вчиненъе справедливости в небытности моей, ино малжонка моя до прияханья моего рокъ ку учиненъю справедливости зложила была и на оный рокъ зложонный ачъ кольвекъ пани Ядвиги Мысловская ку уживанъю справедливости служебника своего присылала, нижли жона моя кроме в небытности моее права дати и справедливости учинити не смела, абовемъ, ижъ есть не удова, а ведь же я по томъ року в кольку дней до дому своего приехалъ, и маючи ведомость, ижъ тотъ подданный мой Жомойтинъ ачъ невинне былъ отъ тое пани Мысловское пойманъ и в дому моемъ у везенъю осажонъ былъ, я, заховываючисе водлугъ обычаю, права рокъ певный, хотячи справедливость учинити на того подданого своего Жомойтина паней Мысловской, черезъ земенина господарьского повету Городенского Станислава Августыновича Снарского до паней Мысловской посылалъ, складуючи рокъ певный, абы сама на тотъ рокъ приехала, або кого ку огледанъю права присылала, который рокъ, тому праву отъ мене зложонный, припадалъ месеца Сентябра 14 (24) дня, у субботу, на который я право дати и справедливость учинити былъ готовъ, и не маючи дей есми на томъ досыть, взявши вижа з ураду его милости пана Юрья Ходкевича, крайчого господарьского—Романа Конвисара, приданого отъ урадника его милости Берестовицкого, дьякона господарьского Бе-

рестовицкого, месеца Сентябра 14 (24) дня у субботу право дати и справедливость учинити былъ готовъ и черезъ увесь день есми за онымъ Романомъ ее ждалъ, нижли дей она сама на оный рокъ зложонный догледаючи того права не приехала и никого не прислала, а с тыхъ дей я (причпнъ) теперъ ей на того подданого своего Янка права дати и справедливости учинити не хотель, абовемъ, ижъ я того человека Янка, на комъ быхъ мель право дати, уже в себе не маю; и доводечи того зложенья року, панъ Богущъ положилъ передъ нами квитиъ сознанья дьякона Воскресенского, который былъ приданъ вижомъ пану Богущу Михновичу отъ урадника его милости пана Юрья Ходкевича именья его милости Берестовицкого—пана Андрея Станчикевича, в которомъ то светчить, ижъ тотъ дьяконъ, будучи приданнымъ пану Богущу отъ урадника его милости пана Юрья Ходкевича именья Берестовицкого—пана Андрея Станчикевича, до панее Войтеховое Мысловское ездилъ с позвами и в тотъ часъ при той Войтеховое Мысловское (и) дьяконе панъ Богущъ зложилъ рокъ права дати и справедливость учинити паней Мысловской на мужика Янка Жомойтина, который обвиненъ былъ отъ панее Войтеховое о злодейство, о жито, и умоцованный панее Мысловское тотъ Андрей на то поведилъ, ижъ пани Войтеховая на рокъ отъ него зложонный о обвиненья того мужика его о жито, уживаючи права, служебника своего Андрея Ейсимонта посылала, нижли панъ Богущъ, не вемъ для которыхъ причинъ права теперъ на того мужика своего (дати) не хочеть; и умоцованный пана Богущовъ, Андрей на то поведилъ: панъ войти на рокъ зложонный з вижомъ и з стороною людьми добрыми, хотячи паней Мысловской право дати на того мужика своего, былъ готовъ, нижли пани Войтеховая сама не приехала, такъ и никого не прислала и доводечи пильности своее панъ Богущъ на томъ року зложонномъ положилъ передъ нами особливый квитиъ сознанья вижа, приданого отъ урадника его милости



пана Юрья Ходкевича двора его милости Берестовицкого Андрея Станчикевича — Романа Конвисара, у которомъ то светчить, ижъ панъ Андрей за жеданьемъ Богуша Михновича его з ураду вижомъ придалъ, и панъ Богушъ передъ тымъ вижомъ на року зложономъ месеца Сентябра к̄д (24) дня у суботу, и справедливости на того мужика своего у паней Войтеховой учинити (съ) стороною людьми добрыми и с тымъ вижомъ черезъ увесь день ждалъ, а пани Войтеховая на рокъ зложоный сама не приехала и никого не прислала. Мы судьи, бачечи то, кдыжъ панъ Богушъ доводилъ того у права сознанья вижово урядника его милости пана Юрья Ходкевича Берестовицкого о зложенья року учиненью справедливости пани Войтеховой на того служебника своего Янка Жомойтина рокъ певный складалъ, на который (рокъ) з вижомъ Романомъ Конвисаромъ, такъ и з стороною людьми добрыми черезъ увесь день ждалъ, а пани Войтеховая ачъ колвекъ на оный рокъ ку уживанью права сама не была, мы судьи предъ се зложили рокъ у пятницу прийдучую месеца Декабра к̄д (16) дня, абы панъ (Богушъ) водлугъ обвиненья на того человека своего паней Войтеховой далъ право и справедливость учинилъ, на што панъ Богушъ передъ нами судьями право дати на того человека своего подвезался. Ку тому тежъ умоцованый пани Войтеховой жаловалъ, ижъ онъ, нетъ ведома у который обычай, поесъ пани Войтеховое власный сребраный позлотистый тутъ у месте Городенскомъ у золотара Мартина загамовалъ и до себе его взять, который поесъ коштуетъ двадцать копъ грошей литовскихъ, который и теперь в себе держитъ и пани Войтеховой отдати не хочеть; и умоцованый пана Богушовъ поведилъ: што ся дотычетъ того поеса пани Войтеховое, правда есть, ижъ тотъ поесъ пани Войтеховая пану моему войту дала, о который пана моего, пана войта просила, абы далъ тому золотару Мартину переправоватъ и штобы кольвекъ сребра потреба было доложить, абы своего

золотару далъ, а такъ дей панъ мой, панъ войтъ властного сребра своего приложилъ полъ гривны и два золотники, и кды пани Войтеховая за тое сребро пану моему заплатитъ, тогды панъ мой тотъ поесъ ее вернетъ. Мы судьи, выслухавши обудву сторонъ жалобы и отпору ихъ, кды-жъ панъ войтъ сребра своего гривну и два золотники приложилъ, знашли есмо то, што маеть пани Войтеховое за его властное сребро за полъ гривны и за два золотники заплатити, а панъ войтъ маеть пани Войтеховой оный поесъ отдати. И тотъ поступокъ права ихъ и справу суда нашего дали есмо до книгъ записати.

№ 558. *Мъновая записъ на землю между Шимковичемъ и Станевичами*

**Сознанье Кобруля Гришка Петровича о сеножать.**

Того жъ дня.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицуты — хоружого, а Миколая Шимковича Толочка — судей повету Городенского, бояринъ господарьский Кгобрули Шимковичъ оповедалъ и созналъ то, ижъ променялъ есьми сеножать свою властную, отчизную, которая мне ку уживанью не споручъ была, бояремъ господарьскимъ повету Городенского Миколая Миколаевичу а Гришку Петровичу две части, которые маю в одделе отъ дядьковичовъ своихъ Петра Миколаевича Ейсимонтовича, на што есьми и листъ ему подъ печатями людей добрыхъ далъ, который оказавши передъ нами просилъ, абы до книгъ слово в слово вписанъ былъ, который такъ ся в себе маеть. Я Кгобруль Шимковичъ и з жоною моею Ганною и з детьми моими, почавши отъ старшого ажъ до меньшого, визнаваемо сами на себе симъ нашимъ листомъ каждому доброму, кому будетъ потребъ того ведати, альбо чтучи его слышати, нинешнимъ и на потомъ бу-



дучимъ, што жъ я Кгобрули описаный про-  
менялъ есми сеножать свою властную, ни-  
кому не пенную, ани винную, Миколаю  
Миколаевичу а Гришку Петровичу две  
части, которые маю в оддеде отъ дядько-  
вичовъ своихъ и отъ Петра Миколаевича  
Ейсимонтовича, а тая сеножать и з гай-  
комъ концомъ однимъ и к Нетце реце а  
другимъ концомъ и к нашой межи, а бо-  
комъ и к Даркужовщине, и тые две части  
Даркужовщины я вжо променую Мико-  
лаю Миколаевичу а Гришку Петровичу Ста-  
невичомъ и жонамъ и детемъ ихъ и по-  
томкомъ ихъ обель вечно а не порушне,  
а принялъ есми я Кгабрули верху писа-  
ный у пана Миселя Миколаевича а Гришка  
Петровича чотыри копы грошей монеты  
литовской, по десети пенезей у грошъ, а я  
Миколай а Гришко верху описанные дали  
есмо Кгабрулю Шимковичу сеножать в од-  
мене в тоежъ лыко подъ Есиповича, а  
естьли быхъ я Кгобрули, або жона моя,  
альбо дети мои мели бы Мисхоля або Гришка  
с тоее моее промены (выбивати), тогды маю  
на господара короля его милостивины запла-  
тити два рубли грошей, а судьямъ Горо-  
денскимъ рубль грошей, а позваной сто-  
роне шкоды и вси наклады кромъ жадного  
права и присеги, што его милость словомъ  
своимъ рекнуть. А при томъ были люди  
добрые и того добре сведоми Миколайко  
Стецковичъ Ейсимонтовичъ а Петръ За-  
вацкий а Янъ Лавриновичъ. И я Кгобруль  
верху писаный для лепшой твердости и  
сведомья того моего листу, не маючи пе-  
чати, просилъ есми о печати ихъ милости  
пановъ (и они) то на мою прозьбу учинили  
и печати свои приложили ку сему моему листу  
вызнаному. Писанъ у Городне лета Божого  
народженья 5588 (1558), месеца Декабра  
. . . дня. А по вычстенью того листу про-

силъ насъ тотъ Кгобрули, абы тое опове-  
данье его до книгъ записано было. А такъ  
мы судьи, выслухавши добровольного со-  
знанья его, дали есмо то до книгъ пове-  
товыхъ записати.

**№ 559.** *Мѣновая запись на землю между  
Шимковичемъ и Гришкомъ Петровичемъ.*

**Сознанье тѣгожъ Кгобруля Гришкѣ Петровичу  
о поле.**

Того жъ дня.

Пришедчи передъ насъ Петра Мицу-  
ты—хоружого, а Миколая Шимковича То-  
лочка—судей повету Городенского и до  
книгъ поветовыхъ, бояринъ господарьский  
Кгобрули Шимковичъ оповедалъ и самъ  
добровольне созналъ то, што жъ дей про-  
менялъ есми поле свое власное, отчизное  
у (Но) винахъ Гришку Петровичу, на што  
есми ему и листъ свой на то на себе подъ  
печатьми людей добрыхъ далъ, который  
оказавши передъ нами, просилъ, абы сло-  
во отъ слова до книгъ уписанъ былъ, ко-  
торый такъ ся въ себе маеть: Я Кгобрули  
Шимковичъ и з жоною моею Олехбетой  
и з детьми моими отъ старшого до мень-  
шого визнаваю самъ на себе симъ моимъ  
листомъ, кому будетъ потребъ того ве-  
дати, або чтучи его вслышати, што-жъ я  
Кгобрули променялъ есми пану Гришку  
Петровичу, жоне его и детемъ его на веч-  
ные часы поле свое властное отчизное в  
Новинахъ, бокомъ объ межу Грижкова-жъ  
поля, а концомъ к великой дорозе к Не-  
тецкой, другомъ концомъ . . . \*).

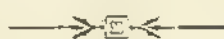
\*) Окончанія нѣтъ въ подлинникѣ.



# I.

## У К А З А Т Е Л Ъ

### Л И Ч Н Ы Х Ъ   И М Е Н Ъ .



#### А.

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Абрамовичъ Сакъ, господар. бояринъ городен. пов., 327—329.</p> <p>— Тобіашъ, городен. жидъ, 354.</p> <p>Авгуштыновичъ Адамъ, Озерскій урядникъ, 320.</p> <p>Авереева Оксимья, понадья Пятницкой городской (?) церкви, 363.</p> <p>Адамовичъ Григорій, 193.</p> <p>— Илья, 193.</p> <p>Адаревичъ Ахметъ, князь, господар. городен. татаринъ, 16.</p> <p>Адаховская Альжбета, 326.</p> <p>Адаховскій Станиславъ, 326,</p> <p>Адимковичъ Кадаръ, татаринъ городенск. пов., 163.</p> <p>Азбердѣвичъ Довлядь (и Довгадь) госп. татаринъ городен. пов., 206.</p> <p>Азбердѣй, господар. татаринъ городен. пов., 206.</p> <p>Азукъ, городен. татаринъ, 16.</p> <p>Аѣдаревичъ Ахметъ, князь, господар. городен. татаринъ, 22.</p> <p>Айяшиковичъ Алехно, городен. татаринъ, 163.</p> <p>Алачиковичъ Михно, городен. татаринъ, 163.</p> <p>Алшиковичъ Мурза, господар. татаринъ городен. пов., 182, Альшикевичъ 344—5.</p> | <p>Алышиеевичъ Михно, отоманъ, господар. городен. татаринъ, 13, Альшиковичъ 14.</p> <p>— Мурза, господар. татаринъ городен. пов., 244.</p> <p>— Олей, господар. городен. татаринъ, 13.</p> <p>Андреевичова Гришкова, Марина Олехновна, господар. боярка городен. пов., 357—8.</p> <p>Андреевичъ Гришко, городен. бояринъ, 358.</p> <p>— Пванъ, господар. бояринъ городен. пов., 113, Япъ 229.</p> <p>— Матей, служебникъ, 171, 213.</p> <p>— Щасный, врядникъ, 142, 247.</p> <p>— Янъ, служебникъ, 230, Януть 299.</p> <p>Андреевъ Миклашъ, бояринъ Троцк. воеводы князя Ник. Юр. Радзивила, 126.</p> <p>Андрей, служебникъ, 47.</p> <p>Андроновичъ Янъ, бискупъ луцкій, 153, 197.</p> <p>Антоновичъ Игнатъ, тивунъ, 120.</p> <p>— Василь, господар. бояринъ Городен. пов., 131.</p> <p>Антонъ, господар. бояринъ городен. пов., 131.</p> <p>Аразовичъ Махуть, городен. татаринъ, служебникъ, 28, 48.</p> <p>Арбедеевичъ Нурдавлеть, городен. татаринъ, 22.</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Артюховичъ Миско, сторожъ Лабенскаго королев. двора, 54.  
— Гарасимъ, Карповичъ городен. бояринъ, 61.

— Карпъ, господар. бояринъ городен. пов., 61, 125.  
Асановичъ Янсувъ, городен. татаринъ, 135.  
Асончикевичъ Янсуба, городенскій татаринъ, 162.

## Б.

Багинскій (Бакгинскій) Абрамъ, городен. пона-мѣстникъ, 39, 40, 73, Аврамъ, 180, 184, 246—251, Щоральскій, 253.

Базаровичъ Соболю, господар. татаринъ городен. повѣта, 28, татаринъ 30, 48, 49, 81, 94—95, 162—3, 271, 272.

— Белашъ, городен. татаринъ, 94.  
— Сейпукъ, господар. татаринъ городен. пов., 275, 297.  
— Семко, господар. татаринъ городен. пов., 354, 355.

Базаръ, татаринъ, 245.

Байрашевичъ Якубъ, господар. татаринъ городен. пов., 94—5, 162, Байрашевичъ, 163, 271, 272.

Балдышъ, татаринъ, 271.

Баравиковичъ Мартинъ, 214.

Барановичова Рагметка, городен. татарка, 45.

Барановичъ, Тохтамышъ, господар. татаринъ городен. пов., 44—5.

— Одначикъ, городен. татаринъ, 44, Баранцевичъ Одначъ 45.  
— Томко, городен. татаринъ, 45.

Баранцевичъ Еднаникъ, татаринъ городен. пов., 163.

Бартошевичъ Стапиславъ, Волпенскій подстаростій, 256, 257, 279.

Бедрицкій Станиславъ Ленартовичъ, служебникъ, 285, 347.

Безушко, сидренскій врядникъ, 23—4.

Белашъ Кансуба Ачесовичъ, городен. татаринъ, 351.

Беницкій Мартинъ Павловичъ, городен. бояринъ, 28.

Вертошевичъ Станиславъ, писарь троцк. воеводы, 36.

Вильминовичъ Мартинъ Викторовичъ, господар. бояринъ городен. пов., 299, 300, Вигоревичъ 329, 330.

— Янъ Андреевичъ, 330.

Богдановичова Галена, боярка, 222—3.

— Занюта, 304.

— Касюта, боярка, 222—3.

Богдановичъ Белашъ, господар. татаринъ городен. пов., 182, 297, 298, 344—5.

— Богушъ, господар. татаринъ городен. пов., 111—112.

— Миколай, 236.

— Мошко, городен. жидъ, 268.

— Павелъ, господар. бояринъ городен. пов., 318.

— Петръ, господар. бояринъ городен. пов., 222—3, 298.

— Стасъ, 299.

— Степанъ, служебникъ, 252.

Богдашевичъ Мулкуманъ, господар. татаринъ городен. пов., 102.

— Мустафа, городен. татаринъ, 102.

Богуфаловичъ Андрей, господар. дворянинъ, 151, 152, Богухвалевичъ 265.

— Сплюянъ, служебникъ, 81, 107.

Богушева, 85.

Богушевичова Солтанбея, татарка, 12.

Богушевичъ Белашъ, татаринъ городен. пов., 68.

— Будукъ, татаринъ городен. пов., 163.

— Бузанъ, городен. татаринъ, 109.

— Иванъ, господар. дворянинъ, 222.

— Игуда, городен. жидъ, 88.

— Макидонъ, господар. бояринъ городен. пов., 107.

— Мартинъ, господар. бояринъ городен. пов., 125.

— Матфей, служебникъ, 282.

— Миколай, служебникъ, 45, 98—100, 102, 108, 116, 125, 127, 136, 196, 210, 213, 215, 217, 219—20, 224, 225, 239, 241—3, 267, 276, 315.

— Мордухай жидъ, 65.

— Мурза, господар. городен. татаринъ, 12, 296.



- Сенько, господар. бояринъ городен. пов., 112—13.
- Тимофей, служебникъ, 285, 289.
- Ѳедоръ, господар. землянинъ городен. пов., 166.
- Вогушова** Зофя, 204.
- Вогушъ**, панъ, 85, войтъ 204—5.
- Волеста** Войтехъ, господар. земенинъ городен. пов., 358—9.
- Ганна, городен. землянка, 358—9.
- Друзяна, 359.
- Щастная, 359.
- Ягнешка, 359.
- Волтроевичъ** Петръ, городен. пушкаръ, 107.
- Вона**, господарыня королева и великая княгиня, 33, 36, павышая великая княгиня 183, 310.
- Ворейшовъ** Иванъ, служебникъ, 229, Перейша 230—1.
- Борисовичъ** Андрейко, служебникъ, 224—5.
- Ворисъ**, „попъ церкви Святого Спаса“, 72.
- сынъ господар. дворянина Михаила Воловча, 72.
- Воско**, господар. бояринъ городен. пов., 220.
- Восковичъ** Ивашко, бояринъ городен. пов., 36—7.
- Кузьма, бояринъ городен. пов., 36—7.
- Восковъ** Щасный, землянинъ городен. пов., 221.
- Вотуковичъ** Момутъ, городен. татаринъ, 112.
- Вотмановичъ** Ивашко Федькевичъ, господар. землянинъ городен. пов., 262—3.
- Кирей Федковичъ, землянинъ, 262—3.
- Врезинскій** Андрей, намѣстникъ, 52.
- Мартинъ, крипскій лѣсничій, 249.
- Вудукевичъ** Мамутъ, господар. татаринъ городен. пов., 99, 101.
- Вузановичъ** Чянтай, татаринъ городен. пов., 135.
- 62.
- Вузуновичъ** Оразъ, татаринъ, 135.
- Вукевичова** Орияка, поддана, 129, 130.
- Бурець** Иванъ, скидельскій войтъ, 38.
- Вудевичъ**, скидельскій войтъ, 126.
- Быласукня** Миколай Яновичъ, 265.
- Быльчичъ** Еско, 108.
- Иванъ, городен. господар. бояринъ, 43.
- Павелъ, 108—9.
- Санюкъ, господар. бояринъ городен. пов., 97, Санька 138.
- Станиславъ, вижъ городен. повѣта, 3, 17, 22—24, 43, 62, 71, 74, 79, 83, 89, 94, 111, 118, 127, 137, 138, 140, 142, 144, 148, 150, 161, 191, 193, 195, 197, 198, 208, 209, 216, 222, 249—252, 286, 288, 289, 298, 302, 318, 322, 323, 329.
- Станиславъ, городен. бояринъ, 138.
- Степанъ, 108.
- Быстрицкій** Матей Яцкевичъ, королев. коморникъ, 71, 79, 94, 169, 170, королев. юргельтвикъ 191, 198, 368.
- Вѣлка** Мартинъ, городен. бояринъ городен. пов., 69, 217.

## В.

- Вацкевичъ** Матейко, 341.
- Васечкова** Овдотья, господар. городен. боярыня.
- См. Мицутичъ.
- Васильевичова** Настасья, боярка, 127.
- Васильевичъ** Иванъ, городен. бояринъ, 28, Янчикъ Васильевичъ 120, Янъ, господар. дворянинъ, 122, 148, Янъ 196—7.
- Семень, индурскій бояринъ, 127.
- Юрій, панъ, 106.
- Янъ, городен. господар. земенинъ, 44.
- Васко**, врядникъ, 29, подлазникъ, сидренскій ключникъ 74.
- Васькевичова** Варяша, боярка, 293.
- Левова, Богдана Кучина, господар. землянка городен. пов., 228.
- Васьковичъ** Иванъ, бояринъ, 293.
- Коленкъ, городен. бояринъ, 3, 61 господар. свѣчникъ, 59, 243, 293—4.
- Кондратъ, бояринъ, 293.
- Мартинъ, бояринъ, 293.
- Наумъ, бояринъ, 293.
- Олексѣй, бояринъ, 293.
- Сенько (ср. съ Семень Васильевичъ), городен. бояринъ, 128.
- Вашковичъ** городен. господар. землянинъ, 43.
- Велемовская**, землянка, городен. пов., 140, Ганна Станиславовна 208, 228, 249, 311.



**Велемовскій Янъ**, господар. земянинъ городен. пов., 140, дворянинъ 161, 208, 209, 218, 228, 311.

**Величкевичъ Янъ**, служебникъ, 118.

**Вербицкій Миклашъ**, земянинъ господарскій, 372.

**Викторинъ Янъ**, скидельскій и мостовскій королев. вридикъ, 34, 37, намѣстникъ этихъ дворовъ 57, 58, 67, 68, 117, скидельскій и мостовскій староста 127, 138, 144, 213—14, 315, 317.

**Винская Дорота**, земянка, 283.

**Винскій Щастный**, земянинъ городен. пов., 36—7, 127, 283, Луневскій урядникъ 288, 333, 334.

**Вирбовицкій Янушъ Гаврило**, князь (ксепдзъ?) 355.

**Витезева Ольжбета**, господар. городен. боярка, 15,  
**Витезовичъ Ерома**, господар. городен. бояринъ, 15.

— **Микита**, господар. городен. бояринъ, 15.

— **Янко**, господар. городен. бояринъ, 15.

**Витезь Янко**, господар. городен. бояринъ, 15.

**Вишневскій Мартинъ**, хлопецъ, 97.

— **Роконтискій вридикъ**, 254.

**Внучко Матей**, городен. земянинъ, 47.

**Война Гричиновичъ**, 344.

— **Матфеевичъ**, Лабенскій и Черстунскій державца, 316.

— **Семенъ**, маршалокъ, 158, 309.

**Войненна пани Олена**, Богушова Мицутинная, 1, 2.

**Войтеховичъ Амброжей**, господар. бояринъ городен. пов., 223.

— **Лукашъ**, господар. бояринъ городен. пов., 265, 266.

**Войтеховичова Дорота**, боярка, 266.

**Войтковичъ Станиславъ**, господар. бояринъ городен. пов., 98, 216.

**Войшвилловичъ Станиславъ Войтеховичъ**, 349, 350.

**Волеъ Гришко Жаденовичъ**, бояринъ кн. Миколая Радивила, 26.

**Воловичова Ивановая**, Филія Павловна, троец. конюшня, 23, 24, 95, 104, 151, 158, 171, 172, Филея, 213—14, 281, 303.

— **Марина**, 345, Ивановая, Марина Ивановна Мелешковна, 352.

— **Овдотья Ивановна Кунцевна**, 76.

— **Тотьяна**, 252.

**Воловичъ Андрей Лукашевичъ**, господар. дворянинъ, 60, 64, 75—7, 97, 190, 191, 235, 238, 336.

— **Беняшъ**, папъ, 1, Волпенскій вридикъ 210, 279.

— **Иванъ Ивановичъ**, королевскій дворянинъ, 13, 151, 157—8, 244, 255, 289, 336, 353.

— („Воловича“) **Михайло Гринкевичъ**, господар. дворянинъ, 51, 72, 90—1, 120, 333, 334.

— **Григорій**, господар. подканцлерій, 51, Григорій Марковичъ 86, 170, 250—1, 254.

— **Лукашъ**, городен. ключникъ, 9, 43, 75, Лукашъ Гринкевичъ 76.

— **Маркъ**, 251, Маркъ Гринковичъ 252—53, 326, 333—4.

— **Остафей**, королев. писарь, 23, Богдановичъ, писарь и маршалокъ господарскій, староста Медницкій и Могилевскій, 70, державца Медницкій, городен. городничій 77, державца Усвяцкій и Озерицкій 151, 158, 212, 218, 261, 174, 185, 303, господар. писарь 343.

— **Юрій Марковичъ**, корентагскій староста, 294.

**Волчжовичъ Венцлавъ**, земянинъ городен. пов., 204.

— **Юрій**, господар. маршалокъ, виленскій конюшій и подконюшій, 31, Радунскій державца 185.

**Воробей Гришо**, дворный дьякъ Себестьяна Дыбовскаго—справцы городен. господар. дворовъ, 60.

— **Федоръ**, господар. бояринъ городен. пов., 259.

**Вснарскій. См. Снарскій.**

**Вызга (Вызга) Миколай**, городенск. земенникъ, 11.

**Высоцкій Миколай**, достуцкій писарь, 359,



# Г.

Гавриловичъ Перепъ, господар. бояринъ, 169.

— городен. лавникъ, 337.

Гавриловна Филея, троцкая конюшня, 224.

Гайко Янъ, писаръ господарьскій, городенскій конюшій, 4, 18.

Ганутичъ Олексѣй, городен. господар. бояринъ, 84.

Ганцовичъ Богдуля, господар. бояринъ, 7.

— Лукашъ, господар. бояринъ, 7.

— Юрій, 266.

Гарасимовичъ Васько, 283, Васплей 335.

— Яцута, городен. господар. бояринъ, 41—2, Яцукъ 91—2.

Гаштольтъ (Кгаштольтъ), служебникъ, 317

Гедройтъ (Кгедройтъ) Михалъ Николаевичъ, господар. дворянинъ, 68.

— Мартинъ, нащъ, 68.

Гиричевичъ Матысь, 337.

Глиндицъ (Кглиндицъ) Николай Петровичъ, господар. бояринъ городен. повѣта, 7.

Глинская Олена Михайловна, княжна, въ замужествѣ Шимкова Грибовская, 331, 349.

Глинскій (Кглинскій) Авагуштинъ, служебникъ, 38, 57—8.

— Олександръ Михайловичъ, князь, 331, 349, 350.

— Семень Ивановичъ, князь, 349—50.

Глубоцкій Гришко, служебникъ, 245.

Глѣбковичъ Богданъ, бояринъ городен. пов., 168.

Глядовицкая (Гледовицкая) Дорота Ольбрахтовна, землянка 356—7.

Глядовицкій Матысь, землянинъ, 166.

— Станиславъ, землянинъ, 166.

— Янъ Войтеховичъ, господар. землянинъ городен. пов., 166—7, 238, Гледовицкій 356—7.

Гобятчи (Кгобятчи), 51, и Кобятчи 52—3.

Гобятчова Евра. 5.

Гобятчъ (Кгобятчъ) Андрей, господар. бояринъ городен. пов., 32—3, 51—3, 148.

— Ворошило, 5, 6.

— Петръ, тивунъ, 156.

— Ясуда, господар. городен. бояринъ, 32, Ясута 148.

Гслаковичова Ганна, бобренская тивунова, 62.

Голаковичъ Стецко, бобренскій тивунъ, 62.

Голжевичъ Оедько, поводвор. мѣщанинъ, 60

Голушовичъ Богданъ, господар. татаринъ городен. пов., 240.

Гольшанскій Янушъ Юрьевичъ, князь, троцкій воевода, 350.

Гомолка (Кгомолка) Криштофъ. служебникъ, 71.

Горбачъ Стась, огородникъ, 161.

Гордѣвичова Марина Жуковна, городен. боярка, 173, Олехнова, а въ первомъ бракѣ Василева Москвитина, 178, 199, 211, 248, 330.

Гордѣвичъ Андрей, бояринъ, 331.

— Дмитръ, бояринъ, 331.

— Миско, бояринъ, 330.

— Митроханъ, бояринъ, 331.

— Млхно, господар. землянинъ, 365.

— Олехно, землянинъ городен. пов., 59, бояринъ 173—4, 218, 253, 262, 330, 336.

— Олехно, городен. подстароста, 357.

Горностай Иванъ, повгород. воевода, надворный маршалокъ, 16.

Горскій (Кгорскій) Янъ, Рожанскій мѣщанинъ, 201, 202.

Горчаковскій Матей, 193.

Гравдицъ (Кгравдицъ) Гришко, мѣщанинъ городенскій, 2.

— Олексій, 218.

Гребеничъ Нашкова, Люца, городен. мѣщанка, 18, 19.

— Томко, городен. мѣщанинъ, 19.

Гремздицъ (Кгремздицъ) Андрей, жакъ Городенскаго костела „Матки Божьѣ“, 1.

Грибовская Галена, господар. землянка городен. пов., 255.

— Олена Михайловна, урожденная княжна Глинская, 331, Глинковна 349—50.

Грибовскій Шиманъ Яновичъ Дмишевичъ, городен. бояринъ, 52, Шимко 331, землянинъ городен. пов., 349—350.

— Щастный, 365—6.

— Янъ, служебникъ, 217, 221, 228, 232, 314, 319.



Григорьевичъ Габріяль (Кгабрияль), земянинъ  
городен. пов., 366.

— Павель, служебникъ, 86.

Григоръ, капланъ, князь (ксендзъ) 266.

Григорьевичъ Матей, бояринъ, 214.

— Митька, городен. мѣщанинъ, 109.

Гридичова Оксимья, 359—361.

— Оуранка, земянка, 359—363.

Гридичъ Зиновій, господар. земянинъ городен.  
пов., 44, 175—6, 252, 352, 359—363.

— Макарь, земянинъ, 362.

— Остафей, 44, 175, господар. бояринъ го-  
роден. пов., 175—6, 244, 359—363.

Гринашкевичъ Карпъ, господар. бояринъ горо-  
ден. пов., 370.

Гриневичъ Кузьма, господар. бояринъ, 169.

— Микита, господар. бояринъ, 169.

— Носонъ, городен. бурмистръ, 4.

— Сегивонъ, господар. бояринъ, одверный  
169.

Гринкевичова Кахна Дудчанка, земянка, 269.

Гринковичъ Рабей, господар. земянинъ городен.  
пов., 261, 262, 268—70.

— Сидоръ, земянинъ, 261.

Гриневичова Олена, Мицутина, 43.

Гриневичъ Арабей, господар. земешинъ горо-  
ден. пов., 46.

— Иванъ, троцкій конюшій, 9.

— Лукашъ, городен. ключникъ, 148.

— Марко, господар. дворянинъ, 352. 366--7.

— Мацко, служебникъ, 22, 136, 323.

— Михайло, городен. королев. намѣстникъ,  
90, господар. дворянинъ 148, 155, Грин-  
ковичъ 196, 352, 366, Гриневичъ 367.

— Павель, 155.

— Сенько, городен. бояринъ, 31—2.

Гринцевичъ Кузьма, господар. служебникъ го-  
роден. пов., 287, 346.

Гричановичъ Война Матфеевичъ, намѣстникъ  
Лабепскаго, Перстунскаго и Борзницкаго  
королев. дворовъ, 54—5, староста 241.

Гричина Семень Войшовичъ, служебникъ 151,

Гричиновичъ Война, 344.

Гродскій (Кгродскій) Матысь, господар. земля-  
нинъ городен. пов., 265.

Губа Мартинъ, служебникъ, 120.

Гурцевичъ Миско, бояринъ, 333.

— Офанасъ, бояринъ, 333.

— Павель, бояринъ, 333.

— Романъ, господар. городен. бояринъ, 333.

— Сенько, бояринъ, 333.

— Трохимъ, бояринъ, 333.

## Д.

Давыдовичова Давлета, городен. татарка, 67.

Давыдовичъ Абдулъ, господар. татаринъ горо-  
ден. пов., 206, Обдулъ 273.

— Байшикъ, городен. господар. татаринъ, 67,  
96, 132—4.

— Майко, господар. городен. татаринъ, 30.

— Тарасъ, бояринъ городен. пов., 61.

Дандовичъ Будаъ, господар. городен. татаринъ,  
30.

— Черевчей, господар. городен. татаринъ, 30.

Даниловичова Настасья, городен. боярениа, 127—8.

Даниловичъ Дмитръ, служебникъ, 22, 31, 37, 218,  
318.

— Василецъ, господар. бояринъ городен. пов.,  
109—111, подданный 156.

— Васька, городен. бояринъ, 127—8.

— Никонъ, господар. бояринъ городен. пов.,  
109—111, подданный 156.

— Обдула, господар. татаринъ городен. пов.,  
248.

— Тишко, бояринъ, 274.

Данцовичъ Казимъ, господар. татаринъ городен.  
пов., 283.

— Кансуба, татаринъ господар. городен. пов.,  
248.

— Кудей, господар. татаринъ городен. пов.,  
273.

— Тансаръ, 344.

— Черевчей, татаринъ, 133—5.

Данюта, господар. городен. бояринъ, 29.

Дворчанинъ Матей, Ковен. мѣщанинъ, 2.



Девялтовскій Станиславъ, 181; 'господар. дворянинъ 279—80.  
 Дембровскій Щастный, служебникъ, 304.  
 Демидовичъ Лавринедъ, тивунъ, 373.  
 Демьяновичъ Василь, господар. осочникъ, 267.  
 — Сергѣй, городен. мѣщанинъ, 74.  
 Денцовичъ Стась, служебникъ, 114, 230.  
 Держинскій Миколай, городен. мѣщанинъ, 244.  
 Дешукова Марьюха, господар. боярка городен. пов., 257.  
 Длужневскій Богушъ, земянинъ Ломзенскаго пов., 207.  
 — Павелъ, земянинъ Ломзенскаго повѣта, 207.  
 — Станиславъ, городен. мѣщанинъ, 206—7.  
 Дмишевичъ Василь, вижъ, 193.  
 — Миколай, врадичокъ, 255.  
 — Стась Яновичъ, городен. бояринъ, 52.  
 Добко, умоцованный, 290.  
 Довганикъ (Довггпникъ) Кгрикъ, мѣщанинъ Ковенскій, 2.  
 Довгирдъ (Довггирдъ) Размусъ Богдановичъ, троцкій и Козелкискій намѣстникъ, 56—7.  
 Довкишевичъ Узакъ, городен. татаринъ, 112.  
 Довойна Станиславъ, господар. бояринъ городен. пов., 229—30.  
 Довторовичъ Мошко, городен. жидъ, 20, 26—7, 43, 190.  
 Долгошійца Матей, 7.  
 Домановна Настасья, господар. боярка городен. пов., 108—9.  
 Домановичовна Шихзада Нуровна, земянка городен. пов., 89.  
 Домановичъ Оедоръ, земянинъ городен. пов., 89—90, 155.  
 Домановская, Марѳа Оедорова, Романовна, господар. земянка городен. пов., 300, 301, 309, 310.  
 Домановскій Оедоръ, 300, господар. земянинъ городен. пов., 319—20.  
 Дорошко Андрей Богуфаловичъ, господар. дворянинъ, 103.

Дорошковичъ Андрей Богуфаловичъ, господар. дворянинъ 83.  
 — Богуфалъ, королев. дворянинъ, 7—9, 16, 23, Дорошкевичъ 66, 82—3, 156—7, 240, 241, 344.  
 — Богушъ, 344.  
 — Фалимеръ, панъ, 9, 41, господар. дворянинъ 82—3.  
 Досичъ Ясько, бояринъ, 278—9.  
 Дробышевичова Ульяна, городен. мѣщанка, 58.  
 Дробышевичъ Войтешко, господар. городен. мѣщанинъ, 18, 23.  
 — Игнатъ, городен. мѣщанинъ, 58.  
 Дрозжа Евфросинья Миколаевна, 235.  
 — Климентъ, господар. земянинъ городен. пов., 118, 142, Климентъ Борисовичъ 144, 145, 149—50, 235, 333—4.  
 Дронковичъ Еско, господар. бояринъ городен. пов., 5, 6.  
 Дубровичъ Станиславъ, господар. бояринъ городен. пов., 92, 114.  
 Дуда Янъ Войтковичъ, городенскій мѣщанинъ, 4.  
 Дудка, Городен. ключникъ, 261.  
 Дуплище Петръ, Новодворскій мѣщанинъ, 210.  
 Духно Аврамъ, усыновленный наслѣдникъ боярки Дороты Сиручевны Колединой, 234, 280, 351.  
 Дыбовскій Андрей, понамѣстникъ Лабенскаго двора, 6, 320—1.  
 — Себестьянъ, справца городенскихъ королев. дворцовъ, 17, 18, намѣстникъ Озерскій 21, 24, 29, 42, 46, Себестьянъ 60, 69, 93, 97, 132, 137—8, 140—41, 180—81, 185, 201, 205, 214—15, 243, 245, 253, 294, 295, 303, 337, 346—8.  
 Дышевичъ Андара, татаринъ городен. пов., 104.  
 Дьяковичъ Миколай, городен. земянинъ, 46, Миско, 47.  
 Дявилтовскій Станиславъ, господар. дворянинъ, 128, 147, 181.

## Е.

Еджовичъ Миклашъ, земянинъ, 342.  
 Ейсимонтъ и Ейсимонтовичъ. См. Эйсимонтъ и Эйсимонтовичъ.

Ельскій Гаврило, господар. бояринъ городен. пов., 313.  
 Ермола, городен. мѣщанинъ, 192.



Ероцкій Иванъ, служебникъ, 48.  
Есиповичъ Василь, Засидрапскій королев. войтъ,  
60.  
Есковичъ Иванко, городен. бояринъ, 229.

— Максимъ, городен. бояринъ, 229.  
— Шлома, городенскій мытникъ, 2.  
Есманова Иванова, Марина Есманова, 48, 100,  
138.

## Ж.

Жвирковичъ Шимко тивунъ, 94.  
Ждановичова Добрыня Федоровна, жена вря-  
ника, 101.  
Ждановичъ Семенъ, вряникъ, 101, Ожскій  
вряникъ 202.  
Жековичъ Станиславъ, господар. земенинъ  
городен. пов., 123—4.  
Желеговскій Матей, служебникъ, поводворскій  
лѣсничій, 180—181, Желигговскій 267,  
Желигговскій 295.  
— Якубъ, поводворскій урядникъ, 303.  
Железковичъ Горностаѣ, 155.  
Желиславская Гальшка, 208, Гальшка Марти-  
новна, Якубова, господар. землянка горо-  
ден. пов., 305.

— Зофея, 208.  
Желиславскій, служебникъ, вряникъ Луцкаго  
бискупа, 153—4, Якубъ 197—8, 208, 255,  
294, 336.  
Жиегимонтъ (Сигизмундъ), господарь, король  
польскій, 76, 184.  
Жорновка Гришко, господар. бояринъ городен.  
пов., 284—5.  
Жохличъ Войтехъ, 323.  
— Петрашка, 323.  
Жуковичъ Гурей, господар. осочникъ, 259—60.  
— Хицъ, господар. осочникъ, 215.  
Жуковна Марина, Олехнова Гордѣевичова, го-  
сподар. боярка городен. пов., 211.  
Жукъ Стасъ Стецковичъ, бояринъ, 276.

## З.

Завалищичъ Мордазь, городен. бояринъ, 31—2.  
Завацкій Павелъ, господар. бояринъ городен.  
пов., 299.  
— Петръ, служебникъ, 73, Толочко-Завацкій,  
господар. бояринъ городен. пов., 299—300,  
371, 376.  
Заневичова Марина Петровна Чешейковна, боярка  
334.  
Заневичъ Борисъ Васьковичъ, 335.  
— Яцко Цершковичъ, господар. бояринъ го-  
роден. пов., 334.  
Занкевичъ Васко, господар. бояринъ городен.  
пов., 299.

Зброшко, 83, Войтехъ, земенинъ городен. пов.,  
85, 103.  
Звиржеевичъ Бель, Кузьмидкій мѣщанинъ, 320  
321.  
Зенько, дворянинъ господарскій, бояринъ горо-  
ден. пов., 80.  
Злобинъ Лаврентъ Субочевичъ, служебникъ, 87.  
Зміевъ Александръ, судья, 259.  
Знесковъ, 259.  
Зофея, княжна Брушвицкая, 184.  
Зохничъ Войтехъ, 260.  
Зубовичъ Стасъ, бояринъ городен. пов., 64.

## И.

Ивановичова Аксюта, городен. боярыня, 27.  
— Зофія, 51.  
— Марина Ивановна, господар. городен. бо-  
ярка, 27—8.

Ивановичъ Василь, городенск. бояринъ, 28,  
236.  
— Григорій, господар. земенинъ Ожской во-  
лости, 11.



- Демьянъ, господар. бояринъ городен. пов., 295.
- Кондратъ, бояринъ городен. пов., 59—60.
- Молофей, городен. повѣтовый вижъ, 29, 30, 32, 44, 47, 50, Малохвей 64, 73—4, 220, 315.
- Матей, королев. машталеръ, 119, 120,
- Павелъ, бояринъ, 295.
- Селивонъ, городен. бояринъ, 28, 124, 229, 230.
- Яковъ, тивунъ, 244.
- Яцко и Яцута, господар. городен. бояринъ, 27—8.
- Оедоръ, служебникъ, 69.
- Ивашковичъ** Василь, господар. бояринъ городен. пов., 168.
- Офанасъ, господар. бояринъ городен. пов., 168.
- Игнатовичъ** Богданъ, 291, 298.
- Девентей, господар. городен. бояринъ, 20—1.
- Жданъ, господар. городен. бояринъ, 5.
- Ивашинъ, 284.
- Мацко, бояринъ, 238.
- Пилипъ, господар. городен. бояринъ, 15, 20—1.
- Степанъ Сенковичъ, землянинъ городен. пов., 333.
- Игнатъ**, господар. бояринъ городен. пов., 189.
- Игудина** Неханна, городен. жидовка, 90.
- Игудичъ** Аврамъ, городен. жидъ, 88, 242—45, 324.
- Гавашъ, городен. жидъ, 296.
- Илья, городен. жидъ, 90—1.
- Огронъ, городен. жидъ, 114, Агронъ 221, 331.
- Песахъ, городен. жидъ, 64—5.
- Идашевичъ** Товтуба, господар. татаринъ городен. пов., 364.
- Израиловичъ** Исакъ, городен. жидъ, 342—3.
- Ильговская** Марья Ермолянка, 356—7.
- Ильговскій** (Ильковскій) Иванъ Андреевичъ, 356—7.
- Исороцкій** Михаилъ Андреевичъ, служебникъ, 210.

## К.

- Кадышевичъ** Тивошъ, татаринъ, врьдникъ, 16.
- Казакъ** Щасный, господар. землянинъ, 372.
- Казимовичъ** Аксва, служебникъ, 314.
- Казимъ**, татаринъ, 272.
- Казновская** Езофова, Анна Матеевна, городен. землянка, 31, 32, 41—2, 91—2, Петкевича, 153—4.
- Казновскій** Езофъ, господар. землянинъ городен. пов., 153—4.
- Каксимовичъ** Янчура, господар. городен. татаринъ, 13.
- Калаковскій** Каликстъ, служебникъ. 283.
- Калачовичъ** Игнатъ, 195.
- Калениковичъ** Борисъ Ивановичъ, господар. бояринъ, 201:
- Григорій, сынъ боярина, 200, 201.
- Мартинъ, Ивановичъ, господар. бояринъ, 201.
- Сакъ, Абрамовичъ, господар. бояринъ городен. пов., 200, 201.
- Калишъ**, служебникъ, 18.
- Каменскій** Томашъ, королев. комисаръ, 36.
- Кансуба**, городен. татаринъ, 271—2, Кансуба Ачесановичъ Беляшъ, 351.
- Кансубовичъ** Аксва, господар. татаринъ городен. пов., 282.
- Карповичъ** Иванъ, дворянинъ, 217.
- Степанъ, служебникъ, 170.
- Карпъ**, врьдникъ, 154.
- Дмитръ, землянинъ городен. пов., 41.
- Иванъ, 303, 342.
- Карсакевичъ** Жолгодя, господар. городен. татаринъ, 13.
- Касимовичъ** Кульзиманъ, господар. татаринъ, 312, 314, 370, 371.
- Янчура, господар. татаринъ городен. пов., 109, 163.
- Кашичъ** (Кашчичъ), Санко, господар. городен. бояринъ, 20—21.
- Сидоръ, господар. городен. бояринъ, 20—1.
- Квачъ** Янъ, 164, городен. бурмистръ, 367.
- Кермешевичъ** Богущъ, господар. татаринъ городен. пов., 355.
- Кимбарова** Ганна, 244.



- Людмина Ивановна, городен. господар. зе-  
мянка, 77—8, 244.
- Кимбаръ** Андрей, земянинъ господар. городен.  
повѣта, 20, бояринъ 43, 360.
- Войтехъ Гришковичъ, городен. намѣст-  
никъ, 6, 9, 10, 56—7, 178, 218.
- Гришко, 324, судья 367—8.
- Кирмашевичъ** (Кирнашевичъ) Каразъ, городен.  
татаринъ, 112.
- Мурза, городен. татаринъ, 112.
- Кирмешевичъ** Михно, господар. татаринъ горо-  
ден. пов., 103, 104.
- Кисеевичъ** Илья, Перестунскій „господарскій  
мужъ“, 210.
- Петръ, Перестунскій „господарскій мужъ“,  
210.
- Кисловскій** Шимко, служебный королевы и ве-  
ликой и навышой кнегини Бонь, 310.
- Кицковичъ** Одначикъ, служебникъ, татаринъ, 3.
- Клепацкій** Якубъ, господар. мѣрникъ, 361, 363.
- Клепачевичъ** Микита, бояринъ, 143.
- Стась, городен. бояринъ, 138.
- Климъ**, ожскій королевскій клепанъ (плебанъ),  
князь (ксендзъ), 201, 202.
- Клиндичъ** Андрей, госп. бояринъ городен. пов.,  
125.
- Клочко** Ленартъ, панъ, 117, господар. двора-  
нинъ 138, Ленартъ Яновичъ 143—4, 315.
- Станиславъ, земянинъ городен. пов., 193,  
217.
- Клочковая** Малгорета, Чижевна, Станиславовая,  
земянка городен. пов., 193—5.
- Князевичъ** Мартинъ, служебникъ, 41, 217, 303.
- Шимко, 217.
- Кодачевскій** Якубъ, пидурскій бояринъ князя  
Миколая Радивила, 63.
- Кожакевичъ** Ахметъ, господар. татаринъ горо-  
ден. пов., 95.
- Кожанъ** Нарбутъ, Богдановскій врадникъ, 3.
- Кожичъ** Гошко, берестейскій жидъ, 296.
- Кожъ** Юрій, городен. бояринъ, 41.
- Коледа** Степанъ, тивунъ, 245.
- Янъ Городенскій, господар. земянинъ, 17,  
133—4.
- Колединая** Дорота, господар. боярыня городен.  
пов., 164, 180, Дорота Сирутевна 234,  
243—4, 280—81.
- Коледичъ** Янъ земянинъ, 168.
- Коленцовичъ** Санюкъ, пидурскій подданный, 172.
- Кологриничъ** Юхно, 195.
- Комаровскій** Павелъ, город. мѣщанинъ, 87.
- Колебыковичъ** Максимъ, господар. машталеръ,  
202.
- Коленикъ**, рогожинскій тивунъ, 95.
- Комовичъ** Стась, 17.
- Комвисаръ** Романъ, господар. крайчій, 374—5.
- Кондратовичъ** Андрей, 213—14.
- Васко, 3.
- Михно, господар. одверный, 213—14.
- Кононовичъ** Хплимонъ, наймитъ, 5.
- Консубовичъ** Ахметъ, городен. татаринъ, 104.
- Оксуба, татаринъ городен. пов., 88.
- Коптевичъ** Антонъ, озерскій королев. колесникъ,  
47—8.
- Коревичъ** Войтехъ, панъ, 193, Волковыскій на-  
мѣстникъ 195.
- Корнило**, служебникъ, 155.
- Короза** Хацъ, 333.
- Корозичъ** Иванъ Лобачъ, господар. бояринъ го-  
роден. пов., 353—4.
- Корсакевичъ** Байрашъ, господар. татаринъ го-  
роден. пов., 248.
- Богданъ, господар. татаринъ городен. пов.,  
111—12.
- Шимко, городен. господар. татаринъ, 81.
- Косимовичъ** Корсакъ, татаринъ городен. пов.,  
163.
- Коскевичъ** Ондрей, тивунъ Цырскаго двора, 48.
- Косоковскій** Степанъ, служебникъ Лабенскаго  
королев. двора, 54—5.
- Костеневичъ** Гринъ, бояринъ троц. пов., 56—7.
- Костентиновичова** Настасья Романовна, Олех-  
нова, господар. земянка, 252, 359 ——61.
- Костентиновичъ** Дахно, служебникъ, 205, 206,  
245, господар. земянинъ городен. пов.,  
262, 346, 348.
- Олехно, Мстлбовскій понамѣстникъ, 193,  
359—363.
- Костомолоцкій** Костюшка, 121.
- Костыко** Семень, 275.
- Костюковичъ** Иванъ, челоуѣкъ, 47.
- Котовичъ** Алексѣй („Олексій“), земянинъ горо-  
ден. пов., 137.
- Богданъ Юрьевичъ, 75—6, 93.
- Василій Михайловичъ, земянинъ городен.  
пов., 137.



- Василь Юрьевичъ, 75—6, господар. дворянинъ 92—3.
- Михайло, земмнинъ городен. пов., 137.
- Павелъ Юрьевичъ, господар. дворянинъ, 70, 75—7, 92—3, 118, 137, 142, 165, 185, 204, 212—13, 284, 353.
- Павелъ Юрьевичъ, землянинъ, 353.
- Янушъ Юрьевичъ, 75—6, господар. дворянинъ, 92—3.
- Кочакевичъ** Ахметъ, господар. татаринъ городен. пов., 103, 104.
- Кочмеровскій** Янъ Якубовичъ, землянинъ Бѣльскаго повѣта, 111—12.
- Кошарскій** князь, 171.
- Кошка** Богданъ, городен. землянинъ, 26.
  - Богущъ, панъ, 83—4.
  - Миколай Богусевичъ, служебникъ, 3, 42, 46, 295.
  - Мицута, служебникъ 22, 41, Мицута Богусевичъ 61, 65, 83.
  - Федоръ Ивашковичъ, городен. землянинъ, 26.
- Кощакевичъ** Богданъ Ивашковичъ, 22, 32, 118, 119, 141, господар. землянинъ городен. пов., 144—5.
  - Тимонъ, татаринъ городен. пов., 135.
- Кошицова** Богданова, Гринкевичовна, 270.
  - Марина Михайловна, 192—3, 322.
- Кошичъ** (Кошчичъ) Богущъ Григорьевичъ, господар. дворянинъ, 22, 32, 118—19, 137, 141, 150, 158—161, 167, 170, 185, 192—3, 298—9, 321—3.
  - Василь, 32, 141.
  - Иванъ, 43, Григорьевичъ, землянинъ городен. пов., 235.
  - Миколай Богущовичъ, служебникъ 225, 229, 328.
  - Мицута Богусевичъ, 4, служебникъ, 39.
  - Петръ Богусевичъ, 32, 158—161.
  - Тимошей Богусевичъ, 144, Тишка 158—161.
  - Федоръ, 4, Федоръ Ивашкевичъ, господар. городен. землянинъ городен. пов., 25—6, Кошка 27, 144, 224—5, 263.
  - Яцко, 4, господар. дворянинъ 118—19, 353.
- Крупичъ** Стасева, Оршуля, городен. господар. мѣщанка, 87.
- Крупичъ** Станиславъ Гришковичъ, мѣщанинъ городенскій, 2.
- Крушевскій** Станиславъ, 261.
- Кривоносъ** Юрій Яновичъ, господар. землянинъ Волпенскаго повѣта, 204.
- Крынскій**, вижъ, 85.
- Кудричъ** Васько Олизаровичъ, бояринъ, 313.
  - Иваанъ, господар. бояринъ городен. пов., 284—5, 313.
  - Степанъ Ильишевичъ, бояринъ, 313.
- Кузницкій** Миколай, господар. бояринъ городен. пов., 240—41.
- Кузька**, городен. жидъ, 103.
- Кузьма** господар. бояринъ, городен. пов., 220, 285.
  - Бартошъ, служебникъ, 285.
  - Васько, бояринъ, 357.
- Кумпелевна** Марина Ивановна Тарусичова, 2, Марина Леоневна 250—51.
- Куница** Андрей, господар. городен. бояринъ, 7, 8, 204, Андрей Яновичъ 246—7, 306, 323, 324.
  - Барбара Миколаевна, 185.
  - Ганна Яновна, боярка, 246—7.
  - Иванъ, Ясвенскій державца, жомойтскій мытникъ, 77, 159.
  - Катерина, Миколаевна, 185.
  - Константинъ, 18.
  - Матей, прозвищемъ Макель, врядникъ, 31, Матысъ 187—8, 197.
  - Миколай, 186.
  - Михаилъ, 187.
- Кунцевичъ** Оедоръ (Федоръ), городен. зем. писарь, 1—4, 16, 18—19, 22, 28—9, 32, 39, 41—4, 46, 48, 60—61, 65, 68—9, 71, 77—79, 81, 89, 96—99, 101, 107, 117, 120, 126—7, 140, 143, 148, 150, 153—4, 162, 171, 183, 196, 201, 204—206, 213—18, 220, 224, 228, 238—9, 241—4, 247—8, 267—8, 275, 277, Оедоръ Ивановичъ 281, 282—3, 285, 287, 294, 325, 355—7.
- Курманчикевичъ** Исакъ, татаринъ городен. пов., 163.
  - Мисукъ, городен. татаринъ, 109, Мисюкъ 163.
- Курмашевичъ** Аксуба, господар. татаринъ городен. пов., 102—3.



**Курминчиковичъ** Акса, татаринъ, врядникъ Лососен. имѣнія, 45.  
**Курминъ** Матей, господар. бояринъ Василискаго пов., 317.  
**Курмицкій** Миколай, господар. бояринъ городен. пов., 49.  
**Курмачиковичъ** Аксуба, господар. татаринъ город. пов., 364.  
**Курникъ**, городен. жидъ, 95.  
**Курницкій** Миколай, городен. мѣщанинъ, 116—17, землянинъ 145—6, господарск. боя-

ринъ городен. пов., 152—3, 156—7, 162 192.

**Курьянъ**, тивунъ, 275—6.

**Кучинина** Гёвовая Васильевичова, Богдана, господар, городен. боярина, 21, 209, 289—90, 311.

**Куча** Андрей, землянинъ, 311.

— Илья, урядникъ, 309, лабенскій намѣстникъ 344.

**Кучинскій**, слуга, 71, 209.

**Кушнеровичъ** Миско, кушнеръ, 355.

## Л.

**Лавреновичъ** Янъ Дошичъ, бояринъ, 214, 236, 237, Лавриновичъ 376.

**Лавренъ**, городен. бояринъ, 339.

**Лайко** Степанъ, служебникъ 279, Лойко 280.

**Лапа** Левонъ Одынецъ, господар. дворянинъ, 154.

**Ланковичъ** Павелъ, 17.

**Лашевичъ** Яковъ, господар. подданный. 327—8.

**Левковичъ** Сидоръ, бояринъ, 143.

**Левоневичова** Марина, Якова, 188—9.

**Лёвоновичъ** Гаврило, 333.

— Иванъ, 333.

— Кудъ, 333.

— Матфей, 333.

— Мисюкъ, 333.

— Мордасъ, 333.

— Сенько, 333.

— Оедоръ, 333.

**Левъ**, намѣстникъ городен. замку. См. Михайловичъ Левъ.

**Ледовицкій** Станиславъ, панъ, 281.

**Ленковичъ** Янко Миколаевичъ, служебникъ, 167.

**Лепенскій** Янъ, служебникъ, 49.

**Лепетневичъ** Миклашъ, господар. бояринъ, 7.

**Лесецкій**, Липскій урядовникъ, 51.

**Лесковскій** Андрей, дворянинъ, 210.

**Леховичъ** Андрей Вейтковичъ, Перстунскій господарскій мужъ, 210.

**Лешневольскій** Станиславъ, Рожанскій и Маковскій староста, 201.

**Липинскій** Янъ, служебникъ, 116.

**Литвиновскій** Рафалъ Прокудеевичъ, господар. дворянинъ, 152—3.

**Ловцовичъ** Янута, городен. бояринъ, 87.

**Ловчикевичъ** Хапута, волпенскій господарскій осочникъ, 316—17.

**Лукашевичъ** Андрей, господар. дворянинъ, 18, 23, 43, 77, 225—6.

— Богданъ, служебникъ, 171, Лукашевичъ 213.

— Павелъ, 43.

**Луцковичъ** Миколай, 334.

**Лучичъ** Антипа, городен. бояринъ, 85—88.

**Лысаковскій** Миколай, королев. комиссаръ, 36.

**Лыкова** Ягнежка, 204.

**Лыко** Павелъ, городен. господар. землянинъ, 85, 204.

**Лѣсковичъ**, служебникъ господарскій, 333.

**Лядовицкій** Станиславъ, господар. землянинъ, городен. пов., 280, 283, Станиславъ Войтеховичъ 288.

**Ляцкій**, панъ, 229.

**Ляшко** Янъ Бернатовичъ, городен. мѣщанинъ, 173.



## М.

Магдевичова Оразбея, татарка, 12.

Магдевичъ Косчакъ, господар. городен. татаринъ, 12.

Маечевская пани Овдотья, 4, Янушовна, городен. землянка 32, Майчевская 141, Венславова 322—3.

Маечевскій, 4, бояринъ 20, Венславъ господар. землянинъ городен. повѣта. 32, Майчевскій 141, 224—5, 322—3.

— Иванъ, 322.

Макаровичъ Богданъ, землянинъ городен. пов. 158.

— Иванъ, городен. землянинъ, 44, 158.

— Михайло, господар. землянинъ городен. пов. 44, господар. дворянинъ 122, 151, 158, 171, 175—6, 360—61.

— Оедоръ, городен. землянинъ, 158.

— Яковъ, городен. землянинъ, 44.

Максимовичъ Степанъ, городен. мѣщанинъ, 155.

Малаховна Дорота, господар. боярка городен. пов., 304.

Маленцовичъ Кастюкъ, господар. бояринъ городен. пов., 172, Малейцовичъ 189—90, Малейцевичъ 286.

Мамлешъ, господар. татаринъ город. пов., 244.

Манашевичъ Казимъ, господар. татаринъ городен. пов., 162—3, 271—2, 344—5.

Маневичъ Гаврыло, городен. господар. бояринъ 169.

Манютитъ Игнатъ, бояринъ городен. пов., 38, 39.

Маречекъ, Липскій вридикъ, 254.

Марковичъ Андрей, городен. понамѣстникъ, 253,

— Григорій, 212, господар. дворянинъ 275—76.

Мартиновичъ Балтрмей, городен. бояринъ, 14

— Гришко, городен. господар. бояринъ, 41, 42, 340—41.

— Жикгимонтъ, служебникъ пана Войтеха Гришковича Кимбара, 6.

— Николай Павловичъ, городен. мѣщанинъ, 114.

— Миколай, господар. бояринъ городен. пов., 278.

— Миско, господар. бояринъ городен. пов. 188.

— Онтонъ (Антонъ), господар. городен. бояринъ, 38—9.

— Павелъ, бояринъ городен. пов., 63—64, 114—15.

— Станиславъ, господар. бояринъ городен. пов., 258—9, 340—41.

— Южно, служебникъ Миколая Толочек, 18, 23.

Мартиновна Балтрмеева, боярка, 277.

Мартинъ, городен. бояринъ, 14.

— служебникъ, 41.

Мартіанова, господар. землянка городен. пов., 204.

Масальская Анна Богушовна, жена господар. дворянина Богуша Оедоровича Тарусы, 50, 271, 308.

Масальскій Иванъ Оедоровичъ, князь, 155, 192, 313—14.

— Михайлъ, князь, 154, 313, Михайло, господар. дворянинъ, 366.

Матеева Неделька, 341.

Матеевичъ Балтрмей, господар. кухарь скидельской волости, 126.

— Богущъ, господар. бояринъ городен. пов., 232—3.

— Войтехъ, господар. бояринъ городен. пов., 216, 265—6.

— Горасимъ, 337.

— Кондрать, городен. королев. подданный, 19—20.

— Янъ, господар. бояринъ городен. пов., 205, 216, 249, 268, 292,

Матей, городен. бояринъ, 22.

— Индурскій, плебанъ, 342.

Матко, служебникъ, 18.

Матфеевичъ Гришко, бояринъ городен. пов., 55.

Матысовичъ Янъ, господар. бояринъ, 231.

Махметевичъ Кожакъ, господар. татаринъ городен. пов., 297—8.

Махничъ Сенько, 281.

Мацкевичъ Ондрей, 17, понамѣстникъ, 18, Андрей, вридикъ Себестьяна Дыбовскаго 29, Андрей Мацкевичъ 132, 174, 181, 184,



- 243, Мацковичъ 256, городенскій подстаростій, 294.
- Мацутичъ Васюкъ, бояринъ, 284.
- Маштрель Гришка Панасовичъ, господар. бояринъ, 169.
- Маячевскій Венславъ, господар. землянинъ городен. пов., 150. См. Маечевскій.
- Мейштовичъ Жданъ, 36.
- Матій, 36.
- Хвалита, 36.
- Меловичъ Томко, 17.
- Мелешко Василій Олехновичъ, панъ, 65.
- Василь Михайловичъ, 71.
- Иванъ Оедоровичъ, господар. землянинъ городен. пов., 289, 352—3, 445.
- Михалъ Оедоровичъ, господар. дворянинъ, 106.
- Мелешкова Дорота, 345.
- Мелешковна Катерина, 352.
- Марпа Ивановна Оедоровича, въ замужествѣ Ивановая Воловича, 352.
- Настасья, 352.
- Мелковскій Войтехъ, служебникъ, 78.
- Меретовичъ Шразъ, татаринъ город. пов., 163.
- Месникъ Якубецъ, городен. корчмитъ, 62.
- Микелевичъ Шиманъ, дойдидъ, 17.
- Микитичъ Дмитръ, городен. господар. бояринъ 65, 72, 78, 256, 258.
- Миклашевичъ Петръ, городен. корчмитъ, 115.
- Янъ, 246.
- Миклашъ, Бальскій вранникъ, 254.
- Миколаева Ганна, боярка, 258—9.
- Миколаевичъ Болтрмей, господар. бояринъ городен. пов., 268, 292.
- Венславъ, господар. бояринъ городен. пов., 164—5.
- Лукашъ, 203.
- Миколай, господар. бояринъ городен. пов., 375, Стаевичъ 376.
- Михно, господар. городен. бояринъ, 29.
- Петръ, служебникъ, 317.
- Себестьянъ, служебникъ 72, 75, 100, 142, 126, 128.
- Станиславъ, землянинъ, вижъ городен. пов., 75, 175—6, 218, 235—6, 303, Стась 341, сынъ Стецковича Ейсиманта 342, 363.
- Янъ, землянинъ Ожскаго повѣта, 128.
- Миколаецъ, бобренскій вранникъ, 62, 201—2.
- Миколай, господар. бояринъ городен. пов., 114.
- намѣстникъ, 139.
- Микуть городен. мѣщанинъ, 180.
- Миленьскій Иванъ, господар. бояринъ городен. пов., 75.
- Оедоръ, городен. бояринъ, 75, Ивановичъ, 262—3.
- Оеодосей, бояринъ городен. пов., 199, 262. Ивановичъ 263, 282.
- Милослава Богдановна, 186.
- Милоховичъ Потапъ, 110.
- Миничъ Ходоръ, господар. бояринъ, 169.
- Минютичъ Игнатъ, господар. бояринъ городен. пов., 286—7.
- Мискова, 112.
- Мисковичова Дорота Юрьевна, землянка городен. пов., 220.
- Оршуля Гринковна, землянка, 220, 223.
- Мисковичъ Абрагимъ, городен. татаринъ, 132—3, 314—15.
- Лавренъ, землянинъ городен. пов., 220.
- Мулкуманъ, князь, татаричъ господаскій городен. повѣта, 3, 16, 67, 82, Мискевичъ, 89—90, 96—8, 132—4, 136, 180—81, 226, 293, 295, 314—15, 320.
- Мустафа, городен. татаринъ, 89.
- Щастный, господар. землянинъ городен. пов., 220.
- Мисковна Агнежка, боярыня господарская городен. пов., 140, 204.
- Ядвига, 204.
- Мискуевичъ Степанъ, бояринъ, городен. пов., 100.
- Митковичъ Курьянъ, городен. бояринъ, 108.
- Митковичъ Богданъ Степановичъ, служебникъ, 261.
- Михайло, господар. дворянинъ, 155, 293.
- Михайловичъ Богданъ, 322.
- Василій, господар. дворянинъ, 25.
- Васько, господар. бояринъ, 285, 346—7.
- Власть, сынъ боярина, 346—7.
- Левъ, городен. намѣстникъ, 5, 8, 13, 28, 33—5, 39—40, 77—8, 86, князь 89—91, 103, панъ, 110, 153, 155, 159, 189—90, комиссаръ 201, 245, 253, 262, 284, 307, 364—5.
- Соболю, господар. бояринъ городен. пов., 256.
- Станиславъ, служебникъ, 106.



- Степапъ, городен. королев. одверный, 33.
- Тишко, господар. бояринъ городен. пов., 173.
- Томко, служебникъ, 1.
- Уласъ, бояринъ, 285.
- Федоръ, служебникъ, 52—3.
- Михайловскій Щасный**, землянинъ, 290.
- Михалевичъ Левонецъ**, господар. городен. бояринъ, 8.
- Михничъ Василій Ивановичъ**, господар. бояринъ городен. пов., 129.
- Михновичова Андреева, Богдана Кучина**, господар. боярка городен. пов., 279.
- Михновичъ Айзюкъ**, татаринъ господарскій городен. пов., 99, 101, Изукъ 163.
- Богущъ, бобровницкій войтъ, 85—6, городенскій войтъ 184.
- Богущъ, городен. бояринъ, королев. мѣрникъ, 87—8.
- господар. землянинъ городен. пов., 373.
- Кадышъ, господар. татаринъ городен. пов., 99.
- Тимошъ, человекъ, 40.
- Мицута Богущъ Петровичъ**, 40, господар. дворянинъ 93, 185, 312, 332, 336, 343—5.
- Петръ, хоружій, городен. зем. судья, 1, 3, 5, 7—13, 16—17, Мицутичъ, 18—22, 24, 26—7, 29, 33, 36—8, 40, 43—7, 49—51, 53—55, 59—60, 62, 64, 66—7, 69—70, 72—4, 78—80, дворянинъ господарскій 77, 80—85, 87—9, 90—92, 94—102, лѣсничій Ожскій и Переломскій 105—130, 132, 134—8, 140—48, 150—56, 158, 161, 162, 164—71, 173—4, 177—93, 195 201, 203, 205, 206, 208—226, 228, 230—236, 240—49, 251—59, 261—2, 264—5, 267, 268, 274—298, 300, 303—309, 310—313, 315—319, 321—327, 329, 330—334, 336, 338—9, 341—44, 346—9, 351—5, 357—9, 361, 363—6, 375—6.
- Мицутиная Богущова пани Олена Войвенна**, 1, 2.
- Орина, господар. городен. боярина 9, Степановна 10.

- Мицутичова Овдогья Васечкова**, господар. городен. боярина, 9, 10.
- Мицутичъ Богущъ**, городен. хоружій, 294.
- Васечка, 9, Васько, Василь, господар. городен. бояринъ, 10.
- Мишкевичъ Хома**, 172.
- Млодяновскій Янъ**, служебникъ, 201, господарскій подстароста 202.
- Млынскій Бенашъ**, господар. дворянинъ, 89.
- Могишовскій (Моггишовскій) Еронимъ**, Ломзенскій староста, 207.
- Могметовичъ Карачъ**, татаринъ городен. пов., 163.
- Монкевичъ Юрій**, врьдникъ, 31, 41—2, 91—2.
- Морасова Оганка Шваловна**, господар. боярка городен. пов., 286—7.
- Мордасовичъ Васько**, посланецъ изъ суда 362—63, Василей 370.
- Янушъ, новодворскій королев. человекъ, 23—4.
- Мордухаевичъ Песопкій**, городен. жидъ, 283.
- Москвитинъ Василь**, 211.
- Московичъ Сидоръ**, господар. городен. бояринъ, 5.
- Мошевскій Станиславъ**, служебникъ, 17.
- Мулжумановичъ Абрагимъ**, господар. татаринъ городен. повѣта 46, 62, 95—6, 114—15, 315.
- Мошеевичъ Еско**, городен. жидъ, 241.
- Мроткедевичъ Таблыганъ**, господар. татаринъ городен. пов., 283.
- Мулжумановичъ Абрагимъ**, господар. татаринъ городен. пов., 315.
- Мулжуманъ**, городен. господар. татаринъ, 46, 371.
- Мустаповичъ Черувча**, господар. татаринъ городен. пов., 364.
- Муступина Тохтабея**, татарка городен. пов., 45.
- Муступичъ Карачъ**, татаринъ господар. городен. пов., 45.
- Сейтель, татаринъ городен. пов., 163.
- Сейцукъ, городен. татаринъ, 45.
- Мучинскій Павелъ**, радца мѣста городенскаго, 5, 6.
- Мысловская Щасная-Ядвига Войтехова**, землянка, 373—4.



## Н.

- Нараковичъ Кадышъ, татаринъ, 135.  
Нарбутъ Петръ, господар. маршалокъ, Довгя-  
лишскій державца, 36.  
Нарковичъ Миклашъ, 29.  
— Стась, 29.  
Нармонтъ Урбанъ, 17.  
Нарушевичъ Миколай, Волковыйскій староста,  
258.  
Надовичъ Петръ, городен. пушкаръ, 84.  
Невѣровичъ Стась, свядкій мѣщанинъ, 321.  
Нелединскій Андрей Ивановичъ, князь (ксендзъ),  
виленскій подлючникъ, 356.  
Нелюбовичова Дорота, 204.  
Нелюбовичъ Лавринъ, служебникъ, 281—2.  
— Станиславъ, 204.  
Непрецкій Ондрей, тивунъ и городничій троц-  
кій, 1, Андрей 95, 190—91.  
Несмѣянъ Василь, вранникъ Кустинскаго имѣ-  
нія, 289.  
Несторовичова Васькова, Олена Пареевна, го-  
сподар. боярка городен. пов., 226—7.
- Зофея, боярка, 226—7.  
Нестеровичъ Гришукъ, 333.  
— Игнатъ, 201.  
— Клемъ, господар. бояринъ городен. пов.,  
226—7, 250.  
Никифоровичовна Ганна Мадковна, 116.  
Никифоровичъ Андрей, господар. дворянинъ,  
115.  
Ничипоровичъ Богданъ, путный бояринъ, 303.  
Новгородецъ Матей, сторожъ, 275.  
Новдешевичова Зофея Лукашова, 52—3.  
Новицкая Рожа, Матеевна, городен. боярка,  
87.  
Новицкій Миколай, господар. дворянинъ, 199.  
— Щастный, господар. бояринъ городен. пов.,  
87.  
Новицковичъ Щастный, господар. бояринъ горо-  
ден. пов., 348—9.  
Нурдалетевичъ Ахметъ, господар. татаринъ го-  
роден. пов., 282, 315.

## О.

- Озаровичъ Болдышъ, городен. татаринъ, 162.  
Ойразовичъ Мохуть, татаринъ, служебникъ, 97.  
Ойдаровичъ Хасень, городен. татаринъ, 97.  
Окула, посланецъ, вижъ изъ городен. зем.  
уряда, 2.  
Олей городен. татаринъ, 16.  
Олексѣевичъ Антоней, городен. госп. одворный,  
169.  
— Иванъ, господар. дворянинъ, 89.  
Оленичъ Гурей, господар. бояринъ городен. пов.,  
259—60.  
— Демьянъ Наумовичъ, 287.  
Олехновичъ Миско, вижъ, 250.  
— Тумашъ, господар. бояринъ городен. пов.,  
108, Томашъ, 112, 116, 323—4.  
Олизарова Ждана, городен. боярыня, 54—5.  
Олизаровичъ Иванъ, господар. городен. бояринъ,  
54—5, землянинъ 175—6, 210, 274, 282,  
291, 360, 363.
- Олиферовичова Масюта, жена надворника, 53.  
Олиферовичъ Оедько, надворникъ, 53.  
Олишкевичъ Богданъ, 261.  
Олтуховичъ Карпъ, господар. бояринъ городен.  
пов., 260.  
— Сидоръ, городен. бояринъ, 52.  
Ометичова Татьяна, землянка, 269.  
Ометичъ Станиславъ, господар. бояринъ горо-  
ден. пов., 143, Станиславъ Яновичъ 204,  
268—9, 270.  
Онашкевичъ Павелъ, господар. одверный горо-  
ден. пов., 168.  
Оношко Аннушка, господар. боярка городен. пов.,  
274.  
— господар. бояринъ городен. пов., 274.  
Орловичъ Курилъ, кундинскій бояринъ, 128.  
Осановичъ Чанай, господар. татаринъ городен.  
пов., 370—71  
Осецкій Валентій, Русецкій вранникъ, 185.



Осмольскій Якубъ, панъ, 190.  
Останко, городен. мѣщанинъ, 31—2.

Отаманъ, татаринъ. См. Алышекевичъ-Отоманъ  
Михно.

## П.

Павелъ, сидранскій тивунъ, 23—4, врадникъ  
пана Пеского, 60—61.

— князь, (ксендзъ), бискупъ виленскій, 326.

Павловичова Барбара, землянка городенс. пов.,  
47.

— Ганна Федьковна, жена священника, 251.

Павловичъ Аверкей, священникъ Городенской  
Воскресенской церкви, 251, 369—70.

— Гавріилъ, служебникъ, 38.

— Кузьма, господар. бояринъ городен. пов.,  
188—9.

— Оверкей, городен. „Воскресенскій попъ“  
59, „церкви Воскресенья Христова“ 80.

— Семень, господар. землянинъ городен. пов.,  
366.

— Стась, вижъ, 33, 60, Станиславъ 78.

— Янъ, городен. землянинъ, 46—7.

Палковичъ Дашко, бояринъ, 214.

Парфеновичъ Васплій, бояринъ, 127, 227.

— Рачко, 99.

Патышевичъ Мустафа, господрр. татаринъ го-  
роден. пов., 364.

Пацевичъ Мартинъ, господар. бояринъ городен.  
пов., 260.

— Семень, Бѣльскій мѣщанинъ, 111.

— (Пацкевичъ) Петръ, тивунъ, 249.

Пацутичъ Гринашъ, господар. бояринъ городен.  
пов., 250.

— Кохно, бояринъ господар. городен. пов., 19,  
20, 317.

Пачишевичъ Мустухва, городен. татаринъ, 112.

Пашевичъ Павелъ, городен. бояринъ, 14.

Пашко, бояринъ Черскаго старосты, городен.  
пов., 303.

Пашевскій Калишъ, служебникъ, 43.

Першиковичова Марина, 334.

Першиковичъ Яцко, 334.

• Пескій Матысъ, городен. бурмистръ, 184.

— Размусъ, панъ, 3, 60—61, 82, 97, Роз-  
мысль 136, господар. дворянинъ 225—6,  
238, Размысль, господар. землянинъ горо-  
ден. пов., 292—3, 343.

— Станиславъ, господар. землянинъ городен  
пов., 307.

Петкевичъ и Петровичъ, Микула, господар. го-  
роден. бояринъ, 14—15.

Петковичова Анна Матеевна, въ замужествѣ  
Езофова Казновская, землянка городен. пов.,  
153—4.

Петранцовичъ Стась, содержатель корчемнаго  
дома въ г. Городнѣ, 12, корчмитъ 99, 101.

Петрашевичъ Янъ, господар. городен. бояринъ,  
6, Янко, 7.

— Янова, Полопея, Ондрушовна, господар.  
боярка, 14.

Петрашовна, Дорота Мартиновая, господар. го-  
роден. боярыня, 6, 7.

— Катерина Матеевая, господар. городен  
боярыня, 6, 7.

Петрашъ, тивунъ, 217.

Петровичъ Амброжей, господар. бояринъ горо-  
ден. пов., 304.

— Андрей, 365.

— Балтрмей, Ожскій мѣщанинъ, 202.

— Гришко, господар. бояринъ городен. пов.,  
19, 242, служебникъ 256—7, 375, Гришко  
Петровичъ Станевичъ 376.

— Лелинъ, господар. бояринъ городен. пов.,  
264.

— Мартинъ, господар. бояринъ городен. пов.,  
236—7, 242.

— Матей, господар. бояринъ городен. пов.  
292.

— Миколай, городен. бояринъ, 24, 73, 125,  
154, служебникъ 285, 291, землянинъ 342.

— Миско, 298.

— Павелъ, господар. бояринъ городен. пов.  
264.

— Томко, служебникъ, 18, 117, 123, 125, 171.

— Щастный, господар. бояринъ городен. пов.,  
277.

— Янко, служебникъ, 50, городен. господар.  
бояринъ 348—9.

— Янъ, служебникъ, 127.



Петровскій Миколай, вижъ, 374.  
 Петрохъ, господар. бояринъ городен. пов., 306.  
 Петръ тивунъ, 250.  
 Петюхъ, господар. бояринъ городен. пов., 304.  
 Пехтицкая Ганна, Матысова, городен. мѣщанка, 146—7, 181.  
 Пехтицкій Матысъ, городен. мѣщанинъ, 146—7, 181.  
 Пивко Войтехъ, бояринъ имѣнія Пѣтухова, городен. пов., 193—5.  
 Пикша Янъ, ковнянинъ, 2.  
 Пилецкій Лукашъ, бояринъ 300, 301, 309—10.  
 Пилиповичъ Темеръ, татаринъ городен. пов., 163.  
 Плекисъ Кърикъ, мѣщанинъ Ковенскій, 2.  
 Полиховскій Адамъ, князь (ксендзъ), варшав. каноникъ, комисаръ, 36, королев. секретаръ, 69, Полиховскій 88.  
 Писарчикъ Михалко, служебникъ, 279; Михайло, 257.  
 Плавскій Миколай, служебникъ, 153.  
 Пленевичъ Стасъ, господар. пушкаръ городен. пов., 205—6.  
 Плюскова Ганна Мацковна, 121.  
 Плюсковъ Богданъ Лукьяновичъ, 121.  
 Покривницкій, Озерскій намѣстникъ, 20, 21, Олексѣй 146—7.  
 Полиховичъ Мартинъ, господар. бояринъ городен. пов., 261.  
 — Петръ, господар. бояринъ городен. пов., 261.

Полубенская Васильева, старостина Мстиславская, Зофѣя Павловна, княгиня, 12—13.  
 Полубенскіе, 59.  
 Поповичъ Ондрей, кринскій господарскій войтъ, 221.  
 Пословна Мустофина Тактабія, татарка городен. пов., 364.  
 Почобутовичъ Василій Михайловичъ, господар. бояринъ городен. пов., 168.  
 Прокопъ, городен. бояринъ, 338—9.  
 Прокулеевичъ Рафаль Яновичъ, панъ, 49, 116, 117, господар. дворянинъ 145—6, 156—7, 240—41.  
 Проневичовна Грипина, господар. городен. боярка, 12.  
 Проневичъ Борисъ, господар. городен. бояринъ, 12.  
 — Игнатъ, господар. городен. бояринъ, 12.  
 — Кондратъ, землянинъ, 332—3.  
 — Олехно Радютичъ, господар. бояринъ городен. пов., 143, 332.  
 — Разута, господар. бояринъ городен. пов., 332—3.  
 — Сидоръ Левковичъ, господар. городен. бояринъ, 11—12.  
 Путковскій Василій, господар. бояринъ городен. пов., 125, землянинъ 262.  
 Пѣшковичова Ганна, боярка, 336—7.  
 Пѣшковичъ Сакъ, господар. бояринъ городен. пов., 336—7.

## Р.

Рабеевичъ Сидоръ, городен. господар. бояринъ, 74.  
 Радевичъ Матей, бояринъ, 263.  
 Радивилъ Миколай Юрьевичъ, воевода Троцкій, 1, державца Лидскій, Василишскій и Бѣлицкій 3, воевода троцкій, индурскій (староста) 26, 47 и Сомилишскій державца 61, 72—3, 76, 126, 161—2, 178, 191 198, 199, 206, 210, 219, 227, 235, 279 — 80, 295, 311, 323, 369.  
 Радивоновичова Ганя Михайловна, господар. боярка городен. пов., 260.  
 Радивоновичъ Михаилъ, господар. бояринъ городен. пов., 260.

Радкевича Полоней Рабеевна, Ивановна, господар. боярка городен. пов., 338—9.  
 Радкова Настасья, 327.  
 Радковичъ Васько, господар. землянинъ городен. пов., 327, Радкевичъ господар. бояринъ 338—9.  
 Радъ Матей, горницкій владникъ, 289.  
 Роговскій Оедоръ, урядникъ, 94.  
 Романовичова Ганна, 12—13.  
 — Тоймила Войтехова, городен. мѣщанка, 192.  
 Романовичъ Войтехъ, городен. мѣщанинъ, 192.  
 — Михаилъ, бояринъ городен. пов., 127, землянинъ 207.



- Михаилъ, хоружій, 296.
- Семенъ, панъ, 72, 99.
- Сехно, городен. бурмистръ. 69.
- Станко, служебникъ, 52.

- Роскель Стенько Васковичъ, 219.
- Рублевичъ Наумецъ, тивунъ 31.
- Ручкевичъ Дорошъ, госнодар. бояринъ, 169.

## С.

- Оадобковичъ Гришко, госнодар. бояринъ городен. пов., 142, 363.
- Сакова Богдана, Гринкевичовна, 270.
- Саковичъ Есько, городен. мѣщанинъ, 58.
  - Сасюкъ, городен. мѣщанинъ, 251.
- Салтыковичъ Балсула, татаринъ госнодар., 248.
- Сальниковичъ Юхно, городен. жидъ, 296.
- Санюгичъ Антипа, городен. бояринъ, 28.
- Сапѣга Дмитрей Яновичъ, дворянинъ госнодарскій, 71, 79, 94, Сапѣга 169—70, 191, 198, 333, Дмитръ 334, 369, Сапѣжичъ 371—3.
  - Павелъ, 369.
  - Степанъ, панъ, 198, Степанъ Яновичъ госнодар. дворянинъ 368—9, Сапѣжичъ 371—2.
- Сапѣги, паны, 191.
- Сарновская Ганна, Мартиновна, землянка, 320.
  - Хрицоная, Ганна, землянка, 305.
- Сарновскій Хрищонъ, госнодар. землянинъ городен. пов., 182, 305, 320.
- Сасинъ Андрей, госнодар. дворянинъ, 23, Андрей Никифоровичъ 66.
  - Ѳедоръ (Федоръ) Ленкевичъ, госнодар. землянинъ городен. пов., 46, 115—6.
- Сачкевичъ Влашъ, татаринъ городенск. пов., 163.
- Свебаровскій Андрей, князь, королев. секретаръ, 69.
- Свейковнина Зофя Яновна, 253.
- Свиѣличъ Станиславъ, городен. лавникъ, 19.
- Свирская Оцдреева, госнодар. землянка городен. пов., 252, Олена 307.
- Свирскій Андрей Яновичъ, землянинъ городен. пов., 59, 183, 185, 207, 218, 222, 230, 243, 281, 294, 307, 326, 351, 366—8.
  - Миколай, землянинъ, 252.
  - Яско, землянинъ, 252.
- Себестыанъ, служебникъ, 287.
- Седейковичи, бояре, 327.
- Сейтовичъ Каржавъ, госнодар. татаринъ городен. пов., 162.
- Сейтовна Базарка, татарка, 162.
- Сейтъ, Василь, бояринъ, 132.
  - Купрашъ, городен. госнодар. бояринъ, 132.
  - князь Обаза Махнедевичъ, татаринъ городен. пов., 133—4.
  - Овтухъ, госнодар. бояринъ городен. пов., 132.
- Селецкій Петръ, 155.
- Семашковичъ Кицко, городен. госнодар. татаринъ, 67.
  - Стась Киртовтовичъ, 203.
- Сембердѣвичъ Матей, татаринъ городен. пов., 163.
- Семенкова, городен. мѣщанка, 67.
- Семеновичъ Васько, служебникъ, 35.
  - Дешко, вижъ, 193.
  - Олексѣй, служебникъ, 171, 213.
  - Ѳедоръ, татаринъ, служебникъ, 68.
- Семенъ, служебникъ, 42, берестовицкій врядникъ, 86.
  - сынъ городенскаго протопопы Тита, 53.
- Семко, госнодар. татаринъ, 296.
- Сенковичъ Иванъ, 18.
  - Жукъ, госнодар. бояринъ, 169.
- Сеньковна Ганна, госнодар. боярка городен. пов. 203.
  - Катерина, 203.
  - Ольжбета, 203.
- Сенютичъ Янко Миколаевъ, изъ Острины, городен. пов., 295, госнодар. бояринъ 323—4.
- Сергѣевичъ Романъ, госнодар. пушкаръ городен. пов., 122.
- Сирутевичъ Юрій Якубовичъ, 359—61.
  - Янъ, землянинъ госнодар. городен. пов., 98.
- Сирути Янъ Юрьевичъ, госнодар. землянинъ городен. пов., 280—81.
- Сирутинъ Щасный, королев. мечникъ, 281.



- Сиргутевичъ** (Сиркгутевичъ) Андрей, господар. бояринъ городен. пов., 136.
- Сказковичъ** Гришко, новодворскій мѣщанинъ, 60.
- Скаторовая** Брейна Мордуховая, городен. жидовка, 355.
- Скашовскій** Якубъ, серыйскій вранникъ троц. воеводы, 36.
- Скиндеръ** Миколай, умоцованный, 349.
- Скипорова** Марина, Аванасовна, 121—2, дочка пана Андрея, 170, 176, 179—80.  
— Олехна, 121—2.
- Скипоровичъ** и Скипоръ Августынъ, господар. землянинъ городен. пов., 319.  
— Богданъ, землянинъ, 319.  
— Григорей, землянинъ, 319, 331.
- Скипоръ** и Скипоровъ Августынъ, 121—2, Андреевичъ, 176, 179—80.  
— Андрей, господар. землянинъ, 19, господар. дворянинъ 62, 104—5, Скипоръ 107, 120, 121—3, 139, 176, 179—80, 218.  
— Богданъ, 86.  
— Григорій, 121—2, 179, 180, господарскій бояринъ городен. пов., 218, Скипоровичъ Григорій Андреевичъ 221, 289.
- Скоруничъ** Гринашъ, городен. бояринъ, 229.
- Скочко** Станиславъ, 145.
- Сереблякъ** Сенько, вранникъ, 51.
- Скробота** Петръ, 353.
- Словиъ** Жданъ, служебникъ, 26, 47, 50, 71—4, 78.  
— Иванъ Ждановичъ, господар. дворянинъ, 219.
- Смосяжичъ** Иванъ, тивунъ имѣнія Черлены, 94.
- Снарскій** Августынъ Стецкевичъ, господар. бояринъ городен. пов., 63, землянинъ 85.  
— Адамъ Августыновичъ, 324.  
— Войтехъ, господар. бояринъ городен. пов., 231.  
— Станиславъ Августыновичъ, землянинъ городен. пов., 37, 374.
- Соколовскій** Войтехъ, вижъ, 185.
- Солюкъ** Лукашъ, служебникъ пана Беняша Воловича, 1.
- Сонковичъ** Пашко, городен. мѣщанинъ, 58.
- Сопотько** Василь, землянинъ городен. пов., 85, Василь Андреевичъ 170, господар. дворянинъ 176, 179, 300, 301, Сопотьковичъ 309, 310, 319—20.  
— Иванъ, землянинъ городен. пов., 85.  
— Шимко Андреевичъ, 237—8.
- Сопотькина** Томила, 352.
- Сопѣга.** См. Сапѣга.  
— (Сапѣга) Глѣбъ, 12—13.
- Соросектевичъ** Ивашко, городен. господар. бояринъ, 169.
- Сорочичъ** Яцко, господар. служебный, 143.
- Станевичова** Барбара, Янушова Богдановичова, господар. городен. боярыня, 29—30.
- Станевичъ** Гришко Петровичъ (ср. съ Петровичъ), бояринъ, 376.  
— Миколай Миколаевичъ (ср. съ Миколаевичъ), бояринъ, 316.  
— Янушъ Богдановичъ, господар. городен. землянинъ, 29.
- Станиславовичова** Матысова, Анна Якубовна, боярыня городен. пов., 63—4.
- Станиславовичъ** Войтехъ, городен. пушкарь, 84.  
— Матысъ, городен. бояринъ, 63—4.  
— Юрій, господар. землянинъ городен. пов., 172, 302.  
— Янъ, землянинъ, 302—303.
- Станиславъ**, служебникъ 4, городен. подконюшій, 18.
- Станкевичова** Барбара, городен. боярка, 165.
- Станкевичъ** Лукашъ, 341.  
— Миклашъ, господар. бояринъ городен. пов., 165.  
— Петръ, 304.
- Станковичъ** Петръ, господар. бояринъ городен. пов., 323, 324.  
— Станиславъ, вижъ, 216.
- Станскій** Станиславъ, 37—8, служебникъ, 57—8, 67—8, Нильковскій урядникъ, 317—18.
- Станцевичъ** Остапко, 73.
- Станчикевичъ** Андрей, урядникъ, 374—5.  
— Станиславъ, вижъ, 46, 51—3, 69, 86, 88, 96—7, 107, 126, 142, 145, вижъ повѣтовый 154, 199, 219, Станчикевичъ 247, 249, господар. возный городен. пов., 263, 268, 281—2, 313—14, 333, 343.
- Стародубецъ** Иванъ Мацковичъ, господар. городен. бояринъ, 7—8, 86, Янушно 274.  
— Иванъ Ивановичъ, служебникъ, 214—15, 218, 226, Иванко 231, 256, 287, 293.



- Ясько Ивановичъ, 214—15.
- Стародубцевичъ** Янухо, господар. бояринъ городен. пов., 370.
- Стасевичъ** Войтехъ, земянинъ городен. пов., 126.
  - Михно, господар. бояринъ, 126.
  - Олекшій, земянинъ городен. пов., 126.
- Стаскевичъ** Иванъ, дворянинъ господаря короля, 288—9.
  - Левонъ, бояринъ городен. пов., 64.
  - Муступинъ, татаринъ, 39.
  - Проконъ, господар. бояринъ городен. пов., 338—9.
  - Савка, бояринъ, 151.
- Степановичъ** Озимъ, татаринъ городен. пов., 88.
- Стерпейко** Богущъ Матеевичъ, господар. земянинъ городен. пов., 320.
  - Войтехъ, 320—21.
  - Матей Миколаевичъ, господар. бояринъ городен. пов., 324.
  - Мпско, 324.
- Стецкова** Стеня Сабоновна, городен. боярка, 59.
- Стецковичъ** Авкгуштинъ, дякъ, 268.
  - Богданъ, 269.
  - Павелъ Мартиновичъ, вѣжъ, 333.
  - Станиславъ, урядникъ, 343.
- Стецовна** Зофья (жена боярина Мартина?), 14, 15.

- Стирпейковича** Матеева, господар. боярка городен. пов., 232—3, Ганна 233.
- Стирпутеевичъ** Яцута, господар. бояринъ городен. пов., 254.
- Строковичъ** Кузьма, служебникъ, 52.
- Стрѣлковская** Катерина, господар. земянка городен. пов., 53—5, боярка 56—7.
- Стрѣлковскій** Михалъ, господар. земянинъ городен. пов., 33—5, 55, бояринъ 56—7, 91, 117—18, Скидельскій вридинъ 138, 149—50, 213—14.
- Стрѣльскій** Янъ, служебникъ, 214.
- Стужинскій** Касперъ, королев. кiev. ротмистръ, 174.
- Ступка** Матей Якубовичъ, господар. дворянинъ, 50, 61, 66, 72—4, 78.
- Судмонтовичъ** Станиславъ, 203.
- Супроновичъ** Енко, городен. господар. осочникъ, 110, Стась 110.
- Сущевичова** Настасья Хилимоновна Степановна, господар. боярка городен. пов., 336—7.
- Сущевичъ** Степанъ, господар. бояринъ городен. пов., 336—7.
- Сычичъ** Игнатъ, городен. господар. бояринъ, 339.

## Т.

- Тавчикевичъ** Сейпукъ, господар. татаринъ городен. пов., 81.
- Такоровскій** Иванъ Ивановичъ, господар. дворянинъ, 157.
- Тактамышевичъ**, татаринъ. См. **Токтамышевичъ**.
- Тарась** 7.
- Тарновскій** Андрей, намѣстникъ Кринскій и Квасовскій, 52, 127, вридинъ 148, 190, 283.
- Таруса** Богданъ, 4, 61.
  - Богущъ, господарскій дворянинъ, 3, 4, 29, 45, Богущъ Ѳеодоровичъ 47, 50, 53, 66, 69—70, 72—4, 78, 122, 178, 211, 242, 245, 271, 288, 296, 325.
  - Григорей Богусевичъ, господар. земянинъ, 168, 288, 307, 308, 325, 337, 347—8.
  - Иванъ Богусевичъ, господарскій дворянинъ 3, 7—8, 43, 49, 66, 82, 116—17, 126, 127, 136, 145—6, 157, 176, 180, 209, 211, 212—13, 218, 228, 241, 251, 254—5, городен. судья 263, 265, 275—6, 285—6, 296, 307, 308, 336—7, 346—7.
  - Матей, королев. дворянинъ, 7—8, 325.
- Тарусова**, Ганна Богущовна, 73—4, Тарусина Богущова 288, Масальсковна 308.
  - Марина Леоновна, Иванова Богусевичова, земянка, 250—51.
  - Ульяна Васильевна Дорошковна, 325.
- Тарусиновна** Зофья Павловна, 174.
- Тарусичова** Иванова, Марина Кумпелевна, 2, Тарусина 43, Тарусиная 174.
- Тарусичъ** Иванъ, панъ, 2.
- Татарчичъ** Миклашъ, господар. бояринъ городен. пов., 342—3.
- Телятицкій** Василій Офанасовичъ, 300, 301, 309, 310.



Тиборовскій Павелъ, служебникъ, 372.

Тимоховичъ Оедько, господар. бояринъ городен. пов., 287—8.

Тимошевичъ Максимъ, господар. бояринъ городен. пов., 236.

— Павелъ, господар. городен. бояринъ, 5.

Титовичъ Есифъ, 364—5.

— Михайло, бояринъ городен. пов., 166—7.

Титъ, городен. протопопа, 53.

Тишичъ Жданъ, городен. бояринъ, 7, 8.

Тишкевичова Ганна. См. Пѣшковичова.

Тишковичъ Гаврило, панъ, 71, господар. дворянинъ, 219.

— Сакъ. См. Пѣшковичъ.

Товчиновичъ Сейпукъ, татаринъ господарскій, 248.

Токтомышевичъ Ахметъ, татаринъ господарскій городен. повѣта, 28, Токтамышевичъ 30, Токтимышевичъ Ахметъ, господар. татаринъ городен. пов., 48, 68, 96—8, 132—35, 182, 244, Тактамышевичъ 275, Тактамышовичъ 312, 314—15.

— Базаръ, господар. татаринъ Кнышинскаго пов., 239.

— Дямантай, господар. татаринъ городен. пов., 95.

Толмачевичъ Андрей Юрьевичъ, служебникъ, 24, 46.

— Пляшъ, господар. земляниъ, 182.

— Лавренъ, господар. дворянинъ, 138.

— Миколай Яновичъ, землянинъ городен. повѣта, хоружничъ, 129—30, 237.

— Михалка, 172.

— Петръ, шляхтичъ, 130.

— Юрій Станиславовичъ, шляхтичъ, 130.

Толочкевича Зофея Гришкова, боярка, 223.

— Зузана, боярка, 223.

Толочко Лавренъ Миколаевичъ, господар. землянинъ городен. пов., 301, 302.

— Мартинъ, землянинъ, 305.

— Миколай, городен. зем. судья, 1, Миколай Шимковичъ 3, 5, 7—13, 17—22, 24, 26, 27, 29, 31—3, 36—8, 40, 43—7, 50, 51, 54—5, 57—60, 62, 64, 66—7, 69—70, 72, 73—4, 77—80, 82—5, 87—92, 94—6, 102, 104—107, 115—128, 132—151, 153—56, 158—61, 164—74, 176—7, 180, 185, 187—190, 192—3, 195—6, 197—201, 203—206,

208—212, 214—26, 228, 230—32, 234—37, 240—44, 246—9, 251—68, 271—75, 278—336, 345, 348—9, 361, 363—4, 366, 368—71, 375—6.

— Щасный Миколаевичъ, господар. землянинъ городен. пов., 301—2.

— Якубъ Петровичъ, 299.

— Янъ, городен. хоружій, 324, Янъ Миколаевичъ 365.

Толочкова Овдоля Андреевна, Сопотьковна, 237—8,

— Ольжута, боярка, 223.

— Оршуля, землянка, 301—2.

— Цылюта, Мартинова, господар. землянка городен. пов., 255, 305.

Толочковича Мартиновна, Цылютина, землянка городен. пов., 208, 294.

Толочковичъ Петръ Станиславовичъ, 247.

— Юрій Станиславовичъ, 246—7.

— Янъ, городен. зем. судья и хоружій, 10, Толочко, 28.

Томковичъ Янко, служебникъ, 16, 53, господар. бояринъ городен. пов., 177.

— Яско, господар. бояринъ городен. пов., 165.

Томковичова Дорота Малаховна, господар. боярка, городен. пов., 304, 305.

Томковичъ Яско, господар. бояринъ городен. пов., 304.

Тоничевскій Станиславъ, служебникъ, ключникъ, 127.

Торбачъ Петръ, городен. господар. бояринъ, 87, Требинскій Павелъ, 204.

Третьакъ Федько, городен. бояринъ, 58.

Тризна Григорій, 219.

Трикинева Альжбета, 266.

Трощичъ (Трошчичъ) Станиславъ, хоружій, 293.

Трусковскій Езофъ, городен. мѣщанинъ, 162.

Тумановичъ Хведько, городен. путный бояринъ, 117.

Тумашевичъ Мартинъ, городен. бояринъ, 24—5.

Тумашовна Ганна Станиславовна, 272.

Турова Ганна, жена господар. дворянина, 175, 282.

Туръ Павелъ, панъ, 62, 104, 105, 107, 120, 123, 139, господар. дворянинъ, 175—6, 319.

Тучниковичъ Павелъ, господар. бояринъ городен. пов., 257.

Тюфякъ Василей Ивановичъ, вижъ, 371.



## У.

Угликова Іовова, 311.

Углибъ Богданъ Васильевичъ, господар. дворянинъ, 21, 122, 140, 161, 208, 209, 218, 228, 249, 279—80, 289, 311.

— Ерощка, 311.

— Іовъ (Іевъ), 311.

— Щасный, 311.

Уланковичъ Оедоръ, 284.

Урбановичъ Мишко, 360.

Усениковичъ Балтрмей, господар. бояринъ городен. пов., 205.

Уснарскій Лукашъ Матеевичъ, 333.

## Ф.

Фалимеръ, 303.

Фальчевскій Петръ, 81.

Федоровичъ Михайло, панъ, 3.

Федьковичъ Янъ, господар. бояринъ Ожской волости, 10—11.

## Х.

Халецкій Есифъ, староста Черкасскій и Каневскій, 74—5, 267, 303.

— Остафій, 326.

Хацковичъ Кондрашъ, господар. бояринъ городен. пов., 173.

— Песахъ, городен. жидъ, 124.

Хацутичъ Гринашко, господар. бояринъ городен. пов., 316—17.

Хведковичъ Сусой, 337.

Ходевичова Ждана Петровна Чешейковая, землянка Троцк. пов., 225

Ходевичъ Семенъ Богдановичъ, господар. землянинъ Троц. пов., 235, 335.

Ходкевичъ Григорій, воевода Кіевскій, 74, Гришко Ходкевичъ, городен. бурмистръ 337.

— Юрій Александровичъ, господар. крайчій, державца Ожскій и Переломскій 85, 87, 101, Хоткевичъ Юрій Олександровичъ, 372—5.

Ходоровичова Орубей, татарка городен. пов., 135.

Ходоровичъ Абдула, господар. татаринъ городен. пов., 134—5.

— Закъ, городен. татаринъ, городен. пов., 134—5.

— Нуркъ, господарскій татаринъ городен. пов., 134—5.

— Павелъ, 300.

Ходюковичовна Ульяна, городен. боярка, 339.

Ходюкевичъ Мадко, городен. господар. бояринъ, 339.

Хома Иванъ, бояринъ, 289.

Хорошенькій Абрамъ Исаковичъ, городен. жидъ, 89.

— Гошко, городен. жидъ, 89.

— Израель, городен. жидъ, 89.

Хотеновичъ Гаврило, господар. бояринъ городен. пов., 58, 200, 327—29, Хотьяновичъ, тивунъ, 374.

Христовичъ Богданъ, бояринъ городен. пов., 55.

— Маркъ, бояринъ городен. пов., 55.

— Янъ, бояринъ городен. пов., 55.

Хрищоновичъ Абрамъ Духна Яновичъ, чехъ, городен. землянинъ, 351.

## Ц.

Цылютина Мартинова Толочковая, землянка городен. пов., 208, 354.



## Ч.

Чабелевичъ Ядусъ, господар. бояринъ, 169.  
 Чановицкій Янъ Миколаевичъ, ожскій господар.  
 землянинъ, 101.  
 Чаплинскій Петръ, бояринъ, 197.  
 Чачкевичъ Гринецъ, озерскій человекъ, 79.  
 Чепелевича Миколаева Касюта, городен. мѣ-  
 щанка, 87.  
 Чешейко Богданъ, 336.  
 — Петръ, господар. бояринъ городен. пов.,  
 212, 235, 334—5.  
 Чешейковая Ждана Петровна, въ замужествѣ  
 Ходевичова, 225, 335.

Чешейковичова Марина, Жуковна, боярка, 251.  
 — Томила Богушовна, боярка, 196—7, Че-  
 шейкова, Богданова, землянка, 336.  
 Чешейковичъ Богданъ, господар. бояринъ го-  
 род. пов., 109—111, 156, землянинъ 167—  
 68, Чешейко 174, 178, 196—7, 199, 211,  
 212, 251, 254.  
 — Оедоръ, господар. бояринъ, 169.  
 Чижевна Малгорета, Станиславовая, господар.  
 землянка городен. пов., 193—5.  
 Чижевъ, городен. господар. одворный, 56.  
 Чорастый Антоній, землянинъ, 253.

## Ш.

Шайтуровичъ Жежко, Сидрепскій врядникъ, 74,  
 75.  
 Шакдаевичъ Гришко, господар. бояринъ горо-  
 ден. пов., 188.  
 Шаматулиная, войтовая, 164.  
 Шамотула Петръ, городен. войтъ, 70, 81.  
 Шахъ Иванъ, дятеловскій врядникъ, 74—5.  
 Швалевичъ Запецъ, господар. бояринъ, городен.  
 пов., 189—90, 286.  
 Шембелевая Огрефина, господар. землянка горо-  
 ден. пов., 230, 252, Огреня 307, Огрефи-  
 ни Романовна, 366—8.  
 Шембель Казимеръ Петровичъ, 183, 296.  
 — Михаилъ Романовичъ, служебникъ, 298,  
 309, 354, 364, 366—8.  
 — Петръ, 184.  
 Шеметова Ганна, Маринова, господар. дворян-  
 ка, 92—3.  
 — Ганна Богдановна Котовичовна, 93.  
 Шеметъ Мартинъ Яновичъ, господар. дворянинъ,  
 92—3.  
 Шепетя Грынецъ, огородникъ, 118, 149.  
 — Овдотья, жена огородника, 118, 149.

Шеметъ, бояринъ деревни Тубовлянъ, имѣнія  
 Русоты, городен. пов., 187.  
 Шешуричъ Иванъ, господар. городен. бояринъ,  
 229.  
 Шейковичъ Шамакъ, городен. татаринъ, 104.  
 Шило Сенько, Ядугичъ, подвойскій, 117—18.  
 Шимаковичъ Оедоръ, 285.  
 Шимановичъ Сплимъ, господар. городен. тата-  
 ринъ, 13—14.  
 Шулиманъ Силуманъ, городен. господар. тата-  
 ринъ, 81.  
 Шимкевичъ Ганна, боярка, 375.  
 — Ольжбета, Габруелева Шимковича, боярка,  
 376.  
 — Мартинъ, служебникъ, 88, Шимковичъ,  
 140—41.  
 Шимковичъ Кгобрули, господар. бояринъ горо-  
 ден. пов., 375—6.  
 — Янъ, господар. маршалокъ, державца ка-  
 невскій и дубицкій, 77.  
 Шицкій Янъ, врядникъ, 226.  
 Шкодка Лукьянъ, боярскій тивунъ, 144.  
 Шмойловичъ Хацкель, городен. жидъ, 77—8.  
 Шорцъ Якубъ, служебникъ, 97, 132.



## Щ.

Щасновичъ Андрей, умоцованный, 373.

- Войтехъ, переломскій вриадникъ, 101.
- Есифъ, господар. земянинъ городен. пов., 332—3.
- Степанъ, господар. бояринъ городен. пов., 223—3, 272.
- Стась, господар. бояринъ городен. пов.,

155—6, 222—3, 272, господар. земянинъ, Станиславъ, 320.

Щепановичъ Адамко, служебникъ, 272.

Щоральская Зофея Янова Свейковнина, Аврамома, Багинская, 253.

Щоральскій Аврамъ Багинскій, городен. намѣстникъ, 253.

Щухира (Шчухира) Станиславъ, панъ, 265.

## Э.

Эйсимонтовичъ (Ейсимонтовичъ), Андрей, 314, Эйсимонтъ 374.

- Адамъ Тумашевичъ, 335.
- Барбара, земянка городен. пов., 37.
- Бенедыктъ Стецковичъ, господар. земянинъ городен. пов., 314; Бенедыктъ Стецкевичъ, бояринъ городен. пов., 276—7.
- Венславъ Миколаевичъ, бояринъ городен. пов., 37—8, земянинъ 57, 67.
- Козель, бояринъ 246.
- Миколай, бояринъ, 246, Миколай Прокоповичъ 276, Станкевичъ 349, Миколайко Стецковичъ 376.
- Павелъ, бояринъ, 246.

— Петръ, Миколаевичъ, 375—6.

— Станиславъ Матеевичъ, свяцкій вриадникъ, 128.

— Стецкевичъ, 342.

— Федець, бояринъ, 246.

— Шимко Олехновичъ, 247.

— Щасный, земянинъ городен. пов., 37, бояринъ 38.

— Якубъ Сенковичъ, 333.

— Янъ, бояринъ, 246.

Эйсимонтъ Станиславъ, господар. бояринъ городен. пов., 306.

— Стась, бояринъ, 306.

## Ю.

Юдко Миколай, вриадникъ, 105, 107, 319.

Юревичъ Яско Томковичъ, бояринъ господар. городен. пов., 278.

Юрій городенскій староста, 76.

Юровичъ Жданъ Игнатовичъ, 201.

— Игнатъ, городен. бояринъ, 138.

— Тимошъ, городен. бояринъ, 138.

Юрьевичовна Дарка, 65.

— Марина, Стасьева Миколаевича, 341—2.

Юрьевичова Катерина, боярка, 341—2.

Юрьевичъ Андрейко, господар. бояринъ городен. пов., 327.

— Болтромей, господар. бояринъ городен. пов., 341—2.

— Григорей, господар. городен. бояринъ, 16, Гришко 341—2.

— Ондрей, господар. городен. бояринъ, 16, Андрей, земянинъ 302.

— Петръ, Юрьевичъ, господар. городен. бояринъ, 24—5.



— Томко, бояринъ, 214, землянинъ, 342.  
Юрьевна Палагея, господар. корчмита городен.  
пов., 108, 116.  
Юхно, свислоцкій намѣстничекъ, 159.

Юхновичъ, индурскій бояринъ, 141—2.  
— Путило, индурскій бояринъ, 141—2.  
Ючевичъ Жданъ, городен. замковый сторожъ,  
103.

## Я.

Ябинчовичъ Бойнашъ, господар. городен. татаринъ, 13.  
Яблонскій Мартинъ, 267.  
Яковичъ Гришко, засидренскій королев. мельникъ, 60.  
— Лавренъ, тивунъ Кульзيمانовскаго двorca, 314.  
— Романъ, пушкаръ, 81.  
Якубовичъ Матей, дворянинъ господарскій, 3, 47.  
— Петръ, тивунъ 244.  
Якубъ, лидскій подстароста, 190.  
Ямашевичъ Янсуба, татаринъ, 135.  
Ямошевичъ Добко, господар. бояринъ городен. пов., 125, 282.  
— Ивашко Оедъкевичъ, 353.  
— Матей Мишевичъ, господар. городен. бояринъ, 40.  
— Монягодъ, городен. татаринъ, 134.  
Янова Полоней, Ондрушкова, 6, 7.  
Яновичъ Андрей, служебникъ, 68, слуга 71.  
— Допко, господар. землянинъ городен. пов., 274.  
— Каспоръ, господар. бояринъ, 14.  
— Микулька, сынъ городен. господар. боярина, 119.  
— Стась, городен. господар. бояринъ, 119, Станиславъ 255, 317, 323, 354—5.  
— Шимко, господар. бояринъ Василискаго пов., 317.  
— Юрій, господар. бояринъ городен. пов., 123—4, 214—15.  
— Юхно, бояринъ господар. городен. пов., 290, 320—21.  
— Янъ, городен. господар. бояринъ 92, 114.

Яновна Ульяна, городен. боярка, 6, 7.  
Янушевичъ Павелъ, господар. городен. бояринъ, 41.  
— Щасный, служебникъ, 96.  
Янушкова Барбара, господар. городен. боярыня. См. Станевичова.  
Янчикова Васильева, городен. господар. боярка, 155.  
Япунчевичъ Бойнашъ, татаринъ городен. пов., 163.  
Яроцкій Иванъ, служебникъ, 5, 29, 85, Михайловичъ 86.  
Яськевичъ Стась, землянинъ Троцкаго воеводы, 342.  
Ясковичъ Власъ, господар. бояринъ городен. пов., 346.  
— Миколай, служебникъ, 215.  
— Петръ, бояринъ, 164.  
— Якубъ, господар. бояринъ городен. пов., 164—5.  
Ястребскій, индурскій намѣстникъ, 17, Ленартъ 26, урядникъ 141.  
Яцкевичъ Рафалъ, служебникъ, 245, 254.  
Яцко, понамѣстникъ, Лабунскаго Церстунскаго и Берзницкаго королев. дворовъ, 54—5.  
Яцковичъ Болтрмей, господар. бояринъ городен. пов., 238—9.  
— Войтехъ, 298.  
— Рофалъ, служебникъ, 210, 255—6.  
Яцутичъ Алексѣй, господар. бояринъ городен. пов., 229, Олексѣй 230.  
— Микита, господар. бояринъ городен. пов., 287.  
— Михалко бояринъ, 214.



Θ.

Θедкевичъ (Федькевичъ) Васько, служебникъ, 78.

Θедьковичъ Мартинъ, господар. бояринъ, 202.

— Миколай, поводвор. мѣщанинъ, 60.

— Михалко, поводворскій корчмитъ, 60.

— Яковъ, 298.

Θедоровичъ Васько, бояринъ 216.

— Гришко, 166.

— Лавринъ, служебникъ, 95, 106, 111, Лев-  
ренъ, вижъ, 199,

— Петръ, господар. бояринъ городен. пов.,  
98, 216.



# II.

## УКАЗАТЕЛЬ

### ГЕОГРАФИЧЕСКИХЪ НАЗВАНІЙ.



#### А.

брамовъ грунтъ, въ городен. пов., 245.

#### Б.

Вальская церковь „Свѣтого Спаса“ („попъ этой церкви), 72.

Валя, им. въ городен. повѣтъ, 21, 174, 207, 209, 228, 244, 249—51, 254—5, 275—6, 307, 352.

— рѣчка, 70.

Вартовка, рѣка, 219.

Везновка, им. въ городен. пов., 51.

Берестовица, им. князя Юрія Александровича Ходкевича, 88, 373.

Верестье, (Берестейское) мѣсто, городъ, 296.

Верзницкій королев. дворъ, 54.

Весѣда, боярское им. въ городен. пов., 98.

Бискупье (ср. съ Новый дворъ), господар. мѣсто, 125, мѣстечко 273, 282, 344.

Вобръ, рѣка, въ городен. пов., 62, 105, 175—7, Бобра 359—60.

— („Бобренское“), им. въ городен. пов., 107, 120, Бобры 122, 171, 244, 281, Бобры 319, 359—60, 362.

Богдановское имѣніе въ городен. пов., 65, Богдановщина 106.

Богуфаловскій дворецъ, въ городен. пов., 152, 153.

Борисо-Глѣбское имѣніе, въ городен. пов., 136.

Враславль, городъ, 89.

Вуйневка, рѣчка, 343.

Вутевщина, земля въ городен. пов., 148.

Вѣльскій повѣтъ, 111.



## В.

Вака, им., 97.

Василевскій дворецъ, въ землѣ Жомойт., Тон-  
дягол. вол., 121—2, 176.

Василискій повѣтъ, 317.

Васьковщина, боярская земля въ городен. пов.,  
27.

Великое Князство Литовское, 369.

Веретія, 126, Веретя у Сомашковъ, земля въ  
городен. пов., 203.

Вильня, городъ, мѣсто Виленское 13, писанъ у  
Вильни 61, 158, отъѣзжаячи до Вильни,  
и до Вильни 159 — 60, у Вильни 250,  
едучи мѣе з Вильни 307.

Вирчилишки, им. въ городен. пов., 76.

Войкилишки, им. въ городен. пов., 369.

Волково, сѣножатное урочище въ городен. пов.,  
43, 318.

Волковскій господарскій дворъ, 193.

Волпа, им. въ Волпен. пов., 204, мѣсто (городъ)  
210.

Волпенскій повѣтъ, 204.

— дворъ, 210.

Воротица, застѣнокъ въ городен. пов., 20.

Воръ, урочище въ городен. пов., 134.

Вснарь, въ городен. пов., 140.

Высокая гора, урочище въ городен. пов., 79,  
на Крижовой Скидельской дорогѣ, 100.

## Г.

Гаевище, урочище въ городен. пов., 59.

Ганусовщина, им. въ городен. пов., 326.

Гданскъ (Ггданскъ), городъ, 68.

Глинскаго дворище, въ городѣ Городнѣ, возлѣ  
Подола, 325.

Глушица, рѣка, 167, 335.

Гнойница, им. надъ Нѣманомъ, въ городен. пов.,  
269, 344.

Гнѣзно, городъ, 297—8.

Головачи и („Головатовское“), мѣстечко въ го-  
роден. пов., 117—18, 138, 144, 315.

Горница, им. въ городен. пов., 167, 174, 178,  
196—7, 199—200, 211—12, 248, 251, 289,  
336, 352—3.

Горницкая дорога, идетъ з Городна до Квасов-  
ки, 46.

Городенская казнь (тюрьма), 2.

— дорога, 31.

— церковь („Воскресенскій попъ“) 59, „Вос-  
кресенья Христова“ 80, 251, „священникъ  
соборный Воскресенскій“ 369, 370, и дья-  
конъ воскресенскій“ 374.

— (?) Пятницкая церковь, 363.

— церковь, „Светое Пречистое“ 217, возлѣ  
части города Подоль 325.

Городенскій (гродненскій) костелъ „Матки  
Божьей“, 1.

— замокъ, 8, 13, 28, 35, 50, 102, 110, 113,  
173, 175, 202, 230, 239, 246, 263, 279—  
80, 300, 358.

— повѣтъ, 3—376.

Городенское староство, 180.

Городиславка, им. въ городен. пов., 222.

Городно (нынѣ Гродно), городъ, 2, мѣсто Горо-  
денское 3, 4, 5, 7, 9—10, 12, 16, „дорога  
великая, што идетъ з Городна до Одель-  
ска“ 18—19, въ Городне 26, въ случаѣ  
нарушенія продаж. записи „вина на городъ  
господарскій Городенскій три рубли гро-  
шей“ 28, подле дороги Татарское, которая  
з Городна идетъ къ дому Колединое 29,  
у Городне 39; дорога идетъ зъ Городна  
46—7, з места Городна 48—9, 50, 53,  
59, 62, 70, 72, 76—7, дорога изъ Дубна  
до Городна 79—80, 83—88, 90, 93, 96, 99,  
100, 111—12, 114—15, 125, 136, тутъ



поблизу Городна былъ 146, 152, до Городна 159, 173, 180, 184, 191, 201, 205, 206, 212, 214—15, 219, 221, 230, 236, 241, 244, 251, 262—3, ѣдучи ему в Городна 274—5, 280—81, 294, в мѣста господарскаго в Городна 295—6, 308, 323, 326, дорога идетъ въ Скидля до Городна 327, мѣсто городенское съ бурмистромъ

337, 342—348, дорога идетъ в Городна до Нового Двора 351, 354, 357, 375—6.

Городокъ, городъ, 75.

Горостовъ, городъ (?), 351.

Горчары, 249.

Губаровщина, земля въ городен. пов., 223.

Грабовское поле, въ им. Русотахъ, городен. пов., 41.

## Д

Давыдовщина, земля на р. Свислочь, городен. пов., 235.

Данюшевщина, боярская земля въ городен. пов., 29—30.

Даржуковщина, им. въ городен. пов., 376.

Демидково, сѣпжатиное урочище, 46, 293, 312.

Демилковское войтовство, 310

Демидово, им. въ городен. пов., 226.

Деразовщина, болото, въ городен. пов., 299.

Дергаловщина, земля въ Вирчилишкахъ, городен. пов., 76.

Длужнево, им. въ Ломзенскомъ пов., 207.

Довгое озеро въ городен. пов., 265.

Довсподъ, земля въ городен. пов., 265.

Дойлиды, им. въ Лид. пов., 87.

Дорогичинъ, село въ городен. пов., 195.

Дорошковскій дворецъ, въ городен. пов., 49, 116, 145, 152—3, надъ р. Нѣмномъ 156—7.

Достуки, городъ, 359.

Дубенская дорога, 198.

Дубино, урочище, 334.

Дублево, урочище въ городен. пов., 59, 293.

Дубница Вертибесовская, им. въ Городен. пов., 2.

Дубницкій дворецъ (домъ, имѣние) въ Городен. пов., 3, Дубницкое имѣние 95, 239.

Дубно, городъ въ городен. повѣтъ, 79, 198, 372.

Дудчинскій домъ, въ г. Городнѣ, 262.

## Е.

Еново (Яново), городъ, 83.

## Ж.

Жерославская волость, въ городен. пов., 76.

Жидомля, им. въ городен. пов., 220, 301, 302.

Жомойтская земля, 121, Жомойтъ 160.

## З.

Завака, рѣчка, 329.

Залѣсковщина, поле въ городен. пов., 182.

Збляны, им. 191.

Змѣево, им. въ городен. пов., 89, 229.



## И.

- |                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Иванковская земля, въ им. Свислочи, 149, на р. Свислочи, 235.</p> <p>Индур, 6, мѣстечко троц. воеводы, 17, 39, Индура 107, 127, троц. воеводы Миколая Юрьевича Радивиля 141—2, 327.</p> | <p>Ифлянты, (Инфлянты), 314, Инфлянты 361, Лихлянты 362.</p> <p>Инфлянскія границы, 246.</p> <p>Ишолна, им. въ городен. пов., 229.</p> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## К.

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Кадрены, имѣніе въ городен. пов., 224.</p> <p>Казадаровская земля. въ городен. пов., 293.</p> <p>Канашовское поле, въ городен. пов., 272.</p> <p>Канево, городъ, 311.</p> <p>Квасовка, городъ въ городен. пов., (?), 46.</p> <p>Квасовскій дворъ, 294.</p> <p>Квачовскій дворецъ, въ городен. пов., за р. Немономъ, надъ рѣч. Балею, 70.</p> <p>Кнышинскій повѣтъ, 239.</p> <p>Козаковщина, земля въ городен. пов., Жеро-славской вол., на Свислочи, 76.</p> <p>Козлово Дѣлко, урочище въ городен. пов., 137.</p> <p>Колбацичи, им. въ городен. пов., 21.</p> <p>Колединый домъ, въ Городен. повѣтъ, 29, Коледина 97.</p> <p>Конева, городъ, 275.</p> <p>Коледиискій дворъ, 345.</p> | <p>Котра („Котренское“), им. въ городен. пов., 100, 137—8.</p> <p>Красный Берегъ, им. въ городен. пов. надъ р. Свислочью, 52—3, 148.</p> <p>Кринки, городъ въ городен. пов., 41, 249, мѣсто Кринское 253, 333.</p> <p>Кринскій королев. дворъ, им. въ городен. пов., 32, 51—2.</p> <p>Кузница („Кузницкое мѣсто“), городъ въ городен. пов., 103, 151, 217, 225, 239—40, 290 303, 320—21, 342—3, 352.</p> <p>Кузницкій дворъ, 321.</p> <p>Кульзимановскій дворецъ, татарскій, 314—15.</p> <p>Кундявъ, им., 128.</p> <p>Куратовское поле, 333—4.</p> <p>Кустинъ, им. въ городен. пов., 289, 324.</p> <p>Кустинская, церковь св. Николы, 151, 171.</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Л.

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Лабенская господар. волость, 316.</p> <p>Лабенскій господар. дворъ, 6, 54, 309, 344.<br/>— млынъ, 351.</p> <p>Лавная, им. въ городенск. пов., 94, дворецъ 372.</p> <p>Ласкій дворецъ, въ городен. пов., 16.</p> <p>Липина, им., въ городен. пов. 359—60, 362.</p> <p>Липскъ, дворъ, им. въ городен. пов., 51, 250, 275.</p> <p>Литвиновичи, им., 157.</p> <p>Ловчиловичи, им. въ городен. пов., 24.</p> <p>Ломзенскій (Ломжинскій) повѣтъ, 207.</p> | <p>Лоперковскій огородъ, 166.</p> <p>Лососенскій дворецъ, въ городен. пов., 16, Лососинскій дворъ, 41, Лососенское имѣніе 45, 50, им. 72—3.</p> <p>Лососна, рѣка, 47, 50, 67, надъ нею „жидовскій дворецъ“, въ городен. пов., 69, 70, 234, 280, 338, 346—7.</p> <p>— им., (ср. съ Лосенскій дворъ), 72—4, 82, 83, 89, 96, 170, 234, 242, 254, 271, 280, 281, 288, 308, 312, 313—14, 347, 351.</p> <p>Луненская дорога, 166.</p> <p>Луненскій господарскій дворъ, 283, 288.</p> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Лунная, им. въ городен. пов., 71, мѣстечко  
127, 283, 288, 368, 373.

Лясковщина, домъ въ городен. пов., 252.  
Ляховичи, им. въ городен. пов., 41.

## М.

Маечовскій дворъ, 322.  
Мазовша, (Мазовія), 253.  
Максимовщина, земля въ городен. пов., 137.  
Малышковщина, земля въ городен. пов., 80,  
Малышичина, 218.  
Манцовщина, земля им. Иванковского, въ горо-  
ден. пов., 235.  
Масюковскій лугъ, въ городен. пов., 230.  
Матеевское имѣніе, у Войсимонтовъ, подъ То-  
болою, городен. пов., 246.  
Медвѣдь, урочище, въ городен. пов., 175.  
Межибожь, городъ, 355.  
Мелешевичи, село въ Скидельской вол., 22.  
Мелишково, им. въ городен. пов., надъ р. Нѣ-  
мономъ, 250, Мелешковскій дворъ 254.  
Микелевскій дворецъ, имѣнія Сидры, городен.  
пов., 190, имѣнье Микелевское 238, 343.

Миклашовскій дворъ, въ городен. пов., 359—60.  
Милковщина, дворъ, въ городен. пов., 65.  
Милевскъ („Милевское“), им. въ городен. пов.,  
225—6.  
Милятино, им. въ городен. пов., 43.  
Мисковщина, урочище въ городен. пов., 303.  
Михалевщина, земля въ Вирчилишкахъ, горо-  
ден. пов., 76.  
Могилицкая (?) церковь „Светого Спаса“ въ  
им. Могилицахъ, городен. пов., 333—4.  
Могилы, им. въ городен. пов., 333, Могиль-  
ница 360.  
Молявицкій королевскій дворъ, въ городен. пов.,  
140.  
Молявицы, им. въ городен. пов., 305.  
Мстибоговъ, городъ, 75.

## Н.

Навсраны, носовицкое им. 204.  
Нарвилвичи, господар. село, 239.  
Непорожненскій дворъ, въ городен. пов., 373—4.  
Нетецкая дорога великая, 376.  
Нетеча, им. въ городен. пов., 33, Нетечи 137,  
Нетечи, 322—3.  
— рѣка, 150, Нетча 376.  
Нишково, им. въ городен. пов., 263.  
Новдешово, им. въ городен. пов., 226.  
Новины, поле въ городен. пов., 376.  
Новодворскій королев. двор., въ городен. пов.,  
140, Новый Дворъ 343.

Новодворское мѣстечко, городен. пов., 362.  
Новоселицкія поля, 316.  
Новый Дворецъ, надъ р. Ожею, въ городен.  
пов., 75—7.  
Новый Дворъ, (ср. съ Бискупье), им. въ горо-  
ден. пов., 24; мѣстечко 44, 60, по проз-  
вищу—Бискупье мѣстечко 120, 180, 210,  
351.  
Нѣмонъ, рѣка, 39, 46, 62, 70, 99, 101, 111—12,  
156—8, 166, 174, 180, 207, 240, 250,  
367.

## О.

Обухово, им. въ городен. пов., 262—3.  
Одельская дорога, 299, 329—30.  
Одельскъ, городъ, 18, 300, 329—30, 346.  
Одринище, земля въ городен. пов., 299.

Ожа, рѣка, 75—7, 187.  
— имѣніе въ городен. пов., 101, 201, 202.  
Ожская волость, 10—11.  
Ожскій дворецъ, въ городен. пов., 76.



— повѣтъ. 128.  
Озерская королев. земля, городен. повѣта, 21.  
— улица, въ г. Городнѣ, 354.  
Озерскій королевскій дворъ, въ городен. пов.,  
16, 140.  
Олексевское поле, въ городен. пов., 46.  
Олексичи, им. 314.

Олизаровщизна, земля въ городен. пов., Жеро-  
славской вол., на Свислочи, 76.  
Олишковичи, дворецъ, село городен. пов., 90—1  
Олисковичи 293.  
Ольховка, земля въ городен. пов., 298.  
Острина, им. 295.

## П.

Немицка, земля въ городен. пов., 300.  
Пересѣвка, урочище, 4.  
Перстувскій королев. дворъ, городен. пов., 54.  
Петрелевщизна, пустовщизна, на Ожѣ, городен.  
пов., 187.  
Петюковскій огородъ, 304.  
Поганое, озеро въ городен. пов., 24.  
Подляшье, область, 128.  
Поднетецкое им., въ городен. пов., 141, Подне-  
течь 334—5.  
Подольская улица, въ г. Городнѣ, 325.  
Подоль, часть города въ Городнѣ, 325.

Польша, Польша, 83, Польска 201.  
Понерлица, им. въ городен. пов., 196.  
Понѣмонье, им. въ городен. пов., 98.  
Пушкарровщизна, земля въ городен. пов., 307.  
Пыра, рѣка, 137—8.  
Прусская дорога, въ городен. пов., 47.  
Путришки, им. въ городен. пов., 238.  
Путрошки, село имѣнія Русоты, городен. пов.  
186, Путришки 336—7.  
Пыра, рѣка, 327.  
Пырскій дворъ въ городен. пов., 48.  
Пѣтухово, им. въ городен. пов., 193—5.

## Р.

Репленское, им. въ городен. пов., 326.  
Римковщина, земля, въ городен. пов., 154, на  
Ожѣ, 187.  
Рогожинъ („Рогожинское“), им. въ городен. пов.,  
95., Рогожинецъ, дворецъ 151, 158.  
Родковщизна, земля въ городен. пов., 53.  
Роконтишки, им. въ городен. пов., 250.

Русата, рѣка, 185.  
Русота (Русоцкое), им. въ городен. пов., 41, 91  
153—4, 185, Русата 186, 258.  
Русоцкій дворецъ, дворъ, им. въ городен. пов.  
31, 197.  
Рутинищизна, им. въ городен. пов., 299.

## С.

Сабановская земля, въ городен. пов., 59.  
Сабово, Сабовскій дворецъ, въ троцк. повѣтѣ, 356.  
Салаты, им. городен. пов., 307.  
Сапѣжинскій дворецъ, въ городен. пов., надъ  
р. Нѣмономъ 70.  
Свислоцкое болото, въ городен. пов., 313—14.  
Свислочь, рѣка, 52—3, 76, 148, 167, 193, 235,  
264, 333, 335.

Свислочь, мѣстечко, 71, 93, 118, им. 145, 149—  
50, 158—9, 192—3. 235, 334—5.  
Свяцкѣ, им. въ городен. пов., 140, королев. мѣ-  
стечко 128.  
Семеновскій дворецъ, им. въ городен. пов., 41  
Сидра, королев. им. въ городен. пов., 23—4, 61,  
77, 104, 171, 190, 303, 343.  
— рѣка (?), дорога идетъ за Сидру 360—2.



Сидранская церковь „русская“ (въ королев. м—кѣ Сидрѣ, городен. пов.), 61.  
Скидель, королев. дворъ въ городен. пов., 34, 327.  
Скидельская крижовая дорога, 100, 118, 328.  
— волость, 126.  
Скидельскій господарскій дворъ, 214, 315.  
Соколда, им. въ городен. пов., 83.  
Сколубово, сѣножатное урочище, 173.  
Скобцовщина, пустовщина въ городен. пов., 187.  
Собановская земля, боярская, въ городен. пов. 293.

Слчники (Солечники?), 317.  
Смилишское хоружство, въ троцк. повѣтѣ, 356.  
Спудиловскій дворъ, въ городен. пов., 373.  
Старый Ставъ, сѣножатное урочище имѣнія Лососны, 347, жидовскій 348.  
Стецовщина, пустовщина, на Ожѣ, городен. пов., 187.  
Ступине, сѣножать въ городен. пов., 5.  
Судово, им. въ городен. пов., 237—8.  
Супрасльская пуца, 74—5.

## Т.

Тальковскій дворецъ, въ городен. пов., 245.  
Тарусинъ дворъ, въ городен. пов., 50, Тарусино 73, 343, дорога идетъ з местечка Бискупего до Тарусы 344.  
Твинтилищина, земля въ городен. пов., 329.  
Тенерешково, им. въ городен. пов., 257.  
Тоболь, земля въ городен. пов., 189—90, Тобола 246, 286.  
Товсовщина, поле, въ городен. пов., 344.  
Тондягольская волость, въ Жомойт. землѣ, 121, 176.

Траки, городъ, 57, 364—5.  
Троцкій замокъ, 56.  
— повѣтъ, 56, 235, 356.  
Тубовляны, село имѣнія Русоты, городен. пов., 187.  
Тумашовскій домъ, им. въ городен. пов., 41.  
Турово, им. въ городен. пов., 123.  
Туровская (?) „церковь святыхъ Апостолъ Петра и Павла“ (въ им. Туровѣ?, городен. пов.).

## У.

Урушенишки, им. въ городен. пов., 299.  
Уснарь, рѣка, 332.  
— имѣніе въ городен. пов., 332.

Ушаръ, имѣніе, 204.  
Ушивица, рѣчка въ городен. пов., 313—14.

## Х.

Хилимовская земля, въ Путришкахъ, городен. пов., 336.  
Хорешково, им. въ городен. пов., 255.  
Хорешковщина, им. въ городен. пов., 208.

Хвороща, городъ въ городен. пов., 103, Фороща 104.  
Хрибты, урочище Черленого двора, въ городен. пов., 79.



## Ч

|                                                                                                                                               |                                                                                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Черленая, им. въ городен. пов., 71, Черленое<br>79, 94, Черленскій дворъ 169—70, Чер-<br>ленскій дворъ 198, 368—9, дворъ Черле-<br>ной 371—3. | Чешейковщина, земля надъ р. Свислочью, въ<br>городен. пов., 235, 334—5.<br>Чорасты, им. въ Мазовшѣ, 253. |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Ш.

|                                            |                                                           |
|--------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| Шемашки, им. въ городен. пов., 299.        | Шовкоты, им. въ Жомойт. землѣ, Тондягольской<br>вол., 121 |
| Шембелевщина, земля въ городен. пов., 184. |                                                           |
| Шиповщина, земля въ городен. пов., 189.    |                                                           |

## Ю.

Юровичи, боярское село въ городен. пов., 5.

## Я.

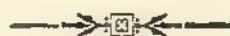
|                                                                         |                                                                                           |
|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ягалтовичи (Якгалтовичи), им. въ городен. пов.,<br>175, Ягинтовичи 176. | Яцутинская волока, въ городен. пов., 316.<br>Ячинъ, господар. дворъ въ городен. пов., 76. |
|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|



# III.

## УКАЗАТЕЛЬ

### ПРЕДМЕТОВЪ.



#### А.

Анна Светая, праздникъ 26 іюля, 46.  
Антимисъ, антиминсъ, подвижный, 186.

Архабузъ, ружье, стоялъ чотырохъ таларовъ  
307, 322.

#### Б.

Виршникъ, свидѣтель при торговой или иной  
сдѣлкѣ, 109.

Варберство, цирульничество, 115.

Вискупъ Жомойтскій, князь (ксендзъ), 1, 43.

Волтромей светый, католич. праздникъ, 252.

Вожье тѣло, католич. праздникъ, 17.

Бонда, участокъ земли, отдаваемый въ пользо-  
ваніе работнику за его работу 258.

Вороноволокъ, бороновальщикъ, 46.

Боты, сапоги, сафьяновые желтые 168, боты  
черленые, музские, жопоцкие, черленые,  
304.

Бояре господарскіе городенскіе 5—12, 14—15,  
19—22, 24, 26—9, 31—2, 36—8, 40—43,  
49, 52, 54—6, 58—9, 61, 63—4, 67, 69,  
72, 74—5, 80, 84, 86—7, 91—2, 97—98.

100, 107—109, 112, 114, 116—17, 119—  
20, 123—7, 129, 131—2, 136—7, 140, 142,  
143, 148—9, 151—2, 155—6, 162, 164—  
65 168, 171—3, 175, 177—9, бояре Сид-  
ранскаго двора мають на послугу госпо-  
дарскую военную ѣхати, 191—2, 196, 199,  
200, 202—204, 214—18, 220 222, 226—7,  
229, 231—2, 234, 236, 238, 240, 242—3,  
246, 249—51, 254—5, 261, 263—5, 268,  
272—4, 276—8, 282, 284, 286—7, 290—  
92, 295, 298—9, 303—305, 306, 313, 316,  
317—18, 320, 323—4, 327, 332, 334, 336,  
337, 340, 342, 346, 348, 353—4, 357, 363,  
369, 375.

Вѣлянинъ, обыватель Бѣльскаго повѣта, 111.



## В.

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Вачокъ</b>, мѣшочекъ, калита 2, съ поесомъ 86.<br/> <b>Витича</b>; такъ называются барки, употребляемыя для сплава товаровъ по рѣкѣ Нѣмну 2.<br/> <b>Влохи</b>, Италія, 183.<br/> <b>Влочня</b>, рогатина, пика з ручницами, зъ влочнями до мене рутился, 323.<br/> <b>Воевода</b> троцкій 36, 38—9, 50, 66, 83, 89, 107, 132, Миколай Юрьевичъ Радивилъ 141,</p> | <p>176, 264, 308, 322, 325, 334, 342, 347, князь Янушъ Юрьевичъ Гольшанскій 350. 356—7, 360, 361—2, 369.<br/>         — Киевскій, 87.<br/> <b>Вынимокъ</b>, выдѣленная часть 15.<br/> <b>Вынимковый</b>, выдѣленный 15.<br/> <b>Выпосажити</b>, отдать приданое, 10.</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Г.

- |                                                                                              |                                                                                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Ганити</b>, осуждать, опорочивать 95,<br/> <b>Гаркабуза</b>, аркабузъ, ружье, 276.</p> | <p><b>Гомоинъ</b> (Кгомоинъ), драгоценный камень, 128.<br/> <b>Гребень</b>, гребенка, костеный 72.</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Д.

- |                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Далибогъ</b>, ей Богу, 276.<br/> <b>Дверы</b> царскіе, на полотне, 186.<br/> <b>Дерево</b> бортное, въ супрасльской пуци, городен. пов., переписанное 74—5.</p> | <p><b>Дѣцкій</b>, судебный приставъ 170.<br/> <b>Диисусъ</b>, деисусъ, икона надъ царскими врагами, контрофаловый, 186.<br/> <b>Духовница</b>, духовное завѣщаніе, 6, 7.</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Е.

- |                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                           |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Евангеліе</b>, евангеліе, напрестальное, на перкгамине писаный, полуатласомъ горучо жолтымъ поволочоць, 186.<br/> <b>Евья</b>, овинъ, где клуна зъ евьею стояла, печь евейная 276.</p> | <p><b>Едначъ</b>, посредникъ, третейскій судья, 162—3.<br/> <b>Елмынка</b>, ялмонка, ночной колпакъ, шапочка 62.<br/> <b>Епонча</b>, (епанча), плащъ, 38, епанча 342.</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Ж.

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Жавъ</b>, мальчикъ, слуга 1, 265.<br/> <b>Жида</b>, городенскіе 12—13, 20, 26, 43, 88, „жидова гродненская“ 89—91, 95, 103, 114, 121, 221, 241—2, 245, 268, 283, 296, 324, 331, 342, 354—5.<br/> <b>Жоня</b>, невѣнчальная 6, вѣнчаная 129, невѣнчальная 130, вѣнчальная 340,</p> | <p><b>Жупица</b>, нижняя одежда безъ рукавовъ, лунская, чирвоная 37, порпьяну зеленого 168 188, голубая лунская 194, лунская червоная с кнафлями, жупица замшу черного с кнафлями 253, бурнатная 304, ширая за 80 грош. справлена 321.</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



### З.

**Закладникъ**, заложникъ, отдавшійся въ работу за долгъ, 129.

**Закупъ**, человекъ, отданный или отдавшійся въ услуженіе за долгъ, 211.

**Запусты**, заговины, великое ледкое 49, лядцкіе 63, великіе 146, 152, лядкіе 153.

**Звѣзда контрафалова**, 186.

**Зипунъ**, белый полотно коленскаго з баволною 168.

**Золотошвея**, Доротка, 364.

### И.

**Илья Светый**, праздникъ 20 Іюля.

**Игольникъ**, игольникъ, 51.

**Ижище** (Иржишче), ржище, ржанище, ржаное поле, съ котораго снять хлѣбъ, 33.

**Истота**, документъ, 188, 236.

### К.

**Казнь**, тюрьма, замковая 48, 358.

**Калита**, мѣшокъ, сумка, 5, 19, 37, 39—40, 51, 53, калита с поесомъ 72, 117, 267.

**Карватка**, мужская одежда, ческая шара, 38.

**Келихъ**, чаша, 186

**Книги городенскія замковыя пана Лвовыя** (за намѣстничество пана Льва), 8, книги судовыя Александра Зміева 259.

**Ковнянинъ**, ковенскій житель, 2.

**Колесникъ**, колесный мастеръ, колесники озерскіе 47.

**Колнеръ**, воротникъ, перловый, 323.

**Колпакъ**, оксамитный, душками лисими подбитый, 38.

**Копа**, народный судъ, 138.

**Копачъ**, землекопатель, едучи копачу моему 225.

**Корватка**. Тоже, что карватка, „карватка сукна ческого“ 22.

**Кордъ**, короткій мечъ, со серебромъ 86.

**Корчмитка**, корчмарка, 108, 116.

**Кочмить**, корчмаръ, 39, 60, 120, 128, 172, 177,

**Кошуля**, рубаха, кошуль коленскихъ три, шолкомъ чорнымъ шитыхъ 168, кошуль коленскихъ зъ шолкомъ г (3) 259.

### Л.

**Лавренецъ Светый**, праздникъ св. Лаврентія 49.

**Лазьба**, мѣсто, гдѣ находились бортныя деревья, 74.

**Лѣгкость** обѣда, оскорбленіе, 13, 54, 68, 71.

**Лице**, вещественная улика, 258.

**Личковать**, найти поличное, еднаючи за котель, который у мене личковалъ, 320.

**Лугъ** хмѣльный или хмѣленный, мѣсто, гдѣ бытъ разводимъ хмѣль, 79.

**Лужъ**, для стрѣлянья, 71, 144.

**Лупежц**, грабитель, 19.

**Лупъ**, грабежъ, 19—20, 48, 278.

**Лыко**, веревка для измѣренія земли, „у одно лыко“ 165.

**Лысина**, лисина, лисья шуба, лысины две золотомъ вышиты 168.



## М.

Малегарета (Маргарита), праздникъ, 198.

Мандрикъ, сыръ, 185.

Марея Панна, праздникъ рождества ея, 66, Панна  
Марія Впебовзенте 73, в небо взятъе Пана  
ны Марии 314.

Мартинъ Светый, день св. Мартина, свято рим-  
ское, 21, 80.

Матейшъ Светой, праздникъ св. Матвѣя 21  
Сент., 180.

Матва Божья, праздникъ Успенія 15 Авг., 25.  
43, опошная 61, первая 173, Рождества  
Пречистое 179, опошная 290.

Машталеръ, стремешной господарскій 202.

Меречное жито, пзвѣстная мѣрка ржи, взимае-  
мая за помолъ, 285.

Мечъ, 38.

Микола Светый, праздникъ, 3.

Мохра, бахрома?, мохри два шолковые, на поль  
зъ золотомъ, 168.

Мулетина, ссадина, 202.

Мухаяръ, мухояръ, бухарская ткань, бумажная,  
пополамъ съ шерстью или съ шелкомъ,  
мухаяру два поставы, целые 342.

Мытникъ, взимающій мыто, пошлину, 2.

Мычка, связка, мычка волосья скубеного 53.

Мѣра, городенская 35, 72, 124.

Мясопусты лядскіе, 6.

## Н.

Навука (наука) господарская, королевское пред-  
писаніе 89.

Нагабанъе, придирка, привязчивость, 133.

Надворникъ, 53.

Недѣля Светая, пасхальная недѣля, 26.

Ножъ, два ножи угорскихъ 72, ножовъ пара  
угорскихъ 282.

## О.

Обель, совсѣмъ, совершенно, 175.

Обличье, лице, 5.

Образъ: деисусъ на полотне, светое Троицы и  
Панны Марыи на полотне, 186.

Оборогъ, часть гумца, со сложеннымъ въ ней  
хлѣбомъ, 250.

Обручъ, браслетъ, позлотистый, пани Туровое  
282.

Одамашка (адамашекъ), Дамаская шолковая ткань,  
гвоздиковая 342.

Одверный, (отдверный), придверникъ, господар-  
скій 33, 91, 168—9, 213.

Однорадокъ, долгополый однобортный кафтанъ безъ  
воротника, лунскій лазуровый 37, блокит-  
ный, лунский... 168, однорадка, новая ла-  
зуровая лунская, с кнафлями серебряными  
немалыми шестма, ошатована у пяти ко-  
пахъ грошей, 205, пурьяну шерого, с  
кнафлями позлотистыми 307.

Оминать, обойти, пройти, 16.

Опошный, послѣдній, о Матце Божей опошной,  
290.

Отрочить, отсрочить, 136.

Ощепъ, дротикъ, копье, 267.



## П.

Панцеръ, панцырь, 168, два панцыры 25.7  
Пернатъ, шестоперъ, орудіе, родъ булавы, 23.  
Перестень, золотый, 2, злотый, у который управ-  
виломъ злотыхъ семь, а другій перстенокъ  
малый, у который управиломъ три золо-  
тые чирвоны, и с каменемъ кгомонномъ,  
128.  
Петеронадцать, пятнадцать, 189.  
Петръ Светый, праздникъ (29 Іюня), 6, 14,  
„вилію Св. Петра“ 19, 221, 244.  
Пневье, пни, 4, 19.  
Повоенщина, подать на военную надобность,  
191.  
Повѣтникъ, лице подчиненное повѣтовому суду  
369.  
Повѣтре, моровая язва, 83.  
Поесъ, поясъ серебряный, позлотистый, 220, се-  
ребраный 282, серебряный позлотистый 375.  
Покора, покорность, извиненіе, 115.  
Покровъ Светый, праздникъ, 171.

Поличковать, давать пощочины 32, 87, 315, по-  
личкованье 318.  
Полтина 290, абы полтиною грошей навезалъ  
349.  
Полуботки, сапожки, сафьяну черленого, 168.  
Помѣра земли, уволочная городен. королев. зе-  
мель, 69,  
Посолъ, посланецъ. должностное лице въ родѣ  
вижа, изъ городен. зем. суда, 2.  
Право духовное, духовный судъ, 130.  
Приганити, осуждать, 6, 7, 11, 23.  
Прилбица, часть шлема 168.  
Пріймиць, приемышъ, 7.  
Причинца, вповникъ, 8.  
Промыта, штрафъ за ввезенные безъ уплаты пош-  
лины товары, 2.  
Просока, поискъ, розыскъ, 11.  
Пуга, кнутъ, 29.  
Пушкарь, городенскій 81, 84, 107, 205.

## Р.

Ратущъ, городепскій 19.  
Рогатина, 22, 168, 172, 194, 199, 232, 245, 257  
332.  
Рога олени, два рога оленихъ 343.  
Роспудитъ, разогнать, кони и волю розогналъ  
и роспудилъ, 54.  
Россудокъ, разборъ, рѣшеніе, „здали есмо на  
россудокъ пана Себестьяна Дыбовского“,  
132.

Рубль грошей, 141, 163, 166, 172—3, 175, 181,  
188, 197, 203, 239, 246—7, 260, 263, 273,  
285, 287, 290, 297, 300, 304, 334, 342,  
347, 350, 355, 391—2, 376.  
Рукавицы, увезавши на мене рукавицы свои, 2,  
чорного замшу 307.  
Рукоемство, поручительство, 11, 60, рокоима  
372.

## С.

Сагайдакъ, колчанъ 71, 259.  
Сайдакъ (сагайдакъ), 245.  
Свестъ, своячина, 270.  
Светая Троица, праздникъ, 16.

Свято богатое, Рождество Пресв. Богородицы  
291.  
Сегать, покушаться 133.  
Серпанокъ, лѣтникъ, лѣтняя легкая одежда, 51



Сигнетъ (Сигнетъ), перстень, серебряный, 37, 38, 71.

Служба, одверная господарская 35, одверницкая 55.

Смердъ, челоуѣкъ низкаго званія, 23.

Сокирка, топорикъ, муравская 259.

Соль, 2.

Спасъ Светый, праздникъ 6-го Августа, 290, 318.

Станиславъ Светый, праздникъ 9-го Мая, 150.

Сукно, чешское 20, корватка сукна чешского 22, зеленое лунское 62, лунское зеленое 97, сукна лунского целый поставъ черленый 342.

Сукня, сукна зеленого лунского, 62, лунская лазуровая 72, лунская блохитная 111, сѣрая люнская, с кнафлями 253, пурпрановая бурнатная зе шнурами толку черного 259, бурнатная 304.

Сѣвба, время сѣянія, 291.

Сябрство, товарищество, 353.

## Т.

Таманъ, атаманъ, татарскій старшина, 364.

Танета, кровь, жоноцкая 65.

Татаре, Тотаре, господарскіе городея. повѣта, 3, 12—14, 16, 22, 28, 30, 39, 44—6, 48, 62, 67—8, 81, 88—9, 94—6, 99, 101, 103, 109, 111—12, 132, 134, 162—3, 180—82,

206, 226, 239—40, 244—5, 248, 271, 273, 275, 282—3, 293, 296—7, 312, 314—15, 320, 344, 350, 354—5, 364, 370.

Туркусъ, бирюза, 2.

Труска, мѣра, семь трусокъ хмелю 5.

## У.

Убранье, уборъ, одежда, черного замшу 307.

Убрусный, (обрусный), надзиратель за королевскими скачертами, бѣльемъ, ткачъ скатертей, господарскій 168.

Узвествованье Панны Марьи, Благовѣшеніе, 7.

Уморить, прекратить, 132—3.

Уколовать. оцѣнить потраву копою, 349.

## Ф.

Фоевый, хвойный, фоевый гай 367—8.

## Х.

Холопъ, 23.

Хустка, платокъ, коленская, 3 шолкомъ чернымъ. 37, две кустки коленскихъ одна с

шолкомъ чернымъ, а другая с чирвонымъ 38, коленская з шолкомъ чернымъ 72, хустокъ и з шолкомъ г (3) 259.

## Ц.

Церковь, полотняная подорожная, 186.



## Ч.

**Чамлетъ**, камлотъ, чамлету поставъ цѣлый 342.

**Человѣкъ** похожій, вольный, 11, 109, 114.

**Чепецъ**, золотый 220.

**Чересло**, поясъ для ношенія денегъ. 220, 241.

**Чимбуръ**, шнуръ, веревка, чимбуръ тры зубрыныхъ 168.

## Ш.

**Шабля**, сабля, 37, со серебромъ, 86.

**Шаловары**, шаровары, чешского сукна, 168.

**Шапка**, черная 38, бѣлое полстенка 62, оксамитная, съ куницею 69, оксамитная куницею подшита 86, оксамитная, куницею подбита, а другая шапка черная, заецы подшита, шапка сѣрая, лисами подшита, 127 черная, куницами подшита 128, оксамитная, кунами подшита 172, оксамитная, сибирками подбита 259, черленая, бобромъ обложена 282, лисами подбита 283, оксамитная, лисимъ футромъ подшитая за 50 грошей, 321—2.

**Шапку** приставить, 273, 297—8, 302, 304, 306, 338, 340, 353—5.

— ставить, 11, 104, ставилъ шапку, шапки не приставилъ, 181, шапку на доводъ ставилъ 260, 266, 284, 292, 297—8, 302, и ставила (боярка) шапку 304, 306, ставила

шапку 338, 340—41, 349, 353—4, 357, 364, 370.

**Шатинка**, родъ одежды, одна пурпуряну гвоздикового, футромъ лисимъ ножчатымъ, съ кнафлями серебряными, 253.

**Шибезица**, висѣлица, „есть годець шибеницы“ 258.

**Шкулта**, шкута, барка, подле шкултъ на реце Немне 39.

**Шубка**, шуба, сукна лунскаго голубаго, лисами подшита, кнафлей серебряныхъ чотыринадцать 38, порпьяну гвоздикового, лисы подбита, на которой было кнафлей серебряныхъ осьмъ позлотистыхъ 69, шубка пурпьяну синего зыскрою... 168, лися, мутывицкимъ сукномъ крыта 194, одна волками подбита, другая адамашка черного, кунами подшита, третья порпьяну дикого, лисами подбита 257, блякятная, подшита кроликами 318.

**Шымонъ** (Симонъ) Юда Светый, праздникъ, 92.

## Ю.

**Юргельтникъ** (юркгельтникъ), человѣкъ, получающій отъ кого нибудь постоянное жалованье, 191, юргельтекъ господарскій 198.

**Юрій Светой**, праздникъ 23 Апрѣля, 39, 99 светый Юрій Вешній 137, 164, 212.

**Юпа**, юпка, самодѣлки сѣрой, 304.



# ИЗДАНИЯ ВИЛЕНСКОЙ АРХЕОГРАФИЧЕСКОЙ КОММИССИИ.

## а) А к т ы:

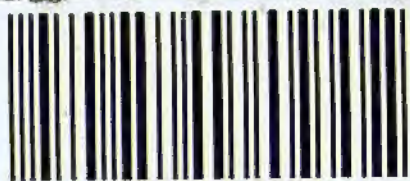
|          |                                                                                                                                                                                                                                                            |
|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ТОМЪ I.  | Акты Гродненскаго земскаго суда. Вильна, 1865 г. стр. XXIV, 377. Ц 1 р.                                                                                                                                                                                    |
| — II.    | Акты Брестскаго земскаго суда. Вильна, 1867 г. стр. X, 361. Ц. 1 р.                                                                                                                                                                                        |
| — III.   | Акты Брестскаго городского суда. Вильна, 1870 г., стр. XX, 416 Ц. 1 р. 50 к.                                                                                                                                                                               |
| — IV.    | Акты Брестскаго городского суда. Вильна, 1870 г. стр. LXIV, 615. Ц. 2 р.                                                                                                                                                                                   |
| — V.     | Акты Брестскаго и Гродненскаго городского суда. Вильна, 1871 г., стр. XLI, 450.                                                                                                                                                                            |
| — VI.    | Содержитъ въ себѣ: 1) акты Брестскаго городского суда (поточные); 2) акты Брестскаго подкоморскаго суда; 3) акты Брестской магдебургіи; 4) акты Кобринской магдебургіи и 5) акты Каменецкой магдебургіи. Вильна, 1872 г., стр. LXIX, 593, 77. Ц 2 р. 50 к. |
| — VII.   | Акты Гродненскаго городского суда. Вильна 1874 г., стр. XVI, 600, 80. Ц. 2 р. 50 к.                                                                                                                                                                        |
| — VIII.  | Акты Вилевск. городского суда. Вильна. 1875 г. стр. XXV, 652, 83. Ц. 2 р. 50 к.                                                                                                                                                                            |
| — IX.    | Акты Вилевск. земскаго суда, магистрата, магдебургіи и конфедерации. Вильна 1878 г. стр. XXI, 591, 67. Ц. 2 р.                                                                                                                                             |
| — X.     | Акты Вилевск. магистрата и магдебургіи. Вильна 1879 г. стр. XXXVIII. 592, 48. Цѣна 2 р.                                                                                                                                                                    |
| — XI.    | Акты Главнаго Литовскаго трибунала. Вильна, 1880 г. стр. XLI, 545, 69. Ц. 2 р.                                                                                                                                                                             |
| — XII.   | Акты Главнаго Литовскаго трибунала. Вильна 1883 г. стр. XL, 651, 67. Ц. 2. руб.                                                                                                                                                                            |
| — XIII.  | Акты Главнаго Литовскаго трибунала. Вильна 1886 г. стр. XII, 480. Цѣна 1 руб. 50 к.                                                                                                                                                                        |
| — XIV.   | Инвентарь XVI столѣтія. Вильна, 1888 г., стр. XXIV, 702, Цѣна 2 р.                                                                                                                                                                                         |
| — XV.    | Декреты Главнаго Литовскаго трибунала. Вильна, 1888 г., стр. XL, 552. Цѣна 2 р.                                                                                                                                                                            |
| — XVI.   | Документы, относящіеся къ исторіи церковной униі въ Россіи. Вильна, 1889 г., стр. CLII, 704, Цѣна 2 р. 50 к.                                                                                                                                               |
| — XVII.  | Акты Гродненскаго земскаго суда. Вильна, 1889 г., стр. LXXIII, 560. Цѣна 2 р.                                                                                                                                                                              |
| — XVIII. | Акты о военныхъ судахъ. Вильна, 1892 г., стр. LXII, 578, Ц. 2 р.                                                                                                                                                                                           |
| — XIX.   | Акты, относящіеся къ исторіи бывшей Холмской епархіи. Вильна, 1892 года, стр. CLXXVI, 405 Цѣна 2 р.                                                                                                                                                        |
| — XX.    | Акты касающіеся города Вильны. Вильна, 1893 г., стр. CCXXVI, 668. Цѣна 3 руб.                                                                                                                                                                              |
| — XXI.   | Акты Гродненскаго земскаго суда. Вильна. 1894 г., стр. XL, 416. Цѣна 2 руб.                                                                                                                                                                                |

## б) Отдѣльныя изданія:

1. Ревизія королевскихъ пущъ въ б. Великомъ Княжествѣ Литовскомъ—Григорія Воловича. 1559 г., Вильна, 1867 стр. V, 381. Ц. 1 р.
2. Краткія таблицы для исторіи и хронологіи—г. Горбачевскаго. Вильна. 1867 г., стр. IV, 49 (объяснительный текстъ и 17 таблицъ). Ц. 50 к.
3. Ординація королевскихъ пущъ въ вѣцѣнствѣхъ б. Великаго Княжества Литовскаго, 1641 г. (Подлинникъ съ русскимъ переводомъ и алфавитнымъ указателемъ). Вильна 1871 года, стр. XVIIII, 325 Цѣна 1 р.
4. Алфавитный указатель къ II, III, IV и V томамъ актовъ Виленской Археографической Коммиссіи. Вильна 1872 г., стр. 165. Цѣна 60 к.
5. Алфавитный указатель къ ревизіи пущъ Григорія Воловича. Вильна, 1873 года, стран. 125. Цѣна 40 к.
6. Писцовая книга Пинскаго староства—Лаврина Войвы, 1561—6 г. Часть I и II, стр. X, VIII 421, XVI, 599, 140, съ русскимъ переводомъ и алфавит. указателемъ. Вильна, 1874 года Цѣна 5 руб.
7. Ревизія Кобринской экономіи. 1563 года. Вильна, 1876 года, стр. XII, 387, 56. 1 снимокъ Цѣна 1 р. 50 к.
8. Писцовая книга Гродненской экономіи XVI столѣтія въ двухъ частяхъ. Ч. I. Вильна, 1881 г. стр. XXIII, 502. Ц. 2 р.—Ч. II, Вильна; 1882 г., стр. 606. Ц. 2 руб.
9. Писцовая книга Пинскаго и Клецкаго вѣцѣствъ—Станислава Хвальчевскаго, 1552—1555 г. Вильна, 1884 г., стр. XXXII, 714, 1 снимокъ Ц. 2 р. 50 к.
10. Сборникъ археографическихъ снимковъ съ древнихъ грамотъ и актовъ, хранящихся въ Виленскомъ Центральномъ Архивѣ и Виленской публичной Библіотекѣ. Вып. I. (1432—1548 г.). Вильна, 1874 г. in folio, стр. VIII, 45, XXX листовъ снимковъ (59 номеровъ). Цѣна 4 р.

Примѣчаніе: Всѣ вышепоименованныя изданія состоятъ въ распоряженіи Управленія Виленскаго Учебнаго округа; хранятся и продаются въ Канцеляріи Округа.





2007044646